ARCHAEOLOGISCHE MITTEILUNGEN AUS IRAN

HERAUSGEGEBEN VOM
DEUTSCHEN ARCHÄOLOGISCHEN INSTITUT
ABTEILUNG TEHERAN

ERGÄNZUNGSBAND 17

ELAMISCHES WÖRTERBUCH

ELAMISCHES WÖRTERBUCH

(in 2 Teilen)

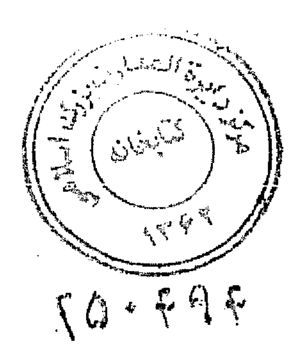
VON

WALTHER HINZ und HEIDEMARIE KOCH

TEIL II
I – Z

1987

VERLAG VON DIETRICH REIMER IN BERLIN



CIP-Kurztitelaufnahme der Deutschen Bibliothek

Hinz, Walther:
Elamisches Wörterbuch: (in 2 Teilen) /
von Walther Hinz u. Heidemarie Koch. –
Berlin: Reimer
(Archäologische Mitteilungen aus Iran:
Ergänzungsband ; 17)
ISBN 3-496-00923-3

NE: Koch, Heidemarie:;
Archäologische Mitteilungen aus Iran /
Ergänzungsband; HST

Teil 2. I – Z. – 1987.

I

i aE, mE, nE, achE *dies, es* (auch pl.); ganz selten auch hi geschrieben, s.d.
Hnum 4 C:6: i du-ni-h *dies stiftete ich*. UntN TZ 2:2, 3:2 und 4:2.6 ist ul-hi-i zu lesen (wie a-ni-i), mit Pleneschreibung; es liegt also nicht (mit M.-J. Steve) ul-hi i vor. UntN TZ 14:4 [den Göttern] i du-ni-h, Variante in du-ni-h. UntN TZ 31:5 meint hi-li-i (so M.-J. Steve), in Wahrheit hil (gesprochen: hel) i *dieses Tor*. ShuN 17:4. 20:4: su-h-mu-tú i *diese Stele*. 20:15: i si-ma da-h *ich stellte es davor hin*. KutN 29:4. ShI 32:4. 34:8: na-pír.ú-ri i [du-ni-h] *meiner Gottheit stiftete ich es*. 44a:26: hu-ut.ha-li-ik-be i *diese Bildwerke*. 45 VI:1: te-ti-in i *dieser Balken*. VII:6. Stolper, TTM I 76:3: i tak *dies auch*. ShuN II. 74:34. Hanne 75:15. ShI II. 78:3. TeHI 83:3. AHamI 86:10.12. Oruru 39.40.41.42.43 und oft. Nin 5:35: hh.mu-uk-tu_4 i ti-ri-iš-ni *dem Gebieter(?) soll er dies sagen!* S 86:6: i kur-ma-ak *dies wurde überstellt (ausgehändigt)*. 93:Rs.7. 118:Rs.7. PF 246:4/5: [N] i kur-ma-qa *dem N ist dies überstellt worden*. 1206:12. 1775:4. Fort. 595-1:31. 2851:11.14.21 und oft. – Die obigen Belege stellen nur eine Auswahl dar.

GIŠ.Ì.lg = akkad. šamnu *Öl, Fett*, elam. ap-pi.
S 308:2°. PF 126:2: 1 mar-ri-iš GIŠ.Ì.lg *ein Krug Öl*. 127:1. 128:1. 129:1°. 130:1. 131:1°. 431:4. 687:1. 726:2. 795:1. 986:6: [Sesam] GIŠ.Ì.lg.ma du-nu-ik *wurde für Öl gegeben*. 999:13: 2 GIŠ.Ì.lg.hu-ut-ti-ip *zwei 'Ölmacher', Ölpresser*. 2017:2. 2084:1.15.20. Fort. 296-1:1. 1385:2. 2027:1. 2530:4. 4937:1. 5300:2: [56 Maß] GIŠ.Ì.lg UDU.NITÁ.lg.na ... hh.LUGÀL ti-ib-ba ma--ak-qa *Schaffett ... sind vor dem König verzehrt worden*. 8931:2.27. 11267:4.

i-a-a N.pr.m. aE, vermutlich Kosename; s. unter e-e-e.
S.jur. 478:Rs.1/2.

ì-a-ab-ra-at N.pr.m. aE in akkad. Überlieferung = heimisch e-ba-ra-at (Epart), s.d.
TCL 2, 5559:9.

ià-ab-ra-at N.pr.m. aE in akkad. Überlieferung = e-ba-ra-at, s.d.
Belege bei M.W. Stolper, ZA 72, 1982, 63 Anm. 72.

i-a-a-[e] N.pr.m. aE – s. Namen wie e-e-e, ya-e.
S.jur. 402:20.

i-a-an.ku-uk N.pr.m. aE *Hofschutz* zu i-ya-an, hi-ya-an *Palasthalle, Hof*, s.d.
Mém. 18, 1927, Nr. 139:Rs.5'.

ì-a-ba-ra-at N.pr.m. aE = e-ba-ra-at (Epart), s.d. Elamischer König, Begründer der Epartidendynastie um 1900 v.Chr., in allen Belegen des vorliegenden Stichwortes als LUGAL näher gekennzeichnet.
S.jur. 291:14°. 292:6/7. 295:8. 297 Rand. 289:8/9. 299:6/7. 300:8/9. 301:9/10. 302:7/8. In 304:21/22 und 305:22 ist nur °-ba-ra-at erhalten, möglicherweise zu e-ba-ra-at zu ergänzen.

ì-ab-ra-at N.pr.m. aE, s. das voraufgehende Stichwort. Name zweier elamischer Könige (um 2000 bzw. um 1900 v.Chr.).
Th. Jacobsen, Cuneiform texts in the National Museum, Copenhagen (Leiden 1939) 7, von I.J. Gelb (Hurrians and Subarians [1944] 102) mit e-ba-ra-at gleichgesetzt, von W.G. Lambert (Iraq 41, 1979, 39) bestätigt.

h.i-[..]-ak Ortsname in der Persis (Elymais?)
PF 511:4/5.

ia-si-ik-ki-ir – lies ni-si-ik-ki-ir

h.i-ba-ad-da(?) Ortsname in der Elymais, s. das folgende Stichwort.
PF 1670:7.

h.i-ba-at Ortsname in der Elymais (Bezirk VI) = ap. *ibāta– (Sprachgut, 1975, 141); s.a. h.hi-ba-at, h.hi-ba-ut, h.i-ba-ad-da(?) und das Adjektiv h.hi-ba-tin-na.
PF 558:6. 559:6/7. 972:5/6. Fort. 340-2:4/5. 2801:6/7. 2818:5. 5418:8.

i-ba.ni-giš N.pr.m. aE (Ur-III-Zeit), vielleicht *(Gott) Iba segnete*(?). Vgl. die auf –ni-gaš endenden nE Namen.
YOS 4, 1919, Nr. 288:7.

h.i-ba-ráš Ortsname in der Persis, s. unter h.hi-ba-ráš.
PF 499:7. 500:5/6. 502:6/7. 557:4/5. 626:6. 974:10/11. 1921:2/3. Fort. 4995:3. 9092:2.

hh.i-ba-tur-ra N.pr.m. vielleicht = medisch *ibaϑra–, s. unter hh.hi-ba-tur-ra.
PF 776:2/3. 777:3/4. 817:3/4. 1110:2/3. 1111:2/3. 1181:2/3. 1213:3/4. 1618:2/3. Fort. 644-1:3. 2723:3/4. 4449:3.

-ib-ba achE Pluralendung an Zahlwörtern, welche Personen betreffen, sonst –ib-be geschrieben, s.d.
Fort. 3219:8: PAP 2-ib-ba hh.pu-hu GURUŠ-na ku-ši-iš-da *insgesamt 2 [Frauen] haben Jungen geboren.*

ib-ba(?)-ak achE *stark, mächtig.*
Fort. 9015:33: 20 hal-mi-ma-mar(?) ib-ba(?)-ak hh.ba-ku-un-da hi-še uk-ku hh.ir-da-ba-nu-iš ku-iz ma-ra.

v.ib-ba-ak-ra achE *der Starke, Mächtige, Reiche*; Hallock (1969, 701a): "the strong (person)". S.a. v.i-ip-ik-ra.
DB 63:80: in-ni v.ib-ba-ak-ra in-ni v.iš-tuk-ra ap-pan la-ik-ki-um-[me hu-ud-da] *weder dem Starken noch dem Schwachen tat ich je Gewalt an*; in der ap. Fassung ist die Reihenfolge umgekehrt, gemeint ist ap. tunvantam *den Mächtigen* (acc.sg.m.); bab. a-na kab-tú. DSe § 4: sa-ap [v.ib-b]a-ak-ra v.i[š]-tuk-ra in-ni ir qa-za-ma-ak *so daß vom Starken der Schwache nicht niedergeschlagen wird*, ap. yaϑā haya tavyah (*der Stärkere*) tayam skauϑim nai žati.

ib-ba-an nE *er wird stärken*(?).
S 307:3: hw.um-[ma-nu-nu(?)] ib-ba-an(?) ir ut-ti-man v.uk-še hu-[....].

hh.ib-ba-ma-ut-ku-iš = medisch *upāvatgu–, s. unter hh.uk-ba-ma-ut-ku-iš.
Fort. 8923:25.

hh.ib-ba-qa N.pr.m.; ist der Name achE, bedeutete er *gestärkt*; ist er ap., dürfte er *upaka– zu lesen sein. S. das zum nächsten Stichwort Gesagte.
Fort. 4429:3. 10199:24.

hh.ib-ba-qa-ma N.pr.m. = ap. *upakāma– (Sprachgut, 1975, 243; die elamische Schreibung ib-ba– für ap. upa– ist mehrfach bezeugt); s.a. hh.ú-ba-qa-ma. E. Lipiński (AAntH 25, 1977, 101) setzt den Namen mit hh.ab-ba-qa-ma gleich und deutet ihn aramäisch *'Abbā-qām "The father has arisen", was aber dem Reiner-Test widerspricht, wonach elam. ib-ba auf p deutet.
PF 17:2/3.

h.ib-ba-ráš Ortsname in der Persis; dieser Ort ist wohl von h.hi-ba-ráš und den dort aufgeführten Schreibungen zu trennen, da er in einer anderen Gegend zu liegen scheint (Koch).
PF 653:5. Fort. 6039:5.

h(?).ib(?)-ba-tur-ru-ú-iš Ortsname in der Persis
Fort. 5790:2/3.

ib-ba-za-nu = ap. *upajanya- 'Dreinhauer' = *Peitschenträger, Polizist*, s. unter hh.hu-ba-za-nu-ya-ip. Hallock (1969, 312) übersetzte "driver(?)" in Anlehnung an I. Gershevitch (s.O. 39). Derselbe Mann wird auch als hh.mar-šá-bar-ra bezeichnet; die Bedeutung beider Wörter muß also einander entsprechen (Koch).
PF 1079:2/3.

ib-ba-za-nu-ya-ip – s. das voraufgehende Stichwort, jetzt mit elam. Pluralendung.
PF 1279:3/4.

-ib-be nE Endung an Zahlwörtern, welche Personen betreffen; s.a. –ib-ba und –be.
S 302:10: PAP 3-ib-be tak a-ráš.gi-nu-ip *insgesamt also drei Kronzeugen*; im parallelen Text 306:12: PAP 3-be-da a-ráš.gi-nu-ip. 305:11.

-ib-be-da achE etwa *zusammen also* bei Aufzählung von Personen, deren Zahl genannt wird; s. unter –be-da.
303b:12.

-ib-be-ud-da-na achE, s. das voraufgehende Stichwort.
PF 2070:21: [es werden vier Personen aufgezählt mit ihrem Kleinvieh] PAP 4-ib-be-ud-da-na *insgesamt also vier [Mann]*; Hallock (1969, 641): "Total 4 (persons)". Fort. 1472:16/17 (drei Personen).

ib-bi-ir aE *Vorgesetzter, Machthaber* o.ä., s.a. i-bi-ir, eb-bi-ir. Das Wort findet sich in einer wesentlich sumerischen Urkunde des Epartiden Attahušu (19. Jh. v.Chr.), veröffentlicht von V. Scheil (RA 26, 1929, 2, und Mém. 28, 1939, 7): sukkal ù ib-bi-ir šà MÙŠ.EREN *Regent und Machthaber von Susa*. E. Sollberger (JCS 22, 1968, 31) wollte das Stichwort zu <te>-ib-bi-ir "scribe" ergänzen; doch dazu besteht kein Anlaß: Attahušu besaß als Susa-König einen "Kanzler", war aber nicht selber einer. Das Stichwort dürfte zu einer Wurzel ip– *stark* gehören.

ib-bi.lu-uš-ši N.pr.m. aE; da das Vorderglied mit *stark, mächtig* zusammenhängt, dürfte lu-uš-ši eine parallele Eigenschaft bezeichnen.
Mém. 18, 1927, Nr. 171:7.

ib-bu-bu N.pr.m. aE; R. Zadok (BzN 18, 1983, 101) stellt den Namen zusammen mit i-bi-bi zu ipa; s. aber auch i-bu-bu, e-bu-bu – diese dürften eher zu unserem Stichwort gehören. Bedeutung wohl *der kleine Stolze*, s. unter ip-pu.
Beleg aus Susa: Rollsiegel bei L. Delaporte, Catalogue des cylindres etc. (Paris 1920) 18, Nr. 32. In altakkad. Texten aus Nuzi: Th. Meek, RA 32, 1935, 51.

hh.i-be-za-na N.pr.m. = ap. *ibyačanah– (Sprachgut 1975, 141, nach I. Gershevitch).
Hallock bei I. Gershevitch (BSOAS 33, 1970, 86).

i-bi-bi N.pr.m. aE Koseform; R. Zadok stellt den Namen mit ib-bu-bu zusammen zu ipa (BzN 18, 1983, 101), was nicht zutreffen dürfte; vielmehr werden zwei Wurzeln ipi– und ipu– zu unterscheiden sein.
S.jur. 331:24. 333:23. 360:15. 362:3.12 und Rand. 363:16. 405:27. In Kish in altakkad. Zeit als i-bí-bí bezeugt (Gelb, MAD V, 1970, Nr. 9:ii 5).

i-bi-ir aE, vermutlich = ib-bi-ir *Machthaber*, zu einer Wurzel ip- *stark*.
S.jur. 453:2.

i-bi.na-pi-ir N.pr.m. aE *stark durch (Gott) Napir*, wohl Elams Mondgott.
Ch.-F. Jean, Šumer et Akkad (1923) 177:18.

d.ib-na, auch d.ib-nu, nE männliche Gottheit in nA Überlieferung, mit Gott Anum gleichgesetzt in CT XXV Taf. 24 (K 8219 mit K 7620), vgl. C. Frank, ZA 28, 1914, 326. W.G. Lambert (RlA 5, 1977, 228) hat gezeigt, daß Ibnu/na dasselbe ist wie d.ya-ab-nu/na und d.ya-ab-ru.

d.ib-na.ḫa-aš-t[uk] nE Gottheit in nA Überlieferung, die zweite Gottheit der "göttlichen Sieben von Elam" in An = Anum VI 171-177, s. W.G. Lambert in RlA 5, 1977, 228. Zum Vorderglied s. d.ib-na als Gottesname, das Hinterglied ist elam. haštuk *verehrt* (s. ha-aš-du-uk, ha-aš-tu-uk, ha-áš-tu$_4$-uk, ha-aš-ti-ik, spät áš-tuk).

d.ib-na-sá-sá nE männliche Gottheit (oder Dämon) in nA Überlieferung; dritter der Siebenergruppe, die die Göttin Narunde zur Schwester hat. CT XXV Taf. 24 (K 8219; die Variante K 7620 hat als letzte beide Zeichen -ki-ki). Vgl. C. Frank, ZA 28, 1914, 324.

v.ib-nu-nu N.pr.m. aE Koseform.
S.jur. 440:4.

URU.ib-rat – s. URU.ip-rat

ib-te-te aE in einem Beschwörungstext aus Mesopotamien für die Frau im Kindbett.
J. van Dijk (1982, 100) nach YOS 11, 18:5: ib-te-te ki-ri-ri.ša-a-ab na-ab-ri-ša-ša ki-ri-ri-ši-ni ti-la pi-li-hi-h-pi-ir (Worttrennung unsicher). O.R. Gurney liest nach Bod AB 212 ib-te-en(?).

i-bu-bu N.pr.m. aE, Koseform zu ipu-; s. unter e-bu-bu.
Täfelchen aus dem Umma der Ur-III-Zeit (McNeil 218).

id achE, offensichtlich = id-du, s.d.
Fort. 964-1:4: [Kleinvieh] hh.man(?)-[..-..]-ad-da id.

i-da nE, achE *Überfluß, zuviel*(?).
Hanne 75:17: h.A.lg pi-ri-in ú-ma be-ip-te-na i-da pu-uk-tu ... ú táh-ha-na i-tak a-h-in be-zí-ya *nachdem [das Gebiet des] Flusses Pirin (wohl des heutigen Kārūn) von mir abgefallen war (und) überfließender(?) Beistand [der Götter] mir zuteil geworden war, habe ich daraufhin ein 'Haus' (eine Dynastie?) gegründet(?).* PF 1944:53: [70 (recte: 120) Maß Gerste waren für zwei Pferde mit einer Tagesration von je 2 Maß ausgegeben worden] 1 QA PAP hi-na i-da *ein Maß von diesem Gesamtbetrag war überschüssig(?)*; Hallock (1969, 531): "1 QA of this total (was) issued(?)", was nicht angeht.

v.i-da-ad-du N.pr.m. aE, Idaddu I., König von Elam aus dem Hause Simaški, erste Hälfte des 20. Jhs. v.Chr. (RlA 5, 1977, 28). S. für diesen Herrscher auch die Schreibungen v.i-da-at-tu, v.i-ta-ad-du, vielleicht auch i-da-a-du. Die Schreibung i-da-du bezieht sich auf dessen Enkel Idaddu II. – Gottesname als Kurzname.
Mém. 23, 1932, S. IV, Z. 20. ShI 39b:3. 48b:12.15°.

i-da-a-du N.pr.m. aE, s. das voraufgehende Stichwort.
Rollsiegel in Mém. 29, 1943, 129 Nr. 5.

v.i-da-at-tu N.pr.m. aE, König Idaddu I., s. das vorvorige Stichwort.
Mém. 23, 1932, S. IV, Zeile 23.

v.i-da-at-tu.na-pi-ir N.pr.m. aE, vorletzter König von Simaški (frühes 19. Jh. v.Chr., RlA 5, 1977, 30), aus den Gottesnamen Idattu und Napir (letzter vielleicht Elams Mondgott) zusammengesetzt. Vgl. auch v.i-da-ad-du und die anderen dort angegebenen Schreibungen des vorderen Gottesnamens. S.a. i-da-du.na-pi-ir.
Mém. 23, 1932, S. IV, Zeile 24.

v.i-da-at-tu.te-im-ti N.pr.m. aE, letzter König von Simaški (frühes 19. Jh. v.Chr., RlA 5, 1977, 30), aus den Gottesnamen Idattu und Tempt zusammengesetzt.
Mém. 23, 1932, S. IV, Zeile 25.

i-da-da N.pr.m. aE, Koseform zu ida, das vielleicht *Überfluß* bedeutet.
Gelb, MAD IV, 1970, Nr. 3:4; schon in altakkad. Zeit in Nuzi bezeugt (Th. Meek, RA 32, 1935, 51).

i-da.di-i-in N.pr.m. mE
Inc. 70 D:3. Da auf diesem Bronzedolch nach diesem Namen noch der von Humban-numena erscheint, nimmt W. Eilers (Persica 4, 1969, 4) an, Idadin sei möglicherweise zeitweilig Mitregent des letzten gewesen "und vielleicht sogar ursprünglicher Hauptherrscher Elams", da er auf dem Dolch an erster Stelle erwähnt wird.

i-da-du N.pr.m. aE, Idaddu II., König von Elam aus dem Hause Simaški, zweite Hälfte des 20. Jhs. v.Chr., Enkel von Idaddu I. (RlA 5, 1977, 28); vgl. auch die Eigennamen me-ra-h.i-da-du und tan.i-da-du, die erweisen, daß i-da-du ein Gottesname ist.
Akkad. Ziegelinschrift (Mém. 2, 1900, 69, Z. 4), als ensí von Susa bezeichnet, desgleichen Mém. 2, 1900, 72, Z. 4. Mém. 10, 1908, Taf. 6, Abb. 2, Zeile 1. Mém. 14, 1913, 26, Z. 1 (als König von Simaški und Elam bezeichnet); 27, Z. 4; 28, Nr. 2, Z. 1 . S.jur 399a (Mém. 28, 1939, 44 oben, Z. 1). 548 (Siegel Zeile 1). Siegel bei V. Scheil, RA 22, 1925, 148, Z. 1. Siegel in Mém. 14, 1913, 29, Z. 1. Rollsiegel in Mém. 43, 1972, Nr. 1675. Nr. 2325.

d.i-da-du – wohl der Vorige, aber mit Gottesdeterminativ, als "Hirte des Sonnengottes, der Susa liebt" bezeichnet.
Mém. 43, 1972, Nr. 2326.

i-da-du.a-gu-un N.pr.m. aE, zusammengesetzt aus den beiden Gottesnamen Idadu und Agun.
Mém. 10, 1908, Nr. 73:3.

i-da-du.gu-la N.pr.m. aE, zusammengesetzt aus den beiden Gottesnamen Idadu und Gula.
Mém. 18, 1927, Nr. 186:13.

i-da-du.d.MÙŠ.EREN N.pr.m. aE, König Idaddu-Inšušinak von Simaški (20. Jh. v.Chr.), aus zwei Gottesnamen zusammengesetzt.
Akkad. Inschrift auf Steinbecken aus Susa (Mém. 6, 1905, Taf. 5, Zeilen 1° und 36).

i-da-du.na-pi-ir N.pr.m. aE, zusammengesetzt aus den Gottesnamen Idadu und Napir, s.a. i-da-at-tu.na-pi-ir.
Mém. 10, 1908, Nr. 21:4.

h.i-da-li nE Ortsname in der Elymais, vielleicht das heutige Behbehān, s. unter URU.ha-a-a--da-a-lu.
S 69:9. 261:10°.

hw.i-da-li-ip nE *Leute aus Hidali*.
S 163:7°/8.

hw.i-da-li-ra nE *Mann aus Hidali.*
S 37:Rs.4.

i-da-qa achE *mit*, ap. hada, bab. it-ti; s.a. hi-da-qa.
DB 13:43: v.LÚ.lg ha-ri-ki-ip i-da-qa *mit wenigen Männern*, ap. hada kamnaibiš martiyaibiš, bab. it-ti LÚ DUMU.DÙ.MEŠ i-ṣu-tu. 13:44. 19:74. 20:79. 25:15. 32:54 und neun weitere Belege in DB. DNb 8i:34: i be-ut-ni i-[da-qa] *mit diesen Fertigkeiten*. DPf 2:14 und 3:21: d.na-ap mar-be-ip da i-da-qa *mit allen Göttern*. XPb 3:17. XPc 3:12.14. XPd 3:12. XV 3:26. PF 328:6: [N] hh.taš-šu-íp i-da-qa *N mit den Beamten*; Hallock (1969, 148): "together with the officials?". 329:6°. 330:5. 729:7. 846:6: hh.pu-hu i-da-qa *mit einem Burschen*. 1286:10: 25 hh.pu-hu ap-pi-ni i-da-qa *mit ihren 25 Burschen*. 1357:4: 1 hh.ak-qa-ya-še i-da-qa *mit seinem einen Gehilfen*. Noch weitere Belege in PFT. PFa 4:11. 19:7. 23:3. 30:21°. 31:21°.24. Fort. 1588:3. 2707:6. 9031:1.4. 9037:5.

id-du nE, achE *gib heraus!, händige aus!*, gelegentlich auch pluralisch. Richtige Lesung durch R.T. Hallock (JNES 17, 1958, 260 Anm. 8), wo er es bereits durch "issue!" wiedergab; in PFT (1969, 701a) übersetzt er "(is) to be issued", aber es dürfte sich um einen Imperativ handeln. S.a. id, i-du, ud-du.
MLC 1308:11: 2 [GUR] ŠE.BAR.lg hw.DINGIR.GAL.a-h-pi-na id-du *2 Kor Gerste des Napiriša-ahpi gib heraus!* (frdl. Mitteilung von M.W. Stolper). PF 1788:7: [6 Krüge Wein dem N] hu-pír-ri-na gal-ma id-du *ihm als Verpflegung händige aus!* 1789:8. 1791:4. 1792:9/10 und in den meisten Hofkammertäfelchen in Briefform (Hallock's T texts). 1858:21 – hier pluralisch: *gebt heraus!* Fort. 591-1:6/7. 975-2:7/8. 1884:5/6 und passim. PT 1:10. 12:4. 13:9 und oft in den Hofschatztäfelchen, von Cameron damals noch SÌ.SÌ.du gelesen.

f.id-du-du(?) N.pr.fem. nE Koseform; bei R. Zadok (BzN 18, 1983, 101) i-du-du, fragend zu iti gestellt – nicht wahrscheinlich.
S 240:Rs.3.

id-du-iš achE *sie gaben heraus, bewilligten*; Hallock (JNES 18, 1959, 13): "they issued".
PF 963:20: ŠE.BAR.lg hi máš-zí.KI.MIN.mar ap id-du-iš *diese Gerste bewilligten sie ihnen aus dem Reservebestand*; Hallock (1969, 278): "This grain they issued to them from the mazzimazzi".

id-du-iš achE *gebt heraus!, bewilligt!*
Fort. 1472:13/14.

id-du-na-áš mE = in du-na-áš *er gab es.*
M.W. Stolper, Malyān EDD 1976: Texts [Manuskript] M-1464:3 und M-1485:3: "he gave it".

id-du-ni-h mE = in du-ni-h *ich gab es.*
UntN TZ 57:3.

id-du-nu-ik achE wohl = in du-nu-ik *ihm wurde gegeben.*
PF 335: 16: [zwei Werkzeuge] hh.na-a-šá-a-ya id-du-nu-ik *dem Naisāya – ihm wurden sie ausgehändigt*; Hallock (1969, 683b) löst das Stichwort in i du-nu-ik auf – nicht wahrscheinlich.

id-du-nu-iš achE = in du-nu-iš *ihn [Wein] gab er.*
PF 1211:9: [N hatte für eine Arbeiterin einen Krug Wein erhalten] hu-pír-ri id-du-nu-iš *ihr gab er ihn*; Hallock (1969, 684a) löst das Stichwort in i du-nu-iš auf – nicht wahrscheinlich.

id-du-nu-iš-da achE = in du-nu-iš-da *er hat sie [Gerste] gegeben.*
PF 1683:5/6: [N hatte Gerste erhalten] 2 ANŠE.KUR.RA.lg GIŠ.IN.lg.na id-du-nu-iš-da *zwei Weide-Pferden hat er sie gegeben*; Hallock (1969, 684a) löst das Stichwort in i du-nu-iš-da auf.

i-dé-dé N.pr.m. aE, vgl. i-da-da; schon in altakkad. Zeit aus Nuzi bezeugt (Th. Meek, RA 32, 1935, 51).

ÍD.id-id-e nE Flußname in nA Überlieferung, s. mE hi-it-hi-te, der heutige Dez. Rassam-Zylinder Assurbanipals V:74 als genauere Schreibung für sonstiges nA ÍD.id-id. Bauer 55 (Rs.17). Aynard 48, IV:27: [ÍD.i]d-id. Streck 48 Anm. 1.

i-din.ŠIMUT N.pr.m. aus aE, akkad.-elam. Mischform Iddin-Simut; das Elamogramm ŠIMUT (alt: SIMUT) ist das Zeichen MAN, wie R.T. Hallock (JNES 17, 1958, 260 Anm. 18) erkannt hat. S.jur. 8:25.

i-du achE *gib heraus!, bewillige!*; s. unter id-du. R.T. Hallock (JNES 17, 1958, 260 Anm. 8): "issue!".
PF 1836:8. Fort. 632-1:6.

i-du-ur.ha-ap-ru-h N.pr.m. aE, vermutlich *(Gott) Idur verehrte(?) ich.*
Mém. 10, 1908, Nr. 104:Rs.5.

i-e-e N.pr.m. aE, offenbar Koseform, vgl. R. Zadok (BzN 18, 1983, 95); s. unter e-e-e.
S.jur. 72:35 und 132:21 aus Haft Tepe, dem alten Kabnak; 445:3 aus Susa.

i-e-tum N.pr.fem. aE akkadisiert; s.a. ya-e-e-tu.
S.jur. 343:17.

GIŠ.IG.lg = akkad. daltu *Tür, Türflügel*, mE ha-al-te-te, hal-te-te und wohl auch ik-ku.
Stolper, TTM I 21:2: [19 Pfund Silber] ša GIŠ.IG.lg *für Türen*. 22:2 (Bronze für Türen). 23:3 (Silber). 25:4: [12 Pfund Bronze] [ba-a]r-ba-ar-ru-um [a-ak] li-gi.lg ša GIŠ.IG.lg *zu Schlössern(?) und Pflöcken (Knäufen) für Türen*. 29:3: [$2^1/_2$ Pfund Bronze] li-e-ri.lg ša GIŠ.IG.lg *zu Riegeln(?) für Türen*. 30:3: [542 Gramm Bronze] li-e-ri si-ik-ti-na [š]a GIŠ.IG.lg *zu Riegelstiften(?) für Türen*. 82:5. 105:2°°. S 13:1: [10 Pfund eines nicht genannten Materials, wahrscheinlich bar-ri *Glas*(?)] 3 GIŠ.IG.lg ... a-h du-uk-kak *drei Türen ... wurden damit verkleidet*. 14:3: 3 sa-har-pi hw.ma-ag-dab-na É.ma GIŠ.IG.lg.ma li-qa *drei Meder-Behänge sind für den Palast für Türen hergegeben worden*. 211:5: IG TUR *kleine Tür(en)* (Kontext fehlt).

i-ga-gu-um N.pr.m. aE (akkadisiert?)
S.jur. 332:10.

ig-gi.lu-lu N.pr.m. aE; s.a. i-gi.lu-lu, im-gi.lu-lu, in-gi.lu-lu.
S.jur. 239:21.

hh.ig-gi-ra N.pr.m. achE *der Brüderliche*, s. Hinz apud M. Mayrhofer (OnP, 1973, 8.560); R. Zadok (BzN 18, 1983, 111) stellt den Namen ebenso wie hw.i-gi-ri zu iki (besser: igi).
PF 603:6/7.

i-gi mE *Bruder*; s. achE i-gi-ri, woraus ap. brāt[ā] und bab ŠEŠ (aḫu) als Entsprechungen hervorgehen; richtige Deutung bereits durch G. Hüsing (OLZ 4, 1901, Sp. 446). S.a. den Ortsnamen h.ul-pu-h-ši.i-gi.ba-la-ap-me.
ShI 47:28: i-gi ha-mi-it.ú-ri-me *meines treuen(?) Bruders*. 47:29°: i-g[i] ha-ni-ik.ú-ri-me *meines geliebten Bruders*. 54 I:16. HutI 60:4: ta-ak-ki-me i-gi šu-tú.ù-be-ni *das Leben meiner Brüder und Schwestern*. 63:11. 64:3°. 65:7. HutI Anzan 1:38.

i-gi.bu-ni N.pr.m. aE, vielleicht *Bruderherz*; vgl. die Namen, die mit bu-ni (s.d.) enden, sowie e-gi.bu-ni.
S.jur. 389:2. 495:2. 520:3. Mém. 10, 1908, Nr. 8:5° und 96:3°. Mém. 18, 1927, Nr. 120:18. Mém. 27, 1935, Nr. 117:4 (Schülertäfelchen aus Susa). L. de Meyer berichtet in IrAnt 15, 1980, 133, von "Archives I-gi-bu-ni", gefunden in Susa während der 21. Grabungskampagne.

v.d.IGI.DU.ú.nu-kaš N.pr.m. mE = v.d.Igešta.u.nukaš *(Gott) Igešta segnete(?) mich*, s. das Namengut unter nu-kaš, nA umschrieben ni-gaš, ni-ga-áš. S. zum einschlägigen Namengut d.i-gi-iš-ti. Die richtige Lesung von d.IGI.DU als Igešta bei Borger 173 sowie bei M.W. Stolper, TTM I 37:4.

d.i-gi-eš-da elam. Gottheit, s. unter d.i-gi-iš-ti

i-gi-gi N.pr.m. aE, achE *Brüderchen*; s.a. e-gi-gi. R. Zadok (BzN 18, 1983, 101) stellt diese Namen sowie i-ku-ku, ik-ku-ku allesamt zu iki, was nicht angehen dürfte.
S.jur. 111:Rs.2. 204:Rs.5. 262:3. 339:7. 365:6(Det.v). 429 Rand. Mém. 7, 1906, 117. Mém. 27, 1935, Nr. 117:5 (Schülertäfelchen aus Susa). Täfelchen aus Susa aus der Zeit von Rīmsîn, Siegelabdruck eines i-gi_4-gi_4 (P. Amiet, Arts Asiatiques 26, 1973, Taf. VIII, 44 und S. 37). Beleg aus Larsa: i-gi_4-gi_4 in YOS 8, 1941, 41 (Siegel), 42 (Siegel), Vater von ši-ir.bu-ni. In altakkad. Zeit auch in Nuzi belegt: Th. Meek, RA 32, 1935, 51. - PF 122:2/3. Fort. 314-1:9(Det.hh).

i-gi-gi.tu-ni-iš N.pr.m. aE in aB Kontext, wohl *ein Brüderchen schenkte [Gott X]*.
S.I. Feigin, YOS 12, 1979, Nr. 444:5.

i-gi.ha-aš-tu-uk N.pr.m. aE *ein verehrter Bruder [ist Gott X]*.
S.jur. 37:18. 317:7(Det.v).

v.i-gi.ha-li-ki_4 N.pr.m. aE in akkad. Schreibung = König Ige-halki (14. Jh. v.Chr.).
Akkad. Inschrift auf einem 1968 in Deh-e nou gefundenen Ziegel, vorläufig nach IrAnt 15, 1980, 100, zu veröffentlichen von F. Vallat in Mém. 53.

i-gi.hal-ki N.pr.m. aE, mE *ein süßer Bruder [ist Gott X]*.
S.jur. 270:18: i-g[i.hal]-ki, Privatperson. Die folgenden Belege beziehen sich alle auf Elams König Ige-halki (14. Jh. v.Chr.). Akkad. Inschrift des Attar-kitah, des Sohnes des Königs Ige-halki, auf einem steinernen Keulenknauf (TZ VI/87 in Mém. 41, 1967, 112). Mit Det.v: ShI 48:38/39.40°°/41. 48b:31.32°. HutI 67:2°.

[i]-gi.ha-ši.du-la N.pr.m. aE (Schülertäfelchen aus Susa).
Mém. 27, 1935, Nr. 117:2.

d.i-gi-iš-ta Name einer aE Gottheit in unvollständigem Eigennamen; s. das folgende Stichwort.
S.jur. 323:8; ebenda in Zeile 11 als [d.i-g]i-eš-t[a].

d.i-gi-iš-ti aE männliche Gottheit, wohl Igešda gesprochen, in Elam bisher nur in Eigennamen bezeugt, nach nA Überlieferung siebter Gott (oder Dämon) einer Siebenergruppe, die die Göttin Narunde zur Schwester hat, vgl. C. Frank, ZA 28, 1914, 324; Belege in CT XXV, Taf. 24 (K 8219 und K 7620, an letzter Stelle als Variante °iš-tum). S. die aE Eigennamen tan.d.i-gi-eš-da, tan.i-gi-iš-da, tan-ni.d.i-gi-iš-ta, ku-ri-šu(?).i-gi-eš-ta, ku-[u]k-gi-eš-ta, ku-uk.i-[gi-eš-ta], ma-ri-šu.i-gi-eš-ta sowie mit aB Vorderglied qí-ri-ib.i-gi-iš-da.

[i]-gi.ku-ub-[...] N.pr.m. aE (Schülertäfelchen aus Susa).
Mém. 27, 1935, Nr. 117:1.

i-gi.lu-lu N.pr.m. aE; s. unter ig-gi.lu-lu.
S.jur. 255:13.

i-gi.me-te-en N.pr.m. mE, wohl *Bruder-Sieg.*
Rollsiegel bei M. Lambert, RA 64, 1970, 71, der dazu bemerkt: "verbe mete "envoyer" au permansif que Shutruk-Nahunte écrit miti".

i-gi.na-pi-ir N.pr.m. aE, wohl *ein Bruder ist (mir) Napir*, also vermutlich Elams Mondgott; Schülertäfelchen aus Susa.
Mém. 27, 1935, Nr. 117:3.

i-gi.ni.lu-tu-h N.pr.m. mE, vielleicht *als Bruder bereicherte(?) ich dich.*
Rollsiegel bei M. Lambert (RA 64, 1970, 71), Vater des i-gi.me-te-en; M. Lambert bemerkte dazu: "Le verbe lutu, très rare"; er gab keinen Übersetzungsversuch.

i-gi-ri nE, achE *sein Bruder.*
Nin 1:19° und 10:15: hh.LUGÀL i-gi-ri *des Königs Bruder.* S 168:10: hw.nap-in-na-sir hw.ap--pa-la-a-a i-gi-ri *N., des A. Bruder.* 209:4: [hw].mar-duk.šar-ra-an [hw.x]-na-kur i-gi-ri-na *von M., dem Bruder des X.* DB 10:23: v.kán-bu-zi-ya hu-pír-ri v.i-gi-ri *jenes Kambyses' Bruder*, ap. avahya kambūžiyahya brāt[ā], bab. šá v.kam-bu-zi-ia a-ga-šu-u ŠEŠ-šú. 11:30. Fort. 637-4:7: [hh].ba(?)-qa(?)-ba-ad-d[a] hi-še hh.bar-na-ak-q[a] i-gi-ri *einer namens Bagapāta, der Bruder des Farnaka.*

hw.i-gi-ri N.pr.m. nE, achE, Kurzname, etwa *seinen Bruder [liebt er]* o.ä. R. Zadok (BzN 18, 1983, 111) stellt diesen Namen wie auch hh.ig-gi-ra zu iki.
S 146:5. Fort. 2855:3(Det.hh).

hw.i-gi.tan N.pr.m. nE *dem Bruder Gehorsam.*
S 24:3. 38:5. 250:9. 298:7(?); diesen Beleg liest R. Zadok (ElOn, 1984, 15) als hw.i-gi-tak, unsicher.

i-gi.te-ir N.pr.m. mE, vielleicht *Bruder-Kapital*(?).
Stolper, TTM I 102:3' (Kontext fehlt).

hh.i-gi.te-na N.pr.m. achE *ein milder (süßer) Bruder [ist Gott X].*
Fort. 8862:3 (Hallock, 1969, 701b).

hw.i-gi.te-ri N.pr.m. nE, vielleicht *ein reicher Bruder [ist Gott X].*
S 105:Rs.3.

v.i-gi-u N.pr.m. nE, nach R. Zadok (BzN 18, 1983, 108) suffigiertes Hypokoristikon; tatsächlich dürfte das –u die Koseform herbeiführen, so daß der Name als *Brüderchen* o.ä. zu deuten sein wird.
S 299:Rs.2°.8.

i-gu-ri N.pr.m. aE = igi.u.ri *mein Bruder.*
S.jur. 540:12.

i-gu-u N.pr.m. aE, nach R. Zadok (BzN 18, 1983, 108) suffigiertes Hypokoristikon; die Endung –ū hat offenbar Koseformsinn, so daß *Brüderchen* gemeint sein dürfte.
S.jur. 508:8.

hh.i-hu-mi-iz-za N.pr.m. = ap. *yuvaiča–, s. unter hh.hi-ú-mi-iz-za.
Fort. 5070:3/4.

i-i-lam.KI aE Ortsname.
Mém. 6, 1905, Taf. V, Zeile 13.

v.i-in-ni-in-ki aE Ortsname
Sir Rs.II':22' (W. Farber, ZA 64, 1974, 83).

i-ip.d.ba-ú N.pr.m. aE-akkad. Mischname, wohl *Stärke durch (Gott) Bau.*
Mém. 18, 1927, Nr. 130:15.

v.i-ip-ik-ra achE *der Starke, Reiche, Mächtige*; ap. tunvā, bab. LÚ.mār-banî. S.a. v.ib-ba--ak-ra.
D Nb 8a:6: [v].ú [in]-ni qa-ni ap-pa v.iš-tu[k]-ra v.i-ip-ik-ra [in-tuk]-ki-me su-rák ni-[ma]-ak-ni *ich will nicht haben, daß der Schwache des Starken wegen Unrecht erleide.* 8a:7.

hh.i-iš-ba-qa-iz-za N.pr.m. = medisch *spakača- (Sprachgut, 1975, 225, nach I. Gershevitch).
PF 784:1/2.

i-iš-hu-ut nE *Halfter*(?); s. unter hi-iš-hu-te.
S 169:Rs.24.25: 2 [i]-iš-hu-ut hw.na-ri-[iš]-na 1 i-iš-hu-ut hw.[um]-man-da-[da-na] *zwei Halfter von Nariš, einen Halfter von Ummandada.*

i-iš-ti nE *Fleisch*(?).
Hanne 76:24: 1 ra-ba-áš-tim i-iš-ti mi-it.lg v.za-am-mi-ip ta-iš-ni *eine Schulter [des Opfertieres] als Fleisch(?)-Portionen sollen die Schwerarbeiter darbringen!*

h.i-[iš-ti-iš] = ap. ištiš *Lehmziegel* (Ergänzung unsicher).
DSf 5:25.

ik aE *Votivgabe*(?) in aE Strichschrift (IrAnt 2, 1962, 11; AiFF, 1969, 33).
KutI C:2: si-la ik la^{n}-ki *ich bin ein Statuen(?) als Votivgaben(?) Weihender(?)*; Fragment b bei C. Frank (AiFF a.O.). KutI D:1: ik me-tik nahiti-me-ki *durch Votivgaben(?) bin ich der Sieghafte(?) des Sonnengottes(?)* – alles ganz unsicher.

-ik mE *ich bin* anstelle der Vollform gi-ik oder ki-ik.
ShuN 22:4: qa-at-ru ha-tam$_5$-ti-ik *ich bin der Thronende von Elam.* 24a:3.4. ShI 33:2: ša-ak v.šu--[ut-ru]-uk.d.nah-hu-un-te-ik *Sohn des Šutruk-Nahhunte bin ich.* Ebenso 38:3, 41:7 und häufig in den Inschriften Šilhak-Inšušinaks. ShI 44a:9 und mehrfach, z.B. in 54 I:17: ba-te-ik d.nah-hu-un--te-ik *Hirte des Sonnengottes bin ich* (wörtlich *Hirte-ich des Sonnengottes bin ich*, d.h. *ich bin ein vom Sonnengott bestellter Hirte*).

ik achE Abkürzung für ik-ki oder ik-qa *hin ... zu.*
PF 1409:13. 1462:9: hh.LUGÀL.ik = zunkir-ik *zum König.* 1526:12: hh.ir-tup-pi-ya.ik *zu Rδifya.* 1565:12: h.ha-tam$_5$-tup.ik *nach Elam.* PFa 28:5.11.

ik-be nE *Votivgaben* (?), vielleicht belebt gedacht wegen der Pluralendung -be? Vgl. ik-ku.
Hanne 76:33: ak-qa ... ik-be ra-gi-pal-me-na du-šá *wer, nachdem er ... die Votivgaben(?) des Hofmarschalls an sich genommen hatte*; König (1965, 166) liest: () BAD.Ra-gi-pal-me-na. Oruru 42: i ik-be 1 [ITU] IM.lg šu-tin i ti-um-ba-qa *diese Votivgaben(?) sind für einen Monat dem Westwind(?) gestiftet worden.* Rs.2 ebenso.

hh.ik-be-ri-ri N.pr.m. nE, achE, Koseform zu ik-be-ri *der von den Votivgaben*(?). Möglicherweise bezieht sich dieser Name auf ein Kind, dessen Geburt die Eltern ihren Opfergaben zuschrieben.
S 169:12: hw.ik-be-[ri-ri]. PF 278:2.

ik-el 'ghost-word', lies ši-in-ni-ik el, s. unter el

i-ki-[.....] mE zu einem Verb *bekennen*(?).
ShI 54 IV:22: [a-ak hi-iš] a-ap-pi tu_4-ru-un-ri ur-ri-e i-ki-[....-ri] *und wer von sich Nam' und Art kündet, seinen Glauben be[kennt(?)].*

ik-ib-be nE – möglicherweise = ik-be.
Oruru Rs.1: PAP h.gi-sa-at-na h.šil-tab f.am-ma ik-ib-be pu-el-ki-e i ik-be 1 ITU IM.lg šu-tin i ti-um-ba-qa.

v.i-ki-iš N.pr.m. nE
MLC 1308:1 (nach von M.W. Stolper freundlichst zur Verfügung gestellter Zeichnung).

h.i-ki-la nE Ortsname
S 120:13. 181:Rs.13°.

-ik-ip-ra achE, mit einer vorgesetzten Zahl *1 x-tel – ihnen – er.*
Fort. 11021:5/6: [N erhielt 9 Krüge = 90 Maß Bier und verteilte sie unter 90 Mann] 3 na-an ha-tu-ma 30-ik-ip-ra 1 mar-ri-iš du-iš-da *in drei Tagen hat er jedem von ihnen ein Dreißigstel eines Kruges gegeben.*

ik-iš nE, Lesung unsicher, nach V. Scheil (Mém. 5, 1904, 84); König (1965, 171) liest im(?) x.
TeHI 80:5: ra-ti-ši-ik ik-iš tak ha-du a-hi ku-tá[h-ni].

i-ki.šu-ni N.pr.m. aE *ein Bruder ist (Gott) Šuni(?).*
S.jur. 256:14. 269:3°. 451:3,4,9(jeweils mit Det.v).

hh.i-ki-ud-da N.pr.m.; s.a. hh.hi-ki-ud-da.
Fort. 627-2:7.

v.i-ki-ù-[ú(?)] N.pr.m. aE, wahrscheinlich *lieber Bruder*, Koseform auf -ū, Ergänzung der Lücke unsicher.
S.jur. 161:15.

ik-ki nE, achE *bei, hin ... zu, hin ... auf*, auch örtlich *nach*; s.a. ik-qa.
Hanne 76:8: d.maš-ti za-na h.tar-ri-šá-ra ik-ki ha-h-pu-hu *auf die (Göttin) Mašti, die Herrin von Tarriša, hin horchten wir.* Nin 1:9 und 10:11: hw.mu-uk-tu_4 ik-ki *hin zum Gebieter(?).* S 114:8: hw.bar-ri-man ik-ki *zu Barriman.* 151:Rs.2: hw.un-sa-ak ik-ki *zum Finanzchef.* DB 10:25: v.mu-iz-za-[ri-ya-ip ik]-ki *nach Ägypten.* 10:26 und 27: [ku-ud-da] v.bar-sìp ik-ki ku-ud-da v.ma-[da]-be ik-ki *sowohl bei den Persern als auch bei den Medern.* 32:55: v.ú ik-ki tin-gi-ik *zu mir wurde geschickt*, ap. abi mām, bab. a-na pa-ni-iá. PF 6:6: hh.ak-qa-ya-še ik-ki *seinem Gehilfen.* 159:5: h.ti-ra-zí-iš h.hal-mar-ri-iš ik-ki *bei der Festung Širāz.* Fort. 6754:4: hh.LUGÀL hh.ú ik-ki še-ra-iš-šá *der König hatte [zu] mir [hin] befohlen* (G.G. Cameron, JNES 1, 1942, 216). – Die Belege stellen eine Auswahl dar.

ik-ki-hu-mar achE – s. die übliche Schreibung ik-ki-mar *von bei ... her.*
PF 1371:6/7.

hw.ik-ki-ip N.pr.m. nE
S 153:12.

ik-ki-ma-ir achE – s. die übliche Schreibung ik-ki-mar *von bei ... her.*
DNa 3:14: v.ú ik-ki-ma-ir da-nu-ip *sie gehorchten mir*, wörtlich *von bei mir her waren sie Gehorchende.*

ik-ki-mar achE *von bei ... her, von ... weg*; s.a. ik-ki-hu-mar, ik-ki-ma-ir, ik-mar, ik-mar-ri, ik-qa-mar.
DB 8:19: ap-pa an-qa v.ú ik-ki-mar ap ti-ri-ik-qa *wenn etwas von mir (her) ihnen gesagt worden ist.* 33:59: hu-pír-ri v.ú ik-ki-mar be-ip-tuk-qa *der war von mir (weg) abgefallen.* DPh 4: v.šá-ak-qa-be ik-ki-mar *von den Saken (= Skythien) her.* PF 6:3: hh.kán-ti-ra ik-ki-mar "from the storekeeper" (Hallock, 1969, 88). PT 11:11: d.ITU.lg qa-ir-ba-ši-ya me-šá-na ik-ki-mar *vom Monat Xšarapašya II (Schaltmonat) ab.* Zahlreiche weitere Belege in Achämeniden-Urkunden.

ik-ku mE nE *Weihgabe* nach F.W. König (1965, 64, Anm. 8 von S. 63). Diese Deutung dürfte richtig sein, obwohl in dem Syllabar CT XVIII 4, wie F. Bork (WZKM 36, 1928, 9) gesehen hat, eine Gleichsetzung mit akkad. da-al-tum *Tür, Türflügel* enthalten ist. Françoise Grillot (DAFI 3, 1973, 158) stellt das Stichwort zu ik-ki und übersetzt "dans (litt. vers)".
UntN 13:4: ku-ku-un-nu-um ik-ku te-ip-ta si-ya-an.ku-uk-me da-h *für den Hochtempel setzte ich als Weihgabe die Mauer(?) [des Heiligtums] Siyankuk.* ShuN 25:6: d.su-h-si-pa ik-[...] ik-ku ta-ak-ni *für [die Gottheit] Suhsipa ... mögen Weihgaben dargebracht werden!* 28 A:30: d.in-šu-ši-na-ak na-pír.ú-ri ik-ku tu-um-ba-h *für Inšušinak, meinen Gott, stiftete ich Weihgaben.* ShI 54 IV:20: ik-ku ku-ni-en-ni hu-ut-ta-an-ri *wer macht, daß [den Göttern von Elam, Anšan und Susa] Weihgaben sich verwirklichen(?).* Stolper, TTM I 17:3: [525 Gramm Kupfer/Bronze] ša M[U]L.lg GAL <za>-bar-ya ša ik-ku-na ša GIŠ.GIGIR.lg *für große Sterne aus Kupfer als Weihgaben für Wagen.* ShuN II. 71:5: [ak-qa] d.pi-ni-gìr ik-ku-ur hu-ma-áš – s. unter ik-ku-ur.

ik-ku-ku N.pr.m. aE; s.a. hh.i-ku-ku. R. Zadok (BzN 18, 1983, 101) stellt diese Namen zu i-gi-gi, e-gi-gi, was nicht angeht. Bei i-gi haben wir es mit einer Bedeutung *Bruder* zu tun, bei ik-ku vermutlich mit *Votivgabe*. Das Stichwort ist eine Koseform (Verdoppelung der Endsilbe).
S.jur. 471:24.

hw.ik-kur-tak-ra N.pr.m. nE *als Weihgabe ist er am Leben*(?).
S 180:7.

ik-ku-un mE *Kapelle*(?); Françoise Grillot (IrAnt 18, 1983, 9 Anm. 35): "invocation", "requête" mit dem Zusatz: "ne peut être assuré".
ShI 48:134/135: d.la-ma-šu ik-ku-un ha-la-at-ya ku-ši-ik *für die Lamassu war eine Kapelle(?) aus Lehmziegeln erbaut*; König (1965, 111) las d.LA ma-šu und übersetzte: "Der (Gottheit) La war die Prozessionsstraße mit den Deposita (ik-ku-un) aus Lehmziegeln gebaut worden"; F. Grillot (a.O. 9): "Les lamassu en (attitude d')invocation avaient été construits en argile". 48a:45: [x x x] ik-ku-un ú-pa-at [ak-ti-in-ni-ma] ku-ši-h *ich aber baute die Kapelle(?) aus Kunstsandstein-Ziegeln.*

ik-ku-ur nE = ikku.r *die Weihgabe(n) er.*
ShuN II. 71:5: [ak-qa] d.pi-ni-gìr ik-ku-ur hu-ma-áš a-ak li-en-ra *wer der (Göttin) Pinengir die Weihgaben wegnehmen und verschenken sollte.*

ik-li-li-tum N.pr.fem.(?), akkadisiert, vielleicht von einer Grundform ik-li *Votiv-Gabe*?
S.jur. 203:15.

hh.ik-ma-da N.pr.m. vermutlich = ap. *gmāta-.
Fort. 974-2:6.

ik-mar achE *von ... her*, s. die übliche Schreibung ik-ki-mar.
PF 1038:2: kur-mín hh.ba-ku-mi-ra ik-mar *aus der Verfügung des Bagavira.* 1912:5/6. be-ul 15 ik-[m]ar *vom 15. Jahr an.* Neun Belege auch in PTT.

ik-mar-ri achE *von ... her*, s. die übliche Schreibung ik-ki-mar.
PF 83:8: [Gerste] hh ba-ak-du-iš-da ik-mar-ri du-iš-da *hat er von Bagaδušta erhalten.*

ik(?)-mi-ra nE *Flötenspieler*(?) (sg.).
Hanne 75 D.

ik-na-tur-ráš ap., vermutlich Bezeichnung eines Duftstoffes wie Ambra, Moschus o.ä.; Gershevitch (in Nachlaß Hallock): "pps. *gnād- + -ra-, "aromatic" conn. Skt gandhá "scent, perfume" np. gand "[..]"-root *vard- "to rejoice" mp wār-) in Vedic vrādh-, av. urvād-".
Fort. 4937:2: 56 QA.lg GIŠ.Ì.lg ik-na-tur-ráš ma-i-ki f.ir-taš-du-na ik-qa *56 Maß Öl [der Art] ik-na-tur-ráš ma-i-ki für [die Königin] Artystone.*

h.ik-nu-maš achE Lehnwort *Lapislazuli, Blaustein* von akkad. ^{aban}uknû (NA$_4$.ZA.GÌN); W. Eilers (ZA 53, 1959, 257): "die von Cameron richtiggestellte Lesung ergibt das Wort ik-nu-maš, d.h. iknuwaš für "Lapislazuli", Lehnwort aus babylonisch uknû mit u i-Verdünnung und der allenthalben angehängten elamischen Endung -aš".
DPi: h.li-gi h.ik-nu-maš-na *Knauf aus Blaustein*, ap. mayuxa kāsakaina. DP Knauf (bei E. F. Schmidt, Persepolis II [1957] 50). XPi°.

-ik-qa nE *ich bin.*
TeHI 82:2: ú d.te-ip-ti.d.hu-[ban.d.MÙŠ.LAM šá-ak šil-ha]-ak.d.MÙŠ.LAM.ik-qa *ich bin Tempt-Humban-Inšušinak, Sohn des Šilhak-Inšušinak.* 84:1°/2. 85:24. AHamI 86:1°. (In AHamI 87:5 ersetzt -ha das ik-qa).

ik-qa achE *bei*, auch *hin ... zu*, zuweilen *gegen*, und auch Ausdruck des Dativs; s.a. ik-ki.
DB 1:1: v.LUGÀL h.bar-sìp ik-qa *König bei den Persern (= König in Persien).* 16:59: hu-pír-ri ik-qa pa-ri-iš *zu jenem gingen sie über*, ap. abi avam, bab. [a-na] v.at-ri-na-ʾ a-ga-šu-u it-tal-ku. 18:66: v.nu-ti-ut-be-ul hu-pír-ri ik-qa ak-qa *gegen jenen Nidit-Bēl, welcher.* 26:22: v.har-mi-nu-ya--ip ik-qa *nach Armenien*, ap. arminam, bab. a-na KUR.ú-ra-áš-ṭu. DPf 22: [Ahuramazdāh möge diese Festung behüten] ku-ud-da šá-rák GIŠ.qa-at hi ik-qa kap-pa-qa *und auch diese Terrasse dabei einbegriffen.* PT 28:5 und 29:6: KÙ.BABBAR.lg hh.nu ik-qa-na hu-be-ma-mar ap id-du "silver, from that which is in your control, give to them" (Cameron, 1948, 131).

ik-qa-ha nE ikki + aha *hier bei.*
Hanne 76:13: h.KUR.be-e-si ik-qa-ha *hier beim Bēzi-Gebirge.*

ik-qa-màr achE *von ... her, von ... ab*; s.a. ik-ki-mar.
DNa 3:15: ap-pa v.ú ik-qa-mar ap tur-ri-qa *was ihnen von mir (her) gesagt worden ist.* 4:38: šá--da-ni-qa v.bar-sìp ik-qa-mar *weit von Persien weg (fern von Persien).* 5:43: muš-nu-qa ik-qa-mar *vor Unheil [behüten].* DSz 27/28: hu-be ik-qa-mar *von dort her.* PF 742:13: d.ITU.lg X ik-qa-mar ku-iš d.ITU.lg Y ik-qa *vom Monat X an bis zum Monat Y (je einschließlich).* Fort. 3287:4. PT 1:22/23: du-me hh.mar-du-uk-qa ik-qa-mar du-iš-da *den Entwurf (das Konzept) dazu hat er von Mrduka erhalten.*

ik-ra-an-h nE *ich verbesserte*(?).
Hanne 75:5/6: a-a-in.ú-me-na ri-šá-h ik-ra-an-h *mein Haus mehrte, verbesserte(?) ich*; König (1965, 157): "der ich meine Kultanlage vergrößerte; ich habe verfügt?".

GIŠ.ik-ri-ma = ap. *grīβa-, Hohlmaß von 9,7 Litern, s. unter GIŠ.ki-ri-ma.
PF 91:2. 92:2. Fort. 8715:1.

GIŠ.ik-ri-maš - s. das voraufgehende Stichwort.
PF 89:1.

ik-si nE *Einweihung*(?).
TeHI 85:23: [31 Rinder und 186 Stück Kleinvieh seitens der verschiedensten Opferspender] la-ap-lu h.u-sa.lg ik-si-na a-hi la-ha-na *als laplu zur Einweihung(?) des Haines(?) sind hier zu schlachten* (oder *sind geschlachtet worden*).

hh.ik-šá-šá-qa N.pr.m. = ap. *xšaçaka-, s. unter hh.šá-ak-šá-qa.
Fort. 2886:9.

v.ik-še-ir-iš-šá N.pr.m. = ap. xšayaršā (Xerxes); s.a. v.ik-še-ir-šá.
XPa 1:4. 2:6. 3:10. 4:17. XV 1:7. 2:10. 3:16. Auch in XSa.

v.ik-še-ir-šá – s. das voraufgehende Stichwort.
XPca 1:3. 2:5. 3:9. XPda 1:4. 2:6. 3:9. XPe 1 und passim in Xerxes-Inschriften. A^{2}Sa 2 (zweimal, Det.hh).

ik-ti mE *Los, Schicksal*, nach V. Scheil (Mém. 11, 1911, 110): "sort, destin"(?); König (1965, 124): "Wohlergehen?".
ShI 54 I:88: ik-ti.ú-me ik-ti si-it-ta nu ú-un tal-l[i-ra]-ar-ra *mein Schicksal zeichnest du für mich als ein günstiges Los.* II:15 und 16: [ik-ti].ú-me ik-ti hi-[......] hu-ut-ta-an [.....] ik-ti za-[x]-ar [h]u(?)-ut(?)-[...].

h.ik-tin achE *Tuch, Stoff*(?).
PF 1514:8: [3 'Herren' und 7 Burschen kamen aus Susa] h.ik-tin máš-zí-man-ba *als Tuchschneider(?)*; Hallock (1969, 424): "They are removing the iktin". In Fort. 1667:4 könnte unser Stichwort ebenfalls vorliegen; Hallock (Nachlaß) transliterierte: h.ik-x.lg; doch könne ik-x vielleicht ein einziges Zeichen sein, und das Zeichen lg. lasse sich auch als áš deuten. Der Zusammenhang des Täfelchens erwähnt die Ausgabe von Gerste als Lohn für das Nähen von h.ul-li-ip *Kappen*(?).

ik-ti-ri mE *Los-Ermittler, Wahrsager, Orakelpriester*(?); bisher me-ik-ti-ri gelesen.
ShI 48:129: zu-uk-ti za-h-ru-um-me ik-ti-ri zu-ba-ri-in-ni ša-ri-h a-ak su-h-te-ir d.in-su-uš-na-ak-me hu-ti-e-ma si-is-ra-h *einen Waagbalken(?) für den Wahrsager goß ich aus Bronze, und ich ließ ihn (den Waagbalken) am Weg zum Inšušinak-Altar aufhängen.*

i-ku-bi N.pr.m. aE
Mém. 10, 1908, Nr.41:2. Mém. 18, 1927, Nr. 171:10.

i-ku-bi-ša N.pr.m. aE
Rollsiegel aus Erdpech in Mém. 43, 1972, Nr. 1834.

hh.i-ku-ku N.pr.m. achE = aE ik-ku-ku, Koseform zu ikku *Votivgabe*(?). R. Zadok (BzN 18, 1983, 101) stellt die Namen zu i-gi-gi, e-gi-gi, was nicht angeht; bei diesen handelt es sich um Koseformen zu i-gi *Bruder*.
PF 510:3/4. Ein Beleg i-ku-ku aus altakkad. Zeit in Mesopotamien bei I.J. Gelb, MAD IV, 1970, Nr. 132:9.

i-ku-ku-a N.pr.m. aE
Mém. 18, 1927, Nr. 139:2.Rs.11'.

i-kur nE, achE
S 116:2: 5 MA.NA si-hi-a.lg i-kur kur-mín hw.si-ik-qa-qa-na hu-ma-[qa]. Fort. 2851:11: [33 Ziegen verkauften Leute an Weinhersteller] 4 d.ITU.lg sa-du i-kur.

IL.lg – Lesung nicht gesichert, Bedeutung unbekannt.
ShuN II. 74:Rs.4.6.

i-la-ak(?)-ki N.pr.m. aE
Mém. 10 1908, Nr. 104:Rs.12.

i-la-a-ni (akkad.) – s. unter mi-el-ki

il-a-ba$_4$ Name des Gottes von Akkade im 23. Jh. v.Chr., Lesung nach Grayson und Sollberger (RA 70, 1976, 122; s. Borger VIII). Zu beachten ist indes der in Elam bezeugte Eigenname a-ba.DINGIR (Gelb, MAD III, 31).
Hita 2 I:5.

i-la-la aus einem wohl aE Beschwörungstext aus Mesopotamien.
Inc. 70 H:2: zi-ni zi-pi-ik i-la-la za-ak (Worttrennung unsicher). Bei J. van Dijk, 1982, 100: zi-iz-zi-pi-ik i-la-la za-ak (YOS 11, 18:2). (In Bod AB 212 las O.R. Gurney: e-[la-la] za-[ak].)

hh.i-la-su-hi-ir N.pr.m. nE
Nin 5:31/32.

ì-lí.ab-ru-ú N.pr.m. *mein Gott ist Yabru*, Vorderglied akkad., Hinterglied die männliche Gottheit Yabru (aE, nE), in elamischen Quellen noch nicht bezeugt. V. Scheil (Mém. 6, 1939, 94) stellte die Gottheit richtig zwischen Inšušinak und Humban in Šurpu II 163, aber irrig zu den Eigennamen auf –ha-ap-ru-h, was etwa *ich verehrte* o.ä. bedeutet.
S.jur. 451:12.

h.i-li-hi-ir nE Ortsname.
Nin 10:4.

ì-lí.ru(?)-ùh(!)-rat(?) N.pr.m. akkad.-aE in aB Überlieferung *mein Gott ist Ruhurater*; vgl. R. Zadok, ElOn, 1984, 37.
TCL 17, 29:8.

il-ki-ik mE *es wurde durchzogen* in Anlehnung an M. Pézard (Mém. 15, 1914, 54): "fut traversé". Vgl. achE la-ki-ba *Durchreisende*; die Wurzel war wohl lki–.
ShuN 20:12/13: [der König brachte eine Stele von Anzan auf Umwegen nach Susa] h.ti-ik-ni ha-ni-en-qa il-ki-ik *da ich (die Stadt) Tikni gernhabe, wurde sie durchzogen(?).*

il-ki-ka mE *es ist durchschritten, durchzogen worden.*
UntN TZ 32:6: [dieses Tor] ha-al.ha-ap-ti-iš il-ki-ka *ist im Prozessionszug(?) durchschritten worden.*

v.il-la-la N.pr. m. aE; R. Zadok (BzN 18, 1983, 101) stellt den Namen zu i-lu-lu, il-lu-lu, el-lu-lu mit der Bemerkung: "at least partly to hilu".
S.jur. 440:5. 520:4 und 521:5 (ohne Det.v).

il-li-na mE, nE, kontrahiert aus in li-na *es (dies) als Gabe.*
UntN TZ 5:6. 36:6. 39:4. 40:5, doch einschließlich der Varianten weniger häufig als ul-li-na = u in li-na *von mir als Gabe.* ShI 56:7 (Lesung unsicher). TeHI 79:9° (so V. Scheil; König liest ul-li-na]).

il-lu-lu N.pr.m. aE in aB Kontext; s. unter v.il-la-la.
YOS 12, 1979, Nr.258:26.

i-lu-lu N.pr.m. aE; s. unter v.il-la-la.
Belege aus Susa: S.jur. 530:2. Rollsiegel bei L. Delaporte, Catalogue des cylindres etc. II (Paris 1923) 114, Nr. A 182: me-du-du mārat i-lu-lu (Ur-III-Zeit). Belege aus Mesopotamien: aus Kish altakkad. Zeit: I. Gelb, MAD V, 1970, Nr. 4:1, Nr. 115:2: ì-lu-lu; aus dem Umma der Ur-III-Zeit: Täfelchen NCBT 2037:3 (McNeil 220). Die Keilschrifttexte von Taᶜannek (DWAk 50, 1904) 4:3: v.i-lu-lu.

v.i-lu-lu-tu N.pr.m. aE, akkadisiert.
S.jur. 106:4. 199:17(ohne Det.). 241:12: i-lu-lu-ti.

im nE *es, ihn* für übliches in, wie schon V. Scheil (RA 14, 1917, 43) sah.
Omen 9: d.Sîn(XXX) šad-da-ku im ni-iš-gi-na *wenn den Mond ein Schatten(?) verdeckt hat.*

IM nE Pseudologogramm für akkad. šiqlu *Schekel*, als Gewicht $^1/_{60}$ Mine = $8^1/_3$ Gramm (V. Scheil, Mém. 9, 1907, 9).
S 6:5. 13:4.7. 20:1. 65:2. 70:1. 87:1. 92:10. 102:3.4.5.7. 124:1. 132:Rs.13 und passim.

IM.lg = akkad. šāru *Wind.*
Oruru 42 und Rs.2: i ik-be 1 [ITU] IM.lg šu-tin i ti-um-ba-qa *diese Weihgaben(?) sind für einen Monat dem West(?)wind gestiftet worden.* 43 und Rs.3: da-la-e IM.lg ha-tin-me i tu-ba-qa *seine Abgaben sind dem Ost(?)wind gestiftet worden.* 43 und Rs.4: da-la-e IM.KUR.lg.me i ti-um-ba-qa *seine Abgaben sind dem 'Bergwind' (Nordwind) gestiftet worden.* 44 und Rs.5: da-la-e IM kam.lg.na i ti-um-ba-qa *seine Abgaben sind dem 'Meerwind' (Südwind) gestiftet worden.* Rs.44: d.na-an-na-ra IM.lg. AN.lg.ra-ir-ra *(Mondgott) Nannara, der des Windes und des Himmels.*

d.IM - lies d.IŠKUR (Gott Adad)

IM kam.lg.na *Wind des Meeres = Südwind.*
Oruru 44 und Rs.5.

IM KUR.lg.me *Wind des Gebirges = Nordwind.*
Oruru 43 und Rs.4.

i-ma nE *hier*; König (1965, 166): "für ihn", doch s. hi-ma und mE im-ma.
Hanne 75:23: [wer mein Bildwerk schändet] šà ku-iz-za-qa d.DIL.BAD.na i-ma hu-ma-ak-ni *der soll des Heiltums(?) der Göttin Venusstern hier beraubt sein!* (Fs. Taqizadeh, 1962, 110). Ähnlich 76:35. Nin 13:9. Oruru Rs.18: i-ma tal-li-ha *[die] ich hier geschrieben habe.* Rs.38: i-ma taš-ni *er möge hier deponieren!* S 177:Rs.3 (ohne Kontext).

hh.i-ma-ak-qa N.pr.m. achE = i-ma-qa? Oder ap. = *yuvaka–?
PF 1945:13.

hh.i-ma-a-za N.pr.m. = ap. *yuvaiča–, s. unter hh.hi-ú-mi-iz-za (daß es sich um denselben Namen handelt, sah R.T. Hallock [Nachlaß]).
Fort. 4965:2/3.

v.i-man-nu-u N.pr.m. nE, Koseform auf –ū, in nA Überlieferung; s.a. v.im-ma-nu-u.
JADD II, 1901, Nr. 234:3 (Sklave, 710 v.Chr.). Nr. 598:Rs.5.

i-ma-qa achE *er wurde aufständisch, hat sich empört.*
DB 11:28°.29. 16:58: hu-pír-ri v.ha-tam₅-tup ik-ki i-ma-qa *der hat sich in Elam ('bei den Elamern') empört*, ap. hau udapatata hūžai, bab. šu-[ú] ina KUR NIM.MA.KI it-ba-am-ma. 16:61. 22:6. 24:9. 40:2°. 49:37°.

[hw].i-ma-tak-qa N.pr.m.; falls ap., dann vielleicht *yuvātaka-.
S 51:Rs.3.

i-ma-zu N.pr.m. aE, Sohn des Kindadu, ein sonst unbekannter König von Anšan, Bedeutung des Namens vielleicht *wolle-ähnlich*(?) zu nE im-na *aus Wolle(?)*, vgl. in-da-zu *brokatähnlich*(?) und mE f.na-pír.a-su *mondähnlich*(?).
Rollsiegel (Mém. 43, 1972, Nr. 1679:1), Abb. in P. Amiet, Elam (1966) 256 f.

v.im-ba-am-bu N.pr.m. mE(?) in mB Überlieferung.
BE XV 190 II:34.

v.im-ba-ap-pi N.pr.m. nE in nA Überlieferung, vgl. das voraufgehende Stichwort; der Name meint nE Humban-ahpi *aus des (Gottes) Humban Geschlecht*; s. unter v.am-ba-ap-[pi].
Aynard 44, III:53: v.im-ba-ap-pi LÚ.ráb GIŠ.PAN *Imbappi, Anführer der Bogenschützen [von Elam]*. S.a. v.im-ba-ap-pa bei Sanherib (Luckenbill, Annals 49:8).

v.im-ba-da-ra-' N.pr.m. nE/achE in nB Überlieferung, von R. Zadok (Iran 14, 1976, 64) als elam. Humban-tahra erkannt.
YOS 7, 1925, 30:11, Urkunde von 536 v.Chr. aus Erech.

v.im-ba-de-en N.pr.m. nE in nB Urkunde von 541 v.Chr. aus Babel; vgl. v.im-ba-de-en-na. Die nE Lesung ist Humban-den *(Gott) Humban ist Milde.*
VAS 3, 1907, Nr.55:4, Vater von v.ú-du-ni-e.

v.im-ba-de-en-na N.pr.m. nE in nB Urkunde von 541 v.Chr. aus Babel. R. Zadok (Iran 14, 1976, 63) erkannte im Vorderglied den Gottesnamen Humban; bezüglich des Hintergliedes verwies er auf Namen wie Ad-da-te-na. Die Bedeutung des nE nicht überlieferten Namens *Humban-dena ist *(Gott) Humban ist mild*, s. te-na.
VAS 3, 1907, Nr. 55:19.

v.im-bi-i N.pr.m. – s. URU.É.v.im-bi-i (unter dem Buchstaben E)

im-bu-bu N.pr.m. aE; der nE Name v.im-bi-i dürfte alt imbu gelautet haben, und imbubu wäre dann die Koseform dazu. L. de Meyer (IrAnt 1, 1961, 10) deutet den Namen als akkad. embūbu *Flöte*, doch dürfte es sich wahrscheinlich um einen elamischen Namen handeln, wie auch R. Zadok (BiOr 34, 1977, 77b) meint, der ihn zu Um-ba-ba, Um-bu-bu stellt. Doch seine Meinung (BzN 18, 1983, 100), der Name gehöre zu Humban, überzeugt nicht: eine Schreibung im° für hum im Gottesnamen Humban ist nur nA bezeugt, ganz gelegentlich im nB (DB), niemals in alter Zeit. Vgl. auch den aE Eigennamen a-a-i-[im(?)]-bu.
S.jur. 45:37. Mém. 18, 1927, Nr. 205:37.

f.im-di-ki-ti N.pr.fem. aE
S.jur. 175:3. 176:4.

i-me-ni mE *den seinen*; König (1965, 51 Anm. 16): "i-me-ni "seinen (eigenen Namen)" ist genau so gebildet wie í-me-ni "mein (eigenes, meist Leben)""; R. Labat (JA 1970 [1971] 240): "le sien".
UntN TZ 2:7: [ein König, der den Namen des Königs Untaš-Napiriša tilgen und] i-me-ni a-ha-ar ta-an-ra *den seinen hier anbringen sollte.*

im-gi.lu-lu N.pr.m. aE; s. unter ig-gi.lu-lu.
S.jur. 27:5.

[d.i]m(?)-it-ki(?) aE Gottesname.
Hit a 2 I:13.

im-ki-na aE *Vase*(?), in aE Strichschrift (AiFF, 1969, 24).
KutI Q: im-ki-na la^{n}-kik.li-ri-me *das (Libations-)Gefäß der Himmelsnähe-Stifterin(?).*

im-ma mE *hier*, s. nE i-ma.
UntN 6a:3: si-ya-an d.pi-ni-gìr-me im-ma ú-pa-at hu-us-si-ip-me ku-ši-h *den Tempel der (Göttin) Pirengir baute ich hier aus Backsteinen.*

im-ma-ni-e-šu N.pr.m. nE in nB Überlieferung, von R. Zadok (Iran 14, 1976, 63 mit Anm. 26) als elamisch erkannt mit einem Vorderglied Humban; vgl. achE v.um-man-nu-iš und ap. imaniš. Tallqvist, APN 100a; DB bab. Zeilen 42 und 92 und DBf bab. 3 (v.im-ma-ni-e-šú).

[v.im]-ma-nu N.pr.m. nE(?) – s. das nächstfolgende Stichwort.
J ADD II, 1901, Nr. 275:3.

v.im-ma-nu-u N.pr.m. nE(?) in nA Überlieferung; s.a. das voraufgehende Stichwort und v.i-man-nu-u.
J ADD II, 1901, Nr. 357:Rs.10.

im-me mE, nE *nicht*, auf Sachen bezogen; so schon G. Hüsing (Quellen, 1916, 58).
UntN 13:3: su-un-ki-ip ú-ri-pu-be im-me hu-h-tah-ša *frühere Könige hatten es nicht gemacht.* L 4:3. UntN TZ 22:3 (zweimal). 31:3. 32:3.7. 56:6. ShuN 20:6: su-un-ki-ir ak-qa da-áš-da im-me du-ur-na-h *den König, der es geschaffen hat, kannte (kenne) ich nicht.* 28 A:17.18.19.19°.23. ShI 54:4. 43:3. 47:84. ShuN II. 72:12.13. TeHI 79:3.4 – beide Stellen unsicher. AHamI 86:11.12.

im-mu-mu N.pr.m. aE aus Haft Tepe, dem alten Kabnak; von R. Zadok (BzN 18, 1983, 100) zu Humban gestellt, unwahrscheinlich. S.a. i-mu-mu.
S.jur. 76:18.

im-na nE *aus Wolle*(?).
S 73:2: 20 li-ip-te im-na hw.ad-da-te-na-[na] ul-la-[qa] *20 Kleidungsstücke aus Wolle(?) sind von Addatena geliefert worden.*

i-mu-mu N.pr.m. aE, schon in altakkad. Zeit aus Nuzi bezeugt (Th. Meek, RA 32, 1935, 51); s.a. im-mu-mu. Falls im wirklich *Wolle* bedeutet, läge möglicherweise eine doppelte Koseform vor: imū als erste Koseform zu im, mit Verdoppelung der Endsilbe als zweite Koseform.

im-ya N.pr.m. aE (Schülertäfelchen aus Susa), vielleicht *aus Wolle, wollen.*
Mém. 18, 1927, Nr. 33:14.

in mE, nE, achE *es*(acc.), *sie*(acc.pl. von Sachen); dürfte gelegentlich auch *ihn* bedeuten.
UntN 5a:3: [ich baute einen Tempel] d.in-šu-ši-na-ak in du-ni-h *(Gott) Inšušinak stiftete ich ihn.* UntN TZ 31:2: hu-hu-un ... in ka-ak-pa-h *in eine Umwallung .. schloß ich sie [die Stadt] ein.* ShuN 18:5: in li-na te-la-ak-ni *als Gabe wurde es [mein Werk] fürwahr dargebracht!* ShI 45 IV:7: ku-um-pi-ir a-ni in ku-tu-un-ki. 54 I:49: hu-ur-[tu$_{4}$] h.a[n-ša-an] h.šu-še-en in ku-ba-hu-na *das Volk von Anzan und Susa – es wollen wir aufrichten!* HaII 77:5: a-nu in ku-ti-in-ki *ihn(?) will ich nicht hegen!* Omen 12: hal-te-me in tu-im-ba-an *die Ernte wird gut ausfallen.* Oruru Rs.27: [wer etwas raubt] h.hal be-ti-na in tin-gi-man-ra *es in das Land des Feindes verbringt.* Nin 8+9:7. DB 23:7: v.ú ha-me-ir v.hal-tam$_{5}$-ti in kán-na šà-nu gi-ut *ich war damals nahe an Elam heran.* 64:83: hu-pír-ri a-nu in kán-ni-in-ti *den befreunde ja nicht!* DNa 5:44: hu-be v.ú d.u-ra-maš-da in su-da-man *dies erflehe ich von Ahuramazdāh.* – Belege sind in Auswahl gegeben.

in achE *nicht* (selten), s. übliches in-ni.
Fort. 2935:10: hh.LUGÀL.ik-ki-mar ir-pi in pa-ráš-da *vom König ist sie [eine Prinzessin] nicht früher angereist*. PT 15:8: ak-qa-be in ú-iš-bar-na-iš-be h.i-ya-an uk-ku *jene [Arbeiter], die nicht voll zu Lasten des Hofes gehen*.

GIŠ.IN.lg wörtlich wohl *Strohweide*, d.h. Weide von Groß- und Kleinvieh auf abgeernteten Stoppelfeldern. Das von den Elamern abgewandelte Sumerogramm ist anscheinend verkürzt aus sum. IN.NU oder IN.NI = akkad. tibnu *Stroh* (s. Borger 99). Hallock (1969, 48) hatte GIŠ.IN.lg.na als "in pasture" oder "on pasturage" gedeutet, was in die richtige Richtung geht, nur nicht genau genug ist. Denn Fort. 2500: 1-2 unterscheidet zwischen Schafen GIŠ.IN.lg.na und za-rák-qa. Das letzte Wort ist ap. *čaraka– (= mp. čarag, MacKenzie 21) und bedeutet eindeutig *(auf) Weide* ganz allgemein. Das genannte Täfelchen verbucht 50 Stück Kleinvieh auf *Strohweide*, d.h. in Stoppelfeldern, dagegen mehr als dreimal soviel, nämlich 165 Stück, als za-rák-qa *auf [Steppen-]Weide*.
PF 691:1: 3 GUD.lg GIŠ.IN.lg.na h.um-ba-ir-taš-be-na *drei Rinder auf Strohweide [auf den Stoppelfeldern] der Leute [des Dorfes] Umbartaš*. 710:4; 7 Rinder auf Stoppelfeldern wurden vom 1. August bis zum 14. Dezember 501 zusätzlich mit Gerste gemästet, wobei jedes Rind täglich rund 9 Liter Gerste erhielt; dann wurden sie *vor dem König verzehrt*. 1681:2: AN[ŠE].KUR.RA.lg GIŠ.IN.lg.n[a] *Pferde auf Strohweide*. 1682:4 (ein Pferd auf dem Stoppelfeld erhielt täglich 15 Maß Gerste, ebenso zwei Pferde in PF 1683:5). 1705:4(ohne Det.). 1706:8. 1707:5(Det.h). 1708:5(ohne Det.). 1709:3/4 und passim. Fort. 441-3:12/13(ohne Det.). 964-3:14. 1088:3. 5458:3 und 6311:4 ohne lg. 10909:6: [283 Stück Kleinvieh] GIŠ.IN.lg.na hal-sa-iš-ni *soll er aufs Stoppelfeld treiben!* und passim.

i-na mE, nE *darum* mit König (1965, 106).
ShI 46:102: e [d].in-su-uš-na-ak [na-p]ír.ú-ri i-na [ku-u]l-la-h *o Inšušinak, mein Gott, darum flehe (flehte) ich*; König (a.O.): "darum bitte ich". 49:14: [....]-ri i-na hu-ud-da-an-qa [....] ... *darum mache ich [...]*. Nin 13:8 (Kontext zerstört).

i-na-at-ti-h, i-na-at-ti-it – s. unter na-at-ti-h bzw. na-at-ti-it

i-na-ha N.pr.m. aE, vielleicht als Scherzname *ich habe es geschafft!*(?).
S.jur. 139:6.

in-ak-qa achE *wirklich, in der Tat*; s.a. h.in-na-ak-ki, in-na-ak-qa-na, in-na-kán-na und vgl. na-ak-kán-na, na-ak-qa-na.
PF 1859:5: in-ak-qa hh.ak-ri-ya hh.e-šá.u-ri mu-ši-in ku-iz-za *tatsächlich hatte Āgrya, mein Revisor, die Abrechnung gebracht*; Hallock (1969, 512): "... Akriya my eša took the account".

INANA.ERIN.KI – lies MÙŠ.EREN.KI *Susa*.

i-na-ru-ut vermutlich aE Gottheit, s. den Eigennamen ku-uk.i-na-ru-ut

in-da nE *Brokat*(?) (Fs. Eilers, 1967, 89).
S 26:3: 1 ku-uk-tu$_4$ qa-ab-be in-da-na *ein Obergewand (Überwurf, Cape), sein Saum aus Brokat(?)*.

in-da-bi N.pr.m. aE, s.a. in-da-bi-i, vielleicht mit in-da nE *Brokat* zusammengesetzt(?).
Rollsiegel bei L. Delaporte, Catalogue des cylindres usw. (Paris 1920) 62, Nr. S[usa] 516; F. Thureau-Dangin las in-da-gaš(?), doch s. das nächstfolgende Stichwort.

v.in-da-bi-bi N.pr.m. nE in nA Überlieferung, elamischer Fürst um 650 v.Chr., bisher irrig v.in-da-bi-gaš gelesen, tatsächlich aber Koseform zu Indabi; vgl. hh.in-da-pi-pi sowie die Notiz von R. Zadok in BiOr 34, 1977, 77b.

ABL 1125:2: v.in-da-[bi-bi]. 1151:2: v.in-da-bi-bi, von Assurbanipal in dessen Brief als "König von Elam" angeredet. ABL 1323:2: v.in-da-bi-[bi]. Aynard 42 (III:19.23). Piepkorn S. 78:56. 80:77.87. 102:14. Streck 130 Anm. a. Tallqvist, APN 101.

v.in-da-bi-i N.pr.m. nE in nA Überlieferung, s.a. in-da-bi.
JADD II, 1901, Nr. 66:2 (datiert 693 v.Chr.).

v.in-da-bi-yá N.pr.m. nE in nA Überlieferung.
ABL 774:Rs.7.

in-da-da N.pr.m. nE, Vater des Königs Šutur-Nahhunte (Šutruk-Nahhunte II.), nach R. Zadok (BzN 18, 1983, 101) eine Koseform zu intaš; wahrscheinlicher ist eine Koseform zu inda *Brokat*(?).
Hanne 75:10: LUGÀL v.šu-tur.d.UTU šá-ak in-da-da-ri-na *des Königs Šutir-Nahhunte, des Sohnes des Indada.*

in-da.lu-lu-um N.pr.m. aE (akkadisiert).
Mém. 18, 1927, Nr. 181 V:6.

in-da-lu-tu-uk N.pr.m. aE mit R. Zadok (ElOn, 1984, 55): "listed by [Kemal] Balkan [Kassitenstudien I, 1954, 153 f., 164] as Kassite, is explicable in Elamite terms". Die Bedeutung könnte *brokat-bereichert*(?) sein.

hh.in-da-pi-pi N.pr.m. achE, s. v.in-da-bi-bi. R. Zadok, BiOr 34, 1977, 77b: "cf. perhaps In-da-bi-gaš"; BzN 18, 1983, 101: "to intap; very unlikely a compound".
PF 320:8. 1055:5. 1056:17. 1846:5/6. 1859:2(Det.v). Fort. 1639:11/12.

hh.in-da.pi-za N.pr.m. achE(?), vgl. aE ha-ti-bi-za. I. Gershevitch deutete den Namen als medisch *indabīza- (TPS 1979, 191). R. Zadok ließ in BzN 18, 1983, 116, die Frage offen, ob ein achE oder altiran. Name vorliegt; in ElOn, 1984, 59, neigt er zur Annahme einer Mischform: "is possibly Elam. in-ta + piza".
PT 28:24/25. 29:27/28.

in-da-zu N.pr.m. aE, Fürst von Zapšali in Simaški zur Zeit des Königs Šusuen von Ur III, Belege bei D.O. Edzard, AfO 19, 1959-1960, 9 ff.; M. Lambert (JA 267, 1979, 35): "un bon nom élamite". Die Bedeutung könnte *brokatähnlich* sein; vgl. den Fürstennamen i-ma-zu *wolleähnlich*(?) und mE f.na-pír.a-su *mondähnlich*(?).

in-di-ga – s. das folgende Stichwort.
UntN TZ 1:4 als Variante.

in-di-ig-ga aE, mE *ich als Wollender = ich erwünsche (mir)*; s. unter in-ti-ik-ka.
Siw 3:11°. UntN TZ 1:4. 5:3. 7:3/4. 9:3 und mehrfach.

in-di-ik-ka mE – s. das voraufgehende Stichwort.
UntN TZ 1:4 als Variante.

in-di-un-tar N.pr.m. aE aus Haft Tepe, dem alten Kabnak.
S.jur. 5:11.

v.in-du-[....] aE Ortsname.
Sir Rs.III':18' (W. Farber, ZA 64, 1974, 84).

in-du-iš = ap. hinduš *Inder*(sg.); s. unter hh.hi-du-iš.
PF 1317:5. 1511:2/3.

in-du-iš-be = das voraufgehende Stichwort im elamischen Plural, also *Inder*(pl.); s. unter hh.hi-du(?)-be.
PF 2057:3/4.

in-ga N.pr.m. aE
Mém. 14, 1913, 78, Nr. 19:Rs.16.

in-gi aE, mE, nE *nicht*, bezogen auf die 1. Person sg.; so bereits F. Bork, AfO 9, 1933-1934, 295.
Hita 2 III:5: in-g[i tu-un], IV:16: [in]-gi tu-un *ich werde nicht aufnehmen (empfangen).* V:26: [ir in]-gi [ha-ni-i]n, VII:17: ir [in-gi] ha-[ni-in] *ich werde ihn nicht lieben.* VII:4: in-g[i] tu-[un]. UntN TZ 1:4, 5:3, 7:3, 9:3, 23:4 und mehrfach: in-gi hi-en-ga *ich erbitte (ersehne) nicht.* ShI 54 I:89 (zweimal; vielleicht nicht mit *nicht ich*, sondern mit *nicht mich* zu übersetzen). ShuN II. 74:Rs.16.18.20: in-gi in du-nu-un-ku-mar *ich will nicht mit Gaben versehen!*

in-gi.lu-lu N.pr.m. aE; s. unter ig-gi.lu-lu.
S.jur. 88:15. 110:4(Det.v). 310:15°.

in-hu-hu N.pr.m. aE Koseform.
Mém. 18, 1927, Nr. 119:2.

v.in-hu-te-[...] N.pr.m. achE.
Strassmaier, Darius 301:1, Vater des v.sa-man.na-pi-ir.

i-ni achE, Hallock (Nachlaß): "error or var. for ya-ni".
Fort. 6196:13: be-ul 24-um-me-ma i-ni 23-me-ma tal-li-iš *er schrieb [es] im 24. Jahr und nicht im 23. auf.*

i-ni-iš nE (Lesung von V. Scheil, Mém. 3, 1901, 110, unsicher; König, 1965, 165, liest vielmehr si-ya-[a]n). Falls zu aE hi-ni-šà gehörig, könnte eine Bedeutung *er verbot* bzw. *verbiete!* in Frage kommen; doch ist der Zusammenhang dunkel.
Hanne 76:28: a-ak ak-qa-be gal-li a-pi-e a-h da-ha ta-iš-ni i-ni-iš i-tak ku-iš.

hh.in-ki-ma-la(?) N.pr.m. achE
PF 320:10.

in-ma – s. den Eigennamen ku-uk.in-ma

hh.in-ma-ak-qa N.pr.m.; wenn iranisch, dann vielleicht = ap. *nmaka– (Sprachgut, 1975, 177).
Hallock bei I. Gershevitch (BSOAS 33, 1970, 85).

hh.in(?)-ma-ba-na N.pr.m. wohl = ap. *nmabāma–.
PF 147:3/4.

in-na nE, achE *nicht*; die übliche Schreibung ist in-ni (gesprochen: inne).
Omen Rs.15: in-na ha ni-en *er wird nicht da sein.* Inc. Se A:8 (in einem Brief des 7.Jhs. v.Chr.). S 300:3.9. DB 13:37: v.LÚ.lg.ir-ra in-na šà-ri *kein Mann war da (es gab keinen Mann)*, ap. nai āha martiya, bab. mam-ma ia-a-nu.

in(?)-na in PF 1803 und 2055: lies SIG_4.na (R.T. Hallock, DAFI 8, 1978, 111).

h.in-na-ak-ki achE *(eben) dieser*; s.a. in-ak-qa und vgl. na-ak-qa *tatsächlich.*
A^2Sa:3: h.in-na-ak-ki h.ha-ba-da-na *diese Säulenhalle*(acc.), ap. imam apadāna<m>, bab. a-ga šum ap-pa-da-an.

in-na-ak-qa-na achE *wirklich, tatsächlich, in der Tat*; Hallock (1969, 702a): "thus(?)", aber so wird im Elamischen mit hi zí-la wiedergegeben. Man kann das Stichwort oft übersetzen *Die Sache ist die, daß* .... S. unter in-ak-qa.
PF 1856:3: in-na-ak-qa-na hh.LUGÀL.ik-mar še-ra-ik *tatsächlich wurde vom König befohlen.* 1860:9.

in-na-ak-qa-nu-ma achE *in Wirklichkeit.*
DB 65:85: [du, der du später diese Inschrift siehst und] hi in-na-ak-qa-nu-ma h.bat-ti-kar-ra-um *dieses Bildwerk in Wirklichkeit*; vielleicht ist es auch mit dem nachfolgenden ap. *patikaram (=acc.sg.m.) zu einem Ausdruck zu verbinden, etwa *Wirklichkeitsdarstellung*; die ap. und die bab. Fassung haben Plurale: patikarā bzw. ṣal-ma-a-[nu] a-gan-nu-tú. 66:96.

in-na-an-du-hu aus einem wohl aE Beschwörungstext aus Mesopotamien, vielleicht *wir haben bewirkt, betätigt.*
Inc. 70 H:11: na-ru-de pi-li in-na-an-du-hu du-uš *(Göttin) Narunde empfing das Schaffen(?), das wir bewirkt(?) haben.* Nach YOS 11, 18:10/11 (J. van Dijk, 1982, 100) "für die Frau im Kindbett".

in-na-ha nE = in-ni a-ha *nicht hier, nicht da*, s. unter ni-en.
Omen Rs.15.

GIŠ.in-na-in achE *Rebensaft, Traubenmost* (ZA 61, 1971, 295); s. unter GIŠ.an-na-an.
PF 2079:4.5. Fort. 476-1:72. 9001:3: 2 ME 40 GIŠ.GEŠTIN.lg h.rák-qa-an hh.ma-ra-za ti-ut-mar GIŠ.in-n[a-in] *2400 [Maß] Wein in Raxā, gemäß Bericht des Varāza: Traubenmost* (also noch nicht vergoren). 9001:5.6: hi ha-pír-ši-maš hu-be 2-e-da GIŠ.in-na-in *dies ist Fruchtzins (Obststeuer); in den beiden [Fällen handelt es sich um] Traubenmost.*

in-na-kán-na achE *wahrhaftig, tatsächlich, wirklich*, freier *der Sachverhalt ist der:* ...; s. unter in-ak-qa.
Fort. 1472:4/5: in-na-kán-na ... *Die Sache ist die:* ....

d.in-na-na die sumer. Göttin Innin oder Inanna, akkad. Ištar.
UntN TZ 45:1.2.

f.in-na-na N.pr.fem. aus nE Zeit, Name der sumer. Göttin als Eigenname benutzt. R. Zadok (BzN 18, 1983, 101) erwägt außer dieser Möglichkeit auch ein Hypokoristikon zu nE in.
S 24:9. 167:14. 224:5.

v.in-na-ri-be aE Ortsname, ursprünglich wohl Stammesname.
Sir Rs.II':19' (W. Farber, ZA 64, 1974, 83).

in-ne-ir-ri N.pr.m. aE in aB Überlieferung, wahrscheinlich *Verneiner*; s.a. in-ne-ri, in-ni-ir-ri.
R. Zadok (BzN 18, 1983, 111) stellt den Namen fragend zu ini.
ARM 16/1, 1979, 126.

in-ne-ri N.pr.m. aE in aB Überlieferung, als elamischer Sendbote bezeichnet; s. das voraufgehende Stichwort.
ARM 16/1, 1979, 126.

in-ni mE, nE, achE *nicht*, gesprochen inne seit nE Zeit (s. das folgende Stichwort), ap. nai, bab. ul; kann gelegentlich auch *nichts* bedeuten.
Shl 38:14. 38a:13. 38b:19°. 48:59: in-ni me-el-qa-h *ich beschädigte nicht.* 54 I:64 liegt ein auf — in-ni endigendes Wort vor, nicht in-ni selbst, vermutlich [ma-al-š]i-in-ni *alabastern*. Hutl B-C:21.23. 64:12. Inc. 66:5.7. Hanne 75:3(dreimal). 76:6. Omen 19.20. Nin 8+9:6. 23:3. 25:10.18.

S 304:10. DB 10:25. 13:40.41. 14:55 und oft in DB. 13:37, 37/38 und 38: in-ni ... in-ni *weder ... noch*. DNb 8:5°(zweimal).8°.14.15°. DSe § 4(dreimal). § 5. DSj 2. DSu 4. XV 22. A²Se:3. PF 243:15. 259:8/9. 791:9. 974:16. 975:13. 1036:13. 1086:13 und zahlreiche weitere Belege in PFT. PFa 25:19. 28:4.19. Fort. 626-2:66. 2855:6.8/9 und passim.

in-ni-e achE *nicht*; die Schreibung bekräftigt die Aussprache inne, s. das voraufgehende Stichwort.
Fort. 483-3:33.

v.in(?)-ni-ik-ku aE Ortsname.
Sir Rs.II':20' (W. Farber, ZA 64, 1974, 83).

in-ni-ip aE *Kraft*; s.a. in-nu-ib-be.
Hita 2 X:10: ba-la-ni-bi ma-an su-ri-ni-in in-ni-ip li-h a-ni [x]-hi-in *deine Unheilstifter seien mit Macht unterdrückt, [Streit-]Kräfte dazu gab ich* (Rest unklar; ZA 58, 1967, 84).

in-ni-ir-ri N.pr.m. aE in aB Überlieferung, wahrscheinlich *Verneiner*; s. unter in-ne-ir-ri.
ARM 16/1, 1979, 126.

in-ni.ku-ku N.pr.m. aE; ob man an eine Bedeutung *ohne Frieden* denken darf?
S.jur. 53:28. 313:3.

in-nu-ib-ba achE – lies: in nu-ib-ba, s. letztes

in-nu-ib-be achE *die Kraft dazu*; Hallock (1969, 701a) liest in-nu ib-bad-da, nicht wahrscheinlich; F.W. König (Relief und Inschrift des Koenigs Dareios I am Felsen von Bagistan [1938] 77) hat "sap innip peta" = "solange du Ahnenkraft hast"; innip entspreche aE ainip (oder ajanip?), geschrieben a-a-ni-ip, was nach ihm die verstorbenen und noch lebenden älteren Verwandten des Elamiers bezeichne – ebenfalls nicht wahrscheinlich.
DB 65:85: sa-ap in-nu-ib-be da hi zí-la ku-uk-taš *solange die Kraft dazu noch da (vorhanden) ist, so bewahre [die Bildwerke]!*, ap. yāvā daϑans(?) ahahi avaϑāštā pari[ba]ra, bab. a-di kiš-šu-ut-ka i-ba-áš-šu su-[ud-di-is-su-nu-tu]. 66:86: an-qa h.tup-pi hi ... sa-ap in-nu-ib-be da zí-la ku-uk-da--in-da *wenn du diese Inschrift ... solange die Kraft dazu noch vorhanden ist, so sie betreust*, ap. ya[di] ... uta-tai yāvā taumā [ahati] paribarāhi-diš, bab. zerstört. DNb 8e 17: sa-ap in-[nu-i]b-be da *soweit die Kraft dazu (reicht)*, ap. anu taumanišai, bab. a-na tar-ṣa e-mu-[qí-šu(?)].

in-qa mE *Geschenk*(?).
ShuN 28 A:15: [....] uk-[ku]-ma in-qa li-ik-ti a-ak te-ir.ki-na hu-ma-ak-ti ... *ist [der Vorschrift?] gemäß als Geschenk(?) gegeben worden, aber es ist als ein [geliehenes?] Kapital entgegengenommen worden*; König (1965, 80) las in-qa-li-ik-ti, gab aber keinen Übersetzungsversuch.

hw.in-qa-qa N.pr.m. nE, offenbar Koseform zum vorigen. R. Zadok (BzN 18, 1983, 101) erwägt mit Fragezeichen nicht ein Hypokoristikon mit verdoppelter Endsilbe, sondern ein zusammengesetztes Wort.
S 305:12.

in-ra nE *nicht er*.
Omen Rs.29: šà-nu-im-ir-ra in-ra kin-ni-en *ein Unhold(?) wird nicht in Erscheinung treten* (wörtlich *eintreffen*).

in-ri aE, mE, nE, achE *nicht er* (Hüsing, Quellen, 1916, 51).
Hita 2 IV:23. V:15°. VI:27. ShuN 17:2: [von den früheren Königen] ak-qa-ra ú-pa-at ak-ti-ip-pa in-ri hu-h-tan-ra *hat nicht einer Kunstsandstein-Ziegel verfertigt*. 28 A:8. ShI 48b:61. Omen

Rs. 24.27. Nin 8:8. 10:12. S 300:Rs.11(?). 303b:5/6. PF 1859:16: li-ba-ir in-ri ki-ir "(There is?) not(?) a single servant" (Hallock, 1969, 512).

in-ri N.pr.m. aE; s.a. den Eigennamen te-ip-ti-in-ri.
S.jur. 446:8.

[i]n-ri-a N.pr.m. aE, nach R. Zadok (BzN 18, 1983, 113) Hypokoristikon zu inri. Aber –a dürfte eher eine Ableitung sein, was zu einer Bedeutung *ein Nichtiger* führen könnte.
S.jur. 424:7.

in-ri-[ir] – s. den Eigennamen ka-ar-in-ri-[ir]

in-ri-ir.ha-ap-ru-h N.pr.m. aE; das Vorderglied inrir bezeichnet wörtlich einen *Vernichter, Zunichtemacher*, dürfte hier aber eine Gottheit meinen. Als Gesamtsinn ergäbe sich so *ich verehrte(?) [die Gottheit] Inrir*. Vielleicht ist der vermutete Gottesname verkürzt, etwa aus ka-ar-in–ri-ir (Eigenname), was *Unheil-Vernichter* bedeuten könnte, bleibt aber unsicher.
Mém. 10, 1908, Nr. 96:2. 104:3°. S.jur. 72:19 (aus Haft Tepe, dem alten Kabnak).

in-ri-ri N.pr.m. aE, Koseform zu in-ri, etwa im Sinne von *kleiner Nichtsnutz*. R. Zadok (BzN 18, 1983, 101) stellt den Namen zu inri oder inrir, aber letztes geht nicht an.
S.jur. 479:2.

d.in-su-uš-na-ak aE, mE, Elams zweithöchster Gott Inšušinak, s. die häufigste Schreibung d.in-šu-ši-na-ak.
Siw 3:1°.15. UntN 5e:5. 9 II:5. IIIa:3.4.7. KutN Agat (M. Lambert, JA 1970 [1971] 244). ShI 38:30/31: [o (König) Kuk-Kirwāš!] d.in-su-uš-na-ak i ri-el sa-at-na *mögest du zu (Gott) Inšušinak in dieses Heiligtum(?) eintreten!* 44a:1/2: e d.in-su-uš-na-ak *o (Gott) Inšušinak*. 46: 101°. 47:3.68/69.87. 48:63.224/225° und mehrfach in Inschriften Šilhak-Inšušinaks. HutI 61 B-C:1/2.8/9.58.63. Anzan 1:61/62.

d.in-su-uš-na-ak.gi-ik mE *der von (Gott) Inšušinak ... bin ich.*
ShI 40:5/6.

d.in-su-uš-na-ak-ki mE *der von (Gott) Inšušinak ... bin ich.*
ShI 44a:9/10: ha-ni-ik d.in-su-uš-na-ak-ki *der von (Gott) Inšušinak Geliebte bin ich.* 48a:8/9. 48b:8/9.

d.in-su-uš-na-ak-me mE *des (Gottes) Inšušinak.*
ShI 46:98. 48:131/132: su-h-te-ir d.in-su-uš-na-ak-me *der Altar des (Gottes) Inšušinak*. 48:179: si-ya-an d.in-su-uš-na-ak-me hu-sa-me *der Haintempel des (Gottes) Inšušinak*. 48:186.192/193.218/219.244.255.267/268. 48b:55. 54 I:34.

d.in-su-uš-na-ak-ni mE *des (Gottes) Inšušinak.*
ShI 38:5/6.24/25. 38b:6/7. 47:9°.92.113°.116°. 48:56/57.61/62. 54 IV:21. HutI 61 8:4.

d.in-su-uš-na-ak-ti mE *des (Gottes) Inšušinak.*
ShI, noch unveröffentlicht, Hinweis durch F. Vallat in AMI Erg.Bd. 10, 1983, 12 Anm. 6.

in–šu-li-na-ik aE Ausnahmeschreibung des Namens des Gottes Inšušinak in gewissen Steininschriften in aE Strichschrift (IrAnt 2, 1962, 13; AiFF, 1969, 37).
KutI F:1: nap in-šu-li-na-ik *Gott Inšušinak.*

Inšušinak elamischer Stadtgott von Susa schon im 23. Jh. v.Chr., später Elams zweithöchster Gott, in verschiedenen Schreibungen überliefert. In akkad. Kontext in Elam durchgehend als Logogramm d.NIN.MÙŠ.EREN (so schon um 2280 v.Chr., s. Mém. 11, 1911, 3, Fig. I, I:8) oder d.MÙŠ.EREN (erstmals um 2220 v.Chr., s. Mém. 6, 1905, Taf. 2, 1, II:5), gelegentlich auch d.MÚŠ.EREN, selten (nur außerhalb Elams bezeugt) d.MÚŠ.ŠÉŠ (E. Ebeling, TuL 12:I 9) oder d.MÙŠ.ŠEŠ (CT 29, 46:4; VAB VII/2, 52:VI 30), in den letztgenannten vier Schreibungen wohl nur Šušinak zu lesen. Syllabische Schreibung des Gottesnamens ist in akkad. Kontext aus Elam nicht bezeugt, in elamischem Kontext erstmals in Strichinschriften des ausgehenden 23. Jhs. v.Chr., wohl in-šu-ši-na-ik zu lesen, s.d. In Keilschrift syllabisch erstmals in einem elam. Eigennamen des 19. Jhs. v.Chr.: (Ku-uk-)in-ZU-uš-nak (Mém. 10, 1908, Nr. 100:7); doch da im 18. Jh. v.Chr. in Susa in einer Urkunde in-su-uš-na-ak bezeugt ist (Mém. 31, 1949, 164), dürfte Insušinak oder sogar Insušnak die lautlich genaueste Wiedergabe sein. Der Gottesname wird in elamischen Quellen der 'klassischen' Zeit (13. – 12. Jh.) am häufigsten in-šu-ši-na-ak geschrieben, sehr häufig aber auch (und vielleicht korrekter) in-su-uš-na-ak, gelegentlich auch in-šu-uš-na-ak. In elamischen Urkunden des 1. Jts. v.Chr. findet sich zuweilen auch die Schreibung d.MÙŠ.LAM. Weiteres in RlA V, 1976, 117b-119a.

d.in-šu-ši-na-ak aE, mE, nE – s. das voraufgehend Gesagte sowie d.NIN.MÙŠ.EREN, d.MÙŠ.LAM.
Hnum 4 C:4 (neben d.in-šu-uš-na-ak). UntN 5a:3. 15:3/4.9/10. Deilam 2. TZ 6:5.6. 23:6. 28:5. 30:3. 32:4.5. 57:3/4. ShuN 17:3/4. 18:3.5 und häufig in Inschriften von Šutruk-Nahhunte. KutN 29:2.4.4/5. 30:2.4. ShI 39b:2.6. 39c bis 39m, nur teilweise erhalten. 43:3.5(zweimal). 45 I:1. III:15.17. V:9.16/17. VI:8. VII:15. 56:3. Inc. 66 I:9/10. II:1/2. ShuN II. 73 A:2°. B:2°. C:4. 74:Rs.12.15: d.in-šu-ši-na-ak-me. 74:Rs.14 und 17: d.in-šu-ši-na-ak-me-ra *einer von (Gott) Inšušinak*. 74:Rs.37/38: d.in-[š]u-[š]i-na-ak-mi-ra.

d.in-šu-ši-na-ak.gi-ik mE *der ... von (Gott) Inšušinak bin ich.*
KutN 29:2. 30:2. ShI 32:2. 34:2°. 35:3. 39. 45:15°. 59:2.

d.in-šu-ši-na-ak-ki mE *der ... von (Gott) Inšušinak bin ich.*
ShI 56:3: li-ba-ak ha-ni-ik d.in-šu-ši-na-ak-ki *der geliebte Diener von (Gott) Inšušinak bin ich.*

in-šu-ši-na-ik aE, Name des Gottes Inšušinak in aE Strichschrift.
KutI A:1. B:1. D:3.

inšušinak.zunkir.nappipir aE. So liest Erica Reiner (AfO 24, 1973, 96 Anm. 13) den Eigennamen d.MÙŠ.EREN-LUGÀL-DINGIR.MEŠ, akkad. Inšušinak-šar-ilāni *Inšušinak (ist) der König der Götter*, Eigenname eines Königs von Susa.
Mém. 2, 1900, 120. Taf. 25, Nr. 2 und 3.

d.in-šu-uš-na-ak mE, nE, Name des Gottes Inšušinak.
Hnum 4:4 in Varianten. UntN 5e:5. 13:2. UntN TZ 1:6. 2:3.5.8. 3:3.7 und häufig in den Inschriften von Untaš-Napiriša aus Čoġā Zambīl. UntN akkad. (Mém. 10, 1908, Taf. 10, Zeile 6). N.asu 16:8. ShuN II. 72:4: d.in-šu-uš-na-ak.gi-ik.9.11.14.16.17: d.in-šu-uš-na-ak-me.

in-tar-ri N. pr. m. aE, vgl. R. Zadok, ElOn, 1984, 55. Ob ein *Brokatener* gemeint sein könnte?
AnOr 7, 147:18 (Ur-III-Zeit).

in-te-me aE *Huld*(?) in aE Strichschrift; s.a. in-ti-me (IrAnt 2, 1962, 15; AiFF, 1969, 35).
KutI D:3: in-te-me nap in-šu-ši-na-ik-me *die Huld(?) des Gottes Inšušinak.* F:3.

in-ti aE *Huld*(?) in aE Strichschrift (IrAnt 2, 1962, 13; AiFF, 1969, 24).
KutI Q: pu-hu in-ti kuk-li *den 'Templeisen' (Knaben) Huld(?) werde bewahrt!*

in-ti-a N.pr.m. aE, Ableitung zum vorigen Stichwort, also vielleicht *huldvoll* bedeutend. R. Zadok (BzN 18, 1983, 113) betrachtet den Namen als Hypokoristikon, vielleicht zu in-taš; nicht wahrscheinlich.
S.jur. 482:2.

in-ti-ig-ga – s. das nachfolgende Stichwort.
UntN TZ 21:5. HutI 67:2° (unsicher).

in-ti-ik-ka mE *ich bin ein Erwünschender, Wollender* (ArOr 18, 1950, 287). Schon G. Hüsing (OLZ 8, 1905, Sp. 53) hatte in dem Stichwort eine Verbalform der 1. sg. erkannt. M. Lambert übersetzte: "j'ai voulu" (IrAnt 5, 1965, 30), "j'ai demandé" (JA 1970 [1971] 244) und "j'ai sauvegardé" (RA 66, 1972, 65); König (1965, 38): "deswegen"; M.-J. Steve (Mém. 41, 1967, 10): "pour cette raison". S.a. in-di-ga, in-di-ig-ga, in-di-ik-ka, in-ti-ig-ga, in-ti-ik-qa, in-ti-ka.
UntN TZ 6:4: zi-it-me hi-en-ka in-ti-ik-ka *Gesundheit ersehne, erwünsche ich.* 23:4. 25:3. 26:3. 28:3. 35:3. UntN 9 Ia:3. Ib:3. Ic:3. II:3.

in-ti-ik-ka-ak mE Sandhi-Schreibung für in-ti-ik-ka a-ak *ich erwünsche und ....* Ju.B. Jusifov (VDI 129, 1974/3, 10): "pust' oberegaet" ('möge beschützen!').
KutN Agat (M. Lambert, JA 1970 [1971] 244) Zeile 7. HutI 61 B-C:26/27.

in-ti-ik-qa mE *ich bin ein Erwünschender, Wollender*; s. unter in-ti-ik-ka. P. Jensen (WZKM 6, 1892, 214 und 223): "Opfergaben"; F.H. Weissbach (Neue Beiträge, 1894, 737): "niederlegen"; V. Scheil (Mém. 11, 1911, 110): "à cause de"; F.W. König (Drei altelam. Stelen, 1925, 41): "deswegen"; M. Lambert (RA 49, 1955, 151 mit Anm. 1): "je veux" (im Anschluß an Hinz).
Hnum 4 C:5. KutN 31:4/5. ShI 33:4: hi-en-qa in-ti-ik-qa *ich ersehne (erbitte) und erwünsche.* 35:11. 36:5. 38:23: hi-nu-un-qa in-ti-ik-qa (Bedeutung wie in 33:4). Belege in elf weiteren Inschriften von Šilhak-Inšušinak. HutI 60:5. 61 B:3. 64:4. 65:8. 67:2°. HutI Anzan 1:55.

in-ti-ka mE, Variante zum voraufgehenden Stichwort.
UntN TZ 53:11 (sonst in dieser Inschrift in-ti-ig-ga).

in-ti-me aE *Huld*(?) in aE Strichschrift (IrAnt 2, 1962, 13; AiFF, 1969, 37); s.a. in-ti und in-te-me.
KutI F:2: la-am.li-ri in-ti-me ki-ri-ip hal taš-li *die Kultpriesterin möge die Huld(?) der Göttinnen dem Land erwirken!*

in-ti-ti-ik mE wohl Schreibfehler statt in-ti-ik-ka.
UntN 11, Variante e.

in-tuk-ki-me achE *um ... willen, wegen*, ap. rādi, bab. ina lìb-bi; s.a. das folgende Stichwort.
DB 3:5, 58:70, 63:78 und DBa 3:6: hu-h-be in-tuk-ki-me *deswegen.* DSab 2 und DB 13:39: hu-be in-tuk-ki-me; ap. avahyarādi, bab. ana lìb-bi a-ga-a. Ebenso PF 2084:20, Fort. 2855:7 und 1469:7. DNb 8a:6: v.i-ip-ik-ra [in-tuk]-ki-me *um des Starken (Mächtigen, Reichen) willen.*

[in]-tuk-ki-[um]-me achE *um ... willen.*
DNb 8a:7: v.iš-tuk-ra [in]-tuk-ki-[um]-me *um des Schwachen willen.*

h.in-tur achE, vielleicht *Lagerschuppen.*
Fort. 5072:4/5: [741 Artaben Gerste] hh.taš-šu-íp-mar ha-du-qa h.in-[t]ur *sind seitens des Personals für den Lagerschuppen(?) vereinnahmt worden.* 6196:3: hh.kur-taš ap-pa hh.in-tur-na

Arbeiter, die zum Lagerschuppen(?) [gehören]. 9022:13: [Früchte wurden verarbeitet] h.in-tur h.pír-tam$_5$-šá-na-na *im Lagerschuppen(?) zu Prtausāna(?).* 9057:26: [20 Artaben Gerste] h.in-tur hh.mi-ut-ra-[u]d-da ku-iz *brachte Miϑrāta in den Lagerschuppen(?).*

in-tu$_4$-um mE *Kranz, Girlanden*(?).
UntN 13:3: ku-ku-un-nu-um d.in-šu-ši-na-ak-me uš-ta-na in-tu$_4$-um i ka-tuh *vom Hochtempel des (Gottes) Inšušinak bekrönte(?) ich den Sockel(?) mit Girlanden(?).*

i-nu-ù-nu N.pr.m. aE Koseform.
Mém. 10, 1908, Nr.4:2. 7:2. 9:Rs.2. 35:4.

in-za-ki N.pr.m. aE, nach R. Zadok (ElOn, 1984, 5), als Name des Gottes Inzak von Tilwun.
S.jur. 440:4.

v.in-za-[za] N.pr.m. aE Koseform, falls Scheils Ergänzung zutrifft. R. Zadok (BzN 18, 1983, 101) stellt den Namen mit in-zi-zi und in-zu-zu zu in-zu, was nicht überzeugt.
S.jur. 317:8.

in-zi aE aus einem vermutlich aE Beschwörungstext aus Tello.
Inc. 70 J:18: in-zi ša ne(? oder bí oder dè?) tu da(?).

in-zi-zi N.pr.m. aE, Koseform zum vorigen. R. Zadok (BiOr 34, 1977, 78a; BzN 18, 1983, 101) stellt den Namen zu in-zu, was nicht angehen dürfte.
S.jur. 446:5.

in-zu N.pr.m. aE, ursprünglich wohl Kurzname für den Gottesnamen Inšušinak; s.a. die Eigennamen gu-ri.in-zu, ku-uk.in-zu, nu-úr.in-zu, ri-ib.in-zu, za-al.in-zu. Das Zeichen zu wäre vielleicht genauer sú zu umschreiben. K. Balkan, Kassitenstudien (1954) 56 f., hält das Wort für kassitisch.
S.jur. 3:Rs.8. 67:27. Mém. 18, 1927, Nr. 181 I:14.

in-zu-a N.pr.m. aE, Ableitung zum vorigen. R. Zadok hält den Namen für ein Hypokoristikon zu Inzu (BzN 18, 1983, 114), aber die Bedeutung dürfte eher sein *der zu (Gott) Inšušinak gehörige.*
Mém. 14, 1913, 96, Nr. 50:6.

in-zu.hu-si-eš N.pr.m. aE, wohl *(Gott) Inšušinak umhegte (ihn).*
S.jur. 504:10.

in-zu.ku-si-ir N.pr.m. aE, s. den folgenden Namen.
S.jur. 329:29.

in-zu.ku-ti-ir N.pr.m. aE *(Gott) Inšušinak ist ein Heger (Bewahrer)*; die Schreibung °ku-si-ir im voraufgehenden Stichwort könnte auf eine Aussprache kuϑir hindeuten.
S.jur. 455:5.

[i]n-zu.li-ba-šà(?) N.pr.m. aE, vielleicht *dem (Gott) Inšušinak hatte er gedient*(?).
Mém. 18, 1927, Nr. 193:3.

in-zu.li-ma-ni N.pr.m. aE, ungefähr *(Gott) Inšušinak ist dein lima = ist für dich wie eine Gabe(?)* – unsicher.
Mém. 18, 1927, Nr. 130:19.

in-zu.me-na N.pr.m. aE *(Gott) Inšušinak ist Macht(?)*; s.a. in-zu-um-me-en-na.
Mém. 18, 1927, Nr. 109:8. 139:6. In Nr. 108:3 wohl in-zu.me-[na] zu ergänzen. S.jur. 504:12.

in-zu.pa-ha-aš N.pr.m. aE *(Gott) Inšušinak beschützte.*
Mém. 18, 1927, Nr. 139:4.

v.in-zu-ri aE Ortsname, wohl *der des (Gottes) Inšušinak.* R. Zadok (BzN 18, 1983, 111): "to inzu; alternatively a compound".
Sir Rs.II': 16' (W. Farber, ZA 64, 1974, 83).

in-zu-um-me-en-na N.pr.m. aE = in-zu.me-na in der wahrscheinlichen Bedeutung *(Gott) Inšušinak ist Macht.*
S.jur. 90:13.

in-zu-úr.ha-ap-ru-[h] N.pr.m. aE *(Gott) Inšušinak - ihn verehrte ich(?).*
Mém. 18, 1927, Nr. 174:2.

[d].in-zu-uš-na-ak mE, genauer wohl d.in-sú-uš-na-ak zu transliterieren, der bekannte Gottesname Inšušinak in archaisierender Schreibung; s.a. den Eigennamen ku-uk.in-su-uš-nak.
HutI 67:6.

in-zu-zu N.pr.m. aE Koseform zu in-zu *(Gott) Inšušinak.* R. Zadok (BzN 18, 1983, 101) stellt den Namen zu in-za-za, in-zi-zi und leitet alle drei von inzu ab, was nicht angeht.
S.jur. 15:22. 16:9°. 18:Rs.5. 98:3. 127:4. 128:4°. 145:9. 217:5. 328:31. 405:12. 440:3(Det.v). 480:6. 527:4. 541:7. Mém. 18, 1927, Nr. 181 V:10. Rollsiegel in Mém. 43, 1972, Nr. 1669; ebenda in Nr. 2327 als Vater von Sirahubitir, der Schreiber des Susa-Königs Attahušu war. Täfelchen NCBT 2144:24 aus dem Umma der Ur-III-Zeit (McNeil 223). In Mém. 10, 1908, Nr. 73:5 findet sich ein Name in-zu-zu ma-zum; V. Scheil hatte ma-zù zum Namen gezogen, aber es dürfte sich lediglich um eine nähere Kennzeichnung von Inzuzu handeln, vielleicht akkad. mâṣum *Melker*(?), vgl. AHw II 621.

ip mE, achE *sie*(pl.), *ihnen.*
ShI 45 VIII:14: ba-li-be pu-ra-h a-ak a-ni ip táh-ha-an-pi *seine Mannen verfluchte(?) ich, und sie [die Götter] sollen ihnen nicht beistehen!* XPh 13: me-šá-me-ra-qa ha-iz-za h.ba-ir-šá v.gi-ul-ú ip *außerhalb von Persien beherrschte ich sie.* Fort. 8925:11.12: 3 f.pu-hu un-ra 7 GIŠ.ba-u-iš-na 10 f.ip un-ra 6 GIŠ.KI.MIN.na *3 Mädchen, für jedes 7 Maß, 10 solche, für jedes 6 ditto.* 8925:7.8.9: hh.ip (nimmt entsprechend hh.pu-hu wieder auf).

—ip nE, achE, nach einer Zahl in der Bedeutung *jeweils* oder *für je* bei belebten Wesen; s.a. —ip-na.
S 34:3: 6 6-ip ANŠE.KUR.RA.lg *6 [Decken] für je sechs Pferde.* PF 1037:6. 1097:20: 10-ip 10-ip hh.kur-taš *jeweils zehn Arbeiter.* 1223:5: ŠE.BAR hu-be 3-íp *jene Gerste (war) für drei (Frauengruppen bestimmt)*; Hallock's Wiedergabe mit: "That grain (was in) 3 (parts)" läßt außer acht, daß es sich um drei Gruppen von Personen handelte; darum der Personenplural –ip. 1489:7: 2-ip bar-ri-iš-tam₅-na-be un-ra 1 QA tan-QA du-iš *jeder von zwei Gastwarten erhielt eineinhalb Maß [Mehl].* Fort. 2597:5-10. 2707:5: hh.ba-gi-iz-za hi-še hh.mu-du-un-ra 2-ip hh.ak-qa-ya-še i-da-qa *ein Kavallerist namens Bagaiča, zu zweit, mit seinem Gefährten.* Passim.

i-pi mE *Kraft*(?).
ShI 54 IV:23: [.....] ma-ki-in-ri i-pi hi-šu-uk-[na(?)...] *ein ... Verzehrender möge mit Kraft(?) erfüllt(?) werden!*

i-pi-iš nE *Axt*(?); s.a. hi-pi-is.
S 92:9: [1 i]-pi-iš KÙ.BABBAR.lg.na [1 MA.NA] 2 IM sir-ri-me *eine Axt(?) aus Silber im Gewicht von einem Pfund und 2 Schekeln.* 93:Rs.4: 1 i-pi-iš har-gi-na *eine Axt(?) aus Eisen(?).* 96:3°. 266:2°. 269:1°.5.8.

ip-il-la-ti mE *Tempelhof* (?).
UntN TZ 23:1: ip-il-la-ti ku-ši-h *einen Tempelhof(?) erbaute ich [für Gott Nusku]*. TZ 44:2: mu-ur-ti ip-il-la-ti-ma ku-ši-h *einen Hochsitz im Tempelhof(?) erbaute ich*.

v.i-pi-li aE Ortsname.
Sir Rs.II':11' (W. Farber, ZA 64, 1974, 83, der i-wə-li transliteriert).

i-pi-ra-še N.pr.m. aE; das Vorderglied ipi bedeutet wahrscheinlich *Kraft*, ra-še könnte *sein ra-ši* meinen, das aE als Name und auch als Koseform ra-ši-ši bezeugt ist und im achE in der Berufsbezeichnung [GIŠ(?)].ra-ši.nu-iš-ki-ip vorkommt. Bei diesen Arbeitern könnte es sich um *Rohrzuckerwarte* handeln. Die Bedeutung unseres Stichwortes wäre dann *Kraft durch seinen Rohrzucker*, bleibt aber höchst unsicher.
Mém. 18, 1927, Nr. 227:9.

-ip-na achE *für je x (Personen)*; s.a. –na-ip-na.
PF 1088:14: 5-ip-na 1 QA kar-ma-zí-iš du-man-pi *je fünf Mann steht ein Maß [Mehl] als Vergünstigung zu*; Hallock (1969, 316): "they receive, for (each) 5, 1 QA (as) karmaziš". 1089:15. 1091:16. 1099:12. 1794:22: 30-ip-na a-ak 30-ip-na *für jeweils 30 [Mann]*. Noch weitere Belege in PFT.

ip-na-me.tak-ra nE, vermutlich Berufsbezeichnung (sg.).
Inc. 70 L:4: [voraus geht 7 Seah Gerste für X, Sohn des Y] GIŠ.BÁN ip-na-me.tak-ra hw.mi-iš-šá-a-nu [folgt weiterer Eigenname, dann] la-áš-da.

ip-pa-áš aE, vermutlich aus einem aE Beschwörungstext.
Inc. 70 F:2: a-ku-ra si-ik-ka i si-ra na-ka ip-pa-áš ra-ap-pa ha-an-na-aš pi-ra-ak-ka.

hh.ip-pa-li N.pr.m. achE
PF 1472:2.

ip-pu aE Titel eines elamischen Würdenträgers auf einer akkad. Stele des Königs Tempt-ahar (um 1350 v.Chr.) aus Haft Tepe, dem alten Kabnak (Erica Reiner, AfO 24, 1973, 89). Da der Titel auch als Eigenname vorkommt sowie als Koseform ip-pu-pu, könnte eine Bedeutung *stolz* vorliegen; dies paßte auch einigermaßen für ip-pu-ur *Gans*. S.a. ib-bu-bu.
Reiner a.O. Zeile 33: ip-pu šà šu-si li-iš-ší ù ... "the ippu of Susa let take and ...". Zeile 45: MUNUS.e-en-tu ù ip-pu šà šu-si *die Priesterin und der ippu von Susa* (Rest zerstört).

ip-pu N.pr.m. aE, s. das voraufgehende Stichwort.
S.jur. 315:9. 320:Rs 11. 321-322:53.

ip-pu-pu – s. ib-bu-bu

ip-pu-ur achE *Gans, Gänse*; Hallock (1969, 48. 702b): "a domestic fowl, presumably a goose"; s.a. hi-pu-ur, i-pu-ir, i-pu-ur, h.i-pu-ur.lg.
PF 1732:7. 1733:9: 2 ip-pu-ur *zwei Gänse*. 1734:10. 1736:3/4. 1737:5. 1738:5. 1739:4/5: gal ip-pu-ur-na *Futter für Gänse*. 1740:5. 1741:4/5.9/10. 1742:4.8. 1743:8. 1744:7. Fort. 2227:18. 2578:8°/9 (Pfauen und Gänse bekamen täglich ein Maß Gerste, Enten ein fünftel Maß, Hühner ein zehntel Maß). 4622:9/10.

URU.ip-rat nE Ortsname in nA Überlieferung.
Sanherib-Chronik bei A.K. Grayson, AfO 20, 1963, S. 90:25. Streck 788 (Rassam-Zylinder VII:62).

ip-še-man-ba achE *sie sind sich Fürchtende, sie fürchten sich*.
DSe § 4: [hu-be] ik-qa-mar ip-še-man-ba *vor [dem Gesetz] fürchten sie sich*, ap. hačā avanā trsanti.

ip-ši-ip achE *sie waren sich Fürchtende, sie fürchteten sich.*
DB 23:7: me-ni v.hal-tam$_5$-ti-ip v.ú ik-ki-mar ip-ši-ip *da fürchteten sich die Elamer vor mir*, ap. pasāva hačā[ma atrsan hū]žiyā, bab. [LÚ] e-lam-mat.[MEŠ] la-pa-ni-iá ip-tal-ḫu.

ip-ši-iš achE *sie fürchteten.*
DB 13:39: v.taš-šu-íp ... ir ip-ši-iš *die Leute ... fürchteten ihn*, ap. kāra-šim hačā daršam atrsa (sg.), bab. ú-qu ma-a-du la-pa-ni-šú ip-ta-làḫ (sg.).

hh.ip-ši-nu(?)-iz(?)-za-du N.pr.m. wohl achE.
Fort. 9054:6.

ip-ta-aš aE aus einer vermutlichen aE Beschwörungsformel.
Inc. 70 F:6: [..] hi-hu-um-bi hi-hu-um-bi ip-ta-aš ki-ir hu-ut-te-eš *Abrakadabra - iptaš machte einer*; dabei könnte iptaš vielleicht *Zauberei* bedeuten. D.O. Edzard erwog (brieflich), ip-ta-aš-ki-ir zu lesen; vielleicht ist jedoch ip ta-aš ki-ir hu-ut-te-eš die richtige Abtrennung.

ip-te-ku-x - s. unter ú-ku-iš; vielleicht ist aber ú-ku.GIŠ.ip-te-ku-[ra] zu lesen.
PF 321:5/6°.

ip-pu-ir achE *Gans, Gänse*; s. unter ip-pu-ur.
Fort. 7091:4/5 (Hallock, 1969, 702b).

ip-uk-ka-an - lies zu-uk-ka-an

ip-pu-ur achE *Gans, Gänse*; Hallock (1969, 48): "The ippur ought to correspond to Akkadian kurkû "goose""; s. unter ip-pu-ur.
PF 697:2. 698:2. 1735:4. 1940:19(zweimal). 2034:1. Fort. 669-1:1. 5695:5. 8925A:4.

h. i-pu-ur.lg achE, s. das voraufgehende Stichwort.
PF 1943:24: 2 h.i-pu-ur.lg *zwei Gänse.*

hw.i-qa-du-iš N.pr.m. nE
S 108:10.

ir aE, mE, nE, achE *ihn, ihm, ihr*, zuweilen auch *er, sie (sg.).*
Kutl Q (in aE Strichschrift, AiFF, 1969, 26). Hita 2 VII:11.15. UntN TZ 9:5: v.su-h-ter ir ta-h *einen Altar ihm [Gott Napiriša] setzte ich.* 10:4: d.pi-ni-gìr la-an-si-ti-ra ir a-ha-ar mu-ur-táh *eine goldene (Göttin) Pinengir - sie setzte ich hier hin.* ShI 45 VI:9: d.in-šu-ši-na-ak ir si-ra a-ni uz-zu-un *vor (Gott) Inšušinak soll er nicht wandeln!* 45 VIII:7: d.nah-hu-un-te ir ša-ra-a-ra *als einer unter der Sonne.* HutI 60:2: ša-ak ha-ni-ik v.ku-ti-ir.d.nah-hu-un-te ir *der geliebte Sohn des (Königs) Kuter-Nahhunte, er.* AHamI 87:8: pu-hu-ur šu-šu-un-ra ir ha-[ni]-h *einen Susa-Templeisen (Tempelknaben), ihn liebte ich.* Nin 10:9. Hanne 75:21: LUGÀL ki-tin ir šà-ra-ir-ra *unter dessen magischem Schutzbann ein König steht.* Oruru Rs.20. Omen Rs.24.27.33. S 126:Rs.2. DB 8:17: [wer half] hu-pír-ri ir ku-uk-ti *jenen - ihn habe ich belohnt.* 10:24: v.kán-bu-zí-ya hu-pír-ri v.bír-ti-ya ir hal-pi-iš *Kambyses: jener den Smerdis - ihn tötete er.* PF 335:12: [drei Werkzeuge] hh.na-an-ku-ba-li ir du-iš *der Nankubali, der erhielt sie.* - Belege nur in Auswahl.

ÌR - s. ARAD

1-ir achE = kir *einer*; s.a. ki-ir und -ir-ra.
PF 1336:6. 1346:3. 1434:4. 1452:4. 1470:4. 1476:3 und öfter in PFT. 1957:14: 1 hh.ir. Fort. 8925:8. 8960:4. 10843:3. PT 57:11.

ir tan-na - s. man-ir-tan-na

ir tar-tin-na – lies ir kut-tin-na, s.a. unter kut-ti-na

hw.i-ra-man-na N.pr.m. = ap. *īramanah–.
S 150:Rs.2.

hh.ir-ba N.pr.m. wohl achE.
Fort. 9020:19.

GIŠ.ir-ba wohl Schreibfehler für GIŠ.ir-ti-ba.
Fort. 8931:33: PAP 54 GIŠ.ir-ba 6 QA ŠE(?).BAR(?).l[g(?)].

ir-ba-en achE *bislang, vorher*.
PFa 30:8: [N mit vier Gehilfen, alle Lanzenträger und Straßenkontrolleure] ir-ba-en la-ki-ip h.da--ti-iš h.ra-mi-te-be mu-šá-iš "(who) previously went across (and) "computed" the Ramitepe road" (R.T. Hallock, DAFI 8, 1978, 131; er transliteriert ir-ba en).

hh.ir-ba(?)-ma N.pr.m. ap.
Fort. 2071:6/7.

ir-ba-qa-at-pi nE *Hülle, Beutel*(?); s.a. ir-ba-qat-pi.
S 83:3: 1 GIŠ.PAN.lg 1 ir-ba-qa-at-pi li-man-na PAP hw.ha-ri-na du-iš *einen Bogen, einen Beutel(?) aus Leinen(?), das alles erhielt Aryaina*. 96:6°.18°. 117:Rs.4: 1 ir-ba-qa-at-pi li-man-na har-qa-ma-an a-h ul-lak *ein Beutel(?) aus purpurrotem Leinen(?) wurde hier abgeliefert*.

ir-ba-qat-pi nE – s. das voraufgehende Stichwort.
S 143:Rs.1: 2 ir-ba-qat-pi li-man-na kar-su-qa *zwei Beutel(?) aus bunter Leinwand(?)*. 145:9.Rs.1.

hw.ir-da-ad-da N.pr.m. = ap. *rδata– (Sprachgut, 1975, 205, von Ju.B. Jusifov erkannt in VDI 84, 1963/3, 213 Anm. 102; Lesung und Deutung mit I. Gershevitch).
S 133:Rs.3. 246:8°. In beiden Belegen mit elam. Pluralendung -ip im Sinne von *Leute des Rδata*.

hh.ir-da-ak-ma N.pr.m. = medisch *rtaxma– haplologisch verkürzt aus *rtātaxma–.
Fort. 9043:11. 10236:39.

hh.ir-da-ak-qa-a-ya N.pr.m. = ap. *rtaxaya– (Sprachgut, 1975, 211, mit E. Benveniste und R. Schmitt); s.a. hh.ir-da-gi-ya, hh.ir-da-qa-a, hh.ir-da-qa-ya.
PF 1331:3/4.

hh.ir-da-ak-šá-ra N.pr.m. = ap. *rtaxšara– (Sprachgut, 1975, 211, nach I. Gershevitch); s.a. hh.ir-taš-ra, hh.ir-tuk-šá-ra.
PF 1223:3/4. 1944:32.

hh.ir-da-a-šá N.pr.m. = ap. *rtaiša– (Sprachgut, 1975, 212, nach I. Gershevitch); s.a. hh.ir--te-iš-šá.
PF 49:6/7.

hh.ir-da-ba-da N.pr.m. = ap. *rtāpāta– (Sprachgut, 1975, 214); s.a. hh.ir-da-ba-ud-da, hh.ir-tab-ba-ad-da, hh.ir-tab-ba-da, hh.ir-tub-ba-ad-da, hh.ir-tub-ba-da.
PF 324:2/3. 467:2 (da versehentlich doppelt). 468:2/3. 469:2. 605:3/4 und sechs weitere Belege in PFT. PFa 19:4 (ba vergessen). 22:2. 23:1. Fort. 656-3:2. 1553:2. 2483:2. 4410:2/3(?). 8986:30/31. 10199:2°.5.

hh.ir-da-ba-du-iš N.pr.m. = ap. *rtabāδu– (Sprachgut, 1975, 208, nach E. Benveniste).
PF 1250:3. 1251:2. Fort. 4743:2. 4789:4.

f.ir-da-ba-ma N.pr.fem. = ap. *rtabāma- (Sprachgut, 1975, 208, nach E. Benveniste); s.a. f.ir-tab-ba-ma. Vielleicht handelt es sich bei dieser Fürstin um die erste Frau Darius' I. (Hinz, Darius und die Perser II [1979] 180).
PF 735:4. 736:3°/4. 737:4. 738:4. 739:4 und zehn weitere Belege in PFT. PFa 27:4. Fort. 453-1:4. 668:3. 2500:6. 3166:4/5. 4800:4. 4984:3/4. 5694:7/8. 9357:2/3. 11290:3.

hh.ir-da-ba-na N.pr.m. = ap. *rtăpāna- (Sprachgut, 1975, 214, mit M. Mayrhofer).
PF 565:2. Fort. 4423:3.

hh.ir-da-ba-nu-iš N.pr.m. = ap. *rtabānu- (Sprachgut, 1975, 208, mit E. Benveniste, R. Schmitt und M. Mayrhofer); s.a. hh.ir-tab-ba-nu-iš, hh.ir-tub-ba-nu-iš.
PF 1287:9/10. 1991:4. Fort. 1904:4. 5366:6/7. 9015:34/35. 9289:3/4. 10201:6.

hh.ir-da-bar-ma N.pr.m. = ap. *rtaparva- (anders Sprachgut, 1975, 208); s.a. hh.ir-tab-bar-ma. Die Schreibung hh.ir-da-pír-[..] in PF 1958 wird indessen denselben Mann meinen (Koch).
PF 1961:32.

hh.ir-da-bar-mi-ya N.pr.m. = ap. *rtaparvya-.
Fort. 632-2:25.

hh.ir-da-bar-na N.pr.m. = medisch *rtafarnah- (Sprachgut, 1975, 210); s.a. hh.ir-da-pír-na.
Fort. 2148:3. 8254:10/11. 9057:40. 9058:5. 11804:35.

hh.ir-da-bar-ra-da N.pr.m. = ap. *rtăfrāda- (Sprachgut, 1975, 210, nach E. Benveniste und M. Mayrhofer).
PF 1999:15.17.

hh.ir-da-ba-ud-da N.pr.m. = ap. *rtăpāta-, s. unter hh.ir-da-ba-da.
PF 12:5/6.

hh.ir-da-ba-u-uk-šá N.pr.m. = ap. *rtabauxša-, s. unter hh.ir-da-bu-uk-šá.
Fort. 3290:2/3.

hh.ir-da-ba-ya N.pr.m. = ap. *rtabaya- (Sprachgut, 1975, 209, nach R. Schmitt und M. Mayrhofer).
PF 1724:2.

hh.ir-da-bìr-za-na N.pr.m. = medisch *rtabrzana- (Sprachgut, 1975, 209).
PF 1463:9. 2052:7/8. Fort. 8943:32. 9021:1.8.

hh.ir-da-bu-ik-šá N.pr.m., s. das übernächste Stichwort.
Fort. 2596:2/3.

hh.ir-da-bu-qa N.pr.m. = ap. *rtabauga- (Sprachgut, 1975, 209; ähnlich E. Benveniste und M. Mayrhofer).
PF 405:2/3.

hh.ir-da-bu-uk-šá N.pr.m. = ap. *rtabauxša- (Sprachgut, 1975, 209); s.a. hh.ir-da-ba-u-uk-šá, hh.ir-da-bu-ik-šá, hh.ir-tab-ba-u-uk-šá.
PF 1947:76.

hh.ir-da-da – s. unter hh.ir-da-ba-da

hh.ir-da-da-ad-da N.pr.m. = ap. *rtadāta- (Sprachgut, 1975, 209, mit E. Benveniste).
PF 451:6°/7. 512:2/3. Fort. 9213:3/4. 9262:3.

hh.ir-da-da-ak-ma N.pr.m. = medisch *rtataxma– (Sprachgut, 1975, 215 f., mit G.G. Cameron und E. Benveniste); s.a. hh.ir-da-tak-ma.
PF 1298:6/7.

v.ir-da-da-tak-ma N.pr.m., wohl verschrieben für hh.ir-da-tak-ma, s.d.
PT 58:2.

hh.ir-da-[d]a(?)-u-šá N.pr.m. Hallock brieflich an Hinz (Sprachgut, 1975, 210; Hallock las das dritte Zeichen fragend pi). Falls Lesung von Hinz richtig, ergibt sich ap. *rtaδauša– *Wohlgefallen an der Rechten Ordnung*, was M. Mayrhofer (AfO 25, 1974-1977, 182b) billigt.

hh.ir-da-gi-ya N.pr.m. = ap. *rtaxaya–, s. unter hh.ir-da-ak-qa-a-ya.
Fort. 2076:2/3. 8317:2. 8948:12.

ir-da-ha-zí = ap. rtā-ča *gemäß der Rechten Ordnung und.*
XPh 4b:34. 4c:42.45.

v.ir-da-ik-šá-iš-šá N.pr.m. = ap. rtaxšaça (Artaxerxes); s. unter v.ir-tà-ik-šá-áš-šá.
Art. Vase a.

f.ir-da-iš-du-na N.pr.fem. = ap. *rtastūnā– (Artystone), s. unter f.ir-taš-du-na.
PF 1454:4/5.

hh.ir-da-kán-ti-iš N.pr.m. = ap. *rtakanti– (Sprachgut, 1975, 212, mit M. Mayrhofer).
PF 1963:4. 1992:4/5. Fort. 10199:3°.6.

hh.ir-da-kur-rad-du-iš N.pr.m. = medisch *rtaxratu– (Sprachgut, 1975, 211, mit G.G. Cameron und E. Benveniste).
PF 758:3/4.

hh.ir-da-ku-za N.pr.m. altiran.
Fort. 8941:14/15.

ir-da-ma = ap. rtāvǎ *selig, der Rechten Ordnung teilhaftig.*
XPh 4d:40.46.

hh.ir-da-ma N.pr.m. = ap. *rtama– (Sprachgut, 1975, 212 f.), vermutlich zweistämmiger Kosename zu dem Kompositum im nachfolgenden Stichwort; vgl. dazu R. Schmitt bei Ruth Altheim-Stiehl, Epigraphica Anatolica 6, 1985, 10.
Fort. 8986:33.

hh.ir-da-ma-na N.pr.m. = ap. *rtamanah– (Sprachgut, 1975, 213, nach E. Benveniste, R. Schmitt und M. Mayrhofer).
PF 152:3/4.

hh.ir-da-man-tur-ra N.pr.m. = medisch *rtamanϑra– (Sprachgut, 1975, 212, nach I. Gershevitch).
Fort. 483-3:18.28.

hh.ir-da-mas-na N.pr.m. = wohl ap. *rtamaϑana– (Sprachgut, 1975, 213); s.a. hh.ir-da-mas--sa-na.
PF 2076:24.

hh.ir-da-mas-sa-na – s. das voraufgehende Stichwort.
PF 767:3.

hh.ir-da-[ma(?)]-ú-šu-ti-iš N.pr.m. vielleicht = ap. *rtāvahuçutaya-.
Fort. 2800:3/4 (Ergänzung -ma- von Hinz).

hh.ir-da-me(?)-sa(?) N.pr.m. = ap. *rtavaiϑa- *Diener der Rechten Ordnung.*
Fort. 627-1:26.

f.ir-d[a]-mi-iš N.pr.fem. ap.
Fort. 5766:7/8.

hh.ir-da-mi-iš-šá N.pr.m. = ap. *rtamiça- (Sprachgut, 1975, 214); s.a. hh.ir-da-mi-šá, hh.ir-tam₅-mi-iš-šá.
PF 470:2/3. 1474:2/3. 1906:5/6. Fort. 9057:39/40.

hh.ir-da-mi-šá – s. das voraufgehende Stichwort.
PF 701:9. 1473:2/3.

hh.ir-da-mi-ya-iš-da N.pr.m. = ap. *rtamyasta- (Sprachgut, 1975, 214).
PF 975:2.

d.ir-da-na.pír-ru-ir-ti-iš ap. Gottheit, möglicherweise = *rδana-fravartiš; s.a. das folgende Stichwort.
Fort. 9044:3/4; erhielt jährlich einen Krug Wein parallel mit d.na-ri-šá-an-qa, h.KUR.lg bat-ti-na-šá und d.mi-še-ba-qa.

[d.]ir-da-na.pír-ru-ru-ti-iš – s. das voraufgehende Stichwort.
Fort. 8943:4/5; erhält Gerste als Opfer.

hh.ir-da-pír-da(?) N.pr.m. vielleicht = ap. *rtābrta-.
Fort. 5579:6/7.

hh.ir(?)-da-pír-[ma(?)] N.pr.m. (Ergänzung Koch), wohl derselbe Mann wie hh.ir-da-bar-ma, s.d.
PF 1958:2.

hh.ir-da-pír-na N.pr.m. = medisch *rtafarnah-, s. unter hh.ir-da-bar-na.
PF 1404:6/7. 1421:8/9. 1455:8. 2052:2. Eventuell auch PF 1958:2: hh.ir(?)-da-pír-[na], s. aber das voraufgehende Stichwort.

hh.ir-da(?)-pír-ra-ti-iš(?) N.pr.m. = ap. *rtafrati-.
Fort. 9054:4.

hh.ir-da-pír-ru-ma-ra N.pr.m. = ap. *rtafravara- (Sprachgut, 1975, 210, nach E. Benveniste).
PF 1988:11.

hh.ir-da-pír-za-na – s. hh.ir-da-bìr-za-na

hh.ir-da-qa-a N.pr.m. = ap. *rtaxaya-, s. unter hh.ir-da-ak-qa-a-ya.
PFa 11:4.

hh.ir-da-qa-ya – s. das voraufgehende Stichwort.
PT 3a:x+7/8. 9.22. 13:32. 15:28/29. 16:19/20. 18:25. 22:29(?). 1957-1:29. 1963-6:23.

hh.ir-da-ri-ma N.pr.m. = ap. *rtāraiva- (Sprachgut, 1975, 214, mit I. Gershevitch).
PF 1968:13.

hh.ir-da-su-iš-da N.pr.m. = medisch *rtazušta– (Sprachgut, 1975, 218, nach E. Benveniste).
PF 1972:5/6. Fort. 8925D:9. 9056:34/35.

hh.ir-da-šá-ra N.pr.m. = ap. *rtasara– (Sprachgut, 1975, 215, mit I. Gershevitch).
Fort. 8969A:5/6.

hh.ir-da-šá-ti-iš N.pr.m. = ap. *rtašyāti– (Sprachgut, 1975, 215, mit G.G. Cameron, 1948, 93); s.a. hh.ir-da-ši-ya-ti-iš.
PF 281:3/4. 691:5/6. Fort. 1722:3/4.

hh.ir-da-ši-ya-ti-iš – s. das voraufgehende Stichwort.
PF 181:3-5. 2021:3-5.

hh.ir-da-šu-ra N.pr.m. = ap. *rtaϑūra– (Sprachgut, 1975, 216), oder medisch *rtasūra–.
PF 1973:3/4. Fort. 8943:20. PT 68:2. 75:3(Det.v).

hh.ir-da-tak-ma N.pr.m. = medisch *rtataxma–, s. unter hh.ir-da-da-ak-ma.
Fort. 1732:14. PT 21:2/3. 22:2(Det.v). 27:3(Det.v). 37:2. 38:2/3 und häufig in PTT.

hh.ir-da-ti-iš N.pr.m. vielleicht = ap. *irδati–.
Fort. 570-1:5.

hh.ir-da-u-ba-iš N.pr.m. = ap. *rtāhupāya– (Sprachgut, 1975, 211); s.a. hh.ir-da-u-ba-ya.
Fort. 10223:30.

hh.ir-da-u-ba-ya – s. das voraufgehende Stichwort, nach I. Gershevitch.
Fort. 3291:2.

hh.ir-da-u-iš N.pr.m. = ap. *rtāvahu– (Sprachgut, 1975, 216, mit E. Benveniste, I. Gershevitch und M. Mayrhofer); s.a. hh.ir-da-u-ú-iš, hh.ir-da-ú-iš.
PF 1960:1. PFa 31:21. Fort. 490-1:21.22(?). 632-2:32. 8943:26. 8951A:9.10.28. 11804:35.37.

hh.ir-da-ú-iš – s. das voraufgehende Stichwort.
PF 1961:31.

hh.ir-da-u-ma N.pr.m. = ap. *rtāhumā– (Sprachgut, 1975, 210).
Fort. 8940:13.

hh.ir-da-ú-ma-ma N.pr.m. = ap. *rtāxvama–(?) (Sprachgut, 1975, 211 f.).
Fort. 2140:9/10.

hh.ir-da-u-pír-ri-ya N.pr.m. = ap. *rtāhufrya– (Sprachgut, 1975, 210).
Fort. 8943:1: hh.ir-da-u-pír-ri-ya hh.ma-ku-iš d.ha-tar-ma-ak-šá. 9030:17.

hh.ir-da-u-ú-iš N.pr.m. = ap. *rtāvahu–, s. unter hh.ir-da-u-iš.
PF 1958:3.

hh.ir-da-ya N.pr.m. = ap. *rtaya– (Sprachgut, 1975, 217, mit E. Benveniste, R. Schmitt und M. Mayrhofer); s.a. hh.ir-te-ya.
PF 1475:2.

hh.ir-da-za-am-na N.pr.m. ap.
Fort. 595-1:33.

hh.ir-da-za-na N.pr.m. = ap. *rtačanah- (Sprachgut, 1975, 209, mit E. Benveniste, M. Mayrhofer und R. Schmitt); s.a. hh. ir-da-zí-na.
PF 1647:1/2. 1648:1/2. 1957:1. 2084:8. Fort. 7952:1/2. 8908:13. 8909:43. 8925:1. 8945:23. 9005 7:32.

hh.ir-da-zí-na – s. das voraufgehende Stichwort.
PF 1476:2.

GIŠ.ir-du-ba = ap. *rdβa- *Artabe*, ein Maß von 29,1 Litern (Neue Wege, 1973, 33. 101; Sprachgut, 1975, 204 f., nach G.G. Cameron); s.a. GIŠ.ir-du-ba-am, GIŠ.ir-du-ba-um, GIŠ.ir-du-ma, ir-du-ma-am, GIŠ.ir-du-ma-um, GIŠ.ir-ti-ba.
PF 483:1/2.

GIŠ.ir-du-ba-am – s. das voraufgehende Stichwort.
PF 703:1. 704:1. 705:1.

hh.ir-du-ba-ma N.pr.m. = ap. *rtā-upama- (Neue Wege, 1973, 109; Sprachgut, 1975, 216); s.a. hh.ir-du-uk-ba-ma, hh.ir-du-ip-ma, hh.ir-tam_5-ba-ma, ir-tam_5-uk-ba-ma.
PF 249:5/6. 1362:11/12. 1425:5/6. 1529:12. Fort. 574-1:4/5. 639-2:12/13. 970-1:4. 1233:9. 4606:5/6. 5839:8/9.

GIŠ.ir-du-ba-um = ap. Hohlmaß der *Artabe*, s. unter GIŠ.ir-du-ba.
PF 323:1. 586:1. Fort.1801:1/2. 1812:1/2.

hh.ir-du-ip-ma N.pr.m. Allegroform von ap. *rtā-upama-, s. unter hh.ir-du-ba-ma.
PF 360:2. Fort. 3547:2/3.

hh.ir-du-iz-za N.pr.m. wohl = ap. *rtauča-.
Fort. 9038:21.

GIŠ.ir-du-ma = ap. Hohlmaß einer *Artabe*, s. GIŠ.ir-du-ba.
PF 791:1.12. 1603:1/2 und Fort. 9012:19 ohne Det.

ir-du-ma-am – s. das voraufgehende Stichwort.
PF 715:1. 716:1. Fort. 636-2:1.

hh.ir-du-man-ya N.pr.m. = ap. *rtāvanya-.
Fort. 8957:3.14.

h.ir-du-ma-qa achämen. Ortsname, Stadt in Arachosien. G.G. Cameron: "It is worthy of note that for the Old Persian place-name ga-du-u-ta-va, denominated as a 'land' (dahyāuš), the Elamite reads unquestionably h.ir-du-ma-ka_4" (JCS 5, 1951, 50). King-Thompson und Weißbach hatten das ir zu gán emendiert (ein senkrechter Keil mehr als ir), aber Cameron widersetzte sich den weiter notwendigen Emendationen, um den ap. und achE Ortsnamen gleichsetzen zu können; er nimmt also – wohl mit Recht – zwei verschiedene Bezeichnungen desselben Ortes an.
DB 46:28.

hh.ir-du-mar-sa N.pr.m. = ap. *rtavarϑa- (Sprachgut, 1975, 217, nach I. Gershevitch).
Fort. 626-2:15. 632-2:8.

v.ir-du-mar-ti-ya N.pr.m. = ap. rtavarδya-; s.a. hh.ir-du-ur-ti-ya.
DB 41:6.8.10. 42:14. PF 1830:2. 1931:1°/2. Fort. 964-1:2. 969-1:2. 9051:2/3. Mit Det. hh: PF 689:4/5°. 690:3. 1207:4/5. 1208:3. 1247:5/6. 1968:6.17. 1991:5. 1997:7. 2082:7. Fort. 435-2:35. 484-1:5°. 626-3:6. 627-1:15°. 2023-1:27.30.32.34.49.51.53.57. 2229:8. 2231:3. 2534:13/14. 6196:6: hh.ir-du-mar-|t|i-ya-ya. 8907:25°. 8951:1. 8960:3. 9051:2/3. PT 1963-20:1/2.

hh.ir-du-maš-da N.pr.m. = ap. *rtavazdah- (Sprachgut, 1975, 217, mit E. Benveniste).
PF 679:4. 1801:4. Fort. 8351:4. 9039:1.

GIŠ.ir-du-ma-um = ap. Hohlmaß der *Artabe*, s. unter GIŠ.ir-du-ba.
PF 238:1.5.9. 306:1. 328:1/2(ohne Det.). 702:1/2. 807:1/2. 1980:14/15. Fort. 471-1:1. 5072:1/2. 8957:7.10. 8969A:9/10. 9036:5. YBC 16813:1.

hh.ir-du-ma-ut-ra N.pr.m. = medisch *rtaxvāϑra- (Sprachgut, 1975, 211, nach I. Gershevitch).
PF 694:2.

hh.ir-du-na-ra N.pr.m. = ap. *rtahunara- (Sprachgut, 1975, 210, nach I. Gershevitch).
PF 766:3. 1966:5.14/15.

hh.ir-du-n[i(?)] N.pr.m. = ap. *rtauniya-, s. f.ir-du-nu-ya.
PF 1967:1.

h.ir-du-nu-ut-ti-iš Ortsname in der Persis, vielleicht = ap. *vrdunvatīš; s.a. h.ru-du-in-ma-ut-ti.
PF 706:5/6.

f.ir-du-nu-ya N.pr.fem. = ap. *rtauniyā- (Sprachgut, 1975, 216, nach M. Mayrhofer).
PF 841:2.

hh.ir(?)-du(?)-pi-ya N.pr.m., vielleicht ist hh.ir-tup-pi-ya zu lesen = ap. *rδifya-.
Fort. 485-1:8/9.

hh.ir-du-qa N.pr.m. = ap. *rtauka- (Sprachgut, 1975, 216); doch ist auch eine Lesung *rtuka- möglich, s. hh.ir-du-uk-qa.
PF 2075:13.

hh.ir-du(?)-ti(?)-man(?)-[..] N.pr.m., wohl altiran.
Fort. 7843:2.

hh.ir-du-uk-ba-ma N.pr.m. = ap. *rtā-upama-, s. unter hh.ir-du-ba-ma.
Fort. 8927:2. Die Lesung hh.ir-du-uk-ba in Fort. 2514:6 ist derselbe Name, nur unvollständig; ein ap. *rtupā- (?) (Sprachgut, 1975, 218, nach I. Gershevitch) ist daher zu tilgen.

hh.ir-du-uk-qa N.pr.m. = ap. *rtuka- (in Sprachgut, 1975, 216, noch *rtauka-); s.a. hh.ir-du-qa.
Fort. 8957:5.17/18.

hh.ir-du-ur-ti-ya N.pr.m. = ap. rtavarδya nach M. Mayrhofer (OnP, 1973, 8.623); s.a. v.ir-du-mar-ti-ya.
PF 76:6°/7. 1225:2. Fort. 2195:8/9.

URU.ir-gi-du nE Ortsname in nA Überlieferung.
ABL 280 (K 10:11), zwei Doppel-Wegstunden, also 20 km, "diesseits (= westlich) von Susa".

hh.ir-gi-iz-za N.pr.m. = ap. rkaiča- (Sprachgut, 1975, 205).
Fort. 290-2:2.

hh.ir-gi-na N.pr.m. = ap. *rkaina- (Sprachgut, 1975, 205).
PF 2004:1. Fort. 3219:2/3.

v.ir-ha-h-pu-in-na N.pr.m. (Genitiv), wohl *des Irhahpu* in der Bedeutung *Ihm gehorchend(?).* ShuN II. 74:15: mu-ru-un.lg v.ir-ha-h-pu-in-na *die Ländereien des Irhahpu.*

i-ri-bi N.pr.m. aE. S.jur. 451:4. In 428:14: i-ri-bi-e, was für das Stichwort eine Transliteration i-ri-bé nahelegt.

i-ri.bu-ni N.pr.m. aE, das Hinterglied buni dürfte *Herz* bedeuten, das Vorderglied eine Verwandtenbezeichnung sein, vgl. i-gi.bu-ni *Bruderherz*, f.šu-tú.bu-ni *Schwesterherz* usw. Möglicherweise haben wir es mit einem *Onkelherz* zu tun, auf jeden Fall mit einem männlichen Verwandten. S.jur. 108:17. 211:22°. 405:20. 535:6. Mém. 18, 1927, Nr. 180 II:10. 181 II:5. III:8.

ir-ip statt sonst üblichem ir-pi, s.d. PT 27:12/13: d.mi-kán-na ir-ip-na.

i-ri-ri N.pr.m. aE; wenn die Deutung von i-ri.bu-ni zutrifft, hätten wir einen Kosenamen *Onkelchen* vor uns; s.a. e-ri-ri. R. Zadok (BzN 18, 1983, 101): "to iri". Mém. 18, 1927, Nr. 152:3. In aB Kontext: YOS 12, 1979, Nr. 238:5 (Siegel).

h.i-ri-ri.lg achE Geflügelart, erhielt Rationen wie Enten. PF 1943:26.

i-ri-si-am-ma N.pr.m. aE, offenbar aus Verwandtenbezeichnungen bestehend; davon ist amma sicher *Mutter*, si ist *Großvater*, si-am-ma könnte *Großmutter* bedeuten, und i-ri haben wir versuchsweise mit *Onkel* wiedergegeben. Ob man an einen Scherznamen *Onkel der Großmutter* denken darf? Um einen Frauennamen dürfte es sich nicht handeln, weil in diesen aE juristischen Texten meist das Det. MUNUS erscheint, freilich nicht immer. So bleibt ein Frauenname nicht völlig ausgeschlossen in einer vermutbaren Bedeutung *Großtante*(?), unsicher und nicht wahrscheinlich. S.jur. 79:4 sowie am Rand (hier unvollständig).

i-ri.si-mu-ut N.pr.m. aE, vielleicht *ein Onkel ist (Gott) Simut.* S.jur. 480:4.

ir-iš aE *er (sie) erschien*(?) in aE Strichschrift (in AiFF, 1969, 23 f. irrig als Imperativ aufgefaßt). KutI Q: ti-im nap na-ti sa^{n}-ri ir-iš *Segen bringend erschien die göttliche Herrin* (noch ganz unsicher).

i-ri-šá nE *er war großgeworden*(?). Oruru Rs.20: ir e-ra du-man-ra ir i-ri-šá *wer ihn als den Seinigen zu sich nimmt, nachdem er großgeworden war(?).*

h.ir-iš-ba-da Ortsname in der Persis, altiran. Fort. 9048:6.

hh.ir-iš-bar-na(?) N.pr.m. altiran. Fort. 8986:32.

ir-iš-da-ba-zí-iš-be = ap. *vrstabāžiš *Grundsteuer* mit elam. Pluralendung -be, also *Grundsteuerbeamte*, zu np. rost *Grund und Boden* (Sprachgut, 1975, 219); s.a. ru-iš-da-ba-zí-iš-be. Fort. 8931:35: [1626 Maß Gerste, ein Hammel, 33 Maß Öl] PAP hi ir-iš-da-ba-zí-iš-be h.nu(?)-ik-ra-ak-qa(?)-an *dies alles [ging] an die Grundsteuerbeamten in Nigraka.* 8967:2 (-ba- versehentlich ausgelassen).

hh.ir-iš-da-ú-pír-na N.pr.m. = medisch *rvštahufarnah–, Vorderglied zu np. rost *Grund und Boden* (anders Sprachgut, 1975, 207).
Fort. 2481:2/3.

h.ir-iš-du-ma-ak-qa Ortsname in der Persis (Bezirk III) = medisch *rštivaka– (Sprachgut, 1975, 208); s.a. h.ir-iš-du-ma-qa.
Fort. 1248:9/10. 1249:6/7.

h.ir-iš-du-ma-qa – s. das voraufgehende Stichwort.
PF 241:3/4.

hh.ir-iš(?)-šu(?)-ur-ra N.pr.m., wohl ap., Deutung unsicher, vgl. Mayrhofer, OnP, 1973, 8.625.
PF 49:5/6.

hh.ir-iš-te-ya N.pr.m. = medisch *rštiya– (Sprachgut, 1975, 208, mit M. Mayrhofer).
PF 1857:11/12.

v.ir-iš-ti-bar-ra = medisch *rštibara– *Lanzenträger*, entspricht sonstigem ŠI.DÙ.lg.hh.ku-ti-ra *Lanzenträger*; s.a. ir-ti-ba-ra, ir-ti-bar-ra, iš-ti-bar-ra und den Eigennamen hh.iš-ti-ba-ra.
PFa 31:23.

hh.ir-iš-ti-man-qa N.pr.m. = medisch *rštimanga– (?) (Sprachgut, 1975, 207); s.a. hh.iš-ti--man-qa.
PF 180:6/7. 699:4/5. 873:2. 935:1/2. 1234:2/3.12/13. 2048:2/3.6/7. 2068:1(Det.v). Fort. 1667:2. 2032:1/2. 4537:6/7. 4861:2. 5866:7/8. 5936:2. 7866:6. 9454:1°/2.

[i]r(?)-kam-ma Name eines Berges in der Persis, s. h.KUR.[lg i]r-kam-ma.
Fort. 8969:1.

hh.ir-kam-qa N.pr.m. = ap. *rkauka– (Sprachgut, 1975, 205, mit M. Mayrhofer); s.a. hh.ir--kam-uk-qa.
PF 1993:10. 1995:9. 1997:25/26. Fort. 8949:15.

hh.ir-kam-uk-qa N.pr.m. – s. das voraufgehende Stichwort.
Fort. 2435:4.

hh.ir-kán-da N.pr.m. wohl = ap. *rkanta– (Sprachgut, 1975, 205).
PF 353:8/9. 497:3. 1851:1(Det.v). Fort. 983-2:3°. 4984:2/3.

ir-ki-ha nE Gebrauchsgegenstand, der 'gewalkt'(?) wurde.
S 91:Rs.4: hw.ku-tur-[x-y] ir-ki-ha.lak-[k]i-r[a] *Kutir-XY, der irkiha-Walker(?)*. 251:Rs.2: [hw]. kur-ru-ip-[pán-ma]-be-ra ir-ki-[ha(?) ....].

ir-ki-ib-ba achE *Angestellte*(pl.).
PF 1442:9: [Hirten hatten Kleinvieh des Königs aus der Persis gebracht] hh.qa-an-za.ik-qa ir-ki-ib--ba *beim Hofschatz Angestellte*; Hallock (1969, 406) transliteriert ir ki-ib-ba und übersetzt: "(they being persons) attached(?) to the treasury". Fort. 6515:9/10: [N und zwei Diener] [hh].qa-an--za.[ik-qa ir-k]i-ib-ba.

ir-ki-ik-ni achE *er soll eingesetzt, [militärisch] verwendet werden!*(?).
Nin 1:15/16: hw.mu-uk-tu$_4$.ú-ra v.ú-ir hul-ku-iš h.a-a-ha-ri ik-ki ir-ki-ik-ni *mein 'Feldherr-Mann' [der vom 'Gebieter' mir überstellte Offizier(?)] enttäuschte(?) mich, er soll bei Aihari [militärisch] eingesetzt werden!(?)*; vielleicht ist aber doch ir ki-ik-ni zu lesen im Sinne vielleicht von *er soll nach Aihari zurück!*

ir-ki-ik-ra achE *Angestellter*.
Fort. 7862:5/6 (Hallock, 1969, 713b): kán-za-um.ir-ki-ik-ra *Schatz-Angestellter*; Hallock (a.O.) liest kanzam ir kikra "person attached(?) to the treasury".

ir-ki-in-ti mE *Wohlergehen*; F.H. Weissbach (Neue Beiträge, 1894, 737): "Wille, Entschluß"; G. Hüsing (Memnon 4, 1910, 6): "Wohl, Heil"; F. Bork (Reallex. d. Vorg. III, 1925, 74): "Wohlergehen(?)"; J. Friedrich (Or 12, 1943, 30) bezeichnet "Wohlergehen" als sehr wahrscheinlich; R. Labat (Structure, 1951, 32): "la prospérité"; König (1965, 75): "Wohlergehen"; M.W. Stolper (DAFI 8, 1978, 90): "continuity(?)".
ShuN 20:13/14: ir-ki-in-ti.ú-me-ma d.in-šu-ši-na-ak na-pír.ú-ri i si-ma da-h *zu meinem Wohlergehen stellte ich sie [eine Stele] vor meinem Gott Inšušinak auf*. 25:4°. 27:3°. 28 A:4: ir-ki-in-ti.ú-mi-ma. KutN 31:5: ir-ki-in-ti ni-qa-me-ma *zu unserem Wohlergehen*. ShI 34:6. 35:12. 36:5. 37: 1°/2. 40:17. 45 III:14. 57:4. 58:4/5. 59:7.

ir-ki-qa nE *sie sind [militärisch] eingesetzt worden*.
Nin 10:9: am hw.ku-du-pi [es folgen drei Namen] ap ir-ki-qa *jetzt sind die Kommandeure X, Y, Z [zum Angriff] eingesetzt worden*. 25:10: [.... ir]-ki-qa ap-pa in-ni ku(?)-[.....] *sind eingesetzt worden, was nicht .....*

ir-ma mE, achE *gegen, via*; Erica Reiner (Language, 1969, 97): "against him".
ShuN 20:8: [der König brachte eine Stele in Anzan an sich] a-ak ku-uš ku-ut-ki-in a-ak na-hu-ti ir-ma šu-šu-un te-en-gi-h *und ich schaffte sie über Kutkin und Nahuti bis nach Susa*. DB 26:24: [die Feinde] v.da-tur-ši-iš ir-ma ši-in-nu-ip *marschierten gegen Dādršiš*, ap. paraitā patiš dādršim, bab. a-na tar-ṣi v.da-da-ar-šú it-tal-ku. 27:29. 28:33. 29:41. 30:45.

–ir–ma-ak achE Bezeichnung von Einer-Bruchzahlen; s. unter –ir-ma-ki.
PF 1009:12.14.16: 20-ir-ma-ak *ein Zwanzigstel*. Fort. 294-5:15. 8925A:14. PT 28:20: 4-ir-ma-ak *ein Viertel*; ebenso 29:24.

–ir–ma-ak-ki achE Bezeichnung von Einer-Bruchzahlen; s. unter –ir-ma-ki.
PF 1184:15: 20-ir-ma-ak-ki *ein Zwanzigstel*. 1198:12/13: 30-ir-ma-ak-ki *ein Dreißigstel*. 1706:12/13. 16/17. 1803:6. Fort. 2299:15.

ir-ma-ak-qa N.pr.m. = ap. *rmaka-. Unabhängig davon R. Zadok (BzN 19, 1984, 388): "can be a –ka-extension of a retrenched name *Arma- 'arm'".
S 99:7 (Vater von hw.pír-an-za-an). 101:Rs.6.

h.ir-ma-at-tam$_6$ = ap. *rmātam n. *Landgut, Lehen, Gut*, s. unter hh.ir-ma-tam$_6$.
PF 1857:7/8.

hh.ir-ma-da N.pr.m. = ap. *rmāta- (Sprachgut, 1975, 206).
PF 702:3. Fort. 6352:3. 9012:11.

–ir–ma-ik achE Bezeichnung von Einer-Bruchzahlen, s. unter –ir-ma-ki.
PF 1565:2 und 9: 30-ir-ma-ik *ein Dreißigstel*.

–ir–ma-ik-ki achE Bezeichnung von Einer-Bruchzahlen, s. unter –ir-ma-ki.
Fort. 2884:9: zí-ti.ir-ma-ik-ki *ein Drittel* (von zí-ti *drei*).

–ir–mak achE Bezeichnung von Einer-Bruchzahlen, s. das folgende Stichwort; mak = KUR.
Fort. 9027:2.5.8.11.17.22: 30-ir-mak *ein Dreißigstel*. 4983:12. 4985:15.

-ir-ma-ki achE Bezeichnung von Einer-Bruchzahlen; Cameron (1948, 38 f.): ".. ir-ma-ki which may mean "in it, one". Thus the fraction $^1/_4$ is written 4-ir-ma-ki and seems to mean "4, in--it-one (is to be regarded)"; the fraction $^3/_4$ appears as 3.4-ir-ma-ki with the meaning "3 (times the fraction) 4.in-it-one"". Andere Formen sind –ir-ma-ak, –ir-ma-ak-ki, –ir-ma-ik, –ir-ma-ik-ki, –ir-mak, –ir-mak-ki, –ir-ma-qa, –ir-me-ki; –kur-ma-ki (bei $^1/_{20}$ und $^1/_{30}$), –kur-ma-ak-ki, –kur-ki, kur-ma und –kur, diese letzteren anscheinend nur bei elamischen Zahlen, die auf –k endigen, wie Hallock (1969, 73) erkannt hat.
PF 1105:15. 1115:13. 1116:18: 20-ir-ma-ki *ein Zwanzigstel*; dieser Bruch wird in der Regel 20--kur-ma-ki geschrieben. 1117:19. 1118:16. 1279:5/6 und passim in PFT und Fort. PFa 30:16. PT: alle Belege in PTT (Cameron, 1948, 39), beispielsweise 25:5.

-ir-mak-ki – s. das voraufgehende Stichwort. Richtige Lesung (mak statt mat) durch R.T. Hallock (JNES 19, 1960, 98).
PT 27:5 und 18/19: 3.4-ir-mak-ki *dreiviertel*.

hh.ir-ma-ma N.pr.m. = ap. *rmāma- (Sprachgut, 1975, 205, mit I. Gershevitch); R. Zadok (BzN 18, 1983, 107): "probably Iranian".
PF 1941:11.

hh.ir-man-nu-na N.pr.m.
PT 84:21.

-ir-ma-qa achE Bezeichnung für Einer-Bruchzahlen, s. unter –ir-ma-ki.
PF 1337:9/10: QA(?).lg(?) zí-ti-ir-ma-qa *ein drittel Maß*. PT 13:20.

hh.ir-maš-šá N.pr.m. = ap. *rmāsa-.
Fort. 673-1:3.

hh.ir-ma-tam$_6$ = ap. *rmātam n. *Landgut, Lehenssitz* (Sprachgut, 1975, 206); F.H. Weißbach (KA, 1911, 53) hatte das Wort fragend mit "Residenz" übersetzt; F.W. König (Relief und Inschrift des Koenigs Dareios I am Felsen in Bagistan, 1938, 75) hielt es zu Recht für ein Lehnwort aus dem Iranischen; E. Herzfeld (The Persian Empire, 1968, 334): "ranch"; Hallock (1969, 704a): "dwelling, estate". S.a. h.ir-ma-at-tam$_6$, ir-mat-tam$_6$, hh.ir-ma-ut-tam$_6$.
DB 47:31: h.hal-mar-ri-iš v.ir-šá-da hi-še h.har-ra-u-ma-ti-iš v.ir-ma-tam$_6$ v.mi-ma-na-na *eine Burg namens Ršāda in Arachosien, der Lehenssitz des Vivāna*. PF 150:10/11: hh.šu-ut-te--iz-za hh.ir-ma-tam$_6$-me-ma (wörtlich) *auf des Çutaiča seinem Landgut*. 151:11. 152:10/11. 153:10/11. 154:9/10. 155:11/12. 331:13: hh.ir-ma-tam$_6$ hh.da-a-hu-ri-sa-na-ma *auf dem Landgut des Dahyuvraiϑa*. Zahlreiche weitere Belege in PFT. Fort. 435-2:18. 8974:1. 9053:11. Die Belege haben meistens das Det. hh., teils h., teils keines.

f.ir-ma-ti-iš N.pr.fem. = ap. *rmāti- (Sprachgut, 1975, 206).
PF 1209:8/9: f.ir-ma-t[i-i]š.

ir-mat-tam$_6$ – s. das vorvorige Stichwort.
S 109:13: hw.hu-ban.ráš-ma ir-mat-tam$_6$ *(auf dem) Landgut des Humbanrasma*. Beleg schon aus nE Zeit.

hh.ir-ma-ut-tam$_6$ – s. unter hh.ir-ma-tam$_6$.
PF 330:8/9: hh.ir-tup-pi-ya hh.ir-ma-ut-tam$_6$-me-ma *auf dem Landgut des Rδifya*. 2027:8/9. Fort. 4577:11/12.

-ir-me-ki – für sonstiges –ir-ma-ki, s.d.
Fort. 2816:7: 20-ir-me-ki *ein Zwanzigstel*.

hh.ir-mi-qa N.pr.m. = ap. *rmika-(?).
Fort. 3374:12/13: hh.kur-taš.lg(?) hh.ir-mi-qa-be-na *Arbeiter, Leute des Rmika.*

ir-mu mE
Stolper, Malyān EDD 1976: Texts [Manuskript, Lesung nach seiner Zeichnung] M-603:7: PAP 115 te-ip-pír v.as-si-za-h ir-mu šá-pír *insgesamt 115 [Stück Kleinvieh] hat der Kanzler Assizah* ....; Stolper liest ir mu-ša-pír.

h.ir-mu-iš Ortsname in der Persis (Bezirk V); s.a. h.ir-mu-za-an.
PF 1685:3/4. Fort. 3288:6.

ir-mur – nach König (1965, 162) offenbar verschrieben statt a-ak (Hanne 76:6).

hh.ir-mu-uk-qa N.pr.m. = ap. *rmuka- (Sprachgut, 1975, 206: *rmauka-).
PF 1948:30.34.

h.ir-mu-za-an Ortsname in der Persis, vielleicht = ap. *rmauča- mit achE Locativ-Endung. Wohl derselbe Ort wie h.ir-mu-iš (Koch).
PF 560:2/3.

h.ir-mu-zí-ya-ip ap.-achE *Leute aus Rmauča(?)*; s.a. h.har-máš-zí-ip.
PF 849:3. 1923:4/5; werden hier zusammen mit h.šá-la-ip genannt.

–ir-na achE *für* bei Zahlenangaben.
PF 1709:6: gal-li na-an 10-ir-na *Verpflegung für zehn Tage.* 1785:7.

hh.ir-na-qa-[...] N.pr.m.
Fort. 435-2:15.

h.ir-pa-ak(?) Ortsname aus Elam.
Fort. 2707:12: [2 Kavalleristen] h.ir-pa-ak(?) h.ha-tam$_5$-tup ha-tu-ma kap-pa-qa la-ki *waren nach Irpak in Elam abkommandiert unterwegs.*

ir-pi mE *rund*(?); das Stichwort bezeichnet drei runde Backsteinsockel mit vier Nischen in ihrem oberen Teil näher, die sich an drei Seiten des Stufenturmes von Čoġā Zaṃbīl befinden.
UntN TZ 6:4: [um meines Wohlergehens willen] šu-un-šu ir-pi ku-ši-h *erbaute ich runde Nischensockel(?).*

ir-pi achE *früher, vorher,* synon. ap-pu-qa; ap. frataram, bab. maḫrû. S.a. ir-ip; vielleicht war die Aussprache irp; mE dürfte das Stichwort urp gelautet haben, vgl. mE ur-pu-ub-ba, ur-pu-up-pi.
DB 40:3: [me-ni v.taš-šu-íp v.bar-sìp ap-pa h].ú-el-man-nu h.an-za-an-mar ir-pi kap-pa-qa *dann die persischen Truppen, die zum Hofe gehörten (= Garden) (und) schon vorher von Anzan her abkommandiert worden waren,* ap. passāva kāra pārsa haya viϑāpati hačā yadāyā frataram (Prädikat fehlt), bab. ár-ki ú-qu šá KUR par-su [ma-la] ina É DIN.TIR.KI maḫ-ru ul-tu [KUR] an-za-an.KI a-na pa-ni-ia il-li-ku-ʾ. Fort. 2935:10: hh.LUGÀL.ik-ki-mar ir-pi in pa-ráš-da *vom König her ist [die Fürstin] früher (vorher) nicht angereist gekommen.* 10725:8/9. PT 10:Rs.2: d.ITU.lg qa-ir-ba-ši-ya ir-pi-na a-ak qa-ir-ba-ši-ya me-šá-na *(für) den früheren (vorherigen) Monat Xārapašya und den späteren Xārapašya* (d.h. *für den normalen sechsten Monat und für den darauffolgenden Schaltmonat*); Cameron (1948, 98): "Karbashiya the former and Karbashiya the later".

ir-pi-ip-pi achE *die früheren*; s. unter ur-pu-ub-ba.
DB 59:72: v.ak-qa-be v.LUGÀL.ip ir-pi-ip-pi ku-iš šà-be-ip *solange die früheren Könige waren,* ap. tayai parvā xšāyaϑ[yā y]ātā āhan, bab. ina LUGAL.MEŠ šá ina pa-na-tu-u-a ib-[šu]-ú.

h.ir-qa-ib-ba-ma Ortsname in der Persis, vielleicht = ap. *rkā-upama- (?).
Fort. 4467:8/9. 11282:5/6: h.ir-qa-ib-ba-ma-an.

h.ir-qa-ma-iš Ortsname in der Persis, ap.
PF 1881:2/3.

hh.ir-qa-šá N.pr.m. = ap. *rkāsa-.
PF 1656:2/3. Fort. 8985:9.

-ir-ra achE, mit einer Zahl davor *je* ....
PF 1178:4: [von 390 Mann] 3-ir-ra 1 QA.lg KAŠ.lg du-man-ra *bekommt jede Dreiergruppe 1 Maß Bier*. 1178:6: 4-ir-ra *jeweils vier Mann*. 1190:5: 1-ir-ra *jeder einzelne*. 1538:6: un-ra 2-ir-ra hh.LÚ.lg *je zwei Mann*.

f.ir-rák(?)-pír-da N.pr.fem. ap.; nach Hallock's Zeichnung im Nachlaß wäre statt rák vielleicht besser sa zu lesen. Das Hinterglied ist wohl -brtā.
Fort. 2935:3/4 (als f.du-ik-ši-iš bezeichnet).

d.ir-ra-pa-da – s. d.er-ra.pa-da

ir-ri-te – Verlesung Hallock's statt h.muš-zí-ir-ri te-um-be-ik, von ihm selber richtiggestellt (1969, S. V).

ir-ru-taš – s. unter ru-ur

f.ir-sa(?)-pír-da N.pr.fem. – s. vorläufig unter f.ir-rák(?)-pír-da

ir-si-ra – s. unter si-ra

hh.ir-su-uk-da N.pr.m. = ap. *ržuxda- (Sprachgut, 1975, 219, nach E. Benveniste und mit M. Mayrhofer).
PF 1961:13°.34.

ir-šá-an-na achE *groß* (von Sachen); s.a. ir-šá-na.
DNa 2:9: v.LUGÀL h.mu-ru-un hi uk-ku-ra-ir-ra ir-šá-an-na *König auf dieser großen Erde*, ap. xšāyaϑya ahyāyā būmiyā vazrkāyā, bab. LUGAL qaq-qar ... [r]a-bi-tú. DSf 3:10. DZc 1:3.

ir-šá-ba-ra anscheinend ap. nähere Kennzeichnung eines Schreibers; Hallock (Nachlaß) erwägt, in kán-za(?)-ba-ra zu emendieren.
Fort. 2766:6: [hh.x]-ut(?)-te(?)-in(?) [hi]-še ti-pi-ra ir-šá-ba-ra *ein Sekretär namens X, ir-šá-ba-ra*.

v.ir-šá-da Burg Ršāda in Arachosien, vielleicht beim heutigen Qandahār.
DB 47:31.

ir-šá-ip achE *Große*(pl.) im Sinne von *Vorgesetzte, Chefs*.
PF 1076:5/6: 1 hh.LÚ.lg 2 MUNUS.lg PAP 3 ir-šá-ip *ein Mann, zwei Frauen, insgesamt drei Vorgesetzte*; Hallock (1969, 312): "1 man (and) 2 women, total 3 chiefs".

ir-šá-ir achE *der große, größte*; s.a. das folgende Stichwort.
DSf 8: d.u-ra-maš-da ak-qa ir-šá-ir d.na-ap-be-ra *Ahuramazdāh, welcher der größte der Götter ist*, ap. ahuramazdāh haya maϑišta bagānām, bab. šá ra-bu-ú al-la DINGIR.MEŠ. DSz 5.

ir–šá-ir-ra achE *der große, der größte*, übertragen *Vorgesetzter, Anführer, Chef*; s.a. ir-šá-ir, ir-šá-ra und vgl. ha-ir-šá-ra.
DB 23:8: v.mar-ti-ya hu-pír-ri ak-qa ir-šá-ir-ra ap-pi-ni ti-ri-iš-ti *jener Martiya, der sich ihren Größten genannt hat*, ap. avam martiyam ... haya-šām maϑišta āha, bab. a-na v.mar-ti-iá a-ga-šu-u šá ina muḫ-ḫi-šú-nu GAL-ú (rabû). 25:14: hu-pír-ri v.ir-šá-ir-ra ap-pi-ni ir hu-ud-da *den machte sich zu ihrem Anführer*. 33:61. 41:7°. 50:40 und einige weitere Belege in DB. Ausnahmsweise auf eine Sache, nämlich die Erde, bezogen in DZb 3 und XPc 2:7 (hier mit Det.v, somit persönlich gedacht). XE 1:2: d.u-ra-maš-da ak-qa ir-šá-ir-ra d.na-ap-pi-be-na *Ahuramazdāh, der größte der Götter*, ap. haya maϑišta bagānām, bab. ra-bu-ú šá DINGIR.MEŠ. PF 353:5: d.na-pír ir-šá-ir-ra *der Großgott* (= d.na-pír-šá-ra).

ir–šá-ir-ra – s. v.LUGÀL.ir-šá-ir-ra = zunkiršarra *Großkönig*

ir–šá-ir-ra-ib-ba – s. unter pír-ru-ir-šá-ir-ra-ib-ba

ir–ša-li-e-be-ra – wohl aufzulösen in: ir ša-li-e be-ra-ma-si-iš-ni

v.ir-šá-ma N.pr.m. = ap. ršāma (Arsames); s.a. v.ir-šá-um-ma.
DB 1:2. DSf 3b:12. Mit Det.hh: PF 309:3. 733:5. 734:5. 2035:4/5.

ir–šá-na achE *groß* (von Sachen); s.a. ir-šá-an-na.
DSe § 2: v.LUGÀL h.m[u-ru-un hi uk-ku-ra-ir]-ra ir-šá-na *König auf dieser großen Erde*, ap. [xšāyaϑya] ah[āyā būmi]yā vazrkāyā. DSab 3. DSz 3a:7.

hh.ir-šá-qa-na N.pr.m. = ap. *ršakāna-.
Fort. 948-3:21.

ir–šá-ra achE *der große*, übertragen *Vorgesetzte, Anführer, Chef*; Hallock (1969, 704b): "great (person), chief"; s. unter ir-šá-ir-ra.
DPh 2:6: d.u-ra-maš-da ... ak-qa ir-šá-ra d.na-ap-pan-na *Ahuramazdāh ..., welcher der größte der Götter (ist)*, ap. haya maϑišta bagānām, bab. šá ra-bu-ú al-la DINGIR.MEŠ. Mit Det.hh: PF 1330:10: hh.ir-šá-ra *der Anführer [von zehn Burschen]*. PFa 14:8. Fort. 2922:4: hh.hi-in-du-uk-qa hh.ir-šá-ra qa-ap-[n]u-iš-ki *Hinduka, ein Schatzhaus-Chef*. 8366:8.

ir–ša-ra-ra – s. unter ša-ra-ra

v.ir-šá-um-ma N.pr.m. = ap. ršāma (Arsames); s.a. v.ir-šá-ma.
DB 2:3 (zweimal). DBa 4 (zweimal).

hh.ir-šá-ya N.pr.m. = ap. *ršaya-.
Fort. 627-1:6.

ir–še-el nE *Erfolg*(?) (Fs. Taqizadeh, 1962, 108).
Hanne 75:8: ir-še-el.ú-mi d.na-pír si-pa-ak-ir-ra d.te-ip-ti hu-ut-tan-ba *da meinen Erfolg(?) der begünstigende(?) Mondgott(?) [und] (Gott) Tempt betreiben*; König (1965, 157): "als mein iršel der webende? Gott und der (göttliche) Herr gemacht haben".

ir–še-ik-ki achE *sehr, viel, vieles, zuviel*, von rša– *groß* abgeleitet, also wörtlich *groß-artig*, parallel zu da-a-e-ik-ki *anders-artig*. G. Wilhelm (AMI 11, 1978, 11 Anm. 17) übernimmt die Erklärung von K. Heger als (i)rši-ikki (Direktiv) etwa "zur Gänze" o.ä.
DB 10:26: ti-ut-ki-me v.da-a-ya-u-iš ha-ti-ma ir-še-ik-ki [...] *die Lüge im Lande [wurde] viel*, ap. drauga dahyauvā vasai abava, bab. pir-ṣa-a-tú ina KUR.KUR lu ma-a-du i-mi-du. 13:39 und öfters in dieser Inschrift. 58:71: hu-pír-ri ir-še-ik-ki el-man-ra *der könnte es für zuviel halten*, ap.

avahya paru *ϑ*andayātai, bab. weicht ab. DNb 8e:18: ir-še-ik-ki h[a-n]i *das liebe ich sehr*. DSz 54 und 55: ir-še-ik-ki pír-ra-šá-um *viel Herrliches*, ap. paru frašam, bab. lückenhaft. DSe § 5: ŠU.lg.me hu-ut-tuk-qa ir-še-ik-ki *viele Anlagen* (wörtlich *viel Händewerk*).

ir-še-ik-ki-ip-in-na achE *von vielen, der vielen* (Genitiv des Personenplurals); s.a. ir-še-ik-ki--ip-na, ir-še-ki-ip-in-na, ir-še-ki-ip-na. Françoise Grillot (DAFI 3, 1973, 139): "parmi un grand nombre".
DNa 1:6: ki-ir ir-še-ik-ki-ip-in-na te-nu-um-da-ut-ti-ra *den einen zum Gebieter der vielen*, ap. aivam parūnām framātāram, bab. weicht ab. XPb 6.6/7. XPc 4.4/5.6/7(mit Det.v). XPd 4/5.5. XPh 4/5.5.

ir-še-ik-ki-ip-na – s. das voraufgehende Stichwort.
DSf 4: [ki]ir ir-še-ik-ki-ip-na v.LUGÀL *den einen zum König der vielen.*

ir-še-ki achE *vieles*; s.a. ir-še-ik-ki.
XPa 12: ir-še-ki da-a-e te *vieles andere noch*, ap. vasai anyašči, bab. šá-nu-ú-ti-ma ma-du-ú-tu. XV 19: ir-še-ki ap-pa ši-iš-ni-nu *viel Schönes*.

ir-še-ki-ip-in-na achE *von den vielen*; s. unter ir-še-ik-ki-ip-in-na.
XPa 5 und XV 8.9: ki-ir ir-še-ki-ip-in-na v.LUGÀL ki-ir ir-še-ki-ip-in-na pír-ra-ma-ud-da-ra--um *den einen zum König der vielen, den einen zum Gebieter der vielen*, ap. aivam parūnām xšāyaϑyam aivam parūnām framātāram, bab. weicht ab.

ir-še-ki-ip-na achE *von den vielen*; s. unter ir-še-ik-ki-ip-in-na.
DNa 1:5. DSf 4. DE 9/10.10/11(Det.v). XE 10/11.11/12.

hh.ir-še-na N.pr.m. = ap. *ṛšaina– (Sprachgut, 1975, 206; ähnlich E. Benveniste).
PF 54:3/4. 239:7. 280:9/10. 405:8. 406:8 und sehr häufig in PFT und Fort. PFa 32:5.13.

hh.ir-šu-qa N.pr.m. = ap. *ṛšauka– (Sprachgut, 1975, 206).
PF 1412:3/4.

ir-ta-aš N.pr.m. aE Kurzname *ihm half [Gott X]*.
S.jur. 338:17.

hh.ir-tab-ba-ad-da N.pr.m. = ap. *ṛtăpāta–, s. unter hh.ir-da-ba-da.
Fort. 3666:2 (Hallock, 1969, 702b).

hh.ir-tab-ba-da N.pr.m. – s. das voraufgehende Stichwort.
PF 1188:2/3. Fort. 4450:2/3.

f.ir-tab-ba-ma N.pr.fem. = ap. *ṛtabāma–, s. unter f.ir-da-ba-ma.
PF 1005:3. 1028:2/3. 1041:4. 1042:6/7. 1043:5/6. Fort. 451-1:37. 577-2:3/4. 1464:4. 1791:2/3. 3030:5. 6128:2/3. 11020:5/6.

hh.ir-tab-ba-nu-iš N.pr.m. = ap. *ṛtabānu–, s. unter hh.ir-da-ba-nu-iš.
PF 1966:3. Fort. 1591:2. 5073:2. 7907:2.

hh.ir-tab-bar-ma N.pr.m. = ap. *ṛtaparva–, s. unter hh.ir-da-bar-ma.
Fort. 11804:42.

hh.ir-tab-ba-u-uk-šá N.pr.m. = ap. *ṛtabauxša–, s. unter hh.ir-da-bu-uk-šá.
PF 1946:25.27.55. 1947:88.90.

v.ir-tà-ik-šá-áš-šá N.pr.m. = ap. rtaxšaça (Artaxerxes II.); s.a. v.ir-da-ik-šá-iš-šá, v.ir-tà-ik-šá-iš-šá, v.ir-tak-ik-šá-iš-šá, v.ir-tak-šá-áš-šá, hhh.ir-tà-šá-áš-šá.
A^2 Sb. A^2Sd (zweimal). A2Se. Bruchstücke im Louvre in RA 64, 1970, 171, und DAFI 10, 1979, 46 f.

v.ir-tà-ik-šá-iš-šá – s. das voraufgehende Stichwort.
Art. I. Vasen b, c, d, viersprachig, bei G. Gropp, AMI 12, 1979, 322.

hhh.ir-tak-šá-áš-šá – s. das vorvorige Stichwort.
A^2 Sa 1.2(zweimal).4.

hh.ir-tam$_5$ N.pr.m. ap., entweder (mit M. Mayrhofer, OnP, 1973, 8.644) = ˙rtama– oder (nach Sprachgut, 1975, 216) ˙rtāvahu–.
PF 59:3/4.

hh.ir-tam$_5$-ba-ma N.pr.m. = ap. ˙rtā-upama–, s. unter hh.ir-du-ba-ma.
PF 471:4/5. 1491:10/11. 2051:10.

hh.ir-tam$_5$-man-nu-ú-iš N.pr.m. = ap. ˙rtamanyu– (Sprachgut, 1975, 213, nach R. Schmitt und M. Mayrhofer).
PF 774:3. 1942:1.

hh.ir-tam$_5$-mi-in-taš(?) N.pr.m. = ap. ˙rtavinda– (Sprachgut, 1975, 217, nach I. Gershevitch und mit M. Mayrhofer, falls Lesung gesichert).
Hallock bei I. Gershevitch (Fs. Pagliaro II 194).

hh.ir-tam$_5$-mi-iš-šá N.pr.m. = ap. ˙rtamiça–, s. unter hh.ir-da-mi-iš-šá.
PF 1927:2/3. Fort. 1884:14/15.

[hh.i]r-tam$_5$-šá N.pr.m. ap.
Fort. 6529:3.

hh.ir-tam$_5$-uk-ba-ma N.pr.m. = ap. ˙rtā-upama–, s. unter hh.ir-du-ba-ma.
PF 1301:9/10. Fort. 7868:9-11.

hh.ir-tan-qa N.pr.m. ap.
PF 2077:22.

hh.ir-tap-pi-ya N.pr.m. = ap. rδifya– (Neue Wege, 1973, 89; Sprachgut, 1975, 89, mit M. Mayrhofer, OnP, 1973, 8.659); s.a. hh.ir-tup-pi-ya.
PF 711:3/4. 1606: 2/3. Fort. 486-2:2 (–ya– ausgelassen).

ir-tar-tin-na – s. man-ir-kut-tin-na

hh.ir-taš-ba-da N.pr.m. = medisch ˙rtaspāda– (Sprachgut, 1975, 215, mit M. Mayrhofer).
PF 1734:3/4.

hh.ir(?)-taš(?)-du-iš N.pr.m. ap.
Fort. 601-2:3/4.

hh.ir-taš-du-na N.pr.m. = ap. ˙rtastūnā– (Sprachgut, 1975, 215).
PF 1128::3/4. 1184:4. Fort. 570-1:4.12°. 1759:3/4. 4407:4/5. 4994:3/4. 5457:2/3. 5765:3/4.

f.ir-taš-du-na N.pr.fem. = ap. ˙rtastūnā– (Artystone), s. unter f.ir-da-iš-du-na.
PF 164:5/6. 165:5/6. 166:7/8. 167:8°/9. 168:6/7. 730:2/3. 731:3 und 13 weitere Belege in PFT. PFa 14:6/7. Fort. 506-1:2. 632-1:2. 971-1:4/5. 1871:5/6. 4525:6/7. 4937:3/4. 6523:9/10. 10304:12. 10387:9. 11268:2.

hh.ir-taš-du-qa(?) N.pr.m. ap. (letztes Zeichen nicht -na).
Fort. 9048:6.

hh.ir-taš-ra N.pr.m. Allegroform für ap. *rtaxšara-, (Sprachgut, 1975, 211), mit Hallock (1969, 705a) = hh.ir-da-ak-šá-ra, s.d.
PF 1612:4.

GIŠ.ir-taš-ti – s. das nachfolgende Stichwort.
PF 1990:6.

GIŠ.ir-taš-ti-iš = ap. *rδasti- *Pflaumen*(?) (Neue Wege, 1973, 84 f.; Sprachgut, 1975, 205); s.a. das voraufgehende Stichwort.
PF 209:3. 252:2°. 1986:4.22.39. 1987:24.42.49.66. 2022:5°. Fort. 8920:9. 8971:2. 9064:5. 10202:10.15.24.

hh.ir-te-iš-šá N.pr.m. = ap. *rtaiša-, s. unter hh.ir-da-a-šá.
Fort. 9000:35.

hh.ir-te(?)-iš-ti(?)-ya N.pr.m. vielleicht = ap. *rtaištiya- (Sprachgut, 1975, 212, nach I. Gershevitch).
PF 138:2/3.

hh.ir-te-iz-za N.pr.m. = ap. *rtaiča- (Sprachgut, 1975, 212); s.a. hh.ir-tu$_4$-iz-za.
PF 264:3. 574:2/3. 2012:16. Fort. 9486:5. 10386:2.

hh.ir-te-na N.pr.m. = ap. *rtaina- (Sprachgut, 1975, 212).
PF 166:4. 549:3/4. 668:12/13. 1145:3/4. 1281:3/4. 1304:4. 1443:3. PFa 29:45. Fort. 483-3:28. 1986:1/2. 2344:4/5. 2595:3/4. 3147:12. 5538:6/7. 11268:5.

f.ir-[te(?)]-na N.pr.fem., wenn richtig ergänzt = ap. *rtainā-.
PF 1790:5/6.

hh.ir-te-ya N.pr.m. = ap. *rtaya- (Sprachgut, 1975, 217, mit E. Benveniste, R. Schmitt und M. Mayrhofer); s.a. hh.ir-da-ya.
PF 373:3/4. Fort. 6045:3.

GIŠ.ir-ti-ba = ap. *rdβa- *Artabe*, ap. Hohlmaß von 30 QA = 29,7 Litern, s. unter GIŠ.ir-du--ba.
PF 1955:5/6(ohne Det.).6. 1956:5/6. 1957:6.15.16.20. 1960:7.7/8(ohne Det.). Fort. 451-2:7.9. 595-1:16. 632-2:11. 2218:4.4/5.8.11(alle ohne Det.). 8250:3/4. 8925:10. 8931:1. 8951A:11/12. 8961:13.15. 9000:6(ohne Det.).6/7. 9011:3°.4. 9020:8.9. 9056:8.14/15.15. 9057:5.6.13. 10223:15 (ohne Det.).

ir-ti-ba-ra = medisch *rštibara- *Lanzenträger*, s. unter v.ir-iš-ti-bar-ra.
Fort. L 2-588 (R.T. Hallock, DAFI 8, 1978, 114 Anm. 15).

ir-ti-bar-ra – s. das voraufgehende Stichwort.
Fort. 2306:4. 6219:3/4.

hh.ir-ti-ma N.pr.m. = ap. *rtima- (Sprachgut, 1975, 218, nach R. Schmitt).
PF 59:9. 60:4. 61:6. 62:8. 63:8. 64:6 und elf weitere Belege in PFT. Fort. 610-2:4/5. 2536:4/5. 2924:5/6. 3337:5. 4489:5/6. 4576:6. 6046:3/4. 8985:4. 9048:14.18. 9202:6. 10786:6.

hh.ir-ti-ma-qa N.pr.m. = ap. *rtimaka- (Sprachgut, 1975, 218, mit M. Mayrhofer).
PF 1990:11.

f.ir-ti-mi-iš N.pr.fem. ap.
Fort. 5766:5.

hh.ir-ti-na-pu-iš N.pr.m. ap.
Fort. 9054:10.18.

f.ir-ti-ri achE *seine Frau, Gattin*; Hallock (1969, 705a): "his wife". Vgl. mE ru-tu$_4$.
PF 784:5/6. 999:24: 1 f.MUNUS.lg tak(?)-du(?)-du(?)-um hh.zí-ul-pi-ra f.ir-ti-ri *eine Frau, eine Flickschneiderin(?), die Frau des Zuschneiders(?)*. PFa 5:2: hh.mar-du-nu-ya f.ir-ti-ri *die Gattin des Mardonios*.

hh.ir-tub-ba-ad-da N.pr.m. = ap. *rtăpāta-, s. unter hh.ir-da-ba-da.
PF 771:2.

hh.ir-tub-ba-da N.pr.m. - s. das voraufgehende Stichwort.
Fort. 2578:2. 2785:2.

hh.ir-tub-ba-nu-iš N.pr.m. = ap. *rtabānu-, s. unter hh.ir-da-ba-nu-iš.
PF 1555:7.

hh.ir-tu$_4$-iz-za N.pr.m. = ap. *rtaiča-, s. unter hh.ir-te-iz-za.
PF 704:7. 1110:3/4. 1111:3/4. 1618:4. Fort. 3233:4/5.

hh.ir-tuk-qa N.pr.m. = ap. *rtaka-.
Fort. 9049:7.29/30.

hh.ir-tuk-šá-ra N.pr.m. = ap. *rtaxšara-, s. unter hh.ir-da-ak-šá-ra.
PF 1944:37. Fort. 577-4:4/5. 1885:4. 4371:4.

hh.ir-tup-pi-ya N.pr.m. = ap. *rδifya-, s. unter hh.ir-tap-pi-ya.
PF 15:3. 45:10/11. 330:7/8. 406:2. 465:3 und zahlreiche weitere Belege in PFT (4mal mit Det.v).
PFa 6:3. Fort. 441-3:4(Det.v). 611-1:2/3. 656-1:2. 959-2:1/2 und sehr häufig in Fort.

v.i-ru-ri aE Ortsname, könnte *mein Onkel* bedeuten, vgl. i-ri-ri.
Sir Rs.II':15' (W. Farber, ZA 64, 1974, 83).

i-ru-tu.KI aE Ortsname (Zeit von Kutik-Inšušinak, 23. Jh. v.Chr.), könnte aus iri.utu entstanden sein und dann vielleicht *Onkel-Lobpreis* bedeuten, unsicher.
Mém. 14, 1913, 12, IV:7.

hh.ir-ya(?)-da N.pr.m.
Fort. 495-2:2.

hh.ir-zab-bar-ra N.pr.m. = medisch *rzabara- (Sprachgut, 1975, 219, mit M. Mayrhofer); s.a. f.ir-za-pír(?)-ra(?).
PF 280:13. 582:3/4. 1098:2/3 und sechs weitere Belege in PFT. Fort. 4709:2/3. 5694:4/5. 6031:2/3.

hh.ir-za-na N.pr.m. vielleicht = medisch *rzāna-.
Fort. 2957:3/4.

f.ir-za-pír(?)-ra(?) N.pr.fem. = medisch *rzabarā- (Sprachgut, 1975, 219, mit M. Mayrhofer); s.a. hh.ir-zab-bar-ra.
PF 2038:10.

v.ir-zí-zí N.pr.m. nE in nA Überlieferung.
JADD II, 1901, Nr. 383:5.Rs.13. (674 v.Chr.; III R 50, Nr. 4).

v.is-bi-[....] N.pr.m. mE
Stolper, Malyān EDD 1976: Texts [Manuskript] M-1157:12.

i-si-gi-gi N.pr.m. aE.
Mém. 18, 1927, Nr. 180 Rs.I:11.

i-si-ir N.pr.m. aE; s.a. nE i-sir.
S.jur. 213:Rs.9.

i-si-pir$_6$ N.pr.m. aE
Mém. 10, 1908, Nr. 114:3.

i-sir nE, Bestandteil eines Schildes, wenn uk-ku-ra-ap *Schild* bedeutet; vielleicht *Spitze*(?). Vgl. den aE Eigennamen i-si-ir.
S 166:9: 3 uk-ku-ra-ap i-sir za-an-kin-ap-na *drei Schilde(?), die Spitze(?) aus Obsidian(?).* 166:5: 1 KI.MIN (= uk-ku-ra-ap) man-qa.lg.na i-sir za-an-[k]in-[ap-na] *ein ditto aus Marmor(?), die Spitze(?) aus Obsidian(?).* 166:7: 1 uk-ku-ra-ap ku-lu-ir i-sir za-[an-kin-ap-na] *ein Schild, oval(?), die Spitze(?) aus Obsidian(?)* (ganz unsicher).

iš nE
Omen 20: [UN].lg tu$_4$-ru-qa-na GAM.LUGÀL iš in-ni [me-hi-en]; V. Scheil (RA 14, 1917, 50) vermutete wohl mit Recht, daß hier iš für ir steht (Schreibfehler?). Siehe zum Sinn des Satzes unter tu$_4$-ru-qa-na.

GIŠ.IŠ(?) Schreibfehler für GIŠ.Ì.lg?
Fort. 9473:4: [Sesam] hh.da-ti(?)-hu-iš hu-ma-šá GIŠ.IŠ(?) d.na-ban ha li-iš-da.

hh.iš-an-te N.pr.m. = medisch *isantaya- (Sprachgut, 1975, 142); s.a. hh.iš-an-tu$_4$, hh.iš-šá--an-te, hh.iš-šá-an-tu$_4$.
PF 320:9.

hh.iš-an-tu$_4$ N.pr.m. – s. das voraufgehende Stichwort.
PF 37:3/4.

<hh.>iš-ba N.pr.m. = medisch *spā- (Sprachgut, 1975, 225, nach I. Gershevitch).
Fort. 1722:6.

hh.iš-ba-an-qa N.pr.m. = medisch *spanga- (Sprachgut, 1975, 225, nach I. Gershevitch).
Fort. 313-1:15/16. 956-3:2/3.

GIŠ.iš-ba-mi nE, Substanz pflanzlichen Ursprungs, in kleiner Menge auftretend, vielleicht *Harz*(?). Ju.B. Jusifov (VDI 85, 1963/3, 242) stellt das Stichwort zu akkad. išbu *Leinen, Flachs*, was nicht überzeugt.
S 27:3: 1 MA.NA SA$_9$ GIŠ.iš-ba-mi hw.za-ri-pap-pi-na *eineinhalb Pfund Harz(?) von den Zari-pappi-Leuten.*

iš-ba-mi-ya wohl = medisch *spāvya- als Hohlmaß für Flüssigkeiten = 1 QA, also 0,97 Liter (Neue Wege, 1973, 101).
PF 1209:1/2 (-ya nicht ganz sicher).

d.h.iš-ban-da-ra-kur-ti-iš Bezeichnung einer Örtlichkeit, möglicherweise einer religiösen Stätte der Magier (man beachte das Det. DINGIR), vielleicht = medisch *spantaragrθya–, das etwa *Kapelle* bedeuten könnte.
Fort. 8943:3/4 [eine Artabe Gerste als jährliche Opfergabe für den erwähnten Ort]. 8951A:2/3. 8996-1:5. 9000:2°. 9054:1 (ohne Det.d). 10223:1°/2(ohne Det.d). (Die Empfänger der Gerste waren stets Magier bzw. Priester).

hh.iš-ban-[q]a(?)-u-ma N.pr.m. wohl medisch, vgl. Sprachgut, 1975, 225.
Fort. 574-5:4/5.

hh.iš-ba-qa N.pr.m. = medisch *spaka– (Sprachgut, 1975, 225).
Fort. 8971:5.

hh.iš-ba-qa-tuk-qa N.pr.m. = medisch *spakataka– (Sprachgut, 1975, 225).
PF 1477:2/3. 1539:2.

hh.iš-ba-ra-áš-du-ma N.pr.m. Allegroform zu medisch *sparavistva–, s. unter hh.iš-ba-ra-mi-iš-du-ma.
Fort. 1872:2.

hh.iš-ba-ra-man-ya N.pr.m. = medisch *sparāvanya– (Sprachgut, 1975, 226, mit R. Schmitt und I. Gershevitch).
PF 1540:1/2. Fort. 1267:8/9(?).

hh.iš-ba-ra-mi-iš-du-ma N.pr.m. = medisch *sparavistva– (Sprachgut, 1975, 226); s.a. hh.iš-ba-ra-mi-iš-ti-ma, hh.iš-ba-ru-u-mu-iš-ti-ma, hh.iš-ba-ráš-du-ma, hh.iš-ba-ra-áš-du-ma.
PF 827:2/3. 1318:12. 1558:3/4. Fort. 5308:5/6.

hh.iš-ba-ra-mi-iš-ti-ma N.pr.m. – s. das voraufgehende Stichwort.
PF 686:2/3. 687:2/3. 1316:3. 1317:2/3 (–iš– ausgelassen).

hh.iš-ba-ráš-du-ma N.pr.m. – s. das vorvorige Stichwort.
Hallock bei I. Gershevitch, Fs. Pagliaro II 196.

h.iš-bar-da = ap. sparda *Lydien, Sardes*, lydisch Śfard.
DPh 5. DNa 3:22(Det.v). DSf 31°. DSz 32. PF 1321:8/9. 1404:7/8. XPh 18. A³Pe XXII: hi v.iš-bar-da *dies ist der Lyder* (sic).

hh.iš-ba-ri-na N.pr.m. = medisch *sparina– (Sprachgut, 1975, 226, nach R. Schmitt).
PF 868:5. Fort. 5237:5.

v.iš-bar-ti-ya-ap = ap. spardiyā (pl.) mit achE Pluralendung *Lyder*(pl.); s.a. das folgende Stichwort.
DSf 42.45°. PF 1409:6(Det.hh).

v.iš-bar-ti-ya-ip – s. das voraufgehende Stichwort.
DSz 45/46.49. PF 873:3(Det.h).

hh.iš-ba-ru-u-mu-iš-ti-ma N.pr.m. = medisch *sparavistva–, s. unter hh.iš-ba-ra-mi-iš-du-ma.
PF 785:2/3.

hh.iš-da-ad-da-ak-qa N.pr.m. = ap. *stātaka– (Sprachgut, 1975, 228); s.a. hh.iš-da-tuk-qa.
Fort. 2923:3/4.

hh.iš-da-at-ti-ya N.pr.m. = ap. *stātiya– (Sprachgut, 1975, 228, mit M. Mayrhofer).
PF 722:2/3.

h.iš-da-na = ap. *stāna– *Fläche, Platz, Stelle* für gemeintes stānam (acc.sg.n.).
XV 3:20/21.

h.iš-da-na-an Ortsname in der Persis = ap. *stāna– n. mit achE Locativendung.
Fort. 9058A:11.

h.iš-da-ti-iz-za-um Ortsname in der Persis (Bezirk IV), ap.
PF 2006:14. PT 1963-3:7/8.

hh.iš-da-tuk-qa N.pr.m. = ap. *stātaka–, s. unter hh.iš-da-ad-da-ak-qa.
Fort. 3014:9/10.

iš-du.ka-ma N pr. m. aB(?)-aE, von R. Zadok (ElOn, 1984, 58) mit "Foundation (= firstborn) of K[ama]" übersetzt; vgl.a. nap.qa-ma.
UET 5, 1953, 557:9.

h.iš-du-na-um = ap. *stūnām *Säule* (acc.sg.fem.) für gemeintes stūnā *Säulen*.
DSz 42.

hh.iš-du-rák-qa N.pr.m. achE, vgl. das Adjektiv iš-tur-rák-qa *gerade*.
Fort. 5505:1.

h.iš-du-ráš-nu Ortsname in der Persis (Bezirk III), anscheinend bei h.kur-sa-mu-iš.
PF 204:5/6. 1910:3.

i-še nE, achE, Ausnahmeschreibung für hi-še *sein Name = namens*.
Nin 5:32: hh.i-la-su-hi-ir i-še ti-ut ti-pi-ir hh.mu-uk-tu$_4$-ir-ra *der dem Gebieter(?) zugeteilte Bericht-Schreiber namens Ilasuhir*. PF 1600:9: h.hu-ma-nu-iš h.hu-ut-ra-ra i-še *(in) einem Dorfe namens Hutrara*; Hallock (1969, 445): "(At) the village called Hutrara".

hw.i-še-en.pu-taš N.pr.m. nE, vielleicht *den Bösen vertrieb er*(?). Vgl. hw.pu-taš.
S 54:4. 119:Rs.4.

i-še.hu-ut-ra N.pr.m. aE, vielleicht *den Bösen überwindend*(?).
Mém. 18, 1927, Nr. 160:7.

h.i-še-ma nE, achE Ortsname in der Elymais, s. unter h.hi-še-ma.
Nin 18:7. PF 356:9. 357:9. 433:3/4. 551:3/4. 553:12. 554:3°/4. 797:10/11. 798:5. 1441:9. 1747:4. 1770:4. Fort. 295-2:4°. 637-1:3. 4717:2. 5098:4/5.

i-še-me.hu-šu N.pr.m. aB-aE, vielleicht *es hört (mich) der Vergeltende*(?); R. Zadok (ElOn, 1984, 56) "Hušu will hear (me)".
Mém. 10, 1908, 69:Rs.1.

hw.i-še-si N.pr.m. nE
S 13:9.

d.i-še-še nE, lokale Gottheit, Koseform zu iše in der vermutlichen Bedeutung *böse*, also etwa *der kleine Spitzbub* o.ä.(?).
S 121:7: [ein Kleidungsstück] d.i-še-še h.sa-e-ul-li-ra du-iš *empfing die Gottheit Išeše zu Saelli*.

h.iš(?)-gi-ma Ortsname in der Elymais, achE; möglicherweise bedeutet –ma hier etwas wie die "Innenstadt" von Išge.
Fort. 9174:7/8.

iš-ha nE *ich habe versprengt*(?).
Hanne 76:24: SAG.lg šá-li-ha sa-a[n].lg a-h iš-ha GEŠTU.lg .... *das Haupt [des Opfertieres] habe ich auf einen Pfahl gesteckt(?), das Blut(?) habe ich hier versprengt(?), die Ohren* ...; König (1965, 165) liest: sa-a[n].lg a-h-iš ha-pi.lg usw.

LÚ.i-ši-an nE aus nA Überlieferung *Leute von Išian* als Stammesbezeichnung bei Irgidu, westlich Susa; s.a. ya-a-ši-an, ya-ši-an; M. Dietrich (AOAT 7, 1970, 105): Aufzählung von Städten im nördlichen Meerland: Ḫilim, Pillat, Nugūḫu, Iši'an, Lakabru; R. Zadok (AfO 28, 1981-1982, 135 f.): "la-as-an (or la-as-il), probably a West Semitic tribe; see D.O. Edzard, RlA 5, p. 268 f." (mit Literatur).
ABL 1000:6.

iš-ib-bi N.pr.m. aE, möglicherweise fehlt am Schluß ein Zeichen.
Mém. 14, 1913, 93, Nr. 44:Rs.3.

h.i-ši-ir-tu_4 ša d.IŠKUR Ortsname aus Mesopotamien in mE Zeit, akkad. *Heiligtum des (Gottes) Adad.*
ShI 54 III:16.

hh.iš-kam-tak-qa N.pr.m. = medisch *skauϑika- (Sprachgut, 1975, 225).
PF 772:4. nB is-ku-ti-ik-ku (R. Zadok, JCS 29, 1977, 57, in TMH 2/3 204:4).

iš-ki nE
TeHI 85:10: [1 Rind 6 Stück Kleinvieh] h.ši-ik-ši-ib-be kaš-kaš hi-el a-h iš-ki du-[....].

hh.iš-ki-šá N.pr.m.
Fort. 2310:2.

hh.iš-ku-hi-ud-du N.pr.m. skythisch?
Fort. 510-1:2.

v.iš-ku-in-qa N.pr.m. skytisch skunxa.
DBk.

hh.iš-ku-mi-ban-na N.pr.m. altiran.
PF 692:7/8 (–mi– versehentlich ausgelassen). 693:14/15.

d.IŠKUR – der akkadische und westsemitische Wettergott Adad; s.a. unter d.ad-da-ad.
H.T. 6, Siegelabdruck Zeile 7 (um 1350 v.Chr.). UntN 5c:3. 6g:4. 7 IIc:2.3.4. TZ 13:2.3.4. 14:4. ShuN 28 B:11. Omen 13: GAM.d.IŠKUR. 16 und 17: d.IŠKUR. nE Rollsiegel (Lesung Erica Reiner und R.T. Hallock bei G.W. Lambert, Iraq 41, 1979, 27, Det. zerstört). PFa 2:9, 3:5/6 und Fort. 797:9: d.IŠKUR.lg.

v.iš-ku-ra = ap. skudra *Thraker*(sg.), s. h.iš-ku-ud-ra.
A^3P 25.

iš-ku-ra-ip *Thraker*(pl.), s. unter h.iš-ku-tar-ra-ip.
PF 1010:10: hh.kur-taš iš-ku-ra-ip *Arbeiter, Thraker.*

h.iš-kur-du-ma-ip Ortsname aus der Persis mit achE Pluralendung von Personen, vielleicht altiran. *Leute aus *Skrdava(?)*; Hallock (1969, 706a): "Iskurdumans".
PF 1126:5. 1091:8 und 13 (Det.hh).

[d].IŠKUR.ha-al-da-[aš(?)] N.pr.m. aE *(Gott) Adad half dem Land*, unsicher, da nach –al– vielleicht noch ein Zeichen kam.
Mém. 10, 1908, Nr. 71:5/6.

d.IŠKUR.li-pi$_5$ N.pr.m. akkad.-aE, vielleicht *(Gott) Adad [bedeutet] Nähe(?)*.
Mém. 18, 1927, Nr. 181 II:8.

hh.iš-ku-su-a-ma N.pr.m. vielleicht = ap. *hišku-čū-aiva– (Sprachgut, 1975, 121).
PF 792:2/3.

iš-ku-tar-ra-be *Thraker*(pl.), s. das folgende Stichwort.
Fort. 8939:24: hh.pu-hu iš-ku-tar-ra-be *thrakische Burschen*.

h.iš-ku-tar-ra-ip ap.-achE, von ap. Skudra *Thraker*(pl.); s.a. iš-ku-ra-ip, iš-ku-tar-ra-be, hh.iš-ku-tur-ra-ip, hh.iš-ku-tur-ráš, hh.iš-ku-tur-ráš-be, h.iš-ku-ud-ra, hh.iš-ku-ud-ra-ap, hh.iš-ku--ud-ráb-be, hh.iš-ku-ud-ra-be, hh.iš-ku-ud-ra-ip, hh.iš-ku-ud-ri-ya-ip, h.iš-ku-ut-tar-ra-ip, hh.iš--ku-ut-tur-ra-ip, hh.iš-ku-ut-tur-ip.
PF 852:5. 853:5. Fort. 622-2:4/5.

hh.iš-ku-tur-ra-ip *Thraker*(pl.), s. das voraufgehende Stichwort.
PF 1813:10/11. 1819:5. 1946:15. 1947:76. Fort. 5342:4. 8804:3/4.

hh.iš-ku-tur-ráš = ap. skudra, elamisiert, gemeint sind *Thraker*; s.a. unter h.iš-ku-tar-ra-ip.
PF 1820:4/5. 1823:4/5.

hh.iš-ku-tur-ráš-be achE Plural zum vorigen *Thraker*.
PF 2069:4/5. Fort. 3566:5.

v.iš-ku-ud-ra = ap. skudra *Thrakien*, bab. KUR.is-ku-du-ru.
DNa 3:23/24.

h.iš-ku-ud-ra = ap. skudrā *Thraker*(pl.), *thrakisch*.
PF 1006:4: hh.kur-taš ... hh.iš-ku-[ud-ra] *Arbeiter, ... Thraker*. 1957:10: hh.pu-hu iš-ku-ud-ra *Thraker-Burschen*. XPh 3:22/23.

hh.iš-ku-ud-ra *Thraker*(sg.).
Fort. 595-1:10: hh.še-ud-da hi-še hh.iš-ku-ud-ra. 8925:3.

hh.iš-ku-ud-ra-ap *Thraker*(pl.); s.a. hh.iš-ku-ud-ra-ip und unter h.iš-ku-tar-ra-ip.
PF 1278:12/13. 1363:8(ohne Det.). 1847:5/6.

h.iš-ku-ud-ráb-be ap.-achE *Thraker*(pl.); s. unter h.iš-ku-tar-ra-ip.
Fort. 8962:30/31.

hh.iš-ku-ud-ra-be ap.-achE *Thraker*(pl.); s. unter h.iš-ku-tar-ra-ip.
PF 1171:6/7. 1172:5(ohne Det.). 1575:8(ohne Det.). PFa 18:4/5(ohne Det.). Fort. 3189:3/4.

hh.iš-ku-ud-ra-ip ap.-achE *Thraker*(pl.); s.a. hh.iš-ku-ud-ra-ap und unter h.iš-ku-tar-ra-ip.
PF 1056:3. 1057:5/6. 1085:3(ohne Det.). 1176:4/5. 1186:3/4(ohne Det.). 1278:5/6. 1414:4/5 (ohne Det.). 1954:1/2. 1955:8. 1987:6.16. 2055:6/7. Fort. 580-2:4. 656-3:6/7(ohne Det.). 2296:4(ohne Det.). 2389:2(ohne Det.). 5362:5. 6218:2/3. 8353:4/5. 8757:15(ohne Det.). 8910:5/6. 8961:26. 9027:21(ohne Det.). 10236:1/2. 11283:3/4.

hh.iš-ku-ud-ri-ya-ip = ap. *skudriya- mit achE Pluralendung *Thraker*(pl.).
PF 1215:5/6. Fort 3221:5.

hh.iš-ku-ut-tar-ra-ip *Thraker*(pl.), s. unter h.iš-ku-tar-ra-ip.
PF 851:5. Fort. 650-11:4/5°. 2562:4/5. 2981:4/5. 8017:5. 8969:13(ohne Det.).

hh.iš-ku-ut-tur-ip *Thraker*(pl.), s. unter h.iš-ku-tar-ra-ip.
PF 1946:19.21.

hh.iš-ku-ut-tur-ra-ip *Thraker*(pl.), s. unter h.iš-ku-tar-ra-ip.
PF 1946:15.

iš-ku-uz-zi Name eines Kanales bei Susa in aE Zeit.
S.jur. 257:2. 260:2.

iš-ma-an-ni mE, offenbar ein Baumaterial, vielleicht *Bitumen*? Als Eigenname erscheint iš--ma-an-[n]i auf dem Siegelabdruck in Mém. 22, 1930, Nr. 164. S.a. das nachfolgende Stichwort.
ShI 47:81: iš-ma-an-ni [x-y-z]-h h.šu-še-en ha-al i tu-ur-ma ti-pu-h *Bitumen(?) [erhitz]te(?) ich, in Susa formte ich deswegen Lehm [zu Ziegeln].*

iš-me-en-ni N.pr.m. aE, vielleicht *Bitumen*(?), Schreiber auf einem Siegel des Königs Idadu II.
Mém. 14, 1913, 28.

d.iš-me-ka-ra-ab Name einer Gottheit in Elam, akkad. Išme-karāb *er erhörte das Gebet*; nach W.G. Lambert (RlA 5, 1977, 196 f.) eine männliche Gottheit (irrig Hinz, Das Reich Elam, 1964, 39). S.a. d.iš-ni-ka-ra-ab, d.iš-ni-qa-ra-ab. CAD K (1971) 192b.
S.jur. 1:41 (ganz verwischt). 3:Rs.18°. 6:Rs.3 in dem Eigennamen d.iš-me-ka-ra-ab.DINGIR. 8:22 in dem Eigennamen d.iš-me-ka-ra-ab.še-mi, in 14:Rs.11 ebenso, doch °še-me. 14:Rs.13 in dem Eigennamen d.iš-me-ka-ra-ab.mu-še-zi-ib. 14:Rs.34. 16:44 und in zahlreichen anderen juristischen Täfelchen aus Susa. Akkad. Ziegelinschrift des Großregenten Tempt-agun I. (17. Jh. v.Chr.) in Mém. 6, 1905, Taf. 7, Nr. 3, Zeile 5.

hh.iš-mi-mi N.pr.m. achE Koseform.
Fort. 10201:16.

d.iš-mi-ti-ik – Variante zu dem mE Gottesnamen d.hi-iš-mi-ti-ik, s.d.
UntN 7 IIb:2.

hh.iš-mu-qa N.pr.m. = ap. *isvauka– (Sprachgut, 1975, 142).
PF 1525:3/4.

d.iš-ni-ka-ra-ab elamisierter akkad. Gott, s. unter d.iš-me-ka-ra-ab.
Bruchstück einer akkad. Inschrift aus Susa (Mém. 6, 1905, 54, Zeile 16). UntN TZ 8:4/5. 57:2. Akkad. Grabtext aus Susa (nE Zeit, ohne Gottesdeterminativ) in Mém. 18, 1927, Nr. 251:2; da in diesem Text Iškinarab und Lagamal als Gehilfen des Totenrichters Inšušinak in Erscheinung treten, hat E. Ebeling (Tod und Leben nach den Vorstellungen der Babylonier [1931] 12) Lagamal ("schonungslos") als bösen Engel, Išnikarab ("er erhörte das Gebet") als guten Engel bezeichnet.

d.iš-ni-qa-ra-ab – s. das voraufgehende Stichwort.
ShI 37:2/3.4°. 47:109/110°°. Hutl 60:6°: si-ya-an [d.iš]-ni-qa-ra-ab-me *den Tempel des (Gottes) Išnekarab*. Akkad. Bruchstück aus Susa aus spätelamischer Zeit in Mém. 2, 1900, 118.

f.d.iš-ni-qa-ra-ab.BÀD N.pr.fem., Name einer Tochter des Königs Šilhak-Inšušinak (12. Jh. v.Chr.). Hinz erwog für BÀD eine Lesung akkad. dūrī "mein Wall", aber Erica Reiner (RA 67, 1973, 58 Anm. 3) dürfte mit ihrem Vorschlag, "Išnikarab-huhun or the like" zu lesen, recht haben; R. Zadok (ElOn, 1984, 50): "Išme-karāb is (my) fortress"; F. Vallat (RA 79, 1985, 45) liest ebenfalls Išnikarab-huhun, "car tous les membres de la famille royale portent des noms élamites".
ShI 34:6. 40:14/15. 41:15/16. 45 III:8/9. 47:31. 54 I:22. 59:6. HutI 62:4. Anzan 1:11/12.

h.iš-nu-nu-uk Ortsname aus Mesopotamien in mE Zeit = Ešnunnak.
ShuN 24b:3. 24c:7.

f.iš-pa.za-mi-ip achE, nähere Kennzeichnung von Schwerarbeiterinnen (f.za-mi-ip), noch ungedeutet.
Fort. 8960:6 (Hallock, 1969, 706a).

hh.iš-pír.uk-qa – lies hh.iš-tam$_5$-uk-qa

hw.iš-pu-gur-da N.pr.m. Iraner in nE Zeit, vgl. M. Mayrhofer, Ausgew. Kleine Schriften, 1979, 138.
S 238:2.

hw.iš-pu-un-ma N.pr.m. ap.
S 81:8.

hh.iš-qa-ri-iz-za N.pr.m. = medisch *skāraiča– (Sprachgut, 1975, 224 f.).
PF 1966:6.

hh.iš-ra-qa-be vermutlich altiran. mit achE Pluralendung zur Bezeichnung von Arbeitern eines noch unbekannten Berufszweiges; an Drangianer (ap. zranka *Drangiana*) wird man schwerlich denken dürfen.
PF 1174:4.

-iš-ša-an aE, bisher nur als Hinterglied von Eigennamen bezeugt, mögliche Bedeutung: *erquikkend, erfreuend*; s. at-ti-iš-ša-an, v.pa-hi-ir.iš-ša-an, v.ba-la.iš-ša-an, pi-li-ir.iš-ša-an, bu-ni.iš-ša-[an], bu-ù-ni-[iš-ša-an], te-im-ti.iš-šà-an, te-ip-ti.iš-šà-an, e-ni-iš-ša-an, lu-h-hi-iš-ša-an, še-im-ti.iš-ša-an. R. Zadok (BiOr 34, 1977, 79a Anm. 18): "-iš-ša-an is possibly a theophoric element", doch ist dies nicht wahrscheinlich. Da bu-ni mit einiger Wahrscheinlichkeit *Herz* bedeutet, ergäbe sich für bu-ni.iš-ša-[an] eine Bedeutung *herzerquickend*.

iš-ša-an-ri N.pr.m. aE, Bedeutung nach dem im vorigen Gesagten *ein Erfreuender, Erquikkender*.
S.jur. 441:7.

hh.iš-šá-an-te N.pr.m. = medisch *isantaya–, s. unter hh.iš-an-te.
PF 135:5/6. 318:3. 392:3/4. 393:4/5. 417:4. 418:5. 419:4. 511:3. Fort. 2482:4/5. 5058:3/4 (–an–fehlt). 6314:5/6.

hh.iš-šá-an-tu$_4$ – s. das voraufgehende Stichwort.
PF 394:3/4. 395:3/4. 396:3/4.

h.iš-še-ma Ortsname in der Elymais, achE, s. unter h.hi-še-ma.
Fort. 4428:12.

iš-še-ra-qa achE = in še-ra-qa *dies war befohlen worden*.
Fort. 9036:15/16: hh.LUGÀL.ik-mar iš-še-ra-qa *dies war vom König befohlen worden*.

hh.iš(?)-še-ud-da N.pr.m. Sollte ap. *xšaita- gemeint sein, das sonst hh.šá-a-da oder hh.še-ud-da umschrieben wird? (Sprachgut, 1975, 134 f.). S a. hh.hi-še-ud-da.
Fort. 2460:2.

iš-ši-du-iš achE *Brei, Schleim*(?).
PF 1706:6/7: [N erhielt Gerste] mu-ut-na ha ul-la-iš iš-ši-du-iš ha hu-ut-tuk-qa GUD.lg GIŠ.IN.lg. -na du-iš-da *für Umschläge(?) lieferte er sie hierher, zu Schleim(?) ist sie hier verarbeitet worden, Rinder auf der Stoppelweide haben sie [die Schleimumschläge??] erhalten*; jedes Rind erhielt täglich nur einen halben Liter zugeteilt, vier Rinder einen Monat hindurch, sechs zwei Monate lang; die Übersetzung ist nur ein tastender Versuch.

iš(?)-ši-ni nE *deine Sorgen*(?).
S add. 1:3: iš(?)-ši-ni hu-ma-h(?)-ni *deine Sorgen möchte ich wegnehmen!* (in einem Brief, ganz unsicher).

hh.iš-tam$_5$-uk-qa N.pr.m. = ap. *stauka- (Sprachgut, 1975, 228, Lesung tam$_5$ wahrscheinlicher als pír; Hallock brieflich an Hinz).

d.iš-[tar(?)] akkadische Göttin, Beleg wohl aus mE Zeit.
Inc. 70 M:6: ba-ši-šu ša d.iš-[tar(?)...] *der Priester ("Gesalbte") der (Göttin) Ištar.*

iš-tar-hu-un-du N.pr.m. nE in akkad. Überlieferung; gemeint ist König Šutur-Nahhunte (717 — 699 v.Chr.).
Bab. Chronik (Chronicle 1 bei Grayson, Chronicles I:40°. II:32.34). APN 227.

hh.iš-tar-ma N.pr.m. ap., s.a. hh.iš-tur-ma.
Fort. 8945:10. 8996:20.23.26.39.

v.iš-tar-na-an-de N.pr.m. nE in nA Überlieferung, verkürzt aus v.d.iš-tar-na-an-hu-un-de, s. das folgende Stichwort.
APN 107: König von Hidali, K 2674:7 (III R 37, I:48). Streck 703.

v.d.iš-tar.na-an-hu-un-de N.pr.m. nE in nA Überlieferung = König Šutir-Nahhunte (v.šu-tur.d.UTU), reg. 717 – 699 v.Chr.
Aynard 54, V:37.

hh.iš-ti(?)-ba(?) als N.pr.m. in PF 1307:4 ist eine Fehllesung. Somit entfällt die Deutung als medisch *rštipā- (Sprachgut, 1975, 207). Die richtige Lesung ist hh.am-ba-du-iš.

hh.iš-ti-ba-ra N.pr.m. = medisch *rštibara- (Sprachgut, 1975, 207, nach I. Gershevitch); s.a. unter v.ir-iš-ti-bar-ra.
PF 1537:7.

iš-ti-bar-ra = medisch *rštibara- *Lanzenträger*, s. unter v.ir-iš-ti-bar-ra.
PFa 15:4/5. Fort. 11259:3/4: GIŠ.iš-ti-bar-ra.

hh.iš-ti-in N.pr.fem. = ap. *išti- (Sprachgut, 1975, 142).
PF 823:2/3 (Det.hh. irrig statt f; Koch: vielleicht aber auch *zusammen mit der Fürstin* zu übersetzen, dann könnte es sich doch um einen männlichen Namen handeln).

iš-tik – s. unter ù ra-an(?)-iš-tik

hh.iš-ti-man-qa N.pr.m. = medisch *rštimanga-(?), s. unter hh.ir-iš-ti-man-qa.
PF 405:2. 925:2. 926:1/2. 927:1/2. 928:1°/2. 1333:3. 1802:1(Det.v.). Fort. 1905:1/2. 2167:2. 3109:2. 4837:1/2. 5678:1/2.

iš-ti(?)-ma-ra in PF 1567:2/3 Fehllesung für da-ti-ma-ra

hh.iš-tin(?)-qa N.pr.m.
PF 2085:1.

iš-ti-ri achE *sein Schwiegersohn*(?).
Fort. 5783:3/4: 6 ZÍD.DA.lg hh.ba-qa-šá-qa hi-še du-iš hh.LUGÀL iš-ti-ri *60 [Maß] Mehl erhielt einer namens Bagasaka, des Königs Schwiegersohn(?).* M. Mayrhofer (OnP, 1973, 8.214): "Identisch mit Herodot 7, 75 Βαγασακης, wenn so zu lesen (Mh. 1971, 14)?" Dann wäre Bagasaka, Sohn des Rtabānuš, im Feldzug gegen Hellas Kommandeur der "Thraker Asiens" gewesen.

h.iš-ti-ya-nu-iš Ortsname in der Persis (Festung, ap.); s. unter h.hi-iš-ti-nu-iš.
PF 1979:2. Fort. 9020:25.30.

v.iš-tuk-ra achE *der Schwache, Arme* (ZDMG 110, 1961, 249).
DB 63:80/81: in-ni v.ib-ba-ak-ra in-ni v.iš-tuk-ra ap-pan la-ik-ki-um-[me hu-ud-da] *weder dem Mächtigen noch dem Armen tat ich je Gewalt an*, ap. nai škauϑi[m nai tu]nvantam zūra akunavam (umgekehrte Reihenfolge: *weder dem Schwachen noch dem Starken*), bab. a-na kab-tú u muš-ki--nu pir-ki ul e-te-pu-uš (Reihenfolge wie im Elamischen). DNb 8a:6 und 7; ap. hat die medische Form skauϑiš (nom.sg.m.), bab. LÚ.muš-ki-na. DSe § 4: sa-ap [v.ib-ba]-ak-ra v.i[š]-tuk-ra in-ni ir qa-za-ma-ak *so daß vom Starken der Schwache nicht niedergeschlagen wird.*

hh.iš-tur-ma N.pr.m. ap.; s.a. hh.iš-tar-ma.
Fort. 8945:22.32. 9248:3. 10909:5.

iš-tur-rák-qa achE *gerade*; F. Bork (MAOG 7, 1933, 15) stellt das Wort zu šu-tur *Gesetz* und übersetzt *gesetzlich*, was richtig erscheint. Vgl. den achE Eigennamen hh.iš-du-rák-qa.
DNa 6:47/48: h.KASKAL.lg ap-pa iš-tur-rák-qa *den geraden Weg*, ap. paϑim tayām rāstām, bab. unvollständig erhalten.

hh.iš-tur-ri-ri N.pr.m. achE, etwa *der kleine Gesetzestreue*; Hallock (1969, 706b): "perhaps = Šuturriri", was sicher richtig ist und wohl deutlich macht, daß die Aussprache von šu-tur *Gesetz* ursprünglich stur, in später Zeit stir, ja vielleicht sogar str gewesen ist. Unser Name lautete dann striri als Koseform.
PF 104:2/3.

i-šu.tan N.pr.m. aE; zum Hinterglied tan in der wahrscheinlichen Bedeutung *Gehorsam* vgl. den aE Kurznamen tan sowie die zahlreichen mit tan beginnenden Eigennamen; das Vorderglied i-šu könnte ein Gottesname sein.
Belege in Täfelchen aus dem Umma der Ur-III-Zeit (McNeil 221), auch in der Schreibung i-šú.tan.

URU.i-ta-a-a-ru-[x(?)] aE Ortsname in der Susiana.
S.jur. 192:3.

v.i-ta-ad-du N.pr.m. aE, Idaddu I., König von Elam aus dem Hause Simaški, erste Hälfte des 20. Jhs. v.Chr. (RlA V 28a); s. unter v.i-da-ad-du.
ShI 48:14°. 48a:11.14°.

i-tak nE *daraufhin, deshalb, dementsprechend*(?).
ShuN II. 74:34: [nach dem Bericht von kriegerischen Erfolgen] i-tak za-al-mu-mi a-ha ku-ba-áš-ni *deshalb soll er [der Oberpriester] mein Bildwerk dort aufrichten!* Rs.26: 14 GUD.lg ... šá-tin li-iš a-ak hu-un-sa-áš-da i-tak za-al-mu a-ha ku-ba-ak-ni *14 Rinder ... lieferte er dem Oberpriester ab und hat sie ihm bezahlt; dementsprechend soll ein [mein?] Bildwerk dort aufgerichtet werden*;

Françoise Grillot (JA 1970 [1971] 230): "les 14 boeufs ... à lui ont été placés". Rs.41. Hanne 75:18/19. 76:29. Oruru Rs.10(?).

v.i-ta.me-tu N.pr.m. nE in nA Überlieferung, identisch mit v.at-ta.me-tu, s.d.
Hugo Winckler, Sammlung von Keilschrifttexten III (Leipzig 1893) 46, Zeile 18.

h.i-te-ma Ortsname in der Elymais, achE, s. unter h.hi-še-ma. Die Schreibung könnte auf eine Aussprache *iϑema deuten.
PF 1585:4.

h.i-te-man-na achE *aus Iϑema.*
PF 561:8. 1110:7.

i-ti-ik-ni achE, Kontext gestört; vielleicht ist i ti-ik-ni zu lesen.
Fort. 514-1:25: hi hal-m[i ....] i-ti-ik-ni *dies ist die gesiegelte Urkunde, [die(?)] gültig sein soll!* – un sicher.

i-ti-in nE; F. Bork (Zeughausurkunden, 1941, 15) nahm ein elam. Lehnwort aus akkad. utūnu *Schmelzofen* an. Da es anscheinend um Filzherstellung geht, ist die Vermutung nicht ganz von der Hand zu weisen.
S 116:6: 5 MA.NA si-hi-a.lg i-kur kur-mín hw.si-ik-qa-qa-na hu-ma-[qa] da-bar-ri-um [a]-h zib-ba-qa i-ti-in šá-áš-šá-ra-ma-na ha-ra-qa še-e KI.MIN ITU ra-hal UD a-h hu-ud-da-qa; Versuch einer Übersetzung: *5 Pfund Fellhaare(?) i-kur sind aus der Verfügung des Sikkaka entnommen worden, Filz(?) wurde damit genäht, nachdem er im Ofen(?) der Werkstatt(?) gepreßt worden war, sein Se desgleichen. An einem Tag des Monats Rahal ist es hier gemacht worden.*

hh.i-ti-na-pu-iš N.pr.m., nach J. A. Delaunay (StIr 5, 1976, 15) = akkad. Itti-Nabû-[...].
PF 1941:13.

i-ti-šum nE – lies i ti-šum

hw.i-ti-ti N.pr.m. nE
S 117:9. 153:5/6: hw.i-ti-[ti].

i-ti-um-me nE *sein Stiel*(?).
S 166:14: 1 hal-ri-in KUŠ GUD.lg.na KÙ.BABBAR.lg a-h ha-ra-qa i-ti-um-me si-še.lg.na *eine Peitsche(?) aus Rindsleder, mit Silber hier beprägt, ihr Stiel(?) aus Bernstein(?).*

i-ti-ya-ra – s. unter ti-ya-ra

hw.it-na-ak N.pr.m. nE
S 94:Rs.10. 295:9.

hw.it-pu-un N.pr.m. nE
S 145:3.

hw.it-ra-a-a N.pr.m., wahrscheinlich medisch.
S 97:4: hw.it-ra-a-a-be-ra *einer von den Leuten des *Iϑraya(?).*

it-ra-an-ku achE *Esel*(?).
Fort. 2979:4.6: [N erhielt Gerste zugeteilt] it-ra-an-ku hh.LUGÀL(?).na hi du-nu-iš-da 5(?) it-ra-an-ku hu-be [na]-ra-da 1 [BÁN] 5 QA.lg [du]-man-ra *an Esel(?) des Königs hat er sie ausgegeben – an fünf Esel(?), die pro Tag [zusammen] 15 Maß zu erhalten haben.*

hw.it-ra-pu-uk-ku N.pr.m., möglicherweise medisch.
S 148:Rs.1 und 179:13: hw.it-ra-pu-uk-ku-be-ra *der von den Leuten des *Iϑrabauga(?).*

h.it-ru-mu Ortsname in der Persis oder Elymais, achE?
PF 293:4/5.

hw.[i]t-ti-iš-[...] N.pr.m. nE
S 148:3.

hw.it-ti-ti N.pr.m. nE, von R. Zadok (BzN 18, 1983, 101) fragend zu iti gestellt, jedenfalls eine Koseform zu itti von noch unbekannter Bedeutung.
S 83:6. 145:Rs.2. 305:12(ohne Det.). In 79:5 wird der Mann zusätzlich als šil-li-ra bezeichnet, in 174:Rs.7 als zu den šil-li-ib-be gehörig, was wohl eine Ortszugehörigkeit bezeichnet.

hw.it-tuk N.pr.m. nE
S 259:3.

it-tu-un.KI aE Ortsname
Mém. 14, 1913, 10, II:19.

ITU (ITI) = akkad. (w)arḫu *Monat*, im nE gelegentlich auch für *Mond* gebraucht.
Stolper, TTM I, in den meisten Wirtschaftstäfelchen aus Anzan in mE Zeit belegt, z B. 3:7: h.ITU la-lu-be h.UD 15 KÁM *am 15. Tag des Monats Lanlube.* TeHI 79:7. Oruru Rs.2.11: ITU ra-hal *im Monat Rahal.* S 1:7 und durchgehend am Ende aller ganz erhaltenen nE Susa-Täfelchen. 166:8: ITU.lg TUR.TUR KÙ.BABBAR.lg.na *ein kleiner Mond aus Silber* (Lesung ITU.lg von F. Bork, OLZ 10, 1907, Sp. 525). Omen passim. DB 11:32. 18:71 und häufig in der Behistān-Inschrift, ebenso in zahlreichen Hofkammertäfelchen (PFT) und Hofschatztäfelchen des Darius (PTT, bis in die Anfänge Artaxerxes' I.), fast immer d.ITU.lg geschrieben.

d.ITU.lg.na *monatlich*; Hallock (JNES 18, 1959, 14, und 1965, 223): "monthly".
PF 742:14: [12 BÁN Mehl in einem Jahr bewilligt] d.ITU.lg.na 1 BÁN *monatlich 10 Maß.* Häufig belegt in PFT. PF 742:13: PAP 12 d.ITU.lg.na *für insgesamt zwölf Monate.* Mehrfach belegt, auch in PFa und PTT.

d.ITU.lg.na a-ak d.ITU.lg.na *Monat für Monat.*
PF 1092:15/16. 1094:15/16.

v.i-tu-ni-i N.pr.m. nE in nA Überlieferung, von R. Zadok (Iran 14, 1976, 63) mit Recht zu akkad. überliefertem v.ú-du-ni-e gestellt, s.d.; in ElOn, 1984, 10 übersetzte er den Namen richtig mit "I gave it [this]".
Streck 703. APN 109a.

i-tur achE; Hallock (1969, 706b): "presumably an edible commodity"; vielleicht *Sesam?* S.a. hi-tur.
PF 384:1: 15 i-tur ... hh.ma-u-bar-na du-šá hu-ud.KI.MIN hh.LUGÀL.na hu-ud-da-iš-da *150 [Maß] Sesam(?) hatte Vahufarnah erhalten; als Sachbedarf des Königs hat er ihn verwendet.*

h.i-tur-na-iz-za-an Ortsname in der Persis, ap.
PF 562:2/3.

d.ITU.lg.tan-na sum.-achE *monatlich*; s.a. -tin-na.
PF 1098:14 und häufig in PFT. PT 21:14 und mehrfach in PTT.

d.ITU.lg.tin-na sum.-achE *monatlich*, s.a. das voraufgehende Stichwort.
PF 1807:13. Fort. 10723:4.

i (?)-tù-úr.ha-ap-ru-h N.pr.m. akkad.(?)-aE, von R. Zadok (ElOn, 1984, 57) als "Hapruh has come back" gedeutet; aber ha-ap-ru-h ist kein Gottesname, sondern bedeutet etwa *ich verehrte*, so daß sich bezüglich des Vordergliedes unseres Stichwortes der Name einer Gottheit nahelegt. Ob nicht in-zu-úr zu lesen ist?
Mém. 10, 1908, 96:2.

hh.i-ud-da-ma-na N.pr.m. = ap. *yutamanah-, s. unter hh.hi-hu-ud-da-ma-na.
PF 1389:3.

i-ù-ki N.pr.m. aE; eine Lesung –ku statt –ki ist nicht ausgeschlossen.
Mém. 18, 1927, Nr. 88:3. 105:4.

hh.i-ú-mi-za N.pr.m. = ap. *yuvaiča-, s. unter hh.hi-ú-mi-iz-za.
PF 2064:4/5.

hh.i-u-nu-ya-ip ap.-achE *Ionier*(pl.); s. unter hh.ya-u-na-ip.
Fort. 8254:7/8.

i-ù-ú – s. den Eigennamen ARAD.i-ù-ú

h.i-ya-an nE, achE *Palasthalle, Säulenhalle, Königshof*; Cameron (1948, 205): "columned hall"; Ju.B. Jusifov (VDI 85, 1963/3, 242): "Metall" (unzutreffend). S. unter h.hi-ya-an und den aE Eigennamen i-a-an.ku-uk.
S 102:4: PAP 10 MA.NA 40 IM i-ya-a[n ...] *insgesamt 10 Pfund 40 Schekel [Eisen] für den Hof.* 147:Rs.6. PF 281:2/3: [85(?) Stiere] h.i-ya-an-na *für den Hof*; Hallock (1969, 139): "85(?) male cattle of the court(?)". 407:4/5: [N hatte 6 Krüge Sauerwein erhalten] i-ya-an ha hu-ut-taš *er gebrauchte sie für den Hof*. 800:7: [N hatte 120 Maß Gerste erhalten] d.ITU.lg 1-na i-ya-an-ma *für einen Monat für den Hof*. Ebenso 801:7 und 802:4. Fort. 485-3:3: [die ausgegebene Sache ist nicht erhalten] i-ya-an [ha] hu-ut-taš *für den Hof gebrauchte er sie.* 5810:4: [120 Maß Mehl] hh.man-nu-iz-za i-ya-an-ma du-iš-da *hat Manuča für den Hof erhalten*. 8921:1: mu-ši-in hi GUD.lg i-ya-an *diese Abrechnung [betrifft] Rinder des Hofes.* PT 15:9: h.i-ya-an uk-ku *zu Lasten des Hofes*. 18:10. 48a:x+1/2. 77:4/5. 79:5. In PT 12:6 und 13:8 ist Cameron's h.hi-ya-an nach R.T. Hallock (JNES 19, 1960, 97) durch h.i-ya-an zu ersetzen. PT 1957-1:12: ak-qa-be ú-iš-bar-na-iš-be h.i-ya-an uk-ku "(men) whose full accounts are chargeable against the court" (G.G. Cameron, JNES 17, 1958, 173). PT 83:8/9: [50 kg Gold durch N] h.ma-še-zí-iš.hu-mar h.tuk-ráš ku-ut-qa i-ya-an-na *sind von Xvādaičaya nach Tigra befördert worden für den Hof*. Zahlreiche weitere Belege in PTT.

i-ya-an-me nE *für den Königshof*.
Oruru Rs.7: hal-nu-ti h.ba-har GIŠ.GEŠTIN sa-hi-in hal-ma nu-[x-y]-ut i-ya-an-me.

i-ya-ni = ap. yanai *aber*; s.a. ya-ni, ya-na-a.
Fort. 9028:17/18.

hw.i-ya.tan N.pr.m. nE
S 156:6. 197:3°.

v.i-ya-u-na-ip ap.-achE *Ionier*(pl.) = *Ionien*, ap. yaunā mit achE Pluralendung; s. unter hh.ya-u-na-ip.
DB 6:11/12.

hw.i-ya-zí N.pr.m. nE
S 23:Rs.6.

i-za.bu-ni N.pr.m. aE; da bu-ni als Hinterglied von Eigennamen häufig vorkommt, bei denen das Vorderglied einen Verwandten bezeichnet (Vater, Bruder, Schwester, Großvater usw.), dürfte auch i-za eine solche Bezeichnung sein, vielleicht *Vetter*(?), so daß sich als Sinn des Namens *Vetterherz* ergäbe. S.a. i-zi-a.bu-ni.
Mém. 10, 1908, Nr.4:3. 37:4. 44:5°.

iz-ad.KI aE Ortsname.
Mém. 6, 1905, Taf. 4 IV:1.

hh.iz-at-taš N.pr.m. achE, vielleicht *der Vetter half*(?).
PF 1021:3.

i-za-za N.pr.m. aE, vielleicht *Vetterchen* als Koseform zu iza.
S.jur. 404 I:18°. II:18. Mém. 18, 1927, Nr. 180 II:7.12. In Mesopotamien in altakkad. Zeit belegt als ì-za-za (I. Gelb, MAD IV, 1970, Nr. 8:3; MAD V, 1970, Nr. 67:9).

i-zi-a.bu-ni N.pr.m. aE, wohl = i-za.bu-ni, s.d.
Mém. 18, 1927, Nr. 53:Rs.4 (Schülertäfelchen aus Susa).

i-zi-b[a-...] N.pr.m. aE
S.jur. 541 Siegel.

i-zi-iš aE aus einem vermutlich aE Beschwörungstext aus Tello.
Inc. 70 J:17: ku-uš pi-ri ti-zi-iš i-zi-iš tu nap ...

i-zi-ra.sa-at N.pr.m. aE
Mém. 14, 1913, Taf. 10, Nr. 72 II:17.

hh.iz-pi(?)-iš(?) N.pr.m. achE
Fort. 2783:1.

h.iz-ra-an-qa ostiran. Zranka, die Drangiana in Ostiran; s.a. v.sir-ra-an-qa.
XPh 3:16. Fort. 2993:6 (-qa fehlt versehentlich).

hh.iz-ru-du-uk-ma N.pr.m. = medisch *zrūtauxma- (Sprachgut, 1975, 279, nach I. Gershevitch).
PF 2084:4.

iz(?)-ši-ni nE
S add. 1:3 (Lesung des ersten Zeichens durch H.H. Paper, unwahrscheinlich).

i-zu-bu N.pr.m. aE
Mém. 14, 1913, Taf. 10, Nr. 72 IV:7.

i-zu-rí-ik N.pr.m. aE
Mém. 43, 1972, Nr. 1663 (Sohn des x-ne-ni).

i-zu-zu N.pr.m. aE, Koseform.
Täfelchen NCBT 2101:24 aus dem Umma der Ur-III-Zeit (McNeil 222). Auch in altakkad. Zeit in Nuzi belegt (Th. Meek, RA 32, 1935, 51). R. Zadok (BzN 18, 1983, 102) führt als Belege noch CT 25, 34, 24; 36, 23 an unter Verweisung auf Tallqvist, Götterepitheta 312. Er betrachtet den Namen als Gottesnamen von Nabû in Tilmun und bemerkt (a.O. Anm. 181): "Note that at least one royal name from Tilwun, viz. Ahundara/Hundaru is explicable in Elamite terms".

hh.iz-za-x-[y] achE Berufsbezeichnung
Fort. 8960:20 (Hallock, 1969, 706b).

h.iz-za-am-ba(?) achE Ortsname aus der Persis oder Elymais.
Fort. 3510:10/11.

iz-za-at achE *Entschädigung, Vergütung*(?).
PF 300:6: [65 Maß Sauerwein hatte N erhalten] hh.pír-ra-da-zí-na ú-qa-ma da-na iz-za-at-na kur-sa A.lg.na h.be-ul 1-na *für den Eilboten Hukāma, nämlich als Entschädigung(?) für das Durchfurten(?) von Flüssen während eines Jahres.*

iz-za-az-za nE *Fülle*(?).
ShuN II. 74:Rs.29: ba-lu-um a-ha šu-ut-ru-uk a-ak iz-za-az-za gal a-ak pu-ud-da gal la-qa ku-un-nu-uk *die Speicher hier wurden in Ordnung gebracht, und in Fülle(?) trafen Lebensmittel und abermals Lebensmittel schubweise ein.*

iz(?)-[za(?)]-iš-da achE *sie sind gekommen.*
PF 1496:10.

iz-zak nE *eingetroffen, angekommen.*
S 128:4: 1 ku-uk-tu$_4$ BABBAR iz-zak a-h kur-ra-ak *ein helles Obergewand eingetroffen, hier darüber verfügt.*

iz-za(?).KI.MIN achE, wohl ein Abstractum wie huthut oder mazzimazzi, möglicherweise auch ein weiterer Ausdruck für *Gratifikation.*
Fort. 1874:11/12 (6 Frauen erhielten in 3 Monaten Bier als(?) iz-za(?).KI.MIN).

iz-za-lak-ki-h-[na] nE, offenbar eine Stoffart für Hemden, vielleicht *aus Baumwolltuch*(?).
S 154:4: 1 lik-ki-na BABBAR BABBAR iz-za-lak-ki-[h-na] *ein Hemd, weiß, aus Baumwolltuch(?).* 154:13: 2 KI.MIN iz-za-lak-ki-h-[na] *zwei ditto, aus Baumwolltuch(?).*

iz-za-ma-ak achE *er, es geht* (zu ergänzen: zu Lasten einer Behörde), *es wird ausgegeben*; s.a. iz-zí-ma-ak.
PF 804:17. 936:17: [soundsoviel Gerste] d.na-ra-an-te a-ráš iz-za-ma-ak *geht täglich zu Lasten der Intendantur.*

hh.iz-za-ud(?)-da N.pr.m. ap.(?)
Fort. 5790:3/4.

iz-zí-iš nE, achE *er ging, reiste, kam.*
Nin 4:12: iz-zi-i[š] (Kontext fehlt). PF 1318:9: [ein Inder] h.hi-in-du-iš-mar iz-zí-iš h.šu-šá-an pa-ráš *kam von Indien her und reiste nach Susa weiter.* 1395:8: h.ma-te-zí-iš-mar iz-zí-iš *er reiste von Xvādaičaya an*; Hallock (1969, 393): "He went forth from Matezziš". 1438:5/6 (kam von Areia, reiste zum König weiter). Fort. 2816:10.

iz-zí-iš achE *sie gingen, kamen, fuhren.*
DZc 3:7: [Schiffe] iz-zí-[iš] *fuhren [auf dem Suezkanal]*, ap. āyanta. PF 1404:8: [35 Leute erhielten Mehl] h.iš-bar-da-mar iz-zí-iš *sie kamen von Sardes*; Hallock (1969, 396): "they went forth from Sardis". Fort. 1620:7. 10299:6. 10784:6: h.mi-ir-qa-an-mar iz-zí-iš ... h.ba-ir-šá pa-ráš *sie kamen von Hyrkanien ... reisten nach Persepolis.*

iz-zí-iš achE *gehe einher, wandle!*
XPh 4d:40: hu-be da-ad-da-ma iz-zí-iš *in jenem Gesetz wandle!*; ap. avanā dātā parīdi, bab. ina da-a-ta an-na-ʾ si-i-gi.

iz-zí-iš-da achE *er ist gegangen, gereist.*
PF 1411:6: hh.ma-u-ya-u-na hi-še h.ba-ir-šá-an-mar h.šu-šá-an iz-zí-iš-da *einer namens Vahuyauna ist von Persepolis nach Susa gereist*; Hallock (1969, 397): "Mauyana went forth from Persepolis (to) Susa". 1412:6. 1414:5/6. 1415:5/6. 1416:5/6. 1417:5/6 und mehrfach in PFT. Fort. 4847:6 und öfter.

iz-zí-iš-da nE, achE *sie sind gegangen, gereist.*
S 138:Rs.4: [Leute hatten Gewänder erhalten] iz-zí-iš-da *(und) sind fortgereist* (ArOr 18, 1950, 293). PF 1306:8: h.mi-ya-tuk-qa hh.ba-qa-ba-na-na-ma h.šu-šá-an-mar iz-zí-iš-da *mit einem Paß des [Satrapen] Bagapāna sind sie von Susa angereist*; Hallock (1969, 370): "In (accordance with) the authorization of Bakabana. They went forth from Susa". 1369:8/9. 1436:6. PFa 26:11/12. Fort. 4985:17 und passim.

h.iz-zí-la Name einer Landschaft in Syrien (Ṭūr ʿAbdīn), ap. izalā, bab. KUR.i-za-al-la.
DB 29:41.

iz-zí-ma-ak achE *es geht [zu Lasten von], es wird ausgegeben.*
PF 352:13/14: PAP 8 UDU.NITÁ.lg h.be-ul 1-na ha-har iz-zí-ma-ak *insgesamt 8 Stück Kleinvieh für ein Jahr hier ihm wurden ausgehändigt* (vgl. ZA 61, 1971, 280 Anm. 47); Hallock (1969, 154): "total 8 yearling sheep, were issued (at) the granary(?)". 742:15: [120 Maß Mehl wurden auf ein Jahr bewilligt] d.ITU.lg.na 1 BÁN.lg a-ráš iz-zí-ma-ak *monatlich geht 1 Seah [= 10 Maß] zu Lasten der Intendantur.* 743:15. 744:16. 1053:15. 1054:15 und öfters in PFT. Fort. 580-2:10°. 958-1:14/15. 1589:11/12.

iz-zí-ma-áš achE *er hatte zu reisen, war unterwegs.*
Fort. 10332:14: hh.ma-šá-ya hi-še hh.ba-qa-ba-na.ik-ki-mar hh.bar-na-qa.ik-qa iz-zí-ma-áš *einer namens Masaya war von Bagapāna [Satrap in Susa] zu Farnaka [Hofmarschall in Persepolis] (dienstlich) unterwegs.*

iz-zí-man-ra achE *ein Gehender, Reisender*, übertragen *ein [die Verwaltung] Belastender.*
PF 1333:6/7: h.ku-tin-na-a-ku iz-zí-man-ra *[N], ein nach Kutenaiku Reisender*; Hallock (1969, 377): "He was going forth (to) Kutinnäku". Fort. 611-1:14: h.ha-tin 3 QA a-ráš iz-zí-man-ra *für [jeden] Schlauch belastet er die Intendantur mit 3 Maß [Mehl].*

h.iz-zí-ra-an-na Bergname(?) in der Persis; vorauf geht h.KUR.KUR.
Fort. 3543:5/6 (Hallock, 1969, 707a).

iz-zí-šá achE *er war angereist.*
Fort. 4452:4: [Mehl N] hh.LUGÀL.ik-mar iz-zí-šá hu-ma-iš-da *der vom König angereist war, hat an sich genommen.*

iz-zí-šá nE, achE *sie waren angereist, gekommen.*
Nin 2:23 (Kontext zerstört). PF 1443:8: [zwei Perser] h.har-ma-ti-iš.mar iz-zí-šá *waren von Arachosien angereist*; Hallock (1969, 406): "They went forth from Arachosia". Fort. 2502:6.

iz-zu-un nE *er wandle, gehe einher*, alt uz-zu-un, achE iz-zí-in (ArOr 18, 1950, 293); so auch König (1965, 160).
Hanne 75:24: d.UTU ir šá-ra-ra a-nu iz-zu-un *unter der Sonne soll er nicht wandeln!*

iz-zu-uš – s. den Frauennamen f.mi-it.iz-zu-uš

L

la aE, nE = lan *Kult*(?). S.a. a-ap-la.
la aE Strichschrift (IrAnt 2, 1962, 15; AiFF 1969, 35) in KutI K:5 und M:2.4 in zerstörtem Kontext, ferner in KutI D:2 und K:4; doch ist die Entzifferung im ganzen noch zu wenig gesichert, um Belegstellen anführen zu können. Oruru Rs.6: PAP h.hal 21 la i ú-hi-tin hal-nu-ti h.ba-har [...].

d.la mE, wahrscheinlich = d.la-an *Kult*; s. den Frauennamen f.ri-ša-ap.d.la

d.la-a-an.ba-ni – s. d.la-àm-ba-ni

h.la-ab-ba N.pr.m.; nach J.A. Delaunay (StIr 5, 1976, 17) aram. *lāpā *junger Löwe*.
PF 297:1/2.

h.la-ab-na-an achE *in den Libanon*; s.a. h.la-ba-na-na.
Fort. 6041:8/9: hh.bar-na-ak-qa-mar h.la-ab-na-an pa-ri-iš-da *sie sind von [Hofmarschall] Farnaka aus in den Libanon gereist*. 6143:9.

hw.la-a-h-pi N.pr.m. nE; da a-h-pi *Geschlecht, Geblüt* bedeutet, muß dem Vorderglied la eigenständige Bedeutung zukommen, möglicherweise die eines Gottesnamens (falls das Stichwort so zerlegt werden kann).
S 167:12.

la-ak achE *unterwegs*.
Fort. 1291:6: h.šu-š[á]-an-mar h.ba-ir-šá-an la-ak *von Susa nach Persepolis unterwegs [29 Handwerker]*.

la-ak-kur-ra achE *ein Durchreisender*, wörtlich *ein Vorstoßender*; s.a. lak-ki-ik-ra, lak-ku-ik-ra.
PF 1332:5/6: h.šu-šá-an.hu-mar h.kur-ma-na-an la-ak-kur-ra *ein von Susa nach Kermān Durchreisender*; Hallock (1969, 377): "going across from Susa (to) Kerman". Fort. 2994:8 (gerade umgekehrt).

la-ak-qa achE *war unterwegs*, auch *jenseits von*, wörtlich *vorgestoßen, hinausgedrungen über*; s.a. la-qa.
PF 1397:4: [der Inder N] hh.LUGÀL.ik-qa-mar h.hi-du-iš la-ak-qa *war vom König nach Indien unterwegs*; Hallock (1969, 394): "sent forth from the king (to) India". 1530:14/15: hh.LUGÀL ik-ki la-ak-qa *zum König unterwegs*. 1942:20. Fort. 2033-1:40. 2179-3:6.8.10.12.17.20.45.50.58.60. 2814:5: h.sir-ra-kaš la-ak-qa *er war nach der Drangiana unterwegs*. 6292:7. XPh 3:20: h.ya-u-na ... ak-qa-be d.kam.lg la-ak-qa mar-ri-iš-da *die Ionier, die [das Gebiet] jenseits des [Schwarzen] Meeres besetzt halten*, ap. yaunā tayai paraδraya dārayanti, bab. v.ia-a-man-na ... šá a-ḫu ul-lu-ú šá ÍD.mar-rat áš-bu-ú. A³Pe XXIV: hi v.šá-ak-qa h.kam.lg la-ak-qa *dies ist der Sake von jenseits des [Schwarzen] Meeres*.

la-ak-ra nE *ein Umstoßender, Übertretender*(?) (Fs. Eilers, 1967, 92).
Oruru Rs.18: ak-qa ap-pa ni-ha la-ak-ra *wer, was ich festgesetzt(?) habe, übertritt(?)*.

la-ak-šu – s. den Eigennamen ku-te-ir.la-ak-šu

v.la-al.hi-en-na N.pr.m. nE, vielleicht *Frieden-ersehnend*(?) o.ä., in bab. Urkunde von 541 v.Chr. aus Babel (VAS 3 Nr.55:15); R. Zadok (Iran. 14, 1976, 64): "... lal could be Elamite, or alternatively Lycian"; er verweist in Anm. 31 auf v.la-al.ki-din-nu (s. das nachfolgende Stichwort), "who is mentioned with other Elamites".

v.la-al.ki-din-nu N.pr.m. nE, vielleicht *Frieden(?) ist magischer Schutz*, in nA Brief ABL 478:Rs.3, akkadisiert aus Lal-kiden, Name eines Soldaten des Königs Humban-haltaš III., wohl noch vor dessen Regierungsantritt 648 v.Chr.

la-al-la-a N.pr.m. aE, vielleicht *der Friedfertige*(?); s.a. la-la; R. Zadok (BzN 18, 1983, 95) führt den Namen unter seinen zweisilbigen Lallwörtern auf, läßt aber auch die Möglichkeit eines Hypokoristikons offen.
S.jur. 325:25.

la-al-la.ri-ib-be nE, vielleicht *Friedensbrecher*(pl.), vgl. ri-ib-ba-man-ra *einer, der zerbricht*(?). TeHI 79:7: ha-al.lg ba-la.hu-te-ib-b[e] a-ak la-al-la-ri-ib-be ... sir-ma hal-pu-h *das Land der Bösewichter(?) und Friedensbrecher(?) ... schlug ich schwer*; König (1965, 170 Anm. 16) denkt bei beiden Bezeichnungen an nomadisierende Bergbewohner. 80:3.

la-al-li mE *Frieden*(?).
ShI 55:1: [....] la-al-li ir na-a[t-ti-h(?)...] *durch Frieden(?) besiegte ich ihn.*

la-al-lu-bi aE Monatsname, entsprach dem babyl. 6. Monat Elulu, s. unter la-an.lu-be.
S.jur. 274:4.

la-al-lu-bu-um aE Monatsname Lanlube, akkadisiert; s. unter la-an.lu-be.
Akkad. Täfelchenbruchstück aus Susa: e-ba-ra-at [ù] si-il-ha-ha ... ITU la-al-lu-bu-um *[die Könige] Epart und Silhaha ... im Monat Lanlube* (L. de Meyer in Fs. de Liagre Böhl, 1973, 293).

la-al-lu-u-bi-e aE Monatsname Lanlube, s. unter la-an.lu-be.
H.T. 1:10.

d.la-àm-ba-ni aE Gottheit, Lesung (statt d.la-a-an-ba-ni) nach brieflicher Mitteilung von G.G. Cameron. Vgl. die aE Eigennamen ku-ku.ba-ni, te-im-ti.ba-ni.
Hita 2 II:4.

la-am.li-e-ma mE *als Kult-Stiftung*(?).
UntN TZ 53 A:6: si-a-an-ku-uk [ri(?)]-mu-um la-am.[li-e]-ma zu-uz-ka-táh *in Siyankuk ließ ich einen Wildstier(?) als Kult-Stiftung(?) aufstellen.* TZ 53 B-C:6: la-[am.li-e]-ma. 54:6: [la-am].li--[e-ma]. 55:6: la-am.li-e-m[a].

la-am.li-ir mE *Kult-Zelebrierer*; s.a. das folgende Stichwort.
Inc. 70 C IV:13: hu-ur-ti ha-da-am-ti-ip-na hu-up-[š]a-an la-am.li-ir-na *der fürchte das Untertanenvolk der Elamer durch den Kult-Zelebrierer*; König (1965, 146): "[den soll] das (Lebens-)Feuer der Elamier, das des Hupšan-Opfer-Festes ...".

la-am.li-ir-ri mE *der Kult-Zelebrierer* (ArOr 18, 1950, 292: "Kultpriester"); König (1965, 124): "Gießopfer-Priester"; s.a. la-am.li-ir, la-am.li-ri und d.la-an.li-ri-ra.
ShI 54 I:95: la-am.li-ir-ri i hu-ut-ta-ak-na *durch den Kult-Zelebrierer werde dies bewirkt!* Ebenso IV:34°°.

la-am.li-ri aE *Kult-Zelebrierer(in)* in aE Strichschrift (IrAnt 2, 1962, 12 f.; AiFF, 1969, 37: "Kultpriesterin").
KutI F:2: la-am.li-ri in-ti-me ki-ri-ip hal taš-li *die Kultpriesterin möge die Huld der Göttinnen dem Lande erwirken* (Lesung und Deutung noch unsicher).

la-an achE wörtlich wohl *Gegenwart*, übertragen *derzeit, gegenwärtig*; G. Hüsing (Memnon 4, 1910, 14): "jetzt, nunmehr"; J. Friedrich (Or 18, 1949, 18 Anm. 2): "jetzt(?)"; auch F. Bork (OLZ 15, 1912, 70) hatte Hüsings Deutung übernommen.
DB a 1:2: v.ú la-an v.LUGÀL v.bar-sìp ik-ki *ich bin gegenwärtig König bei den Persern*, ap. hat lediglich pārsai xšāyaϑya.

d.la-an achE, wörtlich wohl *göttliche Gegenwart*, übertragen *religiöser Kult*, konkret *Kultopfer* (ZA 49, 1950, 349, und Koch, Rel.Verh., 1977, 46); Cameron (1948, 7 Anm. 34): "divine ceremony"; Hallock (1969, 720a): "a kind of religious ceremony".
PF 742:5: [N hatte Mehl erhalten] gal d.la-an-na *als Spende für das Kultopfer*. 743:5. 744:5/6. 753:4: [N hatte Wein erhalten] d.la-an h.har-bu-iš li-ri-ma-nu *um das Kultopfer in Harbuš zu zelebrieren*. 755:3: [N hatte Gerste erhalten] 2 d.la-an gal-li kaš du-nu-iš-da *als Spende für zwei Kultopfer hat er [der Speicherwart] sie ihm [dem N] ausgehändigt*, vgl. Koch (Rel.Verh., 1977, 51). Zahlreiche weitere Belege in PFT. 751:3: d.la-an.lg. Fort. 483-3:18. 487-1:4/5. 495-2:3/4. 495-3:6/7 und passim.

la-an-[....] mE
ShI 51:V 5: [...]-ta-qa la-an-[....]. Inc. 68:16: [..... te]-im-ti la-an-[....].

d.la-an-e-ul-li achE Name des achten Monats, s. unter d.la-an-gi-ul.
PF 710:12/13. 1001:7. 1052:7. 1681:4. 2061:8/9. Fort. 4552:8/9. 6478:12/13.

la-an-gi(?)-el-li(?) mE, wohl ebenfalls der Monatsname des vorigen Stichwortes.
UntN TZ 30:4: d.in-šu-ši-na-ak [....] ha-du hu-ut-tak [....]-pi a-ak [....]-pi a-ak la-an-gi(?)-el-li(?) [.....]-pi a-ha du-[...]-h-pi hu-ut-táh(?)-ši(?).

d.la-an-gi-la achE Name des achten Monats, s. das folgende Stichwort.
PF 1477:14/15. 1499:11/12. 1507:10/11. 1534:12/13. Fort. 470-1:8°. 9175:11/12.

d.la-an-gi-ul achE Name des achten elamischen Monats (nach Hallock, 1969, 74); s.a. d.la-an-e-ul-li, la-an-gi(?)-el-li(?), d.la-an-gi-la, d.la-an-gi-ul-la, d.la-an-gi-ul-li, la-e-li, la-gi-ul, [d.]la-gi-ul(?)-li(?).
PF 1238:12/13. Fort. 3220:12/13.

d.la-an-gi-ul-la achE – s. die voraufgehenden Stichwörter.
PF 997:7/8.

d.la-an-gi-ul-li achE – s. die voraufgehenden Stichwörter.
PF 1329:12/13. 1521:9/10. Fort. 966-4:12.

la(?)-a-ni N.pr.m. aE, *Silber*, sofern das erste Zeichen la– ist; Deutung nach M. Lambert, IrAnt 5, 1965, 31; s.a. la-ni.
Mém. 14, 1913, 113, Nr. 75:3.

la-an-ki aE *ich bin ein Opfernder*(?), in aE Strichschrift; s.a. la-ki.
Fragment b bei C. Frank (in AiFF, 1969, 33): si-la ik la-an-ki *ich bin ein Bildwerke(?) als Votivgaben(?) Opfernder(?)*.

la-an.ku-el achE *Kultopferstätte*(?) (Or 39, 1970, 439); Hallock (1969, 720a): "site of religious ceremony".
PF 772:8.

v.la-an.ku-ku N.pr.m. aE, wohl *Kult-Frieden*(?), Vater des Großregenten Kuk-Kirwāš im 16. Jh. v.Chr.; s.a. den Eigennamen la-gu-gu.
ShI 48:30/31. 48a:20/21. 48b:24.

d.la-an.li-ri-ra achE *Kultopfer-Zelebrierer*(sg.); Cameron (1948, 7): "libation-giver"; R.T. Hallock (JNES 9, 1950, 240): "the lan performer(?)"; Koch (Rel.Verh., 1977, 50): "Kultopfer-ausführer". Vgl. la-am.li-ir-ri.
PF 754:3/4: [Wein] hh.tar-mi-ya d.la-an.li-ri-ra h.ha-tar-ri-kaš gal du-iš d.lan-na *erhielt Drvya, der Kultopfer-Zelebrierer, in Aϑrika als Spende für das Kultopfer*. 757:5/6: hh.kur-qa hi-še hh.ma-ku--iš d.la-an.li-ri-ra *ein Magier namens Krka, der Kultopferpriester*. 758:5. 768:5/6. 2036:5. Fort. 2346:4/5. 5998:5. 8852:6.

la-an.lu-be aE Monatsname, entsprach dem 6. babyl. Monat Elūlu (nach Erica Reiner, AfO 24, 1973, 98. 100); s.a. la-al-lu-bi, la-al-lu-u-bi-e, la-al-lu-bu-um, la-an.lu-bi-e, la-lu-be, la-lu-bi-e, la-lu-bi-um, la-lu-bu-um. Die Bedeutung des Monatsnamens dürfte *(göttliche) Gegenwarts-Nähe* gewesen sein.
S.jur. 165:24. 326:Rs.2.

la-an.lu-bi-e – s. das voraufgehende Stichwort.
S.jur. 90:8.

[hh.l]a(?)-an.ru-ku N.pr.m. nE, vielleicht *Kultopfer-Hoden*(?), s. ru-ku.
Inc. 70 K:Rs.8: [hh.l]a(?)-an.ru-ku DUMU mi-it-[.....].

la-an-si-di-ya mE *golden, vergoldet* (in Anlehnung an M. Lambert, RA 56, 1962, 92 f.); s. die übliche Schreibung la-an-si-ti-ya.
UntN TZ 32:2 (Variante).

la-an-si-it-im-ma mE *golden, vergoldet*.
ShI 35:8 und 36:4: te-te-in la-an-si-it-im-ma-ma ra-ar-ba-h *ich ließ [den Torweg] mit einem vergoldeten Balken verschließen*.

la-an-si-it-ma mE *mit Gold, durch Gold*.
ShI 45 II:6: [frühere Könige schufen einen Holz-(Absperr-)Balken und einen hölzernen Baldachin (im Tempel)] a-ak la-an-si-i[t]-ma si-is-b[a]-h-ši *und machten es mit Gold glänzend (überzogen es mit glänzendem Gold)*. 45 II:12: la-an-si-it-ma si-is-ba-h *ich machte es mit Gold glänzend*.

la-an-si-ti-e mE *sein Gold*; die richtige Deutung von lanst (achE: la-áš-da geschrieben) als *Gold* wird M. Lambert verdankt (RA 56, 1962, 92 f.); G. Hüsing (Quellen, 1916, 45) hatte an "neu" gedacht; P. Meriggi (Accad.Naz.Lincei 76, Rom 1966, 563) stellte la-an-si-ti zu achE la-áš-da und übersetzte es daher richtig mit *Gold*, ohne Kenntnis von M. Lambert.
UntN TZ 2:6: ak-ka ... la-an-si-ti-e du-un-ra "qui enlèverait son or" (M.-J. Steve, Mém. 41, 1967, 15); "he who ... takes its gold" (R.T. Hallock, JNES 32, 1973, 150).

la-an-si-ti-h mE *ich vergoldete*; M.-J. Steve (Mém. 41, 1967, 102): "j'ai recouvert d'or(?)".
UntN TZ 58:5/6: hu-sa(?)-me v.har.SAG la-an-si-ti-h *ich vergoldete das Holzgestänge(?) des (Keulen-)Steinkopfes*.

la-an-si-ti-im-ma mE *golden, vergoldet.*
ShI 36:4. 48a:36/37: te-ti-in la-an-si-ti-[im]-ma-ma ra-ar-ba-h *ich ließ [den Altar] mit einem vergoldeten Balken absperren.*

la-an-si-ti-i-ni mE *golden, vergoldet*; s. das folgende Stichwort.
Hutl 61 B-C:38/39.42°/43 (fehlt, aber in C 9 erhalten).

la-an-si-ti-in-ni mE *golden, aus Gold.*
ShI 46:51: zu-ba-ar la-an-si-ti-in-[ni-] *Goldbronze*; ebenso 46:54.57.60 sowie 47:21.22.23°/24. 46:62: hal-ti la-ni la-an-si-[ti-in-ni] hu-ut-táh *eine Tür aus Silber [und] Gold verfertigte ich*; ebenso 48:126/127° und 48a:42°. Mehrere weitere Belege in Inschriften Šilhak-Inšušinaks.

la-an-si-ti-ip-pa mE *golden* – prinzipiell, aber nicht stets im Personenplural; s.a. la-an-si-ti-pa.
UntN TZ 13:3: d.IŠKUR a-ak d.ša-la la-an-si-ti-ip-pa a-pu-un a-ha-an mu-ur-tah *goldene [Statuetten] von (Gott) Adad und (Göttin) Šala – sie stellte ich hier hin.* Ähnlich TZ 15:5 und 19:3 sowie UntN 7 IIa:3 und IIb:3. Nicht als Personenplural, also anscheinend regelwidrig, in UntN TZ 2:2 und 3:2: ú-pa-at la-an-si-ti-ip-pa te-pu-h ul-hi-i a-ha-a ku-ši-h *ich formte goldene (vergoldete) Ziegel, die Tempel-Cella hier baute ich.* Eine Parallele bildet die Wendung ú-pa-at ak-ti-ip-pa *Kunstsandstein-Ziegel*, wo ebenfalls kein Personenplural vorliegt.

la-an-si-ti-ip-ya-pu-un mE Sandhi-Schreibung für la-an-si-ti-ip-pa a-pu-un.
UntN IIc:3 (Variante).

la-an-si-ti-ir mE *eine goldene* (personal gemeint), s. das folgende Stichwort und la-an-si-ti-ra.
UntN 7 Ib:3: d.pi-ni-gìr la-an-si-ti-ir a-ha-ar mu-ur-tah *eine goldene Pinengir, sie stellte ich hier auf.*

la-an-si-ti-ir-ra mE *einen goldenen* (personal gemeint); s.a. das vorige Stichwort und la-an-si-ti-ra.
UntN TZ 27:4: d.na-h-hu-un-te la-an-si-ti-ir-ra ir ša-ri-h *ich goß einen goldenen Sonnengott [eine goldene Nahhunte-Statuette].* UntN 10a:4. 10b:4. 10c:3/4.

la-an-si-ti-pa – s. die übliche Schreibung la-an-si-ti-ip-pa.
UntN 7 IId:3.

la-an-si-ti-ra mE *einen goldenen, eine goldene* (personal gemeint); s.a. la-an-si-ti-ir-ra und la-an-si-ti-ir.
UntN TZ 10:3: d.pi-ni-gìr la-an-si-ti-ra ir a-ha-ar mu-ur-táh *eine goldene [Statuette der] Göttin Pinengir – sie hier stellte ich hin*; Françoise Grillot (DAFI 3, 1973, 122): "une (statue de la déesse) Pinigir (c.-à.-d. en or), elle, j'ai installé". TZ 41:3 (paralleler Text, auf Gott Nabû bezogen).

la-an-si-ti-ya mE *aus Gold, golden, vergoldet.*
ShI 37:4/5. 48:114/115: te-ti-in la-an-si-ti-ya-ma ra-ab-ba-h *mit einem vergoldeten Balken versperrte ich ihn [den Altarweg].* 48:116/117°.118.120/121°.122/123°.124/125°. 48a:34°.40/41°.

la-ap-lu nE *Anpflanzung*(?); V. Scheil (Mém. 11, 1911, 80) las su(?) ap-lu, aber seine Autographie (a.O. 81) hat, wie König (1965, 172) hervorgehoben hat, deutlich la. König allerdings transliteriert la-ap UDU.
Nin 21:6: [....] la-ap-[lu ....]. TeHI 85:23: [insgesamt 31 Rinder und 186 Stück Kleinvieh] la-ap-lu hu-sa.lg ik-si-na a-hi la-ha-na *sind bei Anpflanzung(?) eines [Tempel-]Haines zur Einweihung(?) hier zu schlachten gewesen.*

v.la-a-qa-qa N.pr.m. mE Koseform; s.a. h.la-qa-qa.
Stolper, TTM I 46:4.

la-ar-e – s. ha-al.li-la-ar-e

la-ar-pa-an nE
S 153:4: [a]-ráš kur-za-[ak] [..]-ba-za pu-ud-[d]a-qa la-ar-pa-an ik-ki(?) [....].

la-áš-da nE *sie haben entsandt*(?); s.a. la-iš-da.
Inc. 70 L:7: hw.mi-iš-šá-a-nu hw.tu(?)-ul la-áš-da *Missaini(?) und Tul(?) haben entsandt(?).*

h.la-áš-da achE *Gold*, gesprochen wohl lanst, s.a. mE la-an-si-ti, was offenbar ebenfalls einfach lanst wiedergeben soll; ap. δaranyam (nom./acc.sg.n.), akkad. KÙ.GI (ḫurāṣu). S.a. den achE Eigennamen hh.kap.la-iš-da *Schatzgold*.
DSf 6:31. 7:43. DSz 6:32. 7:47.

h.la-áš-da.kás-zí-ip achE *Goldschmiede*(pl.m.), ap. δ[ā]ranyakarā.
DSz 46/47.

[hh].la-áš(?)-ti(?) N.pr.m. achE, Kontext verderbt, nicht sicher, ob es sich um einen Eigennamen handelt.
Fort. 1811:2/3.

h.la-ba(?)-x Ortsname in der Elymais (Bezirk VI).
PF 324:4°.

la-ba-a-ba N.pr.m. aE Koseform (Reduplikation der Endsilbe) zu akkad. laba? S.a. unter ta-an.na-hu-un-de, dem Namen des Sohnes des Genannten.
Rollsiegel Nr. 65:1 bei G.A. Eisen, OIP 47, 1940, 81.

la-ba.d.i-gi$_4$-gi$_4$ N.pr.m. akkad.-aE, wohl akkad. laba mit elam. Hinterglied *Brüderchen*; W. von Soden, Or 38, 1969, 420 f. Anm. 3.
Rollsiegel Nr. 64:2 bei G. Wilhelm, BagM 4, 1968, 291; Vater des ta-an.na-hu-un-de.

h.la-ba-na-na Landname *Libanon*, ap. labanāna, bab. nicht erhalten; s.a. h.la-ab-na-an.
DSf 27. DSz 27.

GAM.la(?)-be(?) nE Personenbezeichnung unbekannter Bedeutung.
Oruru Rs.27: a-ráš GAM.la(?)-be(?) ha-la-man-ra *[wer] den Besitz der ... schädigt(?).*

la-e-li achE Monatsname, s. unter d.la-an-gi-ul.
PF 1651:6/7. Fort. 1414:13°: d.la-e-[li].

h.la-e-nu-ra nE *einer aus Laeni*.
S 247:5.

h.LAG.lg = akkad. kirbānu *Klumpen*, gemeint ist *Lehmziegel*, ap. ištiš.
DSz 25 (von F. Vallat, RA 64, 1970, 159, erkannt).

h.la-ga-la-ga nE Ortsname in Zamua, in nA Überlieferung.
AOAT 6, 222.

d.la-ga-ma-al mE Gott akkad. Ursprungs, Bedeutung *schonungslos*, wohl schon in aB Zeit entlehnt (irrig Hinz, Das Reich Elam [1964] 39, der eine Göttin annahm); s.a. d.la-ga-ma-ar, d.la-qa-ma-ar, d.la-qa-mar, die in Elam überwiegende Namensform. CAD G (1956) 23b/24a. Nach akkad. Belegen bei K. Tallqvist (Akkadische Götterepitheta [1938] 345) und E. Ebeling (Tod und Leben nach den Vorstellungen der Babylonier [1931] 12), zu denen noch eine Siegelinschrift (bei Stephanie Dalley, C.B.F. Walker and J.D. Hawkins, The Old Babylonian Tablets from Tell al-Rimah [1976] 251) und ein Beleg aus Mari (ARM XIII, 1964, Nr. 111:5) kommen, ist kein Zweifel mehr möglich, daß es sich bei Lagamal um eine männliche Gottheit handelt. Nach dem akkad. Totentext aus dem Susa nE Zeit (V. Scheil, RA 13, 1916, 169, Nr. 2:2, ohne Gottesdeterminativ, = Mém. 18, 1927, Nr. 251:2) ist Lagamal zusammen mit Gott Išmekarab (s.d.) Begleiter des Totenrichters Inšušinak.
KutN 30:3: hi-el d.la-ga-ma-al-me mi-ši-ir-ma-na šar-ra-h *da das Tor des (Gottes) Lagamal verfallen war, setzte ich es wieder instand.*

d.la-ga-ma-ar mE, s. das voraufgehende Stichwort.
KutN 30:3 (Variante a, nicht ganz sicher).

d.la-ga-mar – s. den Eigennamen v.šil-h-na.ha-am-ru.d.la-ga-mar

d.la-ga-ma-ru nE Gott akkad. Herkunft und in der Endung akkadisiert in nA Überlieferung. Aynard 54, V:23. Streck 751. Bauer 5, V:21.

lag-gi-ma-na achE *für ihre Reise.*
Fort. 8948:5: [8 hh.LÚ.l]g hh.kur-taš-be un-ra 20 lag-gi-ma-na [h.hal-nu-t]i mar-ri-iš h.ku-ut-ku-ra-an mar-ri-iš am hal-pi-ip *acht Mann, Arbeiter – jeder von ihnen bezog 20 [Seah Gerste] für ihre Reise gemäß Tontafel; in Kutkura bezogen sie sie; nun sind sie gestorben.* 8948:9.12 (parallele Fälle).

la-gi nE *vorstoßend, überquerend.*
Nin 12:17: [.....]-ši la-gi(-)[....] (das Wort ist vielleicht unvollständig).

la-gi-ib-ba achE wörtlich *Vorstoßende*(pl.), *unterwegs Seiende, Reisende*; s.a. la-ki-ib-ba.
Fort. 514-1:12: hu-pi-be ... la-gi-ib-ba hh.ba-qa-ba-du-iš ik-qa *diese ... sind unterwegs zu Bagabāduš.*

la-gi-ik nE *angereist*(?).
Nin 15:12: hh.mu-uk-tu$_4$ [hh].hu-kur-ma(?) la-gi-i[k] *zum Gebieter(?) kam Hukirma(?) angereist(?).*

hh.la-gi-is(?)-x-iš N.pr.m. achE
Fort. 2227:21.

la-gi-ul achE Name des achten elamischen Monats, s. unter d.la-an-gi-ul.
PF 1568:10: d.ITU.lg la-gi-ul-ma *im Monat Langel.* Fort. 9407:11(Det.d).

[d].la-gi-ul(?)-li(?) achE – s. das voraufgehende Stichwort.
Fort. 4407:12.

la-gi-ú-ud-da achE *wir haben überschritten*; die richtige Worttrennung fand G.G. Cameron (JCS 14, 1960, 64 f.).
DB 18:70: h.ti-ig-ra-an la-gi-ú-ud-da (wörtlich) *den Tigris überquerend sind wir gewesen = wir setzten über den Tigris*, ap. tigrām viyatarayāmā, bab. ÍD.di-ig-lat ni-te-bi-ir.

la-gu-gu N.pr.m. aE; s.a. v.la-an-ku-ku. R. Zadok (BzN 18, 1983, 103) stellt den Namen neben la-qa-qa, was nicht angehen dürfte. Das Vorderglied ist ersichtlich lan *(göttliche) Gegenwart*, gugu (s.d.) dürfte *Friede, Eintracht* bedeuten, was für den Namen eine Bedeutung *(durch göttliche) Gegenwart Friede* ergäbe.
S.jur. 441:5.

la-h aE, bisher nur in sumer.-aE Beschwörungstexten bezeugt, s. J. van Dijk (1982, 102), der dazu bemerkt: "Ich möchte in la-h die 1. Sing. eines Verbs sehen: vielleicht la, das in ḫutla = k i n – g i₄ "senden" steckt, da am Anfang anscheinend ein Göttername steht: "ich bin der Gesandte des Gottes NN"". Das ist aber nicht zwingend. Vielleicht bedeutet la-h *ich drang vor, stieß vor*(?).
LB 1005:6: hu-úh la-h hu-úh ti-la hu-úh-me la-h. Iraq 38, 62:5-7: nu-me la-h ši-ti la-h gú-úh la-h. YOS 11, 87:2-4: d.nu-me la-[h] d.NUN.ABZU l[a-h] d.hu-úh [la-h].

la-ha-ak-[ba(?)] nE *Eingegangene*(pl.).
AHamI 86: 14/15: d.ru-hu-ra-tir d.te-ip-ti hu-h-te-ib-ba-ak la-ha-ak-[ba(?) ...] *(die Götter) Ruhurater (und) Tempt (als) Wegbereiter(?) und Eingegangene(? nämlich in ein Heiligtum oder in einen Berg)*; König (1965, 174) setzt nur la-ha-ak an, das er mit "getötet war" übersetzt, was hier bestimmt nicht paßt, obwohl laha– wie im Deutschen zweisinnig *eingehen* zu bedeuten scheint. Vgl. das nächste Stichwort.

la-ha-ak-ir-ra mE *einer, der eingegangen, eingezogen ist*; s.a. la-ha-ak-ra. Die Lesung des Stichwortes von W. Hinz wurde von M.-J. Steve (Mém. 41, 1967, 95) gebilligt, doch übersetzt er "qui règne" im Anschluß an M. Pézard (Babyloniaca 8, 1924, 14 f.), der eine Bedeutung "dominer, être maître" vorgeschlagen hatte. Doch dürfte F. Bork (OLZ 3, 1900, Sp. 292) mit einer Deutung "bewohnen" dem Sinn des Stichwortes nähergekommen sein; sie wurde von G. Hüsing (Quellen, 1916, 82) übernommen. Hinz hat (ZA 50, 1952, 243. 251) für die Wurzel laha– eine Bedeutung "eingehen" angesetzt; wie im Deutschen kann sie offenbar auch *sterben* bedeuten.
UntN TZ 53 A:8 und 13: d.in-šu-uš-na-ak te-ip-ti si-a-an.ku-uk la-ha-ak-ir-ra *(Gott) Inšušinak, dem in Siyankuk (in den Heiligen Bezirk von Čoġā Zambīl) eingezogenen Herrn*. 54:8. In 53 B-C:8 ist nur das Schluß-ra erhalten, in 53 A:16 nur [...]ak-ir-ra.

la-ha-ak-na aE, mE, wörtlich *es soll eingegangen sein!*, hier *(er, es) soll getötet werden, umkommen!*
Siw 3:28: [hi]-it la-ha-ak-na [ti(?)]-a-te ha-al-ma-ak-na *das Heer soll umkommen, sein anderes [Volk] soll landesvertrieben werden!*; König (1965, 36): "[..] wird (soll) getötet? werden, die Ernte? wird (soll) eingebracht? werden". ShI 54 IV:24: [....] qa-az-za-ak la-ha-ak-[na] *er soll niedergeschlagen werden, soll umkommen!*

la-ha-ak-ra mE, nE *einer (eine), der (die) eingegangen, eingekehrt, eingezogen ist*; s.a. la-ha-ak-ir-ra.
ShI 49:8°° und 13: (Kiririša) [za-na h.]li-e-en la-ha-ak-ra *die in Liyan (heute Būšehr) eingekehrte Herrin*. 57:2.5.6: za-na h.li-ya-an la-ha-ak-ra; König (1965, 136): "die Herrin des toten? Liyan (oder: der Toten-Unterwelt)"; Françoise Grillot (DAFI 3, 1973, 147): "la dame détentrice(?) de Liyan". ShI D:19: ku-uš ... te-im-ti ah-pi-ra la-ha-ak-ra-me a-ha ku-ši-h *den Bau ... des der Sippe [der Göttin Kiririša] angehörenden, [in die Unterwelt?] eingegangenen Herrn baute ich hier*; F. Grillot – F. Vallat (IrAnt 19, 1984, 23): "là, j'ai édifié les constructions ... du seigneur de la renommée (et) du secret". AHamI 86:7: [d].MÙŠ.LAM te-ip-ti ku-uk-in-nu-um la-ha-ak-ra *(Gott) Inšušinak, der in den Hochtempel eingezogene Herr*; M. Lambert (RA 49, 1955, 150 Anm.4): "O

Ins ušnak, seigneur du kukunnum des(?) morts (ou: du kukunnum éloigné, hors d'atteinte des hommes)".

la-ha-an nE *er wird sterben*, im Ursinne *er wird eingehen*; V. Scheil (RA 14, 1917, 44) fand dafür in einem akkad. Paralleltext imāt.
Omen 10: GAM.LUGÀL la-ha-an *der König wird sterben*; M. Lambert (RA 49, 1955, 150): "le roi sera éloigné" (nicht überzeugend).

la-ha-ar.bi-du₈.KI aE Ortsname (Zeit von Kutik-Inšušinak, 23. Jh. v.Chr.), Bedeutung vermutlich *Eingang ins Innere*. S. nE la-har.lg.
Mém. 14, 1913, 10, II:3.

la-ha-ar.sa.KI aE Ortsname (Zeit wie im voraufgehenden Stichwort), Bedeutung im Vorderglied *Eingang* (s. nE la-har.lg), zum Hinterglied vgl. nE sa-e.
Mém. 14, 1913, 10, I:27.

la-ha-áš-ni nE *er soll eingehen (= umkommen) lassen!*
ShuN II. 74:Rs.22: hi-še d.nah-hu-un-te la-ha-áš-ni *dessen Namen soll der Sonnengott eingehen lassen! (= ausrotten)*; Françoise Grillot (JA 1970 [1971] 229): "que (son) nom (= [sa] descendance[?]), (le dieu) Nahhunte le saisisse!".

la-ha-ma-an-ra nE *einer, der (gewohnheitsmäßig [-ma-]) eindringt* im Sinne von *vernichtet* oder auch *zertritt*(?). F. Bork (OLZ 3, 1900, Sp. 292): ungefähr "er wird bewohnen", was G. Hüsing (OLZ 11, 1908, Sp. 339, und Memnon 4, 1910, 16) übernahm; später (WZKM 36, 1929, 7) übersetzte F. Bork das Wort mit "er soll sterben".
Hanne 76:33: ak-qa ... ud-du.KI.MIN ap-pa a-h da-ha la-ha-ma-an-ra *wer ... den Sachbedarf [für die Opfer], den ich hier hingestellt habe, (regelmäßig) zertritt(?)*; König (1965, 166): "(wer) ... das, was ich hierher gestellt habe, vernichtet"; Françoise Grillot (JA 1970 [1971] 231): "celui ... qui les matériaux(?) qu'ici j'ai placés, détruirait"; dieselbe zusammen mit F. Vallat (JA 1975 [1975] 215): "(qui), du "matériel" qu'ici j'ai placé, voudrait se rendre maître".

la-ha-na nE *nachdem geschlachtet worden sind, sind zu schlachten gewesen* (Or 31, 1962, 41).
TeHI 85:23: [nachdem insgesamt 31 Rinder und 186 Stück Kleinvieh] la-ap-lu hu-sa.lg ik-si-na a-hi la-ha-na *bei der Anpflanzung(?) eines [Tempel-]Haines zur Einweihung(?) hier geschlachtet worden sind.*

[la]-ha-qa nE *hat [seinen Hain] betreten* (unsicher).
Oruru Rs.40/41.

la-har.lg nE *Eingang*; vgl. aE la-ha-ar-. R. Zadok (Oriens Antiquus 22, 1983, 218 f.) vermutet wohl zu Recht, daß das von I. Gershevitch im südostiranischen Baškardī-Dialekt gängige Wort lahar "an ancient survival" von nE lahar darstellt – es wäre das einzige Wort der elamischen Sprache, das bis heute überlebt hat. Allerdings bedeutet im Baškardī lahar "a bee-hive hut (in principle a tent with mats)". Nach R. Zadok handelt es sich bei la-har.lg möglicherweise um einen Behelfsbau, jedenfalls von geringerem Rang als ein ha-a-in, das wir mit *Haus* übersetzen.
S 300:Rs.3: v.hu-ši-in.lg la-har.lg [....] ú-el.lg mu-ru-in a-hi ku-[ši-qa] *für die Hürde ist als Eingang ... ein Tor aus Lehmerde hier gebaut worden.* Rs.6: v.la-har.lg hu-ši-in.lg.ku-ši-ra ú-el.lg mu-ru-in a-hi ku-ši-qa *als Eingang ist vom Hürdenbauer ein Tor aus Lehmerde hier erbaut worden.*

la-h-hu-um aE(?) Monatsname; findet sich außer in Elam auch in Ur III, Mari und ganz vereinzelt in Babylonien (CAD L, 1973, 41), elamischer Ursprung ist also unsicher. Möglicherweise entsprach er dem bab. 4. Monat (Du'ūzu; irrig Or 32, 1963, 18). S.a. la-hu-um.
Mém. 10, 1908, Nr. 15:Rs.1. 39:Rs.1. 41:Rs.1. 53:Rs.3. 59:Rs.4. S.jur. 484:Rs.3.

la-hi(?) nE *Skorpion*(?).
Inc. 70 G:30: e-me bu-ni e-me du-h-ši la-hi(?) pa(?)-at mu-uk-ti *sobald das Herz – sobald sie es empfingen, wird über den Skorpion(?) der Fuß [des Menschen] Herr!* (aus einer aus Mesopotamien stammenden Beschwörungsformel gegen den Skorpion, an einen akkad. Text angefügt).

la-h-li-ik nE *es wurde gesattlert* nach F. Bork (Zeughausurkunden, 1941, 4) der den Stamm lāli-mit "Leder nähen, schustern, sattlern" wiedergab, was richtig sein dürfte; Ju.B. Jusifov (VDI 85, 1963/ 3, 247): "obtjagivat', pokryvat' (čem-nibud'); prisposablivat'" ('überziehen, [mit etwas] bedecken; einrichten').
S 131:6: 1 GIŠ.za-bar TI.lg.na hw.ku-du-[ib]-be a-h la-h-li-ik; das Material, auf das sich die Ziffer 1 bezieht, ist pap-pi, wohl *Schweinsleder*(?). Zu übersetzen wäre also *ein [Schweinsleder?] zu einer Polsterung für "Rippen"(? Wagenrungen) für die Leute des Kudup wurde hier gesattlert.* Rs.3: 1 GIŠ.kar-ik GIŠ.GIGIR.lg.na hw.áš-šu-ra-ib-be a-h la-h-li-ik *ein Helm(?) für einen Wagen nach Assyrer-Art wurde hier (oder damit) gesattlert.*

la-h-li-iš nE *er sattlerte* nach F. Bork (s. das voraufgehende Stichwort); s.a. la-li-iš.
S 131:2: 1 [pap-pi] hw.um-man-da-da GIŠ.kur-mín a-h la-h-li-iš. 131:8: 1 [pap-pi] hw.pi-in-na-a-a GIŠ.za-[bar] a-h la-h-li-iš.

la-h-l[i]-šá nE *er hatte zerhämmert* im Sinne von *wer zerhämmert haben sollte* (Fs. Taqizadeh, 1962, 110); König (1965, 159) las la-h-t[e-š]á und übersetzte: "(wer es) umändert"; Françoise Grillot (JA 1970 [1971] 232): "(l')ayant martelée".
Hanne 75:22: [wer mein Bildwerk beschädigt, seinen Namen als Besitz einheimst] la-h-l[i]-šá du--hi-e a-ráš hu-ut-tan-ra *es zerhämmert, als sein Eigen sich zum Besitz macht.*

la-h-lu-h-[pi] mE *ich hämmerte für sie (pl.).*
ShI 54 I:12: [die Götter von Elam und Susa] zu-lu-h la-h-lu-h-[pi] na-ap-pi in tu-ur-na ba-ha qa--az-za-h-pi (Versuch:) *für die Götter von Elam und Susa fachte ich [die Glut] an und hämmerte; die Götter sind deswegen solche, daß ich das Gute für sie schmiedete.* S. Näheres unter zu-lu-h.

[la]-h-lu-me nE, vielleicht *Scharmützel* o.ä., Ergänzung unsicher.
Nin 1:5: am [la]-h-lu-me X Y Z [....]-tan *jetzt werden X, Y und Z ein Scharmützel(?) ...en.*

la-h-lu-uš mE *er zerhämmerte, zerschlug* (ZA 50, 1952, 245); König (1965, 140): "abschlägt"; Françoise Grillot (DAFI 3, 1973, 127) und F. Vallat (DAFI 8, 1978, 98): "ayant martelé".
ShuN 42 Deh-e nou 2 B:6: [hal hu]-up-še-en la-h-lu-u[š(?) ...]. HutI 61 B-C:56: ag-ga ... hi--iš a-ap-pi a-ha ta-ak-ni la-h-lu-uš <in>-ni gi-ti-in-ri *wer das Königsprotokoll, das hier fürwahr angebracht ist, zerhämmern sollte, es nicht (vielmehr) reinigt.*

la-h-ma-at.am-ma N.pr.fem. aE *die (Göttin) Lahmat ist (mir) Mutter*, aus Haft Tepe, dem alten Kabnak; s.a. die Eigennamen la-ma-ti-ì-lí, tan.la-h-ma-at.
S.jur. 72:31. 52:27. Sie war die Tochter des tar.ra-ap-pa-aš.

la-h-ri-in.KI aE Ortsname wohl in der Susiana (19. Jh. v.Chr.).
Mém. 10, 1908, Nr.61:3.

la-h-t[e-š]á – lies la-h-l[i]-šá

la-h-ti-e nE Ortsname, vielleicht *Wüste*, wohl im Gebiet der Lullu.
ShuN II. 74:28: ha-al.lg la-h-ti-e a-ak x-ba-ti-im-me *das Gebiet von Lahtie und Xbatimme(?).*

la-h-ti-in-ra mE *ein Verwüster(?).*
ShI 45 VI:12: la-h-ti-in-ra a-ni be-ip-li-en *ein Verwüster soll nichts zustandebringen!*; König (1965, 100): "wenn er Umänderungen macht, soll er nicht Erfolg haben"; Annelies Kammenhuber (AAntH 22, 1974, 202): "Das von-ihm-Veränderte (lahti-n-ra) soll nicht weiterwirkend (sein)".

la-h-ti-iš mE *er verdarb, verwüstete(?).*
Stolper, Malyān EDD 1976: Texts [Manuskript, Lesung nach seiner Zeichnung] M-1157:4 und 6, beidemale ohne Kontext, anscheinend aus einem Brief oder Bericht.

la-h-ti-ma-ak nE *es wurde verwüstet.*
Inc. Se B:15/16: a-ak hal-la ya-ad-da mu-ru-un nu la-h-ti-ma-ak da *und die Äcker(?), die Gärten(?), der Erdboden wurden von dir auch verwüstet.*

d.la-hu-ra-til nE Gott d.ru-hu.ra-te-ir in nA Überlieferung, mit Ninib gleichgesetzt.
CT XXV Taf. 11 (K 4339 II:37), vgl. C Frank, ZA 28, 1914, 327 mit Anm. 2; auch K. Tallqvist, Akkadische Götterepitheta (1938) 346. Auf einem Rollsiegel aus aE Zeit ist wohl auch d.la-hu-ra-[til] zu lesen; V. Scheil (RA 13, 1916, 10) ergänzte die Lücke allerdings durch [ter].

La-hu-um aE(?) Monatsname, möglicherweise akkad. Ursprungs, s.a. la-h-hu-um.
S.jur. 467:3.

la-ib-ba achE *unterwegs (Seiende)*, Pluralform zu la-ik.
Fort. 4954:15: hh.LUGÀL.ik-ki-mar [..]-ba(?) la-ib-ba hh.da(?)-a(?)-ya(?)-u-qa.ik-ki *vom König her ... zu Dahyauka hin unterwegs*; es könnte allerdings auch mit den voraufgehenden beiden Silben zu einem Wort gehören und wäre dann eine Bezeichnung der Leute.

la-ik achE *von unterwegs*; s.a. la-qa.
PF 1856:7: [8 Babylonier] la-ik ši-in-nu-ip *sind von unterwegs eingetroffen*; Hallock (1969, 510): "have been sent forth (and) have come".

la-ik-ki-um-me achE, wörtlich *Ver-Stoß = Unrecht, Gewalt* (Fs. Eilers, 1967, 92). Die Trennung von dem voraufgehenden elamischen Wort ap-pan hat vermutlich bereits F.H. Weißbach (KA 1911, 67 Anm. k) erwogen; begründet hat sie V. Scheil (RA 25, 1928, 41) und ap-pan als *jemals* erkannt. G.G. Cameron (WO 1959, 475) stellte das Wort zu la-ak-qa *jenseits von* und faßte dementsprechend appanlakkimme als ""wrongdoing" (more literally "transgression")" auf, was zutrifft, sich jedoch lediglich auf lakkimme bezieht. Hallock (1969, 668 f.) behält das zusammengezogene Wort appanlakkimme bei, das er wie Cameron "transgression" übersetzt. Die Bedeutung des Stichwortes ist durch ap. zūra und bab. pir-ki gesichert.
DB 63:81: in-ni v.ib-ba-ak-ra in-ni v.iš-tuk-ra ap-pan la-ik-ki-um-[me hu-ud-da] *weder dem Starken noch dem Schwachen tat ich jemals Gewalt an.* 63:82: ap-pan la-ik-ki-um-me ak-qa-ri ug-gi in-ni hu-ud-da *niemals tat ich irgendeinem Gewalt an.* 64:84: v.ak-qa ap-pan la-ik-ki-um-me hu-ut-ti-iš *wer jemals Gewalt geübt hat.*

la-iš-da achE *er hat entsandt, weitergegeben*; s.a. la-áš-da. Die Deutung als "hat geopfert" (Or 39, 1970, 427) gibt Hinz auf, obwohl die Wendung häufig in Verbindung mit Opferungen vorkommt.
PF 10:5: [Gerste] h.hu-na-ir ku-ut-qa hh.kar-ki-iš la-iš-da *ist nach Hunar gebracht worden; Karkiš hat sie entsandt*; Hallock (1969, 88): "Karkiš dispatched (it)". 341:6: [15 Krüge Wein hatte N erhalten] d.um-ba-an-na-ma ha la-iš-da *für Gott Humban hat er ihn hier weitergegeben (verwendet)*; Hallock (1969, 151): "issued (it) for (the god) Humban". 343:5. 344:8. 345:5/6. 2029:7. Fort. 1392:7. 3567:5/6. 4523:3: hal-la-be hh.LUGÀL ap-pa la-iš-da h.li-du-ma *Landarbeiter(?), die der König nach Liduma entsandt hat.* 9486:6.

la-iš-da achE = h.la-áš-da *Gold*, s. den Eigennamen hh.kap.la-iš-da.

LÚ.la-kab-ru möglicherweise nE Stamm, erwähnt in dem nA Brief ABL 1000:7 in Verbindung mit Hilim, Pillat und Išiyan anläßlich furchtbarer Hungersnot in Elam; vgl. M. Dietrich, AOAT 7, 1970, 105; R. Zadok (AfO 28, 1981-1982, 136a): "La-kab-ra is amenable to a West Semitic interpretation".

la-kaš-da achE *er hat geleitet, hindurchgeführt*.
PFa 30:12: [N 980 kappadokische Arbeiter von Raxā nach Taukā] la-kaš-da; R.T. Hallock (DAFI 8, 1978, 132): "took across". 30:15 (diesmal Lyker).

la-ki (wohl lanki zu lesen) aE in aE Strichschrift *ich bin ein Weihender*(?) (IrAnt 2, 1962, 11; AiFF, 1969, 33); s.a. la-an-ki.
KutI C:2: si-la ik la^{n}-ki *ich bin ein Statuen(?) als Votivgaben(?) Weihender(?)*.

la-ki achE *er war unterwegs, er reiste*, entspricht sonstigem pa-ri-iš oder pa-ráš; Hallock (1969, 719b): "he was going across".
PF 1353:8.11. 2056:14.

la-ki achE *sie waren unterwegs, sie reisten*.
PF 1289:11: [N mit zehn Mann] h.kur-ma-na-mar h.šu-šá-an la-ki *reisten von Kermān nach Susa*. 1350:11/12. 1352:11. 1354:11. 1355:13. 1356:10/11. Fort. 2707:14. 4951:11. 9487:11 und passim.

la-ki-ba achE *Durchreisende*(pl.); s. das folgende Stichwort.
Fort. 3323:5: 23 hh.kur-taš h.har-ra-ma-ti-iš-mar h.šu-šá-an la-ki-ba *23 Arbeiter auf der Durchreise von Arachosien nach Susa*.

la-ki-ib-ba achE *Durchreisende, unterwegs Seiende*, wörtlich *einen Vorstoß Machende*(pl.); s.a. la-gi-ib-ba und das folgende Stichwort.
PF 1330:6/7: [10 Burschen des Hukāma] v.kur-ma-na-an.hu-mar h.mu-tur-ri-ma-an la-ki-ib-ba *sind von Kermān nach Muϑrima unterwegs*; Hallock (1969,376): "going across from Kerman to (the place) Mutirriman". PFa 14:12/13. Fort. 2922:8/9. 5606:8/9(?). 8366:5/6.

la-ki-ip achE *Durchreisende*(pl.), s. das vorige Stichwort und lak-ki-ip. S.a. h.da-la.la-ki-ip.
PF 1394:11: [8 Mann und 20 Jungknechte] hh.bar-na-ak-qa ik-ki la-ki-ip *waren auf der Durchreise zu [Hofmarschall] Farnaka*; Hallock (1969, 393): "They went across ... to Parnaka". 1953:35°. PFa 30:8/9.

hh.la-ki-ip N.pr.m. bab. M. Dandamaev (GGA 227, Heft 3/4, 1975, 235) deutet den Namen als akkad. Lāqip "der Unglaubhafte"; J.A. Delaunay (StIr 5, 1976, 17): "nom babylonien extrêment répandu et trouvé sous la forme Laqip, Laqipi, Laqipu".
PF 1805:21/22. Fort. 1536:3.

la-ki-iš-da achE *er hat mitgeführt, geleitet*.
Fort. 5395:11 (von einem Scharfrichter gesagt, der Leute und Arbeiter mit sich führte).

la-ki-iš-da achE *sie haben [Vieh] getrieben*.
Fort. 9027:17: 66 hh.LÚ.lg h.qat-ba-du-uk-qa-b[e U]DU.NITÁ.lg la-ki-iš-da *66 Mann, Kappadokier, haben Kleinvieh getrieben*.

la-ki-iš-da-be achE *Leute, die [Vieh] getrieben, fortgeführt, [als Steuer] eingezogen haben*.
PFa 31:6: hh.taš-šu-íp GUD.lg la-ki-iš-da-be *Leute (Beamte), die Rinder [als Steuer] eingezogen haben* (Koch, ZA, 1980, 133); Hallock (DAFI 8, 1978, 133): "people who took cattle across"; a.O. 115: "lit. "who caused to go across"", verweist auf die parallele Form ku-ši-iš-da-be.

la-kik aE, vielleicht lankik zu lesen im Sinne von *Himmelsgegenwart*(?), in aE Strichschrift, davon nur das Zeichen kik gesichert (AiFF, 1969, 35).
Ku tI D:1: nap la-kik te-gi(?)-ik.

la-kik-li-ri aE in aE Strichschrift, wohl lan.kik.liri zu lesen, als *Himmelsnähe-Stifterin* zu deuten (AiFF, 1969, 24 f.).
Ku.tI Q: im-ki-na la^{n}-kik-li-ri-me *die Vase der Himmelsnähe-Stifterin (Priesterin).*

lak-ki nE; F. Bork (Zeughausurkunden, 1941, 20) riet auf "geschoren".
S 93:13: 1 ku-rák.lg lak-ki kar-su-qa [erhielt der Hofmarschall].

lak-ki-ik nE, achE, Grundbedeutung *es wurde gestoßen, vorgedrungen*, als Handwerk *gewalkt* (Fs. Eilers, 1967, 92).
S 125:9: [2 Speere, 1 Bogen, 1 Handschutz(?)] 10 za-bar-ru.lg [GIŠ.GI.lg] ru-hu-e a-h [la]k-k[i-ik]. 157:Rs.7: [x li]-gi AN.BAR.lg.na 12 MA.NA da-qa [GIŠ.kar]-ik ru-hu-e [a]- h lak-ki-ik. DSz 21: ku-iš ap-pa šil-la-ki-ik-qa lak-ki-ik *bis zum gewachsenen Boden ('zum Festen') vorgedrungen wurde*; von der ap. Parallelfassung DSf 24 ist nur [a]värsam *ich gelangte, erreichte* erhalten; bab. a-di qaq-qa-ri du-un-ni-šu ak-šu-du *bis ich den festen Boden erreichte.*

lak-ki-ik-ni achE *es soll gestoßen, geworfen werden!*
PF 1856:19/20: [es handelt sich um die Tätigkeit von 6 babylonischen Leichen-Zerstücklern] na-an 1-na 10 gi-um h.ku-ir-ma lak-ki-ik-ni *täglich sollen jeweils zehn Haufen [Leichenteile] in die Ölfackel(?) geworfen(?) werden*; Koch deutet diese Stelle anders, s. unter ku-ir.

lak-ki-ik-ra achE *ein Hinzugestoßener*; s. unter la-ak-kur-ra.
PF 1021:13: me-šá-an si-ti-ra lak-ki-ik-ra *[ein Bursche] war nachträglich als Genesener(?) hinzugestoßen*; Hallock (1969, 295): "(He is) one who was transferred(?) (as?) an aftercomer(?)". Fort. 1527:11.

lak-ki-in – s. den Eigennamen [hw.m]a-[a]n-lak-ki-in

lak-ki-in-ra nE *ein Durchreisender.*
Nin 11:3 (ohne Kontext).

lak-ki-ip achE *Durchreisende, unterwegs Seiende*(pl.); s.a. la-ki-ip.
Fort. 9408: 5/6 (Hallock, 1969, 720a).

lak-ki-qa nE *es ist gewalkt worden* oder *es ist gestochen, ziseliert worden?*
S 168:5: [....]-ti-me i[n]-ni lak-ki-qa. 187:Rs.9: 2 li-gi AN.BAR.lg [im Gewicht von dreieinhalb Pfund] GIŠ.[ga]l-la-tam$_{6}$ 2 ku(?)-ba(?)-gi-ut(?) ru-hu-e a-h lak-ki-qa.

lak-ki-ra nE *Walker*(?) (Fs. Eilers, 1967, 92) oder *Stecher, Ziseleur*(?); F. Bork (Zeughausurkunden, 1941, 18): "kime-lakkira "Zeughaus-Scherer(?)"".
S 91:Rs.4: hw.ku-tur-[....] ir-ki-ha.lak-[k]i-r[a.....] táh-iš-da.

lak-ku-hu – lies ma-lak ku-bak

lak-ku-ik-ra achE *ein Durchreisender*; s. unter la-ak-kur-ra.
PF 1317:8/9: ba-ri-iš-da-ma lak-ku-ik-ra *ein Reisebegleiter (Gastwart) auf der Durchreise*; Hallock (1969, 373): "who goes across (i.e. goes along) (as) an elite guide".

lak-pi-la-an nE *Pferd*(?); F. Bork (Zeughausurkunden, 1941, 3) faßte lak.pilan als 'Esel der Berge' = 'Wagenpferd' auf im Unterschied zu pu-tu$_{4}$, das er für 'Reitpferd' hielt, das in Wahrheit aber *Lamm* bedeutet.
S 281:22/23: [2(?)] qa-am-su si-hi-kak.lg.na lak-pi-la-an mar-ra ma-da-ak *zwei(?) Trensen aus Kupfer für zwei medische Pferde.*

lak-qa – s. den Eigennamen hw.li-in.lak-qa

lak-qa(?)-na nE *das Gestochene*(?).
Oruru Rs.18: ak-qa ap-pa ni-ha la-ak-ra lak-qa(?)-na ap-pa li-ki sa-h i-ma tal-li-ha *wer, was ich festgesetzt(?) habe, umstößt; (wer) das Gestochene (Gravierte), das ich auf diese Stiftungs-Bronzetafel geschrieben habe, ...*

hh.lak-šá N.pr.m. wohl = altiran. *laxša– (Sprachgut, 1975, 155, im Anschluß an I. Gershevitch und M. Mayrhofer); R. Zadok (BzN 18, 1983, 120) führt den Namen indes als achE Hypokoristikon auf.
PF 69:4/5 (Hallock bemerkt dazu, daß statt lak– vielleicht ru– zu lesen sei).

LÁL.lg – s. unter LÁL.Ú.lg.
Stolper, TTM I 46:2. 49:3. 63:1.

la-la achE Nahrungsmittel; Hallock (1969, 720a): "a commodity, presumably edible". Da das Wort in der langen Aufzählung von Lebensmitteln in PF 298 nicht erscheint, aber offenbar zur normalen Verpflegung dienen konnte, könnte la-la die elamische Lesung des Sumerogramms ŠE.GAL.lg sein, das nach Koch *Reis* bedeutet. Das würde auch die knappe Zuteilung von 10 Maß als Monatsration in PF 2040 erklären, während doch bei Gerste die Mindestration für Sklaven 20 Maß betrug.
PF 2040:1: 30 [BÁN] la-la ... 30 LÚ.lg gal ma-ki-ip ... un-ra 1 BÁN du-iš-da *300 [Maß] Reis(?) ... für 30 Mann, Rationenverzehrer ..., jeder hat 10 Maß [im 12. Monat des Jahres 29 des Darius] erhalten.* Fort. 1472:13: [Kavalleristen (mudunip), denen Verpflegung zustand, waren bei zwei Beamten eingetroffen, an die der Bescheid erging:] hh.nu-mi ZÍD.DA.lg ap(?)-pa an-qa su-da--man-ba la-la ip id-du-iš *ihr nun, obschon sie Mehl angefordert haben, gebt ihnen Reis(?) aus!* (es folgt die Aufforderung, das la-la zu Mehl mahlen zu lassen).

la-la N.pr.m. aE, s.a. la-al-la-a, das möglicherweise *der Friedfertige* bedeutet. R. Zadok (BzN 18, 1983, 95) reiht den Namen unter seine zweisilbigen Lallwörter ein.
Mém. 14, 1913, 62, Nr. 1:III 8.

la(?)-la(?)-ru-ú N.pr.m. aE
Mém. 18, 1927, Nr. 158:7.

la-li Name eines Gottes, s. den Eigennamen ku-ne-ir.la-li sowie d.la-li-ya. Da der aE Eigenname zu-ul-la-li möglicherweise *Wasserquell* bedeutet, ergäbe sich für lali eine Bedeutung *Quell*(?).

la-li-bi aE aus einem Beschwörungstext aus Mesopotamien.
Lamaštu III 53-54 (Ms. F. Köcher) bei J. van Dijk (1982, 101): ki-ri-iš-ti li-bi ki-riš-ti la-li-bi ki-la-li-bi.

hw.la-li-in-taš N.pr.m. nE, vielleicht *(Gott) Lali verhalf dazu.*
S 9:5°. 18:4. 50:4. 91:Rs.2°/3. 151:3. 156:5.

hw.la-li-in-taš-be-ib-ba nE *die Leute des Lalintaš.*
S 134:Rs.1.

hw.la-li-in-taš-be-ra nE *einer von den Leuten des Lalintaš.*
S 50:12°. 135:2. 217:1°/2.

la-li-iš nE *er sattlerte*(?); s.a. la-h-li-iš.
S 168:6: KUŠ.lg pap-pi-na GIŠ.gal-la-tam6 a-h la-li-iš *Schweins(?)leder [und] Baumwolle(?) hier sattlerte er(?).*

hw.la-li.LUGÀL N.pr.m. nE, wohl *(Gott) Lali ist König*, zu lesen lali-zunkir. Vgl. R. Zadok, ElOn, 1984, 50.
S 101:9. 143:5°. 289:2.

la-li-qa nE *es ist gesattlert worden* (nach F. Bork, Zeughausurkunden, 1941, 18).
S 7:6: 3 KUŠ.lg pap-pi-na GIŠ.gal-la-tam$_6$ GIŠ.za-bar GIŠ.qa-at-mur-ti GIŠ.ma-lu.za-el(lam?)-na [a]-h la-li-qa *3 Schweins(?)leder sind zu einem Baumwoll-Polster(?) für den Thronsitz eines Holzbildwerkes hier gesattlert worden.* 92:Rs.13: 1 KUŠ.lg pap-pi-na GIŠ.kar-ik a-h la-li-qa *ein Schweins(?)leder ist hier zu einer Helmkappe gesattlert worden* (oder besser *zu Helmkappen*).

d.la-li-ya nE Gottheit, vielleicht *quellend* bedeutend.
Ururu Rs.39: d.la-li-ya ti-ri-ši-ra mu.lg si-a-iš-ni *(die Gottheit) Laliya möge als Segnende(?) zur Erde blicken!* S 80:8.

LÁL.Ú.lg elam. Schreibung statt korrektem LÁL.U = akkad. ribbatu *Rückstand, zu ersetzender Fehlbetrag.*
Stolper, TTM I 15:3: [1 Mine 23 Schekel Kupfer] ša MUL.lg LÁL.Ú.lg PI+PÍR v.ú-ru-ru "for stars, outstanding. Transferred to Ururu". 18:2. 19:2. 68:1.5.11. Ohne lg-Zeichen in 20:2. Stolper, a.O. 65: "In administrative texts from Mari ... LAL.U = ribbatu denotes surplus or unused metal for which the craftsman remains liable to the issuing and controlling agency. In Malyan texts, LÁL.Ú (and LÁL, nos. 49:3, 63:1, and 46:2) evidently have the same meaning".

la-lu-be aE, mE Monatsname, entsprach dem bab. 6. Monat (Elūlu), s. unter la-an.lu-be.
S.jur. 91:7. Stolper, TTM I 3:7. 25:6. 26:4. 27:4, insgesamt 33 Belege aus Anzan. ShuN II. 74:Rs.45: ITU la-lu-be na-na 25 KAM *am 25. Tag des Monats Lanlube.*

la-lu-bi-e aE, s. das voraufgehende Stichwort.
S.jur. 37:11. 345:18°. RA 17, 1920, 129:8 (jungbab. astron. Text); weitere Belege in AHw I 530.

la-lu-bi-ti aE Adjektiv fem., akkadisiert, *eine im [Monat] Lanlube Geborene* (AHw I 530; CAD L, 1973, 48).
S.jur. 137:25. 229:16 (verschrieben in la-lu-ti).

la-lu-bi-um aE Monatsname, s. unter la-an.lu-be.
Mém. 10, 1908, Nr. 71:3°.Rs.1°. 125:Rs.3°. Mém. 18, 1927, Nr. 125:4°.

la-lu-bu-um - s. das voraufgehende Stichwort.
Mém. 10, 1908, Nr. 6:Rs.6. 21:6. Mém. 18, 1927, Nr. 88:Rs.3.

la-lu-úh.KI aE Ortsname auf einer akkad. Siegesstele aus Susa, zu schlecht erhalten, um Scheils Umschrift überprüfen zu können.
Mém. 6, 1905, Taf. 4, V:1. Mém. 14, 1913, 9 ff., I:31.

la-[lu]-um-me-eš-šu N.pr.m. aE, akkadisiert; R. Zadok (ElOn, 1984, 54): "Lal has followed me".
H.T. 10:2.11 ('Umschlag'): [la]-lu-um-me-eš-šu.

la-ma N.pr.m. aE, Sohn des ga-ni-ik.
Mém. 14, 1913, 94, Nr. 45:Rs.9.

la-ma-ma N.pr.m. aE aus Haft Tepe, dem alten Kabnak, Koseform zum vorigen.
S.jur. 154:3.

d.la-ma-šu = akkad. *eine Lamassu* (M.-J. Steve, Mém. 41, 1967, 31).
ShI 48:134: d.la-ma-šu ik-ku-un ha-la-at-ya ku-ši-ik *für die Lamassu war eine Kapelle(?) aus Lehmziegeln erbaut*; König (1965, 111) las d.La ma-šu und übersetzte: "Der (Gottheit) La war die Prozessionsstraße mit den Deposita aus Lehmziegeln gebaut worden".

la-ma-ti-ì-lí N.pr.m. aE-akkad. *die (Göttin) Lahmat ist meine Gottheit*; s.a. la-h-ma-at.am--ma.
S.jur. 70:11.

la-mi-na achE *als Streu*(?); Koch (Rel.Verh., 1977, 36): "Vermutlich la-mi + Genitivendung -na. Es scheint mit zí-ut zusammenzuhängen, so daß man vielleicht eine Übersetzung als "Opferstreu" vorschlagen könnte, da es ja ein Gott erhalten soll". Hallock (1969, 154) gibt keine Übersetzung, äußert in Anmerkung: "Word division uncertain starting with la-mi-na".
PF 355:6: [N erhielt Gerste zugeteilt] d.na-ap GIŠ.zí-ut la-mi-na ra-hi-um(?)-x du-iš-[d]a *für die Götter als Trockenfutter-Streu für die Libation(?) hat er sie erhalten.*

hh.la-mu-la N.pr.m. achE
PF 220:3.

d.la-na achE = d.la-an.na *für das Kultopfer.*
PF 741:5: [Mehl hatte der 'Feuerschürer' N erhalten] gal d.la-na *als Spende für das Kultopfer.* 752:4. 1951:1. Fort. 495-3:9°. 2329:7: [Gaumāta hatte einen Krug Wein erhalten] d.du-iš-šá-um d.la-na 1 d.ITU.lg ha-tu-ma *als Opfergabe für das Kultopfer für einen Monat.* 8923:1. 8945:35. 8952:5/6.6.8.

la-ni mE *Silber* nach M. Lambert (IrAnt 5, 1965, 31).
ShI 46:62: hal-ti la-ni la-an-si-[ti-in-ni] hu-ut-táh a-ak [si-ra-h] *eine Tür aus Silber [und] Gold verfertigte ich, und hier hängte ich sie ein*; König (1965, 106): "Opferfruchtgaben ("Erntegaben fürs Opfer") für die Opferstätte ließ ich machen und stellte sie hierher auf"; Françoise Grillot (IrAnt 18, 1983, 8): "j'ai fait une porte d'argent et d'or. ...". 47:58: hal-ti la-ni [la-an-si-ti-in--ni a]-ha [ta-h a-ak] si-ra-h *eine Tür aus Silber [und] Gold hier brachte ich an und hängte sie ein.* 48:126 und 48a:41/42: hal-ti la-ni la-an-si-ti-in-ni hu-ut-táh *eine Tür aus Silber [und] Gold verfertigte ich.*

la-ni N.pr.m. aE in der Bedeutung *Silber* (wohl Kurzname), s. das voraufgehende Stichwort; R. Zadok (BzN 18, 1983, 119) deutet den Namen als Hypokoristikon zu lan, schwerlich zu Recht; s.a. la(?)-a-ni.
Rollsiegel der Ur-III-Zeit, Zeile 3, bei F. Vallat, DAFI 11, 1980, 135. Mém. 14, 1913, 62, Nr. 1 II:7. Rollsiegel aus Drehem bei L. Delaporte, Catalogue des cylindres etc. II (Paris 1923) 115 Nr. A.195. 116 Nr. A.216.

la-ni.KI aE Ortsname (23. Jh. v.Chr.) in der Bedeutung *Silber.*
Mém. 6, 1905, Taf. 4, VI:2. Mém. 14, 1913, 10, II:11.

la-ni-a-in(?) N.pr.m. aE, vermutlich *Silberhaus*(?).
Mém. 18, 1927, Nr. 157:5.

la-ni-e mE *seine silbernen.*
UntN TZ 4:6: ú-pa-ti-pi la-ni-e "ses briques d'argent" (M.-J. Steve, Mém. 41, 1967, 21); genauer vielleicht *seine silbernen Inschriftziegel.*

La-ni-i-ni mE *silbern.*
Hutl 61 C:7/8: su-h-te-ir-me la-an-si-ti-i-ni ha-al-ti-te la-ni-i-ni la-an-si-ti-i-ni a-ha-at si-ra-h *in den vergoldeten Altar hängte ich hier eine silberne, vergoldete Tür ein.*

La-ni-ya mE, nE *silbern, versilbert*; M. Lambert (IrAnt 5, 1965, 31) hat zuerst diese Deutung gefunden, und M.-J. Steve (Mém. 41, 1967, 21) hat sie bestätigt als Entsprechung zu akkad. kaspu.
UntN TZ 4:2: ul-hi-i la-ni-ya ku-ši-h *ich erbaute die Wohnstatt [= Tempel-Cella auf dem Hochtempel] silbern [= mit Silberlasur-Ziegeln].* Nin 11:12°°. 25:3: [.....]-h-šá ur-qa la-n[i-ya(?)].

hh.la-nu-kaš N.pr.m., möglicherweise ap. *lānika-, weil auch die Schreibung hh.la-nu-qa vorkommt, s.d. (Sprachgut, 1975, 155).
PF 126:7/8. 127:7°. 828:4. Fort. 6127:3.

f.la-nu-nu N.pr.fem. achE *Silberchen*; R. Zadok (BzN 18, 1983, 103) stellt den Namen zu lan, schwerlich zu Recht.
PF 1226:3. Fort. 290-2:3.

hh.la-nu-qa N.pr.m. wohl = ap. *lānika-, s.a. hh.la-nu-kaš.
PF 132:4. Fort. 2148:4. 6542:5.

hh.la(?)-pu(?)-šá-pi-iš N.pr.m. achE
Fort. 2561:3 (Hallock, 1969, 720b).

la-nu-[ù(?)]-u N.pr.m. aE, wenn die Lücke von Hinz richtig ergänzt ist, Koseform auf -ū zu lan *(göttliche) Gegenwart*, unsicher.
Mém. 14, 1913, Taf. 10, Nr. 72 II:16.

la-qa nE, achE, Passiv zur Wurzel la-, *es ist gesandt worden.*
ShuN II. 74:Rs.30: iz-za-az-za gal a-ak pu-ud-da gal la-qa ku-un-nu-uk *in Fülle(?) trafen Lebensmittel und abermals Lebensmittel in Sendungen ein.* PF 342:8/9: [Opfer-Wein] h.su-lu-šu-na-mar la-qa; Hallock (1969, 152): "It was issued from (the place) Sulušuna". 343:7.

la-qa achE, zur Wurzel lak-, wörtlich *vorgestoßen, hinausgedrungen über*, übertragen *unterwegs* oder auch *vorüber, vergangen*, ja selbst *überschüssig*; s.a. la-ak-qa, la-ik.
PF 1413:12: [N] h.šu-šá-an kap-pa-qa la-qa *war von Susa aus einberufen und dorthin unterwegs*; Hallock (1969, 398): "He was mustered and sent forth to Susa". 1421:12. 1423:12. 1424:13. 1526:9. 1596:11: 15 na-an la-qa *15 Tage waren vergangen = am 15. [des Monats]*; sonst steht dafür pír-qa; Hallock (1969, 444): "15th day, he was sent forth". 2051:12. Fort. 3567:7. 4575:13. 6181:13/14. 8970:6: 15 [mar-ri-iš] sa-mar la-qa 10 GIŠ.ir-ti-ba ŠE.BAR.lg un-sa-qa *15 [Krüge] Sauerwein überschüssig, 10 Artaben Gerste dagegen eingetauscht.*

d.la-qa-ma-ar – s. das nachfolgende Stichwort.
KutN 30:3 in Variante a (nicht ganz gesichert).

d.la-qa-mar mE, nE Name einer wohl in altbab. Zeit entlehnten akkad. männlichen Gottheit, s. unter d.la-ga-ma-al.
Shl 34:6. 48:199. Shl B 6. Inc. 69:28.29. ShuN II. 74:19°/20.35.

h.la-qa-qa N.pr.m. mE; R. Zadok (BzN 18, 1983, 102 f.) stellt den Namen parallel zu la-gu-gu, nicht wahrscheinlich; s.a. v.la-a-qa-qa.
Stolper, TTM I 6:4. 7:5(ohne Det.).

la-ráš – lies la-tuk

la-ri – s. den Eigennamen hw.šu-pi-pi.la-ri

la-ru-um-ku N.pr.m. aE
Mém. 18, 1927, Nr. 139:8.

la-si-ti-ya mE *golden, vergoldet*, s. die übliche Schreibung la-an-si-ti-ya.
ShI 48:118.

hw.la-ši.mar-ti N.pr.m. nE; V. Scheil (Mém. 9, 1907, 28) hielt den Namen für altiranisch, nicht wahrscheinlich.
S 24:Rs.1. 153:Rs.2°.

la-te-te N.pr.m. aE, vielleicht *seine stille Reserve* als Kosewort zu lat- *Reserve* (*was man aufhebt, aufbewahrt, zurückhält*).
Mém. 18, 1927, Nr. 173:11.

la-te-ù-ú N.pr.m. aE Koseform auf -ū zu late, dem Sinne nach also ähnlich wie la-te-te.
S.jur. 3:Rs.3.

la-ti-iš-da achE *er hat aufgehoben, aufbewahrt, reserviert*; Hallock (1969, 174): "[he] reserved(?) (it)".
PF 465:4: [N hatte Gerste erhalten] Ú.lg ha la-ti-<iš>-da *als Trockenfutter hat er sie aufgehoben*. 510:5/6. Fort. 4550:6/7: [Gerste] h.ba-lu-um la-ti-iš-da *hat er für den Speicher reserviert*. 5538:3/4: NUMUN.lg.ma la-ti-iš-da *als Saatgut hat er aufbewahrt*.

la-ti-iš-da achE *sie haben reserviert, aufgehoben, aufbewahrt*.
PF 508:9: [N hatte für 10 Männer Gerste erhalten] NUMUN.lg ap du-nu-iš-da la-ti-iš-da *als Saatgut hat er sie ihnen gegeben; sie haben sie aufbewahrt*; Hallock (1969, 181): "They reserved(?) (it)".

la-ti-man-ra achE *einer, der zurücklegt, aufhebt, reserviert*.
PF 442:6/7: [N hatte Sesam erhalten] NUMUN.lg la-ti-man-ra "He is reserving(?) (it for) seed" (Hallock, 1969, 170).

la-tin – s. den Eigennamen v.am-ma.la-tin

la-ti-qa achE *es ist reserviert, aufgehoben worden*.
PF 542:2/3: [Gerste] Ú.lg ha la-ti-qa *ist als Trockenfutter aufgehoben worden*; Hallock (1969, 186): "was reserved(?) (for) fodder(?)". 1652:5.

la-tuk nE *scheu*, gesprochen latik, wörtlich wohl *reserviert*, zum Stamm lat- *zurückhalten, reservieren*, s. la-ti-qa. König (1965, 158) las la-ráš, gab aber keinen Übersetzungsversuch.
Hanne 75:14: h.a-a-pír si-ya-an d.na-ir-si-na za-na la-tuk li-pi-in-ra-na pi-ip-ši-h ku-ši-h *in Aipir erneuerte (schuf), baute ich einen Tempel der (Göttin) Narsina, der scheu sich nahenden Herrin*.

hw.la-[x]-ut N.pr.m. nE
S 178:3.

hw.la-[x-y]-na-ki N.pr.m. nE
S 90:Rs.2/3.

lg – Sigel für das Keilzeichen MEŠ, durch das elamische Schreiber Logogramme kennzeichneten, meistens Sumerogramme. F. Bork (OLZ 10, 1907, Sp. 524) hat als erster diese elamische Verwendung des sumerischen Zeichens MEŠ erkannt, das im Sumerischen selbst den Plural bezeichnet.

li nE, achE *Gabe* (ArOr 18, 1950, 292); M. Lambert (IrAnt 5, 1965, 329: ""don", sens établi par W. Hinz"; P. Meriggi (Accad.Naz.Lincei, 76, Rom 1966, 565): li- "grazia, opera"? li-ma "in grazia di", in-li-na "per opera di", li-na-pun "in grazia loro". S. die häufigste mE Verwendung des Stichwortes unter li-na *als Gabe, Stiftung.*
Nin 10:5: li ú du-nu-qa *als Gabe ist mir geschenkt worden.* Fort. 10665:8: 6 h.ku-šu-kum ha-tu-ma un-ra 1 mar-ri-iš da-u-šá-um li d.na-ap-pi-na *in 6 Opferhandlungen je ein Krug [Wein] als Trankopfer-Gabe für die Götter.*

hh.li-ba-ab-ba achE *Diener, Knechte*; s.a. hw.li-ba-ab-be, hh.li-ba-ap, hh.li-ba-ba, li-ba-be-be, hh.li-ba-ip, hh.li-bap, hh.li-be.
PF 1242:13: 3 hh.pu-hu-e hh.li-ba-ab-ba "his 3 servant boys" (Hallock, 1969, 355).

hw.li-ba-ab-be nE *seine Diener*, s. das voraufgehende Stichwort.
Nin 8+9:12 (Kontext zerstört).

li-ba-ak mE, nE *Diener ich*; so richtig schon F. Bork (Reallex. d. Vorg. III, 1925, 75); P. Jensen (ZDMG 55, 1901, 230): "Knecht"; König (1965, 73 Anm. 1): "Diener"; Françoise Grillot (DAFI 3, 1973, 143): "serviteur".
ShuN 20:2: li-ba-ak ha-ni-ik d.in-šu-ši-na-ak gi-ik *der geliebte Diener des (Gottes) Inšušinak bin ich.* 22:2. 23:2. 24a:2. 28A:1°. KutN 29:2. 30:2. ShI 32:2. 34:2. 35:3 und häufig in Inschriften dieses Königs. ShuN II. 72:3. HalI 77:2. AHamI 87:rechter Rand 1°.

hh.li-ba-ap achE *Diener, Knechte*, vielleicht auch - mit Hallock (1969, 720b) - *Sklaven*; s. unter hh.li-ba-ab-ba.
PF 1238:7/8: 3 hh.pu-hu hh.li-ba-ap *drei Pagen*; Hallock (1969, 354): "3 servant boys". 1239:7/8. 1240:8°/9°. 1241:9. 1243:13/14. 1245:11(ohne Det.). 1246:9°. Fort. 445-1:7. 449-2:9/10.

li-ba-ar.ma-za-at N.pr.m. aE *Diener (der Göttin) Manzat.*
Rollsiegel, veröffentlicht von R.D. Barnett in Roger Moorey und Peter Parr, Archaeology in the Levant, Essays for Kathleen Kenyon (Warminster 1978) Photo S. 174, Nr. 5, Transliteration von Erica Reiner S. 177 (frdl. Hinweis von R. Borger).

li-ba-ba N.pr.m. aE, wohl *Dienerchen*(?); R. Zadok (BzN 18, 1983, 103) bestätigt die Lesung (nicht -ma-ma) und stellt den Namen mit li-pi-pa zu lip.
S.jur. 259:4.

hh.li-ba-ba achE *Unfreie*(?) (pl.), s. unter hh.li-ba-ab-ba.
Fort. 5220:6: [Soldaten erhielten Mehl] 2 LIM 7 ME hh.LÚ.lg hh.li-ba-ba šá-lu-ip GIŠ.QA.lg du-iš-da *2700 Mann, Unfreie(?) (und) Freie, haben [jeder ein] Maß erhalten.*

li-ba-be-be achE *Sklaven*(?); Hallock (1969, 423): "servants"; s. unter hh.li-ba-ab-ba.
PF 1510:4: [42 Maß Mehl] hh.ra-te-iš-da hi-še hh.hu-pi-qa li-ba-be-be du-šá 42 hh.pu-hu un-ra 1 QA du-iš *hatte ein Sklavenaufseher(?) namens Raϑaištā erhalten; von 42 Burschen erhielt jeder ein Maß*; Hallock (a.O.): "-be-be is perhaps a dittography, perhaps an unusual genitive form". Die Endung könnte aber auch die Sonderbedeutung *Sklaven* andeuten.

hh.li-ba-gi-en-gi N.pr.m. achE; s.a. hh.li-ba-k[i-e]n-ki.
PF 1860:18/19.

hh.li-ba-ip achE *Diener, Knechte*; Hallock (1969, 293): "servants"; s. unter hh.li-ba-ab-ba.
PF 959:27. 960:27. 961:27. 1011:6: h.li-ba-ip. 1011:7: 10 hh.pu-hu li-ba-ip ha-ra-be *zehn arabische Pagen.* 1011:16/17. 1017:9/10: 2 hh.LÚ.lg šá-lu-ip ... 8 li-ba-ip *zwei adlige Herren ... 8 Knechte.* 1044:9: 24 hh.pu-hu li-ba-ip "24 servant boys" (Hallock, 1969, 302). 1044:17. 1080:9.17 und oft in PFT. PFa 9:18. Fort. 4860:6(ohne Det.).

hh.li-ba-ir achE *Diener, Knecht*, vielleicht auch *Sklave* (so auch Hallock, 1969, 720b).
PF 1336:7. 1380:6. 1470:6(ohne Det.). 1494:5/6. 1859:15/16(ohne Det.). Fort. 2783:6. 3222:5/6 (ohne Det.). 5635:5(ohne Det.). 9037:15. 9132:8. 11276:11.

hh.li-ba-ir-ri-ri achE *sein Diener*; s.a. li-ba-ri-ri, hh.li-bar-ri-ri.
PF 1435:6/7: 1 hh.li-ba-ir-ri-ri "his 1 servant" (Hallock, 1969, 404).

hh.li-ba-k[i-e]n-ki N.pr.m. achE; s.a. hh.li-ba-gi-en-gi.
PF 1860:7.

li-ba-me achE *Dienst*; vgl. f.li-ba-um-me.
DB 7:15: li-ba-me v.ú-ni-na hu-ud-da-iš *sie taten meinen Dienst*, ap. und bab. weichen ab.

GIŠ.li-ba-na-at nE Lehnwort aus akkad. labanātu *Weihrauch*; so schon V. Scheil (Mém. 9, 1907, 48).
S 49:7: 5 MA.NA GIŠ.li-ba-na-at *5 Pfund Weihrauch*. 158:7°. 174:2: 1 gi-um GIŠ.[li-ba]-na-at *eine Saumlast(?) Weihrauch [für den König bestimmt]*. 186:3°(ohne Det.).

li-ba-nu-aš-gu-bi N.pr.m. aE (Ur-III-Zeit). Versuch einer Deutung: *Dienst (liban) mir (u) ist das Vieh (aš) zu weiden (gubi)*, vgl. die Ortsnamen a-aš.gu-pi-[en].KI und aš.gu-pi-en.KI. R. Zadok (ElOn, 1984, 26) hat auf das Stichwort und auf das folgende hingewiesen als "the names of two prominent Marhashites". Die Sprache der Bewohner von Marhashi (Warahshi) war demnach offenbar das Elamische. Allerdings bemerkt R. Zadok (a.O. 52), die beiden Namen seien "not straightforward Elamite, but could perhaps originate from a related dialect".
Annales Acad.Sc.Fennicae (B) 92, 126.

li-ba-nu-uk-ša-ba-aš N.pr.m. aE (Ur-III-Zeit), Bedeutung noch undurchsichtig, vgl. das voraufgehende Stichwort.
Ann.Acad.Sc.Fennicae (B) 92, 126.

hh.li-bap achE *Diener, Knechte*; s. unter hh.li-ba-ab-ba.
PF 1262:7. 1265:6. 1394:6/7. 2054:6°. PFa 29:16.18.19°.22.49.52°.54.56.58. Fort. 636-18:8. 2029:5. 5814:4. 11758:5.8.

li-ba-ri-ri nE, achE *sein Diener* (libar.e.ri), wie R.T. Hallock (JNES 21, 1962, 54) erkannt hat; s. unter hh.li-ba-ir-ri-ri.
S 153:8: [..... li]-ba-ri-ri a-ráš kur-za-qa ... *von seinem Diener(?) für die Intendantur gewebt(?)*.
PF 783:10: 1 li-ba-ri-ri un-ra d.ITU.lg.na 3 BÁN [Mehl] du-iš-da "his 1 servant (for) each month received 3 BAR [recte: BÁN]" (Hallock, 1969, 232).

hh.li-bar-ri-ri achE *sein Diener*, s. das voraufgehende Stichwort.
Fort. 1959:6/7.

v.li-ba-ru-ri achE *mein Diener, Gefolgsmann* (libar.u.ri).
DB 25:13/14: v.bar-sir ki-ir v.ú v.li-ba-ru-ri *ein Perser, mein Gefolgsmann*, ap. pārsa mana bandaka, bab. LÚ qal-la-a LÚ par-sa-a-a. 26:22. 29:38. 33:61. 38:80. 41:6. 45:22. 50:40.

li-ba-šà(?) aE *er hatte gedient* (falls letztes Zeichen richtig gelesen); s. den Eigennamen [i]n-zu.li-ba-šà(?).

f.li-ba-um-me achE *Sklavin*, wörtlich *(weiblicher) Dienst*, s. li-ba-me; Hallock (Nachlaß-Notiz): "service(-person)?".
Fort. 9036:12: 1 f.li-ba-um-me pír-ra-tam$_5$-mi-ya *eine erstklassige Sklavin*. 9036:14: me-ni f.li--ba-um-me hu-be hh.am-pír-za GIŠ.GEŠTIN.lg.ku-ti-ra ir du-nu-ik *dann wurde jene Sklavin dem Hofweinwart Hambrza geschenkt*.

hh.li-be achE, offenbar Kurzschreibung für li-ba-be *Knechte, Diener*, wie auch Hallock (1969, 721 a) vermutete; s.a. unter hh.li-ba-ab-ba.
PF 1828:19. 1946:6.14.16°.18.24°.26.30°.32.52°.

li-bi aE aus einem Beschwörungstext aus Mesopotamien.
Lamaštu III 53-54 (Ms. F. Köcher) bei J. van Dijk (1982, 101): ki-ri-iš-ti li-bi ki-riš-ti la-li-bi ki-il a-li-bi.

LIBIT – lies SIG_4

li-da-ar – s. den aE Eigennamen am-ma.li-da-ar

h.li-du-ma Ortsname in der Elymais (Bezirk VI), s.a. h.li-ud-ma h.li-ud-du-ma, bezeichnet vermutlich die Innenstadt (-ma), allenfalls die Hochburg, der Stadt h.li-ud-du. Vgl. Dur-Amnani und Dur-Amnanima, Dur-Undasi und Dur-Undasima, Gatudu und Gatuduma, Qabrina und Qabrinama.
PF 13:2/3. 14:3/4 82:3/4. 134:4. 135:4. 392:7. 393:8/9. 1682:5/6. Fort. 4523:3/4.

h.li-du-ma-an – s. das voraufgehende Stichwort; die Locativendung –an zeigt, daß ma nicht Locativaffix ist.
PF 735:6/7.

h.li-du-man-na *zum Ort Lituma gehörig.*
PF 258:3°/4°. 923:3.

li-e_{11} aE *seine Gabe(n)*; richtige Lesung (statt li-tul-du) durch G.G. Cameron (brieflich an Hinz am 21. Dez. 1965). In Hita III:18 hatte G. Hüsing (Quellen, 1916, 43) hinter diesem Wort bab. liṭūtu "Geiselschaft" vermutet, was König (1965, 43) übernommen hat. I.J. Gelb las (in MAD 2, ^{2}1961, 106) statt DUL.DU [recte: du_6-du] vielmehr e_{11}, wenn auch mit (unnötigem) Fragezeichen. Cameron schrieb an Hinz: "Lines 18-19 might with equal justice and guessing be simply "his present (gift, or the like, for li-e_{11}) has been received"", was vollkommen richtig ist.
Hita 2 III:18: li-e_{11} duk *seine Gaben wurden empfangen* (ZA 58, 1967, 75). III:19: li-e_{11} hu-ur-[t]ú da-rí-ip na-ra-am.d.sîn(EN.ZU)-ib-ba [ni]-gi-si-ba-an *seine Gaben soll das Untertanenvolk als Narām-Sîn-Bundesgenossen hüten!* VIII:6 ebenso. IX:18: li-e_{11} a-ha-ar si-ba duk *seine Gaben wurden hier von ihm als Gunst empfangen* (richtige Deutung von si-ba durch Koch, AMI Erg.Bd. 10, 1983, 29 Anm. 68). UntN TZ 57:4: d.in-šu-ši-na-ak lu-be-en li-e li-en-ra *Gott Inšušinak wolle sich nähern, seine Gaben bringend.*

h.li-e-en Ortsname, s.a. h.li-ya-an, die Aussprache war wohl Liyän, heute Būšehr am Persischen Golf.
ShI 49:13: [za-na h].li-e-en la-ha-ak-ra *die in Liyan eingezogene Herrin.*

li-e-ku mE, offensichtlich = sonstigem li-ku *meine Stiftung, mein Reich*; vielleicht ein Hinweis darauf, daß die Wurzel li- *geben, stiften* le gesprochen wurde.
ShI 48b:58: a-ak [....] li-e-ku a-ha [....].

li-en nE *er gebe (weg).*
ShuN II. 74:Rs.43: a-ak v.kaš-kaš-mi tak a-ni li-en *und er soll es auch dem Kaškašmi ja nicht aushändigen!*; König (1965, 155): "und mit$^?$ Bibimi soll er nicht wegschleppen".

li-en-ra mE, nE *einer, der gibt, schenkt*; V. Scheil (Mém. 11, 1911, 6): "(celui qui) emporterait(?)"; Françoise Grillot (JA 1970 [1971] 227): "le donnerait".

UntN TZ 57:4: d.in-šu-ši-na-ak lu-be-en li-e li-en-ra *(Gott) Inšušinak möge sich nahen, seine Gaben schenkend*; M.-J. Steve (Mém. 41, 1967, 101): "Que le dieu Inshushinak veuille déclarer qu'il va accorder ses faveurs!". ShuN II. 71:5: [ak-qa] d.pi-ni-gìr ik-ku-ur hu-ma-áš a-ak li-en-ra *wer der (Göttin) Pinengir die von mir [stammenden] Weihgaben wegnimmt und sie verschenkt*. 74:Rs.18: ak-qa pu-hu-ur-ri si-ya-an d.in-šu-ši-na-ak-me-ra hu-ma-áš ir li-en-ra *wer einen Templeisen (Knaben) des Inšušinak-Tempels an sich nimmt und ihn verschenkt*.

li-en-ri nE *einer, der gibt, verschenkt, weggibt*.
ShuN II. 74:Rs.8: pu-hi-ir-ri li-en-ri(?) [....] *(wer) seinen Templeisen (Knaben) verschenkt*.

li-e-qa achE *es ist hergegeben worden*; die übliche Schreibung li-qa meint vielleicht le-qa.
YBC 16813:5: [Mehl] hi qa-la ... li-e-qa *dieses ist als Verpflegung ... hergegeben worden* (Lesung durch M.W. Stolper freundlicherweise mitgeteilt).

li-e-ri mE, Gegenstand aus Metall, vielleicht *Riegel*(?); s.a. li-ri.
Stolper, TTM I 29:2: [zweieinhalb Pfund Kupfer/Bronze] li-e-ri.lg ša GIŠ.IG.lg si-ra-ak a-ak du-qa *für Riegel(?) zu Türen wurden dargewogen und sind empfangen worden*. 30:3: [2 Pfund 5 Schekel Kupfer/Bronze] li-e-ri si-ik-ti-na [š]a GIŠ.IG.lg *zu Riegel-Nägeln(?) für Türen*; auch M.W. Stolper stellte si-ik-ti zu nE zik-ti-ip. 32:2°.

li-ga-we(pi) aE, mE *das Reich*; s.a. li-ka-mi, li-qa-me. S.a. den Eigennamen ku-uk.li-ga-we.
Sir 4: li-ga-[we]. Siw 3:4: li-ga-we ri-ša-[ak-ki] *des Reiches Mehrer bin ich*. HutI 61 B-C:10 (ebenso). Inc. 70 C IV:10: ag-ga ... du-uš li-ga-we ir hi-ša-an-ri *wer ... es an sich nahm und das Reich darüber vergißt(?)*. IV:14.15.

hw.lig-gi-ti-in N.pr.m. nE, vielleicht *Reichs-Säuberung, Reichs-Reinigung*(?).
S 303b:13.

li-gi mE, nE, achE *Pflock, Stange, Meißel*, auch *Barren* (dazu vgl. hu-up-hu-pu); ap. mayuxa, bab. sik-kat kar-ri *Knaufnagel*; Ju.B. Jusifov (VDI 85, 1963/3, 247): "bolvanka, slitor" ('Stange, Barren'); Hallock (1969, 721a): "spike".
Stolper, TTM I 24:2: [$1^5/_6$ Pfund Kupfer/Bronze] 1 li-gi "1 peg". 25:3: [12 Pfund Kupfer/Bronze ba-a]r-ba-ar-ru-um [a-ak] li-gi.lg ša GIŠ.IG.lg *zu Schlössern(?) und Pflöcken für Türen*. 67:6: li--gi.lg ša ku-pu-um-ya *[Kupfer, Zinn und Antimon ausgegeben] für Pflöcke zur Wandverkleidung(?)*. S 30:1: [x MA].NA AN.BAR.lg 1 li-gi *ein Barren Eisen zu x Pfund [Gewicht]* – ähnlich alle Belege in den Susa-Täfelchen 49:9; 80:Rs.2; 130:7; 137:4; 141:7; 145:Rs.3; 157:Rs.5; 186:1. 187:Rs.6. DPi: h.li-gi h.ik-nu-maš-na *Pflock (Knauf) aus Blaustein*, ap. mayuxa kāsakaina, bab. sik-kat kar-ri NA$_4$.ZA.GÌN (^{aban}uknû). PF 335:2: 1 ba-is-ra-um 1 li-gi ... PAP 5 hu-ut-tuk-ki *ein Hammer(?), ein Meißel ... insgesamt 5 Werkzeuge*. XPi wie DPi.

li-gi-e mE *Pflock*, mit dem voraufgehenden Stichwort identisch; das -e deutet lediglich auf eine Aussprache lige; M.-J. Steve (Mém. 41, 1967, 100): "clou (pommeau)".
UntN TZ 57:1: ú v.un-taš.DINGIR.GAL li-gi-e mu-ši-it-ta hu-h-ta-h *ich, Untaš-Napiriša, verfertigte einen Pflock aus lasierter Terracotta*.

li-gi-eš – s. si-im-ta.li-gi-eš

li-h aE, mE, nE *ich gab, schenkte, spendete, stiftete*; V. Scheil (Mém. 11, 1911, 116): "je détruisis"(?); König (1965, 135): "ich raubte".
Hita 2 X:11: in-ni-ip li-h *die Kraft (Streitkräfte?) dazu gab ich* (ZA 58, 1967, 84). ShI 55:11: si-i-la-e-ra ir li-h *sein Standbild stiftete ich ihm*. Oruru 44: GIŠ.ab-bar li-h; 49: ... [i] ti-um-ba-qa li-h.

li(?)-ha mE, unbekannter Gegenstand, vielleicht aus Stein.
Stolper, TTM I 55:8: 14 NA.lg gi-el gi-um 1 li(?)-(Rasur)-ha-(Rasur).

li-ha nE *ich habe gespendet, gestiftet.*
Oruru Rs.7: am [GIŠ.GEŠ]TIN.[lg] li-ha *jetzt habe ich Wein gestiftet.*

[l]i(?)-h-ni nE *ich möchte geben.*
Nin 25:9: [.... l]i(?)-h-ni zi-iš [....].

h.(?)li-hu-[....] aE Ortsname
Inc. 70 C IV:2.

hw.li-ib-ba-li-kaš N.pr.m. nE
S 97:3: hw.li-ib-ba-li-kaš-ra-be-ra *einer der Leute des Lipalikaš.*

li-i-e aE *ober, oberes.*
Sir Rs.II':25' in dem Ortsnamen v.zi-la-a li-i-e *Ober-Zila* zum Unterschied von v.zi-la-a ba-ti-e *Unter-Zila* (briefliche Mitteilung von Erica Reiner an den Herausgeber W. Farber, ZA 64, 1974, 84 f.).

li-ik nE, achE *es wurde gegeben, abgeliefert.*
ShuN II. 74:3: [ba(?)]-lu-ma li-ik *es wurde im Speicher abgeliefert.* 74:Rs.24: [gewisse Ländereien] qa-ap-pa-áš a-ak ti-ik pu-ur-mu uk-ku-ma li-ik. PF 6:8: [Gerste] h.kán-ti-ma ... li-ik *wurde im Speicher abgeliefert*; Hallock (1969, 88): "it was delivered". 2070:10. Fort. 2407:3: li-ik hal-mi hi-ma *gemäß dieser abgegebenen gesiegelten Urkunde.* 6336:5. 9044:8.

li-ik-ki nE *es ist geschenkt worden.*
AHamI 86:12: [.....-ú]-mi li-ik-ki im-me i še-ra-h ku-la-h *mein ... ist geschenkt worden; nicht befahl ich es, sondern ich bat darum.*

li-ik-ki - s. unter me-en.ku-li-ik-ki

hw.li-ik-me-ši N.pr.m. nE
S 98:11/12.

li-ik-qa achE *es ist gegeben worden*; s.a. li-qa.
PF 666:12: h.hal-mi hi h.hi-da-li li-ik-qa *diese gesiegelte Urkunde ist in Hidali übergeben worden*; Hallock (1969, 208): "This sealed document was delivered (at) Hidali". 1808:18. Fort. 9049:10. PT 12a:x+5 und 14:21: h.hal-mi li-ik-qa *eine gesiegelte Urkunde ist übergeben worden.*

li-ik-ri-in mE *Dankbarkeit*(?); vgl. li-ki-ir; König (1965, 201): "Herrschertum?".
UntN TZ 34:3: si-ya-an li-ik-ri-in ku-ši-h *einen Tempel der Dankbarkeit (einen Tempel 'Dankbarkeit') erbaute ich* – unsicher.

li-ik-ti mE *es ist gegeben, gestiftet worden.*
ShuN 28 A:14: [.....] uk-[ku]-ma in-qa li-ik-ti a-ak te-ir-ki-na hu-ma-ak-ti; nur der zweite Satzteil ist einigermaßen durchsichtig: ... *und als ein Kapital(?) ist es genommen worden.*

li-ik-tin.KI aE Ortsname (Zeit von Kutik-Inšušinak, 23. Jh. v.Chr.).
Mém. 14, 1913, 10, III:15.

li-im mE *Feuer* (JRAS 1975, 111 f., in Or 31, 1962, 38: "Glut"?).
ShuN 28 A:28: zu-ul mu-ru-un a-ak li-im *Wasser(?), Erde und Feuer*; Françoise Grillot (StIr 13, 1984, 186 Anm. 8): "zul murun ak likun = "splendeur de la terre et éclat du royaume". Notons que le sens premier de lim est "feu"".

li-im-ma-ak mE *verbrannt*; so auch König (1965, 127); V. Scheil (Mém. 11, 1911, 116): "fut anéanti". S.a. li-ma-ak.
ShI 54 II:67.90.102. III:30°.60°. 54b:7°: li-im-ma-ak ku-ra-ak ba-at-pu-up ra-ab-ba-ak [von den Feinden gesagt:] *verbrannt, versengt(?), zu meinen Füßen gefesselt.*

li-im-ma-[ak-na] mE *sie sollen verbrannt sein!*
ShI 54 IV:30: li-im-ma-[ak-na ku-ra-ak-na ba-at-p]i-ip ra-ab-ba-ak-na *sie sollen verbrannt, versengt(?), zu Füßen gefesselt sein!*

li-im-ma-aš-bi aE – s. das nächstfolgende Stichwort mit näheren Angaben.
Siw 3:30: be-ti-ip lu-uk li-im-ma-aš-bi *die Feinde verbrennt der Blitz* (eigentlich *verbrannte*).

li-im-ma-áš-pi mE *er verbrennt, verbrannte sie*, s. das voraufgehende Stichwort; G. Hüsing (Quellen, 1916, 80): "dessen Feinde das Feuer verbrennt"?; F. Bork (MAOG 7,3, 1933, 31): "dessen Feinde der Blitz verzehrt hat"; R. Labat (Structure, 1951, 39): "les ennemis sont ceux que le feu consume (= les ennemis sont consumés par le feu)"; König (1965, 36): "die Feinde werden (sollen) vom Blitz? verbrannt werden", was die genaueste Übersetzung sein dürfte; M. Lambert (RA 66, 1972, 66): "brûle(?)".
ShI 54 II:54°°.66°.89.101°. III: 29°°.59.75°°/76.93°°/94: be-ti-ip lu-uk li-im-ma-áš-pi *die Feinde verbrennt der Blitz(?).*

li-im-ma-[áš-pi-na] mE *es soll sie verbrennen!*; R. Labat (Structure, 1951, 40): "que (le feu) les consume".
ShI 54 IV:29: [be]-ti-ib-be lu-uk li-im-ma-[áš-pi-na] *seine Feinde soll der Blitz(?) verbrennen!*

li-im-ma-at mE *du verbranntest* oder *verbrenne!*; V. Scheil (Mém. 11, 1911, 41: "tu détruisis"; F. Bork (MAOG 7,3, 1933, 31): "du hast verzehrt".
ShI 54 II:65.88.100; III:28.58°: li-im-ma-at ku-ra-at ú-ma-at-ti-it *verbrenne, versenge(?), züchtige(?) du [die Feinde]!*

li-im-me N.pr.m. aE, vielleicht *Feuerkopf* o.ä. als Scherzname; R. Zadok (BzN 18, 1983, 119) betrachtet den Namen als Hypokoristikon und stellt ihn zu li-mi, s.d.
S.jur. 308:6.

li-in nE *Gabe, Geschenk* (Fs. Taqizadeh, 1962, 106).
Hanne 75:2: li-in ki-te-en-ni-na *die Gabe seines magischen Schutzbannes.*

hh.li-in.hu-ut-ti-ip achE *lin-Macher*(pl.); vielleicht bezeichnet li-in einen unterirdischen Bewässerungsgraben (np. kahrīz, arab. qanāt), in welchem Falle wir *Kanalgräber* vor uns hätten. In PF 1542 sind 1500 solche Männer erwähnt; es kann sich bei ihnen also nicht um Handwerker im engeren Sinne handeln.
PF 1542:13: 1 LIM 5 ME hh.LÚ.lg un-ra 30-kur-ma-ak-ki du-iš ... hh.li-in.hu-ut-ti-ip h.hi-da-li *1500 Mann erhielten jeder ein dreißigstel [Krug Bier = ein drittel Liter] ...; [es waren] Kanalgräber(?) [auf der Rast] in Hidali* (heute Behbehān[?]); Vizemarschall Čiçavahuš hatte sie von Persepolis nach Susa geschickt, zufällig(?) im Monat Ādukaniš, dem Monat des 'Kanalgrabens' (Neue Wege, 1973, 65 f.), also zwischen 11. April und 10. Mai 499 v.Chr. Fort. 612-2:5 (anscheinend dieselbe Gruppe, diesmal auf der Rast in Littuma, wo sie Mehl zugeteilt erhielt). 7250:6(?).

h.li-in(?).hu(?)-ut(?)-ti(?)-ra achE *Kanalgräber*(?) (sg.).
Fort. 6312:5; der Betreffende hat 211 Mann unter sich, mit ihm sind es 212, ak-qa-be pa-r[u.lg hh.LU]GÀL.na sa-ti-man-ba *welche Maultiere des Königs versorgen*; jeder erhielt ein zehntel Hammel. Das Täfelchen scheint nicht sehr gut zur Deutung lin.huttira *Kanalgräber* zu passen, aber vielleicht waren die Maultiere als Schöpfraddreher eingesetzt worden.

hw.li-in.lak-qa N.pr.m. nE, vielleicht *Graben-Springer*(?).
S 165:7. Vielleicht gehört auch Hanne 76 F:14 hierher: v.li-in.[lak-qa(?)].

li-in-ra mE wörtlich *ein Gebender*, ursprünglich vielleicht *ein Werfender*, entspricht in akkad. Parallelfassung i-na-as-sú-ku (TZ 32, Mém. 41, 1967, 69).
UntN TZ 31:6: ak-ka hu-hu-un si-ya-an.ku-uk.ma ku-ta-a a-ha-ar li-in-ra *wer die Umwallungsmauer im [Heiligtum] Siyankuk mit Pfeilen hier beschießen sollte*; M.-J. Steve (a.O.): "celui qui enverrait des traits contre l'enceinte de ce Lieu-saint".

li-in-ri nE *ein Gebender, Schenkender* (Fs. Taqizadeh, 1962, 106).
Hanne 75:2: [Gott Tirutir] ši-iš-ni-ir šà-ri li-in-ri šà-ri *ist ein Verschönernder, ist ein Schenkender*; König (1965, 156) zieht šà-ri-li-in zusammen zu einer vermuteten Bedeutung "Welt (Schöpfung)".

li-ip achE *Gebende*(pl.) – s. unter da-ú-man.li-ip

li-ip-iš-da nE *er hat herangebracht, abgeliefert*(?).
S 280:3: 1 tak m[a]-š[i]-i[p]-na har-ki-an-na hw.ki-te-mar-dúk li-ip-iš-da *eine Schale(?) aus Zink(?) und Eisen(?) hat Kite-Marduk abgeliefert(?).*

l[i]-ip-pa – lies vorläufig l[i]-pi-pa

li-ip-pu achE *eintreffend, anlangend.*
DB 19:73: šu-[tur(?)] h.ba-pi-[li] in-ni li-ip-pu gi-ud-da *als ich noch nicht richtig in Babylon eingetroffen war*, ap. aϑai bābiru[m yaϑa nai u]pāyam, bab. ana DIN.TIR.KI la ka-šá-du.

li-ip-qa nE, achE *er (es) war eingetroffen, eingegangen*; V. Scheil (Mém. 9, 1907, 2): "parvenu"; Ju.B. Jusifov (VDI 85, 1963/3, 248): "prinjato" ('entgegengenommen, vereinnahmt'); Hallock (1969, 721b): "he came".
S 2:1: tup-pi hu-ut-tuk-ki li-ip-qa *Täfelchen [über] eingetroffene Sachen.* 4:8. 12:Rs.3: 1 na-iz-be ... li-ip-qa šar-ra-qa hu-ma-qa *eine Gürtelschärpe(?) ... eingegangen, verbucht, entnommen.* 23:Rs.7/8. 24:Rs.7 und oft in den Susa-Täfelchen. DB 20:79: h.ba-pi-li li-ip-qa *er war in Babylon eingetroffen*, ap. [bā]birum ašayava, bab. a-na E.KI it-ta-lak. 47:32: ha-mi li-ip-[qa] *dorthin war er gelangt*, ap. avaparā atiyāiš, bab. it-ta-lak. Fort. 314-1:13: PAP hi 3 LIM 69 1/2 [BÁN] ha-du-iš li-ip-qa *diese ganzen 3695 [Maß Gerste] waren als Ernte eingegangen.*

li-ip-qa-na nE *nachdem eingetroffen sind.*
Nin 15:15: hh.za-am-min-be [....] li-ip-qa-na h.hal-ha-tam$_5$-ti [....] *nachdem die Schwerarbeiter ... eingetroffen sind, sind sie nach Elam ....*

li-ip-te nE, achE *Gewand, Kleid, Kleidungsstücke*; F. Bork (OLZ 15, 1912, Sp. 68): "Kleidungsstücke", "Decken" oder dergl.; F.H. Weissbach (ZDMG 67, 1913, 302): "wohl eine allgemeinere Bedeutung wie "Ding, Gegenstand""; Ju.B. Jusifov (VDI 85, 1963/3, 248): "odežda" ('Kleidung'). Das Stichwort entspricht ap. vaçça– = medisch *vastra– *Gewand* (Neue Wege, 1973, 57).
S 73:1: 20 li-ip-te im-na hw.ad-da-te-na [a-h] ul-la-[qa] *20 Wollgewänder(?) sind von Addatena hierher geliefert worden.* 175:Rs.4: [es werden verschiedene Kleidungsstücke aufgezählt] PAP 59 li-ip-te *insgesamt 59 Kleidungsstücke.* 264:5. Fort. 8884:8.

li-ip-te.ku-ik-ti-ra achE *Gewandwart, Kämmerer*; schon 1912 hatte F. Bork (OLZ 15, Sp. 68) die Bedeutung "Gewandträger" ermittelt. Die ap. Entsprechung ist vaççabara, die bab. wahrscheinlich (nach R. Borger) šá [ṣu-ba]-ta (Neue Wege, 1973, 57 f.).
DNd 1.

hh.li-ip-te.ku-ti-ra achE *Gewandwart, Kämmerer*, s. das voraufgehende Stichwort.
PF 1256:3/4.

hh.li-ip-te.ku-uk-ti-ip achE *Gewandwarte, Kämmerer*(pl.), s. die voraufgehenden Stichwörter.
PF 1599:6/7.

li-ip-ti-ru N.pr.m. aE
S.jur. 21:Rs.4.

[h].li-ip-tu$_4$ Ortsname in Mesopotamien mE Zeit.
ShI 54b:15.

li-ir-ra nE *ein Gebender*(?).
Inc. 70 K:Rs.13: [.... h]a-ra li-ir-ra [....]; vielleicht handelt es sich um einen Eigennamen.

li-iš nE, achE *er gab her, händigte aus, lieferte ab*; König (1965, 150. 154): "er plünderte, raubte"; Françoise Grillot (JA 1970 [1971] 221): "il a donné".
ShuN II. 74:17: mu-ru-un.lg v.ir-ha-h-pu-in-na 18 ku-tu.lg v.šu-ut-ru-ru ba-ši-šu.GAL li-iš a-ak hu-un-sa-áš *die Ländereien des Irhahpu lieferten ab und zahlten 18 Rinder dem Oberpriester Šutruru*. 74:20.Rs.25/26. AHamI 89:2: [....]-um(?)-ma li-iš [....]. PF 666:11: hh.bu-uk-te-iz-za tal-li-iš bat-ti-qa-maš-še hh.man-nu-un-da li-iš *[das Täfelchen] ließ Buxtaiča schreiben, den Beurkundungsbefehl dazu gab Xvanvanta*. 1583:16: [N brachte Mehl als Verpflegung] zí-mi li-iš *persönlich lieferte er es ab*. 1813:21 und noch mehrere Belege in PFT. Fort. 1463:16. 2837:14. 10615:17 und passim.

li-iš achE *sie gaben her, lieferten ab*.
PFa 10:14.

li-iš-da nE, achE *er hat gegeben, gespendet, abgeliefert, überbracht*.
S 108:11: PAP hw.i-qa-du-iš pa-ru.lg.ma li-iš-da *das alles hat Ikaduš für ein Maultier hergegeben*. 165:6. DNb 7:1 und 1/2 in nicht ganz gesichertem Kontext, in Zeile 2: ak-qa li-iš-da ši-ya-ti-u[m] *der die Freude gestiftet hat*, ap. haya adadā šyātim, bab. šá dum-qí ... id-din-nu. PF 312:2/3: [N Gerste] li-iš-da *hat abgeliefert*; Hallock (1969, 146): "delivered". 362:6: [N hatte Schafe erworben] d.na-[p]an-na li-iš-da *den Göttern hat er sie gespendet*. 363:7°. 364:7. 371:6/7. 654:12: bat-ti-qa-maš hh.man-nu-un-da li-iš-da *den Beurkundungsbefehl hat Xvanvanta erteilt*. Häufige Wendung in PFT. PFa 25:19°. Fort. 9286:12. 9473:6. 10459:13 und passim. YBC 16813:13 (freundliche Mitteilung von M.W. Stolper).

li-iš-da achE *sie haben ausgehändigt*.
PF 1085:11/12.

li-iš-na nE *er (sie) möge geben, soll geben, spenden!*; s.a. li-iš-ni.
Oruru Rs.11.

li-iš-ni nE, achE *er möge, soll geben, spenden, aushändigen!*; s.a. li-iš-na.
ShuN II. 74:14: tir-ma-ni-e tak v.a-bu-li-ti li-iš-ni. Oruru Rs.45: šá-tin li-iš-ni *der Priester möge spenden!* PF 1592:8/9: [N hatte Gerste erhalten und zu Mehl gemahlen] gal hh.ba-ak-ti-ya-ip-na li-iš-ni *er soll es als Verpflegung den Leuten aus Bāxtiš aushändigen!*; Hallock (1969, 443): "Let him deliver (it as) rations of the people of (the place) Baktiš". 1863:3/4. 1864:3. 1867:3 und mehrere weitere Belege in PFT. Fort. 5033:4. 9330:4 und passim.

li-iš-ni achE *sie sollen hergeben, aushändigen!*
PF 1862:5. 1866:5. 1869:4/5. 1873:4. Fort. 4500:5. 4955:6/7. 9290:5.

li-iš-šá achE *er hatte hergegeben*; s.a. li-šá.
PF 362:5: [Gerste] hh.at-tuk-na um-ma-šá UDU.NITÁ.lg.ma li-iš-šá d.na-[p]an-na li-iš-da *hatte Attukna entnommen und für Schafe hergegeben; den Göttern hat er [die Schafe] gespendet*; Hallock (1969, 155): "Attukna acquired, delivered (it) for sheep, and delivered (the sheep) for the god(s)". Fort. 2071:11 (vielleicht Plural *sie hatten abgegeben*, nämlich eine Ziegenhaut im Schatzhaus).

li-it mE *gib du!*
HutI 62:6: ti-ik si-li li-it *dem Wollen Gelingen gib!* (unsicher); s.a. unter si-li-li-it.

lik aE *es wurde geschenkt, verliehen*, in aE Strichschrift, Zeichen nicht sicher entziffert (IrAnt 2, 1962, 9; AiFF 1969, 29).
KutI D:2: un hal lik *mir wurde das Land verliehen*. KutI I:4: me-ir lik hal-ma tak.

li-ka aE *Stiftung*, in aE Strichschrift, Zeichen ka nicht sicher entziffert (IrAnt 2, 1962, 15; AiFF 1969, 35).
KutI D:2: la^{n} hi-še-ma li-ka hu-tan(?)-ki *einen Kult des Lobpreises(?) als Stiftung(?) errichte ich(?)*.

li-ka-mi mE *das Reich*.
Hnum 4 C:2 (Variante): li-ka-mi ri-ša-ak-ki *des Reiches Mehrer bin ich*. (Im Haupttext: li-ku-me).

li-ki nE *Stiftung*(?).
Oruru Rs.18: lak-qa(?)-na ap-pa li-ki sa-h i-ma tal-li-ha *(wer) das Gravierte(?), das ich auf diese Stiftungs-Bronzetafel geschrieben habe, ...*.

li-ki-ir mE *Dankopfer*(?); F. Vallat (AMI Erg.Bd. 10, 1983, 12) erwägt eine Deutung "offrande" oder "libation", unter Verweis auf li-ik-ri-in, das fraglos in diesen Zusammenhang gehört und einen Tempel näher kennzeichnet.
UntN Deilam 4: [der König hatte drei Gottheiten einen Tempel gestiftet] šu-up a-pi-me a-ak li-ki-ir a-pi-te pi-ip-ši-it-te hu-ut-tah *ihren Gottesdienst und ihre Dankopfer(?) als Erneuerung machte ich*.

li-ki-ra – s. hu-qa.li-k[i-r]a

lik-ki-it – s. den Eigennamen f.ku-ne-ir.lik-ki-it

lik-ki-na nE Kleidungsstück (schwerlich ur-ki-na oder taš-ki-na zu lesen), in den Susa-Täfelchen 78mal bezeugt. Ju.B. Jusifov (VDI 85, 1963/3, 243) übersetzt "Tunika, Untergewand", Hinz (Fs. Eilers, 1967, 86) zieht *Hemd* vor. Fast stets ist lik-ki-na mit einem *Gewand* (tuk-li) gepaart, was dazu paßt, daß es als *Hemd* eben unter dem Gewand getragen wurde, nicht aber unter dem *Überrock* (ku-uk-tu$_4$). Das Zahlenverhältnis von 235 Belegen für tuk-li *Gewand* und nur 78 von lik-ki-na *Hemd* erweist, daß nur ungefähr jeder dritte Elamer (die Frauen einbegriffen, da die genannten Kleidungsstücke für beide Geschlechter bezeugt sind) unter dem *Gewand* auch ein *Hemd* trug.
S 24:7: 1 lik-ki-na kar-su-qa *ein farbiges Hemd*. 48:Rs.5: [x] lik-ki-na BABBAR BABBAR *x weiße Hemden*. 145:5: 2 lik-ki-na BABBAR BABBAR su-un-pa-lak-ki *zwei weiße plissierte(?) Hemden*. 148:Rs.3: [1] lik-ki-na bir-mu-[na] *ein Hemd aus Buntstoff*. 154:4: 1 lik-ki-na BABBAR BABBAR iz-za-lak-ki-[h-na] 1 KI.MIN har-qa-ma-an sa-h-[nu-qa-na] *ein weißes Hemd aus Baumwollstoff(?), eines ditto, mit geriebenem Rotpurpur [gefärbt]*. 154:8: 1 lik-ki-na li-man-na *ein leinenes(?) Hemd*.

h.lik-ki(?)-ra(?) – s. unter h.taš-ki(?)-ra(?)

f.lik-ki-tu N.pr.fem. aE, akkadisiert, aus Haft Tepe, dem alten Kabnak. V. Scheil las f.ur-ki-tu.
S.jur. 155:7.13.

v.lik.ku-te-en N.pr.m. nE, etwa *festes Reich*, s. ku-te-en.
S 302:9.

lik-li aE *es soll gegeben werden!*; König (1965, 33) las taš-li, aber die Lesung taš ist noch nicht altakkadisch.
Hita 2 X:20: bi-ti-ir na-ra-am.d.sîn(EN.ZU)-ni-ra li-ti-bí gú-lu lik-li *vom Feinde Narām-Sîns sollen Geiseln auf sein Bittflehen hin gestellt werden dürfen!*

lik-me aE in Strichschrift *des Reiches*(?).
KutI F:3: nap-ir lik-me te-li hu-ik tak *dem Gott des Reiches Schrift wurde geweiht, gesetzt* (unsicher).

lik-qa nE *es ist gegeben worden.*
Nin 25:3 (ohne Kontext).

h.lik-qa-da-a-a Ortsname, s. vorläufig unter h.ur-qa-da-a-a

lik-ri-e – s. vorläufig unter ur-ri-e

li-ku mE, nE *meine Gabe, Stiftung von mir*(?), übertragen *mein Reich* (= *das mir Gegebene*); G. Hüsing (OLZ 8, 1905, Sp. 125): "Herrschaft", (Sp. 549): "Reich".
ShuN 28 A:21: a-ak ha-al.ha-ap-ti-iš li-ku ku-ut-ha *und in einem Triumphzug(?) habe ich [sie] in mein Reich mitgeführt.* 32: hu-sa-a li-ku [hu]-ma-ha *einen Hain als Stiftung von mir habe ich an mich genommen* (unsicher). ShI 48b:62: hi-iš.ú(?)-me(?) li-ku a-ha ta(?)-h(?) *meinen Namen als Stiftung von mir hier brachte ich an.* 51 Seitenrand 4: hal li-ku táh qa-[ri-in-taš(?)] *das Land als meine Gabe setzte ich in Karintaš(?) ein.* 52:23°. ShuN II. 74:12: URU v.a-bu-li-ti hu-ut li-ku uk-ku-me da-qa *(was) vom Schreiber (oder Priester?) Apuliti im Gaben-Hort an Abgaben deponiert wurde* (so Koch, ZA 70, 1980, 112).

li-ku-me mE, nE *mein Reich*, so auch König (1965, 36).
Hnum 4 C:2: li-ku-me ri-ša-ak-qa *meines Reiches Mehrer bin ich (geworden).* Ebenso ShuN 22:3, 24a:3, 28A:7 und ShI 45 I:17. ShI 56:4: li-ku-me ri-ša-ak-ki *meines Reiches Mehrer bin ich (ständig).* ShuN II. 71:2. 72:2.

li-ku-me-na nE *meines Reiches.*
HalI 77:1/2: li-ku-me-na ri-šá-h *meines Reiches Mehrer bin ich*; Spätschreibung ri-šá-h für mE ri-ša-ak-ki, vgl. Erica Reiner, Language 102 Anm. 1.

li-ku-mi mE *mein Reich*; so schon G. Hüsing (Memnon 4, 1910, 16).
ShuN 27:1: li-ku-mi ri-ša-[ak-qa] *meines Reiches Mehrer bin ich (geworden).*

GIŠ.li-kum-ma achE, anscheinend der Gerste verwandte Getreideart, vielleicht auch *Gerstenschrot.*
Fort. 9056:23: GIŠ.li-kum-ma mar-zí-ya-u-qa ha-du-iš h.be-ul 22-um-me-ma ha-du-qa *Gerstenschrot(?) von Vrzyauka als Eingang im 22. Jahr [des Darius] vereinnahmt.*

li-ku-un mE *meine Stiftung* (lik.u.n, ZA 58, 1967, 69); V. Scheil (Mém. 11, 1911, 53): "monument, pierre"; König (1965, 130 Anm. 5): [su-h-m]u-tú li-ku-un = "Stele meiner Herrschaft"?; M. Lambert (RA 68, 1974, 13): "une stèle de triomphe"; Françoise Grillot (StIr 13, 1984, 186 Anm. 8): "royaume".

ShuN 28 A:28: a-ak ku-uš h.šu-šu-un zu-ul mu-ru-un a-ak li-im li-ku-un 2 ba-at-[ip(?) ...] *und bis nach Susa habe ich Wasser(?), Erde und Feuersglut [des eroberten Landes] als meine Stiftung auf zwei Füßen(?) [mitgenommen?].* ShI 54 IV:3°.11: [su-h-m]u-tú li-ku-un ta-al-lu-h *die Stele als meine Stiftung beschriftete ich.* IV:8: hu-ut-ha-li-ik-[pi] ... li-ku-un hu-ut-tah *ich verfertigte Portraitstatuetten ... als meine Stiftung.*

li-ku-up mE *die (pl.) meines Reiches*; so schon F. Bork (Reallex. d. Vorg. III, 1925, 80). ShI 35:14 und 36:6: su-un-ki-ip li-ku-up ur-pu-ub-ba *die früheren Könige meines Reiches*; König (1965, 87): "(was) die Könige meines Reiches, die früheren, ... (betrifft)"; R.T. Hallock (JNES 32, 1973, 149): "the former ruling(?) kings"; Françoise Grillot (JA 1970 [1971] 235 Anm. 37): "li-ku-up peut se comprendre lik-u.(m).p "les de mon royaume" (R. Labat)", was völlig richtig ist; später (DAFI 3, 1973, 120) übersetzt sie: "les rois, les souverains (qui sont) mes prédécesseurs".

li(?)-ku-uš – lies su-ku-uš

li-la-ar-e mE – s. unter ha-al.li-la-ar-e

d.li-la.ir.ta-a-aš N.pr.m. aE *(die Gottheit) Lila half ihm* (Großregent des 17. Jhs. v.Chr.); s. unter v.d.li-li-ir.taš.
Mém. 6, 1905, Taf. 7, Nr. 3:2.

v.d.li-la.ir.ta-aš – s. das voraufgehende Stichwort.
S.jur. 398:17.

hh.li-la-man-be achE *Bauern*(?).
PF 791:17/18: PAP 21 ŠE.BAR.lg hh.li-la-man-be du-iš *insgesamt erhielten die Bauern(?) 210 [Maß] Gerste*; jeder der drei Mann erhielt monatlich eine Artabe [29,1 Liter] Gerste, teils für 8, teils für 5 Monate, also den Mindestsatz für Arbeiter.

li-la-ti-im Name einer Örtlichkeit in Susa in aE Zeit (19. Jh. v.Chr.), vielleicht das Heiligtum der Gottheit Lila, akkadisiert.
Mém. 10, 1908, Nr. 79:Rs.2; es handelt sich um einen Transport von Kleinvieh (als Opfertiere?) aus Dūr-Šulgi i-na li-la-ti-im i-na MÙŠ.EREN.KI *zum 'Lilatim' in Susa.*

li-li-en nE *er gebe weg*, Reduplikation zu li- *geben*, vgl. li-en-ra in entsprechender Formulierung. ShuN II. 74:Rs.14: pu-hu-ur pu-hu-ur-ri si-ya-an d.in-šu-ši-na-ak-me-ra hu-ma-ak a-ni li-li-en *ein Templeise ('Tempelsohn', 'Tempel-Sproß'), der einen Inšušinak-Templeisen an sich genommen hat, soll ihn ja nicht weggeben!*; König (1965, 153): "ein späterer Angehöriger der Priesterkaste des Heiligtums des (Gottes) Inšušinak soll das Gefundene? nicht entfernen?".

li-li-en-ta mE *du bist aufgebrochen, fortgezogen*, vgl. achE li-lu *aufbrechend, fortziehend*; König (1965, 80): "du bist gezogen".
ShuN 28 A:15/16: a-ak li-li-en-ta gi-el-lu-un-te ku-ni-it-te-ma.

[l]i-li-ir-qa-at-tar wahrscheinlich Bestandteil eines Bezirksnamens in Mesopotamien, am Anfang unvollständig, mE Zeit.
ShI 54 III:72.

v.d.li-li-ir.taš N.pr.m. mE *(die Gottheit) Lila half ihm*, Sohn des Königs Šilhak-Inšušinak; s.a. d.li-la.ir.ta-a-aš, v.d.li-la.ir.ta-aš.
ShI 41:29. 47:35. 54 I:27. HutI Anzan 1:29/30.

li-li-ra mE *ein Aufbrechender, Fortziehender*; König (1965, 45 Anm. 17): "der Geher", er betrachtet Gott Nusku mit Fragezeichen als Götterboten; M.-J. Steve (Mém. 41, 1967, 84) geht von einer Reduplikation der Wurzel li- *geben* aus, aber das Stichwort dürfte doch zu achE li-lu *aufbrechend, fortziehend* gehören.
UntN TZ 44:2: d.PA.TÚG li-li-ra ha-al.ha-ap-pa-ti-iš pa-ap-pa-ra-na v.un-taš.DINGIR.GAL uk--ku-ri-ir mu-ur-ta-an *nachdem (Gott) Nusku, der 'Dahinzieher', zur Prozession(?) aufgebrochen ist, möge er sich über [König] Untaš-Napiriša niederlassen!*

li-li-ri-ri N.pr.m. aE, vermutlich *der kleine Marschierer* o.ä.
Mém. 18, 1927, Nr.86:4.

li-lu mE, achE *aufbrechend, sich in Marsch setzend, fortziehend*; vgl. den aE Eigennamen ki-ik.li-lu.
ShI 54 II:18: h.šu-[še]-en-[ip]-ma [l]i-lu si-i[t-ta(?)...]. DB 31:49: me-ni v.ú h.ba-pi-li-mar li-lu gi-ud-da *darauf war ich von Babylon aus aufgebrochen*, ap. passāva aδam nižāyam hačā bābirauš, bab. ár-ki ul-tu DIN.TIR.KI ana-ku ú-ṣa-am-ma. PF 1860:6: šá-am máš-zí-ni be-ut u-ha-an li-lu x.

LIM Zahlzeichen 1000; bei Hallock ŠI.
S 222:3: 5 ME [erhielt A], 5 ME [erhielt B], PAP 1 LIM *zusammen eintausend*. PF 6:1: 3 LIM GIŠ.BÁN.lg ŠE.BAR.lg *3000 Seah [30 000 Maß] Gerste*. Belege nur eine Auswahl.

li-ma mE, nE *als Gabe*; s. unter li-na; Françoise Grillot (DAFI 3, 1973, 147): "en don".
KutN 29:5 und 30:5: li-ma nu te-la-ak-ni *als Gabe sei dir dargebracht!* ShI 32:5. 35:19. 36:8. 40:25. 43:6. 57:6. 59a:15°/16. S 297:5: 2 tuk li-ma li-qa *2 Paar als Geschenk ist gegeben worden*. Nin 8+9:3: [.....]-ak ku-te-me li-ma hw.[.....].

li-ma N.pr.m. aE *als Geschenk [der Götter]*.
Mém. 18, 1927, Nr. 173:13.14.

li-ma-ak aE, nE *verbrannt*; s.a. li-im-ma-ak.
Siw 3:32: li-ma-[a]k ku-ra-ak pa-at-pu-up ra-ap-pa-ak-na *[die Feinde] sollen verbrannt, versengt(?) zu meinen Füßen gefesselt sein!* Nin 5:3: h.za-mín h.hal-ha-tam$_5$-ti-na ... li-ma-ak *Zamin im Lande Elam ... wurde in Brand gesteckt*.

li-ma-an nE *als Gabe es*.
Hanne 76:30: hu-ud-da.ha-[li-i]k.[ú]-me li-ma-an te-l[a]-ak-ni *mein Kunstwerk möge als Stiftung dargebracht sein!* (Lesung von König, 1965, 166).

h.li-ma-ik-qa achE *es war niedergebrannt*.
A^{2}Sa:4: [dieser Säulenpalast unter meinem Großvater] h.li-ma-ik-qa *war niedergebrannt*, ap. aϑava, bab. i-šá-tum ta-ta-ak-ka-al-šú.

li-man – s. den Frauennamen f.ú-pu.li-man

li-ma-na achE
PT 1963-20:13: [drei Steinmetzen sollten Silber ausbezahlt erhalten als Gegenwert ihrer Verpflegung für zwei Monate] ap-pa am mu-iš-be li-ma-na hu-be-ma id-du; dazu Hallock (1969, 721b) bezüglich des Stichwortes: evid. "(they were) to deliver".

li-ma-ni – s. den Eigennamen in-zu.li-ma-ni

li-man-in-ri nE, noch undurchsichtig, offenbar nähere Kennzeichnung eines Mannes Tallak-kutur zur Unterscheidung von einem Tallak-kutur ohne Zusatz; ob man den Namenszusatz zu li-man-na stellen und etwa als *Leineweber* deuten darf?
Nin 1:13: hw.tal-lak.ku-tur li-man-in-ri. 10:9.12.

li-man-i-ya nE *Belohnung*(?).
S 305:4: [N hatte Geld an sich genommen ([hu-ma]-iš-da)] hu-el li-man-i-ya [....] *der Hof eine Belohnung(?)* ...

li-man-na nE *leinen, aus Leinen*(?) (Fs. Eilers, 1967, 93), insgesamt 32 Belege.
S 3 5:1: x tuk-li li-man-na *x Gewänder aus Leinen*. 38:Rs.5: 1 ku-uk-tu$_4$ li-man-na *ein Obergewand (Überwurf) aus Leinen*. 32:2: 50 KI.MIN [= kuktu$_4$] pa-man-qa-na KI.MIN [= limanna] su-un-pa-lak-ki *50 Obergewänder, mit Futter(?) aus Leinen, plissiert(?)*. 146:2: 1 na-iz-be li-man-na har-qa-ma-an *eine Gürtelschärpe aus Rotpurpur-Leinen*. 154:8: 1 lik-ki-na li-man-na *ein Hemd aus Leinen*. 121:5: 1 gi-ut-máš-ti li-man-na kar-su-qa *eine farbige Leinen-Bettdecke(?)*. 143:Rs.1/2: 2 ir-ba-qat-pi li-man-na kar-su-qa *zwei Beutel(?) aus farbigem Leinen*. 167:Rs.4: 10 hu-el-ip li-man-na *10 Leinenröcke(?)*. 173:1: 1 me-iš-ra-ti li-[man-na].

li-man-ni nE, s. das voraufgehende Stichwort.
S 145:9: 1 ir-ba-qat-pi li-man-ni kar-su-qa.

li-man-pi achE *abliefernde, abgebende (Leute)*.
PFa 28:4: ap-pa hh.mu-ši-in.zik-ki-ip mu-ši-in in-ni li-man-pi tu-ba-qa "concerning (the fact) that the accountants are not delivering the accounts" (R.T. Hallock, DAFI 8, 1978, 126 f.). In PFa 25:9 ist li-man-pi, wie Hallock sah, Schreibversehen für du-man-pi.

li-man-um-ri nE Gebrauchsgegenstand, vermutlich wertvoll, für Frauen bestimmt; Vorschlag: *Fächer*(?).
S 182:1/2: 1 li-man-um-ri um-man-na hu-ma-qa f.um-bu-bu du-iš-da *ein Fächer(?) aus Wolle(?) ist entnommen worden, Frau Umbubu hat ihn erhalten*.

li-ma-qa achE *es ist hergegeben worden*.
Fort. 6312:14: h.hal-mi hi li-ma-qa *diese gesiegelte Urkunde ist (wie vorgeschrieben* [als Wiedergabe des –ma–]*) übergeben worden*.

hh.li-me-pír-da N.pr.m., altiran. Namensform eines l-Dialektes?
PF 1798:6/7.

Li-mi N.pr.m. aE, von R. Zadok (BzN 18, 1983 119) als Hypokoristikon betrachtet, vgl. auch li-im-me. Eine Bedeutung *Feuersglut* o.ä. scheint denkbar.
S.jur. 504:5.

hw.li-mi-[....] N.pr.m. nE
S 273:4.

Li-mi-in mE *Feuer* mit König (1965, 53); M.-J. Steve (Mém. 41, 1967, 58) stellt das Wort (wie schon in IrAnt 2, 1962, 67) zwar zur Wurzel lum-/lim- "brûler", übersetzt es jedoch nicht mit "Feuer", weil er dafür elamisch lu-uk ansetzt.
UntN TZ 29:2: si-ya-an li-mi-in *einen Tempel des Feuers [erbaute ich]*; König (a.O.): "Das Heiligtum "Feuer" [erbaute ich]"; M.-J. Steve (a.O.): "La traduction littérale serait donc "le temple du brûler, de la destruction par le feu"". Die Wendung gehört in eine Reihe von Tempeln mit jeweils verschiedener Zueignung, nämlich hu-ni-in, hu-uš-ti-in, ki-ni-in, li-ik-ri-in, si-li-in.

li-mi-in-ra mE *der des Feuers.*
UntN TZ 29:4: [nicht erhaltener Gottesname si-ya-an].li-mi-in-ra *[dem Gott X, dem vom Tempel] des Feuers*; die Ergänzung von M.-J. Steve dürfte der von König (1965, 54) vorzuziehen sein, der [d.ki-la-h-šu-pi-ir] li-mi-in-ra ansetzt; Annelies Kammenhuber (AAntH 22, 1974, 197): "l i m i- brennen (Feuer??)".

li-mín-na nE, vielleicht *aus Asbest*(?). Das Wort kommt nur zu näherer Kennzeichnung eines kur-ip vor, worin ein Gegenstand zu erblicken ist, der das Bogenschießen erleichtert, etwa ein Daumenschutz oder Handschuh oder dergleichen.
S 32:5: 1 kur-ip li-mín-na *ein Handschuh(?) aus Asbest(?)* (ganz unsicher). 125:8. 126:5.

li-mi-tum$_4$ = akkad. limītum *Kante, Rand* (nach M.W. Stolper, TTM I, 1984, 72).
Stolper, TTM I 41:2: [10 Pfund Kupfer/Bronze] mi-li-tu$_8$-u[m] ša qa-as-su-[na] *zu Einfassungen für Hörner*; mi-li-tu$_8$-um offensichtlich, wie Stolper vermutet, verschrieben statt li-mi-tum$_4$. 42:2: [15 Pfund Kupfer/Bronze] ša li-mi-tum$_4$ qa-as-su GAL a-ha zu-uz-qa-ma-qa *zu Einfassungen für hier aufzustellende große Hörner.*

hw.li-mu-ir-ri N.pr.m. nE, vielleicht *Brandstifter*(?).
S 62:4.

li-mu-ú-lu(?) N.pr.m. (sehr undeutlich), aE.
S.jur. 164:Siegel Zeile 1.

li-na mE *als Gabe*; so auch Koch (ZA 70, 1980, 114); G. Hüsing (Quellen, 1916, 45): etwa "in Ewigkeit"; F. Bork (Reallex. d. Vorg. III, 1925, 76): "beständig"; in MAOG 7,3, 1933, 27: "ständig"; König (1965, 200): "ewig, für immer?"; M.-J. Steve (Mém. 41, 1967, 12) hat gesehen, daß der Ausdruck zur Wurzel li- *geben* gehört und ihn zutreffend mit "'offrande" (S. 9) wiedergegeben; Erica Reiner (Language, 1969, 97): "for(?)"; G. Wilhelm (AMI 11, 1978, 9 Anm. 14): "Direktiv?".
UntN 15:10. TZ 1:8: hu-ut-tak.ha-li-ik.ú-me d.in-šu-uš-na-ak li-na te-la-ak-ni *das von mir Gemachte und Geschaffene sei (Gott) Inšušinak als Gabe dargebracht!* (häufiger ul-li-na *von mir als Gabe*). TZ 3:5. 13:4. 15:4 und mehrfach, zuweilen il-li-na = in.li-na. UntN 15a:1: [.....] si-ya--an.ku-uk.ra li-na te-l[a-ak-ni] "pour ND du téménos, que soit déposé en don!" (F. Vallat, IrAnt 16, 1981, 28). ShuN 18:5: in li-na *es als Gabe*. ShuN 42 Deh-e nou 3:5.

li-na achE, vielleicht *Widerstand*, s. den Eigennamen hh.be-ti-li-na.

li-na-a[k-k]án achE *widerspenstig*(?) (AiFF, 1969, 62).
DNb 9:42/43: [v.ma]-ul-[l]a [ak]-qa li-na-a[k-k]án *ein Untertan, der widerspenstig(?) ist.*

hw.li-na-[ak(?)]-ri N.pr.m. nE, vielleicht (falls Lücke richtig ergänzt) *ein sich Widersetzender.*
Nin 5:3.

li-na-áš N.pr.m. aE, vielleicht *er widerstrebte* (bei der Geburt?).
Mém. 14, 1913, 113, Nr. 75:8.

li-na-pu-un mE Sandhi-Schreibung für li-na a-pu-un *als Gabe ihnen*; Erica Reiner (Language, 1969, 99): "for(?) them"..
UntN TZ 31:4: hu-ut-tak.ha-li-ik.ú-me li-na-pu-un te-la-ak-ni *das von mir Gemachte und Geschaffene möge als Gabe ihnen [den Göttern] dargebracht sein!* 32:5°. 50:3.

li-ni-en mE *Gabe, Stiftung*; König (1965, 56): "auf immer"; M.-J. Steve, (Mém. 14, 1967, 85): "un don".
UntN TZ 45:4: hu-ut-ta-ak.ha-li-ik.ú-me li-ni-en te-la-ak-ni *das von mir Gemachte und Geschaffene möge als Gabe dargebracht sein!*

li-pi$_5$ aE – s. den Eigennamen d.IŠKUR.li-pi$_5$

li-pi-[en(?)] nE *er wird (soll) sich nähern* (falls Lücke richtig ergänzt); vgl. den aE Eigennamen si-ir.li-pi-en.
ShuN II. 74:Rs.4: a-ak ki-te-ni-ir-e IL.lg li-pi-[en(?) X].lg.ma a-ni ku-la-an *und sein magischer Schutzbann Verleihender(?) möge sich dem IL.lg nähern; im X soll er nicht bittflehen!*

li-pi-in-ra nE *ein sich Nähernder* (Fs. Taqizadeh, 1962, 109).
Hanne 75:14/15: si-ya-an d.na-ir-si-na za-na la-tuk li-pi-in-ra-na *einen Tempel der (Göttin) Narsina, der scheu(?) sich nahenden Herrin*; König (1965, 158): "der Herrin .. von Lipin".

GIŠ.li-pil – lies vorläufig mit M.W. Stolper GIŠ.li-tu$_4$

hh.li-pi-mi N.pr.m. achE, vielleicht *Nähe*.
PF 1367:2.

l[i]-pi-pa N.pr.m. nE, Lesung von R. Zadok (BzN 18, 1983, 103), der das Stichwort zu lip stellt; V. Scheil hatte l[i]-ip-pa gelesen.
S 132:Rs.14: hw.hal-tam$_6$-iš DUMU l[i]-pi-pa.

li-pi-ri-ip.KI aE Stammesname(?) (19. Jh. v.Chr.).
Mém. 10, 1908, Nr. 10:3.

hh.lip-qa-iš N.pr.m. - lies hh.šà-qa-iš

li-pu.lg nE
S 166:32: x KI.MIN [= ú-ri-en-pu] li-pu.lg mi-ši-na(?) KI.MIN.

li-qa mE, nE, achE *es ist gegeben, ausgehändigt worden*; Cameron (1948, 129): "has been given"; Hallock (1969, 138): "was delivered". S.a. li-e-qa, li-ik-qa.
Stolper, TTM I 4:5: [ein Schekel Gold ...] a-ha li-qa *ist hier hergegeben worden*; M.W. Stolper: "delivered for that". S 14:4: 3 sa-har-pi hw.ma-ag-dab-na É.ma GIŠ.IG.lg.ma li-qa *3 Meder-Vorhänge für den Palast für Türen sind hergegeben worden*. 297:5. Nin 25:4. Inc. Sd: 4 PI ŠE.BAR gal-li-ma li-qa *4 Scheffel Gerste als Verpflegung ausgegeben* (Mém. 28, 1939, Nr. 468, von V. Scheil für akkad. gehalten). PF 274:3: [27 Krüge Sauerwein] kur-mín hh.šá-ak-qa-na-na li-qa *sind auf Verfügung des Sakāna herausgegeben worden*. 275:3. 276:3 und häufig in PFT und Fort. PT 27:29: h.hal-mi li-qa "a sealed order has been given" (Cameron, 1948, 129). 37:20. 41:16: h.hal-mi hi li-qa *diese gesiegelte Urkunde ist übergeben worden*. Weitere Belege in PTT.

li-qa-me mE *das Reich*; V. Scheil (Mém. 11 1911, 27): "le principat", (a.O. 54): "le pouvoir". Die Grundbedeutung dürfte *das Verliehene, Gestiftete* sein (ArOr 18, 1950, 292); F.W. König (Drei altelam. Stelen, 1925, 18): "Reich"; Françoise Grillot (DAFI 3, 1973, 140): "royaume".
ShI 33:2: li-qa-me ri-ša-ak-ki *des Reiches Mehrer bin ich*. Ebenso 38:4, 38b:5, 41:7 und mehrfach in den Inschriften von Šilhak-Inšušinak. 54 I:18: li-qa-me d.in-su-uš-[na]-ak ir [ha]-ni-iš-ri *dessen Reich (Gott) Inšušinak liebt*. HutI 60:1 und 61 A:3: li-qa-me ri-ša-ri *des Reiches Mehrer ist er*. 65:4. HutI Anzan 1:4.

li-ra achE *Gebender*, linra gesprochen – s. unter [da-ú]-man.li-ra

li-ri mE, s.a. li-e-ri, was auf eine Aussprache leri deutet; Gegenstand aus Metall, vielleicht *Riegel*(?); s.a. GIŠ.li(?)-ri.
Stolper, TTM I 27:2: [5 Pfund Kupfer/Bronze] [l]i-ri-na si-ra-qa *sind für Riegel(?) dargewogen worden.* 28:2: [dieselbe Menge Kupfer/Bronze] ša li-ri-na si-r[a-ak]. 31:2. 78:2: [$8^1/_2$ Pfund Kupfer/Bronze ...] ša li-ri.lg hu-u[p-hu-up-pu-um] *für Riegel(?)-Zierknäufe.* 86:3: [in einer Liste von goldenen und silbernen Gegenständen] 1 li-r[i].

li-ri – s. den Eigennamen te-it.in.ha-am-ru.li-ri

GIŠ.li(?)-ri nE *Holzriegel*(?); s.a. das vorvorige Stichwort.
S 107:7: [innerhalb einer Aufzählung von im Zeughaus abgelieferten Gegenständen, darunter einer Gürtelschärpe(?), 2 bunten Schläuchen, 2 Bögen] 200 GIŠ.li(?)-ri [....] hw.šá-tin h.an-[...] *200 Holzriegel(?) ... vom Priester in An[...].*

[l]i(?)-ri-ir mE *Zelebrierer* (beim Kult).
Inc. 68:17.

li-ri(?)-iš – s. den Eigennamen be-ti-li-ri(?)-iš

li-ri-ma achE *zum Zelebrieren* (des Kultopfers).
Fort. 8952:8: [30 Schafe hatte N erhalten] da-u-ši-y[a-um] d.la-na h.bat-ra-qa-taš h.bar-te-taš-ma li-ri-ma *als Opferspenden für das Kultopfer; in Pasargadae in der Krondomäne war es zu zelebrieren.*

li-ri-ma-ak achE *es war zu zelebrieren.*
Fort. 8952:6 [118 Stück Kleinvieh für sechs Kultopfer] h.an-da-ba-iš-ma li-ri-ma-ak *in Handapā(?) waren sie zu zelebrieren.*

li-ri-ma-h-si mE *sie haben zelebriert.*
ShI 54 II:9 (Kontext undeutlich).

li-ri-ma-nu achE *um zu zelebrieren, um (regelmäßig ein Opfer) darzubringen*; R.T. Hallock (JNES 9, 1950, 240): "for performing(?)".
PF 753:5: [N hatte Wein erhalten] d.la-an h.har-bu-iš li-ri-ma-nu *der das Kultopfer in Harbus ausführt* (so Koch, Rel. Verh., 1977, 49). Fort. 487-1:6.

li-ri-ra – s. d.la-an.li-ri-ra

li-ri-šà aE Berufsbezeichnung, vielleicht *Gärtner*(?), (in akkad. Kontext), vgl. lu-ur-si, lu-ur-šu (CAD L, 1973, 208a).
S.jur. 163:6.22.25.26. 317:3.

d.li-ru N.pr.m. aE
Mém. 18, 1927, Nr. 180 I:5.

li-šá nE, achE *er hatte hergegeben, weitergegeben*; s.a. li-iš-šá.
Oruru 40. Nin 5:2: u a-h-ti(?) [du]-šá li-šá *von mir hatte er Zinsen(?) erhalten (und) weitergegeben.* PF 108:4 und 109:5: [Gerste] hh.mar-da-da ha li-šá *hatte er dem Vrdāta hier übergeben*; Hallock (1969, 107): "he ... turned over tu Mardada". 352:4: hh.u-ru-ru d.šá-tin du-šá li-šá *[Gerste] hatte Oruru, der Priester, erhalten (und) weitergegeben [gegen Schafe eingetauscht].* 364:4. 589:5. 795:3.

v.li-še-ru N.pr.m. – s. URU.É.v.li-še-ru (unter É)

li-ši-e mE *seine (ihre) Ehre*(?); König (1965, 93): "ihr Glanz$^{?}$".
Shl 41:42: mi-in-ti-lu-um h.šu-še-en-ni li-ši-e zu-uk-ki-ir-ma-ni ù si-ya-an-me e-ri-en-tum$_4$-ya be-ip-ši-h ku-ši-h *um den Ruf(?) von Susa zu seiner Ehre(?) aufzurichten, schuf (und) baute ich eine Tempelanlage aus Backsteinen*; König (a.O.): "um die Macht$^{?}$ von Susa in ihrem Glanze$^{?}$ wiederherzustellen, habe ich das Heiligtum mit Brandziegeln gegründet (und) gebaut".

li-šu-ul-la-e – s. šu-ul-la-e

li-ti-bí aE Lehnwort aus akkad. lītu, liṭṭu *Geisel*, also elamisch *Geiseln*; so grundsätzlich schon König (1965, 33). AHw I 558a, CAD L 223b.
Hita 2 X:19: bi-ti-ir na-ra-am.d.sîn(EN.ZU)-ni-ra li-ti-bí gú-lu lik-li *vom Feinde Narām-Sîns sollen Geiseln auf sein Bittflehen hin gestellt werden dürfen!*

li-ti-um N.pr.m. aE, Beleg aus dem Lagaš der Ur-III-Zeit bei Th. Fish, MCS 5, 1955, 12.

GIŠ.li-tu$_4$ nE Gegenstand, vielleicht *Zepter*(?).
S 7 7:4: [eine unbekannte Menge Rohstoff, wohl ein Edelmetall] kur-mín hw.tak-ku-ku-na hu-ma-qa GIŠ.li-tu$_4$ a-h te-el-be-qa *ist aus der Verfügung des Takkuku entnommen worden, ein(?) Zepter(?) ist damit verkleidet (überzogen) worden.*

li-tuh – s. den aE Eigennamen ma-du-mu-ti.li-tuh

li-tul-du – lies li-e$_{11}$

h.li-ud-du Ortsname in der Elymais (Bezirk VI); vgl. als Innenstadt (oder Hochburg?) davon h.li-du-ma.
PF 55:3. 201:4. 319:4. 613:3. 688:6/7. 2065:9/10. PFa 5:7. Fort. 2721:6. 2961:4. 4649:3. 5635:11. 7896:7. 8726:8. 9343:5/6. 10336:6.

h.li-ud-du-ma Ortsname in der Elymais, wohl die Innenstadt (oder Hochburg?) von Littu, s. das voraufgehende Stichwort. S.a. unter h.li-du-ma.
PF 78:3/4. 418:3/4. 1128:9/10. 1790:6. 2015:3/4. 2048:7°/8. Fort. 287-1:4. 1861:7/8. 2227:22. 2359:4. 2754:6. 3060:4. 5058:7. 5516:9/10. 5680:3/4. 6314:7/8.

h.li-ud-du-man-na achE *zu Litma gehörig*.
PF 847:4, 921:3/4. 922:3/4. 969:3. Fort. 654-1:3. 656-1:3/4. 959-2:3.

h.li-ud-ma Ortsname in der Elymais, Innenstadt (oder Hochburg?) von h.li-ud-du, s.d. sowie unter h.li-du-ma.
PF 79:4. 80:3. 81:4. 83:9/10. 84:7. 389:3. 1616:6/7. 1617:5. 2016:4. Fort. 612-2:23.

li-ul-ip nE Gebrauchsgegenstand, Bedeutung noch unbekannt, vielleicht *Knüpfteppich*(?).
S 186:6: 1 li-ul-ip [hw.kur-ru]-ip-pan-ma-[be-ib-ba] uk-ku-ma [ul-la-qa] *ein lilip ist von den Leuten [des Sippenverbandes] Krpänmä als Steuersoll abgeliefert worden.*

hw.li-ul-li N.pr.m. nE; R. Zadok (BzN 18, 1983, 95) reiht den Eigennamen unter die zweisilbigen Lallwörter ein; es könne sich aber auch um einen Gottesnamen handeln, der als Eigenname verwendet wurde. Letztes erscheint weniger zwingend. Ob wir es mit einem *Schreihals* zu tun haben könnten? Vgl. li-ul-ma-ak.
S 148:Rs.4. 245:2°.

li-ul-ma-ak achE *er ließ verlauten, vernehmen* in Anlehnung an J. Friedrich (Or 18, 1948, 13): "wurde laut" [nämlich über den Magier Gaumāta]; Hallock (1969, 721a): "he came forth".
DB 13:41: v.ak-qa-ri áš-ki v.kam-ma-ad-da v.ma-ku-iš tu-ba-qa in-ni li-ul-ma-ak *niemand ließ etwas über den Magier Gaumāta verlauten*, ap. kašči nai adršnauš čišči ϑanstanai pari gaumātam tayam magum, bab. mam-ma ul i-šal-lim-ma ina UGU v.gu-ma-a-tú a-ga-šu-u ma-gu-šú ul mam--ma i-qab-bi.

li-ul-ma-ma-na nE *weil verlautete (verlauten durfte)*, vgl. Fs. Taqizadeh, 1962, 106.
Hanne 75:3: šu-uk-ki-it in-ni a-h li-ul-ma-ma-na *weil hier kein Wort(?) verlauten durfte*; König (1965, 156): "das šukkit wurde hier anbefohlen".

li-ul-mín nE, achE *Verlautbarung, Proklamation*; Hallock (1969, 721a): ""record". Presumably Conj. IIIm inf. of lilu–, hence lit. "(a thing) coming forth"".
Nin 1:16: li-ul-mín hw.mu-uk-tu$_4$-na ti-ri-ip-pi tur-nah-ni *die Verlautbarung des Gebieters(?) will ich durch Herolde kundtun!* DB 60:74: a-ak an-qa li-ul-mín hi in-ni tar-ti-in-ti *wenn du diese Proklamation nicht verheimlichst*, ap. yadi imām handugām nai apaga[u]δayāhi, bab. weicht ab. 61:75. DSm°.

li-um-ba achE *sie sind Ausgebende, Aushändigende.*
Fort. 3374:14: hh.kur-taš.lg(?) ... li-um-ba *Arbeitern ... händigen sie es [das erwähnte Mehl] aus.*

hh.li-ut-ti-ra N.pr.m. achE; vgl. li-ut-tur.
PF 85:2.

h.li-ut-ti-tak-ra-na nE *von dem Mann aus Littitak.*
S 161:9/10.

li-ut-tuk-na nE vielleicht *aus Weidengeflecht*(?) (Vorschlag Hinz); F. Bork (Zeughausurkunden, 1941, 4): "Griff, Stiel o.ä."; Hinz (Or 31, 1962, 43) erwog "mit Riemen(?)", hält dies aber nicht aufrecht; Ju.B. Jusifov (VDI 85, 1963/3, 248) übersetzt bald "pletenyj" ('geflochten'), bald "dlja pletenija" ('zum Flechten'). Das Stichwort erscheint nur in Zusammenhang mit GIŠ.am, GIŠ.hu-sa und GIŠ.še-ir-ut, also offenbar mit holzartigen Substanzen.
S 68:10: 1 GIŠ.am li-ut-tuk-na *ein Standschild aus Weidengeflecht(?)*, ebenso 23:Rs.3°. 38:11: 11 GIŠ.še-ir-ut li-[ut-tuk-na] *11 Weidenkörbe(?)*, 136:3: 1 GIŠ.še-ri-ut li-ut-tu[k-na], ebenso 144:5°. 38:12: 19 GIŠ.hu-sa li-ut-[tuk-na] *19 Weidenbäume(?)*. 139:Rs.7. 104:1. 174:4: 1 hu-sa [li]-ut--[tuk]-na, ähnlich 47:13. 260:8 (ohne Kontext). 287:7.

li-ut-tur nE
S 5:4: 1 qa-pu-ut li-ut-tur-[e(?)] har-ip-na *ein kaput, sein littir aus harip*, alles noch unbekannt.

GIŠ.li-ya-an nE, offenbar wertvolle Substanz pflanzlicher Herkunft; G. Hüsings Vermutung "Thron" (ZDMG 56, 1902, 795) überzeugt nicht, da "Thron" als GIŠ.qa-at belegt ist. Da das Stichwort auch Name einer Stadt (heute Būšehr am Persischen Golf) ist, könnte man an eine Substanz denken, die dort gefunden wird. Ob *Ambra* in Frage käme?
S 171:5: 50 IM GIŠ.li-ya-an *50 Schekel [417 Gramm] liyan.*

h.li-ya-an Ortsname, s.a. h.li-e-en, was auf eine Aussprache Liyān deutet, heute Būšehr am Persischen Golf (genauer: das Dorf Sabzābād bei dieser Hafenstadt).
ShI 57:2: si-ya-an d.ki-ri-ri-ša za-na h.li-ya-an la-ha-ak-ra-me *den Tempel der (Göttin) Kiririša, der in Liyan eingezogenen Herrin.* 57:5.6.

h.lī-ya-an-ib-ba mE *die (pl.) von Liyan.*
Hanum 4 C:1. ShI 58:5: DINGIR.GAL a-ak d.ki-ri-ri-ša h.li-ya-an-ib-ba *dem (Gott) Napiriša und der (Göttin) Kiririša, den (beiden) von Liyan.*

h.lī-ya-an-ir-ra mE *der (die) aus Liyan.*
ShuN 19:3, KutN 31:2 und ShI 59:3: si-ya-an d.ki-ri-ri-ša h.li-ya-an-ir-ra-me *den Tempel der (Göttin) Kiririša von Liyan.*

h.lī-ya-an-ir-ru-me Variante zu dem vorigen Stichwort.
KutN 31a.

h.lī-ya-an-ra mE, nE *der (die) aus Liyan.*
ShI 58:5 Variante: za-na h.li-ya-an-ra *die Herrin von Liyan.* S 165:8/9.

LÚ.lg = akkad. awīlu, amīlu *Mann*, elam. ru-h, auch *Männer* bedeutend.
Inc. Se A:10: 5 LÚ.lg *fünf Mann (Männer)* [aus einem Brief des 7. Jhs. v.Chr.]. DB 45:21: [v]. LÚ.lg ki-ir *einen Mann*, ap. I martiyam, bab. a-na I-en LÚ. DNa 1:2: ak-qa v.LÚ.lg be-ip-la-iš-da *der den Menschen geschaffen hat*, ap. haya martiyam adā, bab. weicht ab. DSf 2. DB 13:43: v.LÚ.lg ha-ri-ki-ip i-da-qa *mit wenigen Männern*, ap. hada kamnaibiš martiyaibiš. Zahlreiche weitere Belege in Achämenidenurkunden, in PF und PT mit Det. hh.

v.LÚ.lg.e sum.-achE *seine Menschen, Männer*, wohl ruhe zu lesen.
DSf 3:10/11: ap-pa ANŠE.KUR.RA.lg [v].LÚ.lg.e [ši-iš-n]i-na *dessen Rosse, dessen Menschen schön sind.*

v.LÚ.lg.ip sum.-achE *Männer*, wohl ruhip zu lesen.
PF 1793:11.12. PT 22:5.

v.LÚ.lg.ir-ra sum.-achE *der, ein Mann, Mensch*, wohl ruhirra zu lesen.
DB 8:17. 13:37 55:64 63:81 64:83: v.LÚ.lg.ir-ra ti-tuk-ra *ein lügnerischer Mann*, ap. marti[ya haya] draužana, bab. LÚ šá ú-par-ra-ṣu. Zahlreiche weitere Belege in Achämeniden-Inschriften. PF 1256:11(Det.hh).

v.LÚ.lg.ra sum.-achE *Mensch, Mann*, wohl ruhra gesprochen.
XPa 1:3/4: v.LÚ.lg.ra-na *für den Menschen*. XPb 1:3: ak-qa v.LÚ.lg.ra be-iš-da *der den Menschen geschaffen hat*. PF 1094:14.15. 1105:13.14: hh.LÚ.lg.ra hh.LÚ.lg.ra = ruhra ruhra *Mann für Mann*. Fort. 9975:13°.14.

LÚ.d.tan-ra akkad.-aE "Tanra's man" (R. Zadok, ElOn 1984, 58).
S.jur. 546:Rs.9.

lu-ba-[x]-ba aE Einsprengsel in der akkad. Stelen-Inschrift des Königs Tempt-ahar (14. Jh. v.Chr.) aus Haft Tepe, dem alten Kabnak.
Erica Reiner (AfO 24, 1973, 90), Zeile 50: lu-ba-x-ba x É.GAL-la na x [....].

lu-be – s. den Monatsnamen la-an-lu-be

lu-be-en mE *er nähere sich* (Das Reich Elam, 1964, 39); M.-J. Steve (Mém. 41, 1967, 69) hat unabhängig davon an eine Wurzel "venir, se présenter" gedacht. S.a. lu-pi-en.
UntN TZ 57:4: d.in-šu-ši-na-ak lu-be-en *(Gott) Inšušinak wolle sich nahen!*

hw.lu-da-da N.pr.m. nE, achE, Koseform; vgl. L. Delaporte, Catalogue des cylindres etc. I (1910) pl. 48 (7), S. 555, und P. Amiet, Elam (1966) 569 Abb. 434.
S 95:10. Fort. 10201:28(Det.hh).

lu-di-iš – s. den Eigennamen ha-al.lu-di-iš-[x]

lu-du mE, offenbar ein Verwaltungsgebäude, etwa *Lager, Depot, Magazin*, vergleichbar har-ši *Intendantur*, von einer vermutlichen Grundbedeutung *Vorrat, Reichtum*.
Stolper, TTM I 57:2: [60 Pfund Kupfer/Bronze] lu-du GAL *für das Große Magazin*. 72:2: hu--up-hu-pu-um.[lg] za-b[ar.lg] 15 lu-du GAL 15 har-ši BÍL 30 h[u-up-h]u-p[u]-u[m.lg] [h]ar-ši 2-e du-uk-qa-áš-da *Barren Kupfer/Bronze: 15 ans Große Magazin, 15 an die Neue Intendantur; mit 30 Barren hat man die beiden Intendanturen versorgt*. 89:2: (in stark zerstörter Aufzählung): lu--du GAL, har-ši GAL, har-ši BÍL *Großes Magazin, Große Intendantur, Neue Intendantur* (davor jeweils Gewichtsangaben in Minen/Pfund, wohl von Metallen). 97:4°. Stolper, Malyān EDD 1976: Texts [Manuskript] M-1157:3: v.ku-uk.d.man-za-a[t ....] lu-du a-ni mi-[....]; hier bedeutet lu-du wohl *Vorratslager*, mit dem ein gewisser Kuk-Manzat auf irgendeine Weise nicht verfahren solle.

v.lu-du-ú N.pr.m. nE, wohl *Reichtum*, in nA Brief ABL 1008:7 in Zusammenhang mit Elam in zerstörtem Kontext; in ABL 645:8 v.lu-tu-ú geschrieben, dort mit dem Meder Aspabāra zusammen erwähnt, wohl Regierungszeit Sargons II.

lu-du-uš *er bereicherte*, in den Eigennamen v.hal.lu-du-uš.d.in-su-uš-na-ak, v.hal.lu-du-uš.d.in--šu-ši-na-ak, v.hu-te.lu-du-uš.d.in-su-uš-na-ak, v.hu-te.lu-du-uš.d.in-šu-ši-na-ak. Vgl. auch ha--al.lu-di-iš-[x]; s.a. lu-tu-uš.

LUGÀL sum., auch EŠŠANA umschrieben, ja sogar 3:20, weil das Zeichen aus den Zahlzeichen 3 und 20 besteht, akkad. šarru, elamisch zunkir *König*. Vgl. Borger 204 Nr. 593 (8-9). Das Transliterationszeichen wurde von Johannes Friedrich (Or 12, 1943, 24) eingeführt und sollte in der Elamistik und überhaupt in der Keilschriftwissenschaft allgemein üblich werden. Denn die Umschrift EŠŠANA ist ganz unsicher, Borger führt stattdessen IŠŠEBU, EŠŠABA an, und eine Wiedergabe durch 3:20 ist störend.
Ältester Beleg nach M.-J.Steve (IrAnt 15, 1980, 93) in einer Siegelinschrift des Königs Kidenu (ki-di-nu-ú, s.d.) um 1465 v.Chr. H.T. 1:11 (um 1350 v.Chr.); akkad. beschrifteter Ziegel des Susa-Königs Inšušinak-zunkir-nappipir (um 1300 v.Chr.) in Mém. 2, 1900, Taf. 25 Nr. 2 und 3, Zeilen 1.2.4.5.6. Stolper, TTM I 86:30: KÙ.GI.lg ša LUGÀL v.hu-[te.lu-du-uš.d.in-su-uš-n]a-ak *Gold für den König Hute-luduš-Inšušinak* (gegen Ende des 12. Jhs. v.Chr.). Stolper, Malyān EDD 1976: Texts [Manuskript] M-1509:4. Hanne 75:7.10.21. Omen 8.11.20.Rs.23. Mit Det.hw: S 71:2°. 80:2.3. 101:9. 158:Rs.5. 165:4. 174:3: PAP hw.LUGÀL du-[iš] *alles erhielt der König*. Inc. 70 K:Rs.12: [....] te-in LUGÀL ap ši-[....]. Nin 3:8, 13:4 und 25:14 mit Det. hw. Nin 13:3(Det. GAM). In allen Achämeniden-Inschriften mit Det. v, z.B. DB 1:1.2. DSf 4.5.6.9.13.48. DE 8.10.13.14.16. XPa 7(zweimal).9.11.17. XPh 6.7(zweimal).9.11.24.25.47. Mit Det. hh: PF 42:8. 48:8. 49:13 und passim. PT 4:20. 6:9. 7:10 und oft.

LUGAL.ad-da N.pr.m. sum.-aE *der König ist ein Vater*.
YBC 12387:12 aus dem Umma der Ur-III-Zeit (McNeil 231).

GAM.LUGÀL.be sum.-nE *die (pl.) des Königs*.
Omen 11: GAM.pu-hu GAM.LUGÀL.be *die Kinder des Königs (die Prinzen)*.

hw.LUGÀL.hu-pi-ti sum.-nE, vermutlich *der König ist Trost*.
S 153:Rs.14.

hh.LUGÀL.ik sum.-achE *zum König*, s. das folgende Stichwort.
PF 1444:7. 1462:9. 1560:8.

hh.LUGÀL.ik-ki sum.-achE *zum König*; Hallock (1969, 211) umschreibt m.sunki-ik-ki, aber gesprochen wurde wahrscheinlich zunkir.ikki. S.a. hh.LUGÀL.ik-qa.
PF 680:7. 1438:6/7. 1530:13/14.

hh.LUGÀL.ik-mar sum.-achE *vom König her*; Hallock (1969, 355) umschreibt m.sunki-ik-mar, aber es muß wohl zunkir.ik-mar gelesen werden. S.a. hh.LUGÀL.ik-qa-mar.
PF 1242:3/4. 1243:3/4. 1245:4. 1572:9. 1574:9. 1578:4. 1856:3/4. Fort. 2502:5. 9036:15.

hh.LUGÀL.ik-qa sum.-achE *zum König*, zu lesen wohl zunkir.ikka. S.a. hh.LUGÀL.ik, hh.LUGÀL.ik-ki.
PF 692:3/4. 1313:10/11. 1315:7/8 und öfter in PFT. PFa 29:53°.59. Fort. 2596:10.

hh.LUGÀL.ik-qa-mar sum.-achE *vom König her*, s.a. hh.LUGÀL.ik-mar.
PF 1285:7/8. 1344:10/11. 1397:3/4. 1620:8/9. 1795:8/9. 1856:8/9°. 1942:19.

hh.LUGÀL.in-na-ip sum.-spät-achE *der Könige*, zunkinnap zu lesen.
A^2 Sa 1.

v.LUGÀL.ip sum.-achE *Könige*, gesprochen zunkip.
DB 4:7.8. 53:60. 59:72. DBa 3:8. 4:9.10.

v.LUGÀL.ip-in-na sum.-achE *der Könige*, gesprochen zunkipinna; Françoise Grillot (DAFI 3, 1973, 139): "parmi les rois".
DB 1:1. DPa 2. DPf 2. DPh 1 und mehrfach in Darius-Inschriften. XPa 7. XPb 8. XPc 6 und mehrfach in Xerxes-Inschriften. A^2Sb. A^2Sf 1. A^2Sg 1(ohne Det.).

v.LUGÀL.ip-ir-ra sum.-achE *der Könige*, zunkipirra zu lesen.
DNa 2:7: v.LUGÀL v.LUGÀL.ip-ir-ra *König der Könige*, zunkir zunkipirra zu lesen. DSf 5/6°. DSz 1°/2. DSc. DSd 1. DSi 1°. DE 14. XV 11.

v.LUGÀL.ip-na sum.-achE *der Könige*.
DPh 1: v.LUGÀL v.LUGÀL.ip-na *König der Könige*.

LUGÀL.ir sum.-achE *König*, gesprochen zunkir.
DNa 1:5: ak-qa v.da-ri-ya-ma-u-iš LUGÀL.ir hu-ut-taš-da *der den Darius zum König gemacht hat*. DSf 3. DZc 2. DSab 1. DE 8. XPa 4. XPb 5. XPc 4. XPd 4. XPh4. XE 9. XV 7.

v.LUGÀL.ir-šá-ir-ra sum.-achE *Großkönig*, gesprochen zunkiršarra; ap. xšāyaϑya vazrka.
DB 1:1. DPa 1/2. DPf 1/2. DNa 7. DSc. DSd 1°. DSe § 2°. DSf 5. DSi 1. DSj 1°. DSz 1. DZb 1. DE 13. DPond. a, b, c, d. XPa 7. XPb 8.13. XPc 5/6.9. XPd 6.9/10. XPe 1/2. XPh 6. XPj 1. XE 13/14. XV 10/11. A^2Sb. A^2Sf 1. A^2Sg 1°.

v.LUGÀL.ir-šá-ra sum.-achE, s. das voraufgehende Stichwort.
DPb. DPh 1.

LUGÀL.ku-me sum.-nE *Königsherrschaft*, gesprochen zunkme; s. unter v.LUGÀL.um-me.
S 300:12.Rs.2.8.

v.LUGÀL v.LUGÀL.na sum.-achE *König der Könige*, gesprochen zunkir zunkipinna; ap. xšāyaϑya xšāyaϑyānām.
DBa 1:2.

v.LUGÀL.me sum.-achE *Königsherrschaft, Reich*, gesprochen zunkme, s. unter v.LUGÀL. .um-me.
DB 4:7: [acht Könige meines Geschlechtes] ap-pu-qa v.LUGÀL.me mar-ri-iš *hatten vordem die Königsherrschaft inne*, ap. weicht ab, bab. ina pa-na-tu-u-a LUGAL.tu i-te-ep-šú. 5:9: d.u-ra--maš-da v.LUGÀL.me v.ú du-nu-iš *Ahuramazdāh verlieh mir das Reich*, ap. Ahuramazdāh xšaçam mana frābara, bab. d.ú-ri-mi-iz-da-' LUGAL.tu ana-ku it-tan-nu. Zahlreiche Belege in DB. DBa 4:9/10. DZc 3°.

v.LUGÀL.na sum.-achE *des Königs*, gesprochen zunkirna; Hallock's Transkription als m.sun-ki-na dürfte nicht richtig sein.
DB 45:23. DNc 2. Mit Det. hh: PF 753:6: [N hatte Opferwein erhalten] hh.LUGÀL.na gal-ma hi du-na-qa *vom König ist er ihm als Spende gegeben worden*; Hallock (1969, 226): "It was given to him as rations by the king"; Koch (1977, 50) ist abweichend der Auffassung, hi nehme die Weinmenge wieder auf, beziehe sich also nicht auf den Empfänger. 1082:13: hal-mi hh.LUGÀL.na ku-iz "He carried a sealed document of the king" (Hallock, 1969, 313); häufige Wendung in PFT, PFa und Fort.

hh.LUGÀL.na-ki N.pr.m. sum.-achE, gesprochen zunkirnaki.
PF 232:4/5.

hh.LUGÀL.na-ma sum.-achE *im ... des Königs.*
PF 48:8. 49:13. 133:3/4. 428:4/5. 430:9°. 650:5/6. 729:10: [N und seine Familie hatten Wein zugeteilt erhalten] hi-nu-šu h.an-nu-ma-an hh.LUGÀL.na-ma du-uk-kaš-da *selbigen haben sie im Stall des Königs verfüttert.* Und öfter in PFT. Fort. 9033:5. 9036:13.

hh.LUGÀL.na-ma-mar sum.-achE *vom (im) ... des Königs her.*
PT 27:6: KÙ.BABBAR.lg h.qa-ap.nu-iš-gi hh.LUGÀL.na-ma-mar *Silber aus dem Schatzhaus des Königs.*

hw.LUGÀL.ri-ri N.pr.m. sum.-nE, etwa *Königlein*, gesprochen zunkriri.
S 121:Rs.6. 131:3.

hh.LUGÀL.ši-ip N.pr.m. sum.-achE, etwa *dem König [ziemt] Verehrung*, gesprochen zunkir.sip; s.a. hh.su-un-kur.ši-ip und älteres v.LUGÀL.šu-ip.
PF 114:2.

hw.LUGÀL.šil-ha.har-ma-an-ku(?)-ut(?) N.pr.m. sum.-nE; R. Zadok (ElOn, 1984, 50) las den Namen Sunki-šil-ha = "Sunki is (my) strength", doch die Fortsetzung ist einwandfrei belegt in S 136 und 281, bei den beiden anderen Belegen folgt eine Lücke. Die Bedeutung ist vorläufig dunkel; es könnte sich bei dem Hinterglied um eine Verbalform der 1. pl. perf. handeln, falls es wirklich auf -ut auslautete.
S 136:4. 167:8°. 270:2°. 281:Rs.7.

hw.LUGÀL.d.ŠIMUT.ir-ra N.pr.m. sum.-nE *der dem König (Gott) Simut [gehört]*, gesprochen zunkir.Simutirra. S.a. das nächstfolgende Stichwort.
S 152:2.4 (einer aus h.pu-pi-la, einer aus h.ha-da-nu).

hw.LUGÀL.d.ŠIMUT.ra N.pr.m. sum.-nE, gesprochen zunkir.Simutra, s. das vorausgehende Stichwort.
S 12:8. 112:3.

v.LUGÀL.šu-ip N.pr.m. mE, wohl *dem König [ziemt] Verehrung*, gesprochen zunkir.sup; s. unter hh.LUGÀL.ši-ip.
Siegelaufschrift, gelesen von G.G. Cameron in: Corpus of Ancient Near Eastern Seals in North American Collections, The Bollington Series XIV (Washington 1948) 180, und von Edith Porada in: Collection Pierpont Morgan, 812, gemäß P. Amiet in: Arts Asiatiques 28, 1973, 30.

v.LUGÀL.šu-šá(?)-ha(?) N.pr.m. sum.-nE
Hanne 74 D (Flötenspieler des Fürsten).

hw.LUGÀL.te-ir N.pr.m. sum.-nE, wohl *Königs-Kapital*(?), gesprochen zunkir.ter.
S 93:Rs.5.

v.LUGÀL.um-me sum.-achE *Königsherrschaft*, gesprochen zunkme; ap. xšaçam, bab. LUGAL.ú-tu. S.a. LUGÀL.ku-me, v.LUGÀL.me.
DPh 3. DSf 10. DSz 6.7.

[hh.(?)]LUGÀL.un-ku(?)-um(?) sum.-achE, Bezeichnung bestimmter Personen.
PFa 29:45/46.

hw.LUGÀL.zí-ut.šá-ki-ra N.pr.m. sum.-nE, gesprochen zunkir.zit.sakira, Bedeutung noch unklar; R. Zadok (ElOn, 1984, 50) beschränkt den Namen auf die beiden vorderen Glieder, was möglich ist; dann wäre šá-ki-ra vielleicht eine Berufsbezeichnung (noch unbekannt). Er übersetzt: "Zit is king".
S 23:18.

lu-gi-li aE, Bedeutung noch unbekannt, in ZA 58, 1967, 83, *ich will hoffen* vorgeschlagen, ganz unsicher; König (1965,33) liest UDU gi-li, aber die Hita-Inschrift kennt keine Logogramme.
Hita 2 IX:21: lu-gi-li ki(?)-ti ki-lu a-ni a-ha-ar ha-in.

lu-gu = lungu, s. den Frauennamen f.a-i-in.lu-gu, f.a-i-in.lu-un-gu und vgl. zi-ga-lu-gu-ra.

lu-gu-ú mE? *Tür*, vgl. A. Salonen, Die Türen des Alten Mesopotamien (1961) 50 und 93: Explicit Malku I (CT 183r. ii 15), als fremdes Wort bezeichnet, möglicherweise elamisch. Der Frauenname f.a-i-in.lu-gu würde dann *Haustür* bedeuten (nicht *Haus-Erbin*), aber bei dem Ausdruck zi-ga-lu-gu-ra wäre eine Deutung als *Throntüriger* wenig sinnvoll.

lu-hal-pi-na nE, bezieht sich auf ein Edelmetall, vielleicht *aus Elektron*(?).
S 83:7: 1 kap-pi lu-hal-pi-na f.pi-ši-ut du-iš *eine Fibel (Schnalle) aus Elektron(?) erhielt Frau Pisit*. (In S 5:1 sind zwei Fibeln aus Silber erwähnt).

luh-ha-[an(?)] N.pr.m. aE, möglicherweise *er sei gesegnet* (falls Lücke richtig ergänzt).
Mém. 14, 1913, 82, Nr. 24 II:13.

lu-h-ha-an aE, mE, nE *segnend*(?); s.a. den Eigennamen lu-ur-ra-ak.lu-h-ha-an; F.W. König (Drei altelam. Stelen, 1925, 47) dachte ursprünglich an eine Bedeutung "bewahren, beschützen", später (1965, 202) an "(er)schaffen, bilden"; Françoise Grillot (thèse inédite, Paris 1977) deutet luhha- als "concevoir".
ShI D:6: [o Göttin Kiririša] za-na me-en-ni-e uk-ku lu-h-ha-an hu-ni-ir ha-la-ti-ni-me in-ni ku-uš-ma-ni *du Herrin, deren Macht als segnendes Haupt(?) durch eine tönerne Lampe nicht zum Ausdruck gebracht werden kann* (unsicher); F. Grillot - F. Vallat (IrAnt 19, 1984, 22): "dame dont la magnificence est conçue en haut, - aucune image en argile d'elle ne peut (donc) être réalisée". Inc. 66:6: me-en-ni-e sa-ap in-ni sa-be-en a-ak uk-ku lu-h-ha-an ur-ri-e in-ni še-ra-na *deren Macht als Abbild [auf Erden] nicht nachgeahmt werden kann, deren Glaubenskraft(?) als*

segnendes Haupt(?) nicht befohlen werden kann (unsicher). ShuN II. 74:31: en-ni hi-it en-ni da-la v.d.ši-mut.ú-nu-kaš-in-na en-ni ma-an lu-h-ha-an [vielleicht folgte noch ein Zeichen, etwa –ra/–ri oder –pi].

lu-h-ha-an-ra mE *ein Segnender*(?), s.a. das folgende Stichwort.
ShI 45 I:6/7: [Gott Inšušinak] a-pu-un ma-an lu-h-ha-an-ra *der sie (pl.) mit Macht(?) segnet(?)*; König (1965, 98): "der dies alles schuf?".

lu-h-ha-an-ri mE *ein Segnender*(?); König (1965, 96): zu "schaffen, erschaffen, bilden".
ShI 44a:5 und 44b:4°/5: [von Gott Inšušinak gesagt] a-pu-un ma-an lu-h-ha-an-ri *der sie (pl.) durch Macht segnet(?)*. 46:7°. 47:3 (von der Göttin Kiririša gesagt). 47:5 (von Gott Inšušinak gesagt).

v.lu-h-hi-iš-ša-an N.pr.m. aE, vielleicht *durch Segen erquickend*(?), Name des achten Königs von Awan (um 2350 v.Chr.).
Mém. 23, 1932, S. IV, Zeile 8.

luh-ú N.pr.m. aE, nach R. Zadok (BzN 18, 1983, 108) zu luh/ruh gehörendes suffigiertes Hypokoristikon; Hinz vermutet eine Koseform zu luh– *Segen*(?).
Mém. 14, 1913, Nr. 6, Rs. I:15'.

lu-hu-ra-te-ir – s. den Eigennamen ku-uk.lu-hu-ra-te-ir

d.lú-hu-ur-ra-ba aE Gottesname in aB Überlieferung. Gemeint ist wohl Ruhu-rapa, vgl. d.la--hu-ra-til für Ruhu-rater.
W.G. Lambert, Iraq 41, 1979, 13:35.

lu-hu-ut-ri aE aus einem vermutlich aE Beschwörungstext aus Tello.
Inc. 70 J:15 und 19 (gleichlautend): lu-hu-ut-ri ka-na ši x.

lu-ip-lak achE Kleidungsstück, vermutlich *Hosen*, s.a. lu-ip-lak-ki.
PF 999:8.11.16.17.21.

lu-ip-lak.ba-ri-iš.hu-ut-ti-ip achE-ap.-achE *Anfertiger(innen) von Luxushosen*(?).
PF 999:8.11: 6 f.MUNUS.lg lu-ip-lak.ba-ri-iš.hu-ut-ti-ip *sechs Frauen, Verfertigerinnen von superfeinen Hosen(?)*.

lu-ip-lak-ki nE *Hosen*(?); s.a. die voraufgehenden Stichwörter.
S 154:26: x tuk lu-ip-lak-ki har-ku-ib-be *x Paar Hosen(?) nach Art der Leute von Harku*. 154:27: x tuk [lu-ip-lak-k]i hw.ha-tam$_5$-ti-ib-[be] *x Paar Hosen nach Art der Elamer*.

lu-ip-lak.ra-mi-ya.hu-ut-ti-ip achE-ap.-achE *Verfertiger(innen) von feinen Hosen*(?).
PF 999:17/18.

lu-ip-lak.ra-mi-ya.hu-ut-ti-ra achE-ap.-achE *ein(e) Verfertiger(in) von feinen Hosen*(?).
PF 999:21.

lu-lu R. Zadok hält das Stichwort in ElOn, 1984, 60 für einen Gottesnamen und verweist auf aB lu-lu-ba-ni (R.D. Freedman, The Cuneiform Tablets in St. Louis [Columb. Diss., Ann Arbor 1975] 174:211,5). S. die Eigennamen a-ha.lu-lu, pi-el-lu-lu, pi-il-lu-lu, en-bi(?)-lu-lu, i-gi.lu-lu, ig-gi.lu-lu, im-gi.lu-lu, in-gi.lu-lu, pù-zur$_8$.lu-lu, šu-ha-lu-lu, ú-ma-lu-lu, zal-lu-lu.

lu-lu.lg = akkad. lulû *Antimon*; s.a. lu-ú-lu.lg. M.W. Stolper (TTM I, 1984, 97): "perhaps a loan from Akkadian lulû "antimony"".
Stolper, TTM I 67:4: [1300 Gramm] za-bar.lg a-ak lu-lu.lg si-ra-áš a-ak du-uš-da *Kupfer/Bronze und Antimon wog er dar und hat er erhalten*; Stolper: "... of copper and antimony(?) he(?) weighed out and received".

f.hw.lu-lu-be-na nE *von Lulu-Frauen, von Lulu'erinnen.*
S 13:5. 146:6°(ohne Det.hw). 175:Rs.5. 262:2.

f.hw.lu-lu-be-nam-ma nE *für Lulu-Frauen, für Lulu'erinnen.*
S 89:2.

lu-lu-h-šu mE *sie schmückten* (wohl luluhš gesprochen), Bedeutung noch unsicher; F. Bork (MAOG 7,3, 1933, 30): "sie haben geschützt".
UntN 15:6: [ta]š(?)-šu(?)-up BÀD.na-h-ú-te-n[a] mu-ur-ta-an ku-[ku]-un-nu-um lu-lu-h-šu a-ak ša-am(?)-me-h-ši *die Leute von Dūr-Nahhunte schmückten(?) einen Hochsitz für den Hochtempel und geleiteten ihn*; König (1965, 69): "Die Leute von (oder in?) Dūr-Nahute haben das Standbild? (in oder für das?) (göttliche) Grabgemach geschaffen und abgeliefert"; Françoise Grillot (JA 1970 [1971] 230): "les gens de Dûr-Nahhunte(?) l'installation(?) du kukunnum, qu'ils ont constituée(?) et ont laissée(?)"; Koch (ZA 70, 1980, 114): "Die Leute von Dūr-Nahunte haben einen Thronsitz(?) für den Hochtempel künstlerisch gestaltet(?) und hineingeleitet(?)".

lu-lu-ki achE *sauer* = ap. *ϑavar (Sprachgut, 1975, 240); s.a. lu-lu-qa.
PF 258:1: 6(?) ME 80 GIŠ.GEŠTIN.lg lu-lu-ki *680(?) Krüge Sauerwein.*

f.hw.lu-lu-na nE *von einer Lulu-Frau, von einer Lulu'erin.*
S 64:6°. 123:3. 135:9. 252:Rs.1°.

lu-lu-qa achE *sauer*; s.a. lu-lu-ki.
Fort. 9159:2/3: 1 ME mar-ri-iš GIŠ.KAŠ.lg lu-lu-qa *100 Krüge Sauerbier.*

lu-lu-ú N.pr.m. aE, vielleicht *Antimon*; s.a. lu-ù-lu, lu-ú-lu-ú sowie hh.lu-ul-lu. Möglicherweise liegt aber auch das Ethnikon Lulu (Lullu) vor.
S.jur. 321-322:60.

lu-lu-um – s. den Eigennamen in-da.lu-lu-um

f.lu-ma-ma N.pr.fem. nE, Koseform; R. Zadok (BzN 18, 1983, 105) las irrig f.šà-ma-ma.
S 282:Rs.1.

lu-máš-ti nE Textilien-Ausdruck, vielleicht *Rolle, Ballen*(?); Koch: es scheint sich um ein verarbeitetes Kleidungsstück zu handeln, das in S 175:Rs.1 als li-ip-te zusammengefaßt wird; da es in allen Belegen aus Filz(?) besteht, könnte es z.B. ein langer mantelartiger Umhang sein, wie ihn noch heute die Schäfer tragen (oder ein Hut – Pilos?).
S 147:Rs.19: 1 lu-máš-ti da-bar-ri-um f.ú-da-ad-be-ra na-ri-na(?) *ein Ballen(?) Filz(?)* ... 168:4: [1] lu-máš-ti d[a]-bar-ri-um. 175:Rs.1: 1 lu-máš-ti da-bar-ri-um.

lu-mi-[....] N.pr.m. aE
Mém. 10, 1908, Nr. 126:9.

lum-ma N.pr.m. aE
Mém. 43, 1972, Nr. 2323, Vater von Atu.

lu-mu-un-ra mE *einer, der verbrennt*, von M.-J. Steve (IrAnt 2, 1962, 73) nach dem akkad. Paralleltext TZ 32:9 erkannt, der ú-qa-al-lu hat.
UntN TZ 31:7: ak-ka ... ha-al-te-te lu-mu-un-ra *wer ... die Tür[flügel] verbrennt*; Françoise Grillot (JA 1970 [1971] 229): "qui la porte brûlerait".

lum-za-su – s. vorläufig unter hum-za-su

h.lu-na(?)-mín-qa Ortsname in der Elymais (Bezirk VI).
S 28:15: h.lu-n[a(?)-mín-qa]. PF 1898:7; Hallock (1969, 721b) liest h.lu-na(?)-muk-qa; eine Lesung muk des Zeichens sal, mín ist jedoch nirgends im Elamischen sicher bezeugt.

lu-pi nE – lies vorläufig sah-pi

lu-pi-en mE *er (sie, es) wird, darf sich nähern*, s. unter lu-be-en.
UntN TZ 32:7: [si]-ya-an.ku-uk su-uk.ma im-me lu-pi-en su-lu-ka-ak uk-ku-ma hu-ma-ka-ak lu-pi--en *[der Prozessionszug(?)] darf sich Siyankuk [dem Heiligen Bezirk] im Staub(?) nicht nähern; wenn man sich mit Wasser besprengt hat(?) und [den Staub] oben* (oder *am Kopf?*) *entfernt hat, darf man sich nähern.*

lu-pu-ru-h mE *ich genoß*(?); s. unter lu-up-pu-ru-h-ni.
UntN TZ 32:6: ha-al-li ap-pa [ku]-ši-ha lu-pu-ru-h *das Kunstwerk, das ich erbaut habe, genoß ich* (unsicher); Françoise Grillot (StIr 13, 1984, 190 Anm. 25): "paraît signifier "donner accès" (litt. "accès.ouvrir")", wobei die Verfasserin für ru- von einer Bedeutung "trancher", "rompre", "arrêter", "casser", d'où "ouvrir" ausgeht.

lu-pu-un-ra mE *einer der verschleppt*(?); V. Scheil (Mém. 11, 1911, 56): "le sens en est "dégrader, ruiner""; König (1965, 100): "wer zertrümmert?"; Annelies Kammenhuber (AAntH 22, 1974, 202) folgt König.
ShI 45 VI:16 und 17: ak-qa hu-[m]a-áš a-ak [ha]-al-mi-ra lu-pu-un-ra ak-qa ki-du-ur lu-pu-un-ra. 54 IV:47: [.....] lu-pu-un-[ra ....].

lu-qa nE
S 181:1: [.....]-ut-te-na lu-qa [hw.šil-h]a-ha du-iš.

lu-rák(?)-qa achE – s. unter lu-ri-qa.
PT 2:21 (so nach Cameron's Kollation, s. Hallock, 1969, 722a).

lu-ra-qa achE – s. da-a-ki.lu-ra-qa

lu-ri-ik-qa achE, s. das folgende Stichwort.
PT 1963-19:24.

lu-ri-qa achE *einzeln* (RA 66, 1972, 93), *jeweils*; Hallock (1969, 772a): ""each" (see syn. unra), "single(?)"". S. die voraufgehenden Stichwörter sowie lu-ru-qa.
PF 367:10: [Gerste wurde hingegeben und Schafe dafür eingetauscht] UDU.NITÁ.lg lu-ri-qa 20 ŠE.BAR.lg ha li-qa *für das einzelne Schaf sind 200 [Maß] Gerste hier gegeben worden*; Hallock (1969, 156): "For each sheep 20 (BAR [recte: BÁN] of) grain was delivered". 770:11: h.ku-šu-ku--um lu-ri-qa un-ra 1 mar-ri-iš *für jede einzelne Opferstätte ein Krug [Bier]*; Hallock (1969, 229): "(For) each (and) every shrine(?) (there was) 1 marriš". 1253:6: d.na-an-me lu-ri-qa *je einzelnen Tag*. 1352:5: 18 hh.LÚ.lg lu-ri-qa 1 QA tan *18 Mann [erhielten] jeweils eineinhalb Maß*. 1650:8: ANŠE.KUR.RA.lg ANŠE.KUR.RA.lg lu-ri-qa *jedes einzelne Pferd*. 1967:6: h.hu-ma-nu-iš lu-ri-qa "(at) a single(?) village" (Hallock, 1969, 576). 2057:7/8. Fort. 635-1:7: d.ITU.lg lu-r[i-qa] *pro Monat*. 5404:3: f.MUNUS.lg lu-ri-qa *eine einzelne (= einzige) Frau*.8/9.

lu-ru nE *aufteilend*(?).
ShI II. 78a:5: [....] i lu-ru tak v.šil-ha-[ak.d.in-šu-ši-na-ak].

lu-ru-h-na N.pr.m. aE, vielleicht *ich möchte aufteilen*(?), aus Haft Tepe, dem alten Kabnak.
S.jur. 52:2. 71:26.

lu-ru-ma-[ak(?)] N.pr.m. aE, vielleicht *aufzuteilen*(?).
S.jur. 2:15 (V. Scheil las lu-šub-ma ...).

lu-ru-qa mE *es ist aufgeteilt worden*; vgl. lu-ri-qa.
Stolper, TTM I 104:4: 30 MA.NA [....] šu-ha.lg x-[....] še-be-ya [....] i lu-ru-qa *30 Pfund [Kupfer/Bronze] für ... runde(?) Spiegel(?) ... sind aufgeteilt worden.*

lu-ru-uk – Fehlschreibung für ul-lu-ru-uk, s.d.
UntN TZ 38:3 (ein einziger Beleg unter 16).

lu-ru-up N.pr.m. aE
S.jur. 270:15.

GIŠ.lu-tan nE, anscheinend Zusatzgerät zu Helmen, aus Holz oder pflanzlicher Herkunft.
S 113:Rs.1: 2 GIŠ.lu-tan GIŠ.kar-ik h.áš-šu-[ra]-ib-be-na a-h sa-el-ma-ak *zwei lutan für Assyrer-Helme(?) sind hier ge....t worden.*

lu-taš – lies lu-ur

lu-t-ti-ir – lies duk-ti-ir

lu-tu-h – s. den Eigennamen i-gi.ni.lu-tu-h

lu-tu-na N.pr.m. aE, vermutlich *zum Bereichern*, aus Haft Tepe, dem alten Kabnak.
S.jur. 5:9.

v.lu-tu-ú N.pr.m. nE, vermutlich *bereichernd*, in dem nA Brief ABL 645:8, wird zusammen mit einem Meder Aspabāra erwähnt; s.a. v.lu-du-ú.

lu-tu-uš mE *er bereicherte*; s.a. lu-du-uš.
UntN TZ 61c – wohl Rest eines Eigennamens, das Zeichen lu– nicht ganz sicher. Vgl. v.hu-te.lu-tu-uš.d.in-su-uš-na-ak.

lu-uk aE, mE *Blitz* mit F. Bork (MAOG 7,3, 1933, 31, ZfMuR 48, 1933, 174), von König (1965, 36) mit Fragezeichen übernommen; R. Labat (Structure, 1951, 39) und M. Lambert (RA 66, 1972, 66): "le feu", letzter mit Fragezeichen; ebenso Françoise Grillot (DAFI 3, 1973, 121). Aber "Feuer" dürfte li-mi-in sein.
Siw 3:30: be-ti-ip lu-uk li-im-ma-aš-bi *die Feinde verbrennt der Blitz!* Ähnlich, nur li-im-ma-áš-pi geschrieben, ShI 54 II:66.89.101. III:29.59°. 54b:6°. 54 IV:29: [be]-ti-ib-be lu-uk li-im-ma-[áš-pi-na] *seine Feinde soll der Blitz verbrennen!*

hh.lu-ul-lu N.pr.m. achE, vielleicht Ethnikon; nach R. Zadok (BzN 18, 1983, 96) entweder zweisilbes Lallwort oder Kurzname von einem mit lulu zusammengesetzten Vollnamen.
Fort. 3388:3/4. 5204:2/3 (Hallock, 1969, 721b).

lu-ul-lu-ki-ya N.pr.m. aE, vielleicht *der Säuerliche*, aus Haft Tepe, dem alten Kabnak.
S.jur. 163:6.

lu-ú-lu.lg = akkad. lulû *Antimon*; s.a. lu-lu.lg.
Stolper, TTM I 87:1: [Überschrift über einer Aufstellung mit drei Rubriken] za-bar.lg – lu-ú-lu.lg – PAP si-ra-ak *Kupfer/Bronze – Antimon – insgesamt abgewogen*; darunter stehen jeweils die entsprechenden Mengen. Ähnlich 88:1°.

lu-ù-lu N.pr.m. et fem. aE; s. unter lu-lu-ú. Nicht zu akkad. lulû *Antimon* zu stellen. Nach R. Zadok (BzN 18, 1983, 96) zweisilbiges Lallwort oder Kurzform eines mit lulu gebildeten zusammengesetzten Namens.
Mém. 10, 1908, Nr. 122:2. Mém. 18, 1927, Nr. 89:3. Mit Det. f. in S.jur. 289:8.9. In der Schreibung lu-ú-lu in S.jur. 321-322:6.38.

lu-ú-lu-ú N.pr.m. aE, s. das voraufgehende Stichwort.
S.jur. 321-322:32.

lu-un-[....] nE
S 154:19: [In einer langen Aufzählung von Kleidungsstücken: Anzahl] ak-ti-li-kin-na lu-un-[....]; die Wortabtrennung ist unsicher.

lu-un-gu – s. den Eigennamen f.a-i-in.lu-un-gu

lu-un-gu-gu N.pr.fem.(?) aE, Koseform zu lungu, also etwa *die kleine Erbin*(?), aus Haft Tepe, dem alten Kabnak; nach R. Zadok (BzN 18, 1983, 103) zu lunku.
S.jur. 75:21.

h.lu-up-pu-ni-ir-ra mE *ein Mann aus Luppun(?)*, Ort wohl in der Elymais, jedenfalls ostwärts der Susiana, benachbart zu Šali und Mimuraš(i).
ShuN 28 A:18.

lu-up-pu-ru-h-ni mE *ich möchte genießen*(?); M.-J. Steve (Mém. 41, 1967, 65) denkt für lu-up- pu an achE li-ip-pu; aber auch dann bleibt das Hinterglied undurchsichtig. S.a. lu-pu-ru-h.
UntN TZ 31:5: ha-al [a]p-pa ku-[š]i-ha lu-up-pu-ru-h-ni *das Kunstwerk, das ich erbaut habe, möchte ich genießen!* (unsicher). Mehrere Urkunden haben °ni-i.

lu-ur achE, wörtlich wohl */Land-/Teil, Parzelle*, übertragen *Feld, Grundstück, Gehöft* (RA 66, 1972, 93 f.).
DB 14:49: v.ú v.[taš]-šu-íp-na lu-ur ... ap pi-li-ya *ich habe dem Volk seine Gehöfte zurückerstattet*, ap. aδam niyaçārayam kārahya abičarīš, bab. ana-ku a-na ú-qu at-ta-din ... A.ŠÀ.MEŠ.

lu-ur.a-a-pi-h N.pr.m. aE, vielleicht *das Feld pflügte (bebaute) ich*(?).
Mém. 10, 1908, Nr. 1:6. 90:3.

v.lu-ur(?)-[r]a(?)-[a]k(?).lu-h-ha-an N.pr.m. aE, vielleicht *er segne den einzelnen* o.ä., Name eines Königs von Simaški (um 2020 v.Chr.); Lesung mit -ur- von Hinz (RA 66, 1972, 93 f.) statt früherem en-pi.lu-h-ha-an; daß dies letzte nicht richtig war, hat E. Sollberger (RA 65, 1971, 184) gezeigt.
Mém. 23, 1932, S. IV, Zeile 18.

lu-ur-si aE Berufsbezeichnung, wohl *Bauer*; s.a. lu-ur-ši, lu-ur-šu und vgl. li-ri-šà.
S.jur. 51:44. 108:18. 217:6. 255:14.

lu-ur-ši aE, gleichbedeutend mit dem voraufgehenden Stichwort.
S.jur. 83:Rs.5.

lu-ur-šu aE Berufsbezeichnung, s. unter lu-ur-si.
S.jur. 159:4.5 (Beruf zweier Zeugen).

lu-uš-ši - s. den Eigennamen ib-bi.lu-uš-ši

lu-uš(?)-me-na N.pr.m. aE
Mém. 18, 1927, Nr. 184:1.

lu-ut-x-y N.pr.m. aE
Mém. 18, 1927, Nr. 183:15.

M

-ma Locativ-Affix *in*, auch in der Bedeutung *für, als, gemäß*. Als Genitiv-Affix (für übliches -me im mE): UntN TZ 31:6.

ma achE, anscheinend Nahrungsmittel, schlecht leserlich; Hallock (Nachlaß): "hardly dates". Fort. 10388:1: 2 QA 20-kur-ma-ki ma hh.da-an(?)-du-man-da hi-še ... du-iš-da *zweieinhalb Maß MA hat einer namens Δantuvanta erhalten* (eineinhalb Maß für sich, ein Maß für einen Knechtsburschen). Vielleicht handelt es sich um eine Kurzform für u-ma-ma *Mehl*?

"MA" Zahlzeichen für 60; A. Poebel (AJSL 56, 1939, 302 Anm. 2) hielt das Zahlzeichen zugleich für das elamische Wort für 60, das demnach ma gelautet hätte; I.J. Gelb (bei R.T. Hallock, JNES 9, 1950, 240 Anm. 13) dachte an eine Abkürzung von MA.NA (*Mine, Pfund*) = 60 Schekel; R. Borger hat jedoch erkannt, daß das vermeintliche ma in Wirklichkeit GÉŠ + šu *60* darstellt, also sum. 60 mit akkad. Komplement šu von šuššu *60* (Borger 180 f.). Im Elamischen ist das Zahlzeichen erstmals bezeugt im den nE Susa-Täfelchen (S 147:Rs.17). In der aE Strichinschrift aus Šahdād (JRAS, 1975, 114) ist jedenfalls nicht v.MA *60* zu lesen; die Stelle ist noch dunkel. PT 14:10. 15:16.

MA.lg *Datteln* im achE, wie Hallock (1969, 722a) erkannt hat; die elamische Entsprechung dürfte GIŠ.pi-ri-pi-ri gewesen sein. Borger 142: MA = GIŠ.pèš = akkad. tittu "Feige(nbaum)", was jedoch für das Elamische nicht zutrifft. Denn in PF 1981:13 und 14 erscheinen die Früchte GIŠ.pi-ut und GIŠ.MA.lg nebeneinander; nach einem aram. Begleittext steht fest, daß GIŠ.pi-ut *Feigen* bedeutet, so daß für GIŠ.MA.lg nur eine Bedeutung *Datteln* übrig bleibt.
PF 1630:1. 1631:1. 1632:1.

GIŠ.MA.lg *Datteln*, s. Näheres im voraufgehenden Stichwort.
PF 145:1/2. 148:1/2. 158:1 und zahlreiche weitere Belege in PFT. PFa 33:32.44. Fort. 9023:2.4.5.6.7.8.9. 9052:1.15 und passim. PT 8:6/7.

GIŠ.MÁ.lg = akkad. eleppu *Schiff*; s.a. GIŠ.MÁ.lg.gi-ul-li-ra.
DB 18:68: d.A.lg [x]-h h.GIŠ.MÁ.lg.na *der Fluß [Tigris] war voll für Schiffe (war schiffbar)*, ap. abiš nāvyā āha, bab. ÍD.IDIGNA ma-li. DZc 7(?).

hw.ma-a-a-ma-[a-a] N.pr.m. nE, s.a. [hw.m]a-am-ma-a-a.
S 206:4.

ma-a-an mE, archaisierend, *Macht, Gewalt*(?); s.a. ma-an.
Enc. 70 D:2 und 5: [e d].si-mu-ut šà ma-a-an ši-i-im i-da.di-i-in e d.si-mu-ut šà ma-a-an ši-i-im hu-um-ba-an-um.me-en-na.

hh.ma-a-da-da N.pr.m. = ap. *māhīdāta– (Sprachgut, 1975, 156).
Fort. 639-1:3. 1385:3/4.

hh.ma-a-da-ti-qa N.pr.m. = ap. *māhīdātika– (Sprachgut, 1975, 156).
PF 1425:3.

ma-ad-da achE *hier*.
Fort. 11469:6: me-ni UDU.NIT[Á].lg hh.LUGÀL.na ma-ad-da in-ni šà-ri *dann war Kleinvieh des Königs hier nicht vorhanden*. XPb 3:14: ap-pa v.ú hu-ud-da-ra ma-ad-da *was ich hier erbaute*, ap. taya mana krtam ida, bab. weicht ab.

h.ma-ad-da *Medien*. Auffällig ist die vom Reiner-Test abweichende Schreibung –ad-da, die gesprochenes t zu bezeichnen pflegt; aber in derselben Urkunde findet sich kurz vorher korrektes h.ma-da, nämlich in PFa 28:9.
PFa 28:9/10. Fort. 969-1:10.11°.

ma-ad-da-ra medisch/achE *Meder*(sg.).
PT 1963-4:x+17: [die Buchhalter] h.taš-šu-íp-na hu-ib-be [h.ba]-ir-iš-šá-iš in-ni ma-ad-da-ra [....].

h.ma-ad-du-za Ortsname in der Persis, s. unter h.ma-te-iz-zí-iš.
PFa 26:11.

hh.ma-a-e-iz-za N.pr.m. ap., vielleicht *vaijah– (?).
Fort. 635-1:3.

hw.ma-ag-dab medisch/nE *Meder*(pl.).
S 14:1: 3 sa-har-pi hw.ma-ag-dab-na *drei Meder-Sarapis(-Umhänge)*. 111:2: 2 sa-har-pi hw.ma--ag-da-be-na *zwei Umhänge nach Meder-Art*. Ähnlich 176:2 und 227:2°.

-ma Locativ-Affix *in*, auch in der Bedeutung *für, als, gemäß*. Als Genitiv-Affix (für übliches –me im mE): UntN TZ 31:6.

ma achE, anscheinend Nahrungsmittel, schlecht leserlich; Hallock (Nachlaß): "hardly dates".
Fort. 10388:1: 2 QA 20-kur-ma-ki ma hh.da-an(?)-du-man-da hi-še ... du-iš-da *zweieinhalb Maß MA hat einer namens Δantuvanta erhalten* (eineinhalb Maß für sich, ein Maß für einen Knechtsburschen). Vielleicht handelt es sich um eine Kurzform für u-ma-ma *Mehl*?

"MA" Zahlzeichen für 60; A. Poebel (AJSL 56, 1939, 302 Anm. 2) hielt das Zahlzeichen zugleich für das elamische Wort für 60, das demnach ma gelautet hätte; I.J. Gelb (bei R.T. Hallock, JNES 9, 1950, 240 Anm. 13) dachte an eine Abkürzung von MA.NA (*Mine, Pfund*) = 60 Schekel; R. Borger hat jedoch erkannt, daß das vermeintliche ma in Wirklichkeit GÉŠ + šu *60* darstellt, also sum. 60 mit akkad. Komplement šu von šuššu *60* (Borger 180 f.). Im Elamischen ist das Zahlzeichen erstmals bezeugt im den nE Susa-Täfelchen (S 147:Rs.17). In der aE Strichinschrift aus Šahdād (JRAS, 1975, 114) ist jedenfalls nicht v.MA *60* zu lesen; die Stelle ist noch dunkel. PT 14:10. 15:16.

MA.lg *Datteln* im achE, wie Hallock (1969, 722a) erkannt hat; die elamische Entsprechung dürfte GIŠ.pi-ri-pi-ri gewesen sein. Borger 142: MA = GIŠ.pèš = akkad. tittu "Feige(nbaum)", was jedoch für das Elamische nicht zutrifft. Denn in PF 1981:13 und 14 erscheinen die Früchte GIŠ.pi-ut und GIŠ.MA.lg nebeneinander; nach einem aram. Begleittext steht fest, daß GIŠ.pi-ut *Feigen* bedeutet, so daß für GIŠ.MA.lg nur eine Bedeutung *Datteln* übrig bleibt.
PF 1630:1. 1631:1. 1632:1.

GIŠ.MA.lg *Datteln*, s. Näheres im voraufgehenden Stichwort.
PF 145:1/2. 148:1/2. 158:1 und zahlreiche weitere Belege in PFT. PFa 33:32.44. Fort. 9023:2.4.5. 6.7.8.9. 9052:1.15 und passim. PT 8:6/7.

GIŠ.MÁ.lg = akkad. eleppu *Schiff*; s.a. GIŠ.MÁ.lg.gi-ul-li-ra.
DB 18:68: d.A.lg [x]-h h.GIŠ.MÁ.lg.na *der Fluß [Tigris] war voll für Schiffe (war schiffbar)*, ap. abiš nāvyā āha, bab. ÍD.IDIGNA ma-li. DZc 7(?).

hw.ma-a-a-ma-[a-a] N.pr.m. nE, s.a. [hw.m]a-am-ma-a-a.
S 206:4.

ma-a-an mE, archaisierend, *Macht, Gewalt*(?); s.a. ma-an.
Inc. 70 D:2 und 5: [e d].si-mu-ut šà ma-a-an ši-i-im i-da.di-i-in e d.si-mu-ut šà ma-a-an ši-i-im hu-um-ba-an-um.me-en-na.

hh.ma-a-da-da N.pr.m. = ap. *māhīdāta– (Sprachgut, 1975, 156).
Fort. 639-1:3. 1385:3/4.

hh.ma-a-da-ti-qa N.pr.m. = ap. *māhīdātika– (Sprachgut, 1975, 156).
PF 1425:3.

ma-ad-da achE *hier*.
Fort. 11469:6: me-ni UDU.NIT[Á].lg hh.LUGÀL.na ma-ad-da in-ni šà-ri *dann war Kleinvieh des Königs hier nicht vorhanden*. XPb 3:14: ap-pa v.ú hu-ud-da-ra ma-ad-da *was ich hier erbaute*, ap. taya mana krtam ida, bab. weicht ab.

h.ma-ad-da *Medien*. Auffällig ist die vom Reiner-Test abweichende Schreibung -ad-da, die gesprochenes t zu bezeichnen pflegt; aber in derselben Urkunde findet sich kurz vorher korrektes h.ma-da, nämlich in PFa 28:9.
PFa 28:9/10. Fort. 969-1:10.11°.

ma-ad-da-ra medisch/achE *Meder*(sg.).
PT 1963-4:x+17: [die Buchhalter] h.taš-šu-íp-na hu-ib-be [h.ba]-ir-iš-šá-iš in-ni ma-ad-da-ra [....].

h.ma-ad-du-za Ortsname in der Persis, s. unter h.ma-te-iz-zí-iš.
PFa 26:11.

hh.ma-a-e-iz-za N.pr.m. ap., vielleicht *vaijah– (?).
Fort. 635-1:3.

hw.ma-ag-dab medisch/nE *Meder*(pl.).
S 14:1: 3 sa-har-pi hw.ma-ag-dab-na *drei Meder-Sarapis (-Umhänge)*. 111:2: 2 sa-har-pi hw.ma-ag-da-be-na *zwei Umhänge nach Meder-Art*. Ähnlich 176:2 und 227:2°.

ma-ak achE *es wurde verzehrt, verbraucht*.
PF 711:5: [Gerstebrot(?)] hh.LUGÀL ti-ib-ba ma-ak *wurde vor dem König verzehrt*; Hallock (1969, 218): "was dispensed in behalf of the king". 720:4. 731:4. 1990:2. 2034:7. Fort. 8984:2. 9020:16.

ma-ak-iš achE *er (es) verzehrte, verbrauchte*; s. die übliche Schreibung ma-ki-iš.
Fort. 1395:5.7.12. 4983:14. 8910:7. 8951A:15.

ma-ak-iš achE *sie verzehrten, verbrauchten*; s. die übliche Schreibung ma-ki-iš.
PF 1714:15: 1 na-an 8 ŠE.BAR.lg ma-ak-iš *[80 Stück Kleinvieh] verzehrten pro Tag 80 [Maß] Gerste*; Hallock (1969, 470): "(For) 1 day they consumed 8 (BAR [recte: BÁN] of) grain". Fort. 632-2:3.5°.6.

ma-ak-iš-da achE *er (es) hat verzehrt, verbraucht*; s. die übliche Schreibung ma-ki-iš-da.
Fort. 632-2:9. 2886:7/8. 1088:7.9.11.14.15/16.

ma-ak-iš-da achE *sie haben verzehrt, verbraucht*; s. die übliche Schreibung ma-ki-iš-da; Hallock (1969, 144): "they consumed".
PF 299:8/9. 707:5: [Gerste] ANŠE.KUR.RA.lg ma-ak-iš-da *haben Pferde verzehrt*. 709:5/6. 1681:3. 1748:5/6 (Geflügel). 1786:12 (Kamele). 2065:6. Fort. 486-2:5. 2501:6/7. 2886:3. 3186:6. 9028:24 und passim.

v.ma-ak-iš-tar-ra N.pr.m. = medisch xvaxštra (Kyaxares) in der Bedeutung *Selbstherrscher* (Sprachgut, 1975, 138); s.a. ma-ak-iš-tar-ra-[iš], hw.ma-ak-iš-tur-ri, hh.ma-ik-iš-tar-ri-iš.
DB 24:10. 33:60. 52:54.55. DBe 3/4. DBg 3/4.

ma-ak-iš-tar-ra-[iš] – s. das voraufgehende Stichwort.
Fort. 10202:5; vielleicht ist es aber auch mit dem vorangehenden hh.ha-u-ba zu einem Eigennamen zusammenzuziehen (Koch).

hw.ma-ak-iš-tur-ri N.pr.m. – s. die voraufgehenden Stichwörter.
S 95:9 (Schreibfehler: hw.ma-ak-tur-tur-ri). 132:7.

ma-ak-kak achE *es wurde(n) verzehrt, verbraucht*.
Fort. 2851:12: PAP 15 ku-maš ma-ak-kak 11 d.ITU.lg da-mi *insgesamt wurden 15 Ziegenböcke in den ersten elf Monaten [des Jahres] verzehrt*.

h.ma-ak-kaš = ap. maka, die Satrapie Maka = Mekrān; s.a. h.ma-kaš, v.ma-ak-qa.
PF 679:5. 680:5. Fort. 451-1:11. 8351:5.

ma-ak-ki achE *es ist verzehrt, verbraucht worden*.
PF 730:3/4: [100 Maß Korn] f.ir-taš-du-na ik-qa ma-ak-ki *sind bei der [Königin] Artystone verzehrt worden*; Hallock (1969, 221): "was dispensed for(?) (the woman) Irtašduna".

ma-ak-ki(?)-ba nE *sie verzehrten* (falls Lesung richtig).
S add. 1:8: [N] ti-ib-be pi-ti be-in(?)-si-qa ma-ak-ki(?)-ba *vor [N] tranken sie Krüge Wein(?)*; H.H. Paper (Mém. 36, 1965, 79) las nach pi-ti noch: be in(?) si qa ma ak ku ba.

ma-ak-ku mE – s. vorläufig unter ur-ma-ak-ku

ma-ak-ku-um.lg = akkad. maqqû *Libationsgefäß* – so von M.W. Stolper (mündlich) zu Recht angesetzt.
Stolper, TTM I 48:2: [3 Pfund 10 Schekel Kupfer/Bronze] ša 4 ma-ak-ku-um.lg *für vier Libationsgefäße*. 49:2: [7 Schekel (= 58 Gramm) Kupfer/Bronze] ma-ak-ku-um-ya LÁL.lg *für ein Libationsgefäß, Restlieferung*. 73:8' ist ak-ku-um-ya – wie Stolper zu Recht annimmt – verschrieben; der Text lautet: [583 Gramm Silber] ša <ma>-ak-ku-um-ya *für ein Libationsgefäß* (dieses Gewicht paßt sehr gut zu dem der altelamischen Silbervase aus Persepolis, die offensichtlich auch ein Libationsgefäß war [AiFF, Kapitel I] und 605 Gramm wiegt).

h.ma-ak-na Ortsname in der Persis (Bezirk IV).
PF 1409:12. 1905:4/5: h.ma-ak-na-an *in Makna*. 2077:18. 2084:16.26. Fort. 626-2:62. 8989:4/5. 8990:53. 9058A:14.

ma(?)-ak(?)-ni(?) achE *es möge verzehrt werden!* (Lesung unsicher).
Fort. 9018:14.

ma-ak-qa achE *es ist verzehrt, verbraucht worden*; s.a. ma-ik-qa.
S 308:7: [Schaffett] hh.LUGÀL [t]i-ib-ba ma-ak-qa *ist vor dem König [Darius] verzehrt worden.* PF 672:4/5: [Mehl] h.ap-pi-iš-man-da-na d.ši-ip-ma ma-ak-qa *ist bei einem Gottesdienstfest in (für) Ab išvanta verbraucht worden.* 691:4. 693:4. 694:4 und häufig in PFT. PFa 6:4. 32:9. Fort.8909:3: [N nahm 53 Artaben Gerste an sich, 7 Artaben wurden als Saatgut aufgehoben] PAP 60 ma-ak-qa *insgesamt sind 60 Artaben verbraucht (nicht verzehrt!) worden.* 9020:22 und passim.

ma-ak-qa achE *das Verzehrte, Verbrauchte*; s.a. ma-qa.
PF 696:7: h.hal-mi ma-ak-qa-na hh.har-be-iz-za mar-ri-iš *eine gesiegelte Urkunde über das Verzehrte nahm Arbaiča mit*; Hallock (1969, 215): "Harbezza took a sealed document (receipt?) for (what was) dispensed". 1908:2. 1909:2°. 1910:1/2. 1912:2/3. 1934:1/2. Fort. 481-2:38: hal-mi ma-ak-qa-na in-[ni tin-kaš] *eine gesiegelte Urkunde über das Verzehrte schickten sie nicht.* 490-1:18. 504-1:1. 7973:6/7.

hh.ma-ak-qa N.pr.m. ap., s. das folgende Stichwort.
Fort. 9133:8/9.

f.ma-ak-qa N.pr.fem. vielleicht = ap. *hvākā- (Sprachgut, 1975, 130, nach I. Gershevitch, unsicher; vielleicht liegt das Ethnikon *makā *die aus Maka* vor).
Hallock bei I. Gershevitch (TPS 1969, 189).

v.ma-ak-qa ap. Landesname Maka = Mekrān; s.a. h.ma-ak-kaš, h.ma-kaš.
DB 6:14. PF 1545:7/8: h.ma-ak-qa-an *nach Maka.* PFa 17:8/9. 29:55.

hh.ma-ak-ru-iš-ba N.pr.m. medisch, s. Näheres in Sprachgut (1975) 138 oben.
Fort. 1830:3.

h.ma-ak-ši-ya Ortsname in Mesopotamien in mE Zeit.
ShI 54a:19.

ma-ak-ti-na nE, anscheinend ein mit Bögen zusammenhängender Gebrauchsgegenstand.
S 97:5: PAP 2 ma-ak-ti-na GIŠ(?).PAN(?).[lg] hw.bar-sir-ra-na i 6 ma-[ak-ti]-na.7°.

ma-a-kur-ti-ya = ap. *xvaigrδya- *eigenhäusig* im Sinne von *im eigenen Haus [aufgezogenes Tier]* (Neue Wege, 1973, 103).
PF 1976:10. Fort. 2859:9.

ma-a-kur-ti-ya-nu-iš = ap. *xvaigrδyāna- in gleicher Bedeutung wie beim vorigen Stichwort.
Fort. 8994:6/7.8.10. 8999:8/9°.

GIŠ(?).ma-al-gi mE, Gegenstand pflanzlicher Herkunft von noch unbekannter Bedeutung.
Stolper, TMM I 110:6; in der nächsten Zeile folgt, ebenfalls nach einer Anzahl, GIŠ.ŠÀ(?). DAG(?).lg.

ma-al-ši-in-ni mE *alabastern, aus Alabaster* nach V. Scheil (Mém. 3, 1901, 86 Anm. 6), gesprochen wohl walšinni, s. unter wa-al-ša.
ShI 47:66: su-h-mu-tú ma-al-ši-in-ni hu-ut-táh a-ak a-ha ta-h *ich verfertigte eine alabasterne Stele und stellte sie hier auf.* 54 I:64: sa-a[r ma-al-š]i-in-ni *ein Amulett(?) aus Alabaster* (falls richtig ergänzt).

ma-al-ši-ya nE *alabastern, aus Alabaster.*
ShuN II. 71:3: a-ak q[a-a]s-su.lg ma-al-ši-ya ha-li-h *und ich schuf Hörner aus Alabaster.*

[hw.m]a-am-ma-a-a N.pr.m. nE, s.a. hw.ma-a-a-ma-[a-a], nach R. Zadok (BzN 18, 1983, 96) zweisilbiges Lallwort mit Suffix.
S 58:2.

hh.ma-a-mu(?)-uk-qa N.pr.m. ap.
Fort. 4719:2.

ma-an aE, mE, nE *Macht*(?) (ZA 58, 1967, 82); s.a. ma-a-an.
Hita 2 VIII:19: ma-an a-ni a-ha hu-r[a]-in *Gewalt soll hier nicht gedeihen!(?)*. X:8: ba-la-ni-bi ma-an su-ri-ni-in *deine Unheilstifter seien mit Macht unterdrückt(?)*. Inc. 70 J:7: ma-an tu-ri hu-za-h. ShuN 20:11: a-ak a-ha-an sa-an-qa ma-áš 6 ma-an mi-ik-ki-ma qa-ar-ra-ak. ShI 44a:5. 44b:4 und 47:2/3.4°/5: a-pu-un ma-an lu-h-ha-an-ri *der sie (pl.) durch Macht segnet(?)*; König (1965, 96): "der dies alles schuf?". 45 I:6. IX:1: ha-al.li-la-ar-e hi-it-e ma-an a-ni a-ha-an hu-ra-an *seinen Landbesitz(?), sein Heer soll er mit Gewalt nicht hier zum Blühen(?) bringen!*; König (1965, 102): "im Lande sollen seine Gehege (Pferche), seine Herden überhaupt nicht (blühen =) sich vermehren". 47:83: ki-[te-en(?)] ma-an a-ha te-en-gi-h *durch magische Schutz-Macht(?) schickte (brachte) ich es hierher*. ShuN II. 74:31: en-ni ma-an lu-h-ha-an. S 300:Rs.5: hi(?)-it-ti--qa ma-an in v.la-har.lg hu-ši-in.lg.ku-ši-ra ú-el.lg mu-ru-in a-hi ku-ši-qa; der Anfang des Satzes ist noch dunkel, dann folgt *als Eingang ist vom Hürdenerbauer ein Tor aus Lehmerde hier erbaut worden*.

h.ma-an-[....] Ortsname in Mesopotamien in mE Zeit.
ShI 54 III:36.

ma-an-ban = ap. *mānapāna-, wörtlich *Haus-Schützer*, von V. Scheil (Mém. 9, 1907, 26) erkannt: "mot iranien, "gardien de la maison", d'où, peut-être, nom du verrou ou de la porte". Genauer a.O. 66: "j'interprète, en matière de bijoux, par "boucles", ce qui, en bronze, paraît être des verrous, fermetures, etc."; Ju.B. Jusifov (VDI 85, 1963/3, 248 f.) stellte das Wort zu iran. nmāna *Haus* und zur Wurzel pā- *schützen* und übersetzte "Riegel" (Neue Wege, 1973, 74 f.; Sprachgut, 1975, 158).
S 22:4: PAP 30 ma-an-ban za-bar-ru.lg.na *insgesamt 30 Riegel aus Bronze*. 74:5: 3 ma-an-ban KÙ.BABBAR.lg.na *drei Schnallen(?) aus Silber*.

ma-an.ha-aš-hu-ur aE Ortsname in aB Quelle; Hinterglied akkad. ḫašḫūru *Apfel(baum)*(?).
RGTC III. 1980, 158.

h.ma-an.h[a(?)-rá]š(?) Ortsname in der Persis (Bezirk IV).
PF 1998:11/12.

ma-an.ha-ta-[x] N.pr.m. aE aus Haft Tepe, dem alten Kabnak.
S.jur. 150:19.

v.ma-an-iš-du-uz-zu N.pr.m. akkad., König Maništušu von Akkade.
ShuN 24a:5. 24b:4: v.ma-an-iš-du-zu.

[hw.m]a-[a]n.lak-ki-in N.pr.m. nE; könnte eine Bedeutung *Gewalt-Stoß* vorliegen?
S 156:2.

ma-an-me mE *Gewaltherrschaft*(?).
ShI 54 I:106: [.....]-uk-ki ma-an-me ú-ri-ip [še-ik-pi-ip ....]-ip ba-la h.šu-še-ni-ip [hier bricht die Inschrift ab].

h.ma-an-na-ra-zí-ya-ra = wohl ap. Ortsname mit achE Personale 3. sg., also *der Mann aus Mannaraziya(?)*; Koch möchte lieber zwei Wörter lesen, wobei der Ort h.ma-an-na heißt, ra-zí-ya-ra (s.d.) die Berufsbezeichnung des genannten Mannes ist.
PF 52:8/9.

f.ma-an-ni-ù-ti N.pr.fem. aE, akkadisiert.
S jur. 287:18.

f.ma-an-ni-ya-a-tu N.pr.fem. aE, akkadisiert.
S jur. 244:4. 314:9. 288:7: f.ma-an-ni-ya-tu (eine iš-ta-ri-tu, also Hierodule).

ma-an-ni-ya-ù N.pr.m. aE, Koseform auf –ū zu manniya in der vermutlichen Bedeutung *mächtig*.
S jur. 240:12.27.

ma-an-ni-ya-ù-tu N.pr.fem.(?) aE akkadisiert, vermutlich *die kleine Machtvolle*.
S jur. 255:15.

ma-an-nu-ya-ù-ti – Variante zum vorigen Stichwort.
S jur. 258:13. 252:14 und 256:14: ma-an-nu-ya-ù-tu.

ma-an-ra mE *einer, der in seine Gewalt bringt* (ZA 58, 1967, 83).
ShI 50:5: ak-qa hu-ma-áš a-ak ma-an-ra hi-il-la-an-ra *wer [die Stele] an sich nimmt und sie in seine Gewalt bringt, sie raubt*; König (1965, 116): "wer (sie) in die Hand bekommt, aber (dann) an sich bringt$^?$ (und) verschleppt"; Françoise Grillot (JA 1970 [1971] 229): "(le) volerait(?)"; dies., JA 1975, 215: "(le/a) voudrait"; Annelies Kammenhuber (AAntH 22, 1974, 198): "m a – etwas an sich bringen".

ma-an-ri nE *einer, der in seine Gewalt bringt*.
Inc. 70 C IV:10: ag-ga du-u[š] du-hi ir ma-an-ri *wer es bekommt und es als Eigentum in seine Gewalt bringt*; König (1965, 145 f.): "Wer erhält (empfängt) (und) das Haus (Dynastie) ..-iert".

ma-an-šá-ar-<ki> mE Name des siebten Monats im elamischen Kalender in Anzan und in Persepolis; s.a. die folgenden Stichwörter und unter d.ma-šá-ir-ki.
Stolper, TTM I 62:6.

d.ma-an-šá-ir-ki achE Name des siebten elamischen Monats (nach Hallock, 1969, 74), in Anzan [m]a-an-šar-ki und ma-an-šá-ar-<ki>; s. unter d.ma-šá-ir-ki.
PF 710:12. 997:6/7(ohne Det.). 1001:6. 1052:6. Fort. 3220:10/11. 3291:12: d.ITU.lg d.ma-an-šá-i[r]-<ki>-na.

d.ma-an-šá-ir-ki-mi achE, s. das voraufgehende Stichwort.
PF 1021:10/11: d.ITU.lg ma-an-šá-ir-ki-mi.ik-mar *vom Monat Manšarki an*. 1933:3/4(ohne Det.).

ma-an-šar-ki mE, s. die voraufgehenden Stichwörter.
Stolper, TTM I 83:6. Stolper, Malyān EDD 1976: Texts [Manuskript] M-520:2: ITU ma-an-šar-ki UD 12 KAM *am 12. Tag des Monats Manšarki*.

hh.ma-an-tar-ra N.pr.m. = medisch *manϑra- (Sprachgut, 1975, 159, mit M. Mayrhofer); s.a. hh.man-sa-ra, hh.man-tur-ra.
PF 1958:20.

d.ma-an-za-at aE, mE, nE, elamische Göttin; s.a. d.ma-za-at, d.ma-zi-at, d.ma-an-zi-a[t], ferner die Eigennamen man-za-ti und pù-zur$_8$.d.ma-an-za-at. Der Name der Göttin ist als Lehnwort für *Regenbogen* ins Akkadische eingedrungen und dürfte im Elamischen wohl dasselbe bedeuten. Zahlreiche Belege aus Mesopotamien in AHw II 605b und CAD M I, 230 ff., bezeugt im Altakkadischen, Alt-, Mittel- und Neubabylonischen und im Neuassyrischen. S. dazu auch K.L. Tallqvist, Akkadische Götterepitheta (1938) 361; J. Lewy, Die Kültepetexte der Sammlung Frida Hahn (1930) 42 Anm. 1, und P. Garelli, RA 56, 1962, 208. Die elamische Aussprache war möglicherweise Manzt.
Belege aus Elam: UntN TZ 48:4.6°. ShuN 42:1.5.8. HutI 65:1.10. Inc. 68:19°. 69:11°. Akkad. Ziegelinschrift (um 1325 v.Chr.) aus Deh-e nou, 1968 gefunden, vorläufig IrAnt 15, 1980, 100, zu veröffentlichen durch F. Vallat in Mém. 53.

d.ma-an-za-at.um-mi N.pr.fem. aE-mB *(die Göttin) Manzat ist mir Mutter*; vgl. R. Zadok, ElOn, 1984, 57.
A.T. Clay, Personal names .. of the Cassite period (1912) 105, 184a.

v.ma-an-za-hi-p[i ...] aE Ortsname.
Sir Rs. III':21' (W. Farber, ZA 64, 1974, 84).

h.ma(?)-an-za-na Ortsname in der Persis, vielleicht = altiran. *xvančanah-, s. den Eigennamen hh.man-za-na.
Fort. 9049:24.

d.ma-an-zi-a[t] – s. d.ma-an-za-at sowie den Eigennamen da-núm.ma-an-zi-at.
Siegel bei L. Delaporte, Catalogue des cylindres etc. (1910) 164, Nr. 291:3.

h.ma-an-zí-da-na(?) Ortsname in der Persis
Fort. 9021:20.

f.ma-an-zi-it.ú-tu-uk-ku N.pr.fem. aE, vielleicht *von der (Göttin) Manzat gelobt*, aus Haft Tepe, dem alten Kabnak.
S.jur. 76:7.

d.ma-an-zi-ni-ri nE Gottesname in nA Überlieferung, vgl. R. Zadok, ElOn, 1984, 33. 60: "has been compared with MB DN [mB Gottesnamen] d.ma-an-zi-n[i] by Delaporte, Bibl. Nat. 347 ad 291, 3; cf. G. Hüsing, OLZ 8, 1905, 389". S.a. d.man-zi-ni-ri.
ABL 918:11.

ma-an.zu-ul-me.KI aE Ortsname (Zeit von Kutik-Inšušinak, 23. Jh. v.Chr.), vielleicht *Macht durch Gewässer*(?).
Mém. 14, 1913, 10, II:4.

hh.ma-ap-pír-ra-ma-[ti-ya] N.pr.m. ap., s. unter hh.ma-ap-ra-ma-ti-ya.
Fort. 500-2:4.

hh.ma-ap-pu-qa-na von Hallock (Nachlaß) so mit lauter Fragezeichen gelesen, richtig ist vermutlich hal-ma ap-pu-qa-na (Koch).
Fort. 5634:9: hal-ma ap-pu-qa-na pi-ti-ik *das frühere Siegel ging verloren*.

hh.ma-ap-ra-ma-ti-ya N.pr.m. = ap. *xvăframātiya- (Sprachgut, 1975, 138, unsicher); s.a. hh.ma-ap-pír-ra-ma-[ti-ya], hh.ma-pír-ra-ma-ti-ya.
PF 1955:12. 2012:23(?).

hh.ma-a-qa N.pr.m. = ap. *vaiga- (Sprachgut, 1975, 253, mit I. Gershevitch und M. Mayrhofer).
PF 2057:2.

hw.ma-a-qa-na-áš-be-ra altiran.-nE *einer der [Leute] des Vaigāna(?).*
S 160:Rs.8.

ma-ar-bu-uk-nu-ú N.pr.m. aE
Mém. 18, 1927, Nr. 173, 'Tranche' Zeile 1.

hh.ma-a-sa N.pr.m. = ap. *vaiϑa-, vielleicht aber auch *maiϑa-.
Fort. 10668:6/7.

hh.ma-a-sa-ak-qa N.pr.m. = ap. *vaiϑaka- (Sprachgut, 1975, 254, nach I. Gershevitch; vielleicht aber auch *maiϑaka-, mit R. Schmitt); s.a. hh.me-sa-ak-qa.
PFa 32:12.

ma-as-si-en nE *er soll abschneiden!*, so auch König (1965, 153).
ShuN II. 74:Rs.10: si-ki-tu$_4$-um a-ni hu-te-en ma-as-si-en *Trunkenheit soll er nicht fördern (bahmen?), (sondern) unterbinden!*; Françoise Grillot (JA 1970 [1971] 221): "que le sikitum ne soit pas partagé(?) (ni) séparé(?) = ne soit pas divisé en partage".

ma-as-si-iš-ni *er möge abschneiden!*, s. unter be-ra-ma-as-si-iš-ni

ma-áš mE, nE, Bedeutung noch unbekannt; Ju B. Jusifov (VDI 85, 1963/3, 222): "obratno" ('zurück'); König (1965, 75): "Opferdinge". "Festgabe"(?).
ShuN 20:11: [eine Stele wurde auf dem Weg von Anzan nach Susa in Dūr-Untaš vorübergehend aufgestellt] a-ak a-ha-an sa-an-qa ma-áš 6 ma-an mi-ik-ki-ma qa-ar-ra-ak. 28 A:3: su-h-[mu-tú.lg i h.x]-am-ki-ru qa-ar-ki-e a-ak ma-áš gi-el-šu sa-h-ti-e h.a-a-hi-te-ik tu-uš-šu-ip [....]. S 165:2: 9 GUR 72 + 18 (QA) .. .. GIŠ.qa-bar hw.har-ma-an(?)-man(?) ma-áš du-iš.

ma-a-ša mE Gegenstand aus Metall, erscheint in einer Aufstellung, in der *Bildwerke* (za-al-mu) vorkommen.
Stolper, TTM I 85:4: [.... MA].NA 6 za-al-mu 1 KASKAL [.... MA.N]A 8 KI.MIN 1 KASKAL [..... G]ÍN 5 ma-a-ša 1 KASKAL *x Pfund (für) 6 Bildwerke, eine Sendung; x Pfund (für) 8 ditto, eine Sendung; [x Pfund x] Schekel (für) 5 ma-a-ša, eine Sendung*; leider ist nicht zu ersehen, um welches Metall es sich handelte, vermutlich um Kupfer/Bronze.

hh.ma-a-šá-na N.pr.m. = ap. *maišāna- (Sprachgut, 1975, 157, nach I. Gershevitch) oder medisch *vaisāna- (mit M. Mayrhofer); doch die einleuchtendste Deutung fand Ph. Gignoux: "habitant de la Mésène", mp. mēšān (École pratique des hautes études, V^e section – Sciences religieuses. Annuaire. Résumés des conférences et travaux, Tome XCI 1982-1983, 248). S.a. hh.me-šá-na.
PF 1485:7/8.

hh.ma-áš-da-ak-qa N.pr.m. = ap. *mazdaka- (Sprachgut, 1975, 164); s.a. hh.ma-áš-da-ik-qa, hh.ma-áš-tuk-qa, hh.maš-tuk-qa.
Fort. 1670:2.

hh.ma-áš-da-ik-qa N.pr.m. ap., s. das voraufgehende Stichwort.
PF 110:3.

ma-aš-du-u-maš-ya N.pr.m. aE
Mém. 18, 1927, Nr. 173:25.

[h.ma-áš].ha-li nE Ortsname
S 117:Rs.9/10.

h.ma-áš.ha-li-be-na nE *von den Leuten aus Mašhali.*
S 26:11/12. 30:10°. 142:12: h.ma-áš.ha-li-be-na-ma *für die Leute aus Mašhali.* 292:3°.

ma-aš.hu-un.dah-li N.pr.m. aE aus einer Liste anscheinend elamischer Söldner in Drehem (Mesopotamien).
P. Steinkeller (ZA 82, 1982, 262 Anm. 97) nach Mitteilung von F. Vallat und M.W. Stolper aus dem Drehem-Text FLP 1252:4-44, Zeile 7.

hh.ma-a-ši-na N.pr.m. = ap. *maišina– (Sprachgut, 1975, 157, nach I. Gershevitch).
Fort. 1870:4.

hw.ma-áš-šá-na N.pr.m. nE
S 289:4.

d.ma-áš-ti mE Göttin; vgl. auch den Ortsnamen h.ku-ku.ma-áš-ti. Eine Lesung d.maš-ti statt d.bar-ti in den nE Hanne-Inschriften ist angezeigt, obwohl Assurbanipal eine elamische Gottheit d.pa-ar-ti.ki-ra erwähnt, s.d. Zur Begründung der Lesung d.maš-ti s. F. Vallat (AMI Erg.Bd. 10, 1983, 13). Vgl. auch den Fremdnamen v.áš-ta-ma-áš-ti in APN 32.
UntN Deilam 2.

f.ma-áš-ti N.pr.fem. aE, aus Haft Tepe, dem alten Kabnak, noch nicht veröffentlicht, von P. Herrero an F. Vallat mitgeteilt (AMI Erg.Bd. 10, 1983, 13 Anm. 13).

v.d.ma-áš-ti-na-h-pi N.pr.m., Lesung teilweise ganz unsicher; V. Scheil (Mém. 3, 1901, 108) hat v.ur(?)-ra(?)-áš-ti-na-h-pi; König (1965, 161) m[a]-x-x ku-ti-na-h-x. Falls richtig gelesen, ergäbe sich eine Bedeutung *aus der (Göttin) Mašti Geschlecht.*
Hanne 76:2.

hh.ma-áš-tuk-qa N.pr.m. = ap. *mazdaka–, s. unter hh.ma-áš-da-ak-qa.
PF 1485:2.

ma-at achE *trächtig*, bei Geflügel *brütend*; Hallock (1969, 727b): "pregnant(?)"; s.a. ma-ud-da. PF 2008:21.22.23.24. 2009:62.63.64.65. 2010:34. 2083:80°. 2087:26. Fort. 570-2:8.27°. 2851:39. 8927:35.37 und zahlreiche weitere Belege in Fort., die alle sich auf Groß– oder Kleinvieh beziehen, wobei als Nachwuchs jeweils zwei Drittel der trächtigen Tiere veranschlagt wurde, also von drei Kühen zwei Kälber. In Fort. 488-1:24 bezieht sich ma-at jedoch offensichtlich auf eine Geflügelart (in dem Täfelchen nicht erhalten), denn der Nachwuchs besteht aus ti-ut-pi *Küken*; hier muß ma-at also mit *brütend* wiedergegeben werden. Der Nachwuchs je brütendem Huhn wurde auf 3 Küken veranschlagt. Bestätigt in Fort. 9006:17 bei ba-is.KI.MIN *Pfauen*(?).

f.ma-a-ti-lu-um-si N.pr.fem. aE, Bedeutung noch dunkel, das Vorderglied könnte zu ma-at *schwanger* gehören.
S.jur. 308:5.

h.ma-at-ku-[...] Ortsname in Mesopotamien aus mE Zeit.
ShI 54 II:74.

f.ma-at-ma-ab-ba N.pr.fem. vielleicht = ap. *madvāpā– (Sprachgut, 1975, 156, nach I. Gershevitch).
PF 1790:8.

h.ma-at-qa Ortsname in Mesopotamien aus mE Zeit, wohl = ma-ad-ga (VAB 1, 70, 6:51; 106, 16: 9; 176, XVII, nach König, 1965, 126 Anm. b).
ShI 54 II:83.

hw.ma-at-ri-iš N.pr.m. wohl = medisch *xvāϑri– (Sprachgut, 1975, 141). Daß es sich um einen iranischen Namen handelt, sah bereits V. Scheil (Mém. 9, 1907, 17), bestätigt durch M. Mayrhofer (Ausgew. Kl. Schriften, 1979, 138). S.a. hw.mat-ri-iš.
S 11:3.

ma-at-ta-ar-ri mE *Gönner, Wunscherfüller, Befriediger*(?), auch fem. Das Vorderglied könnte zu achE ma-at *trächtig, schwanger* gehören, das Hinterglied zur Wurzel tar– *verbünden* in einer Gesamtbedeutung *in Erfüllung bringen* o.ä.; F. Grillot – F. Vallat (IrAnt 19, 1984, 25) stellen das Stichwort zur mE Fluchformel li-im-ma-at ku-ra-at ú ma-at-ti-it, die sie so übersetzen: "tu as brûlé, tu as mis en pièces(?), tu m'as soumis (son armée). Le verbe matta/i pourrait signifier "maîtriser, soumettre, avoir sous son autorité"". Es dürfte aber ú-ma-at-ti-it zu lesen sein, s.d.
ShI D:8: [o Göttin Kirirša] za-na tak-ra GIŠ.si-ip a-ak ku-la-ra ma-at-ta-ar-ri *du lebendige Herrin, für das Tor wie für den Bittflehenden eine Gönnerin(?)*; Grillot – Vallat a.O. 22: "dame de la vie, qui a sous son autorité le bosquet, la porte et celui qui prie".

ma-at-ti-it – lies vorläufig ù/ú-ma-at-ti-it

h.ma-a-ut-gi-ya(?) Ortsname in der Persis (Bezirk I, Weingegend).
PF 614:4/5. Fort. 2787:5/6: h.ma-a-ut-gi-iš.

h.ma-a-ya-mi-iš Ortsname in der Persis (Bezirk I), vielleicht = ap. *xvaiahva– (Sprachgut, 1975, 138); s.a. h.me-maš.
PF 1816:1/2.

hh.ma-a-za-na N.pr.m. = ap. *xvaičanah– (Sprachgut, 1975, 138).
PF 1258:2.

ma-az-ni-a-tum N.pr.fem. aE, Name der Tochter eines Königs von Anšan, die Iddindagān, König von Isin, anscheinend in seinem zweiten Regierungsjahr geheiratet hat. Lesung von Albrecht Goetze in JCS 19, 1965, 56. Die beiden ersten Zeichen des Namens sind in ihrer Lesung nicht eindeutig; R. Borger erwägt (frdl. mündliche Mitteilung am 7. 2. 1974) eine Lesung ku-uk.ni-a-tum.

ma(?)-az-za-h nE, Lesung und Worttrennung unsicher.
AHamI 89:4: [.....] ut(?) ma(?)-az-za-h ru-a-li [....]; man könnte aber auch az-za-h-ru a-li-[....] lesen.

ma-az-zí-qa nE *es ist geschoren worden*; s.a. ma-si-i-qa, máš-zik-qa, máš-zí-qa und vgl. den nA überlieferten Eigennamen v.mas-si-ra-a.
S 307:7: UDU.NITÁ.lg tuk-ki-me ma-az-zí-qa *Schaf-Vliese sind geschoren worden.*

ma-ba achE *so verlautet von ihnen*, Endpartikel der wörtlichen Rede der 3. Pers. pl.; Hallock (1969, 724b): "Evid. Conj. I ptc. of ma– (cf. sg. mara); lit. pps. "(they) uttering"". Der Regel gemäß sollte einem wörtlich zitierten Satz na-an-be oder na-um-be *sie sagen* voraufgehen; dies ist jedoch nicht immer der Fall.
PF 1955:3.23.34. 2071:12.27. 2084:19.24. PFa 31:7. Fort. 624-1:40. 8925:37(?). 8962:13.29.32.34. 9003:22. 9015:32.

h.ma-bad(?)-du(?)-nu-iš Ortsname in der Persis
PF 723:4/5.

d(?).ma(?)-bar-ma ap.(?)
Fort. 2487:9: d.ITU.lg d.še-ir-mi d(?).ma(?)-bar-ma d.ku-ut-ma-ma; man könnte zunächst an einen achE Monatsnamen denken, da das Stichwort zwischen zwei solchen erscheint; doch der Monat Kutmama folgte unmittelbar auf den Monat Šermi, so daß es denkbar wäre, daß das Stichwort ap. ist, vielleicht an(?)-ma(?)-bar-ma zu lesen sein dürfte und vielleicht vermerkt, daß der Monat Šermi (= ap. ānāmaka) auf einen Schaltmonat folgte – unsicher.

h.ma-ba-un-kur-da Ortsname in der Persis, wohl ap.
Fort. 7864:6 (Hallock, 1969, 722a).

ma-bu-uk – s. den Eigennamen v.ku-du-ur.ma-bu-uk; P. Jensen (WZKM 6, 1892, 220): "Uebrigens könnte mabuk auch ein Gottesname sein!"

ma(?)-bu(?)-x-y-it N.pr.m. mE; das x könnte uk sein (wegen mabuk).
Stolper, Malyān EDD 1976: Texts [Manuskript; Lesung nach seiner Zeichnung] M-1461:5.

hw.ma-da N.pr.m. = medisch māda *Meder*.
S 94:Rs.2.

h.ma-da *Medien*, ap. māda.
DSe § 3°. DNa 3:17(Det.v). XPh 3:15. PFa 28:9.

v.ma-da *Meder*(sg.), ap. māda.
DB 13:38. 33:61. 52:53. A³Pe II.

[ma]-da-ad-da-ak Fehlschreibung für *ma-da-ak = medisch *mādaka- *medisch*. Das [ma] ist von V. Scheil ergänzt, hat im epigraphischen Befund jedoch keine Stütze.
S 142:7/8: 8 qa-am-su s[i-hi-kak.lg.na] ANŠE.KUR.RA.[lg] ma-da-ak *8 Trensen aus Kupfer für medische Pferde.*

ma-da-ak = medisch *mādaka- *medisch*; s.a. ma-da-ak-qa, ma-da-qa. Ju.B. Jusifov (VDI 85, 1963/4, 248) hielt das Wort für nE und übersetzte es mit "izgotovleno" ('angefertigt').
S 108:Rs.2: 2 qa-am-su za-bar-ru.lg.na 2 KI.MIN si-hi-kak.lg.na 2 ANŠE.KUR.RA.lg ma-da-ak *zwei Trensen aus Bronze, zwei ditto aus Kupfer, für zwei medische Pferde.* 139:Rs.4: 2 su-ip-pi ma-da-ak *zwei medische Fläschchen(?).* 160:10: [x] GIŠ.šu-kur-ru-um hw.mi-i[š-qa-ma] ma-da-ak *x Lanzen für Vahyaskāma, medische.* 160:Rs.2°. 281:23.

ma-da-ak-qa = medisch *mādaka- *medisch.*
S 139:Rs.5/6: 2 su-ip-pi ma-da-ak 2 ha-ap.hu-sa ma-da-ak-qa *zwei medische Fläschchen(?), 2 medische (Holz-)Löffel.*

hh.ma-da-áš-ba N.pr.m. ap./medisch *vaδāspa- (Sprachgut, 1975, 248; Neue Wege, 1973, 111 f.); s.a. hw.mad-áš-ba mit näheren Ausführungen.
PF 163:2/3. 2032:3/4.

hh.ma-da-bar-na N.pr.m. = medisch *mādafarnah- (Sprachgut, 1975, 155, mit R. Schmitt und M. Mayrhofer).
PF 1203:2. 1948:46.50.54.58.61(jeweils zweimal). Fort. 2227:23. 5222:3. 5391:8. 10238:4.

v.ma-da-be ap./achE *die Meder = Medien.*
DB 6:12. 10:27°. 11:31. 13:45 und zahlreiche weitere Belege in DB, zuweilen mit Det. h, in der Bedeutung *Medien* (DB 24:9, 25:15) oder *Meder*(pl.) (DB 24:11, 25:12.17 und mehrfach). DSf 43/44°.47. DSm. DSz 47.52. PF 1262:14(ohne Det.).

[m]a-da-ki nE, am Anfang vielleicht unvollständig.
S 169:Rs.2: [.... m]a-da-ki be-ut-na [....].

URU.ma-dak-tu nE Ortsname in nA Überlieferung. Assurbanipal bezeichnet den Ort als "königliche Stadt" des Humban-haltaš III. (um 648 v.Chr.). Streck 794 gibt Varianten URU.ma-dak-tú, URU.ma-dak-ti, URU.ma-dak-te und nimmt (44 Anm. 2) assyrisierte elamische Grundform an; nach Susa wichtigste elamische Residenzstadt. J. Oppert (GGA 1882, 826) setzte Madaktu mit dem Badákē bei Diodor 19,19 gleich, einer Stadt am Eulaios, nordostwärts von Susa am Dez-Fluß.
Sanherib-Chronik bei A.K. Grayson, AfO 20, 1963, S. 90:37: [U]RU.ma-[dak-t]i. Sanherib-Annalen (Luckenbill, Annals) S. 40:3. Aynard 46, III:64. IV:5°°.25.34. V:66. Bauer 113. Parpola 231 f.

ma-da-mi-iš ap. Bezeichnung eines als Leckerbissen geschätzten Nahrungsmittels, aus Ekbatana nach der Persis geholt; s.a. das folgende Stichwort.
Fort. 10387:1/2: [17 Maß] ma-da-mi-iš 9 QA.lg <mi>-ut-ru-šá PAP 2 BÁN 6 QA.lg [a]b-be.KI.MIN *[17 Maß] ma-da-mi-iš, 9 Maß mi-ut-ru-šá, insgesamt 26 Maß Nahrungsmittel [vor der Königin Artystone verzehrt]*.

hh.ma(?)-da(?)-mi-iš N.pr.m. = ap. *xvădāmi- (Sprachgut, 1975, 137 f.).
Fort. 5119:4/5. In PF 2070:18 f.ma-da-mi-iš als weiblicher Eigenname.

hh.ma-da-mi-iš-šá N.pr.m. vielleicht = ap. *vaδavisa-.
Fort. 8714:3.

h.ma-da-na Ortsname in der Persis (Bezirk I); s.a. h.ma-tan-na.
PF 144:5/6.

ma-da-qa = medisch *mādaka *medisch*, s.a. ma-da-ak, ma-da-ak-qa.
S 91:3 und 151:5: tuk-li BABBAR ma-da-qa *helle medische Gewänder*. 87:5: 2 IM har-qa-ma-an sa-nu-qa ... uk-ku-lak-ki ma-da-qa *2 Schekel (rund 17 Gramm) geriebener Rotpurpur ... für medische Umhänge*. 104:2: [x su]-ip-pi ma-da-qa 1 MA.[NA GIŠ.mu]-ir-ri-um pu-un-qa-qa *x medische Fläschchen(?) sind mit einem Pfund Myrrhen gefüllt worden*. 260:9.

hh.ma-da-qa N.pr.m. = ap. *mādaka- (Sprachgut, 1975, 155); s.a. hh.ma-tuk-qa.
Fort. 8349:2. Hallock bei I. Gershevitch (TPS 1969, 191): f.ma-da-qa(?) = ap. *mādakā-, s.a. f.ma-tuk-qa.

hw.mad-áš-ba N.pr.m. medisch, Lesung von M. Mayrhofer (Ausgew. Kl. Schriften, 1979, 137 f.) statt hw.kur-áš-ba. Das medische Wort kann verschieden gelesen werden: Hinz (Sprachgut, 1975, 248): *vaδāspa- *der Zugrosse hat*; E. Benveniste: *vātāspa- "aux chevaux de vent"; I. Gershevitch: *vata-aspa- "having small horses"; R. Schmitt *mādāspa- "medische Rosse habend" (Belege Sprachgut a.O.). Das Zeichen kur kann jedoch auch sat gelesen werden, was *satāspa- *hundert Rosse besitzend* ergäbe, s. hh.šá-da-áš-ba, hh.šá-ad-da-áš-ba. Zu unserem Stichwort s.a. hh.ma-da-áš-ba.
S 150:Rs.4. 295:6.

mad-da-h-mur-ni-te-um-pi – s. unter šad-da-h-mur-ni-te-um-pi

hw.mad-ri-iš – s. unter hw.mat-ri-iš

hh.ma-du-du(?)-ma N.pr.m.
PFa 33:30.

ma-du-kaš = ap. *maduka– *Honig* (Neue Wege, 1973, 82 f.; Sprachgut, 1975, 156); s.a. ma--du-qa, ma-du-uk-qa.
Fort. 6767:1 (Hallock, 1969, 722b). 8934:6 (undeutlich).

h.ma-du-ma – s. unter h.ma-du-um

ma-du-mu-ti.li-tuh N.pr.m. aE
Mém. 18, 1927, Nr. 173:21.

ma-du-qa = ap. *maduka– *Honig*, s.a. ma-du-kaš, ma-du-uk-qa.
PF 298:12. 720:1. Fort. 5364:1/2.

hh.ma-du-qa N.pr.m. = ap. *maduka–; s.a. hh.ma-du-uk-qa.
Fort. 948-2:99.

ma-du-uk-qa = ap. *maduka– *Honig*, s. das vorvorige Stichwort.
PF 719:1/2. 721:1. 722:1/2. Fort. 2754:1/2. 5299:1.

hh.ma-du-uk-qa N.pr.m. = ap. *maduka–; s.a. hh.ma-du-qa.
PF 1997:23. PT 82:1/2.

h.ma-du-um achE Bezeichnung für einen Obstspeicher oder Ortsname?
Fort. 9052:4: [Datteln und Feigen] PAP 63 $^1/_2$ [BÁN] GIŠ.mi-ik-tam$_6$ ma-du-um am-ma *insgesamt 635 Maß Früchte als Speicher-Bestand.* 9052:25: PAP 147 QA GIŠ.mi-ik-tam$_6$ h.ma-du-um *insgesamt 147 Maß Obst für den Obstspeicher.* 9052:30: PAP GIŠ.mi-ik-tam$_6$ h.ma-du-ma-mar *alles Obst aus dem Obstspeicher.*

v.ma-e-tuk N.pr.m. aus achE Zeit, wohl nicht elamisch, Lesung unsicher, nach einer von M.W. Stolper freundlichst zur Verfügung gestellten Zeichnung; auch eine Lesung v.ma-e-ráš ist denkbar.
YBC 16813:10: v.ma-e-tuk hi-še *einer namens Maetik(?).*

ma-ga-ga N.pr.m. aE in altakkad. Zeit aus Kish belegt.
I.J. Gelb, MAD V, 1970, 111.

GIŠ.MÁ.lg.gi-ul-li-ra sum.-achE *Schiffskommandant, Admiral*; Cameron (1948, 95): "boat-master, fleet commander, admiral".
PT 8:6-8.

ma(?)-ha-li-li aE aus einem vermutlich aE Beschwörungstext aus Tello; erstes Zeichen möglicherweise ku–.
Inc. 70 J:26: ma(?)-ha-li-li ša-ri.

h.ma-har-ra Ortsname in der Elymais (Bezirk VI).
PF 324:3/4.

v.ma-ha-ru-[...] aE Ortsname
Sir Rs.III':7' (W. Farber, ZA 64, 1974, 84).

ma-hi-ki-ut achE *wir stellten zur Verfügung*; Hallock (1969, 448) bemerkt, statt ki sei vielleicht u-ku zu lesen.
PF 1622:7/8: [81 Krüge Wein] hh.taš-šu-íp ap-pa hh.ma-u-šu-ud-da a-ak hh.ir-še-na ma-hi-ki-ut gal-lu-ma du-iš-da *hat das Personal, das wir Vahuçuta und Ršaina zur Verfügung stellten, als Verpflegung erhalten*; Hallock (1969, 448): "people of A and B ... received as rations".

hh.ma-hi-ti-qa N.pr.m.
PF 1777:5/6.

mah-ru Akkadogramm maḫru *Eingang, vereinnahmt* in mE Texten aus Anzan. M.W. Stolper (TTM I, 1984, 139): "The Akkadian loanword maḫru is evidently a noun which corresponds to the Elamite verb du–, "receive"".
Stolper, TTM I 96:1: mah-ru.lg (als Überschrift: *Eingang*). 109:9°. Stolper, Malyān EDD 1976: Texts [Manuskript, Belege nach Stolpers Zeichnungen] M-1463:5. M-1465:3: 15 MUŠEN [ru-um] ša 1 ku-[ú-ku] mah-ru *15 Hühner(?) für ein Fest(?) vereinnahmt.*

ma-hu-iš = ap. vahuš *gut* als Kennzeichnung von Wein (Sprachgut, 1975, 251).
PF 2006:14.

ma-i-ki vermutlich ap.
Fort. 4937:2/3: 56 QA.lg GIŠ.Ì.lg ik-na-tur-ráš ma-i-ki f.ir-taš-du-na ik-qa *56 Maß Öl ik-na-tur-ráš ma-i-ki für die [Königin] Artystone* (man wird bei beiden unbekannten Ausdrücken an Duftstoffe zu denken haben wie etwa an Ambra, Moschus, Narde o.ä.).

ma-ik-iš-da achE *sie haben verzehrt, verbraucht*; Hallock (1969, 475): "they consumed"; s. die übliche Schreibung ma-ki-iš-da.
PF 1733:8.

ma-ik-iš-tar-ri-iš N.pr.m. = medisch Xvaxštra *Selbstherrscher* (Kyaxares); s. unter v.ma-ak-iš-tar-ra.
Fort. 10202:30 (als Zusatz zu dem Eigennamen hh.ha-u-ba).

ma-ik-qa achE *es ist verzehrt, verbraucht worden*; s.a. ma-ak-qa (übliche Schreibung).
PF 718:4/5. 738:5. 739:5. Fort. 2500:7.

h.ma(?)-in-da-kur-da Ortsname in der Persis (Bezirk IV) = ap. *vantagrδa- (Sprachgut, 1975, 255); s.a. h.man-da-kur-da.
PF 1999:14.

GIŠ.MÁ.lg.ip sum.-achE *Schiffer*(pl.).
Fort. 8962:5 (259 Schiffer von Persien nach Medien unterwegs).

ma-ip achE
PF 1140:11: [Arbeiter erhielten Feigen für 6 Monate als Zukost] 76 hh.kur-taš ma-ip-na(?) d.ITU.lg 1-na 1 BÁN du-man-ba *76 Arbeiter des map haben monatlich 10 Maß zu bekommen*; möglicherweise handelt es sich um eine Kurzform für ma-ki-ip-na (vgl. ma-iš), also etwa *76 Arbeiter haben für ihren Verzehr monatlich 10 Maß zu bekommen* (Koch).

ma-ir nE *zwei*(?); s.a. mar, mar-ra.
S 12:10: 180 sa-h E.lg ma-ir-ma *180 Pfeilspitzen für zwei Paläste* (so wohl richtig F. Bork, Zeughausurkunden, 1941, 20).

d.ma-ir-ma-iš Ortsname in der Persis wohl trotz des Gottesdeterminativs; s.a. h.mar-maš.
Fort. 10782:7/8.

hh.ma-ir-ma-qa N.pr.m. wohl = ap. *varmaka- (Sprachgut, 1975, 256).
PF 342:4.

d.ma-ir-qa-šá-na-iš achE Monatsname, s. unter d.mar-qa-šá-na-iš.
Fort. 11290:5.

ma-ir-tak nE Gebrauchsgegenstand oder Waffe aus Metall (Eisen, aber auch aus ri-kur, s.d.); es kommt einmal im Zusammenhang mit einem Eisenschmied vor (s.u.).
S 3:1: 3 ma-ir-tak zí-ul-qa hw.d.šá-ti.hu-pi-ti AN.BAR.lg.kás-zí-ra PAP pa-me-qa [wurde auf Verfügung des Hofschatzwartes Kutirter deponiert]. 95:11: 1 ma-ir-tak ri-kur-na [erhielt N]. 202:4 (Kontext zerstört). 281:10: [x ma]-ir-tak ri-kur-na an(?)-za(?)-an-ri [....].

ma-iš achE *sie verzehrten*; R.T. Hallock (DAFI 8, 1978, 110): "he dispensed".
PFa 6:5: [3587 Maß Gerstenahrung wurde vor dem König verzehrt] h.za-ak-za-ku ma-iš *in Zakzaku verzehrten sie [die Leute].*

hh.ma-[i]š(?)-da-ad-da N.pr.m. vielleicht = ap. *mastāta- (Sprachgut, 1975, 162); vielleicht ist hh. ma-ú(?)-da-ad-da = ap. * vahudāta- (Sprachgut, 1975, 249) zu lesen? Koch zieht hh.mi--iš-da-da heran.
PF 1047:2/3.

h.ma-iš-la-ap-ti Ortsname in der Elymais(?).
PF 224:4/5. 370:6.

hw.ma-iš-ši-ya N.pr.m. altiranisch: entweder medisch *masiya- oder ap. *maϑiya-.
S 199:4. PF 2079:4: hh.ma-iš-š[i-ya(?)].

h.ma(?)-kak(?)-qa Ortsname in der Persis; statt -kak- vielleicht -tin- zu lesen.
Fort. 8017:3.

hh.ma-kam-qa N.pr.m. vielleicht = ap. *xvagauka-.
Fort. 9027:26/27.

h.ma-kar(?) Ortsname(?)
Fort. 8948:32: [Gerste] pa-u-mi-ráš hh.ra-qa-ti(?)-šá hi-še an(?) h.ma-kar(?) hh.nu-iš(?)-k[i-...]; es könnte sich im Anschluß an hi-še aber auch um eine Berufsbezeichnung handeln, die als zweiten Teil nu-iš-ki-ra *Wart* enthält (Koch).

h.ma-kar-ki-iš Ortsname in der Persis (Bezirk III).
PF 250:4. 432:4/5. 639:4/5. Fort. 8846:3/4: h.ma-[kar]-ku-iš.

ma-kaš achE *er, es verzehrte*; die häufigere Schreibung ist ma-ki-iš.
PF 1685:6: 1 ANŠE.KUR.RA.lg na-an-sir-na 1 BÁN ma-kaš *ein Pferd verzehrte als Tagesration 10 Maß [Gerste]*; Hallock (1969, 463): "1 horse consumed".

ma-kaš achE *sie verzehrten.*
Fort. 5351:7: 2 pa-ru.lg un-ra 1 Q[A] ma-kaš *zwei Maultiere fraßen je ein Maß [Mehl am Tag].*

h.ma-kaš = ap. maka *Mekrān*; s.a. h.ma-ak-kaš, v.ma-ak-qa.
PF 2050:4.

ma-kaš-da achE *er, es hat verzehrt, verbraucht*; Hallock (1969, 438): "consumed"; s.a. ma-ki--iš-da.
PF 1666:13.16. 1946:72.

ma-kaš-da achE *sie haben verzehrt, verbraucht.*
PF 1397:13: 3 ANŠE.KUR.RA.lg un-ra 3 QA ma-kaš-da *drei Pferde haben jedes 3 Maß [Mehl] verzehrt*; Hallock (1969, 394): "3 horses consumed each 3 QA". Fort. 595-1:5.9°. 8941:3.4.

ma-ki-ib-ba achE *Verzehrer*(pl.) für das sonst übliche ma-ki-ip; s. unter gal.ma-ki-ib-ba

ma-ki-in-ri mE *ein Verzehrender, Verbrauchender.*
ShI 54 IV:23: [.....] ma-ki-in-ri i-pi hi-šu-uk-[na(?)....] ... *ein Verzehrender möge mit Kraft(?) erfüllt werden!*

ma-ki-ip achE *Verzehrer, Verbraucher*(pl.); Cameron (1948, 94): "earning wages"; R.T. Hallock (JNES 9, 1960, 247): "It might mean "to consume""; ZDMG 110, 1961, 244. S. unter gal.ma-ki-ip, gal-li.ma-ki-ip, qa-ul.ma-ki-ip.

ma-ki-iš achE *er, es verzehrte, verbrauchte*; Cameron (1948, 52 Anm. 43): "consumed(?)"; Hallock (1969, 723a): "he consumed".
PF 1290:7/8. 1305:8. 1354:7/8. 1687:9.

ma-ki-iš achE *sie verzehrten, verbrauchten*; s.a. ma-ak-iš; Hallock (1969, 150): "(they) consumed (it)".
PF 336:7/8: [400 Maß Gerste wurden zu einem Gottesopfer verwendet] me-ni hh.kur-taš ma-ki-iš *dann verzehrten die Arbeiter sie.* 337:11. 1047:5: [lykische Arbeiter erhielten Gerste] ap-pa h.KASKAL.lg ma-ki-iš *welche sie unterwegs verzehrten.* 1291:7. 1292:9/10. 1293:8/9 und oft in PFT. Fort. 1967:11/12. 2578:11.14.16.

ma-ki-iš-da achE *er, es hat verzehrt, verbraucht*; s.a. ma-kaš-da.
PF 1234:9/10. 1635:8. 1636:7. 1637:6/7. 1650:9/10 und häufig in PFT.

ma-ki-iš-da achE *sie haben verzehrt, verbraucht*; Hallock (1969, 723a):"they consumed"; s.a. ma-ak-iš-da, ma-ik-iš-da.
PF 975:11. 1036:8/9. 1127:12. 1234:7. 1397:15 und häufig in PFT. Fort. 2578:4/5. 9037:20.

ma-ki-iš-na achE *sie mögen, sollen verzehren, verbrauchen.*
PF 1749:7: 2 ME MUŠEN.lg GIŠ.IN.lg.na mi-iš-ba-tan-na na-sir-na 2 KAK.BAR ma-ki-iš-na *200 Stück Geflügel auf Stoppelfeldweide, aller Arten, sollen als Tagesration 20 Maß [Gerste] verzehren*; Hallock (1969, 478): "Let(?) [200 fowls] consume".

ma-ki-iš-ni achE *sie mögen, sollen verzehren, verbrauchen.*
PF 1649:8: [2 Pferde als tägliche Ration] un-ra 4 QA ŠE.BAR.lg ma-ki-iš-ni *sollen je 4 Maß Gerste verzehren*; Hallock (1969, 454): "Let these horses daily consume each 4 QA (of) grain".

ma-ki-ma-ak achE *es wurde (regelmäßig) verzehrt, verbraucht*; Hallock (1969, 451): "was consumed".
PF 1637:12/13: [ein Pferd erhielt Gerste] h.na-sir-na 6 QA ma-ki-ma-ak *als Tagesration wurden 6 Maß verzehrt.* 1664:13/14°. 1688:12. 2064:13.

ma-ki-man achE *(regelmäßig) zu verzehren.*
Fort. 632-2:11: 1 f.MUNUS.lg f.kur-taš d.ITU.lg.man-na 1 GIŠ.ir-ti-ba ma-ki-man *eine Arbeiterin hat monatlich 1 Artabe zu verzehren.*

ma-ki-man-ba achE *(regelmäßig) Verzehrende, Verbrauchende*(pl.).
PF 1674:12: [3 Pferde] d.na-sir-na 2 GIŠ.QA.l[g] ma-ki-man-ba *verzehren als Tagesration (regelmäßig) 2 Maß [Gerste]*; Hallock (1969, 461): "[they] consume". 1732:6. Fort. 4860:5.7. 6780:10.

ma-ki-man-pi achE *(regelmäßig) Verzehrende, Verbrauchende*(pl.).
PF 1640:14/15: [4 auf die Weide getriebene Pferde] un-ra h.na-sir-na 3 QA ma-ki-man-pi *verzehren jedes als Tagesration 3 Maß [Gerste als Zufutter]*; Hallock (1969, 452): "daily consume each 3 QA". 1658:14/15. 1659:12.15. 1663:16/17 und mehrere weitere Belege in PFT. Fort. x22:20(?). 3125. 5962:10.12. 5999:13/14. 8621. 9190:13 und passim.

ma-ki-man-ra achE *ein (regelmäßig) Verzehrender, Verbrauchender*; Hallock (1969, 451): "consumes".
PF 1635:12: [ein Pferd] h.na-sir-na 6 QA ma-ki-man-ra *verzehrt als Tagesration 6 Maß [Gerste]*. 1636:14°. 1648:5.12.14. 1657:15. 1665:14/15. 1672:11/12. Fort. 959-1:6/7.8°/9.10.11°.

h.ma.KI.MIN.iš = h.ma-ma-iš, Ortsname in der Persis; vgl. auch hh.ma-ma-iš.
Fort. 706:13 (Hallock, 1969, 723b).

ma-kin-ra achE *ein Verzehrender* – s. zí-ip.ma-kin-ra

ma-ki-ra achE *ein Verzehrender* – s. gal.ma-ki-ra

mak-ki-ir.lg – s. vorläufig unter kur-ki-ir.lg

v.ma-ku-iš = ap. maguš *Magier*.
DB 11:27. 12:34°.35. 13:38.41.43°. 14:48.50.54°. 16:57. 52:49. 68:93. DBb 1. PF (alle Belege mit Det.hh): 757:4/5. 758:4 und sechs weitere Belege in PFT. Fort. 2346:4. 4604:4/5. 5998:4 und zwölf weitere Belege.

hh.ma-ku-iš N.pr.m. = ap. maguš.
PF 1:8. 1945:10.20. 1952:6. 1955:18. 1974:10/11. 2011:11.27. Fort. 8972:6.13. 8986:34. 10198:13.

hh.ma-ku-iš-be = ap. maguš *Magier* mit achE Pluralendung.
PF 772:6/7: PAP 2-be-da hh.ma-ku-iš-be *insgesamt zwei Magier*.

hh.ma-ku-ku N.pr.m. achE Kosename, vielleicht *Fresserchen*(?), zur Wurzel mak- *verzehren*(?).
PF 1207:3. 1208:2.

hh.ma-ku-ma-a-ya N.pr.m. ap.
Fort. 8931:13.

h.ma-kur-ba Ortsname in der Persis
Fort. 8971:4. 8977:8. 10239:21.

hh.ma-ku-uk-qa N.pr.m. = ap. *maguka-
Fort. 5780:15.

ma-lak nE *ausgearbeitet*(?); vielleicht zu v.ma-ul-la, hh.ma-ul-li gehörig, das zwar *Kind*, ursprünglich aber wohl *Geschöpf* bedeutete, so daß man ma-lak als *geschaffen* deuten könnte.
ShuN II. 74:24: za-al-mu ma-lak ku-bak *das Bildwerk wurde geschaffen(?), aufgerichtet*; König (1965, 151) liest za-al-mu-ma lak-ku-hu "wir haben für meine Bilder ge–..-t"; V. Scheil (Mém. 5, 1904, 76) hat aber wohl richtig ma-lak ku-bak gelesen und als "elle fut taillée, érigée" übersetzt.

h.ma-lib-ba-an – lies h.ma-šà-ba-an

ma-li-e-nu-un achE *wir stellen zufrieden*(?).
PF 1955:16: [115 Artaben Gerste gemäß Buchung im 19. Jahr] da-qa ma-li-e-nu-un *sind deponiert worden; wir stellen damit [die Behörden?] zufrieden(?)*.

hh.ma-li-iš N.pr.m. achE *er befriedigte*(?).
PF 234:3/4.

URU.ma-li-ki wohl nE Ortsname in dem nA Brief ABL 1063:14.11. Streck S. 186:18.

ma-lu mE, nE, achE *Holz* (Or 19, 1950, 415).
ShI 45 II:4.5: te-ti-in ma-lu-na t[áh-ši] k[u]-uk-ki ma-lu-na [hu]-h-[táh]-ši *einen Balken aus Holz brachten sie an, einen Baldachin(?) aus Holz verfertigten sie.* 47:67: qa-as-su ma-lu-na a-ha ta-at-táh *ein Horn aus Holz brachte ich hier an.* Nin 6:2 (ohne Kontext). S 12:11: 2 pi-ti GIŠ.ma-lu-na *zwei Holzkrüge(?).* 145:Rs.4(Det.GIŠ). 169:Rs.18. DSf 7:44: v.LÚ.lg ak-qa-be GIŠ.ma-lu hu-ut-[t.aš-da] *die Männer, welche das Holz verarbeitet haben*, ap. martiyā [tayai dār]u akunavašan, bab. nicht erhalten. PT 27:7: GIŠ.ma-lu.šá-iš-ki-ip, s.d.

GIŠ.ma-lu-ip achE *Holzarbeiter*(pl.); Hallock (1969, 723b): ""woodworkers", or the like".
PF 1487:4.

GIŠ.ma-lu.šá-iš-ki-ip achE *Holzschnitzer*(pl.) (ZA 49, 1950, 352); s.a. GIŠ.GIŠ.lg.še-iš-ki-ip.
PT 27:7.

GIŠ.ma-lu.za-el-na nE (vielleicht °za-lam-na zu lesen) *für ein Holzbildwerk.*
S 7:5: GIŠ.qa-at.mur-ti GIŠ.ma-lu.za-el-na *ein Thronsitz für ein Holzbildwerk.* 110:6. 121:Rs.4/5. 21 3:2°.

ma-ma N.pr.m. aE, von R. Zadok (BzN 18, 1983, 95) als zweisilbiges Lallwort aufgefaßt.
Mém. 14, 1913, 24:II 7.

ma-ma-[...] N.pr.m.
S 84:6: [hw.]man-te-na-[ir] DUMU ma-ma-[...].

hh.ma-ma-ak-qa N.pr.m. wohl = ap. *vahmaka- (Sprachgut, 1975, 249, mit M. Mayrhofer); s.a. hh.ma-ma-qa.
PF 1344:3.

ma-ma-be N.pr.m. aE
Mém. 18, 1927, Nr. 173:18.

hh.ma-ma-iš N.pr.m. wohl = ap. *hvama- oder *hvava- nach I. Gershevitch (s. Sprachgut, 1975, 130).
Fort. 2458:2.

ma-ma-kum N.pr.m. aE – s. vorläufig unter ba-ma-kum

hh.ma-ma-kur-ra N.pr.m. = ap. *vahmagara- (Sprachgut, 1975, 249, nach I. Gershevitch).
PF 88:5.

hh.ma-man-mi-na(?)-ap achE(?), bezeichnet Arbeiter näher; Hallock (Nachlaß) vermutete als Möglichkeit eine geographische Bezeichnung, also etwa *Leute aus Mamanmina* o.ä.; es könnte sich aber um eine achE Berufsbezeichnung handeln.
Fort. 9120:5/6.

hh.ma-man-nu-ú-iš N.pr.m. = ap. *hvāmanyu- (Sprachgut, 1975, 130, nach R. Schmitt).
PF 305:4/5. 311:3/4. 352:2. 550:6/7. 745:2 und 10 weitere Belege in PFT. Fort. 294-1:2. 501-1:9/10. 1435:2. 2721:2/3. 4710:2. 5497:2/3. 5881:3. 10307:1/2. 11025:2/3.

hh.ma-ma-qa N.pr.m. wohl = ap. *vahmaka-, s. unter hh. ma-ma-ak-qa.
PF 1950:7.

h.ma-ma-u-na Ortsname in der Persis, vielleicht = ap. *hvavahuna-.
Fort. 1495:1/2.

ma-mi-i-a N.pr.m. aE
S.jur. 400:20.

hh.ma-m[i(?)-..]-uk-qa N.pr.m.
Fort. 6321:2/3.

ma-mi-ya achE oder ap.(?), vielleicht eine adverbielle Zeitbestimmung.
PF 1258:2: [15 Maß Mehl] kur-mín hh.ma-a-za-na-na ma-mi-ya hh.be-ul-ti-in mu-ši-in.zik-ki-ra gal-ma du-iš-da *aus der Verfügung des Xvaičanah ... hat Bēl-iddin, der Buchhalter, als Verpflegung erhalten* (er bekam täglich 2 Maß Mehl, seine drei Diener je ein Maß; das Mehl reichte also für drei Tage Aufenthalt); auf der Rückseite des Täfelchens steht eine Zeile aramäischer Text, der hilfreich sein könnte.

f.ma-mu-ik-qa N.pr.fem. = ap. *māmaukā-(?) (Sprachgut, 1975, 157).
PF 2038:19.

d.MAN Elamogramm für den Gott Simut/Šimut, von R.T. Hallock erkannt, s. unter d.ŠIMUT; die auch anzutreffende Lesung d.PAP dürfte irrig sein.

MA.NA = akkad. manû *Mine = Pfund.*
ShuN 28 C I:7.8.10°.11°. C Ia°. Stolper, TTM I 2:1. 7:1. 10:1. 11:1. Über 60 Belege aus Anzan. S 6:1.4. 13:1.4.7. 26:5. 27:3 und häufig in den nE Susa-Täfelchen.

hh.ma-na-ak-qa N.pr.m. = ap. *manaka-; s.a. hh.ma-na-qa, hh.man-na-ak-qa, hh.man-na--qa. Auch eine Lesung *vanaka- ist möglich.
PF 14:5/6. 78:6/7. 79:5/6°. 327:2/3. 1683:2. Fort. 2359:5. 2502:3. 5961:2.

hw.ma-na-an-da N.pr.m. = ap. *vananta- (Sprachgut, 1975, 254, nach M. Mayrhofer und I. Gershevitch); s.a. hh. ma-na-in-da, hh. man-na-an-da.
S 101:6. 142:2. Mit Det.hh: PF 1084:2. Fort. 8883:2. 11259:2/3. PT 33:6/7.

hh.ma-na-da N.pr.m. = ap. *vanāta- (Sprachgut, 1975, 254).
PF 1018:2/3.

hh.ma-na-in-da N.pr.m. = ap. *vananta-, s. unter hw.ma-na-an-da.
PFa 25:3.

ma-na-na N.pr.m. aE(?)
ITT 2/1 (Ur III, sum.), möglicherweise akkad., s. I.J. Gelb, MAD III, 316, vgl. R. Zadok, BzN 18, 1983, 103 mit Anm. 221.

f.ma-na-pu-ru-iš N.pr.fem. ap.
PF 2038:28.

hh.ma-na-qa N.pr.m. = ap. *manaka-, s. unter hh.ma-na-ak-qa.
PF 80:5. 81:5. 82:4/5. 134:5°. 1682:2. 2016:8. Fort. 1707 (Hallock, 1969, 723b).

ma-n[a-ut-me] achE *Tribut*, s. übliches man-na-ut-me.
DSe (neues Bruchstück bei M.W. Stolper, AfO 15, 1980, 176); so hatte Hinz auch in DNb 8e:16 ergänzt.

hh.man-ba-qa N.pr.m. vielleicht = ap. *xvanpāka- (Sprachgut, 1975, 139).
Hallock bei I. Gershevitch (Fs. Pagliaro II, 203).

hh.man-ba-ra – verschrieben für hh.man-ya-bar-ra, s.d.
Fort. 5996:2.

hh.man-bar-ra – verschrieben für hh.man-ya-bar-ra, s.d.
PF 2020:2. Fort. 4788:2.

h.man-da Ortsname in der Persis (Bezirk V) = ap. *vanta– (Sprachgut, 1975, 255).
PF 1961:28. 2005:4. Fort. 8983:18.

hh.man-da-da N.pr.m. vielleicht = ostiran. *xvandāta– (Sprachgut, 1975, 139). R. Zadok (BiOr 34, 1977, 77b) vertritt eine elamische Deutung: "Man-da-da may contain two elements: Man– (cf. Man-si-mut ... and Man-te-na ...), and –da-da (cf. Um-man-da-da ..., and [Hu]-ut-ra-da-ad-da ...)".
Hallock bei I. Gershevitch (TPS 1969, 189).

hh.man(?)-da(?)-iš(?)-šá(?) N.pr.m. wohl = ap. *vantāsa–.
Fort. 8975:13.

h.man-da-kaš Ortsname in der Persis (Bezirk V), wohl = ap. *vantaka– (Sprachgut, 1975, 255); Dorf im Bezirk h.ba-ku-ra-an.
PF 1857:30.

h.man-da-kur-da Ortsname in der Persis = ap. *vantagrδa–, s. unter h.ma(?)-in-da-kur-da.
Fort. 617-1:2/3. 8971:3.

man-da-qa nE *gefüllt*(?); vgl. man-tak.
S 38:Rs.6: 1 pi-ti man-da-qa GIŠ.[ni-hi.lg] *ein Krug gefüllt(?) mit Balsam(?).*

hh.man-da-ráš-ba N.pr.m., Lesung aller Zeichen unsicher, doch wohl = medisch *vandaraspa– (Sprachgut, 1975, 254, nach E. Benveniste).
PF 231:5.

v.man-di-di N.pr.m. nE in nB Überlieferung, vielleicht *der Füllige*(?).
NN 98.

hw.man.du-du N.pr.m. nE
S 306:10.

h.man-du-ma-ti-iš Ortsname in der Persis (Bezirk IV) = ap. *vantavatīš (Sprachgut, 1975, 255); s.a. h.man-du-ma-ut-ti-iš und h.man-du-ma-ut-ti-iz-za.
PF 2069:19. Fort. 627-2:7°. In Fort. 10237:3 ist h.man-du-man-ti-iš Fehlschreibung.

h.man-du-ma-ut-ti-iš – s. das voraufgehende Stichwort.
PF 905:4/5.

h.man-du-ma-ut-ti-iz-za Ortsname in der Persis (Bezirk IV) = ap. *vantavatīča– (Sprachgut, 1975, 255); es wird sich um denselben Ort handeln wie h.man-du-ma-ti-iš (Koch).
PF 2080:14.

hw.man-du-uk-ku N.pr.m. eines Persers, wohl = ap. *vantuka–.
S 187:Rs.1.

hh.man-e-iz-za N.pr.m. = ap. *manaiča– (Sprachgut, 1975, 158, nach I. Gershevitch); s.a. hh.ma-ni-iz-za, hh.man-n[a(?)]-iz-za-in-ra, hh.man-ni-iz-za.
PF 26:4. 1158:2/3. 1201:3. 1953:49. Fort. 509-2:1/2. 656-2:4. 2138:2/3. 2753:3/4.

ma-ne-ni – s. den Eigennamen ak-ka-ma-ne-ni

hh.man-e-tuk-qa N.pr.m., vielleicht = ap. *manyataka- oder auch *vanyataka- (nach Koch, Rel.Verh., 1977, 46).
PF 742:2. Fort. 8881:1/2.

hh.man-e-uk-qa N.pr.m. = ostiranisch *vanhuka-, s. unter hh.man-ú-uk-qa.
PF 979:2. Fort. 9011:18.

hh.man-e-u-uk-qa N.pr.m. = ap. *manyauka- (Sprachgut, 1975, 160), vielleicht aber auch identisch mit dem folgenden Stichwort, s. unter hh.man-ú-uk-qa.
Hallock bei I. Gershevitch (BSOAS 33, 1970, 87).

hh.man-e-ú-uk-qa N.pr.m. = ostiranisch *vanhuka-, s. unter hh.man-ú-uk-qa.
PF 977:2. 978:2. Fort. 4815:2/3. 8345:2.

hh.man(?)-gi(?)-iš N.pr.m.
PF 54:1/2.

man-ha-at-na nE *aus Eisen*(? – s.a. har-gi); sa-h ist sonst immer mit AN.BAR.lg verbunden.
S 169:Rs.11: 180 sa-h man-[ha-at]-na *180 Pfeilspitzen aus Eisen(?)*. 169:Rs.29: (x) sa-h man-ha--at-na sir-na [....] *x Pfeilspitzen aus Eisen(?) als Lohn ...*

hh.man-hi-ú-u[k]-qa N.pr.m. = ostiran. *vanhuka-, s. unter hh.man-ú-uk-qa.
Fort. 1557:2/3.

hh.man-hu-uk-qa N.pr.m., s. das voraufgehende Stichwort.
Fort. 9058:6.

ma-ni mE *Ruhm*(?).
ShI 45 V:4: hal.ha-tam$_5$-ti gi-im ma-ni hu-ur-tu$_4$ gi-ri-pu-up hu-ut-tak-n[a] *im Lande Elam sollen Hab und Gut, Ruhm(?) und Volk zu meinen Unterpfändern(?) gemacht werden!*; König (1965, 100): "in Elam werden Kultgefäße (und) Kult-manis beim (heiligen) Feuer von den Feuerpriestern mir gemacht werden". – In 41:43 dürfte ma-ni zum voraufgehenden Wort gehören, also zu-uk-ki--ir-ma-ni zu lesen sein.

hh.ma-ni N.pr.m. achE
Fort. 2027:2.

hh.ma-ni.hi-i[š(?)] N.pr.m. achE *Ruhmes-Name*(?).
PF 1950:20.

ma-ni-ip aE Kultgerät aus Metall, als Schwurpfand verwendet; in einem Parallelfall erscheint hu-ub-ba anstelle von ma-ni-ip.
Siw 3:25: ma-ni-ip sa-hi-[i] hu-úr-du gi-ri-pi [ku-up (Ergänzung unsicher)] hu-[ut]-ta-a[k-na] *ein bronzenes manip für das Volk soll von den Schwörenden [als Schwurpfand] verfertigt werden!*

ma-ni-iš-ni nE *er soll einbüßen, ermangeln!*
ShuN II. 72:16: ak-qa ú-mu-na hi-iš-da(?) zi-ti-in d.in-šu-uš-na-ak-me ma-ni-iš-ni a-ak hi-šá d.in--šu-uš-na-ak-me a-ni pi-te-en *wer meiner vergißt, der soll des Heils des (Gottes) Inšušinak ermangeln, und das Lob des (Gottes) Inšušinak soll er nicht einheimsen!*; M. Pézard (Mém. 15, 1914, 48): "la conservation de In Šusinak puisse-t-il affermir (maintenir, fortifier)"; König (1965, 148): "(den) möge (wird) der Segen? des (Gottes) Inšušnak erfüllen?".

hh.ma-ni-iz-za N.pr.m. = ap. *manaiča-, s. unter hh.man-e-iz-za.
PF 43:3/4.

ma-ni-me nE *Mangel*(?).
ShuN II. 74:Rs.7: ma-ni-me a-ak [....] ba(?)-da(?).lg.e a-ni tu-ri-en. 74:Rs.35: [......]-na-ma ra-ar-ba-ak ma-ni-me qa-ap-pa-[ak...] *im X gefesselt, Mangel(?) verschlossen ...*

hw.ma-ni-ni N.pr.m. nE in nA Überlieferung, s.a. hw.ma-nu-nu, das Manini gesprochen wurde. J ADD II, 1901, Nr. 929:2. Der Name ist bereits in altakkad. Zeit aus Nuzi bezeugt (Th. Meek, RA 32, 1935, 51).

man-ir-kut-tin-na achE *insgesamt*, ap. fraharvam, im Bab. als Sumerogramm PAP; s.a. kut-tin-na, man-ir-tan-na, man-ni-ki-tin-na.
DB 6:14: man-ir-kut-tin-[na 23 v.da-a-ya-u]-iš *insgesamt 23 Länder*; Lesung des Wortes vor der Klammer nach F.H. Weißbach (KA, 1911, 12); Hallock (1969, 740b) liest: PAP(!) ir tar-tin-[na], wobei die Ergänzung -[na] sicher richtig ist. Die Weißbachsche Lesung kut statt tar (oder sil) war bisher sonst nicht bezeugt, aber sie ist es in PF 1831:6 (durch die Schreibung -ki-tin-), wenn man den Lautwert von kut als kit ansetzt (so wie muš von den Elamern in später Zeit miš gesprochen wurde, tuk als tik usw.). PF 1161:13: man-ir-kut-tin-na (statt Hallock's PAP ir tar-tin-na) 55 hh.kur-taš *insgesamt 55 Arbeiter*. 1949:14. 1951:26. 2007:1. 2008:28. 2012:2. 2087:32. Fort. 6[illegible]69-1:6. 8923:17. 8925D:4/5. 8969:37. 9014:2 und öfter in Fort.

man-ir-tan-na achE *insgesamt*; Hallock's Lesung (1969, 523) PAP ir tan-na dürfte nicht zutreffen, s. man-ir-kut-tin-na.
PF 1940:22.

hh.man-iš-da-ad-da N.pr.m. = ap. vahyazδāta-, Ausnahmeschreibung, s. unter hh.mi-iš-da-da.
Fort. 10237:8.14.

hh.man(?)-iš-kam-qa N.pr.m. ap.
Fort. 1667:3.

hh.man-kam N.pr.m.
Fort. 2513:13.

hw.man-ki-na-tak-ra N.pr.m. nE *der Mann aus Mankinatak*.
S 141:6: h.man-ki-na-tak-ra-na *von dem Mann aus M.* 170:6.

man-ku-ba-be.l[g] – s. vorläufig unter ku-ba-be.l[g]

hh.man-ku-la N.pr.m. achE, vielleicht *Macht-Erbittung*(?).
Fort. 8280:3.

hh.man-ma-ak-qa N.pr.m. = ap. *xvanvāka-(?) (Sprachgut, 1975, 139).
PF 6:5. 54:6.12. 1940:26. 1941:18. 1942:23°. Fort. 1964:5/6°.

man-na achE ....*-lich* beim Logogramm für *Monat*.
PF 967:13: d.ITU.lg.man-na *monatlich*; Hallock (1969, 279): "monthly". 974:9. 975:7. 982:10. 1021:8/9. 1099:10. 1102:9 und mehrfach in PFT. Fort. 8962:25 (ITU.lg versehentlich ausgelassen).

hh.man-na-ak-qa N.pr.m. = ap. *manaka-, s. unter hh.ma-na-ak-qa.
Fort. 10236:17.18.

h.man-na-an Ortsname in der Persis.
Fort. 2149:3.

hh.man-na-an-da N.pr.m. = ap. vananta–, s. unter hw.ma-na-an-da.
PF 138:8. 139:10. 1942:32. 1956:3. 1963:27. PFa 29:42. Fort. 482-2:34. 589-1:50. 649-1:19. 1472:5. 2033-1:42.46.49. 2345:4. 3677:3/4. 8932:28. 8967:19. 11237:8/9. PT 30:5/6. 31:5/6. 34:5. 35:6. 42b.

h.man-na-an-da-na Ortsname in der Persis, vielleicht = ap. *vanantāna– (vgl. Sprachgut, 1975, 254).
Fort. 8951A:10. 9048:13. PF 328:4 und Fort. 4873:3/4: h.man-na-an-da-nu-iš.

f.man(?)-na-a-ra N.pr.fem. ap., vielleicht = *xvanairā–.
Fort. 471-1:50.

v.man-na-i-pi-te N.pr.m. nE in nA Brief ABL 140:12, Herr eines elamischen Dieners Kudurru.

hh.man-n[a(?)]-iz-za-in-ra ap.-achE *der Mann des Manača(?)* (s. unter hh.man-e-iz-za). Hallock las –in-ra als selbständiges Wort von unbekannter Bedeutung (1969, 238).
PF 813:2/3.

hh.man-na.ki-tin N.pr.m. achE, vielleicht *durch Macht magischer Schutzbann*(?).
PF 428:2/3.

man-na-pa nE, vielleicht ein gewebtes Kleidungsstück(?).
S 253:2: [x] ap-ti pi-ši-[ir-na ....] man-na-pa kur-za-qa(?)-n[a].

hh.man-na-qa N.pr.m. = ap. *manaka–, s. unter hh.ma-na-ak-qa.
Fort. 1291:2. 3129:1/2.

man-na-ut-me achE *Tribut*; s.a. ma-n[a-ut-me].
DNa 3:14/15: man-na-ut-me v.ú-ni-na ku-ti-iš *sie brachten mir Tribut*, ap. mana bāžim aba[ra]n, bab. man-da-at-tum ana-ku i-na-áš-šu-nu.

hh.man-ni-iz-za N.pr.m. = ap. *manaiča–, s. unter hh.man-e-iz-za.
PF 380:2/3. 486:4/5. 1840:1(Det.v). 1855:1. 1957:35. PFa 30:26. Fort. 5681:2.14. 6144:4/5. 6238:6. 8885:2/3. 9049:4.27/28. PT 4:15 (verbesserte Lesung durch R.T. Hallock, JNES 19, 1960, 96).

h.man(?)-ni-iz-za-nu-ma Ortsname in der Persis
PF 446:3/4.

man-ni-ki-tin-na achE *insgesamt*; s.a. kut-tin-na, man-ir-kut-tin-na.
PF 1831:6 (so zu lesen statt Hallock's: PAP ni-ki tin-na).

hh.man-ni-ni N.pr.m. achE; R. Zadok (BzN 18, 1983, 103) stellt den Namen zusammen mit ma-na-na und ma-nu-nu zu man; aber so einfach ist es nicht. Der Endvokal des Grundwortes ist jeweils stammhaft, so daß wir es möglicherweise mit drei verschiedenen Stämmen oder Wurzeln zu tun haben, nämlich mane (bei man-ni-ni), mana und mani (bei ma-nu-nu).
Fort. 2535:2.

man-nu-hi-iš achE oder ap.? Titel oder Bezeichnung einer Sache? Koch vermutet eine etwas ungenaue Schreibweise für hu-ma-nu-iš, s.d.
PF 1809:1: v.mi-du-iš man-nu-hi-iš h.hi-um-pi-ra tu_4-ru-iš *zu Miδuš im Dorf Himpira sprich!* (nach Koch); Hallock (1969, 495) las die zwei aramäischen Zeilen auf dem Täfelchen: bšnt 23 mnd[wš] / [l]ʾm(?)br, "in the year 23. (To) Miduš (at?) Himpira(?)". In der zweiten aram. Zeile könnte man aber ein ap. *hambāra– *Speicher* vermuten, das im achE zu himbira verschliffen wurde. Auch das Genitiv-na in himbirana deutet eher auf eine Baulichkeit als auf einen Ortsnamen. Daher könnte man hinter man-nu-hi-iš einen *Vorsteher* vermuten. Nicht unmöglich erscheint sogar eine Deutung: *zu Miδuš vom Mehlspeicher sprich!* Denn Miδuš gab Mehl aus an zwei Burschen des Hofmarschalles Farnaka.

hh.man-nu-ik-qa N.pr.m. = ostiran. *vanhuka–, s. unter hh.man-ú-uk-qa.
Fort. 8908:21.

hh.man-nu-iš N.pr.m. = ap. *manuš– (Sprachgut, 1975, 159, mit E. Benveniste und M. Mayrhofer); s.a. hh.ma-nu-iš und hh.man-nu-ya, wobei es sich um denselben Mann handelt (Koch).
Fort. 9106:3.

hh.man-nu-iz-za N.pr.m. = ap. manuča–; s.a. hh.man-nu-za, hh.ma-nu-za.
PF 1725:2/3. 1726:3. 1960:34. 1985:7/8. 1986:2. Fort. 632-2:22. 5810:3. 9048:8. 11026:2.

hh.man-nu-man-da N.pr.m. = ap. *xvanvanta– (Sprachgut, 1975, 139); s.a. hh.man-nu-un-da, hh.ma-nu-man-da, hh.ma-nu-un-da, hh.un-nu-un-da.
PF 662:12/13. Fort. 2149:13. 2231:16.

hh.man-nu-qa N.pr.m. = ostiranisch *vanhuka–, s. unter hh.man-ú-uk-qa.
PF 789:3. 800:3. 801:3. 802:3. Fort. 2227:4. 9319:4.

hh.man-nu-uk-qa N.pr.m. – s. das voraufgehende Stichwort.
PF 849:1. 1106:2/3.

hh.man-nu-un-da N.pr.m. = ap. *xvanvanta–, s. unter hh.man-nu-man-da.
PF 5:3/4. 33:3/4. 95:4. 96:4/5. 326:5 und 19 weitere Belege in PFT. Fort. 226-2. 449-1:18. 509-1:4/5. 650-3:12. 2991:3/4 und 10 weitere Belege in Fort.

hh.man-nu-ya N.pr.m. = ap. *xvaniyāh– (Sprachgut, 1975, 139); s.a. hh.ma-nu-ya und hh.ma-nu-iš, wobei es sich um denselben Mann handelt (Koch).
PF 741:2. 794:2. 1342:2/3. 1941:18. 1942:23.25. Fort. 627-2:14. Als Frauenname in gleicher Schreibung bei I. Gershevitch (Fs. Pagliaro II, 204), ihm von Hallock zugänglich gemacht.

h.man-nu-ya-an Ortsname in der Persis, mit elam. Locativ-Affix –an.
Fort. 2149:2.

hh.man-nu-za N.pr.m. = ap. *manuča–; s. unter hh.man-nu-iz-za.
Fort. 435-2:17. 627-1:28.

man-pi-na – lies vorläufig pap-pi-na.

hh.man-pír(?)-na N.pr.m. ap., vielleicht hh.man-tam_5-na zu lesen.
PFa 29:52.

man-pu – s. den Eigennamen hw.ba-ha-man-pu

man-qa nE, achE Endpartikel der wörtlichen Rede der 1. Pers. sg.; vgl. Joh. Friedrich, Or 12, 1943, 24; Hallock (1969) 723b: "lit. pps. "I utter"".
Nin 15:10: [... in tu_4-ru-nu]-un-ki man-qa tu_4-r[i]ha *"[Dem N. werde] ich dies melden!", habe ich gesagt.* DB 25:15: ap ti-ri-ya .... hu-pi-be hal-pi-iš man-qa *ihnen hatte ich gesagt: ".... jene schlaget!"* Ähnlich 26:23. 29:39. 33:62. 50:41. 38:82: [ich entsandte einen Boten] na-an-gi .... hu-pi-be hal-pi-iš-ni man-qa *indem ich sagte: "Jene soll er schlagen!"* PF 1858:11: tur-ri-ya na--an-gi ... hu-pír-ri mu-ši-in hu-ut-tan-ra man-qa *ich hatte gesprochen, sagend: "....., der wird die Abrechnung machen".*

man-qa – s. die nE Eigennamen hw.ad-da.man-qa, hw.hu-ban.man-qa

man-qa.lg nE Material, vielleicht eine Steinart, möglicherweise *Marmor*(?); Ju.B. Jusifov (VDI 85, 1963/3, 248) stellt das Stichwort zu akkad. maqqu "žertvennyj sosud" ('Opfergefäß'), nicht überzeugend.
S 62:2: 1 pi-t[i hu-h-qat-na] 2 KI.MIN man-qa.lg.na PAP 3 GIŠ.ni-hi.lg *ein Krug [aus Holz], zwei ditto aus Marmor(?), insgesamt drei (mit) Balsam(?).* 146:4: 1 pi-ti man-qa.lg.na GIŠ.ni--hi.lg.na *ein Marmorkrug(?) mit Balsam(?).* 166:5: 1 KI.MIN [= uk-ku-ra-ap] man-qa.lg.na i-sir za-an[k]in-[ap-na] *ein ditto [nämlich: Schild] aus Marmor(?), die Spitze(?) aus Obsidian(?)* (ganz unsicher). 240:1°.

h.man-qa-da Ortsname in der Persis oder Elymais.
PF 1956:3.28.

d.man-qa-na-áš ap. Monatsname, Fehlschreibung für d.mi-qa-na-áš, s.d.
PF 1775:7.

man-qa-nu-nu N.pr.m. nE. R. Zadok (BzN 18, 1983, 99) hält den Namen für möglicherweise iranisch; unwahrscheinlich.
S 301:7.

man-qa-qa achE *es ist versäumt, vergeudet worden*(?); Hallock (Nachlaß) liest ha-man-ka QA. Fort. 8975:6: [u]-nu pír-ru in-ni šá-ir-ra-qa h.be-ul 1 ha man-qa-qa *das Defizit(?) ist nicht eingetrieben worden, ein Jahr ist dadurch vergeudet(?) worden.* Ähnlich in den Zeilen 17 und 38.

man-ri.ku-ku-ne-e N.pr.m. aE; V. Scheil (Mém. 23, 1932, 183) las ursprünglich niš-ri-ku-ku--ne-e, änderte dann aber seine Lesung.
S.jur. 320:6.Rs.7°.

man-ri-ya N.pr.m. aE Ableitung zu man-ri, was eine ungefähre Bedeutung *der des Mächtigen* ergäbe; R. Zadok (BzN 18, 1983, 114) hält den Namen für ein Hypokoristikon zu Manra.
S.jur. 138:Rs.12.

hh.man-sa-ak-qa N.pr.m. ap.
Fort. 627-1:28.

hh.man-sa-ra N.pr.m. = medisch *manϑra-, s. unter hh.ma-an-tar-ra.
PF 1961:8.

man.si-mu-[ut] N.pr.m. aE, vermutlich *Macht ist (Gott) Simut.*
Mém. 10, 1908, Nr. 108:3.

man-sir nE, Eigenschaft eines Schildes (wenn uk-ku-ra-ap *Schild* bedeutet), vielleicht *überschwer*(?).
S 168:8: 1 [x y] uk-ku-ra-ap man-sir 4 an-qa-ap KÙ.BABBAR.lg qa-ab-be-na AN.BAR.lg.na *1 ... Schild, überschwer(?), 4 Ösen aus Silber, seine Einfassung aus Eisen.*

hh.man-šá-ak-qa N.pr.m. = ap. *mançaka- (Sprachgut, 1975, 158, nach I. Gershevitch); s.a. hh.man-šá-qa.
PF 1958:3. 1609:4.

d.man-šá-ir-ki achE, Name des siebten elamischen Monats, s. unter d.ma-šá-ir-ki.
PF 1339:9/10.

hh.man-šá-qa – s. das vorvorige Stichwort.
PF 1610:4. Fort. 2531:4. 5045:4. 5497:3.

man-tak nE *es wurde gefüllt*(?), vgl. man-da-qa.
MLC 1308:6: [....]-um ŠE.GIŠ.Ì.lg ti-ib-be pi-ti man-tak ... *Sesam wurde in Krüge gefüllt(?)*; ti-ib-be ist hier unübersetzt, weil unverständlich; Lesung nach einer von M.W. Stolper freundlichst zur Verfügung gestellten Zeichnung. Ob ti-ib-be pi-ti *Tonkrüge* bezeichnet?

hh.man-tan-na N.pr.m.
Fort. 10201:18.

hh.man-taš-tur-ra N.pr.m., vielleicht = medisch *mandāštrā– (Sprachgut, 1975, 158 f.).
PF 1949:3.11.18. 2002:7/8. Fort. 8991:3.

hw.man.te-na-ir N.pr.m. nE, vielleicht *durch Macht ein Versüßender*(?); R. Zadok (ElOn, 1984, 40) liest den Namen ŠIMUT.te-na, aber man würde das Det. d. vermissen.
S 50:8: hw.man-[te-na]-ir. 84:5: [hw].man-te-na-[ir].

man-ti nE *Sack, Ballen*(?).
S 169:Rs.9: 1 man-ti tuk 2 pa(?)-[ru(?)].lg pi-kin-taš 2 qa-li-tam$_6$ 1 ha-kam-me *1 Ballen(?) Wolle, 2 Maultier-Hufeisen(?), 2 [Ballen] Baumwolle(?), 1 hakamme [wurden von N an die Intendantur als Steuer geliefert]*.

hh.man-ti(?)-ti N.pr.m. achE, vielleicht *kleiner Ballen, Säckchen*(?); R. Zadok (ElOn, 1984, 40) liest hh.ŠIMUT.ti-ti, aber das Det. d. fehlt.
PF 2004:10.

h.man-ti-ya-maš Ortsname in der Persis (Bezirk V), wird zusammen mit h.bar-ma-da-an genannt.
PF 674:6/7.16. 1621:5/6.

hh.man-tuk-qa N.pr.m. = ap. *vantaka- (Sprachgut, 1975, 255); s.a. hh.ma-tuk-qa, der vermutlich derselbe Mann ist (Koch).
PF 26:4. 485:4. Fort. 7874:7/8°.

hh.man-tur-ra N.pr.m. = medisch *manϑra–, s. unter hh.ma-an-tar-ra.
Fort. 9039:21.

hh.man-tur-ra-bat-ti-iš = ap. *mandrapati- *Stallmeister* (Sprachgut, 1975, 158); Hallock (1969, 724b): "title of an official handling rations for horses, pps. syn. of mudunra", wobei Letzteres bestätigt werden kann (Koch).
PF 1942:4.7. 1947:88.90°.

hh.ma-nu-ak-ba N.pr.m. vielleicht = ap. *manyapā-.
Fort. 965-1:3.

hh.ma-nu-du-iš N.pr.m. achE
Fort. 290-1:2/3.

ma(?)-nu-gi-ri N.pr.m. aE – auch eine Lesung ba(?)-nu-gi-ri ist denkbar.
Mém. 18, 1927, Nr. 141:14.

h.ma-nu-iš ap., verkürzte Schreibung statt h.hu-ma-nu-iš (s.d.) *Weiler, Dorf*.
PF 45:8/9: [N hatte 11 Krüge Wein erhalten] h.ma-nu-iš-ma ku-iz-da "and took (it) to the village" (Hallock, 1969, 94). 736:6. Fort. 2514:9: [N erhielt drei Schafe] 3 h.ma-nu-iš ha-tu du-iš-da *in drei Weilern hat er sie erhalten*. 8958:3.4/5.

hh.ma-nu-iš N.pr.m. = ap. *manuš–, s. unter hh.man-nu-iš und hh.man-nu-ya.
PF 54:5. 1943:20.

hh.man-ú(?)-iš-qa N.pr.m. wohl = ap. *manuška–.
Fort. 9011:19.

hh.ma-nu-man-da N.pr.m. = ap. *xvanvanta–, s. unter hh.man-nu-man-da.
PF 658:11/12.

hw.ma-nu-nu N.pr.m. nE, gesprochen Manini; als ma-ni-ni (s.d.) bereits in altakkad. Zeit aus Nuzi bezeugt, als v.ma-ni-ni in nA Überlieferung; R. Zadok (BiOr 34, 1977, 78a): "from Man (DN [divine name], König, AfO, Beiheft 16, p. 157, n. 2, provided that it is not a logogram for the name of the Sun-god; cf.Man-da-da, Man-te-na, Man-si-mu-[ut], Man-sunki and Bar-ri-man)"; ders., BzN 18, 1983, 103: "to man". Nach Hinz liegt eine Koseform zu einem Stamm mani– vor.
S 123:10. 285:3.

h.ma-nu-qa Ortsname in der Persis, s. das nächste Stichwort.
Fort. 8996:20.23.26.

hh.ma-nu-qa N.pr.m. ap. vielleicht *mānika–; weniger wahrscheinlich identisch mit dem nachfolgenden Stichwort.
Fort. 3300:3. 8990:56. 9012:28. 9022:16. 9028:19. 9045:7.

hh.man-ú-qa N.pr.m. = ostiranisch *vanhuka–, s. unter hh.man-ú-uk-qa.
PF 980:2.

hw.ma-nu-šá N.pr.m. = ap. *manuša– (Sprachgut, 1975, 159, nach M. Mayrhofer, Ausgew. Kl. Schriften, 1979, 138).
S 43:4. 63:5°. 147:17: hw.ma-nu-šá-be-ib-[ba].Rs.14: hw.ma-[nu-šá]-be-ra. 179:4:hw.ma-nu-šá-be--ra. 237:3. Mit Det.hh: Fort. 948-3:13°.51. 8945:35. 8998:13.

hh.ma-nu-ú-ik-qa N.pr.m., s. das folgende Stichwort.
Fort. 7250:3.

hh.man-ú-uk-qa N.pr.m. = ostiranisch *vanhuka– (Sprachgut, 1975, 254, mit I. Gershevitch); s.a. hh.man-e-uk-qa, hh.man-e-u-uk-qa, hh.man-e-ú-uk-qa, hh.man-hi-ú-uk-qa, hh.man-hu-uk-qa, hh.man-nu-ik-qa, hh.man-nu-qa, hh.man-ú-qa, hh.man-nu-ú-ik-qa, hh.ma-nu-uk-qa.
PF 111:3/4. 381:2. 382:2/3. 383:2. 494:2/3 und sehr häufig in PFT. Fort. 302-1:1/2. 957-1:2. 1177:2. 1387:1/2. 4622:1/2. 5626:2/3. 10817:5.

hh.ma-nu-uk-qa N.pr.m., s. das voraufgehende Stichwort.
Fort. 948-1:47.

ma(?)-nu-um mE, ein Gegenstand, erstes Zeichen ganz unsicher, s. unter ku(?)-nu-um.

hh.ma-nu-un-da N.pr.m. = ap. *xvanvanta–, s. unter hh.man-nu-man-da.
PF 654:11. 667:10/11.

ma-nu-ya = ap. *vahyah- *besser* (Neue Wege, 1973, 81).
PF 699:3 und 700:3 als Qualitätsbezeichnung für Mehl. Fort. 2405:2 als solche für Wein.

hh.ma-nu-ya N.pr.m., wohl = ap. *xvaniyāh-, s. unter hh.man-nu-ya.
Fort. 7862:2 (Hallock, 1969, 724a).

ma-nu-ya-be ap.-achE; die Lesung ist insofern unsicher, als vor ma ein Zeichen stand, von dem nicht zu sagen ist, ob es radiert worden ist; es könnte, falls nicht radiert, har sein oder vielleicht sogar na. Das Wort kennzeichnet Esel näher und könnte ap. *mānya- *häuslich* sein mit elam. Pluralendung, also *im Hause aufgezogene* Esel meinen.
Fort. 11806:1.

hh.ma-nu-za N.pr.m. = ap. *manuča-; s.a. hh.man-nu-iz-za.
PF 1918:4/5.

hh.man-ya-ak-qa N.pr.m. = ap. *manyaka- (Sprachgut, 1975, 160); s.a. hh.man-ya-ik-qa, hh.man-ya-qa.
PF 16:5. 363:2. 364:2. 419:2/3. 487:3/4. 488:2/3. 990:4/5. 1033:2. Fort. 2577:2/3. 8972:10.15°. 10198:6.

hh.man-ya-ba-du-iš N.pr.m. = ap. *manyabāδu- (Sprachgut, 1975, 159, nach E. Benveniste).
PF 8:2/3.

hh.man-ya-bar-ma N.pr.m. = ap. *vanyaparva- oder *mányaparva- (Sprachgut, 1975, 160, letzte Lesung nach I. Gershevitch).
Fort. 1206:3. 2018:3°. 8996:38°.

hh.man-ya-bar-ra N.pr.m. = ap. *manyabara- (Sprachgut, 1975, 159); s.a. hh.man-ba-ra und hh.man-bar-ra (verschrieben).
PF 416:3. 1983:5. 1984:3. Fort. 8949:3. 9023:5.

hh.man(?)-ya(?)-be(?)-li-ut(?)-t[i(?)] N.pr.m.
PFa 29:23.

hh.man-ya-ik-qa N.pr.m. = ap. manyaka-, s. unter hh.man-ya-ak-qa.
PF 1062:3/4. 1094:4. 1116:3/4. 1117:3/4. 1118:3/4. 1119:4. Fort. 1205:3/4. 1206:3/4. 1207:2/3. 2298:3(Det.v). 3235:2/3.

hh.man-ya-iš-kur-ra N.pr.m. = ap. *vahyaskara- (Sprachgut, 1975, 252, mit I. Gershevitch und M. Mayrhofer); s.a. hh.mi-iš-kar-ra, hh.mi-iš-kur-ra.
PF 473:9/10.

hh.man-ya-iš-na N.pr.m. altiran.
Fort. 8945:7.

hh.man-ya-qa N.pr.m. = ap. *manyaka-, s. unter hh.man-ya-ak-qa.
PF 2011:16.31. Fort. 2887:4/5. 8996:29.

hh.man-ya-qa(?)-da(?) N.pr.m. ap.
Fort. 471-1:7.

d.man-za-at – s. den nE Eigennamen v.ku-uk.d.man-za-at und unter d.ma-an-za-at

hh.man-za-na N.pr.m. = ostiranisch *xvančanah– (Sprachgut, 1975, 139); s.a. den Ortsnamen h.ma(?)-an-za-na. R. Zadok (ElOn, 1984, 27) hält den Namen für achE.
PF 531:8/9. 591:9. 592:8/9. 651:10/11. Fort. 644-2:4/5. 3204:8/9. 3231:8. Vermutlich in Fort. 2446:9/10 entsprechend zu ergänzen.

man-za-ti N.pr.fem. aE, etwa *die Regenbogige*.
Mém. 14, 1913, 113, Nr. 74:4.

hh.man-za-tur-ru-iš N.pr.m.; ob an ostiranisch *xvančatru– *Sonnenschirm* gedacht werden darf? R. Zadok (ElOn, 1984, 27) hält den Namen für achE.
PF 1226:12. Fort. 290-2:11. 3219:3/4.

d.man-zi-ni-ri nE Gottheit in nA Überlieferung, s. Streck 752 und Bauer 78 (K 7673:9): ina qiš-ti d.man-zi-ni-ri *im Hain des (Gottes) Manziniri*. Daß es sich um eine elamische Gottheit handeln dürfte, geht aus dem Kontext hervor, der die Städte Susa und Madaktu erwähnt. S.a. d.ma-an-zi-ni-ri.

man-zí-um nE *Anforderung, Bestellung, Auftrag*(?).
S 22:2: 29 hw.ráb.E.GAL.lg du-iš 1 man-zí-um uk-ku-ma ul-la-qa kás-za-ak PAP 30 ma-an-ban za--bar-ru.lg.na ... hu-ma-qa *29 [Riegel] erhielt der Hofmarschall; einer wurde gemäß Anforderung(?) geliefert, geschmiedet; alle 30 bronzenen Riegel ... sind entnommen worden.*

hh.ma-pi-ma-na N.pr.m.
Fort. 4937:5/6.

hh.ma-pír-ra-ma-ti-ya N.pr.m. = ap. *xvăframātiya–, s. unter hh.ma-ap-ra-ma-ti-ya.
PF 1595:2/3. Fort. 483-3:2.

ma-qa achE *Verzehrtes, Verbrauchtes*; s.a. ma-ak-qa.
PF 1915:1: h.hal-mi ma-qa-na *eine gesiegelte Urkunde über das, was verzehrt worden ist*. Fort. 9003:22.

ma-qa achE, Endpartikel einer wörtlichen Rede im Passiv 3. sg. (aktive Formen sind ma-ra [sg.] und ma-ba [pl.]), im Sinne von *so wurde gesagt, so verlautete*.
Fort. 3300:13: ya-ni 8 ME 28 [KUŠ.lg] ap-pa in-ni du-iš-da muš-nu-ik ma-qa *aber die 828 Häute, die er nicht erhalten hat, waren verdorben – so verlautete*. 9018:12: hu-ut-ni(?) še-ra-ak ma-qa *deine Angelegenheit(?) wurde befohlen – so verlautete*.

ma-qa – s. hi-ma-qa

hh.ma(?)-qa(?)-iš-da N.pr.m.
Fort. 956-2:1/2.

hh.ma-qa-ma N.pr.m. = ap. *magavā (Sprachgut, 1975, 156, nach M. Mayrhofer).
PF 268:5/6. 269:6/7. 1551:3. 1633:2. 2008:1/2. 2012:28. 2025:4.22. 2076:8. Fort. 637-2:7. 1925:2. 2298:1(Det.v). 2407:1(Det.v). 3234:2. 7973:2. 8958:2(?).

hh.ma-qa-ši(?)-ri-ya N.pr.m. altiran.
Fort. 3300:4/5.

h.ma-qa-tan-na Ortsname in der Persis
PT 61:4 (Lesung nach R.T. Hallock, JNES 19, 1960, 99).

mar achE *zwei* mit F. Bork (MAOG 7,3, 1933, 19); s.a. ma-ir, mar-ra.
DB 4:8: šá-ma-ak mar v.nu-ku v.LUGÀL.ip ú-ut *(in) zwei Reihen (Linien) sind wir Könige*, ap. dvitāparnam [vayam] xšāyaϑyā ahmahi, bab. weicht ab. DBa 4:10. Fort. 4743:4: [N erhielt [?]0 Maß Wein] h.mar na-sir-na 2 QA du-iš-da 5 na-an-na ha-tu-ma *für zwei [Leute] hat er als Tagesration 2 Maß erhalten während fünf Tagen.*

—mar Ablativ-Affix *von ... her*; die Schreibung h.mar in A^{2}Sa:5 (h.mi-iš-na-qa h.mar-te(?)-ma h.mar *vor allem Unheil (bewahren)*) zeigt, daß man – zumindest um 400 v.Chr. – das Affix -mar als selbständige Partikel empfand.

—mar mE im Sinne von *sagte er sich* oder *dachte er bei sich*, s. ku-ši-in-ki-mar, du-nu-un-ku-mar.

MAR anscheinend Pseudo-Logogramm für ein Stück Opferfleisch, vielleicht *Keule* o.ä. Eine Gleichsetzung mit akkad. marru *Spaten* ergibt keinen Sinn. König (1965, 164) deutete das Stichwort als "Wagen", was ebenfalls verfehlt erscheint.
Hanne 76:19: 1 MAR 1 TI d.na-pír šá-ra-ma da-ak-ni *eine Keule(?), eine Rippe möge unter die Gottheit* [gemeint ist die Göttin Mašti] *gebreitet werden!* 76:20.21: MAR.lg f.am-ma-zí-ráš h.a-a-pír-ir-ra du-iš-ni *die Keule(?) möge Frau Ammaziraš von Aipir in Empfang nehmen!*

ma-ra nE, achE Endpartikel der wörtlichen Rede der 3. sg., vgl. Joh. Friedrich, Or 12, 1943, 24; G.G. Cameron (JNES 1, 1942, 217) faßte nanri-mara als durative Verbform auf, schwerlich zu Recht; Hallock (1969, 725a): "Evid. Conj. I ptc. of ma- (cf. pl. mapa); lit. pps. "(he) uttering"". In der Regel sollte dem wörtlich zitierten Satz na-an-ri *er sagte, sagt* voraufgehen; dies ist jedoch nicht immer der Fall.
S 306:2: [den Y lud X vor] ir un-sa-ha ma-ra ti-ri-in-ra *"Ihn habe ich bezahlt", sagte er*. DB 11:30: na-an-ri .... ma-ra *indem er sagte: "....".* 16:58. 22:6/7 und 9 weitere Belege dieser Art. DBb-j. PF 770:10: na-qa ... hu-ud-da ma-ra *es wurde gesagt: ".... machte ich".* 1792:7: [N] hh.ú ti-ri-šá na-an-ri ... ma-ra *N hatte zu mir gesprochen, sagend: "....." (so sagte er).* Mehrfache weitere Belege in PFT. PFa 31:4.20. Fort. 595-1:36. 9000:17. 9015:35. 11469:9.11/12.

h.ma-ra Ortsname in Mesopotamien in mE Zeit.
ShuN 28 C II:2: ku-uš h.ma-r[a] *bis nach Mara*. 7: [h].ma-ra.

h.ma-ra-[....] Ortsname in Elam in mE Zeit.
ShI 54 IV:14.

h.ma-ráb(?)-ba-iš Ortsname in der Persis (Bezirk V) = ap. *mārafya-, (Sprachgut, 1975, 160); s.a. [h].ma-ra-pi-ya-iš, h.ma-ráp-pi-ya-iš.
Fort. 481-2:32.

hh.ma-ra-da N.pr.m. = ap. *varāδa- (= medisch *varāza-, Sprachgut, 1975, 255).
Fort. 4489:3/4.

h.ma-ra(?)-du(?)-qa(?) Ortsname in der Persis, wohl = ap. *varāδauka- *Eberlein*.
Fort. 1267:6.

ma(?)-ra(?)-ge$_4$-ge$_4$ N.pr.m. aE
S.jur. 434:9.

v.ma-ra-iš-mi-iš *Chwaresmien*, ap. xvārazmiš; s. das folgende Stichwort und h.ma-ráš-mi-ya.
DNa 3:18.

h.ma-ra-iz-ma *Chwaresmien*, ap. xvārazmya.
XPh 3:17.

hh.[m]a(?)-ra-iz(?)-zí-iš N.pr.m. = medisch *varāziš (Sprachgut, 1975, 256, mit I. Gershevitch und M. Mayrhofer); s.a. hh.ma-ra-zí-iš.
Fort. 622-5:3/4.

h.ma-rák-ku-ti-iš Ortsname in der Persis = ap. *varaxvatīš (Sprachgut, 1975, 255); s.a. das folgende Stichwort und h.mar-ku-ti-iš, h.mar-ku-ut-t[i-iš].
PF 1955:18.

h.ma-rák-ku-ut-ti-iš - s. das voraufgehende Stichwort.
PF 1955:14.

h.ma-ra-pi-ya = ap. *mārafya– *der Marafier*; s.a. die folgenden Stichwörter sowie h.ma--ráb(?)-ba-iš, h.ma-ráp-pi-ya-iš.
Fort. 3203:4: hh.ma-u-šu-ud-da hi-š[e] h.ma-ra-pi-ya *ein Marafier namens Vahuçuta*. 7974:7/8.

[h].ma-ra-pi-ya-iš Ortsname in der Persis; s.a. die folgenden Stichwörter sowie unter h.ma--ráb(?)-ba-iš.
Fort. 4409:4.

hh.ma-ráp-pi-ya = ap. *mārafya- *der Marafier* (Sprachgut, 1975, 160); s.a. die voraufgehenden Stichwörter.
PF 1797:4/5. Fort. 294-3:1/2°(Det.v).

h.ma-ráp-pi-ya-ip ap.-achE *Marafier*(pl.).
PF 447:1.

h.ma-ráp-pi-ya-iš Ortsname in der Persis = ap. *mārafya–; s. die voraufgehenden Stichwörter sowie unter h.ma-ráb(?)-ba-iš.
PF 909:3/4. 910:3/4. 911:4. Fort. 650-5:4°/5.

h.ma-ráš-mi-ya *Chwaresmien*, ap. xvārazmya; s.a. v.ma-ra-iš-mi-iš, h.ma-ra-iz-ma.
DSf 34/35 (nur Spuren erhalten). DSz 36/37.

v.ma-ráš-mi-ya-ip ap.-achE *die Chwaresmier*, ap. xvārazmya mit elam. Pluralendung *Chwaresmien*.
DB 6:13.

hh.ma-ráš-šá N.pr. m. = ap. *hvarasa– (Sprachgut, 1975, 130).
Fort. 481-1:9.

hh.ma-ra-tam$_5$-kaš Ortsname in der Elymais (Bezirk VI), altiran. (Sprachgut, 1975, 255).
PF 25:7/8. PFa 4:3 (Det.h).

hh(?).ma(?)-ra(?)-ti(?) N.pr.m.
Fort. 5221:17.

ma-ra-ti-qa - s. vorläufig unter ra-ti-qa

hh.ma-ra-za N.pr.m. = medisch *varāza– (Sprachgut, 1975, 255, nach E. Benveniste); s.a. hh.mar-ra-za.
PF 760:3. 905:2/3. 906:2. 907:2/3. 1112:2/3 und oft in PFT. PFa 30:31. Fort. 964-3:19. 965-2:1. 2139:5. 3128:4/5 und öfter in Fort.

hh.ma-ra-za-na N.pr.m. = medisch *varāzāna- (Sprachgut, 1975, 255, mit I. Gershevitch).
PF 723:2/3. 1949:1. 1967:5. Fort. 435-1:2.13/14.40/41. 500-1:2/3(?). 1434:5. 8700:2/3.

hh.ma-ra-zí-ak-qa N.pr.m. = medisch *varāzyaka-; s.a. hh.ma-ra-zí-qa.
PF 1155:4/5.

hh.ma-ra-zí-iš N.pr.m. = medisch *varāzya-; s.a. hh.[m]a(?)-ra-iz(?)-zí-i[š].
PF 1175:2.

hh.ma-ra-zí-qa N.pr.m. = medisch *varāzika- (Sprachgut, 1975, 256); vgl. hh.ma-ra-zí-ak-qa.
PF 1154:5/6.

mar-be-ip achE *alle* (im persönlichen Plural); die bisherige Lesung mar-be-ip-da dürfte nicht richtig sein, -da ist als Partikel in der ungefähren Bedeutung *auch* von mar-be-ip *alle* abzutrennen. S.a. mar-ri-be-ip.
DB 32:56: v.taš-šu-íp mar-be-ip da ir zí-ya-iš *die Leute alle sahen ihn (auch)*, ap. harva-šim kāra avaina, bab. ú-qu gab-bi im-ma-ru-uš. DPf 2:13/14: d.na-ap mar-be-ip da i-da-qa *mit allen Göttern (auch)*; ebenso DPf 3:21. DSj 3:5: [wer diesen von mir erbauten Palast erblickt] [m]ar-b[e-i]p da pír-ra-[šá-um ....] *denen allen (auch) [erscheint er] herrlich*, ap. visahya frašam ϑandayā[tai].

mar-da = ap. *varda- n. *Saatgut* (Neue Wege, 1973, 85).
PF 242:3. 243:2. 1955:23. 1959:8. Fort. 8956:14.

mar-da = ap. *varδa- *Werkmann, Arbeiter* (Neue Wege, 1973, 85 f.; Sprachgut, 1975, 256); s.a. hh.mar-da-um.
PF 94:9. Fort. 5908:3°(Det.hh).

hh.mar-da-da N.pr.m. = ap. *vrdāta- (Sprachgut, 1975, 270).
PF 108:3/4. 109:3/4.

h.mar-da-iš-qa(?) Ortsname in der Persis, ap., s. unter h.mar-sa-iš-kaš.
Fort. 1925:3/4.

hh.mar-da-mar-da-um = ap. *vardavarδa- wörtlich *Saatgut-Arbeiter, Sämann*, übertragen wohl *Bauer* (Sprachgut, 1975, 256).
PF 47:4/5 (in den ap. acc. sg. versetzt).

hh.mar-da-nu-nu N.pr.m.; nach R. Zadok (BiOr 34, 1977, 77b) sei der Name möglicherweise von mardu abgeleitet ("cf. Mar-du-nu-gaš"), was nicht überzeugt; in BzN 18, 1983, 103 schlägt er vor: "to OIran. *mr̥tan-, Avestan marətan- "mortal, human being"". Das wäre die erste elamische Koseform zu einem altiranischen Wort.
PF 1998:15.

hh.mar-da-um = ap. *varδa- *Werkmann, Arbeiter*, s. unter mar-da. Die Berufsbezeichnung ist im Elamischen in den Accusativ versetzt; dafür gibt es viele Parallelen.
PF 48:9. Fort. 3544:5 (ohne Det.; Hallock, 1969, 725b).

h.mar-da-zí-du-be-iš Ortsname in der Elymais(?).
Fort. 1874:3/4.

mar-du nE, erscheint in einer Aufzählung von Sachen, deren Bezeichnungen meist verstümmelt oder, soweit erhalten, noch unverständlich sind; Kontext zerstört. In der darauffolgenden Zeile erscheinen 2 uk-ku-[ra-ap], also vermutlich *Schilde*. Im Hinblick auf den nE Eigennamen hw.mar--du.nu-kaš und dessen Parallele hw.hu-ban.nu-kaš dürfte mardu etwas Numinoses sein, etwas zugleich Göttliches und Materielles. Tastender Vorschlag: *Stern*(?). S.a. v.mar-du-ú.
S 278:13: [Lücke, enthielt Anzahl] mar-du [.... (Lücke mit wenigen Zeichen)] 2 uk-ku-[ra-ap] (nächste Zeile zerstört).

hw.mar-du-du N.pr.m. nE, achE, vielleicht *Sternchen*(?); R. Zadok (BiOr 34, 1977, 77b) verwies zu Recht auf den nE Eigennamen hw.mar-du.nu-kaš; in BzN 18, 1983, 103, stellt er das Stichwort zu altiranisch mṛta *tot*, was nicht überzeugt.
S 80:10. Mit Det.hh: PF 370:3(mar unsicher). 2084:2. Fort. 8801:2/3.

hw.mar-du-du.na-ap-pi-ra N.pr.m. nE, vielleicht *Sternchen der Götter*(?).
S 235:1.

hh.mar-du-iš ap. Berufsbezeichnung für *Safthersteller, Weinbereiter*, wie der Sinnzusammenhang der Belegstellen ergibt. Eine Deutung "Winzer" (Sprachgut, 1975, 169) gibt Hinz auf; Einwände erhob M. Mayrhofer (AfO 25, 1974-1977, 183b).
PF 2079:4; Namensliste, eingeleitet mit der Berufsbezeichnung GIŠ.GIR.lg.hu-ut-ti-ra *Saftbereiter, Mostmacher*; an dritter Stelle steht: GIŠ.in-na-in *Saft, Most, Sorbet*, gebracht von Vrkaina (hh.mar-gi-na), von Beruf hh.mar-du-iš. Parallele Stelle in Zeile 5. Fort. 435-2:8.10.14.18. 9049:4/5°.7: [4780 Maß Wein brachte nach Pasargadae] hh.in-tuk-qa hi-še hh.mar-du-iš *ein Weinbereiter namens Indika(?)*.30. 10237:16 (ein hh.mar-du-iš beförderte 11040 Maß(!) Wein nach Persepolis).

hh.mar-du-iš-be s. das voraufgehende Stichwort mit achE Pluralendung *Safthersteller, Weinbereiter*(pl.).
PF 1280:12: [95 Maß Wein erhielten fünf Beamte in 12 Tagen] hh.taš-šu-íp hh.mar-du-iš-be mu--šá-iš *die [Verwaltungs-]Angestellten verbuchten sie als Weinbereiter*. Fort. 2851:10: PAP 33 ku-ip-šu hh.mar-du-iš-be su-ut hu-ut-taš *insgesamt 33 Ziegen haben sie an Weinbereiter auf dem Tauschwege abgegeben*.

hw.mar-dúk N.pr.m. (bab. Gottesname).
S 108:Rs.6. 126:9.Rs.2(ohne Det.). 136:2. 141:8. 162:1. 209:8(ohne Det.). 234:6°(ohne Det.).

hh.mar-du-kán-na-sir N.pr.m. = bab. Marduk-nāṣir.
PT 25:9/10.

hw.mar-dúk.LUGÁL N.pr.m. bab.-sum., gesprochen: Marduk-zunkir *(Gott) Marduk ist König*; so auch R. Zadok, ElOn, 1984, 50.
S 80:3.

hw.mar-dúk.na-sir N.pr.m. bab. Marduk-nāṣir.
S 168:14. 173:2.

hw.mar-dúk-qa-a-a N.pr.m. bab. Mardukaia.
S 170:6.

hw.mar-dúk.šar-ra-an N.pr.m. bab. Marduk-šarranī.
S 141:8. 209:3. 228:Rs.2°.

mar-du-nu-iš N.pr.m. wohl = ap. mrdunya (mit M. Mayrhofer, Ausgew. Kl. Schriften, 1979, I 38).
S 306:11.

hw.mar-du.nu-kaš N.pr.m. nE, gesprochen Mardu-nigaš, vielleicht *die Sterne segneten [ihn]* (unsicher); R. Zadok (BiOr 34, 1977, 77b) nimmt zu Recht eine Ableitung von mardu an, verweist auf den nE Eigennamen hw.hu-ban.nu-kaš.
S 145:10.

hh.mar-du-nu-qa N.pr.m. = ap. *mrdunika- (Sprachgut, 1975, 169, mit M. Mayrhofer).
PF 1898:4.

v.mar-du-nu-ya N.pr.m. = ap. mrdunya- (Neue Wege, 1973, 144, nach W. Eilers und R. Schmitt).
DB 68:91. Mit Det. hh: PF 60:2/3. 348:3. 1848:5. PFa 5:1/2. Fort. 11289:26/27.

hh.mar-du-qa N.pr.m. = ap. *mrδuka- (Sprachgut, 1975, 169); J.A. Delaunay (StIr 5, 1976, 17 f.): "nom répandu à l'époque n.bab., sous la forme Marduka, Marduku". S.a. hh.mar-du-uk-qa.
PF 81:2. 412:2/3. 790:2. 863:2. 941:2°. 942:2. 991:5. 1183:5. 1236:2°. 1794:15. Fort. 294-5:6. 500-3:5°. 1591:5. 1790:4/5. 3096:4/5. 3507:2/3. 4524:6. 4605:5. 5620:4.7. 7907:4. 8917A:3/4. 9017:3.11.18.24.27. 9032:16.

hh.mar-du-qa-be ap.-achE *Leute des Mrδuka.*
PF 273:4/5: hh.mar-du-qa-be ik-ki-mar *von den Leuten des Mrδuka her*; Hallock (1969, 138): "from the Marduka (people)".

v.mar-du-ú N.pr.m. nE in bab. Urkunde von 541 v.Chr. aus Babel (VAS 3 Nr. 55:7.13.Rand). In dem nA Brief ABL 179:4.10: v.mar-du-u. Die Bedeutung könnte *Stern*(?) sein, vgl. nE mar-du. In BzN 18, 1983, 108, stellt R. Zadok den Namen zu elamisch mart; andere Erwägungen in Iran 14, 1976, 62.

hh.mar-du-uk-qa N.pr.m. = ap. *mrδuka-, s. unter hh.mar-du-qa; M. Mayrhofer (OnP, 1973, 8.974) hält den Namen für akkadisch.
PF 489:2. 1581:1/2. Fort. 5012:3. 5183:3. 8962:22. 9975:8. PT 1:22/23.

hh.mar-du-un-da N.pr.m. = ap. *vrδvanta- (Sprachgut, 1975, 270, mit I. Gershevitch und M. Mayrhofer); s.a. hh.mar-su-un-da (derselbe Mann).
PF 1352:8/9. 1400:8/9. 1402:7/8.

hh.mar-gi-na N.pr.m. = ap. *vrkaina- (Sprachgut, 1975, 271).
PF 2079:4.

mar-ha-ši.KI aE Landesname, s.a. unter ba-ra-h-si-ù; Belege nur aus außerelamischem Gebiet, gesammelt in RGTC I (1977) 116 f., RGTC II (1974) 127, RGTC III (1980) 160. Die Lage dieses Landes hat P. Steinkeller (ZA 72, 1982, 246 ff.) überzeugend ermittelt: Marhaši war offenbar das Gebiet von Kermān, das weit südwärts reichte. F. Vallat (StIr, Supplément 7, 1984 [Abstracta Iranica] 46) verlegt Marhaši ins heutige Belūčestān.

ma-ri nE, vielleicht = ma-ir, mar, mar-ra *zwei*?
S 145:Rs.5: [1 Barren Eisen von 8 Pfund Gewicht] pi-ir GIŠ.ma-lu [x-y-z]-man-na ma-ri kiš-[qat(?)]-tup(?) h.áš-šu-ra-ab-be-na a-h kak-za-qa.

ma-ri verkürzt aus ma-ri-ya (s.d.) = ap. *varya- *gut, fein.*
Fort. 8318:5/6: ŠE.SA.A.lg ma-ri *feine Röstgerste.*

ma-ri-en nE *er wird ergreifen*; vgl. die üblichen Formen mit marr–.
ShuN II. 74:Rs.5: a-ni ma-ri-en *er soll nicht ergreifen!* (so auch König, 1965, 152).

ma-ri-en-t[a] mE *du hast ergriffen*; so auch König, 1965, 80.
ShuN 28 A:13: h.te-e-da hu-ma-an-ta gi-lu-ú šu-h-ti-ya ma-ri-en-t[a].

ma-ri-h nE *ich fing ein.*
Hanne 75:16: h.šil-hi-te 120 šá-h-ši-ik-me-me ma-ri-h *in Silhite fing ich 120 Geweihtiere(?) ein*; König (1965, 159): "ich habe gefangen".

ma-ri-ha nE *ich habe eingefangen.*
Hanne 75:19: 120(?) šá-h-ši-ik-me-me ma-ri-ha *ich habe 120(?) Geweihtiere(?) eingefangen.*

[v.ma]-ri-ib-ba nE *Handwerker, Steinmetzen* (falls Lücke richtig ergänzt); V. Scheil (Mém. 3, 1901, 109) las lediglich ri-ip-pa, d.h. er machte keinen Versuch, die Lücke vor –ri zu ergänzen; König (1965, 114) beschränkt sich auf [ṣ]ir-ma. S. unter mar-ri-ib-be.
Hanne 76:19: 1 MAR 1 TI d.na-pír šá-ra-ma da-ak-ni a-ak [v.ma]-ri-ib-ba v.su-am-mi-ip ku-tur h.a-a-pír-ir-ra du-iš-ni *eine Keule(?), eine Rippe [eines Opfertieres] mögen unter die Gottheit [gemeint ist die Göttin Mašti] gebreitet werden, und für die Handwerker, die Schwerarbeiter, möge der Fürst von Aipir sie in Empfang nehmen!*

ma-ri-ik-ra nE *ein Festgenommener*(?).
AHamI 88:5: [.... ru-e]l sa-h ma-ri-ik-ra [....].

ma-ri-ip achE *Handwerker*(?); Hallock (Nachlaß) liest ma-ri-ip-da und zieht mar-be-ip-da zum Vergleich heran. S.a. unter mar-ri-ib-be.
Fort. 9057:18: [Gerste] [....] ma-ri-ip da du-man-ba *haben auch die Handwerker zu bekommen*; der unmittelbar voraufgehende Text ist zerstört, davor werden einzelne Arbeitergruppen mit ihren jeweiligen Rationen aufgezählt.

ma-ri-iš nE *er nahm an sich.*
S 306:8: hw.ku-na-ra-mi-qa [i(?)] ma-ri-iš *Kunaramika nahm [es (das Geld)] an sich.*

ma-ri-iš = ap. *varya– *gut, fein*, für sonstiges ma-ri-ya.
PFa 12:3: ŠE.SA.A.lg ma-ri-iš *feine Röstgerste*; vgl. die Parallelstelle PFa 31:17/18: ha-la-ir ma-ri-ya in gleicher Bedeutung.

hh.ma-ri-iš N.pr.m.
Fort. 7945:1.

ma-ri-iš-da aE *er hat ergriffen*; s.a. mar-ri-iš-da.
Inc. 66:4: [.... t]e-ra-an pu-ru un táh-[haš(?)-da(?)] a-ak ma-ri-iš-da.

hh.ma-ri-iz-za N.pr.m. = ap. *maryaiča–, s. unter hh.mar-ri-e-iz-za.
Fort. 8939:18.

hh.ma-ri-pír-ráš = ap. *maribara– *Krugwart*, freier *Kellermeister* (Sprachgut, 1975, 160 f.); Hallock brieflich an Hinz mit der Bemerkung: "title of PN receiving wine(?) for royal stores".

d.ma-ri-ráš = ap. *hvarira– (Sprachgut, 1975, 130 f.), nach I. Gershevitch Name "of the Persian genius of Sunrise"; s.a. d.mar-ri-ráš.
PF 1956:2. Fort. 8960:1/2. 8970:2.

mar-ir-ma achE *unter [der Regierung von].*
A[2] Sa:4: hhh.ir-tak-šá-áš-šá h.nu-ya-ak-kam-mi h.mar-ir-ma *unter meinem Großvater Artaxerxes,* ap. upa rtaxšaça nyākam-mai, bab. ina pa-ni v.ar-tak-šat-su AD [AD]-ia.

d.mar-ir-qa-šá-na-iš = ap. *vrkažana-, Name des 8. Monats, Ausnahmeschreibung, s. unter d.mar-qa-šá-na-iš.
Fort. 2529:6.

ma-ri-ru-ú N.pr.m. aE, nach R. Zadok (BzN 18, 1983, 107) Hypokoristikon mit Suffix, doch mit der Bemerkung: "possibly non Elam." Hinz deutet den Namen als Koseform auf -ū zu marir *ein Festhaltender.*
S.jur. 178:10.

hh.mar-iš-šu-uk-qa N.pr.m. = ap. *hvaršuka-, s. unter hh.mar-šu-uk-qa.
PF 1127:1/2.

ma-ri-šu.i-gi-eš-ta N.pr.m. aE
Mém. 18, 1927, Nr. 173:4.

hh.ma-ri-tam$_5$ N.pr.m.; auch eine Lesung hh.ma-ri-pír wäre denkbar.
Fort. 5635:2.

ma-ri-ya = ap. *varya- *gut, fein* (Neue Wege, 1973, 81; Sprachgut, 1975, 257); s.a. ma-ri, ma-ri-iš, ma-ri-ya-um.
PF 45:4 (von Wein gesagt). 293:3 (h.ma-ri-ya, ebenfalls von Wein gesagt). 699:2 und 700:2 (von Mehl gesagt). PFa 31:18 (von Röstgerste gesagt). Fort. 1669:1/2.

hh.ma-ri-ya N.pr.m. = ap. *marya- (Sprachgut, 1975, 161); s.a. hh.mar-ri-ya.
PF 488:3. 2079:5.

ma-ri-ya-um = ap. *varya- *gut, fein*, der Form nach scheinbar neutrisch, aber häufig acc.sg.m.; parallele Belege zeigen, daß die Elamer mit den altpersischen Kasus nicht wirklich Bescheid wußten. S.a. unter ma-ri-ya.
PF 96:2: [500 Maß Sauerwein] mi-ši-na ma-ri-ya-um-na *als Übertrag (Saldo) von gutem [Wein, der offenbar sauer geworden war].* Ähnlich 294:2. 1997:22. Fort. 4966:10: 22 GIŠ.BÁN MA.lg ha-du-iš ha-du-qa ... ma-ri-ya-um *220 Maß Datteln als Ertrag vereinnahmt, ... gute.* 10239:10: 10 [mar-ri-iš] GIŠ.GEŠTIN.lg da-qa h.ma-ri-ya-um *10 [Krüge] Wein deponiert, guten*; in Zeile 24/25 steht in paralleler Wendung ra-mi-ya *edlen.*

ma-ri-ya-um = ap. *xvarya- n. *Speise, Essen, Lebensmittel*, s. unter ku-ir-ri-um; elamisch wohl ab-be.KI.MIN.
PF 414:4/5. 417:5/6. 418: 7/8. 419:6. 420:5/6. Fort. 2482:6/7.

f.ma-ri-zí(?) N.pr.fem.
Fort. 5580:3.

hw.mar.kap-pi N.pr.m. nE, vielleicht *Doppel-Schnalle*(?).
S 118:Rs.1.

d.mar-kaš-šá-na ap. Monatsname, s. unter d.mar-qa-šá-na-iš.
Fort. 4709:14.

v.mar-ku-iš = ap. marguš, die Satrapie Margiana (vgl. das heutige Merw).
DB 38:79.

v.mar-ku-iš-be ap.-achE *die Marger* = *Margiana*, ap. marguš mit elam. Pluralendung.
DB 21:3. 52:56. DBj 2/3. In DB 38:82 ist nicht die Satrapie gemeint, sondern die Marger als Volk.

v.mar-ku-iš-ir-ra ap.-achE *ein Marger*, ap. mārgava.
DB 38:79. 52:56.

h.mar-ku-ti-iš Ortsname in der Persis = ap. *varaxvatīš, s. unter h.ma-rák-ku-ti-iš.
Fort. 8975:13.22°.

h.mar-ku-ut-t[i-iš] – s. das voraufgehende Stichwort.
Fort. 2392:50.

hh.mar-ma-da-iš N.pr.m. = ap. *varmāta– (Sprachgut, 1975, 256).
PF 1891:2/3.

h.mar-maš Ortsname in der Persis (Bezirk V); s.a. d.ma-ir-ma-iš.
PF 2032:13. Fort. 2685:3.6.

hh.mar-me-šá N.pr.m. vielleicht = medisch *hvarvaisa– (anders Sprachgut, 1975, 256).
Fort. 3288:2.

hh.mar-mi-ud-da N.pr.m. = ap. *varmīta– (Sprachgut, 1975, 256).
Fort. 632-2:10. 8951A:11.

hh.mar-mu-qa N.pr.m. = ap. *varmauka– (Sprachgut, 1975, 256).
Fort. 5417:3.

mar-na = ap. *varna–, mp. warr (MacKenzie 87) *Gewand* (vornehmlich aus Wolle).
Fort. 8884:4: [N hatte 520 Maß Gerste erhalten] li-qa 4 mar-na ha un-sa-šá 4 f.kur-taš har-[r]i--nu-ip ap du-nu-iš-da li-ip-te 1-na 13 ŠE.BAR.lg ha li-qa *[die Gerste] ist hingegeben worden, vier [wollene] Gewänder sind dafür eingetauscht worden für vier Arbeiterinnen, Landarbeiterinnen(?) – ihnen hat er sie ausgehändigt; für ein Kleid sind hier 130 [Maß] Gerste gegeben worden.*

hh.mar-nu-áš-ba N.pr.m. medisch
Fort. 5419:3.

hh.mar-qa N.pr.m. = ap. *vrka– (Sprachgut, 1975, 271, nach M. Mayrhofer).
PF 1945:4. Fort. 7843:2/3.

hh.mar-qa-da-ra-ip ap. Berufsbezeichnung mit elam. Pluralendung, vermutlich *Wölfehalter* (pl.).
Fort. 8969:10/11.

d.mar-qa-iš-šá-na-iš Monatsname = ap. *vrkažana– (8. Monat), s. unter d.mar-qa-šá-na-iš.
PF 671:7/8. Fort. 4906:11°.

h.mar-qa-ma-ma(?) Ortsname in der Persis (oder Elymais?)
Fort. 9229:5.

hh.mar-qa-nu-na N.pr.m., wohl ap.
Fort. 5682:3.

hh.mar-qa-šá N.pr.m. wohl ap.
Fort. 10236:28.

d.mar-qa-šá-na ap. Monatsname *vrkažana-, s. unter d.mar-qa-šá-na-iš.
PF 7:7/8: d.ITU.lg [m]ar-qa-šá-na-ma *im Monat Vrkažana ('Wolfsjagd')*. 299:3(ohne Det.). 306:10/11. 923:6. 1498:9(Det.h). Insgesamt 31 Belege in PFT. Fort. 589-1:38. 1860:13. 2033-1:3.11.13 und passim.

d.mar-qa-šá-na = ap. *vrkažana- als Gottheit der Wolfsjagd; vgl. die Gottheit Θaigračiš, ebenfalls ein Monatsname (Fort. 8952:12: d.sa-a-kur-ra-zí-iš).
Fort. 5309:9: h(?).ba-na d.mar-qa-šá-na pa-ráš *sie reisten zum Fest(?) [der Gottheit] Vrkažana* (es handelte sich um Wolfsjäger).

d.mar-qa-šá-na-áš ap. Monatsname *vrkažana-, s. das folgende Stichwort.
PF 995:6(ohne Det.). 1098:12. Fort. 2799:6/7.

d.mar-qa-šá-na-iš Monatsname = ap. *vrkažana- (Neue Wege, 1973, 68; Sprachgut, 1975, 271); häufigste Schreibung dieses Monats, s.a. d.ma-ir-qa-šá-na-iš, d.mar-kaš-šá-na, d.mar-qa-iš-šá-na-iš, d.mar-qa-šá-na, d.mar-qa-šá-na-áš, mar-qa-šá-na-um, d.mar-qa-za-na, d.mar-qa-za-na-iš, d.mi-ir-qa-šá-na.
PF 68:10-12. 70:10/11. 71:10/11. 669:10/11. 672:6. 674:5/6.8/9(ohne Det.). 1124:8(Det.h). Insgesamt 69 Belege in PFT. Fort. x22:8/9.18. 441-2:11/12. 577-2:9-11. 2023-1:31.43. 2033-1:20.28 und passim in Fort. PT 1:14. 12b:8/9. 42b(ohne Det.).

mar-qa-šá-na-um – s. das voraufgehende Stichwort, hier im ap. Accusativ als elamische Schreiberlaune.
PF 1288:8/9.

h.mar-ka-za N.pr.m. = ap. *vrkača- *Wölfchen*.
Fort. 9003:28.

d.mar-qa-za-na ap. Monatsname *vrkažana-, s. unter d.mar-qa-šá-na-iš.
PF 1692:5/6. Fort. 3569:4. 4798:13/14. 5326:5/6.

d.mar-qa-za-na-iš – s. das voraufgehende Stichwort.
DB 50:43. Fort. 963-1:10/11(ohne Det.). 1885:9/10. 3126:9/10. 8346:8/9(ohne Det.).

mar-ra nE *zwei* bei Lebewesen; s.a. mar, ma-ir, ma-ri.
S 281:23: [x (Anzahl)] qa-am-su si-hi-kak.lg.na lak-pi-la-an mar-ra ma-da-ak *[x] kupferne Trensen für zwei medische Pferde*; die wohl richtige Deutung von mar-ra wird F. Bork verdankt (Zeughausurkunden, 1941, 20); doch las er irrig mar-ra-ma da-ak.

h.mar-ra-ku-iš N.pr.m., wohl ap.
Fort. 10239:25. Eventuell auch in Fort. 10822:2 zu ergänzen.

mar-ra-q[a] achE *es ist ergriffen worden*; s.a. mar-ri-qa.
DSu 5 (Bruchstück): mar-ri-ha mar-ra-q[a] *ich habe ergriffen, es ist ergriffen worden*.

mar-ráš-na nE *er soll ergreifen!*
Nin 18:3 (Kontext zerstört).

h.mar-ra-za N.pr.m. = medisch *varāza-, s. unter hh.ma-ra-za.
PF 1814:1(Det.v). Fort. 471-1:15. 2227:5.

-mar-ri achE *von .... her* statt einfachem –mar.
Beispiele: PF 13:2: h.za-ak-za-ku.mar-ri *von (dem Ort) Zakzaku her*. 55:3. 56:4. 343:6. 344:4. 1406:9. 1573:9.

mar-ri achE *ich ergriff, nahm fest, eroberte.*
DB 20:81: v.nu-ti-ut-be-ul hu-pír-ri ir mar-ri *jenen Nidit-Bēl nahm ich gefangen*, ap. avam niditba[iram agrbāya]m, bab. v.ni-din-tú.d.EN aṣ-ṣa-bat. DZc 3:6: [v.mu-iz-ra mar]-ri *ich eroberte Ägypten*, ap. muδrāyam agrbā[ya]m. PF 2084:27: hh.ú in-ni mar-ri *ich nahm nicht fest(?)*; Hallock (1969, 659): "I did not actually "seize"".

mar-ri *Krug* statt sonstigem mar-ri-iš, s.d.
PF 341:1. 344:1. 1839:4. 2029:1.

mar-ri-be-ip achE *alle* (im Personenplural); die bisherige Schreibung mar-ri-be-ip-da dürfte irrig sein, das angefügte -da ist wahrscheinlich die Partikel da *auch*. S.a. mar-be-ip.
DB 33:66: v.taš-šu-íp mar-ri-be-ip da ir zí-ya-iš *die Leute alle sahen ihn (auch)*, ap. harva-šim kāra avaina, bab. ú-qu gab-bi im-ma-ru-uš.

mar-ri-da achE *alles, das ganze*; wahrscheinlich wäre auch hier genauer mar-ri da zu transliterieren.
DB 11:30: v.taš-šu-íp mar-ri-da *das ganze Volk*, ap. kāra harva, bab. ú-qu gab-bi. 14:51 (fast ganz ergänzt). 16:62. 70:9: v.da-a-ya-ú-iš mar-ri-da ha-ti-ma *in alle Länder*. DNa 5:39/40: hu-be mar-ri-da *das alles*, ap. ava visam, bab. a-ga-a gab-bi. DSf 4:19°. DSz 4:17/18. DSi 2:6: mar-ri--da ši-iš-na hu-ud-da *alles machte ich schön*. DSj 2:4. XPa 3:15. XPb:3:15. XPh 4c:36/37. Fort. 8909:9. 9021:7: am-ma mar-ri-da da-qa *der ganze Bestand wurde deponiert*. 9052:3: GIŠ.pi-ut mar-ri-da máš-zí-qa *die ganzen Feigen sind entnommen worden*.

hh.mar-ri-e-iz-za N.pr.m. = ap. *maryaiča- (Sprachgut, 1975, 161); s.a. hh.mar-ri-iz-za, hh.ma-ri-iz-za.
PF 177:5/6. 252:5/6. 1103:3. 1945:6. 1986:13. Fort. 1620:3. 9037:19. PT 25:3.

mar-ri-ha achE *ich hatte ergriffen.*
DSu 5 (Bruchstück): mar-ri-ha mar-ra-q[a] *ich hatte ergriffen, es ist ergriffen worden.*

mar-ri-ib-be achE *Handwerker*(pl.); s.a. hh.mar-ri-ip, [v.ma]-ri-ib-ba, ma-ri-ip.
PF 1581:4.

mar-ri-ik achE *es wurde festgenommen, ergriffen*; s.a. mar-ri-qa.
DB 32:56 und 33:66: h.zí-ip v.ú-ni-na-ma ráb-ba-qa mar-ri-ik *an meinem Tor wurde er gefesselt gehalten*, ap. dvariyā-mai basta adārya, bab. šu-ú ṣab-tu ku-ul-lu ina KÁ-iá. 50:44: v.ha-rák-qa hu-p[ír-ri] ... mar-ri-ik *jener Araxa ... wurde festgenommen*. PF 1829:5 und 6: [dem N wurden 280 Stück Kleinvieh überstellt] 1 ME 20 hh.ti-ri-ya mar-ri-ik 1 ME 60 hh.ba-qa-pi-ig-na mar-ri-ik *120 davon wurden von Tīrya an sich genommen, 160 wurden von Bagābigna an sich genommen*; Hallock (1969, 502): "120 taken (from?) Tiriya, 160 taken (from?) Bakapikna".

v.mar-ri-ik-qa N.pr.m. = ap. *maryaka- (Sprachgut, 1975, 161); s.a. v.mar-ri-ya-ak-qa.
PF 1803:1.

mar-[ri-ip(?)] achE *sie wurden festgenommen*; Hallock (1969, 726b) ergänzt mar-[ri-ba].
DB 50:45: mar-[ri-ip(?)] ráb-ba-[ip] *sie wurden festgenommen (und) gefesselt*, ap. agrbāya *er nahm fest*, bab. ṣu-ub-bu-tu-ʾ.

mar-ri-ip achE *Handwerker*(pl.), im besonderen Steinmetzen; J. Harmatta (Neue Beiträge zur Geschichte der Alten Welt I, 1964, 10) zeigte schlüssig, daß *Handwerker* gemeint sind, wie schon G.G. Cameron (1948, 86) angesetzt und E. Benveniste (JA 1958, 61 ff.) dargetan hatte. Hinz gibt seine Deutung als "Gefangene" auf, die Ju.B. Jusifov (VDI 78, 1961/1, 45 Anm. 62) trotz der Einwände von E. Benveniste übernommen hatte.

DSf 3j:41 und DSz 3j:45: v.LÚ.lg v.mar-ri-ip ak-qa-be h.har.lg hu-ut-taš-ti *die Männer, Handwerker, welche den Stein bearbeitet haben*, ap. martiyā krnvakā ta[yai] aϑangam akunavanta, bab. weicht ab. PF 1049:6/7: hh.kur-taš tur-mu-la-ap mar-ri-ip *lykische Arbeiter, Handwerker*; Hallock (1969, 304): "Turmiriyan workers, artisans". 1182:3(Det.hh). 1580:2 und neun weitere Belege in PFT, alle mit Det.hh. Fort. 481-2:37°(Det.hh). 1291:4. 7974:9/10(Det.hh). 9199:7/8(Det.hh). PT 3:4: hh.kur-taš ap-pa hh.mar-ri-ip h.ba-ir-šá-iš *Arbeiter, die Handwerker in Persepolis [sind]*. 28:7. 29:8/9. 30:4 und neun weitere Belege in PTT.

mar-ri-iš *Krug* als Flüssigkeitsmaß von 10 QA (Maß) = 9,7 Liter, wahrscheinlich = ap. *mariš *Krug*, gr. *μαρις*, armen. mar (Sprachgut, 1975, 160 f.); das elamische Wort war wohl pi-ti. S.a. mar-ri und vgl. hh.ma-ri-pír-ráš.
PF 41:1. 42:1. 43:1. 45:1/2 und sehr häufig in PFT. Die Schreibung GIŠ.mar-ri-iš (z.B. 334:1/2) deutet darauf hin, daß der *Krug* als Flüssigkeitsmaß ursprünglich aus Holz bestand. Gelegentliche Schreibung h.mar-ri-iš (z.B. 417:1). 1202:18/19: $^1/_2$ h.mar-ri-iš-na *ein halber Krug (= 4,85 Liter)*. Passim auch in Fort. PT 1:13. 12:8. 13:12 und vier weitere Belege in PTT.

mar-ri-iš achE *er (es) hielt fest, ergriff, hielt*.
DB 10:23: [Kambyses] v.LUGÀL.me mar-ri-iš *hatte die Königsherrschaft inne (hielt fest)*; ap. und bab. weichen ab. 11:32: v.LUGÀL.me hu-pír-ri mar-ri-iš *die Königsherrschaft ergriff jener*, ap. xšaçam hau agrbāyata, bab. a-ga-šu-ú LUGAL.ú-tu ... iṣ-ṣa-bat. 12:36°. 16:63. 42:17: v.LÚ.lg ... mar-ri-iš *die Männer ... nahm er gefangen*. DNa 3:16/17: v.da-at-tam₆ ap-pa v.ú-ni-na hu-be ap-in mar-ri-iš *mein Gesetz, das hielt sie fest*, ap. ava-diš adāraya, bab. di-na-a-tú at-tu-u-a kul-lu-ʾ. DSe § 3. XPh 3:15. DNd 2: v.da-ri-ya-ma-u-iš v.LUGÀL h.ap-te-e mar-ri-iš *des Königs Darius Bogenköcher hält er*, ap. isvām dārayati, bab. beschädigt; hier ist der Sinn von mar-ri-iš eindeutig präsentisch. PF 696:9: h.hal-mi ma-ak-qa-na hh.har-be-iz-za mar-ri-iš *eine gesiegelte Urkunde über das Verzehrte nahm Arbaiča mit*; Hallock (1969, 215): "[he] took". 1986:32. Fort. 7973:8. 8910:11. 8921:23. 9036:4.10.

mar-ri-iš achE *sie hielten fest, nahmen fest, ergriffen*.
DB 4:7: [acht Könige meines Geschlechtes] ap-pu-qa v.LUGÀL.me mar-ri-iš *hatten vordem die Königsherrschaft inne*; ap. und bab. weichen ab. DBa 4:10 ebenso. DB 18:68: [die Feinde] h.ti-ig-ra h.šà-ri-ut mar-ri-iš *hielten das Tigris-Ufer besetzt*, ap. weicht ab, bab. ÍD ku-ul-lu-ʾ. 33:65: v.zí-iš-šá-in-tak-ma ir mar-ri-iš *sie fingen den Čiçantaxma*, ap. agrbāya *er fing*, bab. v.ši-it-ra-an-taḫ-ma iṣ-ṣab-tú-ma. PF 291:10; Hallock (1969, 142): "[they] took". 2025:4.10.21. Fort. 3510:11. 8975:5. PT 5:8: [Viehhirten erhielten eine Belohnung] ak-qa-be h.mar-sa-iš-kaš mar-ri-iš an-da-kaš *die in Varϑaska den Antaka festnahmen*. XPh 3:19: h.ya-u-na ak-qa-be d.kam.lg.ma mar-ri-iš *die Ionier, welche [die Inseln] im Meer besetzt halten* (präsentisch), ap. yaunā taya<i> drayahiyā dārayanti, bab. v.ia-a-man-na šá ina ÍD. mar-rat áš-bu-ú.

h.mar-ri-iš Ortsname in der Persis (Bezirk IV); nach D. Metzler (ZDMG Suppl. III,2, 1977, 1057) mit *Μαρρασιου* bei Ptolemaios (Geographie VI 4,4) gleichzusetzen, unsicher.
PF 2004:9. 2018:44. Fort. 669-1:11. 3146:5/6. 8923:7.20. 8986:32.

d.mar-ri-iš Name einer Gottheit, unklar, ob ap. oder achE.
Fort. 8923:3: 3 [BÁN] hh.da-mi-da-an-da du-šá da-u-šá-um h.A.lg d.mar-ri-iš-na *30 [Maß Gerste] hatte Damidanta(?) erhalten für ein Opfer für den Fluß [der Gottheit] Marriš*; das Täfelchen stammt aus h.mar-ri-iš! 8943:3: 1 [gal] h.A.lg mar-ri-iš-na *1 [Artabe Gerste als jährliches Opfer] für den Fluß [der Gottheit] Marriš*.

mar-ri-iš-da achE *er hat ergriffen, an sich genommen, besessen*, ap. adāraya, bab. kul-lu, ku-ul-lu. S.a. ma-ri-iš-da.

DNa 4:33: v.da-a-ya-u-iš hu-be ap-pa v.da-ri-ya-ma-u-iš v.LUGÀL mar-ri-iš-da *jene Länder, welche Darius, der König, besetzt hat.* DSab 2: ap-pa v.LÚ.lg.ir-ra v.bar-sir-ra h.mu-iz-ra mar-ri--iš-da *[auf daß er wisse], daß der Perser-Mann Ägypten besessen hat.* PF 1633:6/7: [71 Stück Kleinvieh erhielten Steinbildhauer als Verpflegung] am-ma-e hh.har(?)-be-iz-za mar-ri-iš-da *den Bestand davon hat Arbaiča an sich genommen*; Hallock (1969, 450): "Now(?) ... Harbezza(?) took (the sheep)". 1957:22: [N hatte Gerste nach X befördert] hi-su mar-ri-iš-da *er persönlich hat sie an sich genommen*; Hallock (1969, 564): "he himself appropriated (it)". Ebenso 1986:12 und 2074:3.6. Fort. 481-2:32.34.35. 483-3:32. 2151:8/9. 8909:1.26.27. 8925:16.18. 8951A:8.

mar-ri-iš-da achE *sie haben an sich gebracht, besetzt.*
XPh 3:20: h.ya-u-na ... ak-qa-be d.kam.lg la-ak-qa mar-ri-iš-da *die Ionier, die sich jenseits des [Schwarzen] Meeres festgesetzt haben*, ap. tayai paraδraya dārayanti (*die jenseits des Meeres wohnen*), bab. šá a-ḫu ul-lu-ú šá ÍD.mar-rat aš-bu-ú.

mar-ri-iš-šá achE *sie hatten festgenommen*; s.a. ma-u-ri-iš-šá.
DB 23:8: me-ni v.hal-tam$_5$-ti-ip ... v.mar-ti-ya ... ir mar-ri-iš-šá ir hal-pi-iš *dann hatten die Elamer ... den Martiya ... festgenommen, sie brachten ihn um*, ap. [hū]žiyā avam martiyam agrbāyan, bab. ár-ki iṣ-ṣab-tu-[ʾ]-ma a-na v.mar-ti-iá a-ga-šu-u.

mar-ri-iš-ti achE *er hat besetzt.*
PF 1859:11/12: h.hi-ya-an mar-ri-iš-ti *er hat den Palast(?) [in Pitava] besetzt*; Hallock (1969, 512): "he "seized" the court(?)".

hh.mar-ri-iz-za N.pr.m. = ap *maryaiča–, s. unter hh.mar-ri-e-iz-za.
Fort. 8337:5.

mar-ri-qa achE *er ist ergriffen, festgenommen worden*; s.a. mar-ra-q[a], mar-ri-ik.
DB 17:65: v.ha-iš-ši-na hu-pír-ri mar-ri-qa ráb-ba-qa v.ú ik-ki tin-gi-ik *jener Āçina ist festgenommen (und) gefesselt worden, zu mir wurde er geschickt*; ap. hat nur basta für ráb-ba-qa, mar-ri-qa ist nicht übersetzt; bab. v.at-ri-na a-ga-šu-u ṣab-tú a-na pa-ni-ia iš-pu-ru. 32:55: ha-mi-mar mar-ri-qa v.ú ik-ki tin-gi-ik *von dort her ist er festgenommen worden, zu mir wurde er geschickt*, ap. fravartiš agrbya (so mit K. Hoffmann, s. Neue Wege, 1973, 121) anayata abi mām, bab. v.pa-ar-ú-mar-ti-iš a-ga-šu-u ... iṣ-ṣab-tu-ma a-na pa-ni-iá iš-pu-ru. PF 232:7: [N hatte 20 Stück Kleinvieh abgeliefert] me-ni hh.su-ut-pi-ut uk-gi mar-ri-qa *dann ist [das Kleinvieh] zu Lasten (des Kontos) des Zutpit übernommen worden*; Hallock (1969, 129): "Then they were "taken upon" (assigned to?) Sutpit(?)". Ähnlich in Zeile 12/13. 2025:15: ap-pa h.b[a-r]i-taš-ma mar-ri-qa *was in den Hürden [an Kleinvieh] entnommen worden ist.* Fort. 8923:15.

mar-ri-ra achE *ein Festhaltender, in seine Gewalt Bringender*; Hallock (1969, 726b): "I seized".
DPh 2:4: v.LUGÀL.um-me ap-pa v.ú mar-ri-ra *die Königsherrschaft, die ich innehabe (festhalte)*, ap. ima xšaçam taya aδam dārayāmi, bab. LUGAL.ú-tu a-ga-a-ta šá ana-ku ku-ul-la-ka. DNa 3:13: hi v.da-a-ya-u-iš ap-pa v.ú mar-ri-ra *dies sind die Länder, die ich in meine Gewalt brachte*, ap. im[ā] dahyāva tayā aδam agrbāya[m], bab. an-ni-ti KUR.KUR.MEŠ šá ana-ku aṣ-ba-at.

d.mar-ri-ráš Göttername = ap. *hvarīra–, s. unter d.ma-ri-ráš.
PF 773:8.

mar-ri-ru-u N.pr.m. vermutlich aE (Koseform auf –ū).
R. Zadok (BzN 18, 1983, 108, ohne Quellenhinweis).

mar-<ri>-šá achE, anscheinend Imperativ *fasse, packe!*
PFa 28:8: am hh.nu hh.ru-ú hu-pír-ri mar-<ri>-šá h.ma-da ti-ib-be da-iš "Now do you seize that man and send him forth (to) Media" (Hallock, DAFI 8, 1978, 127).

mar-ri-še achE *sein Krug.*
PF 812:7: [N erhielt 3 Krüge Wein] 1 d.ITU.lg 1 mar-ri-še še-ra-qa *pro Monat war für ihn ein Krug ('sein einer Krug') befohlen worden.*

mar-ri-ú-ut achE *wir nahmen an uns, entnahmen*; Hallock (1969, 726b): "we took".
PF 2070:5: am hh.nu-ku UDU.NITÁ.lg h.bar-ri-ba-taš-ma mar-ri-ú-ut *jetzt nahmen wir das Kleinvieh in den Hürden an uns.* 2070:28/29: hh.LÚ.lg h.hi-ra-an mur-da-ip hh.hu-pi-be-na mar-ri-ú-ut *von den Leuten, die in Hiran ansässig sind, von denen entnahmen wir [folgendes Kleinvieh].*

mar-ri-ya achE *ich habe an mich gebracht, erobert*; s.a. ma-u-ri-ya.
DB 9:21: v.ú v.LUGÀL.me mar-ri-ya *ich habe die Königsherrschaft an mich gebracht*, ap. dārayāmi *ich habe inne*, bab. LUGAL.ú-tu ana-ku aṣ-ṣa-bat. 15:56: sa-ap ap-pa an-qa ap-pu-qa v.LUGÀL.me mar-ri-ya *nachdem ich die Königsherrschaft an mich gebracht hatte*, ap. und bab. weichen ab. 20:80: h.ba-pi-li mar-ri-ya *ich habe Babylon erobert*, ap. bābirum agrbāyam, bab. E.KI aṣ-ṣa-bat.

hh.mar-ri-ya N.pr.m. = ap. *marya–, s. unter hh.ma-ri-ya.
PF 737:3. 738:3. 1898:2. Fort. 1925:8.

hh.mar-ri-ya-ad-da N.pr.m. = ap. *maryāta– oder *varyāta– (Sprachgut, 1975, 161); s.a. hh.mar-ri-ya-da, [hh.mar]-ya-ad-da.
PF 44:2/3.

v.mar-ri-ya-ak-qa N.pr.m. = ap *maryaka–, s. unter v.mar-ri-ik-qa.
PF 1804:1. Fort. 8925:29.34°(beide mit Det.hh).

hh.mar-ri-ya-bad(?)-da-na N.pr.m. wohl = ap. *varyapadāna– (Sprachgut, 1975, 258, nach I. Gershevitch).
PF 191:3.

hh.mar-ri-ya-da N.pr.m. ap., s. unter hh.mar-ri-ya-ad-da.
PF 756:2/3. 1758:2/3. Fort. 6309:2/3.

hh.mar-ri-ya-da-ad-da N.pr.m. = ap. *varyaδāta– (Sprachgut, 1975, 257, mit E. Benveniste und M. Mayrhofer); s.a. hh.mar-ri-ya-da-da, hh.mar-ri-ya-da-ud-da, hh.mar-ya-ad-da-da.
PF 689:2-4. 815:2/3. 816:2/3. 822:2-4. 1195:2-4 und 4 weitere Belege in PFT. Fort. 5495:2/3. 5841:2. 8246:2/3.

hh.mar-ri-ya-da-da N.pr.m. ap., s. das voraufgehende Stichwort.
PF 280:8/9°. 1123:2/3. 1612:2/3. 1613:2/3. 1777:3-5. Fort. 340-3:2/3. 577-4:3/4. 587-3:3/4. 601-2:2/3 und 15 weitere Belege in Fort.

hh.mar-ri-ya-da-ud-da N.pr.m. ap., s. das vorvorige Stichwort.
PF 690:2. 1180:2/3.

hh.mar-ri-ya-kar-šá N.pr.m. = ap. *varyakrša– (Sprachgut. 1975, 257); s.a. hh.mar-ya-kar-šá, hh.mar-ri-ya-qa-iš-šá.
PF 662:9/10. Fort. 6782:5/6.

hh.mar-ri-ya-qa-iš-šá N.pr.m. vermutlich = medisch *varyakāsa–; es wird sich aber um denselben Mann wie im voraufgehenden Stichwort handeln (Koch).
PF 819:5/6.

mar-ru-ut.KI Ortsname in der Susiana in aE und mE Zeit.
S.jur. 479:8. ShI 48:254: [h].mar-ru-ut.

h.mar-sa-ab-ba Ortsname in der Persis, vgl. Sprachgut, 1975, 256.
Fort. 8862:4/5 (Hallock, 1969, 727a).

mar-sa-iš-kaš vermutlich ap., vgl. das nachfolgende Stichwort.
PT 81:5 (in einer Aufzählung von Gliedmaßen: 70 Ohren, 8 Zungen, 12 Augen, 22 zipzan, 87 mar-sa-iš-kaš).

h.mar-sa-iš-kaš Ortsname in der Persis (Bezirk III), vielleicht = ap. *hvarϑaska– (Sprachgut, 1975, 256); s.a. h.mar-da-iš-qa, h.mar-sa-iš-qa.
PF 757:6/7. 1127:4/5. 2036:6. Fort. 5466:4. PT 5:7.

h.mar-sa-iš-qa – s. das voraufgehende Stichwort.
Fort. 8949:5.14.

hh.mar-su-uk-qa N.pr.m. = medisch *mrzuka– (Sprachgut, 1975, 169 f., nach M. Mayrhofer).
PF 1437:3.

hh.mar-su-un-da N.pr.m. = ap. *vrδvanta–, s. unter hh.mar-du-un-da (derselbe Mann).
S 110:3 und 187:7 (beide mit Det.hw). PF 1401:9/10. 1528:7.

mar-šá – lies mar-<ri>-šá

hh.mar-šá N.pr.m. = ap. *hvaršā (Sprachgut, 1975, 131).
PF 1963:30.

hh.mar-šá-ak-qa N.pr.m. = ap. *hvaršaka– (Sprachgut, 1975, 131, mit M. Mayrhofer).
Hallock bei I. Gershevitch (Fs. Pagliaro II, 206).

hh.mar-šá-ak-ti-iš N.pr.m. altiran., vgl. M. Mayrhofer, OnP, 1973, 8.997.
PF 2018:39.

mar-šá-ba-ra – s. das folgende Stichwort.
PFa 29:20.

hh.mar-šá-bar-ra = ap. *xvaršabara– *Speisewart, Fourier* (Neue Wege, 1973, 42 und 94; Sprachgut, 1975, 140); derselbe Mann wird auch als ib-ba-za-nu (s.d) bezeichnet (Koch).
PF 1011:3/4; Hallock (1969, 293): "the nurseryman(?)". 1044:3°/4. PFa 27:6(ohne Det.).

hh.mar-šá-bar-ra-be ap.-achE, s. das voraufgehende Stichwort mit elamischem Plural-Affix *Speisewarte, Fouriere.*
PF 475:6/7. 565:6(Det.h). 1262:14°.

hh.mar-šá-u-ya-u-da N.pr.m. = ap. *hvaršahuyauda–.
Fort. 8995:6

hh.mar-še-na N.pr.m. = ap. *hvaršaina– (Sprachgut, 1975, 140).
PF 522:3. 1710:2/3. 1946:67.69. Fort. 279-2:3/4. 11692:4.

hh.mar-še-ya-u-da N.pr.m. = ap. *hvaršayauda–.
Fort. 9052:20.27.

hh.mar-šu-uk-qa N.pr.m. = ap. *hvaršuka- (Sprachgut, 1975, 131: *hvaršauka-); s.a. hh.mar-iš-šu-uk-qa.
PF 909:1/2. 910:1/2. 911:2. 1656:1/2. Fort. 650-5:2. 980-3:2. 3127:1/2. 4409:1/2. 5466:2. 6529:2. 8949:13.

h.mar-tan-na-qa-an Ortsname in der Persis (Bezirk III) = ap. *vartanaka- (Sprachgut, 1975, 256).
PF 452:8. 991:4/5.

h.mar-te-ma achE *alles* (mit Locativ-Affix?; vgl. mar-ri-da = mar-te).
A^{2}Sa:5: h.mi-iš-na-qa h.mar-te-ma.h.mar *[bewahre uns] vor allem Unheil*, ap. [hačā] vi[sp]ā gastā, bab. la-pa-ni bi-i-šú gab-bi.

mar-ti – s. die nE Eigennamen hw.la-ši.mar-ti, hw.kam-me.mar-ti.

mar-ti.na-be(?) N.pr.m. nE
S 294:5.

hw.mar-ti-ti N.pr.m. nE, achE, Koseform zu marti; R. Zadok (BiOr 34, 1977, 77b) erwägt eine Ableitung von mardu, was unwahrscheinlich ist.
S 169:Rs.10. Mit Det.hh: PF 89:3. 278:3. 320:6. 599:2/3. Fort. 2078:2°.

hw.mar-ti-ya N.pr.m. = ap. martiya.
DB 22:4. 23:7/8. 52:52. DBf 1.

mar-tuk-kaš = ap. *vardaka- *Nachwuchs*, vgl. Sprachgut, 1975, 256; Hallock (1969, 727a): "a charge against herds of small cattle, amounting to one-tenth less fraction; paid to the herdsman". Genauer: Die Hofverwaltung des Darius veranschlagte den Nachwuchs bei Vieh jeder Art (auch bei Rindern) auf zwei Drittel der trächtigen Tiere; davon entfielen dann 10 % als Hütelohn für die Hirten. Die 10 % wurden grundsätzlich nach unten abgerundet, s. unten. Synonyma sind ap. da-at-maš, elamisch kur-te und ha-du-iš.
PF 2009:25.33.43: [PA]P 667$^1/_3$ mar-tuk-kaš su-da-an 66 hh.bat-ma-na hi pa-ri-ma-ak *insgesamt 667$^1/_3$ [Stück Kleinvieh] als Nachwuchs zu veranschlagen; 66 [Stück Kleinvieh] gehen davon fürs Hüten [für die Hüter] ab.* Fort. 8921:3.

mar-tuk-kaš-e = ap. *vardaka-šai *sein (ihr) Nachwuchs*, s. Näheres beim voraufgehenden Stichwort; s.a. mar-tuk-kaš-še, mar-tuk-še; ap. Synonym da-at-maš-e.
PF 2010:17.20.23. 2083:59. Fort. 948-1:19.41. 2851:13.20°.25. 8921:16. 8991:9. 8998:21.24. 9043:22. 11470:10: 23 GURUŠ.lg.na mar-tuk-kaš-e su-da-an *von 23 männlichen [Ziegen] wird als ihr Nachwuchs veranschlagt*.13.18.

mar-tuk-kaš-še – s. das voraufgehende Stichwort.
Fort. 570-2:16 (Rinder).

hh.mar-tuk-qa N.pr.m. = ap. *vrtaka- (Sprachgut, 1975, 271).
PT 84:18.

h.mar-tuk-qa(?) Ortsname in der Persis; vgl. das voraufgehende Stichwort.
Fort. 9131:3/4.

mar-tuk-še Allegroform zu ap. mar-tuk-kaš-e = *vardaka-šai *sein (ihr) Nachwuchs*.
Fort. 8927:13.16.19.

ma-ru-iš nE Amtsbezeichnung oder Berufsname.
Nin 25:13: [.....] ma-ru-iš ba-hu-ri šá-a[k.....].

h.ma-ru-iš Ortsname in Medien, medisch māruš.
DB 25:16.

[hh.mar]-ya-ad-da N.pr.m. = ap. *maryāta- oder *varyāta-, s. unter hh.mar-ri-ya-ad-da.
Fort. 617-2:3.

hh.mar-ya-ad-da-d[a] N.pr.m. = ap. *varyaδāta-, s. unter hh.mar-ri-ya-da-ad-da.
Fort. 9091:3.

hh.mar-ya-ba-qa N.pr.m. = ap. *varyabāga- (Sprachgut, 1975, 257, nach M. Mayrhofer).
Hallock bei I. Gershevitch (TPS 1969, 190).

hh.mar-ya-kar-šá N.pr.m. = ap. *varyakrša-, s. unter hh.mar-ri-ya-kar-šá.
PF 751:5. Fort. 3190:4/5 (undeutlich). PT 4:5.

mar-za-a' N.pr.m. in bab. Urkunde von 592/1 v.Chr. aus Babylon, als Elamer bezeichnet, doch vermutlich iranischer Name, s. R. Zadok (Iran 14, 1976, 62).

mar-za-ak.KI aE(?) Ortsname (19.Jh. v.Chr.).
Mém. 10, 1908, Nr. 26:3°. 66:6. In Nr. 66:5 wird ein Mann si-maš-ki aus Marzak erwähnt; der Ort könnte also im Lande Simaški (im heutigen Lorestān?) gelegen haben.

h.mar-za-ap-pan-ra nE *der von (aus) Marzappan.*
S 10:7: d.ŠIMUT h.mar-za-ap-pan-ra *(Gott) Simut aus Marzappan.* 95:13°. 281:3(Det.hw).

h.mar-zí-na Ortsname in der Persis (Bezirk IV), wohl altiranisch, vgl. Sprachgut, 1975, 130.
PF 1952:8. Fort. 624-1:34(?). 2141:7. 2392:5. 7881:1. 9027:26. 9045:16. 9054:23(unsicher).

mar-zí-ya-u-qa N.pr.m. (allerdings fehlt das Det. hh); vielleicht = medisch *vrzyauka-.
Fort. 9056:23.

hh.ma-sa-ak-šá-be vermutlich altiran. Stammesbezeichnung im achE Plural.
Fort. 1495:2/3.

hh.ma-sa-na N.pr.m. = ap. *vaϑāna- (Sprachgut, 1975, 259, nach I. Gershevitch).
PF 1943:9. 1946:35.38.52. Fort. 475-2:65. 10236:1.

h.ma-sa-ši-iš wohl altiran. Berufsbezeichnung, Det. unsicher.
PF 473:4: [Gerste] hh.ba-qa-gi-ya hi-še h(?).ma-sa-ši-iš du-šá *hatte ein h.ma-sa-ši-iš namens Bagaxaya erhalten.*

ma-si(?) achE *Futter, Zufutter*(?).
Fort. 10236:11: [N erhielt Gerste für zehn Pferde, deren Tagesration 3 Maß betrug] 11 d.ITU.lg ha-tu-ma ma-si(?) ap(?) du(?)-nu(?)-iš(?)-da *während elf Monaten hat er sie ihnen als Futter(?) gegeben.*

ma-si-ik-qa – lies si-ik-qa-táh

ma-si-i-qa mE *es ist abgeschnitten worden*, in der Verwaltungssprache *es ist entnommen worden*, wie Hallock gesehen hat; s. unter ma-az-zí-qa.
Stolper, TTM I 26:6: [Kupfer] si-ra-qa ma-si-i-qa *ist dargewogen, entnommen worden*; Stolper: "weighed out, withdrawn".

m[a-s]i-li aE
Hita 2 VIII:18: ha-al m[a-s]i-li (Kontext zerstört); ha-al dürfte *Land* sein, zu ma-si-li vgl. ha-al-ma-si. König (1965, 32) liest ha-al ta[š-s]i-li, aber in so früher Zeit gab es noch keine Lesung taš für das Zeichen ur/lik; er übersetzt: "im Land? mögen sie stellen".

hh.ma-si-si N.pr.m. achE, Koseform zu ma-si in der vermutlichen Bedeutung *Futter, Zufutter*; R. Zadok (BzN 18, 1983, 103) stellt den Namen fragend zu maš, nicht wahrscheinlich.
PF 1484:2.

mas-si-i-h aE *ich schnitt ab*; M. Lambert (RA 68, 1974, 11): "massi "enlever", "arracher", est connu à l'époque achéménide sous la forme mazzi"; a.O. 12: "j'ai anéanti".
Inc. Sc 2:9: me-en šu-ri-na mas-si-i-h *die Not beseitigte ich zum Glück.*

hh.mas-si-qa N.pr.m. = ap. *maϑika- (Sprachgut, 1975, 162).
PF 2077:19.

v.mas-si-ra-a N.pr.m. nE in nA Überlieferung bei A.C. Piepkorn, Historical prism inscriptions of Ashurbanipal 1 (1933) 72, VI:39; dazu R.C. Thompson, Iraq 7, 1940, 105, Nr. 27 (frdl. Hinweis von R. Borger). Bedeutung des elamischen Namens: *Schneider*; s. ma-az-zí-qa und die Wurzel máš-zí-.

URU.ma-su-tu nE Ortsname.
Streck 796 (Rassam-Zylinder VII:60; Ann. 8 I:9. Luckenbill, Annals, S. 40:73: URU.ma-su-tú. Sanherib-Chronik bei A.K.Grayson, AfO 20, 1963, S.90:31: URU.ma-su-ut-tu.

hh.ma-su-uk-qa N.pr.m. wohl = ap. *mäzüka-.
Fort. 5849:2/3.

MAŠ.lg – lies BAR.lg

MÁŠ.lg Bedeutung dieses Sumerogramms, das an der bisher einzigen Belegstelle zusammen mit *Holz* erscheint, ist unsicher; man hat die Wahl zwischen akkad. bīru *Opferschau*, ṣibtu *Steuer, Zins* und urīṣu *Bock*.
Nin 6:2: [....] ma-lu MÁŠ.lg [....].

ma-šá achE *sie hatten an sich genommen*, wohl Kurzform zu um-ma-šá (Koch).
Fort. 8975:5: ŠE.BAR.lg hi ap-pa an-qa máš-z[í-iš-d]a na-an-be 7 ME 51 QA.BÁN hh.taš-šu-íb-be hu-ut.KI.MIN.e(?) ma-šá *nachdem sie diese Gerste entnommen haben – so sagen sie –, hatten die Leute [gemeint sind die Angestellten] 7510 Maß für ihren Bedarf an sich genommen.*

ma-ša-[...] N.pr.m. aE
Mém. 10, 1908, Nr. 104:Rs.14.

h.ma-šà-ba-an Ortsname in der Persis (Bezirk V); Hallock (1969, 723a) transliteriert h.ma-lib-ba-an; aber es gibt bisher keinen sicheren Beleg für eine elamische Lesung lib des Zeichens šà. Dagegen spricht auch der Ortsname maš-šà-tu.KI (s.d.), wo die Lesung šà (nicht lib) verbürgt ist.
PF 181:6°/7°. 2021:6/7. Fort. 1745:6/7.

d.ma-šá-ir-ki achE, Name des siebten elamischen Monats (nach Hallock, 1969, 74); s.a. a-áš-šá-ir-ki-me, d.A.MEŠ.šá-ir-k[i-um], d.ma-an-šá-ar-<ki>, d.ma-an-šá-ir-ki, [m]a-an-šar-ki, man-šá-ir-ki, d.ma-šá-ki, d.ma-un-šá-ir-ki.
PF 1153:15. Fort. 1873:14(ohne Det.). 6143:11/12.

d.ma-šá-ki – s. das voraufgehende Stichwort.
Fort. 1414:13.

ma-šá-mu-rák-ki nE, möglicherweise am Anfang unvollständig, könnte ein Adjektiv zu einem Gegenstand aus Silber sein, vielleicht aber auch ein N.pr.m.
S 157:3.

hh.ma-šá-pa-har-na N.pr.m. = ap.-medisch *hvasafarnah– (Sprachgut, 1975, 131 f.); s.a. hh.maš-šá-bar-na.
PF 1225:5/6.

máš-áš nE *er schnitt ab, trennte ab.*
Nin 10:5: h.i-li-hi-ir ku-ši-man-da-na máš-áš li ú du-nu-qa *nachdem du Ilihir (wieder) aufzubauen begonnen hast, trennte er es ab; als Gabe ist es mir geschenkt worden.* 15:6: hh.hu-ban-a-h-pi [.....] ir máš-áš *Humban-ahpi ... trennte es für ihn ab.*

hh.ma-šá-ya N.pr.m. wohl = medisch *masaya–.
Fort. 10332:11.

hh.maš(?)-ba-da-pír-ri-iš N.pr.m. vielleicht = medisch *xvaspāda-frya–.
Fort. 10202:28.

MAŠ.DÀ.lg = akkad. ṣabītu *Gazelle.*
S 123:6: [x (Anzahl)] ap-ti MAŠ.DÀ.lg.na *x Köcher aus Gazellen(fell).*

hh.maš-da-a-iš-[n]a N.pr.m. entweder medisch *mazdayazna– (M. Mayrhofer, OnP, 1973, 8.1004) oder ostiran. *mazdayasna– (Sprachgut, 1975, 164); s.a. hh.maš-da-áš-[na], hh.maš-da--ya-áš-na, hh.maš-da-ya-iš-na, hh.maš-te-áš-na.
Fort. 7974:7.

hh.maš-da-áš-[na] N.pr.m., s. das voraufgehende Stichwort.
Fort. 2345:5/6.

maš-da-da N.pr.m. aE, Koseform, vgl. R. Zadok, ElOn, 1984, 28.
S.jur. 401:2.

maš-da-ki-ip – lies nu-iš-ki-ip (R.T. Hallock, JNES 24, 1965, 188)

h.maš-da-ku-iš Ortsname in der Persis (Bezirk IV) = ap. *mazdāguš (Sprachgut, 1975, 163).
PF 1958:3. 1960:1. 1961:31. 1986:7.9.25.42. 2005:8. Fort. 632-2:32. 8943:25(?). 8951A:26.28. 11804:11.34.

hw.maš-da-ra N.pr.m. = ap. *mazdara– (Sprachgut, 1975, 164); Lesung (statt V. Scheils hw.bar-da-ra) von M. Mayrhofer (Ausgew. Kl. Schriften, 1979, 138).
S 259:10.

hh.maš-da-ya-áš-na N.pr.m., s. unter hh.maš-da-a-iš-[n]a.
PF 144:8/9. 145:8/9. 409:2/3. 410:1-3. 872:1/2 und 16 weitere Belege in PFT. Fort. 481-2:31. 482-1:1.14.17. 586-1:2°. 589-1:29°.32. 1292:2 und oft in Fort. PT 4:8.

hh.maš-da-ya-iš-na N.pr.m., s. unter hh.maš-da-a-iš-[n]a.
PF 701:3/4. 960:2/3. 988:1/2. 1797:3/4. Fort. 294-3:1(Det.v). 955-4:2. 8032:2. 8282:2.

hh.ma-še-na N.pr.m. = ap. *hvasaina– (Sprachgut, 1975, 132, in Anlehnung an M. Mayrhofer).
Fort. 7253:3 (Hallock, 1969, 727b).

h.ma-še-zí-iš Ortsname in der Persis = ap. xvādaičaya; s. unter h.ma-te-iz-zí-iš.
PT 83:6.

MAŠ.GIŠ – lies BAR.GIŠ

hw.ma-ši-[....] N.pr.m. nE
S 181:8/9.

ma-ši-ip nE, Bezeichnung eines Metalles, vielleicht *Zink*(?); s.a. [ma]š-ip.
S 280:2: 1 tak m[a]-š[i]-i[p]-na har-ki-an-na *eine Schale aus Zink(?) (und) aus Eisen(?).*

[ma]š-ip nE *Zink*(?), s. das vorausgehende Stichwort.
S 38:Rs.7: 2 tak KÙ.BABBAR.lg.na [ma]š-ip-na 2 MA.NA sir-me *zwei Schalen(?) aus Silber (und) aus Zink(?) im Gewicht von zwei Pfund.*

hh.ma-ši-qa N.pr.m. = medisch *masika- (Sprachgut, 1975, 161).
PF 1982:12. 1983:16. 1984:18/19.

hh.ma-ši-ya N.pr.m. vielleicht = medisch *masya-.
Fort. 8939:14.

MAŠ.KAK.lg – lies MAŠ.DÀ.lg

maš-kar-ni achE *seine Höhe.*
DSf 5:23: [Kies wurde aufgeschüttet] m[u-u]r 40 [KÙŠ.lg mu-ur 20 KÙŠ.lg] maš-kar-ni (wörtlich) *wo 40 Ellen, wo 20 Ellen an Höhe = teils 40, teils 20 Ellen hoch*, ap. any[ā] 40 ārašnīš baršnā an[y]ā 20 arašnīš baršnā, bab. a-šar 40 ina 1 KÙŠ u i-[n]a 20 ina 1 KÙŠ NA_4.hi-iṣ-ṣi ma-lu-ú. DSz 5:22: 20 maš-kar-ni h.si-ut hu-be uk-ku *auf 20 [Ellen] seiner Höhe auf diesem Schotter [erbaute ich den Palast].*

maš(?)-ki-še(?)
Fort. 6182:3: [Mehl] hh.ma-u-šá-ra hi-še du-iš-da maš(?)-ki-še(?).

máš-na achE *voraufgehend*(?).
PF 1083:15: [Arbeiter erhielten Bier für den ersten Monat] $^1/_2$ d.ITU.lg d.mi-qa-na-na máš-na du-iš-da "(for) half the preceding(?) twelfth month they received" (Hallock, 1969, 314).

hh.maš-qa-ma N.pr.m. = ap. *maškāma- (Sprachgut, 1975, 162, nach F. Justi, M. Mayrhofer, D.N. MacKenzie und R. Schmitt).
PF 303:2/3. Fort. 1204:3.

maš-qa-um = akkad. mašku *Haut, Fell, Schlauch*, aram. maškā-, möglicherweise (mit Hallock, 1969, 727b) über das Altpersische ins Elamische eingedrungen.
DB 18:68: me-ni v.ú v.taš-šu-íp maš-qa-um-ma zik-qa-qa *da sind die Truppen von mir auf Schläuche gesetzt worden*, ap. passāva aδam kāram maškāxvā avākanam, bab. ár-ki ana-ku ú-qu a-na ŠÀ GIŠ.MÁ.MEŠ šá KUŠ ú-se-li.

máš-si-h nE *ich schnitt ab, fällte*; s.a. mas-si-i-h.
TeHI 79:8: [ich schlug das Land der X und Y] šá-al-har máš-si-h *ich fällte Šalhar-Bäume*; König (1965, 170): "šalhar-Bäume? schnitt ich ab".

máš-si-ik-ni nE *es soll abgeschnitten werden!*; s.a. más-zí-ik, máš-zik.
Hanne 76:36: sa-e d.Sîn(XXX) a-ak d.UTU šá-ra-ma máš-si-ik-ni *sein Glied(?) soll unter Mond und Sonne abgeschnitten werden!*

maš-šá achE *später, nachmalig* = me-šá, s.d.
XPh 4d:39: v.nu ak-qa-ya maš-šá *du, der Spätere (= du, der du nachmals sein wirst)*, ap. tuvam ka haya apara, bab. at-ta man-nu šá ina ár-ki-i.

h.maš(?)-šá-an – lies h.bar(?)-šá-an

hh.maš-šá-bar-na N.pr.m. ap.-medisch *hvasafarnah–, s. unter hh.ma-šá-pa-har-na.
PF 1826:6/7.

hh.maš-šá-man-ya N.pr.m. ap. (mehrdeutig, vielleicht *hvasāvanya-).
Fort. 8940:4/5.

maš-šà-tu.KI aE Ortsname
S.jur. 77:Rs.2, wo ein Zeuge namens d.MÙŠ.EREN LUGAL maš-šà-tu.KI erscheint, also *Inšušinak-Zunkir aus Maššatu*.

hh.maš-ši-iš-da N.pr.m. = medisch *masišta–.
PFa 31:26.

h.maš-ši-na – lies h.bar-ši-na

hh.maš-te-áš-na N.pr.m., s. unter hh.maš-da-a-iš-[n]a.
PF 1183:2.

máš-te-in-ti achE *du verlässest.*
DNa 6:48: h.KASKAL.lg ap-pa iš-tuk-rák-qa a-nu máš-te-in-ti *den geraden Weg verlasse ja nicht!*, ap. mā avahrδah, bab. beschädigt.

máš-te-ip achE *Verlassende, Entlassene*(pl.)
PT 22:8: [Syrer] ak-qa-be ra-ab-ba-ab-ba a-ak ku-ut-te am máš-te-ip *welche Zwangsarbeiter waren und jetzt entlassen worden sind*; Cameron (1948, 120): "who were conscripted(?) and are now released(?)".

hh.maš-te-iz-za N.pr.m. = ap. *mazdaiča– (Sprachgut, 1975, 163); s.a. hh.maš-te-za, hh.maš-tu_4-iz-za, hh.maš-tu_4-za.
Fort. 615-1:62.64.66. 2296:3. 4537:2. 4777:3/4. 10308:3. 11469:2.

máš-te-ma-iš-šá achE *sie hatten verlassen, preisgegeben.*
DB 35:69/70: hu-pír-ri v.taš-šu-íp ir máš-te-ma-iš-šá *den hatten die Leute verlassen*, ap. a[va]m kāra avāhr[δa] (sg.), bab. ú-qu la-pa-ni-šú ... it-tal-ku (sg.).

máš-te-man-ra nE *einer, der beläßt, stehen läßt, auflaufen läßt*; V. Scheil (Mém. 11, 1911, 94): "elle croîtra (ou il laissera)"; a.O. 116: "s'élèvera, augmentera".
S 302:5/6: a-h-te uk-ku-ri-ir máš-te-man-ra *[bis Anfang des Monats Rahal] wird er die Zinsen davon zu seinen Lasten auflaufen lassen*; ebenso 303b:8. 304:12: a-ráš máš-te-man-ra *er wird es der Intendantur belassen.* 305:7°.

máš-te-na nE *zum Belassen*; V. Scheil (Mém. 9, 1907, 9): "il laisse"; Ju.B. Jusifov (VDI 85, 1963/3, 249): "ostovljat', položit', klast'" ('lassen, hinlegen, niederlegen').
S 6:Rs.5: tup-pi-me ... hw.bar-ri-man du-iš i GIŠ.qa-bar-ma máš-te-na *die Schrift (= das Täfelchen) ... erhielt Barriman zum Belassen in dieser Truhe(?).* 169:17 (Kontext zerstört).

máš-te-qa achE *es ist belassen worden.*
Fort. 2179-3:52: [....]-du-ma-na máš-te-qa hh.ba-qa-ba-na(?) da-ma; das Vorderglied dürfte zu [h.ba-u-iš]-du-ma-na zu ergänzen sein, also zu dem Ort *Pavastāvana(?), wo etwas belassen wurde, das Bagapāna geschickt hatte.

hh.maš-te-tin(?)-na N.pr.m. achE (Lesung Hallock, 1969, 25).
S 308:4/5; es ist aber auch eine Lesung hh.bar-te-tin(?)-na denkbar.

hh.maš-te-za N.pr.m. = ap. *mazdaiča–, s. unter hh.maš-te-iz-za.
Fort. 615-1:68.70.72. 5811:2.

d.maš-ti elamische Göttin, in mE und nE Zeit belegt. Der Name der Göttin wurde früher d.bar-ti gelesen, weil nA eine elamische Gottheit d.pa-ar-ti.ki-ra bezeugt ist, aber die mE Schreibung d.ma-áš-ti dürfte den Ausschlag geben. Schon P. Jensen (WZKM 6, 1892, 51. 61 f.) hatte nE d.maš-ti gelesen, nahm eine Aussprache wašti an und setzte den Namen gleich mit dem Namen der Königin wšty im Buche Esther; den Großwesir hmn führte er auf elam. Humman (Hamman) = Humban zurück.
Hanne 76:4: d.maš-ti za-na h.tar-ri-šá-ra si-ma ki-te-nu-h *[mein Bildwerk] bannte ich magisch vor der (Göttin) Mašti, der Herrin von Tarriša.*7.11: d.maš-ti am-ma ba-ha d.na-ap-pír-ra-na *(Göttin) Mašti, die gute Mutter der Götter.*13.15.27.30. 76 A:11. 76 F:7.

d.maš-ti.ak-sir N.pr.m. mE *die (Göttin) Mašti ist eine Lenkerin*, s. ak-sir.
Stolper, TTM I 26:7. Stolper, Malyān EDD 1976: Texts [Manuskript] M-1461:4. M-1468:4.

f.d.maš-ti.tak-[r]a N.pr.fem. nE, wohl *(Göttin) Mašti ist die Lebendige.*
S 298:1.

hh.maš-tu_4-iz-za N.pr.m. = ap. *mazdaiča–, s. unter hh.maš-te-iz-za.
PF 1486:2.

máš-tuk-li nE *Decke* (Fs. Eilers, 1967, 92), *Kleidungsstück*, ungefähr gleichbedeutend mit sa-har-pi, s.d.
S 34:1: 1 máš-tuk-li hw.kur-ru-ip-pan-ma-[be] a-h ki-ra-ak 6-ip ANŠE.KUR.RA.lg tuk-qa-áš-da-be táh-iš 1 hw.qa-ra-šá du-iš PAP 8 sa-har-pi. 92:8: PAP 20 tuk máš-tuk-li *insgesamt 20 Garnituren-Kleidungsstücke* (nämlich 10 Gewänder und 10 Obergewänder; ein Gewand [tuk-li] und ein Obergewand [ku-uk-tu_4] bildeten jeweils ein tuk = *Paar, Garnitur*).

hh.maš-tuk-qa N.pr.m. = ap. *mazdaka–, s. unter hh.ma-áš-da-ak-qa.
PF 1606:4. Fort. 2025:4. 4874:3. 9050:4.

hh.maš-tu_4-za N.pr.m. = ap. *mazdaiča–, s. unter hh.maš-te-iz-za.
PF 1187:2.

ma-šu-um mE *Gelände, Fläche*(?); M. Lambert (IrAnt 5, 1965, 32) ließ die Wahl zwischen den beiden Hypothesen "nouveau" oder "terre-plein"; König (1965, 202): "Prozessionsstraße"; M.-J.Steve (Mém. 41, 1967, 24) macht jedoch eine Bedeutung "territoire, site, emplacement" wahrscheinlich, und Hinz zieht seine Deutung "Material" (ZA 58, 1967, 81 Anm. 49) zurück. S.a. ha-al-ma-šu-um, ha-al-ma-si.
UntN TZ 6:2: ma-šu-um pi-it-te-ka si-ya-an.ku-uk a-ha-an ku-ši-h "le site (une fois) enclos, j'ai construit là le Lieu-saint" (Steve a.O. 23).

máš-zí achE *ich schnitt ab.*
DB 33:65: v.ú hi ši-um-me a-ak si-ri máš-zí *ich schnitt ihm Nase und Ohren ab*, ap. passāvašai aδam uta nāham uta gaušā frāžanam, bab. ár-ki a-na-ku ap-pi-šu $GESTU^{II}$-šu li-šá-an-šu ú-[bat]-tiq.

máš-zí-ik achE *es wurde abgeschnitten*, in der Verwaltungssprache *es wurde entnommen*; s.a. máš-zik; Hallock (1969, 729a): "it was removed, withdrawn".
PF 1986:31. Fort. 9032:14.

máš-zí-ip – s. be-ti-ra.máš-zí-ip, h.har.lg.máš-zí-ip

máš-zí-iš achE *er entnahm*, wörtlich *er schnitt ab*; Hallock (1969, 729a): "he withdrew".
PF 1974:6: 21 2 BÁN 5(?) QA 20-ir-ma-ki ŠE.BAR.lg máš-zí-iš *er entnahm 21 [Artaben] 2 Seah* $5^1/_2$ *Maß Gerste.* 1975:8/9. 1976:6. 1978:5/6.8. 1980:7.17. Fort. 2859:23/24.26/27. 9036:5.11/12.

máš-zí-iš achE *sie entnahmen.*
PF 1972:10°. 1974:12/13. 1979:7.15. 1980:6.15.24. 2078:10. Fort. 8940:14.

máš-zí-iš-da achE *er hat entnommen*, wörtlich *er hat abgeschnitten*; ZDMG 110, 1961, 248; R.T. Hallock (JNES 19, 1960, 92): "he withdrew".
PF 271:6/7: [70 Stück Kleinvieh aus Steuereingängen verwendete N zu einem Tauschgeschäft] h.be--ul 16-um-me-man-na máš-zí-iš-da *im 16. Jahr [des Darius = 506 v.Chr.] hat er es entnommen.* 297:5/6. 1956:28/29. 1973:6. 1977:5. Fort. 8940:12. 9049:6.9°.

máš-zí-iš-da achE *sie haben entnommen.*
PF 1246:13: [drei Holzarbeiter aus Susa, darunter ein Holzschnitzer, waren nach Aihitek gekommen im Auftrag des Königs] GIŠ.GIŠ.lg [y]a-qa-na máš-zí-iš-da *sie haben Yakā-Holz entnommen.* Fort. 1886:7/8. 8975:4°.15°. 8983:16.

máš-zi-iš-na achE *es ist zu entnehmen.*
Fort. 9015:32: [Beamte in verschiedenen Orten erhielten Gerste] mi-ul ap-pi-ni máš-zí-iš-na(?) ma-ba *der Saft ist ihnen zu entnehmen, sagen sie*, was wohl bedeutet *sie sind darüber streng zu befragen*; sonst wird hierbei immer hapi- *ausquetschen* benutzt, s. unter ha-pi-iš und die dort folgenden Stichwörter.

máš-zí-iš-šá achE *sie hatten entnommen.*
PF 1185:5: [160 Maß Gerstenahrung] hh.mu-du-nu-ip za-li-ma máš-zí-iš-šá du-iš-da *hatten Husaren auf Vorrat(?) entnommen, sie haben sie erhalten*; Hallock (1969, 340): "the horsemen withdrew as zali and received".

máš-zik achE, wörtlich *es wurde abgeschnitten*, beim Bauen *es wurde ausgeschachtet, [Erde] ausgehoben*; s.a. máš-zí-ik.
DSf 5:21: h.mu-ru-un máš-zik *Erdreich wurde ausgehoben*, ap. BU akanya, bab. qaq-qa-ri ḫe-pi-ir; an Parallelstelle steht at-tuk, s.d.

máš-zí.KI.MIN achE *Reserve-Bestand*; Koch (ZA 70, 1980, 133): "wohl eine Art Notvorrat".
PF 113:7/8: [N hatte von Leuten Gerste erhalten] ul-la-iš-da máš-zí.KI.MIN *er hat sie als Reserve-Bestand abgeliefert*; Hallock (1969, 108): "and delivered (it as) a mazzimazzi ("withdrawal"?)". 963:19: [30 Arbeiter erhielten monatlich 1220 Maß Gerste] ŠE.BAR.lg hi máš-zí.KI.MIN.mar ap id-du-iš *diese Gerste gaben sie ihnen aus dem Reserve-Bestand.* 1278:8: [112 Krüge Bier hatte N erhalten und an thrakische Arbeiter weitergegeben] 8 KAŠ.lg. mar-ri-iš máš-zí.KI.MIN ha pu(?)-qa *8 Bierkrüge sind aus dem Reserve-Bestand hier gefüllt worden* (insgesamt bekamen die Thraker 120 Krüge Bier). 1583:9. 1858:18: máš-zí.KI.MIN áš-na ŠE.BAR.lg GIŠ.GEŠTIN.lg GIŠ.tar-mu-na id--du *die Reserve-Bestände an Vieh, Gerste, Wein und Korn gebt [ihm] heraus!* 1869:8: ŠE.BAR.lg ap-pa máš-zí.KI.MIN ik-qa-mar *Gerste, die aus dem Reserve-Bestand [stammt].* 2011:36. Fort. 627-1:25.40. 1496:4/5. 1924:3. 4955:5/6. 8927:41(?). 8985:17(?). 9014:22. 9043:17.

máš-zik-qa achE *es war ausgeschachtet worden*; s. unter ma-az- zí-qa.
DSf 3e:22: [sa-ap h.mu-ru-un] máš-zik-qa *als das Erdreich ausgehoben worden war*, ap. und bab. weichen ab. 3f:24: ap-pa h.mu-ru-un máš-zik-qa *daß Erde ausgeschachtet worden war*, ap. taya BU akanya, bab. weicht ab. DSz 23/24.

máš-zí-ma-ak achE *zu entnehmen, in Abgang zu stellen.*
PF 1977:10: šu-tur 1 ME 92 2 BÁN ŠE.BAR.lg máš-zí-ma-ak *ordnungsgemäß sind noch 192 [Artaben und] 2 Seah [20 Maß] Gerste zu entnehmen*; Hallock (1969, 582): "(As) balance $192^2/_3$ (artiba of) grain was withdrawn". Fort. 8975:9°.25.35° (Kontext gestört). 9036:17/18: [182 Krüge Wein waren entnommen worden zum Kauf einer erstklassigen Sklavin; sie kostete aber nur 180 Krüge] šu-tur 2 mar-ri-iš GIŠ.GEŠTIN.lg máš-zí-ma-ak *ordnungsgemäß sind daher noch 2 Krüge entnehmbar.*

máš-zí-man-ba achE *die (regelmäßig) abschneiden, entnehmen.*
PF 1514:8: [3 Freie und 7 Burschen aus Susa] h.ik-tin máš-zí-man-ba; möglicherweise handelt es sich um *Tuch-Schneider*(?). 1856:6: [sechs Babylonier] hal-pi.máš-zí-man-ba *Leichenzerstückler(?)*; Koch: *Schlachtgutentnehmer(?)*; Hallock (1969, 510): "(who) are removing the dead(?)". Fort. 2859:11/12: GIŠ.GEŠTIN.lg máš-zí-man-ba *(die) Wein entnehmen (dürfen), (denen) Wein zusteht.* 8975:3.14.34°. 8999:11. 9287:16: [har].máš-zí-man-ba *Steinmetzen.*

máš-zí-man-da achE *du entnimmst, verausgabst (regelmäßig)* (oder auch *ihr entnehmt, verausgabt*).
Fort. 8975:24 (Kontext zerstört).

máš-zí-man-pi achE *sie sind (waren regelmäßig) Entnehmende.*
PF 1856:13: hal-pi.máš-zí-man-pi, s. unter máš-zí-man-ba. 1980:28/29: šu-tur 11 2 QA máš-zí-man-pi *ordnungsgemäß entnahmen sie 11 [Artaben] 2 Maß [Obst]*; Hallock (1969, 584): "they were withdrawing".

máš-zí-man-ra nE, achE *ein Entnehmender; einer, der entnehmen darf.*
Oruru Rs.23: h.pi-ut(?)-[x] hal.hu-ut-lak-me-na a-ráš máš-zí-man-ra *wer das Vermögen(?) der Statthalterschaft(?) aus der Intendantur (Hofkammer) herausnimmt (abzieht, verausgabt).* Fort. 8975:11: [N hatte 4260 Maß Gerste bekommen] šu-tu[r] 2 ME 58 máš-zí-man-ra *von Rechts wegen standen ihm nur 2580 [Maß] zu.*

máš-zí.MIN achE, wohl = máš-zí.KI.MIN, s.d.
Fort. 5042:5: [Gerste hatte N erhalten] máš-zí.MIN.na ha hu-ut-taš-da *er hat sie als Reservevorrat hier gebraucht.*

máš-zí-na achE *das Entnehmen*(?).
Fort. 5620:9 (s. zum Kontext unter hi-iš-šá-ma).

máš-zí-ni N.pr.m. nE
Nin 1:2. 5:1/2. 10:2. 14:2°, in allen Belegen stets: ba-hu-ri šá-ak máš-zí-ni-na *Bahuri, Sohn des Mazzine.*

máš-zí-ni achE
PF 1860:5: šá-am máš-zí-ni; aus einem Brief, noch unverständlich; Hallock (1969, 512): "Let me remove the šam".

máš-zí-qa nE, achE *es ist entnommen worden, sind in Abgang gestellt worden* (Koch, ZA 70, 1980, 133); s. unter ma-az-zí-qa.
S 17:2: 2 ku-uk-tu₄ li-[man-na] 4 tuk-li a-h máš-zí-qa *2 Obergewänder aus Leinen(?), 4 Gewänder sind hier entnommen (in Abgang gestellt) worden.* 35:2.4. PF 272:5: [127 Stück Kleinvieh] máš-zí-qa *sind entnommen worden*; Hallock (1969, 137): "were withdrawn". 272:16.17.18. 2013:60: [7 Rinder] máš-zí-qa ap-pa pi-ti-qa *sind in Abgang gestellt worden, die verloren gegangen sind.*

Zahlreiche weitere Belege in PFT. PFa 31:33. 32:1.11. Fort. 627-1:9: máš-zí-qa.mar *vom Entnommenen*. 8960:17.19. 10223:38.43. 11693:7: uk-ku máš-zí-q[a] *dem Konto(?) entnommen*. Passim in Fort. PT 82:3: 9 ŠE.BAR.lg KÙ.BABBAR.lg.na qa-du-uk-qa-ak máš-zí-qa; Cameron (1948, 198): "9 'grains' of silver belonging to Kadukka which have been withdrawn"; R.T. Hallock (JNES 19, 1960, 100) las hh.ma-du-uk-qa-ak; Hinz vermutet zwei passivische Verbalformen: qa-du-uk-qa ak (= a-ak) máš-zí-qa *9 Gran Silber sind abgewogen und entnommen worden.*

máš-zí-ra – s. ku-ud-da-qa-har.máš-zí-ra

máš-zí-ú-ut achE *wir entnahmen, verausgabten, stellten in Abgang*; R.T. Hallock (JNES 32, 1973, 151 Anm. 10): "we removed".
Fort. 8975:11: ŠE.BAR.lg hi ... máš-zí-ú-ut sa-ap hh.LUGÀL še-ra-iš-da zí-la-ni *diese Gerste ... verausgabten wir, wie der König befohlen hatte – genau so.* 8975:31.

máš-zí-ya achE *ich habe abgeschnitten.*
DB 32:55: v.ú hi ši-um-me a-ak ti-ut-me a-ak si-ri máš-zí-ya *ich habe ihm Nase und Zunge und Ohren abgeschnitten*, ap. frāžanam, bab. ú-bat-tiq.

v.máš-zí-ya-ap = ap. mačya mit elam. Pluralendung *die Maker* im Sinne von *Maka* (Mekrān); s.a. h.ma-zí-ya.
DNa 3:25.

v.máš-zí-ya-ra = ap. mačya mit elam. Personalaffix der 3. sg. *der (ein) Maker.*
DNi XXIX: hi v.máš-zí-ya-ra *dies ist der Maker.*

v.ma-ta-du N.pr.m. nE (ausgehendes 7. Jh. v.Chr.).
Inc. Se B:5.12.

hw.ma-tak-šá N.pr.m. wohl altiranisch (so schon V. Scheil, Mém. 9, 1907, 122, ebenso M. Mayrhofer, Ausgew. Kl. Schriften, 1979, 139), vielleicht = ap. *xvataxša– (Sprachgut, 1975, 141). Ju.B. Jusifov (VDI 85, 1963/3, 213) emendiert zu hw.ma-kaš-šá, wozu kein Anlaß besteht.
S 135:5.

h.ma-tan-na-an Ortsname in der Persis, Domäne der Königin Artystone; s. unter h.ma-da-na. D. Metzler (ZDMG Suppl. III, 2, 1977, 1057) setzt den Ort gleich mit Μαιτουα bei Ptolemaios (Geographie VI, 4,6).
PF 166:6°/7. 167:6/7. 168:4/5. 1236:15. 1857:17/18. 1945:4. 1947:74. Fort. 627-2:3. 632-1:4/5. 4525:6. 5766:3. 6335:6. 6523:9. 9052:16.20.26(ohne –an).36. 9381:10/11. 10304:11/12. 11692:8.

h.ma(?)-tar(?)-ra-an Ortsname in der Persis.
Fort. 948-3:21.

h.ma-taš = ap. māda *Medien* (Hallock, 1969, 727b).
PF 1480:8/9. PFa 31:15/16. Fort. 2179-3:45. 8934:3.5.7.9.11.13.15: h.ma-taš-mar hh.bar-sìp pa-ráš *von Medien nach Persien reiste er.* 8962:7.11. 9000:20.22. 9027:2.5.9.11.15. 10721:3/4.

h.ma-te-is-si-iš Ortsname in der Persis = ap. xvādaičaya, s. unter h.ma-te-iz-zí-iš.
PF 1572:8.

h.ma-te-iz Ortsname, s. die folgenden Stichwörter.
PF 1394:10.

h.ma-te-iz-za – s. das folgende Stichwort.
PFa 16:6. Fort. 1830:9/10. 9407:9 (Hallock, 1969, 728a). Vielleicht auch in Fort. 9310:5 zu ergänzen (h.ma-te-[..]-za).

h.ma-te-iz-zí-iš Ortsname in der Persis (Bezirk I) = ap. xvādaičaya (Sprachgut, 1975, 137); R.T. Hallock (DAFI 8, 1978, 113): "Matezziš evidently is immediately adjacent to Persepolis"; R. Zadok (Iran 14, 1976, 67 ff.) erkannte den ap. Ortsnamen in babyl. Ḫumadešu. S.a. h.ma-ad-du-za, h.ma-še-zí-iš, h.ma-te-is-si-iš, h.ma-te-iz, h.ma-te-iz-za, h.ma-te-zí, h.ma-te-zí-iš, h.ma-ti-za, h.ma-ti-zí-iš, h.ma-tu₄-iz-za, h.ma-tu₄-zí, h.ma-tu₄-zí-iš.
PF 69:9/10. 741:6/7. 760:7/8. 761:3/4. 762:3/4. 881:4/5. 959:4. 960:4. 961:3/4. 987:4°. 988:4. 1516:7. 2017:8/9. PFa 30:2°.5. Fort. 586-1:3/4. 955-1:3/4. 955-4:3/4. 1292:3/4. 1859:4/5. 4816:5/6. 5785:3/4. 5997:4. 5998:6/7.

h.ma-te-iz-zí-kaš Ortsname in der Persis = ap. *xvādaičayaka-, identisch mit dem voraufgehenden Stichwort (Koch); s.a. h.ma-te-zí-kaš.
PF 54:2.

hh.ma-te-me-sa N.pr.m. altiranisch, zahlreiche Deutungsmöglichkeiten, vgl. Sprachgut, 1975, 258 unten.
Hallock bei I. Gershevitch (TPS 1969, 191).

h.ma-te-zí – s. das folgende Stichwort.
PF 1481:6. 1513:6/7.

h.ma-te-zí-iš Ortsname in der Persis = ap. xvādaičaya, s. unter h.ma-te-iz-zí-iš.
DB 43:19. PF 70:8°. 71:12. 731:4/5. 1288:6/7. 1370:7/8. 1371:7/8. 1372:6. 1373:5. 1395:7. 1940:3.12.14°.25.28. PFa 29:61. Fort. 310-1:5/6. 476-1:8.10.67. 612-1:5/6. 1959:13. 2033-1:1.29.32.34°.37°.61. 2071:13/14. 2310:9. 2535:6/7. 3107:6. 5515:8(?). 8769:10/11. 10782:6/7. 1[illegible]0/11. 11259:6/7.

h.ma-te-zí-kaš – s. unter h.ma-te-iz-zí-kaš.
PF 1945:19.20.

hh.ma-ti-e-na N.pr.m. = ap. *madyaina- (Sprachgut, 1975, 156); E. Lipiński (AAntH 25, 1977, 107) deutet den Namen als westsemitisch (phönikisch) mattēn *Gabe*.
PF 1105:3. 1140:3. Fort. 2016:2. 5148:2/3. 5389:2/3.

hh.ma-ti-ip achE *Steuereinnehmer*(pl.) nach Koch (ZA 70, 1980, 129); s. das unter hh.ma-ti-ra Gesagte.
Fort. 1886:5; in Dur haben der tumara, der ullira, die matip und die kar-huttip 4000 Maß Getreide entnommen und zu einem Tauschgeschäft verwendet.

ma-ti-iš-da in PF 1193:7/8 dürfte verschrieben sein statt sa-ti-iš-da

hh.ma-ti-iš-šá N.pr.m., s. unter hh.ma-ti-šá.
PF 685:4/5. 825:2(Det.v). 826:3/4. Fort. 5327:3/4. 6086:3.

hh.ma-ti-iš-tuk-kaš-be = ap. *maϑištaka- *Vorsteher, Chef* mit elam. Pluralendung, wie Hallock (1969, 728a) erkannt hat, der "chiefs" übersetzt (Sprachgut, 1975, 162). Auch Frauen konnten *Chefs* sein.
PF 1063:6/7. 1064:6/7. Fort. 9249:5/6(ohne Det.).

h.ma-ti-iz-za Ortsname in der Persis = ap. xvādaičaya, s. unter h.ma-te-iz-zí-iš.
Fort. 1462:10. 8279:9/10. 8715:13/14.

f.ma-ti.ku-tu N.pr.fem. aE, vielleicht *Einnahme-bewahrend*.
S.jur. 244:14. 245:15. 249:13. 268:13. 281:14.

hh.ma-ti-ma N.pr.m.
PF 212:2/3. 1607:3/4. PFa 31:8. Fort. 632-2:38. 8951 A:37.

d.ma(?)-tin(?) unbekannte achE Gottheit (falls richtig gelesen).
PF 1958:1.

hh.ma-ti-qa N.pr.m. = ap. *mädika– (schwerlich *mādaka– wie in Sprachgut, 1975, 155); s.a. hh.ma-tuk-qa.
Fort. 2874:3. 2884:2/3.

hh.ma-ti-ra achE *Steuereinnehmer* (Koch, ZA 70, 1980, 129), entspricht ap. *bāžikara–, wie R.T. Hallock (DAFI 8, 1978, 116) sah. Hinz gibt seine Deutung als "Mäster" (ZA 61, 1971, 283) auf.
PF 1942:25.29.32. 1943:37(Det.h). 1945:18. Fort. 481-2:35. 650-5:9. 4918:8°. 8923:26.

hh.ma-ti-šá N.pr.m. wohl ap., da es sich bei den Trägern dieses Namens jeweils um höhergestellte Personen handelt; s.a. hh.ma-ti-iš-ša.
PF 1249:3. 1487:2. 1902:1/2. Fort. 1696:1/2. 1758:4.

ma-ti-ya N.pr.m. aE, vielleicht *einnehmend.*
Mém. 18, 1927, Nr. 173:33.

hh.ma(?)-ti-ya-ma N.pr.m. wohl ap.
Fort. 5710:2/3.

h.ma-ti-za Ortsname in der Persis = ap. xvādaičaya, s. unter h.ma-te-iz-zí-iš.
PF 1547:6/7.

hh.ma-ti-za.mi-ut-ra N.pr.m. medisch, zweites Glied miϑra–.
Fort. 6538:12/13.

h.ma-ti-zí-iš Ortsname in der Persis = ap. xvādaičaya, s. unter h.ma-te-iz-zí-iš.
PF 1380:9. 2018:17.

hw.mat-ri-iš N.pr.m. altiranisch, s. unter hw.ma-at-ri-iš.
S 93:Rs.5.

h.mat-taš-šá-an nE Ortsname; auch eine Lesung h.kur-taš-šá-an wäre möglich.
S 1:8.

h.ma-tu$_4$-iz-za Ortsname in der Persis = ap. xvādaičaya, s. unter h.ma-te-iz-zí-iš.
PF 15:5°. 1342:5.

hh.ma-tuk-qa N.pr.m. wohl = ap. *mädika– (aber auch *mādaka– ist nicht ausgeschlossen, wie in Sprachgut, 1975, 155 vermerkt); s.a. hh.ma-ti-qa, hh.ma-da-qa; vermutlich derselbe Mann wie hh.man-tuk-qa (Koch).
PF 834:3/4. 1488:2/3. 1532:4. 1533:3/4. 1576:3/4. 1595:4. 1671:13/14. Fort. 470-1:2/3. 4954:3. 8928:17.

f.ma-tuk-qa N.pr.fem. = ap. *mādakā–; s.a. unter hh.ma-da-qa.
PF 2038:26.

h.ma-tur-ba-an Ortsname in der Persis; s.a. das nächstfolgende Stichwort.
PF 41:2/3. 51:2/3. 57:2/3. 447:4/5.7/8. 966:5. Fort. 1588:4/5. 2921:3.

h.ma-tur-ba-na Ortsname in der Persis, s. das voraufgehende Stichwort.
PF 53:2/3. Fort. 673-2:4/5: h.ma-tur-b[a-n]a-iš.

hh.ma-tur-šá N.pr.m. = ap. *mātrsa (mā trsa! *fürchte dich nicht!*) (Sprachgut, 1975, 162, nach I. Gershevitch).
Hallock bei I. Gershevitch (TPS 1969, 192).

hh.ma-tur-za-na N.pr.m. = ap. *vadaržana- (Sprachgut, 1975, 248, nach M. Mayrhofer).
PF 1980:2/3.8.

h.ma-tu_4-zí Ortsname in der Persis = ap. xvādaičaya, s. unter h.ma-te-iz-zí-iš.
Fort. 5395:10.

h.ma-tu_4-zí-iš – s. das voraufgehende Stichwort.
Fort. 6143:7/8.

hh.ma-u-bar-na N.pr.m. = medisch *vahufarnah- (Sprachgut, 1975, 260, mit E. Benveniste); s.a. hh.ma-u-pír-na.
PF 384:3. 490:2. 494:3/4. 986:2. 1396:8/9. 1572:3. 1974:3.8. 2005:5/6. Fort. 627-1:33. 649-1:4.7. 8967:18.25. 8975:2. PT Teh. 1957-2.

hh.ma-u-bar-ra N.pr.m. = ap. *vahubara- (Sprachgut, 1975, 249); s.a. hh.ma-u-pi-ra und hh.ma-u-pír-ri(?)-ra.
PF 838:3. 1597:8/9. 1665:3/4. Fort. 627-2:15.26. 956-4:4/5.

hh.ma-u-da-ad-da N.pr.m. = ap. *vahudāta- (Sprachgut, 1975, 249, mit E. Benveniste); s.a. hh.ma-u-da-ud-da, hh.ma-u-da-da.
PF 772:5 1429:3 1833:4/5. 1957:28. 2073:19. Fort. 3507:5. 9020:26.

hh.ma-u-da-da – s. das voraufgehende Stichwort.
PF 836:3. 1107:4/5. 1834:6. Fort. 294-1:3. 2991:2/3. 5086:3/4. 8347:4. 8352:3^c. 8856:3. 9200:3. 9201:2. 10307:2/3.

hh.ma-u-da-ir-da N.pr.m. = ap. *vahudarδa- (Sprachgut, 1975, 249); s.a. hh.mu-tur(?)-da(?).
Hallock bei I. Gershevitch (TPS 1969, 192).

hh.ma-u-da-na N.pr.m. = ap. *vahuδana- (Sprachgut, 1975, 249, nach I. Gershevitch).
Hallock bei I. Gershevitch (TPS 1969, 192).

hh.ma-u-da-ud-da N.pr.m. = ap. vahudāta-, s. unter hh.ma-u-da-ad-da.
PF 1573:3. Fort. 3188:3.

ma-ud-da achE *trächtig*; Hallock (1969, 141): "pregnant(?)"; s.a. ma-at.
PF 287:3: 37 hi-du ma-ud-da *37 trächtige Schafe*. 287:8: 10 ku-ip-šu ma-ud-da *10 trächtige Ziegen*.

hh.ma-u-du-na N.pr.m. = ap. *vahuϑuna- (Sprachgut, 1975, 251, nach M. Mayrhofer).
PF 1159:2/3.

h.ma-u-du-nu-iš Ortsname in der Persis, ap.
Fort. 8700:5.

hh.ma-u-ik-qa N.pr.m. = ap. vahauka (Sprachgut, 1975, 249); s. unter hh.ma-u-uk-qa.
PF 1416:3.

hh.ma-u-iš N.pr.m. = ap. vahuš; s.a. hh.ma-u-ú-iš.
PT 12:5. 13:6. 14:6 und 21 weitere Belege in PTT, zuweilen mit Det. v, z.B. 27:1.

hh.ma(?)-u-iš(?)-du(?)-na(?) N.pr.m. = ap. *vahustūnā-.
Fort. 579-3:2.

[hh.]ma-u-iš-šá N.pr.m. = ap. *vahūšša- (Sprachgut, 1975, 251, nach I. Gershevitch).
Fort. 658-4:1/2.

[hh.m]a-u-iš-šu-ud-da N.pr.m. = ap. *vahuçuta-, s. unter hh.ma-u-šu-ud-da.
Fort. 8961:1.

ma-uk-ti-ti N.pr.m. nE bei A.-H. Sayce, RT 13, 1890, Taf. 9 nach S. 130 Rollsiegel Zeilen 1/2, doch wohl šu-uk-ti-ti zu lesen s.d.

h.[ma(?)]-u-kur-da-qa Ortsname in der Persis; wenn richtig ergänzt = ap. *vahugrδaka-; möglicherweise handelt es sich aber auch um einen Titel (Koch).
Fort. 448-1:3/4.

ma-ul achE *Kind, Baby.*
Fort. 5459:6/7: 5 MUNUS.lg hh.ma-ul GURUŠ.lg.na ra-ti-ip *fünf Frauen, die Knäblein stillten.*10/11: ki-ir f.m[u-tu]r f.ma-ul MUNUS.lg.na ra-ti-qa *eine Frau, die ein weibliches Baby stillte.*

v.ma-ul-la achE *Kind*, übertragen *Untertan, Bursche*, ap. marīka, bab. LÚ.qal-la.
DNb 9:35.38/39.41°°.42°.

hh.ma-ul-li achE *männliches Baby, Kind.*
PF 1226:4: [Frau Lanini] hh.ma-ul-li hh.GURUŠ.lg.na ku-ši-iš-da *gebar ein männliches Kind*; Hallock (1969, 350): "bore a male baby(?)". Fort. 290-2:4.

f.ma-ul-li achE *weibliches Baby, Kind.*
PF 1226:8/9: f.ma-ul-li f.MUNUS.lg.na ku-ši-iš *gebar ein weibliches Kind.* Fort. 290-2:7°.

hh.ma-u-ma-maš-šá N.pr.m. ap., mit vahu- beginnend; könnte als Schreiberversehen für hh.ma-u-maš-šá angesehen werden, ist aber zweimal belegt.
PF 1944:58. 1994:7/8.

hh.ma-u-man-na N.pr.m. = ap. *vahumanah- (Sprachgut, 1975, 250); s.a. hh.u-man-na.
PF 1988:15.32(?). Fort. 9014:11.17. 11023:3.

hh.ma-u-maš-šá N.pr.m. = ap. *vahuvasa- (Sprachgut, 1975, 252).
PF 1676:2.

hh.ma-u-maš-ti-iš(?) N.pr.m. = ap. *vahvasti- (Sprachgut, 1975, 252, nach M. Mayrhofer).
Hallock bei I. Gershevitch (BSOAS 33, 1970, 87).

hh.ma-um-b[a(?)-x]-ra N.pr.m., wohl ap.
Fort. 5908:2/3.

hh.ma-u-me-sa N.pr.m. = ap. *vahuvaiϑa- (Sprachgut, 1975, 252, nach I. Gershevitch).
PF 65:2. 1144:2. 1674:3. Fort. 9002:4.8.

hh.ma-u-mi-da N.pr.m. wohl = ap. *vahuvīda-.
Fort. 8944:12.

v.ma-u-mi-iš-šá N.pr.m. = ap. vahumisa.
DB 29:37/38.40.41. 30:44/45.48. Mit Det. hh: PF 1095:3/4. 1096:3/4. 1114:3. 1115:3. Fort. 5564:5/6. 6197:4. 6530:3/4.

hh.ma-um-na-ak-qa N.pr.m. = ap. *xvamnaka- (Sprachgut, 1975, 139, nach I. Gershevitch); s.a. hh.ma-um-na-qa.
PF 492:6/7°. 531:3/4. 651:5/6. 1825:1(Det.v). Fort. 3231:3/4. 5089:7/8.

hh.ma-um-na-qa – s. das voraufgehende Stichwort.
PF 452:9. 1059:2. Fort. 9058A:19.

h.ma-u-na-[x]-iš Ortsname in der Persis, ap.
Fort. 9021:19.

d.ma-un-šá-ir-ki achE, Name des siebten elamischen Monats, s. unter d.ma-šá-ir-ki.
Fort. 6478:11/12.

hh.ma-u-pi-ra N.pr.m. = ap. *vahubara-, s. unter hh.ma-u-bar-ra.
PF 839:3.

hh.ma-u-pír-na N.pr.m. = medisch *vahufarnah-, s. unter hh.ma-u-bar-na.
PF 1469:10. Fort. 10823:2.

hh.ma-u-pír-ra-da N.pr.m. = ap. *vahufrāda- (Sprachgut, 1975, 250, mit E. Benveniste und M. Mayrhofer).
PF 454:3/4. 1265:2. 1575:5.

hh.ma-u-pír-ri(?)-ra N.pr.m., vermutlich verschrieben für °pír-ra, was ap. *vahubara- ergäbe, s. hh.ma-u-bar-ra, hh.ma-u-pi-ra.
Fort. 6312:4.

hh.ma-u-pír-šá – lies hh.ma-u-tam$_5$-šá

hh.ma-u-pír-ya N.pr.m. = ap. *vahufrya-.
Fort. 8932:28.

hh.ma-u-qa N.pr.m. = ap. vahauka, s. unter hh.ma-u-uk-qa.
PF 1654:3. Fort. 9191:3/4. PT 1:9°. 63:8.

ma(?)-ú-qa N.pr.m. = ap. *vahuka- (Sprachgut, 1975, 250); s.a. hh.ma-ú-uk-qa, hh.ú-uk-qa und unter hh.ma-u-uk-qa.
PT 7:7.

hh.ma-u-ra-da N.pr.m. = ap. *vahurāda- (Sprachgut, 1975, 251, nach E. Benveniste); s.a. hh.mu-ra-da.
PF 1428:3/4.

hh.ma-u-ráš-ma N.pr.m. = medisch *vahurazmā (Sprachgut, 1975, 251, nach E.Benveniste).
PF 1260:4.

ma-u-ri-iš-šá achE *er hatte festgenommen*; s.a. mar-ri-iš-šá.
DB 47:33: [hu-pír-ri a]-ak [v.LÚ.]lg ak-qa-be ha-tar-ri-man-nu da-mi hu-pa-ip-pi ma-u-ri-iš-šá *jenen und die Männer, die seine vornehmsten Gefolgsleute waren, hatte er gefangen genommen*, ap. agrbāya, bab. iṣ-ṣa-bat-su.

ma-u-ri-ya achE *ich habe gefangengenommen*; s.a. mar-ri-ya.
DB 53:60: [9 v].LUGÀL.ip ap-pa v.ú ... ma-u-ri-ya *neun Könige, die ich gefangengenommen habe*, ap. agrbāyam, bab. weicht ab. Ähnlich 52:49°.

hh.ma-u-ru-za N.pr.m. = ap. *vahuraučah– (Sprachgut, 1975, 251, nach M. Mayrhofer).
PF 2070:23.

hh.ma-u-sir-ma N.pr.m. = medisch *vahuzrva– (Sprachgut, 1975, 252, nach I. Gershevitch); s.a. hh.ma-u-sir-ru-ma.
PF 1489:2. Fort. 9048:10.

hh.ma-u-sir-qa N.pr.m., vielleicht = ap. vazrka– (Koch).
Fort. 8943:15.

hh.ma-u-sir-ru-ma N.pr.m., s. unter hh.ma-u-sir-ma.
Fort. 8909:10.35/36. 9030:5°/6.

hh.ma-u-šá-pír-na N.pr.m. ap.-medisch *vahūššafarnah– (Sprachgut, 1975, 252).
PF 1528:3.

hh.ma-u-šá-ra N.pr.m. = medisch *vahusāra–.
Fort. 6182:2.

hh.ma-u-šá-ya-sa-da N.pr.m. = ap. *vahuxšayaϑāta–.
Fort. 4741:5-7.

hh.ma-u-šu-da N.pr.m. = ap. *vahuçuta–, s. unter hh.ma-u-šu-ud-da.
Fort. 226-1:3 (Hallock, 1969, 728b).

hh.ma-u-šu-ma N.pr.m. = ap. *vahuçavah– (Sprachgut, 1975, 250, nach I. Gershevitch).
PF 1955:14. 2004:4. Fort. 483-3:5. 8960:21.23. 9048:9.

hh.ma-u-šu-ud-da N.pr.m. = ap. *vahuçuta- (Sprachgut, 1975, 250, nach M. Mayrhofer); s.a. hh.ma-u-šu-da, [hh.m]a-u-iš-šu-ud-da.
PF 608:5/6. 614:7/8. 1622:5/6. 2012:12. Fort. 3202:3. 8961:32. 9011:10. 10223:39.

hh.ma-u-tam$_5$-šá N.pr.m. = ap. *vahuδauça–.
Fort. 9017:1 (Magier).

hh.ma-u-tar-ri-ya N.pr.m. ap.
Fort. 8939:20.

h.ma-ut-ma-ib-ba Ortsname in der Persis, achE.
Fort. 8907:6.12.18.

ma-ut-qa-na achE *einzulagern*(?).
PF 1861:3/4: ZÍD.DA.lg ha-ba-ráš h.ha-ir-iš-na ma-ut-qa-na *betrifft Mehl [aus Steuereingängen?] einzulagern im Speicher in Āršnya*; Hallock (1969, 512): "Concerning flour ...ed (at) the storehouse(?) of (the place) Hariš". Fort. 6352:6.

hh.ma-u-ú-iš N.pr.m. = ap. vahuš; s.a. hh.ma-u-iš.
PT 31:1. 37:1. 38:1. 41:1. 42:1. 46:1. 47:1. 12 weitere Belege in PTT.

hh.ma-u-uk-qa N.pr.m. = ap. vahauka (Neue Wege, 1973, 70; Sprachgut, 1975, 249); s.a. hh.ma-u-ik-qa, hh.ma-u-qa, hh.ma-ú-qa, hh.ma-ú-uk-qa, hh.ú-ik-qa, hh.ú-uk-qa, hh.ú-u-qa.
DB 68:92(Det.v). PF 492:5/6. 493:5/6. 566:6. 645:6/7. 1121:3. 1122:3. 1210:3. 1965:7. 2022:7/8. PFa 31:28.29. Fort. 658-2:7. 7998:5. PT Teh. 1968-1:4.

hh.ma-ú-uk-qa N.pr.m. = ap. *vahuka- (Sprachgut, 1975, 250); s.a. hh.ma-ú-qa, hh.ú-uk-qa und das voraufgehende Stichwort.
PF 1655:2/3. Fort. 3567:2/3.

hh.ma-u(?)-ya(?)-uk-qa N.pr.m. = ap. *vahuyauga-.
Fort. 6831:2 (Hallock, 1969, 728b).

hh.ma-u-ya-u-na N.pr.m. = ap. *vahuyauna- (Sprachgut, 1975, 252, nach E. Benveniste).
PF 1411:3/4.

hh.ma-u-zí-iš-šá N.pr.m. = ap. *vahučiça- (Sprachgut, 1975, 250, mit E. Benveniste und M. Mayrhofer).
PF 754:2. 992:2. 1551:2. 1552:2. Fort. 982-1:2/3. 1188:2. 2649:1/2. 7110:2. 8969:16 (zu hh.ma-u-zí-iš verkürzt).

hh.ma-u-zí-ut-ra N.pr.m. = medisch *vahučiϑra- (Sprachgut, 1975, 250); s.a. hh.ma-u-zí-ut-tar-ra.
PF 242:5/6.

hh.ma-u-zí-ut-tar-ra - s. das voraufgehende Stichwort.
PF 491:2/3. 1645:2.

f.ma-za N.pr.fem. = medisch mazā- (Sprachgut, 1975, 163, nach M. Mayrhofer).
Fort. 471-1:63.

hh.ma-za-an-ti-iš N.pr.m. medisch; s.a. hh.ma-za-en-du-iš, hh.ma-za-en-ti-iš.
Fort. 606-1:2.

hh.ma-za-an-tuk-qa N.pr.m. medisch.
Fort. 8958:7/8.

d.ma-za-at aE, mE Göttin *Regenbogen*, s. unter d.ma-an-za-at, gesprochen wohl Manzt. S.a. den Eigennamen li-ba-ar.ma-za-at sowie den vermutlichen Eigennamen te-úr.ma-za-at, ferner pù-zur₈.d.ma-za-at (16. Jh. v.Chr.).
S.jur. 441:Rand. 515:Rs.12(ohne Det.). 534:8. UntN TZ 48:4.6. ShI 47:51/52: [mu-ur-ti d.ma-za]-at-me *den Hochsitz der (Göttin) Manzat*. 47:60°°. 53 III:1: si-ya-an d.ma-za-at-[me] *den Tempel der (Göttin) Manzat*.

ma-za-at.ì-lí N.pr.m. aE-akkad. *Manzat ist meine Gottheit*.
S.jur. 443:3.

hh.ma-za-en-du-iš N.pr.m. medisch; s. unter hh.ma-za-an-ti-iš.
Fort. 9412:2/3.

hh.ma-za-en-ti-iš N.pr.m. medisch; s. das voraufgehende Stichwort.
PF 495:2/3. 966:2. 1593:2/3. 1663:2/3. 1876:2-4. Fort. 673-2:2. 2166:2. 4836:1/2. 5055:3/4. 6184:2/3. 9496:2/3.

hh.ma-za-man-na N.pr.m. = medisch *mazāmanah- (Sprachgut, 1975, 163, nach M. Mayrhofer).
PF 606:6. 743:2. 1007:1/2. 1092:2. 1720:2. 1721:2. 1865:2/3. 1869:3/4. 1870:2/3 und mehrfach in PFT. Fort. 607-1:1/2. 957-3:2. 984-2:2. 4906:2. 4953:1/2. 4955:2/3 und 15 weitere Belege in Fort.

hh.ma-za-me-ut(?)-tar-ra N.pr.m., s. das folgende Stichwort.
Fort. 8969:31.

hh.ma-za-mi-ut-ra N.pr.m. = medisch *mazāmiϑra– (Sprachgut, 1975, 163, nach M. Mayrhofer).
Hallock bei I. Gershevitch (TPS 1969, 192).

d.ma-zi-at aE Göttin, s. unter d.ma-an-za-at und d.ma-an-zi-at.
Hita 2 I:20: d.ma-zi-a[t], Lesung nach G.G. Cameron (brieflich an Hinz am 21. Dez. 1965; ZA 58, 1967, 68). Mém. 27, 1935, Nr. 81:1 (Schülertäfelchen aus Susa).

h.ma-zí-ik-qa Ortsname in der Persis (Bezirk V), altiranisch; s.a. h.ma-zí-qa.
PF 252:4.

hh.ma-zik-qa N.pr.m. wohl ap.
Fort. 2218:21.

h.ma-zí-qa Ortsname in der Persis, s. unter h.ma-zí-ik-qa.
Fort. 632-2:26. 1964:2/3. 11804:20.

h.ma-zí-ya = ap. mačyā *die Maker = Maka, Mekrān*; s.a. v.máš-zí-ya-ap.
XPh 20. Vielleicht A³Pe XXIX: [hi v.ma-zí]-ya *dies ist der Maker.*

ma-zu-in N.pr.m. aE
Mém. 18, 1927, Nr. 173:6.

ME Zahlzeichen *100.*
Beispiele: S 222:1: 5 ME *500.* PF 1:3: 1 ME 30 *130.*

-me achE, verkürzt für –um-me, –um-me-ma, s.d.
PF 626:3: be-ul 23-me.

me-a-aš N.pr.m. aE
Mém. 18, 1927, Nr. 180 II:6. Nr.181 I:2.

v.me-da-da N.pr.m. aE; R. Zadok (BzN 18, 1983, 103) stellt den Namen zusammen mit mi-te-te und f.mi-ti-[ti] zu mit, nicht überzeugend.
S.jur. 440:11.

me-da-su-na-še = ap. *vaidačuna-šai *die Bestätigung (Entlastung) dafür* (Sprachgut, 1975, 253); im einzelnen noch unklar; Hallock (1969, 729b): pps. "record".
PF 2011:38: máš-zí.KI.MIN hi be-ul 18-na a-ak be-ul 19-um-me-ma hu-ud-da-qa me-da-su-na--še be-ul 20-na-ma d.ITU.lg mar-qa-šá-na-iš-ma 2 d.na-an pír-qa tin-gi-iš *dieser Reserve-Bestand [an Kleinvieh] ist im 18. und 19. Jahr [des Darius] aufgebraucht worden; die Entlastung dafür schickten sie im 20. Jahr am 2. Tag des Monats Vrkažana* (also erst im 8. Monat!).

me-du-du N.pr.fem. aE
Rollsiegel bei L. Delaporte, Catalogue des cylindres etc. II (Paris 1923) 114, Nr. A.182: me-du-du mārat i-lu-lu (Ur-III-Zeit).

hh.me-du-man-nu-iš N.pr.m. = ap. *xvaiϑumaniš– (Sprachgut, 1975, 138, nach M. Mayrhofer).
PF 1368:2/3.

[v].me-é-aš aE Ortsname
Sir Rs.II':10' (W. Farber, ZA 64, 1974, 83).

me-el mE *Befehl*(?).
ShI 45 VII:5: me-el hu-šu-ú-ya i táh-ha-ak-ni *ein strafender Befehl soll ihm auferlegt werden!*; König (1965, 100): "bitteres Los soll ihm zubefohlen sein!"; M. Lambert (IrAnt 5, 1965, 29): "qu'il soit guidé dans des agissements de ruine"; Annelies Kammenhuber (AAntH 22, 1974, 202): "böses Schicksal o.ä.".

me-el-ka-an-ra mE *ein Beschädigender*; s.a. me-el-qa-an-ra und vgl. mi-ul-qa-°; V. Scheil (Mém. 5, 1904, 14): "celui qui dégraderait"; ders., Mém. 11, 1911, 85: "qui effacerait"; Hüsing (Quellen, 1916, 50): Wurzel "verändern"?; F. Bork (MAOG 7,3, 1933, 30): "beschädigt"; Joh. Friedrich (Or 18, 1949, 21): "verändert"(?); R. Labat (Structure, 1951, 41): "qui changerait"; M. Lambert (IrAnt 5, 1965, 32): "marteler"; König (1965, 70): "beschädigt (zerstört)"; M.-J. Steve (Mém. 41, 1967, 123): "d'une base melk- "détruire""; Erica Reiner (Language, 1969, 100): "who will change"; R.T. Hallock (JNES 32, 1973, 149 f.): "he who defaces (it)"; Annelies Kammenhuber (AAntH 22, 1974, 198): "beschädigen, zerstören".
UntN TZ 2:6: su-un-ki-ir pi-ti-ir ... ak-ka me-el-ka-an-ra *ein feindlicher König, ... der [den Tempel] beschädigen sollte.* 4:6: ak-ka ul-hi-i me-el-ka-an-ra *der die [Tempel-]Cella beschädigt.* N.asu 16:6: ak-ka tu_4-up-pi-me me-el-ka-an-ra *der die Inschrift beschädigt.* HutI 67:5/6°° (Ergänzung unsicher).

me-el-ku = akkad. malku *Fürst* (AiFF, 1969, 23); V. Scheil (Mém. 11, 1911, 116): "prince"; F.W. König (Drei altelam. Stelen, 1925, 40): "König, Königtum".
ShI 38:29: e v.ku-uk.d.kir-ma-áš me-el-ku me-te-ya *o Kuk-Kirwāš, du sieghafter Fürst!*; König (1965, 90): "o K.-K., zum Todes-Geschick (zum Todes-Fürstenlos) [... bist du dahingegangen!]", unwahrscheinlich. 44a:10° und 44b:9°/10°°: me-el-ku tú-ki-ik na-ap-pi-ip ha-tam_5-ti-ki *ich bin der von den Göttern Elams angenommene Fürst.* Ähnlich 48a:9, 48b:9 und 54 I:17.

me-el-li-ir-ri aE *seinen Gebieter*, wörtlich *seinen Befehlsgeber*.
Inc. 70 C IV:11: du-uš li-ga-we ir hi-ša-an-ri du-uš me-el-li-ir-ri ir ku-ni-ir-ri *[wer] es an sich nahm und das Reich darüber vergißt; wer es an sich nahm und (nur) seinen Gebieter damit zufriedenstellt(?)*; König (1865, 146): "(wer) erhält (und) als Tod-Vernichter? ein Zueigner (wird)?".

me-el-ma-ak mE *Befohlenes.*
ShI 54 I:100: tu_4-ru-uk me-el-ma-ak ni-qa-me *das von uns Gesagte und Befohlene*; König (1965, 125) liest tu_4-ru-uk-me el-ma-ak-ni-qa-me.

me-el-qa-an mE *beschädigend*; gemeint ist me-el-qa-an-ra, s.d.
ShI 54 VI:4: ak-qa me-el-qa-an a-ak su-ku-un-ra *wer [die inschriftlichen Namen] beschädigt oder tilgt.*

me-el-qa-an-ra mE *einer, der beschädigt*; s.a. me-el-ka-an-ra.
ShI 45 VII:9/10: hu-h-ta-ha me-el-qa-an-ra *wer, was ich verfertigt habe, beschädigen sollte*; R. Labat (Structure, 1951, 41): "qui changerait"; König (1965, 101): "(wenn einer) das, was ich verfertigt habe, zerstört"; R.T. Hallock (JNES 32, 1973, 150): "I have made, he will deface"; Françoise Grillot (DAFI 3, 1973, 149): "(ce que) j'ai fait, (qui le) détruirait".

me-el-qa-h mE *ich beschädigte.*
ShI 48:59: pi-ni-i[k-ku] a-pi-e in-ni m[e-e]l-qa-h *ihre Gedenktafeln(?) beschädigte ich nicht*; König (1965, 110): "ihre pini-Depo[sita] zerstörte ich nicht"; Françoise Grillot (JA 271, 1983, 214): "leurs dédicaces(?) je n'ai pas fait disparaître".

me-en aE mE achE *Not, Mangel*; M. Pézard (Mém. 14, 1914, 47 f.): "commandement, principat, force"; König (1965, 122): "Fürsten-Los (Fürstentum)"; M. Lambert (RA 68, 1974, 10): "direction, gouvernement"; Françoise Grillot (StIr 13, 1984, 187): "tiare, couronne, cercle", verweist in Anm. 15 auf sum. men "couronne". S.a. den Eigennamen v.ak-qa-me-en.
Inc. Sc 2:1.3.5.8: ku-ul me-en šu-ri-na pi-ir-ra-h si-iš-ki me-e[n š]u-ri-na ga-za-h ha-ra-at me-en šu-[ri-n]a ha-at-ta-[h] hu-ut-ra-h me-en šu-ri-na mas-si-i-h *durch Bittflehen unterdrückte ich die Not zum Glück; Elend(?) und Not zerschlug ich zum Glück; durch Druck riß ich zum Glück die Not heraus, überwältigte sie; die Not zum Glück beseitigte ich.* ShI 54:67: [der König erwünscht von der Gottheit für seine Kinder] me-en ha-tam$_5$-ti i si-ra-áš-pi-na [pi-ir-ra]-áš-pi-na *sie sollen die Not in Elam beheben ('aufhängen'), unterdrücken können!* PF 242:8: h.be-ul 22-na mi-ši-na me-en ha-du-iš *im 22. Jahr [des Darius = 500 v.Chr.] war als Saldo nur noch ein Not-Haben (ein dürftiger Haben-Posten) da.* 1859:8: [N] mu-ši-in ku-iz-za pi(?)-ti(?)-man pa-ráš a-nu me-en su-ur-ma-ra pi-ik-ti hi taš *N hatte die Abrechnung gebracht, er reiste weiter nach Pitava; bedränge ihn deswegen nicht mit Not, sondern leiste ihm Beistand!*; F. Grillot – F. Vallat (IrAnt 19, 1984, 24): "qu'il ne soit pas accompagné (mais), s'il décide une répression, porte lui aide!" Fort. 8961:43: ŠE.BAR.lg hal A.lg 8 bat-ti-ik-qa-na-iš me-en A.lg ... ŠE.GAL.lg 30 KI.MIN A.lg šà-ri *Gerste von bewässertem Land, [nur] achtfach[er Ertrag wegen] Wassermangel; ... Reis, 30 ditto [= 30facher Ertrag], denn Wasser war vorhanden.*

me-en(?)-bi-ir – s. den Eigennamen v.at-ta.me-en.bi-ir

me-en.ku-li-ik-ki nE; M. Lambert (RA 68, 1974, 10) las so (statt me-en-ku li-ik-ki wie noch bei König, 1965, 147) und deutete den Ausdruck als "conducteur glorieux". Zu erwägen ist vielleicht *ich als gegen die Not Erflehter* (unsicher).
ShuN II. 72:3: li-ku-me [ri]-ša-ak-qa qa-at-ru ha-tam$_5$-tuk me-en.ku-li-ik-ki ha-tam$_5$-ti-ik *meines Reiches Mehrer bin ich (geworden), der Thronende von Elam bin ich, der gegen die Not Erflehte(?) von Elam bin ich*; König (a.O.): "[ich (bin)] der Mehrer meines Reiches, der Pfleger von Elam, der das Fürstentum von Elam genommen hat".

me-en-na – s. die Eigennamen am-ma.me-en-na.ri-[iš]-šà-a-ra-a, hu-um-ba-an-um.me-en-na, d.hu-ban.nu-um.me-en-na

me-en-ni-e mE *seine (ihre) Macht.*
ShI D:4/5: [Göttin Kiririša] za-na me-en-ni-e sa-ap su-un-kib-be in-ni sa-be-e-na *du Herrin, deren Macht in einem Abbild auch von Königen nicht abgebildet werden kann*; so auch F. Grillot – F. Vallat (IrAnt 19, 1984, 22): "dame, sa magnificence: une reproduction qui, (même) par les rois, n'est pas reproductible". D:5/6: za-na me-en-ni-e uk-ku lu-h-ha-an hu-ni-ir ha-la-ti-ni-me in-ni ku-uš-ma-ni *du Herrin, deren Macht als segnendes Haupt durch eine tönerne Lampe nicht erzeugt werden kann*; Grillot – Vallat (a.O.): "dame dont la magnificence est conçue en haut, – aucune image en argile d'elle ne peut (donc) être réalisée". Inc. 66:5: me-en-ni-e sa-ap in-ni sa-be-en *deren Macht als Abbild nicht abgebildet werden kann (= deren Macht unnachahmlich ist).*

me-en-pu mE *Pflasterstraße*(?); Françoise Grillot (StIr 13, 1984, 187): "parvis". Weder F.W. König noch R.T. Hallock gaben eine Deutung des Stichwortes; M.-J. Steve (Mém. 41, 1967, 45) möchte in dem Wort einen Personenplural in Parallele zu "Könige" erblicken und mit "Nachfolger"(pl.) übersetzen, was einleuchten könnte, gäbe es nur die Fassungen me-en-pu-pa (siebenmal belegt); allein, die (sechsmal belegten) Fassungen me-en-pu ap-pa machen es wahrscheinlich, daß dies der eigentlich gemeinte Wortlaut ist, woraus sich für me-en-pu eine Sache ergibt, keine Personen. Nach dem archäologischen Befund kommen die Inschriften vor an der sogenannten 'Königlichen Durchfahrt' an der Südostseite der Außenmauer und an der 'Königs-Pforte' an der

Südseite der Innenmauer, die einst durch eine gepflasterte Prozessionsstraße verbunden waren. Diese Straße mit großen Tonziegeln könnte mit me-en-pu gemeint sein.
UntN TZ 22:3: tu_4-uš pi-it-te-ka ap-pa su-un-ki-ip ú-ri-pu-pi im-me hu-ut-táh-ša a-gi me-en-pu ap-pa im-me ku-ši-h-ša ú ku-ši-h *einen umfriedeten Vorhof, wie ihn frühere Könige nicht angelegt hatten, und eine [Prozessions-]Pflasterstraße, wie sie sie nicht gebaut hatten, erbaute ich.*

me-en.qa-at-ki mE *Machtpodest*(?), gebildet aus me-en *Macht* (schwerlich nE, achE *Not, Mangel*) und einer Ableitung von qa-at *Terrasse, Thron.*
Stolper, TTM I 73:4': [Silber] ša ba-as-ba-as.lg ša GIŠ.GU.ZA.lg me-en.qa-at-ki-me *für Pfauen(?) für den Thron des Machtpodestes* (als Bezeichnung des Podestes, auf dem der Königsthron stand?); F. Vallat (StIr Suppl. 8, 1985, 32): "GIŠ.GU.ZA.MEŠ me-en ka_4-ad-ki-me (= ka_4-ad-ki-i-me) peut être analysée: trône couronne siège-unique-son-le; c'est-à-dire "trône, siège unique de la couronne"".

me-en-ra.hal-ki N.pr.m. aE *ein süßer Machthaber [ist Gott X]*, aus Haft Tepe, dem alten Kabnak.
S.jur. 81:6. 163:26.

me-en-ra.mur-ta – s. me-ra.mur-ti, dak-nu-ra.d.me-en-ra.mur-ta, uk-ku-lu.me-en-ra.mu-ur-ti

h.me-en-ri Ortsname in der Elymais (Bezirk VI), achE; in so später Zeit dürfte die Bedeutung etwa *der Mangelleidende* sein, schwerlich, wie in früher Zeit, *der Machthaber.*
PF 2035:10/11.

me-en-ri-ir aE *einer, der sich [einer Sache] bemächtigt.*
Inc. Sa Rs.7: ak-qa-ra me-en-ri-ir *wer sich [des Täfelchens] bemächtigt.*

me-hi-en nE *es wird folgen, Gefolgschaft leisten*, von V. Scheil (RA 14, 1917, 50) nach einem akkad. Paralleltext wohl richtig erschlossen.
Omen 21: [.....]-na me-hi-en.

me-hi-na – s. den Eigennamen še-im-ti.me-hi-na

me-hi-si-in.KI aE Ortsname
Mém. 14, 1913, 10, III:6.

GIŠ.me-ig-da-um = ap. *migδa- n. *Früchte, Obst*; s. unter GIŠ.mi-ik-tam_5.
PFa 1:11 (Hallock, DAFI 8, 1978, 116: "fruit").

me-ik-ti-ri – s. unter ik-ti-ri; das me dürfte zum voraufgehenden Wort gehören.

me-in-ra nE, vielleicht *Machthaber*, möglicherweise aber auch *Mangelleidender.*
Nin 19:14: [.....] me-in-ra ú [.....].

hh.me-in-zí achE, noch ungedeutete Berufsbezeichnung.
PF 1856:9: [6 Babylonier, anscheinend 'Leichenbeseitiger', erhielten Rationen] hh.LUGÀL.ik(?)-qa(?)-mar hh.me-in-zí.i[k(?)-qa(?)]-mar *vom König her (und zwar) vom menzi [kamen sie(?)].*

me-ir aE, in Strichschrift (AiFF, 1969, 39), *mächtig.*
Kutl I:4.

me-ir-pa mE *Mächtige*(pl.).
ShI D:23: hi-h hu-šu-pa ha-ap-hu me-ir-pa gi-el-hu-na *ich betete darum: als Vergeltende möchten wir anhören, als Mächtige möchten wir befehlen!*; F. Grillot – F. Vallat (IrAnt 19, 1984, 23): "nous avons obéi aux forces supérieures, afin que nous puissions commander en maîtres".

f.me-ir-i-tu N.pr.fem. aE, akkadisiert.
S.jur. 244:12.

me-ir-ra – s. den Eigennamen at-ta.me-ir-ra.hal-ki

me-ir-r[a]-ti achE *Stillbeihilfe*(?), vielleicht assimiliert aus men-rati- *Stärkung zum Nähren*(?).
PF 1206:11°/12: [eine Frau, Verpflegungs-Empfängerin, eingetragen in Pittanna] ra-ti-qa hh.pu-[h]u GURUŠ.lg.na k[u-š]i-iš me-ir-r[a]-ti-ma i du-nu-qa *eine Wöchnerin (Stillende), gebar einen Knaben, als Stillbeihilfe(?) wurde dies [nämlich ein Krug Wein] ihr gegeben*; Hallock (1969, 345): "[wine] was given as merrati to 1 post partum woman ... (who) bore a male child".

me-ir-ri-ik mE *Machthaber (bin) ich*; M. Pézard (Mém. 15, 1914, 47 Anm. 5): "Pour nous la racine me/irri anzanite est la même que la racine marri néo-anzanite qui a le sens de "maintenir" et "prendre"", was nicht überzeugt. Eine Variante unseres Stichwortes hat me-ni-ik, für das eine Bedeutung *Machthaber ich* so gut wie sicher ist. me-ir-ri dürfte aus menri assimiliert sein. Françoise Grillot (StIr 13, 1984, 189): "gouverneur".
Hnum C 4:2: me-ir-ri-ik ha-tam$_5$-ti-ik *der Machthaber von Elam bin ich*; König (1965, 36): "der Betreuer von Elam".

me-ir-[ri-in-ri] mE *einer, der vergräbt, versteckt*(?).
ShI 54 IV:52: [.... hu-ut-ta-a]n-ri mu-ri me-ir-[ri-in-ri] – so die Lesung Königs (1965, 132); V. Scheil (Mém. 11, 1911, 56) las mu-ri-me ir [....] und übersetzte: "dans la terre (cachera)". Der Sinn dürfte ungefähr zutreffen, die Lesung bleibt unsicher; König selbst gibt keinen Übersetzungsversuch.

h.me-ir-[x] mE Ortsname im Bereich von Anzan.
Stolper, Malyān EDD 1976: Texts [Manuskript] M-1463:4.

me-iš nE Kleidungsstück
S 283:4: 1 me-iš KI.MIN (= BABBAR BABBAR) [...]-qa-an-qa-na hw.gi(?)-[..]-ib-ba-áš du-iš.

me-iš-ra-ti nE Kleidungsgegenstand, vielleicht *Schal, Schleiertuch*(?) (Fs. Eilers, 1967, 89); Ju.B. Jusifov (VDI 85, 1963/3, 249) hält das Wort für akkad., zu mašru *aufgerauht* von Stoffen (vgl. dalāt ... maš-ra-a-te *altgewordene Torflügel* [AHw II 629, CAD D, 385]), was nicht überzeugt; er übersetzt "otrezannye (tkani)" im Sinne von "Coupons".
S 37:4: x me-iš-ra-ti me-iš-šá-[meš-na] *x Schals(?) als Ersatz(?)*; ähnlich 93:15. 74:3: 2 ku-uk-tu$_4$ bìr-mu-na 1 me-iš-ra-ti bìr-mu-na *zwei Obergewänder aus Buntstoff, einen Schal(?) aus Buntstoff*; 117:10 ebenso. 173:1: 1 me-iš-ra-ti li-[man-na] *ein Schal(?) aus Leinen(?)*. 222:Rs.2°.

me-iš-šá-meš-na nE *als Ersatz*(?); eine Lesung me-iš-šá.lg.na ist weniger wahrscheinlich; Ju.B. Jusifov (VDI 85, 1963/3, 249) dachte an akkad. maššu *poliert*; nicht wahrscheinlich.
S 15:4/5: 4 tup-ki-um kur-mín hw.ku-ud-da-qa-qa-na hu-ma-[qa] me-iš-šá-meš-na a-h hu-h-hu-da-qa *4 tipkim gemäß Verfügung des Kutakaka sind entnommen worden, als Ersatz hier (neu) angefertigt*. 37:4 und 93:15: [x] me-iš-ra-ti me-iš-šá-meš-na.

me-iš-ši mE, anscheinend ein Kultgegenstand; König (Drei altelam. Stelen, 1925, 47): "später", 1965, 108, unübersetzt.
ShI 47:85: d.be-el-ti-ya za-na te-en-ta-ar za-ab-ba-an-ri me-iš-ši uk-ku ni-en hu-ut-táh *für die (Göttin) Bēltiya, die huldvolle, tributheischende Herrin, machte ich Schleier(?), die Pflichtabgaben(?) sind*.

me-iš-ši-in achE *nachmals, später, dereinst* , wohl = me-šá-an; s.a. me-ši-in.
DB 55:64: v.nu v.LUGÀL v.ak-qa me-iš-ši-in šá-ni-ik-ti *du, der du nachmals König sein wirst*; ap. tuvam ka x[šāyaϑya ha]ya aparam ahahi, bab. man-nu at-ta LUGAL šá ár-ki-ia [tel]-la-a. 56:66. 58:70/71. 64:83°. 65:84. 69:94.

h.me(?)-iš-ši-ya Ortsname in der Persis
Fort. 8931:31/32.

me-iš-tuk-ki nE Kleidungsstück.
S 37:6: [1] me-iš-tuk-ki kut-ti-na BABBAR BABBAR *ein ganz weißes meštikki*. 95:8: 1 me-iš--tuk-ki kut-ti-na ha-za-[x]-um-na *ein meštikki ganz aus ha-za-[x]-um*.

me-it-ki-ni mE *er (sie) soll losziehen, sich aufmachen!*; s.a. achE mi-ut-ki-ni.
N.asu 16:13: hi-h d.bì-el-ti-ya na-pír ri-ša-ar-ra pi-uk-ku-pi-ip me-it-ki-ni *ich betete: Bēltiya ('meine [göttliche] Herrin'), die große Gottheit, soll über sie [die Frevler] kommen!*; V. Scheil (Mém. 5, 1904, 2): "élancez-vous!"; Hüsing (Quellen, 1916, 50): "Dies möge Beltija, die große Gottheit über sie (herauf)führen!", so auch F. Bork im Reallex. d. Vorg. III (1925) 76; später (MAOG 7,3, 1933, 30): "Glut, Beltija, große Gottheit, mögest du über sie bringen!"; König (1965, 70): "Feuersglut soll durch Peltija, die große Göttin, über diese (= solche Frevler) (herab?)geführt werden"; Françoise Grillot (JA 271, 1983, 210): "Les puissances de Beltia ... elles au-dessus de lui qu'elles aillent!"

me-it-ti nE *Angreifer, Überfallender* mit V. Scheil (RA 14, 1917, 39 f.), der "envahisseur" übersetzte.
Omen 3: me-it-ti hal-ma a-ha ni-en *der Angreifer wird im Lande da sein (wird es ausbeuten)*. 4: me-it-ti da-ad-da-an *der Angreifer wird sich festsetzen*. 4: GAM.UK me-it-ti zab-ba-be-ip šà-im-pi *die Invasionstruppen werden unterjocht*.

[h].me(?)-iz(?)-za-nu-iš Ortsname in der Persis, wohl ap.
Fort. 483-3:12.

me-ku-bí – s. den Eigennamen še-im-ti.me-ku-bí

me(?)-kur-ra nE Berufsbezeichnung (sg.).
S 169:Rs.10: [verschiedene Gebrauchsgegenstände] hw.mar-ti-ti me(?)-kur-ra-na *von Martiti, dem me(?)-kur-ra [abgeliefert]*.

f.me-li-ir.d.nah-hu-un-te N.pr.fem. mE *ein Befehlender ist der Sonnengott*, Name der Schwester des Königs Huteluduš-Inšušinak (ausgehendes 12. Jh. v.Chr.); R. Zadok (ElOn, 1984, 55): "Do Me-li-me-er and f.Me-li-ir-d.nah-hu-un-te begin with Kassite meli 'slave' (poss. also 'female slave')?"
Hutl 63:14/15. Anzan 1:36-38.

me-li-me-ir N.pr.m. aE; s.a. unter dem voraufgehenden Stichwort.
S.jur. 470:10.

me-l[i.d.ši-hu] N.pr.m. (Kassitenkönig)
ShuN 23:7.

me-lu-uk mE *lang* (zeitlich), vgl. achE me-ul-li-ik *lange*; F. Bork (AfO 9, 1933-1934, 298): ""Länge", zu me-ul-li-ik "lange""; Françoise Grillot (Akkadica 27, 1982, 13): "en grand nombre".
UntN 13:7: šu-ut-me ša-at-me ki-it-ti-in me-lu-uk-ma *in der langen Dauer von Nacht und Tag*.

me-lu-uk-ra – s. na-a.me-lu-uk-ra

-me-ma achE Endung bei Ordinalzahlen, häufiger ist -me-na und s. vor allem unter -um-me--man-na.
PF 739:6°. 775:10. 995:7. 1568:9. Insgesamt 14 Belege in PFT. PFa 29:1. Fort. 9030:10.

-me-ma-na - s. das voraufgehende Stichwort.
PF 420:9. Fort. 9030:11.

h.me-ma-na-kaš Ortsname in der Persis, ap.
Fort. 8961:6.37.42. 10223:21.33.

-me-man-na achE, s. unter -um-me-man-na.
PF 34:7. 38:8. 90:9. 123:8 und passim in PFT, z.B. 1940:29: h.tup-pi hi 2-me-man-na be-ul 15-na "This tablet (is) the 2nd (for) the 15th year" (Hallock, 1969, 523).

-me-man-na achE als Zusatz zu dem ap. Monat Viyaxana des Jahres 22 des Darius (499 v.Chr.), von Hallock (1969, 729b) zu Recht als *Schalt-Viyaxana* vermutet; denn damals wurde der letzte Monat in der Tat verdoppelt. Die sonst übliche Wendung bei Schalt-Monaten ist achE me-šá-na.
PF 675:6. 869:9. 870:10. 966:8. 1718:7. Fort. 952-2:7.

hh.me-mar-[...] N.pr.m.
Fort. 8931:15.

h.me-maš Ortsname in der Persis, s. unter h.ma-a-ya-mi-iš.
PF 854:4 857:4/5 1140:5. 1140:5. Fort. 614-3:3. 2016:5(?). 4468:4. 6041A:4. 8004:3/4. 8847:4.

h.me-máš-lu Ortsname in der Elymais.
Fort. 946-2:4/5. 5663:4/5.

me-me N.pr.fem. aE, von R. Zadok (BzN 18, 1983, 95) unter die zweisilbigen Lallwörter eingereiht.
Mém. 14, 1913, 113, Nr. 74:2.Rs.6. In altakkad. Zeit in Mesopotamien ebenfalls bezeugt (I.J. Gelb, MAD IV, 1970, Nr. 1:4).

me-me-en-gi nE, ein 2 kg schwerer Gegenstand aus Eisen, wohl eine Waffe.
S 164:1: 4 MA.NA m[e]-me-en-gi AN.[BAR.lg.na] a-h kás-za-qa *ein vier Pfund schweres memengi aus Eisen ist hier geschmiedet worden.*

me-mi nE, achE *hinterher, auf dem Fuße*; Hallock (1969, 729b): pps. "after him".
Nin 15:11: [......]-be h.šá-ra d[a]h me-mi hal.[.....] */die Truppen/ sandte ich hinab hinterher ins Land /..../.* DB 32:54/55: me-ni v.ú v.taš-šu-íp me-mi da-h *da sandte ich die Truppen hinterher*, ap. passāva aδam kāram frāišayam nipadi, bab. ár-ki a-na-ku ú-qu a-na tar-ṣi-šú-nu aš-pur-ma.

-me-na achE Endung an Ordinalzahlen, s. unter -um-me-man-na.
PF 8:7. 36:6/7: h.be-ul 20-me-na *20.Jahr /des Darius = 502 v.Chr./.* 89:7 und passim in PFT. PFa 13:10. 22:11. Fort. 3507:7. PT 21:13.19. 59a:4896:8. 64:8 und öfter.

me-na - s. die Eigennamen a-da-me-na, d.hu-um-ban.nu-me-na, in-zu.me-na, lu-uš(?)-me-na, na-an-ni.me-na, si-mu-ut.me-na, še-im-du.me-na.

hh.me(?)-na-ap-šá-ra(?) N.pr.m.
Fort. 1831:7/8.

-me-na-ma Endung an Ordinalzahlen, s. unter -um-me-man-na.
PF 1094:18. 1225:9/10. Fort. 2815:12/13.

hw.me-na-na N.pr.m. nE, von P.Jensen (WZKM 6, 1892, 217. 221) als Kurzform des Namens Humban-menana erkannt, von R. Zadok (BiOr 34, 1977, 78a) zu Recht von me-na abgeleitet; offenbar liegt eine Koseform zu mena *Macht*(?) vor.
S 104:11 und 119:4°, die bisher einzigen Belege aus Elam. In akkad. Überlieferung: v.me-na-na nA in dem Assurbanipal-Brief ABL 1380:1.Rs.12; v.me-na-nu in ABL 289:8. me-na-nu nB in Chronicle 1 bei Grayson, Chronicles, III:15.16(Det.v).20.26. Die akkad. Belege dürften durchweg König Humban-menana meinen, regierte 691 – 687 v.Chr., bei Hinz (Das Reich Elam, 1964, 124 f.) irrig Humban-nimena genannt, s. v.um-ma-an-me-na-nu. Tallqvist, APN 241 unter Umman-menanu, 5 (neu-, spätbab.).

me-ni achE *dann, danach, darauf, da*, ap. passäva, bab. ár-ki.
DB 10:25.26. 11:30.32. 12:34 und oft in DB. DNa 28. DNb 9:43. Dsf 22°. DSz 21/22. PF 96:9 (dort, wie Hallock, 1969, 105 gesehen hat, überflüssig). 232:5/6. 272:5 und häufig in PFT. PFa 30: 9. Fort. 514-1:4.10.22.27. 589-1:34. 632-2:14 und passim. XPh 4b:30. XV 3:23.

me-ni sa-ap ap-pa achE *nachdem*, ap. passäva yaϑā, bab. ár-ki šá.
DB 10:22: me-ni sa-ap ap-pa v.LUGÀL.me du-ma *nachdem ich mir die Königsherrschaft angeeignet hatte.*

me-ni-en nE *er bemächtige sich!*
ShuN II. 74:Rs.11: ul-hi.lg.e ki-te-en a-ni en ki-te-en a-ak me-ni-en ki-te-en ap-pa šu-tu$_4$-ur d.in-šu-ši-na-ak a-ak su-gìr v.šu-ut-ru-uk.d.nah-hu-un-te i tu-um-ba-áš-da *seine Wohnstatt soll er mit magischem Schutzbann nicht (selber) magisch bannen, sondern er bemächtige sich des magischen Schutzbannes, den durch Gerechtigkeit (Gott) Inšušinak und König Šutruk-Nahhunte (II.) gestiftet haben.*

me-ni-ik aE, mE *Machthaber ich (bin)*; vgl. auch hal.me-ni-ik; König (Drei altelam. Stelen, 1925, 40): "Herzog oder Erzherzog, Graf oder Markgraf"; 1965, 97: "Fürst"; M. Lambert (RA 68, 1974, 10): "conducteur"; Annelies Kammenhuber (AAntH 22, 1974, 201): "Fürst"; Françoise Grillot (DAFI 3, 1973, 129): "prince"; F. Vallat (DAFI 8, 1978, 98): "conducteur"; A. Kammenhuber (AAntH 26, 1978, 234): "Statthalter".
Sir 5° (W. Farber, ZA 64, 1974, 77). Siw 3:5: me-ni-ik ha-da-am-[ti-ik] *Machthaber von Elam bin ich.* Hnum 4 C:2: me-ni-ik ha-tam$_5$-ti-ik (Variante; Hauptexemplar hat me-ir-ri-ik). ShI 44a:12°. 44c:7: me-ni-ik ha-tam$_5$-ti-ki a-ak šu-še-en-ki *Machthaber von Elam und Susa bin ich.* 47:8. 49:5. 54 I:19°. HutI 61 B-C:12: me-ni-ik ha-ta-am-ti-ik.

me-ni-ip mE *Machthaber, Fürsten*; König (1965, 124): "Fürsten"; Erica Reiner (Language, 1969, 100): "leaders".
ShI 54 I:94: šu-ru ni-qa-me ú-ri-ip še-ik-pi-ip me-ni-ip ha-tam$_5$-ti-ip *unser Glück sind die Frommen(?), Künstler(?) und Fürsten von Elam.*

me-ni-ir mE *Machthaber, Fürst*; F. Bork (AfO 9, 1933-1934, 294): "Herzog"; König (1965, 138): "Fürst"; M.-J. Steve (Mém. 41, 1967, 45): ""successeur, prince héritier", devenu finalement "prince" ou "roi", ce qui représente une évolution analogue à celle du titre de sukkal en Elam"; Françoise Grillot (DAFI 3, 1973, 120): "prince"; M. Lambert (RA 68, 1974, 10): "conducteur"; F. Vallat (RA 79, 1985, 45): "souverain".
HutI 60:1. 61 A:4. 62:1. Anzan 1:6: me-ni-ir ha-tam$_5$-ti-ir a-ak h.šu-še-en-ri *der Fürst von Elam und Susa.*

me-ni-ir-ri mE *einer, der in seine Gewalt bringt, beherrscht*; V. Scheil (Mém. 11, 1911, 54): ""le prince, le chef", d'où "(celui qui) commandera le royaume, exercera le pouvoir"", a.O. 56:

"celui qui le pouvoir tiendra", a.O. 117: "règnera"; König (1965, 115): "Reich-Beherrscher"; Françoise Grillot (DAFI 3, 1973, 140): "conducteur"(?).
ShI 48b:54: [li-qa-me] ak-qa me-ni-ir-ri [si-ya-an] d.in-su-uš-na-ak-me [....] *wer das Reich in seine Gewalt bringt, den Tempel des (Gottes) Inšušinak [....]*. 48b:60: [li-qa-me] ak-qa me-ni-ir-ri [tu$_4$--up-pi-me]-ú-me in-ri mi-ir-ri-in-ri *wer das Reich in seine Gewalt bringt, meine Inschrift(?) nicht salbt(?).*

me-ni-pa mE *Mächtige*(pl.).
ShI 54 I:39: [hu-šu-pa] ha-ap-hu me-ni-pa gi-el-hu-na za-[na ....] gi-el-ti-na *als Vergeltende möchten wir anhören, als Mächtige möchten wir gebieten, du Herrin [...] mögest du gebieten!*

hh.me-nu-iz-za-ya N.pr.m. ap.
Fort. 9054:6.

me-nu-me nE *Dach*(?); in Fs. Taqizadeh (1962, 109) noch "Denkmal"(?).
Hanne 75:15: [ich baute einen Tempel] a-ak pa-kaš-ki hu-h-be me-nu-me i qa-tu$_4$-h *und mit jenen Trophäen(?) [aus Silhite] bekrönte(?) ich dessen Dach(?).*

me-qa-na achE *zum Pflanzen*, so wohl richtig R.T. Hallock (DAFI 8, 1978, 136): "(for) planting(?)".
PFa 33:9: [1168 Baumsetzlinge] GIŠ.hu-sa me-qa-na *zum Bäumepflanzen*. 33:15.24.29.36.

me-ra – s. me-ra.mur-ti

me-ra-h – s. den Eigennamen gu-ri.me-ra-h

me-ra-h.i-da-du N.pr.m. aE, etwa *ich folgte(?) (Gott) Idadu.*
Mém. 10, 1908, Nr. 10:2.

me-ra.mur-ti N.pr.m. aE, etwa *Gewaltigen-Hochsitz* (d.h. ein Hochsitz für einen Machthaber?), aus Haft Tepe, dem alten Kabnak; s.a. die Eigennamen dak-nu-ra.d.me-en-ra.mur-ta, uk-ku-lu.me-en-ra.mu-ur-ti.
S.jur. 163:24.

me-ra-nu-um Name eines aE Kanales bei Susa.
S.jur. 350:1. 366:2. 452:7.

me-[r]a-ra N.pr.m. aE, Koseform zu mera, das einen *Nachkömmling* bezeichnen könnte; R. Zadok (BzN 18, 1983, 103) stellt das Stichwort zusammen mit mi-ri-ri zu miri, nicht überzeugend.
Mém. 10, 1908, Nr. 59:11.

me-ri aE *ein Nachkommender*(?) (ZA 58, 1967, 79).
Hita 2 V:24: gú-li-ir [n]a-ra-am.d.sîn(EN.ZU) [ir] me-ri [pu-b]í-šu-ra *ein Bittflehender [des Königs] Narām-Sîn, der hernach anmaßend wird* (ganz unsicher).

me-ri-ir achE *ein Nachkommender, Hinterheriger* in der Wendung me-ri-ir da-qa *hinterhergeschickt, auf dem Fuße nachfolgend*; Hallock (1969, 729b): "should mean "after him". Analysis uncertain"; Françoise Grillot (JA 271, 1983, 210 Anm. 16): "me-ri-ir = (ir) me-r i-r "(lui) arrière-à lui-de", c'est-à-dire "(lui) à l'arrière de lui", ou "(lui) derrière lui"".
DB 47:32: [me-ni v.]mi-[ma-na v.taš-šu-íp] i-da-qa me-ri-ir da-qa sa-ak *dann zog Vivāna mit den Truppen als Hinterhergeschickter los (= dann verfolgte Vivāna [den Feind] mit den Truppen)*, passāva vivāna hada kārā nipadi ta[ya]i ašyava, bab. ár-ki [v.ú]-mi-ma-na-ʾ a-na tar-ṣi-šú-nu it-ta-lak.

me-ru.KI aE Ortsname in der Susiana.
Sjur. 540:7.

me-ru-qa mE *geweiht*(?).
Shl 46:50: sa-am-mi me-ru-qa ... zu-ba-ar la-an-si-ti-in-[ni] ša-ri-h su-h-te-ir-ma ta-[h] *ich goß aus Goldbronze ein geweihtes(?) sammi ..., ich stellte es in den Altarschrein*; König (1965, 105) las sa-am-mi-me ru-qa, aber dies ist im Hinblick auf das folgende Stichwort nicht wahrscheinlich.

me-ru-uk-na mE *es möge, soll geweiht werden!*(?).
ShI 54 I:76: ri-e i nu-ku-un hi-iš-ki me-ru-uk-na *diese Erntefrüchte(?) mögen als Gottesgabe(?) in Fülle(?) geweiht werden!(?)*; König (1965, 123): "möge gepflegt (= behütet) werden!"

me-ru-ur-ra mE = mer.u.ra *ein späterer als ich*; Hüsing (Quellen, 1916, 96): "der spätere?"; König (1965, 95): "(er) befürsorgt". S.a. die Variante m[i]-ru-ur-ra.
ShuN 42:9: su-un-gìr ak-qa me-ru-ur-ra *ein König, der nach mir kommt*; Françoise Grillot (JA 271, 1983, 211): "le roi qui, en arrière de moi = le roi qui, après moi".

hh.me-sa-ak-qa N.pr.m. = ap. *vaiϑaka- oder *maiϑaka-, s. unter hh.ma-a-sa-ak-qa.
PF 1942:37/38. 1943:39.41/42. Fort. 8969B:5/6.

MEŠ sumerisches Pluralzeichen, dient im Elamischen als Kennzeichen für Logogramme, abgekürzt lg.

me-šá achE *später, nachträglich*.
Fort. 9120:6: hh.kur-taš ... ap-pa me-šá kin-nu-qa *Arbeiter ..., die später eingetroffen sind*. PT 2:x+6(?).

me-šá-an achE *Nachtrag, nachträglich*; dient auch, wie Hallock (1969, 730a) sah, zur Kennzeichnung von Schaltmonaten; s.a. me-iš-ši-in, me-ši-in.
PF 246:9: d.mi-qa-na me-šá-an *Schalt-Viyaxana* (d.h. als zwölfter Monat verdoppelt; gemeint ist somit ein nachträglicher Viyaxana als 13. Monat im 22. Jahr des Darius = 499 v.Chr.). 1021:13: [ein Bursche erhielt die ihm monatlich zustehenden 15 Maß Gerste für einen Zeitraum von sechs Monaten auf einmal mit der Begründung:] me-šá-an si-ti-ra lak-ki-ik-ra *nachträglich als ein genesener Hinzugestoßener*; Hallock (1969, 295): "(He is) one who was transferred(?) (as?) an aftercomer(?)". Fort. 2851:9: [Kleinvieh] ap-pa me-šá-an uk-gi zik-kak-qa *was nachträglich s einem Konto gutgebracht worden ist*.

me-šá-an-na achE *nachträglich hinzugefügt* im Sinne von *Schalt*-Monat; s.a. me-šá-an, me-šá-na, me-šá-nu.
PF 1844:13: d.ITU.lg d.mi-ya-kán-na-iš me-šá-an-na h.be-ul 24-na *(im) Monat Schalt-Viyaxana des 24. Jahres [des Darius]*. 1943:3: d.qa-ir-ba-ši-ya me-šá-an-na *Schaltmonat Xārapašya* (im 19. Jahr des Darius [= 503 v.Chr.] gab es zwei sechste Monate). Fort. 2033-1:10.19.30.35/36.38.

me-šá-me-ra-qa achE *außerhalb von, anderwärts*; Hallock (1969, 730a): "in addition to".
DNa 3:13/14: me-šá-me-ra-qa v.bar-sìp ik-qa-mar *zusätzlich über Persien hinaus*, ap. apataram hacā pārsā, bab. e-lat KUR.par-su. XPb 3:14/15: ap-pa me-šá-me-ra-qa da hu-ud-da-ra *was ich anderwärts auch noch baute* (im Gegensatz zu *hier in Persepolis*), ap. taya-mai apataram krtam, bab. weicht ab. XPh 3:12: me-šá-me-ra-qa ha-iz-za h.ba-ir-šá *außerhalb von Persien*.

me-šá-me-ra-šá-e achE *nachmals*, ap. aparam, bab. a-na ár-ka-a-tum UD-mu.
DSab 2: ak-qa me-šá-me-ra-šá-e [zí-ya-man-ra] tur-na-in-ra *[damit] der welcher nachmals sie [die Darius-Statue] erblickt, wisse*; F. Vallat ergänzte die Lücke zí-ya-ma-an-ra, aber dafür reicht der Raum nicht aus.

me-šá-na achE *nachträglich (eingeschoben)* zur Kennzeichnung von Schaltmonaten; s. unter me-šá-an; A. Poebel (AJSL 55, 1938, 137): "corresponds to the Akkadian šanû (Sumerian m i n - k a m), "second", "other", of the intercalary month ... as well as to Akkadian arkû, "later"".
PF 297:9: d.ITU.lg ap-pa d.mi-kin-na me-šá-na-ma *im Monat, welcher der Schalt-Viyaxana (ist).* 660:8. 764:8. 765:13. 894:11. 973:6/7. 998:9. 999:6. 1257:7. Fort. 5785:7. 8925C:10. PT 10:Rs.3: qa-ir-ba-ši-ya me-šá-na "Karbashiya the later" (Cameron, 1948, 98), ebenso 11:10. 27:13: 1 d.mi-kán-na ir-ip-na 1 d.mi-kán-na me-šá-na "1; Viyaxna the former; 1; Viyaxna the later (intercalated)" (Cameron, 1948, 128). 79:10: ku-iš d.mi-kán-na me-šá-na *bis zum Schalt-Viyaxana einschließlich*; (Cameron, 1948, 195): "through the later (intercalated) Viyaxna".

hh.me-šá-na N.pr.m., s. unter hh.ma-a-šá-na.
Fort. 8925:17.

me-šá-nu achE – s. das vorvorige Stichwort.
PF 864:7: d.mi-kán-na-iš me-šá-nu-ma *im Schalt-Viyaxana.*

h.me-šá.qa-pa-qa-pa-qa achE *lange danach*, wörtlich *später gänzlich*, ap. abyapara<m> *in der Folgezeit*, bab. ina ku-tal ul-lu-ú *lange danach* (M.-J. Steve, StIr 4, 1975, 14).
A^{2}Sa 3/4.

me-ša.ru-tú N.pr.fem. aE. Bei der Lesung des schwierigen Stichwortes war uns R. Borger behilflich; sie ergab me-ša-ru-ut. Wir erwägen jedoch eine Transliteration tú für ut, weil sich so eine *spätere Gemahlin* oder *Zweit-Gattin* ergäbe, also ein weiblicher Name. Die Möglichkeit einer Lesung me-ša-ru-ut als Mannesname bleibt aber offen.
Mém. 18, 1927, Nr. 138:3.

me-ši – s. den nE Eigennamen hw.li-ik-me-ši

me-ši-in achE *später, nachträglich*; s.a. me-iš-ši-in, wohl = me-šá-an.
Fort. 2935:9: [eine Fürstin hatte als Verpflegung zwei Schafe erhalten] me-ši-in hh.LUGÀL ik-ki--mar ir-pi in pa-ráš-da *nachträglich; (denn) sie ist vom König nicht früher angereist gekommen.*

hh.me-ši-iz-za N.pr.m. ap./medisch, entweder *maisaiča- oder *vaisaiča-(?) (vgl. Sprachgut, 1975, 157).
PF 1730:2/3. 1742:3.

me-šu-ba-me aE aus einem vermutlich aE Beschwörungstext aus Tello; Wortabtrennung unsicher.
Inc. 70 J:23: me-šu-ba-me zi-[x]-bi ru-pu.

me-te aE *Sieg*(?) in aE Strichschrift (IrAnt 2, 1962, 16; AiFF, 1969, 39).
Kutl I:1: me-te na-ru-un-te tak *Sieg durch (die Göttin) Narunde ward bewirkt* (unsicher).

me(?)-te achE
Fort. 6087:4: [1600 Maß Mehl Verfügung des N] h.ba-ir-šá-an me(?)-te te-um-be-ir am(?)-ma(?) (noch unverständlich).

me-te-e – s. den Eigennamen aš.me-te-e

me-te-en aE *Sieg*; s.a. die Eigennamen v.at-ta.me-te-en, i-gi.me-te-en, ku-li.me-te-en, ku--te.me-te-en, ku-uk.me(?)-te-en.
Kutl C:3: me-te-en hu-hu-ta^n-ki *ich bin ein Sieg-Erwirkender(?)* (in aE Strichschrift, AiFF, 1969, 33).

me-te-en-da mE *du hast besiegt, erobert*; König (1965, 80): "du bist gezogen"; s.a. me-te-en-ta.
ShuN 28 A:14: ri-it-ru(?) [h].ha-áš-mar uz-zu-un-ta h.ša-h-na-am ki-el me-te-en-da *als Zehnten-Erheber(?) bist du [Gott Inšušinak] nach Hašmar gezogen, das Šahnam-Gebiet(?) hast du erobert.*

me-te-en-ki mE *ein Siegender (war, bin) ich.*
Sh I 55:3: [......] me-te-en-ki el-t[i ......].

me-te-en-qa mE *ein Siegender bin ich (geworden).*
Sh I 51 IV:7 (ohne Kontext); König (1965, 117): "als ich gezogen war".

me-te-en-ta mE *du hast besiegt, erobert*; s.a. me-te-en-da.
ShuN 28 A:12: h.te-e-da me-te-en-ta *du [Gott Inšušinak] hast [die Stadt] Teda besiegt*; König (1965, 80): "in? (Stadt) Teda warst du gezogen".

me-te-in achE *er soll Erfolg haben*(?).
DNb 9:43: [wer sich widersetzt(?)] me-ni a-nu me-te-in *der soll dann nicht Erfolg haben (gedeihen)!*, ap. mā raxϑatu, bab. zerstört.

me-te-na nE *des Sieges.*
Nin 1:11: te(?)-el-te-man-pa me-te-na hw.mu-uk-tu_4-na-h-pi-ni *sie sind die Gewinner(?) des Sieges über Muktunahpi.* S add. 1:10/11: te-el-te-man-pa me-te-na hw.mu-uk-tu_4-na-a-h-pi-ni na-áš *die Gewinner(?) des Sieges über Muktunahpi berichteten(?).*

f.me-te-na-na N.pr.fem. achE, Koseform zu meten *Sieg*(?).
Fort. 8925A:2/3.

me-te-ya mE *sieghaft*; König (1965, 90): "aus- oder fortgegangen" = "des Todes" (unwahrscheinlich).
ShI 38:29/30: e v.ku-uk.d.kir-ma-áš me-el-ku me-te-ya *O Kuk-Kirwāš, du sieghafter Fürst!*

me-tik in aE Strichschrift, Zeichen tik noch nicht gesichert (AiFF, 1969, 35).
KutI D:1: ik me-tik(?) nahiti(?)-me-ki.

me-ti-ka in aE Strichschrift, das Zeichen ka noch nicht gesichert (AiFF, 1969, 35).
KutI D:2: me-ti-ka(?) hu-taš(?).

me-tu – s. den Eigennamen v.at-ta.me-tu

hh.me-ul-la N.pr.m. achE *Langer*; R. Zadok (BiOr 34, 1977, 79b) erwog eine westsemitische Lesung Me-il-la-ʾ, hält jetzt aber (BzN 18, 1983, 119) den Namen für elamisch, und zwar für ein Hypokoristikon. Bezüglich einer Deutung *lang* verweist er auf Hinz bei M. Mayrhofer (OnP, 1973, S.1063).
PF 1543:2.

me-ul-li achE *lange.*
DB 66:87: [me]-ul-li da qa-tuk-ti-ni *lange noch mögest du leben!*, ap. dargam žīva, bab. weicht ab.

me-ul-li-ik achE *lange*; vgl. mE me-lu-uk.
DB 60:75: v.nu me-ul-li-ik da qa-tak-ti-ni *du mögest lange noch leben!*, ap. dargam žīva, bab. weicht ab.

-me-um-me-na Endung bei Ordinalzahlen, s. unter -um-me-man-na.
PT 51:11/12.

me-ya-[m]e(?) achE; Hallock (1969, 730a): "evid. a kind of food".
PF 807:3/4: [x Artaben] 1 QA.BÁN 3 QA x me-ya-[m]e(?) N [d]u-iš; zu x bemerkt Hallock (1969, 237): "is possibly two signs wr. as ligature. It looks like BI(!) + MEŠ(!); but that can hardly be the correct reading".

h.me-za-ma Ortsname in der Persis (Bezirk III).
PF 1955:25.29. Fort. 483-3:14°. 8972:13. 9015:20. 9045:7. 10198:13.

hh.me(?)-zí(?)-iš(?) N.pr.m.
Fort. 8941:1.

-mi Genitivaffix (selten) statt -me.
ShuN II. 71:6: ha-at-ti d.p[i-n]i-gìr-mi *das Strafzepter der (Göttin) Pinengir.*

-mi verkürzt aus -um-mi, s. -um-mi-na und vgl. -me.
PF 1172:17: h.be-ul 22-mi.

hh.mi-ba-iš-ra N.pr.m.
PF 2003:4. Vielleicht in Fort. 9011:12 zu ergänzen: hh.mi-ba(?)-[...].

hh.mi-ban-da N.pr.m. = ap. *vibanda- (Sprachgut, 1975, 259, nach I. Gershevitch).
PF 703:2/3. 715:3. 716:3. 721:2/3. 727:2. 1999:16.17/18. Fort. 626-2:64. 636-2:3. 2392:55. 5299:2/3. 8925:2°.

mi-ba-šá-na wohl zu mi-iš-ba-šá-na zu ergänzen, s.d.
Fort. 6311:5: MUŠEN.lg GIŠ.IN.na mi-ba-šá-na.

hh.mi-bu-iš-da N.pr.m. = ap. *vibusta- (Sprachgut, 1975, 259, mit E. Benveniste).
PF 183:3/4 1491:2. 1529:3/4. 1749:2. Fort. 4904:7.

hh.mi-bu-qa N.pr.m. = ap. *vibauga- (Sprachgut, 1975, 259, nach M. Mayrhofer).
PF 63:8/9. 606:2/3. Fort. 313-1:3/4. 626-3:12. 4581:2. 5681:4/5. 6064:5. 6238:3. 8921:23.

mi-bu-uk-da = ap. *vibuxtā- *entbunden* (I. Gershevitch bei Hallock, 1969, 38).
Fort. 8278:7/8: 2 f.MUNUS.lg f.mi-bu-uk-da-na ap-pi du-nu-iš-da *zwei Frauen, die entbunden hatten, ihnen gab er sie [die Gerste].* PF 1223:5.8: mi-bu-uk-taš.

hh.mi-bu-za-na N.pr.m. = ap. *vibauJana- (Sprachgut, 1975, 259, nach I. Gershevitch und M. Mayrhofer); Bedenken dagegen äußert R. Schmitt (Litterae Numismaticae Vindobonenses, 2, 1983, 77).
Fort. 6575:4 (Hallock, 1969, 731a).

mi-da achE *rücke vor, zieh hin!*; s.a. mi-te.
DB 26:23: hi zí-la hi ti-ri-ya mi-da *so hatte ich zu ihm gesagt: "Rücke vor (und schlage den Feind)!"*, ap. paraidi, bab. a-lik-ma.

hh.mi-da N.pr.m., wohl ap. Kurzname.
Fort. 948-3:15.53.

hh.mi-da-ad-da N.pr.m. = ap. *vīdāta- (Sprachgut, 1975, 260); s.a. hh.mi-da-da, hh.mi-da--ud-da.
PF 1158:5/6. Fort. 2509:3/4. 9056:26.

mi-da-ba-kaš = ap. *vīdabāga- "horticultural expert" (D.N. MacKenzie, BSOAS 1971, 609; Sprachgut, 1975, 259 f.).
PF 789:3/4.

mi-da-bar-ra wohl ap. Berufsbezeichnung auf –bara *Wart* in Verbindung mit Cerealien.
Fort. 1265:5: [Mehl] hh.kar-ki-iš hi-še mi-da-bar-ra du-šá h.šu-šá-an hh.LUGÀL.ik-ki ku-taš-da.

hh.mi-da-da N.pr.m. = ap. *vīdāta–, s. unter hh.mi-da-ad-da.
PT 84:20.

hh.mi-da-ir-da N.pr.m. = ap. *viδarta– (zu awestisch zarəta-); irrig in Sprachgut, 1975, 261.
S.a. hh.mi-tar-da.
Fort. 4606:3.

hh.mi-da-kaš – s. unter hh.mi-da-za

hw.mi-[d]a-man-na N.pr.m. wohl = ap. *vīdamanah–.
S 145:6.

hh.mi-da-man-ya N.pr.m. = ap. *vīdamānya– (Sprachgut, 1975, 260; der Lesevorschlag vai da^h– von I. Gershevitch und R. Schmitt würde eine elamische Schreibung hh.me-da° erfordern).
Fort. 1188:3.

hh.mi-da-qa(?)-[x] N.pr.m. ap.
Fort. 9471:2.

h.mi-da-qa-an-ti-iš Ortsname in der Persis, ap.
Fort. 2595:11/12.

hh.mi-da-ri-ya N.pr.m. = ap. *muδriya–, s. unter hh.mu-iz-ri-ya.
PF 1944:59. 1994:8/9. 2005:1. Fort. 8983:15.

hh.mi-da-sa N.pr.m. = ap. *vidāϑa– (Sprachgut, 1975, 260).
PF 702:7. 1059:2. 1202:3. Fort. 294-5:3.

hh.mi-da-ud-da N.pr.m. = ap. *vīdāta–, s. unter hh.mi-da-ad-da.
Fort. 4425:3/4 (–ud– versehentlich doppelt geschrieben).

hh.mi-da-za N.pr.m. ap.; vielleicht aber hh.mi-da-kaš zu lesen.
PF 2087:11.

h.mi-da-za-na-iš Ortsname in der Persis = ap. *vīdačanah– (Sprachgut, 1975, 260).
PF 1947:64.72.

mi-du achE *vorrückend, aufbrechend, hinmarschierend.*
DB 20:80: me-ni v.ú h.ba-pi-li mi-du gi-ud-da *dann war ich nach Babylon vorgerückt*, ap. passāva paδam bābirum ašyavam, bab. ár-ki a-na-ku ... a-na E.KI at-ta-lak.

hh.mi-du-iš N.pr.m. = ap. *mīδuš–, aram. md[wš] auf PF 1809 (Sprachgut, 1975, 165).
PF 671:2/3. 1369:2/3. 1809:1(Det.v). PFa 11:3. Fort. 4502:2/3. 4872:2. 6516:2/3.

hh.mi-du-nu-ip *Reitknechte*, s. die übliche Schreibung mu-du-nu-ip.
Fort. 5346:10.

mi-du-un-ra achE *Reitknecht, Husar, Kavallerist*; s. die übliche Schreibung mu-du-un-ra.
PF 1199:3/4.

mi-du-ya nE *ich bin aufgebrochen, ausgezogen, vorgerückt* (ZA 50, 1952, 248; Fs. Taqizadeh, 1962, 109).
Hanne 75:13: h.sil-hi-te ú-ma be-ip-te-na ... mi-du-ya *als (der Ort) Silhite von mir abtrünnig geworden war, ... bin ich losmarschiert.*

mi-el nE *Saft*; s.a. mi-ul.
Inc. Se A:14: a-ak mi-el MÚD.lg.na a-pi un še-ir-hi pa-h-iš *und durch den Saft des Blutes schützten sie mich vor Gefahr(?)*.

mi-el-ki i-la-a-ni akkad. *der Könige der Götter*, Bezeichnung eines Tempels in Čoġā Zambīl; auch die Schreibung i-la-ni kommt vor.
UntN TZ 35:3: si-ya-an mi-el-ki i-la-a-ni-me ku-ši-h *ich baute einen Tempel der 'Könige der Götter'* [nämlich der Götter Napiriša und Inšušinak]; so auch M.-J. Steve (Mém. 41, 1967, 75), der auf me-el-ku als elamische Schreibung von akkad. malku *König* hinweist; König (1965, 48 f. und Anm. 12) gab diese früher auch von ihm gehegte Deutung auf und will mi-el-ki-i la-a-ni "das melki für die Opfer" ansetzen, was nicht einleuchtet.

mi-e-ri-i N.pr.m. aE; R. Zadok (BzN 18, 1983, 108) betrachtet den Namen als suffigiertes Hypokoristikon zu miri.
S.jur. 60:5.

h.mi-hal-še-na (alle Zeichen außer -na unsicher), Ortsname in der Elymais (Bezirk VI).
PF 417:9.

mi-hi-hi N.pr.m. aE Kosename.
S.jur. 349:4.16.

v.mi-hi-ma-na N.pr.m. = ap. vivāna; s.a. v.mi-ma-na.
PF 455:3.

hh.mi-hi-ú-uk-qa N.pr.m. ap.
Fort. 6041A:2/3.

GIŠ.mi-ig-da-um = ap. *migδa- n. *Früchte, Obst*, s. unter GIŠ.mi-ik-tam$_5$.
PF 1154:1/2.

GIŠ.mi-ig-da-um.ku-ti-ra ap.-achE Mischwort *Obstwart*; Hallock (1969, 370): "fruit carrier".
PF 1305:5/6.

d.mi-ik-kán-na-iš Monatsname = ap. viyaxana (12. Monat), s. unter d.mi-ya-kán-na-iš.
Fort. 10822:8/9.

mi-ik-ki-ma mE *mit Blumen*(?); König (1965, 75): "auf einem Schiff?".
ShuN 20:11/12 [eine Stele wurde mitgeführt] a-ak a-ha-an sa-an-qa ma-áš 6 ma-an mi-ik-ki-ma qa-ar-ra-ak *und nachdem ich sie hierher verbracht hatte, wurde sie als Festgabe(?) 6 Monate(?) mit Blumen(?) geschmückt(?)* (ganz unsicher).

d.mi-ik-qa-na Monatsname = ap. viyaxana (12. Monat), s. unter d.mi-ya-kán-na-iš. Die Schreibung unseres Stichwortes deutet bereits auf eine ap. Aussprache vīxana.
Fort. 5901:7 (Hallock, 1969, 733b).

hh.mi-ik-ra-áš-ba N.pr.m. = medisch *vigrāspa- (Sprachgut, 1975, 261, nach E. Benveniste); s.a. hh.mi-ik-ra-iš-ba, hh.mi-ik-ráš-ba, hh.mi-kur-ra-áš-ba.
PF 1650:2/3. 1767:2/3. 1768:2/3. Fort. 975-1:2/3. 8276:2/3. 8960:20. 10784:1/2.

hh.mi-ik-ra-iš-ba – s. das voraufgehende Stichwort.
PF 25:2/3. 296:2/3. Fort. 8768:2/3.

hh.mi-ik-ráš-ba – s. das vorvorige Stichwort.
PF 361:2. 1569:2. 2063:2/3. Fort. 1089:6-8. 1940:2/3. 3354:7-9. 6338:2/3. 9417:2.

mi-ik-su achE *Malz*(?).
Fort. 1871:1: 1 BÁN mi-ik-su ŠE.BAR.lg.na ... f.ir-taš-du-na ti-ib-ba ma-ak-qa te-ri-qa *10 Maß Gerstenmalz(?) ... sind vor [der Königin] Artystone verzehrt, gegessen worden.*

GIŠ.mi-ik-tam$_5$, GIŠ.mi-ik-tam$_6$ = ap. *migδa- n. *Früchte, Obst* nach I. Gershevitch bei Hallock (1969, 730b), mp. mēwag (MacKenzie 55), np. mīwé; das Stichwort muß ap. aber auch, wie es scheint, *Gelee, Konfitüre* u.ä. bedeutet haben. S.a. GIŠ.me-ig-da-um, GIŠ.mi-ig-da-um, GIŠ.mi-qa-tam$_6$, mi-ik-taš.
GIŠ.mi-ik-tam$_5$: PF 208:6/7. 209:4. 253:3. 413:8(ohne Det.). 1890:1 und öfter in PFT. Fort. 6317-1:1/2. 2834:5/6: [110 Maß] GIŠ.GEŠTIN.lg.an-na-an ... [N] du-iš GIŠ.mi-ik-ta[m$_5$ ha hu-ut-taš *Weinmost erhielt N; damit bereitete er 'Obst'* (gemeint ist vielleicht Weingelee). 9030:3 und mehrfach. – GIŠ.mi-ik-tam$_6$: PF 205:4/5. 224:3. 225:5. Zahlreiche weitere Belege in PFT. Fort 4535-2:7.22. 9021:3: [N erhielt Mehl und sechsmal soviel Wein] GIŠ.mi-ik-tam$_6$ hu-ut-taš *damit bereitete er Gelee(?).* 9021:16: PAP 10 GIŠ.mi-ik-tam$_6$.GIŠ.GEŠTIN.lg da-qa *die gesamten 10 [Seah] Obstwein sind deponiert worden.* Mehrfach in Fort.

GIŠ.mi-ik-tam$_6$.hu-ut-ti-ra ap.-achE Mischwort *Obstmacher, Früchteverarbeiter*; Hallock (1969, 532): "fruit maker".
PF 1945:4. Fort. 2023-1:23.

mi-ik-tam$_6$.ma-ri-ya-um = ap. *migδam-xvaryam *Fruchtgrütze.*
PF 414:4/5: [N hatte 240 Maß Gerste erhalten] mi-ik-tam$_6$.ma-ri-ya-um ha hu-ut-taš-da *damit hat er Fruchtgrütze bereitet.*

mi-ik-taš ap. – s. unter GIŠ.mi-ik-tam$_5$, GIŠ.mi-ik-tam$_6$.
PF 415:5/6. 416:4/5. Fort. 971-1:1/2: GIŠ.mi-ik-taš ra-zí-ya-um *Traubenobst.*

mi-il-ki aus einem vermutlich aE Zaubertext, Bedeutung unbekannt.
Inc. 70 E:5: aš-ha-hu-di mi-il-ki sa-ar ù šu-ku-ri gu-ub-ba.

v.mi-in-da-bar-na N.pr.m. = ap. vindafarnāh, griech. Intaphernes; s.a. hh.mi-in-tab-bar-na.
DB 50:40.41/42.42/43. 68:89/90. Fort. 8768:3/4(Det.hh).

hh.mi-in-tab-bar-na N.pr.m. – s. das voraufgehende Stichwort.
Fort. 595-1:8.

hh.mi-in-te-iz-za N.pr.m. = ap. *vindaiča- (Sprachgut, 1975, 262). Koch: Es handelt sich offenbar um denselben Mann, der auch hh.mi-te-iz-za und hh.mi-te-te geschrieben wird; fraglich bleibt hierbei, ob es sich um einen ursprünglich elam. Namen handelt, der mit einer ap. Koseformendung versehen wurde, oder um einen ap., der von den Elamern auch als elam. aufgefaßt werden konnte. Einen parallelen Fall stellen hh.zí-ni-ni und hh.zí-ni-iz-za dar.
PF 412:3/4.

mi-in-ti-lu-um mE *Ansehen, Ruf*(?); König (1965, 93): "Macht?".
ShI 41:40: mi-in-ti-lu-um h.šu-še-en-ni li-ši-e zu-uk-ki-ir-ma-ni ù si-ya-an-me e-ri-en-tum$_4$-ya be-ip-ši-h ku-ši-h *um den Ruf von Susa zu seiner Ehre aufzurichten, schuf (und) baute ich eine Tempelanlage aus Backsteinen*; König (a.O.): "um die Macht? von Susa in ihrem Glanze? wiederherzustellen, habe ich das Heiligtum mit Brandziegeln gegründet (und) gebaut".

hh.mi-in-tuk-qa N.pr.m. = ap. *vindaka- (Sprachgut, 1975, 262); auch eine Lesung *vindika- ist möglich. Koch: Es scheint sich um denselben Mann zu handeln, der auch hh.mín-du-qa geschrieben wird.
PF 1490:2. 1969:18. Fort. 9058A:14.

h.mi-ip-ra-qa Ortsname in der Persis, ap.
Fort. 579-3:4/5.

mi-i-ri-ri N.pr.m. aE, Kosename, vielleicht *Salberchen*; von R. Zadok (BiOr 34, 1977, 78a) von mi-ri (me-ir-ru) abgeleitet unter Hinweis auf Ku-tur-mi-ri und At-ta-me-ir-ru-hal-ki; nicht überzeugend, da miri– und merri– verschiedene Stämme widerspiegeln.
S.jur. 475:5.

hh.mi-ir-mu-za-na N.pr.m. = ap. *mrvižana– (Sprachgut, 1975, 169, nach I. Gershevitch).
PF 272:9.

h.mi-ir-qa-an(?)-mar = ap. vrkāna *Hyrkanien*, heute Gorgān, mit achE Affix *von Hyrkanien her*.
Fort. 10784:6.

v.mi-ir-qa-nu-ya-ip = ap. *vrkānya– mit achE Pluralaffix *die Hyrkanier* im Sinne von *Hyrkanien*.
DB 35:68.

mi-ir-qa-šá-na Monatsname = ap. *vrkažana– (8. Monat), s. unter d.mar-qa-šá-na-iš.
Fort. 7093:8/9.

mi-ir-ri-h mE *ich salbte*(?), irrig ZA 50, 1952, 245; V. Scheil (Mém. 11, 1911, 74): "respecter (un monument), restaurer, orner"; König (1965, 139): "ich habe betreut (gepflegt)"; F. Vallat (DAFI 8, 1978, 98): "j'ai scellé".
HutI 61 B-C:46: [am vergoldeten Altarschrein eine vergoldete und versilberte Tür] a-ha-at si-ra--h mi-ir-ri-h nu-un du-ù-ni-h *hier hängte ich für dich ein, ich salbte(?) sie und stiftete sie dir*; Françoise Grillot (StIr 13, 1984, 189 Anm. 19): "(sur) le suhter d'or, là, j'ai dressé et disposé correctement la porte (les vantaux) d'argent et d'or (litt. "suhter d'or porte d'argent d'or là j'ai dressé j'ai-disposé-correctement")".

mi-ir-ri-in-ri mE *ein Salbender*(?); V. Scheil (Mém. 11, 1911, 68): "qui respecterait", (a.O. 117): "ornera"; König (1965, 203) setzt eine Bedeutung "pflegen, bewahren, betreuen" an, Françoise Grillot (StIr 13, 1984, 189) "ranger", von "mettre/maintenir en bon ordre", "disposer correctement/selon la règle".
ShI 48b:61/62: [li-qa-me] ak-qa me-ni-ir-ri [tu$_4$-up-pi-me]-ú-me in-ri mi-ir-ri-in-ri *wer das Reich in seine Gewalt bringt, meine [Inschrift(?)] nicht salbt(?)*. 54 IV:17: li-qa-me ak-qa me-ni-i[r-ri] hu-ma-ak-ri uš-ta-ni si-il-ha-an-ri pu-li-[in-ri] mi-ir-ri-in-ri *wer das Reich in seine Gewalt bringt (und) als dazu Erwählter(?) ihren Sockel [nämlich der Stele des Königs Šilhak-Inšušinak] verstärkt, wäscht(?), salbt(?)*. 54 IV:18: [tu$_4$]-up-pi-me mi-ir-ri-in-ri *(wer) die Inschrift salbt(?)*; Françoise Grillot, a.O. Anm. 19: "litt. "inscription-son (sera) maintenant en bon ordre"".

mi-ir-ri-iš – s. den Eigennamen d.hu-ba.mi-ir-ri-iš

[hh.m]i-ir-šu-qa N.pr.m. altiran.
PT 84:11.

hh.mi-is-ra-an-qa N.pr.m. = medisch *vizranga– (Sprachgut, 1975, 268); s.a. hh.mi-is-ra-qa. Derselbe Mann wird auch hh.mi-ut-ra-an-qa geschrieben, was eher für eine allgemeine Lesung *viδranga– sprechen würde (Koch).
PF 1493:2/3.

hh.mi-is-ra-da N.pr.m. = medisch *miϑrāta– (Sprachgut, 1975, 168); s.a. hh.mi-iš-ra-ud-da, hh.mi-tur-ra-ad-da, hh.mi-ut-ra-ad-da, hh.mi-ut-ra-da, hh.mi-ut-ra-ud-da, hh.mi-ut-tar-ra-ad-da, hh.mi-ut-tur-ra-da.
PF 1174:2.

hh.mi-is-ra-qa – s. unter hh.mi-is-ra-an-qa.
PF 1494:2.

mi-iš-ba-da-na-áš-be medisch-ap. *vispaδana– mit achE Pluralaffix *aller Arten*; s.a. mi-iš-ba-tan-na.
DZc 4. DSe 2 (anscheinend mit Det.v).

hh.mi-iš-ba-ik N.pr.m. = medisch *vispaka– (schon mittelmedisch vispak, Sprachgut, 1975, 266, nach M. Mayrhofer).
PFa 2:2. Fort. 6411:2.

hh.mi-iš-ba-man-da N.pr.m. = medisch *vispavanta– (Sprachgut, 1975, 266 f., nach E. Benveniste); s.a. hh.mi-iš-ba-un-da.
PF 1143:2. Fort. 4554:2. 5042:2/3.

h.mi-iš-ba-mi-ut-ra-nu-iš Ortsname in der Persis, medisch *vispamiϑrāna–.
Fort. 8975:1.

f.mi-iš-ba-pír-ri-ya N.pr.fem. = medisch *vispafryā– (Sprachgut, 1975, 266, nach I. Gershevitch).
Fort. 471-1:34.

hh.mi-iš-ba-ra N.pr.m. = ap. *vahyazbara– (Sprachgut, 1975, 253); s.a. hh.mi-iš-bar-ra.
PF 1949:17.

hh.mi-iš-bar-ma N.pr.m. = ap. *vahyasparva– (Sprachgut, 1975, 253); s.a. hh.mi-iš-pír-ma.
DB 68:90: v.mi-iš-bar-[ma]. PF 158:8. 496:2. 497:2. 588:2/3 und neun weitere Belege in PFT. Fort. 303-1:2. 4739:8/9. 5361:2. 11284:1/2 und vier weitere Belege in Fort.

hh.mi-iš-bar-na N.pr.m. = medisch *visfarnah– (Sprachgut, 1975, 265, mit M. Mayrhofer).
PF 311:2/3. 498:2/3. 1970:18. 2084:9. Fort. 5055:4/5(–bar– unsicher). 5361:2.

hw.mi-iš-bar-ra N.pr.m. = ap. *vahyazbara–, s. unter hh.mi-iš-ba-ra.
S 54:8. PF 1638:3(Det.hh.).

mi-iš-ba-šá-na = medisch *vispazana– *aller Arten*; s.a. mi-iš-ba-tan-na, mi-iš-ba-za-na.
PF 1747:8/9. 1748:4/5: MUŠEN.lg mi-iš-ba-šá-na *Geflügel aller Art*. Fort. 2227:18.

hh.mi-iš-ba-še-na N.pr.m. = ap. *vispāçaina– (Sprachgut, 1975, 265 f.).
Hallock bei I. Gershevitch (TPS 1969, 191).

h.mi-iš-ba-ši-ya-ti-iš Ortsangabe = medisch *vispāšyāti– (Sprachgut, 1975, 266, mit G.G. Cameron).
PT 49:7. 59:7.

mi-iš-ba-tan-na = medisch-ap. *vispaδana– *aller Art(en)*; s.a. mi-iš-ba-za-na, mi-iš-ba-šá-na.
PF 1749:4/5.

hh.mi-iš-ba-tur-ma N.pr.m. = medisch *vispatarva– (Sprachgut, 1975, 266, mit E. Benveniste).
PF 1077:2. Fort. 10309:1/2.

hh.mi-iš-ba-un-da N.pr.m. = medisch *vispavanta–, s. unter hh.mi-iš-ba-man-da.
PF 1142:2. 1198:3/4. 1964:12. Fort. 5694:2/3.

h.mi-iš-ba-u-za-ti-iš Ortsname Višpauzātiš in Parthien.
DB 35:70.

mi-iš-ba-za-na = medisch *vispazana– *aller Art(en)*, s.a. mi-iš-ba-šá-na, mi-iš-ba-tan-na.
DPa:3/4: v.LUGÀL v.da-a-ú-iš-be-na v.mi-iš-ba-za-na-áš-be-na *König der Länder aller Arten* (fehlt im ap. Text). Fort. 6478:8: PAP 5 ME 8 MUŠEN.lg mi-iš-ba-za-na *insgesamt 508 Stück Geflügel aller Art*. PT 79:4/5: mar-ri-ip mi-iš-ba-za-na *Handwerker aller Arten*.

hh.mi-iš-be-a-sa N.pr.m. – s. das folgende Stichwort.
PF 160:9/10.

hh.mi-iš-be-sa N.pr.m. = ap. *vispaiϑa– (M. Mayrhofer, OnP, 1973, 8.1120).
PF 159:9°. 385:2/3. 386:2/3. 2018:15. Fort. 957-2:1/2. 4713:6/7. 5431:2. 5496:1/2. 6580:2.

v.mi-iš-da-ad-da N.pr.m. = ap. vahyazδāta, s. unter hh.mi-iš-da-da.
DB 40:1. 41:9.11. 42:12/13°.15/16°.17°. 43:18°. 45:20.24°. 47:30. 52:57°. DBh.

v.mi-iš-da-áš-ba N.pr.m. = ap. vištāspa, eigentlich medisch, griech. Hystaspes.
DB 1:1/2. 2:3(zweimal). 35:69.70.71/72. 36:73/74.74(zweimal).76. Passim in anderen Darius-Inschriften. Mit Det. hh: PF 1596:6-8. PFa 31:14/15. Fort. 6544:6. 9000:19/20.21/22. A²Sa 3(Det.hhh).

hh.mi-iš-da-a-ya N.pr.m. = ap. *vahyazδaya– (Sprachgut, 1975, 253).
PF 1263:2.

hh.mi-iš-da-da N.pr.m. = ap. vahyazδāta (Sprachgut, 1975, 263); s.a. hh.man-iš-da-ad-da, hh.mi-iš-da-ad-da, hh.mi-iš-da-ud-da, hh.mi-ši-da-ud-da.
PF 464:3. Fort. 9058A:12.

hh.mi-iš-da-na N.pr.m. = ap. *vištāna–, s. unter hh.mi-iš-tan-na.
PF 1544:2/3. Fort. 5347:3.

mi-iš-da-ti N.pr.m. aE, vgl. ku-ku-da-ti.
Mém. 14, 1913, Nr. 79 (bulla mit diesem Namen, sonst nichts).

hh.mi-iš-da-ud-da – s. unter hh.mi-iš-da-da.
Fort. 2299:2/3.

h.mi-iš-du-ba Ortsname in der Persis, s. das nächstfolgende Stichwort.
PF 1947:69. Fort. 600-2:3°. 2513:16.

h.mi-iš-du-ba-iš Ortsname in der Persis (Bezirk III), s. das voraufgehende Stichwort sowie h.mi-iš-tam₅-ba-iš und h.mi-iš-du-uk-ba, die zu einer ap. Lesung –taupa im Hinterglied führen.
PF 971:10°/11. 2042:3/4. Fort. 10237:22.

hh.mi-iš-du-kaš-na N.pr.m.
Fort. 6780:2 (Hallock, 1969, 732a; Cameron, 1948, 52 Anm. 42).

mi-iš-du-ma-kaš = medisch *vīstaxvaka– *Zwanzigstel-/Krša-/Stück*, Bezeichnung einer Silbergeldeinheit im Werte von $^1/_{20}$ Krša = einem halben Silberschekel = –,90 Goldmark (Neue Wege, 1973, 71 f., mit I. Gershevitch).
PT 1963-20:3/4.15/16.20.26.

d.mi-iš-du-ši Name einer altiranischen Gottheit *Miždušīš (fem.) (Sprachgut, 1975, 168); s.a. d.mi-iš-du-ši-iš. I. Gershevitch (bei Hallock, 1969, 732a): ""giving reward", as epithet for the Avestan goddess Aši".
PF 336:5.

d.mi-iš-du-ši-iš – s. das voraufgehende Stichwort.
PF 337:9/10. Fort. 2406:6. 2765:5/6. 6510:5.

h.mi-iš-du-uk-ba Ortsname in der Persis, s. unter h.mi-iš-du-ba-iš.
PF 158:3/4.

mi-iš-du-ya = medisch *vīstaxvya- *Zwanzigstel* (Sprachgut, 1975, 267, nach I. Gershevitch, TPS 1969, 174 f.).
PF 1260:10/11. Fort. 2687:5/6(-iš- ausgefallen). 2689:5.

hh.mi-iš-kar-ra N.pr.m. = ap. vahyaskara-, s. unter hh.man-ya-iš-kur-ra.
PF 1757:4. Fort. 5809:2.

hh.mi-iš-ku(?) N.pr.m.
PF 706:8/9.

hh.mi-iš-kur-ra – s. hh.mi-iš-kar-ra.
PFa 30:27.

hh.mi-iš-mi-na N.pr.m. = ap. *višmina- (Sprachgut, 1975, 267, nach I.Gershevitch).
PF 1315:6/7. 1316:7/8. 1319:7/8. 1322:7/8. Fort. 7107:4.

h.mi-iš-na-qa achE *Übel, Unheil*; s.a. mi-iš-nu-qa, muš-nu-ik, muš-nu-qa.
A[2]Sa:5: [die Götter sollen beschützen] h.mi-iš-na-qa h.mar-te(?)-ma h.mar *vor allem Unheil*, ap. [ha]čā] vi[sp]ā gastā, bab. la-pa-ni bi-i-šú gab-bi.

mi-iš-nu-qa achE *Übel, Unheil*, s. das voraufgehende Stichwort.
XPh 4c:35: ku-ud-da da-a-ki da šà-ri ap-pa mi-iš-nu-qa hu-ut-tuk-qa *und anderes gab es noch, das Übel gemacht war*, ap. uta anyaš-či āha taya duškrtam akarya, bab. u šá-nu-ú i-ba-áš šá bi-i-ši ep-šu. 5:48: [Ahuramazdāh möge mich schützen] ap-pa mi-iš-nu-qa ik-ki-mar *vor dem, was übel ist*, ap. hačā gastā, bab. la-pa-ni im-ma ba-i-ši.

hh.mi-iš-pa-na N.pr.m. = ap. *vahyaspāna- (Sprachgut, 1975, 252, nach E.Benveniste).
PF 51:7.

hh.mi-iš-pír-ma N.pr.m. = ap. *vahyasparva-, s. unter hh.mi-iš-bar-ma.
Fort. 435-2:13.

hh.mi-iš-pi-za N.pr.m. = medisch *vispaiča- (Sprachgut, 1975, 266).
PF 1564:3/4.

hh.mi-iš-pu-qa N.pr.m. = medisch *vispauka- (Sprachgut, 1975, 266).
Hallock bei I. Gershevitch (BSOAS 33, 1970, 88).

hh.mi-iš-pu-ut-<ra> = medisch *vispuϑra-; vgl. hh.mi-iš-šá-pu-ut-ra.
PFa 33:10.

mi-iš-[q]a-ir-taš = ap. *vahyaskrtam *bessergemacht*.
DNb 9:37; von der ap. Fassung nur [.....]tam erhalten.

hw.mi-iš-qa-ma N.pr.m. = ap. *vahyaskāma- (Sprachgut, 1975, 252, nach G.G. Cameron, E. Benveniste, M. Mayrhofer).
S 19:4. 55:4. 61:5. 83:Rs.4°. 145:Rs.8. 155:6. 160:10°.Rs.5. 169:23°. 190:5.

hh.mi-iš-rad-du N.pr.m. = medisch *vahyasxratu-.
Fort. 1434:2.

hh.mi-iš-ra-ud-da N.pr.m. = medisch *miϑrāta-, s. unter hh.mi-is-ra-da.
Fort. 10202:14.

hh.mi-iš-šá N.pr.m. = ap. *miça-.
Fort. 9028:21.

hhh.mi-iš-šá = ap. *miça-, Name des Gottes Mithra.
A²Sa:4.5.

d.mi-iš-šá-a-ba-qa = ap. *visai bagā *alle Götter* (Or 39, 1970, 428; Koch, Rel.Verh., 1977, 87 ff.); s.a. d.mi-šá-a-ba-qa, d.mi-še-ba-qa, d.mi-iš-še-ba-qa.
Fort. 8961:5.

hh.mi-iš-šá-ak-qa N.pr.m. = ap. *miçaka- (Sprachgut, 1975, 165, mit M. Mayrhofer).
PF 1946:73°.77. Fort. 5403:7/8.

hw.mi-iš-šá-a-nu N.pr.m.
Inc. 70 L:5 (nE Zeit).

hh.mi-iš-šá-ba-ad-da N.pr.m. = ap. *miçapāta- (Sprachgut, 1975, 165); s.a. hh.mi-iš-šá-ba--da, hh.mi-iš-šá-ba-ud-da, hh.mi-šá-ba-ad-da, hh.mi-šá-ba-da, hh.mi-šá-ba-ud-da.
PF 51:5. 52:5/6. 1182:6/7. 1281:2/3. 1801:8/9. Fort. 2218:23. 5998:2/3. 7974:12/13. 10615:4. 11761:6/7.15.16.

hh.mi-iš-šá-ba-da - s. das voraufgehende Stichwort.
PF 701:8. 753:2. 1224:10/11. 1495:2. 1791:6 (aramäische Aufschrift mšbd). Fort. 487-1:2/3. 1844:2. 2485:4/5. 5997:1/2. 9012:15.

hh.mi-iš-šá-ba-du-iš N.pr.m. = ap. *miçabāδu- (Sprachgut, 1975, 164, nach E. Benveniste).
PF 409:3/4. 410:3/4. 1150:2/3. 1151:3/4. Fort. 1638:3/4.

hh mi-iš-šá-ba-qa N.pr.m. = ap. *miça-baga *Mithra-Baga*, wozu mit Mary Boyce (Acta Iranica 21, 1981, 72) Art.³Pa:25 Miϑra Baga zu stellen sein dürfte.
Fort. 8320:2. 8960:2°. Dazu Hallock (bei I. Gershevitch, Fs. Pagliaro II, 1969, 209): hh.mi-iš-šá--ba-qa-áš.

hh.mi-iš-šá-ba-ra N.pr.m. = ap. *miçabara-.
Fort. 9359:1.

hh.mi-iš-šá-ba-ud-da - s. unter hh.mi-iš-šá-ba-ad-da.
PF 332:2-4. 1553:2/3. 1554:2/3. 1970:21/22. 1986:32. Fort. 287-2:2/3. 2138:3/4. 5351:3.

mi-iš-šá-da-a-hu-iš = ap. visa-dahyu- *All-Land-*.
XPa 3:11/12: hi h.e-el mi-iš-šá-da-a-hu-iš *dieses 'Tor aller Länder'*, ap. imam dvarϑim visa-dahyum (acc.sg.m.), bab. KÁ a-ga-a ú-ʾ-is-pi-da-a-ʾ-i MU-šú.

mi-iš-šá-da-na-iš-be = ap. *visaδana- mit achE Pluralendung *aller Art(en)*; s.a. mi-šá-tan--na-iš, mi-iš-šá-tan-na-áš, mi-iš-tan-na.
DNa 2:8.

hh.mi-iš-šá-mi-iš-šá N.pr.m. = ap. *visāmiça– (Sprachgut, 1975, 264 f., nach I. Gershevitch).
Fort. 5664:7/8.

hh.mi-iš-šá-na-pa N.pr.m. = ap. *miçanāfa– (Sprachgut, 1975, 165, nach M. Mayrhofer).
PT 1963-8:x+9. 12a:x+5.

hh.mi-iš-šá-pu-ut-ra N.pr.m. = medisch *visapuϑra– (Sprachgut, 1975, 265, nach I. Gershevitch).
Fort. 2720:2/3.

hh.mi-iš-šá-su-u-za-na N.pr.m. ap.
PF 1496:2/3.

mi-iš-ša-tan-na-áš = ap. *visaδana– *aller Art(en)*; s. unter mi-iš-šá-da-na-iš-be.
Fort. 669-1:4/5: 1 ME 9 MUŠEN.lg mi-i[š]-šá-tan-na-áš *109 [Stück] Geflügel aller Arten.*

d.mi-iš-še-ba-ki-ya = ap. *visai-bagā-ya, s. unter dem folgenden Stichwort.
Fort. 8951A:2: [ein Magier und 'Feuerschürer' erhielt Gerste für Opferzwecke: 3 Artaben für Napiriša] 2 gal d.mi-iš-še-ba-ki-ya *zwei [Artaben] als Opferspende für Visai-Bagā ('alle Götter').*

d.mi-iš-še-ba-qa = ap. *visai bagā *alle Götter*, s. unter d.mi-iš-šá-a-ba-qa.
PF 338:5/6. Fort. 9000:2/3°.

hh.mi-iš-še-iz-za N.pr.m. = ap. *miçaiča– (Sprachgut, 1975, 164).
Fort. 2406:3. 2765:3. 6510:3.

hh.mi-iš-še-na N.pr.m. = ap. *miçaina– (Sprachgut, 1975, 165).
PF 1497:2.

hh.mi-iš-ši-ya-an-na N.pr.m. wohl = ap. *miça-yāna– mit E. Benveniste, Titres et noms propres en iranien ancien (1966) 89; N. Sims-Williams (IIJ 20, 1978, 98) stellt zu Benvenistes Deutung als "faveur de Miϑra" sogdisch mšyy'n unter Hinweis auf D. Weber (IF 77, 201, Nr. 27), erwägt aber auch die Möglichkeit einer Gleichsetzung mit hh.mi-iš-še-na. Weitere Möglichkeiten in Sprachgut, 1975, 267 unter *visyāna–.
PF 192:3.

mi-iš-ši-ya-da-ud-da ap., bezeichnet nach Hallock (brieflich an Hinz) ein Tier näher. Dem Vorschlag von Hinz (Sprachgut, 1975, 265), *visiyāδāta– *im Königshof geboren* zu lesen, stimmt M. Mayrhofer (AfO 25, 1974-1977, 183a) nicht zu.

hh.mi-iš-ši-ya-ma-na N.pr.m. = ap. *visyamanah– (Sprachgut, 1975, 268).
PF 1987:28.31.54.70.

hh.mi-iš-šu-man-da N.pr.m. = ap. *visavanta– (Sprachgut, 1975, 265, nach E. Benveniste und M. Mayrhofer); s.a. hh.mi-iš-un-da.
Fort. 8866:2/3. 9408:2 (Hallock, 1969, 732b).

hh.mi-iš-šu-man-ya N.pr.m. = ap. *visavanya– (Sprachgut, 1975, 265, nach E. Benveniste); s.a. hh.mi-šu-ma-nu-iš, hh.mi-šu-man-ya.
PF 267:7. 2012:19. 2070:9. Fort. 3510:6-8. 4466:12/13. 5850:3/4.

hh.mi-iš-šu-na N.pr.m.; nach R. Zadok (BzN 18, 1983, 115) Hypokoristikon zu miš, nicht überzeugend; der Name könnte altiranisch sein.
Fort. 8717:2/3. 11025:1(Det.v).

hh.mi-iš-šu-uk-qa N.pr.m. ap., vielleicht *visuka– oder *miçuka– (Sprachgut, 1975, 265: *visauka– oder *miçauka–).
Fort. 475-2:55.59.

h.mi-iš-tam$_5$-ba-iš Ortsname in der Persis, s. unter h.mi-iš-du-ba-iš.
Fort. 1962:4. 11022:3/4.

hh.mi-iš-tan-na N.pr.m. = ap. *vištāna– (Sprachgut, 1975, 267, nach I. Gershevitch); s.a. hh.mi-iš-da-na. Auch bei der Schreibung hh.ú-iš-tan-na ist in einigen Fällen derselbe Mann gemeint (Koch).
PF 256:8/9. 553:4/5. 726:3/4. 1019:4/5. 1671:4/5. Fort. 2449:3/4.

mi-iš-tan-na = ap. *visaδana– *aller Art(en)*; s. unter mi-iš-šá-da-na-iš-be.
Fort. 5695:8: PAP 2 ME 21 mi-iš-tan-na *insgesamt 221 [Stück Geflügel] aller Art.*

h.mi-iš-ti-ik-ra Ortsname in der Persis (Bezirk V) = ap. *vahyastigra– (Sprachgut, 1975, 253); s.a. h.mi-iš-ti-kur-ri-iš, h.mi-iš-tuk-ráš. R.T. Hallock (DAFI 8, 1978, 111): "a place in the northern part of Area II"; nach ihm das heutige Kāmfīrūz, auf dem Wege von Kermān nach Susa.
PFa 14:14/15. Fort. 8366:10/11.

h.mi-iš-ti-kur-ri-iš – s. das voraufgehende Stichwort.
Fort. 495-1:2/3.

h.mi-iš-tuk-ráš – s. die beiden voraufgehenden Stichwörter.
PF 1658:3. 1864:3/4. Fort. 8621:2/3.

hh.mi-iš-un-da N.pr.m. = ap. *visavanta–, s. unter hh.mi-iš-šu-man-da.
Fort. 6578:2 (Hallock, 1969, 732b).

mi-it nE *Los, Anteil, Portion*, s.a. mi-ut, mut; G. Hüsing (OLZ 8, 1905, Sp. 135): "mi-it-ú-mi = "meine Nachzeit", d.h. "meine Nachfahren(?)""; König (1965, 165): "Herz?".
ShuN II. 74:2: [.... v.šu-ut]-r[u-r]u ba-ši-š[u. GAL.....] mi-it in ku-uz-[zí ...]. Hanne 76:25: 1 ra-ba--áš-tim i-iš-ti mi-it.lg v.za-am-mi-ip ta-iš-ni *eine Schulter [des Opfertieres] sollen als Fleisch(?)-Portion* (Koch: *als Anteil*) *die Schwerarbeiter darbringen!* 76 F:16: m[i]-it (Kontext zerstört). Hall 77 III: e d.MUŠ.LAM na-pír-ú-ri mi-it-ú-mi za-am a-nu ku-tu-un *o Inšušinak, mein Gott, laß du mein Los nicht zur Mühsal gedeihen!*; König (1965, 169): "Meine Lebenskraft (mein Herz) laß nicht dahinschwinden (wörtlich: zu Ende werden)".

mi-it-[...] N.pr.m. nE
Inc. 70 K:Rs.8: [.....] x an-ki-ku DUMU mi-it-[....].

mi-it-hi-ir – s. den Gottesnamen d.ti-ru-mi-it-hi-ir

f.mi-it-iz-zu-uš N.pr.fem. aE, aus Haft Tepe, dem alten Kabnak.
S.jur. 73:23. 162:12.

hh.mi-it-ma-nu N.pr.m. – s. unter hh.mi-ut-ma-nu

mi-it.pu-ur-ša N.pr.m. aE
Mém. 10, 1908, Nr. 65:2.

h.mi-iz-ri-[ib-be]-na nE *von den Ägyptern.*
S 158:Rs.6: LUGÀL h.mi-iz-ri-[ib-be]-na *König der Ägypter.*

mi-iz-ri-ip achE *Ägypter*(pl.), s.a. h.mu-iz-ri-ip, v.mu-iz-ri-ya-ap, hh.mu-iz-ri-ya-ip, hh.mu-iz-sir-ri-ya-ip, v.mu-iz-za-ri-ya-ip, h.mu-sir-ra-ya-ip, hh.mu-sir-ri-ya-a[p], hh.mu-sir-ri-ya-ip, mu-sir-ya-ip, v.mu-zí-ri-ya-ip.
PF 1547:4/5.

h.mi-iz-za-iš-ma N.pr.m. = ap. *vičašma- (Sprachgut, 1975, 259, nach I.Gershevitch).
PF 791:5.14.

h.mi-iz-za-mi-da N.pr.m. altiran., noch nicht sicher gedeutet, vgl. Sprachgut, 1975, 166, unter *miǰamita-(?), nach I. Gershevitch.
PF 1498:2.

h.mi-iz-zí-ra-[...] N.pr.m.
Fort. 595-1:1.

h(?).mi(?)-iz(?)-zí-ya-an Ortsname in der Persis (Bezirk IV).
PF 1999:10.

mi-kak-qa achE *er hatte haltgemacht* nach der Vermutung Hallock's (1969, 730a); s.a. mi-qa-ik-qa.
PF 1986:29: [drei Beamte hatten Gerste entnommen, nicht verbraucht, um damit ein Tauschgeschäft zu machen] me-ni un-ra mi(?)-kak-qa 50 GIŠ.šá-u-mar-ráš ha-rák-qa *dann hatte jeder 'haltgemacht' (also nichts unternommen) und ist mit 50 saxvara (= 10 Silberschekel = 18,- Goldmark) belastet worden*; Hallock (1969, 588): "Then, ...ed (for?) each, 50 šaumarraš, were brought in".

mi-kán Monatsname, Kurzschreibung für d.mi-kán-na = ap. viyaxana- (12. Monat), s. unter d.mi-ya-kán-na-iš.
PF 1051:11.

d.mi-kán-na – s. das voraufgehende Stichwort.
PF 765:12°/13. 1172:15/16. 1359:10/11 und 12 weitere Belege in PFT. Fort. 475-2:47. 2023-1:29. 2027:11/12 und passim. PT 15:14. 21:11/12. 23:12. 27:12/13. 43:11. 44:13a/13b. 78:13. 79:10.

d.mi-kán-na-iš Monatsname = ap. viyaxana- (12. Monat), s. unter d.mi-ya-kán-na-iš.
DB 11:28/29. PF 232:9/10(ohne Det.) 662:8/9. 758:10/11. 804:11. 862:13. 864:6/7. 879:9/10: mi-kán-na-iš 2-e-da-na *für den zweiten Viyaxana (Schaltmonat)*. 34 weitere Belege in PFT. Fort. 433-1:4. 642-1:7. 1790:9/10 und passim. PT 1:16. 2:x+5°. 33:10(ohne Det.). 46:8(ohne Det.) und mehrfach.

d.mi-kán-na-iš-me-man-na in PF 675:6 ist offensichtlich Fehlschreibung für d.mi-kán-na-iš me-šá-na *Schalt-Viyaxana*. Das Täfelchen stammt aus dem 22. Jahr des Darius, und dieses hatte einen doppelten zwölften Monat.

d.mi-kán-nu-iš Monatsname = ap. *vīxana- statt korrekterem viyaxana.
PF 1433:13. Fort. 6479:9/10. PT 12b:11.

h.mi-kaš(?)-[d]u-iš N.pr.m.
Fort. 8961:31.

d.mi-kin-na Monatsname, s. unter d.mi-ya-kán-na-iš.
PF 297:8/9. 998:8. 999:6. 1950:10/11. Fort. 8925C:9°.

d.mi-ki[n]-na-iš – s. das voraufgehende Stichwort.
Fort. 1088:13/14.

hh.mi-kur-ra-áš-ba N.pr.m. = medisch *vigräspa–, s. unter hh.mi-ik-ra-áš-ba.
PF 1941:1.

h.mi-kur-taš Ortsname in der Persis.
Fort. 2149:3.

mi-la N.pr.m. aE, vielleicht verschrieben statt des folgenden Stichwortes.
Mém. 14, 1913, 62, Nr. 1 III:7.

mi-la-su N.pr.m. aE, vermutlich mil.asu *saft-ähnlich, saft-gleich*(?); s. andere auf –asu endigende Namen, z.B. unter f.na-pír.a-su.
Mém. 14, 1913, 113, Nr. 73:4. Vielleicht auch a.O. 75, Nr. 13:Rs.1, wo V. Scheil mi-lu-su las.

[m]i-li-e mE. Im achE bedeutet mi-ul-e = mil.e wahrscheinlich *sein Saft*; aber ob diese Bedeutung hier paßt, bleibt offen.
ShI 54 II:5: [..... m]i-li-e hu-ut-ta-a[t].

mi-lik-na nE *es möge mit Saft bestrichen werden!*(?).
TeHI 79:4: ti-ri-ik a-lik mi-lik-na *es möge geschnitzt(?), gewaschen(?), mit Saft bestrichen(?) werden!*

mi-li-tu$_8$-u[m] – offenbar verschrieben statt li-mi-tum$_4$, s.d.

m[i-l]i(?)-ya-ri nE *Saftiger*(?).
Oruru Rs.32/33.

v.mi-ma-na N.pr.m. = ap. vivāna; s.a. v.mi-hi-ma-na.
DB 45:21.22.24. 46:27. 47:31/32.32. Mit Det. hh: PF 570:4. Fort. 627-1:27. 1178:3. 3250:3/4. 9027:16.

mi-ma-na = ap. *vimāna– n., s. das folgende Stichwort.
Fort. 624-1:41.

mi-ma-na-um = ap. *vimāna– n. *Schätzung, Bestandsaufnahme, Bilanz* (Neue Wege, 1973, 91; Sprachgut, 1975, 261); Hallock (1969, 666a): "inventory(?)". S.a. a-ma-nu-iš.
PF 2032:4/5(Det.h).15.

-mi-man-na achE Endung bei Ordinalzahlen; vgl. –um-me-man-na, –me-na.
PF 379:6/7. 455:8: be-ul 20-mi-man-na *20. Jahr [des Darius = 502 v.Chr.]*. 570:7. 909:8. 910:10. 911:9. 1071:18/19. 1656:14. 1755:11/12. Fort. 2138:10.

-mi-me-na achE Endung bei Ordinalzahlen, s. unter –um-me-man-na.
PF 200:6/7: be-ul 18-mi-me-na *18. Jahr [des Darius = 504 v.Chr.]*.

hh.mi-mi-iš N.pr.m.
PT 83:5.

h.mi-mu-ra-ši-ir mE *ein Mann aus Mimuraš(i)*, Nachbarort von Šali und Luppun.
ShuN 28 A:17.

MIN nimmt ein vorhergehendes Wort wieder auf, s. KI.MIN.
PF 1009:13; Hallock (1969, 292 Anm. i): "MIN apparently represents ditto". 1858:13.14: KI.MIN MIN MIN. PT 66:x+13.

-mi-na achE Endung bei Ordinalzahlen, s. unter –um-me-man-na.
PF 40:12: be-ul 22-mi-na *22. Jahr [des Darius = 500 v. Chr.]*. 120:4. 201:5. 202:5. 226:6. 240:5. 258:4 und 16 weitere Belege in PFT. PFa 5:9. 20:14. Passim auch in Fort.

-mi-na-ma – s. das voraufgehende Stichwort.
PF 483:11: be-ul 22-mi-na-ma.

mi-na-ni-a N.pr.m. aE; R. Zadok (BzN 18, 1983, 107) hält den Namen für ein Hypokoristikon mit Suffix.
Mém. 14, 1913, Nr. 72 I:13'.

d.mi-na-um Name einer offenbar altiranischen Gottheit im Persien der Darius-Zeit, möglicherweise eine Art persischer Bacchus, vielleicht *vinam.
Fort. 8952:10: [2 Stück Kleinvieh hatte auf Weisung von Hofmarschall Farnaka N erhalten] da-u-ši-ya d.mi-na-um-na h.pi-lu-na *als Opferspende für (Gott) Vinam(?) für den Weinkeller*.

MIN.be-ip-da achE, wobei MIN für 2 steht, in der Bedeutung *beide*, von Personen gesagt; F. Vallat (RA 64, 1970, 157) liest MIN.be-ip da-qa-ik-qa-da und stellt das zweite Wort zu einer Wurzel tak- *leben*. Die von uns angesetzte Lesung "avec un –ta généralisateur postposé au duel et une racine kata à l'itératif est difficilement acceptable"; doch Françoise Grillot (DAFI 3, 1973, 159 f.) liest wie wir.
DSz 10/11: [Darius' Vater und Großvater] hu-pi-be 2-be-ip-da qa-ik-qa-da-ap *diese beiden lebten noch*, ap. ava[i] ubā ažīvatam, bab. zerstört.

hh.mín-da N.pr.m. = ap. *vinda-, Kurzname (Sprachgut, 1975, 261, mit I. Gershevitch und M. Mayrhofer).
PF 168:3.

hh.mín-du-qa N.pr.m. = ap. *vindauka- (Sprachgut, 1975, 262); s. aber auch unter hh.mi-in-tuk-qa.
PF 1370:2. 1371:2. 1372:2. 1973:2.

h.mín-ha(?)-ma Ortsname in der Persis (Bezirk III).
PF 716:5/6.

mi-ni vermutlich Schreibfehler für in-ni (s.a. Hallock, 1969, 582 Anm. e).
PF 1978:14.

mín-kur verschrieben für kur-mín, s.d.
PF 1906:4/5.

hh.mín-mi-ra N.pr.m., wohl ap.
PF 1368:9.

hh.mi-nu-ya-ra N.pr.m.
PF 1960:5. 1986:11.

mi-qa-ik-qa achE *er hatte haltgemacht, sich aufgehalten* nach Hallock's Deutung "he stopped(?)" (1969, 374); s.a. mi-kak-qa.
PF 1320:9: [Der Eilbote N mit drei Berufsgenossen war mit einer vom König ausgestellten Urkunde unterwegs] h.šu-šá-an mi-qa-ik-qa am qa-me(?)-šá hh.LUGÀL.ik-qa pa-ráš *in Susa hatte er haltgemacht, dann anschließend(?) sind sie zum König weitergereist*.

d.mi-qa-na Monatsname = ap. viyaxana (12. Monat), s. unter d.mi-ya-kán-na-iš.
PF 240:6/7. 246:8. 248:5(ohne Det.). 258:5/6. 688:10/11 und 11 weitere Belege in PFT. Fort. 580-2:12. 958-1:16. 1589:12 und passim.

d.mi-qa-na-áš – s. das voraufgehende Stichwort.
PF 1060:8.

d.mi-qa-na-iš – s. die voraufgehenden Stichwörter.
PF 246:7°/8. Fort. 476-1:15. 1666:7(ohne Det.). 1791:6/7. 5070:12/13.

GIŠ.mi-qa-tam$_6$ = ap. *migδa- n. *Früchte, Obst*, s. unter GIŠ.mi-ik-tam$_5$.
PF 1146:3.

hh.mi-ra-ad-da N.pr.m. = ap. *vīrāta- (Sprachgut, 1975, 263); s.a. hh.mi-ra-da, hh.mi-ra--ud-da.
PF 411:3.

hh.mi-ra-ak-qa N.pr.m. = ap. *vīraka- (Sprachgut, 1975, 263); s.a. den Ortsnamen h.mi--rák-qa.
Fort. 483-3:6.

h.mi-ra-an-du Ortsname in der Persis, vielleicht = ap. *vrantuš, dort befand sich ein Palast der Königin Artystone. S. unter h.ú-ra-an-du-iš.
PF 1835:4.

hh.mi-ra-ba N.pr.m. wohl = ap. *vīrapā-.
Fort. 9446:2.

hh.mi-ra-bar-na N.pr.m. = medisch *vīrafarnah- (Sprachgut, 1975, 262, mit I. Gershevitch und M. Mayrhofer).
PF 2076:42. Fort. 2687:3.

hh.mi-ra-da N.pr.m. = ap. *vīrāta-, s. unter hh.mi-ra-ad-da.
Fort. 617-3:4.

hh.mi-ra-da-na N.pr.m. = ap. *vīradāna- (Sprachgut, 1975, 262, nach E. Benveniste).
PF 2054:3.

hh.mi-ra-da-ud-da N.pr.m. = ap. *vīraδāta- (Sprachgut, 1975, 262, nach I. Gershevitch).
PF 1857:31/32.

h.mi-rák-qa Ortsname in der Persis = ap. *vīraka-; vgl. den Eigennamen hh.mi-ra-ak-qa.
Fort. 490-1:32.

hh.mi-rák-qa-ma N.pr.m. = ap. *vīrakāma- (Sprachgut, 1975, 263, mit E. Benveniste und M. Mayrhofer); s.a. hh.mi-ra-qa-ma.
PF 1530:2/3. 1649:2. 1995:4/5. 2070:26. Fort. 8714:2.

hh.mi-ra-ma-na N.pr.m. = ap. *vīramanah- (Sprachgut, 1975, 263, nach E. Benveniste); s.a. hh.mi-ra-man-na.
PF 1785:2. 2012:22°(unsicher). Fort. 3543:2.

hh.mi-ra-man-na N.pr.m. – s. das voraufgehende Stichwort.
PF 1548:4. 1704:3. 2043:2. 2075:12/13. Fort. 5459:2. 5460:2. 7098:2. 7109:2. 7946:2. 8848:6/7.

[m]i-ra-ma-ra = ap. *vīrahmāra–, wörtlich *Mann-Zähler*, Berufsbezeichnung für einen Heeres-Inspizienten oder Musterungsbeamten (Sprachgut, 1975, 263).
PFa 11:4/5: hh.ir-da-qa-a m[i]-ra-ma-ra *Rtaxaya, der Heeresinspizient.*

hh.mi-ra-me-sa N.pr.m. wohl = ap. *vīravaiϑa–.
Fort. 5328:3.

hh.mi-ra-pát-[ti-iš(?)] N.pr.m., vielleicht = ap. *vīrapatiš.
Fort. 9018:17.

hh.mi-ra-qa-ma N.pr.m. = ap. *vīrakāma–, s. unter hh.mi-rák-qa-ma.
PF 1289:3. 1694:1/2. 9202:3°/4.

hh.mi(?)-ra-ra N.pr.m. wohl = ap. *vīrara– (Sprachgut, 1975, 263).
PF 1492:2.

hh.mi-ra-u-da N.pr.m. = ap. *vīrayauda– (Sprachgut, 1975, 264, nach E. Benveniste); s.a. hh.mi-ra-ya-u-da, hh.mi-ri-ya-u-da, hh.mi-ru-da.
PT 49a-1:6. 68:5/6. 68a:7.

hh.mi-ra-ud-da N.pr.m. = ap. *vīrāta–, s. unter hh.mi-ra-ad-da.
Fort. 3165:2.

hh.mi-ra-um-ma N.pr.m. = ap. *vīrāma–.
Fort. 6061:3/4.

hh.mi-ra-um-pa N.pr.m. = ap. *vīramfa– (Sprachgut, 1975, 263).
PT 1957-2:6.

hh.mi-ra-ya-u-da N.pr.m. = ap. *vīrayauda–, s. unter hh.mi-ra-u-da.
PF 350:2. 408:2. 709:9/10. 787:2 und zahlreiche weitere Belege in PFT. Fort. 670-1:2. 2406:2. 2686:2. 2707:2/3 und häufig in Fort.

mi-ri – s. den Eigennamen hw.ku-tur.mi-ri

hh.mi-ri-in-za N.pr.m. = ap. *mrnča– (Sprachgut, 1975, 169, nach I. Gershevitch).
Fort. 2152:7/8.

hh.mi-ri-in-za-am-na N.pr.m. = ap. *mrnčamna– (Sprachgut, 1975, 169, nach I. Gershevitch); s.a. hh.mi-ri-in-za-man-na, hh.mi-ri-in-[za-u]m-na.
PF 1332:3. Fort.1832:3°. 2994:3/4.

hh.mi-ri-in-za-li N.pr.m. vielleicht = ostiran. *mrnčālī (Sprachgut, 1975, 169, nach I. Gershevitch).
PF 273:5/6. 1653:3. 1889:4/5. 1986:17. 1987:19.

hh.mi-ri-in-za-man-na N.pr.m. – s. unter hh.mi-ri-in-za-am-na.
PFa 31:2.

hh.mi-ri-in-za-na N.pr.m. = ap. *mrnčāna– (Sprachgut, 1975, 169, nach I.Gershevitch).
PF 1858:2(Det.v). 1953:36. 1957:37. PFa 28:1(Det.v). Fort. 1496:1(Det.v). 1680:5/6. 8865:4. 9054:26. 9057:30. 10223:28 und mehrfach in Fort.

hh.mi-ri-in-za-um-na N.pr.m. = ap. *mrnčamna– (Sprachgut, 1975, 169, nach I. Gershevitch); s.a. hh.mi-ri-in-za-am-na.
PF 807:4/5°. Fort. 6065:2/3.

mi-ri-iš – s. die Eigennamen d.hu-ban.mi-ri-iš, ša-la.mi-ri-iš

hh.mi-ri-iz-za N.pr.m. = ap. *vīraiča– (Sprachgut, 1975, 263).
PF 1397:2. Fort. 2814:1/2. 2816:2/3(?). 5664:10/11. 6292:1/2. 8974:8.

hh.mi-ri-na N.pr.m. = ap. *vīrina– (Sprachgut, 1975, 264, nach M. Mayrhofer).
PF 1417:3. 1853:18. Fort. 6237:2/3. 9057:3.

mi-ri-ri N.pr.m. aE, vielleicht *Salber*; R. Zadok (BzN 18, 1983, 103) stellt den Namen mit Recht zu miri–, zieht aber zu Unrecht auch me-[r]a-ra heran, das einen *Nachkömmling* bezeichnen dürfte.
S.jur. 475:5.

hh.mi-ri-ya N.pr.m. = ap. *vīrya– (Sprachgut, 1975, 264, mit I. Gershevitch).
PF 2071:4.10.14/15°.26.27/28.

hh.mi-ri-ya-u-da N.pr.m. = ap. *vīrayauda–, s. unter hh.mi-ra-u-da.
Fort. 959-1:2. 6527:1/2.

mi-ri-zí-iš = ap. *vrīzi– *Reis* (nach I. Gershevitch bei Hallock, 1969, 731a); s.a. GIŠ.ru-mi-zí--iš.
PF 544:1/2: 30 mi-ri-zí-iš NUMUN.lg nu-ti-qa h.li-u[d]-du *300 [Maß] Reis sind in Litu als Saatgut aufbewahrt worden.*

hh.mi-ru-da N.pr.m. = ap. *vīrayauda–, s. unter hh.mi-ra-u-da.
PF 1904:2.

hh.mi-ru-qa N.pr.m. = ap. *vīrauka– (Sprachgut, 1975, 264).
Fort. 294-2:2.

m[i]-ru-ur-ra mE *einer nach mir*, Variante zu me-ru-ur-ra, s.d.
ShuN 42:9.

h.mi-ru-za-na-iš Ortsname in der Persis (achämenidische Festung), ap.
Fort. 8969A:3.

h.mi-sa-an-na Ortsname in der Persis, ap.
Fort. 2594:1/2.

hh.mi-sa-at-ru-iš N.pr.m. = ap. *viϑādru–(?) (Sprachgut, 1975, 268); vgl. medisch hh.mi--šá-ut-ru-iš.
Hallock bei I. Gershevitch (BSOAS 33, 1970, 87).

mi-sa-iš = ap. miϑa *Unrecht* (acc.sg.n.).
DNb 8a:5.

hh.mi-sa-pu-iš-šá N.pr.m. = ap. *viϑapuça– (Sprachgut, 1975, 268).
PF 1197:3.

hh.mi-sa-pu-šá-iš-be = ap. *viϑapuça– mit elam. Pluralaffix *Prinzen* (Sprachgut, 1975, 268).
PF 1793:7/8.

mi-si(?)-in-na nE *als Haben-Saldo*; vgl. achE mi-ši-na.
S 300:3: šá-ar(?).lg x-ti-ma-na v.hu-h-hu.lg mi-si(?)-in-na qa-te-qa.

hh.mi-sir-ma N.pr.m.
PF 95:4/5. 96:6/7. 840:4. Fort. 226-2:4.

mi-sir-ma-ak mE *es war allmählich verfallen* (Or 31, 1962, 35); s.a. mi-ši-ir-ma-ak.
ShuN 42:2 (Variante). ShI 48:274: PAP 20 si-ya-an hu-sa-me mi-sir-ma-ak *insgesamt waren 20 Hain-Tempel allmählich verfallen (gewesen)*; Françoise Grillot – François Vallat (JA 1975 [1975] 2 15): "au total 20 temples ... (qui) avaient été voués à la destruction"; dazu Anm. 29: "Litt. " (qui) avaient été voués au destructeur"".

mi-sir-ma-na mE *allmählich verfallen seiend*; s. dazu mi-ši-ir-ma-na mit näheren Erläuterungen.
ShI 47:10/11°.61/62°°.65: a-ak mi-sir-ma-na ù e-ri-e[n-tum$_4$-y]a be-ip-ši-h ku-ši-h *aber da [der Hochsitz eines Gottes] allmählich verfallen war, erneuerte (und) baute ich ihn aus Backsteinen (neu).* 47:92°.114.121°°. 48:136/137.175°°.181/182.188/189.195.201/202.207/208.221°.239°°. 246.251.257/258.263/264.270.

v.mi-sir-ra-ya ap./achE *Ägypter*(sg.).
A^{3}Pe XIX: hi v.mi-sir-ra-ya *dies ist der Ägypter*.

d.mi-šá-a-ba-qa = ap. *visai bagā *alle Götter*, s. unter d.mi-iš-šá-a-ba-qa.
PF 1956:2.

hh.mi-šá-ba-ad-da N.pr.m. = ap. *miçapāta-, s. unter hh.mi-iš-šá-ba-ad-da.
Fort. 4837:2/3.

hh.mi-šá-ba-da N.pr.m. – s. das voraufgehende Stichwort.
PF 1269:4. Fort. 501-1:8(?). 617-3:3°. 8769:2.

h.mi-šá-bar Ortsname in der Persis oder Elymais.
Fort. 6179:4 (Hallock, 1969, 731b).

hh.mi-šá-ba-ud-da N.pr.m. = ap. *miçapāta-, s. unter hh.mi-iš-šá-ba-ad-da.
Fort. 4799:2/3.

h.mi-šá-ik-qa Ortsname in der Persis, wohl = ap. *visaka- (Sprachgut, 1975, 264).
Fort. 4467:4/5.

hh.mi-šá-kaš-be = medisch *visaka- *Palastbediensteter, Hofmann* mit elam. Pluralendung; R.T. Hallock (DAFI 8, 1978, 112): "not a geographic designation, as I took it to be [1969, 731b], but represents an Iranian word meaning "attached to the royal palace"", mit Verweis auf I. Gershevitch, TPS 1969, 175-177.
PF 1596:6: hh.taš-šu-íp hh.mi-šá-kaš-be hh.mi-iš-da-áš-ba-na *(den) Palastbediensteten des Vištāspa (Hystaspes)*.

hh.mi-šá-man-qa N.pr.m. ap.
Fort. 6195:2/3.

mi-šá-qa achE *es ist ausgehändigt worden* o.ä.
Fort. 4964:5/6: [Mehl] hh.šá-qa-da hi-še h.mi-te-ip mi-šá-qa *ist einem namens Sakāta für Durchreisende ausgehändigt worden*.

h.mi-šá-ra-kaš Ortsname in der Persis (Bezirk III), vielleicht medisch *visāraka-; anders Sprachgut, 1975, 265.
PF 727:4/5.

h.mi-šá-ráš Ortsname in der Persis (Bezirk III), vielleicht medisch *visāra-; s.a. h.mi-za-ráš.
PF 615:4. Fort. 9000:4°.33°.39. 9048:9.15.19.

mi-šá-tan-na-iš = ap. ˙visaδana- *aller Art(en)*; s. unter mi-iš-šá-da-na-iš-be.
PF 1223:1/2: 16 BÁN hi-ya-mi-ya-iš mi-šá-tan-na-iš *160 Maß Gerste aller Art*. Fort. 589-1:33: |.... AN|ŠE.KUR.RA.lg be-ir-na mi-šá-ta[n-na-iš| ... *Rassepferde* (Koch: *Lastpferde*) *aller Art*.

hh.mi-šá-ud-da N.pr.m. = ap. ˙miçāta- (Sprachgut, 1975, 165).
Fort. 2306:3.

hh.mi-šá-ut-ru-iš N.pr.m. = medisch ˙visādru-(?) (Sprachgut, 1975, 264); vgl. ap. hh.mi--sa-at-ru-iš.
PF 1209:3/4.

d.mi-še-ba-qa = ap. ˙visai bagā *alle Götter*, s. unter d.mi-iš-šá-a-ba-qa.
PF 1955:2. 1957:1°. Fort. 8969:2. 9044:4/5.

mi-še-na achE *als Saldo*, s. unter mi-ši-na.
Fort. 8945:17: am-ma mi-še-na *Bestand als Saldo*.

mi-ši achE *Haben-Saldo*, s. vorläufig unter mi-ši-na.

hh.mi-ši-da-ud-da N.pr.m. = ap. vahyazδāta-, s. unter hh.mi-iš-da-da.
PF 1480:3/4.

h.mi-ši-ik-qa Ortsname in der Persis, wohl = ap. ˙visika-.
Fort. 8977:12.

f.mi-ši-im-ru-h N.pr.fem. mE
Hnum 4 C:4.

mi-ši-ir-ma mE, wohl Schreibfehler für mi-ši-ir-ma-na, s.d.
ShI 57:e.

mi-ši-ir-ma-ak mE *es war allmählich verfallen* (Or 31, 1962, 35); s.a. mi-sir-ma-ak; König (1965, 94): "es war verfallen"; Erica Reiner (Language, 1969, 84): " ruined(?)".
ShuN 42:2: |frühere Könige hatten der Göttin Manzat einen Tempel erbaut| za-am-mi-ik a-ak mi-ši-ir-ma-ak *es war (schwer) daran gearbeitet worden, aber er war allmählich verfallen*.

mi-ši-ir-ma-am-ma – Variante zum nächstfolgenden Stichwort.
KutN 31:3.

mi-ši-ir-ma-ma mE *in seinem allmählichen Verfallensein*; s. unter dem nachfolgenden Stichwort.
ShuN 19:4: |König Humbanumena hatte einen Tempel erbaut| a-ak mi-ši-ir-ma-ma ù šar-ra-h *und da er allmählich verfallen war, setzte ich ihn wieder instand*. KutN 31:3. ShI 59:3/4.

mi-ši-ir-ma-na mE *allmählich verfallen seiend*, s.a. mi-sir-ma-na; *verfallen seiend* ist mi-ši--ma-na (ohne r). Nach F.H. Weissbach, Anzanische Inschriften (1891) 138, hatte J. Oppert (in Records of the Past) eine Deutung "alt" vorgeschlagen; er selbst (Neue Beiträge, 1894, 736) dachte an "von Grund aus". F. Bork (OLZ 3, 1900, Sp. 293) erwog eine Wurzel miš- "herstellen". V. Scheil (Mém. 2, 1900, X) fand die richtige Deutung "tombait en ruines". G. Hüsing (OLZ 11, 1908, Sp. 517): "wiederherstellen"; V.Scheil (Mém. 11, 1911, 60): "de se ruiner"; M. Pézard (Babyloniaca 8, 1924, 13): "ruiné"; M. Lambert (RA 49, 1955, 33): "pour le renouveler"; König (1965, 85): "es war verfallen"; Erica Reiner (Language, 1969, 101): "having fallen in ruins"; Françoise Grillot (JA 1970 |1971| 227): "qui tombait en ruines". R.T. Hallock (JNES 32, 1973, 150) schrieb miši ir mana "it being ruined".

HutN 29:3: [ein Gebäudeteil war aus Lehmziegeln erbaut] a-ak mi-ši-ir-ma-na sa-ri-h a-ak e-ri-en-tum$_4$-ya ku-ši-h *und da es allmählich verfallen war, riß ich es ab und erbaute es aus Backsteinen.* 30:3. ShI 32:3. 35:5. 36:3. 38:8. 38b:10/11. 39:5. 45 II:7^{c}.V:12. 53 III:5. 57:4. 58:3.

hh.mi-ši-iš-mar-du-qa N.pr.m., nach M. Mayrhofer (OnP, 1973, 8.1127) akkad., etwa Mušibši-Marduk, mit Fragezeichen. I. Gershevitch (Fs. Pagliaro II, 1969, 209) nimmt einen altiran. Namen an. Der Name könnte elamisch-akkad. sein.
Fort. 2152:4-6.

mi-ši-ma-na mE *verfallen seiend*; s.a. unter mi-ši-ir-ma-na.
UntN TZ 2:10: an-ka ru-ri-na a-ak mi-ši-ma-na *wenn [der Tempel] alt geworden(?) und verfallen sein sollte*; König (1965, 51): "wenn ... verfallen ist"; M.-J. Steve (Mém. 41, 1967, 15): "lorsque ... tombera en ruine".

mi-ši-me.KI aE Ortsname, vielleicht *Ruinenstätte* bedeutend, nach I.J. Gelb (AJSL 55, 73) identisch mit sargonischem ba-ši-me.KI, s.d.
RGTC I, 1977, 122; in RGTC II, 1974, 133, ein Beleg in der Schreibung mi-šim-e.KI.

mi-ši-na nE, achE *als Saldo*; s.a. mi-si(?)-in-na, mi-še-na, muš-ši-na (miššina gesprochen), muš-zí-na. Das Stichwort gehört nicht zu mu-ši-in *Buchung, Abrechnung*. Vgl. ap. pír-tu-qa.
S 166:32: x KI.MIN [gemeint ist eine Anzahl ú-ri-en-pu] li-pu.lg mi-ši-na(?) KI.MIN, noch unübersetzbar. PF 242:7: h.be-ul 22-na mi-ši-na me-en ha-du-iš *im 22. Jahr [des Darius = 500 v.Chr.] als Saldo ein Mangel bei den Eingängen*; Hallock (1969, 131): "(In) the 22nd year the account for(?) men [me-en] he received(?)". 294:1. 1951:24: 1 ME 61 6 QA am-ma mi-ši-na *1616 Maß [Gerste] Bestand als Saldo.* 1954:10 und 9 weitere Belege in PFT. PFa 30:20. Fort. 1620-3:76. 2849:6.9^{c}. 8909:30. 8910:14. 9020:17: [Null] mi-ši-na h.be-ul 21-na-ma da-q[a] *Null ist als Saldo für das 21. Jahr deponiert worden.* Zahlreiche weitere Belege in Fort.

mi-šir$_7$-ma-ak – s. unter mi-sir-ma-ak

hh.mi-šu-ma-nu-iš N.pr.m. = ap. *visavanya-, s. unter hh.mi-iš-šu-man-ya.
Fort. 2227:25.

hh.mi-šu-man-ya N.pr.m., s. das voraufgehende Stichwort.
PF 2025:11/12. Fort. 7945:3.

hh.mi-šu-ra-da-šá N.pr.m.
PF 323:6/7.

hh.mi-tap(?)-pi(?)-na(?)-qa-ru-iš N.pr.m.
Fort. 9018:15/16.

hh.mi-tar-ba-nu-iš N.pr.m. = medisch *miϑrabānu- (Sprachgut, 1975, 166); s.a. hh.mi-tur-ra-ba-nu-iš.
Fort. 3356:1/2.

hh.mi-tar-da N.pr.m. = ap. *viδarta-, s. unter hh.mi-da-ir-da.
PF 1362:4.

v.mi-tar-na N.pr.m. = ap. vidrna (Sprachgut, 1975, 260); s.a. hh.mi-tur-na.
DB 25:13.15. 68:91. Mit Det.hh.: PF 1363:15. 2009:22. 2055:8/9.13. 2070:21/22. PFa 18:7. Fort. 433-1:5/6.12. 975-2:6. 2229:42. 3544:4. 8934:13.15. 9027:3.6.9.12.20. 10721:4.

hh.mi-tar(?)-ra-ya(?) N.pr.m. wohl = medisch *miϑraya– (nach M. Mayrhofer, OnP, 1973, 8.1160; Sprachgut, 1975, 168).
PF 95:7°.

mi-te achE *zieh los!, rücke vor!*; s.a. mi-da.
DB 29:39: hi zí-la hi ti-ri mi-te *also sprach ich zu ihm: "Zieh los!"*, ap. paraidi, bab. a-lik-ma.

mi-te-ip achE *Vorrückende, Durchreisende*(pl.).
DB 45:24: v.mi-ma-na ik-ki mi-[te-ip] *[die Truppen] waren gegen Vivāna gezogen*, ap. kāra ašyava ... abi vivānam, bab. ú-qu ... it-tal-ki a-na tar-ṣi [v].ú-mi-ma-na-ʾ. Die Ergänzung mi-[te-ip] durch R.T. Hallock bei G.G. Cameron, JCS 14, 1960, 66; er übersetzt: "they went forth" (Hallock, 1969, 732b). Fort. 4964:5: [Mehl] hh.šá-qa-da hi-še h.mi-te-ip mi-šá-qa *ist an einen namens Sakāta für Durchreisende ausgehändigt(?) worden.*

mi-te-iš achE *ziehet los!, rückt vor!*
DB 25:14: hi zí-la ap ti-ri-ya mi-te-iš *also habe ich zu ihnen gesprochen: "Ziehet los!"*, ap. paraita, bab. al-ka-ma. 33:62. 45:22. 50:41°.

hh.mi-te-iz-za N.pr.m. = ap. *vīdaiča– (Sprachgut, 1975, 260, mit M. Mayrhofer); s.a. hh.mi--ut-te-iz-za. Derselbe Mann ist hh.mi-te-te, s. dazu unter hh.mi-in-te-iz-za (Koch).
PF 920:2. Fort. 1711:2/3. 9040:56.

mi-te-te N.pr.m. achE, etwa *der kleine Losmarschierer*; R. Zadok (BzN 18, 1983, 103) stellt den Namen mit f.mi-ti-[ti] und me-da-da zu mit. S. aber auch das voraufgehende Stichwort.
PF 915:2. 916:2°. Fort. 4712:2.

mi-t[i–....] mE, ein Gegenstand, der aus Gold oder Silber bestehen konnte, also wohl ein Schmuckstück.
Stolper, TTM I 86:6: [in einer Aufzählung:] 1 HAR.lg a-ak [...] 2 mi-t[i–...] *ein Ring und [...], 2 Nadeln(?).*

mi-ti-ik aE, wörtlich *der Vorgerückte*, freier *der Führer*; V. Scheil (Mém. 5, 1904, 9): "racine mit(?) "aller en avant", d'où "chef, capitaine""; König (1965, 142): "Krieger (Kämpfer)"; Françoise Grillot (DAFI 3, 1973, 133): "héraut(?)".
Inc. 66:8: ši-iš-ni-ir a-li-me-lu-ur-ra mi-ti-ik na-ap-pi-ir-ra *der Verschönerer meiner Hochstadt, der Führer der Götter.*

hh.mi-ti-iš-šá N.pr.m. = ap. *vidiça– (Sprachgut, 1975, 260, nach M. Mayrhofer); s.a. hh.mi--ti-šá.
Fort. 9250:2.

hw.mi-ti(?)-lak-šar N.pr.m. (Perser); M. Mayrhofer (Ausgew. Kl. Schriften, 1979, 139) erwog Dissimilation aus *Mitirakšar = iran. *Miϑraxšara–, hat dies aber zurückgenommen; –ti– ist unsicher, statt –lak– könnte auch –rit– gelesen werden, was jedoch einmalig wäre.
S 187:9.

hh.mi-ti-ma-nu-iš N.pr.m. ap.
Fort. 3323:2/3.

hh.mi-ti-šá N.pr.m. = ap. *vidiça–, s. unter hh.mi-ti-iš-šá.
PF 1697:1/2. 1961:27. 2060:1/2. 2078:7.

f.mi-ti-ti N.pr.fem. nE; vgl. f.mu-ti-ti; R. Zadok (BzN 18, 1983, 103) stellt den Namen mit mi-te-te und me-da-da zu mit.
S 29:8. 174:9.

mi-ti-u[l(?)-li(?)] achE *Kornschrot* nach Koch; s.a. mi-ut-li, mu-ut-li.
PF 1237:2.

hh.mi-ti-ya-u-iš N.pr.m. = ap. *vīdyavahu- (Sprachgut, 1975, 261, mit I. Gershevitch).
Fort. 4860:2/3.

h.mi-tuk Ortsname in der Elymais(?), könnte *vorgerückt* bedeuten, kann aber auch h.mi-ráš gelesen werden.
PF 1892:2/3.

hh.mi-tuk-qa N.pr.m. = ap. *vīdaka- (Sprachgut, 1975, 260).
PF 1951:1.

h.mi-tuk-qa-um = ap. *viyātika- m. *Paß, Passierschein*, s. unter mi-ya-tuk-kaš.
PF 1329:6/7.

hh.mi-tur-na N.pr.m. = ap. vidrna-, s. unter hh.mi-tar-na.
PF 939:2. 940:1/2. 1135:1/2. 1150:2. 1151:2/3. 1483:5/6. 1545:2. Fort. 1638:2. 2992:8.

hh.mi-tur-ra-ad-da N.pr.m. = medisch *miϑrāta-, s. unter hh.mi-is-ra-da.
Fort. 4664:6.

hh.mi-tur-ra-an-qa-na N.pr.m. = ap. *viδrangāna-.
Fort. 10237:17.18/19.

hh.mi-tur-ra-ba-da N.pr.m. = medisch *miϑrapāta- (Sprachgut, 1975, 167, mit E. Benveniste und R. Schmitt); s.a. hh.mi-ut-ra-ba-da.
PF 1294:3/4.

hh.mi-tur-ra-ba-nu(?)-iš(?) N.pr.m. = medisch *miϑrabānu-, s. unter hh.mi-tar-ba-nu-iš.
PF 1559:3.

hh.mi-tur-ri-iz-za N.pr.m. = medisch *miϑraiča-.
Fort. 9368:3/4.

mi-ud-da-ma achE wörtlich *im Vorgerückten = jenseits*; Hallock (1969, 733a): "(they are) going forth (at)," i.e. "they lie beyond."
DPh 2:4/5: v.šá-ak-qa-be ik-ki-mar v.ak-qa-be h.šu-uk-da mi-ud-da-ma *von den Saken (her), die jenseits von Sogd (sind)*, ap. hačā sakaibiš tayai para sugdam, bab. ul-tu v.gi-mir-ri šá ni-bir-tum v.su-ug-du.

mi-ud-du-man-na achE *jenseits befindlich*; Hallock (1969, 733a): "(it is) going forth (at)," i.e. "it lies beyond".
DNa 3:23: v.šá-ak-qa ap-pa d.kam.lg mi-ud-du-man-na *die Saken, welche jenseits des [Schwarzen] Meeres (sind)*, ap. sakā tayai paraδraya, bab. [v.gi]-mir-ri šá a-ḫi ul-lu-a-a šá ÍD mar-ra-tum.

hh.mi-ud-da-ra-an-zí(?)-iš(?) N.pr.m. altiran.
Fort. 6524:4/5.

hh.mi-ud-du-zí-ya N.pr.m.
PF 1987:4.38.

hh.mi-ú-iš-ti-iš N.pr.m. vielleicht = ap. *vyušti- (Sprachgut, 1975, 272, nach I.Gershevitch). Hallock bei I. Gershevitch (Fs. Pagliaro II, 209).

mi-ul achE *Saft*, s.a. nE mi-el; A.H. Sayce (Actes du sixième Congrès, 1885, 729): "much"; W. Foy (ZDMG 52, 1898, 568): "sehr"; Hallock (1969, 730b): "oil"; er kam auf diese Deutung wegen der Wendung mi-ul ha-pi *Saft pressen*, die er als "Öl schlagen" (aus Sesam) auffaßte; sie bedeutet jedoch meist *jemandes Saft ausquetschen = hochnotpeinlich befragen = bestrafen*. Beide Bedeutungen sind bezeugt. Hinz (ArOr 18, 1950, 294, und Or 39, 1970, 434) hatte anfänglich eine Bedeutung mi-ul "Leib" erwogen, was jedoch nach Fort. 9015:32 nicht zutreffen kann. *Öl* dürfte im Elamischen ap-pi sein, s.d.
PF 1242:5: [N] mi-ul ha-pi-iš-da *hat strenge Verhöre durchgeführt*; Hallock (1969, 355): "he pressed(?) oil(?) (from sesame?)", aber da der Betreffende täglich zwei Maß Mehl bezog, war er hochgestellt; ein Ölpresser hätte nur ein Maß (0,97 Liter) erhalten. 1243:5. 1918:3: hal-mi hi hh.kur-za-ip mi-ul ha-pi-en "This (is) a sealed document concerning workers pressing(?) oil(?)" (Hallock, 1969, 520). 2071:20: hu-[pi-be] mi-ul ap-pi-ni ha-pi-iš-šá "do you apply extreme pressure to [them]!" (Hallock, 1969, 642). 2084:24: am hh.nu-mi mi-ul ha-pi-iš hu-ut-tuk-ma "Now do you inquire closely into what was done!" (Hallock, 1969, 659). Fort. 956-2:14°. 6064:8: [hal-tin(?)]-te mi-ul ha-be-in *wegen der Transportladung(?) ist eine strenge Untersuchung durchzuführen!* 8975:3.14°.16.18.23°.29/30.34°.40. 9015:32: [drei Mann hatten Gerste erhalten und nach anderen Orten verbracht] mi-ul ap-pi-ni máš-zí-iš-na(?) ma-ba *"Ihr Saft soll ihnen abgeschnitten werden!", sagten sie* (Sinn wohl: "Die müssen schwer dafür bestraft werden!"). 11023:5.

mi-ul-e achE *seinen Saft* in der stehenden Wendung *jemandes Saft pressen = ihn hochnotpeinlich vernehmen, bestrafen*.
DB 8:18: [wer Schaden stiftete] hu-pír-ri šil-la-qa mi-ul-e ha-pi *den bestrafte ich streng* (wörtlich: *dessen Saft preßte ich stark*), ap. avam hufrastam aprsam, bab. [LÚ] šá lìb-bi bi-i-šu al-ta-ta-al-šú.

mi-ul.ha-pi-ra achE *Saftpresser* – s. unter ŠE.GIŠ.Ì.lg.mi-ul.ha-pi-ra

mi-[ul]-ki-šá – s. kap-pa-mi-in-ki-šá

mi-ul-li achE = mil.e (s. mi-ul-e) *seinen Saft*; vgl. aE mu-ul-li.
DNb 8c:12: mi-ul-[li...] ... ha-pi-ya *den habe ich bestraft ("dessen Saft habe ich gepreßt")*, ap. prsāmi, bab. al-ta-al-šu. 8c:13/14: mi-ul-li in-ni ir-[še-ik]-ki ha-[p]i-[ik-ni] *der soll nicht hart bestraft werden*. Fort. 5337:6: [1 Krug Wein] ap-pa si(?)-it(?)-ku mi-ul-li ha-pi ... hh.LÚ ráb-ba-ip ... sa-at(?) du-kaš-da *welchen [N] zur Linderung(?) ihrer Bestrafung ... Zwangsarbeitern als Zuteilung 'gefüttert' hat*. 8969:11: [Lanzenträger und Untersuchungsrichter N] hh.mar-qa-da-ra-ip mi-ul-l[i h]a-pi-iš-da *hat Wölfehalter(?) einem Strafverhör unterzogen*; ähnlich Zeile 8. 8975:5/6: hh.nu-ku mi-ul-li ha-pi-ma-nu-un *wir pressen ihren Saft aus* (gemeint sind zwei Beamte, die sich vergangen haben] = *wir bestrafen sie*.

mi-ul-li-e achE *seinen Saft*, s.a. mi-ul-e, mi-ul-li.
DB 55:65: hu-pír-ri šil-la-qa mi-ul-li- e ha-[pi-iš] (wörtlich) *dem presse stark seinen Saft aus! = den bestrafe streng!*, ap. avam hufrastam prsā, bab. lu ma-[a]-du šá-al-šú; R. Schmitt (AfO 27, 1980, 117): "auf diesen übe starken Druck aus!"

mi-ul-li-en achE = mil.e.in *dessen Saft*(acc.).
PFa 28:10: [schicke den Verhafteten nach Medien] mi-ul-li-en ha-be-na *zum Pressen seines Saftes = zwecks Strafverhör*; R.T. Hallock (DAFI 8, 1978, 127): "(there will be) a close questioning of him (lit. his oil[?] it squeezing)".

mi-ul-lu achE = mil.u *mein Saft* im Sinne von *mein Inwendiges, mein Selbst*, vgl. AiFF, 1969, 62.
In DNb 8f:19 entspricht [.... a]-ak mi-ul-lu der ap. Wendung u[t]a framānā *meine Entschlußkraft*, bab. u ṭè-e-me-[ia ḫi-is-sa-ta(?)]-a. In DNb 8g:22 steht für [mi]-u[l-lu], falls richtig ergänzt, ap. tayamai tanuš *mein Leib*.

mi-ul-qa-man-ra nE *einer, der beschädigt, verdirbt, schändet*; König (1965, 166): "wer beschädigt (zerstört)"; Françoise Grillot (JA 1970 [1971] 223): "celui qui ... détruirait"; ebenso zusammen mit F. Vallat in JA 1975 [1975] 215.
Hanne 76:31: ak-qa za-al-mu-me mi-ul-qa-man-ra *wer mein Bildwerk beschädigt*. Oruru Rs.25/26.

mi-ul-qa-na nE *beschädigt habend*.
Omen Rs.30/31: [ak-qa mi]-ul-qa-na *wer [die Schrifttafel] beschädigen sollte*.

mi-ul-qa-šá nE *er hatte beschädigt* im Sinne von *[wer etwas tut, nachdem] er beschädigt hatte = wer beschädigen [und das und das tun] sollte*; G. Hüsing (OLZ 11, 1908, Sp. 339): "Beschädiger"; ähnlich F. Bork (WZKM 36, 1929, 7); M. Pézard (Mém. 15, 1914, 59) dachte an "effacer", aber das ist suku-; Françoise Grillot (JA 1970 [1971] 223): "ayant détruit".
Hanne 75:21/22: za-al-mu-ú-me mi-ul-qa-šá hi-iš-e a-ráš [p]i-it-tin-ra *wer, nachdem er mein Bildwerk beschädigt hat, seinen Namen als Besitz einheimst*.

mi-ul-táh-hi nE *Aufstand, Rebellion*; in einem akkad. Paralleltext fand V. Scheil (RA 14, 1917, 48) bārtu.
Omen 15: mi-ul-táh-hi hal-ma a-ha ni-en *ein Aufstand wird im Lande da sein (stattfinden)*.

h.mi-ú-qa-an Ortsname in der Persis (Bezirk II), s.a. h.mi-ú-uk-qa-an.
PF 1582:2/3.

hh.mi-ú-r[a...] N.pr.m.
PF 2012:24.

mi-ut achE *Anteil, Portion* nach Hallock (1969, 45); nach den PF-Belegen berechnet sich eine solche 'Portion' in der Regel auf ein zehntel Stück Kleinvieh; s.a. mi-it, mut und den Eigennamen h.ad-da.mi-ut.
PF 1790:2. 1791:26. 1793:3. 2057:6. Fort. 4789:3: 6 UDU.NITÁ.lg a-ak 3 mi-ut *6 Stück Kleinvieh und 3 'Portionen' (also $^3/_{10}$ Ziege/Schaf)*. 6312:3.

mi-ut-ki-ni achE *er soll losziehen!*; s.a. me-it-ki-ni.
DB 38:81: na-an-gi mi-ut-ki-ni ... hu-pi-be hal-pi-iš-ni man-qa *indem ich sagte, er solle aufbrechen ... (und) jene schlagen!*, die ap. Fassung und die bab. haben wörtliche Rede: paraidi *ziehe los!* bzw. a-lik-ma.

mi-ut-ki-ra achE *ein Aufgebrochener, Abgereister*.
PF 1499:6: [N hatte GIŠ.ap-pi-tu$_4$-na befördert] h.šu-šá-an mi-ut-ki-ra *er war von Susa hergereist*; Hallock (1969, 420) übersetzt: "going forth (to) Susa", doch N hatte einen Paß von Bagapāna, dem Satrapen von Elam, und er reiste weiter zu Farnaka nach Persepolis; er reiste also nicht nach Susa, sondern er kam von dort.

mi-ut-li achE *Kornschrot*(?) nach Koch; Hinz zieht seine Or 39, 1970, 438, gegebene Deutung als "Gerste" zurück. S.a. mu-ut-li, mi-ti-u[l-li].
PF 298:6. 1232:1. 1233:1. 1234:1/2. 1235:1/2 und sechs weitere Belege in PFT. Fort. 632-2:7. 1207:1. 1667:1: 20 [BAN] h.mi-ut-li ŠE.BAR.lg.na *200 [Maß] Gerstenkornschrot(?)*. 4791:1/2. 5088:4. 6314:2. 8757:10.13. 8925B:2.9/10.14. 9189:2(Det.GIŠ.).

hh.mi-ut-li.še-ip N.pr.m. achE, vielleicht *in Kornschrot vernarrt, verliebt*(?); vgl. še-ip.d.šin.
Fort. 10298:1/2.

hh.mi-ut-ma-nu-iš N.pr.m. = ap. *vidvāni- (nach I. Gershevitch, TPS 1969, 191).
PF 1091:4 (-iš fehlt). Fort. 425:2/3. 1536:2. 2874:2. 2884:2.

hh.mi-ut-pír-na N.pr.m. = ap.-medisch *viϑfarnah- (Sprachgut, 1975, 268, nach I. Gershevitch).
Fort. 2444:1/2.

hh.mi-ut-ra N.pr.m. = medisch *miϑra- (Sprachgut, 1975, 166; M. Mayrhofer, Ausgew. Kl. Schriften, 1979, 139 nimmt einen Kurznamen an). S.a. hh.mi-ut-ra-iš.
S 135:4(Det.hw). PF 775:3/4.

hh.mi-ut-ra-ad-da N.pr.m. = medisch *miϑrāta-, s. unter hh.mi-is-ra-da.
Fort. 9056:3. 9057:33.

hh.mi-ut-ra-an-qa N.pr.m. = ap. *viδranga- (Sprachgut, 1975, 261, nach E.Benveniste); derselbe Mann wird auch hh.mi-is-ra-an-qa und hh.mi-is-ra-qa geschrieben (Koch).
PF 43:4/5. 141:4/5. 1839:5/6. PFa 17:2/3. 29:54. Fort. 9014:19. 9049:5.28. 10202:11. PT 4:10 (nach R.T. Hallock, JNES 19, 1960, 96).

hh.mi-ut-ra-ba-da N.pr.m. = medisch *miϑrapāta-, s. unter hh.mi-tur-ra-ba-da.
PF 333:2/3. 1295:2. 1961:10.

hh.mi-ut-ra-bar-za-na N.pr.m. = medisch *miϑrabrzana- (Sprachgut, 1975,167).
PF 1954:21. Fort. 471-1:8^{c}.

hh.mi-ut-<ra>-ba-ud-da N.pr.m. = medisch *miϑrapāta-, s. unter hh.mi-tur-ra-ba-da.
Fort. 5812:3.

hh.mi-ut-ra-da N.pr.m. = medisch *miϑrāta-, s. unter hh.mi-is-ra-da.
Fort. 451-2:14. 632-2:18. 2859:22. 8910:12. 8943:16. 8951A:17°.20°. 9039:5.8. 11804:11.15.

hh.mi-ut-ra-iš N.pr.m. = medisch *miϑra-, s.unter hh.mi-ut-ra.
PF 1956:20. 1960:26(?).

hh.mi-ut-rák-qa N.pr.m. = medisch *miϑraka- (Sprachgut, 1975, 167).
Fort. 592-3:1. 9396:3(?).

hh.mi-ut-ra-ti-iš N.pr.m. = medisch *miϑrāti- (Sprachgut, 1975, 168).
PF 430:3/4.

hh.mi-ut-ra-ud-da N.pr.m. = medisch *miϑrāta-, s. unter hh.mi-is-ra-da.
Fort. 8961:25. 8990:2. 9057:26. 10223:22.

hh.mi-ut-ri-zí-na N.pr.m. = medisch *miϑričanah- (Sprachgut, 1975, 168, mit E. Benveniste und M. Mayrhofer).
PF 1309:2.

mi-ut-ru-šá unsicher, ob achE oder altiran. Nahrungsmittel der Cerealiengruppe, galt anscheinend als Leckerbissen; vielleicht *Röstmehl*(?). Vgl. ut-ru-šá, das wohl Fehlschreibung für mi-ut-ru-šá ist.
PF 298:8.10: 1 ši-ip-ri-um 5 [BÁN] 7 QA mi-ut-li $2^1/_2$ an-zí 3 QA mi-ut-ru-šá 1 [Š]E.GAL.lg [3(?) QA] mi-ut-ru-šá 6(?) QA ul-la-ap(?) $^1/_2$ ma-du-qa 2 QA ŠE.GIG.lg *10 [Maß] Brot, 57 Maß*

Kornschrot, 25 [Maß] Salz(?), 3 Maß Röstmehl(?), 10 [Maß] Reis, [3? Maß] Röstmehl(?), 6(?) Maß ul-la-ap(?), 5 [Maß] Honig, 2 Maß Weizen (aus einer Aufzählung von Nahrungsmitteln; es fällt auf, daß unser Stichwort zweimal vorkommt. Sollte es eine Sondergattung des jeweils voraufgehenden Nahrungsmittels sein?). 1153:3. Fort. 5088:2: [280 Maß] ZÍD.DA.lg 10 mi-ut-ru-šá 10 ŠE.SA.A.lg 10 mi-ut-li 3 QA ab-be.KI.MIN ŠE.BAR.lg.na ... hh.áš-ba-za-na gal-ma du-iš-da 1 d.na-an ha-tu-ma *[280 Maß] Mehl, 10 Maß Röstmehl(?), 10 Maß Röstgerste, 10 Maß Kornschrot, 3 Maß Gerstenspeise ... hat Aspathines [der Kämmerer des Darius] als Verpflegung an einem Tag erhalten.* 6314:1.

hh.mi-ut-tak-ra N.pr.m. wohl ap.
Fort. 8969A:7.

hh.mi-ut-tar-ra-ad-da N.pr.m. = medisch *miϑrāta-, s. unter hh.mi-is-ra-da.
Fort. 5340:4-6.

hh.mi-ut(?)-te-iz-za N.pr.m. = ap. *vīdaiča-, s. unter hh.mi-te-iz-za.
Fort. 5925:2.

hh.mi-ut-tur-ra-da N.pr.m. = medisch *miϑrāta-, s. unter hh.mi-is-ra-da.
Fort. 10667:2.

h.mi-ú-uk-qa-an Ortsname in der Persis, offenbar bei h.ha-tur-ri-ik-kaš, s. unter h.mi-ú-qa-an.
PF 1144:4/5.

mi-ya-du-iš = ap. *viyāduš *Saatgut* (Sprachgut, 1975, 272).
PF 1956:39: [Gerste] mi-ya-du-iš ni-mak *dient als Saatgut.* 1957:43. Fort. 8909:20.46. 8910:33. 8951A:39. 9039:23: 4 1 BÁN $^{1}/_{2}$ m[i-y]a-du-iš 6 nu-tuk-qa 1 15 pi-ir nu-tuk-qa *135 [Maß Gerste, nämlich 4 Artaben und 15 Maß] Saatgut; 180 [Maß, nämlich 6 Artaben] sind aufbewahrt worden; 45 [Maß, nämlich eine Artabe 15 Maß] sind zusätzlich aufbewahrt worden.*

hh.mi-ya-du-uk-qa N.pr.m. = ap. *viyāduka-.
Fort. 8972:5. 10198:11.

d.mi-ya-kán-na Monatsname = ap. viyaxana- (12. Monat), s. unter d.mi-ya-kán-na-iš.
PF 970:6. 1118:12/13. 1119:12/13. 1224:17. 1287:13. 1726:10/11. 1735:9. 1790:13. Fort. 3107:12/13. 5119:14/15.

d.mi-ya-kán-na-áš – s. das folgende Stichwort.
PF 802:7/8.

d.mi-ya-kán-na-iš = ap. viyaxana- (12. Monat) (Neue Wege, 1973, 70); s.a. d.man-qa-na-áš, d.mi-ik-kán-na-iš, d.mi-ik-qa-na, mi-kán, d.mi-kán-na, d.mi-kán-na-iš, d.mi-kin-na, d.mi-kin-na-iš, d.mi-qa-na, d.mi-qa-na-áš, d.mi-qa-na-iš, d.mi-ya-kán-na, d.mi-ya-kán-na-áš, d.mi-ya-kán-nu-iš, d.mi-ya-qa-na, d.mi-ya-qa-na-áš, d.mi-ya-qa-na-iš.
DB 35:72. 46:29. PF 72:11. 234:/87(ohne Det.). 402:10°/11. 410:7-9. 742:12 und zahlreiche weitere Belege in PFT. PF 764:7/8 mit Zusatz me-šá-na *Schalt-Viyaxana.* Fort. 302-1:5/6. 486-1:7/8. 1219:11/12 und mehrfach in Fort.

d.mi-ya-kán-nu-iš – s. das voraufgehende Stichwort.
PF 1635:9. 1658:10. Fort. 956-3:6/7. 2195:12(ohne Det.).

hh.mi-ya-ma-na N.pr.m. ap.
Fort. 8991:21.

h.mi-ya-ma-ti-iz-za-an Ortsname in der Persis (Bezirk I).
PF 912:5/6.

d.mi-ya-qa-na Monatsname = ap. viyaxana- (12. Monat), s. unter d.mi-ya-kán-na-iš.
PF 255:6°/7°. 683:8/9. 684:11/12. 767:10 und häufig in PFT. Fort. 294-1:14/15. 448-1:14. 2016:14 und passim.

d.mi-ya-qa-na-áš – s. das vorige Stichwort.
PF 1098:13.

d.mi-ya-qa-na-iš – s. das vorvorige Stichwort.
PF 744:13/14. 868:8. In 869:7-9 folgt auf den Monatsnamen me-man-na, verschrieben für me-šá--na (so auch Hallock, 1969, 251) *Schalt-Viyaxana*. 964:7 und öfter in PFT. PFa 5:10/11. Fort. 952-2:6/7. 3188:10/11. 5902:9/10. 6184:12°. 8367:10°. 8925A:10/11.

hh.mi-ya-ra N.pr.m., wohl ap.
PF 1293:3. PFa 24:4. 29:10. Fort. 5210:4.

mi-ya-tuk-kaš = ap. *viyātika- m. *Paß, Passierschein* (Sprachgut, 1975, 268); Hallock (1969, 370): "authorization"; s.a. h.mi-tuk-qa-um, mi-ya-tuk-qa, h.mi-ya-tuk-qa-um.
PF 1307:12/13. 1308:4/5. 1451:4/5. 1453:6/7. 1474:9. 1477:8/9. 1499:7. 1507:12/13. 1512:7/8. 1518:9. 1519:8. 1520:7. 1538:9. Fort. 969-11:10. 5420:4. 9132:14. 9175:6. 11239:6.

mi-ya-tuk-qa – s. das voraufgehende Stichwort; zuweilen mit Det. h.
PF 1306:5/6. 1346:7/8. 1413:9. 1421:6/7. 1423:8/9. 1424:8. 1444:8/9. 1534:7/8. 1554:6. Fort. 1857:9/10. 2798:5/6. 2873:7.

h.mi-ya-tuk-qa-um – s. das vorvorige Stichwort.
PF 1411:10/11. 1412:7. 1414:6/7. 1415:6/7. 1416:6/7. 1417:6/7 und mehrfach in PFT. Fort. 982-1:576. 1188:5/6. 4847:6/7. 9191:5/6 und passim.

hh.mi-za N.pr.m. achE(?)
Fort. 8931:3.

GIŠ.mi-zab-ba-iš achE(?) Obstart, selten erwähnt.
Fort. 2229:18.23.29; in diesen drei Belegen handelt es sich um 4368, 3105 und 3298 Maß; diese Posten folgen jedesmal auf Posten von GIŠ.ha-su-ur in ebenso großen Mengen; nach GIŠ.mi-zab--ba-iš folgen jeweils die Obstsorten GIŠ.te-el-te und GIŠ.da-ku-iš, diese jedoch nur mit 40 Maß. Die Obstart des Stichwortes erscheint somit nur in einer Abrechnung, doch in großen Mengen.

v.mi-za-pír-ru N.pr.m. achE (?)
Fort. 5580:8.

f.mi-za-pír-za-qa N.pr.fem., vielleicht = sogdisch *mijäbrzakā- (Sprachgut, 1975, 166, nach I. Gershevitch).
PF 1546:2.

hh.mi(?)-za-qa N.pr.m.
Fort. 5091:2/3.

h.mi-za-ráš Ortsname in der Persis, wohl verschrieben statt h.mi-šá-ráš, s.d.
Fort. 1617:4/5.

mi-za-ru-um.lg = akkad. misarrum "Band" nach M.W. Stolper (TTM I, 1984, 41): "In Akkadian texts misarru bands are sometimes made of metal and sometimes mentioned as ornamental fittings for doors (Salonen Türen, 73)".
Stolper, TTM I 11:2: [ein Pfund Gold] ša mi-za-ru-um.lg si-ra-ak a-ak du-qa ša v.si-ri-ki-iš "for bands; weighed out and received by Sirikiš".

hh.mi-zí-ra N.pr.m. altiran.
Fort. 8984:10.

mu.lg vermutlich Elamogramm für mu-ru-un *Erde*, wie Erica Reiner (Language, 1969, 69) zu erwägen gibt, nur in nE Zeit üblich.
Hanne 75:9: mu.lg sir-mu-in-ni hul-lak *ein reiches Gebiet wurde geplündert.* Oruru Rs.14: mu.lg a-h-iš UDU.NITÁ.lg šà-ri *die Erde wird Weidegrund(?) für Kleinvieh sein.* Rs.39: d.la-li-ya tà-ri-ši-ra mu.lg si-a-iš-ni *(die Gottheit) Laliya möge als Segnende(?) zur Erde blicken!*

GAM.mu.lg vermutlich Elamogramm für mu-uk-tu₄ *Gebieter, Fürst*, nur in nE Zeit belegt; V. Scheil (RA 14, 1917, 37 f.): "prince".
Omen 1: [wenn im Nisannu eine Mondfinsternis(?) eintritt] GAM.mu.lg in hu-šu ni-en *wird der Fürst es belohnen (vergelten)*; V. Scheil (a.O. 31): "le prince sera favorable". 2: GAM.mu.lg a-ha ni-en *der Fürst wird da (= im Lande) sein*; V. Scheil (a.O.): "le prince dévorera".

mu-a-aš.KI aE Ortsname, wohl aus der Susiana (19. Jh. v.Chr.); V. Scheil las mu-a-rum.KI. Mém. 10, 1908, Nr. 97:6.Rs.4.

mu-ba-du-ip achE, erstes Zeichen nicht ganz sicher, da über radierte Stelle geschrieben, offensichtlich eine handwerkliche Berufsbezeichnung im Plural.
Fort. 9975:7: [Wein wurde verteilt bei der Burg von Schiras an] mar(?)-ri(?)-[ib(?)]-ba mu-ba-du-ip *Handwerker, mubadup.*

h.mu-ba-ri Ortsname in der Persis oder Elymais.
Fort. 6545:3 (Hallock an Koch).

hh.mu-bar-ma N.pr.m., vielleicht = ap. *vahuparva-(?).
Fort. 9058A:13.

mu-bí - s. unter mu-pi₅

MÚD.lg = akkad. dāmu *Blut.*
Inc. Se A:14: a-ak mi-el MÚD.lg.na a-pi un še-ir-hi pa-h-iš *und durch den Saft des Blutes schützten sie mich vor Gefahr(?).*

hh.mu-da-ba-qa N.pr.m. = ap. *maudabaga- (Sprachgut, 1975, 162, nach M. Mayrhofer).
PF 639:3/4.

hh.mu-da-ri-ya N.pr.m. ap. als Ethnikon für einen *Ägypter*; s. unter hh.mu-iz-ri-ya.
PF 1398:2/3.

mu-du-du N.pr.m. aE, aus dem Mesopotamien altakkad. Zeit.
I.J. Gelb, MAD IV, 1970, Nr. 156:15 (dort mu-DU.DU translitiert, nicht als Name gekennzeichnet).

hh.mu-du-in-ra achE *Reitknecht, Husar, Kavallerist* (Neue Wege, 1973, 82); s. unter mu-du-un-ra.
PFa 25:4 (R.T. Hallock, DAFI 8, 1978, 125: "the horseman").

hh.mu-du-nu-ba achE *Reitknechte, Husaren, Kavalleristen*; s.a. hh.mu-du-un-ba.
Fort. 10343:3.

hh.mu-du-nu-ip achE *Reitknechte, Husaren, Kavalleristen*; s.a. das voraufgehende Stichwort und hh.mi-du-nu-ip.
PF 1017:5/6; Hallock (1969, 294): "horsemen". 1018:1/2: hh.KUŠ.lg.hh.mu-du-nu-ip *Lederhusaren(?)*; Hallock (1969, 295): "horsemen (lit. "leather ....ers")". 1185:3/4. 1263:10(ohne Det.). 1618:5/6. 1957:10. Fort. 966-4:7/8. 1472:8 (werden als na-ik-pi-ni-ip näher bezeichnet). 4790:3°/4. 6114:4/5. 6291:10. 7944:4/5. 9309:5(-ip vergessen). 9486:3.

mu-du-ra achE – s. die übliche Schreibung hh.mu-du-un-ra.
PF 1764:5. 1765:6. Fort. 6114:3.

mu-du-un-ba achE *Reitknechte, Husaren, Kavalleristen*; Hallock (1969, 386): "horsemen"; s.a. hh.mu-du-nu-ba.
PF 1367:5 (insgesamt 472 Mann, von denen 140 Mann als Tagesverpflegung $1^1/_2$ Maß Mehl erhielten, 332 Mann nur ein Maß).

hh.mu-du-un-ra achE *Reitknecht, Husar, Kavallerist*; s.a. hh.mu-du-in-ra, mi-du-un-ra, mu-du-ra; Hallock (1969, 20): "In PF 1263 the "horsemen" ... are not riders, but persons responsible for the care of horses. Elamite mudunra seems to be at least partially synonymous with the OP loan words pasanabattiš, manturrabattiš, and hamarnabattiš". In der Tat scheint es innerhalb dieses Oberbegriffes verschiedene Rangabstufungen zu geben, wie auch die verschieden hohen Rationen zeigen (s. das voraufgehende Stichwort). Während bei einem Vergleich von PF 1793:4 mit Fort. 4789:4/5 die ap. Entsprechung von achE mudunra ˇupāsa *Roßknecht* ist, wird in anderen Fällen derselbe Mann sowohl als hh.mu-du-un-ra als auch als hh.man-tur-ra-bat-ti-iš (s.d.) bezeichnet.
PF 440:6. 1045:3(ohne Det.). 1244:4. 1266:4/5. 1267:4 und vielfach in PFT. PFa 29:8°.12°.42°. Fort. 959-1:4. 2299:4. 2707:4 und passim.

hh.mu-har-ri-iš N.pr.m.; oder ist hh.mu-mur-ri-iš zu lesen?
PF 90:6/7.

mu-ha-tam$_6$ achE *Reiseproviant*; nach Hallock (1969, 734a) möglicherweise eine Berufsbezeichnung.
PF 806:6: 12 ha-be.KI.MIN ŠE.BAR.lg.na ... hh.ha-pu-man-ya du-iš-da mu-ha-tam$_6$ hh.áš-ba-za-na-na *120 [Maß] Gerstenspeise ... hat Abivanya erhalten als Reiseproviant für Aspathines.*

mu-h-du aE, mE *opfernd* (ArOr 18, 1950, 291 f.); König (1965, 35): "mit Schlachtopfern". S.a. mu-h-tú, mu-h-ti.
Siw 3:18: mu-h-du [n]u-un ku-ul-la-h *opfernd bittflehte ich zu dir*. Ebenso Shl 46:91, 48:10° und 53:18°°. 47:70: mu-h-du nu-mu-un ku-ul-la-h *opfernd bittflehte ich zu euch*.

mu-h-du-h-me mE *Opfergabe*.
UntN Deilam 3: si-ya-an d.in-šu-ši-na-ak d.ma-aš-ti a-ak d.te-ip-ti si-it-tan-me mu-h-du-h-me ku-ši-h *einen Tempel für (Gott) Inšušinak, (die Göttin) Mašti und (Gott) Tempt für Genesung(?) als Opfergabe(?) erbaute ich*; F. Vallat (AMI Erg.Bd. 10, 1983, 11, der nicht si-it-tan-me, sondern si-it-e-me liest): "J'ai construit le temple que j'ai consacré au bonheur d'Inšušinak, de Mašti et de Tepti".

mu-h-hu-du.ul-li-ra nE *Opferlieferer*(sg.); in Fs. Taqizadeh (1962, 111): "Opferdarbringer(?)"; König (1965, 160) liest mu-h-hu? du-ul-li-ra und übersetzt "Tier?-Jäger?". S. jedoch achE ul-li-ra *Lieferant*.
Hanne 75 G.

mu-h-ša-ak mE *es wurde verbucht*; s.a. mu-iš-šá-ak, mu-iš-šá-ik, mu-šá-ik.
Stolper, TTM I 16:3: [516 Silbersterne] si-ra-ak a-ak du-qa mu-h-ša-ak a-ak v.ú-ru-ru du-uš-da *wurden dargewogen und sind erhalten worden; sie wurden verbucht, und Ururu hat sie empfangen*; Stolper (a.O. 47): "weighed out and received, accounted for, and Ururu received (them)".

mu-h-šá-ma-ak nE *sind verrechnet worden* nach F. Bork (ZDMG 64, 1910, 573), ohne Belegstelle; vielleicht meinte er das folgende Stichwort.

mu-h-šá-ma-na nE *zu verbuchen, abzurechnen* (ArOr 18, 1950, 304).
S 6:Rs.7: GIŠ.hu-ut-tuk-ki kap-nu-iš-ki-ib-be ... mu-h-ša-ma-na *die [Holz-]Gegenstände sind von den Schatzmeistern [folgt Datum] zu verbuchen*. 17:6. 21:Rs.1°/2. 35:9°.

mu-h-ti mE *opfernd*, wohl = mu-h-du, mu-h-tú, s.d.; R. Labat (Structure, 1951, 31): "beaucoup"; König (1965, 116): "mit Schlachtopfern".
ShI 51 III:4°°. 54 I:36°.51.58.70.86.98. II:3°.33°.57.70.80°.93. III:12°.33.44. 54a:4. 54b:10°. 55:16 – an allen Stellen: mu-h-ti nu-un ku-ul-la-h *opfernd bittflehte ich zu dir*.

f.mu-h-ti-be nE *Frauen*.
S 121:Rs.8. 123:5: [x] tuk-li ta-in f.mu-h-ti-be-na *[x] hellgraue Gewänder, von Frauen [abgeliefert]*.

mu-h-ti-ir-ri mE *sein Weib*; s.a. f.mu-tar, f.mu-ti, f.mu-tur, und vgl. mu-úh-te-ir.ku-un.
ShI 45 VIII:9: mu-h-ti-ir-ri ku-uš a-ni ku-ši-in *sein Weib soll keine Nachkommenschaft gebären!*; König (1965, 101): "die Weibchen (seiner Herden) sollen Junge nicht gebären".

mu-h-tú nE *opfernd* (ArOr 18, 1950, 292); s. unter mu-h-du: König (1965, 163): "als Schlachtopfer".
Hanne 76:16.17°: mu-h-tú ku-ul-li, 27: ku-ul-li-h *opfernd bittflehte ich*.

hh.mu-hu-iš-maš N.pr.m. = ap. *vahūsma- (Sprachgut, 1975, 251, nach I. Gershevitch); R. Zadok (JCS 29, 1977, 57) verweist auf nB us-ma-a in THM 2/3, 1933, 171:6 = *us/zma- "reverent".
Fort. 482-1:3.

f(?).mu(?)-ik-qa N.pr.fem. = ap. vahukā- (Sprachgut, 1975, 250, nach I. Gershevitch, falls richtig gelesen).
PF 1834:7/8.

hh.mu-in-na N.pr.m. vielleicht = ap. *vauna- (Sprachgut, 1975, 251, nach M. Mayrhofer); s.a. hh.mu-un-na.
PF 321:3/4. 1287:4/5. Fort. 5405:8/9°.

GIŠ.mu-ir-ri-um = akkad. murru *Myrrhe*. (V. Scheil, Mém. 9, 1907, 25).
S 20:1/2(ohne Det.). 67:3: [....] GIŠ.mu-ir-ri-um GIŠ.e-ri-nu-um GIŠ.dap-ra-nu-um *[....] Myrrhen-, Zedern- und Wacholderholz*. 100:11: 4 MA.NA GIŠ.mu-ir-ri-um zik-qa-qa pu-un-qa-ak *vier Pfund Myrrhe sind aufgeschüttet worden, wurden eingefüllt*. 104:2/3: [x su]-ip-pi ma-da-qa 1 MA.[NA GIŠ.mu]-ir-ri-um pu-un-qa-qa *x medische Fläschchen(?) sind mit einem Pfund Myrrhe gefüllt worden*. 158:6°. 159:2°. 174:1°.8. 180:3.

mu-iš-be achE *Kranke*(pl.) (ganz unsicher).
PT 1963-20:12/13: [drei Steinmetzen sollten Silber erhalten als Gegenwert für ihre Verpflegung für zwei Monate] ap-pa am mu-iš-be li-ma-na hu-be-ma id-du *die jetzt krank sind(?); ... gib es aus!*

hh.mu-iš-gi-na N.pr.m. = ap. *mūškaina- (Sprachgut, 1975, 170); J.A. Delaunay (StIr 5, 1976, 20): "Il faut pourtant penser au subst. akkadien bien connu: muškēnu "homme de bas rang, pauvre"".
PF 2076:46.

hh.mu-iš-qa N.pr.m. = ap. *mūška- (Sprachgut, 1975, 170).
PF 4:2/3. 47:2/3. 63:5/6°. 97:3. 164:3 und neun weitere Belege in PFT. Fort. 314-3:2. 324-1:2/3. 495-1:4/5 und 15 weitere Belege in Fort. PT 13:31.

mu-iš-si achE *Rechnung, Buchung* – s. pír-ru.mu-iš-si

mu-iš-si-qa – s. unter pír-ru.mu-iš-si-qa

mu-iš-šá-ak – s. unter pír-ru.mu-iš-šá-ak

mu-iš-šá-an.zik-ki-ra achE *Buchhalter, Rechnungsführer*; Hallock (1969, 735a): "accountant". S.a. hh.mu-iš-ši-in.zik-ki-ra, mu-ši-in.zik-ki-ra.
PF 1837:6-8.

mu-iš-šá-ik achE *es wurde berechnet, gebucht*; s.a. mu-h-ša-ak, mu-šá-ik, ferner pír-ru.mu-iš-šá-ak.
PT 1963-4:x+12: pír-ma mu-iš-šá-ik *es wurde zusammengerechnet*.

mu-iš-šá-ip achE *Verbuchte*(pl.); s.a. mu-šá-ip.
Fort. 2195:10: [zwei vom König entsandte Lanzenträger(?)] hh.ir-du-ur-ti-ya da-ma mu-iš-šá-ip *sind als von Rtavarδya entsandt verbucht*.

mu-iš-šá-iš – s. unter pír-ru.mu-iš-šá-iš sowie mu-šá-iš

mu-iš-šá-iš-da – s. unter pír-ru.mu-iš-šá-iš-da

mu-iš-šá-qa achE *es ist verrechnet, verbucht worden*; s.a. mu-šá-qa.
PF 974:13/14: d.be-ul 23-um-me-man-na mu-iš-šá-qa *es ist im 23. Jahr [des Darius = 499 v.Chr.] verrechnet (verbucht) worden*; Hallock (1969, 281): "(In) the 23rd year it is accounted". PFa 33:19.

hh.mu-iš-šá-ud-da N.pr.m. = ap. *mūšāta- (Sprachgut, 1975, 170).
PF 1343:3.

mu-iš-šá-um-me achE *Buchung, Abrechnung*, s. die übliche Schreibung mu-ši-um-me.
Fort. 5902:10/11 (Hallock, 1969, 734a).

mu-iš-ši-in achE *Buchung, Abrechnung*, s. unter mu-ši-in.
PF 1924:3. 1926:6/7. 1952:17 und mehrfach in PFT. Fort. 451-2:25. 2231:26. 8928:19. 8961:39/40. 9030:19°. 9056:36. 10236:29.

mu-iš-ši-in.hu-ut-ti-ip achE, wörtlich *Abrechnungs-Macher*(pl.) = *Buchhalter*; Cameron (1948, 121): "have made an accounting"; Hallock (1969, 935a): "accountants".
PT 22:24/25.

v.mu-iš-ši-in.zik-ki-ip achE *Buchhalter, Rechnungsführer*(pl.), s. das folgende Stichwort als Singular dazu; R.T. Hallock (DAFI 8, 1978, 126): "accountants".
PFa 27:1/2.

hh.mu-iš-ši-in.zik-ki-ra achE, wörtlich *Buchungs-Aufsteller* = *Buchhalter, Rechnungsführer*; Hallock (1969, 735a): "accountant". S.a. mu-ši-in.zik-ki-ra, mu-iš-šá-an.zik-ki-ra.
PF 1275:11/12.

mu-iš-ši-um-me achE *Abrechnung, Buchung*, s. unter mu-ši-um-me.
PFa 27:15/16: mu-iš-ši-um-me hu-ut-taš *besorgt die Abrechnung!*; R.T. Hallock (DAFI 8, 1978, S. 26): "do the accounting". Fort. 956-3:7/8.

hh.mu-iš-ti-m[a]r(?)-da N.pr.m. altiran.
Fort. 8944:8.

mu-i-um(?)-an.KI aE Ortsname (23. Jh. v.Chr.).
Mém. 14, 1913, 10, III:8.

h.mu-iz-ra achE *Ägypten*; s.a. h.mu-iz-ri.
DSf 36°. DZc 3:6(Det.v). DSab 2.

hh.mu-iz-ra-a-ya ap./achE Ethnikon als N.pr.m. *der Ägypter*; s. unter hh.mu-iz-ri-ya.
Fort. 2227:24.

h.mu-iz-ri achE *Ägypten*; s.a. h.mu-iz-ra.
PF 1544:7/8.

hh.mu-iz-ri-be achE *Ägypter*(pl.).
YBC 16813:9/10: hi h.áš-šu-ir-be-na a-ak hh.mu-iz-ri-be-na *dieses [Mehl] für Syrer und Ägypter*. 12/13: hh.ti-pi-ra h.hh.mu-iz-ri-be-na *der Schreiber der Ägypter*. (Frdl. Mitteilung von M.W. Stolper).

h.mu-iz-ri-ip achE *Ägypter*(pl.); s. unter mi-iz-ri-ip.
Fort. 10819:7.

h.mu-iz-ri-ya = ap. muδrāya *Ägypten*.
DSz 38. XPh 3:18/19.

hh.mu-iz-ri-ya ap./achE Ethnikon als N.pr.m. *der Ägypter*; s.a. hh.mi-da-ri-ya, hh.mu-da-ri-ya, hh.mu-iz-ra-a-ya, hh.mu-ud-ri.
PF 1408:2/3. 1597:2/3. 1782:1/2. Fort. 226-1:2. 9159:8/9.

v.mu-iz-ri-ya-ap ap.-achE *Ägypter*(pl.), s. unter mi-iz-ri-ip.
DSf 45.

hh.mu-iz-ri-ya-ip – s. das voraufgehende Stichwort.
PF 280:6/7(ohne Det.). 1806:6/7.

hh.mu-iz-sir-ri-ya-ip – s. das vorvorige Stichwort.
Fort. 1858:4/5.

v.mu-iz-za-ri-ya-ip achE *die Ägypter = Ägypten*; s. unter mi-iz-ri-ip.
DB 6:11. 10:25°. 21:2°/3.

hh.mu-iz-zí-ra-ya = ap. muδrāya *Ägypter*(sg.).
PT 1963-16:7.

muk-dù-dù N.pr.m. aE, wahrscheinlich, wie R. Zadok (ElOn, 1984, 29) erwägt, eine Koseform zu nE mu-uk-tu$_4$ *Gebieter* (nach ihm: "bailiff, magistrate"); s.a. mu-uk-ti-ir.
Mém. 14, 1913, 62, Nr. 1 II:3.

MUL.lg = akkad. kakkabu *Stern(e)* (als Schmuckstücke); nE vielleicht mar-du, s.d.
Stolper, TTM I 14:2; 15:2; 16:1; 17:2; "for ornamental stars of precious materials, cf. CAD K, 49; AHw, 421; Bottéro, ARMT 7, p. 319, etc."

mu-la – s. den Frauennamen f.ú-pu.mu-la

hh.mu-la-tab-be achE Berufsbezeichnung im Plural, zusammengesetzt aus mula und tap; mula könnte vielleicht den Haushof meinen, tap vielleicht *Pfleger*, was eine Bedeutung *Hausdiener, Hoffeger* o.ä. ergäbe (ZA 61, 1971, 266).
PF 865:17.

hh.mu-la-tap achE, Singular zum vorigen Stichwort.
PF 864:18: 1 hh.LÚ.lg hh.mu-la-tap *ein Mann, ein Hausdiener(?).* 866:13.

mu-ma-na – s. den achE Eigennamen hh.za-pan-mu-ma-na, hh.zap-pan-mu-ma-na

mu-ma-ra-te nE *Weihgeschenke*(?).
Hanne 76:33: ak-qa ... i mu-ma-ra-te [zab]-ba-an-ra *wer ... diese Weihgeschenke verschleppt (entwendet)* (Fs. Taqizadeh, 1962, 116).

hh.mu-me-iš N.pr.m. achE
Fort. 6043:4.

hw.mu-me-me N.pr.m. nE, nach R. Zadok (BzN 18, 1983, 96) ein dreisilbiges Lallwort.
S 95:4.

mu-mu N.pr.m. aE, nach R. Zadok (BzN 18, 1983, 96) ein zweisilbiges Lallwort.
S.jur. 384:6. 444:4. Mém. 14, 1913, Taf. 10, Nr. 72 IV:7. Mém. 18, 1927, Nr. 219:9. In altakkad. Zeit auch in Kish bezeugt (I.J. Gelb, MAD V, 1970, 112).

f.MUNUS.lg = akkad. sinništu *Frau*, elam. f.mu-tur; *weiblich* (bei Kindern und Tieren, meist ohne Det.f.), elam. f.mu-ti.
Oruru Rs.8: G[AM.p]u-hu-[mí]n-nu NITÁ.lg MUNUS.lg.na *seinen männlichen und weiblichen Kindern.* PF 76:2: 11 GURUŠ ha-sa-na 6 f.MUNUS.lg ha-sa-na PAP 17 GUD.lg "11 adult males, 6 adult females, total 17 cattle" (Hallock, 1969, 101). 287:10: 4 pu-tú MUNUS.lg.na *4 weibliche Zicklein.* 1049:14(ohne lg). 1202:17: f.pu-hu MUNUS.lg.na *weibliche Kinder.* 1550:3: 1 f.MUNUS.lg *eine Frau.* Zahlreiche Belege in PFT, PFa und Fort. PT 6:3. 28:22. 29:26 und passim.

MUNUS.GURUŠ.lg *weib-männlich*, von Hallock (1969, 142) wohl zu recht mit *kastriert* wiedergegeben.
PF 291:1: 2 GUD.lg MUNUS.GURUŠ.lg.na *zwei Ochsen.* 291:5: 4 KI.MIN [= ANŠE.lg] MUNUS.GURUŠ.lg.na *4 kastrierte Esel.*

f.MUNUS.lg.ip = elamisch *mutip *Frauen.*
PF 1236:5.13. Fort. 10304:4.

mu-pi$_5$ aE Gottesname; s. die in Elam bezeugten Eigennamen: a-ša-ar.mu-pi$_5$, e-bi-ir.mu-pi$_5$, e-pi-ir.mu-pi$_5$, e-pir$_6$.mu-pi, [v.e-pír].mu-ú-pir. Aus dem Mesopotamien aE Zeit führt I.J. Gelb, der bereits die Frage aufgeworfen hatte, ob Mu-bí ein Gottesname sei (MAD III, 1957, 55), folgende Eigennamen auf: a-ḫu.mu-pi$_5$, ŠEŠ.mu-pi$_5$, ARÁD.mu-pi$_5$, BÀD.mu-pi$_5$, e-mu-te.mu-pi$_5$, gi-nu.mu-pi$_5$, íl-e.mu-pi$_5$, na-id.mu-pi$_5$, sar-ru-um.Dilmun.mu-pi$_5$, zi-gur.mu-pi$_5$, dazu noch (in MAD V, 1970, Nr. 99:Rs.6?): i-li.mu-pi$_5$.

hh.mu-qa-iš-pír-ri-iš N.pr.m., wohl altiran.
Fort. 8958:1.

mur achE, wohl in der Bedeutung von *Schluß* oder *Ende* als alleinstehendes Wort am Ende einer Urkunde; s.a. mu-ur.
YBC 16813:14: hi qa-la hh.har-ki-pi hi-še hh.ti-pi-ra(?) h.hh.mu-iz-ri-be-na li-iš-da mur *diese Verpflegung hat er dem Schreiber der Ägypter namens Harkipi ausgehändigt – Schluß!* (Lesung nach einer von M.W. Stolper freundlichst zur Verfügung gestellten Zeichnung).

h.mu-ra-an Ortsname in der Persis (Bezirk V), anscheinend nicht weit von h.qa-u-pír-ri-iš.
PF 853:5/6. 1635:3/4.6/7. 1636:3. 1657:3/4. 1857:21. Fort. 650-11:5. 2981:5/6. 5043:3. 5830:5/6.

hh.mu-ra-da N.pr.m. = ap. *vahurāda–, s. unter hh.ma-u-ra-da.
Hallock bei I. Gershevitch (TPS 1969, 190).

mu-ra-ku-um mE *Lohn, Vergütung*(?).
Stolper, TTM I 53:5: [1 Mine Kupfer/Bronze hat Akšer-Inšuš erhalten] mu-ra-ku-um kur-kur-ru-um-be *als Lohn(?) für die Handwerker.*

hh.mur-an-da-da (Sprachgut, 1975, 269) ist hh.har-an-da-da zu lesen, s.d.

mur-da achE *ich setzte, stellte.*
DNa 4:30: v.ú GIŠ.qa-te-ma mur-da *ich setzte [die Erde] an ihren Platz*, ap. aδam-šim gāϑavā niyašādayam, bab. ana-ku ina áš-ri-ši-na ul-te-šib-ši-na-a-tú. DSe § 4: qa-te-ma mur-d[a]. XPh 4a:28: ku-ud-da qa-te-ma ap-pi-in mur-da *und ich setzte sie an ihren Platz.*

mur-da-ak achE *er war wohnhaft, ansässig*; s.a. mur-tuk.
DB 22:5: ha-mi mur-da-ak *dort war er ansässig*, ap. avada adāraya, bab. ina KUR par-su a-šib. 40:2°.

mur-da-ap(?) achE *Ansässige*(pl.); *Eingesetzte* (Koch, ZA 71, 1981, 238 Anm. 19); s.a. mur-da-ip.
PF 1852:5: hh.kur-taš-na [h.na-ri-e-iz]-za-an mur-da-ap(?) *für in Neiriz wohnhafte* (Koch: *eingesetzte*) *Arbeiter*; Hallock (1969, 509): "for workers dwelling (at) N.".

mur-da-du-ba N.pr.m. aE, s. vorläufig unter har-da-du-ba.

mur-da-ip achE *Ansässige*(pl.); *Eingesetzte* (Koch), s. unter mur-da-ap(?).
PF 2070:28: hh.LÚ.lg h.hi-ra-an mur-da-ip *in Hiran wohnhafte* (Koch: *eingesetzte*) *Leute*; Hallock (1969, 641): "men dwelling (at) Hiran".

mur-da-na nE *Wohnsitz genommen habend* (Fs. Taqizadeh, 1962, 113).
Hanne 76:16: [a-ha]-ir mur-da-na *nachdem sie [die Göttin Mašti] sich dort niedergelassen hatte.*

h.mur-da-ri-iz-za-an Ortsname in der Persis, wohl = ap. *vrtaraiča– (Sprachgut, 1975, 271); Cameron (1948, 159) las h.kín-da-ri-iz-za, aber die Lesung kín für har/mur ist sonst nirgends bezeugt.
PT 48:8/9. 1963-9:8.

hh.mur-da-ud-da N.pr.m. = ap. *vrtāta– (Sprachgut. 1975, 271 f.); s.a. hh.ú-ir-da-ad-da.
PF 390:2/3.

mu-ri mE
ShI 54 IV:52: [..... hu-ut-ta-a]n-ri mu-ri me-ir-[ri-in-ri] – so die Lesung von König (1965, 132); V. Scheil (Mém. 11, 1911, 56) hatte mu-ri-me ir [....] gelesen und übersetzte: "dans la terre (cachera)". Der Sinn dürfte ungefähr zutreffen, die Abtrennung der Silben bleibt unsicher.

h.mu-ri-e Ortsname in Mesopotamien in mE Zeit, möglicherweise unvollständig.
ShI 54a:6.

mu-ri-[e]n-ra mE *einer, der ergreift, packt*, zu achE marri/morri– (vgl. ma-u-ri-ya, ma-u-ri--iš-šá).
ShI 50:2: [wer die Inschrift?] mu-ri-[e]n-ra su-ku-un-ra *an sich nimmt (und) auslöscht (tilgt)*; König (1965, 116): "[Wer .. in die Hand bekommt?], aber mit Erde bedeckt (oder) auskratzt".

hh.mu(?)-ri(?)-ik(?)-qa(?) N.pr.m.
Fort. 5682:2.

mu-ri-ip nE *die der Erde*.
ShuN II. 73 C:2: [ba-h]i-ir na-ap-pi ki-ki-ip a-ak mu-ri-ip *der Wohltäter der Götter des Himmels und der Erde*; schon von G. Hüsing, Quellen, 1916, 32, richtig erkannt (in OLZ 7, 1904, Sp. 405, übersetzte er noch "irdisch").

hh.mu-ri-ri N.pr.m. achE; R. Zadok (BzN 18, 1983, 103): "to mur".
PF 417:3/4. Fort. 3203:5/6.

h.mur-qa-du-šu-iš – s. vorläufig unter h.har-qa-du-šu-iš

h.mur-qa-mu-uk-qa-na Ortsname in der Persis, wohl ap.
Fort. 1205:7/8.

hh.mur-qa-pi N.pr.m. ap.
PF 1461:2. Fort. 441-3:8.

h.mur-qa-zí-iš Ortsname in der Persis (Bezirk III) = ap. *vrkačaya–(?).
PF 246:10. Fort. 433-1:6.7.9/10.12. 1870:5. 2229:2. 3287:3.5/6. In 9000:34 und 10236:27/28 hh.mur-qa-zí-ya *der aus M.* als nähere Kennzeichnung eines Eigennamens.

hh.mur-ra-iš-tam$_5$-qa N.pr.m. = ap. *vrāstauka– (Sprachgut, 1975, 269); s.a. hh.ra-iš-da--u-qa.
PF 1464:2/3. Fort. 5042:3/4.

mur-šu-bi-um – s. hur-šu-bi-um

mur-ta – s. den Eigennamen dak-nu-ra.d.me-en-ra.mur-ta

mur-tak-ni nE *er möge Wohnsitz haben, verweilen.*
Hanne 76:18: tar-ma-na d.na-pír mur-tak-ni *beständig möge die Gottheit verweilen!*

d.mur-te-[....] – s. vorläufig unter d.har-te-[...]

mur-ti N.pr.m. aE, gesprochen vielleicht murt als Bezeichnung für *Sitz* als Kurzname. S. die Eigennamen uk-ku-lu.me-ra.mur-ti, me-ra.mur-ti.
Mém. 14, 1913, 96, Nr. 48:2.

hh.mur-ti-ik-qa N.pr.m. = ap. *vrtika– (Sprachgut, 1975, 272).
Hallock bei I. Gershevitch (Fs. Pagliaro II, 1969, 184).

mur-tin nE *Sitz*.
Hanne 76:17: mur-tin [mu-h]-tú ku-ul-li hu-ud-da-qa *am Sitz [der Göttin Mašti] opfernd bittflehte ich – es ist bewirkt worden!*; König (1965, 163): mur-tin [mu-h]-tú ku-ul-li hu-ut-da-[an]-qa "Wenn (so oft?) ich in (bei?) der Nische das Schlachtopfer mit Gebet darbringe".

mur-tin-ra nE *einer (eine), der (die) Wohnsitz nimmt, sich niederläßt* (Fs. Taqizadeh, 1962, 113).
Hanne 76:16: d.maš-ti h.tar-ri-šá ši-ni-en-ra mur-tin-ra *(wenn) die (Göttin) Mašti nach Tarriša kommt (und) sich niederläßt.*

mur-tuk achE *wohnhaft, ansässig*, auch *eingesetzt* (Koch); Hallock (1969, 734b): "dwelling". S.a. mur-da-ak.
PF 1980:16. 2070:8: hu-be-ma mur-tuk *dort wohnhaft*. Fort. 8939:21.

mur-tu[k-q]a achE *ansässig, eingesetzt*, s.a. das voraufgehende Stichwort.
Fort. 8939:23.

mu-ru aE, mE *wo; irgendwo(?)*; König (1965, 78): "Untersatz" (verfehlt). S.a. mu-ur.
YOS 11, 5:1 (bei J. van Dijk, 1982, 101) in einem aE Beschwörungstext aus Mesopotamien: [mu-r]u tu-ut-ki-en ti-ka-ak mu-ru tu-ut-ki-en si-ik *wo die Verleumdung(?) gewollt ward(?), wo die Verleumdung(?) Fuß faßte(?).* ShuN 26:3: hu-h-pi-in ú-hi-im-ma mu-ru ú ba-ak-qa-h a-ak te-it-gi-h *die Kalkstein-Wanne fand ich irgendwo(?), und ich ließ sie fortschaffen*; M. Lambert (RA 66, 1972, 73): "un bassin de pierre, de la terre(?), moi, j'ai déterré(?)". 28 A:11: [mu]-ru up ša-am-mi-iš-ta *[Gott Inšušinak] hat mir ihren Ort (wörtlich: das Wo von ihnen) gezeigt.* 28 A:23: su-un-ki-ip ur-pu-ub-ba .. te-en-gi-h-ši-ta mu-ru hu-ma-h-ši-ta im-me du-ur-na-h *frühere Könige ... haben sie hergeschafft; wo sie sie fortgenommen haben, weiß ich nicht*; so auch R.T. Hallock (JNES 32, 1973, 149). 28 A:27: ù v.šu-ut-ru-uk.d.nah-hu-un-te hu-sa.hi-te-ik mu-ru ba-ak-qa-[h hu-ma]-qa *wo ich, Šutruk-Nahhunte, eine Schildkröte(?) sah, ist sie mitgenommen worden.* ShI 44a:28: ak-qa pu-lu-un-ri ki-ik mu-ru [wohl mit König, 1965, 97 Anm. 7, zu mu-ru-un zu ergänzen] a-ti-ra hi-iš a-ni ku-tu-un *wer [die Stifterfiguren] zerschlägt, der soll als einer in Himmel und [auf] Erden einen Namen nicht bewahren!* – In ShI 45 VI:15 ist nach Kollation durch Françoise Grillot nicht [mu]-ru zu lesen (s. das folgende Stichwort); in JA 1970 [1971] 227, übersetzt sie mu-ru mit "(le lieu) d'où".

mu-[ru] ha [x]-ra (ShI 45 VI:15/16) – s. vorläufig unter [ha]-al-mi-ra

mu-ru-in nE *Lehmerde*; s.a. mu-ru-un.
S 300:8: v.ha-a-in.ku-ši-ra ú-el.lg mu-ru-in ku-ši-ši-da *der Hausbauer (Baumeister) hat ein Tor aus Lehmerde erbauen lassen.* 11.Rs.4 und 7: ú-el.lg mu-ru-in a-hi ku-ši-qa *ein Tor aus Lehmerde ist hier erbaut worden.* Rs.13°.

mu-ru-it aE *der Erde* (Genitiv).
Inc. Sc 1:5: si$_{11}$-me-in ki-ki-in zu-úr-zu-úr-ru-un ha-la-a[t] mu-ru-it [ba]-at-ba-at-[t]ù-ut *Die Luft des Himmels atmen wir; den Staub der Erde betraten wir* (aE Gedicht?); M. Lambert (RA 68, 1974, 4 f.): "La voûte céleste, le ciel (sont) mes hauteurs; l'argile, la terre (sont) mes profondeurs (ou: largeurs)".

mu-ru-ra mE, nE *einer, der 'einerdet', vergräbt*; V. Scheil (Mém. 5, 1904, 10): "celui qui ... dans le sol(?) (cacherait)"; F. Bork (MAOG 7,3, 1933) wollte die Wendung zu achE marri-/morri- *greifen, packen* stellen; aber dies dürfte nur für mu-ri-[e]n-ra zutreffen, s.d.
ShI 50:6: ak-qa hu-ma-áš a-ak mu-ru-ra *wer [die Stele] wegnimmt und vergräbt.* S 300:Rs.11: [....] mu-ru-ra ni(?)-in-ri ku-šà(?) [v.hu-ši]-in.lg hu-ši-in [....].

mu-ru-un mE, nE, achE *Erde, Erdreich*, auch *Ländereien*; s.a. mu-ru-in.

ShuN 28 A:28: zu-ul mu-ru-un a-ak li-im *Wasser, Erde und Feuer*. ShI 48b:68: ki-ik mu-ru-un ku(?)-ut-ri-me [ha]-al-ma *in einem Land zwischen Himmel und Erde*. 54 I:73: ki-ik mu-ru-un pu--ur-na *im Kreis (Rund) von Himmel und Erde*. Inc. Se B:15. ShuN II. 74:5: [mu]-ru-un.lg v.šu-ut--ru-ru ... i du-nu-uš *die Ländereien* (so König, 1965, 150) *übergab er dem Šutruru*. 74:15.18.Rs.22: 10 URU mu-ru-un h.ti-in.LUGÀL *zehn Städte im Gebiet von Dīn-šarri*; vielleicht aber auch mit König (1965, 153): "10 Städte (und) Länder(eien) in? Dīn-šarri". 74:Rs.26: 15 mu-ru-un *15 Ländereien*. 74:Rs.40.43. Rs.30 und 38(unsicher). DPf 1:3/4: v.LUGÀL h.mu-ru-un hi uk-ku-ra--ir-ra *König auf dieser Erde*. DNa 1:1: ak-qa h.mu-ru-un da-áš-da *der die Erde geschaffen hat*, ap. haya imām būmim adā, bab. weicht ab. DSz 3c:13: ki-ir-ma-qa h.mu-ru-un hi uk-ku *auf dieser ganzen Erde*, ap. ha[r]vahyāy[ā būmiy]ā, bab. ina qaq-qa-ri [a-ga]-a gab-bi. Zahlreiche weitere Belege in Achämeniden-Inschriften, doch nicht in DB. – Im Sinne von *Erdreich*: DSf 3e:21: h.mu--ru-un máš-zik *Erdreich wurde ausgehoben*, ap. BU (= būmiš) akanya, bab. qaq-qa-ri ḫe-pi-ir. DSz 3e:20: h.mu-ru-un at-tuk *Erdreich wurde ausgeschachtet*.

mu-ru-un-me mE *Ackerboden*.
ShI 45 IX:4: mu-ru-un-me hu-ur-pi a-ni ha-li-en *der Ackerboden soll keine Frucht erzeugen!*; König (1965, 102): "die Erde sollen keine Früchte (oder Blüten?) schmücken".

mu-si achE *Rechnung, Buchung* – s. pír-ru.mu-si

mu-si-qa achE *es ist (sind) gerechnet, verbucht worden*; s.a. mu-ši-q[a], pír-ru.mu-si-qa.
PF 2038:34: PAP 30 hh.kur-taš gal.ma-ki-ip h.ba-ir-du-ba-ra mu-si-qa *insgesamt sind 30 Arbeiter, Verpflegungsverzehrer, in Bardubara verbucht worden*. Fort. 964-3:7 (Kontext zerstört).

v.mu-sir-ra-ya = ap. mudrāya *Ägypten*; s.a. h.mu-iz-ri-ya, h.mu-iz-ri, h.mu-iz-ra.
DNa 3:21/22.

h.mu-sir-ra-ya-ip – s. das folgende Stichwort.
Fort. 3353:14.

hh.mu-sir-ri-ya-a[p] ap./achE *Ägypter*(pl.); s. unter mi-iz-ri-ip.
PF 1957:2.

hh.mu-sir-ri-ya-ip s. das voraufgehende Stichwort.
PF 1557:6/7(ohne Det.). 1814:5/6. Fort. 615-1:4(ohne Det.). 1967:6/7. 2033-1:27(ohne Det.). PT 2:5. 9:5°.

hh.mu-sir-ri-ya-ra ap./achE *Ägypter*(sg.)
Fort. 2033-1:15(ohne Det.). PT 1:6.

mu-sir-ya-ip ap./achE *Ägypter*(pl.), s. unter mi-iz-ri-ip.
Fort. 6831:5 (Hallock, 1969, 735b). 9059:1/2°. PT 15:5.

hh.mu-šá N.pr.m. = ap. *mūša–.
Fort. 9014:5.13.18.

mu-ša-al(?)-lu mE(?) *Cerealien* (Lesung unsicher).
Stolper, Malyān EDD 1976: Texts [Manuskript] M-1463:2: 2 [PI] 1 BÁN ši-ip-ru-um [(x)] 1 [PI] 5 BÁN ši-man.lg PAP 4 PI mu(?)-ša(?)-al(??)-lu *13 Seah Brot, 11 Seah Weizen, zusammen 24 Seah [240 Maß] Cerealien*.

mu-šá-an achE *Abrechnung, Buchung*; Hallock (1969, 734a): "account"; s. unter mu-ši-in.
PF 236:5: mu-šá-an hi h.be-ul 22-na hu-ud-da-ak *diese Abrechnung wurde im 22. Jahr [des Darius = 500 v.Chr.] angefertigt*.

mu-šá-ik achE *es wurde berechnet, verbucht*; s. unter mu-iš-šá-ik.
PT 27:22: pír-ma mu-šá-ik *es wurde zusammengerechnet* (verbesserte Lesung –ik statt –gi durch R.T. Hallock, JNES 19, 1960, 98).

mu-šá-ip achE *Verbuchte, Eingetragene*(pl.); Cameron (1948, 159): "accountable"(?); Hallock (1969, 734b): "accounted (for)". S.a. mu-iš-šá-ip.
PF 1201:13: [zwei stillende Schneiderinnen] h.tuk-ráš mu-šá-ip *in Tigra verbucht (d.h. in den Listen der dortigen Intendantur geführt).* 1247:6/7. 1824:7. Fort. 1461:6. 4791:6/7. PT 48:6: [Burschen] ap-pa mu-šá-ip h.bar-te-taš f.am-ma.ši-iš-na-ma *welche in der Krondomäne 'Schöne Mutter' geführt sind.* 49a-3:6. 52:5. 53:5. 1963-14:6. 1963-15:6.

mu-šá-iš achE *er verbuchte, registrierte.*
PF 1280:13: hh.taš-šu-íp hh.mar-du-iš-be mu-šá-iš *er registrierte die Leute als Weinbereiter.*

mu-šá-iš achE *sie verbuchten, registrierten, berechneten*; s.a. pír-ru.mu-iš-šá-iš.
PFa 30:9: [fünf Lanzenträger, Straßenkontrolleure(?)] h.da-ti-iš h.ra-mi-te-be mu-šá-iš *nahmen die Straße nach Ramyatepe auf*; Hallock (DAFI 8, 1978, 131): ""computed" the Ramitepe road". Fort. 435-1:43: [die Geflügelbestände in Taukä X und Y] ha-šá-iš-šá mu-šá-iš *hatten kontrolliert; sie verbuchten sie.* 3335:10/11: [Lanzenträger] ba[r(?)-d]u(?) mu-šá-iš *nahmen Straßen auf.* PT 27:26: h.KÙ.BABBAR.lg hi ... mu-ši-in.zik-ip h.taš-šu-íb-be-na pír-ma mu-šá-iš *dieses Silber rechneten die Buchhalter des Personals zusammen.*

mu-šá-iš-da achE *sie haben registriert, verbucht.*
Fort. 2033-1:43: [ein Lanzenträger und sein Kollege kamen vom König nach Persepolis] hh.kur-taš mu-šá-iš-da *sie haben die Arbeiter registriert.*

d.mu-šà.ki(?)-[tin] N.pr.m. aE, wohl *(die Gottheit) Muša bedeutet magischen Schutzbann*; s.a. den Eigennamen uk(?)-ši.d.mu-šà.
Mém. 18, 1927, Nr. 130:11.

[hh.]mu-šá-ma N.pr.m.
Fort. 1722:2.

mu-šá-me achE *Buchung, Abrechnung*; s.a. mu-ši-me.
Fort. 1960:10/11: d.ITU.lg d.ha-du-kán-nu-iš-ma mu-šá-me hu-ut-tuk-qa *im Monat des 'Kanalgrabens' (1. Monat) ist die Buchung darüber angefertigt worden.*

mu-ša-pír – s. vorläufig unter ir-mu ša-pír

mu-šá-qa achE *verbucht, [verwaltungsmäßig] geführt*; s.a. mu-iš-šá-qa, pír-ru.mu-šá-qa.
PF 1206:8: 1 f.MUNUS.lg ... gal.ma-ki-ra ... h.pi-ut-tan-na-an mu-šá-qa *eine Frau ... Verpflegungs-Verzehrerin ... in Pittanna eingetragen*; Hallock (1969, 345): "accounted (for at) Pittannan". 2086:18 (mu- unsicher). Fort. 4582:9. 8985:15.

mu-šar-ra-ap nE *Ägypter*(pl.).
S 170:Rs.3: 2 GIŠ.PAN.lg m[u]-šar-ra-ap *zwei Ägypter-Bögen.*

hh.mu-še N.pr.m.
PF 868:2.

MUŠEN.lg = akkad. iṣṣūru *Vogel*, als Sammelbegriff *Geflügel*, achE za-ma-ma(?).
Stolper, Malyān EDD 1976: Texts [Manuskript] M-520:1: 280 MUŠEN.lg *280 Stück Geflügel.* M-1517:7: 6 MUŠEN r[u-u]m. M-1467:1: x MUŠEN ru-um [š]a 1 ku-ú-ku. M-1465:1: 15 MUŠEN

[ru-um]. M-1466:1: 21 MUŠEN r[u-um]. MUŠEN ru-um könnte, da häufig belegt, das *Haushuhn* meinen. Oruru Rs.13: 1 MUŠEN.lg 1 TI.lg d.za-al-mu.ú-mi šá-ra-ma da-ak-na *ein Huhn, eine Hammelrippe sollen unter mein Bildwerk gelegt werden!* PF 697:1. 698:1. 697:5/6. 698:5/6; diese Belege meinen als Sammelbezeichnung *Geflügel*, aufgeteilt auf Gänse, Enten, Hühner usw. PF 1725:3: 73 MUŠEN.lg ba-is.KI.MIN *73 [Stück] Geflügel, [nämlich] Pfauen*. 1726:4. 1732:3/4: gal MUŠEN.lg.na *Futter für Geflügel*. 1734:5: MUŠEN.lg GIŠ.IN.lg.na *Freiland-Geflügel*. 697:5: [134 Stück Geflügel] h[i] šà-ma 2 i-pu-ur 12 ba-is.KI.MIN 25 šu-da-ba-h 95 MUŠEN.lg ku-uk-tuk-qa *darunter 2 Gänse, 12 Pfauen, 25 Enten, 95 Haushühner ('gehegte Vögel')*. Zahlreiche weitere Belege in PFT. Fort. 1384:10. 1386:11/12. 2578:3 und passim.

GAM.MUŠEN – s. das vorausgehende Stichwort, nE Zeit.
Omen Rs.27: GAM.MUŠEN šà-ir-ra *es wird [reichlich] Geflügel geben*.

MUŠEN.lgh.KUR.lg.na *Hühner*, wörtlich *Berg–, Landgeflügel*.
Fort. 2578:17 (bekamen täglich ein zehntel Maß Gerste, Gänse das Zehnfache). 5695:7.

MUŠEN.lg.nu-iš-ki-ra sum.-achE *Geflügelwart*; Hallock (1969, 734b): "keeper of fowls".
PF 1940:12. 1943:21. 1945:1.

d.MÚŠ.EREN *(Gott) Inšušinak*, akkad. wohl nur Šušinak gesprochen, s. das Stichwort Inšušinak.
Mém. 6, 1905, Taf. 6, Nr.1:5.

d.MÚŠ.EREN – s. das vorausgehende Stichwort.
Auf akkad. Stelen von Kutik-Inšušinak (23. Jh. v.Chr.): Mém. 10, 1908, S. 9:18. 10:2. Akkad. Täfelchen desselben: Mém. 10, 1908, Nr. 11:3. 97:4.Rs.3. Mém. 6, 1905, Taf. 2, obere Spalte rechts Zeile 4, links Zeile 2. Mém. 2, 1900, Taf. 12, S. 58:8. Statuette desselben Königs in Mém. 2, 1900, Zeichnung S. 63 II:8. Mém. 4, 1902, Taf. 2, II:2. III:1.19. IV:13. Ziegel Idaddus II. von Simaški (20. Jh. v.Chr.): Mém. 2, 100, S. 72:1.9. Ziegel des Kuk-Kirwāš: Mém. 2, 1900, S. 74:1. Ziegel des Attahušu: Mém. 4, 1902, Taf. 1, Nr. 8:4. Ziegel des Tempt-halki: Mém. 2, 1900, S. 78:10. Stele des Tempt-ahar (14. Jh. v.Chr.): Erica Reiner, AfO 24, 1973, 89:25, von ihr ^{d}MÍM.ERIN transliteriert; Siegelabdruck desselben Königs: H.T. 7, Siegel Zeile 4. S.jur. 1:22. 2:10.12 und häufig in diesen Täfelchen aus Susa. Aus mE Zeit: akkad. Inschrift von UntN TZ Inschrift I:3.6. Belege nicht vollständig; erneut wird auf das Stichwort Inšušinak verwiesen.

MUŠ.EREN.KI = akkad. śuśin *Susa*; D.O. Edzard - G. Farber (RGTC II, 1974, 187) lesen šušin(a); doch wegen su-śín-na.KI.me (RGTC II, 176) ist wohl besser śuśin anzusetzen. Zeit: 23. bis 19. Jh. v.Chr. mE h.šu-šu-un, h.šu-še-en.
Älteste Belege aus Susa: Mém. 2, 1900, Taf. 12, S. 58:3. 63 I:5. Sumerische Inschrift des Epart, Zeile 6, und Bronzeaxt des Attahušu, Zeile 4, beides bei E. Sollberger, JCS 22, 1968, 31. Weitere Belege in Mém. 10, 1908, Nr. 28:3. Nr. 60:Rand. 62:5. 72:Rs.3. 80:6. Die zahlreichen Belege aus Mesopotamien in RGTC II, 1974, 187-191.

d.MÙŠ.EREN.LUGÀL.DINGIR.MEŠ N.pr.m. sum. Dieser merkwürdige Name eines Königs aus der 2. Hälfte des 2. Jhts. v.Chr. wurde von G.G. Cameron (History of Early Iran [1936] 85 f.) gedeutet als "an epithet wrongly interpreted to obtain the name of a sovereign", aber Erica Reiner (AfO 24, 1973, 96 Anm. 13) faßt mit V. Scheil das angebliche 'epithet' als Königsnamen auf. Eine Variante zeigt einen senkrechten Keil als Personendeterminativ vor dem Namen. Erica Reiner (a.O.) liest ihn elamisch als Inšušinak-sunkir-nappipir, akkad. als Inšušinak-šar-ilāni; die Bedeutung ist: *(Gott) Inšušinak ist der König der Götter*. M.-J. Steve (IrAnt 15,

1980, 94) fügt diesen König von Susa und Anzan ein zwischen Kidinû und Tempt-ahar; als Zeit kommt 1450 v.Chr. und später in Betracht.
Mém. 2, 1900, Taf. 25, Nr. 2 und 3, Transliteration S. 120.

d.MÙŠ.HU.LAM *(Gott) Inšušinak.*
ShuN 20:16.

mu-ši-a mE *aus lasierter Terracotta*; M.-J. Steve (Mém. 41, 1967, 95): "en terre cuite vernissée". S.a. mu-ši-ya, mu-ši-it-ta.
UntN TZ 53A:3. 53 B-C:3. 54:3°°. 55:3. 56:8.

mu-ši-im-ma-qa mE *zur Verbuchung*; M.W. Stolper (TTM 1, 1984, 60): "to be entered in accounts".
Stolper, TTM I 31:6: [Kupfer] si-ra-ak a-ak du-qa h.ITU la-lu-be h.UD 13 KÁM mu-ši-im-ma-qa PI+[P]ÍR zu-un-ki-ki "weighed out and received. Lalube, 13. To be entered in accounts as(?) transferred to Zunkiki".

mu-ši-in achE *Abrechnung, Buchung*; Cameron (1948, 112): "record, accounting"; Hallock (1969, 735a): "account". S.a. mu-iš-ši-in, mu-ši-um, mu-ši-nu, mu-šá-an, mu-iš-šá-an.
PF 256:6: mu-ši-in d.be-ul 27-um-me-na hu-ut-tuk-qa *die Abrechnung ist im 27. Jahr [des Darius = 495 v.Chr.] angefertigt worden.* 280:11. 1858:10/11: mu-ši-in hu-ut-tan-ra "he will make the accounts" (Hallock, 1969, 511). 1858:16: mu-ši-in hu-ut-taš-ni *er soll die Abrechnung machen.* 1859:6/7. 1921:1 und noch mehrfach in PFT. Passim in Fort.

mu-ši-in.hu-ut-[ti]-ra achE *Buchhalter, Rechnungsführer*; R.T. Hallock (DAFI 8, 1978, 118): "the account maker".
PFa 7:3/4. 29:51 (das Zeichen -ti- teilweise erhalten).

mu-ši-in-ma achE *für die Verbuchung, Buchhaltung.*
Fort. 8975:10: [N hatte Gerste erhalten] h.hal-mi mu-ši-in-ma in-ni du-qa *(aber) eine gesiegelte Urkunde für die Akten ist nicht eingegangen.*

mu-ši-in-me achE *Abrechnung, Buchung.*
Fort. 570-2:14: am-ma h.be-ul 19-me-man-na mu-ši-in-me be-ul 20-me-man-na *Bestand im 19. Jahr [des Darius = 503 v.Chr.], Abrechnung darüber im 20.Jahr.* 8927:9. 9006:10.

mu-ši-in.zí-ki-ip achE *Buchhalter, Rechnungsführer*(pl.).
PT 56:6 (berichtigte Lesung durch G.G. Cameron).

mu-ši-in.zik-ip achE – s. das voraufgehende Stichwort.
PT 27:25.

mu-ši-in.zik-ki-ip achE, s. die beiden voraufgehenden Stichwörter.
PFa 28:3(Det.hh). PT 15:30. 16:4. 18:28. 19:4. 21:5. 27:25. 1957-5:6. (Mit Ausnahme von PT 27:25, wo Cameron sìk transliterierte, bediente er sich des Zeichens sùk; beide sind jedoch nur Formen von zik, vgl. Borger 286b unter zìk).

mu-ši-in.zik-ki-me achE *Abrechnung, Buchhaltung.*
Fort. 2816:10/11: [N] LUGÀL.ik-[q]a-mar h.kur-ma-na [i]z-zí-iš mu-ši-in.zik-ki-me hu-ud-da-iš *reiste vom König aus nach Kermān, er besorgte (dort) die Abrechnung (Buchführung).*

mu-ši-in.zik-ki-ra achE wörtlich *Abrechnungs-Aufsteller = Buchhalter, Rechnungsführer*; Hallock (1969, 735a): "accountant". S.a. hh.mu-iš-ši-in.zik-ki-ra, mu-iš-šá-an.zik-ki-ra.
PF 793:4/5. 1258:4. 1259:2/3. 1274:4. 1275:11/12(Det.hh). 1276:3. Fort. 483-3:9. 3376:3/4. 5661:4/5. 8702:5/6(Det.hh). PT 57:6/7 (von Cameron ᶜsùk-ki-ra transliteriert).

mu-ši-ip achE *Verbuchte, Eingetragene, in der Buchhaltung Geführte*(pl.); s.a. mu-šá-ip.
PF 1236:15/16: f.pa-šap$_6$ f.ir-taš-du-na-na h.ma-tan-na-an mu-ši-ip *Schneiderinnen der [Königin] Artystone, in Matanna [buchhaltungsmäßig] geführt*; Hallock (1969, 353): "accounted (for)".

mu-ši-iš achE *sie berechneten, registrierten, vermaßen.*
PFa 19:9: [Lanzenträger Rtapāta und seine fünf Kollegen] da-ti-iš mu-ši-iš "They "computed" (surveyed?) the road" (R.T. Hallock, DAFI 8, 1978, 123).

mu-ši-iš-da achE *sie haben Buch geführt, abgerechnet.*
Fort. 589-1:49.

mu-ši-it-ta mE *aus lasierter Terracotta*; M.-J. Steve (Mém. 41, 1967, 100, und Or 37, 1968, 293 Anm.5 von S. 292): "en terre cuite vernissée". S.a. mu-ši-ya, mu-ši-a.
UntN TZ 57:1: li-gi-e mu-ši-it-ta *einen Knauf aus lasierter Terracotta.*

mu-ši-me achE *Buchung, Abrechnung*; Hallock (1969, 131): "the accounting"; s. unter mu-ši--um-me.
PF 240:7: mu-ši-me hu-ut-tuk-qa *die Buchung darüber ist angefertigt worden.* 248:6°. 255:7°. Fort. 287-1:7. 626-2:66. 946-3:15°.32. 8966:9.39.58. 8990:4°.16.39.43.48. 9036:4.11.

mu-ši-nu achE Ausnahmeschreibung für *Buchung, Abrechnung*; s. übliches mu-ši-in.
PF 1922:1.

mu-ši-q[a] achE *es ist verbucht, registriert worden*; s.a. mu-iš-ši-qa, mu-si-qa.
PF 1094:7: 34 f.kur-taš gal.ma-ki-ip h.ra-a-du-uk-qa mu-ši-q[a] *34 Arbeiterinnen, Verpflegungs-Verzehrerinnen, in Raituka geführt (eingetragen)*; Hallock (1969, 318): "34 workers subsisting on rations, accounted (for at the place) R.".

mu-ši-um achE *Buchung, Abrechnung*; s. unter mu-ši-in.
PF 1925:1. 1927:1. 2010:16. Fort. 8921:2.13°. 9040:12.

mu-ši-um-me achE *Buchung, Abrechnung*, aus mušin-me assimiliert, wie Hallock (1969, 735a) sah; Cameron (1948, 112): "record, accounting"; Hallock (a.O.): "accounting". S.a. mu-šá-me, mu-ši-me, mu-iš-šá-um-me, mu-iš-ši-um-me.
PF 258:6: mu-ši-um-me hu-ut-tuk-[q]a "the accounting was done" (Hallock, 1969, 134). 1988:35 (zweimal). 2008:9. 2009:23/24. 2084:20. Fort. 624-2:20. 637-3:4/5. 8991:6. 8992:72. 8998:18. 9043:19/20. 9059:8/9. 11470:9. 11806:8/9.

mu-ši-ya mE *aus lasierter Terracotta*, s. unter mu-ši-a.
UntN TZ 53:3. 55:3. 56:8.

muš-la-ar.KI aE Ortsname (Zeit von Kutik-Inšušinak, 23. Jh. v.Chr.); s.a. achE h.muš-li-ir.
Mém. 14, 1913, 9 ff. II:14.

d.MÙŠ.LAM *(Gott) Inšušinak*, s. dieses Stichwort. Nur in nE Zeit belegt.
ShuN II. 73 C:5. Hall 77:2(zweimal).3.4. TeHI 79:2.3(zweimal).6.9. 83:2°/3. 84:2. Gefäßbruchstück aus Terracotta aus Susa (V. Scheil, RA 24, 1927, 43), Zeilen 2.3.10. AHamI 86:5.7. 89:10. S 10:Rs.2. 19:2. 138:5. 147:Rs.25. 149:Rs.4. 168:1. 172:5. 174:Rs.4. 177:5. 281:15.

d.MÙŠ.LAM.mi *des (Gottes) Inšušinak.*
TeHI 84:2: [ich formte Backsteine] a-ak si-ya-an d.MÙŠ.LAM.mi ha ku-ši-h *und den Tempel des (Gottes) Inšušinak damit baute ich.*

h.muš-li-ir Ortsname in der Elymais (Bezirk VI); es handelt sich vermutlich um denselben Ort wie aE muš-la-ar.KI.
PF 161:9°. 236:4. 565:8.

hh.muš-mar-du N.pr.m. M. Mayrhofer (OnP, 1973, 8.1194) stellt den Namen zu hh.mi-ši-iš-mar-du-qa und vermutet akkad. Ursprung. Dem stimmt J.A. Delaunay (StIr 5, 1976, 20 f.) mit Vorbehalt zu. Das elamische Zeichen muš wurde im achE miš/mis gesprochen. Vgl. auch M.W. Stolper (JNES 43, 1984, 305 Anm. 20).
PT 28:26. 29:28/29.

muš-nu-ik achE *schlecht, verdorben, unbrauchbar*; s. unter h.mi-iš-na-qa.
Fort. 3300:13: ya-ni 8 ME 28 [KUŠ.lg] ap-pa in-ni du-iš-da muš-nu-ik ma-qa ba-zí ku-iz-zí-da *aber 828 [Häute], die er nicht erhalten hat, waren verdorben – so verlautete; als Steuern hat man sie gebracht.*

h.muš-nu-ir Ortsname in der Elymais(?), achE *der Verderber.*
Fort. 10238:3.

muš-nu-qa nE, achE *Übel, Unheil*, s. unter h.mi-iš-na-qa. Daß die Aussprache mišnika (misnika) lautete, sah bereits F. Bork (MAOG 7,3, 1933, 8).
Oruru Rs.38: [h]u(?)-el muš-nu-qa i-ma taš-ni ap táh. DNa 5:42: [Ahuramazdāh schütze mich] muš-nu-qa ik-qa-mar *vor Unheil*, ap. hačā g[astā], bab. la-pa-ni mi-im-ma bi-i-ši. 6:47: hu-be a-nu muš-nu-qa el-man-ti *das halte nicht für übel*, ap. hau-tai gastā mā ϑandaya, bab. ina muḫ-ḫi-ka la i-mar-ru-uṣ.

muš-nu-qa-ra nE *Übeltäter, Bösewicht, Unheilstifter.*
Oruru Rs.40: za-am muš-nu-qa-ra [x-y]-šu-qa hal-pi-ik-ni *wer die mühevolle Arbeit verdirbt, soll ge....t (und) getötet werden!*

hh.muš-nu-ya N.pr.m.
Fort. 10237:3/4.

muš-ši-na achE *als Saldo*; s.a. mi-ši-na. Hallock (1969, 570) stellte das Stichwort zu mušin *Buchung*, aber die Aussprache war miššina (missina).
PF 1961:11: PAP 6 ŠE.BAR.lg am-ma muš-ši-na *insgesamt 6 [Artaben] Gerste als Saldobestand.* 2000:6. Fort. 8928:5: 3 ME 67 GIŠ.GEŠTIN.lg muš-ši-na h.be-ul 17-na da-[qa] *3670 [Maß] Wein als Haben-Saldo des Jahres 17 [des Darius = 505 v.Chr.] deponiert.* 8967:22. 9052:1.7. 10238:10.

hh.mu-šu-uk-qa N.pr.m. = ap. *mūšauka- (Sprachgut, 1975, 170).
Fort. 1434:4.

h.muš-zí achE *Faß, Bottich, Pithos* (Neue Wege, 1973, 172), gesprochen wahrscheinlich mizzi; Hallock (1969, 735b): "vat(s)(?)".
PF 259:5: 3 50-na 5 40-na 12 30-na 15 20-na PAP 35 muš-zí *3 [Pithoi] zu je 50 [Krügen zu je 9,7 Liter], 5 zu 40, 12 zu 30, 15 zu 20, insgesamt 35 Pithoi* (ein Faß oder Pithos faßte somit zwischen 485 und 194 Litern). 260:4.7.10. 261:7°.11. 262:7.9. 1953:40. 1954:4.23. 2006:1.2.3.4.5 und mehrfach in diesem Täfelchen, alle ohne Det. PFa 30:17(dreimal).18. Fort. 476-1:70. 2879:9.10°.5922:4. 8939:25°.32.33.38.39.42.43. 8969:17.18.35. 9031:27. 9044:20. 9049:12(zweimal).13/14.15.

h.muš-zí-ir-ri *Bötticher, Küfer*(sg.) (Neue Wege, 1973, 172).
PF 260:4. 261:4/5. 262:4/5. 263:4/5. 264:4/5. 265:3. 266:3°/4.

h.muš-zí-iš Ortsname in der Elymais(?).
Fort. 6830:13/14 (Hallock, 1969, 735b).

muš-zí-na achE *als Saldo*, s. unter mi-ši-na.
Fort. 8928:12.

mut nE, gesprochen mit, falls selbständiges Wort wohl = mE mi-it, achE mi-ut *Los, Anteil, Portion*. Das Stichwort könnte auch hu-hi gelesen werden.
S 121:Rs.6. 278:1°.2.3.4: 1 m[ut .....] 1 mut [....] 3 mut [....] 3 mut [....]; nur als vorderer Teil der einzelnen Zeilen erhalten, vielleicht unvollständig.

GIŠ.mut nE Gebrauchsgegenstand aus Horn, der üblicherweise aber aus Holz bestand, vielleicht *Bogenspanner*(?).
S 96:Rs.7: 2 GIŠ.mut kás-[su-na ...] *zwei Bogenspanner(?) aus Horn.*

f.mu-tar achE *Frau, Weib*; s. unter mu-h-ti-ir-ri.
Fort. 9189:4: 1 f.mu-tar ra-tuk GURUŠ.lg ku-ši-iš f.pa-šap$_6$-ra i du-nu-ik *[10 Maß Weizen, 10 Maß Gerste] wurde einer stillenden Frau - sie gebar einen Knaben -, einer Schneiderin, ausgehändigt.*

mu-tar.lg wohl Schreibfehler für tar-mu.lg.
PF 429:1.

hh.mu(?)-tar-ma-ni-iz-za N.pr.m. ap., noch nicht sicher gedeutet, vgl. Sprachgut, 1975, 250.
Hallock bei I. Gershevitch (Fs. Pagliaro II, 1969, 186).

[m]u-taš nE *kredenze!*(?)
S add. 3:9: pi-ti [m]u-taš *den Krug kredenze!(?)* [Abschluß eines kurzen Briefes].

mu-taš-ni nE *er möge kredenzen!*(?)
Nin 5:33: hh.mu-uk-tu$_4$ ti-ib-be pi-ti mu-taš-ni *er [der Kanzler] möge vor dem Gebieter(?) einen Krug(?) kredenzen!*(?)

mu-taš-ni nE *sie mögen (sollen) kredenzen!*(?)
Nin 5:31: hh.mu-uk-tu$_4$ gi-li-ba [pi]-ti mu-taš-ni *dem Gebieter(?) mögen die Befehlshaber einen Krug(?) kredenzen!(?)*

mu-te-[...] nE
TeHI 85:17: [k]u-uz-zu-um mu-te-[....].

f.mu-ti achE *Frau, Weib; weiblich*; s. unter mu-h-ti-ir-ri.
PF 1234:8: 1 f.MUNUS.lg f.pu-hu f.mu-ti ku-ši-iš-da *eine Frau hat ein weibliches Kind geboren*; Hallock (1969, 352): "1 woman (who) bore a female(?) child". 2048:12/13°. Fort. 7866:4/5: 4 f.mu-ti f.har-ri-nu-ib-ba *4 Frauen, Landarbeiterinnen(?).* 8278:9.

h.mu-ti-iš Ortsname in der Persis oder Elymais.
Fort. 435-2:20.

hh.mu-ti-na N.pr.m. = ap. *maudina- (Sprachgut, 1975, 163, mit M. Mayrhofer).
PF 2003:9.

f.mu-ti-ti N.pr.fem. nE, Koseform zu f.mu-ti, also *Weibchen*; vgl. f.mi-ti-ti und mu-tu-tu.
S 49:8. 81:2. 130:2. 174:9. 186:5°. 247:6°. 281:4.

mut-tu_8 – s. mu-ut-tu-ù.
Hanl 86:11: ú mut-tu_8 [....]; Lesung nach M. Pézard (Babyloniaca 8, 1924, 19) gegen V. Scheils Lesung GIŠ.KUR.NIM(?), die König (1965, 173) übernahm. Für die Lesung von Pézard spricht jedoch mu-ut-tu-ù.

f.mu-tur achE *Weib, Frau*; Hallock (1969, 735a): "woman". S. unter mu-h-ti-ir-ri.
PF 1226:3: f.la-nu-nu hi-še f.mu-tur *eine Frau namens Lanini*.8. Fort. 290-2:4.7. 5459:10°.

hh.mu-tur(?)-da(?) N.pr.m., vermutlich = ap. *vahudarδa– (Sprachgut, 1975, 247); s.a. hh.ma-u-da-ir-da.
Fort. 5249:2.

h.mu-tur-ri-ma-an Ortsname in der Persis.
PF 1330:5/6.

mu-tu-tu N.pr., bezeugt in altakkad. Zeit in Nuzi (Th. Meek, RA 32, 1935, 52) und in Kish (I.J. Gelb, MAD V, 1970, 113, sechs Belege), vermutlich aE Entsprechung zu achE f.mu-ti-ti.

hh.mu-ud-da-u-iš N.pr.m. ap. (Hallock [Nachlaß]: "ud could be ka, but mu hardly uk").
Fort. 632-1:5/6.

hh.mu-ud-ri N.pr.m. als Ethnikon *der Ägypter*; s. unter hh.mu-iz-ri-ya.
PF 1596:3.

mu-úh-te-ir.ku-un nE *Tierweibchen* in akkad. Synonymenliste für akkad. MUNUS.ú-[ma-a]m-tum *Tierweibchen* in CT XVIII 19:23, erkannt von F. Bork (WZKM 36, 1929, 4); Anne Draffkorn Kilmer (JAOS 83, 1963, 434:74); AHw II 669: "Tierweibchen"; CAD M II 177 unvollständig gelesen. S.a. mu-h-ti-ir-ri und vgl. ú-li-ir.ku-un *Tiermännchen*. F. Bork (a.O.) deutet elamisch ku-un als "Tier".

mu-uk-ku nE (am Ende wahrscheinlich unvollständig).
TeHI 85:21: 1 [Rind] 6 [Stück Kleinvieh] h.har-iš-šá.el-be mu-uk-ku [....].

mu-uk-ku-ma mE *auf*, entstanden aus ma.ukku.ma, gesprochen vermutlich mokuma; vgl. ri.uk-ki.ri; Françoise Grillot (DAFI 3, 1973, 129) deutet das Stichwort als me.ukku.me, weniger wahrscheinlich.
ShI 46:61: [goldene Weihgaben] su-h-te-ir mu-uk-ku-ma t[a-h] *stellte ich auf den Altarschrein.*

mu-uk-ni mE – vgl. das unter a-a-ni Gesagte.
ShI 45 IX:6: a-a-ni ri-tu_4 mu-uk-ni *sein Haus werde von der Gattin gemieden!* oder möglicherweise a-a-ni-ri tu_4-mu-uk-ni *sein Hausgenosse (Verwandter) sei verfemt!*

mu-uk-ti nE *Herr, gebietend*(?).
Enc. 70 G:30: e-me bu-ni e-me du-h-ši la-hi(?) pa(?)-at mu-uk-ti *sobald das Herz [eines Opfertieres?] - sobald sie es empfingen, wird über den Skorpion(?) der Fuß [des Menschen] Herr!* (aus einer Beschwörungsformel aus Mesopotamien gegen den Skorpion).

mu-uk-ti-ir – s. den aE Eigennamen d.gu-[gu(?)].mu-uk-ti-ir *Friedefürst*(?)

f.mu-uk-ti-ti N.pr.fem. aE, aus Haft Tepe, dem alten Kabnak, Koseform etwa im Sinne von *die kleine Lady*.
S.jur. 73:26. 389:6(ohne Det.). 498:2°(ohne Det., aus Susa).

mu-uk-tu$_4$ nE *Gebieter, Herr, Fürst* (ZA 50, 1952, 240); R. Zadok (ElOn, 1984, 29): "bailiff, magistrate".
Nin 1:4.9: ti-ip a-pi-e [hw.m]u-uk-tu$_4$ ik-ki da-h *ihre Schrifttafel sandte ich zum Gebieter*.10.16/17: li-ul-mín hw.mu-uk-tu$_4$-na *die Verlautbarung (Botschaft) des Gebieters*. 5:28(Det.hh).28°/29.30. 33.35. 8:4.7°. 9:3°. 10:10.13(GAM.mu-uk-[tu$_4$]). 11:6. 15:2°.12. 23:2. S 88:4°(wohl Det.hw). 273:3: hw.mu-uk-tu$_4$ (Kontext zerstört). 302:2: hw.hu-ban.a-h-pi mu-uk-tu$_4$ *Humban-ahpi, der Fürst*.

hh.mu-uk-tu$_4$-ir-ra nE *der des Gebieters, der dem Gebieter, Fürsten unterstellte*.
Nin 5:32: hh.i-la-su-hi-ir i-še ti-ut.ti-pi-ir hh.mu-uk-tu$_4$-ir-ra *der dem Fürsten (muktu) unterstellte Bericht-Schreiber Ilasuhir*.

hw.mu-uk-tu$_4$-na.a-h-pi N.pr.m. nE *aus des Fürsten Geschlecht*.
Nin 1:12. 10:13°/14(Det.GAM). S add. 1:12/13.

hh.mu-uk-tu$_4$.ú-ra nE *mein Gebieter-Mann = der mir vom Feldherrn(?) überstellte Offizier* (freie Wiedergabe).
Nin 1:14: hh.mu-uk-tu$_4$.ú-ra v.ú-ir hul-ku-iš *der vom Feldherrn mir zugeteilte Offizier enttäuschte(?) mich*.

mu-ul-li aE *sein Saft*, übertragen *sein Inwendiges, sein Selbst*, in einem vermutlich aE Zaubertext; vgl. achE mi-ul-li.
Inc. 7o E:7 und 8: tu-ri ta-ri-en mu-ul-li ta-ri ta-ri-en mu-ul-li.

hw.mu-un-da(?) N.pr.m. nE
S 307:14.

hh.mu-un-na N.pr.m.; nach M. Mayrhofer (OnP, 1974, 8.1189) vielleicht = ap. *vauna-, möglicherweise aber ap. *vahuna- (Sprachgut, 1975, 251); s.a. hh.mu-in-na.
PF 1555:3/4.

mu-ú-pír nE, s.a. [v.e-pír].mu-ú-pír und vgl. aE e-pir$_6$.mu-pi$_5$.
S 299:Rs.1.

mu-ur mE, achE *wo, da wo*; G.G. Cameron (WO II, Heft 5/6, 1959, 476): "where"; s.a. mu-ru.
ShuN 28 A:29: pu-uk-ri-ir mu-ur hu-h-hu-ut hu-ma-áš-ta [....] *wo wir Beute(?) machten, hat er sie an sich gebracht*. DPf 2:8: GIŠ.qa-at hi-ma mu-ur h.hal-mar-ráš hi ku-ši-qa *auf dieser Terrasse, wo diese Festung erbaut worden ist*. DSf 3e:22: [Schotter wurde aufgeschüttet] m[u-u]r 40 [KÙŠ.lg mu-ur 20 KÙŠ.lg] maš-kar-ni *wo 40 [Ellen, wo 20 Ellen] an Höhe*, ap. anyā 40 ārašnīš baršnā an[y]ā 20 ārašnīš baršnā, bab. a-šar 40 ina 1 KÙŠ u i-[n]a 20 ina 1 KÙŠ. PF 1858:9: hh.ha-tam$_5$-tam$_6$ ha-tu-ma mu-ur hh.ú in-ni um pa-ri-man-qa *in Elam, wohin ich jetzt nicht reise*; Hallock (1969, 511): "in the area of Elam, where I shall not be going". Fort. 8989:5. XPh 4b:29: ku-ud-da hi-šà-ma h.da-a-ya-ma šà-ri mu-ur *und unter diesen Ländern gab es (eines), wo ...*, ap. yadā taya, bab. a-šar. 4b:32: mu-ur ap-pu-qa da-a-ma ši-ib-be hu-ut-tuk-qa *da, wo vordem die Götzen verehrt worden sind*.

mu-ur nE, wohl in der Bedeutung *Schluß* oder *Ende*, alleinstehendes Wort am Ende einer Urkunde; s.a. mur.
MLC 1308:15; das Wort steht für sich allein auf dem linken Rand des fast zylindrischen Täfelchens; frdl. Mitteilung von M.W. Stolper.

mu-ur-da-am-pi nE *sie sind sich Setzende*; V. Scheil (RA 14, 1917, 32): "ils s'assoiront".
Omen 11: [der König wird sterben] a-ak GAM.pu-hu GAM.LUGÀL.be GIŠ.GU.ZA.lg ad-da a-pi-ri-na-ba mu-ur-da-am-pi *und die Königssöhne werden sich auf den Thron des Vaters setzen.*

[h. mu]-ur-ra-at-taš Ortsname in Mesopotamien in mE Zeit.
ShI 54 III:37.

mu-ur-ta-an mE *er möge sich niederlassen*; M. Lambert (IrAnt 5, 1965, 32): ""dresser". Composé de ta "placer" et de mur qu'on rapproche généralement de murun "terre""; Françoise Grillot (JA 271, 1983, 210): "est établi".
UntN TZ 44:3: v.un-taš.DINGIR.GAL uk-ku-ri-ir mu-ur-ta-an *[Gott Nusku] möge (wird) sich über [König] Untaš-Napiriša niederlassen*; M.-J. Steve (Mém. 41, 1967, 84): "il place sur Untash-GAL".

mu-ur-ta-an mE *Thronsitz*(?) nach Koch (ZA 70, 1980, 114); V. Scheil (Mém. 11, 1911, 117): "introduit"; König (1965, 69): "Standbild?". Françoise Grillot (DAFI 3, 1973, 125): "installation".
UntN 15:5: [ta]š(?)-šu(?)-up BÀD.na-h-ú-te-n[a] mu-ur-tan ku-[ku]-un-nu-um lu-lu-h-šu a-ak ša-am(?)-me-h-ši *die Leute von Dūr-Nahute haben einen Thronsitz(?) für den Hochtempel künstlerisch gestaltet(?) und hineingeleitet(?)* (Koch a.O.); König (1965, 69): "die Leute von (oder in?) Dūr-Nahute haben das Standbild? (in oder für das?) (göttliche) Grabgemach geschaffen und abgeliefert".

mu-ur-ta-an-ra mE *einer, der sich niederläßt.*
UntN TZ 44:1 (einmal als Variante zu mu-ur-ta-an, s.d.).

mu-ur-ta-h mE *ich setzte hin, stellte auf*; G. Hüsing (OLZ 8, 1905, Sp. 552): "ich ließ wohnen, ich stellte hin"; König (1965, 56): "ich stellte hin"; M.-J. Steve (Mém. 41, 1967, 85): "j'ai placé"; Erica Reiner (Language, 1969, 105): "I placed".
UntN TZ 45:3: d.in-na-na ... ir ša-ri-h ir a-ha-ar mu-ur-ta-h *[eine Statuette] der (Göttin) Inanna ... goß ich; hier setzte ich sie hin.* 50:2: [Statuetten von zwei Gottheiten] a-pu-un a-ha-an mu-ur-ta-h *sie setzte ich hier hin.*

mu-ur-táh mE *ich setzte hin, stellte auf*; G. Hüsing (Quellen, 1916, 45): "mur wird schwer von murun = "Erdfläche" zu trennen sein"; M. Lambert (RA 56, 1962, 91): "j'ai installé"; König (1965, 43): "stellte (setzte) ich hin"; M.-J. Steve (Mém. 41, 1967, 31): "j'ai dressé"; Françoise Grillot (DAFI 3, 1973, 139): "j'ai installé"; (DAFI 8, 1978, 82): "je l'ai établi".
UntN TZ 10:4: d.pi-ni-gìr la-an-si-ti-ra ir a-ha-ar mu-ur-táh *eine goldene Pinengir[-Statuette] – sie hier setzte ich hin.* 13:3. 15:3. 17:3. 19:3. 27:4. 41:4. 45:3. 50:2. UntN 10a:4. 10b:4. 10c:4.

mu-ur-ti mE *Hochsitz*; V. Scheil (Mém. 3, 1901, 85): "sanctuaire, chapelle"; F.W. König (Drei altelam. Stelen, 1925, 25 und 44): "Heiligtum", vielleicht "Lehmbau"; M. Lambert (IrAnt 5, 1965, 33): "socle" [hyp]; König (1965, 45): "Kapelle", (1965, 86): "Bildkapelle"; M.-J. Steve (Mém. 41, 1967, 83): "demeure"; Françoise Grillot (DAFI 3, 1973, 127): "la 'cella'". S.a. den Eigennamen uk-ku-[lu.me-en]-ra.mu-ur-ti; vgl.a. mur-ti.
UntN TZ 44:2: mu-ur-ti ip-il-la-ti-ma ku-ši-h *einen Hochsitz im Tempelhof(?) erbaute ich.* ShI 33:5: mu-ur-ti d.ta-ab-mi-gi$_5$-ir-šu-me ha-la-at-ni ku-ši-ik-ni *der Hochsitz der Gottheit Tabmigiršu war aus Lehmziegeln erbaut.* 47:64.73.107°.

mu-uš-ku-ur-bi aus einem aE Beschwörungstext aus Mesopotamien für die Frau im Kindbett.
Inc. 70 H:4: zi-ni zi-pi-ik i-la-la za-ak ú-šu-h-ri ta-a-ab mu-uš-ku-ur-bi. J. van Dijk (1982, 100) nach YOS 11, 18:4: zi-iz-zi-pi-ik i-la-la za-ak ú-šu-h(?)-ri ša-a-ab mu-uš-ku-ur-bi.

mu-ut nE, achE *Schuhe, Schuhzeug* und auch *Umschläge*(?).
S 131:3: [ein Schweinsleder(?)] hw.LUGÀL.ri-ri mu-ut a-h bad-da-iš *schusterte(?) Zunkriri zu Schuhen(?).* PF 1706:5: [N erhielt Gerste zugeteilt] mu-ut-na ha ul-la-iš iš-ši-du-iš ha hu-ut-tuk--qa GUD.lg GIŠ.IN.lg.na du-iš-da *für Umschläge(?) lieferte er sie hierher; zu Schleim(?) ist sie hier verarbeitet worden, Rinder auf der Stoppelweide haben sie [die Gerstenschleim-Umschläge(?)] bekommen* (tastender Versuch, mu-ut an beiden Belegstellen deutend in Einklang zu bringen; im letzten Beleg erhielt jedes Rind täglich nur einen halben Liter zugeteilt, vier je einen Monat lang, sechs zwei Monate lang).

mu-ut-hu-ha aE *wir haben geopfert* (ZA 58, 1967, 90).
Hita 2 XII:10: a-[g]a-ra pe-il na-ra-am.d.sîn(EN.ZU) bi-ir-ti-ir d.NIN.MÙŠ.EREN mu-ut-hu-ha *ein jeglicher(?) scheut(?) das für [König] Narām-Sîn (bestimmte) Depot(?), denn(?) wir haben es (Gott) Inšušinak geopfert.*

mu-ut-li achE *Kornschrot*, die Aussprache war vielleicht mütli, s. unter mi-ut-li.
PF 1153:4: ... 3 BÁN mu-ut-li PAP 7 BÁN qa-ma-qa *30 Maß Kornschrot, insgesamt 70 Maß Wunschkost [für Schwerarbeiterinnen].*

h.mu-ut-ri-iz-za-an Ortsname in der Persis (Bezirk III), wohl iranisch (Sprachgut, 1975, 170); s.a. h.mu-ut-ri-za-iš.
PF 152:2.

h.mu-ut-ri-za-iš Ortsname in der Persis, s. das vorhergehende Stichwort.
PF 640:4/5.

mu-ut-tu-ù aE in akkad. Kontext, vielleicht *Opfergabe*; s.a. mut-tu$_8$.
H.T. 6:2.5.8. Das von P. Herrero (DAFI 6, 1976, 113) akkad. aufgefaßte Stichwort ("Le terme muttû reste mystérieux") dürfte elamisch sein. Das Täfelchen aus Haft Tepe, dem alten Kabnak, aus der Zeit um 1350 v.Chr., handelt von Silber und Gold von oder für zwei Personen, zusammengefaßt als *8 Minen* $14^5/_6$ *Schekel Silber, 2 Schekel Gold* mu-ut-tu-ù šà ta-mi-[šà]-ak ITU A-bi, was Herrero mit "somme à la charge de Tami[š]ak. Mois d'Abu" wiedergab. Er nahm an, Gold und Silber seien für die beiden genannten Personen bestimmt gewesen. In H.T. 9:2 wird jedoch eine größere Menge Mehl als muttu von einer Person an 'Intendantinnen' abgeliefert und an den König weitergeleitet. Im ersten Beleg dürfte somit ebenfalls eine Leistung der beiden Personen vorliegen, die bei Hof vereinnahmt wurde. Vielleicht handelt es sich bei muttu einfach um *Steuern*?

v.mu-zí-ri-ya-ip ap.-achE *Ägypter*(pl.); s. unter mi-iz-ri-ip.
DSz 48.49.52.

N

-na Genitivaffix im nE und achE mit vielfachen Bedeutungen; Hallock (1969, 835b) zählt auf: "by", "for", "at", "concerning". Es kann auch *jeweils* bedeuten bei Verdoppelung, z.B. PF 1799:16: d.ITU.lg.na a-ak d.ITU.lg.na *jeweils monatlich (Monat um Monat).*

-na achE Endung an Ordinalzahlen, kann aber auch als bloßer Genitiv aufgefaßt werden. Für Ordinalzahlen sind kennzeichnend angefügtes –um-me-man-na und Varianten, s.d.
Beispiele: PF 59:11: h.be-ul 19-na *des Jahres 19 [des Darius]* oder *im 19.Jahr.* 236:6: mu-šá-an hi h.be-ul 22-na hu-ud-da-ak *diese Abrechnung wurde im 22. Jahr angefertigt.*

NA_4.lg = akkad. abnu *Stein.*
Stolper TTM I 55:6: 14 NA_4.lg gi-el gi-um(?) 1 li(?)-[Rasur]-ha-[Rasur....].

hh.na-a-an.ku-ba-li N.pr.m. achE; s.a. hh.na-an.ku-ba-li.
PF 325:6/7.

hw.na-ab-a-h-pi N.pr.m. nE *aus der Götter Geschlecht*; s.a. hw.na-ab-ba-h-pi.
S 304:4.13/14.

d.na-ab-ba achE *die Götter*; s.a. d.na-ap-pi.
PF 1858:3 und 1859:3/4: ši-ri-ni d.na-ab-ba hh.LUGÀL hu-ut-tuk-ni *dein Heil möge durch die Götter und den König bewirkt werden!* Fort. 8948:37.

hh.na-ab-ba-ba N.pr.m. achE als Koseform etwa *Götterchen*; s.a. hh.na-ba-ba, hh.na-ib-ba-ba.
PF 499:2. 501:2. 502:2. 557:2. 626:2. Fort. 5519:1/2. 9092:3/4.

hh.na-ab-ba.du-du N.pr.m. achE *Götter-Füllen.*
PF 1722:2°/3. 1723:3/4. Fort. 1364:2/3.

hw.na-ab-ba-h-pi N.pr.m. nE = nap.ahpi *aus der Götter Geschlecht* (so auch R. Zadok, BiOr 34, 1977, 77b); s.a. hw.na-ab-a-h-pi.
S 23:15. 178:5. 240:Rs.6. 302:8(Det.v).

hh.na-ab-ba-ik-qa N.pr.m. = ap. *napāka- (Sprachgut, 1975, 173).
PF 1499:2/3.

hh.na-ab-ba-pi-iš N.pr.m.
Fort. 6338:4/5 (Priester).

d.na-ab-ba-zab-ba achE. Koch (Rel.Verh., 1977, 109): Dieser Gott ist sonst völlig unbekannt. Er erhält auch nur die geringe Menge von 10 Maß Gerste. Abgerechnet wird in dem Ort Tigra, offenbar unweit Raxā (in der Persis).
PF 2073:1.

d.na-ab-be-ra achE *der von den Göttern.*
DSf 8: ak-qa ir-šá-ir d.na-ab-be-ra *der der größte der Götter ist*, ap. haya maϑišta bagānām, bab. šá ra-bu-ú al-la DINGIR.MEŠ.

hw.na-ad-dan N.pr.m.; R. Zadok (BiOr 34, 1977, 79b) stellt den Namen zu nB na-tan-ni-ʾ (BE 8, 25:16), hält ihn also für semitisch, was einleuchtet.
S 10:3.

f.na-ag(?)-gi-šu-rák(?)-ki(?) N.pr.fem. achE; G.G. Cameron hat seine ursprüngliche Lesung (1948, 119) in JNES 24, 1965, 188, berichtigt. Die Bedeutung von nak.e.šuraki dürfte sein *als sein Ersatz ist er ersetzt worden*(?), vgl. achE na-qa *anstelle von* und šu-ur-ra-qa *ist ersetzt worden.* Der Name bezieht sich anscheinend auf ein Neugeborenes, das ein verstorbenes Kind ersetzte.
PT 21:4.

na-a-hi-ri N.pr.m. aE, von R. Zadok (BzN 18, 1983, 111) zu nah- gestellt, doch mit Anm. 483: "Alternatively Semitic (cf. WSB., p. 335)".
S.jur. 106:2.

f.hw.na-a-h-pi N.pr.fem. nE, von R. Zadok (ElOn, 1984, 5) mit Recht emendiert zu: na--<nu>-a-h-pi, s.d.
S 170:10.

hh(?).na(?)-ak-an-qa N.pr.m.
PF 1999:9.

na-ak-kán-na achE *als Ersatz*; s.a. na-ak-qa-na und vgl. na-qa. Die Bedeutung des Stichwortes wurde bisher verkannt. Cameron (1948, 53), der irrig qa-ak-kán-na gelesen hatte, gab es mit "indeed" wieder, Hallock (1969, 736a) unter Hinweis auf in-na-ak-ki mit "this". Diese beiden Wörter (in-na-ak-ki und na-ak-kán-na) haben jedoch nichts miteinander gemein.
PF 2067:12/13 und 2068:14: [das Siegel des Hofmarschalls Farnaka war verloren gegangen] am na-ak-kán-na h.hal-mi ap-pa h.tup-pi hi ha-rák-qa hu-be hh.ú-ni-ni *jetzt ist als Ersatz das Siegel, das auf dieses Täfelchen aufgedrückt worden ist, das meine.* Fort. 490-1:18. 2407:3: na-ak-kán-na li-ik hal-mi hi-ma gal-li .... ap id-du *als Ersatz wurde es ausgestellt; auf Grund dieses gesiegelten Täfelchens gib ... als ihre Verpflegung ihnen aus!*

hh.na-ak-ku-un-da N.pr.m. = ap. *naxvanta– (Sprachgut, 1975, 172, nach I. Gershevitch); s.a. hh.na-ak-man-da.
PF 172:4/5°. 743:4.

hh.na-ak-man-da – s. das voraufgehende Stichwort.
PFa 31:23.

na-ak-qa-an-tum$_4$.lg – nach Meinung von M.W. Stolper (mündlich) ein Akkadogramm = nakkantu, nakkamtu *Vorratshaus, Schatz(haus)* (AHw II 721 f.); CAD N I, 1980, 182: "storehouse, treasury; stores, reserves". Letztes wohl die hier zutreffendste Wiedergabe, etwa *Bestand*, achE am-ma.
Stolper, Malyān EDD 1976: Texts [Manuskript] M-603:1: na-ak-qa-an-tum$_4$.lg ZI.[GA] ... PAP 115 te-ip-pír v.as-si-za-h ir-mu ša-pír *aus dem Bestand Abgang...; alle 115 [für Opfer bestimmte Schafe] hat Kanzler Assizah ....* M-603:12: PAP PAP 116 na-ak-qa-a[n-tum$_4$.lg] ZI.GA *alles in allem 116 [Schafe?] aus dem Bestand in Abgang [gestellt].*

na-ak-qa-na achE *als Ersatz*; s.a. na-ak-kán-na, na-qa.
Fort. 1496:13 (Kontext zerstört). 5348:3/4: na-ak-qa-na 1 ME 30 ŠE.BAR.lg hh.ha-pi-pi h.rák--qat-mu ul-la-iš-da *als Ersatz hat Hapipi 130 [Seah] Gerste nach R. geliefert.*

hh.na-ak-ti-iš N.pr.m. = ap. *naxti– (Sprachgut, 1975, 172, nach I. Gershevitch).
PF 1574:3.

[d].na-a-ma-na-ma achE *am, bei Tage* (richtige Lesung und Deutung durch G.G. Cameron, JCS 14, 1960, 62).
DB 7:16: d.ši-ut-ma-na d.na-a-ma-na-ma *bei Nacht und bei Tage*, ap. xšapa-vā raučā-pati-vā, bab. lu mu-šu lu u$_4$-mu.

na-a.me-lu-uk-ra mE = nan.meluk.ra *einer mit langen Tagen* (ArOr 18, 1950, 289), hat eine Parallele in dem akkad. Text UntN TZ IV:2: UD.KAM.MEŠ ma-aʾ-dá-ti. M. Lambert (IrAnt 5, 1965,33) las na-a-me lu-uk-ra und faßte na-a-me als "Tag" auf.
UntN TZ 2:5. 3:6. 6:3: pi-el ki-it-ti-im-ma na-a.me-lu-uk-ra su-un-ki-me tu$_4$-ur hi-h *um ein Königtum in der Jahre Dauer und als einer mit langen Tagen betete ich.* 21:4. 25:2. 26:2. 27:6. 28:2. 35:2. UntN 15a:2: pi-el ki-it-ti-im-ma na-a me-lu-u[k-ra] – so die Lesung von F. Vallat (IrAnt 16, 1981, 27 f.), der übersetzt: "Comme: à celui qui (a) des années durables (et) des jours

nombreux"; M. Lambert (IrAnt 5, 1965, 20 f.): "un règne de justice brillant de jours"; M.-J. Steve (Mém. 41, 1967, 15 f.): "au cours d'années aux jours nombreux".

na-an nE, achE *Mitteilung, Botschaft, Kunde, Nachricht*; es findet sich in der stehenden Wendung na-an tu$_4$-ru-iš in der Einleitungsformel von Briefen. F. Bork (BA 5, 1906, 402) dachte an "spricht Heil aus"; auch Hinz hatte na-an im übertragenen Sinne als "guten Tag" aufgefaßt und die Wendung mit "läßt grüßen" übersetzt. Doch wir haben es nicht mit na-an *Tag* zu tun, sondern mit einem Abstractum der Wurzel na- *sagen*. So hat G.G. Cameron (JNES 17, 1958, 173) es mit Recht als "word, message" gedeutet. Denn selbst Briefe der Königin Artystone enthalten diese Wendung; sie aber hat ihren Verwalter (PF 1838, 1839) bestimmt nicht "grüßen lassen".
Inc. Se B:2: [v].te-ip-pi-i tu$_4$-ru-[iš] v.an-ba-su-uk na-an tu$_4$-ru-iš *zu Teppi sprich: "Anbazuk läßt sagen" ("spricht [folgende] Botschaft").* Nin 1:1: v.ak-ki-ri-ri na-an tu$_4$-ru-iš ba-hu-ri *dem Akkiriri läßt Bahuri sagen.* 2:2. 5:1. 10:1. 14:1. 23:1. S 88:1. S add. 1:1. PF 1788:3: v.da-ta-b-bar-na GIŠ.GEŠTIN.l[g].hh.ku-ti-ra tu$_4$-ru-iš [v].bar-na-ak-qa na-an KI.MIN *zu Dātafarnah, dem Weinwart, sprich: "[Hofmarschall] Farnaka läßt sagen: [.....]"*; daß KI.MIN hier das erste tu$_4$-ru-iš wieder aufnimmt, sah bereits Cameron (JNES 1, 1942, 242). PF 1789 bis 1860 in allen Briefanfängen. PT 1:2. 2:2. 3:2 und in den meisten Schatztäfelchen in der Einleitungsformel.

na-an nE
MLC 1308:9: ú da pi-ti na-an ši-ni-tin-ba(?), Lesung nach einer von M.W. Stolper freundlichst zur Verfügung gestellten Zeichnung, Sinn noch dunkel. Versuch einer Deutung: *auch mich grüßen sie mit Krügen* (pi-ti), d.h. *sie wünschen mir Guten Tag! mit [vollen Wein-]Krügen* – ganz unsicher.

d.na-an achE *Tag* (zu 24 Stunden).
DB 11:32: 9 d.na-an d.ITU.lg d.kar-ma-bat-taš-na pi-ir-qa *neun Tage des Monats Garmapada waren verstrichen (= am 9. Garmapada)*, ap. 9 raučabiš ϑakatā āhan, bab.UD 9 KAM šá ITI SU. 13:42. 18:71 und häufig in DB. PF 77:11: [vom neunten Monat] 1 d.na-an pír-qa *war ein Tag verstrichen = am 1. [des 9. Monats].* 272:14. 654:4: 10 d.na-an ha-tu-ma *in zehn Tagen.* 685:6: gal-la na-an 20-na *Verpflegung für 20 Tage.* Zahlreiche Belege in PFT. PT 69:7. 70:6. Fort. 4710:7: 10 na-an.lg ha-tu *in zehn Tagen.* 574-3:5/6. 2344:13 und passim.

na-a-na N.pr.m. aE
Mém. 18, 1927, Nr. 183:12.

na-an-be achE *sie sind Sagende = sie sagen*; s.a. na-um-be.
PF 1849:5: v.d.šá-ti-du-du tu$_4$-ru-iš v.ma-man-nu-ú-iš a-ak hh.kán-za-za na-an-be *zu Sati-dudu sprich: "Hvāmanyuš und Ganzaδa sagen: [.....]"*; Hallock (1969, 508): "[X und Y] say". 1850:3. 1957:37. 2084:22/23. Fort. 983-2:4. 8975:4: ŠE.BAR.lg hi ap-pa an-qa máš-z[í-iš-d]a na-an-be 7 ME 51 QA.BÁN hh.taš-šu-íb-be hu-ut.KI.MIN.e(?) ma-šá *nachdem sie diese Gerste entnommen haben – so sagen sie –, hatte das Personal 7510 Maß als [eigenen] Sachbedarf verzehrt.*

hh.na-an-da N.pr.m. eines Inders.
Fort. 11246: 3 (von Sind nach Susa unterwegs).

na-an-gi achE *ich (als) Sagender, ich sagte*, ap. aϑanham, bab. weicht ab.
DB 38:81: v.hu-ut-lak hu-pír-ri ik-ki tin-gi-ya na-an-gi *einen Boten zu ihm hatte ich geschickt, indem ich sagte: ...* PF 1858:5/6: ap-pu-qa hh.ú hh.nu-in tur-ri-ya na-an-gi *vorher hatte ich zu dir gesprochen, indem ich sagte: ...*; Hallock (1969, 511): "Formerly I addressed you, saying".

na-a-ni N.pr.m. aE, von R. Zadok (BzN 18, 1983, 118) als Hypokoristikon aufgefaßt.
Mém. 14, 1913, Nr. 66:7.

na-an.KI.MIN nE achE = na-an tu$_4$-ru-iš *er läßt sagen* in der Anfangsformel von Briefen. Nin 22:2 und 3 (ohne sonstigen Kontext). In allen sogenannten T Texts (Letters) bei Hallock, PFT (1969), z.B. PF 1794:3: v.har-ri-e-na qa-a-sa-bat-ti-iš tu$_4$-ru-iš hh.bar-na-ak-qa na-an.KI.MIN *zu Aryaina, dem Hofherdenmeister, sprich: "[Hofmarschall] Farnaka läßt [folgendes] sagen: ..."* PF 1788 bis 1860 ebenso in sehr vielen Hofschatztäfelchen des Darius, z.B. PT 1:2. 2:2. 3a und 3b, 9:2°, 10a:2, 12:2 usw.

hh.na-an-ki-tam$_6$ achE *Versorger*(?).
PF 1860:11.11/12: [jetzt ist tatsächlich der Hofweinwart Vistāna] h.ab-ba-uk-iš-be-na hh.na-an--ki-tam$_6$ am hh.na-an-ki-tam$_6$ hh.kar-ki-iš e-mi du-iš *der Versorger [Verpfleger, Belieferer] des Personals der [Fürstin] Apaukiš(?), [das Amt des] Versorgers hat er jetzt dem [Intendanten] Karkiš weggenommen*; Hallock (1969, 512): "Now thus(?) Uštana the nankitam (official?) of the abbakiš (people) – now he took the nankitam (office?) away from Karkiš".

hh.na-an-ku-ba-li N.pr.m. achE; s.a. hh.na-a-an-ku-ba-li.
PF 335:11/12: [3 Werkzeuge] hh.na-an-ku-ba-li ir du-iš *erhielt N.*; R. Zadok (BiOr 34, 1977, 79a) liest den Namen °ba-li-ir und will dies zu pi-li-ir stellen; aber die Schreibung des Namens in PF 325:6/7 zeigt, daß ir Personale ist und nicht zum Namen gehört.

d.na-an-me achE *Tag* (zu 24 Stunden).
PF 665:14: 25 d.na-an-me pír-qa *25 Tage waren verstrichen = am 25. [des Monats X]*. 1253:6: d.na-an-me lu-ri-qa d.na-ra-an-te *(je) Einzel-Tag täglich [erhielt N 3 Maß Mehl]*.

na-an-na achE *pro Tag, für x Tage*.
PF 658:8: 5 na-an-na ha-tu-ma "for a period of 5 days" (Hallock, 1969, 206). 1256:11.13 (*pro Tag*); Hallock (1969, 358): "daily". 1272:7°. 1540:3: 2 na-an-na *für zwei Tage*. 1583:13: am d.ITU.lg d.kar-ma-ba-taš-na 10 na-an-na da-qa-ni "Now (in) the fourth month, on(?) the 10th day" (Hallock, 1969, 441). 1156:7: h.na-an-na. 1409:16: d.na-an-na. Häufig in PFT. Fort. 987-1:6. 4743:6. 5222:10.13. 5327:9/10. 9286:5.

na-an-na-be achE Ausnahmeschreibung für na-an-be, s.d.
Fort. 706:15.16/17.17/18 (Hallock, 1969, 736a, der das Wort allerdings als Pluralform von d.na-an *Tag* auffaßte; doch findet sich die Pluralendung –be nur bei belebten Wesen).

d.na-an-na-ra Sumers Mondgott.
ShI 54 I:4: e d.na-an-na-ra hi-ši k[i]-ki-[ir]-r[a] *o (Gott) Nannara, du Leuchte(?) des Himmels* (mit König, 1965, 119). Oruru Rs.44. Inc. 68:18 (nur –ra erhalten).

na-an-ni.me-na N.pr.m. aE in aB Überlieferung *der Tag ist für dich Macht*(?).
TCL 18, 1934, 86:40.

d.na-an.hh.nu-iš-ki-ra achE *Tagwächter*, Bezeichnung des Scharfrichters im alten Persien, ap. *rauča-pāna, mp. rōzbān *Scherge, Henker* (Or 39, 1970, 424 mit Anm. 5; ZA 61, 1971, 301 mit Anm. 84).
PF 1281:4/5: h.na-an.nu-iš-ki-ra. 1371:4. Fort. 5395:4: [206 Maß Mehl] hh.kam-da-um-ma hi--še na-an.nu-iš-ki-ra du-šá *hatte ein 'Tagwächter' namens Gautama erhalten* [für 34 Mann, 3 Burschen und 49 Arbeiter, die unterwegs waren].

hw.na-an-nu-pa-[..] N.pr.m. nE, vermutlich *der Tag ist für dich pa[....]*.
S 120:6.

na(?)-an(?)-pi-da(?) achE *täglich*(?).
Fort. 9369:5: [fünf Mann erhielten Mehl] gal(?)-l[i(?)] na(?)-an(?)-pi-da(?) du(?)-iš(?)-da *sie haben es als tägliche Ration erhalten* (unsicher).

na-an-qa nE *ich als Sagender = ich sage, sagte.*
Nin 18:5 (Kontext zerstört).

hh.na-an-qa-nu-ya N.pr.m. achE
Fort. 1018:5/6 (Hallock, 1969, 736b).

na-an-ra nE *er als Sagender = er sagt, sagte.*
ShuN II. 73A:3: [..... i]r na-an-ra hi-šá-a-[...]. 74:23: a-ak za-al-mi a-ha ku-ba-ak-ni na-an-ra *und er sagte: "Ein Bildwerk soll hier errichtet werden!"*

na-an-ra-da – verschrieben statt na-ra-an-da, wie schon Hallock sah.
PFa 29:9.

na-an-ri achE *er als Sagender = er sagt, sagte.*
DB 18:66: [ich zog gegen jenen Nidit-Bēl] ak-qa na-an-ri v.ú v.nab-ku-tur-ru-sir *welcher sagte: "Ich bin Nebukadnezar"*, ap. haya nabukudračara aga[ubat]a, bab. šá iq-bu-u um-ma ana-ku m.d.MUATI.NÍG.DU.ÙRU. DB 11:29: hu-pír-ri v.taš-šu-íp v.ap ir ti-tuk-qa na-an-ri wörtlich *jener, die Leute - ihnen er Gelogenes sagte = jener belog das Volk.* Fast jeder Absatz in DB beginnt so: a-ak v.da-ri-ya-ma-u-iš v.LUGÀL na-an-ri *und Darius, der König, spricht*, ap. *ϑāti* dārayavahuš xšāyaϑya, bab. v.da-ri-ia-muš LUGAL ki-a-am i-qab-bi. Zahlreiche sonstige Belege in DB. PF 1792:5: hh.ú ti-ri-šá na-an-ri *[N] hatte zu mir gesprochen, sagend.* 1987:11.13.15. 2071:6.11.15. Fort. 6754:5: hh.LUGÀL hh.ú ik-ki še-ra-iš-šá na-an-ri *der König hatte mir befohlen, sagend (indem er sagte).* 6754:10: am hh.bar-na-ak-qa na-an-ri *jetzt sagt Farnaka.* 5348:3: X tu_4-ru-is Y na-an-ri *zu X sprich: "Y sagt"* (Briefformel einfacherer Art statt des bei Höherstehenden üblichen na-an.KI.MIN = na-an tu_4-ru-iš).

d.na-an-sir-na achE *als Tagesration*; Hallock, 1969, 356, übersetzt "daily", was nicht genau genug ist; s. die übliche Schreibung na-sir-na.
PF 1247:10/11. 1248:5/6. 1249:5(ohne Det.). 1250:6(ohne Det.). 1264:11(ohne Det.). 1562:4: h.na-an-sir-na. 1646:5 und mehrfach in PFT. Fort. 1924:9(Det.h). 2446:7(Det.h). 2799:10/11(ohne Det.). 3147:6. 3376:6/7(Det.h). 4467:13(ohne Det.).

na-an-za-ak N.pr.m. aE, vielleicht *der Tag ist ein Wert(?)*, s. za-ak.
Mém. 14, 1913, 115, Nr. 82:Rs.2.

d.na-ap achE *der Gott.*
DB 62:77 und 63:79: d.u-ra-maš-da d.na-ap v.har-ri-ya-na-um *Ahuramazdāh, der Gott der Iraner* (in den ap. und bab. Fassungen nicht).

d.na-ap nE, achE *die Götter.*
S 305:3.5°. DB 62:78: a-ak ku-ud-da d.na-ap da-a-ip ap-pa šà-ri-na *und die anderen Götter, die (wirklich) sind*, ap. bagāha, bab. DINGIR.MEŠ. 63:79: d.na-ap ap-pa da-a-ib-be *die anderen Götter*, ap. anyāha bagāha, bab. DINGIR.MEŠ gab-bi. DPf 2:13 und 3:20: d.na-ap mar-be-ip da i-da-qa *mit allen Göttern.* PF 352:5/6: d.na-ap-na *für die Götter*; Hallock (1969, 154): "for the gods". 355:5. 360:4/5. 375:5/6. Fort. 1234:6: d.ba-qa-da-u-si-iš d.na-ap d.šá-iš-šá-qa-na *ein Gottesopfer für die übrigen Götter.* 2982:6/7. 5519:3. 6038:5.

na-ap ba-ha-ap-pi mE *die guten Götter.*
ShI 47:25: hu-ut.ha-li-i[k-pi] na-ap ba-ha-ap-pi a-ha ta-at-táh *die Bildnisse der guten Götter stellte ich hier auf.* 54 I:10: e d.na-ap ba-ha-ap-pi *o ihr guten Götter!*

d.na-ap ki-ki-ip mE *Götter des Himmels.*
ShI 54 I:11: e d.na-ap ki-ki-ip *o ihr Götter des Himmels!*

na-ap.a-h-pi N.pr.m. aE *aus einem Göttergeschlecht.*
S.jur. 304:4.13.

hh.na-ap-hu N.pr.m. achE
Fort. 3300:9/10.

na-a-pí-pi-ir mE *der von den Göttern.*
HutI 61 B-C:4: ri-ša-ar na-a-pi-pi-ir *der größte der Götter*; F. Vallat (DAFI 8, 1978, 98): "le (plus) grand des dieux".

d.na-ap-[ir(?)] aE. Gott Napir könnte Elams Mondgott gewesen sein; Ergänzung Hinz (ZA 58, 1967, 74); V. Scheil und F.W. König ergänzten d.na-ap-[pi], aber es handelt sich offensichtlich um eine Aufzählung einzelner Gottheiten. S.a. na-pi-ir, d.na-pír.
Hita 2 II:23: [d].na-ap-[ir]; IX:9: d.na-ap-[ir].

d.na-ap.ir-šá-ir-ra achE *der Großgott* ('der große Gott [schlechthin]'), ap. baga vazrka, bab. DINGIR ra-bu-ú. S.a. d.na-ap-pi-ir-šá-ir-ra.
DNa 1. DNb 1[c]. DZc 1[c]. DSab 1. DE 1: d.na-ap.d.ir-šá-ir-ra. XPa 1. XPc 1. XV 1: v.na-ap.ir--šá-ir-ra.

d.na-ap.kur-kur N.pr.m. achE; R. Zadok (BiOr 34, 1977, 77b) stellt den Namen im Vorderglied zu nap *Gott*, was sicher zutrifft, im Hinterglied zu den Eigennamen Kur-kur-ra-ti, Ku--ur-ku-ra-ti, was nicht angeht; das Zeichen kur wurde im achE kir ausgesprochen. Lediglich die Reduplikation ist in beiden Fällen gegeben, der Sinn von achE kur-kur aber noch dunkel.
Fort. 6411:5/6 (Hallock, 1969, 737a).

d.na-ap-pan-na nE, achE *der Götter, für die Götter*; s.a. d.na-pan-na; Hallock (1969, 151): "for the gods".
Oruru 32[c]. DB 14:48: d.zí-ya-an d.na-ap-pan-na hu-ud-da *die Tempel der Götter baute ich (wieder auf)*, ap. weicht ab, bab. É.MEŠ šá DINGIR.MEŠ. DPh 2:6: d.u-ra-maš-da .. ak-qa ir-šá-ra d.na--ap-pan-na *Ahuramazdāh, der der größte der Götter ist*, ap. haya maϑišta bagānām, bab. šá ra-bu-ú al-la DINGIR.MEŠ. PF 339:9: [der Priester N hatte Wein erhalten] d.na-ap-pan-na ha hu-ut-taš *für die Götter verwendete er ihn* (zwischen den Zeichen na– und –ap hat der Schreiber versehentlich ein –an– eingefügt). 363:6/7. 364:5/6 und mehrfach in PFT. Fort. 574-4:10[c]. 4908:7: [6 Krüge Bier] hh.kar-su-qa du-iš-da d.na-ap-pan-na ha hu-ud-da-qa *hat Karzuka erhalten; für die Götter sind sie verwendet worden.*

na-ap-pi mE, nE *die Götter.*
ShI 54 I:13: na-ap-pi in tu-ur-na ba-ha qa-az-za-h-pi *die Götter sind deshalb (diejenigen), für die ich das Gute schmiedete.* I:105. ShuN II. 73 C:2: [ba]-hi-ir na-ap-pi ki-ki-ip a-ak mu-ri-ip *der Wohltäter der Götter des Himmels und der Erde.* C:3. Omen 15.

d.na-ap-pi nE, achE *die Götter*; s.a. d.na-ab-ba sowie d.na-pi-na.
Hanne 75:18: pu-uk-tu$_4$ ... d.na-ap-pi h.a-a-pír-na ú táh-ha-na *nachdem der Beistand ... der Götter von Aipir mir zuteil geworden war.* 76 F:9. Oruru Rs.16: i hu-ud-du.KI.MIN ap-pa d.na--ap-pi uk-ku-mi da-qa *dieser Sachbedarf, der für [Opfer] der Götter als Abgabensoll(?) deponiert*

worden ist. Rs.17. S 81:6 und 83:1: d.na-ap-pi du-iš; sollte dies heißen *die Götter erhielten*, würde man in diesen Texten noch die Schreibung du-h-iš erwarten. Möglicherweise ist eine Gottheit Nappi als Empfänger gemeint. S 105:Rs.4: [zwei Gegenstände] hw.i-gi-te-ri du-iš d.na-ap-pi-na *erhielt Igeteri für die Götter*. PF 351:4/5: [N hatte Wein erhalten] d.na-ap-pi-na ha hu-taš-[da] "utilized (it) for the gods" (Hallock, 1969, 153). 356:5/6. 357:4/5°. 358:6/7 und zahlreiche weitere Belege in PFT. PF 1857:3: ši-ri-ni d.na-ap-pi a-ak hh.LUGÀL hu-ut-tuk-ni *dein Heil möge durch die Götter und den König bewirkt werden!* Fort. 1496:3. 2855:3/4. 5349:4/5. 6045:4/5 und öfter in Fort.

na-ap-pi-be mE, achE *seine Götter*.
ShI 45 VI:11: hu-ud-da.ha-li-e na-ap-pi-be a-ni du-un-pi *das von ihm Geschaffene sollen seine Götter nicht annehmen!* XPb 3:17, XPc 3:11/12.14, XPd 3:11 und XV 3:25/26: [Mich schütze Ahuramazdāh] d.na-ap-pi-be i-da-qa *mit seinen Göttern (mit den ihm unterstellten Gottheiten)*. XE 1:3 und XV 1:2: ir-šá-ir-ra d.na-ap-pi-be-na *der größte seiner Götter*.

d.na-ap-pi-be-ra achE *der seiner Götter*.
DSz 5: d.u-ra-maš-da ak-qa ir-šá-ir d.na-ap-pi-be-ra *Ahuramazdāh, welcher der größte seiner Götter ist* (die ap. und bab. Fassungen geben die personale Abschattung nicht wieder, die das achE Pluralaffix -be enthält und eine Zugehörigkeit [*seine*] andeutet).

d.na-ap-pi-ib-ba-na nE *der Götter*.
Hanne 75:24: ki-tin šil-ha-h d.na-ap-pi-ib-ba-na *den starken magischen Schutzbann der Götter*.

na-ap-pi-ip mE, nE *die Götter*.
ShI 44a:10/11° und 44b:10: me-el-ku tú-ki-ik na-ap-pi-ip ha-tam$_5$-ti-ki *ich bin der von den Göttern Elams erwählte Fürst*. Parallele Wendungen in 46:13, 48a:9, 48b:10 und 54 I:17. 54 I:11 und 12: na-ap-pi-ip ha-tam$_5$-ti-ip a-ak na-ap-pi-ip h.šu-še-en-pi *die Götter von Elam und die Götter von Susa*. Zahlreiche weitere Belege in Inschriften Šilhak-Inšušinaks. S 159:3: d.[na]-ap-pi-ip du-h-iš *die Götter erhielten*.

na-ap-pi-ip-ri mE *der (die) der Götter*.
ShI 59 D:3: am-ma na-ap-pi-ip-ri *Mutter der Götter*.

na-ap-pi-ir-ra mE, nE *der (die) der Götter*; s.a. d.na-ap-pír-ra, na-ap-pi-ra.
ShI 48a:3/4 und 48b:4: ri-ša-ar na-ap-pi-ir-ra *(du) der größte der Götter*. 49:7: am-ma na-ap-pi-[ir-ra] *Mutter der Götter*. Inc. 66:8/9: mi-ti-ik na-ap-pi-ir-ra *der Führer der Götter*. Hanne 75:1: ši-ul-ha-ak d.na-ap-pi-ir-ra *der von den Göttern Gestärkte*. 76 F:8: am-ma ba-ha d.na-ap-pi-ir-[ra-na] *der guten Göttermutter*.

d.na-ap-pi-ir-šá-ir-ra achE *Großgott* ('der [schlechthin] große Gott'); s.a. d.na-ap.ir-šá-ir-ra.
XPb 1. XPd 1. XPh 1. XE 1.

na-ap-pi-pi-ip mE *der Götter*.
ShI 54 I:10/11: e d.na-ap ba-ha-ap-pi a[k]-[p]i-ip na-ap-[p]i-pi-ip *o ihr guten Götter, ihr Heiligen der Götter!*

na-ap-pi-pi-ir mE *der (die) ... der Götter*.
ShI 49:7° und 54 I:3: am-ma na-ap-pi-pi-ir *du Mutter der Götter!* 54 I:2: [ri-ša-ar n]a-ap-pi-pi-ir *du größter der Götter!* I:4°.6.8: be-ri-ir [na-ap]-pi-pi-ir *du Herold der Götter!* Inc. 68:12.

na-ap-pi-ra nE *der (die) der Götter*; s.a. na-ap-pi-ir-ra, d.na-ap-pír-ra.
ShuN II. 74:Rs.39/40: [...-a]b(?)-ba(?)-ak na-ap-pi-ra ku-pa-ra-na [....].

d.na-ap-pír-ra mE, nE *der (die) der Götter*; s.a. das voraufgehende Stichwort.
ShI 45 VII:16: d.in-šu-ši-na-ak ri-ša-ar na-ap-pír-ra *Inšušinak, der größte der Götter*; König (1965, 101): "der göttliche Große". Hanne 75:4(zweimal, das erstemal ohne Det.). 75:20: ba-hi-ir d.na--ap-pír-ra-na *der Wohltäter der Götter*; Françoise Grillot (DAFI 3, 1973, 139): "protecteur divin (litt. protecteur en tant que dieu)". 75:21(ohne Det.). 76:11: d.maš-ti am-ma ba-ha d.na-ap-pír--ra-na *der Mašti, der guten Mutter der Götter*. Oruru Rs.31 (Kontext gestört).

hh.na-ap-pu-pu N.pr.m. nE, achE; s.a. hh.na-pu-pu und mE na-a-pu-pu; R. Zadok (BzN 18, 1983, 103) stellt den Kosenamen zu nap.
S 254:3: hw.na-ap-pu-[pu]. PF 14:2/3. 56:5/6. 110:2. 122:5 und 13 weitere Belege in PFT. Fort. 340-2:5/6. 2359:2. 2801:4/5. 4966:6/7. 5071:3. 5418:3. 5781:5/6. 6127:2°. 6314:4/5.

hh.na-ap-pu-un-da N.pr.m. = ap. *nāfavanta- (Sprachgut, 1975, 171, nach M. Mayrhofer); s.a. hh.na-pu-un-da. R. Zadok (BiOr 34, 1977, 79b) läßt jedoch die Möglichkeit offen, daß es sich um semitisch Nabuntu (spätbab. Na-b/pu-un-du) handeln könne.
PF 844:4/5. 1169:2/3.

hh.na-ap-ra-ap N.pr.m. achE, vielleicht *Gottes-Band*, zur Wurzel rap- *binden, fesseln*. Zu rap verweist R. Zadok (BiOr 34, 1977, 77b) auf den Eigennamen Te-im-ti-dRa-ap-pa. In ElOn, 1984, 50, bemerkt er: "For Na-ap-ra-ap cf. the hybrid name Ra-ap-pi-ilu; both could mean "Rap is god"". S.a. hh.na-ap-ráp.
PF 279:4.

hh.na-ap-ráp N.pr.m. achE, s. das voraufgehende Stichwort.
PF45:5/6. 293:5/6. Fort. 6578:1.

d.na-ap.ra-te-ip mE Bezeichnung einer Gruppe von anscheinend acht elamischen Gottheiten in der Bedeutung *Götter-Nährer* oder *Nährgötter* (irrig Hinz, Das Reich Elam [1964] 45: "die Götter-Acht"). S. zum Hinterglied die Wurzel rate- *nähren, stillen*. Die nähere Kennzeichnung der Göttergruppe ist nu-ul-ki-ip-pi.
UntN TZ 17:2.3.4.

d.na-ap-ri-si nA Überlieferung des elamischen Gottesnamens Napiriša *Großgott*, von den Assyrern mit Ninurta gleichgesetzt.
CT XXV Taf. 7 (K 7662:2), vgl. C. Frank, ZA 28, 1914, 327.

d.na-ap-riš – s. das voraufgehende Stichwort.
CT XXV Taf. 7 (K 7662:1); bereits C. Frank (ZA 28, 1914, 327 Anm. 3) erwog eine Lesung riš statt vorherigem sak; sie wird durch d.nap-ri-iš (s.d.) bestätigt.

na-ap-ri-ša-am aE, verballhornt für Napriša *Großgott* in einem Beschwörungstext aus Mesopotamien für die Frau im Kindbett.
J. van Dijk (1982, 100) nach YOS 11, 5:2: zi-iz-zi-ri-ik za-ba-ar-ri-ik ri-ša-am ri-ša-am ti-la ri--ša-am ri-ša-am na-ap-ri-ša-am; ab rišam etwa so zu übersetzen: *Abrakadabra [Göttin?] Tila! Abrakadabra Großgott!*; s. aber auch unter ti-la.

na-ap-ri-ša-ša aE in einer Beschwörungsformel aus Mesopotamien für die Frau im Kindbett, wohl eine Koseform zu Napriša *Großgott*.
J. van Dijk (1982, 100) nach YOS 11, 18:7: ib-te-te ki-ri-ri.ša-a-ab na-ap-ri-ša-ša ki-ri-ri.ši-ni ti-la pi-li-hi-h-pi-ir; s. aber auch unter dem letzten Wort.

na-ap-ri-tim N.pr.fem.(?), akkadisiertes aE; R. Zadok (BzN 18, 1983, 115) geht von elamisch napir aus mit Auslassung eines unbetonten i (vgl. Naprušu) im akkad. Genitiv, was zutreffen dürfte. Hinz vermutet eine akkad. Feminisierung von elam. napir, das offenbar napr gesprochen wurde; so ergäbe sich ein Frauenname naprtum, im Genitiv naprtim, das silbisch na-ap-ri-tim geschrieben wurde.
S.jur. 430:2.3.

hh.na-ap-ru-iš N.pr.m. achE
PF 1500:2.

d.na-ap.sa-a nE Gottheit in nA Überlieferung. Das Vorderglied bedeutet *Gott, Götter*, das Hinterglied ist wohl zu nE sa-e zu stellen, das möglicherweise *sein membrum virile* bedeutet. Wir hätten es dann, wenn das nicht zu gewagt erscheint, mit einem *Gott Phallus* der Elamer zu tun.
Aynard 54 V:30. Streck 754 (nach Rassam-Zylinder VI:43).

hh.na-ap-šá-ap N.pr.m. achE, vielleicht *Gottes-Traube*.
Fort. 2992:2.

hh.na-ap.šá-ir-ba N.pr.m. achE, Hallock bei R. Zadok, ElOn, 1984, 17; letzterer stellt den Namen zu d.na-ap-sa-a und verweist auf na-ip-ša-ki-tin.

hh.na-ap-ši(?)-ib(?)-ba N.pr.m. achE
Fort. 4410:3/4.

hh.na-ap-taš N.pr.m. = ap. *nafta- (Sprachgut, 1975, 171, nach I. Gershevitch); s.a. hh.na-ip-taš. Koch hält den Namen für elamisch *der Gott (die Götter) half(en)*, vgl. die unter taš zusammengestellten Eigennamen.
PF 506:3. 558:4. 575:3/4. 972:3/4. 1181:3/4. Fort. 2818:3. 6542:2.

na-ap-ti-e(?) N.pr.m. aE
S.jur. 216:4.

na-a-pu-pu N.pr.m. mE, s. unter hh.na-ap-pu-pu.
Stolper, TTM I 58:3°. 67:8. 90:6. Mit Det.v: 55:4°. 68:4.

na-ar-du – s. den Eigennamen si-il-ha-ak.na-ar-du

na-ar-gi-a-maš N.pr.m. aE, s. zum Vorderglied d.nar-gi.
S.jur. 515:10.

v.na-a-r[i-....] aE Ortsname.
Sir Rs. III':6' (W. Farber, ZA 64, 1974, 84).

h.na-ar.[si-i]l-l[a]-am Ortsname in Mesopotamien in mE Zeit; "ville du canal de Sillam" nach V.Scheil (Mém. 11, 1911, 49).
ShI 54 III:82.

na-ar-te – s. den Eigennamen ri-ip.na-ar-te

na-a-su-uk-ki mE Gegenstand aus Metall, vielleicht *Stange*(?).
Stolper, TTM I 68:3 und 7: [$9^5/_6$ bzw. $4^2/_3$ Pfund Kupfer/Bronze, rückständig] hu-up-hu-pu-um a-ak na-a-su-uk-ki *für Knäufe und Stangen(?)*; M.W. Stolper: "occurs only here, presumably as a concrete noun indicating a metal item".

na-áš mE, nE, achE *er sagte*; in Briefen wird an Sätze wörtlicher Rede vom Berichtenden jeweils angefügt: na-áš *so sagte er*; am Schluß von Urkunden dient die Wendung der Bekräftigung, daß ihr Wortlaut von einem andern stammt, nicht vom Schreibenden. Hallock (1969, 838b) hatte den Ausdruck fragend mit "he said" richtig wiedergegeben, zugleich aber gesehen, daß na-áš in gewissen Urkunden eine andere Bedeutung haben müsse, s. unter na-áš.lg.
Stolper, Malyān EDD 1976: Texts [Manuskript] M-1157:5: [....] du-un-ti na-áš *"[....] bekommst du", sagte er.* M-1157:10: ša-ra(?)-áš na-áš *er teilte zu, so sagte er.* M-1157:11: [....] du-hi-ma šar-ra-áš na-áš *[....] als eigen teilte er zu, so sagte er.* M-1157:12: nu ki-ni-ma-ha na-ás *"[....] habe ich für dich verwirklicht (erledigt)", sagte er.* M-1468:5. HutI 60:6: pi-ip-si-iš ku-si-iš na-á[š] *er erneuerte, baute, so sagte er.* Inc. Se A (Brief aus dem ausgehenden 7. Jh. v.Chr., am linken Rand). S add. 1:13: te-el-te-man-pa me-te-na hh.mu-uk-tu$_4$-na.a-h-pi-ni na-áš. Als Schlußwort *so sagte er* findet sich na-áš in 17 PF-Täfelchen, so in PF 20, 21, 235, 282, 310 usw. Fort. 1382:20. 3146:6. 4935:11. 5765:14. 11469:15 und passim.

na-áš.lg mE, nE, achE, mit lg-Zeichen nur mE, *Verpflegung, Ration(en)*, etwa synonym mit gal, bezeichnet im allgemeinen das, was zum Verzehr bestimmt ist, umfaßt also sowohl Cerealien als auch Tiere; s.a. na-iš.
Stolper, Malyān EDD 1976: Texts [Manuskript] M-1506:1: $^1/_2$ BÁN ZÍD.DA.lg x na-áš.lg *4,85 Liter Mehl x als Verpflegung.* Inc. 70 K:Rs.4: [....] 60 ku-maš [...] še-e at-šu-pi na-áš *60 Ziegenböcke* (Zwischenstück noch unverständlich) *als Verpflegung.* S 64:10. PF 2044:13.15: [Arbeiterinnen in Aihitek] hu-pi(?)-be(?) x 1 d.ITU.lg.na 62 GIŠ.BÁN na-áš du-man-ba d.ITU.lg 12 ha-tu-ma 7 ME 44 GIŠ.BÁN na-áš du-man-ba *selbigen steht für jeweils einen Monat 620 Maß [Gerste] als Verpflegung zu; für 12 Monate steht ihnen als Verpflegung 7440 Maß zu*; am Schluß von diesem Täfelchen steht: h.hal-mi hi hu-el ga[l-la] *diese gesiegelte Urkunde bezieht sich auf Hof-Rationen (d.h. vom Hof festgesetzte Verpflegungssätze)*; der Satz belegt die ungefähre Synonymität von na-áš und gal (galla). Fort. 4452:7. 10238:16: [Gerste] na-áš da-qa *ist als Verpflegung deponiert worden.* 10332:5: [eine Menge x] na-áš ZÍD.DA.l[g] *Mehl als Verpflegung.*

hh.na-a-šá-a-ya N.pr.m. = ap. *naisāya– gemäß brieflicher Anregung von K. Hoffmann an M. Mayrhofer (OnP, 1973, 8.1252); vgl. Sprachgut, 1975, 172.
PF 335:15.

na-áš-ba-ri-iš N.pr.m. aE
Mém. 14, 1913, Nr. 31:Rs.1.

na-áš-be nE, wohl Teil eines Eigennamens in einer Namenliste, aber vielleicht mit eigenem Wortsinn.
S 299:8: [v].šu-ut-ru-ru na-áš-be-[na(?)].

h.na-a-ši-iš Ortsname in der Persis (Bezirk V), wohl ap.
PF 848:4. 1802:2.

h.na-áš-ir-ma achE Ortsname für ap. paišyāxvādā (Neue Wege, 1973, 146); s.a. h.na-áš-šá--ir-ma. Die bab. Fassung hat den ap. Ortsnamen. D. Metzler (ZDMG Suppl. III,2, 1977, 1057 f.) setzt den Ortsnamen gleich mit Νισεργη bei Ptolemaios (Geographie VI 4,4), unwahrscheinlich.
DB 11:28°. 42:13(Det.v).

h.na-áš-ir-man-nu achE *aus Nasirma stammend.*
PF 683:3/4.

hh.na-áš-ir-man-nu-ip achE *Leute aus Nasirma.*
PF 1946:17.

hh.na-áš-pan-da N.pr.m. = medisch *nāspanta– (Sprachgut, 1975, 174, nach I. Gershevitch).
PF 469:3.

h.na-áš-šá-ir-ma – s. h.na-áš-ir-ma.
Fort. 9053:9.

hh.na-at-pi-pi N.pr.m. achE Kosewort.
Fort. 6782:2/3 (Hallock, 1969, 783a).

na-at-ti-h mE *ich vernichtete*(?); König (1965, 109): "ich habe zugewiesen".
ShI 47:94: [da der Tempel dreier Götter verfallen war] [x-y] a-ap-me hi-it-ir-e ku-ur-tu_4 az-ki-i[t tu-ur] i na-at-ti-h (größtenteils noch unverständlich). 47:95: [sa]-h-ti-e i n[a-a]t-t[i-h] *seinen Verputz(?) vernichtete ich(?)*. 55:1: la-al-li ir na-a[t-ti-h(?)]; hier übersetzt König (1965, 133): "ich förderte$^{?}$".

na-at-ti-it mE *du vernichtetest*(?), vielleicht auch *vernichte!*(?); V. Scheil (Mém. 11, 1911, 41): i-na-at-ti-it "tu as franchi"; F. Bork (MAOG 7,3, 1933, 31): "du hast besiegt(?)"; König (1965, 127): "du hast sichergestellt (zugewiesen)".
ShI 54 II:63°.86. III:26°°/27°.56°.73.91°. 54b:4.18°: hi-it-e i na-at-ti-it *ihr Heer hast du vernichtet(?)*. 54a:9: hi-it-e ir na-at-ti-it *sein Heer ihm vernichte du!*

na-ba-a-a-i N.pr.m. aE, nach R. Zadok (BzN 18, 1983, 117) akkad. Genitiv zu einem Hypokoristikon mit elam. nap. Es könnte aber auch nap.aiai gemeint sein = *ganz lieber Gott*, s. a-a-a-a.
S.jur. 105:3.

na-ba-ar-ra N.pr.m. aE
S.jur. 106:3.

hh.na-ba-ba N.pr.m. achE; s. unter hh.na-ab-ba-ba.
PF 53:6. 1921:6.

hh.na-ba.du-du N.pr.m. achE; s.a. hh.nab-ba.du-du.
Fort. 2982:3/4.

h.na-ba-ir-ra nE *der aus Napa, von Napa*(?).
S 149:2: 1 šá-ba-su-h-la-h-ma si-pa-la h.šá-la-ib-be d.ŠIMUT h.na-ba-ir-ra du-iš *ein x y der Leute von Šala erhielt (Gott) Simut von Napa.*

na-ba-iš nE, Gebrauchsgegenstand oder Schmuckstück, in einer Liste, von der nur die Anfänge erhalten sind.
S 278:6: 2 ku-la KI.MIN 2 na-ba-iš ... 1 zu-h K[I.MIN...] 1 GIŠ.li-[....].

na-ba-pa-ti nE Gebrauchsgegenstand
S 222:6: [x] na-ba-pa-ti [....].

hh.na-ba-pi-iš N.pr.m. nE; J.A. Delaunay (StIr 5, 1976, 21) hält eine elamische Deutung – mit M. Mayrhofer (OnP, 1973, 8.1200) – nicht für unmöglich, erwägt aber bab. Nabû-ēpuš.
PF 361:3.

hh.na-[b]a(?)-pír-ru-na N.pr.m. – s. unter hh.na-pa(?)-pír-ru-na

d.na-bar-ku – s. den Eigennamen ku-tir.d.na-bar-ku

na-bar-ra-iš – Fehllesung, s. unter hh.bat-ti-iš-mar-na-bar-ra

hh.nab-ba-du-du N.pr.m. achE, s.a. hh.na-ba-du-du.
Fort. 4582:10.

hh.nab-be-du-[un] N.pr.m. achE, wohl *sein Gott nehme [ihn] an!*; s.a. hh.na-be-du-un. Hallock (1969, 591) las hh.nab(?)-be-iš(?)-[..].
PP 1987:56.

nab-bu-ni-da N.pr.m. = bab. Nabû-na'id; s.a. na-bu-ni-da.
DB 16:62. 49:38. 52:59. DBd 4/5. DBi 3/4(Det.v).

hh.na-be-du-un N.pr.m. achE, s. unter hh.nab-be-du-[un].
PF 605:2. Fort. 6293:4.

na-be-ir aE, s. ad-da.na-be-ir, v.su-ri-be.v.na-be-ir.ha-ni-iš

hw.na-be-iz-za N.pr.m. = ap. *näfaiča– (Sprachgut, 1975, 171); s.a. hh.na-pi-iz-za.
S 51:4. Fort. 485-1:2.

v.na-be-la N.pr.m. nE, vielleicht unvollständig.
Nin 2:14 (Kontext zerstört).

hw.na-be.tam$_6$-ri-h N.pr.m. nE
S 26:4. 58:5.

na-bí-ip aE *Götter*; richtige Lesung (bí, nicht ne) durch Erica Reiner (JCS 7, 1953, 35). Zur Übersetzung *den Göttern* an gewissen Stellen s. ZA 58, 1967, 69.
Hita 2 II:14. V:28°°. VII:19°°. VIII:13°°. XI:5.25. XII:11.

d.na-bi-um = der akkad. Gott Nabû; s.a. d.na-bu, d.na-bu-ú.
UntN TZ 42:4.5.

v.nab-ku-tur-ra-sir N.pr.m. akkad., s. das folgende Stichwort.
DBd 3/4.

v.nab-ku-tur-ru-sir N.pr.m. = akkad. Nabû-kudurri-uṣur (Nebukadnezar); s. das voraufgehende und das nachfolgende Stichwort.
DB 16:61/62(Det.d). 18:66. 19:74. 49:37/38. 50:44. 52:51/52.59.

v.nab-ku-tur-sir N.pr.m. akkad., s. das voraufgehende Stichwort.
DBi 2/3.

d.na-bu = der akkad. Gott Nabû; s.a. d.na-bu-ú, d.na-bi-um.
UntN TZ 41:2.

hh.na-bu-ma-li-qa N.pr.m. = akkad. Nabû-mālik (M. Mayrhofer, OnP, 1973, 8.1236; J.A. Delaunay, StIr 5, 1976, 22).
PF 733:9/10. 734:10/11. 2035:9/10. Fort. 5520:7/8.

na-bu-ni-da N.pr.m. = akkad Nabû-na'id; s.a. nab-bu-ni-da.
DB 52:52.

d.na-bu-ú = der akkad. Gott Nabû; s.a. d.na-bu, d.na-bi-um.
UntN TZ 41:3.4. UntN 6c:3°. 7 Ia:3.4. 12b:5.

hh.na-da-ba-da N.pr.m. ap.
Fort. 6197:3.

hh.na-da-nu-iš N.pr.m.; Beleg Hallock's bei I. Gershevitch (TPS 1969, 192), der den Namen als ap. nadāni- deutet. M. Dandamaev (GGA 227, Heft 3/4, 1975, 235) hält den Namen für akkad. Natan, was R. Zadok (BiOr 24, 1977, 79b) für möglich ansieht: "with the suffix -u which is found in West Semitic names". In Anm. 21 verweist Zadok auf "Na-ad-dan (= Natan) in the Elamite document MDP 9, 10:3 and NB Na-tan-ni-ʾ (BE 8, 25:16)". Gegen eine semitische Deutung des Namens spricht der Ortsname h.na-da-nu-i[š] in der Persis (s. nächstes Stichwort).

h.na-da-nu-i[š] Ortsname in der Persis, s. unter h.na-ti-nu-iš.
Fort. 8912:12.

URU.na-di-iʾ nE Ortsname in nA Überlieferung.
Streck 46 (Rassam-Zylinder V:44).

URU.na-di-tu nE Ortsname in nA Überlieferung (in der Schilderung des sechsten Feldzuges Assurbanipals, der sich gegen Elam richtete), als "königliche Stadt" bezeichnet, anscheinend in der Gegend von Bit Bunakki und Hamrānu.
Aynard 50 IV:29. Streck 799, wo auch URU.na-di-tú (Rassam-Zylinder V:77) bezeugt ist. Bauer 55. Parpola 255.

ÍD.na-di-ti nE Flußname in nA Überlieferung.
Sanherib-Chronik bei A. K. Grayson, AfO 20, 1963, S. 90:34, davor URU.ḫa-ma-nu, danach "bis zum Paß von URU.f.v.bu-na-ak-ki". Ebenso Luckenbill, Annals, S. 40:69. A.G. Lie, The Inscriptions of Sargon II, 1929, C:4.

na-gi-si-ir – s. den Eigennamen ku-ne.na-gi-si-ir

URU.na-gi-tu nE Ortsname in nA und nB Überlieferung, nach M. Dietrich (AOAT 7, 1970, S. 35) Inselstadt oder Stadt auf einer Halbinsel im Nördlichen Meerland, nach der Sanherib-Chronik (A.K. Grayson, AfO 20, 1962, S. 90:17) jenseits des Persischen Golfes. Luckenbill, Annals, S. 38:37: URU.na-gi-tú. Bab. Chronik (bei Grayson, Chronicles, Chronicle 1, II:37): URU.na-gi-tu$_4$.

URU.na-gi-tu.di-iʾ-bi-na nE Ortsname in nA Überlieferung, nach der Sanherib-Chronik (A.K. Grayson, AfO 20, 1962, S. 90:17) jenseits des Persischen Golfes. Luckenbill, Annals, S.38:38 (-tú-).

na$_4$-gul-zu-ga N.pr.m. aE, Beleg aus Lagaš (Ur-III-Zeit), bei Th. Fish, MCS 5, 1955, 12.

na-h.lg achE, möglicherweise Kürzel für den elamischen Sonnengott Nahhunte (Koch, Rel. Verh., 1977, 59 f.); vgl. mu.lg als nE Kürzel für murun *Erde*.
PF 1802:9: [ein Priester sollte Gerste erhalten] da-u-šá-um na-h.lg.na ha hu-ut-taš-ni *damit er damit eine Opferspende für Nahhunte(?) mache!*

na-ha-an-ti-e mE *ihre Ratschläge* (fem.sg.); s.a. nah-ha-an-ti-ni. Die richtige Bedeutung fanden F. Grillot – F. Vallat (IrAnt 19, 1984, 22 und 26): "ses conseils".
Shl D:9/10: [o Göttin Kiririša] za-na-a na-ha-an-ti-e su-up-pu-ú-ul-ra be-li-in-ri *die Herrin, die durch ihre Ratschläge (Weisungen?) den Beter festgegründet macht*; F. Grillot – F. Vallat (a.O.): "(tu es) la dame qui, par ses conseils, préserve celui qui formule l'incantation(?)".

na-ha-tik-me aE *Glückseligkeit* (ganz unsicher, das Zeichen ha- in der aE Strichschrift ist noch nicht erwiesen, vgl. AiFF, 1969, 35).
Kutl D:4: na-ha(?)-tik-me hu-taš nap-i[r-ša] *Glückseligkeit(?) schuf der große Gott(?).*

nah-ha-an-ti-ni nE *deine Ratschläge*(?); s.a. na-ha-an-ti-e. Hinz gibt seine Deutung in Fs. Taqizadeh, 1962, 115 auf; das Richtige sahen Françoise Grillot und F. Vallat, s. unten. König (1965, 166) las (a-ak) nah-ha-an-ti x-ni und übersetzte "für die Zukunft?".
Hanne 76:31: nah-ha-an-ti-ni te-na ú tu_4-ru-uk-ni *deine Ratschläge mögen mit Milde zu mir gesprochen werden!*; F. Grillot – F. Vallat (IrAnt 19, 1984, 26): "que tes conseils(?) bienveillants (à)-moi qu'ils soient dictés!"

na-h-hu-de – s. den Eigennamen ku-te-ir.na-h-hu-de, ku-si-ir.na-h-hu-de

na-h-hu-hu N.pr.m. aE Koseform, wohl *Sönnchen*, aus Haft Tepe, dem alten Kabnak; s.a. na-hu-hu. R. Zadok (BzN 18, 1983, 103) stellt beide Namen zu nah.
S.jur. 73:23.

d.na-h-hu-te mE *Sonne*, Variante zu d.na-h-hu-un-te, s.d.
UntN TZ 2:9: d.na-h-hu-te ir ša-ra-ra *als einer unter der Sonne*.

na-h-hu-un-de – s. den Eigennamen ku-te-ir.na-h-hu-un-de

d.na-h-hu-un-te mE *Sonne*; zur Herkunft des Wortes s. P. Jensen, WZKM 5, 1892, 221: "eine Composition aus nan 'Tag' und huntí z.B. etwa 'wendend(?)'". Überzeugender ist V. Scheils Deutungsversuch (RA 22, 1925, 160 Anm. 3): "composé de na ou nan "jour" et ḫundi "brillant" ou "splendeur""; hun könnte in der Tat *Licht* bedeuten, was für nahhunte einen *Tag-Beleuchter* erwägen läßt. Françoise Grillot (StIr 13, 1984, 188): "Nous proposons d'interpréter na(n)-hun.te par "parole de justice/d'équité" ou "parole juste/équitable"". S.a. d.na-hi-ti, na--hu-te, d.na-h-hu-te, na-h-hu-de, na-h-hu-un-de und das nachfolgende Stichwort, ferner na-hu-ti, na-h-ú-te, d.na-hu-un-de.
UntN TZ 2:9: d.na-h-hu-un-te ir ša-ra-ra *als einer unter der Sonne*, vgl. die akkad. Parallele in TZ 1:7: i-na šu-pa-al d.UTU; ebenso TZ 4:8. 27:2.3.5. 31:8. N.asu 16:9(ohne Det.).

d.nah-hu-un-te mE, nE *Sonne, Sonnengott*; s.a. die Eigennamen v.ku-ti-ir.d.nah-hu-un-te, v.ku-te-ir.d.nah-hu-un-te, f.me-li-ir.d.nah-hu-un-te, v.šu-ut-ru-uk.d.nah-hu-un-te.
ShI 45 VIII:6 und 48b:66: d.nah-hu-un-te ir ša-ra-a-ra a-ni uz-zu-un *als einer unter der Sonne wandle er nicht!* 44a:9, 44b:8, 46:11, 48a:7/8, 48b:7/8, 54 I:17, II:13/14°: ba-te-ik d.nah-hu-un--te-ik *ich bin der Hirt des Sonnengottes (= der vom Sonnengott eingesetzte Hirt)*. 54 I:5°. Inc. 68:11°. 69:24. ShuN II. 74:22: hi-še d.nah-hu-un-te la-ha-áš-ni *seinen Namen soll der Sonnengott eingehen lassen*.

f.d.nah-hu-un-te.ú-tú N.pr.fem. mE, vielleicht *Sonnen-Lobpreis*(?), Schwester der Könige Kuter-Nahhunte und Šilhak-Inšušinak (12. Jh. v.Chr.). Die Lesung des letzten Zeichens als tú ist gesichert durch die Variante tu_4 in ShI 41:11.
KutN 31:4. ShI 34:5. 35:10 und in fast allen Inschriften Šilhak-Inšušinaks, teilweise mehrfach. HutI 65:6.

h.na-hi-iš-ba-ra-ri-e Ortsname in Mesopotamien in mE Zeit.
ShI 54 III:35.

f.na-h-in-ti-ti N.pr.fem. nE; R. Zadok (BzN 18, 1983, 112) hält den Namen für ein Hypokoristikon zu "Nahinti, a form of the DN Nahunti in view of the ancient form of this DN, viz., d.Na-hi-ti (alternatively a compound)". Wahrscheinlicher ist die Annahme einer Koseform zu nah-ha-an-ti, s. unter nah-ha-an-ti-ni.
S 47:6.

na-h-iš-da nE *er hat geraten, den Rat gegeben*(?).
Nin 18:8 (ohne Kontext).

d.na-hi-ti aE *der Sonnengott*, später Nahhunte.
Hita 2 I:7. II:17. XI:28.

nahiti aE Zeichen in aE Strichschrift, das einer aufgehenden Sonne ähnelt und daher in AiFF (1969, 20 f.) als *Sonne, Sonnengott* gedeutet wurde, aber noch ganz ungesichert ist.
KutI D:1: ik me-tik(?) nahiti(?)-me-ki *durch Weihgaben(?) bin ich der Sieghafte(?) des Sonnengottes(?)*; bedenklich ist das Fehlen des Wortzeichens nap *Gottheit* vor dem vermuteten nahiti. Q: ein anscheinend weiblicher Name, aus zwei Wortzeichen bestehend, das zweite das vermutete nahiti, das erste in AiFF 1969, 21, als kuri angesetzt, was den aE Namen kuri-nahiti ergäbe, aber ganz unsicher bleibt.

nahiti-ri aE in aE Strichschrift, *der (einer) der Sonne, des Sonnengottes*, ganz ungesichert; zur Lesung s. das voraufgehende Stichwort,
KutI F:1: hu-me nahiti-ri-ki *ich bin der vom Sonnengott Erwählte* (ganz unsicher).

f.nah-li(? oder te?)-[...] N.pr.fem. nE
S 48:5.

URU.na-h-ši-mar-ti nE Ortsname (7. Jh. v.Chr.); der Fürst der Stadt, Humbareš (s. v.hu-um-ba-ri-eš), war Vasall des Assyrerkönigs Asarhaddon.
D.J. Wiseman, Iraq 20, 1958, 82.

na-hu-de – s. die Eigennamen ku-te-ir.d.na-hu-de, ku-uk.na-hu-de

na-hu-hu N.pr.m. nE, s. unter aE na-h-hu-hu.
R.C. Thompson, A Catalogue of the Late Babylonian Tablets in the Bodleian Library, Oxford (1927) A:133.

na-h-û-te – s. BÀD.na-h-ú-te

na-hu-te aE *Sonne* (mit M. Lambert, RA 68, 1974, 6, Inschrift des 3. Jhts. v.Chr.).
Inc. Sc 1:8.

na-hu-te-ir N.pr.m. aE *dem Sonnengott zugehörig*; s.a. den Eigennamen tan.d.na-hu-ti-ir.
S.jur. 470:8.

na-hu-ti – s. den Eigennamen ku-si-ir.na-hu-ti

d.na-hu-ti-ir – s. den Eigennamen tan.d.na-hu-ti-ir

na-hu-ti-ir Ortsname in mE Zeit, Siedlung zwischen den Städten Anzan und Susa, anscheinend aber noch in der Elymais. R. Ghirshman (Arts Asiatiques 13, 1966, 12) hielt den Ort für das heutige Deh-e nou; dieses dürfte aber das alte Hupšen sein.
ShuN 20:8: [eine Stele] hu-ma-h a-ak ku-uš ku-ut-ki-in a-ak na-hu-ti-ir-ma šu-šu-un te-en-gi-h *nahm ich an mich und schaffte sie über Kutkin und Nahutir bis nach Susa.*

na-hu-ti-ir-in-na nE *von [dem Ort] Nahutir*, s. das voraufgehende Stichwort.
HamI 86:13: [.....]-iš na-hu-ti-ir-in-na na-sir a-hi-in uz-zí-h *zu dem [....]-iš von Nahutir wandelte ich täglich ins Haus.*

d.na-hu-un-de Elams Sonnengott Nahhunte in akkad. Überlieferung, wohl aE. S.a. die elam. Eigennamen ta-an.na-hu-un-de, tan.d.na-hu-un-de.
Akkad. Beschwörungsformel KAR Nr. 88, Frgm. 4, III, rechte Spalte, Zeile 10 (bei E. Ebeling, ArOr 21, 1953, 420), ohne Det. VAT 8869, III:36 und 40 (bei F. Köcher, Die bab.-assyr. Medizin III [1964] Taf. 52), ohne Det. Eigenname ARAD.d.na-hu-un-de auf altbab. Siegel (bei W. von Soden, Iraq 28, 1966, 141). In CT XXV, Taf. 24 (K 8219) sechster einer Siebenergruppe von Gottheiten, die die Göttin Narunde zur Schwester hat, vgl. C. Frank, ZA 28, 1914, 324 mit Anm. 3.

na-h-zu-uk-ka-ru N.pr.m. aE
S.jur. 319:5.

hh.na-ib-ba-ba N.pr.m. achE, s. unter hh.na-ab-ba-ba.
PF 1256:2.

na-ik.pi-ni-ip achE Berufsbezeichnung im Plural, vielleicht *Feldjäger* oder *Gendarmen*, nähere Kennzeichnung von mudunip *Kavalleristen*.
Fort. 1472:9/10: [N] hh.LÚ.<lg> hh.mu-du-nu-ip ap ku-t[i(?)]-šá na-ik.pi-ni-ip gal-li du-man-ba *hatte Kavalleristen ihnen [zwei bestimmten Beamten] zugeführt, (nämlich) Gendarmen(?), denen Verpflegung zusteht.*

hh.na-ik(?)-tan-na N.pr.m.
PF 2075:8.

na-in-da achE *du dir sagend* als abschließende Partikel der wörtlichen Rede, vgl. Joh. Friedrich (Or 12, 1943, 29).
DNa 4:33: an-qa šá-rák el-man-da ap-pa ha-ma-ak v.da-a-ya-u-iš-be hu-be ap-pa v.da-ri-ya-ma-u-iš v.LUGÀL mar-ri-iš-da na-in-da *wenn du nun denkst: "Wie zahlreich [waren] jene Länder, die der König Darius besessen hat?" (und dies dir) sagst*; hier dient, wie Friedrich (a.O.) hervorgehoben hat, na-in-da als Partikel der wörtlichen Rede in der 2.sg., wofür in der 1.sg. manka, in der 3.sg. mara, in der 3.pl. maba steht.

-na-ip-na achE, mit vorausgehender Zahlenangabe *für jeweils x [Personen]*; s.a. – ip-na.
Fort. 6312:9.10: [Berufstätige erhielten eine Hammelfleisch-Zuteilung] 10.na-ip-n[a] a-ak 10.[na--i]p-na hh.LÚ.lg [x-y] 1 UDU.NITÁ.lg ni-ma-ak *für jeweils zehn und jeweils zehn Leute macht dies einen Hammel aus.*

hh.na-ip(?)-ra-ma N.pr.m.
Fort. 974-1:11.

-na-ip-šá – s. *uk-ku.na-ip-šá

hh.na-ip-šá.ki-tin N.pr.m. achE; das Hinterglied kiden ist *magischer Schutzbann.*
PF 127:2/3.

hh.na-ip-taš N.pr.m. = ap. *nafta–, anders Koch, s. unter hh.na-ap-taš.
PF 1193:5/6.

na-ir-da achE *täglich*; Hallock (1969, 737b): "daily"; s.unter na-ra-an-da.
PF 746:11. 748:10.

hh.na-ir-ki-iš N.pr.m.
Fort. 8997:2.

d.na-ir-si-na nE Göttin, s.a. d.ni-ar-zi-na, offensichtlich eine *Venus*, da in Hanne 75:22 mit d.DIL.BAT gleichgesetzt.
Hanne 75:14: h.a-a-pír si-ya-an d.na-ir-si-na za-na la-tuk li-pi-in-ra-na pi-ip-ši-h ku-ši-h *in Aipir schuf, erbaute ich einen Tempel der scheu(?) sich nahenden (göttlichen) Herrin Narsina.*

na-ir-šu-uš-da mE *es hat geschwächt*(?).
Sh I 54 I:89: ik-ti.ú-me ik-ti si-it-ta nu ú-un tal-l[i-ra]-ar-ra in-gi na-ir-šu-uš-da in-gi si-il-ha si-is-si-ik-qa-at *mein Schicksal zeichnest du für mich als günstiges Los; nicht hat es mich geschwächt(?), aber du hobst mich auch nicht stark empor* (unsicher).

hw.na-is-su-su N.pr.m. nE, Koseform zu na-is-su, für das man an eine Entstehung aus nan.asu *tag-gleich, tag-ähnlich* denken könnte.
S 4:6.

na-iš achE *Verpflegung*, s.a. na-áš.lg.
PF 2025:22: [N und Genossen hatten Kleinvieh als Steuer des Königs eingezogen] PAP na-iš hh.ma-qa-ma a-ak hh.ú-mi-iz-za PAP 2-ip-na hi kur-ma-iš *diese ganze 'Verpflegung' überstellten sie dem Magavä und dem Humaiča, den beiden zusammen*; der Ausdruck na-iš bzw. na-áš bezeichnete somit insgesamt das, was zur Nahrung bestimmt war.

na-iz-be nE *Gürtelschärpe*(?) (Fs. Eilers, 1967, 86); F. Bork (Zeughausurkunden, 1941, 19): "Gürtel", was Ju.B. Jusifov (VDI 85, 1963/3, 249) übernahm.
S 12:Rs.2: 1 na-iz-be BABBAR BABBAR f.qa-qa-da-a-a-na li-ip-qa šar-ra-qa hu-ma-qa *eine weiße Gürtelschärpe(?) ist von Frau Kakadaya eingegangen; sie ist verbucht, vereinnahmt worden.* Weitere 13 Belege für weiße na-iz-be in den Susa-Täfelchen. 79:3: 1 na-iz-be har-qa-ma-[an-na] *eine purpurrote Gürtelschärpe(?).* Weitere 7 Belege für rote na-iz-be, darunter 154:15: 2 na-iz-be har-qa-ma-an sa-h-nu-qa-na *2 Gürtelschärpen(?), mit geriebenem Purpur [rot gefärbt].* 146:2: 1 na-iz-be li-man-na har-qa-ma-an *eine rote Gürtelschärpe(?) aus Leinen(?).* 50:2 und 109:8: 1 na-iz-be šu-un-ti-na *eine grüne(?) Gürtelschärpe(?).* 6:5: 40 IM qa na-iz-be-na a-h kak-za-ak *40 Schekel [wohl Silber] wurden zu Schnallen(?) für Gürtelschärpen(?) geschmiedet.*

na-ka aus einem vermutlich aE Beschwörungstext; s.a. na-qa.
Inc. 70 F:1: a-ku-ra si-ik-ka i si-ra na-ka.

hh.na-kam-šá-ap N.pr.m. achE
Fort. 10201:12.

hh.na-kaš(?)-šá-a N.pr.m. altiran.
Fort. 6041:3.

na-ku.ha-h-pu N.pr.m. mE; M.W. Stolper (TTM I, 1984, 77): "Cf. Temtu-ha-ah-pu. ... The second part of both names is an uninflected ("infinitive") form of ME and NE hahpu–, "hear". The first element of the name in this text, Naku–, must be either a divine name without determinative or a divine epithet". Der Name dürfte jedoch in nak.u.hahpu aufzugliedern sein und *(Gott) Nak ist mich erhörend* bedeuten; vgl. allerdings v.ki-din[en].na-ku, der aber unvollständig sein dürfte.
Stolper, TTM I 47:4.

h.na-ku-iš Ortsname in der Persis (Bezirk IV), ap.
PF 2077:22.

h.na-li-tin Ortsname in der Elymais.
Fort. 2615:4/5.

na-ma aE in Strichschrift, wohl = nan.ma *am Tage = Tag um Tag* (AiFF, 1969, 26).
KutI Q: im-ki-na ... na-ma hu-iš *die Vase ... heiligte sie Tag für Tag* (unsicher).

-na-ma achE Endung elamischer Ordinalzahlen im Locativ.
PF 66:12/13: be-ul 20-na-ma *im 20.Jahr [des Darius = 502 v.Chr.]*. PT 1957-1:19: be-ul 4-na-ma *im 4.Jahr [des Xerxes = 482 v.Chr.]*. Passim.

hw.na-ma-ad-da N.pr.m. = ap. *nāmāta– (Sprachgut, 1975, 173; von M. Mayrhofer, Ausgew. Kl. Schriften, 1979, 139, als iranisch erkannt).
S 187:12.

na-ma-qa nE *es ist angeordnet, gewünscht worden*(?), wohl zur Wurzel na– *sagen* zu stellen mit durativischem ma-Infix.
Nin 5:30: ap-pa na-ma-qa *was (wie es) gewünscht worden ist*. 5:31: a-a hu-ut-tan-qa ap-pa na-ma-qa *gerne tue ich, was gewünscht worden ist*.

h.na-ma-qa-nu-iš Ortsname in der Persis (Festung, Bezirk IV), wohl = ap. *nāmakāna– (in Sprachgut, 1975, 175, wurde *navakāna– erwogen, aber das würde wohl h.nu-ma° geschrieben worden sein).
PF 1975:4/5. Fort. 595-1:32°. 8969:24. 8984:10.

h.na-ma-qa-ra-iš Ortsname in der Persis, wohl = ap. *nāmakāra–.
PF 1913:3/4.

hh.na-mar-qa-ra = ap. *nāvarakara– *Seilmacher* (I. Gershevitch bei G.G. Cameron, JNES 24, 1965, 174 f.); s.a. hh.na-um-mar-ra-kur-ráš-be.
PT 1963-6:4.

na-maš mE *er wünschte*(?).
Stolper, Malyān EDD 1976: Texts [Manuskript] M-1157:13: v.si-ma-ma na-maš *Simama wünschte*.

na-maš nE *sie wünschten*(?).
Nin 10:22: na-sir ši-ri.ú-mi hw.nu-nu-hu-[be(?)] hi-du na-maš *täglich erwünschten mein Heil die Niniviter durch Schaf[opfer]*.

h.na-ma-ši-iš Ortsname in der Persis, ap.
Fort. 8932:12.27.

d.na-maš-ku – s. vorläufig den Eigennamen ku-tir.d.na-bar-ku

na-me N.pr.m. aE
S.jur. 384:22.

na-me nE
Inc. 70 L:4: [Eigenname] GIŠ.BÁN [oder: qa-bar?] ip na-me tak-ra [oder: ip-na me-tak-ra?]; es folgen weitere Eigennamen, im Täfelchen ist von Gerste die Rede, die Zusammenhänge sind noch unklar.

na-me-lu-uk-ra mE *einer mit langen Tagen*; s. das üblichere na-a.me-lu-uk-ra.
UntN TZ 4:4 (Variante). 21:4.

hh.na-[m]i(?)-qa(?) N.pr.m.
Fort. 8997:27.

na-mi-qa(?)-ra(?)-an(?)-na = ap. *nāmikāra–, wörtlich *Ruhmestat*, hier *außerordentliche Leistung*, mit achE Affix.
Fort. 2648:8/9: [N hatte 55 Maß Malz(?) (ha-ma-ra-um) als Gratifikation für 110 Arbeiter erhalten] 1(?) d.ITU.lg un-ra tan QA du-man-pi d.ITU.lg.na na-mi-qa-ra-an-na du-iš-da *für einen Monat steht jedem ein halbes Maß zu; sie haben es in (diesem) Monat für außerordentliche Leistungen bekommen.*

na-na N.pr.fem. aE, von R. Zadok (BzN 18, 1983, 95) als zweisilbiges Lallwort aufgefaßt.
Mém. 14, 1913, 78, Nr. 19:6. 93, Nr.44:2.

na-na nE Ableitung von nan *Tag.*
ShuN II. 74:Rs.45: ITU la-lu-be na-na 25 KAM *am 25. Tag des Monats Lanlube.*

hh.na-na-a-ti-in N.pr.m. = akkad. Nanâ-iddin(a), wie J.A. Delaunay (StIr 5, 1976, 21) erkannte; s.a. hh.na-ni-tin, hh.na-ni-ti-in, hh.na-ni-ti-en.
PF 1794:21.

na(?)-na-me-n[a(?)] achE; Hallock (1969, 736b): "mng. "per month" indicated by context".
PF 803:8: [N hatte 210 Maß Gerste für 7 Monate erhalten] 3 na(?)-na-me-n[a(?)] *also monatlich 3 (Seah).*

na-nè N.pr. aE, nach R. Zadok (BzN 18, 1983, 118) ein Hypokoristikon; ob fem.?
S.jur. 384:28.

na-nam-gi-ši-ir – lies na-pir$_6$.gi-lì-ir

hh.na-ni-ti-en N.pr.m., s. unter hh.na-na-a-ti-in.
PF 1811:14/15. Fort. 1682:18. 6312:15/16.

hh.na-ni-ti-in N.pr.m., s. das voraufgehende Stichwort.
PF 1788:11/12.

hh.na-ni-tin N.pr.m. – s. unter hh.na-na-a-ti-in.
PF 1790:26. 1791:29. 1797:13. Fort. 591- 1:20. 2512:15. 2513:14/15. 8028:23.

f.na-nu.a-h-pi N.pr.fem. nE, wohl *aus dem Geschlecht der Nanaia*; vgl. R. Zadok, ElOn, 1984, 5.
S 170:10(–nu– versehentlich ausgefallen). 307:5.

nap aE, mE, nA, achE *Gott, Gottheit*, auch Gotteszeichen in aE Strichschrift (AiFF, 1969, 29 ff.), erkannt von F. Rökk (brieflich an F. Bork, vgl. dessen Abhandlung Die Strichinschriften von Susa [Königsberg i. Pr. 1924] 7). In nA Überlieferung ist nap = ilu NIM.KI ("Gott" in Elam), CT XXV, Taf. 18 (K 2100 II:11b), vgl. C. Frank, MAOG 4, 1928-1929, 40.
Belege in aE Strichschrift: KutI A:1 und B:1: nap in-šu-ši-na-ik *Gott Inšušinak.* D:3: in-te-me nap in-šu-ši-na-ik-me. D:1: nap la^n-kik te-gi(?)-ik. D:4: nap-i[r-ša] *großer Gott.* F:1: nap in-šu-li-na-ik. F:4: hal un nap hu-me-en-ik-gi(?). Q:1: te-la.li-ri nap.ki ti-im nap na-ti sa^n-ri ir-iš (vielfach unsicher).

hh.na-pa-ak-qa N.pr.m. = ap. *nāfaka– (Sprachgut, 1975, 171, mit E. Benveniste).
PF 634:3/4.

hh.na-pa-bar-tan-na N.pr.m. = ap. *nāfabrδana– (Sprachgut, 1975, 170 f.); R. Zadok (JCS 29, 1977, 58) verweist auf akkad. na-bar-za-nu (CT 49, 6:2).
PF 1941:21. 1981:3. 2075:5.14.

hh.na-pa-da N.pr.m. = ap. *nāfāta–.
Fort. 2924:3/4.

hw.nap-ag-gi-tal-li N.pr.m. nE
Inc. 70 L:2: hw.nap-ag-gi-tal-li DUMU ak-qa-da-e-ra.

d.na-pan-na achE *der Götter, für die Götter*; s. unter d.na-ap-pan-na.
PF 362:5/6: [N hatte Gerste entnommen, dafür Kleinvieh eingetauscht] d.na-[p]an-na li-iš-da *für die Götter hat er es [das Kleinvieh] hingegeben*; Hallock (1969, 155): "[he] delivered (the sheep) for the god(s)". 366:5/6. 367:7. 2067:6/7. Fort. 5468:5/6. 8802:6. 9473:4/5(-na am Ende ausgelassen).

hh.na-pa(?)-pír-ru-na N.pr.m. altiran.
PFa 33:48/49 (hier transliteriert Hallock fragend –ba– statt –pa–).50.

hh.na-pa-qa-na-iš N.pr.m. = ap. *nāfakāna– (Sprachgut, 1975, 171, nach I. Gershevitch und M. Mayrhofer).
Hallock bei I. Gershevitch (TPS 1969, 192).

hh.na-pa-ri-iš N.pr.m.; J.A. Delaunay (StIr 5, 1976, 21) denkt an bab. Nabû-ēreš/ēriš, was nicht überzeugt; achE pa steht häufig für iran. fa, so daß ein mit *nāfa– gebildeter ap. Name wahrscheinlicher ist.
PF 213:3/4. 214:2/3. Fort. 8962:9.

hh.na-pa-še = ap. *nāfa-šai (I. Gershevitch bei Hallock, 1969, 736b).
PF 729:7.

hh.na-pa-tin N. pr.m. achE, wohl *die Gottheit ist mild*(?).
Fort. 1707:2 (Hallock, 1969, 736b: "Pps. error for Appatin"; R. Zadok, ElOn, 1984, 44, dürfte jedoch recht haben mit der Vermutung, daß hh.ap-pa-tin recte hh.<na>-ap-pa-tin zu lesen sei).

hh.na-pa-u-qa N.pr.m. = ap. *nāfauka– (Sprachgut, 1975, 171); s.a. hh.na-pu-uk-qa.
Fort. 11761:21.

v.nap.du-taš N.pr.m. nE, vielleicht *die Gottheit bewirkte (es)*; vgl. du-tan-ra. R. Zadok (ElOn, 1984, 45) liest (mit Scheil) v.nap-du-ur und faßt du-ur als Gottesnamen auf, verweist auf du-úr-pi-pi.
S 307:8.15(Det.hw).

d.na-pi achE *die Götter*, s. unter d.na-pi-na; s.a. die übliche Schreibung d.na-ap-pi.

na-pi-ar-ta-aš – lies na-wa-ar-ta-aš

hh.na-pi-da-an N.pr.m.; J.A. Delaunay (StIr 5, 1976, 22): "décalque du nom très connu en Babylonie: Nabû-ittanu"; dies sei besser als Nabû-īdani (Stamm 198), das weniger verbreitet sei.
PF 1388:3.

na-pi-el(?)-ti N.pr.m. aE; eine Lesung nawelti wäre denkbar. R. Zadok (BzN 18, 1983, 112) erwägt eine Entstehung aus Napirt, wobei ein Gottesname als Personenname benutzt worden wäre.
S.jur. 256:3.

v.na-pi-il.hu-uš N.pr.m. aE, sechster König von Awan, um 2400 v.Chr. Eine Lesung nawilhuš ist nicht auszuschließen.
Mém. 23, 1932, S. IV, Zeile 6.

na-pi-ir elamische Gottheit in akkad. Beschwörungsformel, vielleicht Elams *Mondgott*, s.a. d.na-ap-[ir(?)], d.na-pír.
E. Ebeling (ArOr 21, 1953, 420) in: KAR Nr. 88, Frgm. 4, III, rechte Spalte:11. Vgl. A. Deimel, Pantheon Nr. 2269.

na-pi-ir – s. die Eigennamen ad-da.na-pi-ir, v.at-ta.na-pi-ir, te-im-ti.na-pi-ir, v.i-da-at-tu.na-pi-ir, i-da-du.na-pi-ir, v.sa-man.na-pi-ir, ú-zi.na-pi-ir; s.a. na-pír, na-pir.

na-pi-ir.d.a-zu N.pr.fem.(?) aE (Ur-III-Zeit), s.a. f.na-pír.a-su. R. Zadok (ElOn, 1984, 50) übersetzt den Namen "Asu is god"; sollte man nicht das Gottesdeterminativ als zu na-pi-ir gehörig auffassen und den Namen mit *mondgleich*(?) wiedergeben können?
P. Michalowski, Syro-Mesopotamian Studies 2/3, 1978, 13 f.:8.2.

[d.n]a-pi-ir-ta nE Gottheit in nA Überlieferung; s.a. d.na-pìr-tu. Sollte eine akkad. Feminisierung des elamischen Mondgottes Napir vorliegen?
CT XXV Taf. 34 (K 4209:Rs.15), vgl. C. Frank, ZA 28, 1914, 327.

na-pi-iš-da-kur-ra = ap. *napištakara–, nach I. Gershevitch (bei Hallock, 1969, 737a) "flour maker", was richtig sein dürfte; Hallock (1969, 433) hatte "miller" erwogen. Hinz zieht seine Deutung "Inschriftenmacher" (Neue Wege, 1973, 95; Sprachgut, 1975, 173) zurück, da derselbe Mann in Fort. 10666:1/2 wieder auftritt und zu einer Gruppe von Röstgerstemachern gehört.
PF 1549:3/4.

h.na-pi-iz-za N.pr.m. = ap. *nāfaiča–, s. unter hw.na-be-iz-za.
PT 49a-3:8. 53:7.

hw.na-pi.LUGÀL N.pr.m. nE, wohl *Götter-König*, gesprochen napi-zunkir. R. Zadok (ElOn, 1984, 50): "could denote either "God is king" or "Sunki is god"". Er setzt den Namen mit hw.na-pír.LUGÀL gleich, was nicht zutreffen dürfte; s.d.
S 305:9. 306:10.

d.na-pi-na achE *für die Götter*; s. die normale Schreibung d.na-ap-pi.
PF 368:3/4: [N hatte Gerste erhalten] d.na-pi-na ha hu-taš-da *er hat sie für die Götter hier verwertet* (Koch, Rel.Verh. 40); Hallock (1969, 157): "[he] utilized (it) for the god(s)". In Parallelstellen findet sich d.na-ap-pan-na, also eindeutig Plural.

hw.nap-in-na-sir N.pr.m. nE, vielleicht *die Gottheit ist ihm Tagesration*(?).
S 168:10.

hw.nap-in-ni-ni N.pr.m. nE, von R. Zadok (ElOn, 1984, 50) mit "Innin is god" übersetzt. Vielleicht liegt aber einfach eine Koseform zu Napinne vor, das – als Kurzname – den Anfang eines mit *einen Gott nicht* beginnenden Satzes darstellt.
S 149:Rs.5.

nap-ir aE in aE Strichschrift *dem Gott* (IrAnt 2, 1962, 9; AiFF, 1969, 29).
Kutl A:5: nap-ir lik hi-an ti-la-ni-li *dem Gott als Stiftung für den Palast (Tempel) (habe ich) fürwahr dargebracht*. B:3 (Schluß der Inschrift): nap-i[r] *o Gott?*, ebenso C:4. F:3: nap-ir lik-me te-li hu-ik tak *dem Gott des Reiches ward Schrift(?) geheiligt, gesetzt*. Alle diese Übersetzungsversuche sind unsicher, mehrere Zeichen noch nicht eindeutig entziffert.

na-pír mE, nE *Gott, Gottheit*; s.a. na-pír.ú-ri.
N.asu 16:12: d.bì-el-ti-ya na-pír ri-ša-ar-ra *die [Göttin] Bēltiya ('meine Herrin'), die große Gottheit*. Hanne 76:18: tar-ma-na d.na-pír mur-tak-ni *beständig möge die Gottheit [gemeint ist die*

Göttin Mašti] Wohnsitz behalten! 76:19: d.na-pír šá-ra-ma *unter die Gottheit.* Ebenso Oruru Rs.12.

na-pir – s. die Eigennamen ad-da.na-pir$_6$, f.a-mi-ni.na-pír; s.a. na-pi-ir

d.na-pír nE Gottheit, wahrscheinlich Elams *Mondgott* (Or 19, 1950, 411); Erica Reiner (Language, 1969, 97): "Moon". Falls die Deutung zutrifft, ist in Elam das Wort für *Mond* nicht nur zugleich der Name des Mondgottes gewesen, sondern zum Begriff Gottheit schlechthin (männlich und weiblich) geworden. S.a. na-be-ir, na-pi-ir.
Hanne 75:4.6.8.20: d.na-pír si-pa-ak-ir-ra *der glänzende(?) Mondgott(?)*; König (1965, 157): "der webende? Gott". 76 F:6°. TeHl 85:16.

f.na-pír.a-su N.pr.fem., vielleicht *die Mondgleiche* (ZA 58, 1967, 74), Gemahlin des Königs Untaš-Napiriša (Mitte des 13. Jhs. v.Chr.). S.a. na-pi-ir.d.a-zu. S.a. die aE Eigennamen i-ma-zu (i-ma-sú) und in-da-zu.
N.asu 16:1.3; dort in Zeile 14 (akkad.) nap$_4$(AN)-pír-a-su geschrieben. Auf einer Stele von Untaš-Napiriša: [f.na]-pír-a-zu (M. Pézard, RA 13, 1916, 122).

na-pir$_6$.gi-lì-ir aE Gottheit *Mond-Beherrscher*(?), nur in einer Keilschrifturkunde aus Assur bezeugt.
VAT 8869 bei F. Köcher, Die bab.-assyr. Medizin III (1964) Taf. 52, Kol. III:36, von den Herausgebern na-nam-gi-ši-ir transliteriert.

d.na-pír ir-šá-ir-ra achE *der große Gott*, sonst d.na-pír-šá-ra geschrieben, älter d.na-pi-ri-šá, ursprünglich Tabu-Name für Humban, dann zu selbständiger Gottheit geworden (Koch, Rel.Verh. 105 ff.).
PF 353:4/5.

[na]-pi-ri-ša N.pr.m. aE, Kurzname aus einem mit Napiriša *Großgott* zusammengesetzten Eigennamen.
Mém. 18, 1927, Nr. 173:34.

d.na-pi-ri-ša aE, mE *der große Gott, Großgott*, s. das unter d.na-pír ir-šá-ir-ra Gesagte. S.a. die Eigennamen ku-uk.na-pi-ri-ša, tan.d.na-pi-ri-ša.
S.jur. 399:18: akkad. Eidesformel: ni-iš na-pi-ri-ša. HutI Anzan 1:59: d.na-pi-ri-ša.

hh.na-pír-iš(?)-qa N.pr.m.
PF 1424:9/10.

hw.na-pír.LUGÀL N.pr.m. nE-sum., gesprochen napir.zunkir, *(Gott) Napir ist König* oder sogar *Mondkönig*; R. Zadok (ElOn, 1984, 50): "could denote either "God is king" or "Sunki is god".
S 259:Rs.3.

na-pír-ra(?)-ma(?) achE
Fort. 595-1:3: [10 BÁN Gerste] hh.pír-ra-šá-um na-pír-ra(?)-ma(?); in einer Aufzählung über Gersteausgaben, davor bekommt ein Mann 5 BÁN Gerste für d.la-an, dahinter ein anderer 190 BÁN für Pferde.

na-pír-ri-um nE *Götterbild*(?); Ju.B. Jusifov (VDI 84, 1963/3, 249): "božestvo" ('Gottheit').
S 118:Rs.4: 1 za-EL (za-lam?) na-pír-ri-um-na *ein Bildwerk(?) für ein Götterbild(?).* 121:Rs.7: 1 na-pír-ri-um hal-la-me f.mu-h-ti-be du-iš *ein Götterbild(?) hal-la-me erhielten die Frauen.*

nap-ir-ša aE in Strichschrift *großer Gott!* (IrAnt 2, 1962, 11; AiFF, 1969, 30).
KutI B:1: zunkir kik-me nap-ir-ša *König des Himmels, großer Gott!* D:4°.

hh.na-pír-šá N.pr.m. achE = Napiriša *Großgott* (Kurzname). Oder ap.?
Fort. 8945:22.32.

d.na-pír-šá-ra *der große Gott, Großgott*, ursprünglich Tabu-Name für Humban, dann eigene Gottheit (Koch, Rel.Verh. 105 ff.); s.a. d.na-pi-ri-šá, d.na-pír ir-šá-ir-ra.
PF 354:4/5. 596:3/4. Fort. 8866:5/6.

na-pir-ti-ll N.pr.m. nE-nB "Napirt is god" (R. Zadok, ElOn, 1984, 50).
R.Ph. Dougherty, Goucher College Cuneiform Inscriptions II (1933) 34:10.

d.na-pìr-tu nE Gottheit in nA Überlieferung; s.a. [d.n]a-pi-ir-ta. Sollte eine akkad. Feminisierung des elam. Mondgottes Napir vorliegen? Vgl. den altakkad. weiblichen Eigennamen na-pi-ir-tum aus Kish (I.J. Gelb, MAD V, 1970, Nr. 56i:12).
Streck 754 (Rassam-Zylinder VI:42); Aynard 54 V:30.

na-pír.ú-ri mE, nE *mein Gott, meine Gottheit.*
ShuN 18:5: d.in-šu-ši-na-ak na-pír.ú-ri *Inšušinak, meinem Gott.* 19:5: d.ki-ri-ri-ša na-pír.ú-ri *der Kiririša, meiner Gottheit.* 20:7.14. 21:3 und mehrfach in Inschriften Šutruk-Nahhuntes, darunter 42:8, wo sich na-pír.ú-ri ebenfalls auf eine Göttin bezieht (Manzat) wie in 19:5. KutN 29:4.5. 30:4. 31:5. ShI 32:4.5. 34:8. 35:13.18. 36:6 und mehrfach in Inschriften Šilhak-Inšušinaks. Inc. 66:10.13. ShuN II. 71:4. 72:9.14. 73 C:4. Hanne 76:8.30. 76 F:5°/6. HalI 77:3/4. TeHI 79:2.3. 80:4(zweimal). AHamI 86:5.7/8°.16. Oruru Rs.11/12.25.28.

na-pír.ú-ri-me mE *meines Gottes.*
ShuN 18:3/4: hi-ya-an d.in-šu-ši-na-ak na-pír.ú-ri-me *die Säulenhalle Inšušinaks, meines Gottes.* 28 A:31. ShI 39.

hh.na-pi(?)-sir(?) N.pr.m. achE, vielleicht *Götterlohn*(?).
Fort. 10909:1.

h.na-pi-šá *Mühle*(?), ap.?
PF 1589:4/5: [660 Maß Gerste] ap du-nu-ik-qa f.MUNUS.<lg> ap-pa h.na-pi-šá ha-mi-man-pi gal-ma *ihnen ist gegeben worden, (nämlich) Frauen, die in der Mühle(?) mahlen, als Verpflegung*; geht man von einer Normalration von 20 Maß Gerste je Monat aus, waren es 33 Frauen.

hh.na-pi-ya-pi(?)-iš N.pr.m. vielleicht = ap. *nāfyābiš (Sprachgut, 1975, 171).
PF 1943:17.

nap-ki aE in Strichschrift, möglicherweise = nap ik-ki *der Gottheit*, unsicher.
KutI F:2: nap in-šu-li-na-ik nap-ki hal-gi(?)-li. F:2: ni-me-te nap-ki te-la-ni-li *Dank(?) dafür will ich der Gottheit darbringen!* KutI Q.

hw.nap.ki-la-bal N.pr.m. nE
S 59:2°. 105:Rs.2. 134:9. 164:5°.

hh.nap-pa-tam$_5$-qa N.pr.m. = ap. *napātauka- (Sprachgut, 1975, 173).
Fort. 6830:3 (Hallock, 1969, 737a).

nap$_4$-pír-a-su N.pr.fem. akkad. Schreibung für mE f.na-pír.a-su, s.d.
N.asu 16:14.

hw.nap-pi-šà – s. vorläufig hw.nap-si(?)-lu

hh.nap-pi-ut-ra-na N.pr.m.
Fort. 10201:21.

nap.qa-ma N.pr.m. nE, vielleicht *ein Gott ist Kama*(?); R. Zadok (ElOn, 1984, 19) erwägt für kama einen heimischen Gottesnamen mit zwei Fragezeichen. Hierzu dürfte man jedenfalls auf den Eigennamen iš-du.ka-ma verweisen. A.O. 59 erwägt Zadok für qa-ma altiranische Herkunft (kāma).
S 90:5.

nap.ra-ti-ip N.pr.m. aE *Götter-Nährer*(pl.), Kurzname.
S.jur. 472:20.

d.nap-ri-iš akkad. Schreibung für elam. napiriša; s.a. d.na-ap-riš, d.na-ap-ri-si.
R. Frankena, Täkultu (1954) 8, IX:10.

nap-ru-šu akkad. Schreibung für elam. napiriša *Großgott*. Der Ausdruck, ursprünglich Tabu-Name für Humban, dann selbständige Gottheit, ist in diesen Belegen lediglich nähere Kennzeichnung Humbans als *Großgott*, vgl. JNES 24, 1965, 354. S.a. das voraufgehende Stichwort.
Erica Reiner, Šurpu, Taf. II:163, S. 17; W. von Soden, ZA 43, 1936, S. 18:65: nap-ru-šú; G. Meier, AfO 12, 1937-1939, S. 242:52: nap-ru-ši.

hw.nap-si(?)-lu N.pr.m. nE; R. Zadok (BzN 18, 1983, 112) liest nap-pi-šà.
S 141:6.

nap-sir-kur N.pr.m. nE; R. Zadok (ElOn, 1984, 14) zieht noch die beiden folgenden Silben hu-ut[...] zum Namen, was möglich ist. Doch liest er na-sir-kur, was mit der Zeichnung übereinstimmt; aber V. Scheil fügte seiner Transliteration nap ein sic hinzu.
S 158:9.

hh.nap(?)-su-uk-taš N.pr.m. achE
Fort. 10817:13.

hh.nap-šil-la N.pr.m. achE *Gott ist stark*(?).
PF 16:2/3. 108:2/3. 109:2/3. 504:3/4. 589:3°.6. Fort. 3508:2.

hh.nap(?)-te-ma N.pr.m. achE
Fort. 500-3:2/3.

hw.nap-tuk N.pr.m. wohl = ap. *naftika–.
S 133:Rs.2 (im Kontext altiranischer Namen).

hh.na-pu-hi-zí N.pr.m. achE
Fort. 8316:2.

hh.na-pu(?)-iš N.pr.m. achE; s.a. den Eigennamen hh.hi-iš.na-pu-iš.
PF 1625:3/4.

hh.na-pu-mar-ri-iš N.pr.m. achE = nap.u.marris *die Gottheit hielt mich fest*(?). Doch s. das übernächste Stichwort.
Fort. 8990:35/36.

d.na-pu-me mE = nap.u.me *meines Gottes*.
UntN 7 Ia:2: si-ya-an d.na-pu-me *der Tempel meines Gottes*.

hh.na-pu-mi-ir-iš N.pr.m. achE = nap.u.miris *die Gottheit salbte(?) mich.* Doch M.W. Stolper (TTM I, 1984, 39) stellt diesen und den vorvorigen Namen wohl mit Recht zusammen und bemerkt: "The .. variant spellings ... raise the possibility that ME mirr–, merri– is identical with AE marri–, "seize, hold," with a nuance "keep" (cf. Hinz, ZA 50 [1952], 244)". Hinz nimmt dies jedoch nicht mehr an, sondern vermutet eher, daß unsere beiden Stichwörter wie Humban-mirriš und Šala-miriš einen Namen Nabû-mirriš meinen in einer möglichen Bedeutung *(Gott) Nabû salbte*(?).
Fort. 8968:8/8.

hh.na-pu-nu-iš N.pr.m. achE = nap.u.nis *die Gottheit pflegte(?) mich.*
PF 1667:2. Fort. 6310:2°.

na-pu-pu N.pr.m. aE, nE, achE Koseform; R. Zadok (BiOr 34, 1977, 77b): "is possibly related to nap". Für die Grundform könnte man an einen Kurznamen nap.u denken = *die Gottheit mich,* mit zu ergänzender Verbalform. S.a. unter hh.na-ap-pu-pu.
S.jur. 23:14. Mit Det.hw: S 110:4.7. 169:Rs.28. 235:6°. Mit hh: PF 392:2/3. 393:2/3. 1229:2. 1630:2. 1631:2. 1632:2. 1766:3. 1983:7. 1984:5. Fort. 1965:4/5. 2477:7/8. 3166:3/4. 9023:7. 10691:5.

na-pu-ri nE *meinem Gott* (für sonstiges na-pír.ú-ri).
TeHI 83:3.

hh.na-pu-tur-ri-iš N.pr.m. achE = nap.u.tris *die Gottheit sprach zu mir*; s.a. hh.na-pu-ut-ri--iš.
Fort. 8951:11/12.

hh.na-pu-uk-qa N.pr.m. = ap. *nāfuka–; falls identisch mit hh.na-pa-u-qa, dann *nāfauka– (Sprachgut, 1975, 171).
PF 1138:5/6. 1635:4. 1636:3/4. 1637:3/4. Fort. 1617:3/4. 1964:3/4. 7974:17(?). 8952:13.

hh.na-pu-un-da N.pr.m. = ap. *nāfavanta–, s. unter hh.na-ap-pu-un-da.
PF 268:6/7. 2004:3. Fort. 9021:19/20. 9053:7.

hh.na-pu-ut-ri-iš N.pr.m. achE = nap.u.tris *die Gottheit sprach zu mir*; s.a. hh.na-pu-tur-ri--iš. J.A. Delaunay (StIr 5, 1976, 22): "Paraît la déformation de Nabû-ēṭer ou de Nabû-uṭīr, noms très répandus, la première forme particulièrement"; das –iš sei nicht zu berücksichtigen. Nicht überzeugend.
PF 386:3. Fort. 3356:2/3.

na-qa nE *es ist gesagt worden*; s.a. aE na-ka.
Nin 25:17: [.....] tur-na na-qa *[des x y] wegen ist gesagt worden* (Lesung unsicher).

na-qa achE *Ersatz für*; Hallock (1969, 736a): "evid. "instead of"".
PF 770:4: [N hatte 6 Krüge Bier erhalten] na-qa ŠE.BAR.lg h.ku-šu-ku-ma-mar su-ku-qa-na *als Ersatz für Gerste, die für die Opferstätten angefordert worden war.* 1947:2: [N erhielt Mehl als Opferspende für eine Gottheit] na-qa ŠE.BAR.lg ba-ra ma-ak-qa *als Ersatz für Gerste feiner Qualität, die verzehrt worden war.* Fort. 10665:9/10: [N (derselbe wie in PF 770) erhielt 6 Krüge Bier] da-u-šá-um d.na-ap-pi-na na-qa h.be-ul 22-na an-qa ha-du-iš GIŠ.tar-mu-na su-ku-qa-na *als Opferspende für die Götter als Ersatz im Jahr 22 [des Darius = 500 v.Chr.], (für das), was als Zugang an Getreide angefordert worden war.*

h.na-qa-bu Ortsname in Mesopotamien in mE Zeit.
ShI 54 III:70.

hh.na-qa-sir(?)-ki-ya N.pr.m.
PF 1940:11.

na-qa-nu achE *als Ersatz*(?).
PT 1963-4:x+14: KÙ.BABBAR.lg. na-qa-nu hh.pi-da-bar-ma a-ak h.ak-qa-ya-še mu-ši-in.zik-ki--ip h.taš-šu-íp-na hu-ib-be [h.ba]-ir-iš-šá-iš in-ni ma-ad-da-ra[....].

na-ra-am.d.sîn(EN.ZU) N.pr.m. Narām-Sîn, König von Akkad (1. Hälfte des 23. Jhs. v.Chr.).
Hita 2:V:23. VII:14°. XII:7.

na-ra-am.d.sîn(EN.ZU)-ib-ba akkad.-aE *die(pl.) des [Königs] Narām-Sîn.*
Hita 2 III:22: da-rí-ip na-ra-am.d.sîn(EN.ZU)-ib-ba *Narām-Sîns Bundesgenossen* (ZA 58, 1967, 76 Anm. 32).

v.na-ra-am.d.sîn(XXX)-ir-ra akkad.-mE *der (die, sg.) des Narām-Sîn.*
ShuN 22:5/6: zu-h-mu-tú v.na-ra-am.d.sîn(XXX;)-ir-ra *Narām-Sîns Stele.*

na-ra-am.d.sîn(EN.ZU)-ni-ra akkad.-aE *der des Narām-Sîn.*
Hita 2 III:11°.15. VII:14. IX:17°. X:18.

na-ra-an-da achE *täglich*; Hallock (1969, 737b): "daily"; s.a. na-ir-da, na-ra-an-te, na-ra-an-ti, na-ra-da, na-ra-na-te, na-ra-te. Zuweilen mit Det. d. und auch h.
PF 688:3: h.na-ra-an-da 10 mar-ri-iš du-ma-ak *täglich standen ihm zehn Krüge [Bier] zu*; Hallock (1969, 213): "Daily 10 marriš was received". 1238:5/6. 1239:5/6.8/9, insgesamt 44 Belege in PFT, meist ohne Det. PFa 4:9. 11:6/7 und mehrfach. Fort. 445-2:10. 574-5:11/12. 1709:5.7(Det.d) und passim.

na-ra-an-te achE *täglich*, s. das voraufgehende Stichwort.
PF 2057:6. Mit Det.d: 936:16/17. 1253:6/7. Fort. 11690:7. Mit Det.h: 1679:9/10.

na-ra-an-ti achE *täglich.*
PF 1688:8/9.11. 1691:9/10.12/13. 2064:10.12°. Fort. 2980:10: d.na-ra-an-ti.

na-ra-da achE *täglich*, s. na-ra-an-da.
PF 1712:11. 1715:5: na-ra-da-na *pro Tag.* PFa 26:8/9. Fort. 1527:7/8. 2979:7°. 4982:6. Mit Det. d: PF 662:5/6. 1707:10.

hh.na(?)-ra-ik(?)-[qa(?)] N.pr.m. vielleicht = ap. *naraka-.
PF 1951:23.

na-ra-na-te achE *täglich*, s. unter na-ra-an-da.
PF 1573:5.

na-ra-te achE *täglich*, s. das voraufgehende Stichwort.
PF 1682:4. Fort. 2514:4.

d.nar-gi aE Gottesname, s. unter ARAD.d.nar-gi

hh.na-ri-e-iz-za N.pr.m. = ap. *naryaiča- (Sprachgut, 1975, 173); s.a. hh.na-ri-hi-iz-za, hh.na-ri-ya-a-za.
PF 769:2. 1965:29/30. Fort. 636-12:3/4(?). 3148:2/3. 9053:6.

h.na-ri-e-iz-za-an Ortsname in der Persis (Bezirk III) = ap. *naryaičya-, heute Neirīz (Sprachgut, 1975, 174); s.a. h.na-ri-e-iz-za-iš, h.na-ri-e-iz-zí-iš, h.na-ri-e-za, h.na-ri-e-za-iš, h.na-ri-e-zí-iš, h.na-ri-e-za-ši. Die Gleichsetzung mit dem heutigen Neirīz geht auf Cameron (1948, 166) zurück.
PF 1059:5. 1202:5/6. 1203:5. 1852:4/5. Fort. 8030:3/4.

h.na-ri-e-iz-za-iš Ortsname in der Persis, s. das voraufgehende Stichwort.
PF 878:5. 890:5. 1825:6. Fort. 591-1:5/6.10°.

h.na-ri-e-iz-zí-iš – s. wie oben.
PF 962:4/5. 1825:1/2. Fort. 2512:10. 3129:3.

h.na-ri-e-za – s. wie oben.
PF 2018:26°(mit Endung -an). Fort. 4848:4/5.

h.na-ri-e-za-iš – s. wie oben.
PF 769:7. Fort. 4604:7/8. 8028:7/8. 9094:3/4.

h.na-ri-e-za-ši – s. wie oben.
PF 302:8.

h.na-ri-e-zí-iš – s. wie oben.
PT 52:7. 1963-14:8.

hh.na-ri-hi-iz-za N.pr.m. = ap. *naryaiča-, s. unter hh.na-ri-e-iz-za.
Fort. 9407:3 (Hallock, 1969, 737b).

hw.na-ri-iš N.pr.m., vielleicht = ap. *narya-.
S 169:7Rs.24°.

d.na-ri-šá-an-qa ap. Göttername *Naryasanga (vgl. J. Duchesne-Guillemin, Archivio Glottologico Italiano, 1964, 116 ff., und Koch, Rel.Verh. 92 f.).
PF 1960:4. Fort. 9044:2/3.

hh.na-ri-šá-an-qa N.pr.m. = ap. *naryasanga- (Sprachgut, 1975, 174, nach J. Duchesne-Guillemin, E. Benveniste, I. Gershevitch, R. Schmitt, M. Mayrhofer); s.a. hh.na-ri-ya-šá-an-qa.
PF 773:5/6. 2084:12. Fort. 8909:11.27.36. 9044:17. 10202:9.

na-ri-ta elam. Gottheit in akkad. Beschwörungsformel.
E. Ebeling (ArOr 21, 1953, 420): KAR Nr. 88, Frgm. 4, III, rechte Spalte:9, von ihm fragend zur elam. Göttin Narunde gestellt, was denkbar ist.

hh.na-ri-ya-áš-ba N.pr.m. = medisch *naryāspa- (Sprachgut, 1975, 174).
Fort. 9022:7.

hh.na-ri-ya-a-za N.pr.m. = ap. *naryaiča-, s. unter hh.na-ri-e-iz-za.
Fort. 1435:3.

hh.na-ri-ya-ma-da N.pr.m., vielleicht = ap. *naryamaδah- (Sprachgut, 1975, 174).
Fort. 1191:3/4.

hh.na-ri-ya-ma-na N.pr.m. = ap. *naryamanah- (Sprachgut, 1975, 174, mit I. Gershevitch und M. Mayrhofer).
PF 1358:3. 1359:2(Schluß-na fehlt versehentlich). 1988:17. Fort. 495-3:3/4. 2787:3/4. 8925:36. 8958A:8/9. 9031:21. 9048:4(?).

hh.na-ri-ya-mar-da N.pr.m. = ap. *naryavrta-; s.a. hh.na-ri-ya-mar-ti-iš. (Etwas anders Sprachgut, 1975, 174).
Fort. 8932:16.23.

hh.na-ri-ya-mar-ti-iš N.pr.m. – s. das voraufgehende Stichwort.
PF 2011:10.26. Fort. 8956:7°.

hh.na-ri-ya-pi-ik-na N.pr.m. = ap. *naryabigna– (Sprachgut, 1975, 173).
PF 47:5/6. 48:10. 459:3/4. 512:6/7. 555:6/7. 1501:2/3. 1502:2/3. Fort. 340-2:7-9. 570-1:9.13. 2688:7-9. 4576:2/3. 9288:2/3.

hh.na-ri-ya-šá-an-qa N.pr.m. = ap. *naryasanga–, s. unter hh.na-ri-šá-an-qa.
Fort. 8999:4.19.25°.

d.na-ru$_{14}$-dè aE Göttin *Narunde*; s.a. das folgende Stichwort. Für das vorletzte Zeichen des Stichwortes, nämlich URU×A, hatte I.J. Gelb (Old Akkadian Writing and Grammar[2] [1961] 54) ru$_x$ angesetzt. Im Einvernehmen mit R. Borger wird hier ein Wert ru$_{14}$ vorgeschlagen, da alle Indices bis ru$_{13}$ schon vergeben sind.
Hita 2 I:22. II:24°. IX:10°°. KutI in akkad. Inschrift, Mém. 6, 1905, Taf. 2, Nr. 1 II:6.

d.[n]a-ru-dè aE Göttin *Narunde*.
KutI I, akkad. Fassung, gelesen von C. Frank, Die altelam. Steininschriften (1923) 15. S.jur. 515:Rs.13: n[a-r]u-dè.

d.na-ru-de aE Göttin *Narunde*; s.a. d.na-ru-te, d.na-ru-ti, d.na-ru-un-de, na-ru-un-te. S.a. den Eigennamen ku-uk.na-ru-de.
Inc. 70 E:3 (in einem vermutlichen Zaubertext aus der Zeit von Samsu-iluna). 70 H:10 (aus einem wohl aE Beschwörungstext aus Mesopotamien): na-ru-de pi-li in-na-an-du-hu du-uš.

f.d.na-ru-de.um-mi N.pr.fem. aE-akkad. *(die Göttin) Narunde ist mir Mutter.*
S.jur. 66:7.14°.19°.23.

hh.na(?)-ru-ma N.pr.m. vielleicht = ap. *narava– (Sprachgut, 1975, 173 nach M. Mayrhofer).
PF 1988:32/33.

d.na-ru-te aE Göttin *Narunde*.
Akkad. Inschrift des Susa-Königs Attahušu (19. Jh. v.Chr.) in Mém. 6, 1905, Taf. 6, Nr. 3:4.

d.na-ru-ti aE Göttin *Narunde*.
Akkad. Inschrift des Maništušu (Mém. 10, 1908, Taf. 1, Zeile 7). Akkad. Inschrift des Kutik-Inšušinak (Mém. 14, 1913, 20 II:10. 113, Nr. 74:8). In der Schreibung d.na-ru$_9$-ti auf einer Statuette von Kutik-Inšušinak (Mém. 2, 1900, Zeichnung auf S. 63, II:10).

d.na-ru-un-de aE Göttin *Narunde* in assyr. Überlieferung.
VAT 8859 III:36 und 40 (ohne Det.), bei F. Köcher, Die bab.-assyr. Medizin III (1964) Taf. 52. CT XXV Taf. 24 (K 8219), vgl. C. Frank, ZA 28, 1914, 324. Ein medizinischer Kommentar aus Nippur (M. Civil, JNES 33, 1974, 332:27) enthält die Gleichung na-ru-un-de = d.UTU (*Sonnengott*), was nicht den Tatsachen entsprechen dürfte.

na-ru-un-te aE Göttin *Narunde* in aE Strichschrift, Lesung noch nicht gesichert (IrAnt 2, 1962, 16; AiFF, 1969, 39).
KutI I:1: me-te na-ru-un-te tak *Sieg durch Narunde ward bewirkt* (unsicher).

na-ru-ut – s. den aE Eigennamen te-ip-ki-na-ru-ut

h.na-sa(?)-[x] N.pr.m.
Fort. 2147:5.

na-si-ir – s. den Eigennamen ku-uk.na-si-ir

na-sir nE, achE *täglich*, aus nan-sir entstanden; s.a. na-sir-na.
Nin 1:10: [na]-sir ši-ri.ú-mi hw.mu-uk-tu$_4$ hu-ut-tak-ni *täglich möge mein Heil durch den Gebieter bewirkt werden!* 10:18: na-sir ši-ri.ú-mi hw.nu-nu-hu-[be] hi-du na-maš *täglich erwünschten mein Heil die Niniviter durch Schaf[opfer].* AHamI 86:13: [.....]-iš na-hu-ti-ir-in-na na-sir a-hi-in uz-zi-h *zu dem X von Nahutir wandelte ich täglich ins Haus.* PF 1394:8: un-ra 1 QA du-iš-da na-sir na-ra-an-da *jeder erhielt tagtäglich ein Maß.* 1649:5/6: d.na-sir d.na-ra-an-da. 2062:8. Fort. 2707:6/7.

na-sir – s. die Eigennamen hw.mar-dúk.na-sir, hw.nap-in-na-sir

d.na-sir-ik-na achE *täglich*, Ausnahmeschreibung für d.na-sir-na.
PF 2063:9.

na-sir-ir-na achE *täglich*.
Fort. 1696:3.5.

na-sir-na nE, achE *täglich*; R.T. Hallock (JNES 18, 1959, 14): "the literal meaning being "of every(?) day"". In den Fällen, wo das Stichwort zusammen mit na-ra-an-da *täglich* vorkommt, dürfte es genau unserem *tagtäglich* entsprechen (Koch). Gelegentlich erscheinen als Det. d. und h.
S 226:5: na-[s]ir-na. PF 664:8/9 und 10: d.na-sir-na a-ak d.na-sir-na *Tag für Tag*; Hallock (1969, 207): "daily and daily". 668:7. 676:10/11: d.na-sir-na 3 du-man-ra *täglich stehen ihm 3 [Krüge Wein] zu.* 677:12. 678:8/9. 1238:6: [N] na-ra-an-da na-sir-na 2 QA du-man *bekommt tagtäglich 2 Maß [Mehl].* In PFT über 100 Belege. PFa 5:4: gal-lu h.na-sir-na *als tägliche Verpflegung.* 31:18/19. Fort. 2578:10.13.15.18. 2815:7. 4934:6 und passim.

h.na-su-uk-qa N.pr.m. = medisch *nāzuka– (Sprachgut, 1975, 175, nach E. Benveniste und M. Mayrhofer).
PF 1108:2/3°. 1109:2. Vielleicht 1948:30°. Fort. 2764:2/3. 4563:3. 5908:13/14. 9033:5.

na-ša-a[k] N.pr.m. aE, vielleicht unvollständig.
Mém. 10, 1908, Nr. 73:Rs.2.

h.na-šá-u-da Ortsname in der Persis (Bezirk IV).
PF 1959:10.16.

na-ši – s. den Eigennamen hw.hu-ban.na-ši

na-šu-ur aE Gottheit, s. den Eigennamen ku-uk.d.na-šu-ur. Als aE N.pr.m. (Kurzname) na-šu-[ur(?)] in Mém. 43, 1972, Nr. 1661.

d.na-te – s. d.na-ti; die Lesung -te ist nicht gesichert, es könnte auch d.na-ap(?)-na zu lesen sein (in S 305:3.5).

h.na-te-ra N.pr.m. achE; R. Zadok (BzN 18, 1983, 111): "to nat". Bedeutung noch unbekannt.
PF 347:3/4.

d.na-ti aE Gottheit (falls richtig gelesen), wahrscheinlich weiblich. R. Zadok (ElOn, 1984, 32): "perhaps the same as OB [altbab.] ^{d}Na-ti (VAB 1, 180:19, 1, d, 20) = NE [neuelam.] ^{d}Na-te ([Mém.] 11, 305, 3; v. Scheil, 98 ad loc.)". S.a. den aE Eigennamen ku-da-na-ti, vgl. ferner den Frauennamen ku-un-na-ti.
Akkad. Inschrift des Kutik-Inšušinak (23. Jh. v.Chr.) in Mém. 4, 1902, Taf. 2, Spalte IV:20. In aE Strichschrift in den KutI D I:4 und Q: taš na-ti *hilf, Herrin!* (ganz unsicher).

hh.na(?)-ti-ba(?)-ra-iš N.pr.m. altiran.
Fort. 7874:1/2.

hh.na-ti-iš N.pr.m. vielleicht ap. (Sprachgut, 1975, 171 unten).
Hallock bei I. Gershevitch (TPS 1969, 192).

h.na-ti-nu-iš Ortsname in der Persis (Bezirk IV), s.a. h.na-da-nu-i[š].
PF 616:1/2. 1988:21.31/32.

hh.na(?)-ti-qa N.pr.m., vielleicht ap.
Fort. 9355:2/3.

na(?)-tu-na achE, wohl = na-sir-na, s.d.
Fort. 11023:8: hi-su-da na(?)-tu-na 2 QA du-man *ihm selbst stehen täglich 2 Maß zu.*

na-tu-ú-du N.pr.m. aE, nach R. Zadok (BzN 18, 1983, 103) zu nat.
S.jur. 441:21.

na-u-ir – s. den achE Eigennamen hh.ra(?)-ti-na-u-ir

na-um-be achE *sie als Sagende = sie sagen, sagten*; s.a. na-an-be.
PF 2071:10: [Arbeiter gehorchen nicht] [ti-ri-ma]n-pi na-um-be *(sondern) sie sprechen, indem sie sagen:* ... [folgt wörtliche Rede, endet mit ma-ba]. Fort. 8975:9.11: ŠE.BAR.lg hi an-qa na-um-be máš-zí-ú-ut sa-ap hh.LUGÀL še-ra-iš-da zí-la-ni *"Als wir diese Gerste" – sagen sie – "entnahmen, [geschah es] so, wie der König befohlen hat, genau so!"*

hh.na-u-mi-ya N.pr.m. = ap. nāvya.
Fort. 8975:12.

hh.na-um-mar-ra-kur-ráš-be = ap. *nāvarakara– *Seilmacher* mit elam. pl., s. unter hh.na--mar-qa-ra.
PT 18:4.

h.na-u-qa-nu-iš Ortsname aus der Persis, ap.
Fort. 9058:1.

na-ut-ti-ba achE *junge erwachsene [Tiere]*(?); Hallock (1969, 149): "young adults(?)".
PF 331:6: [Aufzählung von Kamelen: 3 fünfjährige(?), 3 dreijährige, zwei einjährige] PAP 8 KI.MIN [hier = weiblich] na-ut-ti-ba *insgesamt 8 weibliche junge erwachsene(?) [Kamele]*; es folgen in gleicher Weise 16 männliche.

GIŠ.na-u-zí-iš = ap. *naučiš *Pinie, Zeder.*
PF 1799:6/7.

GIŠ.na-u-zí-iš-in-na *aus Pinienholz* (gemeint sind Libanon-Zedern), ap.-achE Mischform aus ap. *naučiš *Pinie, Zeder* und der elam. Endung -inna, die das Material bezeichnet; ap. naučaina, bab. GIŠ.ERIN (erēnu).
DSf 3g:26°/27. DSz 3g:26/27.

na-wa(PI)-ar-ta-aš N.pr.m. aE, vielleicht *der Tag (nan) hilft gern*(?), vgl. d.si-mu-ut.wa-ar-ta-aš.
Mem. 10, 1908, Nr. 122:3.

hh.na-za-du-iš N.pr.m. – fehlerhafte Schreibung für hh.an-za-an-du-iš, s.d.
PF 374:2/3.

na-zi – Name einer Gottheit, vielleicht weiblich; s. die Eigennamen pù-zur$_8$.d.na-zi und hu-un.na-zi, desgleichen puzur.na-zi-it.

d.na-zi-it mE Gottheit, vielleicht weiblich, vgl. das zu dem Eigennamen puzur.na-zi-it Gesagte.
UntN 9 Ic:3.4.

NE = akkad. Abu (5. Monat).
Omen 3.13: ITU NE *im Monat Abu*. S 3:9. 7:12. 14:5. 15:7. 18:6. 19:11. 31:12. 83:Rs.7 und noch 13 weitere Belege in den nE Susa-Täfelchen.

ne-du$_8$-ù-ne.KI aE Ortsname.
RGTC II, 1974, 139; in dem Beleg ITT 2/1, 809, mit vorgesetztem NIM (*Elam*). Vielleicht identisch mit ne-hu-ne.KI, s.d.

ne-en-ne N.pr.m. aE; s.a. ne-ne. Von R. Zadok (BzN 18, 1983, 95) unter die zweisilbigen Lallwörter eingereiht.
S.jur. 253:4. 288:4: ne-en-ne-e.

ne-hu-ne.KI aE Ortsname.
RGTC II, 1974, 140; in einem Beleg mit vorgesetztem NIM (*Elam*); vielleicht identisch mit ne-du-ù-ne.KI.

ne-ne N.pr.m. aE; s.a. unter ne-en-ne.
Mém. 14, 1913, Taf. 10, Nr.72:Rs.IV:9. S. 63, Nr.2 III:2°.

d.ner-gál Name des sumerischen Unterweltgottes.
S 178:7(nE).

ne-ru-uš – s. den Frauennamen f.nu-me.ne-ru-uš

ni mE *du*, s. späteres nu.
ShI 45 IV:9: be-ti-ir.ú-ri ni ba-at ru-ur ta-at-ni *meinen Feind du zu Füßen mir ihn mögest legen!*
Inc. 66:9: te-ip-ti.ú-ri ni d.in-šu-ši-na-ak *mein Herr (bist) du, (Gott) Inšušinak!*; so auch König, 1965, 142 mit Anm. 15.

-ni mE als Genitivendung statt üblichem -na.
ShI 54 IV:21. HutI 61 B-C:30.63.

-ni achE *dein* – s. als Beispiele ši-ri-ni, v.NUMUN.lg.ni

ni-ak – wohl verschrieben statt ni-ma-ak (PF 2087:12); s. unter dem Stichwort da-mi.

ni(?)-a.KI aE Ortsname.
Mém. 14, 1913, 10, III:19.

d.ni-ar-z[i]-na aE Göttin, anscheinend Elams Venus; später d.na-ir-si-na, s.d.
Hita 2 II:3.

ni-bi aE *die Deinen* (ZA 58, 1967, 95).
Hita 2 XII:22: ni-bi [wel]-ga-li *die Deinen will ich beglücken!*

NI-bu-ul-ma-at.KI geogr. Bezeichnung, dritte der sechs Landschaften von Simaški nach za--ap-ša-li.KI und si-ik-rí-iš.KI in einer sumer. Urkunde der Ur-III-Zeit bei D.O. Edzard (AfO 19, 1969-1970, 9); vgl. M. Lambert, JA 267, 1979, 35 Anm. 108.

hh.ni-da-ir-ma N.pr.m. = ap. *naiδärma– (Sprachgut, 1975, 172).
Hallock bei I. Gershevitch (Fs. Pagliaro II, 214).

hh.ni-du-be(?)-iš(?) N.pr.m.
Fort. 10199:19/20.

ni-en mE, nE *er (sie, es) wird sein, werden*, erkannt von M. Lambert (IrAnt 5, 1965, 33).
ShI 45 VIII:12: ku-ši-ik-e hal-li-na a-ni a-ha ni-en *das von ihr Geborene soll zu ihrem Schaden nicht hier sein (nicht am Leben bleiben)*; Joh. Friedrich (Or 18, 1949, 27): "der ungefähre Sinn dürfte sein: "was ihm schon geboren ist, möge nicht lange am Leben bleiben"". Omen 1: GAM.MU.lg in hu-šu ni-en *der Fürst wird dafür vergeltend sein*. 2: GAM.MU.lg a-ha ni-en *der Fürst wird da sein*; V. Scheil (RA 14, 1917, 38): "le prince dévorera". Damit dürfte Scheil, der an akkad. ikkal *er frißt, verzehrt* als Entsprechung dachte, den Sinn getroffen haben: wenn der Fürst *da, anwesend* ist, lebt er auf Kosten der betreffenden Gegend. Omen 2: UN.lg h.áš-šu-ra-ab-be-na a-ha ni-en *das Volk der Assyrer wird da sein*. 3: me-it-ti hal-ma a-ha ni-en, *der Angreifer wird im Lande da sein*. 13. 15: mi-ul-táh-hi hal-ma a-ha ni-en *ein Aufstand wird im Lande da sein (stattfinden)*, in akkad. Paralleltext: bārtu ibašši. Rs.15: in-na-ha (= in-ni a-ha) ni-en *er wird nicht da sein* (ohne Kontext). Hanne 75:24: [in einer Fluchformel] tan-na-am-me 3-e a-nu si-mi ni-en *seine drei Wonnen(?) wird (soll) er nicht genießend sein!*

ni-en-ni nE *es möge sein!*(?); C.B.F. Walker (Iran 18, 1980, 76): "appears to be a phonetic writing of Sumerian nenni, "so-and-so"".
Inc. 70 M:5 (ohne Kontext).

v.ni-e-šu N.pr.m. nE in nA Überlieferung, Name eines elam. Feldherrn.
Piepkorn S. 76:18.26.

NÍG.lg = sum. n i n d a, das aber weder als Längenmaß von 12 Ellen noch als "Brot" Sinn gibt und vorläufig unerklärlich bleibt.
S 147:Rs.7: PAP i-ya-an GIŠ.gal-la-tam$_6$ NÍG.lg.na-ma šu-tur-r[i] PAP 20 MA.NA 10 IM [AN. .BAR.lg].

ni-ga-áš nE in nA Überlieferung = nE nu-kaš, s.d. (Hilfreich für die Erkenntnis der Aussprache).

ni-ga-ga N.pr.m. aE, unsicher; dazu R. Zadok (BzN 18, 1983, 103 Anm. 244): "Listed by V. Scheil, [Mém.] 23, p. 209b, s.v., as existing in [Mém.] 23, 286, 3. However, it does not exist there. Was it erroneously inserted by Scheil from an unpublished document (cf. [Mém.] 24, p. 95, n. 1)??" Sollte der Name existieren, würde R. Zadok ihn mit Fragezeichen zu nikaš stellen. Die Wurzel niga– dürfte *segnen, betreuen* o.ä. bedeuten, so daß sich für ni-ga-ga eine Deutung *kleine Segnung* o.ä. ergäbe.

NÍG.ÀR.RA = akkad. mundu *Feinmehl*.
Stolper, Malyān EDD 1976: Texts [Manuskript] M-1506:8.

ni-gaš – s. unter nu-kaš

NÍG.DU N.pr.m. = akkad. kudurru, bezeichnet in der Babylonischen Chronik (= Chronicle 1 bei A.K. Grayson, Chronicles, III:9.14.15) den nE König Kudur-Nahhunte (reg. 693-692 v.Chr.).

v.NÍG.DU.d.na-ḫu-un-de N.pr.m. = v.ku-dúr-na-an-ḫu-un-de *König Kudur-Nahhunte*; s. das voraufgehende Stichwort.
Luckenbill, Annals S. 40:1 und 41:12 mit Endschreibung °un-du, an letzter Stelle in Variante korrekter °un-de.

ni-gi-si-ba-an aE *er soll hüten!* (ZA 58, 1967, 75 f.); Annelies Kammenhuber (AAntH 22, 1974, 211): "möge-schützend(?)-sein"; König (1965, 30) nimmt einen Namen an.
Hita 2 III:9°: uš-h[i.ù-ri] si-im-[it(?)] we(pi)-il-[bi-ti] ni-[gi-sa-ba-an]. III:23°: li-e₁₁ hu-ur-[t]ú da-ri-ip na-ra-am.d.sîn(EN.ZU)-ib-ba [ni]-gi-si-ba-an *seine Gaben soll das Untertanenvolk als Narâm-Sin-Bundesgenossen hüten!* VIII:10°°.

hw.NÍG.LÁ.lg Sumerogramm, bedeutet akkad. u.a. ṣimittu *Gespann*. Die Elamer benutzten es zur Kennzeichnung bestimmter Personen, die offenbar in einer gewissen Weise 'eingespannt' waren. Cameron (1948, 89): "slaves(?)"; Ju.B. Jusifov (VDI 85, 1963/3, 234): "Gefangene". Gemäß S 160 erhielten sie jedoch Waffen ausgehändigt. Daher legt sich eine Deutung als *Gefolgs-, Dienstmannen* nahe.
S 100:2: 5 hw.NÍG.LÁ.lg.ip taš-šub-be hw.un-sa-ak-be-ib-ba *fünf Dienstmannen, Leute aus dem Finanzchef-Personal*. 160:7: 2 GIŠ.šu-kur-ru-um hw.NÍG.LÁ.lg hw.taš-šu-be hw.ak-ki-ra-[ra-na] *zwei Lanzen für Dienstmannen aus den Leuten des Akkirara*. 195:4°.

NÍG.KA₉.lg = akkad. nikkassu *Abrechnung*, elamisch wohl mu-ši-in. M.W. Stolper (ZA 68, 1978, 268 Anm. 29) erwägt Gleichsetzung mit elam. šutur(?).
S 17:3. 21:4. 35:5°: NÍG.KA₉.lg uk-ku-ma *gemäß Abrechnung (Buchung)*.

NÍG.ŠID.lg – lies NÍG.KA₉.lg

ni-ha nE *ich habe festgesetzt*(?) (Fs. Eilers, 1967, 92).
Oruru Rs.18: ak-qa ap-pa ni-ha la-ak-ra *wer, was ich festgesetzt(?) habe, übertritt(?)*.

GIŠ.ni-hi.lg nE, wertvolle Substanz, vielleicht *Balsam*; dafür spricht, daß in einem Beleg (S 158) Myrrhe und Weihrauch auf das Stichwort folgen. Ju.B. Jusifov (VDI 85, 1963/3, 249) bringt es mit akkad. nuḫu zusammen und übersetzt ""maslo" (dlja obtiranija kosi; dlja ritual'nych celej?)" ('Fett' [zum Einreiben der Haut; für rituelle Zwecke?]).
S 12:11: 2 pi-ti GIŠ.ma-lu-na GIŠ.ni-[hi.lg.na] *zwei Holzkrüge(?) mit Balsam(?)*. 49:6: 1 pi-ti hu-h-qat GIŠ.ni-hi.lg *ein Holzkrug(?) Balsam(?)*. 60:3: 2 pi-ti an-nu-uk-ir-na GIŠ.ni-hi.lg.na *zwei Zinnkrüge(?) mit Balsam(?)*. Ähnlich 132:9, 140:5° und 170:2. 62:3: 1 pi-t[i hu-h-qat] 2 KI.MIN man-qa.lg.na PAP 3 GIŠ.ni-hi.lg *ein Holzkrug, zwei ditto [Krüge] aus Marmor(?), insgesamt 3 [Krüge] Balsam(?)*. 146:4: 1 pi-ti man-qa.lg.na GIŠ.ni-hi.lg.na *ein Marmorkrug(?) mit Balsam(?)*. Elf weitere Belege in den Susa-Täfelchen.

ni-hi.sa.KI aE Ortsname, vielleicht *Balsamstock, -strauch*(?).
Altakkad. Täfelchen in Mém. 14, 1913, 91, Nr. 38 linke Spalte unten.

ni-hu-pa-e nE *seine Einwohner*(?).
ShuN II. 72:12: a-ak d.in-šu-uš-na-ak h.kar-in-taš hu-ma-h a-ak ni-hu-pa-e ir ku-ba-h *und für (Gott) Inšušinak brachte ich Karintaš (heute Kerend) in meine Gewalt und dessen Bewohner(?) stellte ich für ihn auf*; M. Pézard (Babyloniaca 8, 1924, 19): "j'ai pris et ses nihu à lui j'ai taillé"; König (1965, 147): "(Gott) Inšušnak habe ich in Kärind in die Hand bekommen und seinen Glanz (Schmuck) habe ich errichtet".

ni-ib-ba-[ak] nE *Gleiches, Entsprechendes*; V. Scheil (Mém. 5, 1904, 67): "pareil à". S.a. unter nu-ib-ba-ak.
ShuN II. 73 A:4: [.... m]a(?)-ni su-ru-me-na ni-ib-ba-[ak....].

ni-ik-ti aE in Strichschrift, vielleicht *du hast werden lassen*(?) (AiFF, 1969, 39).
KutI J:2: hu-ti ni-ik-ti *das Werk hast du werden lassen* (unsicher).

ni-im-ma mE *ist, sind vorhanden*(?), wörtlich *ist (sind) im Sein*; König (1965, 65): "es gelten", was unserer Deutung ebenso entspricht wie "a été réalisé" von M.-J. Steve (Mém. 41, 1967, 64); s.a. ni-ma.
UntN TZ 31:5: tu_4-um-pa šu-tu_4-ur DINGIR.GAL a-ak d.in-šu-ši-na-ak si-ya-an.ku-uk.pa a-ha-an ni-im-ma *Gnade (und) Recht (der Götter) Napiriša und Inšušinak walten hier*; Françoise Grillot (DAFI 3, 1973, 131): "(comme) l"'établissement" de l'ordre des (dieux) Napiriša et Inšušinak ... il doit y avoir(?) ..."

ni-in-da achE *du (als) Seiender, du mögest, wirst sein*; Hallock (1969, 738b): "you may be"; J. Friedrich (Or 12, 1943, 26) faßte das Wort als identisch mit na-in-da auf im Sinne der Partikel der wörtlichen Rede in der 2.sg., also parallel zu manka (1.sg.) und mara (3.sg.), was nicht zutreffen dürfte, d.h. die beiden Wörter sind getrennt zu halten.
XPh 4d:40: [wenn du denkst] hal-be-in-da ir-da-ma ni-in-da *du als Gestorbener wirst selig sein*; ap. mrta rtāvā ahani (1.sg.), bab. ina mi-it-ú-ti-ia a-na ar-ta-a-ma lu-ú-tu-ru.

f.ni-in-ni-i N.pr.fem. aE, von R. Zadok (BzN 18, 1983, 95) unter die zweisilbigen Lallwörter eingereiht.
S.jur. 382:30.

ni(?)-in-ri nE *einer, der da ist*(?).
S 300:Rs.11: [....] mu-ru-ra ni(?)-in-ri ku-šà(?) [v.hu-ši]-in hu-ši-in [...] ... *als Vergrabender auftritt(? erscheint?)* – Rest dunkel.

ni-ir – s. die Eigennamen v.da-bi-bi.ni-ir, hh.e-za-nu-ir (gesprochen nir)

ni-iš.lg Cameron (1948, 197): "perhaps is Akk. nīšu "people"".
PT 81:1: 70 si-ri ni-iš.lg.na *70 Ohren von Leuten(?)*.

ni-iš-gi-iš-na mE *er möge behüten, beschützen!*
ShI 54 I:80: áš te-en-ta-ar ... ni-iš-gi-iš-na *üppiges(?) Vieh ... möge er behüten!*

ni-iš-gi-na nE *(falls) verdecken sollte, verhüllen sollte*; V. Scheil (RA 14, 1917, 43): "si ... couvre".
Omen 9: d.sîn(XXX) šad-da-ku im ni-iš-gi-na *sollte den Mond ein Schatten(?) verdecken*; ebenso Omen 18.

ni-iš-ki-iš-ni achE *er möge bewahren, behüten, beschützen!*; s.a. nu-iš-gi-iš-ni.
A[2]Sa:5: [Ahuramazdāh, Anāhitā und Mithra] hhh.hu h.un ni-iš-ki-iš-ni *mögen mich behüten!*, ap. [mām pāt]u, bab. a-na-ku li-iṣ-ṣu-[ru-ʾ].

hh.ni(?)-iš-šá-du N.pr.m.
Fort. 2459:5/6.

ni-iš-ta(?)-an(?)-[ri] mE, Lesung und Ergänzung unsicher.
ShI 48b:65: ak-ka [a]-ha ni-iš-ta(?)-an(?)-[ri(?) a]-ha-ar ta-an-ri.

ni-iz-za mE
ShI 54 I:9: [e] d.ti-ru-mi-it-hi-ir ni-iz-za ba-te-[ik(?)]-e-ri ti-pi-ir [su]-un-ki-ir – an eine Gottheit Tirumithir gerichteter Anruf, dessen beiden letzten Wörter anscheinend sie als *Schreiber-König* kennzeichnen. Das Stichwort bleibt noch dunkel.

ni-ka aE *wir, uns*; V. Scheil (Mém. 11, 1911, 11): "nous". S.a. ni-qa.
Hita 2 XI:18: hu-ur-ti-pi ni-ka *(durch) unsere Untertanen.*

ni-ki bei Hallock (PF 1831:6) – lies man-ni-ki-tin-na *insgesamt.*

ni-ku – s. den aE Eigennamen ta-an.ni-ku

ni-kut-na achE *ganz, zusammen*; s. unter kut-ti-na. Hallock (1969, 738b) las ni-tar-na, erkannte aber die Bedeutung des Stichwortes.
PF 161:4: 40 ha-za-ti-iš 2 LIM 7 ME 70 kur-ru-sa-um PAP hi ni-kut-na 2 LIM 8 ME 10 GIŠ.tar-mu *40 [Seah] Weizen(?), 2770 [Seah] Gerste, dies alles zusammen 2810 [Seah] Getreide*; Hallock (1969, 117): "grand(?) total".

NIM.lg = akkad. elam, elamisch Haltamt o.ä. = *Elam.*
Hanne 76:1: [Ich bin Hanne, Sohn des Tahhihi] ku-tur h.a-a-pír-ir-ra NIM.ma *Fürst von Aipir in Elam(?)*; König (1965, 160) liest statt NIM.ma vielmehr v.si-mi-ma. TeHI 80:2: ha-al.lg ba-la-hu-te-ib-be hal-pu-h a-ak am NIM.lg e-te-h *das Land der Bösewichte(?) schlug ich, und jetzt fügte ich es Elam hinzu*; König (1965, 170) liest AM.TIM.lg.e te-h.

NIM.KI = akkad. elam, s. das voraufgehende Stichwort.
Belege aus Susa: Gründungskegel des Königs Kutik-Inšušinak (23. Jh. v.Chr.) in Mém. 2, 1900, Taf. 12, S. 58:6. Statuette desselben Königs, a.O. 53, 1. Spalte, Zeile 8. Belege aus dem Mesopotamien in aE Zeit in RGTC I, 1977, 42-46; II, 1974, 45; III, 1980, 70 f.

NIM.MA = akkad. elam-ma *Elam.*
Akkad. Inschriftziegel des Großregenten Kuk-Kirwāš (Mém. 2, 1900, S. 74:5) und des Großregenten Tempt-halki (a.O. 77:3).

NIM-tim = akkad. elamtim *von Elam.*
S.jur. 160:25: LUḪ (= sukkal) elam-tim; ebenso 282:2.

ni-ma mE, achE *es ist vorhanden, es gilt*; s.a. ni-im-ma, wörtlich *im Sein.*
UntN TZ 31:5: tu_4-um-pa šu-tu_4-ur ... a-ha ni-ma *Gnade (und) Recht ... walten hier.* PF 1950:25.
Fort. 9190:14: d.ITU.lg.na 9 ŠE.BAR.lg ap-pu-ma ni-ma *monatlich macht es 9 [Seah] Gerste für sie [Junghühner] aus.*

h.ni-ma Ortsname in der Persis, vielleicht = ap. *naima- (Sprachgut, 1975, 172).
PF 294:5.

ni-ma-ak achE *es ist vorhanden, ist da, es macht (macht aus)*; s.a. ni-ma-ik, ni-mak.
PF 848:19: [nach einer Liste von Gersterationen] d.ITU.lg 1-na 58 ŠE.BAR.lg ni-ma-ak *das macht für einen Monat 58 [Seah] Gerste aus*; "(For) 1 month there is 58 (BAR [recte: BÁN] of) grain" (Hallock, 1969, 244). 852:17: 82 ŠE.BAR.lg ap-pu-ma ni-ma-ak *82 [Seah] Gerste macht es für sie aus.* 1953:46: [x Krüge Wein] am-ma ni-ma-ak *macht den Bestand aus*; Hallock (1969, 556): "was on hand". Zahlreiche weitere Belege in PFT. PFa 8:16. 30:28. 32:8°. Fort. 483-3:33: [hh].bar-na-da-ad-da hal-ba h.tup-pi a-ak h.hal-mi in-ni-e ni-ma-ak *Farnadāta ist gestorben, von ihm ist weder Tontafel noch Siegel[aufdruck] vorhanden.* 1620-3:78. 4467:14: 8 QA pi-ir ni-ma-ak *8 Maß [Gerste] sind übrig geblieben.* Passim in Fort. PT 22:23: 1 UDU.NITÁ.lg.na 3 pan-su-kaš KÙ.lg ni-ma-ak *für einen Hammel macht es 3 Silberschekel*; Cameron (1948, 121): "shall be". XPh 4d:46: hu-be ku-ud-da qa-tuk-ra šá-ud-da ni-ma-ak ku-ud-da hal-pi-ik-ra ir-da-ma ni-ma-ak *der ist sowohl als Lebender glücklich als auch als Gestorbener selig*, ap. hau uta žīva šyāta bavati uta marta rtāvā bavati, bab. ul-lu-ú dum-qí ina ba-la-ṭu-šú i-ma-ar u mi-i-ti a-na ar-ta-a-ma i-ta-ar.

ni-[ma]-ak-ni achE *er möge werden!*
DNb 8a:6: [ich will nicht haben] ap-pa v.iš-tu[k]-ra ... su-rák ni-[ma]-ak-ni *daß der Schwache ... unterdrückt (mißhandelt) werde!*, ap. taya ... miϑa karyaiš.

ni-[ma(?)]-ak-ti nE *der du bist*(?)
Oruru Rs.44°/45: d.na-an-na-ra IM.lg AN.lg.ra-ir-ra ni-[ma(?)]-ak-ti *o Nannara (Mondgott), der du des Windes und des Himmels bist* (unsicher).

ni-ma-an achE *seiend, zugehörig*; W. Foy (ZDMG 52, 1898, 566): "gehörig"; Hallock (1969, 738b): "being".
DB 33:60: hi zí-la ap ti-ri-iš na-an-ri v.LUGÀL.me v.ú hu-ud-da v.NUMUN.lg v.ma-ak-iš-tar--ra-na ni-ma-an ma-ra *also sprach er zu ihnen, sagend: "Die Königsherrschaft mache ich, vom Geschlechte des Xvaxštra seiend (als zum Geschlecht des Xvaxštra zugehörig)"*, die ap. und bab. Fassungen weichen ab.

ni-ma-an-ki mE, achE *ich (als) Seiender, ich bin*, übertragen *es sei (bleibe bestehen), was mich betrifft.*
ShuN 42:7: [der König fand die Namen der Könige, die den Tempel der Göttin Manzat gebaut hatten, in diesem angebracht] hi-iš a-pi-e [e-ri]-en-tum$_4$ ta-al-lu-ši-h-ši-ta-ma a-ha ni-ma-an-ki *ihre Namen, die sie auf Backsteine geschrieben haben, sollen da bleiben, was mich betrifft* – freier: *ihre Namen lasse ich hier bestehen, dachte ich bei mir*; König (1965, 94): "ihre Namen ... ordnete ich hier an$^?$". DB 24:10/11: na-an-ri v.ú v.šá-at-tar-ri-da v.NUMUN.lg v.ma-ak-iš-tar-ra-na ni-ma--an-ki ma-ra *indem er sagte: "Ich bin Xšaϑrita aus dem Geschlecht des Xvaxštra"*, ap. kārahya avaϑa aϑanha: [aδam xšaϑrita ahm]i; bab. hat keine Entsprechung.

ni-ma-ap (PF 1099: 13/14) – Versehen statt ni-ma-ak.

ni-ma-ik achE *es ist vorhanden, macht aus*, s. unter ni-ma-ak.
Fort. 3219:10.22.

ni-mak achE (mak = kur) *es wird, macht aus*; s.a. ni-ma-ak.
PF 975:7: d.ITU.lg 10-na d.ITU.lg.man-na 83 [Artaben] ŠE.BAR.lg ni-mak *für 10 Monate macht es monatlich 83 [Artaben] Gerste aus*; Hallock (1969, 281): "(For) 10 months there is 249 (BAR [recte: BÁN] of grain) per month". 1954:8: hi ri-te ni-mak *dies macht den Zehnten davon aus.* 1954:9: šá-si-qa ni-mak wörtlich *Übriges macht aus = es bleibt übrig.* 1954:13.24.25. 1956:10.39. 1957:4.8.13.46°. 1959:6. Fort. 9031:2.5. 9044:5.12. 9049:18.19 und öfter in Fort.

ni-mak-qa achE (mak = kur) *es war, machte aus, betrug.*
Fort. 8939:1: ri-ut ni-mak-qa *der Zehnte [bei Wein] betrug:* (Überschrift einer Buchungsspalte).

ni(?)-ma-na achE *hat zu sein*(?).
Fort. 4964:7: [S. erhielt Mehl für Durchreisende] hh.LUGÀL.uk(?)-ki ni(?)-ma-na *er hat beim König zu sein*(?).

hh.ni-mar-te(?) N.pr.m.
Fort. 624-1:10.

h.ni-me-it-tu$_4$.mar-du$_4$-uk-me Ortsname in Mesopotamien in mE Zeit, nach König (1965, 135) = Nippur.
ShI 55:10.

ni-me-ki aE in Strichschrift, *ich danke*(?), wohl nimenki zu lesen (AiFF, 1969, 39).
KutI J:1.

ni-me-te aE in Strichschrift, *Dank* oder *seinen Dank = den Dank dafür*(?) (IrAnt 2, 1962, 13; AiFF, 1969, 37).
KutI F:2: ni-me-te nap-ki te-la-ni-li *den Dank(?) dafür will ich der Gottheit darbringen!*

ni(?)-mi(?)-na-tap(?)-ma(?) anscheinend achE Monatsname, ganz unsichere Lesung.
Fort. 287-1:6/7.

NIM.ir-ra sum.-nE *ein Elamer.*
Inc. 70 K:Rs.12: [....-h]a-ra NIM.ir-ra [....].

ni-na achE, vgl. den Kosenamen (fem.) ni-na-na, vielleicht ein Körperteil.
PF 2071:22: [.....] ap-pi-ni ni-na hu-be mi-ul ha-pi-[....]; auf die Gefahr hin, ausschweifender Phantasie bezichtigt zu werden, stellt Hinz folgenden Übersetzungsvorschlag zur Diskussion: ... *ihnen soll das Hinterteil(?) kräftig versohlt werden!* (der Satz entstammt einem Brief, in welchem durchgreifende Maßnahmen angeordnet werden).

d.NIN.a-li sum.-akkad. Titel der Göttin Manzat, der Gemahlin des Gottes Simut, = akkad. bēlet āli *Herrin der Stadt*; so schon V. Scheil (Mém. 11, 1911, 61).
UntN TZ 15:2.3.4. 16:4.

ni-na-na N.pr.fem. aE, nach R. Zadok (BzN 18, 1983, 96) dreisilbiges Lallwort; eher Koseform zu ni-na, s.d.
Mém. 14, 1913, 113, Nr. 74:5.

d.NIN.DAR.a-l[i] sum.-akkad. Titel der Göttin Manzat, der Gemahlin des Gottes Simut. Lesung nach M.-J. Steve (Or 37, 1968, 302); Hinz würde statt DAR eher GUN lesen. Dann ergäbe sich ein Titel *Herrin des Tributes der Stadt.*
ShuN 42 Deh-e nou 2 B:4 (kein Kontext). In 2 A:4 ist wohl ebenso zu lesen: [d.ma]-an-za-at d.NIN.[DAR.a-li].

d.NIN.É.GAL sum. Göttin *Herrin des Palastes.*
UntN TZ 47:3.4.

ni-ni aE aus einem Beschwörungstext aus Mesopotamien zur Beruhigung eines Kindes.
VAS 17, 26:3 (bei J. van Dijk, 1982, 101): ni-ni pa-ši-na bi-il-bi-il ú-ru bi-il hu-tu-h-ši.

NIN.ì-lí sum.-akkad. = mE Monatsname be-li-li, s.d.
Stolper, TTM I 24:4. 50:4.

d.nin-kar-ak mesopotamische Gottheit in aE Zeit, vielleicht auch in mE Zeit.
Hita 2 I:21. Vielleicht Shl 54 I:5/6: d.[nin]-ka[r-ak] nach König (1965, 119).

d.NIN.MÙŠ.EREN sum. *(Gott) Inšušinak*, s.d.
Tontafel des Königs Šulgi von Ur III (21. Jh. v.Chr.) aus Susa (Mém. 6, 1905, Taf. 6, Nr. 2:1). Ziegel des Königs Idadu I. von Simaški (20. Jh. v.Chr.) aus Susa (Mém. 10, 1908, Taf. 6, Abb. 2, Zeile 5). Ziegel des Königs Idadu II. (Mém. 2, 1900, 69, Zeilen 1 und 7). Hita 2 I:8. II:19. IX:5. XI:30°. XII:8. ShuN 20:16.

d.NINNI.LAM – s. die richtige Schreibung d.MÙŠ.LAM

d.NIN.NINNI.ERIN – s. die richtige Schreibung d.NIN.MÙŠ.EREN

NIN.ŠEŠ$_4$.KI – s. MÙŠ.EREN.KI

[d.ni]n-[ur]ta sumer. Gott *Ninurta* in aE Zeit.
Hita 2 I:18.

ni-pi-ri-en(?) nE
Nin 25:14: [.....]-ni hw.LUGÀL ni-pi-ri-en(?) [....].

ni-qa mE *uns*; s.a. ni-ka.
Bisher einziger Beleg in dem mE Eigennamen v.d.ši-mu-ut.ni-qa.taš *(Gott) Simut half uns*; F. Bork (OLZ 6, 1903, Sp. 18) deutete den Namen als "Šimut hat Schutz gegeben", d.h. er übersetzte ni-qa als "Schutz".

ni-qa-be mE *die unsrigen* (auf Personen bezogen).
ShI 46:48 und 54 I:29: a-a-ni-ip ni-qa-be *unsere Verwandten*.

ni-qa-me mE *unser*; s.a. ni-qa-mi.
KutN 31:5: ir-ki-in-ti ni-qa-me-ma *für unser Wohlergehen*. Ebenso ShI 34:8, 35:12, 40:18, 58:5 und 59:7. 36:5: ta-ak-ki-me ... pu-hu ni-qa-me-na *das Leben ... unserer Kinder*. 38:22: [ta-ak- -ki-me] ku-uš.hu-hu-un ni-qa-me *das Leben unserer Nachkommenschaft*. 40:24. 41:36 und noch weitere Belege in Inschriften Šilhak-Inšušinaks. Inc. 70 B:2: [ni]-qa-me-ma in-[ti-ik-qa].

ni-qa-me-na mE *von uns*.
ShI 47:14: ta-ak-ki-me pu-hu ni-qa-me-na *das Leben unserer Kinder*. 58:4.

ni-qa-mi-me mE *unserer* (gen.pl.).
ShI 41 A:11/12: ta-ak-me pu-hu ni-qa-mi-me *das Leben unserer Kinder*. ShI D:16.

d.ni-qa-na-iš Monatsname, vielleicht Schreibfehler für d.mi-ya-qa-na-iš, s.d.
Fort. 307-1:10/11: d.ITU.lg d.ni-qa-na-iš-na.

h.ni-ri-bu-ni šu-ru-tu$_4$-ha mE-akkad. *Gebirgspaß von Šurutuha*, wohl in Mesopotamien; s.a. h.hal-ma-an.ni-r[i-bu-ni]. Die ursprüngliche Bedeutung von ni-ri.bu-ni könnte *Gipfel-Herz* gewesen sein; zu *Herz* s. bu-ni.
ShI 54a:8.

d.nir-ik – lies d.ner-gál

Nisannu – s. BÁR

ni-si-ik-ki-ir nE *Leibwächter* (sg.).
Hanne 75 C: ú v.šu-ut-ru-ru ni-si-ik-ki-ir v.ha-an-ni *ich bin Šutruru, der Leibwächter des Hanne*; König (1965, 160) liest IÀ-si-ik-ki-ir und übersetzt "Ölsalber" – nicht wahrscheinlich.

f.ni-su-qa N.pr.fem. = medisch *naizaukā– (Sprachgut, 1975, 172 – oder: *naizukā–?).
PF 2038:14.

hh.ni(?)-su(?)-zí-ru(?)-iš(?) N.pr.m. wohl medisch.
Fort. 10239:11/12 ('Feuerschürer').

ni-ši-x N.pr.m. aE
Mém. 18, 1927, Nr. 184:2.

ni-šu-šu N.pr.m. aE (Schülertäfelchen aus Susa).
Mém. 27, 1935, Nr. 117:Rs.5.

NITÁ.lg = akkad. zikaru *männlich*, elam. ba-li-na.
Oruru Rs.8: G[AM.p]u-hu-[mi]n-nu NITÁ.lg MUNUS.lg.na *seinen männlichen und weiblichen Kindern.*

ni-tar-na – lies ni-kut-na

ni-taš aE – s. den Eigennamen d.sîn(XXX).ni-taš

ni-t[i]-k[i]-x aus einem wohl aE Beschwörungstext aus Mesopotamien.
Inc. 70 H:9: ki-ri-ri-ši ni-t[i]-k[i]-x pi-tu-gu-h.

d.ni-tu-ti-ir aE Gottheit.
Hita 2 II:8.

nu in aE Strichschrift (AiFF 1969, 26), Zeichen noch nicht sicher entziffert, bisher bloße Vermutung; trifft die Lesung zu, dann Bedeutung *du*.
KutI Q.

nu mE, nE, achE *du; dir, dich.*
ShuN 28 A:27: nu un táh-ha-an-ta *du halfst mir*. KutN 29:5 und 30:5: li-ma nu te-la-ak-ni *[mein Werk] möge als Gabe dir dargebracht sein!* ShI 32:5. 35:19. 36:8. 40:25. 43:6. 45 V:1: nu un ra-at-ni *mögest du mich nähren!* 53 II:6: nu ú te-en-ti *sei du mir gnädig!* 54 I:87 und II:15: nu ú gi-el-la-ti *du gebiete mir!* 54 I:88: nu ú-un tal-l[i-ra]-ar-ra *du schreibst mir vor*. 54 I:100: nu uk-ku ku-ni-en *durch dich geschehe es!* Noch weitere Belege in Inschriften Šilhak-Inšušinaks. Inc. Se B:15: mu-ru-un nu la-h-ti-ma-ak da *auch wurde die Erde von dir auch verwüstet(?)*. ShuN II. 72:14: e d.in-su-uš-na-ak na-pír.ú-ri nu šil-ha-an-du-ú *o Inšušinak, du mein Gott, du bist ein Stärkender(?)*. DB 55:63: v.nu v.LUGÀL v.ak-qa me-iš-ši-in šà-ni-ik-ti *du, der (du) nachmals König sein wirst*, ap. tuvam ka x[šāyaϑya ha]ya aparam ahahi, bab. man-nu at-ta LUGAL šá ár-ki-ia [tel]-la-a. 60:73.75. Noch weitere Belege in DB. – Mit Det.hh: PF 1792:8. 1849:9. 1850:7. 1851:9. 1860:7.8.18. 2070:5: hh.nu ik-ki *zu dir*. PFa 28:8. Fort. 5348:6. 11025:8. PT 25:11: hh.nu šá-ra-man-na *dir unterstellt*. 28:5: KÙ.BABBAR.lg hh.nu ik-qa-na hu-be-ma-mar ap id-du *von dem Silber bei dir, von dem gib ihnen!* Belege in PT in Auswahl.

nu mE, achE Getreideart, vermutlich *Gerste*, fast ausnahmslos ŠE.BAR bzw. ŠE.BAR.lg geschrieben.
N.asu 16:15: 60 QA nu *60 Maß Gerste(?)* (als Opfergabe für die Bronze-Statue der Königin Napir-asu). PF 92:2: $20^1/_2$ ZÍD.DA.lg GIŠ.nu(?) GIŠ.ik-ri-ma hh.ak-ru-ru ul-la-iš-da *205 Maß Gerstenmehl hat Akruru geliefert.*

—nu achE Genitivaffix anstelle des regulären –na.
PF 586:2: 40 GIŠ.ir-du-ba-um NUMUN.lg A.lg.nu ha-du-qa *40 Artaben [Gerste] als Saatgut von bewässertem [Land] geerntet*. 1018:9: d.ITU.lg d.zí-ik-li-nu *des Monats Zikli*. 1134:12 und 1335:13: d.ITU.lg ši-ba-ri-nu *des Monats Šibari*. Fort. 1801:3.

nu-áš – gehört wohl eingegliedert in d.da-u-šá-an.nu-áš.na (PF 766:4/5), vgl. Koch, Rel.Verh. 54.

h.nu-ba Ortsname in der Persis (Bezirk IV).
PF 2003:2. Fort. 8944:11.

hh.nu-bar-ti-be-ul – verschrieben statt hh.nu-ut-ti-be-ul (erkannt von J.A. Delaunay, StIr 5, 1976, 23), s.d.
PF 1275:3/4.

nu-be-pi-ib-ba(?) nE
S 82:3: 1 ap-ti ... nu-be-pi-ib-ba(?) *ein Köcher ... nach Art der Leute von Nibe(?)*; es könnte sich aber auch um eine nE Berufsbezeichnung im Plural handeln. V. Scheil (Mém. 9, 1907, 71) las das letzte Zeichen nicht –ba, sondern –ú.

hh.nu-da dürfte hh.nu da *dir auch* zu lesen sein.
PF 1960:13. Fort. 2855:10. 11469:12.

nu-da-nu-iš = ap. *nidānya– *Depot, Niederlage* (Sprachgut, 1975, 175), von Cameron (1948, 117) richtig als "storeroom" übersetzt, von I. Gershevitch (Asia Major 2, 1951-1952, 143) zu altind. nidhāna– *niederlegen* gestellt. S.a. h.nu-da-nu-ya-iš.
PT 19:6. 21:6/7. 56:7. 1963-11:7.

h.nu-da-nu-ya-iš – s. das voraufgehende Stichwort.
Fort. 6086:4/5: hh.kur-taš h.nu-da-nu-ya-iš *Lagerarbeiter* (pl.).

hh.nu-du-ma-pír N.pr.m. achE. Hallock (Nachlaß) las °-ma-tam$_5$.
Fort. 8952:25 (Priester, opferte Schafe).

nu-gá N.pr.m. aE
Mém. 14, 1913, 62, Nr. 1 III:5.

LÚ.nu-gu-hu nE Ortsname *Bewohner von Nuguhu* in dem nA Brief ABL 1000:6. Der Ort erscheint in einer Aufzählung zwischen Hilim und Pillat einerseits, Išian und Lakabru andrerseits. Nach M. Dietrich (AOAT 7, 1970, 105) war es eine Stadt im Nördlichen Meerland. R. Zadok (AfO 28, 1981-1982, 136a) betrachtet den Ortsnamen eher als Stammesbezeichnung.

nu-hal-mi-na nE, offenbar ein Kleidungsstück, vielleicht *Kopftuch*(?).
S 154:11: 1 lik-ki-na li-man-na 1 tuk-li li-man-na 1 ku-uk-tu$_4$ li-man-na 1 nu-hal-mi-na kar-su-[qa] *ein Hemd(?) aus Leinwand(?), ein Gewand aus Leinwand(?), ein Überwurf aus Leinwand(?), ein farbiges Kopftuch(?)*; auf den Flachbildern zu Persepolis tragen alle Elamer eine Art Mitra in Gestalt eines seilartig gewickelten Bandes um den Kopf; vielleicht meint das Stichwort diese Kopfbedeckung.

nu-h-hu nE *wir pflegten, behandelten pfleglich*(?); König (1965, 161): "wir haben verfügt."
Hanne 76:3: [v.d.ma]-áš(?)-ti-na-h-pi uk-ra nu-h-hu *den Maštinahpi(?) als einen Überlegenen(?) behandelten wir pfleglich(?).* 76 A:7: uk-ra nu-h-[hu].

nu-h-ni nE *ich möchte pflegen, behandeln!*; vgl. nu-iš-da.
Nin 15:8: [.....] ap nu-h-ni ap-u[n....] *ich möchte sie pflegen, ihnen ...*

h.nu-h-tar-ra nE *der aus Nihtar*, geogr. Bezeichnung.
S 68:6: d.tab-tab-ba(?) h.nu-h-tar-ra *(Gott) Taptapa(?) aus Nihtar.*

nu-ib-ba achE *das gleiche*, anscheinend im Sinne von *die andere Hälfte*, s. die nachfolgenden Stichwörter. Hallock (Nachlaß) deutet in-nu-ib-ba als i nu-ib-ba oder hi nu-ib-ba, wohl zu Recht.
Fort. 9192:13: PAP 12 d.ITU.lg.na ap du-nu-qa in nu-ib-ba *für insgesamt 12 Monate ist es* [ein bestimmtes Nahrungsmittel, Hallock (Nachlaß) vermutet Sesam, Täfelchen am Anfang unleserlich] *ihnen gegeben worden – dies als zweite Hälfte(?).*

nu-ib-ba-ak achE *Gleiches, Entsprechendes*; s.a. nu-ib-ba, nu-ib-ba-ik und nE ni-ib-ba-[ak], das V. Scheil schon 1904 erkannte.

DB 59:72: hu-pi-be-na hi nu-ib-ba-ak in-ni hu-ud-da-ak *von ihnen [den früheren Königen] wurde etwas diesem Gleiches nicht getan*, ap. avai-šām avā nai asti krtam, bab. mam-ma ia-a-nu šá i-te-pu-šú ma-la a-na-ku e-te-pu-šú; Hallock (1969, 739): ""thus" (lit. pps. "[anything] corresponding to it")".

nu-ib-ba-ik achE *das gleiche; Entsprechendes*, hier im Sinne von *die andere Hälfte*, wie Hallock (s.u.) gesehen hat; s. unter nu-ib-ba-ak.
PF 1034:14: [Arbeiter hatten Gerste erhalten] gal pír-nu-ib-ba-ik du-iš-da hi nu-ib-ba-ik GIŠ.tar-mu.lg du-man-ba *sie haben sie als ihre halbe Verpflegung bekommen; das dem gleiche erhalten sie als Mischgetreide*; Hallock (1969, 300): "They received (it as) half (of the) rations. Correspon-ding(?) to it (i.e. for the remaining half of the rations) they are receiving tarmu (grain)". In 1035:15 wird tatsächlich die andere Hälfte angewiesen. 1070:13/14.

nu-ik-du wahrscheinlich ap., Bezeichnung einer Cerealienart, vielleicht *Sesam*(?); die elam. Entsprechung könnte i-tur, hi-tur sein.
PF 1147:1/2: 34 Arbeiter erhielten für den Zeitraum von 6 Monaten jeder ein Maß (= 0,97 Liter) nu-ik-du. Fort. 8337:1/2: nu-ik-du-iš; diese Schreibung deutet auf ein ap. Wort, an das die Elamer mit Vorliebe ein -š anhängten. Nach diesem Beleg erhielten 125 Arbeiterinnen für drei Monate 225 Maß, also wiederum ein sechstel Maß je Monat je Person. Beidemale waren die ausgebenden Beamten gemäß anderer PF-Belege Cerealienverwalter. In beiden Fällen war das Ausgegebene eine Gratifikation, also geschätzt.

nu-ik-kás-su-um-me achE Ableitung aus bab. nikassu *Abrechnung* (so Hallock, Nachlaß: "reckoning").
Fort. 2855:11: an-qa hh.nu da ha-ni-en-da nu-ik(?)-kás-su(?)-um-me a-nu hu-ut-tan-ti *jetzt, wenn es auch dir so recht ist, mache die Abrechnung (noch) nicht!*

hh.nu-ik-mar achE *von dir her*.
PFa 28:11: an-qa h.tup-pi hh.nu-ik-mar hh.bar-na-qa-ik ti-ib-be da-an-da *wenn du das Täfelchen von dir her zu Farnaka hinschickst.*

hh.nu(?)-ik-ra-ak(?)-qa(?)-an Ortsname in der Persis; Hallock (Nachlaß) erwog für das vorletzte Zeichen fragend -da. An sich würde man an *Tigraka denken(?).
Fort. 8931:35/36.

h.nu-ik-šá-ma Ortsname in der Persis (Bezirk IV), wohl ap.
PF 1906:2/3. 2084:8. Fort. 9057:39.45°.

v.nu-in achE *dich, dir*; s.a. nu-un.
DB 60:75: d.u-ra-maš-da v.nu-in qa-ni-iš-ni *Ahuramazdāh möge dir nahestehen! (dir Freund sein!)*, ap. ahuramazdāh ϑvām δauštā biyā, bab. d.ú-ra-ma-[az]-da lu-sa-ad-di-id-ka lu ma-a-du li-ra-[']-am-ka. 61:76: d.u-ra-maš-da v.nu-in hal-pi-iš-ni *Ahuramazdāh soll dich schlagen!* 66:86. 67:88. DNb 9:37: [ap-pa] si-ri-ma v.nu-in ti-ri-in *was dir ins Ohr gesagt wird*. PF 1858:5: ap-pu-qa hh.ú hh.nu-in tur-ri-ya "formerly I addressed you" (Hallock, 1969, 511). PT 15:8: hh.nu-in šá-ra-ma *dir unterstellt*; Cameron (1948, 160): "(for whom) you are responsible". Ebenso 49:8, 68:6 und 68a:8.

f.nu-ip-[....] N.pr.fem. nE
S 31:9.

h.nu-ip-iš-taš = ap. *nipišta- *der beschriftete [Ort]*, Ortsname in der Persis (Bezirk III), wohl = heute Naqš-e Rostam bei Persepolis (Or. 39, 1970, 425 f.; I. Gershevitch, TPS 1969, 177 f.; Koch hat Zweifel an dieser Zuweisung); s.a. h.nu-ip-pi-iš-da, h.nu-ip-pi-iš-taš, h.nu-pi-iš-taš, h.nu-pi-iš-da.
PF 148:5/6.

h.nu-ip-pi-iš-da – s. das voraufgehende Stichwort.
Fort. 1348:6/7. 8280:5/6.

h.nu-ip-pi-iš-taš – s. die voraufgehenden Stichwörter.
PF 146:6/7. 147:6/7. Fort. 959-3:6/7. 2872:6/7. 2959:5/6. 8368:5/6. 9360:5/6.

nu-ir-tam$_5$-[....] achE
PF 2070:32: [im 18. Jahr des Darius, erster Monat] 21-na nu-ir-tam$_5$-[...]; Hallock (1969, 641): "21st (day?) ..."

nu-iš-da achE *er hat behandelt, gepflegt.*
PF 775:8/9: [N hatte 20 Maß Sauerwein erhalten] 1 ME UDU.NITÁ.lg hh.LUGÀL.na qa-ri-iz-za--qa ha nu-iš-da *hundert Stück Kleinvieh, räudige [Tiere], hat er damit behandelt.* 795:9: [N hatte 5 Maß Öl erhalten] ba-ba.MIN ha nu-iš-da *Kleinvieh hat er damit gepflegt.* Fort. 8801:6/7: 7 GIŠ.BÁN.lg ZÍD.DA.lg ... hh.ki-ši-ya hi-še be-ul 22-me-ma ha nu-iš-da *70 Maß Mehl ... hat einer namens Kišiya im 22.Jahr [des Darius] hier zu einer Pflegebehandlung(?) verwendet.*

hh.nu-iš-du(?)-pi-iš ap. Berufsbezeichnung.
Fort. 607-1:6/7: 3 hh.LÚ.[lg ráb]-ba-ip hh.nu-i[š-du-pi]-iš tam$_5$-nu-ya-m[a(?)] *drei Mann, Gefangene (= Zwangsarbeiter), [von Beruf] ....* 4953:5/6: 3 hh.ku[r-za]p ráb-ba-ip h.nu-i[š-d]u-pi-iš da-man-nu-y[a-ma(?)]; dieser Beleg könnte dafür sprechen, daß es sich bei unserem Stichwort um einen Ortsnamen handelt, dann wäre das Det. hh. im ersten Beleg ein Schreibfehler (Koch).

nu-iš-gi-e-ma achE *für seine Obhut, zur Verwahrung durch ihn*; s.a. nu-iš-gi-ma.
PFa 33:11°.17; R.T. Hallock (DAFI 8, 1978, 136): "(for) N to keep".

nu-iš-gi-ir-ra *Hüter, Wart* – s. a-ráš.nu-iš-gi-ir-ra und unter nu-iš-ki-ra

nu-iš-gi-iš achE *hüte!, nimm in Acht!*; Hallock (1969, 739b): "guard!"
DB 55:64: [ti-ut-ki-um-me]-mar šil-la-qa du-in nu-iš-gi-iš *vor der Lüge gar sehr dich selbst hüte!*, ap. hačā draugā daršam patipayaxva, bab. la-pa-ni pir-ṣa-a-tú lu ma-a-du ú-ṣur ra-man-ka.

nu-iš-gi-iš-ni achE *er möge bewahren, behüten, beschützen!*; s.a. ni-iš-ki-iš-ni.
DPf 3:20. DNa 5:42: d.u-ra-maš-da v.ú-un nu-iš-gi-iš-ni *möge Ahuramazdāh mich schützen!*, ap. [mā]m ahuramazdāh pātu, bab. ana-ku d.a-ḫu-ur-ma-az-da-' li-iṣ-ṣur-an-ni. DSf 4:50. DSz 4:56 und mehrfach in Darius- und Xerxes-Inschriften.

nu-iš-gi-ma achE *zum Aufbewahren*, s.a. nu-iš-gi-e-ma, gleichbedeutend mit nu-iš-gi-ma-ak; Hallock (1969, 114): "(It is) to be kept".
PF 146:9/10. 147:9. 148:7°/8. PFa 33:25.30.38.48. Fort. 1348:8: [Sesam] GIŠ.tin-taš-ma nu-iš--gi-ma *im Schuppen(?) aufzubewahren.* 2872:7/8. 2936:7/8. 2959:8. 9360:8° und öfter.

nu-iš-gi-ma-ak achE *zum Aufbewahren, um aufbewahrt zu werden*; Hallock (JNES 18, 1959, 14): "is to be (enduringly) kept". S.a. das voraufgehende Stichwort.
F 144:7°/8. 145:7/8: [Feigen] h.ba-ra-iš-ba h.bar-te-taš-ma nu-iš-gi-ma-ak *sind in der Domäne Bārāspa aufzubewahren.* 158:6/7. Fort. 5504:8. 10612:8/9.

nu-iš-gi-man-pi achE *sie sind Aufbewahrende*; Hallock (1969, 739b): "they are guarding."
Fort. 2512:9 (Hallock a.O.).

nu-iš-ki-ib-ba *Hüter, Wärter* (pl.) – s. hh.ap-pi.nu-iš-ki-ib-ba

nu-iš-ki-ip *Hüter, Wärter* (pl.) – s. h.bar-te-taš.nu-iš-ki-ip, h.e-el.nu-<iš>-ki-ip, hh.qa-ap.nu-iš-ki-ip, gal.nu-iš-ki-ip, GIŠ.qa-ru-kur.hh.nu-iš-ki-ip, h.ki-iš.nu-iš-ki-ip, GIŠ.GIŠ.lg.nu-iš-ki-ip, h.KÙ.GI.lg.nu-iš-ki-ip, h.hal-mar-ráš.nu-iš-ki-ip, h.hal-mar-ri-iš.nu-iš-ki-ip, [GIŠ].ra-ši.nu-iš-ki-ip, hh.šu-ib-maš.nu-iš-ki-ip, h.šu-ma-ir.hh.nu-iš-ki-ip, GIŠ.ú-sa.nu-iš-ki-ip, GIŠ.zip-pi-iš.nu-iš-ki-ip.

nu-iš-ki-ra *Hüter, Wart* – s. hh.at-na.nu-iš-ki-ra, ba-is.KI.MIN.[nu-i]š-ki-ra, h.ba-lu-um.nu-iš-ki-ra, h.tar-qa(?).nu-iš-ki-ra, h.e-el.nu-iš-ki-ra, hh.qa-ap.nu-iš-ki-ra, h.GUD.lg.nu-iš-ki-ra, h.kur-za-i[p].nu-iš-ki-ra, GIŠ.hu-sa.nu-iš-ki-ra, MUŠEN.lg.nu-iš-ki-ra, d.na-an.hh.nu-iš-ki-ra.

h.nu-iš-su-[...] Ortsname in der Persis.
Fort. 8913:9.

h.nu-iš-šá-ya Ortsname, Nisāya in Medien; s.a. h.nu-šá-ya in Persien.
DB 13:44.

nu-kaš vermutlich *er segnete, betreute* o.ä., im nA ni-gaš, ni-ga-áš geschrieben, was die elamische Aussprache wiedergibt; Belege in den Eigennamen DINGIR.GAL.nu-kaš, hw.ku-tur.nu-kaš, hw.hu-ban.nu-kaš, v.d.IGI.DU.ú.nu-kaš, hw.mar-du.nu-kaš (falls nicht ein altiranischer Name vorliegt), v.d.ši-mut.ú.nu-kaš, hw.u[m-ban.nu]-kaš, hw.ú-nu-kaš, f.ú-pu.nu-kaš, f.ú-pu-ú.nu-kaš.

nu-ku nE, achE *wir; uns*, gesprochen niku.
ShuN II. 74:22: ti-it nu-ku táh-ha-áš *einen Bericht sandte er uns*; (König, 1965, 151, las ti-it-nu-ku, das er als "Hekatombe" deutete). DB 3:5: hu-h-be in-tuk-ki-me v.nu-ku v.NUMUN.lg v.ha-ak-[qa-man-nu]-ši-ya ti-ri-ma-nu-un *deswegen nennen wir uns das achämenidische Geschlecht*, ap. [ava]hya-rādi vayam haxāmanišiyā ϑanhyāmahi, bab. a-na lìb-bi a-ga-a [NUMUN šá] a-ḫa-ma-ni-iš-ši.MEŠ a-ni-ni ni-qab-bi. 4:8. DBa 3:6/7. 4:10. PF 1957:38: in-ni hh.nu-ku du-na-iš *er gab uns nicht*; Hallock (1969, 565): "[he] did not give us". 1995:9. 1997:25. 2070:4. 2071:10.26. Fort. 8975:5: hh.nu-ku mi-ul-li ha-pi-ma-nu-un *wir befragen sie hochnotpeinlich* (wörtlich *wir pressen ihren Saft aus*). 9021:22: mu-ši-in hi .... hh.nu-ku du-nu-iš *diese Abrechnung ... gab er uns.* Öfter in Fort.

nu-ku-na nE *als Gottesgabe*(?); s.a. nu-uk-ku-na und unter nu-ku-un. A.H. Sayce (Actes du sixieme Congrès, 1885, 699) deutete das Stichwort als "of us", d.h. als Genitiv von niku, und König (1965, 162) folgte ihm darin.
Hanne 76:9-10: nu-ku-na kut-tin-ni ba-at-in-pi [tak]-ni(?) nu-ku-na kut-tin-ti *als Gottesgabe möge sich dein Schutz(?) herabsenken(?), als Gottesgabe schütze du!*

h.nu-kur-ra-an anscheinend Name eines Bezirkes in der Persis mit dem Dorf h.kán-sa-an (Bezirk V).
PF 1857:11.

h.nu-kur-ru-iš Ortsname in der Persis, vermutlich ap. Identisch mit dem voraufgehenden?
Fort. 9027:24.

h.nu-ku-sa-an-ti-iš Ortsname in der Persis (Bezirk II), wohl = ap. nikuϑandaya– (Sprachgut, 1975, 175 f.); s.a. h.nu-ku-sa-an-[t]i-ya.
PF 1002:4/5.

h.nu-ku-sa-an-[t]i-ya – s. das voraufgehende Stichwort.
Fort. 9357:4/5.

hh.nu-ku-ud-da N.pr.m., wohl achE.
Fort. 475-2:38.40.42. 9175:2/3°.

nu-ku-un mE = nuku mit folgendem in, das durch Vokalharmonie zu un wurde = *Gottesgabe es (ihn)*; s.a. nu-uk-ku und unter nu-ku-na; König (1965, 151 Anm. 5 und 123 Anm. 10): "Hekatombe, Opferherde".
ShI 54 I:76: ri-e i nu-ku-un hi-iš-ki me-ru-uk-na *diese Erntefrüchte(?) mögen als Gottesgabe in Fülle geweiht werden!* I:77: ku-ú-ri nu-ku-un hi-iš-ki ku-ru-uk-na hu-te-e nu-ku-un hi-iš-ki ku-un--ti-ig-gi-e du-ù-hu-ma ku-ki-iš-na *Wonne(?) als Gottesgabe möge in Fülle bewahrt bleiben! Seinen Weg als Gottesgabe(?) in Fülle möge er zu seinen eigenen Ehren(?) behüten!* I:78: áš te-en-ta-ar nu-ku-un hi-iš-ki ha-ti du-hu-ma ni-iš-gi-iš-na *üppiges Vieh möge er als Gottesgabe in Fülle mit der ihm eigenen Liebe behüten!* (im einzelnen unsicher).

nu-ku-ur nE *uns er* (niku.r).
ShuN II 74:27: ti-it nu-ku-ur táh-ha-an-ra *nachdem er uns einen Bericht geschickt hatte.*

nu-li-ip achE Berufsbezeichnung im Plural, vielleicht *Müllerknechte*(?).
Fort. 4936:3/4: [909 Maß Mehl] nu-li-ip ti(?)-ba hh.ba-qa-ba-na hu-ma-iš hu-ma-nu-iš h.da-ab--da-um hi-še *nahm Bagapāna in Gegenwart der Müllerknechte(?) in dem Dorfe namens Tāftam an sich* (Ende des Täfelchens; das Verb hu-ma-iš deutet auf ein eigenmächtiges Vorgehen des Mehl-Nehmenden, zu dem er vielleicht nicht befugt war; die nilip erscheinen in dem Täfelchen als Zeugen des Vorganges).

hh.nu-ma N.pr.m. = ap. *nava– (Sprachgut, 1975, 175, nach M. Mayrhofer).
PF 1943:34.

nu-ma-kaš vielleicht = ap. *naxvaka– *Garnspinner* (Sprachgut, 1975, 172), unsicher; in allen Fällen handelt es sich um Fremdarbeiter (Koch); s.a. nu-ma-kaš-be, nu-ma-qa-ip.
PF 1946:13: hh.kur-taš hh.tar-mi-ra-ip nu-ma-kaš *Arbeiter, Lyker, Garnspinner(?).* 1947:59.62.72.

nu-ma-kaš-be achE Plural zum voraufgehenden ap. Stichwort.
PF 1224:9: f.ya-u-na-ip nu-ma-kaš-be *ionische Garnspinnerinnen(?).*

nu-man nE
Inc. Sf 7: [....] kaš(?)-qa nu-man ri-pi-iš ir-[....].

hh.nu-ma-qa-ip achE pl. zu vermutlich ap. *naxvaka– *Garnspinner*, s. unter nu-ma-kaš.
PF 1842:5/6. 1843:5(ohne Det.). 1844:5/6(ohne Det.) – in allen drei Belegen handelt es sich um Syrer, wobei die Frauen eineinhalbmal so zahlreich sind als die Männer. Fort. 2108:5 (49 syrische Arbeiter, davon 4 Männer, 29 Frauen, der Rest Kinder). 5074:3/4 (Lyker). 5298:5/6 (Kappadokier).

h.nu-mar-ba Ortsname in der Persis (Bezirk II).
PF 1117:7.

nu-ma-u-maš = ap. *navahva– n. *Neuntel* (nach I. Gershevitch bei G.G. Cameron, JNES 24, 1965, 183 f.; vgl. auch Sprachgut, 1975, 175).
PT 22:4.

nu-me aE Gottheit.
Sum.-aE Beschwörungstexte aus Mesopotamien bei J. van Dijk (1982, 102): Iraq 38, 62:5: nu-me la-h *durch [die Gottheit] Nume drang ich voran(?).* YOS 11, 87:2: d.nu-me la-[h].

f.nu-me.ne-ru-uš N.pr.fem. aE (Kassitenzeit Elams).
Inc. Sa:6.

hh.nu-mi achE *ihr, euch*; Hallock (1969, 738b): “"you“, nom. and dat. pl.”
PF 1858:16: hh.nu-mi h.ha-mi hu-ud-da-iš *ihr dort machet (= erledigt die Sache)!* (voraus geht die Aufforderung, ein Buchhalter solle entsandt werden); Hallock (1969, 511): “Do you make (i.e. accommodate him?) there”. 2071:11: ap-pa hh.šu-ma-ma hh.nu-mi [ti-ri-man]-ra hube a-nu hu-ut-tam$_5$-ti *was Šumama euch sagt* [? – vielleicht: še-ra-man-ra *befiehlt?*], *das tut nicht!* 2071:18.20.21(?). 2084:24. PFa 27:14. Fort. 969-1:11. 1472:11 (auf zwei Personen bezogen, also *ihr beide*).

nu-mi-ni nE *von dir(?).*
S add. 3:5: N t[e-el]-te-en-ni 40 KÙ.[BABBAR.lg] nu-mi-ni ha-du-[....].

hh.nu-mi-ud-da N.pr.m. = ap. *nivita– (Sprachgut, 1975, 177).
Hallock bei I. Gershevitch (TPS 1969, 192).

NUMUN.lg = akkad. zēru *Same, Geschlecht*; elam. ba-ar, pa-ar.
AHamI 89:8 (Kontext zerstört). Oruru Rs.23: [ak-qa] ... NUMUN.lg [a]-ráš nu-ti-man-ra *wer Saatgut in der Intendantur aufbewahrt.* DB 3:5: v.NUMUN.lg *Geschlecht, Sippe*, häufig in DB. PF 233:1: NUMUN.lg nu-ti-qa *ist als Saatgut aufbewahrt worden*, häufig in PFT. In Fort. 1386:6 gibt das Stichwort sogar *Körnerfutter* wieder (für Geflügel).

NUMUN.lg.e sum.-nE *sein Same, Geschlecht.*
Oruru Rs.30: [in einer Fluchformel] NUMUN.lg.e ni(?)-gi(?)-da(?)-in *dessen Geschlecht werde ausgerottet!(?)*

v.NUMUN.lg.mi sum.-ap. *mein Geschlecht, meine Sippe*; die Endung gibt wohl ap. –mai *mein* wieder.
DB 63:80: [in]-ni v.ú a-ak in-ni v.NUMUN.lg.mi *weder ich noch meine Sippe*, ap. [nai a]δa[m ma]i-mai tauhmā, bab. ul a-na-ku ul NUMUN-ia.

v.NUMUN.lg.ni sum.-achE *dein Geschlecht, deine Sippe.*
DB 61:76.

nu-mu-un mE *euch*, so schon Hüsing, Quellen (1916) 49.
UntN 15:10: [mein Werk] li-na nu-mu-un te-la-ak-ni *sei als Gabe euch dargebracht!* ShI 47:70 und 90: mu-h-du nu-mu-un ku-ul-la-h *opfernd rief ich euch an.*

hh.nu-na-ak-qa N.pr.m. = ap. *ninäka– (Sprachgut, 1975, 176).
Fort. 9020:1.

d.NUN.ABZU sum. Gottheit in einem sum.-aE Beschwörungstext aus Mesopotamien bei J. van Dijk (1982, 102).
YOS 11, 87:3: d.nu-me la-[h] d.NUN.ABZU l[a-h] d.hu-úh [la-h].

d.NUN.LUGÀL Name einer mE Gottheit, mit König (1965, 48 Anm. 10) wohl die sumerische Schreibung für elamisch d.zu-un-ki-ir ri-ša-ar-ra *Großkönig* als Gottesbezeichnung; NUN = akkad. rubû *Fürst*, LUGÀL = akkad. šarru *König.*
UntN 9 Ib:4 (zweimal).

nu-nu N.pr.m. aE(?) in altakkad. Überlieferung aus Kish.
I.J. Gelb, MAD V, 1970, Nr. 91:1 (Schülertäfelchen).

nu-nu-a' Ortsname Ninive; auffällig ist das Fehlen eines Det.h.
Nin 5:16.

hw.nu-nu-hu-[be(?)] nE *die Niniviter.*
Nin 10:20.

hh.nu-nu-qa N.pr.m. achE
Fort. 2850:5/6.

nu-nu-ú-a N.pr.m. akkad.-aE, wohl *der Niniviter.*
S.jur. 403:3.7.

hh.nu-nu-ud-da N.pr.m.
PF 1946:79.

hh.nu-pa(?)-tin(?)-da N.pr.m.
Fort. 2648:2/3.

h.nu-pi-iš-da Ortsname in der Persis, s. unter h.nu-ip-iš-taš.
Fort. 10668:3. PT 9:9°.

h.nu-pi-iš-taš – s. das voraufgehende Stichwort.
PF 28:3/4 und 29:2 ohne Det. 781:8. 973:4. 1009:5. 1124:3. Fort. 2724:3/4(Det.hh, wohl versehentlich). 4427:6. 9063:4.

nu-pu-uk mE *es wurde verschleppt*(?) (ZA 50, 1952, 252).
ShI 51 IV:13: hu-ut.lg qa-ri-i[n-taš-ši]-ip a-ak pu-hu ru-h[u] su-gìr qa-ri-in-taš-ir-ra-me a-ak ri-ti-be tu-ur-be-ip a-ak ah-be nu-pu-uk a-ak hal-sa-ak *das Werk der Leute von Karintaš und der Erbsohn des Königs von Karintaš und seine Gattinnen und Kebsen und seine Sippe wurden verschleppt(? heimgesucht?) und vertrieben.*

nu-qa-mi achE *unser.*
DB 3:6: v.NUMUN.lg v.nu-qa-mi *unser Geschlecht (unsere Sippe)*, ap. hayā ahmāxam tauhmā, bab. NUMUN-ú-ni. Ebenso DBa 3:8, ähnlich DB 10:22/23, 12:34, 13:38, 14:47°. 14:53: h.ul-hi.lg v.nu-qa-mi *unser (Königs-)Haus*, ap. viϑam tayām ahmāxam, bab. É at-tu-nu. Ebenso 14:54. DBa 8. PF 1855:7/8: h.ul-hi.lg hh.nu-qa-mi.hu-mar *aus unserem Palast*; Hallock (1969, 509): "from our estate". 1857:5/6: h.ti-ud-da hh.nu-qa-mi-ma *in unserer Burg.* 1858:7: hh.ki-ir hh.ak--qa-ya-iš h.nu-qa-mi *einer unserer Kollegen.* 2084:23: mu-ši-in hh.nu-qa-mi *unsere Abrechnung.*

nu-qa-qa – s. den Eigennamen hw.ú-nu-qa-qa

hh.nu-qa-u-da N.pr.m., vielleicht = ap. *nigauδa- (Sprachgut, 1975, 175).
PF 1503:2.

nu-ri-ri N.pr.m. wohl aE Koseform zu einem akkad. Kurznamen aus ì-lí.nu-ri *mein Gott ist mein Licht*; R. Zadok (BzN 18, 1983, 104): zu nur.
Mém. 10, 1908, Nr. 104:Rs.15. Mém. 18, 1927, Nr. 136:6. 139:Rs.4'. 171:13. 175:4. 180:Rs.I:13. 181 V:7. 189:3. S.jur. 41:14. 42:2.11. Neun weitere Belege in S.jur. Rollsiegel aus Čoġā Gāvāné bei Šahābād (Gegend von Kermān), 1971 gefunden: se-mi-tum, Tochter des nu-ri-ri (P. Amiet – M. Lambert, RA 67, 1973, 158).

nu-ri-ù-ti N.pr.fem.(?) akkad. nūrī *mein Licht* mit aE Koseform auf -ū, weiblich akkadisiert (Genitiv).
S.jur. 121:2.

h.nu-si-qa N.pr.m. = ap. *niϑika-.
Fort. 9000:18. 9015:31. 9028:22 (unsichere Lesung).

d.Nusku - s. d.PA.TÚG

d.nu-šá-an.lg = akkad. Nisannu, erster Monat.
YBC 16813:7: be-ul 15-um-me-na d.ITU.lg d.nu-šá-an.lg *15. Jahr [des Darius = 507 v.Chr.], Monat Nisan* (Lesung nach der Zeichnung, die M.W. Stolper uns freundlicherweise zur Verfügung stellte).

nu-šá-qa-ma-qa = ap. *nišakavaka- *mit niederem Höcker* (von Kamelen gesagt) (Sprachgut, 1975, 176, nach I. Gershevitch).
PF 1957:7.

h.nu-šá-ya Ortsname in der Persis (Bezirk I); vgl. h.nu-iš-šá-ya in Medien.
PF 1844:7.

nu(?)-ši - lies vorläufig ši(?)-ši

nu-šu - s. hi-nu-šu

nu-tam$_5$-maš = ap. *nitama- *von geringster Qualität*, nach I. Gershevitch (bei Hallock, 1969, 63); s.a. nu-ut-tam$_5$-ma und den Eigennamen hh.nu-ut-ti-ma.
PF 1977:7. Fort. 8994:7. 8999:9.

nu-tan-nu-áš = ap. *nitanya- *Viehhof* (Sprachgut, 1975, 176, nach D. Weber); s.a. nu-tan-nu-iš, nu-tan-nu-ya, nu-tan-nu-ya-áš, nu-tan-nu-ya-iš, nu-tan-ya-áš.
PF 1721:13/14: PAP 60 ti-ut-pi nu-tan-nu-áš *insgesamt 60 Junghühner im Viehhof*; Hallock (1969, 172): "A total (of) 60 chicks (in) the stockyard". Fort. 3125:11. 8998:11.

nu-tan-nu-iš - s. das voraufgehende Stichwort.
Fort. 8966:32°.51: mu-ši-in hi ANŠE.lg.na nu-tan-nu-iš-na h.ba-ir-ni-iš *dies ist die Abrechnung über Esel im Viehhof zu Parniya.* 8997:1.26.51(Eselgestüt). 8998:1/2(Rindergestüt).

nu-tan-nu-ya - s. das vorvorige Stichwort.
PF 2012:1. 2014:16. Fort. 9040:1°/2.

hh.nu-tan-nu-ya N.pr.m. = ap. nitanya- (Sprachgut, 1975, 176); s.a. hh.nu-ti-nu-ya; J.A. Delaunay (StIr 5, 1976, 22 f.): "A l'évidence, le juif ou judéo-babylonien Nətan-Yah"; die elamische Form komme wahrscheinlich nicht unmittelbar aus dem Aramäischen, sondern über das babylonische Zwischenglied Natūnu (Natūn + Yah: "Don de Yah"). Nach E. Lipiński (AAntH 25, 1977, 107 f.) handelt es sich um das wohlbekannte jüdische Hypokoristikon ntnyh; aber das elam. Zeichen nu gibt außer nu stets den Laut ni wieder, nie na; Har-mi-nu als scheinbare Ausnahme meint ap. Arminya, nicht Armina. So erscheint eine Lesung Nataniya unbegründet.
PF 1827:13. 1945:16. PT 2:23 (nach Cameron's Kollation). 9:21. 1963-19:27/28.

nu-tan-nu-ya-áš = ap. *nitanya- *Viehhof*; s. unter nu-tan-nu-áš. Hallock (1969, 97): "(at) the stockyard".
PF 58:6/7. 74:10: nu-tan-nu-ya-áš-na *im Viehhof*. 2009:1.14. 2013:12/13.24/25.36/37.49/50. Fort. 579-4:6. 3336:5/6. 8621:9. 9006:2. 9190:10/11. 10470:1. 10786:3.

hh.nu-tan-nu-ya-ip = ap. *nitanya- *zum Viehhof gehörig* mit achE Pluralendung, also *Viehhofleute*; Hallock (1969, 739b): "pertaining to the stockyard".
PF 1008:2/3: hh.kur-taš hh.n[u]-tan-nu-ya-ip "stockyard workers" (Hallock, 1969, 292). 1142:5. Fort. 8344:3/4(Det.h).

nu-tan-nu-ya-iš = ap. *nitanya- *Viehhof*, s. unter nu-tan-nu-áš.
PF 73:3/4. 848:3: hh.kur-taš hh.nu-tan-nu-ya-iš "stockyard workers" (Hallock, 1969, 244). 2013: 1/2. 2085:1. Fort. 435-1:35: [ba-is.KI.MIN] 1 MUNUS.lg.na ha-[sa-n]a nu-tan-nu-ya-iš *[Pfauen], ein weibliches erwachsenes [Tier] im Geflügelhof*. 570-2:1/2. 946-3:1°.13. 5999:10/11.

nu-tan-ya-áš – s. das voraufgehende Stichwort.
Fort. 510-1:8(Esel). 8933:24. 8991:2(Rinder).

nu-taš nE *er bewahrte auf*.
S 168:5: [....]-ti-me i[n]-ni lak-ki-qa nu(?)-taš ku-ut(?)-na(?) [...].

nu-taš-da achE *er hat aufbewahrt, reserviert*; Hallock (1969, 740a): "he set aside"; s.a. nu-ti-iš-da.
PF 535:5: 4 ME ŠE.BAR.lg GIŠ.Ú.lg.ma nu-ti-qa hh.ba-qa-du-iš-da nu-taš-da *4000 [Maß] Gerste sind als Trockenfutter aufbewahrt worden; Bagaδušta hat sie reserviert.*

nu-taš-ni achE *er soll aufheben, aufbewahren, reservieren!*; Hallock (1969, 507): "Let him set aside". S.a. nu-ti-iš-ni.
PF 1846:7.

nu-ti achE *Aufbewahrtes*; Hallock (1969, 739b): "for setting aside".
PF 365:7/8: [N hatte Gerste erhalten] d.na-ap-pi-na hu-ut-taš-da nu-ti ha šu-ur-rák-qa *für die Götter hat er sie verwendet; Aufbewahrtes ist dadurch ersetzt worden*; Koch (Rel.Verh. 39 f.): "Es wurde hier gegen Aufbewahrtes eingetauscht. (Es wäre denkbar, daß man schon längere Zeit gelagertes Getreide für Opferzwecke verbrauchte, das frischere statt dessen zunächst noch aufbewahrte)"; Hallock (1969, 156): "It was presented(?) for setting aside (for seed?)". Fort. 5849:7: [N hatte 210 Maß Gerste erhalten] NUMUN.lg nu-ti *als Saatgut Aufbewahrtes.*

hh.nu-ti-be-ul N.pr.m. semitisch, wurde von M. Mayrhofer (OnP, 1973, i.1265) zu v.nu-ti-ut-be-ul = Nidint-Bēl gestellt, was J.A. Delaunay (StIr 5, 1976, 23) bestätigt; s.a. hh.nu-bar-ti-be-ul, das richtig hh.nu-ut-ti-be-ul zu lesen ist, wie Delaunay sah. E. Lipiński hingegen (AAntH 25, 1977, 108) faßt das Stichwort als aram. *Nətīn-Bēl "Given by Bel" auf.
PT 57:6.11.

nu-ti-ib-ba achE *Aufbewahrer, Pfleger, Versorger* (pl.), s.a. das folgende Stichwort.
Fort. 2023-1:34: 41 hh.LÚ.lg hh.ba-pi-li-ip ŠE.BAR.lg.nu-ti-ib(?)-ba *41 Mann, babylonische Gersteversorger.*

nu-ti-ip achE *Aufbewahrer, Pfleger, Versorger* (pl.), s. das voraufgehende Stichwort.
PF 864:15: 19 hh.LÚ.lg ha-za-ir-na-um.[n]u-ti-ip *19 Mann Möbelpfleger*. 865:16: hh.ha-za-ir-na.nu-ti-ip. 1212:5: ŠE.BAR.lg.nu-ti-ip *Gersteverwahrer*; Hallock (1969, 346): "grain handlers". Ebenso 1811:5/6 und mehrfach in PFT. 1815:5: GIŠ.za-ap-pan.nu-ti-ip "handlers of zappan (wood)" (Hallock, 1969, 497). Fort. 4718:4/5: GIŠ.za-pan.[n]u-ti-ip.

nu-ti-ir – s. den Eigennamen te-im-ti.nu-ti-ir

nu-ti-iš achE *er bewahrte auf, reservierte*; der Unterschied zwischen dem Stichwort und nu-taš dürfte (nach Meinung von Hinz) ein Unterschied des Aspektes sein: °taš vollendeter Aspekt, °tiš unvollendeter.
PF 447:6/7: [N erhielt Gerste] NUMUN.lg nu-ti-iš *er bewahrte sie als Saatgut auf*; Hallock (1969, 471): "[he] set (it) aside (for) seed". 451:11°/12. 470:4/5. 492:8°. 498:5. 500:3/4. 501:4. 532:4. 1943:37. Fort. 624-1:40. 1249:5. 1869:7/8. 4739:6. 6832:4. 8996:32. 9457:4.

nu-ti-iš achE *sie bewahrten auf, reservierten.*
Fort. 2817:4/5: hh.har-ši-ip ... Ú.lg nu-ti-iš *Intendanturbeamte ... lagerten Trockenfutter ein.*

nu-ti-iš-da achE *er hat aufbewahrt, reserviert*; Hallock (1969, 740a): "he set aside". S.a. nu-taš-da.
PF 433:3. 436:5. 437:4/5: [Gerste] NUMUN.lg nu-ti-iš-da *hat er als Saatgut aufbewahrt*. Zahlreiche Belege in PFT und Fort.

nu-ti-iš-da achE *sie haben aufbewahrt, reserviert.*
PF 435:4/5: hu-pi-be nu-ti-iš-da *jene (diese) haben es aufbewahrt*. 475:8. 484:5/6.

nu-ti-iš-ni achE *er soll aufbewahren, reservieren*; s.a. nu-taš-ni.
PF 1792:11/12; Hallock (1969, 488): "let him set aside".

nu-ti-ma achE *in Reserve*(?) mit Hallock (1969, 451).
PF 1635:6: 1 ANŠE.KUR.RA.lg be-ir-na nu-ti-ma(?) h.mu-ra-an hal-sa-qa ma-ki-iš-da *[180 Maß Gerste in einem Monat] hat ein Rassepferd* (Koch: *Lastpferd*), *als Reserve in Muran auf Freiland gehalten, verzehrt.*

hh.nu-ti-ma N.pr.m.
Fort. 649-1:9.

nu-ti-man-ba nE, achE *sie als (gewohnheitsgemäß) Aufbewahrende, Einlagernde* (pl.).
S 165:7/8: [der König gab den Prinzen anscheinend Herden] ba-ti-ma-na hw.li-in-lak-qa nu-t[i]-man-ba *zum Hüten durch Linlakka bewahren sie sie auf*. Fort. 2817:5/6: hh.har-ši-ip ... Ú.lg nu-ti-iš be-ul 19 nu-ti-man-ba *Intendanturbeamte lagerten ... Trockenfutter ein; im Jahr 19 [des Darius] lagern sie es ein.*

nu-ti-man-pi achE *sie (pl.) als Aufbewahrende.*
Fort. 8353:9: [31 Thraker erhielten je 100 Maß Gerste] NUMUN(?).lg du(?)-un-ma nu-ti-man-pi *sie heben sie als Saatgut für sich selbst auf.*

nu-ti-man-qa achE *ich bin ein Aufbewahrender, Reservierender*; Hallock (1969, 488) hat das zu Anfang fehlende nu- richtig ergänzt.
PF 1792:7: ap-pa 60 ŠE.BAR.lg hh.LUGÀL.na <nu>-ti-man-qa *[Rinder], für die ich 600 Maß Gerste des Königs aufhebe*; Hallock (a.O.): "(for) which I am setting aside the king's 60 BAR [recte:BÁN] (of) grain".

nu-ti-man-ra nE, achE *einer als Aufbewahrender, Aufhebender.*
Oruru Rs.23: [ak-qa] NUMUN.lg [a]-ráš nu-ti-man-ra *wer Saatgut in der Intendantur aufhebt*. PF 1799:7: ak-q[a h].ba-ir-šá-iš GIŠ.na-u-zí-iš nu-ti-man-ra *der in Persepolis Zedern[holz] aufbewahrt*; Hallock (1969, 740a): "he handles".

hh.nu-ti-nu-ya N.pr.m. = ap. *nitanya- (ungenaue Schreibung), s. unter hh.nu-tan-nu-ya.
Fort. 8755:13.

nu-ti-qa achE *es ist aufbewahrt, aufgehoben, reserviert worden*; R.T. Hallock (JNES 21, 1962, 55): "was reserved"; (1969, 128): "was set aside". S.a. nu-tuk-qa und nu-tuk.
PF 231:3: [Gerste] nu-ti-qa hi da-qa *ist aufgehoben worden; sie ist deponiert worden.* 233:1: NUMUN.lg nu-ti-qa *ist als Saatgut aufbewahrt worden.* 432:4: h.Ú.lg nu-ti-qa *ist als Trockenfutter reserviert worden.* 434:4: NUMUN.lg.ma nu-ti-qa. 437:7°/8. 440:9 und oft in PFT. PFa 32:1. Fort. passim.

hh.nu-ti-ud-da N.pr.m. vielleicht = ap. *nitita- *kleiner Taugenichts*(?).
Fort. 475-2:38.40.42. PT 71:5/6.

v.nu-ti-ut-be-ul N.pr.m. = bab. Nidint-Bēl; s.a. hh.nu-ti-be-ul, hh.nu-ut-ti-be-ul.
DB 16:60.62. 18:66.67.70(Det.d). 19:74.76.77. 20:79.80.81. 52:51. DBd 1/2. In der bab. Fassung von DB: v.ni-din-tu.d.EN.

nu-[ti-ú]-ut nE *wir hatten aufbewahrt* (falls Ergänzung zutrifft).
Oruru Rs.6/7: [eine Urkunde] GIŠ.GEŠTIN sa-hi-in hal-ma nu-[ti(?)-ú(?)]-ut i-ya-an-me *aus Bronze über Wein hatten wir im Lande aufbewahrt für den Hof* (unsicher).

nu-tuk achE *es wurde aufbewahrt, aufgehoben, reserviert*; Hallock (1969, 560): "set aside". S.a. nu-tuk-qa.
PF 1955:23. Fort. 451-2:31. 2345:1.

nu-tuk-qa achE *es ist aufbewahrt, aufgehoben, reserviert worden*; Hallock (JNES 21, 1962, 55): "was reserved". S.a. nu-ti-qa.
PF 242:3 und 243:2/3: [Gerste] šu-tur da-qa mar-da nu-tuk-qa *ist richtig deponiert und als Saatgut aufgehoben worden.* 1955:34. 1956:23.38.40.41. 1957:46: in-ni nu-tuk-qa-na *des nicht Aufbewahrten.* 1958:22. 1959:2.8.16.20. Fort. 451-2:11. 595-1:30.37. 627-1:9.11. 2218:32. 2231:5 und passim.

nu-uk-ku mE, nE *Gottesgabe* in dem zweifachen Sinne: als Gabe von Menschen an die Gottheit und als Gabe der Gottheit für Menschen. König (1965, 118 Anm. 5) schlug "Opfergabe" vor, was aber für die parallelen Wendungen nu-ku-un und nu-uk-ku-ma nicht ausreicht.
KutN Agat (M. Lambert, JA 1970 [1971] 244): nu-uk-ku up tu-um-ba-h *als Gottesgabe stiftete ich sie [die Votivfiguren].* ShI 38:27: [ich erbaute den Inšušinak-Tempel in Backsteinen] a-ak nu-uk--ku su-um-mu-h *und ich verpflichtete mich zu Gottesgaben*; König (1965, 90): "und ich habe die Opfer(ausmaße) festgelegt". 44a:23°. 44c:20/21. 44d:20/21. 46:64°. 52:3°. 53 III:8°. Nin 8+9:10: [.....] hu-h-be nu-uk-ku [....] *jene Gottesgaben* (Lesung von Erica Reiner, brieflich am 20.11.1979, Kollation durch Koch 1982).

nu-uk-ku-na nE *als Gottesgabe*(?); s.a. das voraufgehende Stichwort und nu-ku-na sowie unter nu-ku-un; Françoise Grillot (JA 271, 1983, 212 Anm. 21) deutet das Stichwort als (i)n uk-ku-n(+a) "'lui dessus-au', c'est-à-dire 'lui au-dessus (de)', ou 'lui sur'".
Hanne 75:21: ki-tin ... za-al-mu-ú-me nu-uk-ku-na tak-ni *der magische Schutzbann [der Götter] ... möge für mein Bildwerk als Gottesgabe hingebreitet werden!*; Grillot a.O.: "que le kiten (règles divines) ... soit placé sur ma statue!" 75:24: ki-tin .... za-al-mu-me nu-uk-ku-na táh *den magischen Schutzbann [der Götter] ... für mein Bildwerk als Gottesgabe breitete ich hin.*

nu-uk-li aE *es soll pfleglich behandelt werden!* (irrig ZA 58, 1967, 84).
Hita 2 X:5: hu-ut nu-uk-li *das Werk soll pfleglich behandelt werden!*

hw.nu-uk-šá-a-a N.pr.m. nE
S 97:2.

nu-ul-ki-ip-pi mE, nähere Kennzeichnung der acht *Nährgötter* (d.na-ap.ra-te-ip); man könnte an *Fruchtbarmacher* (pl.) denken. König (1965, 42 Anm. 15) schlug, weil es sich um vier Götterpaare handelt, "vier Paare" oder einfach "acht" vor.
UntN TZ 18:3: si-ir-ha-al-te u-pa-at hu-us-si-ip-me ku-ši-h d.na-ap.ra-te-ip nu-ul-ki-ip-pi in du-ni-[h] *eine 'Reichtums-Pforte'(?) aus Backsteinen erbaute ich, den fruchtbarmachenden Nährgöttern stiftete ich sie.*

nu-ul-ti mE *Denkmal*(?); König (1965, 121): "Ahnenschrein, Reliquienschrein?".
ShI 54 I:46: [.... nu]-ul-ti i táh-ha-at ha-ap-ti *[für N?] errichte du dieses Denkmal, erhöre [uns]!* I:47: nu-[ul]-ti v.šil-[ha-ha-me] ha-li-hu-na ta-at-ta-hu-na *wir möchten ein Denkmal für [König] Silhaha schaffen, möchten es aufstellen!*; wir folgen König a.O. in der Ergänzung von v.šil-[...]; er sah nicht die Ergänzung von nu-[x]-ti, erkannte aber den Sinn des Satzes.

nu-um mE *ihr* (Personalpronomen 2.pl.); F. Bork (Reallex. d. Vorg. III, 1925, 75).
ShI 47:69: e DINGIR.GAL d.ki-ri-ri-ša d.in-su-uš-na-ak nu-um ú te-im-ti *o [ihr Götter] Napiriša, Kiririša, Inšušinak, seid ihr mir gnädig!*; König (1965, 108): "ihr seid mir gnädig" (an sich möglich, doch weniger wahrscheinlich). 47:71: ku-ul-l[a]-[a]k-[ú-m]e nu]-um hap-ti *mein Bittflehen erhört ihr* (hap = HI, Lesung nach G. Hüsing). 47:87°.

nu-un aE, mE, nE *dich, dir, zu dir*; s.a. v.nu-in.
Siw 3:18: mu-h-du [n]u-un ku-ul-la-h *opfernd rief ich dich an.* Rs.24: [n]u-un gi-ri-na hi-h-[li] *dir als Gelübde will ich weihen.* UntN 13:7: nu-un hi-h-na *zu dir möchte ich beten.* ShI 45 IV:2: áš-du nu-un ša-al-hu-ba-h-[ni] *Ehrungen für dich werde ich gewißlich anordnen!* 46:92. 53 II:3: hu-ur-tu$_4$ an-ša-ni-ip-na a-ak šu-še-ni-ip-na nu-un gi-ri-na hi-h-hu-na *das Untertanenvolk der Anzaner und Susier möchten wir dir als Unterpfand(?) weihen!* 54 I:51°.58.70.86.98. II:57.70.93; III:23.44: nu-h-ti nu-un ku-ul-la-h *opfernd bittflehte ich zu dir.* Ebenso 54a:4.25, 54b:10 und 55:16. ShI D:21: ku-uš nu-un ša-al-hu-pa-hu-ta *wir haben das Bauwerk für dich verfügt*; F. Grillot – F. Vallat (IrAnt 19, 1984, 23): "t'ayant consacré(?) les constructions". Inc. Se A:4 und Inc. Se B:4 in einer brieflichen Gruß- oder Wunschformel: pi-ti-na nu-un te-el-te-en-ni *für den Krug(?) dir möge Überfluß beschieden(?) sein!*

nu-ú-na achE; das eigentliche Stichwort ohne Affix ist nu-ú. Geht man von Stichwörtern wie nu-h-ni, nu-iš-da aus, könnte sich eine Bedeutung *Pflege, Behandlung* ergeben, bleibt aber unsicher. Es fehlt Kontext in dieser Aufstellung über Ernteeingänge oder Vorräte.
PF 546:2 und 5: 72-na / 83-na 50 nu-ú-na / sir-ši-na / 73-na / 73-na 50 nu-ú-na / PAP ha-du-iš be-ul 22-na (die Schrägstriche bezeichnen neue Zeilenanfänge).

nu-un-ra-at-ni – lies: nu un ra-at-ni *du mich ernähre!*

nu-up-gi-ma-qa mE, offensichtlich verschrieben statt nu-uš-gi-ma-qa, wie auch M.W. Stolper vermutet (TTM 1, 1984, 63).
Stolper, TTM 1 34:3: 42 hu-up-hu-pu za-bar.lg am du-ud-qa-qa a-ak nu-up-gi-ma-qa *42 Knäufe sind jetzt mit Kupfer/Bronze überzogen ('gefüttert') worden und wurden verwahrt.*

nu-ur kib-ra-at akkad. nūr kibrāt *Licht der Weltgegenden.*
UntN TZ 21:2.5 (in Varianten auch ki-ib-ra-at): nu-ur kib-ra-at ku-ši-h *ich erbaute ein 'Licht der Weltgegenden'* (gewidmet den Göttern Napiriša und Inšušinak). Nach M.-J. Steve (Mém. 41, 1967, 43) liegt eine Prunkbenennung für den Stufenturm des Untaš-Napiriša in Čoġā Zambīl vor. F. Bork (AfO 9, 1933-1934, 300) ging vom assyrischen Namen eines Tempels in einer Vorstadt von Susa aus, was nicht zutreffen kann.

hw.nu-ur-[....] N.pr.m., könnte auch hw.nu-taš-[...] gelesen werden.
S 107:1.

nu-úr-da-da N.pr.m. aE (oder akkad.-aE?).
S.jur. 477:9.

v.nu-ur-in-ga-ra aE Ortsname
Sir Rs.II':24' (W. Farber, ZA 64, 1974, 83).

nu-úr.in-zu N.pr.m. akkad-aE, aus akkad. nūrī *mein Licht* und Inzu = *Inšušinak* als Kurzname.
Mém. 18, 1927, Nr. 180 II:9.

nu-ur-pi nE (zwar am Zeilenende, aber unsicher, ob vollständig).
Nin 20:2.Seite,Zeile 2.

nu-ur-te-la N.pr.m. aE, aus Haft Tepe, dem alten Kabnak.
S.jur. 163:24.

v.nu-ur-wa(pi)-an-zu aE Ortsname
Sir Rs.II':27' (W. Farber, ZA 64, 1974, 84).

nu-uš(!)-gi-ma-qa mE – s. nu-up-gi-ma-qa (verschrieben)

nu-ut-tam$_5$-ma = ap. *nitama- *von geringster Qualität*, s. unter nu-tam$_5$-maš.
PF 1980:25. Fort. 952-3:3.

hh.nu-ut-ti-be-ul N.pr.m., s. unter hh.nu-ti-be-ul.
PF 1275:3/4.

hh.nu-ut-ti-ma N.pr.m. = ap. *nitama- (Sprachgut, 1975, 176).
PF 1974:10.

h.nu-ù-za Ortsname in Mesopotamien in mE Zeit, wohl Nuzi.
ShI 54 II:95.

hh.nu-ya-ak-qa N.pr.m. = ap. *nyāka- (Sprachgut, 1975, 177, mit M. Mayrhofer).
PF 1689:3.

h.nu-ya-ak-kam-mi = ap. niyākam-mai *meinen Großvater*.
A²Sa 4.

R

1-ra achE *ein jeder*, wohl ki-ra zu lesen; sonst üblich ist un-ra.
PF 1017:10. 1431:9. 1515:7. Fort. 5071:6. 11259:13.

ra-ab-ba-ab-ba achE, wörtlich *Gefesselte*; gemeint sind *Zwangsarbeiter*. S.a. ráb-ba-ba, ráb-ba-ib-ba, ráb-ba-ip.
PT 22:7: hh.LÚ.lg.ip-na h.KUR.lg at-ti-ip-pan-na ... hh.ak-qa-be ra-ab-ba-ab-ba a-ak ku-ut-te am máš-te-ip *für Männer aus dem Land der Hattier (Syrer) ..., die Zwangsarbeiter waren und jetzt freigelassen wurden*; Cameron (1948, 120): "to men (of) the land of the Hattians (Syrians) ... who were conscripted(?) and are now released(?)".

ra-ab-ba-ak mE, nE *gefesselt*.
ShI 54 II:55°.67°.90°. III:31°°.77°. 54a:13°. 54b:8: li-im-ma-ak ku-ra-ak ba-at-pu-up ra-ab-ba-ak *[der Feind werde] verbrannt, versengt(?), zu meinen Füßen gefesselt!* ShuN II. 74:Rs.30: ba-[at-pu-up] ra-ab-ba-ak.

ra-ab-ba-ak-na mE *sie sollen gefesselt sein!*; s.a. ra-ap-pa-ak-na.
ShI 54 IV:31: li-im-ma-[ak ku-ra-ak ba-at-p]i-ip ra-ab-ba-ak-na *sie sollen verbrannt, versengt(?), zu Füßen gefesselt sein!*

ra-ab-ba-h mE *ich band fest, verschloß*; König (1965, 108): "ich befestigte"; Françoise Grillot (IrAnt 18, 1983, 10 Anm. 40): "j'ai enserré".
ShI 47:76: su-h-ter-e te-ti-in la-an-si-ti-in-ni-ma ra-ab-ba-h *seinen Altarschrein verschloß ich mit einem goldenen [d.h. vergoldeten] Balken* (dieser verwehrte den Zutritt). 48:115/116 (ähnlich).

ra-ab-da-aš – s. den aE Eigennamen te-im-mu-ra-ab-da-aš

ra-a-bi₄-i-bi N.pr.m. aE, Schülertafel aus Susa; s.a. ra-bi-bi.
Mém. 27, 1935, Nr. 178, tranche supérieure Zeile 3.

hh.ra-ad-du-qa N.pr.m. = ap. *ratuka– (Sprachgut, 1975, 201); s.a. hh.ra-ad-du-uk-qa, hh.rad-du-uk-qa. Auch als Ortsname belegt.
PF 1620:10/11. Fort. 3568:4.

hh.ra-ad-du-uk-qa – s. das voraufgehende Stichwort.
Fort. 2030:10/11. 2405:3/4. 3562:10/11 (Hallock, 1969, 747a).

h.ra-ad-du-uk-qa Ortsname in der Persis (Bezirk II) = ap. *ratuka– (Sprachgut, 1975, 201); s.a. das nächstfolgende Stichwort sowie hh.ra-du-uk-kaš-be.
PF 293:7/8.

h.ra-a-du-uk-qa Ortsname in der Persis, trotz abweichender Schreibung wohl mit dem voraufgehenden identisch.
PF 1094:3.6/7. 1116:7.

h.ra-ak-qa-an Ortsname in der Persis, ap. raxā, s. unter h.rák-qa-an.
PF 64:9/10.

h.ra-ak-ra Ortsname in der Persis.
Fort. 8986:33.

hh.ra-a-ku-iš N.pr.m. = ap. *raiku– (Sprachgut, 1975, 196, nach I. Gershevitch).
PF 351:3. 359:3 (verschrieben in: hh.ra-uk-ku-iš).

ra-al mE *ewig*(?); vgl. den aE weiblichen Eigennamen ku-ri.ra-al; R. Zadok (ElOn, 1984, 35): "It is found only in females' names: Ku-ri-ra-al, Ku-ri-ra-a (with omission of the final consonant), Ta-ak-ra-li".
ShI 54 IV:32: [.....]-ak-na ra-al hal-ma-ak-na *[die Feinde] sollen ge....t werden, auf ewig(?) sollen sie verschwinden!(?)*; König (1965, 131): "das ral soll eingebracht sein".

hw.ra-am-[....] N.pr. m. nE
S 156:1.

hh.ra-a-ma-da-ud-da N.pr.m. = ap. *raivāδāta– (Sprachgut, 1975, 196, nach M.Mayrhofer); s.a. hh.ri-ma-da-ad-da.
Fort. 8962:10.

hh.ra-a-ma-ti-iš N.pr.m. = ap. *raivačiça- (nach M. Mayrhofer, OnP, 1973, 8.1437 zu hh.ri--ma-ti-iš, s.d.); s.a. hh.ri-ma-zí-iš-šá, h.ra-a-ma-zí-šá.
Fort. 9032:3.16/17.

hh.ra-a-ma-zí-is-ra N.pr.m. = medisch *raivačiϑra- (Sprachgut, 1975, 196, nach G.G. Cameron).
PT 10a:5/6.

hh.ra-a-ma-zí-šá N.pr.m. = ap. *raivačiça-, s. unter hh.ra-a-ma-ti-iš.
PT 1963-8:5.

hh.ra-am-na-ak-qa N.pr.m. = ap. *ramnaka-, s. unter hh.ra-um-na-ak-qa.
Fort. 2231:24.

h.ra-an-du-iš Ortsname in der Persis, vielleicht = ap. *vrantuš, s. unter h.ú-ra-an-du-iš.
PF 859:5. Fort. 11268:3: h.ra-an-du.

ra-an(?)-iš-tik – s. vorläufig unter ù ra-an(?)-iš-tik

h.ra-an-me-sa Ortsname in der Persis, wohl = ap. ranavaiϑa- (Sprachgut, 1975, 199).
PF 1790:28: h.tam$_5$-uk-qa-an h.ra-an-me-sa-na *in dem (Ort) Taukā (des Bezirks) Ranavaiϑa*; Hallock (1969, 487): "(at) Tamukkan (in the district) of Ranmesa".

ra-an-na-kar-ra Flußname in der Persis = ap. *ranakara- *Erquicker* (Sprachgut, 1975, 199).
PF 339:7: [ein Krug Wein als Opfer] h.A.lg ra-an-na-kar-ra-na *für den Fluß Ranakara*. Fort. 314-3:8°°(ebenso).

f.ra-an-qa-[...] N.pr.fem. vielleicht = ap. *ranakarā- *Erquickerin*.
Fort. 471-1:44.

h.ra-an-tu-kaš Ortsname in der Persis (Bezirk III), vielleicht = ap. *ranaϑuka- (Sprachgut, 1975, 199).
PF 2076:35.

ra-ap.hu-ti N.pr.m. aE (Ur-III-Zeit), vielleicht *Schnellwerk*(?).
B. Lewis - E.R. Jewell, Acta Sumerologica 4, 1982, 67:14.18; vgl. R. Zadok, ElOn, 1984, 15.

ra-a-pi-iš = ap. *raifiš *Unterstützung* (vgl. Sprachgut, 1975, 196); nach Hallock (1969, 747b) "a small supplement to a special grain ration"; Koch (AMI, Erg.Bd. 10, 1983, 29) erkannte in dem Stichwort die ap. Entsprechung für achE sìp, das sie mit *(königliche) Unterstützung* übersetzen möchte. S.a. den Eigennamen hh.ri-pi-iš.
PF 1103:13/14.

d.ra-ap-pa elamische Gottheit, s. te-im-ti.d.ra-ap-pa, d.ra-ap-pa.d.ku-uz-bi, ra-ap-pi.DINGIR

ra-ap-pa aE *Fessel*, aus einem vermutlich aE Beschwörungstext.
Inc. 70 F:2: a-ku-ra si-ik-ka i si-ra na-ka ip-pa-áš ra-ap-pa ha-an-na-aš pi-ra-ak-ka.

ra-ap-pa-ak-na aE *sie sollen gefesselt sein!*; s.a. ra-ab-ba-ak-na.
Siw 3:33: li-ma-ak ku-ra-ak pa-at-pu-up ra-ap-pa-ak-na *verbrannt, versengt(?), zu meinen Füßen gefesselt sollen sie sein!*

ra-ap-pa-aš *er fesselte* – s. den aE Eigennamen tar.ra-ap-pa-aš

d.ra-ap-pa.d.ku-uz-bi N.pr.m. nE-akkad., bestehend aus den zwei Gottesnamen Rappa und Kuzbi, beide mit Šamaš (dem akkad. Sonnengott) gleichgesetzt.
CT XXV Taf. 24 (K 8219 mit K 7620), vgl. C. Frank, ZA 28, 1914, 326; CT XXV Taf. 27 (K 4365:11), bereits von V. Scheil erkannt (Mém. 22, 1930, 86 zu S.jur. 72:30).

ra-ap-pi.DINGIR N.pr.m. aE-sum.; im Hinblick auf den aE Namen te-im-ti.d.ra-ap-pa muß Rappa bzw. Rappi einen aE Gott bezeichnen. Die elamische Lesung war entweder rappi-nap oder rappi-napir. R. Zadok (ElOn, 1984, 16) liest ra-ap-pi-ilu und übersetzt dies (a.O. 50) mit "Rap is god" unter Verweis auf Na-ap-ra-ap.
S.jur. 95:17.

f.ra-ap-sa-qa N.pr.fem. = ap. *rafϑakā- (Sprachgut, 1975, 196, nach M. Mayrhofer).
PF 2038:23.

ra-ap.ta-aš aE, wohl *schnell half er* in den Eigennamen te-im-mu-ra-ab-da-aš, te-im-ti.ra-ap.ta-aš. te-ip-ti.ra-ap.ta-aš

ra-ar-ba-ak nE *gefesselt.*
ShuN II. 74:Rs.33: [.....-n]a(?)-ma ra-ar-ba-ak ma-ni-me qa-ap-pa-[ak] .... *gefesselt, in Mangel(?) verschlossen.*

ra-ar-ba-h mE *ich ließ fesseln, festbinden, verschließen.* Schon 1902 (ZDMG 56, 790) hatte G. Hüsing das Stichwort mit "ich befestigte" übersetzt; in Quellen (1916, 59) äußerte er: "Wurzel rappa, achamanidisch = 'festbinden', redupliciert ra-rpa". König (1965, 87) übernahm Hüsings "ich befestigte"; M. Lambert (RA 56, 1962, 92): "je l'entourai/enfermai"; Françoise Grillot (DAFI 3, 1973, 136): "j'ai fixé".
ShI 35:9 und 36:4: te-te-in la-an-si-it-im-ma-ma ra-ar-ba-h *ich ließ [den Torweg] mit einem vergoldeten Balken verschließen.* 47:20: te-ti-in la-an-si-ti-in-ni-[m]a ra-ar-ba-h. 48a:38 (wie in 35:9).

ra-ar-ha-ma-qa mE *es ist zu formen(?) gewesen.*
Stolper, TTM I 50:2: [12 Schekel (100 Gramm) Kupfer/Bronze] še-be a-ha ra-ar-ha-ma-qa *eine Kugel(?) sollte daraus geformt werden.*

ra-ar-ha-qa mE *es ist geformt(?) worden*, iteriert von einer Wurzel raha-, wie M.W. Stolper (TTM I, 1984, 202) sah.
Stolper, TTM I 33:3: [ein Pfund Kupfer/Bronze] hu-up-hu-up-pu-um a-ha ra-ar-ha-qa *ein Knauf ist daraus geformt(? gedreht?) worden* (oder *Knäufe sind daraus geformt worden?*).

ra-ar-šà-ha-[x] N.pr.m. aE
S.jur. 181:29.

URU.ra-a-su nE Ortsname in nA Überlieferung; s.a. KUR.ra-a-ši.
Luckenbill Annals 1924, S. 40:68. Sanherib-Chronik bei A.K. Grayson (AfO 20, 1963, S. 90:27).

hh.ra-áš-da N.pr.m. = ap. *rāsta- (Sprachgut, 1975, 199 f.); s.a. hh.ra-iš-da.
PF 848:3/4. 849:4. 860:4. 1003:4/5. 1004:4 und mehrfach in PFT. Fort. 291-1:5. 965-1:5. 1791:3. 5694:10. 6128:3/4. 10668:5.

KUR.ra-a-še/ši/šu nE Landschaft in nA Überlieferung; s. unter KUR.a-ra-ši. T.C. Young (Iran 5, 1967, 13 Anm. 21): "Rashu was probably located in the region south of modern Ilām".
Sanherib-Chronik bei A.K. Grayson, AfO 20, 1963, S. 90:33c. Chronicle 22 (P) bei Grayson, Chronicles III:10.

ra-at-ni mE *du mögest nähren!*
ShI 45 V:1: nu un ra-at-ni *du mögest mich nähren!*

ráb.lg Akkadogramm für *Chef, Vorsteher.*
Nin 5:4: hh.ráb.lg h.[e]-kál-l[i] = akkad. rab ekalli *Palastchef, Hofmarschall*; s.a. hw.ráb.E.GAL.lg. S 98:6: hw.um-man-da-da ráb ki-man ku-iz *Ummandada, der Vorsteher des Zeughauses(?), brachte es.* 115:7: PAP hw.hu-ban-nu-kaš ráb ku-me.lg.na *alles für Humban-nigaš, den Vorsteher des Zeughauses(?).* 202:5 und 225:3 (ohne lg, ohne Kontext).

ra-ba-ak-kaš = ap. *rābaka- (Sprachgut, 1975, 195), nach I. Gershevitch -ka-Ableitung von *rāba- *Rhabarber*; Hallock (1969, 747a): "evid. an edible commodity". Da sie in dem Beleg anstelle von Wein geliefert wurde, äußerte er gegenüber I. Gershevitch die Vermutung, es könne sich um "Rhabarberwein" handeln. In dem Beleg ist jedoch nicht von "Krügen" (zu 9,7 Litern) die Rede, sondern von BÁN, zwar als Hohlmaß ebenfalls = 9,7 Liter (ein Seah), aber nie bei Flüssigkeiten verwendet. Es dürfte sich also einfach um *Rhabarber* handeln.
PF 1182:1; jeder von 84 Arbeitern in Persepolis erhielt im 2. Monat des Jahres 25 des Darius [April/Mai 497 v.Chr.] 4,85 Liter Rhabarber.

ra-ba-áš-tim zu akkad. rapaštu *Schulter* mit König (1965, 165 Anm. 15).
Hanne 76:24: 1 ra-ba-áš-tim i-iš-ti mi-it.lg v.za-am-mi-ip ta-iš-ni *eine Schulter [des Opfertieres] als Fleisch(?)-Portion sollen die Schwerarbeiter darbringen!*

f.ra-ba-kur-ši-iš N.pr.fem. vielleicht = ap. *rabāxvaršiš *Rhabarberspeise*(?).
Hallock an I. Gershevitch (BSOAS 33, 1970, 89).

h.ra-ban-na achE *zum Anspannen* als Kennzeichnung von Pferden; s.a. ráb-ban-na.
Fort. 2299:5/6: [Gerste] ANŠE.KUR.RA.lg h.ra-ban-na ha sa-taš-da *Zug-Pferden hat er [sie] hier zugeteilt.*

ra-bar-bar-qa nE
Nin 5:28; Kontext zerstört, statt bar ist vielleicht maš zu lesen, an beiden Stellen oder an nur einer. 12:14: [.... ra]-bar-bar-[qa....].

URU.rab-ba-a-a nE(?) Ortsname in nA Überlieferung.
Sanherib-Chronik bei A.K. Grayson (AfO 20, 1963, S. 90:27); Luckenbill, Annals S.40:67.

ráb-ba – s. unter ráb-ba-qa

ráb-ba-ba achE, wörtlich *Gefesselte*, gemeint sind *Zwangsarbeiter*; s. unter ra-ab-ba-ab-ba.
PF 1059:7: 8 hh.LÚ.lg ráb-ba-ba *acht Mann, Zwangsarbeiter*; Hallock (1969, 307): "8 men conscripted". Fort. 9344:7/8.

ráb-ba-da – s. unter ráb-ba-<iš>-da

ráb-ba-ib-ba achE *Zwangsarbeiter* (pl.); s. das vorvorige Stichwort.
PF 1007:7: [N (ein Perser) und seine Gehilfen hatten 60 Maß Gerste entnommen] 3 hh.kur-su--ib-ba ap-pa h.kam-bar-ri-iš-ma ráb-ba-ib-ba hu-pi-be gal-ma ap-pi du-nu-iš-da *drei Anstreicher, die in Gaufrya Zwangsarbeiter sind – jene [N und Genossen] haben sie [die Gerste] ihnen als Verpflegung ausgehändigt*; Hallock (1969, 292): "gave it as rations to 3 kursupa (persons) who had been conscripted at Kaupirriš". Fort. 2298:6. 4906:7/8. 5034:5/6. 8245:7°/8.

ráb-ba-ik-ra achE *Zwangsarbeiter* (sg.)
Fort. 5148:6/7.

ráb-ba-ip achE *Gefangene, Zwangsarbeiter* (pl.)
DB 50:45°: v.LÚ.lg ap-pa ha-tar-ri-man-nu da-m[i] hu-pa-ip-pi i-da-qa mar-[ri-ip] ráb-ba-[ip] *mit den Männern, die seine vornehmsten Anhänger waren, wurden sie gefangen, gefesselt*, ap. martiyā tayai-šai [fratamā] anūšyā [āhanta agrbāyan], bab. LÚ DUMU.DÙ.MEŠ šá it-ti-šú ṣu-ub-bu-tu-'. PF 1059:4: hh.kur-za-ip hh.ak-qa-be ráb-ba-ip *Arbeiter, die Zwangsarbeiter (waren)*; Hallock (1969, 207): "workers who were conscripted". 1062:7. Fort. 607-1:5°/6. 4953:5. 5012:5(?). 5337:9. 7909:4: hh.ráb-ba-ip.

ráb-ba-iš achE *er fesselte, zwangsverpflichtete, versklavte.*
Fort. 4407:5 und 7: hh.ba-qa-pi-ig-na hi-še hh.ir-taš-du-na ir ráb-ba-iš hh.ba-gi-za hi-še hh.ba-ku-un-ra ir ráb-ba-iš *einen gewissen Bagabigna zwangsverpflichtete der Rtastūnā; einen gewissen Bagaiča zwangsverpflichtete der Bagavanra.*

ráb-ba-<iš>-da achE *er hat zwangsverpflichtet.*
Fort. 4407:10: f.ku-un-su-un hi-še hh.pi-da-tur-ra ir ráb-ba-<iš>-da *eine [Frau] namens Kunzun hat der Pitāϑra zwangsverpflichtet.*

ráb-ba-iš-da achE *sie haben zwangsverpflichtet.*
PF 1597:11: hh.ku-ir-za-ap ap-pa hh.ma-u-bar-ra a-ak hh.ak-qa-ya-še ráb-ba-iš-da *Arbeitern, die Vahubara und seine Genossen zu Zwangsarbeitern gemacht haben*; Hallock (1969, 444): "to workers whom Mauparra and his companion(s) had conscripted".

ráb-ban-na achE *zum Anspannen*, kennzeichnet Pferde als Zugtiere; Hallock (1969, 747b): "qualifies horses, pps. derived from rabba-"; s.a. h.ra-ban-na, ráp-pi-in-na.
Fort. 706:4. 6529:5. 8908:14. 8969:15: 1 hh.an-na-ma-sa du-[šá x] ANŠE.KUR.RA.lg ráb-ban-na hi du-kaš-da h.be-ul kap-pa-tin *einen [Krug = 10 Maß Wein] hatte Hanavaϑa erhalten; an Zugpferde hat er ihn binnen eines ganzen Jahres verfüttert.*

ráb-ba-qa achE *gebunden, gefesselt*; ap basta, bab. ṣab-tu.
DB 17:65: hu-pír-ri mar-ri-qa ráb-ba-qa v.ú ik-ki tin-gi-ik *jener wurde gefangen, gefesselt zu mir geschickt.* 32:56: h.zí-ip v.ú-ni-na-ma ráb-ba-qa mar-ri-ik *an meinem Tore wurde er gefesselt gehalten.* Ebenso 33:66. PF 231:9/10: bat-ti-zí-ik-nu-še ráb-ba-qa šà-mi da-ak *seine Abschrift ist zusammengebunden worden und wurde [mit der Tontafel] zusammen abgelegt.* 1954:5: h.hal-mi in-ni ráb-ba-qa *eine gesiegelte Urkunde war nicht angeheftet*; Hallock (1969, 558): "a sealed document was not attached".

ráb-ba-qa achE *Gefesselter, Zwangsarbeiter*; Hallock (1969, 233): "conscript(?)".
PF 790:6: hh.ú-ma-ya hi-še ráb-ba-qa *ein Zwangsarbeiter namens Humāya.* 1059:11: 1 hh.LÚ.lg 3 d.ITU.lg a-ak 10 d.na-an ráb-ba-<qa> (so nach Hallock, 1969, 307 Anm. e, zu ergänzen) *ein Mann auf drei Monate und 10 Tage zwangsverpflichtet*; Hallock (a.O.): "1 man conscripted (for) 3 months and 10 days".

[hh].ráb-ba-tur N.pr.m.
Fort. 6295:3.

hh.ráb-be-iz-za N.pr.m. = ap. *rapaiča-(?)
Fort. 9026:12.15.17.20.21.24.

v.ráb-bír nE, wörtlich vielleicht *Anspanner* (falls richtig gelesen), also *Fuhrmann, Fahrer (eines Streitwagens?)*, unsicher.
MLC 1308:6: v.ráb-bír hw.DINGIR.GAL.a-h-pi nu in du-nu-iš *der Fahrer Napiriša-ahpi gab es dir* (Lesung nach einer von M.W. Stolper freundlichst zur Verfügung gestellten Zeichnung).

hw.ráb.E.GAL.lg = akkad. rab ekalli *Palastchef, Hofmarschall.*
Nin 3:6 (ohne Kontext, s.a. hh.ráb.lg h.[e]-kál-l[i]). S 22:1. 39:8. 93:14(ohne Det.). 145:8(ohne Det.). 181:Rs.6°°. 232:3°. In 9:3 und 163:4/5: hw.hu-ban-hal-taš ráb.E.GAL.lg.be-na *für die Leute des Hofmarschalles Humban-haltaš.*

ra-bi – s. den Eigennamen te-im-ti.ra-bi

ra-bi-bi N.pr.m. aE. R. Zadok (BiOr 34, 1977, 77b; BzN 18, 1983, 104) stellt den Namen zu rap wie in dem Namen te-im-ti.d.ra-ap-pa. Aber in der Koseform rabibi dürfte das i wurzelhaft sein. Vgl. auch ra-a-bi$_4$-i-bi.
S.jur. 50:32. 97:16. 128:17. 153:Rs.3. 168:5.6. Zehn weitere Belege in S.jur. Mém. 10, 1908, Nr. 91:4. Mém. 18, 1927, Nr. 181 IV:8. Nach R. Ghirshman – M.-J. Steve (Arts Asiatiques 13, 1966, 6) brachten Grabungen in Susa ein "Haus Rabibi" ans Licht; sein aE Besitzer war "grand chambellan de la cour royale", wie aus den dort gemachten Täfelchenfunden hervorgeht.

ra-bí.pi-li-ir N.pr.m. aE, vielleicht *[Gott?] Rabi ist ein Gründer.*
Mém. 14, 1913, 115, Nr. 82:4.

ra-bi-ya-ú-ni N.pr.m. aE
S.jur. 44:39. 178:4. 260:3 und 265:12: ra-bi-ya-ù-ni.

hw.ráb-ki-iš – lies hw.tur-ki-iš

ra-bu akkad. – s. unter GAM.pa-ši-šum ra-[b]u

hh.ra-da-a-ya N.pr.m. = ap. *rādaya– (Sprachgut, 1975, 195, nach I. Gershevitch).
PF 1373:2/3.

hh.ra-da-me-sa N.pr.m. = ap. *rādamaiϑa– (Sprachgut, 1975, 195).
PF 1945:12.

hh.rad-du-uk-qa N.pr.m. = ap. *ratuka–, s. unter hh.ra-ad-du-qa.
Fort. 9036:3.

URU.ra-di-e nE Ortsname in nA Brief ABL 281:Rs.16. Waterman III 109: "cf. the Aramean tribal name Radê in use in this general region (D.D. Luckenbill, Ancient Records of Assyria and Babylonia, 1927, 1, 788)".

ra-du – s. den Eigennamen ba-ha.ra-du; bei ra-du könnte es sich um ein Partizip auf –u zur Wurzel rad/t– *nähren* handeln.

f.ra-du-iš-du-uk-d[a] N.pr.fem. vielleicht = ap. *ratuš-tūxtā–; s. hierzu das unter da-hi-ut--tuk-ti-iš Gesagte, mit Hinweis auf Herodots *τυκτα Mahl.*
Fort. 1017 nach R.T. Hallock (DAFI 8, 1978, 110 Anm. 6), nach seiner Meinung identisch mit dem nachfolgenden Frauennamen, nicht überzeugend.

f.ra-du-iš-na-mu-ya N.pr.fem. = ap. *ratuxšnāvyā– (Sprachgut, 1975, 201, nach E. Benveniste).
PF 684:4/5.

hh.ra-du(?)-iš(?)-šá-ra Berufsbezeichnung, vielleicht ap.
PF 1964:9: hh.ap-pu-man-ya hh.ra-du(?)-iš(?)-šá-ra GUD.lg hh.LUGÀL.na-ma(?) *A., ... auf dem Land des Königs* (Koch; dieser Beamte hat möglicherweise speziell mit Pachtabgaben zu tun); Hallock (1969, 573): "Appumanya (being) the radušsara(?) for(?) cattle of the king".

h.ra-du-ma Ortsname in der Persis (Bezirk III), ap.; s.a. das folgende Stichwort.
PF 1796:7/8. 2076:29: h.ra-du-ma-an. 2079:8. Fort. 2936:9. 10237:20.

h.ra-du-ma-iš Ortsname, s. das voraufgehende Stichwort.
Fort. 946-3:4.45/46.

hh.ra-du-uk-kaš-be ap.-achE *Leute aus Ratuka* (Sprachgut, 1975, 201); s.a. h.ra-ad-du-uk-qa.
PF 1827:5.

d.ra-gi-ba nE Gottheit in nA Überlieferung.
Aynard 54 V:25. Streck 763. Bauer 5 V:23.

ra-gi-pal nE *Minister, Hofmarschall*, wohl verballhornt aus akkad. rab ekalli *Palastchef* (ArOr 18, 1950, 287 Anm. 13); König (1965, 160): "Minister".
Hanne 75 B: ú v.šu-[ut]-ru-r[u r]a-g[i-pa]l v. ha-an-ni *ich bin Šutruru, Hofmarschall des Hanne.* 76:12: v.šu-ut-ru-ru ra-gi-pal.ú-ri *Šutruru, mein Hofmarschall.* 76:22.33.

ra-hal nE, achE Monatsname, nach Hallock (1969, 747a) der siebte elamische Monat, was schon V. Scheil (Mém. 9, 1907, 32) erwogen hatte, da in den nE Susa-Täfelchen als einziger der babylonische Monatsname tašrītu, der siebte Monat des babyl. Kalenders, nicht vorkommt. S.a. ra-hal-la.
Oruru Rs.11: ITU ra-hal. Belegt in S 27, 45, 55, 58, 87, 103, 116, 142, 147, 160, 183, 235, 285, 292, 302. PF 1330:13. 1366:12/13: d.ITU.lg ra-hal.lg.na. 1466:12. 1486:13. Fort. 6516:9/10: d.ra-hal.lg.na *für den [Monat] Rahal.* 7250:10/11.

ra-hal-la achE, s. das voraufgehende Stichwort.
PF 321:8/9: d.ITU.lg ra-hal-la.ma *im Monat Rahalla (dem 7. Monat).*

ra-hi-um(?) achE *Trankspende*(?)
PF 355:7: [N hatte Gerste erhalten] d.na-ap GIŠ.zí-ut.la-mi-na ra-hi-um(?)-[na(?)] du-iš-[d]a *für die Götter als Trockenfutter-Streu(?) für die Libation(?) hat er sie erhalten*; Hallock (1969, 154): "the god (for?) fodder(?) .... received (it)", dazu Anm.: "Word division uncertain starting with la-mi-na".

ra-h-pi-un – s. den aE Eigennamen še-im-ti.ku-uk.ra-h-pi-un

hh.ra(?)-ik(?)-ba N.pr.m., wohl ap.
Fort. 9030:17.

h.ra-ik-ut-ti-um Ortsname in der Elymais, s. unter h.rák-qa-tam₆-mu.
PF 106:5-7.

hh.ra-ir-ba-ip achE *Gefangene, Zwangsarbeiter* (pl.), iterierte Form zu rabbap, s. unter ra-ab-ba-ab-ba.
Fort. 3097:6.

ra(?)-i[š(?)-(..)] achE
Fort. 4673:1: 2 BÁN.lg 7 QA ra(?)-i[š(?)-(..)]; Hallock (Nachlaß): "word for "half"?", da eigentlich 1/2 QA mehr vorhanden sein müßte.

hh.ra-iš-da N.pr.m. = ap. *rāsta–, s. unter hh.ra-áš-da.
PF 146:10/11. 147:10°. 148:8/9. 800:4. 801:4. 1029:3. 1030:2/3. 1041:5. 1098:5/6. 1229:6/7. 1944:10.17. Fort. 577-2:4/5. 1348:8/9. 1464:5. 1668:5/6 und oft in Fort.

hh.ra-iš-da-ak-ma N.pr.m. medisch *rāstaxma- (Sprachgut, 1975, 200).
Fort. 7865:2 (Hallock, 1969, 748a). 8992:2.

hh.ra-iš(?)-da-ik-qa N.pr.m. = ap. *rāstaka-; s.a. hh.ra-iš-tuk-qa.
Fort. 9008:22.

hh.ra-iš-da-ma N.pr.m. = ap. *rāstahma- (Sprachgut, 1975, 200, mit M. Mayrhofer); s.a. hh.ra-iš-da-u-ma.
PF 1987:33. Fort. 2141:11°. 2923:7/8.

hh.ra-iš-da-u-ma N.pr.m. – s. das voraufgehende Stichwort.
Fort. 483-3:8. 626-2:21.

hh.ra-iš-da-u-qa N.pr.m. = ap. *vrāstauka-, s. hh.mur-ra-iš-tam$_5$-qa.
PF 1508:2.

hh.ra-iš-ma N.pr.m. = medisch *razma-.
Fort. 9027:27. 9048:7. 10198:14.

hh.ra-iš-nu-ba-ir(?) N.pr.m. wohl = ap. *rašnubāra- (Sprachgut, 1975, 200).
PF 1498:4/5.

hh.ra-iš-nu-qa N.pr.m. = ap. *rašnuka- (Sprachgut 1975, 200, nach E. Benveniste und M. Mayrhofer); s.a. hh.ráš-nu-uk-qa.
PF 1509:2.

[h].ra(?)-iš(?)-še(?) Ortsname in der Persis
PF 1909:2°/3.

hh.ra-iš-tuk-qa N.pr.m. = ap. *rāstaka-; s.a. hh.ra-iš(?)-da-ik-qa.
PFa 15:3. Fort. 8934:10.

hh.ra-iz-mi-iz-za-na N.pr.m. = medisch *razmačanah- (Sprachgut, 1975, 204, nach I. Gershevitch); s.a. hh.ra-iz-mi-za-na.
PF 1433:3/4.

hh.ra-iz-mi-za-na N.pr.m. – s. das voraufgehende Stichwort.
PF 1427:3/4.

hw.ra-ki(?)-[..] N.pr.m.
S 276:2.

ra-ki-ip aE Name eines Kanales bei Susa, offenbar unweit des Kanales Kubla.
S.jur. 259:3. 261:2 (beide Kanäle nebeneinander erwähnt). 266:2. 277:2.

hh.rák(?)-kak(?)-du N.pr.m.
Fort. 9036:9.

GIŠ.rák(?)-kar(?)-qa(?) Obstart, achE oder ap.? Lesung schwierig, letztes Zeichen vielleicht -pi (Hallock, Nachlaß). Nur einmal bezeugt, doch immerhin mit 2805 Maß.
Fort. 2229:35.

h.rák-qa-an Ortsname in Medien altiran. ragā *(in, nach) Rhages*, heute Rey, Teherans südliche Vorstadt. Vgl. Tobias 1,14.
DB 32:54. 36:73.

h.rák-qa-an Ortsname in der Persis (Bezirk I) = ap. raxā; s.a. h.ra-ak-qa-an, h.ra-qa, h.ra-qa-an, h.ra-qa-um, hw.ra-qa-be-ib-ba.
DB 41:8. PF 657:3. 906:4. 907:4. 1136:3/4. 1945:6.8.10. 1946:18 Belege. 1947:17 Belege. 1971:1. 2072:4 Belege. PFa 30:11.14. Fort. 435-2:4.12.34. 476-1:4.6.12. 589-1:46. 1962:3. 2023-1:21.23.25.36.38°.40.42.45. 6313:3. 8864. 9001:3. 10237:1.

rák-qa-qa achE *geknüpft*(?)
Fort. 8337:7: [225 Maß Sesam(?) wurde für drei Monate an 125 Arbeiterinnen verteilt] zib-ba si-šap$_6$ rák-qa-qa *als Gratifikation* (nach Koch *[königliche] Unterstützung*) *wegen sisap rakkaka.* Das Stichwort bezeichnet offensichtlich die angefertigten(?) sisap näher, bei denen es sich um Sachen, nicht um Personen handeln dürfte. Ob man an *Knüpfteppiche* denken darf?

h.rák-qa-tam$_6$-mu Ortsname in der Persis, s.a. h.ra-ik-ut-ti-um, h.rák-qat-mu.
PF 1849:10.

h.rák-qat-mu – s, das voraufgehende Stichwort.
Fort. 5348:5. 8728:7(?).

rák-šá wohl ap., Kontext zerstört.
Fort. 490-1:18: [hal(?)]-mi ma-ak-qa-na rák(?)-šá [....].

hh.ra-kur-du-iš N.pr.m., wohl ap.
PF 728:6/7.

h.ra-[ku(?)-x] Ortsname in der Persis
PFa 27:12.

ra-lu achE *zahm, dressiert*(?), s. das folgende Stichwort.
PF 1724:4: [Zamu hatte 400 Maß Gerste erhalten] 20 ba-is.KI.MIN ra(?)-lu(?) hi du-nu-iš-da 1 ba-is.KI.MIN.na 1 BÁN ŠE.BAR.lg du-man-ra *20 dressierten(?) Pfauen hat er sie gegeben; ein Pfau hatte [im Monat] 10 Maß Gerste zu erhalten.*

ra-lu-ip achE *Zähmer, Dresseure*(?)
Fort. 4410:6: [zwei Elamer erhielten 11 Maß Wein] 22 ra-lu-ip ap du-nu-iš-da 1-ra $^1/_2$ QA.lg du-man-ra *an 22 Dresseure(?) haben sie ihn ausgegeben; jedem stand [je Monat] ein halbes Maß zu.*

ra-ma achE, Eigenschaftswort zur Kennzeichnung eines Buchungs-Bestandes, etwa *verfügbar.*
Fort. 8920:1: [Drei Spalten: 1. Saldo-Bestand vom Jahr 19 (des Darius); 2. Zugänge des Jahres 20] PAP am-ma ra-ma *insgesamt verfügbarer Bestand* (als Spalte 3).

hw.d.ra-ma-[...] N.pr.m. nE
S 5:8. Vielleicht gehört hierher der aE Eigenname S.jur. 1:23: ra-ma-[...].

hh.ra-ma-ak-qa N.pr.m. = ap. *rāmaka- (Sprachgut, 1975, 197, mit I. Gershevitch).
PF 1587:3.

h.ra-ma-ak-qa-na Ortsname in der Persis (Bezirk IV) = ap. *rāmakāna-; s.a. h.ra-ma-qa-na-um.
Fort. 10817:5/6.

hh.ra-ma-ak-šá-ra N.pr.m. = ap. *rāmaxšāra- (Sprachgut, 1975, 197, nach M. Mayrhofer).
Fort. 482-1:20.

hh.ra-ma-da-a-ú-iš N.pr.m. = ap. *rāmadahyu- (Sprachgut, 1975, 197, nach I. Gershevitch).
PF 175:3/4.

hh.ra-ma-kur-ra N.pr.m. = ap. *rāmakara- (Sprachgut, 1975, 197, mit E. Benveniste und M. Mayrhofer); s.a. hh.ra-ma-qa-ra, hh.am-ma-ak-qa-ra.
PF 1507:2/3.

hh.ra-man-iš N.pr.m. = ap. *rāmani- (Sprachgut, 1975, 197, mit E. Benveniste); wohl derselbe Mann wie hh.ra-man-nu-ya, deshalb besser einheitlich *rāmanya- zu lesen (Koch).
PF 384:2.

hh.ra-man-nu-ya N.pr.m. = ap. *rāmanya- (Sprachgut, 1975, 198, mit I. Gershevitch); s.a. das voraufgehende Stichwort.
PF 1855:3.

h.ra-ma-qa-na-um Ortsname in der Persis = ap. *rāmakāna-, s. unter h.ra-ma-ak-qa-na.
PF 1831:8.

hh.ra-ma-qa-ra N.pr.m. = ap. *rāmakara-, s. unter hh.ra-ma-kur-ra.
PF 1943:19.

hh.ra-ma-ra N.pr.m. nE, vielleicht *der Verfügbare*, s. ra-ma.
Nin 5:14 (Kontext zerstört).

hh.ra(?)-ma-šá N.pr.m. = ap. *rāmāsa-.
Fort. 10223:3.

f.ra-me-na N.pr.fem. = ap. *rāmainā- (Sprachgut, 1975, 197).
Fort. 3219:15.

hw.ra-me(?)-pi-ti N.pr.m. nE
S 167:Rs.9.

hh.ra-me-ya-u-qa N.pr.m. = ap. *ramyauka- (Sprachgut, 1975, 199); s.a. hh.ra-mi-ya-u-qa.
PF 2013:3/4.14.26/27.38.51.

ra-mi = ap. *ramya- *fein*; s. unter ra-mi-ya und vgl. das folgende Stichwort.
S 308:3: 64 mar-ri-iš GIŠ.Ì.lg ra-mi UDU.NITÁ.lg.na *64 Krüge feines Schaffett* (Lesung Hallock, 1969, 25). Ähnlich PF 726:2.

f.ra-mi-iš-ud-da N.pr.fem. = ap. *ramyaçutā- (Sprachgut, 1975, 198 f.).
PF 811:3/4.

[hh.ra-m]i-kar-ráš N.pr.m. = ap. *ramyakara-; s.a. hh.ra-mi-kur-ráš.
Fort. 971-2:10.

h.ra-mi-kur-ra Ortsname in der Persis = ap. *ramyakara-; s. das folgende Stichwort.
Fort. 8940:15.

ra-mi-kur-ráš = ap. *ramyakara- bzw. fem. *ramyakarā- *Feinarbeiter(in)* (Sprachgut, 1975, 199); s.a. ra-mi-kur-ri-iš.
PF 865:15: 4 hh.KI.MIN hh.ra-mi-kur-ráš *4 ditto [nämlich: Männer], Feinarbeiter.* 865:25: 45 f.KI.MIN ra-mi-kur-ráš *45 ditto [nämlich: Frauen], Feinarbeiterinnen.* 866:11: hh.ra-mi.KI.MIN = hh.ra-mi-kur-ráš. 866:21: 1 ME 13 f.ra-mi.KI.MIN = f.ra-mi-kur-ráš *113 Feinarbeiterinnen.*

ra-mi-kur-ri-iš = ap. *ramyakarā–, s. das voraufgehende Stichwort.
Fort. 971-2:19 (x Feinarbeiterinnen).

ra-mi-qa – s. den Eigennamen v.ku-na.ra-mi-qa

f.ra-mi(?)-ra N.pr.fem. vielleicht achE *die Lockige*(?), vgl. ra-mi-qa, das möglicherweise *gelockt* bedeutet. Der Name könnte jedoch auch ap. sein.
Fort. 471-1:16.

f.ra-mi-šá N.pr.fem. wohl = ap. *rāmisā– (Sprachgut, 1975, 198).
Fort. 471-1:18. 3219:17.

h.ra-mi-te-be Ortsname in der Persis.
PFa 30:9.

ra-mi-ya = ap. *ramya– *fein* (Neue Wege, 1973, 40; Sprachgut, 1975, 198); s.a. ra-mi, ra-mi-ya-um.
PF 93:2(Mehl). 999:14.15.16.18.19.20.21(Gewänder). Fort. 5341:2(Mehl). 5432:2(Mehl). 6158:5 (Traubenmost). 9079:2(Mehl). 10239:24/25(Wein).

r[a-mi-ya]-iš.hu-ut-[ti-ip] ap.-achE Mischwort *Feinhandwerker* (pl.) (ZA 61, 1971, 266 mit Anm. 24), von Hallock zutreffend ergänzt, s.a. hh.ra-mi-kur-ráš.
PF 864:11/12.

ra-mi-ya-um = ap. *ramya– *fein*, scheinbar ein Neutrum; in Wahrheit haben die elamischen Schreiber ap. Wörter häufig in den acc.sg.m. versetzt, haben also die persische Sprache nicht wirklich beherrscht. S.a. unter ra-mi-ya.
PF 326:2(Mehl). 835:2: 9 ZÍD.DA.lg ŠE.GIG.lg.na ra-mi-ya-um *90 [Maß] feines Weizenmehl*. 836:2 ähnlich. 838:2(ebenso). 839:2(Röstgerste).

hh.ra-mi-ya-u-qa N.pr.m. = ap. *ramyauka–, s. unter hh.ra-me-ya-u-qa.
PF 1823:8. Fort. 8966:3°.53.

f.ra-mu-qa N.pr.fem. = ap. *rāmaukā– (Sprachgut, 1975, 198, mit M. Mayrhofer).
Hallock bei I. Gershevitch (TPS 1969, 194).

GAM.r[a]-mu(?)-nu-na(?)-ú-me nE
Oruru Rs.21: GAM.r[a]-mu(?)-un-na(?).ú-me hal-la(?)-man-ra *wer mein ramunna halla-macht*.

ra(?)-n[a(?)] achE *sogleich*(?)
Fort. 3300:7: [auf drei Eigennamen folgt] ra(?)-n[a(?)] kur-maš-da ... *[ihnen] hat er sie [die erwähnten 426 Häute] sogleich zur Verfügung gestellt*.

ráp-du achE *Schafbock, Hammel, Widder*, s. unter ráp-tam$_5$.
PF 284:1. 285:1. 287:1: 1 ráp-du 1 kar-ri GURUŠ.lg.na 37 hi-du ma-ud-da 8 h.be-ul 1-na 26 kar-ri MUNUS.lg.na *1 Widder, 1 männliches Lamm, 37 trächtige Schafe, 8 einjährige [Schafe], 26 weibliche Lämmer*. Fort. 8367:1. 8933:25.32. 8961A:1°.24.

[**h.]ra-pi-[iš-be-na**] Ortsname in der Elymais, s. unter h.ráp-pi-iš-be-na.
Fort. 958-2:7/8.

hh.ra-pi-ut-be-na N.pr.m. = ap. *rapiϑβaina– (Sprachgut, 1975, 199, mit E. Benveniste); s.a. den Ortsnamen h.ráp-pi-iš-be-na.
PF 1423:7.

ráp-pi-in-na achE *zum Anspannen*, kennzeichnet Pferde als Zugtiere; s. unter ráb-ban-na.
Fort. 8951A:4/5: [ein 'Pferdechef' hatte 8 Artaben (240 Maß) Gerste erhalten] 8 ANŠE.KUR.RA.
.lg ráp-pi-in-na *für acht Zugpferde* (Tagesration je Pferd 8 Maß).

h.ráp-pi-iš-be-na Ortsname in der Elymais (Bezirk VI) = ap. *rapiϑβaina- *mittäglich* (Sprachgut, 1975, 199). D. Metzler (ZDMG Supplement III, 2, 1977, 1058) setzt den Namen gleich mit 'Ραψιοι bei Ptolemaios (Geographie VI 4,3). S.a. [h.]ra-pi-[iš-be-na], h.ráp-pi-iš-be-nu.
PF 55:2. 713:6. 724:5/6. 725:6/7. 1950:15. Fort. 441-3:10/11.

h.ráp-pi-iš-be-nu – s. das voraufgehende Stichwort.
PF 1950:22. Fort. 8886:9/10.

ráp-pi-nu-ip achE wörtlich wohl *Anspanner* (pl.), übertragen *Transportführer* (pl.).
Fort. 1959:10: 2 QA.lg 2 hh.LÚ.lg ráp-pi-nu-ip du-iš-da *2 Maß [Mehl] haben zwei Mann, Transportführer, erhalten*. 3059:9/10: [N hatte 8,5 Maß Mehl erhalten] ráp-pi-nu-ip ap ki-iz *den Transportführern – ihnen gab er es weiter*. 6062:5/6: hh.kur-zap ráp-pi-nu-ip *Arbeiter, Transportführer*.

hw.ráp-pi-pi N.pr.m. nE; R. Zadok (BiOr 34, 1977, 77b; BzN 18, 1983, 104) stellt das Stichwort zu dem Eigennamen te-im-ti.d.ra-ap-pa, aber das erklärt die Form rappi (als Koseform rappipi) nicht. Der Name bedeutet vielleicht *der kleine Anspanner*.
S 190:2.

h.ráp-pi-ut-tan-na Ortsname in der Persis, ap.
Fort. 9263:3/4. 9265:3°/4.

hh.ráp-ši-ya N.pr.m. = medisch *rafsya-.
Fort. 8977:8.

hh.ráp-šu-qa N.pr.m. = medisch *rafsauka- (Sprachgut, 1975, 195).
PF 1420:3.

ráp-tam₅ achE *Schafbock, Hammel, Widder*, Nachweis durch M.W. Stolper (Malyān EDD 1976: Texts [Manuskript]); s.a. ráp-du.
PF 58:1: 1 ráp-tam₅ 1 ku-maš 4 hi-du 7 ku-ip-šu 4 pu-tú MUNUS.lg.na PAP 17 UDU.NITÁ.lg *1 Widder, 1 Ziegenbock, 4 Schafe, 7 Ziegen, 4 weibliche Zicklein, zusammen 17 [Stück] Kleinvieh*. 61:2. 62:1 und zahlreiche weitere Belege in PFT. Fort. 1831:1. 2924:1. 4466:1. 8913:3.16. 8942:4. 9292:1. 10721:1.

hh.ráp-ti-ti N.pr.m. achE, vermutlich Kosename *Widderchen*; R. Zadok (BzN 18, 1983, 107): "looks as if it is related to rap-taš, but it could be a compound name".
PF 600:2/3.

h.ra-qa Ortsname – s. das folgende Stichwort.
PF 866:4.

h.ra-qa-an Ortsname in der Persis = ap. raxā, s. unter h.rák-qa-an und hw.ra-qa-be-ib-ba.
Fort. 3337:8/9. 4576:13/14. 8958A:3. 9202:10. 10786:9/10.

hh.ra-qa-an-da N.pr.m. = ap. *vraganta- (Sprachgut, 1975, 269).
PF 1764:4.

hw.ra-qa-be-ib-ba nE *Leute aus Raxā* (in der Persis); s. h.ra-qa-an und vgl. das folgende Stichwort.
S 93:Rs.6. 147:9°. 295:15°.

hw.ra-qa-be-ra nE *der Mann der Leute von Raxā* (in der Persis); vgl. das voraufgehende Stichwort.
S 61:3. 101:4. 134:Rs.5.

h.ra-qa-ku-iš – lies h.ra-ut-ku-iš

h.ra-qa-ma wohl achE Locativ zu ap. raxā als Ortsname in der Persis, s. unter h.ra-qa.

hh.ra-qa-ti(?)-šá N.pr.m.
Fort. 8948:31/32.

h.ra-qa-um = ap. raxām *nach Raxā* (in der Persis), s. unter h.rák-qa-an.
PF 65:10. 66:11. Fort. 4489:9. 6046:8.

hh.ra-ra(?) achE *Kontrolleur*(?)
PF 2070:23/24: hh.ma-u-ru-za hh.kur-taš hh.LUGÀL.na hh.ra-ra(?) *Vahuraučah, ein Kontrolleur der Arbeiter des Königs.*

hh.ra-ra-da-ak-ma N.pr.m., wohl medisch.
Fort. 6087:2/3.

ra-ra.hu-ut-ti-ra achE, wörtlich vielleicht *Kontrolle-Macher* = *Kontrolleur*(?).
PF 875:6: [26 Krüge Wein] 1 f.MUNUS.lg a-ráš-šá-ra f.pa-šab$_6$-be-na 2 hh.LÚ.lg h.e-el.nu-<iš>-ki-ip 1 hh.LÚ.lg zip-zip-pi-ra a-ak 1 hh.KI.MIN ra-ra.hu-ut-ti-ra ... gal-ma du-ma-iš-da *haben zu erhalten gehabt eine Frau, Chefin von Schneiderinnen, zwei Mann, Torhüter, ein Mann, zip-zip-pi-ra, und ein ditto, Kontrolleur(?)* (die Chef-Schneiderin bekam monatlich 30 Maß Wein, der Träger unseres Stichwortes 20).

[f].ra-rák-ú-tik mE, Fehllesung, s. ù ra-an(?)-iš-tik (unter u)

ra-sa(?) achE
Fort. 1874:5: 6 f.MUNUS.lg ra-sa(?); diese sechs rasa-Frauen erhielten monatlich je ein Maß Bier; Hallock (Nachlaß) erwog eine Lesung ra-<ti>-ip mit Fragezeichen.

hh.ra-sa-a-kur-da N.pr.m. vielleicht = ap. *raϑaigrδya- (Sprachgut, 1975, 201).
Hallock bei I. Gershevitch (Fs. Pagliaro II, 226).

hh.ra-sa-ma-da N.pr.m. = ap. *raϑavaδa- (Sprachgut, 1975, 201, nach E. Benveniste).
PF 403:2/3. 404:2°/3. 1022:2/3. 1034:2. 1035:2. 1036:3/4. 1066:3. 1120:2. 1212:2. Fort. 324-2:2/3. 1860:2. 1904:3°. 5921:2. 10457:2/3.

ra-si N.pr.m. aE
Mém. 10, 1908, Nr. 125:2.

hh.ra-su-ra N.pr.m. = medisch *razura- (Sprachgut, 1975, 204, mit M. Mayrhofer).
PF 2084:7.

LU.KUR.ra-šá-a-a sum.-nE Ortsangabe *Leute des Landes ra-šá-a-a* in dem nA Brief ABL 1022:6.

hh.ra-šá-nu-iz-za N.pr.m. = ap. *rašnuča- (Sprachgut, 1975, 200); s. das nächstfolgende Stichwort.
Fort. 6196:10/11.

h.ra-šá-nu-iz-za Ortsname in der Persis (Bezirk IV) = ap. *rašnuča–; s.a. h.ra-ši-nu-iz-za.
PF 42:4/5: [Wein] h.ra-šá-nu-iz-za.mar h.ba-iš-sir-qa-da ku-iz-da *ist von Rašnuča nach Pasargadae befördert worden.*

hh.ra-šá-qa-nu-iš N.pr.m., wohl = ap. *razakāna– (Sprachgut, 1975, 203).
PF 1890:2/3.

hw.ráš-da-ap-ti-ki-na-tak-ra N.pr.m. nE
S 281:Rs.13/14.

ra-še – s. den aE Eigennamen i-pi-ra-še

KUR.ra-še – s. unter KUR.a-ra-ši

hh.ra-šil-la N.pr.m. achE
Fort. 2482:2/3.

[GIŠ(?)].ra-ši.nu-iš-ki-ip achE *Zuckerrohr-Hüter, Rohrzucker-Hüter*(?) (pl.). Die Bedeutung von ra-ši ist noch unsicher, es muß sich um ein wertvolles Gut handeln, das durch Fachleute gewartet wurde. Vgl. den aE Eigennamen ra-ši-ši (Koseform zu ra-ši).
Fort. 1873:10/11; eine Gruppe von 12 Freien, 13 Frauen, alle erhielten als Tagesverpflegung eineinhalb Maß Mehl, waren also qualifiziert, hatten außerdem zwei Diener; sie waren mit einer Urkunde des Hofkämmerers Aspathines nach Susa unterwegs.

h.ra-ši-nu-iz-za Ortsname in der Persis = ap. *rašnuča–, s. unter h.ra-šá-nu-iz-za.
PF 292:5/6. 1884:1/2: h.ra-ši-nu-iz-za-an. 1989:7. 2004:5. 2084:6. Fort. 2479:1/2. 8250:5. 9057:27.

ra-ši-ši N.pr.m. aE (Ur-III-Zeit), "Mann aus Kimaš", vielleicht *Zuckerchen*(?).
G. Boson, Tavolette cuneiforme sumere etc. (1936) Taf. 140:4. Auch im Kish altakkad. Zeit belegt: I.J. Gelb, MAD V, 1970, Nr. 57 ii:16.

ráš-li nE – lies tuk-li

ráš-ma – s. den nE Eigennamen hw.hu-ban.ráš-ma

hw.ráš-ma-nu-nu N.pr.m. nE; R. Zadok (BiOr 34, 1977, 78a) leitete den Namen von ráš-ma ab wie in hw.hu-ban.ráš-ma; in BzN 18, 1983, 103, jedoch stellt er ihn zu altiranisch rasman- *Phalanx.*
S 259:12.

ráš-mi nE Eigenschaft von Bögen, vielleicht *schwer* (im Gegensatz zu kak-pi-in, das möglicherweise *leicht* bedeutet, s.d.).
S 32:4. 53:7. 82:5: 120 GIŠ.PAN.lg 114 ráš-mi *120 Bögen, darunter 114 schwere(?).* 125:7.

hh.ráš-nu(?)-da(?) N.pr.m.
Fort. 441-3:8/9.

hh.ráš-nu-da-ad-da N.pr.m. = ap. *rašnudāta– (Sprachgut, 1975, 200, nach E. Benveniste und M. Mayrhofer); s.a. hh.ráš-nu-te-da.
PF 2003:2.

h.ráš-nu-ma-ut-ti-iš Ortsname in der Persis = ap. *rašnuvatīš (Sprachgut, 1975, 200); s.a. h.ráš-nu-ut-ti-iš und unter h.ra-zí-na-ma-ut-ti-iš (derselbe Ort [Koch]).
PF 1956:25.

hh.ráš-nu-te-da N.pr.m. = ap. *rašnudāta–, s. unter hh.ráš-nu-da-ad-da.
PF 335:7.

hh.ráš-nu-uk-qa N.pr.m. = ap. *rašnuka–, s. hh.ra-iš-nu-qa.
PF 1956:3. 1969:19. Fort. 8912:3. 9011:25. 10223:32.

h.ráš-nu-ut-ti-iš Ortsname in der Persis = ap. *rašnuvatīš, s. unter h.ráš-nu-ma-ut-ti-iš.
PF 1956:34. Fort. 8970:17.

ráš-pi.lg nE Gebrauchsgegenstand, vielleicht eine Waffe.
S 166:16: 1 ráš-pi.lg ri-mu KUŠ.GUD.lg.na *ein rašpi, sein Riemen(?) aus Rindsleder.*

hh.ráš-za N.pr.m.
Fort. 4952:3.

h.ráš-zí-ud-da Ortsname in der Persis oder Elymais.
PF Feld-Nr. 2511:3/4, erwähnt von Cameron (1948, 209b).

hh.ra(?)-tak(?)-ku(?) N.pr.m.
Fort. 9057:11.

hh.ra-tar-ti-ya N.pr.m. ap.
Fort. 8978:9.

ra-te-ik-ra achE *stillend, nährend*; s.a. ra-tuk-ra.
PF 1217:4: 1 f.MUNUS.lg DUMU.MUNUS ra-te-ik-ra *eine ein weibliches Baby stillende Frau.*

v.ra-te-in-da N.pr.m. = ap. *vratayanta– (Sprachgut, 1975, 269 f.); s.a. hh.ra-tin-da, v.ra-tin-in-da, v.ru-ma-te-[i]n-da, hh.ú-ra-te-en-da, hh.ú-ra-tin-da.
PT 75:1.

ra-te-ip – s. den Eigennamen v.hi-še-ip.ra-te-ip und den Götternamen d.na-ap.ra-te-ip

ra-te-ir – s. die Eigennamen v.tan.d.ru-hu-ra-te-ir, te-im-ti.ra-te-ir, ku-ip(?)-ra-te-ir, ku-uk.lu-hu-ra-te-ir, d.ru-hu.ra-te-ir

hh.ra-te-iš-da N.pr.m. = medisch *raϑaištā– (Sprachgut, 1975, 201, mit E. Benveniste und M. Mayrhofer); s.a. hh.ra-ti-iš-da.
PF 1510:2.

ra-te-um-ba achE *stillende, nährende* (pl.); s.a. ra-ti-ip. Hallock (1969, 748a): "exact mng. uncertain, pps. "they give birth"".
PF 1215:8/9: [Aufseher entnahmen Wein] hh.kur-taš hh.iš-ku-ud-ri-ya-ip ... ra-te-um-ba zí-za-el-[m]a ap du-nu-iš-da *an thrakische Arbeiterinnen, ... stillende, haben sie ihn als Wunschkost gegeben.* 1216:6/7. Fort. 3221:8/9. 5377:9. 8770:8. 9077:6(-ba versehentlich ausgelassen). 10910:7°/8.

ra-ti N.pr.m. aE, als Kurzname *nährend*; vgl. die Eigennamen a-a-ra-ti, kur-kur-ra-ti, ku-úr-ku-ra-ti, ku-úr-ku-ur-ra-ti.
Mém. 18, 1927, Nr. 180:I:6. II:2. Rs.I:15.

ra-ti-ha-la mE
Inc. 68:8: [.....] ra-ti-ha-la hu-ut-[....].

ra-ti-ib-be achE *stillende, nährende (Frauen)*, s. das folgende Stichwort.
Fort. 9058A:16: [Wein für] x-ap(?)-ti ra-ti-ib-be.

ra-ti-ip achE *stillende, nährende (Frauen)* (ZA 58, 1967, 86); s.a. ra-te-ip und ra-te-um-ba, vgl. den möglichen aE Monatsnamen AD(?)-ra-ti-ip.
PF 1201:9/10: PAP 2 f.MUNUS.lg ra-ti-ip f.pa-šab$_6$-be *insgesamt zwei stillende Frauen, Schneiderinnen*; Hallock (1969, 344): "total 2 post partum Paša women". 1203:8: f.ra-ti-ip. 1209:5/6.10. 1212:4. 1218:5/6: hh.si-ut-ma-ip a-ak f.ra-ti-ip *Genesende (Männer) und Stillende.* Zahlreiche weitere Belege in PFT, in der Form f.ra-ti-ip stets dann, wenn nicht MUNUS.lg vorausgeht. Fort. 290-2:10. 485-2:6/7. 587-3:6. 966-2:4 und passim.

ra-ti-ir – s. den Eigennamen v.tan.d.ru-hu-ra-ti-ir und den Gottesnamen d.ru-hu.ra-ti-ir

ra-ti-iš achE *er verpflegte*, wörtlich *er nährte, fütterte*.
PF 1574:3/4: [10 Maß Mehl] hh.na-ak-ti-iš ra-ti-iš *gab Naxtiš als Verpflegung aus* [an zwei Freie und sieben Diener]; Hallock (1969, 439): "Naktiš withdrew(?)".

hh.ra-ti-iš-be ap.-achE Berufsbezeichnung, zu altiran. *rāti- *dienstwillig* (awest. rāiti-) mit elam. Endung = *Dienstleistende* (pl.). Hallock (1969, 748b): "pps. "servants"; cf. Av. rāti-" [Hinweis von I. Gershevitch]. Die Betreffenden arbeiteten auf einem Landgut.
PF 2071:3.6.16°.

hh.ra-ti-iš-da N.pr.m. = medisch *raϑaištā-, s. unter hh.ra-te-iš-da.
Fort. 10236:28/29.

hh.ra(?)-ti-na-u-ir N.pr.m.
Fort. 10201:25 (Hirt).

hh.ra-tin-da N.pr.m. = ap. *vratayanta-, s. unter v.ra-te-in-da.
PT 59:1.

v.ra-tin-in-da N.pr.m. – s. das voraufgehende Stichwort.
PT 49:1. 49a-1:1. 52:1. 53:1 und mehrfach in PTT (insgesamt 19 Belege).

ra-ti-qa mE, Bedeutung noch unklar.
ShI 46:50: sa-am-mi me-ru-qa pu-ur-ma ra-ti-qa zu-ba-ar la-an-si-ti-in-[ni] ša-ri-h su-h-te-ir-ma ta--[h] (handelt von einem Kultgegenstand aus Goldbronze, den der König gießen und im Altarschrein niederlegen ließ).

ra-ti-qa achE *stillend, nährend* (trotz der passiven Form).
PF 1206:9: 1 f.MUNUS.lg ... h.pi-ut-ta-na-an mu-šá-qa ra-ti-qa *eine Frau ..., in Pittanna geführt (= gebucht, eingetragen), eine stillende* [hatte einen Knaben geboren]; Hallock (1969, 345): "1 post partum woman ... accounted (for at) Pittannan". 1211:7°/8. Fort. 5459:12: ki-ir f.m[u-tu]r f.ma-ul MUNUS.lg.na ra-ti-qa *eine Frau mit einem weiblichen Baby, die stillte.*

ra-ti-ši-ik nE, Lesung unsicher (V. Scheil, Mém. 5, 1904, 84); König (1965, 171) las e(?) ti-pi(?)-ik(?).
TeHI 80:5: ra-ti-ši-ik ik-iš tak ha-du a-hi ku-tá[h-ni].

ra-ti-ti N.pr.m. aE, etwa *der kleine Nährer*, möglicherweise weiblich.
Mém. 18, 1927, Nr. 173:9.

hh.ra-ti-uk-qa N.pr.m. vielleicht = medisch *raϑyuka- (vgl. Sprachgut, 1975, 201 f.).
PF 2026:4/5. Fort. 8255:3/4.

h.rat-ku-iš Ortsname in der Persis, s. unter h.ra-ut-ku-iš.
Fort. 2298:5. 8996:12.

ra-tuk achE *stillend, nährend.*
Fort. 6195:5/6. 9189:4: 1 f.mu-tar ra-tuk *eine stillende Frau.*

hh.ra-tuk-qa N.pr.m. = ap. *rātika– (Sprachgut, 1975, 201); s.a. hh.ra-ut-tuk-qa.
Fort. 8925:35. 8967:20.

f.ra-tuk-qa N.pr.fem. = ap. *rātikā– (Sprachgut, 1975, 201).
Hallock bei I. Gershevitch (TPS 1969, 194).

ra-tuk-ra achE *stillend, nährend*; s.a. ra-te-ik-ra.
PF 1204:3/4: 1 GIŠ.GEŠTIN.lg ... f.hi-in-tam₅-uk-qa ra-tuk-ra du-iš-da GURUŠ.lg.na ku-ši-—iš *einen Krug Wein ... hat Hindaukā, eine stillende [Frau], erhalten; sie gebar einen Knaben*; Hallock (1969, 345): "1 (marriš of) wine ... the post partum (woman) Hintamukka received. She bore a male". 1205:3. Fort. 279-1:3.

h.ra-tu-ma-an-na – lies h.gal(?)-lu(?)-ma-an-na

hh.ra-u-ba-sa N.pr.m. = ap. *raupāϑa– (Sprachgut, 1975, 203, nach I. Gershevitch).
PF 2025:3.9.20. 2070:2°. Fort. 3510:8/9.

h.ra-u-da-ma-ti-iš Ortsname in der Persis = ap. *rautahvatīš (Sprachgut, 1975, 203).
PT 72:6.

h.ra-u-da-nu-iz-za Ortsname in der Persis (Bezirk III), vielleicht = ap. *rautanayača– (Sprachgut, 1975, 203); s.a. h.ru-tan-nu-iz-za-an, h.ru-ti-nu-iz-za-an.
PF 1997:6.21/22.

v.r[a(?)]-ud-du-uk-qa N.pr.m., vielleicht = ap. *rautuka–.
Fort. 10910:5/6.

hh.ra-u-iz-za-qa N.pr.m. = ap. *raučaka– (Sprachgut, 1975, 202, mit I. Gershevitch und M. Mayrhofer); s.a. hh.ra-u-za-qa, hh.ra-u-zik-qa, hh.ru-iz-za-ak-qa, hh.ru-iz-zik-qa, hh.ru-zik-qa.
Fort. 1960:5/6.

hh.ra-uk-ku-iš N.pr.m. = ap. *raiku–, s. unter hh.ra-a-ku-iš.
PF 359:3.

hh.ra-um-na-ak-qa N.pr.m. = ap. *ramnaka– (Sprachgut, 1975, 198, mit E. Benveniste und M. Mayrhofer); s.a. hh.ra-am-na-ak-qa, hh.ra-um-na-qa, hh.ra-um-nu(?)-qa,
PF 1958:20/21. 1961:9. Fort. 632-3:39. 8910:29/30. 8951A:36. 9039:20°/21.

hh.ra-um-na-qa N.pr.m. ap., s. das voraufgehende Stichwort.
Fort. 11804:11.

hh.ra-um-nu(?)-qa N.pr.m. ap., s. die beiden voraufgehenden Stichwörter.
Fort. 706:3 (Hallock, 1969, 747b).

hh.ra(?)-u-si-iz-za N.pr.m. = ap. *raučaiča-; s.a. hh.ra-u-zí-iz-za.
PF 76:5°/6.

h.ra-u-tan-nu-iš Ortsname in der Persis (Bezirk III), ap.
PF 2070:11.

h.ra-u-taš Ortsname in der Persis (Bezirk III) = ap. *rautah– *Fluß.*
PF 2070:11/12.

h.ra-ut-ku-iš Ortsname in der Persis (Bezirk I), ap., in der Gegend von Pasargadae.
PF 908:5. 1062:6(?). 1134:5/6. Fort. 1206:7/8. 3164:5. 5433:5/6. 6480:4/5. 7090:5/6. 7844:5/6. 8365:4/5.

hh.ra-ut-tuk-qa N.pr.m. = ap. *rātika–, s. unter hh.ra-tuk-qa.
Fort. 9056:28.

hh.ra-u-za-iz-za N.pr.m. = ap. *raučača– (Sprachgut, 1975, 202, nach I. Gershevitch und M. Mayrhofer); es handelt sich offenbar um denselben Mann wie hh.ra-u-zí-iz-za (Koch).
PF 7:2/3. Fort. 11023:2.

hh.ra-u-za-qa N.pr.m. = ap. *raučaka–, s. unter hh.ra-u-iz-za-qa.
Hallock bei I. Gershevitch (Fs. Pagliaro II, 228).

hh.ra-u-zí-iz-za N.pr.m. = ap. *raučaiča–; s.a. hh.r[a(?)]-u-si-iz-za, hh.ra-u-za-iz-za.
PF 803:2. Fort. 2615:2/3. 3097:2/3.

hh.ra-u-zik-qa N.pr.m. = ap. *raučaka–, s. unter hh.ra-u-iz-za-qa.
Fort. 8925:19.

hh.ra-za-ak-qa vermutlich = ap. *razaka–, Berufsbezeichnung (sg.) in der Bekleidungsbranche, vielleicht zu np. raz *Färber* zu stellen.
PF 999:23: da der Betreffende nur die Mindestration von 20 Maß Gerste im Monat erhielt, also die Ration von Frauen ohne Fachkenntnisse und von Sklaven, ist seine Tätigkeit gering geachtet gewesen.

hh.ra-za-be wahrscheinlich = ap. *rāza– *Maurer* mit elam. Pluralendung (nach I. Gershevitch bei G.G. Cameron, JNES 24, 1965, 175).
PT 49a-1:5. 68:5. 68a:6. 76:5. 1957-3:4/5.

h.ra-za-qa-nu-iš Ortsname in der Persis (Bezirk V) = ap. *razakāna– (Sprachgut, 1975, 203).
PF 1914:3/4. Fort. 9011:2.24°. 10223:32.

GIŠ.ra-za-qa-ra = ap. *razakara– *Weingärtner, Winzer* nach I. Gershevitch (Asia Major 2, 1951-1952, 137) und E. Benveniste (JA 1958, 58).
PT 52:4/5. 1963-14:5/6. 1963-15:4/5.

h.ra-za-qa-tu-iš Ortsname in der Persis, wohl = ap. *razagāϑu–.
Fort. 11804:22.

ra-zí nähere Kennzeichnung einer Speise, in der Regel Gerste, offenbar ap., vielleicht *razya–, was aber auf Reben Bezug hätte. An eine 'Traubenspeise' ist schwerlich zu denken.
PF 717:2 und 718:2: [100 bzw. 200 Maß] ab-be.KI.MIN ra-zí [wurden vor dem König verzehrt].

hh.ra-zi-ak-qa N.pr.m. ap., –ka-Ableitung zu hh.ra-zí-ya, s.d.
Fort. 3338:3/4.

h.ra-zí-na-ma-ut-ti – s. das folgende Stichwort.
PF 618:3.

h.ra-zí-na-ma-ut-ti-iš Ortsname in der Persis (Bezirk IV) = medisch *raznavatīš; s.a. h.ra-zí--na-ma-ut-ti, h.ra-zí-nu-ma-ti-iš, h.ra-zí-nu-ut-ti-iš sowie die ap. Formen h.ráš-nu-ma-ut-ti-iš und h.ráš-nu-ut-ti-iš, die denselben Ort bezeichnen.
PF 2084:18.

h.ra-zí-nu-ma-ti-iš – s. das voraufgehende Stichwort.
Fort. 5580:11.

h.ra-zí-nu-ut-ti-iš – s. die voraufgehenden Stichwörter.
PF 2084:15. Fort. 2218:34.45°.

hh.ra-zí-ya N.pr.m. = ap. entweder *rāzya– nach I. Gershevitch (in Fs. Pagliaro II, 228) oder *rajya– nach M. Mayrhofer (OnP, 1973, 8.1431).
PF 1061:2. 1279:1/2. PFa 29:40. Fort. 8939:15. Möglicherweise ist Fort. 7974:1 entsprechend zu ergänzen.

ra-zí-ya-ra wohl zu ap. *razya– (s. das folgende Stichwort) mit elam. Personalendung –ra, also *einer, der mit Weintrauben umgeht* (Koch); s.a. h.ma-an-na-ra-zí-ya-ra.
PF 52:9.

ra-zí-ya-um = ap. *razya– *Weintrauben* (Sprachgut, 1975, 204).
Fort. 971-1:2/3: [314 Maß] GIŠ.mi-ik-taš ra-zí-ya-um *Traubenobst*.

RI = Abkürzung von akkad. rebûtu *Viertel-Schekel* in mE Texten ausgeschrieben ri-bu-ut, s.d. Stolper, TTM I 73:10'.

hh.ri-ba-a N.pr.m. nA nach J.A. Delaunay (StIr 5, 1976, 25) und E. Lipiński (AAntH 25, 1977, 109), bestätigt von M.W. Stolper (JNES 43, 1984, 305 Anm. 20); Hinz denkt an ap. *raibaya– (Sprachgut, 1975, 196); da auch hh.ri-pi-iš denselben Mann bezeichnet, ist eine ap. Deutung wahrscheinlich. S.a. hh.ri-ba-ya, hh.ri-be-a.
PF 673:13. 1796:16. Fort. 2837:14.

[hh.r]i(?)-ba-a-hu-[...] N.pr.m.
Fort. 570-1:1 (nach Hallock [Nachlaß] könnte die erste Silbe auch hu– gelesen werden).

hh.ri-ba-ik-qa N.pr.m. = ap. *raibaka– (Sprachgut, 1975, 196).
PF 1626:3. Fort. 6294:4. 8799:4.

ri-ba-iš = ap. *raiba– *List, Betrug*, übertragen *zu wenig*(?), np. rēv.
Fort. 8961:13: [56 Arbeiterinnen erhielten pro Monat 30 Artaben 4 Maß = 904 Maß Gerste als Verpflegung] ši-iš-ma ri-ba-iš *ein Drittel (ap. *çišva-) zu wenig(?)*; die Frauen erhielten anscheinend nur zwei Drittel der ihnen zustehenden Ration.

hh.ri-ba-ya N.pr.m. nA, s. unter hh.ri-ba-a.
PF 670:11/12. 671:12/13. 1828:22. Fort. 3678:13/14.

hh.ri-be-a – s. das voraufgehende Stichwort.
PF 1801:17.

ri-bi N.pr.m. aE
Mém. 14, 1913, 85, Nr.30 II:7.

ri-bu-uš-ni N.pr.m. aE(?)
Rollsiegel (Mém. 43, 1972, Nr. 1696): ri-bu-uš-ni DUMU a-da.

ri-bu-ut mE Lehnwort aus akkad. rebûtu *Viertel-Schekel* (rund 2 Gramm Silber).
Stolper, TTM I 74:2': [....] ri-bu-ut KÙ.GI.lg ku-ut-ti-na v.ak-qa-me-en du-uš *x und] ein Viertel-Schekel Gold insgesamt erhielt Akkamen*. 86:14° und 28: ri-bu-ut.lg. In 73:10' steht nur RI, das Stolper sicher zu Recht als Kürzel für ri-bu-ut auffaßt.

ri-di – s. die Eigennamen a-ta-ʾ-re-du, te-im-ti.ri-di, v.šá-di-ri-e-du

ri-du-el-ip nE *Frauenrock*(?); s.a. ri-tú-hu-el-ip (Fs. Eilers, 1967, 96).
S 154:3.

ri-e mE; die Bedeutung ist im Zusammenhang mit ri-e-ri-e zu sehen, das aE anscheinend etwas wie *Erntesteuer* bedeutete. Für ri-e (gesprochen wohl re) ließe sich *Bodenfrüchte* erwägen. König (1965, 123 Anm. 10) wollte das Stichwort zu akkad. ri-e-i/u *Hirt* stellen, was nicht überzeugt.
ShI 54 I:76: ri-e i nu-ku-un hi-iš-ki me-ru-uk-na *diese Erntefrüchte(?) mögen als Gottesgabe(?) in Fülle(?) geweiht werden!(?)*

ri-el mE *Heiligtum*(?) (AiFF, 1969, 23); König (1965, 90): "Waage, Talent (als Gewicht)". S.a. ru-el.
ShI 38:31: e v.ku-uk.d.kir-ma-áš me-el-ku me-te-ya d.in-su-uš-na-ak i ri-el sa-at-na *o Kuk-Kirwāš, du sieghafter Fürst, mögest du zu (Gott) Inšušinak in dieses Heiligtum treten!*; König (a.O.): "o Kuk-Kirwaš, zum Todes-Geschick (zum Todes-Fürstenlos) zur Insušnak-Waage (zum Insušnak-Gericht) bist du dahingegangen!"

ri-e-ri-e aE, gesprochen offenbar rere, vermutlich ein durch Verdoppelung gebildetes Abstractum zu re, erscheint im Zusammenhang des akkad. Täfelchens mit der Begleichung von Schulden zur Erntezeit, also vielleicht *Erntesteuer*(?). Eine Verbalform dazu ist ri-ri-e-h (rereh), s.d. R. Zadok (BzN 18, 1983, 95): "GN? [= geogr. Bezeichnung?], alternatively for a riri-name".
S.jur. 194:7.

ri-e-ru-um-ma aE *im Getreidefeld*(?); König (1965, 53b): "vielleicht akkadisch"; M.-J.Steve (Mém.41, 1967, 54) meint, der Ausdruck beziehe sich auf die Örtlichkeit, wo der erwähnte Tempel errichtet wurde – was zutreffen dürfte – und erwägt dafür die Palastgegend. S.a. ri-ru-um.
UntN TZ 26:4: si-ya-an d.su-un-ki-ir.ri-ša-ar-ra-me ri-e-ru-um-ma ku-ši-h *den Tempel des (Gottes) 'Großkönig' erbaute ich in einem Getreidefeld(?).*

h.ri-e-šu Ortsname in Mesopotamien in mE Zeit; falls mit nA bezeugtem KUR.ra-a-ši (Streck 804) identisch, dürfte der Ort im bab.-elam. Grenzgebiet gelegen haben. S.a. unter KUR.a-ra-ši.
ShI 54 III:19.

v.ri-hu-ú-a N.pr.m. aE
S.jur. 1:4.8.11°.

ri-h-zi-ik – s. den aE weiblichen Eigennamen ki-ri.ri-h-zi-ik

ri-ib-ba-man-ra nE *ein Vernichtender, Zerstörender*; vgl. achE ri-ip-pi-iš-ni.
Oruru Rs.26: pi-iš hu-man-ra zí-ri-man-ra ri-ib-ba-man-ra *[wer] die Stiftungsurkunde entwendet, schändet(?), vernichtet.*

ri-ib-bi-bi N.pr.m. aE, vielleicht *der kleine Zerbrecher*(?).
Mém. 14, 1913, 93, Nr. 44:7.

ri-ib.in-zu N.pr.m. aE, vielleicht *die Zerstörungsgewalt (liegt bei Gott) Inšušinak*(?).
Mém. 18, 1927, Nr. 179:5. Nr. 124:5°.

ri-ib.si-mu-ut N.pr.m. aE, vielleicht *die Zerstörungsgewalt (liegt bei Gott) Simut*(?); s.a. ri--ip.si-mu-ut.
Mém. 18, 1927, Nr. 219:Rs.1.

ri-im.ha-ni-iš N.pr.m. aE, vermutlich *(Gott) Rim liebte (ihn).*
V. Scheil, RA 13, 1916, 127 (ohne Belegnachweis).

ri-im.ku-ri-iš N.pr.m. aE, vermutlich *(Gott) Rim verwöhnte (ihn)*; R. Zadok (ElOn, 1984, 58) deutet das Vorderglied akkad. und übersetzt: ""Mercy of Kuriš" (or rimku + Elam. riš?)"
S.jur. 37:18. 86:12.

ri(?)-im-um = akkad. rīmum *Auerochs, Wildstier* auf Stierfiguren aus lasierter Terracotta aus Čogā Zambīl. M.-J. Steve (Mém. 41, 1967, 93-99) hat die vier Bruchstücke (TZ 53 A, B-C, 56 A und B) nicht zusammengezogen, teilweise eine Lesung [x]-šir$_8$-um(?) erschlossen; aber das Zeichen sir ist im 13. Jh. v.Chr. noch nicht belegt, und an anderer Stelle las Steve es IM(?).
UntN TZ 53 A:6: si-a-an-ku-uk ri(?)-im-um la-am-[li-e]-ma zu-uz-ka-táh *in Siyankuk [im Heiligen Bezirk] ließ ich einen Wildstier als Kultstiftung(?) aufstellen.* 53 B-C:6: [ri(?)]-i[m]-um. 56 A:8: ri(?)-im(?) mu-ši-a [hu]-h-táh und 56 B:8: [ri(?)]-im m[u-ši-a hu-h]-táh *einen Wildstier(?) aus lasierter Terracotta machte ich*; die Schreibung ri-im (falls richtig gelesen) statt ri-im-um könnte sich daraus erklären, daß das Wort mu-ši-a gleich anschließt; wir hätten also eine haplologische Silbenellipse vor uns.

ri-ip-hu-ti N.pr. m. aE (Ur-III-Zeit); R. Zadok (ElOn, 1984, 60): "If Ri-ip-hu-ti is the same name as Ra-ap-hu-ti, one could argue that rip is a variant of Rap".
BIN 3, 173:13.

ri-ip.na-ar-te N.pr.m. aE; das Hinterglied stellt R. Zadok (ElOn, 1984, 32) zur Göttin Narude/Narunte, doch fragend. S.a. si-il-ha-ak.na-ar-du.
Mém. 10, 1908, Nr. 4 und Nr. 40, jeweils auf dem Siegel.

ri-ip-pi-iš-ni achE *er möge niederreißen, vernichten, zerstören!*
DB 67:89: [was du schaffst] [hu-h-be] d.u-ra-maš-da ri-ip-pi-iš-ni *das möge Ahuramazdāh niederreißen!*, ap. ava-tai ahuramazdāh nikantu, bab. d.ú-ra-ma-az-da ul-tu ŠU^{II}-ka li-is-su-uḫ.

ri-ip.si-mu-ut N.pr.m. aE in sum. Überlieferung, vgl. R. Zadok, ElOn, 1984, 60; s. unter ri-ib.si-mu-ut und vgl. das folgende Stichwort.
BIN 9, 1954, 289:9.

ri-ip.ši-mu-ut N.pr.m. aE in sum. Überlieferung
BIN 9, 1954, 298:7.

hw.ri-ip-ti-ra N.pr.m. nE
S 80:Rs.5.

ri-[iš]-šà-a-ra-a aE als Bestandteil des Namens am-ma.me-en-na.ri-[iš]-šà-a-ra-a; s.a. ri-šá-ra, ri-šá-ar-ra.

ri-it-ru(?) mE *Zehnten-Erheber*(?)
ShuN 28 A:13/14: ri-it-ru(?) [h.]ha-áš-mar uz-zu-un-ta *als Zehnten-Erheber(?) bist du [Gott Inšušinak] nach Hašmar gezogen.*

ri-ki-ip nE Schmuckgegenstand, vielleicht *Anhänger*(?).
S 166:12: 1 ri-ki-ip KÙ.BABBAR.lg.na *ein silberner Anhänger(?).* 166:18: 3 ri-ki-ip ši-še.lg.na *drei Bernstein(?)-Anhänger(?).*

ri-kur nE Metall, vielleicht *Blei*(?); auch eine Legierung ist denkbar.
S 95:11: 1 ma-ir-tak ri-kur-na *ein martak aus Blei(?) [erhielt N].* 281:10: [x ma]-ir-tak ri-kur-na an(?)-za(?)-an-ri [....] *x martak aus Blei(?) [erhielt] der Anzaner [...].*

ri-ma achE
Fort. 2218:15: .. QA ma-ak-qa ha-ap(?)-ma in-ni ri-ma hh.ha-mi-tur-ra su-ut hu-ut-taš-da; nach Hallock (Nachlaß) könnte auch tal-ma gelesen werden.

hh.ri-ma-ad-da N.pr.m. = ap. *raivāta– (Sprachgut, 1975, 197); wohl derselbe Mann wie hh.ru-ma-da, also wohl einheitlich *vrāta– oder *rvata–(?) zu lesen (Koch).
PF 208:7/8.

ri-ma-bu-di(?) N.pr.m. aE
Mém. 18, 1927, Nr. 120:22.

hh.ri-ma-da-ad-da N.pr.m. = ap. *raivaδāta–, s. unter hh.ra-a-ma-da-ud-da.
PF 1313:3/4.

hh.ri-ma-na-u-ma Ortsname in der Persis (Bezirk III) = ap. *raivanaxva– (Sprachgut, 1975, 196); s.a. h.ri-man-na-u-ma.
PF 571:5/6. Fort. 1020:5.

h.ri-man-na-u-ma – s. das voraufgehende Stichwort.
PF 450:4/5.

h.ri-mar-šá-ri nE *der Mann aus Rimarša.*
S 4:2.

hh.ri-ma-ti-iš N.pr.m. = ap. *raivačiça–, s. unter hh.ra-a-ma-ti-iš.
PF 489:4/5.

hh.ri-ma-zí-iš-šá – s. das voraufgehende Stichwort.
PT 1957-4:9/10 (von G.G. Cameron richtig gedeutet).

ri-mu nE *Riemen*(?) nach F. Bork (Zeughausurkunden, 1941, 18); vielleicht auch *Griff*. S.a. den Eigennamen ú-li-ri-mu.
S 166:11: 1 uk-ku-ra-ap kar-su-qa kam.lg ri-mu KUŠ GUD.lg.na *ein Schild(?), meerfarben, der Riemen(?) aus Rindsleder.* 166:15: 8 ri-mu šá-ir-sat-ti-na 1 ráš-pi.lg ri-mu KUŠ GUD.lg.na.

ri-na-[...] N.pr.m. aE
Mém. 10, 1908, Nr. 99:Rs.6.

ri-pi-iš nE *er zerstörte.*
Inc. Sf 7: [....] kaš(?)-qa(?) nu-man ri-pi-iš ir-[....].

hh.ri-pi-iš N.pr.m. = ap. *raibaya–, s. unter hh.ri-ba-a, wobei es sich um denselben Mann handelt (Koch).
PF 678:14.

h.ri-pi.ku-ti-ip achE *Lanzenträger* (pl.) für sonstiges GIŠ.ŠI.DÙ.lg.ku-ti-ip, s.d.
PF 1247:4/5: [N und sein Gefährte] ri-pi.ku-ti-ip hh.ir-du-mar-ti-ya da-ma mu-šá-ip hh.LUGÀL še-ra-iš hu-pi-be gal-ma du-ma-iš *[zwei] Lanzenträger, als von Rtavarδya entsandt verbucht, (wie) der König befahl, stand denen als Verpflegung [120 Maß Mehl für 40 Tage] zu.* Fort. 2195:7: hh.ba-ir-taš-be h.ri-pi.ku-ti-ip hh.LUGÀL ik-qa-mar *persische Lanzenträger vom König her.*

h.ri-pi.ku-ti-ra achE *Lanzenträger* (sg.)
Fort. 6292:3/4: hh.ba-ir-da h.ri-pi.k[u]-ti-ra *ein persischer Lanzenträger.*

ri-ri aE Gottesname als Teil akkad. Eigennamen aus Susa, nämlich pù-zur$_8$-ri-ri bzw. pù-zur$_8$ ša ri-ri; vgl. aE si-mu-ut.ri-ri und achE hh.ki-te.ri-ri, hh.ki-tin.ri-ri.
Mém. 10, 1908, Nr. 47:Rs.4 (mit ša). Mém. 43, 1972, Nr. 1834 (ohne ša).

ri-ri achE, wahrscheinlich *Erntesteuer* oder *Fruchtzins*, Aussprache wohl rere, vgl. aE ri-e-ri-e. PFa 30:21 und 22: [in einer Weinabrechnung, Zugang des Jahres 21 des Darius] ri-ri i-da-qa *einschließlich Fruchtzins*; [40$^1/_2$ Krüge] ri-ri i pa-ri-ma-ak *waren als Fruchtzins fällig gewesen*; diese 405 Maß Wein wurden dem Gesamteingang offenbar für den Herrscher entnommen; soweit aus dem Täfelchen noch ersehbar, scheint es sich um den 'Zehnten' gehandelt zu haben.

URU.ri-ri-e aE Bezeichnung einer Siedlung im Raum Susa, die offenbar "Erntesteuer" hieß (gesprochen wohl rere).
S.jur. 371:1.

ri-ri-e-h aE; obwohl das Stichwort die Form einer Verbalform 1.sg. hat, dürfte es mit der Örtlichkeit ri-e-ri-e (s.d.) identisch sein.
S.jur. 429:8: [i-na] ú-ga-ar šu-ši-im [ù(?)] ri-ri-e-h.

ri-ri-e.si-ga-aš(?) aE Örtlichkeit in oder bei Susa, meint vielleicht die Stätte, wo man die Erntesteuer entrichtete, also eine Art *Zehnt-Scheune*(?).
S.jur. 169:45.

ri-ru-um aE Ortsname(?); vgl. ri-e-ru-um-ma.
S.jur. 441:18. 515:Rs.18.

v.ri-si-ya N.pr.m. – s. unter URU.É.v.ri-si-ya

ri-ša mE, nE
Inc. 69:22, in einer Aufzählung von Opfergaben für verschiedene Gottheiten: ak si 1 PISAN 1 ri-ša x ya x 6 [...]. 69:25, wohl auch 26 und 27, immer nach 1 PISAN, mit oder ohne 1 vor ri-ša. Omen Rs.16: [U]Z.lg ri-šà sir hu-šu-[....] *eine große, schwere Ente (?)*.

ri-ša-ak-ki aE, mE *ich als Mehrender, Vergrößernder*; König (Drei altelam. Stelen, 1925, 18; 1965, 35): "Mehrer"; F. Vallat (DAFI 8, 1978, 98): "agrandisseur (du royaume)". Die Form auf -ki dürfte unvollendeter Aspekt sein.
Siw 3:4: li-ga-me ri-ša-[ak-ki] *des Reiches Mehrer bin ich*. Hnum 4:2(Variante): li-ka-mi ri-ša-ak-ki. ShI 33:2: li-qa-me ri-ša-ak-ki. 38:4. 38b:5°. 41:8. 41A:6, sowie in neun weiteren Inschriften von Šilhak-Inšušinak, darunter in Zeile 3 auf dem Chalzedon, den E. Sollberger (JCS 19, 1965, 31) veröffentlicht hat. Hutl 61 B-C:11: li-ga-we(pi) ri-ša-ak-ki. 65:5: li-qa-me ri-ša-ak-ki.

ri-ša-ak-qa mE, nE *ein Mehrer bin ich (geworden)*; die Endung -ka deutet auf vollendeten Aspekt.
Hnum 4 C:2: li-ku-me ri-ša-ak-qa *meines Reiches Mehrer bin ich (jetzt)*. ShuN 22:3. 23:3°/4. 24a:3. 28A:7°. ShI 45 I:18. 49:5. ShuN II. 71:2: li-ku-me ri-šá-ak-qa; ebenso 72:2.

ri-ša-am aE aus einem Beschwörungstext aus Mesopotamien für die Frau im Kindbett, scheint unserem "Abrakadabra" zu entsprechen.
J. van Dijk (1982, 100) nach YOS 11, 5:2: zi-iz-zi-ri-ik za-ba-ar-ri-ik ri-ša-am ri-ša-am ti-la ri-ša-am ri-ša-am na-ap-ri-ša-am.

f.ri-ša-ap.d.la N.pr.fem. mE, vielleicht *die Großen sind es durch göttliche Nähe*(?).
Hnum 4 C:5.

ri-ša-ar mE *der (die) große*, auch absolut *der (die) größte*; Françoise Grillot (DAFI 3, 1973, 133): "maître (litt. grand)". S.a. ri-šá-ir.
ShI 44a:3: e d.in-su-uš-na-ak te-im-ti ri-ša-ar *o (Gott) Inšušinak, großer (gnädiger) Herr!* 45 VII:16: d.in-šu-ši-na-ak ri-ša-ar na-ap-pir-ra *Inšušinak, der größte der Götter*. 46:3°. 48a:2.3. 48b:2.3. 49:2. 54 IV:1.36°. Inc. Sb: za-na ri-ša-ar *große Herrin*. HutI 61 B-C:2: ri-ša-ar na-a-pí-pi-ir *der größte der Götter*. HutI 62:5/6°°.

ri-ša-a-ri aE *der (die) große*; s.a. ri-ša-ar-ri, ri-ša-ri, ri-šà-ri.
Siw 3:16: te-im-ti ri-ša-a-ri *großer (gnädiger) Herr*.

ri-ša-ar-ra mE *der (die) große*; s.a. ri-šá-ra, den Gottesnamen d.su-un-ki-ir.ri-ša-ar-ra und den Eigennamen am-ma.me-en-na.ri-[iš]-šà-a-ra-a.
N.asu 16:12: d.bi-el-ti-ya na-pír ri-ša-ar-ra *Bēltiya [akkad. = "meine Herrin"], die große Gottheit*.
ShI 45 I:2: te-ip-ti ri-ša-ar-ra *der große (gnädige) Herr*. VII:18: d.ki-ri-ri-ša ru-tu$_4$ ri-ša-ar-ra *(Göttin) Kiririša, die große Gemahlin*. 59a:2°. Inc. 68:4. 69:41.

ri-ša-ar-ri mE *der (die) große*; s.a. unter ri-ša-a-ri.
ShI 47:1 und 54 II:11°: te-im-ti ri-ša-ar-ri *großer (gnädiger) Herr*. HutI 65:1: e d.ma-an-za-at za-na ri-ša-ar-ri *o (Göttin) Manzat, große Herrin!* Inc. 68:10°.

ri-šá-h nE *ein Mehrender bin ich*, Spätschreibung für altes korrektes ri-ša-ak-ki.
Hanne 75:5: a-a-in.ú-me-na ri-šá-h *meines Hauses Mehrer bin ich*. HalI 77:2: li-ku-me-na ri-šá-h *meines Reiches Mehrer bin ich*.

ri-šá-ir nE *der große*, absolut aufgefaßt = *der größte*; s.a. ri-ša-ar.
Hanne 75:4: d.hu-ban ri-šá-ir d.na-ap-pír-ra *Humban, der größte der Götter*.

ri-šá(?)-[ma(?)]-ar-ra – irrige Emendation von F.W. König, lies tal-l[i-ra]-ar-ra.

ri(?)-šá(?)-qa achE *es ist erhoben (eingezogen, kassiert) worden* (falls Lesung zutrifft).
Fort. 9026:1; es handelt sich um eine Verbuchung von Weinlieferungen in drei Spalten; erste Spalte: ha-du-iš *Eingang (Einnahme)*; zweite Spalte: ri-ut-e ri(?)-šá(?)-qa *der Zehnte davon ist eingezogen (erhoben, abkassiert) worden*; dritte Spalte: šá-si-qa *es ist übrig geblieben*.

ri-šá-ra nE *der (die) große*; s. unter ri-ša-ar-ra.
Omen Rs.23/24: DUMU LUGÀL GAM.ri-šá-ra *der älteste Sohn des Königs (der Kronprinz)*.
Oruru Rs.43: d.šá-ti ri-šá-ra *(Gott) Šati, der Große*.

ri-ša-ri mE *der große, ein Großmachender, Mehrer; die große*.
ShI 44a:3: te-im-ti ri-ša-ri *der große (gnädige) Herr*. D:1/2: e d.ki-ri-ri-ša ru-tu$_4$ ri-ša-ri *o Kiririša, du große Gemahlin*. HutI 60:1, 61 A:3, 62:1 und Anzan 1:5: li-qa-me ri-ša-ri *(er) des Reiches Mehrer*.

ri-še-h-hu-na mE *wir möchten großmachen!* mit König (1965, 121); V. Scheil (Mém. 11, 1911, 29): "puissé-je exalter", (a.O. 119): "que j'exalte"; Françoise Grillot (DAFI 3, 1973, 141): "afin que nous soyons agrandisseurs(?)".
ShI 54 I:47: ù a-ak f.d.nah-[hu-un-te.ú-tú] ri-še-h-hu-na ša-te-hu-na *ich und die [Königin] Nahhunte-utu, wir möchten großmachen, möchten priesterlich wirken!*

hw.ri-ši.ki-tin N.pr.m. nE
S 301:2.

ri-ši-ya N.pr.m. aE
S.jur. 7:33.

ri-šu-šu N.pr.m. aE in mesopotamischer Überlieferung, nach R. Zadok (BzN 18, 1983, 104) zu riša, sehr fraglich.
YOS 13, 1972, Nr. 214:4.

ri-ta-áš-pi mE *es möge ihnen gelingen!*(?)
ShI 54 I:61: ku-uš-[hu-hu-un] ni-qa-me ta-an ku-uš ri-ta-áš-pi *unseren Nachkommen möge durch Gehorsam(?) [eigene] Nachkommenschaft gelingen!*(?); König (1965, 122): "[Mir und der Nahhunte-utu] möchten unsere [zukünftigen] Kinder, (wenn?) Lebensglut? die Kinder erfüllt (= auf sie herabkommt?), ge-[..]-t werden".

ri-ta-ša aus einem wohl aE Beschwörungstext aus Mesopotamien.
Inc. 70 H:7: ú(?)-te-te [...]-ri-ta-a-ab [....] ri-ta-ša.

ri-te achE *sein Zehnter, der Zehnte davon*; Hallock (1969, 558): "its tithe". S.a. ri-ud-da, ri-ut, ri-ut-e.
PF 1954:8: [5100 Maß Traubensaft wurden vereinnahmt] PAP 51 hi ri-te ni-mak *insgesamt macht der Zehnte davon 510 [Maß] aus*; Hallock (1969, 558): "Total 51 (marriš) was its tithe".

ri-ti N.pr.m. aE, von R. Zadok (BzN 18, 1983, 119) als Hypokoristikon eingestuft. Gehört nicht zu nE riti, denn *Gattin* hieß aE rutu.
Mém. 14, 1913, Nr. 71:Rs.IV:4.

ri-ti nE *Gattin, Ehefrau.* (V. Scheil, Mém. 9, 1907, 52).
Oruru 39: v.f.am-ma.te-en ri-ti [GAM.ba-h]u-ri i du-nu-iš *Ammaten, die Gattin des Bahuri, stiftete es.*

ri-ti-be mE *seine Gattinnen.*
ShI 51 IV:11/12: pu-hu ru-h[u v].su-gìr qa-ri-in-taš-ir-ra-me a-ak ri-ti-be *die legitimen Kinder des Königs von Karintaš (heute Kerend) und seine Gattinnen.*

hw.ri-tik-ki-tin – lies hw.tal-lak.ki-tin

hw.ri-tik-ku-tur – lies hw.tal-lak.ku-tur

ri-ti-ri nE *seine Ehefrau, Gattin.*
S 53:5/6. 90:9°. 95:6°(Det.f). 103:6°/7. 109:10: f.ú-pu-uk-ra hw.hu-ban.ráš-ma ri-ti-ri-na *von Upukra, der Frau des Humbanrasma.* 141:4. 235:6. 244:Rs.5: [.....]-an f.ri-ti-ri.

ri-ti-šá(?) nE *er hatte versorgt*(?).
Nin 5:34: gal-la-na nu ri-ti-šá(?) *mit Verpflegung(?) hatte er dich versorgt(?).*

ri-tu₄ mE *Gattin*, noch nicht gesichert, da diese Schreibung sonst nirgends belegt ist, sondern nur älteres ru-tu₄, ru-tú und jüngeres ri-ti.
ShI 45 IX:6: a-a-ni ri-tu₄ mu-uk-ni *sein Haus werde von der Gattin gemieden!(?)*, aber es ist auch eine Lesung a-a-ni-ri tu₄-mu-uk-ni denkbar, s. Näheres unter a-a-ni. Möglicherweise ist in Inc. 69:41 unser Stichwort zu ergänzen: [....] si-ri ri-[tu₄(?)]-ni ri-ša-ar-ra-[na] *das Ohr deiner großen Gemahlin*; dies würde die vorerwähnten Bedenken beheben.

ri-tuh – s. den aE Eigennamen si-mu-ut.ri-tuh

ri-tú.hu-el-ip nE *Frauenrock*(?) (Fs. Eilers, 1967, 96); Ju.B. Jusifov (VDI 85, 1963/3, 251): "golovjoj ubor, papacha" ('Kopfbedeckung, hohe Pelzmütze'). Das Vorderglied ri-tú dürfte *Gattin* bedeuten; die Lesung folgt aus der Schreibung ri-du-el-ip, s.d. Der Ausdruck ri-tú.hu-el-ip weist nie eine nähere Kennzeichnung auf, nur hu-el-ip, s.d.
S 7:8°. 24:8. 38:8. 39:6. 48:10°.Rs.7° und noch 13 weitere Belege in den Susa-Täfelchen. In 252:7 sind 102 Stück erwähnt.

rí-tu-ni-ri – s. ru_{14}-tu-ni-ri

ri-ud-da achE *Zehnter*; Hallock (JNES 18, 1959, 15): "tithe"; s.a. ri-ut, ri-te.
PF 2001:2:5 ME 50 GIŠ.GEŠTIN.lg ha-du-iš h.be-ul 20-na 55 ri-ud-da ul-la-ma-na i pa-ri-ma-ak "550 (marriš of) wine (for) provisions (of) the 20th year 55 (marriš) was issued (as) tithe to (the man who did) the delivering" (Hallock, 1969, 604).

ri-uk-[hi(?)]-in(?).lg mE, wahrscheinlich *Kuh*; vgl. pu-up-hi-in.lg, wahrscheinlich *Stier, Ochse* und das gesicherte achE ti-la *Kalb*.
Stolper, Malyān EDD 1976: Texts [Manuskript] M-1160:5' und 8': 2 pu-up-hi-in.lg 4 ri-[uk-hi(?)]-in(?).lg PAP 6 [GUD.lg] ... 19 ri-uk-[hi(?)-in(?)].lg 2 pu-up-hi-in.lg PAP 21 GUD.lg *2 Ochsen(?), 4 Kühe(?), zusammen 6 Rinder; ... 19 Kühe(?), 2 Ochsen(?), zusammen 21 Rinder.*

ri-uk-ku-ri-ir – s. unter uk-ku-ri-ir

ri-ut achE *der Zehnte* gemäß Hallock (1969, 749a): "tithe"; s.a. ri-ud-da, ri-te, ri-ut-e.
PF 1953:41.42: ri-ut i-da-qa *den Zehnten einbegriffen*; ri-ut ul-la-qa "was delivered (as) the tithe" (Hallock, 1969, 556). 1954:23. 1997:1(zweimal). 1998:4.5. 1999:4.5. Fort. 2849:15. 3546:6/7. 8928:1(zweimal). 8939:1. 8969:34. 8983:4. 9001:7. 9031:1. 9044:12(Det.h). 9045:4.

ri-ut-e achE *sein Zehnter = der Zehnte davon*; s.a. ri-te.
PF 1999:5. 2000:3.4. Fort. 626-3:4: ri-ut-e ab-ba-qa-na-iš ni-ma-ak *der Zehnte davon [von Wein] macht die Sondersteuer [für den König] aus.* 8977:5. 8983:5. 9001:6. 9026:1. 9031:2.5. 9045:5. 9049:18. 9058A:5.

ri-ut-hu-el-ip – lies ri-tú.hu-el-ip

d.ri-ya – s. d.eri-ya

GIŠ.RU.lg
Fort. 7253:1: "presumably a fruit or vegetable" (Hallock, 1969, 749a).

hh.ru-an-du-pír-da-na N.pr.m. ap., verschrieben statt hh.da-an-du°, s.d.
PF 2044:16/17.

ru-ba-la mE, wohl ein Nahrungsmittel.
Inc. 70 M:Rs.4: 22 QA ru-ba-la 2 tu_4-[....].

h.ru-du-in-ma-ut-ti Ortsname in der Persis, vielleicht = ap. *vrdunvatīš; s.a. h.ir-du-nu-ut-ti-iš.
Fort. 673-3:5.

ru-el nE *Heiligtum*(?) (AiFF, 1969, 23); s.a. ri-el.
Hanne 75:11: h.ru-el.ú-mi ki-ni-ma-ha ku-tu-h *mein Heiligtum(?) habe ich verwirklicht(?), ich hegte es*; die Lesung ru–, durch eine Felsspalte beschädigt, nach Lichtbild Hinz. AHamI 88:3: ru-el sa-h *ich zog ins Heiligtum*; ebenso 88:5°.

ru-el-pa-mín nE, vielleicht *Leber*, unsicher, s. unter ru-ku.
Hanne 76:15: 1 [tuk] ru-ku ku-da 1 ru-el-pa-mín lg.áš.[ku-tur lg.GUD] UD.ma d.maš-ti h.tar-ri-šá ši-ni-en-ra mur-tin-ra. 76:26: 1 tuk ru-ku ru-el-pa-mín lg.áš.ku-tur lg.GUD UD.ma d.maš-ti ha-ti hu-ri-en-ra.

hh.ru-gi-šá (alle drei Zeichen undeutlich) N.pr.m. altiran.
Fort. 9008:17.28.

ruh *Mensch, Mann* – siehe unter LÚ.lg

v.ru-h achE *ein, der Mann*, ap. martiya, bab. LÚ (= amīlu); s.a. ru-hu, hh.ru-ú, sowie den Frauennamen f.mi-ši-im-ru-h.
DB 16:60: v.ru-h ki-ir *ein Mann*. 22:4. 24:9. 33:58/59. 38:79. 47:32: v.ru-h hu-pír-ri *jener Mann*. 49:36.

ru₆(?)-ha-tar N.pr.m.(?) mE(?)
Auf einem hemorologischen Täfelchen aus Susa aus vorachämenidischer Zeit, nur aus Zahlen günstiger Tage bestehend, findet sich am Schluß ein bruchstückhafter elamischer Satz. Ihn hat V. Scheil (RA 22, 1925, 158) so ergänzt: [DUB X DUMU d.hu]-ut-ra-an-ki-din tah-ha-haš a-ak [-ta l-lu-iš (oder du-nu-iš)]. Die Lesung tah erscheint nicht gerechtfertigt, in Scheils Zeichnung sieht das Zeichen eher wie ru₆- bei Borger S. 103 aus. Auch ist eine Lesung haš für das Zeichen tar bzw. šil in elamischen Texten bisher nur einmal belegt. Scheil hatte sein tah-ha-haš mit "rédigée" (bezogen auf tablette) übersetzt; ru₆-ha-tar dürfte aber eher ein weiterer Personenname sein, bleibt jedoch unsicher.

hw.ru-h-[ba]-áš-qa N.pr.m. = medisch *raupāsaka– oder ap. *raupāϑaka–, ka-Ableitung zu *raupāsa– bzw. *raupāϑa– *Fuchs* (Sprachgut, 1975, 203); s.a. hw.ru-hu-ba-áš-[qa].
S 147:8.

[**hw**].**ru-h-ba-iš-šá-ir-[ra-be-ib]-ba** altiran.-nE *die dem *Raupāsa (oder *Raupāϑa) unterstellten Leute*; vgl. das vorige Stichwort und hw.ru-hu-ba-[áš-be-ra].
S 132:Rs.3/4.

ru-h-e nE. V. Scheil las: ru-h-iz(?)-za(?)-ʾ-qa(?) [hu-ut]-tak, doch s. die Parallelstellen ru-hu-e. Die Bedeutung dürfte entgegen dem ersten Anschein nicht "sein Mann" oder "für seinen Mann" sein; es könnte sich vielmehr um eine Eigenschaft von Waffen handeln.
S 113:6/7: ru-h-e [a]-h [hu-ut]-tak.

ru-h-hu – s. den Eigennamen ki-ri-ri.ru-h-hu.zi-ir-ra

v.ru-h-hu.šá-ak-ri achE *sein Enkel*; s.a. ru-hu.šá-ak-ri.
DB 1:2: v.ir-šá-ma v.ru-h-hu.šá-ak-ri *des Arsames Enkel*, ap. ṛšāmahya napā, bab. weicht ab.

ru-hu mE, achE *Erbsproß*, wörtlich wohl *Muttersohn* im Sinne von *rechtmäßiger Nachkomme einer rechtmäßigen Gattin* (so F.W. König, Mutterrecht, 1926, 532); Ju.B. Jusifov (VDI 129, 1974/3, 13): "Sohn" in der mütterlichen Linie; V. Scheil (Mém. 11, 1911, 32) hatte einfach "fils, enfant" übersetzt, aber das ist zu allgemein. Später nahm das Stichwort die Bedeutung *Mann* an.
ShI 45 VII:1: d.hu-ut-ran ru-hu ha-ni-ik d.ki-ri-ri-ša DINGIR.GAL.ri *(Gott) Hutran, der geliebte Sproß der Kiririša und des Napiriša*. 51:25: pu-hu ru-hu su-gìr qa-ri-in-taš-ir-ra-me *der Erbsproß (auch pl. möglich) des Königs von Karintaš*. 54 I:15: [König Šilhak-Inšušinak sagt von sich:] ru-hu ha-ni-ik f.be-ya-ak-ki *ich bin der geliebte Erbsproß der [Königin] Beyak*. PF 1412:9 und PFa 28:18: hh.ru-hu *Mann*. Fort. 5635:10: hh.ru-hu hu-pír-ri si-ut-ma-qa h.li-ud-du kap-pa-ik *selbiger Mann wurde, als er genesen war(?), nach Litu abkommandiert*.

hw.ru-hu-ba-[áš-be-ra] altiran.-nE *einer der Leute des Raupāsa (oder Raupāϑa)*, falls die Lücke richtig ergänzt ist. S.a. [hw.]ru-h-ba-iš-šá-ir-[ra-be-ib]-ba.
S 95:10.

hw.ru-hu-ba-áš-[qa] N.pr.m. medisch oder ap., s. hw.ru-h-[ba]-áš-qa.
S 289:5.

ru-hu.bu-ni N.pr.m. aE, wahrscheinlich *Erbsproß-Herz*(?), aus Haft Tepe, dem alten Kabnak. S.jur. 52:2.

ru-hu-e nE, s. unter ru-h-e.
S 125:9: 1 GIŠ.PAN.lg ráš-mi 1 kur-ip li-mín-na 10 za-bar-ru.lg [GIŠ.GI.lg] ru-hu-e a-h [la]k-k[i-ik]. 157:Rs.6: [x li]-gi AN.BAR.lg.na 12 MA.NA da-qa [GIŠ.kar]-ik ru-hu-e [a]h lak-ki-ik. 187:Rs.8: 2 li-gi AN.BAR.lg 3 MA.NA [GIŠ.MAŠ] sir-ri-me GIŠ.[ga]l-la-tam$_6$ 2 ku(?)-ba(?)-gi-ut(?) ru-hu-e a-h lak-ki-qa.

d.ru-hu-iš-na aE Gottheit.
Hita 2 I:25.

ru-hu-me mE *(gesetzmäßige) Sohnschaft, Erbsohnschaft*; V. Scheil (Mém. 11, 1911, 32): ""l'homme" en général"; König (1965, 123): "Kind-tum (Sproßtum)".
ShI 54 I:81: ru-hu-me ta-qa-ar am-ma-ra a-ni tu$_4$-ru-un *(legitime) Sohnschaft nenne einen Bastard keinen 'Muttersohn'*. Ebenso 54 IV:26.

ru-hu.pa-ak mE *Geschwister-Tochter* (dies mit König, 1965, 138, die genaueste Wiedergabe des Stichwortes, nämlich eine Tochter aus der Ehe von Bruder und Schwester) = *Nichte*; Françoise Grillot (DAFI 3, 1973, 144): "descendante".
HutI 60:5: ta-ak-ki-[me] ru-hu.ša-ak.ù-be-ni ta-ak-ki-me [ru]-hu.pa-ak.ù-be-ni *das Leben meiner Neffen, das Leben meiner Nichten*. HutI Anzan 1:43: ru-hu.pa-ak v.hu-te-lu-du[š].d.in-su-uš-na--ak-ri-me *die Nichte des [Königs] Huteluduš-Inšušinak*.

ru-hu-ra mE, wörtlich *einen Erbsproßhaften = einen legitimen Abkömmling, Erbsprößling*; vgl. auch ru-hu-ur.
ShI 54 I:80: am-ma-me ta-qa-ar ru-hu-ra a-ni tu$_4$-ru-un *Muttertum nenne einen Bastard nicht einen Erbsprößling*.

d.ru-hu.ra-te-ir aE, mE, nE Gottheit *Erbsproß-Nährer(in)*, mit d.hi-iš-mi-ti-ik gepaart, der offenbar männlich ist, so daß zu erwägen bleibt, ob Ruhurater weiblich gewesen sein könnte. S.a. die beiden folgenden Stichwörter sowie die in akkad. Kontext belegte Schreibung d.la-hu-ra-til und die Eigennamen v.tan.d.ru-hu-ra-te-ir, ku-te.d.ru-hu-ra-te-ir, ku-uk.lu-hu-ra-te-ir.
S.jur. 71:18. 72:23. 73:20. 74:18. 75:16°. 76:17. 81:4. 132:16. 162:31. 289:4.13. 290:4°.14. Alle diese aE Belege stammen aus Haft Tepe, dem alten Kabnak. UntN TZ 19:2.3.4. 20:4.

d.ru-hu.ra-ti-ir – s. das voraufgehende Stichwort.
S.jur. 52:18. 270:12. 273:7.10° – alle Belege aus aE Zeit.

d.ru-hu.ra-tir nE, s. die voraufgehenden Stichwörter.
UntN 11 C:4.5. AHamI 86:14.16.

[ru]-hu-[sa]-ak aE (unsichere Ergänzung der Lücken), falls richtig gelesen, *Geschwistersohn, voll legitimer Sproß (einer Geschwisterehe)* (ZA 58, 1967, 90).
Hita 2 XII:18: [ru]-hu-[sa]-ak [hu-ut]-ti-ik-li *ein Geschwistersohn soll geschaffen werden!* (unsicher).

d.ru-hu-sa-[ak] aE Gottheit.
Hita 2 I:26.

ru-hu.ša-ak aE mE *Geschwistersproß* (König, 1965, 128 Anm. 5), nach dem Akkadischen wörtlich *Schwestersohn*, bedeutet aber außer *Neffe* auch *Enkel*, ja vielfach lediglich *erbberechtigter Nachkomme in der Spindellinie* (Or 32, 1963, 6); Françoise Grillot (DAFI 3, 1973, 144):

"descendant", übernommen von F. Vallat (DAFI 8, 1978, 98); Yu.B. Yusifov (AAntH 22, 1974, 328): "Elamite ruhušak formed by connecting two Elamite words – ruhu "son on the mother's side" and šak "son on the father's side"".
Sir 6: ru-hu-š[a-ak]. Siw 3:6. ShI 48:14°/15.27°/28.31/32.34.36. 48a:11.17.21.22. 48b:12.19.21.25. 26.29. HutI 60:4: ta-ak-ki-[me] ru-hu.ša-ak.ù-be-ni ta-ak-ki-me [ru]-hu.pa-ak.ù-be-ni *das Leben meiner Neffen, das Leben meiner Nichten.* 61 B-C:17: ru-hu.ša-ak v.si-il-ha-ha-ki *ich bin der (legitime) Nachfahre des Silhaha.*

ru-hu.šá-ak-ri nE *sein Enkel*; s.a. v.ru-h-hu.šá-ak-ri.
S 301:11: hw.hu-ut-ra-ra ru-hu.šá-ak-ri *des Hutrara Enkel.*

hw.ru-hu.šá-ku-ri nE *meinen Enkel.*
S 306:4: hw.zak-en-be-iš ku-ul-la-áš-da hw.ru-hu.šá-ku-ri *Zakenbeš hat meinen Enkel (meinen Neffen?) vorgeladen.*

ru-hu-ur aE, mE *Erbsprößling*, wörtlich *Muttersohn* im Sinne von *erbberechtigter Sohn der Mutter* (ZA 58, 1967, 85). Vgl. auch ru-hu-ra.
Hita 2 X:24: ru_{14}-tu-ni-ri ru-hu-ur zi-ga-lu-gu-ra gú-si-iš-li *deine Gemahlin möge einen (legitimen) Sohn als Thronerben(?) gebären!* ShI 54 IV:26: [am-ma-me ta-qa-ar ru]-hu-ur a-ni tu_4-ru-un *Muttertum nenne einen Bastard keinen Erbsprößling!*

ru-hu.za-wa(pi)-at N.pr.m. aE
S.jur. 77:Rs.10.

GIŠ.ru-ir achE *Pfahl*; Hallock (1969, 749): "stake".
DB 32:56/57: me-ni h.ag-ma-da-na GIŠ.ru-ir-ma ir be-la *dann setzte ich ihn in Hagmatāna auf den Pfahl*, ap. passāva-šim hagmatānai uzmayā-pati akunavam, bab. ár-ki ina za-qí-pi ina URU.a-ga-ma-ta-nu al-ta-kan-šú. 33:66/67. 45:19°.

h.ru-iš-da Ortsname in der Persis, ap.; s.a. das folgende Stichwort.
PF 1344:12. Fort. 9018:1(?).

h.ru-iš-da-a Ortsname in der Persis, wohl identisch mit dem voraufgehenden.
Fort. 2030:5/6.

ru-iš-da-ba-zí-iš-be = ap. *vrstabāžiš *Grundsteuer* mit elam. Pluralendung -be, also *Grundsteuerbeamte*, zu np. rost *Grund und Boden* (Sprachgut, 1975, 219); s.a. ir-iš-da-ba-zí-iš-be.
PF 1968:2: [511 Maß Gerste] ru-iš-da-ba-zí-iš-be *[gingen] an die Grundsteuerbeamten.*

hh.ru-iz-za-ak-qa N.pr.m. = ap. *raučaka-, s. unter hh.ra-u-iz-za-qa.
PF 1267:3. 1671:1/2.

hh.ru-iz-zí N.pr.m. – s. das folgende Stichwort.
Fort. 6218:10/11. 6539:10.

hh.ru-iz-zí-iš N.pr.m. wohl = ap. *raučya- (Sprachgut, 1975, 202, mit M. Mayrhofer).
PF 1085:10. 1086:3. 1087:3. 1194:3. 2012:15. Fort. 656-3:3. 8804:6.

hh.ru-iz-zik-qa N.pr.m. = ap. *raučaka-, s. unter hh.ra-u-iz-za-qa.
PF 1266:3/4.

hh.ru-kam-ma N.pr.m., vielleicht = ap. *raukava- (Sprachgut, 1975, 202).
PF 1641:2.

ru-ku nE, bezeichnet wahrscheinlich einen paarweise vorhandenen Körperteil eines Opferstieres. Nicht in Betracht kommen Augen (elam. elt), Ohren (siri), Hörner (kazzu); vielleicht sind *Hoden* zu erwägen. Vgl. auch den nE Eigennamen [hh.l]a(?)-an-ru-ku.
Hanne 76:15: 1 [tuk] ru-ku ku-da 1 ru-el-pa-mín lg.áš.[ku-tur lg.GUD] UD.ma d.maš-ti h.tar-ri--šá ši-ni-en-ra mur-tin-ra *ein Paar Hoden(?) und eine Leber(?) vom Viehwart von einem Stier an einem Tag [für das Opfer bereitet], läßt die (Göttin) Mašti nach Tarriša kommen (und) sich (dort) niederlassen.* 76:26: 1 tuk ru-ku 1 ru-el-pa-mín lg.áš.ku-tur lg.GUD UD.ma d.maš-ti ha-ti hu-ri-en-ra *[wie oben ...] läßt die (Göttin) Mašti in Innigkeit(?) erblühen(?).*

hh.ru-kur-rák-qa N.pr.m., vielleicht ap.
Fort. 8960:6 (Hallock, 1969, 749a).

ru-ku-up nE *ihre Hoden*(?), s. ru-ku.
ShuN II. 74:Rs.10: ru-ku-up a-ni ti-ik-qa-an *ihre Hoden(?) soll er nicht verlangen!*

hh.ru-ma-ad-da N.pr.m. = ap. *vrata– (Sprachgut, 1975, 269, allenfalls auch *rvata–, mit M. Mayrhofer); s.a. hh.ru-ma-da, hh.ru-ma-ud-da und hh.ri-ma-ad-da.
PF 692:2. 693:2. Fort. 974-1:2/3. 2358:3/4.

hh.ru-ma-da N.pr.m. – s. das voraufgehende Stichwort.
PF 1290:4. 1370:3. 1952:5.

hh.ru-man-da N.pr.m. = ap. *vranta–.
Fort. 9004:8.

v.ru-ma-te-[i]n-da N.pr.m. = ap. *vratayanta–, s. unter v.ra-te-in-da.
PT 3:2.

hh.ru-ma-ud-da N.pr.m. = ap. *vrata–, s. unter hh.ru-ma-ad-da.
PF 788:3.

h.ru-me-ya Ortsname in der Persis, ap.
Fort. 435-2:15.

GIŠ.ru-mi-zí-iš = ap. *vrīzi– *Reis*, s. unter mi-ri-zí-iš. Das Sumerogramm ist ŠE.GAL.lg, s.d.
Fort. 2305:1: 3 GIŠ.ru-mi-zí-iš ... hh.kur-ra-an-mar hh.mu-iš-qa du-iš-šá *30 [Maß] Reis ... aus Kirra hatte Mūška erhalten.*

h.ru-na-a[n] Ortsname in der Persis (Bezirk I).
PF 661:2.

ru-ni-ni nE *er möge wiederholen!*(?)
Nin 5:33: hh.mu-uk-tu$_4$ ti-ib-be pi-ti mu-taš-ni tur-uk ru-ni-ni *er möge vor dem Gebieter einen Krug(?) kredenzen(?), das Gesagte wiederholen!*(?)

h.ru-nu(?)-tur(?) achE; Hallock (1969, 749b): "pps. a container".
PF 1892:1: h.ru-nu(?)-tur(?) hi ŠE.BAR.lg.na h.mi-tuk-na *dies ist ein Sack(?) mit Gerste aus Mitik* (Aufschrift auf einem sogenannten "label", also einer bulla).

ru-pu aE, aus einem wohl aE Beschwörungstext aus Tello.
Inc. 70 J:23: me-šu-ba-ma zi-[x]-bi ru-pu (Wortabtrennung unsicher).

ru-pu-mi-pu mE, Gegenstand aus einer Kupfer/Antimon-Legierung.
Stolper, TTM I 87:13: [nach einer Liste, wonach fünf Personen bestimmte Mengen Kupfer und Antimon ausgehändigt bekamen] PAP $44^5/_6$ MA.NA [Kupfer] 5 MA.NA 2[0 GIN (Antimon)] ... a ru-pu-mi-pu [.....] du-h-šu-da *insgesamt* $44^5/_6$ *Pfund Kupfer und 5 Pfund 20 Schekel Antimon [Gesamtsumme 50 Pfund 10 Schekel] für (zu) rupumipu [....] haben sie erhalten.*

ru-pu-uš N.pr.m. aE
S.jur. 313:8.

ru-qa-man-ra achE *einer, der einbalsamiert*(? – ganz unsicher).
PT 81:9: bat-ti-ma(?)-nu(?)-iš ru-qa-man-ra. Vorauf geht eine Liste mit Körperteilen, darunter Ohren, Zungen, Augen, mit der Bemerkung, N habe diese erhalten, und dann folgt obige Stelle. Der Ausdruck bezieht sich somit auf eine irgendwie geartete 'Verwertung' dieser Körperteile.

ru-ra-ku nE *Vorhersage, Omen*; V. Scheil (RA 14, 1917, 53): "formule de présage".
Omen Rs.31: [wer die Tafel beschädigen sollte] ak-qa 70 ru-ra-ku hu-ut-táh-h[a hi-iš-e a]-hi-ir tal-lu-un-ra *wer bei den 70 Omina, die ich zusammengestellt habe, seinen Namen hier hinschreiben sollte.*

ru-ri-na mE *schadhaft, alt geworden*(?), in ZA 58, 1967, 88 Anm. 62: "eingestürzt"(?); König (1965, 51): "renovierungsbedürftig?"; M.-J.Steve (Mém. 41, 1967, 15): "se délabrera".
UntN TZ 2:10: an-ka ru-ri-na a-ak mi-ši-ma-na *wenn [der Tempel] schadhaft geworden und verfallen sein sollte.*

ru-ru N.pr.m. aE, vielleicht *altwerdend*(?), vgl. hh.ak-ru-ru.
H.T. 1:1. Bereits in altakkad. Zeit aus Nuzi belegt (Th. Meek, RA 32, 1935, 52).

ru-ru.lg mE, von M. W. Stolper (TTM I, 1984, 74) mit achE GIŠ.ru-ir *Pfahl* gleichgesetzt, "Here, beside kassu, "horn", ruru perhaps refers to a small pin or standard". Offenbar ist ein Kultgegenstand gemeint, vielleicht *Rhyton, Becher*(?).
Stolper, TTM I 44:3: [7 Schekel (58 Gramm) Gold] 2 qa-as-su.lg a-ak 1 ru-ru.lg a-ha du-uk-qa-ak *zwei Hörner und ein Becher(?) wurden damit überzogen (= vergoldet).*

ru-ru-pi – lies šup-šup-pi

hh.ru-ru-pi-ya – lies hh.šup-šup-pi-ya

ru-ru-uk mE *schadhaft, alt geworden*; in ZA 50, 1952, 244: "eingestürzt"(?).
Hinum 4 C:5: si-ya-an pu-ur-ki-me ru-ru-uk pi-it-te-im-ma ku-ku-un-nu-um be-ip-ši-ya ku-ši-h *der Tempel aus der Vorzeit war alt geworden; ich habe in der Umfassung den Hochtempel erneuert, ich baute ihn (fertig)*; König (1965, 38) übersetzt den Ausdruck nicht, er hält ihn für ein Nomen.

d.ru-si-bi-ir aE Gottheit, s. den Eigennamen tan.d.ru-si-bi-ir

hh.ru-šá N.pr.m. ap.
Fort. 9001:13.19. 9037:27°.

[hw].ru-ši-ip N.pr.m. nE; R. Zadok (BzN 18, 1983, 110) liest Ku(?)-ši-ip.
S 94:Rs.18.

ru-šu-pi-aš – lies šup-šu-pi-aš

hh.ru(?)-šu(?)-ul(?)-šá(?) N.pr.m.
Fort. 294-3:20.

h.ru-tan-nu-iz-za-an Ortsname in der Persis = ap. *rautanayača-, s. unter h.ra-u-da-nu-iz--za.
PF 990:4.14/15.

ru-taš – lies ru-ur

ru-tik aE in Strichschrift, vermutlich *erwählt*(?) (AiFF, 1969, 26), Entzifferung noch unsicher.
KutI Q: nu ir ru-tik *du ihr als einer Erwählten(?).*

h.ru-ti-nu-iz-za-an Ortsname in der Persis, s. das vorvorige Stichwort.
PF 317:9/10. 1122:8/9. Fort. 10386:4/5.

ru-tu$_4$ mE *Gattin, Gemahlin, Ehefrau*, so schon V. Scheil (Mém. 3, 1901, 64): "épouse, compagne", und G. Hüsing (OLZ 8, 1905, Sp. 552): "Gattin". S.a. ru-tú, ri-tu$_4$, ri-ti.
N.asu 16:2.3. ShI 41:11: ta-ak-ki-me f.d.nah-hu-un-te.ú-tú ru-tu$_4$ ha-ni-ik.ú-ri-me *das Leben der Nahhunte-utu, meiner geliebten Gattin.* 41 A:9. 44c:13. 44d:7. 45 II:18; VII:18: d.ki-ri-ri-ša ru-tu$_4$ ri-ša-ar-ra *(die Göttin) Kiririša, die große Gemahlin.* 47:13. 54 I:2°.20. 59a:5. B:9. D:1: e d.ki-ri-ri-ša ru-tu$_4$ ri-ša-ri *o Kiririša, du große Gemahlin!*

ru-tú nE *Gattin, Gemahlin, Ehefrau*; s. das voraufgehende Stichwort.
Hanne 76:3 und 7: f.hu-h-in ru-tú šu-tú ha-ni-ik.ú-ri-na *der Huhin, meiner geliebten Gattin-Schwester.*

ru$_{14}$-tu-ni-ri (ru$_{14}$ = URU×A) aE *deine Gemahlin* (König, 1965, 33; Hinz, ZA 58, 1967, 85).
Hita 2 X:13: r[u$_{14}$-t]u-ni-ri gud-si-li (ebenso XII:20°): *deine Gemahlin möge fruchtbar sein!* X:23: ru$_{14}$-tu-ni-ri ru-hu-ur zi-ga-lu-gu-ra gú-si-iš-li *deine Gemahlin möge einen Erbsprößling als Thronerben(?) gebären!*; anders Annelies Kammenhuber, s. unter zi-ga-lu-gu-ra.

ru-tú-ri nE *seine Gattin* (bisher pa-ak-ri gelesen).
Hanne 76 l: f.am-ma-te-na v.ha-an-ni ru-tú-ri *Ammatena, Hannes Gattin.*

hh.ru-ú achE *(der) Mann*, für sonstiges v.ru-h, ru-hu; R.T. Hallock (DAFI 8, 1978, 127): "the man".
PFa 28:5.8.12/13.

ru-uk – s. den Eigennamen si-im-pi.ru-uk

ru-uk-ku-ra nE *einer, der auf etwas ist*, eigentlich ri-ukku-ra.
Hanne 75:23: KI.lg ru-uk-ku-ra *als einer auf der Erde.*

ru-uk-ma mE *ans Ziel* nach der einleuchtenden Annahme von M. Pézard (Mém, 15, 1914, 54).
ShuN 20:13: [der König hatte eine Stele von Anzan über Dūr-Untaš und Tikni nach Susa gebracht] h.ti-ik-ni ha-ni-en-qa il-ki-ik a-ak ru-uk-ma sa-h te-en-gi-h *da ich (die Stadt) Tikni gernhabe, wurde es durchzogen, und ans Ziel gelangte ich, brachte [die Stele] mit*; M. Pézard (a.O.): "Tikni que j'aime, fut traversé et au terme(?) (du voyage) j'arrivai, j'amenai".

ru-uk.si-nu-um aE Ortsname (19. Jh. v.Chr.), wohl in der Susiana.
Mém. 10, 1908, Nr. 86:3.

ru-um mE Geflügelart, wohl *Haushuhn.*
Stolper, Malyān EDD 1976: Texts [Manuskript] M-1467:1: x MUŠEN ru-um [š]a 1 ku-ú-ku *x Hühner(?) für ein Festmahl(?).* M-1466:1: 21 MUŠEN r[u-u]m ša 1 ku-ú-k[u]. M-1465:1: 15 MUŠEN [ru-um] ša 1 ku-[ú-ku] mah-ru *15 Hühner für ein Festmahl vereinnahmt.* M-1484 erwähnt in Zeile 3 Ziegenböcke als Sammelbegriff für Kleinvieh, es folgt in Zeile 4 MUŠEN ru-um mah-ru.

v.ru-un-ku-ku N.pr.m. mE
Stolper, TTM I 42:6. 56:3°.

ru-ur mE *ihn mir*, erkannt von Françoise Grillot (JA 271, 1983, 208) als r.u.r aus ri.u.ir.
ShI 45 IV:9: be-ti-ir.ú-ri ni ba-at ru-ur ta-at-ni *meinen Feind mögest du mir zu Füßen legen!*; König (1969, 99) las: ni ba-at-ru-ur ta-at-ni und übersetzte: "mögest du [meinen Feind] mir (als) Bösewicht (als Unteren?) aufstellen"; Erica Reiner (Language, 1969, 95): "may you trample(?) my enemy under you", wie schon F. Bork (Reallex. d. Vorg. III, 1925, 81). Françoise Grillot (a.O.) liest ir statt ni und übersetzt ir pat.r u-r mit "lui/elle en dessous de moi".

ru-ur achE *gegen mich*, bisher ru-taš oder sogar ir-ru-taš gelesen, das aber in ir ru-ur *er gegen mich* aufzulösen ist.
DB 19:74: v.taš-šu-íp i-da-qa ir ru-ur ši-in-nu-ik *mit den Truppen kam er gegen mich anmarschiert*, ap. āiš hada kārā patiš [mām], bab. [ana] tar-ṣi-ia it-ta-lak it-ti ú-qu.

d.ru-uš-pa-ki-ram-bu-uš elam. männliche Gottheit (oder Dämon) aus assyr. Überlieferung; fünfter einer Siebenergruppe, die die Göttin Narunde zur Schwester hat. Statt –ram– könnte auch –ág– oder –èm– gelesen werden; fürs erste entschied sich C. Frank (ZA 28, 1914, 324 Anm. 2), aber sein Hinweis auf elam. kuk geht fehl. CT XXV, Taf. 24 (K 8219).

hh.ru-zik-qa N.pr.m. = ap. *raučaka–, s. unter hh.ra-u-iz-za-qa.
PT 84:8. Fort. 8978:20/21.

S

SA₉ (Zeichen maš, bar) = akkad. mišlu *Hälfte*.
S 27:3: 1 MA.NA SA₉ *eineinhalb Pfund*.

GIŠ.SA.lg Sumerogramm, das (nach Borger S. 86) akkad. sētu *Netz* entspricht, gibt im Zusammenhang der Belegstelle hier aber keinen Sinn; Hallock (1969, 749b): "evid. a liquid commodity".
PF 334:3/4: [124 Maß] pi-za-um GIŠ.SA.lg.na [entnahm Hofkellermeister Vistāna]. Hinz erwägt eine Emendierung GIŠ.MA.lg.na, dann ergäbe sich *Dattelschnaps*(?).

d.sa-a-ak-kur-ra-zí-iš Monatsname = ap. ϑaigračiš (3. Monat), s. unter d.sa-a-kur-ri-zí-iš.
Fort. 5899:7-9 (Hallock, 1969, 750a).

d.sa-a-ak-ri-iz-zí-iš – s. das voraufgehende Stichwort.
PT 13:14.

hh.sa-ab-ba-ad-da N.pr.m. = ap. *ϑapāta– (Sprachgut, 1975, 239); s.a. hh.sa-ba-da; es ist aber vermutlich derselbe Mann wie hh.šá-ba-ud-da (Koch). E. Lipiński (AAntH 25, 1977, 110) hält den Namen für westsemitisch *Šabbatay "Borne on the Sabbath", nicht überzeugend.
PF 173:3/4.

sa-ab-bu-bu N.pr.m. aE
S.jur. 500:2.

sa-ad-da-bat-ti-iš = ap. *ϑatapati– *Hundertschaftsführer* (Cameron, 1948, 40: "centurion"; ZA 61, 1971, 281 Anm. 50); s.a. sa-da-bat-ti-iš.
PT 1:7/8.

v.sa-ad-da-ku-iš Satrapie *Sattagydien* = ap. ϑataguš, bab.KUR.sa-at-ta-gu-ú; s.a. v.sa-ud--da-ku-iš, h.sa-da-ku.
DB 6:14. DNa 3:19.

hh.sa-ad-da-mi-iš-šá N.pr.m. = ap./medisch *ϑatavaisa– (Sprachgut, 1975, 240).
PF 1976:3/4.

sa-a-en achE *Anbau auf Trockenland, Trockenbau*; s.a. h.sa-a-in, h.sa-a-na.
Fort. 1249:5/6: [N hatte 20 000 Maß Gerste erhalten] NUMUN.lg nu-ti-iš sa-a-en h.ir-iš-du--ma-ak-qa-na *als Saatgut bewahrte er sie für Trockenanbau in Rštivaka.* 1869:2 und U-2590:2: h.sa-a-en.

d.sa-a-ik-ra-zí-iš Monatsname = ap. ϑaigračiš (3. Monat), s. unter d.sa-a-kur-ri-zí-iš.
PF 1097:11. 1821:9. 1826:13. 2042:6/7. Fort. 2031:8/9. 5939:14. 6544:12. 9053:16.

d.sa-a-ik-ri-iz-zí-iš – s. das voraufgehende Stichwort.
PF 978:5.

d.sa-a-ik-ri-zí-iš – s. die beiden voraufgehenden Stichwörter.
PF 945:6. 985:6/7. 992:4/5. 1953:16°. 2067:18/19. Fort. 4835:7/8. 9038:23/24.

h.sa-a-in achE *Land im Trockenbau, nicht bewässertes Land*; Hallock (1969, 749b): "pps. land not irrigated". S.a. h.sa-a-na, sa-a-en.
PF 572:7/8: [47450 Maß Gerste] ha-du-iš ha-du-qa ... hi šà-ma 6 ME 80 ŠE.BAR.lg h.sa-a-in ha-du-qa *als Ernte vereinnahmt ... darunter 6800 [Maß] Gerste auf Trockenland geerntet.* 573:9. 1857:9.16.23.28; in Zeile 13 findet sich der Gegensatz h.hal A.lg *bewässertes Land.* 1963:3.6.9°. 1964:5.7. 2076:31.40.42.44. Fort. 441-1:2. 481-1:2.8.14°. 570-1:18. 1218:8. 1812:3. 4408:9/10: 33 ŠE.BAR.lg NUMUN.lg ... hi šà-ma 12 h.sa-a-in-ma nu-ti-qa *330 [Maß] Gerste als Saatgut, ... darunter 120 [Maß] für Trocken[anbau] aufbewahrt (reserviert).* Mehrfach in Fort.

sa-ak achE *er zog fort, reiste.*
DB 20:79: v.te-ul-nu-ip ha-ri-ki-ip i-da-qa pu-ut-tuk-qa sa-ak *mit wenigen Reitern in die Flucht geschlagen, zog er fort.* 25:16: h.ma-da-be ik-ki sa-ak *er zog nach Medien*, ap. ašyava, bab. it--ta-lak. 26:24. 29:40. 32:54: h.rák-qa-an sa-ak *er zog nach Rhages*, ap. ašyava, bab. il-lik-ma. 33:63. 35:70. 36:75. 38:82. 41:8. 47:31°.32. PF 1286:6: h.šu-šá-an-hu-mar h.ba-ir-šá-an sa-ak *er reiste von Susa nach Persepolis.* 1370:8. 1371:8. 1372:6. 1373:6. 1440:6. 1550:5. PFa 28:7. Fort. 612-1:6. 1832:5.

d.sa-a-kar-ri-iz-zí-iš Monatsname = ap. ϑaigračiš (3. Monat), s. unter d.sa-a-kur-ri-zí-iš.
PF 1029:6.

sa-ak-ni achE *er soll fortziehen, sich auf den Weg machen!*
Fort. 9051:9: hh.ba-qa-da-ad-da hh.taš-šu-í[p i]-da-qa sa-ak-ni *Bagadāta soll mit den Leuten aufbrechen!*

d.sa-ak-ri-iz-zí-iš – s. das vorvorige Stichwort.
Fort. 226-3:11/12° (Hallock, 1969, 750a). 9063:7/8°.

d.sa-ak-ri-za Monatsname = ap. *ϑaigračiš (3. Monat), s. unter d.sa-a-kur-ri-zí-iš.
PF 1051:5. 1510:9. Fort. 3222:9/10. 8863:9/10.

d.sa-ak-ri-[zí] Monatsname, s. das voraufgehende Stichwort.
Fort. 9117:17.

d.sa-ak-ri-zí-iš Monatsname = ap. *ϑaigračiš* (3. Monat), s. unter d.sa-a-kur-ri-zí-iš.
PF 1189:11. Fort. 5231:15.

hh.sa-ak-ti-iz-za N.pr.m. = ap. **ϑaxtaiča–* (Sprachgut, 1975, 239, nach I. Gershevitch).
Fort. 2450:3/4.

hh.sa-ak-ti-ti N.pr.m. achE; s.a. hh.sa-ik-ti-ti, šag-di-di, šak-ti-ti. R. Zadok (BiOr 34, 1977, 77b): "is probably the same name as the NB/LB family name m/LÚ.Sag/k-di-di/ti (NN 179)"; dies sei schwerlich ein semitischer Name, wie E. Ebeling angenommen habe.
PF 56:2. 112:3/4. 228:5/6(–ak– versehentlich doppelt geschrieben). 394:2/3. 395:2/3. 429:2/3. 844:2/3. 1048:1/2. 1191:2/3. Fort. 983-2:1/2. 2450:6/7. 4448:2. 5548:2/3. 8277:2/3. 10201:31.

sa-a-kur-da-iš – verschrieben statt sa-a-kur-zí-iš, s.d.
PFa 18:16.

d.sa-a-kur-iz-zí-iš Monatsname = ap. *ϑaigračiš* (3. Monat), s. unter d.sa-a-kur-ri-zí-iš.
PF 1788:8. 1802:12. Fort. 1682:9/10. 8028:15.

d.sa-a-kur-ra-iz-zí-iš – s. das vorige und die folgenden Stichwörter
PF 790:13/14. 852:9/10. 853:8/9. 914:6°/7. 1665:6/7. 1720:10/11. 1721:9/10. 1951:4/5.10. Fort. 2960:6-8. 3162:15/16. 3353:6-8. 4836:7. 5221:5/6. 8017:8. 8908:7. 9190:5/6.

d.sa-a-kur-ra-zí-iš – s. die voraufgehenden Stichwörter.
PF 664:14/15. 861:9. 898:9/10. 981:13 und neun weitere Belege in PFT. Fort. 644-2:8/9. 1588:10. 2344:17-19. 2486:9-11 und neun weitere Belege in Fort. In 8952:12 vergöttlicht, erhält auf Weisung von Hofmarschall Farnaka ein Schaf geopfert.

d.sa-a-kur-ri-iš – wohl Schreibfehler für d.sa-a-kur-ri-zí-iš, s.d.
PF 993:7/8. Fort. 11243:9/10.

[d.sa-a-ku]r-ri-iz-za – s. die folgenden Stichwörter.
PT 1963-3:26.

d.sa-a-kur-ri-iz-zí – s. das folgende Stichwort.
PF 880:10/11.

d.sa-a-kur-ri-iz-zí-iš Monatsname = ap. *ϑaigračiš* (3. Monat), s. unter d.sa-a-kur-ri-zí-iš.
PF 659:5/6. 865:7/8. 908:8/9. 946:7/8. 1030:5/6. 1150:8/9. 1725:8/9. 1790:16. 1805:8/9. Fort. 952-1:13/14. 1555:9/10. 5937:11/12. 6113:10/11. 6292:9°. 8961:41.

d.sa-a-kur-ri-za Monatsname = ap. **ϑaigračiš* (3. Monat), s. die folgenden Stichwörter.
PF 1053:17/18. Fort. 4450:11/12. 10298:6-8.

sa-a-kur-ri-zí – s. das folgende Stichwort.
Fort. 4850:11/12.

d.sa-a-kur-ri-zí-iš Monatsname = ap. *ϑaigračiš* (3. Monat) (Neue Wege, 1973, 66); häufigste Schreibung, über 60 Belege. S.a. d.sa-a-ak-kur-ra-zí-iš, d.sa-a-ak-ri-iz-zí-iš, d.sa-a-ik-ra-zí-iš, d.sa-a-ik-ri-iz-zí-iš, d.sa-a-ik-ri-zí-iš, d.sa-a-kar-ri-iz-zí-iš, d.sa-ak-ri-iz-zí-iš, d.sa-ak-ri-za, d.sa-ak-ri-[zí], d.sa-ak-ri-zí-iš, sa-a-kur-da-iš, d.sa-a-kur-iz-zí-iš, d.sa-a-kur-ra-iz-zí-iš, d.sa-a-kur-ra-zí-iš, [d.sa-a-ku]r-ri-iz-za, d.sa-a-kur-ri-iz-zí, d.sa-a-kur-ri-iz-zí-iš, d.sa-a-kur-ri-za, sa-a-kur-ri-zí, d.sa-a-kur-zí-iš, d.sa-a-kur-zí-ya-iš, d.sa-ik-ra-zí-iš, d.sa-kar-ri-zí-iš, sa-ki-ri-iz-za, d.sa-kur-iz-zí-iš, sa-kur-ra, d.sa-kur-ra-a-iz-za, d.sa-kur-ra-za, d.sa-kur-ra-zí-iš, d.sa-kur-ri-za, d.sa-kur-ri-zí, d.sa-kur-ri-zí-iš, d.šá-ak-ri-iz-zí-iš, šá-kur-ri-iz-zí-iš, šá-kur-zí-iš. Da einige der Schreibungen auf –za oder

–iz-za enden, würde hier eine Lesung *ϑaigračya– naheliegen, doch werden diese Schreibungen auf einer Fehlinterpretation der elamischen Schreiber beruhen, die auch sonst häufig auf –ya endende ap. Wörter mit –i-iš schrieben; so nahmen sie vermutlich an, daß auch hier eine derartige Form vorliege (Koch).
DB 28:35. PF 666:5/6. 848:8/9. 863:9/10 und oft in PFT und Fort.

d.sa-a-kur-zí-iš – s. das vorige Stichwort.
PF 658:7. 854:6. 856:8/9. 857:6/7. 874:10/11, insgesamt 11 Belege. PFa 30:4°. Fort. 427-1:12/13. 957-1:5/6. 2033-1:2.7.13.17/18.25 usw. Gottheit in Fort. 2406:7/8, 2765:7/8 und 6510:6/7.

d.sa-a-kur-zí-ya-iš – s. die voraufgehenden Stichwörter.
PF 1948:9.39.51.59.

KUR.URU.sa-al-at-ri nE Bergname in nA Überlieferung.
Streck 805 (Rassam-Zylinder VII:73).

sa-al-mu-um = akkad. Lehnwort ṣalmum *Bildwerk, Statue.*
N.asu 16:4: ak-ka sa-al-mu-um.ú-me hu-man-ra *wer meine Statue rauben sollte.*

hh.sa-a-ma-e-iz-za N.pr.m. = ap. *ϑaivaiča– (Sprachgut, 1975, 239, mit I. Gershevitch, der auf W.B. Henning verweist).
PF 1354:2.

sa-am-gu-nu N.pr.m. aram.-elam. nach R. Zadok (BiOr 34, 1977, 78a Anm. 17), mit dem elam. Gottesnamen Agun im Hinterglied. Der Name ist = šá-ma-ʾ-gu-nu (s.d.) und bedeutet "offspring of Agun".
APN 191.

sa-am-mi mE, Kultgegenstand, vielleicht *Krone* oder *Kranz*(?), aus Bronze gegossen und vergoldet, im Altarschrein aufgestellt; s.a. za-am-mi.
ShI 46:50: sa-am-mi me-ru-qa pu-ur-ma ra-ti-qa zu-ba-ar la-an-si-ti-in-[ni] ša-ri-h su-h-te-ir-ma ta-[h] *ich goß eine geweihte(?) Krone(?) [oder einen Kranz?] .... aus vergoldeter Bronze, ich stellte sie in den Altarschrein*; König (1965, 105) liest: sa-am-mi-me ru-qa, aber im Hinblick auf me-ru-uk-na ist dies nicht wahrscheinlich.

URU.sa-am-ú-na nE Ortsname, nach Assurbanipals Bericht über seinen fünften Feldzug eine Stadt in Elam. Obige Schreibung im Rassam-Zylinder V:55. Aynard 48 IV:9 hat URU.sa-am-u--nu. Streck 805. Bauer 4. Weitere Belege Parpola 301 f. Danach war Samuna (als Landschaft auch KUR.sa-am-ʾu-ú-na geschrieben) eine befestigte Stadt der Landschaft Yadburu.

sa-an aE *es gehe fort, verschwinde!*(?) (ZA 58, 1967, 88).
Hita 2 XI:9: gú-la sa-an *das Bittflehen höre auf!*(?)

sa-an.lg nE *Blut*(?)
Hanne 76:23/24: SAG.lg šá-li-ha sa-a[n].lg a-h iš-ha GEŠTU.lg ... *das Haupt [des Opferstieres] habe ich auf einen Pfahl gesteckt(?), das Blut(?) versprengt(?), die Ohren* usw.; König (1965, 165) liest: sa-a[n].lg a-h-iš ha-pi.lg.

h.sa-a-na achE *aus Trockenanbau*, s. unter h.sa-a-in.
Fort. 9500:10: [x-tausend 133 Seah Gerste] h.sa-a-na GUD hh.LUGÀL.na *aus Trockenanbau, Besitz des Königs.*

hh.sa-an-ku-ut N.pr.m. achE
Fort. 10238:17.

sa-an-qa mE *ich als Reisender.*
ShuN 20:11: a-ak a-ha-an sa-an-qa *und indem ich dorthin zu ihr [der Stele] zog*; König (1965, 75): "und (damit) ich sie (Pl.) hierher bewege".

sa-ap mE *Abbild, Abschrift, Kopie, Nachahmung*; vgl. h.sa-ap.KIMIN.
ShI D:5: [o Göttin Kiririša] za-na me-en-ni-e sa-ap su-un-kib-be in-ni sa-be-e-na *du Herrin, deren Macht als Abbild die Könige nicht nachahmen können*; F. Grillot – F. Vallat (IrAnt 19, 1984, 22): "dame dont aucune reproduction de sa magnificence n'est reproductible par les rois". Inc. 66:5: me-en-ni-e sa-ap in-ni sa-be-en *deren Macht als Abbild nicht nachgeahmt werden kann.*

sa-ap achE *wie*, ursprünglich *Abbild, Kopie, Abschrift*, s. das voraufgehende Stichwort.
DB 14:53: [hi zí-la sa]-ap ap-pu-qa da *so wie vordem auch*, ap. yaϑā [par]vam[č]i, bab. lìb-bu-ú pa-na-as-su. 59:73: sa-ap v.ú ... hu-ud-da *wie ich tat (vollbrachte)*, ap. yaϑā mana ... krtam, bab. weicht ab. DPf 2:17: hi zí-la sa-ap v.ú tuk-man-na *so wie ich wollte*. DNa 4:31: sa-ap v.ú ha-ni-ra zí-la *so wie ich es wünschte*, ap. ya[ϑā] mām kāma āha, bab. lìb-bu-ú šá ana-ku ṣe-ba-a-ka; ähnlich DB 54:63. DNb 8g:27. PF 1829:7. 2067:9 und 2068:9/10: sa-ap ap-pu-qa da *wie früher auch*. 2084:27: sa-ap ... ti-ri-man-ba *wie [die Speicherwarte] sagen*. Fort. 6754:10: sa-ap ... hh.ú ik-qa še-ra-iš-da *wie [König Darius] mir befohlen hat*. 6754:16: sa-ap hh.LUGÀL ik-qa-mar še-ra-qa *wie vom König befohlen worden ist*. (Die beiden letzten Belege bei G.G. Cameron, JNES 1, 1942, 216).

sa-ap achE *als, nachdem.*
DB 10:24. 16:56: sa-ap v.kam-ma-ad-da ... v.ú hal-pi-ya *als ich den Gaumāta ... erschlagen hatte*, ap. yaϑā adam gaumātam ... avāžanam, bab. weicht ab. 25:16: sa-ap v.ma-da-be ik-ki pa-ri-ik *als er nach Medien gelangte*, ap. yaϑā mādam parārsa, bab. ana KUR.ma-da-a-a ana ka-šá-du. 26:24. 29:40. 31:49. 36:74. 41:8. DNa 4:27: v.u-ra-maš-da sa-ap zí-ya-šá *als Ahuramazdāh gesehen hatte*, ap. ahuramazdāh [ya]ϑā avaina, bab. d.a-ḫu-ur-ma-az-da-ʾ ki i-mu-ru. DSf 5:22: sa-ap h.mu-ru-un máš-zik-qa *nachdem Erdreich ausgeschachtet worden war*, ap. [yaϑ]ā kantam abava, bab. ár-ki šá qaq-qa-ri ḫe-pi-ra. DSz 5:21. Fort. 8975:7: sa-ap ŠE.BAR.lg kur-ma-ak *nachdem die Gerste zur Verfügung gestellt wurde.*

sa-ap achE *so daß.*
DSe § 4: sa-ap [v.ib-ba]-ak-ra v.i[š]-tuk-ra in-ni ir qa-za-ma-ak *so daß vom Starken der Schwache nicht niedergeschlagen wird*, ap. yaϑā haya tavyāh tayam skauϑim nai žati.

sa-ap achE *solange.*
DB 65:85: sa-ap in-nu-ib-be da hi zí-la ku-uk-taš *solange die Kraft dazu (vorhanden ist), erhalte sie!* (die Bildwerke), ap. yāvā, bab. a-di kiš-šu-ut-ka i-ba-áš-šu. DNb 8e:17: sa-ap in-[ni-i]b-[be d]a *gemäß seinen Kräften*, ap. anu taumani-šai, bab. a-na tar-ṣa šá e-mu-[qí-šu(?)]. XPh 4d:42: v.LÚ.lg.ir-ra sa-ap hu-be-ma da-ad-da-ma iz-zí-ma-ak *ein Mensch, solange er in jenem Gesetz wandelt*, ap. martiya haya avanā dātā pariaiti, bab. a-me-lu šá ina da-a-ta an-na-ʾ i-si-gu-ú. – Der Beleg in dem nE Text Oruru Rs.19 ist ohne Kontext und daher nicht einzuordnen.

sa-ap ap-pa achE *daß, nachdem.*
DB 10:22: me-ni sa-ap ap-pa v.LUGÀL.me du-ma *nachdem ich die Königsherrschaft an mich nahm*, ap. passāva yaϑā xšāyaϑya abavam, bab. ár-ki šá a-na LUGAL a-tu-ru. 57:68: [als Ahuramazdāh-Bekenner schwöre ich] sa-ap ap-pa hi si-ri *daß dies wahr ist*, ap. yaϑā ima hašyam, bab. weicht ab. XPh 4a:24: sa-ap ap-pa v.ú v.LUGÀL hu-ud-du gi-ut *nachdem ich König geworden war*, ap. yaϑā taya adam xšāyaϑya abavam, bab. ul-tu muḫ-ḫi šá a-na-ku a-na LUGAL a-tu-ru.

sa-ap ap-pa an-qa achE *nachdem; wie*; s.a. sa-ap ap-pa na-qa in offenbar gleicher Bedeutung. DB 14:47: sa-ap ap-pa an-qa ap-pu-qa *wie vorher (früher) auch*, ap. yaϑā parvam-či, bab. lìb--bu-ú pa-na-as-su. 15:55/56: sa-ap ap-pa an-qa ap-pu-qa v.LUGÀL.me mar-ri-ya *nachdem ich die Königsherrschaft ergriffen hatte* (ap-pu-qa *früher, vorher* gehört nicht in den Text); ap. passāva yaϑā xšāyaϑya abavam, bab. ár-ki šá ana LUGAL at-tu-ru.

sa-ap ap-pa na-qa achE *weil, nachdem, wie*; gleichbedeutend mit dem voraufgehenden Stichwort; Françoise Grillot (DAFI 3, 1973, 152): "comme".
DB 63:79: sa-ap ap-pa na-<qa> v.ú in-ni ha-ri-ik-qa ha-um *weil ich nicht gottlos war*, ap. [yaϑ]ā nai arī[ka] āham, bab. weicht ab; auch Hallock, 1968, 668a ging von einem Schreiberversehen (fehlendes –qa) aus. DSi § 2:4: sa-ap ap-pa na-qa d.u-ra-maš-[da v.LU]GÀL v.ú-na-ha-in hu--ut-taš-da *nachdem Ahuramazdāh mich zum König gemacht hat*. DSj § 2:3: sa-ap ap-pa na-qa d.u-ra-maš-da ha-[ni-šá(?)] *wie es Ahuramazdāh beliebt hatte*.

h.sa-ap.KI.MIN achE *Abschrift, Duplikat*; R.T. Hallock (JNES 9, 1950, 244): "copy"(?).
PF 531:7: h.sa-ap.KI.MIN ap-pa hh.man-za-na-na su-ku-qa *(dieses ist die) Abschrift, die von Xvančanah angefordert worden ist*; Hallock (1969, 185): "(In accordance with) the sapsap (copy?) ...ed by Manzana". In den parallelen Texten 591:7 und 592:7 ist su-ku-qa durch zí-ku-qa ersetzt. 651:9. 965:6/7: [Gerste] am h.sa-ap.KI.MIN ap du-nu-qa *ist ihnen jetzt auf Grund eines Duplikates [der ursprünglichen Anordnung] gegeben worden*; Hallock (1969, 278): "has now been given, (in accordance with) a sapsap (copy[?] of an order)". 1857:18: h.hu-ma-nu-iš h.ma-ta[n]-na-an hi-še h.sa-ap.KI.MIN f.ir-taš-d[u]-na-na hu-be-ma ŠE.BAR.lg h.sa-a-in nu-ti-qa *in dem Dorf namens Matanna ist gemäß eines Duplikates [einer Anweisung] der [Königin] Artystone dort Gerste für Trockenanbau aufbewahrt worden*. 1946:23. Fort. 1387:4/5: [Gerste] sa-ap.KI.MIN.ma du-nu-ik *wurde auf Grund eines Duplikates hergegeben*. 3204:6/7. 3231:6/7. 5074:6(ohne Det.).

sa-ap-pa mE *sie waren marschiert*.
ShuN 28 B:6: [hi-i]t ú-la-a in sa-ap-pa *die Truppen waren zum Ulai-Fluß marschiert*.

sa-ap-ri-i[p] aE Bezeichnung eines Volksstammes (19. Jh. v.Chr.) in Parallele zu sa-ma-ti-i[p]. Mém. 10, 1908, Nr. 104:Rs.2.

sa-ar aE, mE *Amulett*(?); s.a. sar, sa-ri und šá-ar(?).lg.
Inc. E:5: aš-ha-hu-di mi-il-ki sa-ar ù šu-ku-ri gu-ub-ba (aus einem aE Zaubertext). ShI 54 I:64: pu-hu [ku-ši-ik.ú]-be a-ak f.d.nah-hu-un-te.ú-tú-be sa-a[r ma-al-š]i-in-ni pa-ha-áš-pi-na *die von mir und der [Königin] Nahhunte-utu gezeugten Kinder möge ein Amulett(?) aus Alabaster schützen!* (Ergänzung unsicher).

sa(?)-a-ra N.pr.m. aE
Mém. 18, 1927, Nr. 130:4.

v.sa-ar-bu[r(?)–...] aE Ortsname
Sir Rs.III':13' (W. Farber, ZA 64, 1974, 84).

URU.sa-ar.hu-di-ri nE Ortsname in der Sanherib-Chronik bei A.K. Grayson, AfO 20, 1963, S. 90:29. Luckenbill, Annals S. 40:74; Variante hat °hu-di-e-ri.

sa-ar-pi nE Lehnwort aus ap. *ϑārapiš *Decke, Umhang, Überwurf*, s. unter sa-har-pi.
S 38:Rs.3. 91:2 (133 Stück!). 218:4°. 258:1°.

sa-at aE *tritt ein!* in dem Eigennamen i-zi-ra.sa-at

sa-at achE *Zuteilung*, s.a. sa-ut und vgl. sa-ut-ki-me. Ausführlich dazu Koch (AMI Erg.Bd. 10, 1983, 25 ff.): "R.T. Hallock hat in 'sat' "a kind of special ration" [PFT, 1969, 751] erkannt und schlägt ... für das Substantiv somit "food" vor". Tatsächlich ermittelte Koch für die achämen. Verwaltung, "daß es sich bei dem Begriff 'sat' um festgelegte Sätze handelte, jeden zweiten Monat 1 Qa Mehl bzw. Gerste und 0,5 Qa Wein bzw. Bier, die den einfachen Arbeitern, ganz gleich, ob es sich dabei um Männer oder Frauen handelte, zustanden", und zwar zusätzlich zu ihrer Normalverpflegung. "Diese Art von 'Zuteilungen' ist nicht nur auf Menschen beschränkt, sondern auch Tiere können sie erhalten." S.a. za-ši-iz-za-um.
PF 1086:8.10 (Arbeiterinnen erhielten monatlich 1 Maß Mehl als sa-at für die Zeit von sechs Monaten). 1087:9.11.13 (ähnlich). Fort. 1590:6. 5337:11. 9026:21: [9 Maß Wein für Hattier/Nordsyrer] s[a-a]t-ma d[u-iš-da] *haben sie als Zuteilung erhalten.*

sa-at-na mE *mögest du kommen, eintreten!*; M. Pézard (Babyloniaca 8, 1924, 24 Anm. 1): "puisses-tu venir".
ShI 38:31: e v.ku-uk.d.kir-ma-áš me-el-ku me-te-ya d.in-su-uš-na-ak i ri-el sa-at-na *o Kuk-Kirwáš, du sieghafter Fürst, mögest du zu (Gott) Inšušinak in dieses Heiligtum kommen!*; König (1965, 90): "O Kuk-Kirwaš, zum Todes-Geschick (zum Todes-Fürstenlos), zur Insušnak-Waage (zum Insušnak-Gericht) bist du dahingegangen!"

GAM.h.sa-at-tuk-ki-ip-na sum.-akkad. im nE gen.pl. *der regelmäßige Opfer Darbringenden*, sum. Lehnwort im Akkadischen: sattuku *regelmäßiges Opfer* (AHw III 1201b), schon von G.G. Cameron erkannt (in E.F. Schmidt, Persepolis II, 1957, 65).
Oruru Rs.4: GAM.v.un(?)-[za]g(?) GAM.h.sa-at-tuk-ki-ip-na *der Finanzchef(?) der regelmäßige Opfer Darbringenden.*

f.sa-a-tuk(?)-qa(?) N.pr.fem. = ap. *ϑaitakā-(?).
Fort. 471-1:64.

hh.sa-ba-da N.pr.m. = ap. *ϑapāta-, s. unter hh.sa-ab-ba-ad-da; derselbe Mann wie hh.šá-ba-ud-da (Koch).
PF 1090:3.

sa-ba-ki-qa achE *es ist vergoren worden*(?).
Fort. 9058A:9: (in einer Buchung über Wein) 1 [BÁN] pi-ir-ri da-ik sa-ba-ki-qa *10 [Maß] Datteln wurden deponiert, sind vergoren(?) worden*; Hallock (Nachlaß) ergänzte zwischen ki und qa ein ut, so daß eine Verbalform ki-ut-qa entstünde *es ist ausgeschenkt worden*; dann bliebe sa-ba übrig, bisher unbekannt, vielleicht das elamische Wort für *Schnaps*(?), vgl. pi-za-um.

sa-be-en mE *es wird nachgeahmt, kopiert*, vgl. sa-ap *Abschrift*.
Inc. 66:5: me-en-ni-e sa-ap in-ni sa-be-en *dessen (deren) Macht als Abbild nicht nachgeahmt wird (werden kann).*

sa-bu-um.KI aE Landesbezeichnung und Ortsname, seit der Ur-III-Zeit belegt, zahlreiche Belege aus Mesopotamien in RGTC II, 1974, 159-161, aus Susa bisher nur S.jur. 440:15. Eine Reihe von Belegen hat vorgesetztes NIM, so daß die Lage in Elam gesichert ist.

sa-da N.pr.m. aE
Mém. 14, 1913, 89 Nr. 33 II:4.

hh.sa-da-ba-an = ap. *ϑatapa- n. *Hundertschaft*; s. unter hh.sa-tuk-ba-um.
Fort. 8625:5/6 (Hallock, 1969, 751b).

sa-da-bat-ti-iš = ap. *ϑatapati– *Hundertschaftsführer*, s. unter sa-ad-da-bat-ti-iš.
PF 1842:9. 1843:8/9. Fort. 2108:8. PT 24:4(Det.hh).

sa-da-bat-ti-iš-be = voriges Stichwort im elam. Plural *Hundertschaftsführer*(pl.).
PF 1791:13.

h.sa-da-ba-um = ap. *ϑatapa– n. *Hundertschaft*; Hallock (1969, 751b): ""century" (i.e. group of one hundred)"; Sprachgut, 1975, 240. S. unter hh.sa-tuk-ba-um.
PF 141:6/7: hh.za-ra-ti-ya h.sa-da-ba-um-ma *in der Hundertschaft des Z.* 142:5/6(Det.hh). 143: 4/5.

h.sa-da-ku Satrapie *Sattagydien*, ap. ϑataguš; s. unter v.sa-ad-da-ku-iš.
XPh 3:18.

hh.sa-da-ku-iš N.pr.m. ap. Ethnikon, s. das voraufgehende Stichwort. S.a. hh.sa-ud-da-ku-iš, hh.šá-da-ku-iš.
PF 2020:4/5. Fort. 340-3:5/6. 481-1:7. 669-1:8/9. 946-2:5/6. 2855:2. 4992:5/6. 5117:4.10. 5663:5/6. 5790:4/5. 5810:2/3. 5996:4/5. 8246:6. 8942:2/3.21°. 8961A:29/30.38/39. 9160:6.

sa-dar-ri.KI aE Ortsname
S.jur. 463:4.

hh.sad-du-mi-iš – s. hh.kur-du-mi-iš

sa-dè-it aE *bei Tag* (ZA 58, 1967, 77); richtige Lesung durch König (1965, 31), der der richtigen Übersetzung schon nahegekommen war, aber dann doch mit "Ritus" übersetzte. Das Stichwort entspricht mE ša-at-me *Tag*.
Hita 2 V:13°°.19: su-dè-it sa-dè-it *bei Nacht und bei Tag*.

sa-du achE
Fort. 2851:11: [33 Ziegen verkauften sie an Weinhersteller] 4 d.ITU sa-du i-kur.

v.SÁ.DUG$_4$ – lies v.har.SAG

sa-e nE *sein Glied*(?) (Fs. Taqizadeh, 1962, 116); König (1965, 167): "sein Lebensweg".
Hanne 76:35: [wer das Bildwerk schändet] sa-e d.sîn(XXX) a-ak d.UTU šá-ra-ma máš-si-ik-ni *dessen Glied(?) werde unter Mond und Sonne abgeschnitten!*; Françoise Grillot (JA 271, 1983, 212): ""sa marche (elle) en-dessous (de) Nahhunte(?) et (de) Napir qu'elle soit tranché!", c'est-à-dire "que, sous Nahhunte(?) et Napir, son existence soit interrompue!""

sa-el nE *Hammer*(?)
Hanne 75:13: [der Ort Silhite war abgefallen, Hanne hatte zwanzig seiner Anführer gefangengenommen] pa-nah-e sa-el sa-ri-h *seinen Wildpark(?) mit Hämmern(?) zerstörte ich*; König (1965, 158) las e-sa-el, ohne Übersetzungsversuch.

sa-el-ma-ak nE *es wurde zurechtgehämmert*(?)
S 113:Rs.3/4: 2 GIŠ.lu-tan GIŠ.kar-ik h.áš-šu-[ra]-ib-be-na a-h sa-el-ma-ak *zwei lutan wurden hier zu Helmen(?) nach Assyrerart zurechtgehämmert(?).*

h.sa-e-ul-li-ra nE Ortsname in Herkunftsbezeichnung *der (die) aus Saelli.*
S 121:7/8: d.i-še-še h.sa-e-ul-li-ra *(die Gottheit) Išeše aus Saelli.* 215:5: hw.ak-š[i-mar-ti] h.sa-[e-ul-li-ra].

SAG.lg = akkad. rēšu *Kopf*.
Hanne 76:23: SAG.lg šá-li-ha *das Haupt [des Opferstieres] habe ich auf einen Pfahl gesteckt(?)*; König (1965, 165): "die Köpfe, die Beine?". DB 32:58: hu-pi-be ... SAG.lg ap-pi-ni šá-ra *denen ... schlug ich die Köpfe herunter*, ap. und bab. weichen ab.

sag-ga-ni N.pr.m. aE
Mém. 14, 1913, 88 Nr. 32:Rs.7.

sa-h mE, nE *ich zog, reiste.*
ShuN 20:13: [der König brachte eine Stele von Anzan nach Susa] h.ti-ik-ni ha-ni-en-qa il-ki-ik a-ak ru-uk-ma sa-h te-en-gi-h "Tikni que j'aime, fut traversé et au terme(?) (du voyage) j'arrivai, j'amenai" (M. Pézard, Mém. 15, 1914, 54). ShI 51 IV:15. AHamI 88:3,4(fast ganz ergänzt) und 5: ru-el sa-h *ins Heiligtum(?) zog ich ein*; König (1965, 175): "ich wäge ab".

sa-h nE *Bronze(tafel).*
Oruru Rs.7/8°. Rs.18: li-ki sa-h i-ma tal-li-ha *die Stiftungs-Bronzetafel, die ich hier beschriftet habe*. Rs.24: sa-h tak d.šá-šum ... i zí-ma si-ra-ha su-ku-man-ra *[wer] die Bronzetafel auch, die ich ... vor der (Göttin) Šašum aufgehängt habe, austilgen sollte.*

sa-h nE *Pfeilspitze* nach F. Bork (Zeughausurkunden, 1941, 12); Ju.B. Jusifov (VDI 85, 1963/3, 249): "strela, trost'" ('Pfeil, Rohr').
S 4:3: 180 sa-h *180 Pfeilspitzen*. 10:4.6: 23 sa-h GIŠ.GI.lg *23 Spitzen für Pfeile*. 98:4: 2 MA.NA AN.BAR.lg 65 sa-h a-h kás-za-qa *zwei Pfund Eisen sind zu 65 Pfeilspitzen geschmiedet worden* (eine Pfeilspitze wog somit 15 Gramm). 169:Rs.11 und 29: [x] sa-h man-ha-at-na *x Pfeilspitzen aus Eisen(?)*. 126:6: [x] sa-h GIŠ.hi-iš-ki *x Pfeilspitzen für Pfeilschäfte*. Zahlreiche weitere Belege in den Susa-Täfelchen.

h.sa(?)-ha-ha N.pr.m. achE, vielleicht *Pfeilspitzchen*(?).
Fort. 1395:3.

sa-har-pi nE Lehnwort aus ap. *ϑārapiš (Sprachgut, 1975, 239); bereits V. Scheil (Mém. 9, 1907, 21) hat das Stichwort zu griech. Sarapis als dem Chiton der Meder gestellt. Die Bedeutung war ursprünglich *Kopftuch*; in elamischen Quellen ist sie *Decke, Umhang, Überwurf, Kelim*; F. Bork (Zeughausurkunden, 1941, 12): "Decke"; Ju.B. Jusifov (VDI 85, 1963/3, 249 f.): "nakidka, pokryvalo (popona)" ('Überwurf, Decke [Pferdedecke]'). S.a. sa-ar-pi, sa-ra-pi-iš, sa-ri-pi. Die elamische Entsprechung dürfte máš-tuk-li gewesen sein.
S 14:1: 3 sa-har-pi hw.ma-ag-dab-na É.ma GIŠ.IG.lg.ma li-qa *drei Meder-Kelims für den Palast für Türen hergegeben*. 34:6: 1 máš-tuk-li ... 6 6-ip ANŠE.KUR.RA.lg ... PAP 8 sa-har-pi *eine Decke..., sechs für sechs Pferde ..., zusammen 8 Decken*. 23:17. 92:Rs.4°. 100:Rs.2. 105:5. 134:6. 147:15. 151:4. 163:3. 177:6. 179:3.13.Rs.3°. 181:8°. 184:2°. 251:5°. 281:Rs.16. 111:1: 2 sa-har-pi hw.ma-ag-dab-be-na *zwei Meder-Umhänge*. Ähnlich 227:1. 176:1: 1 sa-har-pi hw.ma-ag-dab-be-na É.ma h.an-za-an ti-ra-be-ra du-iš.

sa-hi-i aE, mE *bronzen*; V. Scheil (Mém. 11, 1911, 119): "bronze"(?) [für sa-hi]; König (1965, 36): "aus Bronze"; P. Meriggi (Accad.Naz.Lincei, Quaderno 76, 1966, 564): "bronzo".
Siw 3:25: ma-ni-ip sa-hi-[i] hu-úr-du gi-ri-pi [ku-up] hu-[ut]-ta-a[k-na] *ein bronzenes manip für das Volk soll von den Schwörenden als Schwurpfand gemacht werden!* ShI 54 I:74: hu-ub-ba sa-hi-i gi-ri-pa ku-up hu-ut-ta-[a]k-na *ein bronzenes hubba soll von den Schwörenden als Schwurpfand verfertigt werden!*

sa-hi-in nE *bronzen.*
Oruru Rs.6: [eine Urkunde] GIŠ.GEŠTIN sa-hi-in hal-ma nu-[ti(?)-ú(?)]-ut i-ya-an-me *über Wein aus Bronze für das Land verwahrten wir(?) im Hofpalast.*

sa-h[i(?)]-in(?)-hi.KI aE Ortsname; s.a. das folgende Stichwort.
Mém. 6, 1905, Taf. 4, II:4. Mém. 14, 1913, 10, I:30°. III:23°.

sah(?)-in.KI aE Ortsname; s.a. das voraufgehende Stichwort.
Mém. 14, 1913, 10, II:21.

sa-hi-ya mE *bronzen*, so schon V. Scheil (Mém. 11, 1911, 59), weil der Balken, auf dem sich die Inschrift ShI 45 befindet, aus Bronze besteht.
ShI 45 II:9: te-ti sa-hi-ya hu-h-táh *ich verfertigte einen Bronzebalken.* II:11. 56:6: si-it ša-am-ši sa-hi-ya h[u-h-t]áh *ich verfertigte ein bronzenes ṣit šamši* (akkad. *Sonnenaufgang*, Darstellung einer Kultszene bei Sonnenaufgang).

sa-h-ki-da nE Waffe, vielleicht *Keule*(?).
S 6:11: 11 MA.NA sa-h-ki-da a-h kak-za-qa *eine elf Pfund schwere Keule(?) ist hier geschmiedet worden.* 152:7: 1 GIŠ.PAN.lg 3 sa-h-ki-da GAL GAL d.te-en-ru-uk-ku-ra-ir-ra du-iš *einen Bogen (und) drei riesige Keulen(?) erhielt die Gottheit von Tenrukku.*

sa(?)-h-mi-m[a] mE
Stolper, TTM I 104:5 (Kontext fehlt; danach werden Intendanturen erwähnt).

sa-h-nu-qa nE *gerieben*(?) (ZA 50, 1952, 252); Ju.B. Jusifov (VDI 85, 1963/3, 250): "upotrebljat', paschodovat'" ('gebrauchen, verwenden'). S.a. sa-nu-qa.
In S 154:5°,6,15° und 18° werden verschiedene Kleidungsstücke aufgezählt mit dem Zusatz: har--qa-ma-an sa-h-nu-qa-na *aus geriebenem(?) Purpur*, was bedeuten dürfte *mit geriebenem Purpur rot gefärbt.* 297:2: 2 IM har-qa-ma-[an] sa-h-nu-qa *zwei Schekel [= $16^2/_3$ Gramm] geriebener(?) Purpur.*

sah-pi nE Kleidungsstück, vielleicht *Mantel*(?); s.a. sa-h-pi.
S 86:1: 1 sah-pi BABBAR BABBAR ... hw.ap-gi-ri-iš du-iš-da šar-ra-qa hu-ma-qa *einen weißen Mantel(?) ... hat A. erhalten; er ist verbucht und entnommen worden.* 134:5: 1 sah-pi li-man-na *ein Mantel(?) aus Leinen(?)*; ähnlich 286:5. Als Farbe ist, soweit angegeben, nur weiß belegt; so auch in 200:2 und 261:2.

sa-h-pi nE – s. das voraufgehende Stichwort.
S 121:Rs.4: 1 ku-uk-tu$_4$ li-man-na 1 sa-h-pi GIŠ.ma-lu.za-lam-na *ein Obergewand aus Leinen, ein Mantel(?) für ein Holzbildwerk.* 147:Rs.12: 1 tuk-li hu-la-ap-na [1] ku-uk-tu$_4$ hu-la-ap-na [1] tuk-li ta-in 1 sa-h-pi PAP N du-iš *ein Gewand, grün(?); ein Obergewand, grün(?); ein Gewand, hellgrau; ein Mantel(?); alles erhielt N.*

sah-ri mE *Wäger*(?), falls za-h-ru-um *Waage* bedeuten sollte; s.a. sa-h-ri, za-h-ri. Gemeint ist Inšušinak als Totenrichter und Strafvollzieher, also als 'Seelenwäger'. In AiFF, 1969, 22, wurde "Urteilsverkünder" erwogen; M. Lambert (IrAnt 5, 1965, 38) gab als Hypothese "mort, destruction"; König (1965, 211): "Kälte, Schmerz"; die Endung –ri deutet jedoch auf eine Person; Françoise Grillot (Akkadica 27, 1982, 10 f.) betrachtet das Stichwort als akkad. ṣiḫru(m)/ṣaḫru(m) und übersetzt tu$_4$-ur sah-ri mit "continuité d'enfants" = "lignée".
UntN TZ 1:4: az-ki-it tu$_4$-ur sah-ri hu-šu-ya in-gi hi-en-ga in-di-ig-ga *für das Seelengericht(?) erbete, erwünsche ich keinen vergeltenden 'Seelenwäger'(?).* Ebenso 5:3, 7:3, 9:3, 24:2°, 37:3, 39:2, 40:3, 42:3, 47:2.

sa-h-[ri] – s. das voraufgehende Stichwort.
UntN TZ 53 A:10.

sa-h-ti-e mE *seinen Stuck-Verputz*(?); G. Hüsing (OLZ 14, 1911, Sp. 394): "Unterteil" (Possessivum); König (1965, 80): "irgendwelche Opfer oder Räucherungen".
ShuN 28 A:3: su-h-[mu-tú.lg i x]-am-ki-ru qa-ar-ki-e a-ak ma-áš gi-el-šu sa-h-ti-e h.a-a-hi-te-ik tu-uš-šu-ip [.....]. ShI 47:94: [der Tempel von drei Gottheiten war verfallen] [x-y] a-ap-me ki-it-ir-e ku-ur-tu$_4$ az-ki-i[t tu-ur] i na-at-ti-h sa-h-ti-e k[u(?)-la(?)-ma(?) sa]-h-ti-e i n[a-a]t-t[i-h]; die vier letzten Wörter könnten bedeuten *seinen Verputz aus Gips – seinen Verputz, den vernichtete ich* (unsicher).

sa-h-ti-ir-ma-h mE *ich verputzte allmählich, ich begann zu verputzen*(?).
ShI 57:4: e-ri-tum$_4$-na ku-ši-h ku-ra-am-ma kar-ra-h a-ak ku-la-am-ma sa-h-ti-ir-ma-h *[den Tempel] erbaute ich aus Backsteinen, im Brennofen glasierte ich sie, und mit Gips begann ich [den Tempel] zu verputzen* (unsicher).

sa-h-ti-mah mE *ich verputzte*(?).
ShuN 42:3: ku-la-am(?)-ma sa-h-ti-mah a-ak šar-ra-h *[den Tempel] mit Gips(?) verputzte(?) ich und setzte ihn wieder instand*. ShI 48:108/109: [k]u-[l]a-ma sa-h-ti-ma-h ku-ur-te-na ki-it-ir-ma-h ku-ra-na qa-ar-ra-h; die ersten beiden Wörter faßt Hinz auf als *mit Gips(?) verputzte(?) ich [den Tempel]*; König (1965, 110): "habe ich mit Gebeten geopfert$^?$".

sa-hu-ut-ti nE Gebrauchsgegenstand.
S 166:26: 6(?) sa-hu-ut-ti sir-ma-na.

sa-ib-ba achE *Reisende*(pl.).
PF 1287:8: [50 Mann] d.ba-ak-ti-iš.hu-mar h.šu-šá-an sa-ib-ba *reisten von Baktrien nach Susa*; Hallock (1969, 365): "... went from Bactra (to) Susa". 1398:8. Fort. 2418:7/8.

d.sa-ik-ra-zí-iš Monatsname = ap. ϑaigračiš (3. Monat), s. unter d.sa-a-kur-ri-zí-iš.
PF 778:8/9: d.ITU.l[g] sa-ik(?)-[ra-zí]-iš-na (Ergänzung Koch). 1704:11/12. Fort. 607-1:9°/10.

hh.sa-ik-ti-ti N.pr.m. achE; s. unter hh.sa-ak-ti-ti.
PF 226:2/3: hh.sa-ik-ti-ti h.ul-l[a]-pi-ut-be-na "Saktiti of the Ullapit (people)" (Hallock, 1969, 127).

hh.sa-iz-za-na N.pr.m. ap.
Fort. 980-4:3.

sa(?)-kar(?)-ku-ú N.pr.m. aE, Koseform auf – ü.
Mém. 10, 1908, Nr. 122, Rand Zeile 4.

d.sa-kar-ri-zí-iš Monatsname = ap. ϑaigračiš (3. Monat), s. unter d.sa-a-kur-ri-zí-iš.
PF 1258:10/11.

sá-ki-ki N.pr.m. aE in altakkad. Überlieferung aus Kish.
I. J. Gelb, MAD V, 1970, Nr. 57:iii 21.

sa-ki-ri-iz-za Monatsname = ap. ϑaigračiš, s. unter d.sa-a-kur-ri-zí-iš.
Fort. 10462:9.

v.sa-ku-ku N.pr.m. nE in nA Überlieferung.
J ADD II, 1901, Nr. 860 II:14.

d.sa-kur-iz-zí-iš Monatsname = ap. ϑaigračiš, s. unter d.sa-a-kur-ri-zí-iš.
Fort. 1800:9/10. 5766:14/15.

sa-kur-ra verkürzte Schreibung des Monatsnamens ϑaigračiš, s. das voraufgehende Stichwort.
Fort. 8952:28: d.ITU.lg sa-kur-ra.

hh.sa-kur-ra N.pr.m. wohl = ap. *ϑaigra– (wenn so, dann *Herr Knoblauch*).
Fort. 8990:34. 9050:6/7.

d.sa-kur-ra-a-iz-za Monatsname = ap. ϑaigračiš (3. Monat), s. unter d.sa-a-kur-ri-zí-iš.
PF 1325:11/12. 1326:12/13. 1327:11-13.

d.sa-kur-ra-za – s. das voraufgehende Stichwort.
Fort. 9119:10/11.

d.sa-kur-ra-zí-iš – s. die voraufgehenden Stichwörter.
PF 1292:13/14.

d.sa-kur-ri-za – s. die voraufgehenden Stichwörter.
Fort. 5447:6//.

d.sa-kur-ri-zí – s. die voraufgehenden Stichwörter.
Fort. 1205:10.

d.sa-kur-ri-zí-iš – s. die voraufgehenden Stichwörter.
PF 1094:10/11. 1116:11/12. 1117:11/12. 1119:9/10. Fort. 1206:8/9. 2298:10. 2513:7/8. 8033:5(ohne Det.). 10843:7-9.

sal-lu-ù-lu – lies f.lu-ù-lu, s. unter lu-ù-lu

hh.sa-ma-at N.pr.m. achE
Fort. 8006:4/5. 8727:3/4.

hh.sa-man-da N.pr.m. = ap. *ϑavanta– (Sprachgut, 1975, 224, unter medisch *savanta-); s.a. hh.šá-man-da.
Fort. 6160:3. 8961:38. 10223:33.

v.sa-man.na-pi-ir N.pr.m. achE in nB Überlieferung.
Strassmaier, Darius 301:29. Er war der Sohn eines v.in-hu-te-[x], seine Tochter hieß f.ta-hi-e-[x], von H. Ranke (Abh.Kgl.Preuß. Akad.d.Wiss. 1910, II, 41) für ägyptisch gehalten.

sa-mar = ap. *ϑavar *sauer*, achE lu-lu-ki (Sprachgut, 1975, 240); s.a. sa-u-ir, sa-u-mar, sa-u-ri, sa-u-ur. Mit Det. GIŠ ist die Bedeutung *Sauerwein* (zuweilen fehlt das Det.).
PF 274:1/2: 27 mar-ri-iš GIŠ.sa-mar *27 Krüge [270 Maß] Sauerwein*. 275:1/2. Fort. 2849:9.13 als Gegensatz zu te-na *mild, süß*. 8250:2. 8970:6.

sa-ma-ti-i[p] aE Bezeichnung eines Volksstammes; vgl. den Eigennamen hw.pu-hu.sa-ma-tup.
Mém. 10, 1908, Nr. 104:Rs.1.

sa-ma-tup – s. den Eigennamen hw.pu-hu.sa-ma-tup

sa-me-man-taš Monatsname, s. unter d.sa-mi-ya-maš.
PF 1976:15/16. 1977:13. Fort. 2859:16/17. 5710:8/9(Det.d). 8994:19.

sa-me(?)-ma-ra(?) – wohl Schreibfehler für den voraufgehenden Monatsnamen.
Fort. 8279:11/12: d.ITU sa-me(?)-ma-ra(?)-na.

d.sa-me-maš Monatsname, s. unter d.sa-mi-ya-maš.
PF 1731:8.

d.sa-me-ya-ma-iš – s. das voraufgehende Stichwort.
Fort. 5904:13 (Hallock, 1969, 750b).

d.sa-me-ya-maš Monatsname = ap. *ϑvayaxvā (11. Monat), s. unter d.sa-mi-ya-maš.
PF 802:6. 875:9/10. 2074:18(ohne Det.). Fort. 2764:12/13(ohne Det.). 8909:12/13.

d.sa-mi verkürzte Schreibung für den Monatsnamen im voraufgehenden Stichwort.
Fort. 8883:10: d.ITU.lg d.sa-mi.

sa-mi-in aE *Zwietracht*(?) (ZA 58, 1967, 88).
Hita 2 XI:10: sa-mi-in [ha(?)]-al-hi bi-ir-ga-an *schädliche(?) Zwietracht(?) sei zu Ende!*

d.sa-mi-ma Monatsname, s. d.sa-mi-ya-maš.
PF 1050:10°. 1051:11. 1071:15, insgesamt 8 Belege in PFT. Fort. 476-1:2(ohne Det.). 615-1:9. 1206:12/13. 1874:14 und öfter in Fort.

d(?).sa(?)-mi-ma-áš(?) – s. d.sa-mi-ya-maš.
PF 1447:8.

d.sa-mi-man-da Monatsname = ap. *ϑvayaxvanta– (11. Monat), s. unter d.sa-mi-ya-maš.
PF 233:10°/11. 1039:10/11. Fort. 10723:7/8. PT 21:11.

d.sa-mi-man-na – s. das voraufgehende Stichwort.
Fort. 9200:12/13.

d.sa-mi-man-taš – s. die voraufgehenden Stichwörter.
PF 289:9/10. 290:10/11. 814:6/7, insgesamt 12 Belege in PFT. Fort. 2023-1:35.54. 2033-1:21.47.50°. 6220:14/15 und passim. PT 32:9.

d.sa-mi-maš Monatsname = ap. *ϑvayaxvā (11. Monat), s. unter d.sa-mi-ya-maš.
PF 989:8. 1006:11(ohne Det.). 1024:7(ohne Det.). 1666:10(ohne Det.). Fort. 948-2:98. 1205:13/14. 1387:8. 1791:6. 4985:9(ohne Det.).

d.sa-mi-maš-da – s. das voraufgehende Stichwort.
PF 244:9/10.

d.sa-mi-maš-iš Monatsname, s.a. d.sa-mi-ya-maš-iš und unter d.sa-mi-ya-maš. Zur Schreibung mit überschüssigem –iš s. unter d.tu-ir-ma-ráš-iš.
PF 1741:5/6. 1762:9/10.

d.sa-mi-ú-maš – s. das voraufgehende Stichwort.
PF 1676:6/7.

sa-mi-ya – s. das folgende Stichwort.
PF 1526:8/9. Fort. 2140:11/12. 7943:8/9. PT 40:7. 44:13a.

d.sa-mi-ya-ma Monatsname = ap. *ϑvayaxvā (11. Monat), s. unter d.sa-mi-ya-maš.
PF 298:16(ohne Det.). Fort. 294-1:14. 2152:14/15(ohne Det.). 3030:8/9(ohne Det.). 4381:10/11. 5119:14. 9120:10.

d.sa-mi-ya-ma-iš – s. das vorige Stichwort.
PF 862:12. Fort. 2564:5. 4526:7/8. PT 12:11.

d.sa-mi-ya-man-da – s. das folgende Stichwort.
Fort. 7249:6/7 (Hallock, 1969, 750b).

d.sa-mi-ya-man-taš Monatsname = ap. *ϑvayaxvanta- (11. Monat), s. unter d.sa-mi-ya-maš.
PF 397:9ᶜ/10. 677:8-10. 678:6/7. 804:9/10(ohne Det.), insgesamt 13 Belege in PFT. Fort. 329-1:9/10. 600-2:5/6. 4524:11/12. 5420:7/8. 5621:6/7. PT 1:16 und sieben weitere Belege in PTT.

d.sa-mi-ya-man-ti – s. das vorige Stichwort.
PT 12b:10.

d.sa-mi-ya-maš Monatsname = ap. *ϑvayaxvā (11. Monat) (Neue Wege, 1973, 69); die Bedeutung erkannte schon Cameron (1948, 45 Anm. 14). S.a. d.ha-mi-ma, d.ha-mi-ya-maš, sa-me-man-taš, sa-me(?)-ma-ra(?), d.sa-me-maš, d.sa-me-ya-ma-iš, d.sa-me-ya-maš, d.sa-mi, d.sa--mi-na, d(?).sa(?)-mi-ma-áš(?), d.sa-mi-man-da, d.sa-mi-man-na, d.sa-mi-man-taš, d.sa-mi-maš, d.sa-mi-maš-da, d.sa-mi-maš-iš, d.sa-mi-ú-maš, sa-mi-ya, d.sa-mi-ya-ma, d.sa-mi-ya-ma-iš, d.sa--mi-ya-man-da, d.sa-mi-ya-man-taš, d.sa-mi-ya-man-ti, d.sa-mi-ya-maš-iš, d.sa-mi-ya-un-da, šá--am-man-ti-iš, šá-mi-ma, d.šá-mi-ma-da, d.šá-mi-man-da, šá-mi-man-taš, d.šá-mi-u-[maš], d.šá--mi-ya.
PF 398:10. 401:9/10. 760:8/9. 809:8(ohne Det.). 867:6. 868:7. 872:9/10. 873:7. 887:8/9. 892:9/10, insgesamt 36 Belege in PFT. Fort. 448-1:13. 486-1:6/7. 591-1:18. 606-1:10. 636-18:13 und passim. PT 45:7.19. 49b-1:x+1/x+2.

d.sa-mi-ya-maš-iš – s. das voraufgehende Stichwort und unter d.sa-mi-maš-iš.
PF 1032:9/10. Fort. 1790:9.

d.sa-mi-ya-un-da – s. die voraufgehenden Stichwörter.
Fort. 2027:10/11.

sa-ni-ip.GAL aE-sum. Berufs- oder Amtsbezeichnung mit dem Zusatz *Groß-*; s.a. šà-ni--ip.GAL.
S.jur. 441:8. 515:Rs.5.

sa-ni-it – s. die aE Eigennamen te-im.sa-ni-it, ku-ku.sa-ni-it, ku-sa-ni-it. Gemeint ist wohl sant als Imperativ *komme (mit etwas), bringe!* zur Wurzel sa-.

v.sa-ni-ni N.pr.m. nE in nA Überlieferung.
APN S. 192: ABL 231:4 und Rs.7. Vgl. DUMU sa-ni-ni in BE Bd. XIV.

h.sa-nu-da-iz-zí Ortsname in der Persis, achE.
Fort. 1938:2/3.

sa-nu-ma-ak achE *zum Reiben*(?).
Fort. 965-1:8: 3 at-lu ... ha-ra-in-za-na-iš sa-nu-ma-ak *30 [Maß] Ocker(?) ... zum Farbenreiben(?).*

sa-nu-qa nE *gerieben*(?); s.a. sa-h-nu-qa.
S 87:2: 2 IM har-qa-ma-an sa-nu-qa *2 Schekel [= $16^2/_3$ Gramm] geriebenen(?) Purpur.*

d.sa-pa-ak nE Gottheit in nA Überlieferung.
Aynard 54, V:25. Streck 763 (Rassam-Zylinder VI:35: d.sa-pa-ak šá šarrāni^M KUR.NIM.MA.KI ip-tal-la-ḫu DINGIR.us-su-un; Streck verweist auf elam. šipak (P. Jensen, WZKM 6, 1892, 67, und Clay, BE XV 3, 55). Bauer 5, V:23.

sa-pi-ba achE *Abschreibende, Lernende*(pl.); s.a. sa-pi-man-ba.
Fort. 952-1:5/6: hh.pu-hu hh.bar-sìb-be hh.tup-pi-me sa-pi-ba *Perser-Buben, Schriftlerner.*

sa-pi-iš achE *sie schrieben ab = sie lernten* (ZDMG 96, 1942, 348, und 102, 1952, 37); A. Hoffmann-Kutschke (OLZ 9, 1906, Sp. 485): "gehorchten, folgten", von sapi– "nehmen, annehmen"; I.M. Diakonoff (AAntH 17, 1969, 107): "studied"(?); Hallock (1969, 751a): "they copied"; Françoise Grillot (DAFI 8, 1978, 88) setzt für die Wurzel sapi/e eine Bedeutung "reproduire" an. DB 70:10: [Die Darius-Schrift war in alle Lande gesandt worden] v.taš-šu-íb-be sa-pi-iš *die Leute (dort) erlernten sie*, ap. kāra hamātaxšata, bab. nicht vorhanden. Fort. 2407:8: [Hofherdenmeister Aryaina hatte geschrieben, N solle zwei Leuten ihre Verpflegung aushändigen] hh.kur-taš sa-pi-iš še(?)-sa(?)-ya š[e(?)-r]a(?)-qa zí-la *die Arbeiter lernten eifrig(?), wie es befohlen worden war – so.*

sa-pi-man-ba achE *(gewohnheitsmäßig) Abschreibende, Lernende* (pl.) (Neue Wege, 1973, 22). PF 871:4/5: hh.pu-hu hh.bar-sìb-be hh.tup-pi-me sa-pi-man-ba *Perser-Buben, Schriftlerlerner*; Hallock (1969, 252): "Persian "boys" (who) are copying texts". 1137:5/6. Fort. 5937:4 (stets dieselbe Gruppe).

hw.sa-pír N.pr.m. nE, wohl *Lerner*(sg.)
S 287:9.

sa-pir$_6$.si-mu-ut N.pr.m. aE, wohl *er ist ein Lernender bei (Gott) Simut*, Fürst von Elam; verbesserte Lesung sa-pir$_6$ durch M. Lambert (IrAnt 6, 1966, 39 Anm. 1) gegenüber H. Hirsch (AfO 20, 1963, 47), der sa-nam gelesen hatte. Beleg bei Hirsch a.O.

sa-pi-ru-ri N.pr.m. aE *mein Lerner.*
S.jur. 384:4.

sar nE *Amulett, Tabu-Emblem*(?), offenbar personifiziert gedacht; s.a. sa-ar, sa-ri.
ShuN II. 72:12 (Variante): sar ir te-en-gi-h ir d.in-šu-ši-na-ak ir ku-ba-h *das Tabu-Emblem(?) sandte ich her, für (Gott) Inšušinak richtete ich es auf.*

hh.sa-ra-ku-iz-zí-iš N.pr.m., vielleicht medisch-ap. Mischform *ϑāragauzya- (Sprachgut, 975, 239); s.a. hh.sa-ra-ku-zí-iš und vgl. hh.šá-ra-ku-zí-iš, das rein medisch erscheint.
PF 244:6/7. 871:2/3. 879:2/3. 903:2/3. 904:2/3. 957:2/3. 958:1/2. 1137:2/3. PFa 1:11/12.14°/15°. Fort. 952-1:2/3. 2753:5. 5937:1/2.

hh.sa-ra-ku-zí-iš N.pr.m. – s. das voraufgehende Stichwort.
Fort. 2230:7(-ku- ausgelassen).22. 4835:5.

h.sa-ra-mi-na Ortsname in der Elymais (Bezirk VI), ap.
PF 513:7.

sa-ra-pi-iš achE Lehnwort aus ap. *ϑārapiš *Decke, Umhang, Überwurf*, s. unter sa-har-pi.
PF 1150:5. 1947:46.

hh.sa-ra-zí-iš – wohl Schreibfehler für hh.sa-ra-ku-zí-iš, s.d.

sa-ra-ra-ar – s. den aE Gottesnamen [d.s]i-im-it.sa-ra-r[a]-a[r]

sa-ri aE in aE Strichschrift, wohl = sanri *ein Kommender* (AiFF, 1969, 23).
KutI Q: ti-im nap na-ti sa^{n}-ri *Segen – göttliche Herrin – bringend* (unsicher).

sa-ri nE = sar.e *sein Amulett, sein Tabu-Emblem*(?); s.a. sa-ar, sar.
ShuN II. 72:10: ku-ku-un-nu-um pi-it-te-na sa-ri pa-ha-h *nachdem ich den Hochtempel [Inšušinaks] umhegt hatte, schützte ich sein Tabu-Emblem(?)*; Françoise Grillot (JA 1970 [1971] 222) liest sarih pahah "j'ai enlevé, j'ai protégé"; a.O. 226: "j'ai enlevé(?), (mais) j'ai préservé(?)".

sa-ri achE *ich zerstörte*, mE sa-ri-h.
XPh 4:31: v.ú hu-be da-a-ma-da-na-um sa-ri *jenen Götzenstall zerstörte ich*, ap. aδam avam daivadānam viyakanam, bab. a-na-ku É lim-nu.MEŠ an-nu-tu at-ta-bá-al.

sa-ri-h mE, nE *ich zerstörte, riß ab*; A.H. Sayce (Actes du sixième Congrès, 1885, 688 und 745): "I destroyed"; F.H. Weissbach (Anzan. Inschriften, 1891, 138): zu neuelamisch sari "zerstören"; F. Bork (AfO 9, 1933-1934, 295): "ich befreite von Schutt".
KutN 29:3 und ShI 32:3: [etwas Gebautes aus Lehmziegeln] mi-ši-ir-ma-na sa-ri-h a-ak e-ri-en--tum$_4$-ya ku-ši-h *nachdem (oder: da) es allmählich verfallen war, riß ich es ein und erbaute es aus Backsteinen*; König (1965, 85): "ich riß (es) nieder". Hanne 75:13/14: [zwanzig ihrer Anführer nahm ich gefangen] pa-nah-e sa-el sa-ri-h *seinen [des Ortes Silhite] Wildpark(?) mit Hämmern(?) zerstörte ich.*

sa-ri-in-ti achE *du zerstörst.*
DB 65:85: hi in-na-ak-qa-nu-ma ... a-nu sa-ri-in-ti *diese Bildwerke sollst du nicht zerstören!*, ap. [i]mai-vā patikarā mā-taya vikanāhi, bab. ... la tu-ub-ba-tu-šú-nu-tu. 66:86: a-ak an-qa ... [in--ni sa]-ri-in-ti *wenn du (sie) nicht zerstörst*, ap. nai-diš vikanāhi, bab. zerstört. 67:88: an-qa h.tup-pi hi ... [sa]-ri-in-ti *wenn du diese Inschrift zerstörst*, ap. yadi ... vikanāhi-diš, bab. ki-i ... tu-ub-[ba]-tu-šú-nu-tu.

[sa]-ri-iš-da achE *er hat zerstört.*
DB 14:49: [die Tempel] ap-pa v.[kam-ma-ad-da] ak-qa v.ma-ku-iš [sa]-ri-iš-da *die Gaumāta, der Magier, zerstört hat*, ap. tayā gaumāta haya maguš viyaka, bab. šá v.gu-ma-a-tú a-ga-šu-u ma-gu-šu i-ki-mu-šú-nu-tú.

sa-ri-pi nE Lehnwort aus ap. *ϑārapiš *Decke, Umhang, Überwurf*; s. unter sa-har-pi.
S 91:6.

hw.sar-ku-ku – s. hw.šar-ku-ku

sar-ra-h – s. unter šar-ra-h

sar-ráš – s. šar-ráš

sar(?)-ri-ma-h-si (Lesung Königs, 1965, 125) – s. li-ri-ma-h-si

sa-sa-ák N.pr.m. aE
Mém. 14, 1913, 101, Nr. 68:3.

sa-tan achE *Zuteilung*; zum Unterschied von sa-at in äußerlich gleicher Bedeutung ist sa-at (sa-ut) gewissermaßen die 'Ration', die zusätzlich ausgegeben wird, sa-tan hingegen der Vorgang der Zuweisung, der gewissermaßen abstrakte Begriff. S.a. sa-tin.
Fort. 8996:31: 2 ME 76 hh.kur-taš un-ra 1 QA du-š[á] 2 sa-tan *276 Arbeiter, jeder hatte 1 Maß [Gerste] erhalten – zwei Zuteilungen* (d.h., bei einer anderen Gelegenheit erhielt jeder der 276 Arbeiter wiederum 1 Maß Gerste; denn die Summe belief sich auf 552 Maß Gerste). 9026:22.

sa-taš achE *er teilte zu*, wahrscheinlich vollendeter Aspekt, sa-ti-iš unvollendeter.
Fort. 8804:4: [643 Maß Mehl an 92] hh.kur-taš hh.i[š]-ku-tur-ra-ip ha sa-taš *an thrakische Arbeiter hier teilte er zu.*

sa-taš-da achE *er hat zugeteilt*; s.a. sa-ti-iš-da.
PF 1946:74. 1956:11. PFa 31:12. Fort. 615-1:65°.67°.69°.73°. 2033-1:39. 2299:6. 6831:5/6. 9020:2.

sa-ti achE *Zuteilung* zusätzlich zur eigentlichen Verpflegung.
PF 1131:12. Fort. 3185:5: [Wein] hh.kur-taš ... sa-ti-ma du-ma-iš *hatten Arbeiter als Zuteilung zu bekommen.*

sa-ti-ib-ba achE *Zuteilungsempfänger*(pl.); Hallock (1969, 751a): "sat recipients"; s.a. sa(?)-ti(?)-[ip(?)].
PF 1093:12. 1102:5/6. Fort. 1706:11.

sa-ti-ik achE *es wurde zugeteilt*; s.a. sa-tuk.
Fort. 5790:6/7: [Gerste] hh.kur-taš ... ha sa-ti-ik *wurde hier Arbeitern zugeteilt.*

sa(?)-ti(?)-[ip(?)] achE; wenn die Lesung stimmt, = sa-ti-ib-ba, s.d.
PF 1124:11/12.

sa-ti-iš achE *er teilte zu*, s. das übernächste Stichwort.
PF 1944:48.52. Fort. 9054:9.

sa-ti-iš achE *sie teilten zu.*
PF 1092:11: [N und seine Gehilfen entnahmen Mehl als Zusatzration für gewisse Arbeiter] hu-pi-be ha sa-ti-iš *denen teilten sie es hier zu.* 1095:7. 1096:7: 91 hh.kur-taš ha sa-ti-iš *91 Arbeitern hier teilten sie es zu.* 1101:8. 1103:9. 1105:9/10. 1113:8/9. 1114:8/9: hu-pi-be-na ha sa-ti-iš *denen teilten sie es hier zu.* 14 weitere Belege in PFT. Fort. 606-1:6/7. 1088:4. 1205:9. 1588:6/7 und passim.

sa-ti-iš-da achE *er hat zugeteilt*; s.a. sa-taš-da; Hallock (1969, 35): "The verb sati–, which is used also for regular rations for animals (e.g. PF 1725:5), could mean "to feed"".
PF 1667:6/7: [N erhielt Gerste für vier weidende Pferde] ha sa-ti-iš-da *hier hat er sie zugeteilt*; Hallock (1969, 458): "gave (it) as sat". 1687:6/7. 1689:7. 1690:6/7. 1691:5/6. 1725:5. 1753:6/7. 2064:6.

sa-ti-iš-da achE *sie haben zugeteilt*; s.a. sa-taš-da.
PF 1088:8/9: [Aufseher hatten Mehl erhalten] hh.kur-taš har-ri-nu-ip ... ha sa-ti-iš-da *Landarbeitern(?) haben sie es hier zugeteilt.* 1089:8/9. 1090:8. 1091:9. 1093:7 und häufig in PFT und Fort.

sa-ti-iš-ni achE *sie sollen zuteilen!*
PF 1794:10: [N und seine Gehilfen erhielten Schafe überstellt] hh.kur-taš ap-pa gal-li.ma-k[i-i]p h.ú-ra-an-du-iš ha sa-ti-iš-ni *sie sollen sie Arbeitern zuteilen, die in Vrantuš Verpflegungs-Verzehrer sind.*

sa-ti-ki-[me(?)] achE *Zuteilung.*
Fort. 980-2:4: [Gerste hatte N erhalten] ANŠE.KUR.RA.l[g h.hi]-da-li sa-ti-ki-[me(?) hi du]-nu-iš-da *Pferden in H. hat er sie als Zuteilung gegeben.*

sa-ti-man-ba achE *die (regelmäßig) zuteilen, versorgen, verpflegen.*
PF 1793:8(verdruckt in sa-ti-ma-ba): [Stallmeister] ak-qa-be ANŠE.KUR.RA.lg a-ak pa-ru.lg hh.LUGÀL.na a-ak hh.mi-sa-pu-šá-iš-be-na sa-ti-man-ba *welche Pferde und Maultiere des Königs und der Prinzen (regelmäßig) zu versorgen haben*; Hallock (1969, 489): "who feed(?)". Fort. 4789:7: [hh].ak-qa-be pa-ru.lg hh.LUGÀL.na ... sa-ti-man-ba *welche Maultiere des Königs ... zu füttern haben.* 6312:7.

sa-tin achE *Zuteilung*, s.a. sa-tan.
Fort. 946-2:10. 5460:5: [Gerste] hh.kur-taš gal.ma-ki-ip h.ú-iš-šá-kam-pa-an ... sa-tin-ma du-ma-iš *haben Arbeiter, Verpflegungs-Empfänger in U. ... als Zuteilung zu bekommen.* 6220:9. 9057:20.

sa-ti-qa achE *es ist zugeteilt worden*; s.a. sa-tuk-qa.
PF 1104:5/6: [Gerste Arbeitern] ha sa-ti-qa *ist hier zugeteilt worden*; Hallock (1969, 321): "was given as sat". 1106:6. Fort. 340-3:8/9. 958-2:12/13. 980-1:6. 4992:10. 5117:6. 5520:16: [Mehl] 6 d.ITU.lg ha-tu-ma sa-ti-qa *ist in sechs Monaten zugeteilt worden*. 8282:8. 8945:8. 9117:21.

sa-ti-ú-qa achE, Hallock (1969, 751b): "mng. unknown"; vermutlich ist sa-ti-ú-ut *wir teilten zu* zu lesen.
Fort. 5904:7 (Hallock a.O.).

sa-tuk achE *es wurde zugeteilt*; s.a. sa-ti-ik.
PF 1090:13: [Schneiderinnen erhielten eine Mehl-Zuteilung (Sonderration)] 6 d.ITU.lg ha-tu-ma ha sa-tuk *für sechs Monate wurde es hier zugeteilt*; Hallock (1969, 316): "For a period of 6 months it was given to them as sat". 1107:11. 1113:13. 1121:6/7. 1122:9/10. 1127:7. Fort. 2753:12. 5086:9. 5466:7. 9200:9. 9201:8/9. 11243:6.

hh.sa-tuk-ba-um = ap. *ϑatapa- n. *Hundertschaft*; Hallock (1969, 751b): ""century" (i.e. group of one hundred)"; I. Gershevitch will (ebenda) das Hinterglied –pa zu altind. sabhā "assembly, assembly hall" stellen, aber die Schreibung –tuk– deutet klar auf gesprochenes –pa, nicht –ba. S.a. unter hh.sa-da-ba-an.
PF 138:5. 139:6/7. 140:5/6. Fort. 11237:5.

sa-tuk-qa achE *es ist zugeteilt worden*; s.a. sa-ti-qa.
PF 1130:3/4: [Bier] hh.kur-taš ha sa-tuk-qa *ist den Arbeitern hier zugeteilt worden* (jedem im Jahr ganze drei Maß!). 1131:6/7. Fort. 980-3:6. 6528:5.

sa-tu-tu N.pr.m. aE in altakkad. Überlieferung.
I.J. Gelb, MAD V, 1970, Nr. 71:9. Vgl. dort sa-tu.DINGIR, sa-tu.ì-lum, wonach Satu ein Gottesname sein könnte.

v.sa-ud-da-ku-iš Satrapie *Sattagydien* = ap. ϑataguš; s. unter v.sa-ad-da-ku-iš.
DB 21:3.

hh.sa-ud-da-ku-iš N.pr.m. = ap. ϑataguš als Ethnikon, vgl. den gleichnamigen Satrapien-Namen Sattagydien. S.a. hh. sa-da-ku-iš.
PF 789:2. Fort. 314-2:3. 4788:4/5. 8004:4. 8335:3.

sa-u-ir = ap. *ϑavar *sauer*, auch *Sauerwein*, s. unter sa-mar.
PF 279:1: 1 ME 40 ŠE.BAR.lg sa-u-ir-ma un-sa-qa *1400 [Maß] Gerste wurden für Sauerwein eingetauscht*. 294:1. 407:2. 813:2: GIŠ.GEŠTIN.lg sa-u-ir *Sauerwein*. 1845:4/5. Fort. 632-2:28(Det.GIŠ). 658-1:2°. 2720:6/7: GIŠ.GEŠTIN.lg ... sa-u-ir-ma du-qa *Wein ... ist für (= statt) Sauerwein empfangen worden*. 6336:2. 9058A:19.

GIŠ.sa-u-mar *Sauerwein*, s. das voraufgehende Stichwort.
PF 822:1/2. 1137:1/2.

hh.sa-u-pír-r[a(?)] N.pr.m. ap.
Fort. 9472:3.

sa-u-ri *Sauerwein*, s. unter sa-mar.
PF 295:1(Det. GIŠ). 775:2.

sa-ut achE *Zuteilung* im Sinne einer Sonderration, s. unter sa-at.
PF 1108:6: [Arbeiter erhielten monatlich je ein halbes Maß Wein] sa-ut-ma du-iš *als Zuteilung erhielten sie ihn.* 1109:6. 1123:8: sa-ut ap du-nu-qa *als Zuteilung ist es ihnen gegeben worden.* 1840:9: [Wein] hu-pi-be sa-ut-ma ap id-du *ihnen – als Zuteilung händige ihn ihnen aus!* Fort. 4563:6. 9160:7/8.

sa-ut-ki-me achE *Zuteilung* als Abstractum zum Unterschied von sa-at, sa-ut *Zuteilung* als Ration zusätzlicher Art (Koch, AMI Erg.Bd. 10, 1983, 25-27); s.a. sa-ut-ki-um.
PF 1085:4: thrakische Arbeiter erhielten jeder für die Zeit von sechs Monaten 7 Maß Mehl – und nur für sechs Monate im Jahr, dieser Vorgang hieß sa-ut-ki-me (s. Koch a.O.). 1103:10. Fort. 2784:9. 6218:4.12. 6539:4.11.

sa-ut-ki-um achE, s. das vorige Stichwort.
Fort. 2563:6 (Hallock, 1969, 751b).

sa-[ut]-me achE, s. die beiden voraufgehenden Stichwörter; Ergänzung Koch.
Fort. 4835:5/6.

sa-u-ur = ap. *ϑavar *sauer*, auch *Sauerwein*, s. unter sa-mar.
PF 300:1. 821:1: 10 mar-ri-iš GIŠ.sa-u-ur *zehn Krüge Sauerwein.* 1138:1/2. 1957:29: [14 Artaben Gerste] sa-u-ur KAŠ.lg un-sa-ak *für (= statt) Sauerbier eingetauscht*; Hallock (1969, 564): "received in exchange (for) sawur beer". 1998:16. Fort. 6196:2.9. 9044:8.

si *Vorderseite*, s. unter si-ma, si-ra.

si achE, vermutlich identisch mit si in si-ma *vor* (räumlich), bisher nur belegt in der Wendung si zí-man-ba, si zí-um-ba in der vermutlichen Bedeutung *vortariflich eingestufte Lohnempfänger*(?); s. unter sir.
Fort. 6044:16.20. 9198:16.20.

si-a-a N.pr.fem. aE *die Schauende*, aus Haft Tepe, dem alten Kabnak; s.a. f.si-ya-ya.
S.jur. 72:25 (Tochter von kiri.si-a-a.ki).

si-a-a-ki – s. den aE Eigennamen ki-ri.si-a-a.ki

si-a-an mE, nE *Tempel*; s.a. si-ya-an (häufigste Schreibung) und d.zí-ya-an; akkad. Schreibungen (im Akkusativ) sind zi-a-na-am, zi-a-nam. Die Grundbedeutung des Stichwortes dürfte *Schauung* sein, d.h. der Tempel als Stätte der Schauung (durch mediale Priester oder auch durch eigene innere Versenkung).
UntN 5b:2. 5c:3. 5e:4. UntN TZ 1:4 und 6 als Varianten zu si-ya-an. ShI II. 78:2.

si-a-an.ku-uk mE, Name des Heiligen Bezirks in Čoġā Zambīl, s. die übliche Schreibung si-ya-an.ku-uk.
UntN TZ 53 A:5. 54 B-C:5°. 55:5°.

si-a-an.ku-uk.ra mE, das voraufgehende Stichwort mit Personalendung *einer, der zum Heiligen Bezirk gehört.*
UntN 12 B:4. C *β*. D:4. F:3/4. G:5. 13c:7.

si-a-iš-ni nE *er (sie) möge schauen, blicken!*
Oruru Rs.39: d.la-li-ya ti-ri-ši-ra mu.lg si-a-iš-ni *(die Gottheit) Laliya möge als Segnende(?) auf die Erde schauen!*

si-a.ku-uk mE, wohl Schreibfehler für si-a-an.ku-uk, s.d.; vgl. aber auch si-a-na.
UntN 12 H-L:7.

si-am-ma – s. den aE Eigennamen i-ri-si-am-ma; si-am-ma könnte *Großmutter* bedeuten (si *Großvater*).

si-a-na nE *des Tempels.*
Omen Rs.25: ITU BÁR GAM.ba-ut si-a-na šà-ir qa-ap-pa-an-ra *wenn es im Monat Nisannu einen ba-ut [eine Person!] des Tempels geben sollte, der ihn verschließt.*

si-a-ni-me mE *Tempelanlage*, s.a. si-ya-ni-me.
UntN TZ 22:3 (dreimal belegt).

si-an-i-me nE, s. das voraufgehende Stichwort.
TeHI 83:2.

d.si-a-šum aE Göttin, s.a. d.si-ya-šu-um, d.šá-šum, d.ši-ya-šu-um sowie die Frauennamen ba-ar.si-a-šu-[um], f.si-ya-šu-um.am-ma, f.šu-ya-šu-um.am-ma.
Hita 2 I:19°. II:22°. IX:8.

si-a-um N.pr.m. aE
Mém. 14, 1913, Taf. 10, Nr. 72 III:21.Rs.IV:8.

si-ba aE *Gunsterweis* (anders ZA 58, 1967, 82); König (1965 33): "zur Weihe(?)"; Koch (AMI Erg.Bd. 10, 1983, 29 Anm. 68): "Unterstützung".
Hita 2 IX:20: li-e_{11} a-ha-ar si-ba duk *seine Gaben wurden hier als Gunsterweis von ihm empfangen.*

si(?)-ba-h aE *ich begünstigte*; Koch (AMI Erg.Bd. 10, 1983, 29 Anm. 68): "ich unterstützte".
Siw 3:14 (Kontext beschädigt).

GIŠ.SI.lg.ba-ki-ra sum.-achE *Hornbläser, Trompeter*(?). Das Sumerogramm GIŠ.SI bezeichnet ein Horn, hier offenbar als Instrument; s.a. qa-ši-ik-ki.ba-ak-ki-ra.
PF 1245:3/4; es handelt sich um einen vom König entsandten Vorgesetzten mit drei jungen Knechten. Da dieser eine Musterung (ap. *kārahmāra-) vornahm, dürfte das Stichwort einen militärischen Rang bezeichnen; s.a. Koch, AMI Erg.Bd. 10, 1983, 40 f.

s[i-b]a-ri mE Monatsname, vgl. achE d.ši-ba-ri (9. Monat); die Bedeutung könnte *Begünstiger* sein, da aE siba offenbar *Gunst* meint. Da der Dezember für eine solche Bezeichnung nicht passend erscheint, dürfte der Sibari in mE Zeit nicht der 9. Monat gewesen sein. Das Ganze noch unsicher.
Stolper, Malyān EDD 1976: Texts [Manuskript] M-603:2.

si-bi-ya N.pr.m. aE, vielleicht *Begünstiger*(?).
S.jur. 253:15.

si-da N.pr.m. aE, von R. Zadok (BzN 18, 1983, 119) als Hypokoristikon śida aufgefaßt zu šita (cf. šitak?). Hinz vermutet eine Bedeutung *Ergebenheit, Hingabe.*
Mém. 14, 1913, 91, Nr. 40:2. 51:1. 71:III 18.

si-da-ak – s. die aE Eigennamen si-in.si-da-ak und ap-si-tak

si-da-ak.su-gir N.pr.m. aE, vermutlich *ergeben dem König*(?).
Mém. 14, 1913, 84, Nr. 27:2.

si-da-da N.pr.m. aE, Koseform zu si-da, das vielleicht *Ergebenheit, Hingabe* bedeutet. R. Zadok (BzN 18, 1983, 104) transliteriert śi-da-da und stellt den Namen zu šita.
Mém. 14, 1913, 68, Nr. 7:Rs.9.14.

si-da-ri aE, vielleicht *der Hingebungsvolle*(?), Name eines Kanales in der Gegend von Susa.
S.jur. 506:Rs.1. RGTC I, 1977, 142: Inschrift von Kutik-Inšušinak (23. Jh. v.Chr.), SAK 178 f.: d II 6: pá-la-ag ši-da-rí.KI.

si-di-im-ma mE *in Gesundheit, Wohlergehen*, s.a. si-ti-im-ma.
UntN 13:6.

si$_{11}$-duk-li aE *es soll wohl aufgenommen sein!* (ZA 58, 1967, 84); eigentlich dürfte *zit-tuk-li *wohl-aufgenommen-sei!* anzusetzen sein. König (1965, 33) liest sig-duk-(.). S.a. si-tu$_4$-uk-ti-ni.
Hita 2 IX:26 : zi-la-ni-e a-si$_{11}$-in a-ha-ar ha-áš-ik-li si$_{11}$-duk-[li] *dein Standbild mit Würde(?) hier soll in Ehren gehalten und wohlaufgenommen sein!*

si-el-ha-ha N.pr.m. aE, Großregent, Sohn des Epart (19. Jh. v.Chr.); s. unter si-il-ha-ha.
Akkad. Inschriftziegel des Tempt-halki (Mém. 2, 1900, 78, Zeile 5) und des Kuk-Našur (Mém. 6, 1905, 28, Zeile 4).

h.si-el-la-a[m...] Ortsname, wohl in Mesopotamien, in mE Zeit.
ShI 54 II:71.

GIŠ.si-el-ti(?) achE, nach R.T. Hallock (DAFI 8, 1978, 116): "seems to be a variant of GIŠ.te-el-te, an unknown fruit". Dies deutet eine elamische Aussprache *ϑelte an.
PFa 33:4.

SIG$_4$ = akkad. Simanu, 3. Monat des babylonischen Kalenders.
Omen 2 und 11: ITU SIG$_4$ *im Monat Simanu*. S 20:6. 21:11. 35:12. 40:5 und 11 weitere Belege in den Susa-Täfelchen. PF 1803:11. 2055:10: d.ITU.lg SIG$_4$.na *im dritten Monat*.

SIG$_4$.lg = akkad. libittu *Lehmziegel*, übertragen *Barren*.
ShuN 28 C I:13: 158 SIG$_4$.lg *158 Barren* [aus einem offenbar wertvollen Material]. I:14: SIG$_4$.lg ša za-bar(?) *Kupferbarren*.

si-ga-aš(?) – s. ri-ri-e.si-ga-aš(?)

sig-duk-[..] – s. si$_{11}$-duk-li

sig-ma – lies si$_{11}$-ma

sig-ra-tu$_4$-me *Stufenturm*, mE Lehnwort aus akkad. ziqquratu; s. unter zag-ra-tu$_4$-me.
UntN TZ 1 B:3.

si-ha(?)-ar aE
Hita 2 VIII:24: g[i]-li zi-la-ni-e-ip a-[t]i-in si-ha(?)-a[r] *befehlsgemäß(?) deine Standbilder im Innern(?) ....*

si-ha-ra N.pr.m. aE (Schülertäfelchen aus Susa).
Mém. 18, 1927, Nr. 33:6.

si-h-ha mE *Zahn, Zähne*. In Stolper, TTM I:84 werden dreierlei Gegenstände aus Bronze erwähnt: in Zeile 1: 3 ši-[in-nu-um.lg ...] (Ergänzung gesichert durch die Zeilen 6 und 10), in Zeile 2: 2 qa-[as-su.lg ...], in Zeile 8: 8 hu-up-hu-up-pu-um.l[g]; dies ergibt *Zähne, Hörner, Knäufe*; für unser Stichwort liegt daher eine Bedeutung *Zähne* nahe, weil es parallel zu *Hörnern* erscheint. König (1965, 106) erwog fragend "Zinnen", was dieser Bedeutung sehr nahe kommt. Dazu Françoise Grillot (IrAnt 18, 1983, 8 Anm. 29): "La traduction de sihha par "merlons" n'est pas à exclure".

ShI 46:59: qa-as-su a-ak si-h-ha z[u-ba-ar] la-an-si-ti-in-ni ša-[ri-h] su-h-te-ir-mu-uk-ku-ma t[a-h] *ich goß Hörner und Zähne aus vergoldeter Bronze und brachte sie über dem Altarschrein an*; ganz ähnlich 47:77. 48:124 und 48a:40°°: [si]-h-ha la-an-si-ti-[ya] a-ha ta-at-táh *vergoldete Zähne stellte ich hier hin.*

si-h-ha-an N.pr.m. aE, aus Haft Tepe, dem alten Kabnak. V. Scheil liest jetzt si-h-ha.DINGIR (= akkad. ilu). Jedenfalls gehört der Name zu si-h-ha *Zahn*.
S.jur. 76:18.

si-hi-a.lg nE *Fellhaare*(?) (Fs. Eilers, 1967, 94).
S 116:1: 5 MA.NA si-hi-a.lg i-kur kur-mín hw.si-ik-qa-qa-na hu-ma-[qa].

si-hi-kak.lg nE *Kupfer* mit Ju.B. Jusifov (VDI 85, 1963/3, 250): "med'". V. Scheil (Mém. 9, 1907, 31) und F. Bork (Zeughausurkunden, 1941, 16) setzten "Bronze" an, aber dafür scheint nE allein za-bar-ru.lg zu stehen.
S 26:2. 104:5. 108:Rs.1: 2 qa-am-su za-bar-ru.lg.na 2 KI.MIN si-hi-kak.lg.na *zwei Trensen aus Bronze, zwei ditto aus Kupfer.* 140:8. 142:6°°. 161:3. 187:Rs.12: 4(?) pi-kin-taš si-hi-kak.lg pa-ru.lg uk-ku-ma zik-kak *4(?) Hufeisen(?) aus Kupfer für ein Maultier als Abgabe deponiert.* 235:7°. 281:22: [2(?)] qa-am-su si-hi-kak.lg.na lak-pi-la-an mar-ra ma-da-ak *zwei(?) Trensen aus Kupfer für zwei medische Pferde.*

si-ib-ba-ma-qa mE *um glänzend gemacht zu werden*, vgl. si-is-ba-, iteriert; M.W. Stolper (TTM 1, 1984, 31 f.): "to be decorated"(?).
Stolper, TTM 1 3:3: [33 Schekel Gold] 3 za-al-mu.lg a-ha si-ib-ba-ma-qa si-ra-ak a-ak du-qa *sind, um damit drei Bildwerke glänzend zu machen, dargewogen und empfangen worden*; Stolper 31: "33 shekels of gold: 3 statues to be ... therewith. Weighed out and received". Gemeint ist offenbar der Vorgang des Vergoldens, um die Bildwerke *glänzend zu machen*. Hierher gehören auch die Formen si-pa-ak-ki-ra, si-i-pa-an-ra, dagegen nicht zib-ba-qa u. dgl., was *nähen* bedeutet.

si-ik aE *es faßte Fuß*(?).
YOS 11 5:1 (bei J. van Dijk, 1982, 101) in einem Beschwörungstext aus Mesopotamien: [mu-r]u tu-ut-ki-en ti-ka-ak mu-ru tu-ut-ki-en si-ik *wo die Lüge(?) gewollt ward, wo die Lüge(?) Fuß faßte(?).*

si-ik-i[š ...] mE Gegenstand aus Metall.
Stolper, TTM 1 64:2: 2 MA.NA za-bar.lg [3]6(?) . si-ik-i[š ...] (Ergänzungen Hinz nach den Zeichenspuren), wohl *2 Pfund Kupfer/Bronze für 36(?) sikiš .. [hergegeben].*

si-ik-ka aE aus einem vermutlich aE Beschwörungstext; s. das übernächste Stichwort.
Inc. 70 F:1 und 3: a-ku-ra si-ik-ka i si-ra na-ka ip-pa-áš ra-ap-pa ha-an-na-aš pi-ra-ak-ka a-ku-na si-ik-ka ab-si-in.

si-ik-ki-ir – lies ni-si-ik-ki-ir

si-ik-na aE *es möge verfestigt werden!*(?)
YOS 11, 5:2: (bei J. van Dijk, 1982, 101) in einem Beschwörungstext aus Mesopotamien: tu--ut-ki-en za-ra-ak hu-ul tu-ut-ki-en si-ik-na .... tu-ut-ki-in hu-tu-uk-na *mag durch Wachstum(?) die Verleumdung(?) auch verbreitet(?) werden, mag durch Wachstum(?) die Verleumdung auch verfestigt(?) werden – ... es soll die Verleumdung [endlich doch] zerschmettert werden!*

si-ik-qa mE *Pfosten, Pfeiler*; König (Drei altelam. Stelen, 1925, 41) hatte bereits "Träger" vermutet, dies dann aber (1965, 107) durch "Tafel?" ersetzt.
ShI 47:22: ku-uk-ki a-ak si-ik-qa zu-ba-ar la-an-s[i]-ti-in-ni a-ha ta-at-táh *einen Baldachin und Pfosten aus vergoldeter Bronze hier stellte ich hin.*

si-ik-qa-h nE *ich errichtete*; König (1965, 170): "ich brachte in Ordnung".
TeHI 79:8: šá-al-har máš-si-h a-ak hi-el qat-ma si-ik-qa-h *ich fällte Šalhar[-Bäume] und errichtete ein Triumph(?)-Tor.*

hw.si-ik-qa-qa N.pr.m. nE, Koseform, vielleicht *der kleine Pfosten* o.ä.
S 13:8/9. 116:2/3.

si-ik-qa-táh nE *ich errichtete*; vgl. altes iteriertes zu-uz-ka-táh.
Hanne 76:14: za-al-mi-e hu-h-da-ha du-ráš-ma si-ik-qa-táh *sein Bildwerk habe ich [ebenfalls] anfertigen lassen, in der Grotte errichtete ich es.*

v. si-ik-ra-[..?] aE Ortsname
Sir Rs. III':25' (W. Farber, ZA 64, 1974, 84).

si-ik-rí-iš.KI zweite der sechs aE Landschaften von Simaški, nach za-ap-ša-li.KI, gemäß einer sum. Urkunde aus der Ur-III-Zeit bei D.O. Edzard (AfO 19, 1959-1960, 9); vgl. M. Lambert in JA 267, 1979, 35 Anm. 108.

si-ik-ti mE *Nagel, Nägel*(?); s. nE zik-ti-ip.
Stolper, TTM I 30:2: [2 Pfund 5 Schekel Kupfer/Bronze] li-e-ri si-ik-ti-na [š]a GIŠ.IG.lg *für Riegel-Nägel(?) für Türen* (auch Stolper verweist auf nE ziktip).

si-i-la mE *Abbild, Bildwerk, Statue*; s.a. zí-la, si-la, zi-[i-la]; König (1965, 127): "Bezirk(e)".
ShI 54 II:85: PAP 31 si-i-la táh *insgesamt 31 Bildwerke stellte ich hin.* Ähnlich II:50.97; III:24.54; 54b:16.

si-i-la-e-ra mE *sein Standbild.*
ShI 55:11: [.....] si-i-la-e-ra ir li-h *sein Standbild stiftete ich ihm*; König (1965, 135): "[..] in seinem Bezirke (oder seinen Bezirk) raubte ich es".

si-il-ha mE *stark*; König (1965, 124): "Stärke?".
ShI 54 I:89: ik-ti.ú-me ik-ti si-it-ta nu ú-un tal-l[i-ra]-ar-ra in-gi na-ir-šu-uš-da in-gi si-il-ha si-is-si-ik-qa-at *mein Schicksal zeichnest du für mich als wohlbehaltenes Los; nicht hat es mich geschwächt(?), aber du hobst mich auch nicht stark empor(?).*

si-il-ha N.pr.m. aE *stark* (als Kurzname); s.a. den Eigennamen si-mu-ut.si-il-ha.
S.jur. 73:2.5.15 (aus Haft Tepe, dem alten Kabnak). 466:8 (aus Susa).

si-il-ha-ak mE *gestärkt, stark*; V. Scheil (Mém. 11, 1911, 120): "accompli, parfait". S.a. die Eigennamen si-mu-ut.si-il-ha-ak, v.šil-ha-ak.d.in-su-uš-na-ak, šil-ha-ak.
ShI 54 I:7: e d.si-mu-ut si-il-ha-ak be-ri-ir [na-ap]-pi-pi-ir *o (Gott) Simut, starker Herold der Götter!*; König (1965, 119): "o (Gott) Simut, gewaltig-Vorleser? der Götter".

si-il-ha-ak.na-ar-du N.pr.m. aE, wohl *durch (Gott) Nardu gestärkt.*
Mém. 10, 1908, Nr. 99:1.

si-il-ha-ak-ri mE *der Gestärkte, Starke*; König (1965, 119): "kraftwirkend".
ShI 54 I:8: e d.hu-ut-ra-an te-im-ti si-il-ha-ak-ri *o (Gott) Hutran, du starker Herr!* Inc. 68:4° (unsicher).

si-il-ha-ak.si-mu-ut N.pr.m. aE *durch (Gott) Simut gestärkt.*
Rollsiegel bei L. Delaporte, Catalogue des cylindres usw. (1920) 62, Nr. S[usa] 516.

si-il-ha-ak.ti-ru-um N.pr.m. aE, wohl *durch (Gott) Tirum gestärkt.*
Mém. 10, 1908, Nr. 59:12.

si-il-ha-an-ri mE *ein Stärkender*; V. Scheil (Mém. 11, 1911, 120): "ornera, achèvera".
ShI 54 IV:16: li-qa-me ak-qa me-ni-i[r-ri] hu-ma-ak-ri uš-ta-ni si-il-ha-an-ri *wer (später) das Reich beherrscht (und) als dazu Erwählter(?) dessen Grundlage stärkt*; König (1965, 131): "Wer als Fürst das Reich in die Gewalt bekommt (und dann) das Fundament verstärkt".

si-il-ha-ha N.pr.m. aE, mE, Koseform zu silha *stark*, vornehmlich Eigenname des Großregenten im 19. Jh. v.Chr., des Sohnes des Dynastiegründers Epart; s.a. si-el-ha-ha, ši-il-ha-ha, v.šil-ha-ha. Deutung als Hypokoristikon auch durch R. Zadok (BzN 18, 1983, 105). S.a. die Eigennamen ku-te-ir.si-il-ha-ha, ku-si-ir.si-il-ha-ha.
Kanne des Attahušu (E. Sollberger, JCS 22, 1968, 30, Zeile 2): DUMU NIN si-il-ha-ha *Schwestersohn des Silhaha*. Bronzeaxt Zeile 2 (G. Dossin, IrAnt 2, 1962, 157). S.jur. 242: Siegel Zeile 3°. Weitere Buchungstäfelchen aus aE Zeit: RA 24, 1927, 41. Sum. Inschrift des Attahušu (Mém. 28, 1939, 7, Nr. 4:3.9). Akkad. Inschriften des Attahušu (Mém. 28, 5, Nr. 3:3; 8, Nr. 5:5; 9, Nr. 6:3). Sumer. Schultäfelchen (Mém. 28, 1939, 11, Nr. 8:3). Siw 3:6: si-il-[ha-ha-ki] nach W. Farber (ZA 64, 1974, 78) und F. Vallat (DAFI 8, 1978, 103). S.jur. 455:2. Akkad. Ziegel des Attahušu (Mém. 4, 1902, Taf. 1, Nr. 8:5), des Tempt-halki (Mém. 6, 1905, Taf. 6, Nr. 4:6), des Kuk-Kirwäš (Mém. 2, 1900, S. 74:8), des Kuk-Našur (V. Scheil, RA 29, 1932, 68 unten, Zeile 4). Vase des Attahušu (Mém. 6, 1905, Taf. 6, Nr. 3:3). Siegel des 19. Jhs. v.Chr. (V. Scheil, RA 22, 1925, 159, Zeile 4). Siegel des Tan-Uli (Mém. 43, 1972, 2330). Akkad. Täfelchenbruchstück aus Susa (L. de Meyer in Fs. de Liagre Böhl, 1973, 293): e-ba-ra-at [ù] si-il-ha-ha. HutI 61 B-C:18.64(beide mit Det.v). M-1225:2 und M-1211:3 aus Anzan bei M. Stolper, ZA 72, 1982, 60.

si-il-hu mE *Stärke* mit König (1965, 121); V. Scheil (Mém. 11, 1911, 29): "bien-être(?)", "prospérité".
ShI 54 I:40: si-il-hu ni-qa-[me ....] *unsere Stärke*.

[si-il-k]a-ka – s. vorläufig unter [ši-il-k]a-ka

si-il-la-la N.pr.m. aE, Koseform.
S.jur. 241:10.

si-im N.pr.m. aE
Mém. 14, 1913, 101 Nr. 68:1. 71 II:3. IV:11°. S.jur. 384:20.

v.si-im-bu-ru N.pr.m. nE in nA Überlieferung.
CT XXXV, Taf. 9 (K 2674:4). APN 196: "El., cf. Sibir and Simban-Šīpak. ^{h}nāgiru šá ^{mt}Elamti, Abp. [Assurbanipal] K. 2674,4 = III R 37, 45a".

si-im-gir-na N.pr.m. aE in der wahrscheinlichen Bedeutung *der des Simgir* (*der dem Simgir gehörige*); W. von Soden (ZA 62, 1972, 89) dürfte somit zu Recht vermutet haben, daß der nB hohe Würdenträger simmagir (hebr. smgr in Jeremia 39,3) einen ursprünglich elamischen Titel führte. Die Bedeutung des Titels bleibt jedoch vorläufig noch dunkel, vielleicht *Großwesir*(?).
Mém. 14, 1913, 88, Nr. 32:Rs.5.

si-im-[it(?)] aE *der Herr*, s. unter te-im-ti; die Aussprache war wohl ϑempt, hier angedeutet als semt. Irrig Hinz, ZA 58, 1967, 74.
Hita 2 III:3: si-i[m-it(?)] a-kà-[dè.KI] in-g[i ....] *den Herrn von Akkade werde ich nicht [geringschätzen?]*. 2 III:7.

d.si-im-it.sa-ra-r[a]-a[r] aE Gottheit, vielleicht *dem (Gott) Tempt Unterwerfender*(?). Irrig Hinz in ZA 58, 1967, 74 Anm.30.
Hita 2 II:10.

si-im-me-me N.pr.m. aE, Koseform zu ϑempt, also *Herrchen*, s.a. še-im-mi-mi und unter h.te-um-me-me.
S.jur. 37:3.15.am Rand: UMBIN zu-um-du-ri DUMU si-im-me-me.

si-im-pi.ru-uk N.pr.m. aE, vielleicht *Schlangen(?) sind (sein) Ziel*(?), vgl. ši-in-pi in aE Strichschrift und ru-uk-ma *ans Ziel*(?).
S.jur. 384:25.

si-im-ta.li-gi-eš N.pr.m. aE in aB Überlieferung. R. Zadok (ElOn, 1984, 44) setzt das Vorderglied zu Recht mit še-im-ti/te-ip-ti = Tempt gleich; das Hinterglied ist noch dunkel.
VAS 13, 1914, 13:3.

si-im-ti.ha-ru-du(?) N.pr.m. aE in aB Überlieferung, vgl. R. Zadok, ElOn, 1984, 10; s.a. at-ta.ha-ru-ut.
S.H. Langdon, RA 27, 1930, 83:3.4.

si-im-ti-ik-na aE *es möge verherrlicht werden!*
YOS 11, 5:3 (bei J. van Dijk, 1982, 101) in einem Beschwörungstext aus Mesopotamien: hu-ul tu-ut-ki-en si-ik-na [tu-ut]-ki-en si-im-ti-ik-na ... tu-ut-ki-in hu-tu-uk-na *mag durch Wachstum(?) die Verleumdung(?) auch verfestigt(?) werden, mag die Verleumdung auch verherrlicht werden – [durch ....] soll die Verleumdung [endlich doch] zerschmettert werden!*

si-im-ti.na-pi-ir N.pr.m. aE, wohl *Herr ist (Gott) Napir*, der vermutliche Mondgott Elams; s.a. hu-ba.si-im-ti; R. Zadok (ElOn, 1984, 50): "could mean either "Timpt is god" oder "God is Lord"".
S.jur. 40:16.

si-im-ti.na-pu-ri N.pr.m. aE in aB Überlieferung, *(Gott) Tempt ist mein Gott*, wie R. Zadok erkannt hat (ElOn, 1984, 31. 43).
VAS 16,1917, 101:3.

v.si-im-ti.ši-il-ha-ak N.pr.m. aE in aB Überlieferung, *durch (Gott) Tempt gestärkt* im Anschluß an R. Zadok (ElOn, 1984, 39. 44. 51). Name des Vaters von Kudur-Mabuk, vgl. D.O. Edzard, Die "Zweite Zwischenzeit" Babyloniens (1957) 62 Anm. 290, und zuletzt in RlA 6, 1981, 267. Vgl. auch den Eigennamen hu-ba.si-im-ti.
SAK 210, 6:5.

si-in mE, Bedeutung unbekannt; Hinz (Das Reich Elam, 1964, 102) erwog "Monat".
ShuN 20:10: [da ich Dūr-Untaš am Hithite(-Fluß) liebhabe] 5 si-in hu-ut.lg pu-ur-ma hu-ul-ba-h *richtete ich fünf Monate(?) hindurch das Werk [eine aus Anzan mitgeführte Stele] im Umkreis(?) auf*; König (1965, 75): "habe ich (als) 5 sin-hut-(Dinge) auf der Plattform aufgerichtet".

si-in-[...] aE
Inc. 68:2. Als Eigenname in Mém. 10, 1908, Nr. 99:Rs.2.

si-in-gú(?) aE, Bedeutung unbekannt.
Hita 2 VII:10: [hi-i]t(?) g[i]-g[ú] s[i]-in-g[ú(?)] ir [..]-hu-[..].

h.si-in(?)-ik-ki nE Ortsname.
S 161:2.

si-in-ki-h mE *ich stellte hinein*(?); V. Scheil (Mém. 5, 1904, 47): "je dressai(?)"; F.W. König (Drei altelam. Stelen, 1925, 20): "ich hängte auf"; Labat (Structure, 1951, 30): "apporter, suspendre?"; M. Lambert (RA 56, 1962, 92): "je remplis"; König (1965, 105): "ich versenkte"; Françoise Grillot (IrAnt 18, 1983, 8 Anm. 27): "enfermer", "dissimuler".
ShI 46:49: a-a-ni-ip ni-qa-be ur-pa-pu-up zu-uz-qa-táh a-ak su-h-te-ir-ma si-in-ki-h *unsere früheren Verwandten ließ ich [als Votivfiguren] aufrichten und stellte sie in den Altarschrein hinein.* 48:117: si-ir-ri la-an-si-[t]i-ya a-ha si-in-ki-h *eine goldene Schale(?) stellte ich hier hinein.* 55:5: [.....] si--in-ki-h.

si-in.si-da-ak N.pr.m. aE; R. Zadok (ElOn, 1984, 37) fragt mit Recht, ob si-in hier = akkad. Sîn *Mondgott* sein könnte. S.a. ap.si-tak und si-da-ak.su-gir.
BIN 3, 624: 11 (Ur-III-Zeit).

si-in-te-en-ni mE, Bedeutung unbekannt, möglicherweise noch durch -ip zu vervollständigen.
ShI 54 I:105: tu_4-ru-uk [me-el-ma-ak ni-q]a-me ú-ri-ip še-ik-pi-ip ba-la [.. .. .. h.šu-š]e-en-ip a-ak na-ap-pi si-in-te-en-ni-[ip(?) .. ..]-uk-ki ma-an-me ú-ri-ip [še-ik-pi-ip me-ni]-ip ba-la h.šu-še-ni-ip [....].

si-in(?).zu-lu-uš N.pr.m. aE; falls si-in = zi-in, könnte man *das Kind tränkte [der Gott X]* erwägen. R. Zadok (ElOn, 1984, 37) stellt si-in(?) fragend zum akkad. Gottesnamen Sîn; zuluš übersetzt er (a.O. 48) mit "call, pray loudly".
S.jur. 389:7.

si-ip mE, nE *Portal, Tor(gebäude)*, vgl. achE h.zí-ip = ap. dvar-, bab. KÁ (bābu).
ShI 40:18: si-ip.hu-ti-e si-ip d.in-su-uš-na-ak na-pír.ú-ri-me a-ha ku-ši-h *den Torweg für das Portal Inšušinaks, meines Gottes, baute ich hier*; M.-J. Steve (Or 37, 1986, 294): "j'ai (re)construit l'ouvrage de la porte, la porte d'Inšušinak mon dieu". ShI D:7: [o Göttin Kiririša] za-na tak-ra GIŠ.si-ip a-ak ku-la-ra ma-at-ta-ar-ri *du lebendige Herrin, für das Tor und den Bittflehenden eine Gönnerin(?)*; F.Grillot - F. Vallat (IrAnt 19, 1984, 22): "dame de la vie, qui a sous son autorité le bosquet, la porte et celui qui prie". Aber GIŠ kann nicht für sich allein "bosquet" bedeuten, man würde dann GIŠ.GIŠ.lg zu erwarten haben, eher aber hu-sa; es dürfte also ein Det. vorliegen und eine Holzpforte gemeint sein. D:9: za-na ... si-ip te-iš ha-pu-un-ri *die Herrin, die ... das Tor öffnet(?) dem Anklopfenden*; Grillot - Vallat a.O.: "dame ... qui exauce la porte (des prières) qu'elle a traitée avec bienveillance".

si-i-pa-an-ra nE *einer, der glänzend macht*, vgl. si-pa-ak-ir-ra *der Glänzende*, zu si-ib-ba-ma--qa, si-is-ba-h-ši.
Omen Rs.26/27: [bei einer Mondfinsternis(?) zu einer bestimmten Zeit] ŠE.lg a-ak GAM.a-hi-an šá-ir-ra si-i-pa-an-ra i tu-im-ba-an *wird es Getreide und Obst(?) geben, der "Glänzendmacher" [= der Mond?] wird das bescheren.*

si-ip.hu-ti-e mE *Torweg, Eingang*, s. si-ip *Portal* und hu-te-e *Weg*; V. Scheil (Mém. 3, 1901, 68): "Peut-être s'agit-il ici d'un portique"; M. Lambert (RA 49, 1955, 43): "génitif inverse "(de) l'entrée, son lieu"..; sip est peut-être à rattacher à la racine si "oeil, voir""; König (1965, 87): "Tor(gebäude) .. mit seinem ... Fußboden"; M.-J. Steve (Or 37, 1968, 294): "l'ouvrage de la porte"; (a.O. 295): sip = "jambages et linteau (ou arc)", die ein Tor bilden, wahrscheinlich dem akkad. sippu/šipu *Mauerwangen* beiderseits des Tordurchganges entlehnt; R.T. Hallock (JNES 32, 1973, 149): "its huti door". S.a. hu-ti-e, hu-ti-ti und das folgende Stichwort.
ShI 35:6 und 36:3: si-ip.hu-ti-e ú-pa-at ak-ti-ya-ma ku-ši-h *den Torweg erbaute ich aus Kunstsand-stein-Ziegeln.* 36:7: si-ip.hu-ti-e ú-pa-at ak-ti-ya-ma šar-ra-h a-ha ku-ši-h *den Torweg besserte ich*

mit Kunstsandstein-Ziegeln aus und baute ihn hier fertig. 40:7/8: su-un-ki-ip ur-pu-ub-ba si-ip.hu-ti-e e-ri-en-tu$_4$-um-ya ku-ši-in-ba ù ... ú-pa-at ak-ti-ip-pa hu-h-tah *frühere Könige haben den Torweg mit Backsteinen erbaut; ich verfertigte ihn aus Kunstsandstein-Ziegeln.* 40:18. Möglicherweise ist auch nE unser Stichwort zu lesen in Hanne 76 C:5: si-mi-mi [...] si-ip(?).hu-ti-e(?) hu-ut-tan-ra [...], wo V. Scheil °hu-ti-ti gelesen hatte.

si-ip.hu-ut-[te(?)] nE, wohl *Torweg*, s. si-ip.hu-ti-e.
Nin 25:8 [....]-ki-me si-ip.hu-ut-[te(?) .....].

si-ip-pa mE *Gunst.*
ShI 54 I:45: ku-ul-la-ak ni-qa-me si-ip-pa tu-um-ba-a[t] *öffne dich unserem Bittflehen mit Gunst!*; König (1965, 121): "unsere Bitte erhörst du, (der)? du den (Lebens-)Faden? gewährst"; Koch (AMI Erg. Bd. 10, 1983, 29 Anm. 68): "unserem Rufen gewähre Unterstützung!"

h.si-ip-pír Ortsname in Mesopotamien aus mE Zeit = Sippar.
ShuN 22:5. 23 C I:7°.

si-ip.ra-ap-pi mE *Torverschluß*; König (1965, 88): "das verfestigte Tor".
ShI 37:3/4: si-ip.ra-ap-pi d.[i]š-n[i]-q[a]-rab-me ul-hu la-an-si-ti-ya [ha-li-h(?)] ku-ši-h *als Torverschluß für (Gott) Išnikarab schuf(?), erbaute ich eine vergoldete Kammer(?).*

v.si-ip-ri – lies v.si.ú-ri

si-ir.a-du-ur N.pr.m. aE
S.jur. 421:3.10. 528:9.

si-ir.a-hi-in nE, vermutlich *Reichtums-Haus*, eigentliche Bedeutung noch unklar; s.a. sir.a-hi-in. Vgl. si-ir.ha-al-te sowie den Eigennamen ki-mah-si-ir.
AHamI 86:8: hal.ha-tam$_5$-ti si-ir.a-hi-in si-ya-nu-un *im Lande Elam wollen wir ein Reichtums-Haus(?) sehen* (Koch: *ein Versammlungs('Gesamt')-Haus*); M. Pézard (Babyloniaca 8, 1924, 9): "dans le pays de Hatamti quand une restauration nous vîmes"; König (1965, 173): "im (Lande) Elam, das (die) Magazin(e), die Kultanlage(n) ..."

si-ir-a.hu-bi-ti-ir N.pr.m. aE (20. Jh. v.Chr.), vielleicht *für den Großvater ist er ein Tröster* (unsicher); vgl. at-ta.hu-bi-ti-ir.
S.jur. 399a:4 (Mém. 28, 1939, 44 oben) und Mém. 43, 1972, Nr. 2327, beidemale ein Sekretär.

si-ir-a.ni N.pr.m. aE, nach R. Zadok (BzN 18, 1983, 115) ein Hypokoristikon zu si-ir *Großvater*; zu erwägen ist aber vielleicht eine Deutung als Kurzname *deinem Großvater [bist du ein Trost]* o.ä.
S.jur. 306:5. 312:4.10.

si-ir-ap-pi N.pr.m. aE, vielleicht *aus des Großvaters Geschlecht.*
Mém. 18, 1927, Nr. 196:2.

si-ir-ba-tu(?) N.pr.m. aE, im Vorderglied *Großvater.*
Mém. 10, 1908, Nr. 99:Rs.8.

si-ir.bu-ni N.pr.m. aE, wohl *Großvater-Herz*; in aB Kontext YOS 12, 1979, Nr. 227:33. S.a. ši-ir.bu-ni.
Rollsiegel eines 'Dieners' des Statthalters von Dēr in Mém. 43, 1972, Nr 1699.

si-ir.ha-al-te mE Bezeichnung eines Kultbaues, den *Nährgöttern* geweiht und mit vier Nischen mit je einem Doppelpodest, also wohl für vier Götterpaare. König (1965, 42) übersetzt "Ernte-Vorrats(-Heiligtum)", wobei (S. 44) si-ir "Magazin, Scheune, Vorratshaus" und ha-al-te "Ernte, Früchte" bedeuten sollen. M.-J. Steve (Mém. 41, 1967, 40) hält si-ir für "pilier, pilastre, colonne", ha-al-te für identisch mit ha-al-te-te *Tor* und übersetzt das Ganze mit "portique". In Parallele zu si-ir.a-hi-in *Reichtumshaus* dürfte unser Stichwort *Reichtums-Pforte* (oder *Versammlungs-Pforte*?) bedeuten.
UntN TZ 18:2: si-ir.ha-al-te ú-pa-at hu-us-si-ip-me ku-ši-h *eine 'Reichtums-Pforte' aus Backsteinen erbaute ich.*

si-ir.ha-hu(?)-ir.KI Ortsname – s. unter hu-hu-un.si-ir-ha-hu(?)-ir.KI

si-ir.li-pi-en N.pr.m. aE, vielleicht *[Gott X] mit Reichtum möge sich nahen!* (Koch: *möge sich insgesamt nahen!*).
Mém. 10, 1908, Nr. 80:5. 84:3°. 97:Rs.5.

si-ir.ma-an-na nE, offenbar in Parallele zu stellen mit si-ir.a-hi-in und si-ir.ha-al-te, Bedeutung noch unklar. König (1965, 173) liest: si-ir ma-an-na.
AHamI 86:10: su-gìr hal.qa-taš i si-ir.ma-an-na hu-h-da-am-ba še-ra-h-ši *dem land-thronenden (oder: land-belebenden?) König dieses sir.manna zu verfertigen, haben sie befohlen*; M. Pézard (Babyloniaca 8, 1924, 9): "au roi protecteur du pays, comme ils voulaient faire restaurer ceci, ils (lui en) donnèrent l'ordre"; König (1965, 173): "(weil, als)? sie dem König Halkataš ihm das (die) Magazine für man angefertigt haben, haben sie befohlen".

[d.s]i(?)-ir.na-[b]í-ir aE Gottheit, vielleicht als *Reichtums-Gott* zu deuten?
Hita 2 I:10.

si-ir-ri mE, vielleicht *Schale* mit Hüsing (Quellen, 1916, 68); König (Drei altelam. Stelen, 1925, 42) riet auf "Weihkessel".
ShI 47:23: si-ir-ri zu-ba-ar [la]-an-si-ti-in-ni ša-ri-h *ich goß eine Schale(?) aus Goldbronze*; König (1965, 107): "einen Pithos? aus Kupfer für die Opferstätte ließ ich gießen". 48:116: si-ir-ri la-an--si-[t]i-ya a-ha si-in-ki-h *eine goldene Schale(?) stellte ich hier hinein*; Françoise Grillot (IrAnt 18, 1983, 8 Anm. 26): "j'ai caché un "naos"(?)"; Stolper, TTM I 91:1: 21 si-ir-ri (ohne Kontext, fest steht nur, daß die 21 sirri aus Metall bestanden, wahrscheinlich aus Bronze).

si-ir.si-mu-ut N.pr.m. aE, wohl *reich ist (Gott) Simut*.
S.jur. 447:2. 480:5.

si-ir.tuh N.pr.m. aE, s. das genauere si-ir.uk-du-h.
Sirktuh I., Großregent des 18. Jhs. v.Chr.: Mém. 28, 1939, 15, Zeile 6. – Großregent Sirktuh II. (ausgehendes 17. Jh. v.Chr.): S.jur. 18:Rs.11°. 211:Rand Zeile 2°. 284:1(Det.v). – Susa-König Sirktuh II., 17. Jh. v.Chr.: S.jur. 137:32.

si-ir.uk-du-h N.pr.m. aE, s. das voraufgehende Stichwort sowie si-ir.uk-tuh, v.ši-ir.uk-du-h. Der Name dürfte si.r.ktuh zu lesen und als *den Großvater erkor ich* zu deuten sein; vgl. mE ik-ti (kti) *Los*(?) und den Eigennamen at-tar.uk-tu-h *den Vater erkor ich.*
Sirktuh I. (18. Jh. v.Chr.): S.jur.134:8. 242:Siegel Zeile 4. 425:27.

si-ìr-[uk-du-h] in Siw 3:6 ist eine irrige Lesung; lies: si-il-[ha-ha-ki], s. unter si-il-ha-ha.

si-[ir.uk-du-h-ki] aE *ich bin [König] Sirktuh [I.].*
Sir Vs.3 (nach W. Farber, ZA 64, 1974, 77).

si-ir.uk-tuh N.pr.m. aE, Großregent Sirktuh I., s. unter si-ir.uk-du-h.
S.jur. 62:24. 328:17. 346:Rs.4. 396:3°. 397:3.14°. 398:3. 418:25. 541:Siegel: si-ir.[uk-tuh]. Akkad. Ziegelinschrift des Großregenten Tempt-agun I. (17. Jh. v.Chr.) in Mém. 6, 1905, Taf. 7, Nr. 3:1.

si-ir.ú-lul-uk N.pr.m. aE, vielleicht *Reichtum(?) wurde mir zuteil(?)*.
S.jur. 384:27.

Hw.si-ir-un-da N.pr.m. nE (oder altiranisch?)
S 156:9.

si-is-ba-h mE *ich ließ glänzend machen*; ungenau *ich polierte* in Or 19, 1950, 411.
ShI 45 II:13: la-an-si-it-ma si-is-ba-h *ich ließ es mit Gold glänzend machen (= mit glänzendem Gold überziehen)*; König (1965, 98): "ich habe (sie)? für? die Opferstätte verankert (vermauert)?"; Françoise Grillot (IrAnt 18, 1983, 7 Anm. 18): "j'ai paré".

si-is-ba-h-ši mE *sie haben glänzend machen lassen*.
ShI 45 II:6/7: k[u]-uk-ki ma-lu-na [h]u-h-[táh]-ši a-ak la-an-si-[i]t-ma si-is-ba-h-ši *sie verfertigten einen hölzernen Baldachin und haben ihn mit Gold glänzend machen lassen (mit glänzendem Gold überziehen lassen)*.

si-is-ki-h-ni mE *ich will hineinstellen lassen*(?); V. Scheil (Mém. 11, 1911, 54): "je dressai" a.O. 120: "j'érigeai"; König (1965, 131): "ich will versenken".
ShI 54 IV:15 und 45°: [von wem für Anzan und Susa an sich genommen wurde] ku-us h.ku-ú-be h.ma-ra-[x-y] h.si-ya-an si-is-ki-h-ni *für den will ich einen Ehrensitz(?) [in die Orte] Kube, Mara[xy] (und) Siyan* (Koch: *in den Tempel von Kube und Mara[xy]) hineinstellen lassen(?)*.

si-is-ra-h mE *ich ließ aufhängen*, iteriert aus si-ra-h *ich hängte auf*; König (1965, 111): "ich hängte auf".
ShI 48:133: su-h-te-ir d.in-su-uš-na-ak-me hu-ti-e-ma si-is-ra-h *ich ließ es am Weg zum Inšušinak-Altarschrein aufhängen*. 48a:44/45: [....]-ši-ma si-is-ra-h.

si-is-si-ik-qa-at mE *du ließest emporsteigen*(?), Reduplikation der Wurzel sikka- *aufrichten*; König (1965, 124): "du hast vermindert?".
ShI 54 I:90: ik-ti.ú-me ik-ti si-it-ta nu ú-un tal-l[i-ra]-ar-ra in-gi na-ir-šu-uš-da in-gi si-il-ha si-is-si-ik-qa-at *mein Schicksal zeichnest du für mich als günstiges Los; nicht hat es mich geschwächt(?), aber du ließest mich auch nicht zu stark emporsteigen(?)*.

hh.si-iš-du-ma-ap achE *Genesende*(pl.), (Koch: *die besonders angestrengt, strapaziert wurden*), iterierte Form zu sitmap (si-ut-ma-ip), also sistmap oder gar sistwap; s.a. hh.si-iš-du-ma-ip; Hallock (1969, 47): "[regular] receivers of siš?"
PF 1624:4: [2 Krüge Bier hatte N erhalten] hh.si-iš-du-ma-ap ap du-nu-iš-da *Genesenden ([Arbeitern,] die besonders angestrengt wurden) hat er sie ausgehändigt [in drei Monaten!]*. 1627:5/6.

hh.si-iš-du-ma-ip achE, s. das voraufgehende Stichwort.
PF 1625:6/7. Fort. 6321:5/6. 6513:5/6.

si-iš-ki aE *Elend*(?); M. Lambert (RA 68, 1974, 11): "On comparera le verbe siski du IIe millénaire dont le sens serait "enfermer", "déposer"", dazu Anm. 3: "itératif de sika pour lequel Hallock propose "déposer" (p. 751)"; Lambert (a.O.) erwägt auch eine Verbindung zu šeški(p) "ouvrier(s)" [genauer: *Schnitzer*].
Inc. S c 2:3: si-iš-ki me-e[n š]u-ri-na ga-za-h *Elend(?) (und) Not schlug ich zum Glück zu Boden!*

si-it – s. den Ortsnamen [h].be-ip-ta-ar.si-ya-an.si-it

si-it-e-me mE – lies vorläufig: si-it-tan-me

si(?)-it(?)-ku achE *Linderung*(?)
Fort. 5337:5/6: [ein Krug Wein] ap-pa si(?)-it(?)-ku mi-ul-li ha-pi h.tuk-ráš hh.LÚ.lg ráb-ba-ip hh.tuk-ku-um(?)-ul(?)-ma sa-at du-kaš-da *welchen zur Linderung(?) der Bestrafung in Tigra den Gefangenen (Zwangsarbeitern) Tikkumulma(?) als Zuteilung 'verfüttert' hat.*

si-it-me mE *Gesundheit, Wohlergehen* (ArOr 18, 1950, 290); so auch M. Lambert (IrAnt 5, 1965,34) und M.-J.Steve (Mém. 41, 1967, 10); M. Rutten (Mém. 32, 1953, 21): "durée, conservation"; König (1965, 47): "Glück, Freude"; F. Vallat (IrAnt 16, 1981, 28): "bonheur". S.a. zi-it-me.
UntN TZ 1:3. 5:2. 7:2. 9:2 und mehrfach. UntN Deilam 5: a-ak tu_4-ur hi-h si-it-me un du-ni-h--ši-ni-e *und darum betete ich: Gesundheit mögen sie mir bescheren!*; F. Vallat (AMI Erg.Bd. 10, 1983, 11): "Alors, qu'ils m'accordent un règne heureux!"

si-it.ša-am-ši = akkad. ṣīt šamši *Sonnenaufgang* (als Benennung eines Bronzebildwerkes mit einer Ritualszene).
ShI 56:5/6.

si-it-ta mE *heil, günstig.*
ShI 54 I:88: ik-ti.ú-me ik-ti si-it-ta nu ú-un tal-l[i-ra]-ar-ra *mein Schicksal zeichnest du für mich als ein günstiges Los.* II:18° in gestörtem Kontext.

si-it-tak-me mE *ein Leben in Gesundheit*, wörtlich *ein heiles Leben* (ArOr 18, 1950, 290).
Hnum 4 C:3: si-it-tak-me en piš-ši-ik *ein Leben in Gesundheit wurde [für mich] geschaffen*; en ist durch Vokalharmonie aus in *es* entstanden. Die Varianten haben si-it-tak-ú(?)-me und si-it-tak--um(?)-mi bzw. pi-ši-ik. König (1965, 38) liest si-it tak-me en-piš-ši-ik und übersetzt: "als (mein) Lebensglück(-Los) festgelegt war".

si-it-tan(?)-me mE *Genesung*(?); F. Vallat (AMI Erg.Bd. 10, 1983, 11 und Taf. 1,1) liest si-it-e-me, aber nach dem Photo scheint eine Lesung –tan– statt –e– vorzuziehen.
UntN Deilam 3: si-ya-an d.in-šu-ši-na-ak d.ma-áš-ti a-ak d.te-ip-ti si-it-tan-me mu-h-du-h-me ku--ši-h *einen Tempel für (Gott) Inšušinak, (die Göttin) Mašti, (Gott) Tempt wegen Genesung(?) als Opfergabe erbaute ich*; F. Vallat (a.O. 11): "J'ai construit le temple que j'ai consacré au bonheur d'Inšušinak, de Mašti et de Tepti".

si-it-ti mE *heil, gesund* (ArOr 18, 1950, 290).
ShI 45 VIII:16: táh ap-pa ku-tu-uš-ta si-it-ti a-ni ha-li-en *den Plan(?), den er [der Frevler] gehegt hat, soll er nicht heil in die Tat umsetzen!*; König (1965, 102): ".. was sie (die Geister) wachsen ließen, soll (ihm) nicht den Zustand? verschönern".

hh.si-iz-za N.pr.m., vielleicht = hh.zí-iz-za, s.d.
Fort. 9003:20. Möglicherweise auch in S 231:3: [hw.]si-iz-za.

si-iz-zí-[um] nE Ausdruck in Zusammenhang mit Kleidung, stets mit davorgesetztem tuk *Garnitur (aus zwei Teilen)* bzw. *Paar*. Vielleicht handelt es sich um eine Art von Schuhen, etwa *Sandalen*(?). V. Scheil hielt das Wort für akkad. ṣiṣṣu, aber das bedeutet *Handschelle* (Mém. 9, 1907, 69: "le sens de "lien, corde""), was hier nicht paßt. Die übliche Schreibung ist zí-iz-zí-um, einmal zí-iz-za-[um], s.d.
S 286:6: [x] tuk si-iz-zi-[um] (beschließt eine Aufzählung von Kleidungsstücken), vielleicht *x Paar Sandalen(?).*

SI.KAK.lg – Schreibfehler für ŠI.KAK.lg, s.d. (R.T. Hallock, DAFI 8, 1978, 130 Anm. b).
PFa 30:8: SI.KAK.lg.ku-ti-ip.

si-kaš-da achE *sie haben getrunken*(?).
PF 301:5: [12 Krüge Wein oder Bier hatte N an sich genommen] hh.taš-šu-íp si-kaš-da *das Personal hat sie getrunken(?)*; Hallock (1969, 144): "the officials(?) deposited(?) it".

hw.s[i]-ki-ki N.pr.m. nE, vielleicht *der kleine Säufer*(?).
S 56:4.

si-ki-tu$_4$-um nE *Betrunkenheit, Rausch*(?)
ShuN II. 74:Rs.9/10: si-ki-tu$_4$-um a-ni hu-te-en ma-as-si-en *Betrunkenheit soll er nicht fördern (bahnen?), sondern unterbinden!*; König (1965, 153): "sikitum soll (er) nicht zuteilen?, sondern abschneiden"; Françoise Grillot (JA 1970 [1971] 221): "que le sikitum ne soit pas partagé(?) (ni) séparé(?) = ne soit pas divisé en partage".

si-la aE in Strichschrift, Lesung nicht gesichert (AiFF, 1969, 30); s. unter si-i-la.
KutI B:2, C:2: si-la ik la^n-ki *ich bin ein Statuen(?) als Votivgaben(?) Weihender(?).* Ferner Fragment bei C. Frank, AiFF, 1969, 33.

si-la-ak nE, von V. Scheil (RA 14 1917 52) fragend als "les roseaux" gedeutet; vielleicht ist eher an einen *Zaun* zu denken?
Omen Rs.18: GI.lg si-la-ak.hu-ši-ra [....] *ein Rohrzaun-Flechter(?).* Rs.19: [si]-la-ak.lg hu-ma-qa GAM.UZ.lg hu-[....] *ist der Zaun(?) weggenommen, werden die Enten ...*

si-la-ba nE *Standbilder*(?)
ShuN II 74:Rs.37: hu-si si-la-ba i tá[h(?)-....].

d.si-la.ga-ra-a nE Gottheit in nA Überlieferung; vgl. d.si-li-ir.
Streck 763. Aynard 54 V:29.

si-li-in mE *Gedeihen, Gelingen*(?). Der Ausdruck bezeichnet einen dem Wettergott Adad und seiner Gemahlin Šala geweihten Tempel näher. König (1965, 41 und 44 Anm.) übersetzt "Regenwasser", was nicht unmöglich ist; allerdings vermutet Hinz das Wort für *Regen* in te-ip, s.d. M.-J. Steve (Mém. 41, 1967, 35) bemerkt, weil sich in Babylonien um Adad als dem "Herrn der Quelle und des Regens" die Vorstellung von "Gedeihen, Fruchtbarkeit, Fülle" ranke, könne man si-li-in vielleicht mit "abondance" übersetzen. Dies erscheint richtig, wenn man si-li-li-it vergleicht.
UntN TZ 14:3: si-ya-an si-li-in ú-pa-at hu-us-si-ip-me ku-ši-h *ich erbaute einen Tempel "Gedeihen"(?) aus Backsteinen.*

d.si-li-ir mE Gottheit, möglicherweise die elamische Entsprechung zu dem westsemitischen und akkadischen Wettergott Adad, vielleicht der *Gedeihen-Lasser*(?); König (1965, 44 Anm.): "Regner"; M.-J. Steve (Mém. 41, 1967, 35 Anm. 1) erwägt, den Gottesnamen mit dem Silagara bei Assurbanipal gleichzusetzen; d.si-la.ga-ra-a (s.d.) könnte aus si-li-ir qa-at-ru entstanden sein.
ShI 54 I:6: e d.si-li-ir qa-at-ru ba-ha-[ar ha]l-ha-tam$_5$-ti-ir *o (Gott) Silir, du guter Thronender(?) von Elam.*

si-li-li N.pr.m. aE, vielleicht *kleines Gedeihen*(?); s.a. zí-li-li.
S.jur. 170:27.

si-li-li-it mE in der Wendung ti-ik si-li-li-it ist vermutlich si-li li-it zu lesen in der Bedeutung *Dem Wollen beschere du Erfolg!*, vgl. si-li-in.
HutI 62:6: si-ya-an d.in-su-uš-na-ak-ri hu-sa-ni ti-ik si-li li-it e-ri-en-tum$_4$-ni be-ip-si-h ku-si-h *einen Inšušinak-Haintempel "Dem Wollen beschere du Gelingen!" aus Backsteinen erneuerte, baute ich*; F. Vallat (RA 79, 1985, 45 f.): "j'ai renouvelé et reconstruit en briques cuites le temple d'Insušnak du bosquet, le tik sililit". Letztes erwägt er zu übersetzen: "Tu renforces le projet" oder "Projet de renforcement"; er stellt das als Kompositum aufgefaßte sililit zu s/šil– "force" und zur Wurzel li– "donner".

si-li-li-ti elamischer Monatsname aus nB Zeit; vgl. dazu das voraufgehende Stichwort sowie aE zi-lí-lí-tum, achE zí-ul-la-tam$_6$ und weitere Formen, s.d. Die Bedeutung könnte etwa *Monat des Gedeihens* sein.
nB Kommentar zu elam. Monatsnamen bei Erica Reiner (AfO 24, 1973, 101 f., Zeile 6): ITU si-li-li-ti (= zehnter bab. Monat); weitere Belege im AHw II, 1043.

si-ma mE, nE *vor* (räumlich); A. Poebel (AJSL 49, 1932, 134 f.): "before"; M. Lambert (RA 49, 1955, 43): "devant"; König (1965, 75): "zur Weihe"; P. Meriggi (Accad.Naz.Lincei, Quaderno 76, Rom 1966, 565): "davanti a"; Erica Reiner (Language, 1969, 91): "i simatah "I dedicated(?) it"" (so auch schon F. Bork, MAOG 7,3, 1933, 26). S.a. zí-ma und das noch dunkle zu-ub-ba-as--si-si-ma.
ShuN 20:15: d.in-šu-ši-na-ak na-pír.ú-ri i si-ma da-h *vor meinen Gott Inšušinak stellte ich sie [die Stele] hin*; ebenso 22:7 und 24c:13. 28A:21 und 32: i si-ma ta-at-táh. 42:3: a-ak hi-ir-ra-na pu-ur si-ma ta-at-táh. KutN 29:4 und ShI 32:4: si-ma ta-h *ich stellte davor hin*. ShI 35:14. 36:6. 43:5. Inc. 66 II:2. Stolper, Malyān EDD 1976: Texts [Manuskript] M-1157:15: pu-ru si-ma ik-k[i(?)] *vor das puru hin*. Hanne 76:5: v.za-al-mi.ú-mi-ni ... d.maš-ti ... si-ma ki-te-nu-h *mein Bildwerk bannte ich magisch vor der Göttin Mašti*.

si$_{11}$-ma aE *vor* (räumlich), s. das voraufgehende Stichwort (ZA 58, 1967, 89).
Hita 2 XI:23: hu-ni-bí-in si$_{11}$-ma *vor dem Gottes-Emblem(?)*.

si-ma-áš mE *er verteidigte*(?); König (1965, 46): "begnadete?".
UntN TZ 38:3: [der König hatte einen Turm(?) gebaut und dem Gott Napiriša gestiftet] si-ya--an.ku-uk ul-lu-ru-uk si-ya-an.ku-uk si-ma-áš *wird der [Heilige Bezirk] Siyankuk angegriffen(?), verteidigt er Siyankuk*.

si-ma-áš-gi.KI aE Ortsname, s. unter si-ma-aš-ki; s.a. si-maš-gi.KI, si-maš-ki.
Belege in RGTC II, 1974, 182 (Ur-III-Zeit).

si-ma-aš-ki – s. das voraufgehende Stichwort. Daß das aE Land Simaški hieß und nicht Simaš, erkannte J.R. Kupper (Iraq 31, 1969, 24 ff.). Er teilt (a.O. 27) die Auffassung von Hinz (Das Reich Elam, 1964, 67), daß sich dieses Land im Norden der Susiana befand, also dem heutigen Lorestān mit seiner Hauptstadt Ḫorramābād entsprochen haben dürfte. Simaški bestand aus sechs Landschaften (s. AfO 19, 1959-1960, 9), darunter als wichtigste Zapzali.
Belege aus Susa: Ziegel des Königs Idaddu (20. Jh. v.Chr.): si-ma-aš-ki (Mém. 14, 1913, 25, Zeile 4). S.jur. 546:7. – Belege aus Mesopotamien in RGTC II, 1974, 181 f. Schreibung [s]i-ma-áš-ki in einer Urkunde aus Dilbat aus dem ersten Jahr des Königs Ammiṣaduqa von Babylon (A. Ungnad, BA VI/5, S. 3:2). In RGTC III, 1980, 204, wird zur früheren Lesung Simaš zurückgekehrt, offenbar wegen des Ortsnamens URU.si-maš.d.za-ba$_4$-ba$_4$.LAGAB, aber zu Unrecht; si-maš ist ein elam. Wort in der Bedeutung *er (sie, es) verteidigte*(?) und kann als solches sehr wohl Bestandteil eines Stadtnamens sein. F. Vallat (StIr Suppl. 7, 1984 [Abstracta Iranica], 46) verlegt Simaški in die Gegend des heutigen Kermān.

si-ma-at.nu-nu N.pr.m. aE, Koseform zu simat.nu *wehre dich!*(?).
S.jur. 432:7.

si-mal-li aE Name eines Kanals in Susa.
S.jur. 96:2°. 109:2.

v.si-ma-me N.pr.m. nE in nA Überlieferung in dem Ortsnamen URU.dim-tú šá v.si-ma-me.
R. Zadok (BzN 18, 1983, 98) erblickt darin einen künstlichen akkad. Genitiv zu einem elam. Hypokoristikon si-ma-ma und stellt dieses entweder zu šimi oder Šimut (a.O. 105). Zwingend ist dies nicht; es könnte ein Abstractum si-ma-me *Abwehr, Verteidigung* gegeben haben, was im Zusammenhang mit einem Turm guten Sinn gibt.
Streck 781 (Rm VII:66; Ann. 8 I:14).

Simanu (Monatsname) – s. SIG_4

si-maš-gi.KI aE, Land nördlich der Susiana, s. unter si-ma-aš-ki.
Inschrift des Königs Kutik-Inšušinak (23. Jh. v.Chr.) in Mém. 14, 1913, S. 12 V:10. Belege aus Mesopotamien bei J.R. Kupper, Iraq 31, 1969, 24 ff.

si-maš-ki – s. das voraufgehende Stichwort.
Sumerische Urkunde der Ur-III-Zeit: si-maš-ki-im.KI (D.O. Edzard, AfO 19, 1959-1960, 9, Inschrift 3:14, Lesung mit F.R. Kraus in AfO 20, 1963, 154). – Belege aus Susa: Ziegel des Epartiden Tempt-halki (Mém. 6, 1905, 27): sukkal-maḫ elam-ma-tim si-maš-ki-im. Mém. 10, 1908, Nr. 66:5. Rollsiegel des Epartiden Kuk-Našur (M. Lambert bei P. Amiet in Arts Asiatiques 26, 1973, 38): si-maš-[ki]-im. Ziegel des Großregenten Kuk-Kirwāš (Mém. 2, 1900, S. 74:6). Inschrift von Kuk-Našur (V. Scheil, RA 29, 1932, 68 unten, Zeile 3). Siegelabdruck des Tan-Uli: Mém. 43, 1972, Nr. 2330. S.jur. 515:4. 282:2: si-maš-ki.KI, ferner in Mém. 6, 1905, Taf. 8, Nr. 1:3 (von V. Scheil damals verlesen) und in Mém. 23, 1932, Seite IV, Zeile 26. Mém. 27, 1935, Nr. 108:1: SUKKAL si-maš-ki (Schülertäfelchen aus Susa).

si-maš-ki N.pr.m. als aE Ethnikon.
Mém. 10, 1908, Nr. 66:5: [2 Ziegenböcke geliefert von] si-maš-ki šà mar-za-ak.KI *Simaški aus Marzak*.

URU.si-maš.d.za-ba_4-ba_4.LAGAB aE Ortsname, s. das unter si-ma-aš-ki Gesagte.
RGTC III, 1980, 204.

v.sim-bur N.pr.m. nE in nA Brief ABL 1380:4.5.
Waterman III 356: "Simbur is known as an outstanding Elamite official in Ashurbanipal's reign: cf. K 2674:4, and see S.A. Smith, Ash., III, 1-10, Pls.1-3".

si-me (siwe) – s. den Eigennamen v.ki-ik-ku.si-me.te-em-ti

v.si-me.ba-la-ar.hu-h-ba-ak N.pr.m. aE, s. das folgende Stichwort.
ShI 48b:20/21.

v.si-me.ba-la-ar.hu-h-pa-ak N.pr.m. aE, Großregent (18. Jh. v.Chr.), Enkel des Silhaha, s.a. das voraufgehende und die folgenden Stichwörter sowie die Schreibungen si-we° und zí-we°. Urkunden aus Mari nennen den Großregenten še-ep-la-ar-pa-ak (Or 32, 1963, 11). Die Bedeutung des Namens ist noch nicht klar; hu-h-pa-ak dürfte *er ist vorgegangen, vorangegangen* bedeuten.
ShuN 28 A:23°. ShI 39g:3. 48:26°°/27°.

v.si-me.ba-la-ar.hu-ub-ba-ak N.pr.m. aE, s. das voraufgehende Stichwort.
ShuN 28 A:23°. ShI 39g.

v.si-me.ba-la-ar.hu-up-pak N.pr.m. aE, s. die voraufgehenden Stichwörter.
ShI 48a:18 (nach V. Scheils Lesung in Mém. 11, 1911, 63).

si$_{11}$-me-in aE *Luft*(?), nach M. Lambert (RA 68, 1974, 4 f.): ""atmosphère", "souffle", sinon même "voûte céleste"", verweist auf den Herrschernamen Sime/Siwe-palar-huhpak.
Inc. Sc 1:1: si$_{11}$-me-in ki-ki-in zu-úr-zu-úr-ru-un *die Luft des Himmels atmen wir*; M. Lambert (a.O.): "La voûte céleste, le ciel (sont) mes hauteurs".

v.si-me-me.ša-a[l(?)-x] N.pr.m. nE; R. Zadok (BzN 18, 1983, 105) stellt den Namen zu šimi.
S 299:Rs.9.

si-mi nE *genießend*(?), alt si-mu (Fs. Taqizadeh, 1962, 111).
Hanne 75:24: [in einer Fluchformel] tan-na-am-me 3-e a-nu si-mi ni-en *seine drei Wonnen soll er nicht genießen!(?)*; Lesung si-mi ni-en nach M. Lambert (IrAnt 5, 1965, 33), nicht si-mi-ni-en.

hw.si-mi N.pr.m. nE, von R. Zadok (BzN 18, 1983, 119) als Hypokoristikon aufgefaßt, gemeint ist aber anscheinend hw.si-mi-mi, s.d.
S 125:5.

si-mi-it-tum$_4$ mE *Ring, Öse*(?), auch si-mi-it-tu$_8$-um. M.W. Stolper (TTM I, 1984, 65): "simittum has no evident parallel in Elamite. Cf. Akkadian ṣimittu, perhaps indicating bundled scrap metal, in administrative texts [in Mari] dealing with silver and gold. ... the word may designate an object".
Stolper, TTM I 36:2: [4 Schekel = rund 33 Gramm] za-bar.lg si-mi-it-tum$_4$ hu-up-hu-up-<hu>-pu si-ra-ak a-ak du-ú-qa *Kupfer/Bronze zu Ösen(?) für Knäufe wurde dargewogen und ist empfangen worden*. 37:2: [5 Schekel Kupfer/Bronze] 50 si-mi-it-tu$_8$-um si-[r]a-ak a-ak du-qa; ein simittum wog also ziemlich genau 1 Gramm. 38:2: [17 Gramm Kupfer/Bronze] si-mi-it-tu[m$_4$] hu-up-hu-up-[pu--um]. 46:2: [3 Pfund 53 Schekel Kupfer/Bronze] LAL.lg [si]-mi-it-tum$_4$ si-ra-ak a-ak v.la-a-qa-qa du-uš-da ša GUD.lg *rückständig für Ringe(?) wurde dargewogen, und Lakaka hat es empfangen für Rinder*. 47:2: [x Schekel Kupfer/Bronze] si-mi-it-tu$_8$-um zu-uk-ti ha-te-ya(?) *zu einem Ring(?) für einen Innenbalken(?)*. 55:2: [14 Schekel (117 Gramm) Kupfer/Bronze] si-mi-it-tu$_8$-um qa-as-su v.[na]-a-pu-pu du-ú-qa *für Ringe(?) um ein Horn sind von Napupu empfangen worden*.

v.si-mi-ma – lies NIM.ma, s. unter NIM.lg

si-mi-mi N.pr.m. nE, Koseform, vielleicht *der kleine Genießer*(?).
Hanne 76 C:4 (beginnt einen Satz, dann Lücke). Mit Det. hw: S 146:8: hw.si-mi-[mi]. 147:16. 169:Rs.27: [hw].si-mi-mi DUMU pír-na-na. In S 125:5 wird der Vater des Pirna nur hw.si-mi geschrieben.

si-mu N.pr.m. aE, vielleicht *genießend*, nE si-mi.
S.jur. 384:29.

si-mu-mu N.pr.m. aE, bereits in altakkad. Zeit auch in Nuzi bezeugt (Th. Meek, RA 32, 1935, 52), nach R. Zadok (BzN 18, 1983, 105) zu Šimut gehörig, aber das Hypokoristikon könnte einen *kleinen Genießer*(?) meinen, nE si-mi-mi. S.a. hh.ši-mu-mu.
Mém. 10, 1908, Nr. 66:1.3. 181:4.7. 317:3(Det.v). S.jur. 471:2.17. 479:4. 531:6. 532:6.

si-mu-ru N.pr.m. aE in nB-spätB Überlieferung, von R. Zadok (BzN 18, 1983, 111) mit zwei Fragezeichen zu Šimut gestellt, unwahrscheinlich.
VAS 6, 1908, Nr. 155:14.

d.si-mut.ak-sìr N.pr.m. aE(?) *(Gott) Simut ist ein Lenker.*
Beleg in einer Liste von elamischen Personennamen in der Free Library of Philadelphia 1313 IV:6, Hinweis von M. Stolper in TTM I 19:3/4 Kommentar.

si-mu-ù N.pr.m. aE, Koseform auf –ū zu simu *genießend*(?); s.a. ši-mu-ú. Nach R. Zadok (BzN 18, 1983, 108 f.) liegt ein suffigiertes Hypokoristikon zu Šimut und dieselbe Person wie d.ši-mu-ut-šar-x vor, nicht überzeugend.
Mém. 10, 1908, Nr. 61:2.

v.si-mu-ú-a N.pr.m. aE, Ableitung zum vorigen, etwa *genießerisch*(?), nach R. Zadok (BzN 18, 1983, 114) als Hypokoristikon zu Šimut gestellt.
S.jur. 197:3. 313:6 (si-mu-ù-a).

d.si-mu-ut aE, mE, der "Gott von Elam"; seine Gemahlin war die Göttin Manzat, akkad. d.NIN.a-li. S.a. d.si-mu-ut-ta, d.ši-mut, d.ši-mu-ut, d.ši-mu-ut-ta, d.ŠIMUT und die Eigennamen a-mar.d.si-mu-ut, d.a-nu-pi.d.si-mu-ut, ARAD.d.si-mu-ut, pù-zur₈.d.si-mu-ut, [GÉ]ME.si-mu-ut, gu-ri.si-mu-ut, f.ku-ri.si-mu-ut, ku.si-mu-ut, ku-uk.si-mu-ut, gu-ú.si-mu-ut, i-ri.si-mu-ut, man.si-mu-[ut], ri-ib.si-mu-ut, si-il-ha-ak.si-mu-ut, si-ir.si-mu-ut, ú-du-uk.si-mu-ut.
S.jur. 181:24. 284:6. 390:5. 515:Rs. 533:5.11.20.23(alle ohne Det.). Mém. 10, 1908, Nr. 14:2. Hita 2 I:9, vielleicht auch X:15. ShI 47:60: [si-ya-an d.ma-za]-at-[me a-ak d].si-mu-ut-[me] *der Tempel der (Göttin) Manzat und (des Gottes) Simut.* 54 I:7: e d.si-mu-ut si-il-ha-ak be-ri-ir [na-ap]-pi-pi-ir *o (Gott) Simut, du starker Herold der Götter!* HutI Anzan 1:63: si-ya-an ... d.si-mu-ut-me *der Tempel ... des (Gottes) Simut.* Inc. 70 D:1°.4.

si-mu-ut N.pr.m. aE Gottesname als Eigenname.
S.jur. 396:5 (vielleicht unvollständig). Mém. 10, 1908, Nr. 98:13. Mém. 18, 1927, Nr. 180 II:14°.

si-mu-[ut].a-bi N.pr.m. aE-akkad. *(Gott) Simut ist mir Vater.*
Mém. 18, 1927, Nr. 171:19 (vgl. V. Scheil, RA 14, 1917, 92 f.).

d.si-mu-ut.a-gu-un N.pr.m. aE, vereint die beiden Götternamen Simut und Agun.
S.jur. 60:4.

d.si-mu-ut.aḫa-iddina N.pr.m. aE-mB *(Gott) Simut hat einen Bruder geschenkt.* Vgl. R. Zadok, ElOn, 1984, 57.
BE 15, 1906, 198:12.

f.d.si-mu-<ut>.ba-aš-ti N.pr.fem. aE-akkad.; R. Zadok (ElOn, 1984, 57): ""Šimut (or Šimu?) is (my) dignity" (baštu is personified as a protective spirit, v. CAD B, 142 f.; cf. AHw., 112)".
S.jur. 225:5.

d.si-mu-ut.DINGIR N.pr.m. aE-sum.
S.jur. 390:8.

v.d.si-mu-ut.DINGIR.ma.ḫa-ab-la-an-ni N.pr.m. aE-sum.-akkad.
S.jur. 371:7/8.

d.si-mu-ut.el-ta-aš N.pr.m. aE, wohl *(Gott) Simut half dem Land*; R. Zadok (BiOr 34, 1977, 78a) sah, daß die Schreibung °el-ta-aš für °hal-ta-aš steht; vgl. te-im-ti.hal-taš, hw.hu-ban.hal-taš.
S.jur. 87:16.

d.si-mu-ut.ga-mil N.pr.m. aE-akkad. *(Gott) Simut ist schonend*; s.a. d.ši-mu-ut.ga-mil.
S.jur. 70:13.

si-mu-ut.ha-ap-ru-h N.pr.m. aE, wohl *(Gott) Simut verehre ich.*
S.jur. 518:2/3. 527:7. Mém. 18, 1927, Nr. 181 II:2.

si-mu-ut.ha-ru-pu N.pr.m. aE – ob mit dem vorigen Stichwort gleichzusetzen? R. Zadok (ElOn, 1984, 10) geht von einem elamischen Element harup aus, das sonst nirgends bezeugt ist.
S.jur. 41:13.

d.si-mu-ut.hu-um-ba-an N.pr.m. aE, vereint die beiden Götternamen Simut und Humban.
S.jur. 471:11.

d.si-mu-ut.ir.ha-pi-ru-h N.pr.m. aE; R. Zadok (BiOr 34, 1977, 78b) liest °aw-ru-h; gemeint ist sicher derselbe Name wie d.si-mu-ut.ha-ap-ru-h, nur mit zwischengefügtem Personale –ir– der 3.sg., demnach wohl *(Gott) Simut – ihn verehrte ich.*
S.jur. 471:10.

si-mu-ut.ku-uk N.pr.m. aE *(Gott) Simut ist Schutz.*
Mém. 10, 1908, Nr. 102:3. 122:Rs.12.

si-mu-ut.me-na N.pr.m. aE, vielleicht *(Gott) Simut ist (bedeutet) Macht.*
Mém. 10, 1908, Nr. 99:Rs.7. 104:7.

d.si-mu-ut.na-ṣi-ir N.pr.m. aE-mB *(Gott) Simut ist ein Schützer*, vgl. R. Zadok, ElOn, 1984, 58.
BE 14, 1906, 13:5.

si-mu-ut.ri-ri N.pr.m. aE, vereint die beiden Gottesnamen Simut und Riri.
Mém. 18, 1927, Nr. 130:12.

si-mu-ut.ri-tuh N.pr.m. aE, vielleicht *(Gott) Simut bete ich an(?).*
Mém. 18, 1927, Nr. 180:Rs.I:9.

si-mu-ut.si-il-ha N.pr.m. aE *durch (Gott) Simut stark*; R. Zadok (ElOn, 1984, 50): "Šimut is (my) strength".
S.jur. 492:2/3 .

si-mu-ut.si-il-ha-ak N.pr.m. aE *durch (Gott) Simut gestärkt.*
Mém. 18, 1927, Nr. 173:23.

si-mu-ut.še-em-ti N.pr.m. aE, wohl *(Gott) Simut ist Herr*; R. Zadok (ElOn, 1984, 43) hat še-im-ti als lediglich andere Schreibung für timpt [genauer: tempt] erkannt.
Mém. 10, 1908, Nr. 12:5°. 26:2°. 53:Rs.2. 56:5. 59:Rs.3. 68:Rs.3°. 81:Rs.1/2. 87:Rs.2. 91:Rs.1/2. 92:Rs.1/2. 93:5°. 94:Rs.1/2. 97:Rs.9. S.jur. 501:2. Mém. 18, 1927, Nr. 108:Rs.2.

d.si-mu-ut-ta Sonderform des Gottesnamens d.si-mu-ut, s.d.
ShI 47:60/61. HutI 65:10/11.

d.si-mu-ut.te-ra N.pr.m. aE
S.jur. 181:3°. 471:2.

si-mu-ut.ù-li.si-ni.ki(?) N.pr.m. aE, vielleicht *ich bin eine Freude für (die Götter) Simut (und) Uli.*
Mém. 18, 1927, Nr. 130:16/17.

d.si-mu-ut.um-me(?) N.pr.m. aE, wohl identisch mit dem nachfolgenden Stichwort.
S.jur. 112:6.

si-mu-ut.um-me-en N.pr.m. aE, vielleicht *(Gott) Simut bedeutet mir Macht*(?); s.a. das voraufgehende und das folgende Stichwort.
S.jur. 361:8.

si-mu-ut.um-mi-en-na N.pr.m. aE, wohl identisch mit dem vorigen Stichwort.
S.jur. 382bis:8.9.28.

d.si-mu-ut.wa(PI)-ar-ta-aš N.pr.m., wohl *(Gott) Simut hilft gern*(?), Großregent des 18. Jhs. v.Chr. S.a. na-wa(PI)-ar-ta-aš.
Mém. 15, 1914, 91 Abb. 15, Zeile 1. S.jur. 221:15°. 222:Rs.4 (Zeichen -ar- versehentlich ausgelassen). 246:6.21°. 346:Rs.5. 420:25°.

si-mu-ya N.pr.m. aE, von R. Zadok (BzN 18, 1983, 114) als Hypokoristikon zu Šimut eingestuft, aber wohl eher eine Ableitung von simu *genießend*(?).
S.jur. 31:13.

d.sîn(XXX) = akkad. *Mond, Mondgott*, elam. vielleicht d.na-pír. S.a. den Eigennamen ku-uk.d.sîn(EN.ZU).
UntN 10 c:2.3.5. Hanne 76:35: d.sîn(XXX) a-ak d.UTU šá-ra-ma *unter Mond und Sonne*. Omen 9 und 18: ITU BÁR d.sîn(XXX) šad-da-ku im ni-iš-gi-na *wenn im Monat Nisanu den Mond ein Schatten(?) verdecken sollte*.

si(?)-na achE
PF 1724:11: [Geflügel hatte für den 11. und 12. elam. Monat Gerste bekommen, jedes Tier monatlich 10 Maß, im 22. Jahr des Darius] si(?)-na h.be-ul 23-n[a(?)] a(?)-nu du-iš-da; Hallock (1969, 472): "... the 23rd year let them not(?) receive". Eine Form a-nu du-iš-da ist jedoch nicht korrekt, der Sinn von si-na bleibt vorläufig dunkel, um so mehr, als die Lesung si nicht gesichert ist.

si-ni.ki – s. den aE Eigennamen si-mu-ut.ù-li.si-ni.ki(?)

hw.si-ni.ki-tin N.pr.m. nE, vielleicht *Freude über magischen Schutzbann*.
S 90:12.

hw.si-ni-ni N.pr.m. nE, Koseform zu si-ni *Freude, Jubel*(?); s.a. zi-i-ni-[ni(?)], zi-ni-ni, v.zi-ni-e-ni. Die Aussprache war offensichtlich sinene/zinene.
S 47:9. 173:4°. 284:6°.

d.sîn(XXX).ni.taš N.pr.m. mE, *der Mondgott half dir*.
Inc. Sa:Rs.3.

f.si-nu-nu N.pr.fem. nE in nB Überlieferung, Koseform zu sinu *sich freuend*(?).
NN 183.

sìp achE *Sonderzuwendung, Gratifikation, (königliche) Unterstützung* – s. unter zip.

si-pa-ak-ir-ra nE *der glänzende*(?) (Or 19, 1950, 411); König (1965, 157): "der webende?"; Koch (AMI Erg.Bd. 10, 1983, 29 mit Anm. 68): "der begünstigende". S.a. die Wurzel si-ib-ba-, iteriert si-is-ba; anders si-ba *Gunst*, si-ba-h *ich begünstigte*. Möglicherweise liegt aber im Elamischen den Begriffen *Glanz* und *Gunst* dieselbe Grundvorstellung zugrunde. Vgl. den aE Namen zi-ba-a-gír.
Hanne 75:4.6.8.20: d.na-pír si-pa-ak-ir-ra *der glänzende(?) Mondgott(?)*. 76 F:6°/7.

si-pa-la nE
S 149:1: 1 šá-ba-su-h-la-h-ma si-pa-la h.šá-la-ib-be d.ŠIMUT h.na-ba-ir-ra du-iš *1 sabazuhlahma (mit der Eigenschaft) sipala nach der Art der Leute von Šala erhielt Gott Šimut in Napa(?).*

sìp-sìp – s. unter zip-zip

si-pur-ri N.pr.m. aE in aB Überlieferung; R. Zadok (BzN 18, 1983, 111) transliteriert Ší-pur-ri und stellt den Namen zu šip; in alter Zeit schrieb und sprach man jedoch in Elam šup.
YOS 1, 1915, Nr. 37:25.

si-qa achE
PF 323:8: h.KUŠ.lg si-qa "it was recorded(?) (on?) parchment" (Hallock, 1969, 148).

h.si-qa – lies: h.si-ut

h.si-qa-hu-ut-ti-iš Ortsname in der Persis, = ap. *ϑikayutiš, offenbar verwandt mit medisch h.ši-ik-ki-ú-ma-ti-iš.
Fort. 9015:31.

GIŠ.si-qa.ku-ti-ra achE, Fehlschreibung für GIŠ.ŠI.DÙ.lg.ku-ti-ra *Lanzenträger* (sg.); DÙ ist das Zeichen KAK, und die elamischen Schreiber lasen das Sumerogramm für *Lanze* offenbar sikak. Hallock (Nachlaß) liest GIŠ.si-ut.ku-ti-ra, nachdem er zuvor obige Lesung erwogen hatte.
Fort. 3335:4.

sir nE *schwer, reich*; s.a. si-ir°.
Omen Rs.16: [U|Z.lg ri-šà sir GAM.hu-šu-[...] *ist die Ente groß [und] schwer, ...*

sir achE *Lohn, Lohngruppe*, gesprochen (und von Hallock transliteriert) zir.
Fort. 9198:13-15 und 18/19: [Arbeiter erhalten Gerste für 15 Tage, jeder Mann 15 Maß, jede Frau 10 Maß] 2 hh.pu-hu sir 5-na un-ra 1-na *2 Burschen der Lohngruppe 5 je 10 Maß*; es folgen 2 Jungen sir 4 KI.MIN *der Lohngruppe 4*. Diese Lohngruppe erhielt je 7,5 Maß. Ihnen folgen 4 Jungen sir 3 KI.MIN, also *der Lohngruppe 3*; jeder erhielt 5 Maß. Nun folgen 6 Jungen, von denen jeder nur 2,5 Maß erhielt; es waren also kleine Kinder, und sie werden als si zí-um-ba bezeichnet, was wohl, modern ausgedrückt, *vortarifliche* bedeutet, d.h. diese Kinder gehören noch keiner amtlichen Lohngruppe an. Bei den Mädchen (Zeilen 18-20) ist der Text ähnlich, nur werden die Gruppen sir 5-na a-ak 4-na zusammengefaßt; beide Lohngruppen erhalten für 15 Tage je 7,5 Maß Gerste. Eine ähnliche Aufstellung enthält Fort. 6044:12-20.

si-ra aE, mE *einer, der vor ... ist (oder: tut)*, personale Entsprechung zu sächlichem si-ma *vor (etwas).*
Inc. 70 F:1: a-ku-ra si-ik-ka i si-ra na-ka (aus einem vermutlich aE Beschwörungstext). ShI 45 VI:9: [ein Frevler] d.in-šu-ši-na-ak ir si-ra a-ni uz-zu-un *der wandle nicht vor (Gott) Inšušinak!*

si-ra achE *ich hängte auf*, vgl. älteres si-ra-h; so auch W. Eilers (WO 2, 1957, 327); F.W. König (Relief, 1938, 72) hatte šali sira bereits als "an den Pfahl hängen" richtig gedeutet; Hallock (1969, 751b): "I displayed(?)".
DB 32:58: SAG.lg ap-pi-ni šá-ra kap-pa-qa ap-pi-in si-ra *die Köpfe schlug ich ihnen ab, allesamt hängte ich sie auf*, ap. [anta]r diδām frāhanJam, bab. SAG.DU.[MEŠ]-šu-nu a-lu-ul ul-tu ki-li-li [šá] bir-tu.

si-ra-ak mE *aufgehängt* (auf der Waage), übertragen *ausgewogen*; M.W. Stolper (TTM I): "check (out), weigh (out)".

Stolper, TTM I 3:4: [33 Schekel Gold] si-ra-ak a-ak du-qa *wurden ausgewogen und sind empfangen worden*; Stolper: "weighed out and received". 16:2: [516 Silbersterne] si-ra-ak a-ak du-qa mu-h-ša-ak a-ak v.ú-ru-ru du-uš-da *wurden ausgewogen und sind empfangen worden, sie wurden verbucht, und Ururu hat sie erhalten*. Eine Reihe weiterer Belege in TTM I.

si-ra-áš mE *er wog aus*.
Stolper, TTM I 10:5: [Kupfer für Ringe] PI+PÍR d.hu-ba-mi-ir-ri-iš si-ra-áš a-ak du-uš-da *wog als Verfügungsberechtigter Humban-mirriš aus und hat es erhalten*; Stolper: "he weighed out and received (it)". 62:4. 67:5. 80:7.

sir-a-áš mE *er wog aus*, s. das voraufgehende Stichwort; Lesung Hinz für Stolper's šir$_8$ a-áš.
Stolper, Malyān EDD 1976: Texts [Manuskript] M-315:1: [....] AN.NA.lg sir-a-áš ZI(?).GA(?) .... *Zinn wog er aus als Abgang*.

si-ra-aš-bi aE *er wird sie (pl.) aufhängen*; s.a. si-ra-áš-pi.
Siw 3:31: ta-r[i-i]p ša-li si-ra-aš-bi *die Bundesgenossen [der Feinde] wird er an den Pfahl hängen*; König (1965, 36): "die Bundesgenossen werden (sollen) an den Pfahl gehängt werden".

si-ra-áš-pi mE – s. das voraufgehende Stichwort; alle Belege haben den gleichen Wortlaut; F. Bork (MAOG 7,3, 1933, 31): "hat verschlungen(?)".
ShI 54 II:89°. III:30°.76°°. 54a:12°. 54b:7.

si-ra-áš-pi-na mE *er möge sie (pl.) aufhängen!*
ShI 54 I:67: [der König erwünscht von Gott Inšušinak für seine Kinder am Schluß] me-en ha-tam$_5$-ti i si-ra-áš-pi-na *Not möge Elam für sie aufhängen lassen!* (d.h. *es soll ihnen in Elam nie Not drohen*, unsicher; zu erwägen ist auch: *Macht möge er [Gott Inšušinak] in Elam ihnen 'anhängen' lassen!*); König (1965, 122): "wird das Fürsten-Los (Fürstentum) in Elam ihnen anhaften". IV:30: [ta-ri-ip ša]-li si-ra-áš-pi-na *die Verbündeten [der Feinde] möge er am Pfahl aufhängen lassen!*

si-ra-h mE *ich hängte auf, ein*; s.a. achE si-ra.
ShI 47:59: hal-ti la-ni [la-an-si-ti-in-ni a]-ha [ta-h a-ak] si-ra-h *eine Tür aus Silber [und] Gold brachte ich hier an und hängte ich ein*. HutI 61 B-C:45: ha-al-ti-te la-ni-i-ni la-an-si-ti-i-ni a-ha-at si-ra-h *eine Tür aus Silber [und] Gold hier hängte ich für dich ein*; Françoise Grillot (StIr 13, 1984, 189 Anm. 19): "j'ai dressé et disposé correctement la porte (les vantaux) d'argent et d'or".

si-ra-ha nE *ich habe aufgehängt*.
Oruru Rs.25: sa-h ... d.na-pír.ú-ri i zí-ma si-ra-ha *die Bronze[tafel], ... die ich vor meiner Gottheit aufgehängt habe*.

sir.a-hi-in nE, wörtlich vielleicht *Reichtums-Haus* (Koch: *Versammlungs('Gesamt')-Haus*), eigentliche Bedeutung noch unklar; s.a. si-ir.a-hi-in.
AHamI 86:13: sir.a-hi-in uz-zi-h *ein 'Reichtums-Haus' (Versammlungs-Haus) betrat ich*. In Nin 1:3 und 10:3 ist statt ú.a-hi-in vielleicht sir$_x$.a-hi-in zu lesen, s.d. In AHamI 86:3 ist vielleicht zu ergänzen: [sir.a-h]i-in be-li-h-ši *ein Reichtums-Haus haben sie begründet*.

sir$_x$(=ú).a-hi-in nE, s. das vorige Stichwort.
Nin 1:3, 10:3 und 14:3: sir$_x$.a-hi-in li šà-ni be-ul-qa *ein Reichtums-Haus(?) ward zum Geschenk; es ist gegründet worden* (noch nicht durchsichtige Brieffloskel).

sir$_x$(=ú).a-h-ti nE, vermutlich *Reichtums-Kapital*; vgl. a-h-da-a.
Nin 5:2: sir$_x$.a-h-ti ap x-šá li-šá *Reichtums-Kapital hatte er ihnen ge..., geschenkt* (anscheinend Brieffloskel in Parallele zu sir$_x$.a-hi-in li šà-ni be-ul-qa).

si-ra-qa mE *es ist ausgewogen worden.*
Stolper, TTM I 26:5: [Kupfer/Bronze] si-ra-qa ma-si-i-qa *ist ausgewogen und entnommen worden*; Stolper: "weighed out, withdrawn". 27:3.

si-ri N.pr.m. aE, von R. Zadok (BzN 18, 1983, 119) als Hypokoristikon śi-ri aufgefaßt, könnte aber einfach *wahr* heißen.
S.jur. 384:2.

si-ri nE, achE *wahr, richtig*; Ju.B. Jusifov (VDI 85, 1963/3, 250): "točno, pravil'no" ('genau, richtig').
S 113:3: si-ri a-h ul-lak *richtig hier abgeliefert.* DB 57:68: [ich schwöre] sa-ap ap-pa hi si-ri *daß dies wahr ist*, ap. yaϑā ima hašyam, bab. MU ... a-na-ku ú-še-el-li ki-na-a-tú ši-na.

si-ri nE, achE *Ohr, Ohren.*
Inc. 69:41: [....] si-ri ri-[tu$_4$(?)]-ni ri-ša-ar-ra-[na] ... *Ohren deiner großen Gemahlin(?).* Nin 1:4: si-ri.[ú]-mi gi-ti-it *läutere meine Ohren!* 10:5: [si-ri].ú-mi [gi-ti]-it. DB 32:55: v.ú hi ... si-ri máš--zí-ya *ich habe ihm die Ohren abgeschnitten*, ap. gaušā .. frāžanam, bab. ana-ku ... GEŠTU^{II}-šú ... ú-bat-tiq. 33:65. DNb 9a:37: [ap-pa si]-ri-ma v.nu-in ti-ri-in *was dir ins Ohr gesagt wird*, ap. taya-tai gaušāyā ϑ[ahyāti], bab. zerstört. PT 81:1: 70 si-ri ni-iš.lg.na *70 Ohren von Leuten* (es folgen anscheinend 8 Zungen, 12 Augen usw.); Hallock (JNES 19, 1960, 100) wollte 70 si-ri-ni-iš áš-na lesen, unwahrscheinlich.

v.sir-ib-ba N.pr.m. nE
Nin 2:13 (Kontext zerstört).

f.si-ri-iš.[am-ma(?)].ha-aš-[tu-uk] N.pr.fem. aE, vielleicht *sie beglückte(?) die verehrte Mutter.* Vgl. f.am-ma.zí-ráš.
S.jur. 48:Rs.7.

v.si-ri.ki-iš N.pr.m. mE
Stolper TTM I 11:5. 78:2°(ohne Det.).

si-ri-máš-si achE Wertbegriff in Höhe von 60 Silberschekel = 108 Goldmark, also auch von 60 Artaben (zu je 29,1 Liter) Gerste; Hallock (1969, 751b) sah, daß dieser Wertbegriff = 300 GIŠ.šá-u-mar-ráš (ap. *saxvara-) war; vgl. Neue Wege (1973) 102 ff.
PF 1980:19: me-ni hi pa-ri-ma-ak 1 si-ri-máš-si 60-na *dann standen ihm 1 sirimazzi für 60 [Artaben Gerste] zu*; Hallock (1969, 584): "Then 1 sirimassi "of 60" (i.e. worth 60 irtiba) ... were issued to him".

si-ri-ri N.pr.m. aE Koseform zu si-ri *wahr.*
S.jur. 549:2.

sir-kur – s. den nE Eigennamen nap-sir-kur

sir(?)-la-ar.KI aE Ortsname.
Mém. 6, 1905, Taf. 4, VI:5°. Mém. 14, 1913, 10, II:4.

sir-ma nE *gewichtig, gewaltig* mit König (1965, 170); Koch: *zusammengenommen, im Ganzen.*
TeHI 79:7: [die Götter leisteten mir Beistand] ha-al.lg ... sir-ma hal-pu-h *(und) das Land (der Soundso) schlug ich gewaltig* (Koch: *schlug ich total*).

sir-ma nE, achE *gegen Entgelt, als Lohn*; G. Hüsing (OLZ 17, 1914, Sp. 462): "in Wahrheit"; Françoise Grillot (JA 271, 1983, 216 Anm. 62): "valeur(?)-de".
TeHI 79:4: ak-qa-ra sir-ma im-[me(?)] hu-te-na ú hu-te-h *was gegen Lohn(?) keiner gebahnt(?) hatte, bahnte(?) ich* (Koch zieht dieses zum vorigen Stichwort: *was insgesamt (überhaupt) niemand* ...); M. Lambert (RA 56, 1962, 93): "moi je montai dans la montagne". Oruru Rs.11: ITU ra-hal UD.ma d.šu-ip sir-ma d.šá-šum d.na-pír.ú-ri [d]u-[i]š-da *an einem Tag im Monat Rahal hat einen Gottesdienst als Lohn die Šašum, meine Gottheit, empfangen.* S 80:Rs.7: [Kupfer zu Pfeilen] hw.u-ru-ru sir-ma du-iš *erhielt Oruru als Lohn* (oder: *ingesamt?*). 13:9. 126:Rs.6/7: 6 kás-su hw.ku-tur.te-ir sir-ma hw.hu-ban.ku-tur GIŠ.PAN.lg.táh-hi-ra i du-nu-iš-da *6 Hörner hat Kutirter als Lohn dem Bogenmacher Humban-kutir gegeben.* 234:3: [x Pfund Purpur] sir-ma hw.hu-b[an].tan-na-an ... du-iš-[da] *hat als Lohn Humban-tannan erhalten.* PF 1583:11. Fort. 1 667:3: [200 Maß Gerste] N. sir-ma du-iš-da *hat N als Lohn erhalten [für das Nähen von ullip].*

[h].sir-man nE, anscheinend Berufs- oder Amtsbezeichnung.
TeHI 85:6.

sir-ma-na nE
S 166:26: 6(?) sa-hu-ti sir-ma-na.

sir-ma-pu nE = sir.ma.p.u *als Lohn sie (pl.) mich*(?).
ShuN II. 72:7: PAP 3 su-un-kip sir-ma-pu pi-it-te-na *nachdem insgesamt drei Könige zur Belohnung mich umhegt hatten* (Koch: *insgesamt drei Könige zusammengenommen*); Ju.B. Jusifov (Palestinskij Sbornik, Vypusk 11 (74), 1964, 10): "vsego trëch carej v točnosti" 'insgesamt genau drei Könige'; König (1965, 147): "insgesamt drei Könige, gewichtig ist von ihnen begonnen (bestimmt) worden".

sir-me nE *Gewicht* mit V. Scheil (Mém. 9, 1907, 226); s.a. sir-ri-me; W. Eilers (WO 2, 1957, 326 Anm. 5): "eine Abstraktbildung auf -me, deren Wurzel im bisher nicht verstandenen Zeitwort sira- *aufhängen* vorliegt".
S 38:Rs.8: 2 tak KÙ.BABBAR.lg.na ... 2 MA.NA sir-me *zwei Schalen(?) aus Silber ... im Gewicht von 2 Pfund.* 130:8: 2 li-gi AN.BAR.lg.na 11 MA.NA sir-me *zwei Barren Eisen im Gewicht von 11 Pfund.* 141:8. 186:2. 214:3.

[s]ir-mu nE *Reichtum*(?)
Hanne 76 F:11: [.. s]ir-mu hal [....].

sir-mu-in-ni nE *schwer, mächtig, reich* (Fs. Taqizadeh, 1962, 108); König (1965, 158): "an Gewicht".
Hanne 75:9: mu.lg sir-mu-in-ni hul-lak *ein mächtiges Gebiet wurde gebrandschatzt*; König (1965, 157 f.): "Jahre (hindurch) ist gewichtig nicht für ... fortgebracht worden" (die Pünktchen stehen für nachfolgendes hu-h-šu-na). 75:9: ku-el sir-mu-in-ni pi-ir-rák *ein mächtiges Gebiet(?) wurde unterjocht.* 75:9/10: hul-li-in sir-mu-in-ni hu-ut-tak *reiche Beute wurde gemacht.* 75:11: PAP.lg sir-mu-in-ni a-h be-el-ik *alles wurde reich hier begründet.*

sir-na nE *als Lohn, Entgelt*; Françoise Grillot (JA 271, 1983, 216 Anm. 62): "valeur(?)-de".
S 38:Rs.4: 1 ku-uk-tu$_4$ ... 2 sa-ar-pi PAP sir-na f.kur-na-a-[....] *ein Obergewand, ... zwei Umhänge, alles zusammen als Lohn für Frau K.* 156:8: [x] GIŠ.PAN.lg sir-na hw.si-ir-un-da-na *x Bögen als Lohn für Sirunda.* 167:7.Rs.3. 169:1.Rs.29. 226:5. Soweit erhalten, folgt auf sir-na stets ein Eigenname, offenbar des Empfängers der aufgezählten Gegenstände, die er *als Entgelt* (für geleistete Arbeit) erhielt.

sir-na achE *Milch* (Hallock, 1969, 165).
PF 417:2: 60 h.mar-ri-iš sir-na UDU.NITÁ.lg.na *60 Krüge Schafsmilch*; Hallock a.O.: "60 marriš (of) sheep milk(?)".

[v.si]r(?)-[n]a-na N.pr.m. nE, Koseform zu sir-na *Milch*.
S 299:9.

sir-pi-na nE, bezeichnet *Schilde*(?) näher.
S 166:2: [x] uk-ku-r[a-ap....] [x] KI.MIN sir-pi-na [x] KI.MIN h.šá-la-ib-be [x] KI.MIN hw.bar-síb-ib-be *x Schilde(?) [...], x ditto sir-pi-na, x ditto nach Art der Leute von Šala, x ditto nach Art der Perser*.

v.sir-ra-an-qa = ostiran. Zranka, die Drangiana in Ostiran; s.a. h.iz-ra-an-qa.
DNa 3:18. Fort. 2446:4/5° und 2814:3/4: hh.sir-ra-an-qa *ein Drangianer*. A³Pe IX: [hi v.s]ir-ra-an-qa *dies ist der Drangianer*.

[v.sir-ra]-in-kaš-be = ostiran. zranka mit achE Pluralendung *die Zranker, Drangianer*, Bezeichnung der Satrapie Drangiana.
DB 6:12°.

h.sir-ra-kaš = ostiran. Zranka, die Satrapie Drangiana.
Fort. 2814:5.

h.sir-ra-mi-iz-za Ortsname in der Persis, wohl medisch.
Fort. 8960:24/25 (Hallock, 1969, 775b).

f.sir-ra-tuk-qa N.pr.fem. = ap. *čiryatakā– (Sprachgut, 1975, 74).
Fort. 471-1:39.

sir-ri-me nE *Gewicht* mit V. Scheil (Mém. 9, 1907, 48); s.a. sir-me.
S 49:10: 1 li-gi AN.BAR.lg 7 MA.NA MAŠ.GIŠ sir-ri-me *ein Barren Eisen im Gewicht von siebeneinhalb Pfund*. 80:Rs.3. 92:10. 145:Rs.4°. 187:Rs.7. 220:Rs.3.

hh.sir-ru-si-qa N.pr.m. wohl = medisch *zrūϑika– (Sprachgut, 1975, 279).
PF 1980:4.8/9. 2074:5(?). Fort. 9000:28. 10236:21.

sir-sa nE
Hanne 76 C:6: [.....] sir-sa in(?) ha-[.....].

sir-šá nE, vielleicht eine Kultopfergabe?
Oruru Rs.13: 20 i sir-šá d.[šá-š]um [...] 1 MUŠEN.lg 1 TI.lg d.za-al-mu-ú-mi šá-ra-ma da-ak-na *diese 20 Opfergaben(?) für die (Göttin) Šašum ... 1 Huhn, 1 Rippe sollen unter mein Bildwerk hingelegt werden!*

h.sir-šá-ma Ortsname in der Persis, vielleicht verkürzt aus dem nächsten Stichwort.
Fort. 483-3:1.

h.sir-šá-ma-ut-ti-iš Ortsname in der Persis, altiran.
PF 2003:8.

sir-ši-na achE, wahrscheinlich Genitiv von sir-ši, anscheinend ein Posten in einer Ernte– oder Vorrats-Aufstellung.
PF 546:3 (kein Kontext).

sir-un-nu-iz-za = medisch *zarniča- *Küken* (Sprachgut, 1975, 278); s.a. h.šá-ir-nu-iz-za.lg; Hallock (1969, 755a): "a kind of fowl, evid. very small".
PF 1743:9/10 (1 Gans, 30 Hühner, 150 Küken).

si-ru-ú N.pr.m. aE, nach R. Zadok (BzN 18, 1983, 109) suffigiertes Hypokoristikon, von sir abgeleitet, nach Hinz Koseform auf -ū zu sir *mächtig*.
TCL 18, 89:18.

GIŠ.si-ru-um achE *Lanze*, medisch ršt[i]š, bab. GIŠ.as-ma-ru-ú.
DNa 4:36: v.LÚ.lg.ir-ra v.bar-sir-ra-na šá-da-ni-qa GIŠ.si-ru-um hi pa-ri-ik *des persischen Mannes Lanze drang weithin vor.* DNb 8h:30: [GIŠ].si-ru-um (Kontext zerstört).

GIŠ.si-ru-um.ku-ik-ti-ra achE *Lanzenträger* (sg.), ap. rstibara (am Felsen verschrieben rstibr), bab. na-šu-ú GIŠ.as-ma-ru-ú (trägt die Lanze [des Königs Darius]).
DNc 2 (am Felsen statt si- in hu- verschrieben).

h.sir-ya-na N.pr.m.; M. Mayrhofer (OnP, 1973, 8.1862) erwägt einen iranischen Eigennamen, auf *Jīr-ya, zu *Jīra-Namen, beruhend.
PF 1604:3.

h.sir-zí-iš Ortsname in der Persis = heute Šīrāz (Cameron, 1948, 151, nach Fort. 6830); s. unter h.ti-ra-iz-zí-iš.

si-si N.pr.m. aE, in einem sumerischen Ur-III-Text mit NIM gekennzeichnet; wahrscheinlich Koseform zu si *Großvater*.
McNeil 81.

hw.si-si-ni N.pr.m. achE
S 30:7.

si-šap$_6$ achE *Teppich(?)*.
Fort. 8337:7: [225 Maß Sesam(?) wurde für einen Zeitraum von drei Monaten an 125 Arbeiterinnen verteilt] zib-ba si-šap$_6$ rák-qa-qa *als Sonderration für geknüpfte Teppiche(?)*.

si-šá-ta-ar N.pr.m.(?) mE(?); R. Zadok (ElOn, 1984, 8) stellt das Stichwort auf einer Luristanbronze zu attar ("perhaps"), in mB Kontext.
G. Dossin, IrAnt 2, 1962, 161, 22:1.

si-še.lg nE, bezeichnet ein wertvolles Material, vielleicht *Bernstein*(?). Die Lesung ist allerdings nicht gesichert; V. Scheil (Mém. 9, 1907, 148): "Les deux éléments peuvent ne faire qu'*un* signe, *nam* ou *mut*, par exemple. *Si* est peut-être *hu*, et *še* le signe *hi*. Il s'agit d'une matière, bois, cuir, ou métal".
S 166:14: 1 hal-ri-in KUŠ GUD.lg.na KÙ.BABBAR.lg a-h ha-ra-qa i-ti-um-me si-še.lg.na *eine Peitsche(?) aus Rindsleder, mit Silber hier beprägt, ihr Stiel(?) aus Bernstein(?)*. 166:18: 3 ri-ki-ip si-še.lg.na *drei Bernstein(?)-Anhänger(?)*; in Zeile 12 ist von rikip aus Silber die Rede. Zeile 7: 4 su-ip-šil-li si-še.lg.na.

h.si(?)-še(?)-u-iš(?) N.pr.m.
Fort. 10783:2.

si-tak - s. die Eigennamen ap-si-tak, si-in.si-da-ak

si-te N.pr.m. aE
S.jur. 389:10.

si(?)-te(?) mE
Inc. 70 D:7: [e d].si-mu-ut šà ma-a-an ši-i-im i-da.di-i-in e d.si-mu-ut šà ma-a-an ši-i-im hu-um-ba-an-um.me-en-na ši-i-pu si(?)-te(?) a-am šu-ú-ri(?)-bi-i.

si-ti – s. den Eigennamen ki-iš.si-ti

si-ti-i mE *heil, gesund, in Wohlbehagen* (ArOr 18, 1950, 290); König (1965, 42): "Wohlbehagen (Glück)?"; M. Lambert (IrAnt 5, 1965, 34): "calme" [hyp]; M.-J. Steve (Mém. 41, 1967, 73): "gravier".
UntN TZ 34:5: hu-sa-a ša-ar-ra-na a-ha-ar ka-da-an si-ti-i a-ha-ar zu-uk-ka-an *nachdem der Hain neu hergerichtet worden ist, wird (möge) er [Gott Inšušinak] hier leben, Wohlbehagen hier für ihn werde bereitet.*

si-ti-im-ma mE = sittin.ma *in Gesundheit, Wohlergehen* (ArOr 18, 1950, 291; Or 31, 1962, 37); König (1965, 64) zieht die voraufgehenden Worte tu_4-ur hi-h zu si-ti-im-ma in einer Gesamtbedeutung "in Herzensfreude", was irrig sein dürfte. S.a. si-di-im-ma.
Hnum 4 C:8: su-un-ki-me tu-ur hi-h si-ti-im-ma un ša-am-me-h-ši-ni *um die Königsherrschaft betete ich; in Wohlergehen mögen sie [die Götter] mich darein geleiten!* UntN 13:6: si-ti-im-ma un du-ni-iš *in Wohlergehen gab er [Gott Inšušinak] es [das Königtum] mir.*

si-ti-ra achE *ein Genesender.*
PF 1021:13: me-šá-an si-ti-ra lak-ki-ik-ra *[ein Bursche] war nachträglich als Genesender hinzugekommen*; Hallock (1969, 295): "(He is) one who was transferred(?) (as?) an aftercomer(?)".

si-tu_4-uk-ti-ni mE *es möge von dir wohlaufgenommen werden!*; König (1965, 83 Anm. 6) hat erkannt, daß hier Sandhi-Schreibung für sit-tuktine vorliegt; er übersetzt: "möchtest du sie [die Werke des Königs] (zur, als) Herzensfreude annehmen (aufnehmen)", was nicht ganz zutrifft; V. Scheil (Mém. 3, 1901, 47): "protège!"; F. Bork (ZfMuR 48, 1933, 170): "möge von dir Gedeihen gegeben werden".
KutN 29:6 und ShI 32:6: [das von mir künstlerisch Geschaffene] li-ma nu te-la-ak-ni a-ak a-ha-an hi-h si-tu_4-uk-ti-ni *möge als Gabe dir dargebracht werden, und möge es hier – so betete ich – von dir wohlaufgenommen werden!*; Françoise Grillot (IrAnt 18, 1983, 14): "et, là, puisses-tu rendre le règne heureux!"

si-ud-du-ma-ip achE *Genesende* (pl.) (Koch: *die besonders angestrengt, strapaziert wurden*); s. unter si-ut-ma-ip.
PF 1940:2: 90 hh.kur-taš si-ud-du-ma-ip *90 Arbeiter, Genesende* (Koch: *die besonders angestrengt wurden*), *[erhielten jeder zusätzlich 1 Liter Gerste als 'Wunschkost']*. 1949:10. Fort. 2023-1:19°.21°.40.42.

si-ud-du-ma-qa achE *genesen* (Koch: *strapaziert*); s.a. si-ut-ma-qa.
PF 1946:34.

si-ul.hi-te-ik-ra nE *der starkbewehrte* (Fs. Taqizadeh, 1962, 106); R. Labat (Structure, 1951, 35): "le victorieux(?)"; König (1965, 155): [(Gott) Tirutur] "von Šilhite".
Hanne 75:1: d.ti-ru-tur si-ul.hi-te-ik-ra *(Gott) Tirutir, der starkbewehrte.* Ebenso 75:8 und 75 A:7-9.

v.si.ú-ri achE *mein Großvater.*
DSf 3b:12/13 und DSz 3b:10: v.ir-šá-ma ak-qa v.ú v.si.ú-ri *Arsames, mein Großvater*; ap. ršāma haya mana [ni]yāka, bab. zerstört. F. Vallat (RA 64, 1970, 157) geht von si-ú als *Großvater* aus, nicht wahrscheinlich. Schon 1962 hatte R.T. Hallock (JNES 21, 43 Anm. 9) vermutet, daß

daß elamische Wort für *Großvater* einfach si lautete, hat aber in PFT (1969, 751b) noch die alte (irrige) Lesung v.si-ip-ri beibehalten.

h.si-ut achE *Kies, Schotter*, ap. ϑikā, bab. NA_4.ḫi-iṣ-ṣi.
DSf 23 und DSz 22: h.si-ut hu-be uk-ku *auf jenem Schotter*.

GIŠ.si-ut.ku-ti-ra – lies GIŠ.si-qa.ku-ti-ra

h.si-ut-ma achE *aus Schotter, Kies*; F. Vallat (RA 64, 1970, 158) sah, daß das Stichwort kein Lokativ ist, sondern für h.si-ut-im-ma steht.
DSf 22: h.si-ut-ma te-um-be-e hu-ut-tik *aus Schotter wurde sein [des Palastes] Fundament hergestellt*. DSz 24: h.si-ut-ma te-um-be-e hu-ud-da-qa.

si-ut-ma-ib-ba achE *Genesende, Genesene* (pl.) (Koch: *angestrengte, strapazierte*); alle so bezeichneten Arbeiter erhielten kleine Weinzuteilungen als 'Wunschkost'. S. unter si-ut-ma-ip.
PF 1162:7/8. 1163:6. Fort. 5496:4/5.

[si-ut-ma]-ik achE *genesen* (Ergänzung unsicher).
Fort. 2855:6°/7: hh.man-e-iz-za šá-ag-gi in-ni [si-ut-ma]-ik *Manaiča, sein Sohn, ist noch nicht genesen(?)*.

si-ut-ma-ip achE *Genesende* (pl.) (Koch: Da die Arbeiter sehr häufig und in großen Gruppen vorkommen, ist es unwahrscheinlich, daß es sich hierbei um 'Genesende' handelt; andererseits kommen sie nur im Zusammenhang mit Sonderrationen vor; auch Tiere werden so bezeichnet; vielleicht handelt es sich um solche, *die besonders angestrengt, strapaziert wurden*); s.a. si-iš-du-ma-ap, si-iš-du-ma-ip, si-ud-du-ma-ip, si-ut-ma-ib-ba, si-ut-ma-um-ba, zí-ut-ma-ip,
PF 1158:7/8. 1159:6/7(Det.hh). 1160:5/6. 1161:6/7. 1173:4/5: hh.si-ut-ma-ip-na *für Genesende* (bzw. *für besonders angestrengte*). 1180:5/6. 1195:6/7(Det.hh). 1218:4: hh.si-ut-ma-ip a-ak f.ra-ti-ip *genesende (strapazierte) [Männer] und stillende [Frauen]*. 1613:5. Fort. 2251:6/7(Det.hh). 4371:5(Det.hh). 4525:8/9. 4777:5/6.

si-ut-ma-na achE *zum Genesen*.
Fort. 5419:4/5: [N erhielt einen Krug.Wein] UDU.NITÁ.lg si-ut-ma-na hi du-kaš-da *an Kleinvieh zum Genesen hat er diesen [Wein] verfüttert*.

si-ut-ma-qa achE *(war) genesen* (Koch: *war angestrengt*); Singular zu si-ut-ma-ip, s.d.; s.a. si-ud-du-ma- qa (Neue Wege, 1973, 97).
PF 1758:6/7: [N hatte Wein erhalten] 1 ANŠE.KUR.RA.lg be-ir-na si-ut-ma-qa ha du-kak-qa *an ein genesenes Rassepferd* (Koch: *an ein angestrengtes Lastpferd*) *ist er [der Wein] verfüttert worden*. 1853:6/7: hh.si-ut-ma-qa kap-pa-ak *er war gänzlich genesen* (Koch: *als besonders strapazierter [Arbeiter] wurde er abkommandiert*). Fort. 5635:11.

si-ut-ma-um-ba achE *Genesende* (pl.) (Koch: *Angestrengte, Strapazierte*); s. unter si-ut-ma-ip.
PF 1200:6/7: [N hatte Wein entnommen] hh.kur-taš f.pa-šá-be h.taš-pa-ak-na si-ut-ma-um-ba zí-za-el-ma ap du-nu-iš-da *den Arbeitern – Schneiderinnen in Tašpak –, in Genesung begriffen (besonders angetrengte), als 'Wunschkost' ihnen hat er [den Wein] gegeben*.

si(?)-ut-tuk-ki(?) achE *genesen*(?)
Fort. 1509:2: 1 be-ul 1-na 1 si(?)-ut-tuk-ki(?) 1 MUNUS.lg.na ha-sa-na 1 be-ul 3-na PAP 4 ANŠE.KUR.RA.lg qa-tuk-qa *ein einjähriges, ein genesenes(?), ein weibliches, ausgewachsenes, ein dreijähriges – insgesamt 4 lebende Pferde*.

si-we(pi).pa-la-a[r.hu-h-pa-ak] N.pr.m. aE, s. unter v.si-me.ba-la-ar.hu-h-pa-ak.
S.jur. 134:9.

si-ya-a-an.ku-uk – s. die übliche Schreibung si-ya-an.ku-uk.
UntN 13:4.

si-ya-an mE, nE *Tempel*, wörtlich wohl *[Stätte der visionären] Schau*; s.a d.zí-ya-an. Vgl. die Ortsnamen h.si-ya-an und [h].be-ip-ta-ar.si-ya-an.si-it.
Hnum 4 C:5. UntN 5a:2.e:4. 6:3 und oft. UntN TZ 1:4. 2:2.3.4.8 und in fast allen Inschriften aus Čoġā Zambīl. UntN Deilam 2. ShuN 19:3. 28A:26: h.šu-šu-un si-ya-an-ma *im Tempel zu Susa*. 28A:31: a-li-me-lu si-ya-an-me *im Tempel der Hochstadt*. 42:1.5.7°.8°.10. KutN 31:2. ShI 34:3. 35:4.15. 36:2.7. 38:5.24 und mehrfach in Inschriften Šilhak-Inšušinaks. HutI 60:5. 64:5. 65:9. HutI Anzan 1:57. Inc. 68:1°. 69:23°.24°°.35.36°°.41°°.42. ShuN II. 71:2. 73A:7°. 74:37.Rs.13.17. Stolper, TTM I 86:32: [... si-y]a-an ša DINGIR.MEŠ a-ha ha-li-q[a] *ein Tempel für die Götter ist damit [nämlich mit Gegenständen aus Gold und Silber, die vorher aufgelistet sind] künstlerisch verschönt worden*. Hanne 75:14. HalI 77:2. TeHI 80:4. 84:2.

h.si-ya-an anscheinend mE Ortsname in Elam; Koch hält es indessen für *Tempel* im eigentlichen Sinne.
ShI 54 IV:15, ferner zu ergänzen in 45: ku-us h.ku-ú-be h.ma-ra-[x-y] h.si-ya-an.ma si-is-ki-h-ni *einen Ehrensitz(?) will ich in [die Orte] Kube, Mara[..] und Siyan* (Koch: *in den Tempel von K. und M.*) *hineinstellen lassen*.

si-ya-an-i-me – s. si-ya-an.ku-uk.si-ya-an-i-me und si-ya-an-me

si-ya-an.ku-uk mE Name des von König Untaš-Napiriša im 13. Jh. v.Chr. im heutigen Čoġā Zambīl erbauten Stufenturm-Heiligtums, etwa mit *Heilige Stätte* übersetzbar, wörtlich *Tempel-Schutz*. Die Auffassung von W. Eilers (OLZ 34, 1965, Sp. 45 Anm. 4), Siyankuk sei der alte Name für Dūr-Untaš, dürfte nicht zutreffen.
UntN akkad. Inschriften aus Susa: Mém. 10, 1908, Taf. 10, Zeilen 4°.7; Mém. 28, 1939, 29, Nr. 16:4.6; 31, Nr. 17:3.6. UntN TZ 6:2. 31:2.6. 32:2.7°. 38:3. 53:5. 54:5°. 55:5°. TZ akkad. IV:6. V:6. ShuN 21:2: h.si-ya-an.ku-uk *in die Heilige Stätte [von Dūr-Untaš]*.

si-ya-an.ku-uk.pa mE *die [Götter] von Siyankuk*, d.h. des Heiligen Bezirks oder der Heiligen Stätte in Dūr-Untaš; V. Scheil (Mém. 11, 1911, 114): "protecteurs du temple".
UntN 7 IIa:4. IIb:4. IIc:4. IId:4. 9 Ia:5. Ib:5. Ic:5. Id:5. II:4.5. 15:10. TZ 2:3/4 und 5: DINGIR.GAL a-ak d.in-šu-uš-na-ak si-ya-an.ku-uk.pa *[die Götter] Napiriša und Inšušinak von Siyankuk*. TZ 2:8. 3:3 und öfters in diesen Urkunden.

si-ya-an.ku-uk.ra mE *der (die) von Siyankuk* (sg.)
UntN 8 A:3.4: d.ši-ya-šu-um si-ya-an.ku-uk.ra *die [Göttin] Siyašum von Siyankuk*. TZ 1:6 (bezogen auf Gott Inšušinak). 7:4 (bezogen auf Göttin Kiririša). 8:5 (bezogen auf Gott Išnikarab). 9:4 (bezogen auf Gott Napiriša). 10:5 (bezogen auf die Göttin Pinengir).

si-ya-an-ku-uk.si-ya-an-i-me mE *seinen Siyankuk-Tempel* im Anschluß an König (1965, 55 Anm. 4); M. Lambert (RA 49, 1955, 43) hatte: "de sa chapelle de la cité-sainte"; aber es liegt ein Akkusativ vor, kein Genitiv. M.-J. Steve (Mém. 41, 1967, 55): "ce temple du Lieu-saint"; R.T. Hallock (JNES 32, 1973, 150): "The siyankuk of his temple", was nicht zutreffen dürfte.
UntN TZ 27:3: [da der Sonnengott tut, was ich sage,] si-ya-an-ku-uk.si-ya-an-i-me ú-pa-at hu-us-si-ip-me ku-ši-h *erbaute ich seinen Siyankuk-Tempel [seine Tempelanlage (siyanime) in der Siyankuk genannten Heiligen Stätte] aus Backsteinen*.

si-ya-an-ku-uk.si-ya-an.ra mE *einer mit einem Siyankuk-Tempel.*
UntN TZ 27:4: d.na-h-hu-un-te la-an-si-ti-ir-ra ir sa-ri-h ir si-ya-an-ku-uk.si-ya-an-ra ir mu-ur-tah *ich goß einen goldenen Sonnengott; als einen mit einem Siyankuk-Tempel stellte ich ihn auf.* UntN 10 a:4. 10b:4 (wohl von einer Göttin gesagt). 10 c:4.

si-ya-an-me mE *Tempelanlage*; s.a. si-ya-an-i-me; König (1965, 93): "das Heiligtum".
ShI 41:44: ù si-ya-an-me e-ri-en-tum$_4$-ya be-ip-ši-h ku-ši-h *ich erneuerte (und) baute die Tempelanlage aus Backsteinen.* 47:74. Inc. Sb.

si-ya-an-ni-ir – s. unter pu-hu si-ya-an-ni-ir

si-ya-an-ra mE *der vom Tempel*; s.a. si-ya-an.ku-uk.si-ya-an-ra.
Inc. 69:10.12°: su-gìr si-ya-an-ra *der Tempelkönig.*

si-ya-an-um-me-ma mE *in meine Tempelanlage, in meinen Tempelbereich*, vgl. si-ya-an-i-me, si-ya-an-me; König (1965, 81) nimmt Sandhi-Schreibung für gemeintes si-ya-an-nu-um-me-ma "in deinem Heiligtum" an, was Françoise Grillot (DAFI 3, 1973, 141 Anm. 41) als denkbar bezeichnet. Aber *dein* ist mE nicht als nu *du*, sondern als ni anzusetzen, vgl. ni-bi *die Deinen* oder ši-ri-ni *dein Heil.*
ShuN 28 A:23: su-un-ki-ip ur-pu-ub-ba hu-sa-hi-t[e-ik h.šu-šu-un(?)] si-ya-an-um-me-ma te-en-gi-h-ši-ta *die früheren Könige haben Schildkröten(?) in meinen [Susa-]Tempelbereich geschickt*; König (1965, 81): "die früheren Könige, die die Weihekessel? für dein? [Susa-]Heiligtum hergebracht haben".

si-ya-áš-na mE *er (sic) soll sehen!*; V. Scheil (Mém. 11, 1911, 31): "qu'il regarde, veille".
ShI 54 I:76: am-ma-e si-ya-áš-na *seine Mutter soll es sehen (erleben)!* I:83: pi-ir-qa-an áš-šá ha-am-ma-áš-na ha-ha si-ya-áš-na *mit ihm gehe es zu Ende, Segensfülle soll er verwirken, Hohngelächter soll er erleben!* (unsicher); König (1965, 124): "die Friedenszeit? möge die Segensfülle ausbreiten lassen, die Glücksfülle? sehen (erscheinen) lassen".

si-ya-h mE *ich schaute an, betrachtete*; M. Pézard (Babyloniaca 8, 1924, 13): "j'ai vu"; König (1965, 89): "ich habe besichtigt (geprüft)".
ShI 38:9: [ein Tempel war verfallen] ù e-ri-en-tum$_4$-e si-ya-h *ich musterte seine Backsteine.* 38a:9. 38 b:13.

si-ya-ni-me mE *Tempelanlage*; König (1965, 64): "sein Heiligtum?"; M.-J. Steve (Mém. 41, 1967, 44 f.): "(groupe de) temples, l'ensemble des temples". S. als Variante si-a-ni-me, si-an-i-me.
UntN TZ 22:3: hu si-ya-ni-me ku-uk-ši-h *diese Tempelanlage ließ ich erbauen.*

si-ya-nu-un nE *wir sehen, betrachten.*
AHamI 86:8: hal.ha-tam$_5$-ti si-ir.a-hi-in si-ya-nu-un *das Land Elam betrachten wir als Reichtums-Haus(?)* (Koch: *Gesamt-Haus?*); M. Pézard (Babyloniaca 8, 1924, 9): "dans le pays de Hatamti quand une restoration nous vîmes".

si-ya(?)-pa vielleicht ap. Bezeichnung für *Großvieh*(?).
Fort. 9002:1 und 10. Drei Iraner liefern im 19. Jahr des Darius 1577 Stück Kleinvieh (UDU.NITÁ.lg) ab, aber nur 226 si-ya(?)-pa. Im 20. Jahr sind es in der ersten Spalte 2936, in der Siyapa-Spalte nur 221. Zeile 10: mu-ši-in hi UDU.NITÁ.lg.na a-ak si-ya(?)-pa-na *dies ist die Abrechnung über Kleinvieh und Großvieh(?).*

d.si-ya-šu-um mE Göttin; s. unter d.si-a-šum.
UntN 8 A:3.4.

f.si-ya-šu-um.am-ma N.pr.fem. aE *die (Göttin) Siyašum ist [mir] Mutter*; s.a. f.šu-ya-šu--um.am-ma.
S.jur. 162:11 (aus Haft Tepe, dem alten Kabnak).

f.si-ya-ya N.pr.fem. aE, aus Haft Tepe, dem alten Kabnak; Koseform zu siya *eine Schauende*; R. Zadok (BzN 18, 1983, 104): "to siyan = ziyan or to siya?" S.a. si-a-a.
S.jur. 162:12.

su achE, dazu Hallock (1969, 752a): "mng. uncertain; pps. present in *hisu*, q.v., with mng. "self". Cf. su-man-ra".
PF 778:4: [N, anscheinend ein Baumeister, x Krüge Wein] su du-iš-da *hat er persönlich(?) erhalten*.

SU.lg – lies KUŠ.lg

v.su-am-mi-ip nE *Schwerarbeiter* (pl.); s. unter hh.za-mi-ip.
Hanne 76:19/20: [gewisse Opferfleischstücke] [ma]-ri-ib-ba v.su-am-mi-ip ku-tur h.a-a-pír-ir-ra du--iš-ni *soll für die Handwerker, die Schwerarbeiter [sind], der Fürst von Aipir in Empfang nehmen.*

hh.su-ba-ak-qa N.pr.m. = ap. *čaupaka– (Sprachgut, 1975, 71 f., nach I. Gershevitch).
PF 791:15.

URU.su-ba-hi-e nE Ortsname in nA Überlieferung, anscheinend bei Til-Humban.
Streck 62 (Rassam-Zylinder VIII:68).

su-da-an achE *es ist zu erhoffen, zu erwarten*, in der Verwaltungssprache *es wird veranschlagt*; s.a. su-da-na, su-ud-da-an.
PF 2008:24°: [von insgesamt 255 Stück weiblichen Kleinviehs] da-at-maš-e su-da-an *wird ihr Nachwuchs veranschlagt*; Hallock (1969, 609): "their datmaš being sought (i.e. calculated)"; der Voranschlag beträgt stets zwei Drittel der genannten Tiere. 2009:25.33.42.65. 2010:17.20.23. 2083:59.83. 2087:28. Fort. 2851:13.20.25.41. 8921:3.16. 8966:23.42.60. 8997:18°.41.67. 8998:21.24. 9007:29. 9040:38: 74 ma-at qa-tuk-qa 7 KI.MIN pi-ir hal-ba-qa 2 KI.MIN pi-ti-qa PAP 83 KI.MIN da-at--maš-e su-da-an $55^1/_3$ ti-la i pa-ri-ma-ak 22 KI.MIN ku-ši-qa 8 GURUŠ.lg 14 MUNUS.lg $33^1/_3$ KI.MIN máš-zí-qa *74 [Rinder], trächtig, lebend; 7 weitere sind geschlachtet worden; 2 sind verlorengegangen; zusammen 83. Davon wird Nachwuchs veranschlagt. Demnach waren 55 $^1/_3$ Kälber fällig; 22 sind geboren worden, (nämlich) 8 männliche, 14 weibliche; somit sind 33 $^1/_3$ [Kälber als nicht geboren] in Abgang gestellt worden.* 9043.22.42°. 11470:10.13.18.29. 11806:33.

su-da-áš-ni nE *er soll anfordern!*; A.H. Sayce (Actes du sixième Congrès, 1885, 702): "he may offer"?
Hanne 76:30: v.ti-pi-ra ku-ul-la-ma za-al-mu be-ra-an-ra ud-du.KI.MIN hu-h v.ha-tan-tuk-iš su--da-áš-ni *während der Kanzler im Gebet meinen Bildwerk[text] vorliest, soll den Opferbedarf dafür der Orakelpriester(?) beantragen!*

su-da-ma-an achE *ich erbitte*; s. das nächstfolgende Stichwort.
XPh 5:50.

su-da-man achE *ich erbitte*, mit F. Bork (MAOG 7,3, 1933, 16) zu deuten als verkürzt aus älterem sudamanki/a; s.a. das voraufgehende Stichwort.
DNa 5:44/45: hu-be v.ú d.u-ra-maš-da in su-da-man *das erbitte ich von Ahuramazdāh*, ap. aita adam ahuramazdām jādyāmi, bab. a-ga-a ana-ku a-na d.a-ḫu-ur-ma-az-da-ʾ e-te-ri-iš.

su-da-man-ba achE *sie erbitten, fordern an, verlangen*; s.a. das folgende Stichwort.
Fort. 1472:12/13: ZÍD.DA.lg ap(?)-pa an-qa su-da-man-ba *Mehl, wie [bestimmte Kavalleristen] es anfordern.*

su-da-man-pi achE *sie erbitten, fordern an, verlangen*; s.a. das voraufgehende Stichwort.
PF 1856:11/12: hh.LÚ.lg ap-pa su-da-man-pi ap ud-du *was die Männer anfordern, gib ihnen heraus!*; Hallock (1969, 510): "to the men (is) to be issued what they request".

su-da-na achE *zu erwarten, zu veranschlagen*; sonst stets su-da-an.
Fort. 948-1:19: [innerhalb einer Aufstellung von Kleinvieh] ap-pa mar-tuk-kaš-e su-da-n[a] *was als dessen Nachwuchs zu veranschlagen ist.* Ebenso Zeile 41.

[h.]su(?)-da-nu-iš achE; zu erwarten ist eigentlich nu-da-nu-iš, s.d.
Fort. 8951:11.

su-da-u-ut achE *wir erbaten, forderten an*; R.T. Hallock (JNES 32, 1973, 151 Anm. 10): "we requested".
Fort. 8975:7: sa-ap ŠE.BAR.lg kur-ma-ak na-an-be hh.nu-ku hh.taš-šu-íp ik-ki su-da-u-ut in-ni nu-ku du-na-ik *als Gerste verfügbar war – so sagen sie –, wurden wir beim Personal vorstellig; (doch) nichts wurde uns gegeben.*

su-dè-it aE *bei Nacht* (ZA 58, 1967, 77; richtige Lesung bei König, 1965, 31, der aber noch "Recht" übersetzte). Das Wort gehört zu mE šu-ut-me *Nacht*; achE d.ši-ut-ma-na *bei Nacht* – so G.G. Cameron (JCS 14, 1960, 62).
Hita 2 V:18: su-dè-it sa-dè-it *bei Nacht (und) bei Tag.*

su-ga-li – s. ARAD.su-ga-li, vgl. ku-uk.d.su-kal-li-it

su-gi-me mE *Königsherrschaft*; s. unter su-un-ki-me.
Hnum 4 C:4.8 (Variante).

su-gìr mE, nE *König*; s. unter su-un-ki-ir. S.a. den aE Eigennamen si-da-ak.su-gir.
ShI 45 VII:6. 51 IV:10. Stolper, Malyān EDD 1976: Texts [Manuskript] M-603:8 und 9:14 su-gìr šu-ut-ru-uk.nah-hu-[un-te] 6 su-gìr ak-sir.KI.MIN *14 [Schafe] von König Šutruk-Nahhunte, 6 von König Aksir-Nahhunte.* M-1157:17: su-gìr ak-sir.ŠIMUT *König Aksir-Simut.* Inc. 69:10.12.29. Terracotta-Gefäßbruchstück aus Susa (V. Scheil, RA 24, 1927, 43:4.9). ShuN II. 72:4.5.6. 74:2.12. AHamI 86:3.6.10. 87:linker Rand 1.

d.su-gìr.ri-ša-ra mE, männliche Gottheit = Zunkiršara *Großkönig*; s.a. d.su/zu-un-ki-ir ri-ša--ar-ra und in nA Überlieferung d.su-un-gur-sa-ra-a.
ShI A 7: su-un-kip ur-pu-ub-ba si-ya-an d.su-gìr.ri-ša-ra-me ú-pa-at-im-ma ku-ši-h-ši *frühere Könige haben einen Tempel des [Gottes] 'Großkönig' aus Lehmziegeln erbaut.* A 14/15: [ich baute ihn aus Backsteinen] a-ak ir-ki-in-ti ni-qa-me-ma d.su-gìr.ri-ša-ra a-ak d.ša-ak.am-mar.ha-ni-iš-ta na-pír.ú-ri i du-ni-h *und zwecks unseres Wohlergehens stiftete ich ihn dem [Gott] Zunkiršara und Šak-ammar-hanešta, meinem Gott*; C.B.F. Walker, Cuneiform Brick Inscriptions in the British Museum (1981) 136: "for our well-being, I gave it to 'the Great King' and to Shak-ammar-hanishta my goddess".

su-h nE Gebrauchsgegenstand.
S 278:7: 1 su-h K[I.MIN]; in dieser Aufzählung sind nur ganz knappe Zeilenanfänge erhalten, so daß nicht ersichtlich ist, worauf sich das *ditto* bezieht.

hw.su-h N.pr.m. nE, offenbar dasselbe Wort wie im voraufgehenden Stichwort, das sich also auch als Name gebrauchen ließ, sei es auch vielleicht nur als Scherzname; möglicherweise war der Name aber auch noch länger.
S 245:2.

su-ha-[....] N.pr.m. aE (vielleicht zu-ha-[...] zu lesen).
Mém. 10, 1908, Nr. 100:5.

su-hi-ir nE – s. den Eigennamen hh.i-la.su-hi-ir

su-h-mu-tú mE *Stele* mit G. Hüsing (Quellen, 1916, 52) im Anschluß an V. Scheil (Mém. 11, 1911, 120): "stèle, statue"; König las ursprünglich (Drei altelam. Stelen, 1925, 47) su-h-mu-ut, was möglich bleibt, so auch Joh. Friedrich (Or 18, 1949, 20). Jetzt liest König (1965, 73) wie Hüsing su-h-mu-tú; s.a. zu-h-mu-tú.
ShuN 20:4: su-h-mu-tú i *diese Stele*; ebenso 21:2 und wohl 28 A:2. ShI 47:66: su-h-mu-tú ma-al--ši-in-ni *eine alabasterne Stele*. 54 I:31°. IV:40°.

[d].s[u-h-si]-ib-ba aE Gottheit niederen Ranges, da ganz am Ende einer langen Götter-Aufzählung erwähnt. In ZA 58, 1957, 68 hatte Hinz noch [d].s[u-si]-ib-ba ergänzt; seine jetzige Ergänzung lehnt sich an d.su-h-si-pa an (s.d.). Eine Deutung als "Susa-Götter" ist irrig; daher hatte M. Lambert (JA 267, 1979, 28 Anm. 66) die Ergänzung von Hinz angezweifelt: "sous une forme su-si inconnue ailleurs".
Hita 2 II:12, möglicherweise auch an der verstümmelten Stelle VIII:14.

d.su-h-si-pa mE Gottheit, nicht mit V. Scheil (RA 16, 1919, 199) "les dieux susiens", was Hinz zunächst übernommen hatte. S.a. [d].s[u-h-si]-ib-ba.
ShuN 25:5: [eine Steinwanne] d.su-h-si-pa ik-[ku ...] *der Gottheit Suhsipa als Weihgeschenk [...]*. ShI 48:205: si-ya-an d.su-h-si-pa-me *der Tempel der Gottheit Suhsipa*. 52:7°.

su-h-te-ir mE *Altar(schrein)*; s.a. su-h-ter, šu-h-ter; G. Hüsing (OLZ 7, 1904, Sp. 334): "Opfertisch"; F.W. König (Drei altelam. Stelen, 1925, 41): "Feueraltar"(?); M. Lambert (RA 56, 1962, 92): "autel"; König (1965, 105): "Altarblock"; Françoise Grillot (IrAnt 18, 1983, 11): "le suhter du kumpum kiduia pourrait être une chapelle royale, éventuellement une chapelle de culte dynastique à option funéraire".
ShI 46:49: a-a-ni-ip ni-qa-be ur-pa-pu-up zu-uz-qa-táh a-ak su-h-te-ir-ma si-in-ki-h *unsere früheren Verwandten ließ ich [als Votivfiguren] aufrichten und stellte sie in den Altarschrein hinein*; König (a.O.): "unsere Verwandten, die vor mir?, stellte ich (ordnungsgemäß?) auf und versenkte (sie) im (auf dem) Altarblock". 46:52.55.58 und 46:61: su-h-te-ir mu-uk-ku-ma *auf den Altar*. 48a:33°°.

su-h-te-ir.hu-ti-e mE *Altarweg* (der zum Altar hinführende, gepflasterte Weg); s.a. su-h--[t]er.hu-ti-e.
ShI 48:112: su-h-te-ir.hu-ti-e ú-pa-at ak-ti-ya-ma ku-ši-h te-ti-in la-an-si-ti-ya-ma ra-ab-ba-h *den Altarweg erbaute ich aus Kunstsandstein-Ziegeln; mit einem vergoldeten Balken verschloß ich ihn (sperrte ich ihn ab)*. 48:131: su-h-te-ir d.in-su-uš-na-ak-me hu-ti-e-ma *am Altarweg des (Gottes) Inšušinak*.

su-h-te-ir-me mE *Altar-Anlage*; s.a. su-h-te-ir-we; König (1965, 139): "Altarblock".
HutI 61 C:5: su-h-te-ir-me la-an-si-ti-i-ni "à l'autel d'or" (F. Vallat, DAFI 8, 1978, 98).

su-h-te-ir-we(pi) mE *Altar-Anlage*, s. das voraufgehende Stichwort.
HutI 61 B-C:37: su-h-te-ir-we la-an-si-ti-i-ni (wie im vorigen Stichwort).

su-h-ter mE *Altarschrein*; s. unter su-h-te-ir; Hüsing (Quellen, 1916, 68): "Altar"; M. Lambert (IrAnt 5, 1965, 34): ""autel", "pierre dressée", sens incertain"; M.-J. Steve (Mém. 41, 1967, 28): "autel" (zögernd).
UntN TZ 9:5: [der König baute einen Tempel talin ('Schrift'), weihte ihn dem Gott Napiriša] v.su-h-ter (Variante: v.šu-h-ter) ir ta-h *einen Altarschrein stellte ich für ihn auf*; M. Lambert (a.O.): "La présence ... d'un clou vertical ... fait supposer que le suhtir possède un caractère à ce point sacré qu'il en acquiert la personnalité". 47:75: su-h-ter-e te-ti-in la-an-si-ti-in-ni-ma ra-ab-ba-h *seinen Altarschrein verschloß ich mit einem vergoldeten Balken.*

su-h-[t]er.hu-ti-e mE *Altarweg*; s.a. su-h-te-ir.hu-ti-e.
ShI 47:18: su-h-ter hu-ti-e ú-pa-at ak-ti-[i]n-ni-ma be-ip-ši-h ku-ši-h *einen Altarweg aus Kunstsand-stein-Ziegeln erneuerte, baute ich.*

hw.su-ib-ba N.pr.m. nE; möglicherweise kam noch ein Zeichen hinzu.
S 222:5.

su-ip nE Gebrauchsgegenstand, vielleicht *Flasche.*
S 298:8: [.....] KÙ.BABBAR.lg.na su-ip uk-ku [.....] *[einen Verschluß(?)] aus Silber auf eine Flasche(?) [....].* 309:1: 4 tuk hw.ba-a su-ip [....] *4 Wollvliese(?) an B. für Flaschen(?) [...].* Nin 5:29: [hh.mu]-uk-tu$_4$ su-ip kap-pa-mi-in-ki-šá hh.za-mín-nu-ib(?)-[be(?)]-ma ha-iz-za-na *als der 'Gebieter' die Flasche [vermutlich einen Paß als strategische Örtlichkeit] zu verschließen begonnen hatte, wurde er über die Leute von Zamin Meister* (unsicher).

su-ip-pi nE *Flasche* (oder *Fläschchen?*).
S 104:1/2: [x su]-ip-pi ma-da-qa 1 MA.[NA GIŠ.mu]-ir-ri-um pu-un-qa-qa *x medische Fläschchen(?), ein Pfund Myrrhen eingefüllt.* 139:Rs.4: 2 su-ip-pi ma-da-ak *zwei medische Fläschchen(?).*

hh.su-íp-ra N.pr.m., wahrscheinlich = ap. *Jufra- nach M. Mayrhofer (OnP, 1973, 8.1464).
PF 104:4. 343:3. 344:5. 345:3. 1624:3. 1996:7. 2029:4.

su-ip-šil-li nE *Flaschenstöpsel*(?)
S 166:17: 4 su-ip-šil-li si-še.lg.na *4 Flaschenstöpsel(?) aus Bernstein(?).*

hh.su(?)-iš(?)-ra N.pr.m. achE
Fort. 2689:3.

f.su-iz-za N.pr.fem. = ap. *Jūjā-(?) (Sprachgut, 1975, 143).
PF 2038:16.

h.su-iz-za Ortsname in Armenien, ap. zūzahya, bab. URU.zu-ú-zu.
DB 26:25.

su-ka-ar-táh mE *ich stellte für ihn bereit* (zuka.r.tah); s.a. su-kar-táh, su-uk-[kar-táh].
UntN TZ 39:4: [Der König hatte dem Götterpaar Hišmitik und Ruhurater einen Tempel gestiftet und sie dabei als siyan-kuk.ra (statt siyan-kuk.pa) näher bezeichnet] ha-di-en ha-ap-ši ir su-ka-ar-táh *einen Schlauch für kultische Waschungen(?) stellte ich für sie [wörtlich: ihn] bereit.*

d.su-kal-li-it – s. ku-uk.d.su-kal-li-it und vgl. ARAD.su-ga-li

su-kar-táh – s. das vorvorige Stichwort.
UntN TZ 39:4.

hh.su-ki-iz-za N.pr.m. = ap. *čaukaiča– (Sprachgut, 1975, 71); s.a. hh.za-u-ki-iz-za.
PF 1643:3. 1644:3. Fort. 8944:7°/8.

su-kip nE *Könige*; s. su-un-kip.
ShuN II. 72:7 (Variante).

su-kir.a-bí N.pr.m. aE-altakkad. *der König ist mir Vater*, vgl. R. Zadok, ElOn, 1984, 57.
Mém. 14, 1913, 6:Rs.ii, 14'.

su-ku-ib-ba achE *Angeforderte*(pl.) nach H. Koch (ZA 71, 1981, 238 Anm. 19).
PF 1825:7/8: [4 Arbeiter sollen für zwei Monate 240 Maß Gerste erhalten in Neirīz] su-ku-ib--ba h.har.lg.tuk-ki-ip A.lg(?) hu-ba h.ba-ir-šá-iš *angeforderte Steinhauer, auf Wassersuche(?) in Persepolis [beschäftigt gewesen]*; Hinz (Or 39, 1970, 439) hatte das Stichwort mit "Gestrichene, Abgebuchte" wiedergegeben, was insofern Sinn gibt, als die *Angeforderten* an ihrer früheren Arbeitsstätte *Abgebuchte* waren; Hallock (1969, 501): "(who were) loaned(?), (and now are) stonemasons ... (at) Persepolis"; das ist nicht richtig; die vier Mann waren von Persepolis nach Neiriz versetzt worden. 1852:7: hh.šu-d[a-ya]-u-da-mar su-ku-ib-ba *von Çutayauda angeforderte* [Arbeiter – er hatte sie aus Persepolis kommen lassen]. Fort. 294-3:6 (dieselbe Gruppe). 5939:8.

su-ku-ku N.pr.m. aE, Koseform zu su-ku mit einer Grundbedeutung *anfordern*.
S.jur. 441:9.

su-ku-man-ra nE *einer, der ausstreicht, tilgt*; Hüsing (Quellen, 1916, 50): zur Wurzel "austilgen".
Oruru Rs.25.

su-ku-qa achE *es ist angefordert worden*; s.a. zí-ku-qa (Koch, ZA 71, 1981, 238 Anm. 19).
PF 531:9/10: h.sa-ap.KI.MIN ap-pa hh.man-za-na-na su-ku-qa *[dieses ist] die Abschrift [des Originalbelegs], die von Xvančanah angefordert worden ist*; Hallock (1969, 185): "(In accordance with) the sapsap (copy?) ...ed by Manzana". 770:5/6: [N hatte 6 Krüge Bier für sechs Opferstätten erhalten] na-qa ŠE.BAR.lg h.ku-šu-ku-ma-mar su-ku-qa-na *statt der Gerste, die von den Opferstätten angefordert worden war*. Fort. 3231:9 (wie PF 531). 10665:13: an-qa ha-du-iš GIŠ.tar-mu-na su-ku-qa-na *(was) als Zugang von Getreide angefordert worden war*.

hh.su-ku-ra N.pr.m. achE *ein Anforderer*(?) – oder *ein Tilger*?
Fort. 8972:8.

su-ku-ša-ak mE *getilgt habend und ...*, mit R. Labat (JA 1970 [1971] 240) in: sukuš ak aufzulösen, schwerlich mit R.T. Hallock (JNES 32, 1973, 149 Anm. 7) in: sukuša ak "(he who) will have obliterated and"; die Wurzel entspricht akkad. pašāṭu.
UntN TZ 2:7: [ein feindlicher oder verbündeter König, der] hi-iš d.un-taš.DINGIR.GAL.me su--ku-ša-ak i-me-ni a-ha-ar ta-an-ra *den Namen von [König] Untaš-Napiriša tilgen und dafür den seinen hier anbringen sollte*; M.-J. Steve (Mém. 41, 1967, 15): "qui, après avoir effacé le nom d'Untash-GAL y placerait le sien".

su-ku-uk-na nE *er soll getilgt (ausgestrichen) werden!* (Fs. Taqizadeh, 1962, 111).
Hanne 75:23: [wer mein Bildwerk schändet] šà ki-iz-za-qa d.DIL.BAD.na i-ma hu-ma-ak-ni te-na su-ku-uk-na *der soll des Heiltums(?) der (Göttin) Venus-Stern hier beraubt, aus ihrer Huld(?) getilgt sein!*; König (1965, 160): "für den (vom?) Gesetz Getilgten".

su-ku-un-ra mE *ein Ausstreichender, Tilgender*; V. Scheil (Mém. 5, 1904, 2): "celui qui effacerait"; F. Bork (MAOG 7,3, 1933, 30): "auskratzt(?)"; Joh. Friedrich (Or 18, 1949, 21): "wer ausstreicht", verweist auf die akkad. Parallele ša šu-ma ... i-pi-iš-ši-it; R. Labat (Structure, S. 951, 38): "qui détruirait"; König (1965, 100): "wer auskratzt"; R.T. Hallock (JNES 32, 1973, S. 50): "remove"; Françoise Grillot (DAFI 3, 1973, 149): "(qui) "annihilerait(?)"".
N.asu 16:7: ak-ka hi-iš.ú-me su-ku-un-ra *wer meinen Namen austilgt*. ShI 45 VI:5: ak-qa me-el-qa-an a-ak su-ku-un-ra *wer [die Namen] beschädigt oder ausstreicht*. VII:13: su-gìr ... da-ha hu-ma-áš a-ak su-ku-un-ra *ein König, der ... was ich angebracht habe, an sich nehmen und tilgen sollte*. 50:2.

su-ku-uš mE *er strich aus, tilgte*.
ShI 48b:63: [ein späterer König] hi-iš.ú-me li-ku a-ha ta-h su-ku-uš [a]-ak ap- hi-e a-ha-ar ta-an-ri *der meinen Namen, den ich als Stiftung hier angebracht habe, tilgen und dafür seine Titulatur hier anbringen sollte*.

v.su-la-a-a-a N.pr.m. nE in dem Ortsnamen URU.dim-tú šá v.su-l[a-a-a] in der Sanherib-Chronik bei A.K. Grayson, AfO 20, 1963, S. 90:26. URU.su-la-a-a-a als Ortsname unter Assurbanipal (Streck 807, Rassam-Zylinder IV:117).

su-lu – s. den Eigennamen hh.ap-pi-su-lu

su-lu-ka-ak mE = su-lu-ka a-ak, wie M.-J. Steve (Mém. 41, 1967, 69) gesehen hat.
UntN TZ 32:7: [si]-ya-an.ku-uk su-uk-ma im-me lu-pi-en su-lu-ka-ak uk-ku-ma hu-ma-ka-ak lu-pi-en *[der Prozessionszug(?)] darf sich Siyankuk [dem Heiligen Bezirk] im Staub(?) nicht nähern; wenn man sich mit Wasser besprengt hat(?) und [den Staub] oben (oder: am Kopf) entfernt hat, darf man sich nähern*.

h.su-lu-šu-na Ortsname in der Persis oder Elymais, achE.
PF 342:7/8.

su-man-ra achE *einer, der (schwer) arbeiten läßt*.
PF 306:9: [ein Perser, von Beruf qa-mu-iš-ra] su-ut(?) [x] GIŠ.gal-la-tam$_6$-na KASKAL(?).lg(?) su-man-ra. 1957:3: [N] hh.mu-sir-ri-ya-a[p(?)] GIŠ.gal-la-tam$_6$-na [e(?)]-ul.áš-šip su-man-ra *der Ägypter wegen Baumwolle(?) als Hofspezialisten(?) arbeiten läßt* (unsicher).

su-máš-e nE *sein zumaz*, Bestandteil eines Schildes(?).
S 166:6: 1 KI.MIN [= uk-ku-ra-ap] man-qa.lg.na i-sir za-an-[k]in-[ap-na] su-máš-e KÙ.BABBAR. . lg.na *ein Schild aus Marmor(?), die Spitze(?) aus Obsidian(?), sein zumaz aus Silber* (hier ist alles außer *Silber* unsicher).

su-me-[...] achE Verbalform
Fort. 2218:27: [410 Artaben Gerste waren als Ernte im 18. Jahr (des Darius) vereinnahmt worden] hh.ba-mi-ya su-me-[....] *Bāmya hat sie ge...*

su-me-a-a N.pr.m. aE in mB Überlieferung; s.a. zu-me-e-[a].
A.T. Clay, Cassite Personal Names (1912) 127; s.a. NPN 279a. Vgl. R. Zadok (BzN 18, 1983, S. 13).

SUM+IR(?).lg Hallock's Lesung (1969, 85). Es muß sich aber um ein Sumerogramm handeln, das etwas Eßbares bezeichnet.
PF 1453:7; ein gewisser Paritaka brachte eine vom König gesiegelte Urkunde mit und die Sache, die das Sumerogramm bezeichnet. 1634:1; 23 [Stück oder BÁN] SUM+IR(?).TUR.lg hatte N erhalten und Genesenden (bzw. besonders angestrengten Arbeitern) ausgehändigt; ihm übergeben hatte

die Sache ein gewisser Gundaka, der Cerealien verwaltete. TUR.lg weist auf eine *kleine* oder *junge* Sache.

sum(?)-qa-qa nE *es ist verschmiert worden*(?).
S 113:5: 1 MA.NA GIŠ.za-ru-um.lg GIŠ.GIGIR.lg.na tan-na a-h sum-qa-qa *ein Pfund Schmierfett(?) für einen Halbwagen(?) ist hier verschmiert(?) worden.*

d.su-mu-du der elamische Gott Simut in nA Umschreibung.
Aynard 54 V:23.

URU.su-mu-un-tu-na-áš nE Ortsname *eine Opferverpflichtung ging er ein ("gab er")* (Koch), von Assurbanipal im Bericht über seinen sechsten Feldzug erwähnt, der sich gegen Elam richtete, und dort als "königliche Stadt" bezeichnet.
Aynard 50 IV:37. Streck 807 (Rassam-Zylinder V:85). Bauer 57 (col. III:4: URU.su-mu-un.d[u--na-áš]). Parpola 317. In einem nB Text in Chicago aus der Stadt selbst aus dem 15. Jahr des Hallušu lautet der Ortsname su-mu-un-da-naš (D. Weisberg, JAOS 104, 1984, 215); die Stadt war offenbar der Sitz des Hallušu während der neun Jahre vor seinem Herrschaftsantritt als König von Elam (699 v.Chr.).

h.su-ni-ip nE *die Leute aus Zune(?)* im Gebiet der Lulu.
S 89:3/4: hw.šá-tin h.su-ni-ip *der Priester der Leute aus Zune(?)*; F. Bork (Zeughausurkunden, 1941, 18): "die Priester von Cuni".

hh.sunki – Hallock's Umschrift für hh.LUGÀL, s.d.

su-rák achE *unterdrückt, mißhandelt.*
DNb 8a:5: [ich will nicht haben] ap-pa v.iš-tuk-ra v.i-ip-ik-ra [in-tuk]-ki-me su-rák ni-[ma]-ak-ni *daß der Schwache um des Starken willen mißhandelt werde*, ap. taya skauϑiš tunvantahya rādi miϑa karyaiš, bab. pi-iš-ki in-né-ep-pu-uš.

su-rák-ni achE *er möge mißhandelt, unterdrückt werden.*
DNb 8a:7: [ich will nicht haben] ap-pa v.i-ip-ik-ra v.iš-tuk-ra [in]-tuk-ki-[um]-me su-rák-ni *daß der Starke um des Schwachen willen mißhandelt werde*, ap. und bab. entsprechend wie beim vorigen Stichwort.

sur-gu-la aE Ortsname
Mém. 14, 1913, 75, Nr. 13:Rs.3.

v.su-ri-be.v.na-be-ir.ha-ni-iš N.pr.m. nE *Jäger (Jagende) liebt (Gott) Naber* (Elams Mondgott?), vgl. ad-da.na-be-ir und d.na-pír.
Siegel bei W. Orthmann, Propyläen Kunstgeschichte XIV (1975) Nr. 297i:1/2 und bei M.-J. Steve (StIr 15, 1986, 11. pl. 1), der "Suribe aime son dieu" übersetzt. Das Siegel stellt eine Jagdszene dar.

su-ri-ni-in aE *sind zu unterdrücken*(?), in ZA 58, 1967, 84 noch als "du wirst unterdrücken" aufgefaßt.
Hita 2 X:9: ba-la-ni-bi ma-an su-ri-ni-in *deine Widersacher seien mit Macht unterdrückt!*

su-ru-me-na nE
ShuN II. 73 A:4: [....-m]a(?)-ni su-ru-me-na ni-ib-ba-[ak...]; M. Lambert (RA 68, 1974, 5 Anm. 6) stellt das Stichwort versuchsweise zu zu-úr-zu-úr-ru-un (s.d.), was nach ihm "mes hauteurs" bedeutet, so daß man in unserem Falle "de la partie supérieure" ansetzen könne – unsicher.

su-sim.KI altakkad. *von Susa.*
Mém. 14, 1913, 5, Nr. 1:Rs.4. 77, Nr. 17, letzte Zeile.

šu-šin Schreibung von *Susa* in sargonischer Zeit Akkads (RGTC I, 1977, 154 f.). Zur Schreibung šu-šín s. E. Sollberger (JCS 10, 1956, 24); daneben MÙŠ.EREN.
Vier Belege aus Ur-III-Zeit: RGTC II, 1974, 175 f.

su-šín-na älteste Schreibung von Susa auf der 'Geier-Stele' gemäß E. Sollberger (JCS 10, 1956, 24), vorher su-na-man gelesen. RGTC I, 1977, 154: śu-śín-na, Zeit von Eannatum (präsargonisch).

h.su-su-nu-ri-maš – s. unter h.ú-iš-nu-ri-maš

su-ši-im in dem akkad. Eigennamen a-ni-iḫ su-ši-im.
S.jur. 321-322:14. In derselben Urkunde wird *von Susa* entweder °šu-šu oder °šu-ši-im geschrieben.

h.su(?)-tar-te-ir N.pr.m. achE; Hallock (1969, 425): "Su(?) could be Šu or Ba written over erasure".
PF 1516:2.

su-t[e(?)-...] achE
Fort. 8939:24.

d.su-ti-ti mE Gottheit.
Linse in L. Delaporte, Catalogue des cylindres etc., II. – Acquisitions (1923) 180, Nr. A.829, von F. Thureau-Dangin als Göttin bezeichnet.

su-tuk achE *es wurde erhofft, erwartet*, in der Verwaltungssprache *es wurde veranschlagt*; vgl. su-da-an.
Fort. 488-1:24: [Geflügel-Abrechnung] 137 qa-da-qa hi šà-ma 36 ma-at qa-da-qa 15 KI.MIN hal-pi-qa 51 ma-at da-ut-maš-še su-tuk 153 ti-ut-pi i pa-ri-ma-ak *137 lebende [Hennen?], davon 36 brütende lebende, 15 ditto geschlachtet; von den 51 [insgesamt ursprünglich] brütenden wurde ihr Nachwuchs veranschlagt; 153 Küken sind als solche fällig*; die Verwaltung erwartete somit von jedem brütenden Huhn drei Küken. 9006:17.

su-tuk-qa achE *es ist (buchungsmäßig) veranschlagt worden.*
Fort. 9049:12: [63 Krüge Wein] h.muš-zí-ir te-um-be ha su-tuk-qa 21 h.muš-zí *sind dem Bötticher als Arbeitslohn hier veranschlagt worden für 21 Pithoi.*

su-ud-da achE *ich erbat* (falls vollständig; Kontext zerstört).
A²Ha:4.

su-ud-da-an achE *es ist zu erhoffen, zu erwarten*, in der Verwaltungssprache *es wird (als Soll) veranschlagt*; s. unter su-da-an.
Fort. 8927:13.16: PAP 2 ME 66 [UDU.NITÁ.lg] MUNUS.lg.na mar-tuk-še su-ud-da-an *von insgesamt 266 [Stück Kleinvieh], weiblich, wird ihr Nachwuchs veranschlagt*.19.37.

su-ud-da-iš achE *sie erbaten, beantragten, forderten an*; Hallock (1969, 443): "[they] requested". S.a. unter su-da-°.
PF 1591:6/7: PAP 2 ME ŠE.BAR.lg h.hal-mar-ri-iš.nu-iš-ki-ip su-ud-da-iš *insgesamt forderten die Festungswärter 200 [Seah] Gerste an.*

v.su-uk-du aE Ortsname, erscheint mit zwei nachgestellten Kennzeichnungen, von denen die eine möglicherweise *vorder*, die andere *hinter* sein könnte; allerdings beginnen beide mit ha–.
Sir Rs. III':11': v.su-uk-du ha-x -[...]; III':14': v.su-uk-du ha-we(pi)-x-[...] (W. Farber, ZA 64, 1974, 84).

su-uk-[kar-táh] – s. unter su-ka-ar-táh.
UntN TZ 39:4.

su-uk-ma mE *im Staub (Schmutz), staubig (schmutzig)*(?).
UntN TZ 32:7: ha-al-ha-ap-ti-iš il-ki-ka [si]-ya-an.ku-uk su-uk-ma im-me lu-pi-en *der Prozessionszug(?) wird (darf), wenn er [das Tor] durchschritten hat, sich dem [Heiligen Bezirk] Siyankuk staubig nicht nähern.*

su-uk-qa-ma-na nE *er durfte auftreten*(?) (Fs. Taqizadeh, 1962 106); A.H. Sayce (Actes du sixième Congrès, 1885, 683 und 745): "I restore"; G. Hüsing (OLZ 4, 1901, Sp. 140): "verordnen, einsetzen".
Hanne 75:3: el in-ni a-h hi-ir-pi-qa ba-at in-ni a-h su-uk-qa-ma-na su-uk-ki-it in-ni a-h li-ul-ma--ma-na *kein Auge ist hier geduldet(?) worden, kein Fuß hier durfte auftreten(?), kein Wort(?) hier durfte verlauten.*

su-uk-taš – s. den achE Eigennamen hh.nap(?)-su-uk-taš

hw.su-ul N.pr.m. nE, wohl = mE zu-ul *Wasser*; doch ist das erste Zeichen unsicher, könnte vielleicht tu– sein. S.a. den Eigennamen hh.ak-sa(?)-su-ul.
Inc. 70 L:6.

[hh].su-ul-la N.pr.m. achE, vielleicht *wäßrig*(?).
Fort. 8353:2.

sú-ul-la-l[i] – s. zu-ul-la-l[i]

su-ul-li-li N.pr.m. aE, wohl Koseform zu zul.li *Wasser-Gabe*; s.a. v.zu-ul-li-li.
S.jur. 247:15.

su-ul-ra-ir-ra nE *wasserspendend*(?), zu mE zu-ul *Wasser*(?). Die Deutung "siegverleihend" in Fs. Taqizadeh, 1962, 109, zieht Hinz zurück; A.H. Sayce (Actes du sixième Congrès, 1885, 687): "the supreme", (a.O. 690): "the prince"; König (1965, 158): "ermunternd"; Françoise Grillot (StIr 13, 1984, 186 Anm. 8): "sul.ra "(lui/celui) de la splendeur", c'est-à-dire "splendide", "resplendissant"".
Hanne 75:12: pu-uk-ti d.te-ip-ti su-ul-ra-ir-ra-na ... ú ki-ni-na *nachdem der Beistand des wasserspendenden(?) (Gottes) Tempt ... mir zuteil geworden war.* 75:18. 76 F:4°/5.

su-um-mi-in mE *Opferverpflichtungstafel*(?); F.H. Weißbach (Anzanische Inschriften, 1891, 142) und, ihm folgend, G. Hüsing (Quellen, 1916, 56) stellten das Stichwort zu achE za-u-mi-in und übersetzten "durch die Gnade"; König (1965, 82 Anm. 6) hat aber gesehen, daß es sich um einen Gegenstand handelt; er übersetzte "Bildnisse?".
ShuN 28 A:30: su-um-mi-in DINGIR.GA[L a-ak d.in]-šu-ši-na-ak na-pír.ú-ri-me a-ha-an hu-h-[táh] *eine Opferverpflichtungstafel(?) für (Gott) Napiriša und für meinen Gott Inšušinak fertigte ich hier an.*

su-um-mu-h mE *ich verpflichtete mich*(?); V. Scheil (Mém. 11, 1911, 60): "j'ai orné"; König (Drei altelam. Stelen, 1925, 21): "ich weihte", später (1965, 90): "ich habe festgelegt".
ShI 38:28: [der König hatte einen Tempel gebaut] a-ak nu-uk-ku su-um-mu-h *und zu Gottesgaben verpflichtete ich mich*; ähnlich König (1965, 90): "und ich habe die Opfer(ausmaße) festgelegt". 44a:23°/24. 44c:21/22. 44d:21/22. 54:29°°/30°. 59a:13°/14°. 53 III:8°°/9°.

su-um-mu-un nE *Opferverpflichtung*; V. Scheil (Mém. 11, 1911, 82): "pour la protection".
TeHI 85:13 und 15°: [jeweils 1 Rind 6 Stück Kleinvieh hat der X (Amtstitel)] su-um-mu-un uk-ku [....] *gemäß Opferverpflichtung [abzuführen].*

su-un-gìr mE *König*; s. unter su-un-ki-ir.
ShuN 42:8: su-un-gìr ak-qa me-ru-ur-ra *ein König, der nach mir kommt.*

d.su-un-gur-sa-ra-a nE Gottheit in nA Überlieferung = Zunkiršara *Großkönig*; s.a. d.su-gìr.ri-ša-ra, d.su-un-ki-ir.ri-ša-ar-ra.
Streck 765 (Rassam-Zylinder von Assurbanipal VI:38, mit Variante gúr). Aynard 54, V:26 (verschrieben: d.su-mu-un-gúr-sa-ra-a). Bauer 5, V:24, mit gúr.

v.su-un-ki-[....] N.pr.m. nE
Hanne 75 F.

hw.su-un-ki.ba-ki-iš N.pr.m. nE in der möglichen Bedeutung *für den König blase (trompete)!* (Koch: *für den König bewahrte er*); s.a. hw.ba-ki-iš.
S 10:8/Rs.1: hw.su-un-ki.ba-ki-iš-be-ra *der von den Leuten des Z.* 94:11. 170:Rs.5.

su-un-ki-h-ki(?) nE
AHamI 89:10: [.... a-a]k d.MÙŠ.LAM su-un-ki-h-ki(?) a-ak hal-h[a-tam$_5$-ti ....].

su-un-ki-ik mE, nE *König ich*; F.H. Weißbach (Keilinschriften am Grabe, 1911, 35): "Statt sunkuk ist vielleicht besser zunkuk oder čunkuk zu umschreiben." Die Aussprache war mit hoher Wahrscheinlichkeit zunk° (mit deutschem z). Wolfgang Schultz war offenbar der erste, der sunki-k als *ich, der König* erkannt, doch dies nicht selbst veröffentlicht hat (vgl. G. Hüsing, Wiener Prähistorische Zeitschrift 7/8, 1920-1921, 39). S.a. zu-un-ki-ik.
Hnum 4 C:2: su-un-ki-ik h.an-za-an h.šu-šu-un-qa *ich bin König von Anzan und Susa (geworden).* UntN Deilam 1. UntN TZ fast durchgängig in allen Inschriften in Zeile 1. ShuN 18:2. 19:2. 20:3. 22:3 und mehrfach. KutN 30:2. 31:1. ShI 39a-m, doch nur teilweise erhalten. 40:6. 43:1. 45 I:16. 49:4. 56:3. 57:1. 58:2. 59:2. AHamI 86:1. 88:10°.

su-un-ki-ik-ki nE *König ich.*
ShuN II. 71:1: su-un-ki-ik-ki h.an-za-an h.šu-šu-un-qa *ich bin König von Anzan und Susa (geworden).*

su-un-ki-ip mE, nE *Könige*; s.a. su-un-kip, zu-ki-ip, zu-un-[ki-ip].
UntN 13:3: su-un-ki-ip ú-ri-pu-be *die früheren Könige.* 14:2. UntN TZ 22:2. 31:3. 32:3. 53:4°. 55:3. 56:4. ShuN 17:1. 28 A:17.22. ShI 35:14 und 36:6: su-un-ki-ip li-ku-up ur-pu-ub-ba *die früheren Könige meines Reiches.* 45 I:9. II:2. V:8. 48:55. 48a:23. Oruru Rs.17. Hanne 75:1: ba-hi-ir su-un-ki-ip-ri *der Wohltäter der Könige.* AHamI 89:11.

su-un-ki-[ip-in]-na nE *der Könige.*
S 165:5: LUGÀL hw.um-ma-nu-nu DUMU su-un-ki-[ip-in]-na šil a-pi-e li-iš-da *König Immanunu hat den Königssöhnen ihr Erbe(?) ausgehändigt.*

su-un-ki-ir mE *König er*; s.a. su-gìr, su-un-gìr, zu-un-ki-ir.
UntN TZ 2:6: su-un-ki-ir pi-ti-ir *ein feindlicher König.* 2:9: su-un-ki-ir ha-ta-am-ti-ir *ein elamischer König.* ShuN 20:5/6: su-un-ki-ir ak-qa da-áš-da im-me du-ur-na-h *den König, der sie [die Stele] aufstellte, kenne ich nicht.* ShI 54 I:10°.

d.su-un-ki-ir.ri-ša-ar-ra mE Gottesname *Großkönig*; M.-J. Steve (Mém. 41, 1967, 53 f.) bemerkt mit Recht, beim derzeitigen Stand unserer Kenntnisse sei es unmöglich, zu sagen, welche Gottheit sich unter diesem Titel verberge. P. Jensen (WZKM 6, 1892, 50) hat bereits gesehen, daß der von König Assurbanipal erwähnte elamische Gott Sungursara (s. d.su-un-gur-sa-ra-a) hierher gehört. S.a. d.su-gìr.ri-ša-ra.
UntN TZ 26:4.5. 46:4.

su-un-ki-ki N.pr.m. mE, Koseform *Königlein*; s.a. zu-un-ki-ki.
Stolper, TTM I 28:7: su-un-ki-k[i]; 32:4: v.su-un-k[i-ki], "likely a hypocoristic of a name with sunki-, "king"".

su-un-ki-me mE, nE *Königsherrschaft*, gesprochen wohl zunkme; s.a. zu-un-ki-me, su-gi-me, h.su-un-ku-mu-mi, h.su-un-mu-me.
Hnum 4 C:4.8: su-un-ki-me tu-ur hi-h *um die Königsherrschaft betete ich*; ebenso UntN 9 Ia:3 und TZ 6:3, ähnlich UntN 13:5. ShuN II. 72:8: ú v.šu-ut-ru-uk.d.UTU su-un-ki-me-na hu-ma-an-qa *als ich, Šutruk-Nahhunte, mich der Königsherrschaft bemächtigt hatte*; Françoise Grillot (JA 1970 [1971] 236 Anm. 41): "su-un-ki-me-na est peut-être pour sunki.umena"; a.O. 226 übersetzt sie: "la mienne royauté" – nicht überzeugend.

su-un-kip mE, nE *Könige*; s. unter su-un-ki-ip.
ShuN 42:1.4: su-un-kip ur-pu-ub-ba *die früheren Könige*. ShI 34:3. 40:7. 48b:4/5: ba-hi-ir su-un--kip-ri *der Wohltäter der Könige*. ShI A:6. D:4: [o Göttin Kiririša] am-ma na-ap-pi-ip-ri ba-hi-ir su-un-kip-ri *du Mutter der Götter, du Wohltäterin der Könige*. ShuN II. 72:7: PAP 3 su-un-kip *insgesamt drei Könige*.

h.su-un-ku-mu-mi achE-ap. *meine Königsherrschaft*, elam. zunkme plus ap. –mai; ap. uta-mai xšaçam, bab. u šá a-na LUGAL.ú-ti-ia. S.a. h.su-un-mu-me und unter su-un-ki-me.
XPa 4:18.

hh.su-un-kur-ši-ip N.pr.m. achE, wohl *Königsverehrung*; vgl. hh.LUGÀL.ši-ip.
PF 2082:3. Fort. 2227:3.

h.su-un-mu-me achE-ap. *meine Königsherrschaft* wie in h.su-un-ku-mu-mi, s.d., gesprochen wahrscheinlich zunkme-mai.
XPb 3:18. XPd 3:12.

hh.su-un-na-na N.pr.m. achE
PF 442:4. Fort. 10201:2.

su-un-pa-lak-ki nE, Eigenschaft von Gewändern, vielleicht *in Falten, plissiert*(?) (Fs. Eilers, 1967, 93); F. Bork (Zeughausurkunden, 1941, 20): "ausgebessert"; Ju.B. Jusifov (VDI 85, 1963/3, 250) fragend: "ponošennyj" ('getragen'). Das Stichwort erscheint nur bei Gewändern (tuk-li), Überwürfen (ku-uk-tu_4) und Hemden(?) (lik-ki-na); soweit Farben genannt werden, handelt es sich um blau und weiß.
S 32:3. 54:2/3.7. 90:2. 92:7.Rs.1(?). 122:6°. 134:Rs.3. Über 20 Belege in den Susa-Täfelchen.

hh.su-un-qa-na N.pr.m. achE, nach R. Zadok (BzN 18, 1983, 114 f.) Hypokoristikon zu sunki. Gesprochen wurde der Name vermutlich zunkna.
PF 6:2.

hh.su(?)-un(?)-su-un(?)-da N.pr.m.; man würde geneigt sein, den Namen für achE zu halten, aber sein Träger war hochgestellt und konnte gesiegelte Urkunden ausstellen, dürfte also ein Iraner gewesen sein.
Fort. 3059:6/7.

su-un-ti-na nE, wohl verschrieben statt šu-un-ti-na, s.d.
S 50:2.

su-up-pa-an-ni aE aus einem Beschwörungstext aus Mesopotamien.
Lamaštu III 50-52 (Ms. F. Köcher) bei J. van Dijk (1982, 100): hu-up-pa-a-ni hu-up-pu su-up-pa--an-ni su-up-pu.

su-up-pu aus einem aE Beschwörungstext aus Mesopotamien, möglicherweise akkad. suppû *Gebet* (AHw II 1060).
Lamaštu III 50-52 (Ms. F. Köcher) bei J. van Dijk (1982, 100): hu-up-pa-a-ni hu-up-pu su-up-pa-an-ni su-up-pu.

su-up-pu-ú-ul-ra akkad.-mE *der Beter*; F. Grillot – F. Vallat (IrAnt 19, 1984, 26) trennen su-up-pu-ú ul-ra; in su-up-pu-ú sehen sie mit Recht akkad. suppû *Gebet* (AHw II 1060), ul-ra stellen sie zu ul(l)i/a "délivrer, remettre, donner, formuler", was ebenfalls zutreffen dürfte. Doch scheint uns nur ein einziges Stichwort vorzuliegen im Sinne von *Gebetslieferer* (suppû-ullira) oder einfach von *Gebets-Geber* (suppû-lira).
ShI D:10: [o Göttin Kiririša] za-na-a na-ha-an-ti-e su-up-pu-ú-ul-ra be-li-in-ri *die Herrin, die durch ihre Ratschläge den Beter festgegründet macht*; Grillot – Vallat a.O. 22: "(tu es) la dame qui, par ses conseils, préserve celui qui formule l'incantation(?)".

h.su-ur-ku-um-ba N.pr.m. = medisch *zūraxumba-(?) (Sprachgut, 1975, 279).
Hallock bei I. Gershevitch (TPS 1969, 194).

su-ur-ma-ra achE *Bedränger* (sg.) (Or 39, 1970, 435); vgl. su-rák *bedrängt, bedrückt*.
PF 1859:9: a-nu me-en su-ur-ma-ra pi-ik-ti hi taš *sei nicht ein mit Not Bedrängender, sondern leiste ihm Beistand!*

su-ur-mu – s. den achE Eigennamen hh.pi-ul-pi-su-ur(?)-mu(?)

su(?)-ur-ra-qa achE *es ist ersetzt worden*(?); die bessere Schreibung dürfte šu-ur-ra-qa bzw. šu-ur-rák-qa sein.
PF 372:5: [N erhielt Wein] ŠE.BAR.lg ha su(?)-ur-ra-qa *durch ihn [den Wein] ist Gerste ersetzt worden*; Hallock (1969, 157): "Grain was presented(?) in its stead".

f.su-ur-ri-ri N.pr.fem. aE, vermutlich *Ersätzchen* (für einen erhofften Jungen?); aus Haft Tepe, dem alten Kabnak.
S.jur. 162:10.

su-ur-šá – s. vorläufig unter ba-taš-šá

su-ut achE *Tauschgeschäft*, zuweilen einfach *Verkauf*, aber nicht gegen Geld, sondern gegen andere Ware (Or 39, 1970, 438); Hallock (1969, 62): "Trading, or trying to trade, is called "making sut""; er will es mit su-da- verknüpfen und es daher mit "search" oder "requisition" übersetzen (a.O. 752b), was nicht überzeugt; Françoise Grillot (RA 68, 1974, 192 Anm. 2): "sortie, levée", im besonderen "livraison", was ebenfalls irrig erscheint.
PF 233:6: 74 ši-man su-ut hu-ut-ti-na *74 [Artaben] Weizen, zwecks Durchführung eines Tauschgeschäftes*. 271:4: [mit 70 Stück Kleinvieh aus Steuern] N su-ut hu-ut-taš-da *hat N ein Tauschgeschäft gemacht*. 272:8°. 297:2.10. 306:7(?). 1956:29: [N hatte Gerste entnommen, sie wurde seinem Konto belastet] su-ut hu-ud-da-man-ra *er macht damit ein Tauschgeschäft*. 1956:31. 1972:11. 1980:29/30: [Bestände wurden nicht verausgabt] ap-pa su-ut hu-ud-da-man-ba *damit sie [die Beamten] sie im Tauschwege absetzen*. 1973:8: šu-tur su-ut in-ni hu-ut-taš *ein richtiges Tauschgeschäft [wie es sich gehört hätte] machte er nicht*; Hallock (1969, 580): "(With) the balance he did not make a sut". 1987:32: [Obst] ap-pa h.kán-ti-ma máš-zí-qa hu-be uk-ku ... PAP 2 UDU.NITÁ.lg ... su-ut hu-ud-da-iš *das im Speicher entnommen worden war, auf Grund dessen ... insgesamt zwei Stück Kleinvieh ... machten sie als Tauschgeschäft* (d.h.: *gegen Obst tauschten die Beamten einen Ziegenbock und eine Ziege ein*). Fort. 481-2:9.10. 626-1:28. 627-1:17.25.32. 2851:10. 9018:8. 9036:6.13.16. 11470:42: tu-ba-qa hh.taš-šu-íb-be su-ut hu-ud-da-iš-da *was die*

Beamten betrifft, so haben sie [mit Kleinvieh] Tauschgeschäfte gemacht. Mehrfache weitere Belege in PFT und Fort.

hh.su-ut-pi-ut N.pr.m. achE (nur das Zeichen -pi- ist sicher), möglicherweise *Tausch-Feige*(?); Hallock (1965, 129 Anm. e): "SU(?)-ut(?)-pi-ut(?) is possibly to be read Zi(!)-is(!)-pi-is(!)".
PF 232:6.

Š

šа akkad., in mE Verwaltungstäfelchen aus Anzan 'auf elamische Weise' verwendet, nicht nur als Relativpronomen (*welches*), sondern auch im Sinne von *für, von, durch*.
Stolper, TTM I. Beispiele: 1:2: [3 Minen 8 Schekel Gold] ša za-al-mu-na "for statue(s)". 11:5: [ein Pfund Gold] ša mi-za-ru-um.lg si-ra-ak a-ak du-qa ša v.si-ri.ki-iš *für Bänder(?) wurde dargewogen und ist von Sirikiš empfangen worden.* 53:2: [1 Pfund Kupfer/Bronze] ša N du-uš-da *das N erhalten hat.*

šà akkad. *der, welcher* im nE.
Inc. 70 D:2 und 5: [e d].si-mu-ut šà ma-a-an ši-i-im i-da-di-i-in e d.si-mu-ut šà ma-a-an si--i-im hu-um-ba-an-um-me-en-na. Hanne 75:22: [wer mein Bildwerk schändet] šà ku-iz-za-qa d.DIL.BAD.na i-ma hu-ma-ak-ni *der soll des Heiltums(?) der (Göttin) Venus-Stern hier beraubt sein!* 76:35: šà ki-iz-za-qa d.maš-ti-na i-ma hu-ma-ak-ni *der soll des Heiltums(?) der (Göttin) Mašti hier beraubt sein!*

ša-a N.pr.m. aE, nach R. Zadok (BzN 18, 1983, 108) ein mit -a suffigiertes Hypokoristikon; vgl. hw.ba-a, ta-a, eš-ša-a, ku-uk-ka-a.
Mém. 14, 1913, Nr.33:Rs.I:3.

ša-a-ab aus einem aE Beschwörungstext aus Mesopotamien für die Frau im Kindbett. S.a. ki-ri-ri.ša-a-ab.
J. van Dijk (1982, 100) nach YOS 11, 18:3: zi-iz-zi-pi-ik i-la-la za-ak ú-šu-h(?)-ri ša-a-ab mu-uš--ku-ur-bi; O.R. Gurney nach Bod AB 212: ú-ši-e-ku-ra ša-a-ab. Dagegen hat Inc. 70 H:3: zi-ni zi-pi-ik i-la-la za-ak ú-šu-h-ri ta-a-ab mu-uš-ku-ur-bi; H:5: ib-te-te [ki-ri]-ri ta-a-ab.

hh.šá-ab-ba-ad-d[a] N.pr.m. = medisch *sapāta- (Sprachgut, 1975, 221); s.a. hh.šá-ba-ud--da. E. Lipiński (AAntH 25, 1977, 110) hält den Namen für westsemitisch *Šabbatay "Born on the Sabbath", was nicht überzeugt.
PF 2033:3.

šà-ab-ba-me-tu akkadisiertes aE Wort? Bezeichnet vielleicht eine Priesterin.
S.jur. 288:1.

hw.šá-ab-ba-ráb N.pr.m., wohl = ap. *xšaparapa-.
S 132:Rs.11.

hh.šá-a-da N.pr.m. = ap. *xšaita- (Sprachgut, 1975, 134 f.); s.a. hh.še-ud-da, hh.hi-še-ud-da, hh.iš(?)-še-ud-da, hh.šá-a-taš, hh.šá-a-ud-da.
PF 223:3. 1011:3. 1044:3. 1079:2. 1780:3. PFa 29:20.

hh.šá-ad-da-áš-ba N.pr.m. = medisch *satāspa- (Sprachgut, 1975, 223, nach F. Justi); s.a. hh.šá-ad-da-iš-ba, hh.šá-da-áš-ba.
PF 103:2. 1954:16. Fort. 483-3:5. 5363:5/6. 8928:18. 9000:12.14. 9011:13. 10223:24.

hh.šá-ad-da-iš-ba N.pr.m. – s. das voraufgehende Stichwort.
Fort. 2448:3/4.

f.šá-ad-du-uk-qa N.pr.fem. = ap. *šyātaukā- (Sprachgut, 1975, 230; vielleicht *šyātukā- zu lesen).
PF 1790:7/8.

šá-ag-gi achE (sak.e) *sein Gegenwert, den Gegenwert dafür* mit Cameron (1948, 110: "equivalent") und R.T. Hallock (JNES 19, 1960, 91: "counterpart"); s.a. šá-gi (ZDMG 110, 1961, 244).
Fort. 948-1:11: me-ni šá-ag-gi su-ut hu-u[t-taš] *dann machte er mit dessen Gegenwert ein Tauschgeschäft*. 4649:2: 2 ME ŠE.BAR.lg GIŠ.ul-mi šá-ag-gi du-qa *2000 [Maß] Gerste – als ihr Gegenwert sind Linsen(?) erhalten worden*. PT 15:10: UDU.NITÁ.lg a-ak GIŠ.GEŠTIN.lg šá-ag-gi *Hammel[fleisch] und Wein bilden seinen Gegenwert* [nämlich des vorher erwähnten Silbers]; Cameron (1948, 110): "sheep and wine (serve as) the equivalent". 18:7. 19:9. 28:9. 70:6.

h.šá-ag-gi achE *sein Sohn*.
Fort. 2855:6: hh.man-e-iz-za šá-ag-gi *Manaiča, sein Sohn*. A²Sf 1:3: v.da-ri-ya-hu-iš [v.L]UGÀL.lg.na h.šá-ag-gi *des Königs Darius Sohn*.

šá-ag-gi-ma achE *als seinen Gegenwert, als Ersatz*; s.a. šá-gi-ma.
PF 1182:10: [Handwerker erhielten Rhabarber] hh.hu-pi-be GIŠ.GEŠTIN.lg šá-ag-gi-ma du-ma-iš *jene bekamen ihn als Ersatz für Wein*; Hallock (1969, 339): "[they] received as counterpart of wine". 1949:4. PT 1:11: [ein Facharbeiter hatte Anspruch auf Zahlung von 32 Schekel Silber] UDU.NITÁ.lg a-ak GIŠ.GEŠTIN.lg šá-ag-gi-ma *als Gegenwert für [ihm zustehendes] Hammel[fleisch] und Wein*; Cameron (1948, 83): "Sheep and wine (serve) as the equivalent (of the money)". 11:7/8. 17:7. 30:9 und mehrfach in PTT.

šá-ag-gi-me achE *Wert, Preis*; Cameron (1948, 138): "equivalent";
Hallock (1969, 753a): " counterpart (payment)". S.a. šá-ak-ki-me, šá-ak-ki-mi, šá-gi-me.
PT 21:8/9: [zehn Buchhalter erhielten Silber ausbezahlt] KÙ.BABBAR.lg ap-pa ap-pi pa-ri-man-na UDU.NITÁ.lg šá-ag-gi-me gal hu-pi-be-na *das Silber (Geld), das ihnen zusteht, ist der Wert des zu ihrer Verpflegung gehörenden Hammel[fleischs]*.

hh.šá-ag-gi-n[a] N.pr.m. = ap. *sakaina-.
Fort. 4920:2.

hh.šá-a-iš N.pr.m.
Fort. 6513:3.

ša-ak mE, nE *Mannessproß* und so im allgemeinen = *Sohn*, kann sich aber selbst auf den Abkömmling eines Großvaters beziehen (HutI 61 A:6).
Inc. 1:1. Hnum 4 C:1. Das Stichwort findet sich durchgängig in den ersten Zeilen aller Inschriften des Königs Untaš-Napiriša und häufig in den Inschriften auch der übrigen mE Herrscher; später šá-ak geschrieben. Bedeutsam ist die oben bereits erwähnte Inschrift von Huteluduš-Inšušinak (61 A), worin er sich den ša-ak ha-ti-ik *den geliebten Mannessproß* der drei Könige Šutruk-Nahhunte, Kutir-Nahhunte und Šilhak-Inšušinak nennt, von denen der erste sein Großvater, der zweite sein Vater und der dritte sein Onkel war. Die letzten Belege des Stichwortes finden sich in ShuN II. 72:1 und 73 C:6.

šá-ak nE, s. das voraufgehende Stichwort.
ShuN II. 71:1. Hanne 75:10. Hall 77:1 (in Wahrheit nicht *Sohn*, sondern *Enkel* gemeint). ShI II. 78:1. TeHI 79:1. 80:1. 84:1. Nin 1:2. 5:1. 10:2. 14:2. 25:13°. AHamI 86:1. 87:3.linker Rand 2.

v.šá-ak achE *Sohn*, ap. puça, bab. DUMU (māru).
XPb 11/12 (ohne Det.). XPd 2:8. XPh 2:9. (In allen diesen Fällen wäre grammatisch eine Form v.šá-ak-ri richtiger gewesen).

šá-ak achE *Gegenwert* (ZDMG 110, 1961, 243); Cameron (1948, 53): "equivalent"; später (JNES 17, 1958, 170) setzte er irrig dafür "remainder" an; R.T. Hallock (JNES 19, 1961, 91): "counterpart".
PT 22:8: [Silber wird an Arbeiter gezahlt] šá-ak gal UDU.NITÁ.lg ku-ut-te GIŠ.GEŠTIN.lg ap--pa ap-pi pa-ri-ma-na *als Gegenwert der Verpflegung mit Hammel[fleisch] und Wein, die ihnen zusteht*. 27:10. 64:6. 66:5.

šà-ak-[....] N.pr.m. aE
S.jur. 7:16.

-ša-ak – s. den aE Eigennamen ki-si-ša-ak

d.ša-ak.am-mar.ha-ni-iš-ta mE Gottheit, *den Sohn – die Mutter hat ihn geliebt*; nach F. Vallat (StIr Suppl. 5, 1982, Abstracta Iranica, 48) ist der Name männlich, weil er bedeute: "le fils qui avait aimé la mère"; nach unserer Auffassung ist jedoch ša-ak hier Accusativ. Doch auch so dürfte der Name männlich sein. C.B.F. Walker hingegen, der Herausgeber der Inschrift (Cuneiform Brick Inscriptions in the British Museum, 1981, 136), nimmt eine Göttin an.
ShI A 15/16: [Šilhak-Inšušinak hatte einen Tempel des Gottes Zunkiršara, den frühere Könige aus Lehmziegeln erbaut hatten, in Backsteinen neu errichtet] a-ak ir-ki-in-ti ni-qa-me-ma d.su-gìr.ri--ša-ra a-ak d.ša-ak.am-mar.ha-ni-iš-ta na-pir.ú-ri i du-ni-h *und für unser Wohlergehen stiftete ich ihn dem (Gott) 'Großkönig' und dem Šak.amma.r.hanešta, meinem Gott.*

hh.šá-ak-ki-iz-za N.pr.m. = ap. *sakaiča– (Sprachgut, 1975, 220); s.a. hh.šá-ki-iz-za.
PF 1698:3.

šá-ak-ki-me achE *Wert, Preis*; s. unter šá-ag-gi-me.
PF 1950:21: 50 [BÁN] ŠE.BAR.lg GIŠ.tar-mu šá-ak-ki-me *500 [Maß] Gerste im Werte von Mischgetreide*; Hallock (1969, 552): "50 (BAR of grain), (as) counterpart of tarmu (grain)". PT 12:7: [Arbeiter erhielten Silber ausbezahlt] UDU.NITÁ.lg a-ak GIŠ.GEŠTIN.lg šá-ak-ki-me *als Wert von Hammel[fleisch] und Wein*; Cameron (1948, 102): "Sheep and wine (are) the equivalent (of the money)". 14:7.

šá-ak-ki-mi achE *Wert, Preis*; s. das voraufgehende Stichwort.
PF 113:3: ŠE.BAR.lg GIŠ.tar-mu máš-zí-qa šá-ak-ki-mi *die Gerste stellte den Wert (Preis) für das entnommene Mischgetreide dar*; "barley was withdrawn (as) counterpart (of) tarmu grain" (Hallock, 1969, 108).

hw.šá-ak-ki-te-ma N.pr.m., vielleicht = ap. *sakidaiva–.
S 71:3/4.

šá-ak-lu-ip achE, wohl verschrieben statt šá-lu-ip, s.d.
Fort. 6477:6/7: 4 hh.LÚ.lg šá-ak-lu-ip.

v.šá-ak-qa = ap. saka *Sake, Skythe*.
DBk 2. DN XV. A^{3}Pe XIV.XV.XXIV.

v.šá-ak-qa = ap. sakā *die Saken, Skythen*, auch *Sakenland, Skythien*; bab. KUR.gi-mir-ri.
DNa 3:20(zweimal).23. Mit Det. h: DSe § 3. XPh 3:22(zweimal).

hh.šá-ak-qa N.pr.m. = ap. saka als Ethnikon *Skythe* (Sprachgut, 1975, 220); vgl. auch hh.šà-qa-iš.
PF 1340:3. 1970:19. 1987:55/56. Fort. 8952:17. 8972:2.12. 10198:4. PT 1:1(Det.v). 11:2/3: kur-mín hh.šá-ak-qa-an-na. 12:26(?). 17:2. 20:2. 23:2/3. 24:3. 26:2.

v.šá-ak-qa-be = ap. saka mit achE Pluralendung *die Saken, Skythen = Sakenland, Skythien.*
DB 6:14. 21:3/4. DPh 2:4.

hh.šá-ak-qa-na N.pr.m. = ap. *sakāna- (Sprachgut, 1975, 220, mit M. Mayrhofer).
PF 274:2/3. 275:2/3. 369:2. 370:2. 810:2.

šá-ak-ri nE, achE *sein Sohn*, eigentlich šak.e.ri (R.T. Hallock, JNES 21, 1962, 54); s.a. h.šá-kur-ri.
Hanne 76 H: [v].za-še-h-ši (Lesung unsicher) v.ha-an-ni šá-ak-ri *Zašehši, Hannes Sohn* (nicht pa-ak-ri, wie V. Scheil und F.W. König lasen; der archäologische Befund erweist nach L. Vanden Berghe, daß ein Knabe abgebildet ist). S 112:8: hw.um-be-ri-iš šá-ak-ri *des Umberiš Sohn*. 199:2. 281:8. 294:10. DB 1:2: v.mi-iš-da-áš-ba šá-ak-ri *des Vištāspa (Hystaspes) Sohn*. DSz 3. Zahlreiche weitere Belege in Achämeniden-Inschriften, häufig mit Det.v.

d.šá-ak-ri-iz-zí-iš Monatsname = ap. ϑaigračiš (3. Monat), s. unter d.sa-a-kur-ri-zí-iš.
Fort. 706:15/16 (Hallock, 1969, 750a).

hh.šá-ak-šá-ba-ma = ap. xšaçapāva *Satrap.*
PF 679:5/6. 680:6. 681:5. Fort. 8351:6.

v.šá-ak-šá-ba-ma-na-me *Satrapieschaft*, gebildet aus ap. *xšaçapāvana- *Satrapie* mit elam. Abstraktendung -me (Neue Wege, 1973, 55).
DB 38:80: v.da-tur-ši-iš ... v.šá-ak-šá-ba-ma-na-me h.ba-ak-ši-iš hu-ut-taš *Dādršiš ... übte in Baktrien die Satrapenherrschaft aus.* 45:22°.

hh.šá-ak-šá-ba-nu-iš N.pr.m. = ap. *xšaçabānu- (Sprachgut, 1975, 134, nach E. Benveniste).
PF 657:10. 1791:28. 1796:14. 1797:11/12. 2025:24/25. 2067:15. PFa 28:2. Fort. 574-3:8/9. 7934:10/11.

hh.šá-ak-šá-qa N.pr.m. = ap. *xšaçaka- (Sprachgut, 1975, 134, nach E. Benveniste und I. Gershevitch); es ist allerdings der Name eines Inders. S.a. hh.ik-šá-šá-qa, hh.šá-iš-šá-ak-qa. Vgl. R. Schmitt, ZDMG 128, 1978, 121.
PF 1511:2. 1781:3.

hh.šá-ak-ši-ya N.pr.m. = ap. *xšaçya- (Sprachgut 1975 134 nach E. Benveniste).
PF 249:7/8.

ša-a[l(?)-....] aE, aus dem Königsprotokoll des Großregenten Sirktuh, nach der Wendung *Schwestersohn des X.*
Sir Vs. 7 (nach W. Farber, ZA 64, 1974, 77). Dasselbe Bruchstück auch nE in S 299:Rs.9.

šà-a-la-li N.pr.m. aE
S.jur. 138:15.

[v.š]a-al-gu aE Ortsname.
Sir Rs.II':9' (W. Farber, ZA 64, 1974, 83).

GIŠ.ša-al-ha-ar.lg nE, nach König (1965, 82) eine Baumart, was zutreffen dürfte; auch die Lesung stammt von ihm, s.a. das nächste Stichwort. Vielleicht sind *Platanen* gemeint.
ShuN 28 B II:4: GIŠ.ša-al-[ha-ar.lg]. 28 C I:17: [GIŠ.ša-al-h]a-ar.lg.

šá-al-har nE, s. das voraufgehende Stichwort.
TeHI 79:7: [ich schlug das Land der X und Y gar sehr] šá-al-har máš-si-h a-ak hi-el šu-ma si(?)--ik-qa-h *ich fällte Platanen(?) und errichtete eine Triumph(?)-Pforte.*

šá-al-hu-ba-h nE *ich gebot*; s. aE šal-hu-ba; A.H. Sayce (Actes du sixième Congrès, 1885, 685 und 691): "I assembled", (696 und 744): "I ordered", (718): "I completed", "accomplished"; derselbe in RT 13, 1890, 126 ff.: "sammeln"; G. Hüsing (OLZ 17, 1914, Sp. 463): "bitten", (Quellen, 1916, 64): "erscheint als Synonym zur Wurzel kulla"; R. Labat (Structure, 1951, 29): "prier"; Françoise Grillot (JA 1970 [1971] 234 Anm. 31): "j'ai voué(?)", (JA 271, 1983, 214): "j'ai sanctifié(?)".
Hanne 75:16: za-al-mu-ú-me hu-ut-táh a-ak ti-ib-be šá-al-hu-ba-h *ich verfertigte mein Bildwerk und gebot eine Inschrift(?) dazu*; s. aber auch unter ti-ib-be; König (1965, 159): "mein Bild(werk) habe ich gemacht und es vorher (oder: seine Front) herrlich gestaltet". 75:17 und 20: a-hi-in ap-in šá-al-hu-ba-h *ein Haus für sie (pl.) gebot ich.* 75 A:11/12: za-al-mu-ú-me ... a-h šá-al-hu-ba-h *mein Bildwerk ... hier gebot ich.* 76 D:7/8 (unsicher).

šá-al-hu-ba-h-[ni] nE *ich habe fürwahr geboten!*
ShI 45 IV:3: áš-du nu-un šá-al-hu-ba-h-[ni] *Ehrungen für dich [Gott Inšušinak] habe ich fürwahr angeordnet!*; König (1965, 99): "ich habe dir den Gründungsort herrlich gestaltet".

šá-al-hu-ba-iš nE *er gebot*; König (1965, 157): "er hat erstrahlen lassen".
Hanne 75:8: za-al-mu-ú-me d.ti-ru-tur si-ul.hi-te-ik-ra ti-ib-ba šá-al-hu-ba-iš *mein Bildwerk gebot (Gott) Tirutir, der starkbewehrte, schon vorher(?)* (Koch: *vor [sich]*?).

GAM.šá-al-hu-ip nE, wörtlich *die Gebietenden* = achE šá-lu-ip *Adlige, Freie, Herren.*
Oruru 50: da-la-e [.. .. ..] GAM.šá-al-hu-ip h.ú-da-za-am-min uk-ku-ma da-qa be-el-qa *die Steuer davon ... ist von den Herren von Udazammin als Abgabesoll abgeliefert, deponiert worden.*

ša-al-hu-ni N.pr.m. aE (Ur-III-Zeit).
RGTC II, 1974, 161.

ša-al-hu-pa-hu-ta mE *wir haben geboten, verfügt, angeordnet.*
ShI D:22: [o Göttin Kiririša] ku-uš nu-un ša-al-hu-pa-hu-ta *das Bauwerk haben wir für dich verfügt*; F. Grillot - F. Vallat (IrAnt 19, 1984, 23): "O Kiririša ..., t'ayant consacré(?) les constructions, ..."

šà-al-lu N.pr.m. aE
S.jur. 174:7.

šà-al-mu-mu N.pr.m., möglicherweise - mit R. Zadok (BzN 18, 1983, 105) - Koseform zu semitisch *šalmu "healthy, intact".
S.jur. 57:3.11. 58:4.11(Det.v).

h.ša.al-t[a-....] Ortsname in Mesopotamien in mE Zeit.
ShI 54 II:59.

šá-am nE, achE *Strick, Seil*(?)
S 298:5: [x] šá-am(?) da-ban-ti-na kás-su-na *x blaue Seile(?) für Hörner.* PF 1860:5: [Anfang eines Briefes, nach der Grußformel] šá-am máš-zí-ni be-ut u-ha-an li-lu-[ni(?)] *ich möchte den Strick(?) abschneiden, den Kampf offen(?) in Gang setzen!(?)*; Hallock (1969, 512) übersetzte davon nur: "Let me remove the šam". Fort. 8921:23: [zwei ausgewachsene Stiere] h.šá-am-ma hh.mi-bu-qa mar-ri-iš *mit dem Seil(?) fing Vibauga ein* (Koch: es könnte sich in diesem Fall aber auch um eine Örtlichkeit handeln, an der die Rinder gehalten wurden).

ša-am-hu(?)-ra N.pr.m. aE
Mém. 18, 1927, Nr. 173:29.

šá-am-ik(?) nE *es wurde gestrickt*(?); V. Scheil (Mém. 9, 1907, 202) las das letzte Zeichen fragend –ti.
S 298:6: [x] šá-am(?) da-ban-ti-na kás-su-na [....]-na-pír-na a-h(?) šá-am-ik(?) *x blaue Stricke(?) für Hörner wurden von [...]napir hier gestrickt(?).*

GIŠ.šá-am-ir-tuk nE, hölzerner Gebrauchsgegenstand, der auch aus Elfenbein und Horn hergestellt werden konnte – vielleicht *Rhyton*(?). Die Aussprache war wohl samrtik; s.a. šá-mar-tuk.
S 154:21: [1] GIŠ.šá-am-ir-tuk pi-ri-um-na *ein Rhyton(?) aus Elfenbein* 154:22: [x] GIŠ.KI.MIN kás-su-na a-h ti-ri-[...-ik] *x ditto aus Horn wurden hier ge....t.*

h.šá-am-iš-ki-in N.pr.m.; nach M. Mayrhofer (OnP, 1973, 8.1490) ein akkad. Šamaš-Name, etwa šamaš-ukīn; J.A. Delaunay (StIr 5, 1976, 26 f.): "Sans doute Šamaš-ukīn ... plutôt que Šamaš-kīn, Šamaš-kīnum, attesté seulement à la période ancienne"; R. Zadok (BiOr 34, 1977, 79b): "is possibly S/Š/Śamis/š/ś-kīn, cf. LB [(d)]Tam-meš-kin$_7$ (GCCI 2, 353:2, TCL 13, 139:15), "the Sun god is right", referring to the Sun-god who was the deity of justice in Mesopotamia. Differently Dandamayev, GGA 227, p. 236". Zadok dürfte recht haben.
PF 534:2/3.

šá-am-man-ti-iš Monatsname = ap. *ϑvayaxvanta– (11. Monat), s. d.sa-mi-ya-man-taš und unter d.sa-mi-ya-maš.
Fort. 5780:1.

ša-am-me-en-ra mE *er als Zeigender, Leitender* (ZA 50, 1952, 252; Or 31, 1962, 37).
ShuN 28 A:21: hu-te-e hu-sa.hi-t[e-ik-ip-pa] ur ša-am-me-en-ra ba-ak-qa-h *indem er [Gott Inšušinak] den Weg zu den Schildkröten(?) mir zeigte, fand ich sie*; König (1965, 81): "die Weihekessel, als er mir sie zugewiesen hat, habe ich (mit Öl) gesalbt".

ša-am(?)-me-h-ši mE *sie leiteten*; F. Bork (MAOG 7,3, 1933, 30): "sie haben verliehen(?)"; König (1965, 69): "sie haben abgeliefert"; Françoise Grillot (JA 1970 [1971] 230): "ont laissé(?)".
UntN 15:6/7: [ta]š-šu-up BÀD.na-h-ú-te-n[a] mu-ur-ta-an ku-[ku]-un-nu-um lu-lu-h-šu a-ak ša-am(?)-me-h-ši *die Leute von Dūr-Nahhunte schmückten(?) den Thronsitz für den Hochtempel und geleiteten ihn*; König (a.O.): "Die Leute von (oder in?) Dūr-Nahute haben das Standbild? (in oder für das?) (göttliche) Grabgemach geschaffen und abgeliefert"; Françoise Grillot (a.O.): "les gens de Dūr-Nahhunte(?) l'installation(?) du kukunnum, qu'ils ont constituée(?) et ont laissée(?)".

ša-am-me-h-ši-ni mE *sie mögen geleiten, einweisen!*; F. Bork (MAOG 7,3, 1933, 25): "sie mögen verleihen(?)"; König (1965, 39): "sie mögen zuweisen (überlassen)".
Hnum 4 C:8: su-un-ki-me tu-ur hi-h si-ti-im-ma un ša-am-me-h-ši-ni *um die Königsherrschaft betete ich, in Gesundheit mögen sie [die Götter] mich in sie geleiten!*

ša-am-me-iš mE *er zeigte*; s.a. ša-am-mi-iš; König (1965, 80): "er hat zugewiesen"; (1965, 81): "er hat übergeben".
ShuN 28 A:10: hu-te-e hu-sa.hi-te-ik-ip-pa ú-up ša-am-[me-iš] *[Gott Inšušinak] zeigte mir den Weg zu den Schildkröten(?)*; M. Lambert (RA 56, 1962, 94): "lui... m'enseigna ces montagnes des arbres hitek". 28 A:18 (Variante): ak-qa-ra im-me ú ša-am-me-iš *keiner zeigte mir ihn [den Weg].*

ša-am-mi-iš mE, s. das voraufgehende Stichwort.
ShuN 28 A:18: ak-qa-ra im-me ú ša-am-mi-iš *keiner zeigte mir ihn [den Weg].*

ša-am-mi-iš-ta mE *er hat gezeigt.*
ShuN 28 A:11: [mu]-ru up ša-am-mi-iš-ta /*Gott Inšušinak*/ *hat mir ihr Wo gezeigt = hat mir gezeigt, wo sie sind (sich aufhalten).*

hh.šá-a[m(?)]-ri N.pr.m. nE, vielleicht *Seiler*(?).
Nin 15:17.

hh.šá-an-du-bìr-za-na N.pr.m. = ap. *δantubrδana– (Sprachgut, 1975, 91, in Anlehnung an I. Gershevitch); s.a. hh.da-an-du-bìr-da-na, hh.tan-du-bìr-za-na und hh.ru-an-du-pír-da-na.
PF 77:6. 323:3/4. 1110:8. 1409:12/13. Fort. 3300:6/7.

hh.šá-an-du-qa N.pr.m. = ap. *δantuka–, s. unter hh.tan-du-uk-qa.
Fort. 8948:4.

hh.šá-an-du-uk-pi N.pr.m.
Fort. 314-2:2.

šá-an-ki-te-[...]
S 153:Rs.3: [hw.la]-ši-mar-ti ik-ki [hw.šá-ma-a]l-lu-um-be šá-an-ki-te-[...].

ša-an-pi N.pr.m. aE
S.jur. 522:2.

h.ša-an-pi-ma Ortsname in Mesopotamien in mE Zeit.
ShI 54 III:17.

h.šá-an-šá achE, etwa *Vorratslager, Niederlage, Depot*; dort konnte sowohl Gerste als auch Wein aufbewahrt werden. Hallock (1969, 754a): "a locale". S.a. h.šá-an-za, h.za-an-za, za-an-na(?)-iz(?)-za.
PF 1854:17: [vom Weinbestand] 70 h.šá-an-šá-ma ku-ut-qa *sind 70 [Krüge] in das Vorratslager(?) verbracht worden.*

h.šá-an-za achE, s. das voraufgehende Stichwort.
Fort. 674-1:3.

šà-ap-pa – s. die aE Eigennamen ta-ap-pi.šà-ap-pa, ú-bar.šà-ap-pa.
V. Scheil (Mém. 23, 1932, 12): "Šappa est un nom divin d'Elam".

hh.šá-ap-pa N.pr.m. achE
Fort. 10201:7.

šá-ap-pan-na achE *aus Trauben*(?); s.a. GIŠ.šap.lg.
PF 229:6/7: GEŠTIN.lg šá-ap-pan-na *Traubenwein(?).*

hh.šá-ap-pi-iš N.pr.m. achE
PP 1565:4.

hh.šá-ap-šu-iš N.pr.m., wohl achE
PF 430:2. 1583:2. 1611:4/5. Fort. 7909:2.

hh.šá-a-qa-da N.pr.m. ap.
PF 58:11/12. 59:8/9. 60:5. 61:7 und neun weitere Belege in PFT. Fort. 2147:2/3. 2536:3/4. 3326:2/3. 3336:11. 4489:6/7. 6046:5/6. 9161:13. 10786:5/6.

šá-ar(?).lg nE, vermutlich = aE, mE sa-ar *Amulett*(?), s.d.
S 300:1: [.....]-ra.lg šá-ar(?).lg [x]-ti-ma-na v.hu-h-hu.lg [...].

h.ša.arad.e.gal-li Ortsname in Mesopotamien in mE Zeit.
ShI 54 II:84.

šá-ar.ki-si nE, vielleicht *Taburaum*(?). Einen Kultraum erwog auch König (1965, 153 Anm. 12), der aber auch eine besondere Weiheart in Betracht zog.
ShuN II. 74:Rs.19: za-al-mu ap-pa šá-ar.ki-si d.[la]-qa-mar uk-ku-un-na i tak *das Bildwerk, das im Taburaum(?) zu Häupten des (Gottes) Lagamar angebracht wurde.*

LÚ.šá-ár-nu-up-pu nE Wort in dem nA Text ABL 281:Rs.12.15.18, von M.W. Stolper (ZA 68, 1978, 261-269) *šarnup gelesen und gedeutet als ""those who require apportionment", "who are entitled to apportionment," "intended recipients of apportionment," or the like", also etwa als *Verpflegungsberechtigte*.

ša-ar-r[a-h] mE *ich setzte instand, reparierte* (falls von M.-J. Steve richtig ergänzt).
ShuN 42 Deh-e nou 2 B:3: [si-ya-an ap-pa ku-ši]-h-ma ša-ar-r[a-h] *in dem Tempel, den ich erbaute, ließ ich Reparaturen durchführen(?).*

ša-ar-ra-na mE *nachdem instandgesetzt worden ist*; vgl. šar-ra–.
UntN TZ 34:4: hu-sa-a ša-ar-ra-na a-ha-ar ka-da-an *nachdem der Hain instandgesetzt worden ist, möge er [Gott Inšušinak] hier leben (verweilen)!*; König (1965, 42) bringt das Wort mit akkad. šarru zusammen und übersetzt: "Libationsgefäße von Herrscher?-Art"; M.-J. Steve (Mém. 41, 1967, 73) stellt das Wort zu šara– und übersetzt: "Ayant coupé du bois", aber Françoise Grillot (DAFI 8, 1978, 88) betont mit Recht: "šara "couper, trancher, partager" diffère de šarra "rassembler, reconstituer""; Anne Grangé bei F. Vallat (DAFI 8, 1978, 83): "(Dans) son bosquet (qui est) constitué, il vit là".

ša-a-ša N.pr.m. aE, von R. Zadok (BzN 18, 1983, 95) als zweisilbiges Lallwort aufgefaßt.
S.jur. 181:30.

šá-áš-šá achE *vordem, früher*, ap. paranam, bab. maḫ-ru-ú; s.a. šá-iš-šá.
DB 13:39: v.taš-šu-íp ... v.ak-qa-be šá-áš-šá v.bír-ti-ya ir tur-na-iš-ti *die Leute, die früher den Smerdis gekannt hatten.*

šá-áš-šá-ak nE
Inc Sf 4: šá-áš-šá-ak ap-pa [....].

šá-áš-šá-da achE *ehemals*; R. Labat (Structure, 1951, 31): "autrefois"; Hallock (1969, 755a): ""formerly," or the like". S.a. šá-iš-šá-da.
DB 3:6(zweimal), DBa 3:7.8: šá-áš-šá-da qa-ra.da-la-ri *seit alters, seit jeher*, ap. hačā parvyata, bab. ul-tu SUḪUŠ (išdi).

šá-áš-šá-ra-ma-na nE; der Ausdruck dürfte irgendwie mit der Filzverarbeitung zusammenhängen; s.a. šá-iš-šá-ra-[ma-na] und möglicherweise šá-iš-šá-ram(?)-ma-na-ma. Ju.B. Jusifov (VDI 65, 1958/3, 32) hält das Wort für iranisch im Sinne von "gemäß der Reichsordnung", was nicht überzeugt. Vielleicht bedeutet es *Werkstatt*(?).
S 116:6/7: da-bar-ri-um [a]-h zib-ba-qa i-ti-in šá-áš-šá-ra-ma-na ha-ra-qa še-e KI.MIN *Filz(?) ist damit genäht worden, im Ofen(?) der Werkstatt(?) ist er gepreßt worden, sein še desgleichen.*

hh.šá-a-taš N.pr.m. = ap. *xšaita–, s. unter hh.šá-a-da.
Fort. 10239:12.27.

ša-at-ki-me mE *bei Tag*, wohl im Sinne von *jeden Tag* in Anlehnung an F. Vallat (IrAnt 16, 1981, 28; AMI Erg.Bd. 10, 1983, 11), der –ki– als "eins" im Sinne von "jeder" auffaßt, –ku– (in šu-ut-ku-me) als "variante euphonique de –ki-" und šu-ut-ki-me ša-at-ki-me mit "chaque nuit, chaque jour" übersetzt, was zutreffen dürfte.
UntN Deilam 5: šu-ut-ku-me ša-at-ki-me *jede Nacht, jeden Tag*. UntN 15a:3: šu-<ut>-ki-me ša-at-ki-me ebenso.

hw.šá-at-ku N.pr.m. eines 'Hethiters' (Nordsyrers) in nE Zeit.
S 129:3 (h.ha-ti-be-ra).

ša-at-me aE, mE *Tag*; vgl. die Stichwörter sa-dè-it, ša-at-ti-me, ša-at-ki-me. F.W. König (Relief, 1938, 65) hatte umgekehrt ša-at für "Nacht" und šu-ut für "Tag" gehalten; 1965 (35 Anm. 14) schwankt er zwischen "Ritus" und "Tag".
Siw 3:20: šu-ut-me ša-at-me ki-it-ti-in *Dauer von Nacht und Tag*. UntN 13:6: šu-ut-me ša-at-me ki-it-ti-in me-lu-uk-ma *in der langen Dauer von Nacht und Tag*.

ša-at-ra-ak mE, anscheinend nähere Ortsbestimmung; König Šilhak-Inšušinak berichtet, er habe 41 Standbilder in Mesopotamien errichtet, nämlich in Durun beim Ebeḫ-Gebirge.
ShI 54 III:25: h.du-ru-u[n] e-be-ḫ ša-at-ra-ak [... ya-al]-ma-an hu-t[e]-e-be du-ru-un.

hh.šá-at-ra-ba-ma N.pr.m. = medisch *xšaϑrapāva *Satrap* (Sprachgut, 1975, 136, nach E. Benveniste und mit M. Mayrhofer).
PF 1376:3.

hh.šá-at-ra-ma-ba N.pr.m. – Verschreibung für das voraufgehende Stichwort?
Fort. 10236:9.

hh.šá-at-ri-iš N.pr.m. = medisch *xšaϑri–.
Fort. 483-3:3. 9054:2.

hh.šá-at-ru-ru N.pr.m. achE
PF 2073:5.9.

ša.at-ta.mi-ti-ik Ortsname in Mesopotamien in mE Zeit; dort gab es einen Inšušinak-Tempel. Der Ortsname ist von dem Eigennamen at-ta.ha-mi-ti *ein treuer Vater* abgeleitet.
ShI 48:184/185 (König, 1965, 111, hat versehentlich At-ta-ta-mi-ti-ik).

v.šá-at-tar-ri-da N.pr.m. = medisch xšaϑrita; s.a. v.šá-ut-tar-ri-ud-da.
DB 24:10.

h.ša.at-ta-ta.e.gal-li.ik-ru-up Ortsname in Mesopotamien in mE Zeit; dort hat Šilhak-Inšušinak einen Inšušinak-Tempel wieder instandgesetzt.
ShI 48:242/243.

ša.at-ta-ta.mi-ti-ik – s. unter ša.at-ta.mi-ti-ik

ša-at-ti-me mE *Tag*; s. unter ša-at-me.
ShI 48:66: šu-ut-ti-me ša-at-ti-me ki-it-ti-in te-e-mi *Segen in der Dauer von Nacht und Tag*; Françoise Grillot (DAFI 3, 1973, 155 Anm. 48): "jour (et) nuit(?) une existence (litt. une durée) favorable".

hh.šá-a-tur-ma N.pr.m. = ap. *xšayadrva– (Sprachgut, 1975, 137).
PF 1157:2.

d.ša-at-wa(pi)-ak Name der aE Gottheit der Nacht? S. den Eigennamen tan.d.ša-at(?)-wa-ak.

hh.šá-a-ud-da N.pr.m. = ap. *xšaita–, s. unter hh.šá-a-da.
Fort. 9015:22.

h.ša.ba-ar-ba-ri Ortsname in Mesopotamien in mE Zeit ('Wolfshausen').
ShI 54 II:59.

hh.šá(?)-ba(?)-du-iš N.pr.m.
Fort. 8991:1.

h.ša.ba-li-h̬u Ortsname in Mesopotamien in mE Zeit.
ShI 54 III:36.

šá-bar-rák-me nE *Schlacht*, s. das folgende Stichwort.
Oruru 37.

šá-bar-rák-um-me achE *Schlacht*, ap. hamaranam, bab. ṣe-el-tú, ta-h̬a-zu.
DB 18:71: [am soundsovielten des Monats X] hi zí-la šá-bar-rák-um-me hu-ud-da-hu-ut *da machten wir eine Schlacht*. 19:75.77. 25:16/17. 26:25 und zahlreiche weitere Belege in DB.

hh.šá-bar-ráš-da-na N.pr.m., vielleicht = ap. *xšap-parastāna– (Sprachgut, 1975, 135).
Fort. 626-2:55.

šá-ba-su-h-la-h-ma nE, offenbar ein Gebrauchsgegenstand.
S 149:1: 1 sá-ba-su-h-la-h-ma si-pa-la h.šá-la-ib-be d.ŠIMUT h.na-ba-ir-ra du-iš.

Šabaṭu – s. ZÍZ

hh.šá-ba-ud-da N.pr.m. = medisch *sapāta– (Sprachgut, 1975, 221); s. unter hh.šá-ab-ba-ad-d[a]; vermutlich derselbe Mann wie hh.sa-ba-da (Koch).
PF 1113:3.

ša-ba-za-am N.pr.m. aE
Mém. 18, 1927, Nr. 181 I:3.

h.ša.be-el-[ti-ya] Ortsname in Mesopotamien in mE Zeit, Ergänzung nach V. Scheil (Mém. 11, 1911, 42 f.).
ShI 54 II:38.

šà-be-ip achE *sie waren*, wörtlich *sie waren Seiende*.
DB 59:72: v.ak-qa-be v.LUGÀL.ip ir-pi-ip-pi ku-iš šà-be-ip *solange die früheren Könige waren*, ap. tayai parvā xšāyaϑ[yā y]ātā āhan, bab. ina LUGAL.MEŠ šá ina pa-na-tu-u-a ib-[šu]-ú.

ša-bu-gi(?) N.pr.m. aE
Mém. 10, 1908, Nr. 98:1.

h.ša-bu-h-[...] Ortsname in Mesopotamien in mE Zeit.
ShI 54 II:73.

h.ša.bu-ur-na-ma-áš-hu-um Ortsname in Mesopotamien in mE Zeit, nach König (1965, 128 Anm. 6) kassitisch.
ShI 46:109°/110°. 54 III:15.

h.ša.bu-ur-ra-hu-ut-te Ortsname in Mesopotamien in mE Zeit (Lesung –te mit V. Scheil wohl richtiger als Königs –ta).
ShI 54 III:52.

šá-da = ap. šyāta *glücklich, froh*; s.a. šá-ud-da.
XPh 4d:39.

hh.šá-da N.pr.m. ap., s. das voraufgehende Stichwort.
Fort. 2649:3/4.

GIŠ.šá(?)-da(?) nE, schmiedbare Substanz, wobei das Holz-Determinativ verwundert. Vgl. auch den aE Eigennamen ku-lu-ša-da.
S 102:1: 3 MA.NA GIŠ.šá(?)-da(?) ti-pi-[na ....] a-h kás-za-ak *3 Pfund šada zu Hals(?)[-Reifen?] hier geschmiedet*.

hh.šá-da-áš-ba N.pr.m. = medisch *satāspa–, s. unter hh.šá-ad-da-áš-ba.
PF 1526:3/4. Fort. 7943:4.

GIŠ.ŠÀ.DAG.lg
Stolper, TTM I 110:7: [20 plus x GIŠ(?).ma-al-gi] [1]30 GIŠ.ŠÀ.DAG.lg, dann leere Zeile. 114:Rs. 1'': PAP 4(?) ME 89 GIŠ.ŠÀ.DAG(?).[lg ....].

hh.šá-da-ku-iš N.pr.m. ostiranisch *satagu– als Ethnikon *Sattagyde*; s. unter hh.sa-da-ku-iš.
PF 2018:48.

hh.šá-da-mi-šá N.pr.m. = medisch *satavaisa– (Sprachgut, 1975, 223, nach E. Benveniste).
PF 1379:3. 1380:2.

šá-da-ni-qa achE *weit, fern*; s.a. šá-tin-ni-qa-ma-mar und unter pír.šá-at-ti-ni-qa.
DNa 2:9: v.LUGÀL h.mu-ru-un hi uk-ku-ra-ir-ra ir-šá-an-na v.šá-da-ni-qa ha-te *König auf dieser großen Erde gar weithin ('in seiner Weite, Ferne')*, ap. xšāyaϑya ahyāyā būmiyā vazrkāyā dūraiapi, bab. LUGAL qaq-qar ru-uq-tum [r]a-bi-tú. 4:36: v.LÚ.lg.ir-ra v.bar-sir-ra-na šá-da-ni-qa GIŠ.si-ru-um hi pa-ri-ik *des persischen Mannes Lanze ist weit vorgedrungen*, ap. dūrai, bab. ru-ú-qu. 4:37: šá-da-ni-qa v.bar-sìp ik-qa-mar *fern von Persien*. DSe § 2.

šad-da-h-har-ni-te-um-pi nE Gebrauchsgegenstand; statt šad– könnte auch kur- oder mad-gelesen werden, statt –har– auch –mur–.
S 150:Rs.7: 1 šad-da-h-har-ni-te-um-pi a-h [h]u-ut-tak *ein Š. wurde hier angefertigt*.

šad-da-ku nE *Schatten*(?); V. Scheil (RA 14, 1917, 43 f.) erwägt "Wolke", fügt aber hinzu: "le contexte suggère le sens de ténèbre, nuage, obstacle déterminant une éclipse astronomique ou météorologique". In einer Omen-Liste erscheint eine Mondfinsternis eher gegeben als die Verdekkung des Mondes durch eine Wolke.
Omen 9 und 18: d.sîn(XXX) šad-da-ku im ni-iš-gi-na *sollte den Mond ein Schatten verdecken*.

h.šad-da(?)-kur – s. vorläufig unter h.kur-da(?)-kur

v.šá-di-ri-e-du N.pr.m. nE in nB Urkunde von 541 v.Chr. aus Babel (VAS 3 Nr. 55:16), Sohn von v.am-ba.zi-ni-za, s.d. Das Vorderglied könne, so meint R. Zadok (Iran 14, 1976, 63), elam. šati enthalten, "which is joined mainly to divine names". Šati ist jedoch offensichtlich selbst eine Gottheit gewesen. Zum Hinterglied verweist R. Zadok (BiOr 34, 1977, 78b) auf die Eigennamen te-im-ti.ri-di, a-ta-'-re-du.

šá-du-nu-nu N.pr.m. nE
Oruru 36/37.40 (Vater des Oruru).

šà-du-ú-pi-i N.pr.m. aE
Mém. 10, 1908, Nr. 122:Rs.3.

v.šà.EL.lg nE Bezeichnung eines Gebäudes oder Gebäudeteiles(?); ob za-el heranzuziehen ist?
S 300:7: 21 ha-a-in v.sà.EL.lg hu-ma-qa *21 Häuser ... sind weggenommen worden.*

lg.šà.EL.ku-ši-ra nE ...-*Baumeister*, s. das voraufgehende Stichwort.
S 300:10/11: lg.šà.EL.ku-ši-ra ú-el.lg mu-ru-in ku-ši-ši-da *der ...-Baumeister hat ein Tor aus Lehm erbaut.*

šag-di-di N.pr.m. nE in nB Überlieferung, vgl. R. Zadok, ElOn, 1984, 38; s. unter hh.sa-ak-ti-ti.
NN 179 (Stichwort Sagdidi).

šá-gi nE *sein Gegenwert* (šak.e), s.a. šá-ag-gi (ZDMG 110, 1961, 244).
S 166:22: 1 šà-mi š[á]-gi.lg 8 ú-[ri-en-pu] *ein Ring(?) - sein Gegenwert 8 urienpu.* PT 25:11. 44:5.

h.šá-gi Ortsname in der Elymais (Bezirk VI).
PF 1850:7.

šá-gi-ma achE *als sein(en) Gegenwert*; s.a. šá-ag-gi-ma.
PT 20:8: [Arbeiter erhielten Silber ausbezahlt] UDU.NITÁ.lg šá-gi-ma 1 KI.MIN 3 pan-su-kaš *als seinen Gegenwert für [zustehendes] Hammel[fleisch], 1 ditto [= Hammel] für 3 Silberschekel.* 23:6/7.8. 24:10 und 12 weitere Belege in PTT.

hh.šá-gi-ma N.pr.m., vielleicht = ap. *sakaiva– (Sprachgut, 1975, 220).
PF 243:4/5.

šá-gi-me achE *Wert, Preis*, s. unter šá-ag-gi-me.
PT 33:7: [Arbeiter erhielten Silber ausbezahlt] šá-gi-me 2 ši-iš-maš gal UDU.NITÁ.lg gal ap-pi-ni *als Wert (Preis) von zwei Dritteln ihrer Verpflegung - Hammel[fleisch] ist ihre Verpflegung.* 75:9.

šá-ha-ak nE, ohne Kontext, daher nicht sicher, ob ein vollständiges Wort vorliegt.
Nin 2:9.

h.ša.ha-a-la Ortsname in Mesopotamien in mE Zeit.
ShI 54 II:83.

d.šà-ha-an aE Gottheit in einem akkad. Schultext aus Susa, wohl identisch mit d.šáh-ha-aš in einer Götterliste aus Ras Shamra; vgl. auch den aE Eigennamen zu-up.šà-ha-an sowie mE ša-h-ha-[an-ra]. Die Bedeutung dürfte wohl *verschenkend* sein.
Mém. 27, 1935, 137, erwähnt von M. Lambert, IrAnt 6, 1966, 41 Anm. 3.

[h].ša.ha-an-ta Ortsname in Mesopotamien in mE Zeit, möglicherweise elamisch in der Bedeutung *du verschenktest*(?). Vermutlich ist es jedoch nur die verkürzte Form des nachfolgenden Stichwortes.
ShI 54 III:9.

h.ša.ha-an.ta-al-la-ak Ortsname in Mesopotamien in mE Zeit; dort befand sich ein verfallener Inšušinak-Tempel, den Šilhak-Inšušinak wieder instandsetzte. Falls elamisch, käme eine Bedeutung *Schenkungsschrift* o.ä. in Betracht.
ShI 48: 266.

šà-ha-mar-si-i N.pr.m. aE
S.jur. 266:3.

šá-h-[da-ni]-qa(?) nE *fernhin*, falls Ergänzung zutrifft (Fs. Taqizadeh, 1962, 116).
Hanne 76:34: [wer das Bildwerk schändet] ha-[a]t DINGIR.GAL.na ... šá-h-[da-ni]-qa(?) da-ak-ni *auf den falle das Strafzepter des (Gottes) Napiriša ... fernhin!*

ša-h-ha-[an-ra] mE *ein Verschenkender*(?); V. Scheil (Mém. 11, 1911, 56 f.): "ruiner"; König (1965, 132): "fortbringt"; F. Grillot - F. Vallat (IrAnt 19, 1984, 25): "offrir". S.a. den aE Eigennamen zu-up.šà-ha-an.
ShI 54 IV:50: [.... hu]-ma-áš ša-h-ha-[an-ra ....] *[wer eine Sache] an sich nimmt [und dann] verschenkt(?)*; Grillot - Vallat a.O.: "qui, ayant enlevé (ceci), (l')offrirait(?)".

d.šáh-ha-aš elam. Gottheit in nichtelamischer Überlieferung, wohl identisch mit d.šà-ha-an (s.d.), wohl *Verschenkender* o.ä.
Götterliste aus Ras Shamra, J. Nougayrol, Ugaritica V, 1968, 222 f. Zeile 218; 229: "Pour Ša/iḫḫaš (figure d'Adad en Elam), cf. CT 25, pl. 17, 1.40, et Frank, ZA 28, 323 et suiv".

URU.šá-h-hu-uš-ti nE Ortsname in nA Überlieferung.
ABL 267:Rs.9

šà-hi N.pr.m. aE
S.jur. 216:4.

h.ša.hi-li-ik Ortsname in Mesopotamien in mE Zeit.
ShI 54 III:36.

hh.šá-hi-tin achE *Priester* statt der üblichen Schreibung šá-tin.
PF 1802:6.

h.ša-h-na-am mE Ortsname, vielleicht in der Elymais, jedenfalls ostwärts der Susiana; möglicherweise gehört das anschließende ki-el noch zum Ortsnamen.
ShuN 28 A:14.

šà-h-ru-ru N.pr.m. aE Kosename, aus Haft Tepe, dem alten Kabnak.
S.jur. 74:19.

šà-h-ru-uk-ra N.pr.m. aE, aus Haft Tepe, dem alten Kabnak.
S.jur. 73:3.21.

šá-h-ši-ik-me-me nE *Geweihtier(e)*(?); F. Bork (AfO 9, 1933-1934, 296) hatte "Ziegen" erwogen, aber diese sind ku-maš (männlich) und ku-ip-šu/ši (weiblich). Hinz (Fs. Taqizadeh, 1962, 109) und König (1969, 159) machten daraus "Bergziegen", weil die Abbildung von drei Tierköpfen auf dem Opferrelief des Hanne dies nahelegen. Da das Vorderglied des Wortes zur elam. Wurzel šá-h-ši- *schnitzen* gehört, könnte man an Tiere mit Geweihen denken, da letztere wie geschnitzt wirken; dies bleibt aber unsicher. Immerhin scheint es sich um Tiere zu handeln.
Hanne 75:16: h.šil-hi-te 120 šá-h-si-ik-me-me ma-ri-h a-ak pa-nah h.a-a-pír-na ap-ma ku-ši-ha *in Silhite fing ich 120 Geweihtiere(?) ein, und ich habe das Wildgehege(?) von Aipir für sie erbaut.*
75:19.

šá-h-ši-ik-ra nE *Schnitzer, Schneider*(sg.); F. Bork (Zeughausurkunden, 1941, 13): "Schneider".
S 105:Rs.1/2 und 134:8: a-ráš.šá-h-ši-ik-ra *Hofschneider*.

šá-h-ši-qa nE *geschnitzt, geschneidert*; vgl. šá-iš-ki-ip *Schnitzer*(pl.); F. Bork (Zeughausurkunden, 1941, 4): "Zeuge nähen, schneidern"; Ju.B. Jusifov (VDI 85, 1963/3, 251 f.): "štopat', šit', ispravljat'" ('stopfen, nähen, flicken').
S 5:2: 1 GIŠ.za-ap-pan šá-h-ši-[qa] *ein geschnitztes Joch(?)*. 59:4: 1 ku-uk-tu$_4$ N du-iš-da [šá]-h-ši-qa *ein Obergewand hat N erhalten, geschneidert.*

ša-h-tu$_4$-uš mE *er (sie) beschenkte*(?); F. Grillot – F. Vallat (IrAnt 19, 1984, 25): "prendre une offrande, agréer, accepter".
ShI D:8: [o Göttin Kirirìša] za-na ša-h-tu$_4$-uš ku-ul-la-an-ri *die Herrin, die den Bittflehenden beschenkt(?)*; Grillot – Vallat a.O. 22: "dame qui bénit ce qu'elle a agréé".

h.ša.ik-la-a-i Ortsname in Mesopotamien in mE Zeit.
ShI 54 III:46.

h.ša.i-mi-ri-e Ortsname in Mesopotamien in mE Zeit, von V. Scheil (Mém. 11, 1911, 42) mit "Ville des ânes" wiedergegeben.
ShI 54 II:46.

šà-im-pi nE *sie sind, werden sein.*
Omen 5: [die einfallenden Truppen] zab-ba-be-ip šà-im-pi "seront faits prisonniers" (V. Scheil, RA 14, 1917, 40, der allerdings lip-im-pi las); genauer wohl *werden unterjocht, unterworfen werden.*

šà-ir nE *es gibt* (Lesung unsicher).
Omen Rs.26: ITU BÁR GAM.ba-ut si-a-na šà-ir qa-ap-pa-an-ra *wenn es im Monat Nisannu einen ba-ut des Tempels gibt, der einschließt.*

hh.šá-ir(?)-ba N.pr.m., wohl ap.
Fort. 9015:18.

hh.šá-ir-ba-la-ad-da N.pr.m., trotz -la- vielleicht medisch.
PF 1947:19. Fort. 9037:12: hh.šá-ir-ba-la-ad-da hi-še hh.kán-da-ba-ra *ein Schatzwart namens Šarbalāta(?).*

hh.šá-ir(?)-ku-da-da N.pr.m. = ap. *šarguδāta- (Sprachgut, 1975, 229, nach I. Gershevitch).
Hallock bei I. Gershevitch (BSOAS 33, 1970, 90).

hh.šá-ir-ku-nu-ya N.pr.m. = ap. *šargunaya- (Sprachgut, 1975, 229; zum Vorderglied šargu- *Löwe* s. I. Gershevitch, BSOAS 33, 1970, 90).
Fort. 8941:18/19. 9048:7.

hh.šá-ir-ku-zí-iš N.pr.m. = ap. *šargučya-.
Fort. 4577:10/11.

šá-ir-ma-ak achE *es war zu übertragen, zu verbuchen*; s.a. šá-ir-ra-ma-ak.
Fort. 9045:6.

hh.šá-ir-na-mi-ya N.pr.m. = medisch *zarnamiya- (Sprachgut, 1975, 227, nach R. Schmitt); s.a. hh.za-ir-na-mi-ya.
PF 1116:8.

h.šá-ir-nu-iz-za.lg = medisch *zarniča- *Küken* (Sprachgut, 1975, 278); s.a. sir-un-nu-iz-za; Hallock (1969, 755a): "a kind of fowl, evid. very small".
PF 1943:29; daß es sich um Küken handelt, geht aus der winzigen Futtermenge hervor, die sie bekamen, nämlich 50 von ihnen erhielten täglich 0,97 Liter Gerste. Auch machen sie in einer Aufzählung von Geflügel zahlenmäßig fast die Hälfte aus, sind also bei weitem am zahlreichsten.

hh.šá-ir-nu-ya N.pr.m. = medisch ˙zarniya– (I. Gershevitch, BSOAS 33, 1970, 90); s.a. hh.za--ir-nu-ya.
PF 1707:3.

šà-ir-ra nE *es gibt, wird geben*(?)
Omen Rs.26: [wenn ein bestimmtes ominöses Phänomen eintritt] ŠE.lg a-ak GAM.a-hi-an šà-ir-ra si-i-pa-an-ra i tu-im-ba-an *wird es Korn und Obst(?) geben – der 'Glänzendmacher' [der Mond?] wird das bescheren.* Omen Rs.27: MUŠEN šà-ir-ra *es wird Geflügel geben(?).*

šá-ir-[ra-be-ib]-ba nE *den Buchhaltern zugeteilte Leute*(?)
S 132:Rs.3: [hw].ru-h-ba-iš šá-ir-[ra-be-ib]-ba *die Buchhalter-Leute(?) des Ruhbaš.*

šá-ir-ra-ib-ba – s. unter pír-ru-ir-šá-ir-ra-ib-ba

šá-ir-ra-ma-ak achE *es war (waren) zu übertragen, zu verbuchen*; s.a. šá-ir-ma-ak.
PF 1968:3: [372 Artaben 20 Maß Gerste] ha šá-ir-ra-ma-ak "was carried over from it" (Hallock, 1969, 576). Fort. 626-3:5. 8977:6 und 9031:3.6: [Wein nach Abzug des Zehnten] šá-si-qa ha šá-ir-ra-ma-ak *ist übriggeblieben (und) war hier zu verbuchen.* 8983:6. 9058A:6°. 10239:6.

šá-ir-ra-qa achE *es ist verbucht worden*; s.a. šá-rák-qa, šá-ra-qa, šár-rák-qa, šar-ra-qa. Vgl. auch pír-ru.šá-ir-ra-qa.
PF 1986:33: [Obst] mi-ši-na h.be-ul 18-me-ma ha šá-ir-ra-qa *ist als Haben-Saldo für das 18. Jahr [des Darius] hier verbucht worden*; Hallock (1969, 588): "Carried over (as per) the account in the 18th year". 1987:61. Fort. 624-1:1. 8943:18. 8951A:19°. 8967:3. 9000:25. 9011:16. 9039:7. 10239:19.

[šá]-ir-ra-u-ut – s. unter [pír-ru.šá]-ir-ra-u-ut

šá-ir-šá-at-ti nE *Büffelfell*(?), vgl. šá-ir-šat-ti-na; F. Bork (Zeughausurkunden, 1941, 21): "Guß, Guß-Stück, Draht" – unwahrscheinlich.
S 148:Rs.5: 1 šá-ir-šá-at-ti *ein Büffelfell(?).*

šá-ir-šat-ti-na nE *aus Büffelleder*(?); V. Scheils Lesung šat (für das Zeichen kur) bestätigt sich durch das voraufgehende Stichwort.
S 166:10: [1] hal-ri-in šá-ir-šat-ti-na *eine Peitsche(?) aus Büffelleder(?).* [Die Parallele in Zeile 13 hat: 1 hal-ri-in KUŠ GUD.lg.na *eine Peitsche(?) aus Rindsleder*]. 166:15: 8 ri-mu šá-ir-šat-ti-na *acht Riemen(?) aus Büffelleder(?).* [Die Parallele in Zeile 11 hat: ri-mu KUŠ GUD.lg.na *der Riemen(?) aus Rindsleder*].

f.šá-ir-te-[te(?)] N.pr.fem. achE
Fort. 471-1:28.

h.šá-ir-tur(?)-na Ortsname in der Persis
Fort. 11804:19.

šá-iš-ki-ip *Schnitzer*(pl.) – s. unter GIŠ.ma-lu.šá-iš-ki-ip und vgl. še-iš-ki-ip

šá-iš-šá achE *früher, vordem*; s.a. šá-áš-šá = ap. paranam.
DB 70:4: ap-pa šá-iš-šá in-ni šà-ri *was es vordem nicht gab.* PF 1541:3: šá-iš-šá <h.>ba-pi-lu "formerly (of) Babylon" (Hallock, 1969, 431). Fort. 8969:4.

hh.šá-iš-šá-ak-qa N.pr.m. = ap. ˙xšaçaka–, s. unter hh.šá-ak-šá-qa.
Fort. 1972:2.

šá-iš-šá-da achE *früher, vordem*; s.a. šá-áš-šá-da.
PF 1860:6/7: šá-iš-šá-da hh.nu hh.li-ba-k[i-e]n-ki [.....] "Formerly you .....ed Libakenke" (Hallock, 1969, 512).

hh.šá-iš-šá-ir-da-ad-da N.pr.m. = medisch-ap. *sāstrδāta– (Sprachgut, 1975, 222 f., mit I. Gershevitch); s.a. hh.šá-iš-tur-da-ud-da, hh.za-iš-tur-za-ud-da.
Fort. 3746:3. 7112:3 (Hallock, 1969, 755a).

šá-iš-šá-EL-ma-na-ma – s. šá-iš-šá-ram-ma-na-ma

šá-iš-šá-qa achE *Rest, Restbestand, restlich*, wörtlich *es ist übriggeblieben* mit Hallock (1969, 755a): "it was left over" bzw. "left over"; s.a. šá-si-qa, šá-šá-qa, šá-ši-qa.
PF 1953:43. 2001:3: 5 ME 50 GIŠ.GEŠTIN.lg ha-du-iš h.be-ul 20-na 55 ri-ud-da ul-la-ma-na i pa-ri-ma-ak 4 ME 95 GIŠ.GEŠTIN.lg šá-iš-šá-qa *550 [Krüge] Wein Eingang des 20. Jahres [des Darius]; 55 [Krüge] als Zehnter gehen ab für das Anliefern; 495 [Krüge] Wein als Restbestand.* PFa 30:19.23. Fort. 1234:7: d.ba-qa-da-u-ši-iš d.na-ap d.šá-iš-šá-qa-na *ein Gottesopfer für die restlichen Götter.* 9044:13. 11469:5: ŠE.BAR.lg hh.LUGÀL.na h.ku-šu-ku-um-ma šá-iš-šá-qa da-qa *Gerste des Königs ist in der Opferstätte(?) als Rest deponiert worden.*

šá-iš-šá-ra-[ma-na] nE *aus der Werkstätte*(?). Die Ergänzung geht auf Ju.B. Jusifov (VDI 65, 1958/3, 32) zurück; s. unter šá-áš-šá-ra-ma-na.
S 121:Rs.5: 1 sa-h-pi GIŠ.ma-lu.za-el-na GIŠ(?).šá-iš-šá-ra-[ma-na] *einen Überwurf für ein Holzbildwerk aus der Holzwerkstatt(?) [erhielt N].*

šá-iš-šá-ram-ma-na-ma nE *in der Werkstatt*(?). Die Lesung ram für das Zeichen EL nach Cameron (1948, 80 f.), J. Harmatta (AAntH 5, 1955, 288) und Ju.B. Jusifov (VDI 65, 1958/3, 32). — Den Vorschlag "in der Schnitzerei" (Or 31, 1962, 43) zieht Hinz zurück. S.a. das voraufgehende Stichwort.
S 139:Rs.6: 2 su-ip-pi ma-da-ak 2 ha-ap.hu-sa ma-da-ak-qa šá-iš-šá-ram-ma-na-ma *zwei medische Fläschchen(?), zwei medische haphusa aus der Werkstatt(?).*

šá-iš-šá-[um] = ap. xšaçam (acc.sg.n.) *das Reich, die Königsherrschaft.*
XV 3:26/27°.

hh.šá-iš-šu-uk-ba N.pr.m., vielleicht = ap. *xšaçaupa– (Sprachgut, 1975, 134).
PF 244:4°. Fort. 2230:21.

hh.šá-iš-tur-da-ud-da N.pr.m. = medisch-ap. *sāstrδāta–, s. unter hh.šá-iš-šá-ir-da-ad-da.
Fort. 7092:4 (Hallock, 1969, 755a).

d.šá-iz-zí nE, Gottheit des Flußordals, nach akkad. Quellen (angeführt bei R. Zadok, ElOn, 1984, 39) "Sohn des Flußgottes"; s.a. aE d.šà-zi.
S 12:2.5. 93:6. 168:3.

f.šá-iz-zí-iš N.pr.fem. = ap. *sačī– (Sprachgut, 1975, 219, nach I. Gershevitch).
PF 2038:29.

hh.šá-kaš-ba-ak-na N.pr.m., wohl ap.
Fort. 8931:8.

d.šá-ki anscheinend eine ap. Berggottheit.
Fort. 8945:36: [60 Maß Gerste] h.KUR.lg d.šá-ki-na *für den Berg des (Gottes) Saki(?).* 8952:4: [Schafopfer] 2 h.KUR.lg d.šá-ki-na *zwei für den Berg des (Gottes) Saki(?)*; es folgen zwei für den Berg Axšaina.

h.ša.ki-il-qa-[...] Ortsname in Mesopotamien in mE Zeit.
ShI 54a:20.

hh.šá-ki-iš N.pr.m. = ap. *saki– (Sprachgut, 1975, 221, nach I. Gershevitch).
Fort. 1016:6/7 (Hallock, 1969, 753a). 8952:15.

hh.šá-ki-iz-za N.pr.m. = ap. *sakaiča–, s. unter hh.šá-ak-ki-iz-za.
PF 796:3. Fort. 9199:4.

šà-ki-iz-za-qa (Lesung von F.W. König) – lies: šà ki-iz-za-qa

šá-ki-ra – s. hw.LUGÀL.zí-ut.šá-ki-ra

ša-ki-ri aE in Strichschrift, später šá-ak-ri *sein Sohn*.
KutI A:5, B:3 und C:4, jeweils in der Wendung: ši-in-pi.hi-iš.hu-uk ša-ki-ri *des Šinpi.hiš.huk Sohn*.

URU.šá.v.ki-sa-ai nE Ortsname in nA Überlieferung.
Streck 808 (Rassam-Zylinder VII:67; Ann. 8 I:15).

h.ša.kiš-ši-mu Ortsname in Mesopotamien in mE Zeit.
ShI 54a:21.

šà-ki-te-ri N.pr.m. aE, aus Haft Tepe, dem alten Kabnak.
S.jur. 132:10.

šak-ti-ti N.pr. m. nE in nB Überlieferung, s. unter hh.sa-ak-ti-ti.
NN 179 (Stichwort Sagdidi).

h.šá-ku Ortsname in der Persis.
Fort. 8939:21.

h.ša.ku-bì-ya Ortsname in Mesopotamien in mE Zeit.
ShI 54 III:38.

šà-ku-iz-za-qa – s. unter ku-iz-za-qa

hh.šá-kur(?)-ra(?) N.pr.m., vielleicht = ap. *saxra– (Sprachgut, 1975, 220, nach I. Gershevitch).
PF 632:2.

h.šá-kur-ri achE *sein Sohn*; s.a. šá-ak-ri, in aE Strichschrift ša-ki-ri.
A²Sa:2(dreimal).3(zweimal), jeweils im Sinne von *des N Sohn*.

šá-kur-ri-iz-zí-iš Monatsname = ap. ϑaigračiš (3. Monat), s. unter d.sa-a-kur-ri-zí-iš.
Fort. 5780:5.

šá-kur-zí-iš – s. das voraufgehende Stichwort.
PF 306:12.

h.ša.ku-tu₄ Ortsname in Mesopotamien in mE Zeit.
ShI 54a:19.

h.ša.ku-uš-[....] – wie im vorigen.
ShI 54 III:14.

d.ša-la Göttin in aE und mE Zeit, Gemahlin des akkad. und westsemitischen Wettergottes Adad; M.-J.Steve (Mém. 41, 1967, 34): "L'association IM [IŠKUR = Adad] et Shala ne remonte pas au-delà de la Ire dynastie babylonienne et l'on s'accorde, en général, à voir dans la déesse Shala une divinité d'origine hurrite Shalash/Shalush".
Rollsiegel des Epartidenzeit (Mém. 43, 1972, Nr. 1799). UntN 7 IIc:2.3.4. UntN TZ 13:2.3.4. Inc. 69:41. Stolper, TTM I 101:3'.

h.šá-la Ortsname in der Persis (Bezirk II), anscheinend in der Nähe von h.ku-un-tar/tur-ri-iz-za-an.
PF 943:4. 944:3/4. Fort. 955-3:4. 5939:1. 8917A:3. 9409:4. 11281:4: h.šá-la h.ú-iš-[kán]-na-iš.

šá-la-be mE(?)
BM 136844: [....-n]am(?)-ik e-mi šá-la-be [....] (C.B.F. Walker, Iran 18, 1980, Zeichnung 3 auf S. 78 unten, Lichtbild Tafeln Ib-IIb).

ša-la-h-ši-ni mE *sie sollen verfluchen!* (ZA 50, 1952, 252); König (1965, 101): "sie sollen heimsuchen!"; R.T. Hallock (JNES 32, 1973, 150): "may ... subdue(?) him!"; Françoise Grillot (JA 1970 [1971] 231 und DAFI 3, 1973, 149): "que ... le frappent!"
ShI 45 VIII:1: [drei namentlich genannte Götter] ir ša-la-h-ši-ni *sollen ihn [den Frevler] verfluchen!*

h.šá-la-ib-be nE *nach Art der Leute von Šala.*
S 23:3. 36:5: 2 tuk-li ta-in 3 tuk-li h.šá-la-ib-be *zwei hellgraue Gewänder, drei Gewänder nach der Mode von Šala.* 64:1. 130:5. 149:2. 166:3.21. 189:2.5.7 und 213:4 ohne Det. 298:10.

h.šá-la-ip achE *Leute aus Šala*, werden zusammen mit den h.ir-mu-zí-ya-ip erwähnt.
PF 1923:6.

hw.šá-lal.lg – s. hw.NÍG.LÁ.lg

hh.šá-la-ma-an-na – s. das nächstfolgende Stichwort.
PF 718:3.

hh.šá-la-ma-na N.pr.m. westsemitisch; M. Dandamaev (GGA 227, 1975, 236) hält den Namen für bab., weil er oft in nB und spätB Texten vorkomme. E. Lipiński (AAntH 25, 1977, 111) betont, die nA Schreibungen Sa-la-ma-a-nu, Sa-la-na-nu, Sa-lam-a-nu (mit s, nicht š) deuteten darauf hin, daß der Name westsemitisch – genauer moabitisch – sei wegen šlmn, König von Moab, assyr. sa-la-ma-nu geschrieben. Lipiński liest das Stichwort *Šalamān "Perfect". J.A. Delaunay (StIr 5, 1976, 25 f.): "Ce nom est ouest-sémitique ou arabe; il n'y a pas moyen de décider"; er sei als Šalämänu ins Akkadische eingedrungen. Zu diesem Namen s.a. R. Zadok, On West Semites in Babylonia during the Chaldean and Achaemenian periods (1978) 119. 161. 429.
PF 168:8. 1836:1, 1837:1, 1838:1, 1839:1 und Fort. 632-1:1 mit Det. v.

v.ša-la.mi-ri-iš N.pr.m. akkad.-mE *die (Göttin) Šala salbte(?).*
Stolper, TTM I 66:2.

šà-la-šu(?)-te N.pr.m. aE
S.jur. 169:36.

šal-hu-ba aE *gebietend, verfügungsberechtigt*; s. nE šá-al-hu-ba-h, šá-al-hu-ba-iš.
Mém. 10, 1908, Nr. 90:4 (akkad. Buchungstäfelchen); V. Scheil hat a.O. 63 erkannt, daß šal-hu-ba dem Sumerogramm GÌR = akkad. šēpu *Fuß* entspricht. Maureen Gallery (AfO 27, 1980, 4 und Anm. 14) übersetzt GÌR im Anschluß an W.W. Hallo mit "via", aber genauer ist AHw 1215b *verantwortlich* (wörtlich: *zu Füßen von*). Anstelle von GÌR begegnet in mE Verwaltungstäfelchen

aus Anzan der Ausdruck PI+PÍR (s.d.). In Schatz- und Hofkammertäfelchen des Darius ist der gängige achE Ausdruck dafür kur-mín *Verfügung*, der nicht mehr wie GÌR mit *Fuß* zusammenhängt, sondern mit *Hand* (achE kur-pi *Hände*).

ša-li aE, mE *Pfahl* mit König (1965, 36); V. Scheil (Mém. 11, 1911, 121): "pal"(?); M. Lambert (RA 66, 1972, 66) umschreibt ša-le und übersetzt "leur chef".
Siw 3:31: ta-r[i-i]p ša-li si-ra-aš-bi *die Bundesgenossen [der Feinde] wird er an den Pfahl hängen!*; König (a.O.): "die Bundesgenossen [der Feinde] werden an den Pfahl gehängt werden". Ähnlich (nur mit Schreibung si-ra-áš-pi): ShI 54 II:54.66°.89. III:76. IV:30°. 54a:12. 54b:7.

ša-li-e mE *seinen Pfahl*, übertragen wohl *sein Glied*(?).
ShI 45 VII:3: d.hu-ut-ra-an ... ir ša-li-e be-ra-ma-si-iš-ni *(Gott) Hutran ... möge sein [des Frevlers] Glied(?) abschneiden!*; König (1965, 100): "dem soll (Gott) Hutran ... seine Zweige abschneiden".

šá-li-ha nE *ich habe auf einen Pfahl gesteckt(?)*; König (1965, 165): "Beine?".
Hanne 76:23: SAG.lg šá-li-ha *das Haupt [des Opfertieres] habe ich auf einen Pfahl gesteckt(?).*

ša-li-ip-ri mE *einer mit Speerleuten*(?); s. unter pu-ul-ki.
ShuN 28 A:11: pu-ul-ki ša-li-ip-ri h.ta-hi-ir-ma-an hu-m[a-an-ta..] *als einer mit Schwert- und Speerleuten(?) hast du die Stadt Tahirman erobert.*

ša-li-ir – s. unter za-an.šá-li-ir

h.ša-li-ir mE, achE Ortsname, wohl in der Elymais.
ShuN 28 A:17: h.ša-li-ir h.mi-mu-ra-ši-ir a-ak h.lu-up-pu-ni-ir-ra ak-qa-ra *einer aus Šalir, Mimuraši und Luppun.* PF 1792:3/4: [aus einem Brief des Hofmarschalles Farnaka an den Hofherdenmeister Aryaina] hh.šu-[ud-da]-ya-u-da hh.ak-qa h.šá-li-ir-ma hh.kur-da-bat-ti-iš *Çutayauda, der in Šalir Intendant ist, [fordert Gerste an für Rinder des Königs].* Fort. 964-3:12: [Schafe] hh.šu-ud-da-[ya-u-d]a hh.kur-da-bat-t[i-iš ak-qa] h.šá-li-ir-ma i[d-du tin]-gi-iš-ni h.ba-[ir-šá-an] *gib aus an den Intendanten Çutayauda, der in Šalir ist; er soll sie nach Persepolis schicken.*

šá-li-mi nE *Keule*(?)
Oruru Rs.28/29: [in einer Fluchformel] GIŠ.ha-at ... šá-li-mi t[ak(?)]-ni *[auf den Frevler] werde das Strafzepter [dreier Götter] wie eine Keule(?) gelegt (geschmettert)!*

šá-li-ri nE *ein Pfählender*(?)
Oruru Rs.20: [wer den Knaben(?)] ir e-ra du-man-ra ir i-ri-šá ir ya-qa-man-ra ir hal-pi-šá [ir] šá-li-ri *als den Seinen an sich nimmt, wer ihn, nachdem er ihn großgezogen hat, mißhandelt(?), wer ihn, nachdem er ihn geschlagen hat, pfählt(?).*

šal-la N.pr.m. aE in den Täfelchen aus Haft Tepe, dem alten Kabnak; Name eines Königs von Susa vor Tempt-ahar (14. Jh. v.Chr.) nach M.-J. Steve (IrAnt 15, 1980, 94): "En fait il semble que deux personnages, parés du titre royal, s'intercalent entre Kidinû et Tepti-ahar: Inšušinak-šar-ilāni et Tan-Ruhuratir II, ainsi qu'un troisième, dont la titulature nous fait défaut, le Šalla (ou Salla) des tablettes de "Malamir"".
S.jur. 52:17. 71:17. 72:22. 73:18. 74:17. 75:15. 81:4. 132:15. 154:11. 162:25.30. 327:6.

hh.šal-lu-ip achE *Freie, Adlige, Herren*, wörtlich *Gebieter* (pl.); s.a. šá-lu-ip und nE GAM.šá--al-hu-ip; Hallock (1969, 753b): "gentlemen".
PF 1398:4.

LÚ.šal-lu-ki-e-a nE aus nA Überlieferung, *Mann aus Šalluke*; s.a. LÚ.šal-lu-uk-ki-e-a sowie die Ortsnamen h.šal-ù-lik-ki, h.šu-ul-la-gi, h.šu-ul-lu-ug-gi, h.šu-ul-lag-gi. R. Zadok (AfO 28, 1981-1982, 136a): "... in Elam ... not Aramean tribes as thought by G.G. Cameron (History of Early Iran, Chicago 1936, p. 204). ... ss R. Zadok, BiOr 34 (1977), p. 79a. It is probably identical with the Σιλακηνοι and the city of Σολόκη, later Σελευκεια on the Hedyphon, a tributary of the Eulaeos (Karun) River ... possibly modern Jān-e Šīn, see J. Hansman, Iran 16, 1978, p. 159".
ABL 789:7.

LÚ.šal-lu-uk-ki-e-a – s. das vorige Stichwort.
ABL 281:21.Rs.17. 1311:24.

šá-lu achE *frei, adlig*; ap. amäta-, wörtlich *urkräftig, machtvoll* (Sprachgut, 1975, 28), bab. DUMU.DÙ (mār banî); G.G. Cameron (JCS 14, 1960, 62): ""noble, of the nobility" – or, perhaps better, "free men"".
DB 3:6 und DBa 3:7/8: v.šá-lu ú-ut *wir sind adlig*. PF 1196:4: 22 hh.LÚ.<lg> šá-lu-ma "28 men in the šalu (class?)" (Hallock, 1969, 343), also *28 Mann freie [Arbeiter]*. Fort. 2874:5.

šá-lu-ip achE *Freie, Adlige, Herren*; R.T. Hallock (JNES 9, 1950, 248): "Evidently šá-lu had a wide range of meaning; in our text it seems to mean no more than "free (man)"". S. unter hh.šal-lu-ip.
PF 1017:7: 2 hh.LÚ.lg šá-lu-ip ... 8 li-ba-ip *zwei Herren ... acht Knechte*; Hallock (1969, 294): "2 gentlemen ... 8 servants". 1044:6.15. 1046:3/4. 1080:6.16. 1081:4/5. 1082:4 und oft, zum Teil mit Det. hh.

hh.šá-lu-ir achE *Freier, Herr*; Hallock (1969, 293): "gentleman". S.a. hh.šá-lu-ur.
PF 1011:15/16. 1336:6. 1380:3/4. 1452:4. 1457:3. 1470:4(ohne Det.). 1472:3/4(ohne Det.). 1476:3, 1500:3 und Fort. 10843:3/4: 1-ir šá-lu-ir *ein Herr*. Fort. 4799:5. 5135:3(ohne Det.). 5635:3/4(ohne Det.).

hh.šá-lu-ir-ra achE *Freier, Herr*; s.a. šá-lu-ra; Hallock (1969, 232): "a gentleman".
PF 783:6/7. Fort. 470-1:10/11.

h.šal-ù-lik-ki Ortsname in Elam in mE Zeit, s. unter LÚ.šal-lu-ki-e-a.
HutI 64:10.

šá-lu-ra – s. das vorvorige Stichwort.
PF 1439:8: 1 hh.LÚ.lg šá-lu-ra "1 gentleman" (Hallock, 1969, 405). Mit Det. hh: 1481:7/8. 1503:5/6. Fort. 5606:4. 5661:6.

hh.šá-lu-ráš achE, anscheinend 'iranisierende' elamische Schreibung für gemeintes šá-lu-ra, von Hallock nicht übersetzt.
PF 1355:8/9: 2 hh.LÚ.lg hh.šá-lu-ráš *zwei Freie*.

hh.šá-lu-ur achE *Freier, Herr*; s.a. hh.šá-lu-ir.
PF 1341:5/6. 1346:4. 1369:6. Fort. 1527:5. 2873:2°/3. 5814:3. 8863:3°(ohne Det.).

šà-ma nE, achE, wörtlich *im Sein*, in der Wendung: hi šà-ma oder hu-be šà-ma *in diesem (bzw.) jenem Sein = darin einbegriffen, darunter*, zuweilen mit *und zwar* wiederzugeben. Hallock (1969, 753b) nahm für šà ein Logogramm an, was nicht wahrscheinlich ist; es dürfte sich vielmehr um dieselbe Wurzel handeln wie bei šà-ri, šà-be-ip, zu *seiend, Sein* gehörig. Hallock übersetzte hi šà-ma wörtlich mit "this in the midst (of)" = "within this". Françoise Grillot (JA 271, 1983, 214 Anm. 39): "hi šà-ma = hi (i) ša-me(+a) "ceci (lui) milieu-au", c'est-à-dire "(lui) au milieu (de) ceci", ou "(lui) parmi ceci"".

S add. 3:6. PF 77:8: KUŠ GUD.lg hu-be šà-ma "included among those 'cowhides'" (Hallock, 1969, 102). 299:6: PAP 4 d.ITU.lg hi šà-ma d.ha-ši-ha-zí *insgesamt vier Monate, darin einbegriffen der [Monat] āçiyādiya.* 317:7. 454:10. 572:6. 697:2: 134 MUŠEN.lg h[i] šà-ma 2 i-pu-ur *134 Stück Geflügel, und zwar 2 Gänse usw.* 698:2. 975:11: [107 Arbeiter] hi šà-ma 1 MUNUS.lg hal-pi-qa *darunter eine Frau, die starb.* Zahlreiche weitere Belege in PFT und Fort. XPh 4a:25: šà-ri hi šà-ma h.da-a-ya-ma *es gab (gibt) unter diesen Ländern [eines, das]*, ap. asti antar aitā dahyāva, bab. i-ba-áš i-na KUR.MEŠ an-ni-e-ti. 4b:29.

šà-ma-a-a-ú N.pr. m. aE, Koseform auf –ū.
S.jur. 315:8.

šà-ma-a'-gu-nu N.pr.m. aram.-nE "offspring of Agun" nach R. Zadok (BiOr 34, 1977, 78a Anm. 17), mit dem elamischen Gottesnamen Agun im Hinterglied, s.a. sa-am-gu-nu.
ABL 214:2.

šá-ma-ak achE *Linie, Reihe* nach F. Bork (MAOG 7,3, 1933, 19).
DB 4:7/8: šá-ma-ak mar v.nu-ku v.LUGÀL.ip ú-ut *(in) zwei Linien sind wir Könige*, ap. dvitāparnam [vayam] xšāyaϑyā ahmahi; bab. weicht ab. DBa 4:10. – Das ap. dvitāparnam wird als *in zweifacher Linie* [der Abstammung] gedeutet (Neue Wege, 1973, 132); R. Labat (Structure, 1951, 31): "Le nombre "deux" se dissimule peut-être sous la forme šamak"; doch dürfte das Umgekehrte richtig sein, d.h. mar ist mit F. Bork wohl *zwei*, wozu man ma-ir und mar-ra vergleiche. Hallock (1969, 753b): "lit. "from šamak", pps. "successively""; er faßte mar also als Ablativ-Affix auf.

f.šá-ma-ak-ti-iš N.pr.fem. = ap. *çavahaxti– (Sprachgut, 1975, 75, nach I. Gershevitch).
Fort. 471-1:33.

hw.šá-ma-al-lu-um-be Berufsbezeichnung im Plural, nach F. Bork (Zeughausurkunden, 1941, 15) Lehnwort aus akkad. šamallû *(Klein)händler, Kommissionär.*
S 151:6: PAP 4 hw.šá-ma-al-lu-um-be hw.a-a-na-ak-qa-be-ib-ba ta-iš *dies alles sandten vier Händler der Leute von Ainaka (aus Ainaka).* 153:Rs.3°. 251:6: 1 sa-har-p[i] hw.šá-ma-a[l-lu-um-be hw].ba-ag-ga[l-pa...].

hh.šá-ma-iš-ki-ra N.pr.m. akkad.; J.A. Delaunay (StIr 5, 1976, 26): "A interpréter peut-être comme Šamaš-gerra "Šamaš est (ma) voie", c'est-à-dire mon guide". S.a. hh.šá-maš-ki-ra.
Fort. 5606:2/3.

hh.šá-man N.pr.m. achE(?).
PF 1537:5.

hh.šá-man-da N.pr.m. = medisch *savanta– (Neue Wege, 1973, 115; Sprachgut, 1975, 224); vgl. die ap. Form hh.sa-man-da = *ϑavanta–.
PF 518:2. 669:11. 689:12 und sieben weitere Belege in PFT. Fort. 650-3:10. 986-1:2°. 8755:11.

h.ša.mar-az-za Ortsname in Mesopotamien in mE Zeit.
ShI 54 III:42.

h.šá-mar-šu-šu Ortsname, wohl in der Elymais, nE Zeit.
AHamI 86:12.

šá-mar-tuk nE Gebrauchsgegenstand, der aus Elfenbein und Horn hergestellt werden konnte, s. GIŠ.šá-am-ir-tuk, gesprochen wohl samrtik. F. Bork (Zeughausurkunden, 1941, 15) las šá--mar-rim "Dolch". Ju.B. Jusifov (VDI 85, 1963/3, 252) übersetzte "drotik" ('Wurfspeer'). Hinz

zieht seine Deutung "Schleuder"(?) (Fs. Eilers, 1967, 96) zurück und ersetzt sie vorläufig durch *Rhyton*(?).
S 30:6: [1] GIŠ.ú-hi kás-su-na šá-mar-tuk-na *eine Stange(?) aus Horn für Rhyta(?).* 149:3: 1 šá-mar-tuk su-[....] *ein Rhyton(?) aus zu-...* 161:1: 10 ú-hi šá-mar-tuk-na *10 Stangen(?) für Rhyta(?).* 166:25: 2 šá-mar-tuk hw.bar-sìb-be *zwei Rhyta(?) nach Perserart.* 183:4°.

d.šá-maš.ad-du N.pr.m. akkad.-elam. *der Sonnengott ist mir Vater*, Vater eines gewissen v.LUGÀL.šu-ip.
Siegelaufschrift, gelesen von G.G. Cameron (im Corpus of Ancient Near Eastern Seals in North American Collections, The Bollingen Series, XIV, 1948, 180) und Edith Porada (Collection Pierpont Morgan, 812), gemäß P. Amiet in Arts Asiatiques 28, 1973, 30.

hh.šá-ma-ši-qa N.pr.m. = ap. *çavasixa-(?) (Sprachgut, 1975, 76, in Anlehnung an I. Gershevitch); J.A. Delaunay (StIr 5, 1976, 26): "Si ce nom est sémitique, comme sa première partie le laisse croire, peut-être *Šamši-kā "Šamaš (est) ici"". Nicht überzeugend.
Fort. 10202:15.

hh.šá-maš-ki-ra N.pr.m., wohl akkad., s. hh.šá-ma-iš-ki-ra.
Hallock bei I. Gershevitch (TPS 1969, 195).

šà-ma-ù-ti N.pr.fem(?). aE, akkadisiert.
S.jur. 77:3.

šá-meš-na-ma – wohl NÍG.lg.na-ma zu lesen, s. unter NÍG.lg

šà-mi nE achE *Reif, Ring*(?)
Hanne 75:23: [in einer Fluchformel] te-na su-ku-uk-na hu-šu-uk šà-mi hul-lak-ni *aus (ihrer [der Göttin]) Huld soll er getilgt, bestraft soll er des Reifes(?) [der Herrschaft] beraubt werden!* S 80:Rs.3°(?). 130:5: 1 [qa-a]m-su za-bar-ru.lg.na [šà]-mi h.šá-la-ib-be a-h qa-qa-h-za-ki *eine bronzene Trense mit Ring(?) nach Art der Leute von Šala ist hier geschmiedet worden.* 166:10: 1 šà-mi BABBAR BABBAR *ein weißer Reif(?).* 166:22: 3 ki-mal-tam$_6$ h.š[á-la]-ib-be kás-su-na 1 šà-mi š[á]-gi.lg *3 Löffel(?) nach Art der Leute von Šala, aus Horn; ein Reif(?) als ihr Gegenwert.* 166:31: x ú-ri-en-pu x šà-mi-na *x urienpu für x Ringe.* 166:37: [1] šà-mi KÙ.BABBAR.lg.na *ein Reif(?) aus Silber.*

šà-mi wohl Schreibfehler für šà-ma.
PF 231:10: ya-ni h.hal-tap hi bat-ti-zí-ik-nu-še ráb-ba-qa šà-mi da-ak *dann ist diese Tontafel mit ihrer Abschrift zusammengebunden worden, sie wurden zusammen abgelegt.*

šá-mi-da.hu-ut-ti-ra altiran.-achE *Kuchenbäcker*; s.a. das folgende Stichwort. Das iranische Vorderglied geht auf aB samīdu *Feinmehl* zurück (Sprachgut, 1975, 221).
PF 1374:4/5.

šá-mi-da.kur-ra = altiran. *samīdakara- m. *Kuchenbäcker* (Sprachgut, 1975, 221, mit M. Mayrhofer).
PF 1311:3. Fort. 6579:4.

šá-mi-da.kur-ra-be achE Plural zum vorigen Stichwort.
PF 1461:9.

hh.šá-mi-iš-šu-na N.pr.m. westsemitisch; W. von Soden (bei M. Mayrhofer, OnP, 1973, 310 Anm. 131): "... könnte man an Šamaš-šum-ibni 'Šamaš schuf einen Namen = Sohn' denken"; J.A. Delaunay (StIr 5, 1976, 27): "Malgré l'avis de l'éminent assyriologue [von Soden], mieux

vaut, croyons-nous, croire à une perte totale du verb final –ibni ou –iddin. On aurait donc Šamaššuna pour *Šamaš-šuma"; R.Zadok (BiOr 34, 1977, 79b): "it possibly ends with the West Semitic suffix –ōn"; E. Lipiński (AAntH 25, 1977, 111) bezeichnet den Namen als hebr. *Šamšōn, Šamešōn (Samson).
PF 305:2/3.

šá-mi-ma Monatsname = ap. *ϑvayaxvā (11. Monat), s. unter d.sa-mi-ya-maš.
PF 1259:8. 1276:9. 1446:8°. 1468:9/10. 1543:10 Fort. 8334:10/11.

d.šá-mi-ma-da = ap. *ϑvayaxvanta–, Name des 11. Monats des ap. Kalenders, Ausnahmeschreibung, s. das voraufgehende Stichwort.
PF 1077:12. Fort. 5840:12. 10343:10°.

d.šá-mi-man-da – s. das vorige Stichwort.
PT 27:11/12.

šá-mi-man-taš – s. die voraufgehenden Stichwörter.
PF 1511:8. 1570:14. Fort. 9057:43.

d.šá-mi-u-[maš] – s. d.sa-mi-ú-maš, beides unregelmäßige Schreibungen für d.sa-mi-ya-maš = ap. *ϑvayaxvā, den Namen des 11. Monats des ap. Kalenders.
PF 1189:19.

d.šá-mi-ya – s. die voraufgehenden Stichwörter.
Fort. 6061:6.

hh.šá-mu(?)-ra N.pr.m. achE, vielleicht *mein Strick*(?).
Fort. 9003:7.

šà-na nE *Ruhe, Frieden*(?)
Omen 6: šà-na hal-ma hu-h-da-an *Ruhe(?) wird es im Lande geben*. 7: šà-na UN.lg.ma hu-h-da-an *Frieden(?) unter dem Volke wird es geben*.

[h.ša].na-an-ga$_5$-ri Ortsname in Mesopotamien in mE Zeit.
ShI 54 II:60.

šá-na-kaš = ap. *šanaka– *Hanfsamen*(?), zu altind. śaṅa– m. *Hanf*, mp. und np. šan.
Fort. 435-1:11; das Stichwort erscheint hier in einer Liste der Vorratsbestände in Taukā, und zwar nach Gerste, Mischgetreide, Sesam, Bier, Leinsamen(?) [GIŠ.za-li]; während vom letztgenannten der Bestand nur 190 Maß betrug, machte er bei šá-na-kaš 468 Maß aus – verglichen mit 215435 Maß Mischgetreide!

h.šá-na-qa-an Ortsname in der Persis, wohl = ap. *šanaka–.
Fort. 2149:4.

hh.šá-na-ra N.pr.m. vielleicht = ap. *Jannara– (nach I. Gershevitch, vgl. M. Mayrhofer, OnP, 1973, 8.1493).
PF 1211:3.

šá(?)-na(?)-ta-qa nE Gebrauchsgegenstand aus Metall.
S 147:Rs.1: 3 MA.NA šá(?)-na(?)-ta-qa [....] a-h kás-[za-ak] *drei Pfund sanataka ... wurden hier geschmiedet*.

šà-ni nE
Nin 23:2 und 3: [.....] šà-ni ap-pa hh.mu-uk-tu$_4$ [.....] in-ni ú ... [š]à-ni.

šà-ni-ik-ti achE *du wirst sein.*
DB 55:64: v.nu v.LUGÀL v.ak-qa me-iš-ši-in šà-ni-ik-ti *du, der du nachmals König sein wirst*, ap. tuvam ka xšāyaϑya haya aparam ahahi, bab. man-nu at-ta LUGAL šá ár-ki tel-la-a. Ebenso 54:83.

šà-ni-ip.GAL aE-sum. Berufs- oder Amtsbezeichnung mit dem Zusatz *Groß-*; s.a. sa-ni-ip.GAL.
S.jur. 471:22; hier folgt noch EREN 10, so daß GAL vielleicht als ráb *Anführer*, nämlich einer Zehnschaft, aufzufassen ist. 540:3.

ša-ni-ki aE in Strichschrift, Kontext zerstört.
KutI K:3: [....] ša-ni-ki hu-taš.

h.ša.ni-še-e Ortsname in Mesopotamien in mE Zeit.
ShI 54 II:97.

šà-nu achE *seiend*; šà-nu gi-ut *seiend war ich = ich war, befand mich.*
DB 21:1: ku-iš v.ú h.ba-pi-li šà-nu gi-ut *während ich in Babylon war*, ap. yātā aδam bābirau aha[m], bab. a-di UGU šá a-na-ku ina DIN.TIR.KI a-tu-ru. 23:7: v.ú ha-me-ir v.hal-tam$_5$-ti in kán-na šà-nu gi-ut *damals befand ich mich nahe bei Elam*, ap. adakai aδam āšnai abi hūžam, bab. a-di UGU šá ana-ku it-ta-ḫu KUR.e-lam-mat. 49:35.

šà-nu-im-ir-ra nE *Bleibender*(?), wörtlich *(ständig) Seiender* (Koch).
Omen Rs.29: GAM.hal-ha-tam$_5$-ti ur-ri in-ni(?) ki-ni-en a-ak šà-nu-im-ir-ra in-ra kín-ni-en *im Lande Elam wird kein Glaube(?) sein, und kein Bleibender(?) wird sein.*

v.šá-nu-ú-mu-ú N.pr.m. nE(?) in nB Überlieferung.
NN 199.

GIŠ.šap$_6$ achE *Trauben* (ZA 61, 1971, 295); s.a. šap$_6$-pi.
PF 210:1(mit lg). 644:6. 1987:25.52.67: GIŠ.šap$_6$ zí-ti-qa *getrocknete Trauben = Rosinen*. Ebenso in 2080:2.5.12.20 und in Fort. 9064:6. Fort. 2023-1:29.44(mit lg). 8920:8: 2 [BÁN] GIŠ.šap$_6$.lg te-na *20 [Maß] süße Trauben.*

šá-pa nE
ShuN II. 74:Rs.25: v.pír-mal-mi h.ti-in.LUGÀL šá-pa mu-ru-un ... li-iš.

hh.šá-pa-be-ra achE *der Mann von den šapa-Leuten.*
Fort. 9015:28 (zusätzlich bezeichnet als hh.ha-tur-ma-ak-šà *Feuerschürer* [im Tempel], danach Lücke).

v.ša-pi-la-a[n ...] aE Ortsname.
Sir Rs.III':27' (W. Farber, ZA 64, 1974, 84, der v.ša-wə-la-a[n] umschreibt).

ša-pír mE
Stolper, Malyān EDD 1976: Texts [Manuskript, Lesung nach Stolper's Zeichnung] M-603:7: PAP 115 te-ip-pír v.as-si-za-h ir-mu ša-pír *insgesamt 115 [für Opfer bestimmte Schafe] hat Kanzler Assizah ....* (Stolper liest: ir mu-ša-pír).

hh.šap$_6$-mi-iz-za N.pr.m., wohl altiranisch.
Fort. 10237:4.

šap$_6$-pi achE *Trauben*, s. die übliche Schreibung GIŠ.šap$_6$.
PF 1989:5: šap$_6$-pi zí-ti-qa *getrocknete Trauben = Rosinen.*

hh.šap$_6$(?)-pi(?).kán-na-ak-qa achE-ap. Berufsbezeichnung. Das Vorderglied könnte achE šap$_6$-pi *Weintrauben* sein, das Hinterglied ist anscheinend ap. *kanaka– zur Wurzel kan– *graben*. Falls wirklich ein elam.-ap. Mischwort vorliegt, käme man auf einen *Weingärtner* – unsicher.
Fort. 10236:5.

hh.šá-pu-ik-qa N.pr.m., vielleicht = ap. *xšapuka–.
Fort. 5549:3.

hh.šá-pu(?)-ut(?)-tam$_5$(?)-qa N.pr.m. ap.
Fort. 4918:2/3; statt –pu– erwog Hallock (Nachlaß) auch –ak–; zu –ut– bemerkte er: "hardly ka or pir".

[š]á(?)-qa – lies: [y]a-qa

h.ša.qa-at-tar-za-ḫ Ort in Mesopotamien in mE Zeit; König (1965, 129 Anm. 3) verweist auf den urartäischen Eigennamen Katarza in seinem "Handbuch der chaldischen Inschriften", S. 190.
ShI 54 III:39.

hh.šá-qa-be-na achE Bildung zu dem ap. Eigennamen Saka *von den Leuten des Saka.*
Fort. 8931:28.

hh.šá-qa-da N.pr.m. = ap. *sakāta–.
Fort. 4964:4.

hh.šà-qa-iš N.pr.m.; die von Hallock (1969, 181) erwogene Lesung des ersten Zeichens als lip dürfte entfallen, da es keinen anderen Beleg für sie gibt; lip wird in spätelamischer Zeit stets li-ip geschrieben. Es wird sich bei hh.šá-ak-qa um denselben Mann handeln (Koch).
PF 505:3/4.

ša-qu-tu$_4$ akkad. – s. a-bu-ul-lu ša-qu-tu$_4$

šar – s. sar

šá-ra nE, achE *unter, unten, hinab*; Joh. Friedrich (Or 18, 1949, 25 ff.): "unter", šá-ra-ma "in der Tiefe"; König (1965, 162): "später"; P. Meriggi (Accad.Naz.Lincei, Quaderno 76, 1966, 565): "fondo", šara-ma "giù, in fondo"; Erica Reiner (Language, 1969, 96): "over" (possibly "under").
Hanne 76:6: šá-ra tak *unten angebracht*. Nin 13:11: [ha]-me-ir šá-ra da-[h] *damals schickte ich [sie?] hinab*. 15:11: [....]-be h.šá-ra d[a]-h *die ...-Leute schickte ich hinab*. PF 1092:10: [gewisse Arbeiter] hh.ir-še-na šá-ra *dem Ršaina unterstellt* (für übliches šá-ra-man-na). 1368:7. Fort. 627-1:8.

šá-ra achE, wörtlich *ich unterte = ich schlug herunter, ab*; F.H. Weißbach (KA, 1911, 39 Anm. h): "ich schnitt ab"; Françoise Grillot (DAFI 8, 1978, 88): Wurzel šara "couper, trancher, partager".
DB 32:58: hu-pi-be ... SAG.lg ap-pi-ni šá-ra *jenen ... schlug ich die Köpfe ab*; ap. und bab. weichen ab.

ša-ra-a-ra mE *einer unter ..., einer, der unter ... ist*; s.a. šá-ra-ra, šà-ra-ir-ra. Richtige Deutung durch J. Friedrich (Or 18, 1949, 25 ff.).
ShI 45 VIII:7 und 48b:67: d.nah-hu-un-te ir ša-ra-a-ra a-ni uz-zu-un *als einer unter der Sonne soll er nicht wandeln!*

ša-ra(?)-áš mE, wörtlich *er holte herunter [vom Vorrat] = er teilte zu*; s.a. šar-ra-áš.
Stolper, Malyān EDD 1976: Texts [Manuskript] M-1157:10: [....] ša-ra(?)-áš na-áš ... *er teilte als Verpflegung zu.*

šá-ra-ik – s. unter pír-ru.šá-ra-ik

šà-ra-ir-ra nE *einer, der unter ... ist*; s. unter ša-ra-a-ra.
Hanne 75:5.7.21: LUGÀL ki-tin ir šà-ra-ir-ra *unter dessen [nämlich des Gottes Humbans] magischem Schutzbann ein König [steht]*; König (1965, 157): "der ...ische Schirmer".

šá-rák achE *nun, wiederum, auch, aber, erneut, jemals*, je nach Satzzusammenhang; I. Gershevitch (TPS 1979, 138): "etwa"; a.O. 168-188 zeigt er, daß šá-rák oft einfach ap. pati wiedergibt, also manchmal *zu* und *für* bedeuten kann. A.H. Sayce (Actes du sixième Congrès, 1885, 730): "anka sarak "if at any time"; kudda sarak "once again""; W. Foy (KZ 35, 1899, 40 f.): "gegen, aber dagegen"; Hallock (1969, 754a): "exact mng. uncertain, usually translated "again"; but "ever" in DB 61:75, DNa 31".
DB 27:28: a-ak šá-rák 2-um-me-ma *aber zum zweitenmal*, ap. pati dvitiyam, bab. ár-ki ina šá-ni-tu$_4$. 28:32: a-ak šá-rák 3-um-me-ma *aber zum drittenmal*. 42:13: ha-mi-mar šá-rák v.taš-šu-íp ... [ši-in-nu-ik] *von dorther marschierte nun aber das Heer erneut*, ap. hayāparam. 61:75: a-ak an-qa šá-rák li-ul-mín hi tar-ti-[in]-da *wenn du aber etwa diese Botschaft verheimlichst*. DNa 4:31: an-qa šá-rák el-man-da *wenn du nun etwa denkst*, ap. padipati many[āhai], bab. weicht ab. DNb 8g:21°/22 und 9:38°. DPf 22: [Ahuramazdāh möge mich behüten] ku-ud-da šá-rák GIŠ.qa-at hi *und auch diese Terrasse*. PF 1975:10/11: [von den Beamten trieb er nichts ein(?)] in-ni šá-rák su-ut hu-ut-taš *und er machte auch kein Tauschgeschäft*. 1979:10: šá-rák h.hal-mar-ráš hu-be-ma *in dieser Festung nun*; Hallock (1969, 583): "Again at that fortress". Fort. 2859:17: šá-rák h.ú-ma-nu-iš hu-be-ma *in eben diesem Dorf (im gleichen Dorf)*. 8975:5: šá-rák hh.nu-ku mi-ul-li na-pi-ma-nu-u[n] *erneut stellen wir ein Strafverhör an*. 9018:9: šá-rák GUD.lg a-ak UDU.NITÁ.lg *sowohl Rinder als auch Kleinvieh*. XPa 14: ap-pa šá-rák hu-ut-tuk-qa *was nun aber gebaut worden ist*, ap. tayapati krtam, bab. u šá ip-šá-ʾ.

šá-rák achE *es wurde übertragen, verbucht*; s.a. šá-ra-ik.
PF 294:3: 50 [mar-ri-iš] sa-u-ir mi-ši-na ma-ri-ya-um-na šá-rák h.be-ul 15-na *50 [Krüge] Sauerwein Saldo an Lebensmitteln übertragen (verbucht) vom 15. Jahr [des Darius]*; Hallock (1969, 142): "50 (marriš of) sawur (wine), (on) the mariyam account, was apportioned (in) the 15th year". Fort. 589-1:38°. 632-2:4.5. 5517:9. 8925:22. 8957:15. 9036:8. 10223:5.

šá-rák-qa achE *verbucht*; s. unter šá-ir-ra-qa.
PF 1036:13/14 und 16: [Arbeiter hatten 3145 Maß Gerste erhalten] 2 ME 4 TUR.TUR gal-li in-ni šá-rák-qa du-iš-da 1 ME 10$^1/_2$ gal-li šá-rák-qa du-iš-da *2040 [Maß] in Kleinst-Rationen, nicht verbucht (unaufgeteilt), haben sie erhalten; 1105 [Maß] haben sie als Rationen verbucht erhalten*; Hallock (1969, 300): "They received 204 (BAR [recte: BÁN] of grain) (as) advance(?) rations, not (yet) portioned out. They received 110$^1/_2$ (which had been) portioned out (as) rations".

h.šá-ra-ku-iš Ortsname in der Persis (Bezirk IV), wohl = medisch *säragu– (Sprachgut, 1975, 221).
PF 1911:2/3. 1952:7. Fort. 624-1:4. 9045:13.

hh.šá-ra-ku-zí-iš N.pr.m., vielleicht = medisch *sāragauzya– (Sprachgut, 1975, 221); s.a. hh.sa-ra-ku-iz-zí-iš.
PF 861:4/5. 862:4/5. 1953:7.36.38. Fort. 4526:4/5.

šá-ra-ma nE, achE *unter* nach Joh. Friedrich (Or 18, 1949, 25); König (1965, 149): ""später" (oder "in der Tiefe?")"; Erica Reiner (Language, 1969, 97) übernimmt die Bedeutung "under", vermutet aber eine Grundbedeutung "(being) over (him)", mit Fragezeichen.

ShuN II. 73 C:5: a-ak d.MÙŠ.LAM šá-ra-ma da-h-iš-ni *und unter (Gott) Inšušinak sollen sie es hinstellen!* Hanne 76:19: d.na-pír šá-ra-ma da-ak-ni *unter die Gottheit möge es hingelegt werden!* 76:36: d.sîn(XXX) a-ak d.UTU šá-ra-ma *unter Mond und Sonne.* Oruru Rs.12.13. AHamI 86:16: d.ru-hu-ra-ter na-pír.ú-ri šá-ra-ma pi-it-[te-iš-ni(?)] *er soll es unter Ruhurater, meiner Gottheit, bergen!(?)* PF 1:9: hh.u-man-na šá-ra-ma *dem Vahumanah unterstellt*; Hallock (1969, 87): "Umanna (is) to apportion (it)". 54:14. 78:7. 79:6 und viele weitere Belege in PFT und Fort. PT 49:8: hh.nu-in šá-ra-ma *dir unterstellt*; Cameron (1948, 160): "(for whom) you are responsible". 54:7. 60:6/7. 68:6. 68a:8. 79:6. 1957-2:7. 1957-3:6/7.

šá-ra-ma-ap achE *den ... unterstellt*, bei mehreren Personen als Vorgesetzten.
PF 559:9/10: [X und Y] šá-ra-ma-ap *X und Y unterstellt*; Hallock (1969, 189): "[X and Y] (are) the apportioners". Fort. 5418:7.

šá-ra-man achE = šá-ra-man-na, s.d.
PF 571:7. 1004:4/5.

šá-ra-ma-na achE – s. die übliche Schreibung šá-ra-man-na.
PF 1175:3/4.

šá-ra-man-da achE, wohl Schreibfehler für šá-ra-man-na.
Fort. 11804:11.

h.šá-ra-man-da Ortsname in der Persis (Bezirk IV) = medisch *sāramanta– oder *sāravanta– (Sprachgut, 1975, 221).
PF 1954:14/15. Fort. 8939:52/53°.

šá-ra-man-ma achE – verschrieben statt šá-ra-man-na.
PF 2000:12.

šá-ra-man-na nE, achE *[dem N] unterstellt*; Cameron (1948, 51): "N is responsible"; ZA 49, 1950, 351: "in Unterstellung dem N". Hallock (1969, 96): "(for whom) N (does) the apportioning". S.a. šá-ra-ma, šá-ra-man, šá-ra-ma-na, šá-ra-man-nu, šá-ra-mi-na.
S 10:3: hw.na-ad-dan šá-ra-man-na *dem Nathan unterstellt*. PF 54:4: hh.ir-še-na šá-ra-man-na *dem Ršaina unterstellt*. 149:9. 156:11. 157:13°. 159:8 und oft in PFT und Fort. PT 1:9: hh.ma-u-qa šá-ra-man-na *dem Vahauka unterstellt*. PTT passim.

šá-ra-man-nu achE – s. das vorige Stichwort.
PF 1001:4. 1085:8. Fort. 6218:8/9. 6539:8.

šá-ra-mi-na nE *unten*.
Oruru Rs.15: ZAG.lg ap-pa šá-ra-mi-na *das Heiligtum unten*.

šá-ra-mi-na achE – s. šá-ra-man-na.
PF 1086:5. 1087:6. 1194:6.

šá-ra-na nE, achE *zu verbuchen für [N]*.
Nin 4:13 (ohne Kontext). PF 962:7: [Gerste für Verpflegungsempfänger] hh.ba-gi-na šá-ra-na *für Bagaina zu verbuchen*. PFa 2:8/9: [von Schafen] DINGIR.GAL.lg 2 šá-ra-na *sind zwei für (Gott) Napiriša zu verbuchen*; R.T. Hallock (DAFI 8, 1978, 117): "2 apportioned (to the god) GAL".

šá-ra-qa achE *es ist verbucht worden*; s. unter šá-ir-ra-qa.
PF 1999:6: [von dem Eingang des Jahres 15 des Darius in Höhe von 2410 Maß Wein gingen als Zehnter 241 Maß ab] 2169 QA GIŠ.GEŠTIN.lg šá-si-qa ha šá-ra-qa *2169 Maß Wein sind*

übriggeblieben und hier verbucht worden (daß es sich bei šá-ra-qa nicht um eine Zuteilung [Ausgabe, apportionment] handeln kann, erweist die weitere Buchung, in welcher der erwähnte Wein als Haben figuriert); Hallock (1969, 603): "216.9 (marriš of) wine left over and carried over". Fort. 8909:30: [x Artaben Gerste] mi-ši-na ha šá-ra-qa *sind als Haben-Saldo hier verbucht worden* (auch hier handelt es sich um einen Rest aus dem Vorjahr). 8925D:4. 8969:23.

ša-ra-ra mE *einer, der unter (etwas) ist*; s.a. ša-ra-a-ra, šà-ra-ir-ra.
UntN TZ 2:9: d.na-h-hu-un-te ir ša-ra-ra [....] *als einer unter der Sonne (Lebender)*; Joh. Friedrich (Or 18, 1949, 25) hat diese Wendung mit Recht zu UntN TZ akkad. Nr. 1:7: i-na šu-pa-al d.UTU gestellt. UntN TZ 4:8 und 31:8. N.asu 16:9.

šá-ra-ra nE, achE, s. das voraufgehende Stichwort.
ShuN II. 73 B:3: [.... i]r šá-ra-ra hi-iš a-ni ku-[tu-un] *der soll unter [der Sonne] einen Namen nicht behalten!* Hanne 75:23/24: d.UTU ir šá-ra-ra a-nu iz-zu-un *der soll unter der Sonne nicht wandeln!* Oruru Rs.41/42. Omen Rs.32. S 153:Rs.6/7° (unsicher). PF 43:5: hh.mi-ut-ra-an-qa šá-ra-ra *dem Viδranga unterstellt*; Hallock (1969, 95): "Mitranka (is) the apportioner". 158:10. 637:5. 1950:8. 2025:13. 2070:24.27. Fort. 6575:6. 8989:23. 9004:8. 9049:5.8.28/29.

h.šá(?)-ra-zí(?)-da(?).lg Geflügelart; statt -zí- könnte vielleicht -ú- zu lesen sein, was vermutlich ein altiran. Wort ergäbe. Nur einmal belegt; vielleicht *Fasanen*(?), erhielten wie Enten täglich je ein fünftel Liter Gerste.
PF 1943:25.

hh.šá-ra-zí-iš N.pr.m., vielleicht = medisch *sāračiš.
Fort. 5390:4/5.

hw.šar.hu-pi-ti(?) N.pr.m. nE, vielleicht *Amulett-Trost*(?); V. Scheil las das letzte Zeichen fragend -pi; doch vgl. die Eigennamen hw.hu-ban.hu-pi-ti, hw.LUGÀL.hu-pi-ti, hw.d.šá-ti.hu-pi-ti.
S 301:5. 303b:9.

ša-ri aus einem vermutlich aE Beschwörungstext aus Tello, vielleicht *es gibt, gab, ist*, s. das nächste Stichwort.
Inc. 70 J:26: ma(?)-ha-li-li ša-ri.

šà-ri nE, achE *es, er ist, es gibt, gab, es wird sein.*
Omen Rs.26: ŠE.BAR.lg hal šà-ri "de l'orge, dans le pays, il y aura" (V. Scheil, RA 14, 1917, 53). Oruru Rs.14: mu.lg a-h-iš UDU.NITÁ.lg šà-ri *die Erde wird Weidegrund(?) für Kleinvieh sein.* Hanne 75:2: [Gott Tirutir] ši-iš-ni-ir šà-ri li-in-ri šà-ri *ist ein Verschönernder, ist ein Gebender* (Fs. Taqizadeh, 1962, 106). DB 13:37: v.LÚ.lg.ir-ra in-na šà-ri *es gab keinen Mann (kein Mann war da)*, ap. nai āha martiya, bab. mam-ma ia-a-nu. 25:13: v.taš-šu-íp ... ha-ri-ik-ki šà-ri *das Heer ... war gering*, ap. kamnam āha, bab. ú-qu šá it-ti-ia .. i-ṣu-tú. 58:70: da-a-ki da v.ú-ni-na ir-še-ik-ki hu-ut-tuk-qa šà-ri *es gibt noch viel anderes von mir Gemachtes*, ap. asti krtam. 70:4: ap-pa šá-iš-šá in-ni šà-ri *was es vordem nicht gab.* PF 1097:24: h.hal-mi hi šà-ma hu-el gal da-a-ki šà-ri *innerhalb dieser gesiegelten Urkunde gibt (gab) es noch andere Hof-Rationen.* 1112:19 ebenso. 1792:5/6: GUD.lg in-ni šà-ri *es sind keine Rinder da.* 1978:14: áš-e in-ni šà-ri *sein Teil war nicht mehr vorhanden.* 1989:11. PFa 31:39. Fort. 649-1:8. 9018:6. 9028:24. 11469:6/7. XPh 4a:25. 4b:29. 4c:35: ku-ud-da da-a-ki šà-ri *und anderes gab es noch*, ap. uta aniyašči āha, bab. u šá-nu-ú i-ba-áš.

šá-ri N.pr.m. mE(?)
Rollsiegel bei L. Delaporte, Catalogue des cylindres etc., II. – Acquisitions (1923) 182, Nr. A.837: v.ú-na DUMU šá-ri.

ša-ri-h mE *ich goß* (einen Metallgegenstand), *ließ gießen*, so F.W. König (Drei altelam. Stelen, 1925, 41) und Joh. Friedrich (Or 18, 1949, 25 Anm.); M. Lambert hatte 1955 (RA 49, 43) noch "je coulai", aber 1965 (IrAnt 5, 34) "sculpter", jedoch mit Bedenken; vgl. RA 56, 1962, 91 Anm. 5; Françoise Grillot (DAFI 3, 1973, 138): "j'ai réalisé(?)".
UntN TZ 27:4: d.na-h-hu-un-te la-an-si-ir-ra ir ša-ri-h *ich ließ einen goldenen Sonnengott (= eine Nahhunte-Statuette aus Gold) gießen*; M.-J. Steve (Mém. 41, 1967, 55): "(la statue) du dieu Nahhunte en or j'ai ciselé". UntN 10a:4. 10b:4. 10c:4. TZ 45:2. 50:2. ShI 46:52.54°.57°.60°. 47:21.24.78.80°. 48:130. 52:6.

ša-ri-ik mE *Aufschüttung*(?)
UntN 14:4: ša-ri-ik KU KUŠ 10-na ku-ši-h *eine Aufschüttung(?) für einen Hochsitz von 10 Ellen baute ich*; Joh. Friedrich (Or 18, 1949, 26 Anm. 1): "einen Untergrund(?) von 10 Ellen (Dicke) baute ich"; König (1965, 68): "die Unterlage (für) Weihegaben, 10 Ellen (hoch), baute ich"; König transliteriert ša-ri ik-ku, doch s. UntN TZ 24:3, wo KU 10 KUŠ vorkommt.

šà-ri-ir achE *ein (da) Seiender*; R.T. Hallock (JNES 18, 1959, 19): "he being".
DB 25:17: [der General der Meder] ha-me-ir in-ni šà-ri-ir *war damals nicht da*, ap. adakai nai avada āha, bab. ina lìb-bi ia-a-nu. 35:69: v.ú v.ad-da-da h.bar-tu-maš šà-ri-ir *mein Vater war in Parthien*, ap. mana pitā hau [parϑavai] āha, bab. v.uš-ta-as-pi AD-ú-ia ina KUR pa-ar-tu-ú a-šib-ma.

hh.šá-ri-iš-da N.pr.m. = medisch *sārišta– (Sprachgut, 1975, 222, nach E. Benveniste).
PF 835:3. 1688:2.

š[à]-ri-it – s. den Eigennamen f.za-na.hu.š[à]-ri-it

hh.šá-ri-iz-za N.pr.m. = medisch *sāraiča– (Sprachgut, 1975, 221); s.a. hh.šá-ri-iz-zí-iš, hh.šá--ri-su-iš, hh.šá-ri-za.
PF 1954:1.

h.šá-ri-iz-za Ortsname in der Persis, s. das vorige Stichwort.
Fort. 8315:3.

hh.šá-ri-iz-za-ik-qa N.pr.m. = medisch *sāraičaka–.
Fort. 8907:24.

hh.šá-ri-iz-zí-iš N.pr.m. = medisch *sāraiča–, s. unter hh.šá-ri-iz-za.
PF 1955:8.

šà-ri-ma achE, wörtlich *im Sein = vom Vorhandenen*.
PFa 30:28: hi šà-ri-ma 9 ME 8 GIŠ.GEŠTIN.lg ki-ut-qa *von dem hier vorhandenen sind 980 [Krüge] Wein ausgeschenkt worden*.

šà-ri-na achE, wörtlich *des Seins*, wie R.T. Hallock (JNES 18, 1959, 19) sah, *Seiende* (pl.).
DB 62:78: d.na-ap da-a- ip ap-pa šà-ri-na *die anderen Götter, die es (wirklich) gibt (die da sind)*, ap. an[yāha ba]gāha tayai hanti, bab. weicht ab.

hh.šá-ri-su-iš N.pr.m. = medisch *sāraiča–, s. unter hh.šá-ri-iz-za.
PF 1695:2.

h.šà-ri-ut achE *Ufer*; Hallock (1969, 754b): "reed-thicket(?)".
DB 18:67/68: h.ti-ig-ra h.šà-ri-ut mar-ri-iš *[die Feinde] hielten das Ufer des Tigris besetzt*; bab. [die Truppen des Nidit-Bēl] <ina> GÚ ÍD di-ig-lat ú-šu-uz-zu, ap. weicht ab.

hh.šá-ri-za N.pr.m. = medisch *sāraiča-, s. unter hh.šá-ri-iz-za.
Fort. 5908:14/15.

hw.šar-ku-ku N.pr.m. nE, vielleicht *Amulett-Frieden*(?)
S 301:6.

[hw].šar.nu-ri N.pr.m. nE-akkad., vielleicht *das Amulett(?) ist mein Licht.*
S 233:2.

hw.šar-ra-[...] N.pr.m. nE
S 146:7.

šar-ra-áš mE *er verbuchte*; s.a. šá-ra(?)-áš.
Stolper, Malyān EDD 1976: Texts [Manuskript] M-1157:11: [....] du-hi-ma šar-ra-áš na-áš *als Eigentum verbuchte er, so sagte er.*

šar-ra-h mE *ich setzte wieder instand, besserte aus, reparierte, restaurierte* (ArOr 18, 1950, 300); M. Lambert (IrAnt 5, 1965, 34): ""réaménager", "ravaler" les murs d'un bâtiment"; König (1965, 72): "ich habe abgetragen"; R.T. Hallock (JNES 32, 1973, 150): "I restored"; Françoise Grillot (JA 1970 [1971] 227): "j'ai restauré", aber in DAFI 8, 1978, 88, übersetzt sie die Wurzel mit "rassembler, reconstituer"; Annelies Kammenhuber (AAntH 22, 1974, 199) läßt s a r r a ohne Übersetzung; M.W. Stolper (1981): "I cleared it".
ShuN 19:4: [König Humban-mena hatte einen Tempel erbaut] a-ak mi-ši-ir-ma-ma ù šar-ra-h *und als er in Verfall überging, setzte ich ihn wieder instand.* 42:3/4. KutN 30:3. 31:3. ShI 35:17. 36:8. 38:14/15. 38a:13. 38b:20. 39:4. 57:3. 59:4.

šar-ra-iš-da – s. unter pír-ru.šar-ra-iš-da

šár-rák-qa achE *es ist verbucht worden*; s. unter šá-ir-ra-qa.
Fort. 514-1:21: 30 GUD.lg ... ap du-nu ap-pa šar-rák-qa *30 Rinder ... gab ich ihnen, die verbucht worden sind.*

šar-ra-qa mE, nE *es ist verbucht worden*; s. das voraufgehende Stichwort; M.W. Stolper (TTM I, 1984, 104): "issued, disbursed".
Stolper, TTM I 71:7; hier werden Kupferbarren an zwei Verfügungsberechtigte ausgegeben; in dem völlig parallelen Täfelchen 70:7 steht für šar-ra-qa das Sumerogramm ZI.GA *Abgang*. Stolper hat daher die beiden Wendungen gleichgesetzt, was jedoch nur bedingt zutrifft, wie die achE Belege zeigen. Der Sinnunterschied ist indes nicht groß: die Kupferbarren wurden *verbucht* – hier im Sinne von *abgebucht, in Abgang gestellt*. In den achE Belegen zeigen die Verbuchungen hingegen, daß der betreffende Posten als Guthaben verbucht wurde. – S 12:Rs.3/4: 1 na-iz-be ... li-ip-qa šar-ra-qa hu-ma-qa *eine Gürtelschärpe(?) ... ist eingegangen, verbucht worden, entnommen worden* (in Fs. Eilers, 1967, 93 übersetzte Hinz "ausgebessert, repariert", was irrig ist; Ju.B. Jusifov, VDI 85, 1963/3, 252: "peredelyvat'" ['umarbeiten']). 86:1: 1 sah-pi BABBAR ... šar-ra-qa hu-ma-qa *ein weißer Mantel(?)... ist verbucht, entnommen worden.* 122:Rs.2. 129:6: 1 ku-uk-tu$_4$ ... šar-ra-q[a] f.am-ma-ti-[...] du-iš *ein Obergewand ... ist verbucht worden, Frau Ammati... erhielt es.*

šar-ráš mE *er setzte instand, er bessert aus, wird ausbessern*; s.a. den aE Eigennamen hal.šar--ra-aš und vgl. pír-ru.šar-ráš.
ShuN 42:8: si[-ya-an ... su]-un-gìr ak-qa me-ru-ur-ra šar-ráš pi-ip-sir-ma-an-ra *ein nach mir [kommender] König, der [den Tempel] wieder instandsetzt, indem er ihn erneuert*; Françoise Grillot (JA 271, 1983, 211): "le te[mple ... le r]oi qui, en arrière de moi, (l')ayant reconstitué, (en) serait le renovateur ...", c'est-à-dire "le te[mple ... le r]oi qui, après moi (l')ayant reconstitué, (le) rénoverait ...". 42:9: hi-šu-mi a-ha ta-al-lu-qa tak šar-ráš si-ya-an-ma ta-áš-ni *meinen Namen, der hier geschrieben worden ist, möge er auch ausbessern und im Tempel anbringen!*

šar-ráš-da – s. unter pír-ru.šar-ráš-da

hh.šá-ru-ik-ba N.pr.m. = ap. *sārupa– (Sprachgut, 1975, 222, nach I. Gershevitch); s.a. hh.šá-ru-uk-ba.
PF 1226:1/2.

h.šá-ru-kur Ortsname in der Elymais (Bezirk VI).
PF 107:3.

šà-ru-mi nE
Nin 8+9:4: hw.mu-uk-tu$_4$ šà-ru-mi qa-[....]; Worttrennung unsicher, Koch liest: šà-ru mi-ut [...].

hh.šá-ru-uk-ba N.pr.m. = ap. *sārupa–, s. unter hh.šá-ru-ik-ba.
PF 338:2/3. Fort. 974-2:3/4. 9012:14.24.

hh.šá-ru-uk-qa N.pr.m. = medisch *sāruka– (Sprachgut, 1975, 222, nach I. Gershevitch).
Fort. 948-3:16.22.54.

šá-sa-ak achE *es wurde fortgerissen.*
DB 19:78: [ein Teil des Feindheeres] h.A.lg hi-ma šá-sa-ak *wurde in diesem Fluß [Euphrat] fortgerissen*, ap. āpiš-šim parābara, bab. ÍD ú-bíl-šu-nu-tu.

h.šá(?)-sa-ir-ba(?) Ortsname in der Persis (Bezirk V).
PF 1964:13.

šá-si-in aE(?) *verbleibender Rest.*
Inc. 70 C IV:15: [.... l]i-ga-we-na ša-si-in-na [....] *des übrigen Reiches.*

šá-si-qa achE *übrig, Rest, verbleibender Bestand*; Hallock (1969, 755a): ""it was left over" (Conj. II form) and "left over" (Conj. II verbal adj. sg.). Pps. from same verb as šasak". S. unter šá-iš-šá-qa.
PF 1997:2: GIŠ.GEŠTIN.lg šá-si-qa ha šar-[verschrieben in tu]-rák-qa *der übrige Wein hier verbucht*. 1998:6. 1999:6. 2000:5. Fort. 8928:1. 8939:1. 8983:6. 9026:1. 9031:3.6. 9045:6. 9058A:6. 10239:6.19.

h.ša.ša-an-gi-ba-r[i] Ortsname in Mesopotamien in mE Zeit, nach V. Scheil (Mém. 11, 1911, 47) "Maison du prêtre-voyant"; König (1965, 129 Anm. 6): "ob man nicht bei einer Zagros-Stadt eher an Sangi-buti und ähnliches denken sollte?"
ShI 54 III:46.

hh.šá-šá-du N.pr.m.
PF 1794:17/18.

šá-šá-qa achE *übrig*, s. unter šá-iš-šá-qa.
PF 1953:45.

h.ša.ši-li-tu$_4$ Ortsname in Mesopotamien in mE Zeit.
ShI 54 II:37.

hw.šá.šil-te-ma-[...] N.pr.m. akkad.-nE
S 1 62:Rs.5.

šá-ši-qa achE *übrig*, s. unter šá-iš-šá-qa.
PF 1954:9: 4 ME 59 GIŠ.GEŠTIN.lg šá-ši-qa ni-mak *4590 [Maß] Wein bleiben übrig*; Hallock (1969, 558): "459 (marriš of) wine was left over". 1954:13.24: [x Maß Wein] šá-ši-qa h.pi-lu-ma da-qa *übrig, wurden eingekellert*. PFa 31:32. Fort. 476-1:72. 483-3:24.26°. 490-1:30. 626-3:5. 8960:15. 8969:22. 8970:14. 8977:6. 9001:8.18. 9049:19.

h.šá-šu-qa-na Ortsname in der Persis (Bezirk IV), ap. *sāsukāna– (Sprachgut, 1975, 223); s.a. das nächste Stichwort.
PF 1887:2/3. 1952:9. 1955:20. Fort. 2392:53. 3300:8/9. 8961:25. 9015:22. 10223:22.31.

h.šá-šu-qa-na-iš – s. das vorige Stichwort.
PF 231:4. Fort. 9011:11.

d.šá-šum nE Göttin, s. unter d.si-a-šum.
Oruru Rs.11.13°.15°.24.28: a-ak d.šá-šum el-ha-la-e-na d.na-pír.ú-ri-na.30°.

hh.šá-tam$_6$-be achE *Priester* (pl.); Hallock (1969, 639): "priests". S.a. šá-tin-be.
PF 2067:4.

d.šá-tan achE *Priester* (sg.), meist šá-tin geschrieben (s.d.), wohl satän gesprochen; Hallock (1969, 151): "priest".
PF 348:3/4. 349:3. Fort. 2406:4: hh.mi-iš-še-iz-za d.šá-tan *Miçaiča, der Priester*. Ohne Gottesdeterminativ: PF 337:4. 340:4. Fort. 1234:3/4. 2533:4.

hh.šá-tar-ma N.pr.m., vielleicht = medisch *xšaϑrava–.
Fort. 612-1:3.

hh.šá-tar-ši-qa N.pr.m. altiran. (falls von R.T. Hallock, JNES 19, 1960, 100, richtig gelesen; Cameron, 1948, 197: hh. 2 ME 1 IGI qa).
PT 81:7.

šá(?)-taš(?) achE, Lesung unsicher, Bedeutung unbekannt.
PF 1976:8: [N] in-ni pír-ru.šar-ráš pi(?)-ir šá(?)-taš(?).

ša-te-hu-na mE *wir möchten priesterlich wirken!*; König (1965, 121): "wir wollen als Priester tätig sein".
ShI 54 I:47: ù a-ak f.d.nah-[hu-un-te-ú-tú] ri-še-h-hu-na ša-te-hu-na *ich und die [Königin] Nahhunte-utu möchten großmachen, priesterlich wirken!*

hh.šá-te-iz-za N.pr.m. = ap. *šyātaiča–.
Fort. 5221:3.

šá-te-ma-be – diese Lesung Königs (1969, 154) ist zu ersetzen durch h.ku(?)-ni-hi-šá-na-ma be-el-ma.

ša-te-ni mE, ganz unsicher; König (1965, 144) las: ša te-ni; Kontext zerstört.
Inc. 69:1.

šà-ti aE *Priester* – so wahrscheinlich richtig R. Zadok (BzN 18, 1983, 109 Anm. 440), in aB Kontext.
S.jur. 286:26/27 ("designation of three witnesses [including one woman]", nach R. Zadok).

d.šá-ti nE, wohl männliche Gottheit; s.a. den Eigennamen v.šá-di-ri-e-du.
Oruru Rs.43: d.šá-ti ri-šá-ra *der große (Gott) Šati*. S 98:Rs.6. 119:10. 126:Rs.4. 139:Rs.3. 149:Rs.3. 150:1. 165:8: hw.d.sá-ti h.li-ya-an-ra *der Mann des (Gottes) Šati von Liyan* (Lesung nicht ganz sicher). 174:Rs.1. 187:Rs.4. 196:5. 204:4. 222:Rs.1. 255:Rs.5. 275:5. 281:13.15.

hw.d.šá-ti-[....] N.pr.m. nE
Nin 19:7.

v.šá-ti-bar-tan-na N.pr.m. = ap. *šyātibrδana– (Sprachgut, 1975, 230); s.a. hh.ši-ya-ti-bar--<da>-tan-na.
PF 1852:1.

hw.d.šá-ti.DINGIR.GAL N.pr.m. nE, achE, bestehend aus den beiden Gottesnamen Šati und Napiriša.
S 259:7.Rs.6°. Fort. 11758:2/3(nur Det.hh).

hh.d.šá-ti.du-du N.pr.m. nE, achE *Füllen des (Gottes) Šati*.
S 23:Rs.4: hw.d.šá-ti.du-[du]. PF 106:2/3. 440:4. 519:2/3. 556:3. 820:3/4. 1395:3/4. 1811:12/13. 1849:1(Det.v). 1850:1(ebenso). Fort. 570-1:2. 2979:3. 4408:2/3. 5348:2/3.

hw.d.šá-ti.du-du-be-ra nE *einer der Leute des Šati-dudu*.
S 98:Rs.6°. 126:Rs.5. 281:13/14.

d.šá-ti.du-iš N.pr.m. nE *(Gott) Šati empfing*.
S 139:5.

šà-ti.gu-ni N.pr.m. aE
S.jur. 389:12.

hw.d.šá-ti.hu-ban N.pr.m. nE, offenbar aus den beiden Gottesnamen Šati und Humban bestehend; doch s.a. hw.šá-tin.d.h[u]-ban.
S 108:Rs.9. 281:17. 287:5. 298:3: [hw].d.šá-ti.hu-ban. 306:9.15.

d.šá-ti.hu-pi-ti N.pr.m. nE, etwa *(Gott) Šati ist Trost(?)*; R. Zadok (BiOr 34, 1977, 78b) stellt die mit Šati beginnenden Namen zu šati(n) "priest", aber dies dürfte nur hinsichtlich der Wurzel gelten; zunächst haben wir es mit einer Gottheit Šati zu tun.
Oruru Rs.54-53 (Siegel). S 3:3: hw.d.šá-ti.hu-pi-ti.

hh.d.šá-ti.ki-tin N.pr.m. nE, achE, *(Gott) Šati (ist) magischer Schutzbann*.
S 122:Rs.1: hw.d.šá-ti.ki-tin. PF 88:6. 99:3/4. 100:2. 799:2/3. 845:3/4. 997:18/19. 2028:5/6. Fort. 2403:17. 4695:3/4. 7848:2. 10201:3. Siegel 81 bei Hallock.

d.šá-ti.ku-[uk(?)] N.pr.m. achE, falls die Ergänzung von Hinz zutrifft: *(Gott) Šati ist Schutz*; M. Dandamaev (GGA 227, Heft 3/4, 1975, 234) verweist auf den nE Eigennamen hw.šá-at-ku, aber dieser bezieht sich auf einen Hattier (Nordsyrer).
Siegel 98 bei Hallock (1969, 755b).

v.d.šá-ti.lik-ki-[...] N.pr.m. nE; statt – lik– kann auch –taš– oder –ur– gelesen werden.
S add. 3:2.

ša-ti-lu.KI aE, sechste der sechs Landschaften von Simaški in einer sum. Urkunde von Ur III bei D.O. Edzard (AfO 19, 1959-1960, 9); vgl. M. Lambert (JA 267, 1979, 35 Anm. 108).

šà-tin aE *Priester* (sg.), in akkad. Kontext.
S.jur. 16:31.32. 17:Rs.11. 88:14. 93:14. 102:3. 126:16. 246:12.13.14.15.16.17.18. 255:13. 286:26.27.28. 287:11.12.13.20.22. 325:24. 430:9°.10°.

šá-tin nE, achE *Priester* (sg.); s.a. d.šá-tan, hh.šá-hi-tin. Die Aussprache war wohl satän. V. Scheil (Mém. 11, 1911, 121): "prêtre".
ShuN II. 74:20.Rs.25.43.44. Hanne 75 K. TeHI 85:16.17: h.šá-tin. Oruru Rs.45. nE Rollsiegel (Lesung Erica Reiner und R.T. Hallock bei W.G. Lambert, Iraq 41, 1939, 27). Mit Det. hw: S 89:3. 107:8. 168:12(hier wohl als N.pr.m.). Ohne Det.: S 302:8. PF 338:4. 373:4. 375:5. 596:3. Fort. 5468:3. Mit Det. hh: 303:3. 339:3. 352:3(Det.d). 366:3/4 und 6 weitere Belege in PFT. Fort. 495-3:5. 580-3:4. 669-2:5/6 und passim.

šá-tin-be nE, achE *Priester* (pl.); s.a. hh.šá-tam$_6$-be.
Hanne 76:24: v.ši-in.šá-tin-be *Schlangenpriester* (pl.; nach P. Meriggi, Scrittura proto-elamica, I, 1971, 205). PF 2068:4: hh.šá-tin-be.

hw.šá-tin.d.h[u]-ban N.pr.m. nE *Priester für (Gott) Humban.*
S 29:12.

šá-tin-me nE *Priestertum, Priesteramt*; so auch König (1965, 153).
ShuN II. 74:Rs.15: pu-hu-ur pu-hu-ur-ri hu-ma-an-ra šá-tin-me d.in-šu-ši-na-ak-me hu-ud-da-h-ši-ni *wenn ein Templeise seinen Templeisen zu sich genommen hat, sollen sie [beide] das Inšušinak-Priesteramt ausüben.*

šá-tin-mi nE *Priesterschaft* mit König (1965, 155).
ShuN II. 74:Rs.44: 2 UDU.NITÁ.lg v.šu-ut-ru-ru šá-tin-mi *zwei Hammel für die Šutruru-Priesterschaft.*

šá-tin-ni-qa-ma-mar achE *von gar weit her*, ap. [hačā]i dūradaša, bab. ul-tu [ru-u'-qu]. S.a. šá-da-ni-qa.
DSz 19: šá-tin-ni-qa-ma-mar hu-ud.KI.MIN.e tin-gi-ik *von gar weit her wurde sein Baubedarf (Baumaterial) beschafft (geschickt).* (In DSf 20 las R.T. Hallock [JNES 24, 1965, 272] h(?).[šá-u] t-tin-ni-ku-[ma-mar]; F. Vallat [StIr 1, 1972, 8] hat [š]á-tin-ni-ku-[ma-mar]).

d.šá-tin-ra achE *der Mann des Priesters.*
PF 372:3: [Wein] hh.šu-ud-da-ya-u-da d.šá-tin-ra du-iš-da *hat Çutayauda, der Mann des Priesters, erhalten*; Hallock (1969, 157): "Šuddayauda the priest received". 1953:2: hh.šá-tin-ra.

v.šá-tin.te-en-na N.pr.m. nE, wohl *Priester der Milde*(?).
ShuN II. 74:Rs.44: a-ak 1 UDU.NITÁ.lg v.šá-tin.te-en-na *und einen Hammel dem Šaten-tenna.*

hw.šá-tin.um-ba-ba N.pr.m. nE *Priester für (Gott) Humban* (Koseform); s.a. hh.um-ba-ba.
S 98:Rs.4.

hw.d.šá-ti.šil-ha-ak N.pr.m. nE *durch (Gott) Šati gestärkt.*
S 169:Rs.22.

hh.d.šá-ti.ši-mu-ut N.pr.m. achE, aus den beiden Gottesnamen Šati und Simut gebildet.
PF 552:4/5. Fort. 1021:3/4. PF 434:5/6: hh.d.šá-ti.ŠIMUT. 551:8: hh.šá-ti.d.ŠIMUT.

hw.d.šá-ti.te(?)-[...] N.pr.m. nE
S 153:17.

hh.šá-ti-ti N.pr.m. achE, vom Gottesnamen Šati gebildete Koseform als Kurzname; R. Zadok (BzN 18,1983, 105): "to šati" – dazu Anm. 286: "Does Sa-tu-tu (MAD 5, 71, 9; OAkk.) belong here as well?" Wahrscheinlich, da altes u später zu i werden kann. Zugleich wäre damit eine Aussprache Satiti angezeigt.
PF 283:5/6.

hh.d.šá-ti.ti-kaš N.pr.m. achE *(Gott) Šati wollte es.*
PF 222:3/4.

hw.šat-tam₅ – Lesung von V. Scheil, s. unter hw.kur-pír

hw.šat-ti-iš – s. vorläufig unter hw.kur-ti-iš

v.d.šá-ti.ur.ki-[tin(?)] – s. vorläufig unter v.d.šá-ti.lik-ki-[...]

ša-tu₄ nE
Inc.70 K:18: [....] ša-tu₄ ši(?)-[...]. 70 M:4: [....] ša-tu₄ ir [....].

ša-tu₄-h-ni mE *ich will, möchte zelebrieren, als Priester tätig sein!*; so bereits G. Hüsing (Quellen, 1916, 48), ferner F. Bork (AfO 9, 1933-1934, 299), König (1965, 217) und R.T. Hallock (JNES 32, 1973, 149); M. Lambert (IrAnt 5, 1965, 35) und M.-J. Steve (Mém.41, 1967, 43) stellten den Ausdruck zu ša-at-me, was jedoch *Tag* bedeutet und nicht hierhergehört.
UntN TZ 21:6: si-ya-an ap-pa ku-ši-h-ma ša-tu₄-h-ni *in dem Tempel, den ich erbaute, möchte ich als Priester tätig sein!*; Françoise Grillot (DAFI 3, 1973, 158): "le temple que j'ai construit, que je (le) consacre!"

hh.šá-tur-ri-na N.pr.m = medisch *xšaϑrina– (Sprachgut, 1975, 136, nach E. Benveniste).
PF 1062:2/3.

h.šá-u-da-nu-iš Ortsname in der Persis.
Fort. 8986:34.

šá-ud-da = ap. šyāta *glücklich, froh*, vielleicht schon mp. šāta; s.a. šá-da.
XPh 4d:45/46.

hh.šá-u-kar-ra N.pr.m. = medisch *saukara– (Hypokoristikon zu *sauka– *Gewinn* oder *Brand*, mp. sōg, MacKenzie 75).
Fort. 9056:27.

hh.šá-ul-ba-la-ud-da N.pr.m.
Fort. 476-1:3. 2033-1:9.

hh.šá-u-lu-be achE *Sklaven*(?); Hallock (1969, 44): "The šaulu persons in PF 1463 occur only in the Q [= Reiseverpflegung] texts and receive low rations. These persons, like the persons called "boys" and "servants" in other Q texts, apparently serve in a subordinate role connected with travel. The term šaulu (unless the fact that it appears only in travel texts is accidental) should mean something like "travel assistant". It should be Iranian, though its origin is as yet unidentified". Das Wort dürfte jedoch elamisch sein; s.a. šá-u-lu-um in gleicher (nämlich pluralischer) Bedeutung. Seine Deutung als "Erntearbeiter"(?) in NW, 1973, 173, gibt Hinz auf. Jedenfalls stehen, wie Koch (AMI Erg.Bd. 10, 1983, 20) betont, die hh.šá-u-lu-be auf gleicher Stufe wie hh.li--ba-ip *Diener, Knechte*. Sie treten auf in Gruppen zwischen 3 und 10 Mann. S.a. hh.šá-u-lu-pa, hh.šá-u-lu-um-be.
PF 1463:7.

hh.šá-u-lu-pa achE *Sklaven*(?), s. das vorige Stichwort.
Fort. 10782:5/6; drei Mann erhielten nur ein halbes Maß Mehl am Tag, ihr Vorgesetzter eineinhalb Maß; selbst *Diener* (li-ba-ip) erhielten in der Regel ein Maß.

šá-u-lu-um achE *Sklaven*(?), Kollektiv, ohne Pluralendung, s. die vorigen beiden Stichwörter.
PF 1431:8/9(Det.h). 1503:8/9. 1515:6/7(Det.hh).

hh.šá-u-lu-um-be achE *Sklaven*(?) (pl.), s. die voraufgehenden Stichwörter.
Fort. 5784:9 (erhielten täglich ein Maß Mehl).

GIŠ.šá-u-mar-ráš = ap. *saxvara– (Neue Wege, 1973, 102 f.), ursprünglich wohl ein hölzernes Hohlmaß, in den Hofkammertäfelchen des Darius jedoch eine Wertbezeichnung *ein fünftel Silberschekel* = 0,36 Goldmark.
PF 1972:12/13: [drei Beamte hatten Waren zu einem Tauschgeschäft entnommen] me-ni un-ra 38 GIŠ.šá-u-mar-ráš ha-rák *daraufhin wurde jeder mit 38 saxvara belastet*; Hallock (1969, 580): "Then (for?) each 38 šaumarraš were brought in". 1980:7.10.11.20.30.30/31. 1986:30.31. 1987:2.3.4.38.41.47. 2078:13.13/14. Fort. 952-3:9°.10°. 2859:13.25.28. 8951A:33. 8957:12/13.21. 22. 8969A:13. 8999:13.22°. 9036:7: [29 Artaben (zu je 30 Maß) Gerste wurden für ein Tauschgeschäft entnommen] me-ni 145 GIŠ.šá-u-mar-ráš ha-rák *daraufhin wurde [der betreffende Beamte] mit 145 saxvara (29 Schekel) belastet*. 9039:18.

šá-u-mi-in achE *Mühewaltung = durch den Segen*; s. die reguläre Schreibung za-u-mi-in.
A²Sf 2:4.

hh.šá-um-ši-ni-qa(?) N.pr.m. semitisch; M. Mayrhofer (OnP, 1973, 8.1492) denkt an Šamaš-niki; dazu J.A. Delaunay (StIr 5, 1976, 27): "Šamaš-niki nom isolé et peu clair, à lire peut-être Šamaš-liqi. Peut-être, par haplographie et confusion des liquides, Šamši-širika, c'est-à-dire "Šamaš est compagnon, associé, ami". Un arabe ou un araméen de Babylonie puisque la racine n'existe en ce sens que dans ces deux langues (ar. šrk = aram. srk). Quoi qu'il en soit, l'origine mésopotamienne et sémitique de ce nom fait aucun doute".
PT 1963-17:5/6.

h.šá-u-na(?)-ma-na Ortsname in der Persis.
Fort. 6578:8 (Hallock, 1969, 756a).

h.šá-u-rák-kaš Ortsname in der Persis (Bezirk III) = altiran. *sauraka– (Sprachgut, 1975, 223).
PF 150:2/3. 154:2/3. 641:5. Fort. 451-1:43.

šà-ú-ri N.pr.m. aE, wohl *mein ša*, was für ša auf ein selbständiges Wort deutet, vielleicht *Liebling* oder etwas der Art.
S.jur. 10:28.

hh.šá-u-šá-a N.pr.m. = ap. *çaušaya– (Sprachgut, 1975, 75).
PF 1324:3.

šá-u-šá-nu-iš Flußname in der Persis, ap.; s.a. šá-u-ši-nu-i[š].
PF 339:8: h.A.lg šá-u-šá-nu-iš-na *für den Fluß Çaušāniš(?)* (ihm wurde ein Krug Wein geopfert).

h.šá-u-šá-qa Ortsname in der Persis = ap. *çaušaka–.
Fort. 9048:14.

hh.šá-u-še-iš(?) N.pr.m. wohl altiran. Das letzte Zeichen vielleicht –su(?).
Fort. 10201:30.

šá-u-ši-nu-i[š] Flußname, s. unter šá-u-šá-nu-iš.
Fort. 314-3:9: h.A.lg šá-u-ši-nu-i[š-na].

h.šá-u-ši-nu-iš Ortsname in der Persis, gleichlautend mit dem Flußnamen (s. das voraufgehende Stichwort), also wohl = ap. *çaušāniš.
Fort. 9057:33.

h.šá-u-šu-qa.lg Bezeichnung einer Geflügelart, wohl = ap. *sausuka- *Rebhuhn* (Sprachgut, 1975, 223, mit I. Gershevitch); gleiche Gersterationen wie Hühner.
PF 1943:28/29.

hh.šá-ut-ma-bar-šá(?) N.pr.m. altiran.
Fort. 579-3:3.

hh.šá-ut-me(?)-na-ra N.pr.m. Da es sich um eine höhergestellte Person handelt, dürfte der Name altiranisch sein.
Fort. 10461:2/3.

hh.šá-ut-ra-ba-nu-iš N.pr.m. = medisch *xšaϑrabānu- (Sprachgut, 1975, 135).
PF 1998:13.

hh.šá-ut-ra-[qa] N.pr.m. = medisch *xšaϑraka- (Sprachgut, 1975, 136).
PF 200:8/9.

hh.šá-ut-ra-u-qa N.pr.m. = medisch *xšaϑrauka-.
Fort. 3235:3. 8989:10.

hh.šá-ut-ri-iš N.pr.m. = medisch *xšaϑri-.
Fort. 9045:18.

hh.šá-ut(?)-ri-ya N.pr.m. = medisch *xšaϑriya-.
Fort. 8908:15.

hh.šá-ut-ri-za-da N.pr.m. = medisch *xšaϑrazāta-(?).
Fort. 8952:7.

v.šá-ut-tar-ri-ud-da N.pr.m. = medisch xšaϑrita; s.a. v.šá-at-tar-ri-da.
DB 52:54. DBe 2/3.

h.šá-ut-te-nu-iš Ortsname in der Persis (Bezirk III), vermutlich = ap. *šyātaina-.
PF 721:5. Fort. 636-2:6.

v.ša-we(pi)-la-a[n...] aE Ortsname
Sir Rs.III':27' (W. Farber, ZA 64, 1974, 84).

h.ša.za-ḫ-mi Ortsname in Mesopotamien in mE Zeit.
ShI 54 III:41.

f.šá-za-na N.pr.fem.
PF 171:4/5.

d.šà-zi aE, Gottheit des Flußordals, nach akkad. Quellen (angeführt bei R. Zadok, ElOn, 1984, 39) "Sohn des Flußgottes"; s. nE d.šá-iz-zí und vgl. den aE Eigennamen pi-li-ir.d.šà-zi
S.jur. 1:16. 2:7. 10:17°. 16:16. 131:15(ohneDet.). 166:20. 287:8. 374:7. 375:15. 376:16. 377:17. 381:15 (verschrieben in šà.d.zi). 382:20. Schultext aus Susa in Mém. 27, 1935, 137, zitiert von M. Lambert (IrAnt 6, 1966, 41 Anm. 3). Ferner belegt in den aE-akkad. Eigennamen: d.šà-zi.ba-ni

in S.jur. 51:21° und 102:3.17; d.šà-zi.ba-ri in S.jur. 307:6.11, 314:4 und 426:24; d.šà-zi.GAL (d.šà-—zi.rabû) in S.jur. 529:6; d.šà-zi.ga-mil in S.jur. 18:3; d.šà-zi.ub-la in S.jur 152:4; nu-úr.d.šà-zi in S.jur. 28:3.

v.ša-zi N.pr.m. aE Gottesname als Eigenname.
S.jur. 440:8. v.d.šà-zi in S.jur. 341:10.

ŠE = akkad. Addaru, 12. Monat.
Omen 8.17.Rs.12: ITU ŠE *im Monat Addaru*. S 10, 22, 24, 47, 56, 71 und noch 14 weitere Belege in den Susa-Täfelchen, darunter in 301, 302, 303.

ŠE DIRIG *Schalt-Addaru*.
S 11:Rs.4. 53:13. 219:9. 243:Rs.4.

ŠE.lg = akkad. še'u *Getreide*.
Omen Rs.26.

hh.še-ba-du N.pr.m. altiran.
Fort. 2708:11/12. 8921:1: [hh.še-b]a(?)-du(?)-iš.12: hh.še-ba(?)-du(?)-iš.

ŠE.BAR = akkad. uṭṭetu *Gerste*, elam. vermutlich nu.
Inc. Sd: 4 PI ŠE.BAR gal-li-ma li-qa *4 Scheffel Gerste als Verpflegung hergegeben.* (Mém. 28, 1939, Nr. 468, von V. Scheil für akkadisch gehalten; das Täfelchen stammt aus aB Zeit).

ŠE.BAR.lg – s. das vorige Stichwort.
Stolper, Malyān EDD 1976: Texts [Manuskript] M-1470, 1472, 1486, 1488. Inc. 70 L:1: 7 ŠE.BAR.lg am qa-bar. Omen Rs.26: ŠE.BAR.lg hal šà-ri "de l'orge, dans le pays, il y aura" (V. Scheil, RA 14, 1917, 53). PF 1:1: 30 ŠE.BAR.lg h.an-za-an ku-ut-qa *30 [Seah zu je 9,7 Liter] Gerste sind nach Anzan verbracht worden.* – Das Sumerogramm ŠE.BAR.lg kommt in PFT ungemein häufig vor, zuweilen auch mit dem Det.h, in Fort. 8958 mit Det. GIŠ. PT 39:5. 65:6. 69:7. 70:6.

ŠE.BAR.lg = akkad. uṭṭetu *Gran* = $^1/_{180}$ Schekel = 0,047 Gramm; Cameron (1948, 198): "grains".
PT 82:1: 9 ŠE.BAR.lg KÙ.BABBAR.lg.na *9 Gran Silber*.

ŠE.BAR.lg.nu-ti-ip sum.-achE *Gersteverwahrer, -pfleger* (pl.); Hallock (1969, 346): "grain handlers".
PF 1212:5. 1811:5/6. 1821:5/6. 1822:6. 1823:6/7. 1824:8. 1830:4/5.

še-be mE, Gegenstand aus Metall, vielleicht *Kugel*(?).
Stolper, TTM I 50:2: [12 Schekel (= 100 Gramm) Kupfer/Bronze] še-be a-ha ra-ar-ha-ma-qa *um daraus eine Kugel(?) zu formen(?).* 51:2: [31 Pfund Kupfer/Bronze] še-be ša DINGIR URU(?).na *zu Kugeln(?) für den Stadtgott(?).* 52:3. 79:4: [61 Pfund 16 Schekel Kupfer und Zinn] ša še-be a-ha du-uk-qa-qa šu-ur-ri-uk *[für Kugeln(?), die damit überzogen worden sind und ersetzt(?) wurden.* 85:6: [.....]-x še-be-e GAL [....] *große Kugeln(?).*

še-be-ma-ya mE *kugelförmig*(?)
Stolper, TTM I 70:5: [x Barren Kupfer/Bronze] 18 PI+PÍR a-ap-pu-me 21 KI.MIN hal-ti-[ra.ak-—sir] PAP 39 hu-up-hu-pu-u[m.lg] še-be-ma-ya *über 18 [davon] verfügungsberechtigt Appume, über 21 ditto Haltir-aksir, insgesamt 39 kugelförmige(?) Knäufe(?).* Das Wort še-be-ma-ya dürfte auch in 71:4 zu ergänzen sein: PAP 9 še-[be-ma-ya].

še-be-ya mE *kugelförmig, rund*(?)
Stolper, TTM I 104:3: 30 MA.NA [....] su-hal.lg x-[....] še-be-ya [....] i lu-ru-qa *30 Pfund [Kupfer/Bronze] für.... runde(?) Spiegel(?) ... sind aufgeteilt worden.*

še-bu-še-bi-i elamisierte Form des akkad. Monatsnamens še-bu-ti oder si-bu-tú – s. unter ha-al-ba-tum

hh.še-da-da N.pr.m. wohl = ap. *xšaitāta–.
Fort. 3221:6.

še-e nE *seine (ihre) Haare*(??)
S 116:8: da-bar-ri-um [a]-h zib-ba-qa i-ti-in šá-ás-šá-ra-ma-na ha-ra-qa še-e KI.MIN *Filz(?) ist damit genäht worden; im Ofen(?) der Werkstatt(?) ist er gepreßt worden, seine Haare(?) desgleichen.* Inc. 70 K:Rs.4: 60 ku-maš [.....] še-e at-šu-pi na-áš [....]; hier ist von 60 Ziegenböcken die Rede, deren Haare vielleicht verwertet wurden; die Deutung von še-e bleibt jedoch ganz unsicher.

še-el-la – s. den Ortsnamen v.a-i-in.še-el-la

h.še-en-ku-ru Ortsname in Mesopotamien in mE Zeit; s.a. [z]i-in-ki-ré.KI(?).
ShI 54 II:44.

še-ep-la-ar-pa-ak N.pr.m. verballhornt für den Namen des aE Großregenten Siwe-palar-huhpak. Täfelchen aus Mari, vgl. G. Dossin (Syria 20, 1939, 109). Der Großregent wird als König von An-ša-an.KI bezeichnet, in einer Variante als sukkal von Elam.

ŠE.GAL.lg Sumerogramm, wörtlich *Großkorn*, bisher nicht gedeutet und in Mesopotamien nur ganz selten bezeugt. Koch hat dafür eine Bedeutung *Reis* sehr wahrscheinlich gemacht; in den Belegen wird von diesem Getreide eine 30-fache Menge an Ertrag erwartet; einen solchen können aber in der Regel nur sehr kleinkörnige Arten liefern; die einzige Ausnahme bildet Reis, der trotz seines großen Kornes, das man laut Bedeutung des Sumerogramms zu erwarten hat, einen entsprechend hohen Ertrag bringt. Darüber hinaus wird diese Getreideart offenbar nur recht selten angebaut und dann wohl in Gebieten, in denen die notwendige Bewässerungsmöglichkeit vorhanden ist (in Fort. 8961:44 der Zusatz: A.lg šà-ri *Wasser gab es*); während bei anderen Getreidearten angegeben ist, ob sie auf bewässertem oder auf Trockenland angebaut worden sind, fehlt dieses bei ŠE.GAL.lg – es gab offenbar nur eine Möglichkeit. Daß in achämenidischer Zeit tatsächlich Reis angebaut wurde, ist durch das Vorkommen des ap. Wortes *vrīzi– (s. unter mi-ri-zí-iš und GIŠ.ru-mi-zí-iš) bezeugt; achE entsprach ihm vielleicht la-la.
PF 233:3. 298:9. 393:1. 492:4, insgesamt 27 Belege in PFT. Fort. 481-1:4. 624-1:36. 627-1:4. 658-2:4. 1384:1. 1386:5 (Geflügelfutter neben Weizen, Sesam, Mehl und Röstgerste). 2995:4 und 16 weitere Belege in Fort.

ŠE.GIG.lg = akkad. kibtu *Weizen* (nach R. Borger, RlA III, 1966, 309 ff.); Hallock (1969, 756a) lediglich: "evid. a kind of grain". Elamisch wahrscheinlich ši-man, s.d.
PF 54:1. 55:1. 122:1. 123:1, insgesamt 34 Belege in PFT. Fort. 964-2:2. 1384:2. 1386:1. 2995:3 und 12 weitere Belege in Fort.

ŠE.GIŠ.Ì.lg = akkad. šamaššammu *Sesam* (F.R. Kraus, JAOS 88, 1968, 112 ff.).
PF 56:1. 132:1. 248:1. 297:4, insgesamt 58 Belege in PFT. Fort. 432-1:1. 435-1:8. 1219:16. 1348:4 und passim. MLC 1308:5, wohl aus nE Zeit (Beleg gemäß frdl. Mitteilung von M.W. Stolper).

ŠE.GIŠ.Ì.lg.mi-ul.ha-pi-ra sum.-achE *Sesam-Saftpresser = Sesam-Ölschläger* (sg.), von Hallock (1969, 356) als "sesame oil-presser" erkannt.
PF 1248:3/4. Fort. 510-1:11.

še-ik-pi-ip mE *Künstler*(?) (pl.), vgl. iteriert še-iš-ki-ip *Bildschnitzer* (pl.); König (1965, 124): "Zünfte?".
ShI 54 I:94: šu-ru ni-qa-me ú-ri-ip še-ik-pi-ip me-ni-ip ha-tam$_5$-ti-ip *unser Glück sind die Frommen(?), die Künstler(?) (und) die Fürsten von Elam.* I:104.

d.še-ik-sìp-pi nE Bezeichnung einer Göttergruppe(?); vgl. auch h.ši-ik-ši-ib-be.
S 117:4: 1 [šu-kur-ru-um] d.še-ik-sìp-pi-ma KI.MIN [= da-qa(?)] *ein [Speer, eine Lanze] ist im [Heiligtum] der [Göttergruppe(?) der] Šeksippi deponiert(?) worden.* 274:2: 1 za-bar-ru.lg [...] d.še-ik-[sìp-pi ...].

še-il$_8$-wa(pi)-an.KI aE Ortsname (Zeit von Kutik-Inšušinak, 23. Jh. v.Chr.).
Mém. 14, 1913, 10, II:17.18.

še-im-da-a N.pr.m. aE, vielleicht *herrisch* oder *herrschaftlich*(?), s. die folgenden Stichwörter.
Mém. 18, 1927, Nr. 120:23.

še-im-du.me-na N.pr.m. aE, wohl *(Gott) Tempt ist für mich Macht*(?); vielleicht deutet das -u- nur an, daß wena zu lesen ist, nicht mena, und der Sinn wäre einfach *(Gott) Tempt ist Macht*.
R. Zadok (ElOn, 1984, 28) stellt für me-na zu Wahl: "Either 'magnificence' (F. V[allat]; pace Lambert, RA 68, 1974, 10) or pres. passive part. of mi?"
S.jur. 520:2. 521:3. 522:5.

še-im-mi-mi N.pr.m. aE *Herrchen*, Koseform von šemt, das R. Zadok (BzN 18, 1983, 106) von tirnpt [genauer: tempt] ableitet, was eine Aussprache ϑempt nahelegt. S.a. unter hh.te-um-me-me.
S.jur. 423:10.

še-im-ti N.pr. m. aE, offenbar der Kurzname tempt *Herr* (R. Zadok, BzN 18, 1983, 112); s.a. unter te-im-ti und den Eigennamen si-mu-ut.še-em-ti.
Mém. 10, 1908, Nr. 99:Rs.9.

še-im-ti.a-lu mE-akkad., wohl *Herren-Stadt*.
IrAnt 15, 1980, 88 (Susa-Fund TS.B. 164).

še-im-ti.ha-ap-ru-h N.pr.m. aE, wohl etwa *den (Gott) Tempt verehrte ich*(?).
Mém. 10, 1908, Nr.84:2. In Nr. 23:2/3 steht še-im-ti.ha-ap-r[i-h].

še-im-ti.iš-ša-an N.pr.m. aE, vielleicht *den (Gott) Tempt erquickend*(?). S.a. te-im-ti.iš-ša-an.
Mém.10, 1908, Nr.3:2.

še-im-ti.ku-uk.ra-h-pi-un N.pr.m. aE, vielleicht *den (Gott) Tempt flehen wir um Schutz an(?)*.
Siegelabrollung in Mém. 43, 1972, Nr. 1698; es folgt: dub-sar maḫ?) te te šu ku si x ip x.

še-im-ti.me-hi-na N.pr.m. aE, vielleicht *dem (Gott) Tempt Gefolgschaft zu leisten [ist Pflicht]*(?).
Mém. 10, 1908, Nr.58:4.

še-im-ti.me-ku-bí N.pr.fem. aE-sum., vielleicht *(Gott) Tempt, [vergöttlichte Fürstin] Mekubi*(?). Mekubi, Tochter des Herrschers von Ešnunna und Gemahlin des Königs Tan-ruhurater, hat in Susa einen Ziegel mit ihrem Namen hinterlassen (Mém. 2, 1900, S. 80:4); R. Zadok (ElOn, 1984, 44): "Her name is the theophoric element (like other RNs [royal names]) of OB [aB] Še-em-ti-me-ku-bí".
Mém. 10, 1908, Nr. 72:Rs.1.

še-ip – s. den achE Eigennamen hh.mi-ut-li.še-ip

hh.še-ip-hi N.pr.m. achE, vielleicht *ich bin vernarrt [in ...](?)*
PF 1512:2.

še-ip-la-ar-pa-ak N.pr.m. aE, nach R. Zadok (ElOn, 1984, 11) Allegroform zu dem Königsnamen v.si-me.ba-la-ar.hu-h-pa-ak, s.d.
G. Dossin, Syria 20, 1939, 109, in aB Kontext aus Mari.

še-ip-pi-ri N.pr.m. aE, vielleicht *ein Vernarrter*(?); R. Zadok (BzN 18, 1983, 111) stellt den Namen zu šip; aber dies wurde in alter Zeit šup geschrieben.
S.jur. 190:11.

še-ip.d.sîn(EN.ZU) N.pr.m. aE-akkad., vielleicht *in den Mondgott vernarrt, verliebt*, vgl. hh.mi-ut-li.še-ip.
Mém. 43, 1972, 1793, Rollsiegel der Ahatum (Epartidenzeit).

h.še-ip-ši-lak-en-ni Ableitung eines nE Ortsnamens *das von Šepšilak*, offenbar in der Elymais gelegen.
AHamI 86:9.

hh.še-ip-šil-l[a] N.pr.m. achE
PF 232:11.

h.še-ir-du-ma Ortsname in der Persis, offenbar achE; es ist nicht auszumachen, ob -ma Bestandteil des Ortsnamens ist oder Locativ-Affix.
Fort. 9021:1.2.8.

še-ir-hi(?) mE Monatsname aus Anzan, s. unter d.še-ir-me.
M.W. Stolper, Malyān EDD 1976: Texts [Manuskript] M-1468: še-ir-hi oder še-ir-man? "cf. Šermi, Persepolis Elamite Month X; Šerʾi/Šerum-EBUR, Susa Month II; Šerʾi-erēšu, Susa VIII".

še-ir-hi nE *Gefahr*(?)
Inc. Se A:15: a-ak mi-el MÚD.lg.na a-pi un še-ir-hi pa-h-iš *und durch den Saft des Blutes schützten sie mich vor Gefahr(?).*

še-ir.hu-um-ba-a[n] aE, vielleicht *Humban-Fest.*
Mém. 14, 1913, 64 Nr. 3 Rs.I:9: [zweimal 30 Maß Gerste geopfert] UD še-ir.hu-um-ba-a[n] *am Tag des Humban-Festes(?).*

GIŠ.še-ir-it nE Gebrauchsgegenstand auf Holzbasis; s.a. GIŠ.še-ir-ut und mE še-ri-it, gesprochen wahrscheinlich šert. Vielleicht sind *Körbe* gemeint.
S 38:11: 11 GIŠ.še-ir-it li-[ut-tuk-na] *11 Körbe(?) aus Weidengeflecht(?).*

d.še-ir-ma – s. das übernächste Stichwort.
Fort. 2784:12. 5205:11 (Hallock, 1969, 756b).

URU.še-ir-ma-an aE Ortsname, vielleicht *Fest-Macht*(?). V. Scheils Lesung URU.še-ir-ma.DINGIR erscheint unbegründet. S.a. h.še-ri-man.
S.jur. 533:22.

d.še-ir-man mE Monatsname, möglicherweise wie im achE der zehnte Monat (Januar/Februar); s. die folgenden Stichwörter. Die Bedeutung war vielleicht *Festmonat* o.ä. (?) Vgl. auch še-ru-um.
Stolper, Malyān EDD 1976: Texts [Manuskript] M-1468:6.

d.še-ir-me achE, Name des zehnten Monats (nach Hallock, 1969, 74); s.a. še-ir-hi(?), d.še-ir-ma, d.še-ir-man, d.še-ir-mi, d.še-ir-mu. Die Aussprache war wohl šerm.
PF 1337:15. 1344:13.

d.še-ir-mi – s. das vorige Stichwort.
PF 685:11. 997:9/10. 1273:9. 1274:7. 1285:12/13 und 10 weitere Belege in PFT. Fort. 644-1:7/8. 987-1:10. 1414:14/15. 2487:8. 4382:11/12. 4410:9/10.

hh.še-ir-mi N.pr.m. achE, von R. Zadok (BzN 18, 1983, 120) als Hypokoristikon eingestuft.
PF 132:2.

hh.še-ir-mi-mi N.pr.m. achE, Koseform zum vorigen.
Fort. 10201:17.

d.še-ir-mu Name des zehnten achE Monats, s. unter d.še-ir-me.
PF 1001:9. 1017:12. 1046:11(ohne Det.). 1052:9. 1481:12. 1778:8. Fort. 1712:10/11(ohne Det.). 1844:10/11. 4801:14. 11259:15. 11758:12/13(ohne Det.).

hh.še-ir-šá N.pr.m. = ap. xšayaršā (Xerxes).
Fort. 6292:4: hh.tam$_5$-šá-qa hi-še hh.ba-ir-da h.ri-pi.k[u]-ti-ra hh.še-ir-šá da-ma ... hh.LUGÀL ik-qa-mar h.ba-ir-da la-ak-qa *ein persischer Lanzenträger namens Δaušaka, von Xerxes entsandt, ... war vom König her nach Persepolis unterwegs.*

GIŠ.še-ir-ut nE Gebrauchsgegenstand auf Holzbasis; s. unter GIŠ.še-ir-it; Ju.B. Jusifov (VDI 85, 1963/3 252) vermutete "trostnik" ('Schilf, Rohr'), unwahrscheinlich. Das nE Stichwort kommt stets zusammen mit li-ut-tuk-na vor, das Hinz als *aus Weidengeflecht* deuten möchte, so daß man für das Stichwort an *Körbe* denken könnte.
S 136:3: 1 GIŠ.še-ir-ut li-ut-tu[k-na]. 144:5: 4 GIŠ.še-ir-ut li-[ut-tuk-na]. 287:6: 10 GIŠ.še-ir-ut li-ut-tuk-na *10 Körbe(?) aus Weidengeflecht(?).*

še-iš-be-iš N.pr.m. = ap. čaišpaiš (gen.sg.m.) *des Teispes.*
Siegel 93 bei Hallock (1969, 715b, unter Kuraš), vgl. ZA 61, 1971, 300: [k]u-ráš h.an-za-an-ir-ra DUMU še-iš-be-iš-na *Kyrus von Anzan ('der Anzaner'), Sohn des Teispes.*

hh.še-iš-da N.pr.m. = ap. *çaišta- (Sprachgut, 1975, 75, nach I. Gershevitch).
PF 1616:3/4. 1617:3.

še-iš-ki-ip achE *Schnitzer* (pl.); Hallock (1969, 438): "woodworkers". S.a. šá-iš-ki-ip sowie GIŠ.GIŠ.lg.še-iš-ki-ip.
PF 1569:5.

še-iš-ki-ra achE *Schnitzer* (sg.) – s. unter GIŠ.GIŠ.lg.še-iš-ki-ra

d.še-iš-mi achE, verschrieben statt d.še-ir-mi, s.d.
PF 1238:14.

[GIŠ].še-iš-šá-ba-ut achE, *Holz des Djag-Baumes* (Dalbergia sissoo Roxb.), geht auf altind. śimśapā zurück, = ap. yakā, bab. GIŠ.mes-Má-kan-na = musukkannu, meskannu = mēsum-Holz aus Maka/Mekrān, ermittelt von I. Gershevitch (BSOAS 19, 1957, 317-320). Vgl. auch W. Eilers bei W.F. Leemans (Journ.Econ.Soc.Hist. of the Orient 1960, 29 Anm. 1). DSz 6:31 umschreibt lediglich das ap. Wort GIŠ.ya-qa-um im nicht passenden Akkusativ.
DSf 6:30.

hh.še-iš-te(?)-qa(?) N.pr.m. altiran.
Fort. 9033:4.

še-it-ru – s. unter te-ir-ru še-it-ru

še-la-an aus einem vermutlich aE Beschwörungstext aus Tello, Wortabtrennung unsicher.
Inc. 70 J:25: ta-nu-ú-ki(?) še-la-an ki(? oder di?).

še-li-bi N.pr.m. aE, vgl. das nächste Stichwort.
S.jur. 12-13:Rs.15.

še-li-bu-um N.pr.m. aE, akkadisiert, Belege aus dem Lagaš der Ur-III-Zeit bei Th. Fish (MCS 5, 1955, 12); er war ensí sa-bu-um.KI.

še-ma achE *noch*(?)
PF 1827:18: [vom Monat Vrkažana] 12 d.na-an pír-qa še-ma h.be-ul 25-na-ma *waren 12 Tage verstrichen noch(?) im 25. Jahr [des Darius].*

h.še-man-tak-ra nE *ein Mann aus Semantak.*
S 47:14.

hw.še-ma-ši N.pr.m. nE (möglicherweise unvollständig).
S 190:6.

še-ra achE *ich befahl*; s.a. še-ra-h.
DB 50:45: [me-ni hi zí-la] v.ú še-ra *da befahl ich folgendermaßen*, ap. passāva niyaštāyam, bab. ár-ki a-na-ku ṭè-e-me al-ta-kan. DZc 3:6. PFa 27:5: f.ú še-ra *ich [Königin Rtabāma] befahl.* XV 3:23: me-ni v.ú še-ra *da befahl ich.* A²Sa 4: hhh.hu še-ra *ich befahl.*

še-ra-ak achE *es wurde befohlen.*
Fort. 514-1:5: 45 GUD.lg še-ra-ak *45 Rinder wurden befohlen*; ähnlich Zeile 18. 9018:12: hu-ut--ni(?) še-ra-ak ma-qa *deine Angelegenheit(?) wurde befohlen – so verlautete.* 9018:13/14: am hu-be tu-ba-qa še-ra-ak *jetzt wurde betreffs dessen befohlen.*

še-ra-h nE *ich befahl*; s. achE še-ra.
AHamI 86:12: im-me i še-ra-h ku-la-h *nicht befahl ich es, sondern ich bat darum.*

še-ra-h-ni nE *ich möchte befehlen, ich habe fürwahr befohlen!*
TeHI 80:5: [o Göttin Pinengir] hu-te-ip-ra áš(?) tak lik(?) a-hi še-ra-h-ni.

še-ra-h-ši nE *sie befahlen, haben befohlen.*
AHamI 86:10: su-gìr hal.qa-taš i si-ir.ma-an-na hu-h-da-am-ba še-ra-h-ši *dem land-thronenden(?) König dieses sir.manna zu verfertigen, haben sie befohlen.*

še-ra-ik achE *es wurde befohlen.*
PF 1856:4: in-na-ak-qa-na hh.LUGÀL ik-mar še-ra-ik *tatsächlich wurde [folgendes] vom König befohlen*; Hallock (1969, 510): "Thus(?) it has been ordered by the king: .".

še-ra-iš achE *er befahl*; s.a. še(?)-ráš(?).
PF 1247:7: hh.LUGÀL še-ra-iš *der König befahl es.* 1612:13. 1827:10. 1986:10. 1987:11.13.15. Fort. 975-2:9. PT 4:21: hh.da-ri-ya-u-iš hh.LUGÀL ap še-ra-iš *Darius, der König, befahl es ihnen*; Cameron (1948, 89): "Darius the King to them commanded (it)". XV 3:21: v.hu-pír-ri še-ra-iš *jener befahl*, ap. hau niyaštāya, bab. ṭe-e-mu [iš]-ta-kan.

še-ra-iš-da achE *er hat befohlen*; s.a. še-ráš-da.
DSab:2: [dies ist die steinerne Statue] ap-pa v.da-ri-ya-ma-u-iš v.LUGÀL še-ra-iš-da hu-ud-da-ma-na *die Darius, der König, befohlen hat zu machen*, ap. niyaštāya (verschrieben in: niyš't'y) artanai, bab. ṭe-e-me iš-ku-nu a-na e-pe-šu. PF 1860:13/14. 1949:6. PFa 28:16. Fort. 6754:12: sa-ap hh.da-ri-ya-u-iš hh.LUGÀL hh.ú ik-qa še-ra-iš-da "as Darius the king has commanded me" (G.G. Cameron, JNES 1, 1942, 216). 8975:12: sa-ap hh.LUGÀL še-ra-iš-da zí-la-ni *wie der König befohlen hat, genau so*; ebenso in Zeile 20. XPh 4d:41.43/44.

še-ra-iš-da achE *sie haben befohlen, angefordert.*
PF 1230:5/6: 1 [Artabe] 1 BÁN ZÍD.DA.lg ... hh.ú-mi-iš-du-ma a-ak hh.ak-qa-ya-še še-ra-iš-da *1 [Artabe = 3 Seah] 1 Seah Mehl ... haben Huvistva und sein(e) Kollege(n) angefordert.* 1231:6.

še-ra-iš-šá achE *er hatte befohlen*; s.a. še-ra-šá.
Fort. 6754:4: hh.LUGÀL hh.ú ik-ki še-ra-iš-šá *der König hatte mir befohlen*; G.G. Cameron (JNES 1, 1942, 216): "the king has given me a command".

še-ra-man-qa achE *ich befehle.*
Fort. 6754:13: [wie der König mir befohlen hat] zí-la hh.ú hh.nu ik-qa še-ra-man-qa *so befehle ich nun dir*; G.G. Cameron (JNES 1, 1942, 216): "so I am commanding you".

še-ra-na mE, nE *befohlen habend*(?).
Inc. 66:7: me-en-ni-e sa-ap in-ni sa-be-en a-ak bi-lu lu-h-ha-an ur-ri-e in-ni še-ra-na. Fort. 5620:7/8 (s. Näheres unter dem Stichwort hi-iš-šá-ma).

še-ra-qa achE *es ist befohlen worden*; G.G. Cameron (JNES 1, 1942, 216): "it was commanded"; Hallock (1969, 490): "it was ordered".
PF 812:5: [Wein] gal-li še-ra-qa *war als seine Verpflegung angeordnet worden.* 812:8: 1 d.ITU.lg 1 mar-ri-še še-ra-qa *pro Monat war ein Krug für ihn befohlen worden.* 1620:9. 1795:9: hh.LUGÀL ik-qa-mar še-ra-qa *vom König war befohlen worden.* Fort. 2407:9 (undeutlich). 3562:9. 6754:16.

še(?)-ráš(?) achE *er befahl*; s.a. še-ra-iš.
PF 1829:8: sa-ap hh.da-ri-ya-u-iš ... še(?)-ráš *wie Darius [der König ...] befahl*; Hallock (1969, 502) las: har(?)-ráš(?).

f.še-ráš N.pr.fem. auf Siegel 77 bei Hallock (1969, 756b), könnte vielleicht aber auch v.kur-še-ráš gelesen werden. Der Kontext der fünf Belege spricht gegen einen Frauennamen.

še-ra-šá achE *er hatte befohlen*; Hallock (1969, 478): "[he] ordered"; s.a. še-ra-iš-šá, še-ráš-šá.
PF 1748:8: [Geflügel erhielt Mehl] hh.ir-tup-pi-ya še-ra-šá *Rδifya hatte es befohlen.* Fort. 307-2:5.

še-ráš-da achE *er hat befohlen*; s.a. še-ra-iš-da.
PF 309:3: [900 Maß Gerste] hh.ir-šá-ma še-ráš-da *hat [Prinz] Arsames angefordert*; Hallock (1969, 145): "Arsames ordered". PT 5:10. 6:9/10. 7:10. 8:10/11.

še-ráš-šá achE *er hatte befohlen*, s. unter še-ra-šá.
Fort. 6196:12.

šè-rí-hu-um.KI aE Bezirksname, vgl. C.J. Gadd (Iraq 7, 1940, 26); in einer Maništušu-Inschrift zusammen mit Anšan erwähnt. S.a. ši-rí-hi-im. Der Name könnte etwa *Gefahrenland* o.ä. bedeuten und sich auf das heutige Lārestān in Südiran beziehen.
RGTC 1 (1977) 151.

še-ri-it mE, möglicherweise *Korb*, s. unter GIŠ.še-ir-it/ut.
Stolper, TTM I 4:4: [1 Schekel Gold (8,33 Gramm) für eine Goldstatue] qa-si-te a-ak še-ri-it hi-mi-ya a-ha li-qa "for its ... and ... delivered for that".

h.še-ri-man nE Ortsname, s. aE URU.še-ir-ma-an.
S 178:Rs.7.

še-ru-um mE Monatsname, entsprach achE d.še-ir-me/mi/mu/man = 10. Monat.
Stolper, Malyān EDD 1976: Texts [Manuskript] M-603:3.4: ITU s[i-b]a-ri ITU še-[r]u-um ITU še-ru-um.D[IRIG] ITU gam-ma-ma. – Die Reihenfolge der Monatsnamen ist dieselbe wie in achE Zeit (d.si-ba-ri, d.še-ir-mi, d.ku-ut-ma-ma); aber in achE Zeit war der 10. Monat kein Schaltmonat wie mE še-ru-um.D[IRIG]. Daher dürften die mE Monate innerhalb des Kalenders an anderer Stelle gestanden haben als die achE Monate; vielleicht war še-ru-um der 6. Monat? S. indessen zu den im Zusammenhang mit Schaltmonaten auftretenden Schwierigkeiten unter be-ip-ti-qa.

še-ru-um nE, mit dem mE Monatsnamen gleichlautend, Bedeutung noch unbekannt; König (1965, 154 Anm. 19): "putta und šerum könnten Wagenpferde? und andere Tributtiere sein" – nicht wahrscheinlich; eher handelt es sich um unbelebte Sachen.
ShuN II. 74:Rs. 28: pu-ud-da še-ru-um i tu-um-ba-qa da-la pu-ud-da še-ru-um i tu-um-ba-qa a-ak ba-lu-um a-ha šu-ut-ru-uk.

ŠE.SA.A.lg = akkad. laptu oder lābtu oder qalītu *Röstgerste*; Hallock (1969, 20): "presumably roasted barley", unter Verweis auf A. Deimel, Sumerisches Lexikon (1932) 367:83. Elamisch ha--la-ir.
PF 430:5. 786:3. 839:1. 1176:1. 1575:1 und vier weitere Belege in PFT. PFa 12:3. Fort. 279-3:1. 481-1:6. 1384:3. 1386:4. 2995:2. 4711:9. 5088:3. 8318:5. 9062:1. 10819:2.

ŠE.SA.A.lg.v.hu-ti-ir sum.-achE *Röstgerstemacher* (sg.); R.T. Hallock (DAFI 8, 1978, 111): "roasted barley maker".
Fort. 4711:9/10.

ŠE.SA.A.lg.ú-ut-ti-ip sum.-achE *Röstgerstemacher* (pl.)
Fort. 10666:6/7.

še(?)-sa(?)-ya vermutlich ap. für *fleißig*.
Fort. 2407:8/9: hh.kur-taš sa-pi(?)-iš(?) še(?)-sa(?)-ya š[e(?)-r]a(?)-qa zí-la *die Arbeiter lernten fleißig(?), so wie es befohlen worden war* (unsicher).

ŠE.ŠAB$_6$.lg vermutlich Pseudo-Sumerogramm für *Hirse*(?); Hallock (1969, 756b) transliteriert ŠE.X.lg und bemerkt dazu: "evid. a cereal product".
PF 1236:1/2.7.10.

hh.še-ú-da N.pr.m. ap., möglicherweise verschrieben für hh.še-ud-da, s.d.
PF 732:3.

hh.še-ud-da N.pr.m. = ap. *xšaita-, s. unter hh.šá-a-da.
PF 148:3. 149:4. 221:3. 250:7. 376:2 und 10 weitere Belege in PFT. Fort. 595-1:10.34. 1637. 1760:2/3. 2309:2/3. 2685:3/4. 5579:2/3. 8846:9. PT 38:9.

hh.še-ud-du-na N.pr.m. altiran.
Fort. 8975:1/2.

hh.še(?)-u-kar(?)-pír(?)-za N.pr.m.
Fort. 8943:28.

d.še-ut-ra-bat-ti-iš medische Gottheit oder eine Anbetungsstätte in der Persis mit dem medischen Namen *xšaϑrapatiš.
Fort. 8910:2/3.

hh.še-ut-tuk-qa N.pr.m. = ap. *xšaitaka- (Sprachgut, 1975, 135).
PF 1988:9. Fort. 8969:26.

še-ú(?)-[x]-iš-da-ma altiran., vorläufig unverständlich, vielleicht eine Festbezeichnung.
Fort. 2075:4/5: [9 Mann, nach Kermān unterwegs mit einer vom König gesiegelten Urkunde, erhielten jeder ein Maß Mehl] d(?).da-u-šá-an-ma še-ú(?)-[x]-iš-da-ma *für eine Opferspende für* ...

ŠE.X.lg – lies ŠE.ŠAB$_6$.lg

h.še-ya-an.hu-ut-ti-ra – lies vorläufig h.hi(?)-ya-an.hu-ut-ti-ra

še(?)-ya(?)-taš(?)-ma(?) ap. mit achE Affix(?)
PF 1831:15 [zwei persische Beamte erhielten 1262 Maß Wein; diesen sollten sie nach Persepolis schaffen für Rationen von Handwerkern] 1 d.ITU.lg d.ba-gi-[ya]-ti-iš še(?)-ya(?)-taš(?)-ma(?) k[u(?)-iz(?)]-ni "(For) 1 month, the seventh, let them take(?) (it) as(?) šeyataš(?)" (Hallock, 1969, 503).

še-ya-zí-ba = ap. *sāyačapā- *Schafhirte* (Sprachgut, 1975, 224); Hallock (1969, 756b): "shepherd(?)".
PF 1943:34.

ŠI (als Zahlwort 1000) – lies LIM

ši-a-a-ù-kul N.pr.m. aE (Ur-III-Zeit), von R. Zadok (ElOn, 1984, 37) zu s/šiya- "see" gestellt, nicht überzeugend.
R.J. Lau, Old Babylonian Temple Records (1906) 22:7.

hh.ši-a-na N.pr.m. = ap. *syaina-, s. unter hh.ši-ya-a-e-na.
Fort. 4591:2/3. 10821:2/3.

[h.š]i(?)-ba-aḫ-ḫi-e Ortsname in Mesopotamien in mE Zeit.
ShI 54b:13.

d.ši-ba-ir achE, Name des neunten Monats nach Hallock (1969, 74); s.a. ši-ba-ir-ri, d.ši-ba-ri, d.ši-ba-ri-me, ši-ba-ri-nu, d.ši-bar-ma und vgl. mE s[i-b]a-ri. Die Bedeutung könnte *Begünstiger* sein, was zum neunten Monat (November/Dezember) schlecht paßt und darauf hinweisen könnte, daß ursprünglich dieser Monat früher im Jahr lag; vgl. das zu še-ru-um Gesagte.
PF 710:14. 1331:8/9(ohne Det.). 1340:12. 1770:12(ohne Det.). 1928:4/5. Fort. 470-1:9. 1414:14. 4712:15/16(ohne Det.). 5205:9. 9288:11.

ši-ba-ir-ri – s. das vorige Stichwort.
PF 798:7/8.

ši-bar – s. den Eigennamen v.um-man.ši-bar

d.ši-ba-ri achE, Name des neunten Monats, s. unter d.ši-ba-ir.
PF 997:9. 1001:8. 1052:8. 1272:10. 1309:9(ohne Det.) und 15 weitere Belege. Fort. 509-2:7/8. 3176:10(ohne Det.). 2596:14(ohne Det.). 4581:6 und passim.

d.ši-ba-ri-me – s. das voraufgehende Stichwort.
Fort. 2514:8.

ši-ba-ri-nu – s. die voraufgehenden Stichwörter.
PF 1334:12. 1335:12/13.

d.ši-bar-ma achE, s. unter d.ši-ba-ri.
Fort. 1857:14: *im Monat Sibar.*

hh.ši-bar-ra N.pr.m. = ap. *çībara- (Sprachgut, 1975, 76); s.a. hh.ši-pír-ra; R. Zadok (BzN 18, 1983, 111) hält den Namen für elamisch und will ihn von šip ableiten, was nicht überzeugt.
PF 550:3.

hh.ši-be-la N.pr.m. achE(?).
PF 1701:3/4.

ši-bir – s. den Eigennamen v.um-man.ši-bir

ši-b[u(?)–...] mE, Gegenstand aus Metall.
Stolper, TTM I 113:4': in der Zeile darüber steht *Kupfer/Bronze*, in der Zeile darunter: *wurde dargewogen.*

d.ši-da-nu nE Gottheit; s.a. d.šu-d[a-nu] und das folgende Stichwort.
S 281:24.

d.ši-du nE Gottheit (vielleicht mit der vorigen identisch?) in nA Überlieferung, mit Ninurta gleichgesetzt.
CT XXV Taf. 24 (K 8219 mit K 7620), vgl. C. Frank, ZA 28, 1914, 326 mit Anm. 7, wo er die Lesung als unsicher bezeichnet.

GIŠ.ŠI.DÙ.lg.ku-ti-ip sum.-achE *Lanzenträger* (pl.); s. das folgende Stichwort. Die elamische Lesung war wohl h.ri-pi.ku-ti-ip, s.d.
PFa 23:3/4. 30:8(ohne Det.). Fort. 3390:3/4. 8911:8.

GIŠ.ŠI.DÙ.lg.ku-ti-ra sum.-achE *Lanzenträger* (sg.), nach Hallock (1969, S. V) = šu-kur-rum.hh.ku-ti-ra "spear bearer", zu bab. sukurrum *Speer*; die Perser trugen aber Lanzen, keine Speere.
PF 1286:4: hh.ŠI.DÙ.hh.ku-ti-r[a]. PFa 22:3: GIŠ.ŠI.DÙ.ku-ti-ra. Fort. 612-1:4(Det.hh). 1553:3. 2033-1:42. 8934:4.10.12. 8969:10. 9472:4/5.

ši-el nE achE *Faß*, als Maßeinheit wohl 10 mar-ri-iš = 97 Liter, nach Hallock (1969, 757a): "evid. a liquid measure of a higher order than the marriš".
Hanne 76:25: ši-el UH̬.lg da-li-ib-be gi-li-ip hu-ma-ma-am-ba ta-iš-ni; dieser schwierige Satz gehört in den Zusammenhang von Opfergaben. König (1965, 165) liest: LIM el-h.lg da-li-ib-be usw. und übersetzt: "1000 el-h wird (möge) er durch die dali-(Verbände), wenn die Befehlshaber (ihren Teil) genommen haben, anbringen (zurechtstellen)" – was nicht überzeugt. Zu erwägen ist: *Fässer mit Ungeziefer(?) sollen die führenden Steuereinnehmer(?) darbringen, nachdem sie es in ihre Gewalt gebracht haben* (unsicher). PF 614:1: 9 ši-el a-ak 5(?) h(?).mar-ri-iš a-ak 1 QA.lg GIŠ.GEŠTIN.lg *1 Faß 5 Krüge 1 Maß (= 151 Maß?) Wein.*

ši-en-nu-ik achE *er kam, traf ein*; s.a. ši-in-nu-ik.
PF 1860:16; Hallock (1969,512): "has come". Fort. 514-1:14.

ši-ga-at bisher unbekannte (elamische?) Gottheit – s. den Eigennamen ku-uk.ši-ga-at

v.d.ši-gi-na.ha-am-ru N.pr.m. nE, vielleicht *durch (die Gottheit) Šigena Freude(?).*
S 299:4.

[d].š[i]-h-ha-áš nE Gottheit in nA Überlieferung, mit Adad gleichgesetzt, dem akkad. und westsemitischen Sturmgott.
CT XXV Taf. 17 (K 2100 I:40), vgl. C. Frank, ZA 28, 1914, 327.

hw.ši-hu-[...] N.pr.m. nE
S 153:Rs.16.

ši-hu-u[n–...] N.pr.m. mE.
Stolper, Malyān EDD 1976: Texts [Manuskript] M-1471:2'.

ši-ib-ba – s. den achE Eigennamen hh.na-ap-ši(?)-ib(?)-ba

ši-ib-be achE, wörtlich *sein(en) Gottesdienst, Anbetung*; Hallock (1969, 757a): "presumably his (divine) feast"". S.a. d.ši-ip und alt šu-up.
XPh 4b:30: mu-ur ap-pu-qa da-a-ma ši-ib-be hu-ud-da-iš-da *wo man früher Götzen angebetet hat*, ap. yadā-taya parvam daivā ayaδya, bab. a-šar IGI a-na lim-nu.MEŠ i-sin-nu ep-pu-šu-ú. 4b:32: [ich proklamierte] da-a-ma ši-ib-be a-nu hu-ud-da-an *Götzen dürfen nicht angebetet werden!*, ap. daivā mā yaδaiša, bab. i-sin-nu a-na lim-nu.MEŠ la te-ep-pu-šá-a'. 4b:34: v.ú d.u-ra-maš-da ši-ib-be hu-ud-da *ich betete Ahuramazāh an*, ap. ayaδai, bab. i-sin-nu e-te-pu-uš. 4d:41: d.u-ra-maš-da ši-ib-be hu-ut-taš *bete Ahuramazdāh an!*, ap. ahuramazdām yaδaiša, bab. i-sin-nu e-pu-uš. 4d:44: [sofern ein Mensch] d.u-ra-maš-da ši-ib-be hu-ud-da-man-ra *Ahuramazdāh anbetet*, ap. ahuramazdām yaδatai, bab. i-sin-nu a-na d.a-hu-ru-ma-az-da-' ep-pu-uš.

v.ši-ig-gi-gi-ša N.pr.m. nE
S 299:5.

ši-i-im mE *Hort*(?)
Inc.70 D:2.5: [e d].si-mu-ut šà ma-a-an ši-i-im i-da.di-i-in e d.si-mu-ut šà ma-a-an ši-i-im hu-um-ba-an-um.me-en-na *o (Gott) Simut, du Macht-Hort(?) für (König) Idaddu; o (Gott) Simut, du Macht-Hort(?) für (König) Humban-mena.*

h.ši-ik-ki-ú-ma-ti-iš Ortsname in Medien, ap. s-i-k-ϑ-u-v-t-i-š, wobei ϑ Schreibfehler für y ist, bab. URU.si-ku-ú-ma-ti-i' (E. von Voigtlander, 1978, S. 16:23 irrig °ú-ba-at°). R. Schmitt (AfO 27, 1980, 120 f.) setzt medisch Sikayuvatīš an statt bisherigem Sikayaxvatīš. Die Bedeutung des Ortsnamens ist etwa *kiesreich*. Hinz hat in Texte aus der Umwelt des Alten Testaments I, Lieferung 4 (1984) 426 Anm. b, die Auffassung von R. Schmitt geteilt, nimmt aber jetzt an, daß die achE Schreibung °ú-ma-ti-iš lediglich ap. °vatīš meint, weshalb er zur früheren Lesung Sikayaxvatīš zurückkehren möchte. S.a. h.si-qa-hu-ut-ti-iš.
DB 13:44.

hh.ši-ik-qa N.pr.m. vielleicht = ap. *sixa– (Sprachgut, 1975, 224, nach I. Gershevitch).
PF 2066:3.

h.ši-ik-ši-ib-be nE Bezeichnung einer Berufsgruppe, vermutlich *Künstler* (pl.), s.a. d.še-ik-sip-pi; König (1965, 172): "Ziegenhirten?".
TeHI 85:10: [1 Rind 6 Stück Kleinvieh] h.ši-ik-ši-ib-be kaš-kaš hi-el a-h iš-ki du-[....].

ši(?)-il(?) aE in Strichschrift, Lesung unsicher, Bedeutung noch unbekannt (AiFF, 1969, 40).
Kutl K:4: [....]-ki la^n ši(?)-il(?) ši(?)-ni-ki-en [....].

ši-il-ha N.pr.m. aE *stark*, aus einer Liste mit Namen von anscheinend elamischen Söldnern in Drehem (Mesopotamien).
P. Steinkeller (ZA 82, 1982, 262 Anm. 97) nach Mitteilung von F. Vallat und M.W. Stolper aus dem Drehem-Text FLP 1252:4-44, Zeile 18.

ši-il-ha-ak aE *gestärkt, stark* – s. den Eigennamen v.si-im-ti.ši-il-ha-ak. In einer Synonymen-Liste = akkad. dannu *stark, mächtig, fest* (JAOS 83, 1963, 425).

v.ši-il-ha-ak.d.MÙŠ.LAM N.pr.m. nE *gestärkt durch (Gott) Inšušinak*, Name des Königs Šilhak-Inšušinak II. (680 – 668? v.Chr.).
ShI II. 78:1.

ši-il-ha-ha N.pr.m. aE, Name des Großregenten Silhaha (19. Jh. v.Chr.); s.a. si-il-ha-ha, v.šil-ha-ha. Die Schreibung mit š statt s ist schon mE geprägt.
Urkunde aus Dilbat aus dem 1. Jahr des Ammiṣaduqa von Babylon (A. Ungnad, BA VI/5, S. 3:3). Mit Det. v: ShI 48:32/33.34/35. 48b:17.20.25.27. Bronzeaxt des Attahušu (G. Dossin, IrAnt 2, 1962, 156 f., Nr. 12:2).

[ši-il-k]a-ka N.pr.m. aE in aB Schreibung, ergänzt von J. van Dijk (AfO 23, 1970, 64 Anm. 7) in Anlehnung an die mE Schreibung ši-il-ha-ha; doch dürfte aE besser [si-il-k]a-ka zu ergänzen sein. Der Beleg ist wichtig für die Datierung des Großregenten Silhaha, Sohnes des Epart, wonach das Ende der Regierungszeit von Sumu-el (1866 v.Chr.) dem Anfang der Regierungszeit von Silhaha entspräche, falls die Schlußfolgerungen von J. van Dijk zutreffen.

ši-il(?)-me aE in Strichschrift, vielleicht *Stärke*, Deutung des Zeichens –il– noch ungesichert (AiFF, 1969,35).
KutI D:4: ta-li-me-ma in-te-me nap in-šu-ši-na-ik-me ši-il(?)-me [folgt Satztrenner] *durch die Inschrift wird die Huld des Gottes Inšušinak zu Stärke* (unsicher).

ši-in-ni-ik mE *herbeigekommen, heranmarschiert*; s.a. ši-ni-ik.
UntN TZ 31:7: pi-ti-ir ši-in-ni-ik *dem heranmarschierten Feind [die Tore öffnet]*; im akkad. Paralleltext TZ 32:9: na-ak-ru ša i-ṭe$_4$-ḫi-ma.

ši-in-nu achE *kommend*.
DB 13:41: [niemand wagte etwas gegen den Magier Gaumāta zu sagen] ku-iš v.ú ši-in-nu gi-ut *bis ich kam* (wörtlich *bis ich kommend war*); ap. yātā adam ārsam, bab. a-di UGU šá ana-ku al-li-ki. 25:21. 28:37. 30:48.

ši-in-nu-ba achE wörtlich *Kommende* (pl.) = *sie waren gekommen*; s.a. ši-ni-ib-ba, ši-in-nu-ip, ši-nu-ip.
PF 1246:12: h.[šu-šá]-an-mar h.a-tu$_4$-[ik š]i-in-nu-ba *sie waren von Susa(?) nach Aitek (ursprünglich Aihitek) gekommen*; Hallock (1969, 356): "They came from (Susa?) (to the place) Atuk".

ši-in-nu-ik achE *er kommt, kam, ist unterwegs*; ap. āiš, bab. it-ta-lak. S.a. ši-en-nu-ik.
DB 19:74/75: v.taš-šu-íp i-da-qa ir ru-taš ši-in-nu-ik *mit den Truppen kam er gegen mich heran.* 31:50/51: ha-mi v.pír-ru-mar-ti-iš hu-pír-ri ši-in-nu-ik *dorthin war jener Fravartiš gekommen.* PF 1858:7: hh.ki-ir hh.ak-qa-ya-iš hh.nu-qa-mi ši-in-nu-ik *einer unserer Kollegen ist unterwegs*; Hallock (1969, 511): "One of our companions comes".

ši-in-nu-ik-ni achE *er soll kommen!*
PF 1858:15: hh.ú-ma-ya ti-ib-be da-iš ši-in-nu-ik-ni mu-ši-in hu-ut-taš-ni *setze den Humāya in Marsch! Er soll kommen und die Abrechnung machen!*; Hallock (1969, 511): "He has sent Umaya forth. Let him come; let him make the accounts"; besser erscheint seine frühere Übersetzung (JNES 18, 1959, 12): "Send Umaya out! Let him come. Let him make the account".

ši-in-nu-ik-ra nE, achE *ein Marschierender (war, ist er).*
Nin 5:15 (Kontext zerstört). Fort. 445-2:5/6: h.a-te-ik ši-[i]n-nu-ik-ra *er war nach Aitek (Aihitek) unterwegs.*

ši-in-nu-ip achE *Kommende, Heranmarschierende*; s. unter ši-in-nu-ba.
DB 26:25: [die versammelten Feinde] v.da-tur-ši-iš ir-ma ši-in-nu-ip *marschierten gegen Dādršiš*, ap. paraitā patiš dādršim, bab. a-na tar-ṣi v.da-da-ar-šú it-tal-ku. 27:29. 28:33. 29:41. 30:45. PF 1856:7: [sechs Babylonier] la-ik ši-in-nu-ip *sind von unterwegs gekommen*; Hallock (1969, 510): "have been sent forth (and) have come".

ši-in-nu-qa nE, achE *er war gekommen*; s.a. ši-nu-qa.
Nin 13:10 (ohne Kontext). PF 1242:4/5: [N] hh.LUGÀL ik-mar h.a-tu$_4$-ik ši-in-nu-qa *war vom König nach Aitek (Aihitek) gekommen*; Hallock (1969, 355): "came from the king (to the place) Atuk". 1243:5. 1245:5. 1420:4/5. Fort. 9191:5: h.šu-šá-an-mar ši-in-nu-qa *er war von Susa gekommen.*

ši-in-nu-ri achE *ein Marschierender, Kommender.*
PF 2070:10/11: [ein Königshirte hatte Kleinvieh überstellt erhalten] ku-iz-za hh.nu ik-ki li-ik ši-in-nu-ri "He took away (the small cattle) and they were delivered to you (upon?) his arrival(?)" (Hallock, 1969, 641).

ši-in-nu-um.lg = akkad. šinnu *Zahn*; so M. Stolper, s.d. Die so bezeichneten Gegenstände bestanden aus Bronze und dienten offenbar zu Kultzwecken; mE wohl si-h-ha.
Stolper, TTM I 79:6 und 7:3(?) ši-in-nu-um.lg a-ak 1 ši-in-nu-um GAL.lg qa-pi-ir-ri hu-ut-la-qa *drei(?) Zähne und ein großer Zahn sind vom Schatzmeister auf den Weg gebracht worden.* 84:1: 3 ši-[in-nu-um.lg ...] 2 qa-[as-su.lg ...] *drei Zähne ... zwei Hörner ...* 84:6: 5 si-in-nu-um.lg [...], ebenso Zeile 10. 84:Rs.2': PAP [...] ši-in-nu-um.[lg ...].

ši-in-pi aE in Strichschrift *Schlangen*; Deutung als Plural durch P. Meriggi (La scrittura proto-elamica, I [1971] 205); Hinz (IrAnt 2, 1962, 18, und AiFF, 1969, 37) hatte das Stichwort für einen Singular gehalten, aber dieser lautete offenbar lediglich ši-in. Vgl. den aE Eigennamen ši-im-pi.ru-uk.
Kutl F:1: ši-ši-ik-me ši-in-pi hi hu-un-ki *das (gemeißelte) Bildwerk(?) heilige ich diesen Schlangen* (unsicher).

ši-in-pi.hi-iš.hu-uk N.pr.m. aE in Strichschrift, Name des Vaters des Königs Kutik-Inšušinak (23. Jh. v.Chr.), wohl in der Bedeutung *den Schlangen wurde sein Name geweiht*(?), akkad. šim-bi-iš-hu-uk (IrAnt 2, 1962, 5; AiFF, 1969, 29).
KutI A:4. 8:3. C:3/4.

h.ši-in-qa-ab-ru-iš = ap. sinkabruš *Karneol.*
DSf 6:33. DSz 6:34.

hh.ši-in-qa-tan-na N.pr.m.; dieser Name ist schwer zu deuten; eine mögliche Auffassung als ap. *singaδana- findet sich in Sprachgut, 1975, 224; J.A. Delaunay (StIr 5, 1976, 28): "Il nous semble qu'il y a là, à nouveau, un nom akkadien composé de Sīn + qatēni/u (+ ṣabat non exprimé) "Sīn (saisis) nos mains!" = "Sīn, protège-nous!"" Denkbar aber ist auch eine achE Deutung *durch die Schlange (ši-in?) lebendig*(?).
PF 995:4.

v.ši-in.šá-tin-be nE *Schlangenpriester* (pl.) nach P. Meriggi (La scrittura proto-elamica, I [1971] 205).
Hanne 76:24: PI.lg v.ši-in.šá-tin-be ta-iš-ni *die Ohren [des Opfertieres] sollen die Schlangenpriester darbringen!*; König (1965, 165) übersetzt "Šin-Priester".

GIŠ.ši-in-ši-it-ti-iš = ap. *sinjiti- *Mehlbeere, Judendorn, Brustbeer[enbaum]*, von A. Arfaee zu np. senğed "jujube" gestellt. (Briefliche Mitteilung Hallock's an Hinz; Sprachgut, 1975, 224 unten).

ši-in-ti.lg nE *Materialien*; F. Bork (Zeughausurkunden, 1941, 9) setzte es mit šu-un-ti gleich, das er mit *Weißleder* wiedergab; Ju.B. Jusifov (VDI 85, 1963/3, 252) bringt es mit nB šintu *Ornament* zusammen und übersetzt das Stichwort mit "kraska" ('Farbe').
S 13:7/8: 10 MA.NA 3 GIŠ.IG.lg ki-iš-qa-ad-du-um-man-na bar-ri a-h du-uk-kak 9 MA.NA 10 IM GIŠ.gal-la-tam$_6$ f.hw.lu-lu-be-na a-h-hu-im da-ma-na PAP 19 MA.NA 10 IM ši-in-ti.lg *10 Pfund Glas(?) - damit wurden drei hölzerne(?) Türen ausgekleidet; 9 Pfund 10 Schekel Baumwolle(?) für Lulu-Frauen zum Krempeln [gegeben]; insgesamt 19 Pfund 10 Schekel Materialien [ausgegeben].* 41:1. 113:Rs.5: PAP 2 MA.NA ši-in-ti.lg kiš-ki-ip-man-na hu-ma-qa *insgesamt sind 2 Pfund Materialien für Tischler entnommen worden.*

hh.ši-in-tuk-qa N.pr.m. = ap. *sindika- (Sprachgut, 1975, 224, unsicher).
PF 1437:2/3.

d.ši-ip achE *Gottesdienst, Kultopfer*; Hallock (1969, 209): "(divine) feast"; s.a. ši-ib-be und älteres šu-up.
PF 672:4: [780 Maß Mehl] h.ap-pi-iš-man-da-na d.ši-ip-ma ma-ak-qa *ist in Abišvanta bei einem Gottesdienst verbraucht worden.* Fort. 2577:6(ohne Det.). 6312:17/18°. 6545:9°°. 6669:5. 8952:1.2, wo d.ši-ip offensichtlich ap. da-u-ši-ya-um in Zeile 3 entspricht.26. 9174:5/6: [150 Maß Wein] hh.um-ma-na-ap-pi um-ma-šá d.ši-ip ha hu-ut-taš-da *hatte Humban-ahpi entnommen, ein Kultopferfest hat er damit veranstaltet.*

ši-ip nE
Nin 18:7: h.i-še-ma ši-ip [....]; es ist nicht auszumachen, ob das Stichwort vollständig ist oder nicht. Sollte es vollständig sein, so ist anscheinend von einem Gottesdienst in Hiϑema die Rede.

-ši-ip – s. die Eigennamen hh.su-un-kur-ši-ip, hh.LUGÀL.ši-ip und v.LUGÀL.šu-ip

hh.ši-ip-pu-uk-qa N.pr.m., vielleicht = ap. *çifauka- (Sprachgut, 1975, 76).
PF 155:4/5.

ši-ip-ri-um achE *Brot*; s. das nachfolgende Stichwort; Hallock (1969, 757b): "apparently a kind of bread".
PF 136:4: 4 [BÁN] ha-mar-áš 3 ku-ti-ki-na 2 áš-šá-na 2 ši-ip-ri-um PAP hi 11 ab-be.KI.MIN *40 [Maß] Gerstenmalz(?), 30 Walnuß-Süßspeise, 20 Hirse(?), 20 Brot, insgesamt sind dies 110 [Maß] Lebensmittel.* 298:5.

ši-ip-ru-um.[lg] mE *Brot*, s. das voraufgehende Stichwort; Stolper (s.u.) bezeichnet das Stichwort lediglich als "grain-product".
Stolper, Malyān EDD 1976: Texts [Manuskript] M-1463:1: 2 [PI] 1 BÁN ši-ip-ru-um.[lg] 1 [PI] 5 BÁN ši-man.lg PAP 4 PI mu(?)-ša(?)-al(?)-lu *190 Maß Brot, 110 Maß Weizen, zusammen 240 Maß Cerealien* [1 PI = 60 Maß, 1 BÁN = 10 Maß].

ši-i-pu aE
Enc. 70 D:7: [e d].si-mu-ut šà ma-a-an ši-i-im i-da.di-i-in e d.si-mu-ut šà ma-a-an ši-i-im hu-um-ba-an-um.me-en-na ši-i-pu si(?)-te(?) a-am šu-ú-ri(?)-bi-i.

ši-ir nE
S 25:3: hw.kur-ru-ip-pan-ma ši-ir du-iš.

ši-ir.bu-ni N.pr.m. aE, Beleg aus Larsa in Mesopotamien; s.a. si-ir.bu-ni, das vielleicht *Großvater-Herz* bedeutet.
YOS 8, 1941, Nr. 42:24 sowie Nr. 41 Siegel und Nr. 42 Siegel; Sohn eines i-gi$_4$-gi$_4$.

ši-ir.pa-la N.pr.m. aE in aB Überlieferung, vielleicht *Reichtum für die Leute*(?), vgl. R. Zadok, ElOn, 1984, 33.
YOS 12, 401:2.4.

v.ši-ir.uk-du-h N.pr.m. aE, wohl *den Großvater erwählte ich mir*, Großregent Sirktuh I. (18. Jh. v.Chr.); s.a. unter si-ir.uk-du-h. Die Schreibung ši° statt si° ist bereits mE.
ShI 39f:3. 48:28°/29°. 48a:17.19. 48b:19.22.

ši-iš-du-ya-iš = ap. *çistaxvya– *Dreißigstel* (Neue Wege, 1973, 72, mit I. Gershevitch).
Fort. 4835:11 [bezogen auf ein Seah zu 10 Maß, meint also ein drittel Maß].

ši-iš-ma = ap. *çišva– *Drittel*; s. das nächstfolgende Stichwort.
Fort. 8961:13: PAP 30 GIŠ.ir-ti-ba 4 QA d.ITU.lg.ma[n]-na ni-mak ši-iš-ma ri-ba-iš *insgesamt 30 Artaben [900 Maß] (und) 4 Maß macht es pro Monat aus – also ein Drittel zu wenig(?)* (offenbar haben die Frauen, um die es sich hier handelt, nur zwei Drittel der sonst üblichen Rationen erhalten).

ši-iš-maš = ap. *çišva– *Drittel* (Neue Wege, 1973, 71, nach Cameron, 1948, 38); s.a. ši-šu-maš und das voraufgehende Stichwort.
PT 22:3. 25:5.12.18.21. 33:8.16. Insgesamt 36 Belege in PTT.

ši-iš-na achE *schön, gut, trefflich*; s.a. das nächste Stichwort und den Eigennamen f.am-ma.ši-iš-na.
DSi 2:6: mar-ri-da ši-iš-na hu-ud-da *alles machte ich schön.*

ši-iš-ni achE *schön, gut, trefflich*; s.a. das vorige Stichwort.
DPf 2:16: ku-ud-da ku-ši-ya tar-ma a-ak ši-iš-ni *und ich habe [Persepolis] fest und schön gebaut.*

ši-iš-ni-ir mE, nE *ein Verschönernder* (Fs. Taqizadeh, 1962, 106), *einer, der trefflich macht*; König (1965, 142, 265): "der Starke"; Françoise Grillot (DAFI 3, 1973, 133): "embellisseur".
Enc. 66:7: ši-iš-ni-ir a-li-me-lu-ur-ra *der Verschönerer meiner Hochstadt.* Hanne 75:2: [Gott Tirutir] ši-iš-ni-ir šà-ri *ist ein Verschönernder.*

ši-iš-ni-na achE *schön, gut, trefflich*; s.a. [ši-iš]-ni-ni, ši-iš-ni-nu.
DSz 3:8: ap-pa v.LÚ.lg ANŠE.KUR.RA.lg.e ši-iš-ni-na *dessen Mannen (und) Rosse trefflich sind*, ap. taya hva[spa]m huma[rti]yam, bab. weicht ab. DSf 3:11°. DZc 1:3°. PF 669:4: [Mehl] h.ti-ra-iz-zí-iš ši-iš-ni-na-ma-mar *aus dem schönen Schiras* (Koch: *in Schiras, von dem guten [Mehl]*); Hallock (1969, 209): "from good(?) Shiraz". XPa 3:12/13: ir-še-ki da-a-e te ši-iš-ni-na *vieles andere Schöne noch*, ap. vasai anyašči naibam, bab. šá-nu-ú-ti-ma ma-du-ú-tu tab-ba-nu-ú-tu e-te-pu-uš. 3:15: ap-pa šá-rák hu-ut-tuk-qa zí-ya-ma-ak ši-iš-ni-na *was nun an Geschaffenem (Gebautem) schön anzusehen ist*, ap. taya-pati krtam vainatai naibam, bab. šá ip-šá-' im-mar-ru tab-ba-nu-ú. XPh 4c:36: [anderes noch war übel gemacht] hu-be v.ú ši-iš-ni-ha hu-ud-da *das machte ich trefflich*, ap. ava aδam naibam akunavam, bab. ul-lu-ú a-na-ku bab-ba-nu-ú e-te-pu-uš.

[ši-iš]-ni-ni achE *Schönes*; s. das voraufgehende Stichwort.
DNb 9:39°: [.... ši-iš]-ni-ni [a-nu hu-be e]l-man-da *betrachte das nicht als Schönes!*

ši-iš-ni-nu achE *schön*; s. die voraufgehenden Stichwörter.
XV 3:20: ir-še-ki ap-pa ši-iš-ni-nu *vieles, das schön ist*, ap. vasai taya naibam, bab. ma-a-du tab-ba-nu-ú.

ši-iš-qa-qa achE *abgezogen, subtrahiert.*
Fort. 484-1:1: [Überschriften über einer Verbuchung von Weinbeständen:] [GIŠ].GEŠTIN.lg ha--du-iš *Wein-Zugang*; ab-ba-qa-na-še ši-iš-qa-qa *davon ab Sondersteuer* (wörtlich *sein Abzug subtrahiert*); in der dritten Spalte erscheint dann die nach Abzug des [königlichen] Zehnten verfügbare Weinmenge.

ši-iš-tur-ra-ip nähere Bezeichnung von Eseln im achE Plural, möglicherweise altiranisch.
Fort. 9037:20: 2 ANŠE.lg ši-iš-tur-ra-ip h.pír-ri-tuk-kaš hal-sa-qa *zwei Esel der Art sistra(?), in Fritika frei weidend* (sie erhielten jeder täglich ein Maß Gerste als Zufutter).

ši-it-te – lies: pi-ip-ši-it-te

hh.ši-i-zik-qa N.pr.m. ap.
Fort. 9040:59.64°.

GIŠ.ši-kak.lg.ku-ti-ra – lies: GIŠ.ŠI.DÙ.lg.ku-ti-ra

hh.ši-ku-iš N.pr.m. achE, vielleicht *singe!*(?); R.T. Hallock (Nachlaß) verwies zu Recht auch auf hh.šu-uk-ku-uš.
Fort. 8939:53.

hh.ši-kur-ri-ya N.pr.m., vielleicht = medisch *sigrya– (Sprachgut, 1975, 224).
PF 1736:2/3.

hh.ši-ku-ti-ya N.pr.m., vielleicht = medisch *skauϑiya– (nach I. Gershevitch, BSOAS 33, 1970, 89).
PF 1097:2. Fort. 9053:14.

šil nE *Erbe*(?)
S 165:5: LUGÀL hw.um-ma-nu-nu DUMU su-un-ki-[ip-in]-na šil a-pi-e li-iš-da *König Immanunu hat den Königssöhnen ihr Erbe(?) ausgehändigt.*

ši-la-gi nE
Nin 12:17 (ohne Kontext).

šil-ha – s. den Eigennamen hw.an-ni.šil-ha

šil-ha-ak N.pr.m. nE *gestärkt, stark*; F.H. Weissbach (Neue Beiträge, 1894, 761): "Diener"(?). S.a. ši-ul-ha-ak.
S 90:Rs.1. 180:12. 251:4°. 294:14.

šil-ha-ak.d.in-su-iš-na-ak N.pr.m., s. das folgende Stichwort.
TeHI 80:1 (Variante).

v.šil-ha-ak.d.in-su-uš-na-ak N.pr.m. mE, nE *der von (Gott) Inšušinak Gestärkte*, Name zweier elamischer Könige (2. Hälfte des 12. Jhs. v.Chr. und 680 – 668?). Daß šil (und nicht šar) zu lesen ist, erkannte H. Winckler bereits 1891 (ZA 6, 324 Anm. 1) an dem Eigennamen si-im-ti.ši-il-ha-ak. S.a. v.šil-ha-ak.d.in-šu-ši-na-ak, šil-ha-ak.d.MÙŠ.LAM und das voraufgehende Stichwort.
ShI 33:1. 38:1/2. 40:1. 41:1 und in den meisten Inschriften Šilhak-Inšušinaks I. HutI 61A:11/12°. 62:3: ša-ak ha-ni-ik v.šu-ut-ru-uk.d.nah-hu-un-te-ir v.ku-ti-ir.d.nah-hu-un-te-ir a-ak v.šil-ha-ak.d.in-su-uš-na-ak-ri *der geliebte Sohn des Šutruk-Nahhunte, des Kutir-Nahhunte und des Šilhak-Inšušinak*; F. Vallat (RA 79, 1985, 43 ff.) macht wahrscheinlich, daß der Urheber der Inschrift, Huteluduš-Inšušinak, der Sohn Šutruk-Nahhuntes war, den dieser mit seiner eigenen Tochter Nahhunte-utu gezeugt hatte, und daß er sich deshalb auch Sohn der Brüder Kuter-Nahhunte und Šilhak-Inšušinak nennen konnte, die beide ihre Schwester Nahhunte-utu geheiratet hatten. 63:9/10. 65:3/4. TeHI 80:1(ohne Det.; gemeint ist Šilhak-Inšušinak II.).

v.šil-ha-ak.d.in-šu-ši-na-ak N.pr.m. mE, nE, s. das vorige Stichwort.
ShI 32:1. 34:1. 35:1 und mehrfach in Inschriften Šilhak-Inšušinaks I., auch auf seiner Bronzeaxt (veröffentlicht von R. Ghirshman, Iraq 22, 1960, 210 ff., Inschrift gelesen von G. Dossin, IrAnt 2, 1962, 157). ShI II. 78a:2°°.5°°.

šil-ha-ak.d.MÙŠ.LAM N.pr.m. nE-sum. Name des Königs Šilhak-Inšušinak II. (680 – 668?), Vater des Königs Tempt-Humban-Inšušinak; s.a. die beiden vorigen Stichwörter.
TeHI 83:1°/2. 84:1. 85:24. ShI II. 78a:7.

šil-ha-an-da nE *du hast gestärkt, gekräftigt*; s.a. das folgende Stichwort.
ShuN II. 72:14 (Variante).

šil-ha-an-du-ú nE = silhant.u *du hast mich gestärkt, gekräftigt*; so auch König (1965, 148).
ShuN II. 72:14: e d.in-šu-uš-na-ak na-pír.ú-ri nu šil-ha-an-du-ú *o Inšušinak, du mein Gott, du hast mich gestärkt*.

šil-ha-h nE *stark, kräftig* (ArOr 18, 1950, 294); König (1965, 160): "mächtig?".
Hanne 75:24: ki-tin šil-ha-h d.na-ap-pi-ib-be-na *den starken magischen Schutzbann der Götter*.

šil-ha-h nE *ich stärkte, festigte*; König (1965, 169): "ich machte mächtig"; M. Lambert (IrAnt 5, 1965, 35): "établir, fixer, affermir"; Françoise Grillot (JA 1970 [1971] 224): "je (l)'ai renforcé"; R.T. Hallock (JNES 32, 1973, 148): "I strengthened"; Françoise Grillot (DAFI 3, 1973, 156): "j'ai affermi".
Hall 77:2: [für den Inšušinak-Tempel] e-ri-en-tum$_4$ ú-h-na ti-pi-ha a-h šil-ha-h *habe ich Backsteine aus [Kunst-]Stein geformt (und) ihn damit gefestigt*.

v.šil-ha-ha N.pr.m. mE, nE Schreibung von aE si-il-ha-ha, Koseform zu si-il-ha *stark, kräftig*, Name des Großregenten Silhaha, Sohnes des Epart (19. Jh. v.Chr.). S. unter ši-il-ha-ha.
ShI 39c:3. 39m. 48a:16.18.22. 48b:17.20.25.27. 54 I:47°. Als nE Privatname: S 181:2: [hw.šil-h]a-ha. Inc. 70 K:Rs.18: [.....] šil-ha-ha d.[....].

šil-ha-ma-an-ki nE *ich als einer, der stark macht*.
ShuN II. 72:13: nu ú šil-ha-ma-an-ki a-ak im-me hu-h-táh *für dich (Gott Inšušinak) habe ich mich stark gemacht, aber ich vollendete es nicht* (unsicher); König (1965, 149): "(zwar) habe ich stark (fest) gemacht, aber nicht habe ich fertiggestellt". (Text nach der Variante; das Hauptexemplar hat nu ú nicht).

šil-ha-na nE *stark gemacht habend* (Fs. Taqizadeh, 1962, 107).
Hanne 75:5.7 und 75A:11: ki-tin šil-ha-na *nachdem [Gott Humban] den magischen Schutzbann stark gemacht hatte*; König (1965, 157): "von ihm ist der Schirm kraftvoll gestaltet worden".

v.šil-ha-na.ha-am-ru.d.la-qa-mar N.pr.m. mE, etwa *des Starken Freude ist (Gott) Lagamar (Lagamal)*, elamischer König um 1100 v.Chr.; s.a. die häufigere Schreibung v.šil-hi-na°, ferner v.šil-h-na.ha-am-ru.d.la-ga-mar.
ShI 41:29/30 (Variante).

šil-ha-pa nE *die Starken* (Fs. Taqizadeh, 1962, 106); s.a. ši-ul-ha-h-ba; König (1965, 156): "Macht".
Hanne 75:3: ki-te-en šil-ha-pa *magischer Schutzbann der Starken*.

šil-hi-me nE *Stärke, Kraft*.
TeHI 79:3/4: šil-hi-me da-ak-ki-me-na hu-ud-da-at-ni *mögest du Kraft des Lebens bewirken!*

v.šil-hi-na.ha-am-ru.d.la-qa-mar N.pr.m. mE; s. Näheres unter v.šil-ha-na°.
ShI 34:6. 40:13. 41:19/20. 45 III:3/4. 47:32°/33. 54 I:23°°/24. 59:5. HutI Anzan 1:17/18.

šil-hi-ni nE *dein Starkes(?)*
TeHI 79:3: [o Gott Inšušinak] šil-hi-ni im-m[e](?) hu-ud-da-ha *das Starke von dir habe ich nicht gemacht(?)*; König (1965, 170): "die Kraft (Stärke), die ich selbst? nicht? gemacht habe".

h.šil-hi-te nE Ortsname, wohl *Stark-Heer* bedeutend, in der Elymais gelegen, dem Fürsten von Īẕé (Mālamīr) unterstellt.
Hanne 75:11.16.

v.šil-h-na.ha-am-ru.d.la-ga-mar N.pr.m. nE, s. unter v.šil-ha-na°.
ShuN II. 72:6.

ši-li-bi N.pr.m. aE
S.jur. 167:28.

URU.ši-li-ip-t[u] nE Ortsname in nA Überlieferung.
Sanherib-Chronik bei A.K. Grayson, AfO 20, 1963, S. 90:25.

ši-li-li N.pr.m. aE
Mém. 18, 1927, Nr. 141:5.

šil(?)-im-me-ma nE
Inc. Se B:9; Anfang eines Satzes in einem Brief des ausgehenden 7. Jhs. v.Chr.; es folgt uk-ni, dann kommen Lücken.

šil-la-ak achE *stark*.
DPf 2:17: ku-ud-da ku-ši-ya tar-ma a-ak ši-iš-ni ku-ud-da šil-la-ak *und ich habe [die Pfalz Persepolis] fest und schön und stark gebaut*.

šil-la-ki-ik-qa achE = sillak.ikka *zum gewachsenen Boden*.
DSz 21: ku-iš ap-pa šil-la-ki-ik-qa lak-ki-ik *[es wurde Erde ausgeschachtet] bis daß zum gewachsenen Boden vorgedrungen wurde*; in DSf nicht erhalten, bab. a-di qaq-qa-ri du-un-ni-šu ak-šu-du.

šil-la-qa achE *stark, kräftig, sehr*, ap. daršam, bab. lu ma-a-du.
DB 8:18: ak-qa hal-lu-ir hu-pír-ri šil-la-qa mi-ul-e ha-pi *wer Schaden stiftete, den bestrafte ich streng* (wörtlich *dem stark seinen Saft quetschte ich aus*). 13:38°. 55:64: [ti-ut-ki-um-me]-ma šil-la-qa du-in nu-iš-gi-iš *vor der Lüge gar sehr hüte dich!* 55:64/65. 63:81: hu-pír-ri šil-la-qa ir ku-uk-ti *den belohnte ich gar sehr*. DNb 8b:9°.10°. 9:35°.

šil-la-qa achE *das Feste*, beim Ausgraben *der gewachsene Boden*.
DSf 21°: h.mu-ru-un máš-zik ku-i[š ši]l-la-qa *Erdreich wurde ausgehoben bis zum gewachsenen Boden*, ap. nicht erhalten, bab. a-di qaq-qa-ri du-un-ni-šu ak-šu-du.

šil-la-šá achE *er hatte gestärkt*.
PF 1859:15: h.hi-ya-um-me ki ú-pa-áš šil-la-šá *bezüglich des Palastes (Hofes) hatte er einen Schritt(?) 'gestärkt' (= war er ein Stück vorangekommen?)*.

d.šil-la-tam₆ achE, Name des fünften elamischen Monats (nach Hallock, 1969, 74), ausgesprochen offenbar zillatam, daher vielleicht besser d.zìl-la-tam₆ zu transliterieren. S.a. unter zí-ul-la-tam₆.
PF 710:9/10. Fort. 470-1:6/7. 2403:9. 4552:5-7. 4717:14/15(ohne Det.). 6478:9/10.

h.šil-la-um-ba-na Ortsname in der Elymais, s. unter h.zí-la-hu-ban.
Fort. 1089:3/4.

šil-li-ib-be nE *die (Leute) von Zilli*, vgl. LÚ.zi-il-li-ri.
S 174:Rs.7: hw.it-ti-ti šil-li-ib-be *Ittiti, der von denen aus Zilli*.

hh.šil-li(?)-kam-qa(?) N.pr.m. achE-ap.(?), vielleicht *zilli-gauka- *Bulle aus Zilli*(?).
Fort. 8952A:9.

h.šil(?)-li-mín achE "a place for storing sesame" (Hallock, 1969, 775a).
PF 543:2/3.

h.šil-li-mu(?)-iš Ortsname in der Persis, achE.
Fort.3354:3/4.

šil-li-ra nE *der aus Zilli*, vgl. LÚ.zi-il-li-ri.
S 79:5: hw.it-ti-ti šil-li-ra *Ittiti, der (Mann) aus Zilli*.

šil-li-tam₆ achE, Name des fünften elamischen Monats, gesprochen wohl zillitam, daher zìl-la-tam₆ wohl genauere Transliteration; s. unter zí-ul-la-tam₆.
PF 1519:13.

h.šil-li-ut nE Ortsname
S 173:5. 284:6.

hw.šil-lu-iš(?) N.pr.m. nE
S 281:7.

šil-ma-na – lies tar-ma-na

šil-pi nE *Auflage, Verpflichtung, Tarif*(?); Ju.B. Jusifov (VDI 85, 1963/3, 253) liest tar-pi und deutet dies als "spina" ('Rücken').
S 100:Rs.3: 1 sa-[har]-pi ANŠE.KUR.RA.lg šil-pi uk-ku-ma ul-la-qa *eine Pferdedecke ist gemäß Auflage geliefert worden*. 218:2 (ohne Kontext). [Nicht hierher gehört S 60:4, wo nach der Zeichnung zwar 1 tak-qa GIŠ.šil-pi zu lesen ist, aber nach parallelen Texten GIŠ.šil-tur gemeint sein dürfte.]

h.šil-tab nE Ortsname.
Oruru Rs.1.3.4.

šil-tam$_6$-ma-ti-ni achE *dein Bevollmächtigter*(?), Bezeichnung eines Verwaltungsbeamten; R.T. Hallock (DAFI 8, 1978, 126) liest tar-tam$_6$-ma-ti-ni; auch eine Lesung kut-tam$_6$-ma-ti-ni ist möglich.
PFa 28:2: [Brief eines Hofkammerbeamten an einen anderen, nach der Grußformel]: ku-iš šil--tam$_6$-ma-ti-ni *an deinen Bevollmächtigten!(?)*; Hallock a.O.: "To thy tartammati".

šil-tan-ti – lies tar-tan-ti

šil-ti-na – lies kut-ti-na

[h].šil-tu$_4$ nE Berufsbezeichnung oder Titel.
TeHI 85:8: [1 Rind 6 Stück Kleinvieh] [h].šil-tu$_4$ ku-ul-ba-at kaš-kaš É da(?) táh-ha-[...].

GIŠ.šil-tur nE *Brett, Platte, Plättchen*(?); V. Scheil (Mém. 9, 1907, 55) las GIŠ.TAR TUR und übersetzte "petit tranchet".
S 58:9: 1 za-bar-ru.lg GIŠ.šil-tur zik-ki hw.bar-ri-man-na *1 [Pfund] Kupfer in dünnen(?) Plättchen(?) von Barriman [abgeliefert]*. 60:4: 1 tak-qa GIŠ.šil-tur *ein Tablett(?) aus Brettern(?)*; die Zeichnung hat zwar GIŠ.šil-pi[...], dürfte aber nicht genau sein. 125:Rs.2: 20 kin-ra GIŠ.šil-tur. 169:Rs.8. 170:5: 190 kin-ra GIŠ.šil-tur. 194:4: 30 kin-ra 10 kin-ra PAP 40 kin-ra GIŠ.šil-tur. 207:5: 2 tak-qa GIŠ.[šil-tur]. 209:2: [x kin]-ra GIŠ.šil-tur. 228:Rs.1.

hh.ši-ma-ik-qa N.pr.m. = ap. *çimaka-, s.a. hh.ši-ma-qa.
Fort. 279-3:2/3.

hh.ši-ma-mi-ra N.pr.m. = ap. *çimavīra- (Sprachgut, 1975, 76).
PF 1531:4.

ši-man mE, achE *Weizen*(?), allenfalls *Gerste*; M.W. Stolper (Malyān EDD 1976: Texts [Manuskript]) setzt das Stichwort mit ZÍD.DA.lg *Mehl* gleich, aber s. das folgende Stichwort, wo ZÍD.DA.lg ši-man-na "Mehl aus Mehl" keinen Sinn ergäbe; auch kann man Mehl nicht als Saatgut verwenden (s.u.). In den mE Täfelchen aus Tepe Malyān (Anzan) in der Schreibung ši-man.lg bezeugt (M-1463:2.4), dann erst wieder in den achE Hofkammertäfelchen des Darius, dort stets ši-man geschrieben. Vgl. ŠE.GIG.lg.
PF 233:2: [in einer Aufzählung von Cerealien] 93 [Artaben] 1 BÁN ši-man *2800 Maß Weizen(?)*. 233:6: [74 Artaben] ši-man su-ut hu-ut-ti-na *2220 Maß Weizen(?) für die Durchführung von Tauschgeschäften*. 1959:8: mar-da nu-tuk-qa ši-man *als Saatgut aufbewahrt: Weizen(?)*.

ši-man-na achE *aus Weizen*(?), allenfalls *aus Gerste*; irrig Neue Wege, 1973, 174.
PF 85:1: 20 ZÍD.DA.lg ši-man-na *200 [Maß] Weizen(?)mehl*. 86:2. 87:1. 94:2. 95:2. Fort. 8886:1/2.

hh.ši-ma-qa N.pr.m. = ap. *çimaka- (Sprachgut, 1975, 76); s.a. hh.ši-ma-ik-qa.
PF 308:1/2. 1434:3. Fort. 2572:3(?).

ši-maš – s. den Frauennamen ku-ne.ši-maš

hh.ši-ma-u-da N.pr.m. altiran.; s.a. hh.ši-um-u-da (derselbe Mann).
Fort. 2859:19.

šim-bi-iš-hu-uk aE in altakkad. Überlieferung, , vermutlich *den Schlangen wurde sein Name geweiht*, Name des Vaters des Königs Kutik-Inšušinak (23. Jh. v.Chr.); s.a. ši-in-pi.hi-iš.hu-uk.
Mém. 2, 1900, Gründungskegel, Taf. 12, S. 58:7; Statuette a.O. S. 63 I:9. Mém. 4, 1902, 4. Akkad.-aE Bilingue auf Stein in Mém. 6, 1905, Taf. 2, obere Spalte links, Zeile 10. Mém. 10, 1908, S. 9:6. 10:7. Mém. 14, 1913, S. 10 I:10. 20 II:1°°.

šim-da-gu-ni N.pr.m. aE in sum. Überlieferung der Ur-III-Zeit. R. Zadok (ElOn, 1984, 44) hat darin die beiden elam. Gottesnamen Tempt (gesprochen etwa: ϑembd) und Agun erkannt; s.a. te-im-ti.a-gu-un.
BIN 3, 623:8.

ši-me-in – lies si_{11}-me-in

ši-mi-ut achE, wahrscheinlich *weiß*, vielleicht aber auch *fein* als nähere Kennzeichnung von Mehl.
YBC 16813:3: [23 Artaben] ZÍD.DA.lg ši-mi-ut *weißes(?) Mehl* (Lesung und frdl. Mitteilung von M. W. Stolper).

hh.ši-mu-da-ip N.pr.m. achE = simut-tap *(Gott) Simut ist ein Pfleger(?)*; s.a. hh.ŠIMUT.da-ap.
PF 2082:14.

hh.ši-mu-da-pi N.pr.m. achE = simut-ahpi *aus des (Gottes) Simut Geschlecht*; vielleicht aber auch Schreibfehler oder Variante für das voraufgehende Stichwort (Koch).
PF 1969:9/10.

hh.ši-mu-mu N.pr.m. achE, Kosename aus dem Gottesnamen Simut (Hinz bei M. Mayrhofer, OnP, 1973, 308), von R. Zadok (BzN 18, 1983, 105) gebilligt; s.a. si-mu-mu.
PF 556:5. 667:2. 1027:2. 1209:13. Fort. 2460:4 2684:2. 3186:9. 4717:3. 5902:7/8.

d.ŠIMUT Elamogramm für das Zeichen MAN, wie R.T. Hallock (JNES 17, 1958, 260 Anm. 18) erkannt hat. Gemeint ist der elamische Gott Simut; s. unter d.si-mu-ut sowie die Eigennamen ak-sir.ŠIMUT, i-din.ŠIMUT, hw.LUGÀL.d.ŠIMUT.ir-ra, hh.d.šá-ti.d.ŠIMUT.
Hanne 75:6: pu-uk-tu_4 ... d.ŠIMUT.na *der Beistand ... des (Gottes) Simut*. 75:21. S 10:5.7. 149:2. 164:7. 247:Rs.5. 281:2.Rs.5.

d.ši-mut mE, nE Name des Gottes Simut; seine Gemahlin war offenbar die Göttin Manzat, akkadisiert d.NIN.a-li. S. das voraufgehende Stichwort und unter d.si-mu-ut.
UntN TZ 15:2.3.4. 16:4. Hanne 75:4 (mut verschrieben in am): d.ši-mut be-ri-ir na-ap-pir-ra *(Gott) Simut, der Herold der Götter*. Omen Rs.23: ITU d.ši-mut-na *Monat des Gottes Simut*. Inc. 70 K:Rs.9: [... ri-š]a-ir-ra d.ši-mut [....].

d.ši-mut.ak-sìr N.pr.m. mE *(Gott) Simut ist ein Lenker*; s. parallele Namen unter ak-sir.
FLP 1313 iv 6, in einer mB Namenliste von Elamern, durch J.A. Brinkman mitgeteilt an M.W. Stolper (TTM I 50 Anm. 3 f.).

hh.d.ŠIMUT.da-ap N.pr.m. achE = simut.tap *(Gott) Simut ist ein Pfleger(?)*; vgl. die Berufsnamen hh.ha-za.tap, hh.mu-la-tap, ki-gal-tap. S.a. hh. ši-mu-da-ip.
PF 283:8. 325:3. 576:3/4. 577:4/5. 590:7/8. 1033:3. 1132:3. Fort. 610-1:3/4. 3508:3. 5901:3.

hw.d.ŠIMUT.du-[nu-iš] N.pr.m. nE *(Gott) Simut schenkte es*.
S 186:7.

v.d.ši-mut.i.hi-šá-h N.pr.m. mE, vermutlich *(Gott) Simut rechne ich dies zum Ruhme an*.
Stolper, Malyān EDD 1976: Texts [Manuskript] M-1462:2.

hw.d.ŠIMUT.LUGÀL N.pr.m. nE-sum. = Simut-zunkir *(Gott) Simut ist König*.
S 23:8. 37:Rs.4(ohne Det.hw).

d.ŠIMUT.pi N.pr.m. nE(?), verkürzt für Simut-ahpi? Vgl. hh.ši-mu-da-pi.
Mém. 43, 1972, Nr. 2022.

v.d.ŠIMUT.un.ri-ri N.pr. m. nE
S 307:11.

v.d.ši-mut.ú.nu-kaš N.pr.m. nE, etwa *(Gott) Simut segnete(?) mich.*
ShuN II. 74:30/31: da-la v.d.ši-mut.ú.nu-kaš-in-na *die Steuerabgaben des Simut.u.nigaš.*

hw.d.ŠIMUT.ur.taš N.pr.m. nE *(Gott) Simut half mir.*
S 26:2.

ši-mu-ú N.pr.m. aE, s.a. si-mu-ù; nach R. Zadok (BzN 18, 1983, 108 f.) suffigiertes Hypokoristikon zu Šimut und dieselbe Person wie d.ši-mu-ut-šar-x.
YOS 8, 1941, 80:2; 139 case 3.

d.ši-mu-ut achE Name des Gottes Simut, s. unter d.si-mu-ut.
PF 338:7.

URU.ši-mu-ut.a-bi elam.-akkad. Ortsname aus Mesopotamien aus aB Zeit *(Gott) Simut ist mein Vater.*
RGTC III (1980) 221.

d.ši-mu-ut.a-gu-ú-ṣur N.pr.m. aE-aB "Šimut-Akun preserve!" nach R. Zadok, ElOn, 1984, 56.
Th.J. Meek, AJSL 33, 1916-17, 232: RFH 19, 3.5.

d.ši-mu-ut.ga-mil N.pr.m. aE-aB *(Gott) Simut ist schonend.* S.a. d.si-mu-ut.ga-mil.
UET 5, 1953, 251:7.

v.d.ši-mu-ut.ni-qa.taš N.pr.m. mE *(Gott) Simut half uns*, Name eines jüngeren Bruders von König Šilhak-Inšušinak (12. Jh. v.Chr.).
ShI 47:29.

d.ši-mu-ut.šar-x N.pr.m. aE
R. Zadok (BzN 18, 1983, 108), ohne Belegstelle; s. unter ši-mu-ú.

d.ši-mu-ut.ṣíl-lí N.pr.m. aE-aB *(Gott) Simut ist mein Schutz ('Schatten')*, vgl. R. Zadok, ElOn, 1984, 57.
YOS 12, 197 (Siegel Zeile 1).

d.ši-mu-ut-ta mE, Sonderform des Namens des Gottes Simut; s. unter d.si-mu-ut.
ShI 53 III:2: si-ya-an d.ma-za-at-[me] a-ak d.ši-mu-ut-ta DINGIR ha-tam$_5$-ti-ir-me *der Tempel der (Göttin) Manzat und des (Gottes) Simut, des Gottes von Elam.*

ši-ni mE, nE *heranmarschierend.*
UntN TZ 31 D:4: pi-ti-ir ši-ni *dem heranmarschierenden Feind*; in anderen Texten ši-ni-ik, s.d.
Nin 2:24: iz-zí-šá ši-ni ul(?)-ki(?)-ib-be.

ši-ni-en-ra nE *einer (eine), der (die) kommt* (Fs. Taqizadeh, 1962, 113).
Hanne 76:16: d.maš-ti h.tar-ri-šá ši-ni-en-ra *(wenn) die (Göttin) Mašti nach Tarriša kommt*; König (1965, 163) übersetzt das Stichwort mit "kraftvoll waltet".

ši-ni-ib-ba achE *Kommende* (pl.); s.a. unter ši-in-nu-ba.
PF 1344:11: hh.LUGÀL ik-qa-mar ši-ni-ib-ba *vom König kommende [Beamte]*; Hallock (1969, 380): "(persons) coming from the king".

ši-ni-ik mE *gekommen, heranmarschiert*; s.a. ši-in-ni-ik, ši-nu-ik.
UntN TZ 31:7: pi-ti-ir ši-ni-ik *dem heranmarschierten Feind*; im bab. Paralleltext TZ 32:9: na-ak-ru ša i-ṭe$_4$-ḫi-ma.

ši(?)-ni-ki-en aE in Strichschrift, vielleicht *er wird kommen*(?); Zeichen ši– noch nicht sicher entziffert (AiFF, 1969, 40).
Kutl K:4: [....]-ki la^n ši(?)-il(?) ši(?)-ni-ki-en.

ši-ni-ma-ak(?) achE *er ist im Kommen*(?).
PF 1858:12/13: [ein Buchhalter sollte kommen] am šu-tur am-da in-ni ši-ni-ma-ak(?) *jetzt tatsächlich kommt er derzeit nicht*; Hallock (1969, 511): "Now he is not coming after all(?)"; I. Gershevitch (TPS 1979, 141): "Now he still does not arrive".

hw.ši-ni-ni (alle drei Zeichen unsicher) N.pr.m. nE
S 125:Rs.4.

ši-ni-ra aE in Strichschrift *er ist ein Kommender* (AiFF, 1969, 27).
Kutl R (in undeutlichem Kontext).

ši-ni-tin-ba(?) nE *sie begrüßen, wünschen (einem etwas).*
MLC 1308:9: ú da pi-ti na-an ši-ni-tin-ba(?); Lesung nach einer von M.W. Stolper frdl. zur Verfügung gestellten Zeichnung, Sinn noch dunkel. Versuch einer Deutung: *auch mich begrüßen sie (auch mir wünschen sie Guten Tag!) mit Krügen [voller Wein].*

ši-nu-ik achE *er kam, traf ein*; s.a. ši-ni-ik, ši-in-ni-ik.
PFa 30:10: [fünf Lanzenträger, Gendarmerie-Offiziere(?)] za-ti-iš ku-iš hh.LUGÀL ši-nu-ik *warteten, bis der König eintraf*. Fort. 2855:9: [N war anscheinend erkrankt] hu-be in-tuk-ki-me ha-da-nu-um-ma in-ni ši-nu-ik *deshalb traf er nicht zur festgesetzten Zeit ein.*

ši-nu-ik-ra achE *er ist (war) ein Kommender*; s.a. das folgende Stichwort.
PF 1786:6: [N hatte Futter für Kamele erhalten] h.šu-šá-an-mar ši-nu-ik-ra *er war von Susa her unterwegs*; Hallock (1969, 484): "Coming from Susa".

ši-nu-ik-ri achE *er ist (war) ein Kommender*; s.a. das vorige Stichwort.
PF 732:5/6: [N hatte Wein gebracht] h.pu-ra-da-na ši-nu-ik-ri *nach Puradāna unterwegs*; Hallock (1969, 221): "coming (to the place) Puradana".

ši-nu-ip achE *sie sind (waren) Kommende*; Hallock (1969, 434): "They (were) coming". S.a. ši-in-nu-ip und unter ši-in-nu-ba.
PF 1552:12: [3 Kinder und 23 Burschen] h.hi-in-du-iš-mar ši-nu-ip *kamen von Indien*. PFa 30:9: me-ni du-me-ma ši-nu-ip h.ha-da-ráš *dann kamen sie weisungsgemäß nach Haδahra*. Fort. 2033-1:42.46/47.49: hh.LUGÀL ik-mar h.ba-ir-šá-iš ši-nu-ip *sie kamen vom König nach Persepolis.*

ši-nu-qa achE *er war gekommen*; s.a. ši-in-nu-qa.
PT 78:6: [ein Vorarbeiter] ak-qa h.šu-šá-an-mar ši-nu-qa *der von Susa gekommen war*; Cameron (1948, 193): "who from Susa had come".

hh.ši-pi-pi N.pr.m. achE, Koseform, nach R. Zadok (BzN 18, 1983, 105) zu šip, vielleicht *der kleine Beter, Adorant.*
PF 371:4.

hh.ši-pír-ra N.pr.m. = ap. *çībara–, s. unter hh.ši-bar-ra.
PF 1682:2/3. 1683:3.

h.ši-qa-ri-iš Ortsname in der Persis, vielleicht = ap. *šikāriš.
Fort. 8944:12.

f.ši-ra-ak-qa N.pr.fem. = ap. *çīrakā– (Sprachgut, 1975, 77, nach E. Benveniste und I. Gershevitch).
PF 2038:18.

h.ši-ra-ba-an Ortsname in der Persis, ap.
Fort. 4777:6/7.

hh.ši-ra-bar-na N.pr.m. = ap.-medisch *çīrafarnah– (Sprachgut, 1975, 76, nach I. Gershevitch).
Fort. 2379:3/4.

ši-ra-da-ak-qa = ap. *çīrataka– *Schönrenner* als Kennzeichnung eines Pferdes (Sprachgut, 1975, 77, nach I. Gershevitch).
PF 1946:61.

hh.ši-ra-da-um-ma N.pr.m. = ap. *çīratama– (Sprachgut, 1975, 77, nach E. Benveniste).
PF 195:3.

h.ši-ra-iz-zí-iš Ortsname in der Persis = heute Šīrāz (so Cameron, 1948, 151), s. unter h.ti--ra-iz-zí-iš.
PF 290:6/7. Fort. 5234:4/5.

h.ši-ra-um Ortsname in der Persis (Bezirk II), vielleicht = ap. *çīram.
PF 2018:43.45. Fort. 3352:4.

hh.ši-ra-u-qa N.pr.m. = ap. *çīrauka– (Sprachgut, 1975, 77, mit M. Mayrhofer); s.a. hh.ši--ru-ik-qa.
PF 1513:2.

hh.ši-ra-ya-u-da N.pr.m. = ap. *çīrayauda–.
Fort. 8996:32.

ši-ri nE, achE *Heil, Glück, Wohlergehen* (Or 39, 1970, 435; Fs. Jean de Menasce, 1974, 127); vgl. älteres šu-ru und šu-ri.
Nin 1:10: [na]-sir ši-ri.ú-mi hw.mu-uk-tu$_4$ hu-ut-tak-ni *täglich möge mein Heil vom Gebieter bewirkt werden!* 10:16: ši-ri a-pi-ni *ihr (pl.) Heil.* 10:18/19: na-sir ši-ri.ú-mi hw.nu-nu-hu-[be(?)] hi-du na-maš *täglich erwünschten(?) mein Heil die Niniviter durch Schaf[opfer](?).* PF 1832:4. 1857:3. 1858:3. 1859:3. 1860:2/3: ši-ri-ni d.na-ap-pi a-ak hh.da-ri-ya-u-iš hh.LUGÀL hu-ut-tuk-ni *dein Heil möge durch die Götter und Darius, den König, bewirkt werden!* Fort. 1496:2/3. 2855:3: ši-r[i-e(?)]. 11469:2.

ši-rí-hi-im aE Bezirksname, s. die genauere Schreibung šè-rí-hu-um.KI.
RGTC I (1977) 151 (im akkad. Genitiv in einer Sargon-Inschrift: ENSÍ ši-rí-hi-im).

h.ši-ri-in-nir-ra-tak nE Ortsname; V. Scheil (Mém. 9, 1907, 105) dachte an iranische Herkunft, nicht wahrscheinlich.
S 118:Rs.5/6: [ein Götterbildwerk] hw.al-tan h.ši-ri-in-nir-ra-tak-ra-na *von Altan, dem Mann aus Širinnirratak.* 171:2: h.ši-ri-in-[nir-ra-tak-ra-na].

šir$_7$-ma – s. sir-ma-pu

h.ši-ru-ib(?)-ba(?) Ortsname in der Persis, wohl ap.
Fort. 5299:5.

hh.ši-ru-ik-qa N.pr.m. = ap. *çīrauka–, s. unter hh.ši-ra-u-qa.
PF 1547:2/3.

h.ši-[r]u-iš Ortsname in der Persis, altiran.
PF 1924:1/2.

h.ši-ru-kur-ti(?)-iš(?) Ortsname in der Persis, wohl = medisch *ϑrūkrtiš, s. unter h.tur-ru-kur-ti-iš.
PF 2077:21.

h.KUR.lg h.ši-ru-man-da Bergname = ap. *çīravanta– (Sprachgut, 1975, 77).
PF 1960:4.

hh.ši-ru-uk-tam$_5$ N.pr.m.
Fort. C_1-2588:2-4.

ši-ši achE, nach Hallock (1969, 757b): "presumably a kind of work animal". Da *Kamel* ausscheidet (achE zib-ba-ru), dürfte am ehesten der *Esel* in Betracht kommen. S.a. die Koseform ši-ši-ši als Eigenname.
Fort. 1019:5/6.

ši-ši-ik-me aE in Strichschrift *Gemeißeltes = Bildwerk*(?) (IrAnt 2, 1962, 14, dort zu achE šešk– *schnitzen, meißeln* gestellt; AiFF, 1969, 37).
Kutl F:1: ši-ši-ik-me ši-in-pi hi hu-un-ki *das Bildwerk(?) den Schlangen hier heilige ich* (unsicher).

ši-ši-il.KI aE Landschaft.
RGTC II (1974) 183: RA 8, 183:1.14.

ši-ši-ši N.pr.m. aE, Koseform zu ši-ši (s.d.), das anscheinend ein Arbeitstier bezeichnet, so daß man auf *Eselchen* raten könnte. R. Zadok (BzN 18, 1983, 96) bezeichnet das Stichwort als dreisilbiges Lallwort.
Mém. 14, 1913, 62, Nr.1 IV:9.

h.ši-šu-da-nu-iš Ortsname in der Persis (Bezirk IV), ap.
PF 1980:16.

ši-šu-maš = ap. *çišva– *Drittel*, s. unter ši-iš-maš.
PT 28:18/19.21. 29:22.25.

ši-te-ir aus einem vermutlich aE Zaubertext, Bedeutung unbekannt.
Inc. 70 E:2: bi-ir ha-an-da-ni-iš ši-te-ir ha-an-da-ri-iš d.na-ru-de ha-ma-aš-te.

hh.ši-te-iz-za N.pr.m. vermutlich = ap. *çitiyača–; s.a. hh.ši-ti-iz-za.
Fort. 296-1:2/3.

ši-ti aE Gottheit(?).
Sum.-aE Beschwörungstext aus Mesopotamien bei J. van Dijk (1982, 102): Iraq 38, 62:3: nu-me a-h ši-ti la-h gú-úh la-h *durch [Gottheit] Nume drang ich voran(?), durch [Gottheit] Šiti drang ich voran(?), durch [Gottheit] Guh drang ich voran(?).* (In YOS 11, 87:2 ist d.nu-me verdeutlicht).

hh.ši-ti-bar-na N.pr.m., vielleicht = ap.-medisch *šyātifarnah(?).
Fort. 481-2:8.

v.ši-ti-iz-za N.pr.m. = ap. *çitiyača–(?), s.a. hh.ši-te-iz-za. In Sprachgut, 1975, 231, hatte Hinz mit G.G. Cameron und M. Mayrhofer noch *šyātiča– angesetzt, was zweifelsfrei in hh.ši-ya--ti-iz-za vorliegt, aber hier nicht erwiesen erscheint.
PF 2069:1.

ši-ti-qa = ap. *çitiyaka–(?) *als Dritter*(?).
Fort. 8716:6: [x Maß Gerste N] hi-še h.áš-šá-qa(?)-d[u(?)]-um ši-ti-qa du-šá *hatte einer namens [N] in Asagāϑum als Dritter(?) erhalten.*

ši-ul-ha-ak nE *gestärkt* (Fs. Taqizadeh, 1962, 106); König (1965, 155) glaubte, ši-ul-ha-ma--ak lesen zu sollen, aber eine Aufnahme von Hinz zeigt, daß lediglich eine Felsrille vorliegt, kein Keilzeichen -ma. S.a. šil-ha-ak.
Hanne 75:1: ši-ul-ha-ak d.na-ap-pi-ir-ra *der Gestärkte der Götter*; König a.O.: "göttlicher Stärker".

ši-ul-ha-h-ba nE *die Starken*; s.a. šil-ha-pa.
Hanne 75:3/4: ši-ul-ha-h-ba a-ak ba-ap-ha-ab-ba *die Starken und Guten* (Fs. Taqizadeh, 1962, 107); König (1965, 156): "die Starken? und baphap (Pl.)".

hh.ši-ul-la N.pr.m. achE, vielleicht *stark*.
Fort. 10201:9.

h.ši-um-ba-ra Ortsname in der Persis, wohl = ap. *ϑimbara–, s. unter h.ti-um-bar-ra.
Fort. 8977:18. 11804:39 (mit Locativaffix -an). PT 1963-12:6.

h.ši-um-bar-ra – s. das voraufgehende Stichwort.
PF 1960:24.31 (mit Locativaffix -an). 1961:29.

hh.ši-um-du-mu-qa N.pr.m., wohl mit J.A. Delaunay (StIr 5, 1976, 27) akkad. sîn-dumuq "Sîn, sois favorable!" oder sîn-dummuq "il est de la nature de Sîn d'être très favorable".
PF 2003:3.

ši-um-me achE šim.e *seine Nase*; Hallock (1969, 697b) liest hi-ši-um-me und übersetzt "nose".
DB 32:55: v.ú hi ši-um-me ... máš-zí-ya *ich habe ihm seine Nase abgeschnitten*, ap. aδam-šai uta nāham uta ... frāžanam, bab. ár-ki ana-ku ap-pi-šú ... ú-bat-tiq. 33:65: v.ú hi ši-um-me ... máš-zí *ich schnitt ihm seine Nase ab.*

hh.ši-um-u-da N.pr.m. altiran.; s.a. hh.ši-ma-u-da (derselbe Mann).
Fort. 2859:4.

d.ši-ut-ma-na achE *des Nachts*. Richtige Lesung und Deutung durch G.G. Cameron (JCS 14, 1960, 62); s. altes šu-ut-me, šu-ut-ti-me, auch šu-ut-ku-me.
DB 7:16: d.ši-ut-ma-na d.na-a-ma-na-ma *des Nachts und des Tages (bei Nacht und Tag)*, ap. xšapa-vā rauča-pati-vā, bab. lu mu-šu lu u_4-mu.

hh.ši-ú-ut-qa-ra N.pr.m. altiran.; s.a. v.šu-ut-qa-ra.
Fort. 8996:38.

hh.ši-ya-a-e-na N.pr.m. = ap. *syaina– (Sprachgut, 1975, 229, nach I. Gershevitch); s.a. hh.ši-a-na, hh.ši-ya-e-na, hh.ši-ya-a-na.
PF 1202:2/3. Fort. 294-5:2.

hh.ši-ya-a-na – s. das vorige Stichwort.
PF 780:7/8 859:5/6. 878:3. 896:2/3. 897:2/3 und sechs weitere Belege in PFT. Fort. 10342:2°/3.

hh.ši-ya-e-na – s. die beiden vorigen Stichwörter.
PF 612:6/7. 615:6. 620:8. 1801:1(Det.v). Fort. 4524:2. 4848:7. 7908:5.

h.ši-ya-kaš Ortsname in der Persis (Bezirk V), wohl = medisch *syāka-.
PF 257:4°. 742:2/3.6. 1584:3. 1611:3/4. Fort. 952-2:2°/3.4/5. 2419:3/4.6/7. 2799:3.12. 8881:2/3.5. 9199:3.

hh.ši-ya-ma N.pr.m. = medisch *syāva- (Sprachgut, 1975, 229, nach I. Gershevitch und M. Mayrhofer).
PF 1514:1/2. Fort. 11804:18.

hh.ši-ya-mar-šá N.pr.m. = medisch *syāvaršan- (Sprachgut, 1975, 229).
Fort. 9020:19.

hh.ši-ya-mi-iz-za N.pr.m. = medisch *syāvaiča- (vgl. Sprachgut, 1975, 229).
Fort. 3072:2/3.

d.ši-ya-šu-um mE, elamische Göttin; s. unter d.si-a-šum.
UntN TZ 49:3.4. UntN 8A:3.

hh.ši-ya-ti-bar-<da>-tan-na N.pr.m. = ap. *šyātibrδana-, s. unter hh.šá-ti-bar-tan-na.
PF 1292:4/5.

hh.ši-ya-ti-bar-na N.pr.m. = medisch *šyātifarnah- (Sprachgut, 1975, 231, mit E. Benveniste und M. Mayrhofer).
PF 1368:3/4. PFa 30:14.

ši-ya-ti-iš = ap. šyātiš (nom.sg.fem.) *Glück, Freude*; gemeint ist freilich in den achE Belegen der Akkusativ šyātim.
DE 1:6. XPa 1:3. XPb 1:4. XPd 1:3. XPh 1:3.

hh.ši-ya-ti-iš N.pr.m. = ap. šyātiš.
Fort. 706:5 (Hallock, 1969, 758a).

v.ši-ya-ti-iz-za N.pr.m. = ap. *šyātiča- (Sprachgut, 1975, 231, nach G.G. Cameron); vgl.a. v.ši-ti-iz-za.
PF 1815:1. 1816:1. 1817:1°. 1818:1 1819:1 1820:1 Fort. 1382:1. 1463:1. 1566:1. 2031:1. 4718:1. 6544:1.

ši-ya-ti-um = ap. šyātim (acc.sg.fem.) *Glück, Freude*.
DNa 1:3. DNb 7:2. DSf 1:2. DZc 1:2. XPc 1:3. XE 1:7. XV 1:5/6.

šu aE aus einem Beschwörungstext aus Mesopotamien; zur Bedeutung s. šú.
Lamaštu III 53-54 (Ms. F. Köcher) bei J. van Dijk (1982, 101): piš-piš ti-šá an-zi-iš ti-šá an-zi-iš šu an-zi-i-iš an-zi-iš.

ŠU = akkad. Du'ūzu, 4. Monat des nB Kalenders.
Omen 3.12: ITU ŠU *im Monat Du'ūzu*. S 6, 17, 25, 33 und mehrfach, insgesamt 17 Belege in den Susa-Täfelchen. S add.3:8.

ŠU steht im achE für *ein Drittel*, 2 ŠU *zwei Drittel* (Hallock, 1969, 85. 758a).
PF 1824:16: 2 ŠU QA.na $^2/_3$ *Maß (0,646 Liter)*. 1950:28.29.30. 1963:18.19. 1965:14.15. 1980:30: ŠU.lg. 2007:17. 2009:33.42.66.68.80 und mehrfach in PFT. PFa 32:10.11. Fort. 2418:1: 6 QA 2 ŠU GIŠ.QA.lg.na GIŠ.GEŠTIN.lg $6^2/_3$ *Maß Wein*. 8962:4.9. 9039:18: ŠU.lg.

ŠU.lg = akkad. qātu *Hand*.
DSe § 5: ŠU.lg.ma.hu-ut-tuk-qa, wörtlich *Handgemachtes*, übertragen im Sinne von *Siedlungen, Bauten, Anlagen, landwirtschaftliche Güter* (Neue Wege, 1973, 133); ap. [δasta]krtam. PF 422:7: [N hatte Mehl erhalten] ŠU.lg.kur-ri-ik ha hu-ud-da-iš-da, wörtlich '*Handverfügtes' hat er damit gemacht*, d.h. *einen Vorrat für den täglichen Bedarf angelegt*, wie auch Hallock sah (1969, 166): "He utilized (it) for "held (in) hand" (i.e. for a ready reserve?)".

šú mE, anscheinend eine Partikel der Bekräftigung, etwa unserem *Amen* vergleichbar; es findet sich am Schluß der Inschrift ShI 37 und verdoppelt (šú šú) am Ende der Inschrift ShI 38.

šu-a-ki-rí.KI aE Ortsname.
Mém. 14, 1913, 12, V:4.

hh.šu-áš-ti-ya N.pr.m., vielleicht = ap. *çauastiya– (Sprachgut, 1975, 75).
PF 1586:3/4.

hh.šu-ba-gi-ya N.pr.m., möglicherweise altiran., vgl. russ. sobaka *Hund*.
PF 981:2.

šu-ba-ra elamische Gottheit in akkad. Beschwörungsformel; s.a. den folgenden Eigennamen.
E. Ebeling, ArOr 21, 1953, 420: KAR Nr. 88, Frgm. 4, III, rechte Spalte, Zeile 12.

hh.šu-ba-r[a] N.pr.m. achE.
Fort. 8975:42.53.

šu-ba-ri aE Name eines Kanals in Susa.
S.jur. 95:2. 108:2. 452:1.

šu-be – s. den Eigennamen pi-li-li.šu-be

šu-bi-ir – s. šu-pi-ir, šu-pír, den Gottesnamen d.ki-la-h.šu-bi-ir, d.ki-la-h.šu-pi-ir und den Eigennamen hw.hu-ban.šu-pír. Die Bedeutung könnte *Anbeter* sein, zu altem šub, jungem šib *Gottesdienst, Anbetung*.

šu-bu-bu N.pr.m. aE, = nE hw.šu-pi-pi, von R. Zadok (BzN 18, 1983, 105) zu Recht zu šup gestellt; Koseform zu *Anbetung*.
Mém. 10, 1908, Nr. 97:5.Rs.2°.

d.šu-bu-lá – s. ku-uk.d.šu-bu-lá

šu(?)-da achE *dort*(?)
PF 413:6: [N hatte Getreide aus dem Ort Zakzaku erhalten] h.da-har(?)-ma ku-iz šu(?)-da hh.pi-ti(?)-ut-tur mi-ik-tam$_5$ ha hu-ut-taš-da *er brachte es nach Dahar(?), wo(?) Pitittir 'Obst' (Fruchtgelee?) daraus gemacht hat*.

hh.šu-da-ak-qa N.pr.m. = ap. *çutaka– (Sprachgut, 1975, 78, mit M. Mayrhofer); s.a. hh.šu--da-qa, hh.šu-tak-qa.
Fort. 3543:3 (Hallock, 1969, 758a).

d.šu-da-a-nu nE Gottheit in nA Überlieferung, s. d.šu-d[a-nu]

šu-da-ba achE *Ente* (Or 39, 1970, 438); s.a. šu-da-ba-h. Hallock (1969, 758a): "a kind of fowl" – was feststeht –, "evid. rather small", was nicht zutrifft, denn in PF 1745 bekamen Hühner nur ein Drittel der Gerste-Ration von šu-da-ba, in Fort. 2578 die Hälfte.

PF 1745:7/8.10. 1746:4.10. 1943:24: hh.šu-da-ba.lg (meint – wegen hh. – vielleicht *Enteriche*). 2034:3. Fort. 2227:18: 30 ba-is.KI.MIN 13 ip-pu-ur 1 ME šu-da-ba 1 LIM MUŠEN.l[g] mi-iš-ba-šá-na *30 Pfauen, 13 Gänse, 100 Enten, 1000 Stück Geflügel aller Art.* 2578:14/15. 5695:6. 6478:5.

šu-da-ba-h achE *Ente*, s. das voraufgehende Stichwort.
PF 697:4. 698:4. 1744:9. Fort. 669-1:3.

d.šu-da-in-ti achE *du sündigtest, sündigst.*
DNa 6:48: a-nu d.šu-da-in-ti *sündige nicht!*, ap. mā stabava, bab. weicht ab.

h.šu-da-ma-na Ortsname in der Persis, wohl = ap. *çutamāna–.
PF 1598:4/5.

d.šu-d[a-nu] nE Gottheit; s.a. d.ši-da-nu. V. Scheil (Mém. 11 1911, 82) verweist auf Assurbanipal (Rassam-Zylinder VI:40), wo d.šu-da-nu belegt ist; bei Aynard (V:27) findet sich die Schreibung d.šu-da-a-nu.
TeHI 85:17. Bauer 5, V:26.

hh.šu-da-qa N.pr.m. = ap. *çutaka–, s. unter hh.šu-da-ak-qa.
PF 1957:34.

hh.šu(?)-da(?)-qa(?)-ma N.pr.m. = ap. *çutakāma–; Hallock (Nachlaß) las das erste Zeichen fragend su – nicht wahrscheinlich.
Fort. 8915A:31.

hh.šu-da-ya-u-da N.pr.m. = ap. *çutayauda–, s. unter hh.šu-ud-da-ya-u-da.
PF 1202:6/7. 1825:6/7. 1852:6/7. Fort. 5939:7/8.

hh.šu-du-da N.pr.m.; von R. Zadok (BzN 18, 1983, 105) mit zwei Fragezeichen zu elam. šutu gestellt.
PF 322:3/4.

hh.šu-du-ma-da N.pr.m., wohl = ap. *šutavāta– (Neue Wege, 1973, 115).
PF 169:4/5.

hh.šu-du-na N.pr.m.
PF 285:14.

hh.šu-du-qa N.pr.m. = ap. *çutauka– (Sprachgut, 1975, 78); s.a. hh.šu-du-uk-qa und die Ortsnamen h.šu-du-uk-kaš, h.šu-du-uk-qa. Möglich ist aber wohl auch eine Lesung *çutuka– mit R. Schmitt.
Fort. 5867:2.

h.šu-du-uk-kaš Ortsname in der Persis (Bezirk III), ap., s. das vorige Stichwort. S.a. h.šu-du-uk-qa.
PF 574:5.

hh.šu-du-uk-qa N.pr.m. – s. das vorvorige Stichwort.
PF 1941:3.6.

h.šu-du-uk-qa – Ortsname in der Persis, s. das vorvorige Stichwort.
PF 642:4/5.

šu-du-ur mE *Recht, Gerechtigkeit*; s.a. šu-tur, šu-tu$_4$-ur.
UntN TZ 32:5: tu$_4$-um-pa šu-du-ur DINGIR.GAL.me a-ak d.in-šu-ši-na-ak-me a-ha ni-im-ma *Gnade (und) Recht [der Götter] Napiriša und Inšušinak sollen hier walten!*; M.-J. Steve (Mém. 41, 1967, 68): "L'exécution de l'ordre du dieu GAL et du dieu Inshushinak ici a été (réalisée)".

hh.šu-el-šá-be achE, die Lesung der ersten beiden Zeichen ist nicht sicher; eigentlich würde man hier f.pa-šá-be erwarten.
Fort. 4740:8/9.

šú-ga-ga N.pr.m. aE
YOS 4, 1919, 14:8 (Ur-III-Zeit).

h.šu-gal-la-an Ortsname in der Persis (Bezirk III).
PF 1962:3.11. Fort. 949-1:22.27.31: h.šu-gal-li.

šu-gi-nu-nu N.pr.m. aE.
Mém. 18, 1927, Nr. 130:5.8. 147:4.

d.šu-gu aE Gottheit in Susa, vermutlich die Göttin des Gesanges(?), s.a. šu-uk-ku; daß es sich um eine Göttin handelte, ist wegen des Frauennamens f.šu-ku.dam-qa-at wahrscheinlich.
Gründungskegel des Königs Kutik-Inšušinak (23. Jh. v.Chr.), in Mém. 2, 1900, Taf. 12:10. In altakkad. Zeit im Zweistromland belegt bei F. Thureau-Dangin, SAK, 1907, 176:19, worauf R. Zadok (ElOn, 1984, 41) hinweist.

šu-gu-gu N.pr.m. aE Koseform zum vorigen, etwa *kleiner Singsang*(?); s.a. šu-ku-ku; von R. Zadok (BzN 18, 1983, 105) zu šuku gestellt.
S.jur. 399:5.8.20.22.32.

šu-gur-ri aE Name eines Kanales bei Susa, von d.šu-gu abgeleitet.
S.jur. 369:2.

šu-ha mE, Gegenstand aus Metall, vielleicht *Spiegel*(?); s.a. šu-ú-h[a(?)].
Stolper, TTM I 65:2: [3 Pfund Kupfer/Bronze] šu-ha GAL.m[a(?)...] si-ra-[ak] *für einen großen Spiegel(?) ... dargewogen.* 104:2: 30 MA.NA [....] šu-ha.lg x-[....] še-be-ya [...] i lu-ru-qa *90 Pfund [Kupfer/Bronze] für ... runde(?) Spiegel(?) ... sind aufgeteilt worden.*

v.šu-ha-ar-ma-bil(?)-la-li aE Ortsname.
Sir Rs. II':21' (W. Farber, ZA 64, 1974, 83).

šu-ha-lu-lu aE Wort in akkad. Kontext aus Haft Tepe, dem alten Kabnak, in AHw III 1260 als elamisches Fremdwort angesprochen. Es kennzeichnet einen Weg näher und wurde von V. Scheil (Mém. 22, 1930, 84) als "creux(?)" gedeutet.
S.jur. 71:2: [ein Grundstück unterhalb des Obstbaumes des Hutrara] šà KASKAL šu-ha-lu-lu *am Hohlspiegel-Weg(?).*

šu.ha-ni-iš N.pr.m. aE mit akkad. Vorderglied (oder ŠU als Wiederholungszeichen im Sinne von *ditto*)? Vgl. ri-im.ha-ni-iš; ha-ni-iš *er liebte.*
V. Scheil (RA 13, 1916, 127, ohne Belegstelle).

URU.šú-ha-ri.su-un-gur nE Ortsname in nA Überlieferung, wohl in der östlichen Susiana zu suchen.
ABL 281:13.

šu-ha.zi-la(?) aE *Spiegelbild*(?) in einem vermutlichen Beschwörungstext aus Tello.
Inc. 70 J:1: šu-ha.zi-la(?) [.....] ha-[hu-u]r.

šu-h-da N.pr.m. aE
S.jur. 447:3.

šu-hi mE, nE, Bedeutung noch unbekannt.
Stolper, Malyān EDD 1976: Texts [Manuskript] M-603:11: PAP 26 hi-du-me šu-hi l[a(?)-....] *insgesamt 26 Schafe [als Sammelbegriff verstanden] šu-hi l[a(?)-....]*. ShuN II. 74:Rs.27: 15 mu-ru-un v.te-ip-pír-mi da-la ki-ir-ru šu-hi ba-al-ki za-h-ru i ha-ra-ak *15 Ländereien des Kanzlers(?) wurden Abgaben (da-la) ..... auferlegt*.

šu-h-ri – s. unter ú.šu-h-ri

v.šu-h-ter mE *Altar* – s. su-h-ter.
UntN TZ 9:5.

šu-h-ti-ya mE *siegreich*(?)
ShuN 28A:13: h.te-e-da hu-ma-an-ta gi-lu-ú šu-h-ti-ya ma-ri-en-[t]a *du [Gott Inšušinak] hast (die Stadt) Teda in deine Gewalt gebracht, hast den [dazugehörigen] Bezirk(?) siegreich(?) erobert*.

h.šu-hu-um-ú-be nE *meine Leute in Šuhum*(?)
Oruru 42.

hh.šu-ib-maš.nu-iš-ki-ip ap.-achE *Bleihüter, Bleiwarte* (pl.) aus ap. *çβa- n. *Blei*, erkannt von I. Gershevitch bei G.G. Cameron (JNES 24, 1965, 178 f.) und achE nu-iš-ki-ip *Hüter, Wächter* (Neue Wege, 1973, 51; Sprachgut, 1975, 76).
PT 1957-2:4/5. 1963-12:5/6 (verschrieben in hh.šu-uk-maš°).

h.šu-ig-da = ap. sugda, die Satrapie Sogd; s.a. v.šu-ug-da.
DPh 4 (Det.v). XPh 17.

hh.šu-ig-ti-ya-ip ap.-achE *Sogder* (pl.), achE Plural zu ap. *šugdya-.
PF 1629:3/4. Fort. 10457:4°.

hh.šu-ik-ra N.pr.m., vieleicht = medisch *suxra- oder ap. ϑuxra-, s. unter hh.tu-ik-ra.
Fort. 5548:3/4.

d.šu-ip nE *Gottesdienst, Anbetung*; s.a. šu-up, d.ši-ip, ši-ib-be und vgl. die Eigennamen v.LUGÀL.šu-ip, hh.LUGÀL.ši-ip.
Oruru Rs.11: ITU ra-hal UD.ma d.šu-ip sir-ma d.šá-šum d.na-pír.ú-ri [d]u-[i]š-da *an einem Tag im Monat Rahal hat einen Gottesdienst als Entgelt [= zum Dank?] die Šašum, meine Gottheit, empfangen*.

h.šu-ir.LUGÀL.ri Ortsname in der Elymais, achE, gesprochen wohl sur.zunkri *der des Vizekönigs*(?); s. unter h.šu-ur.LUGÀL.ri.
PF 40:6/7: h.za-ak-za-ku.mar h.š[u]-ir.LUGÀL.ri ku-ut-qa *von Zakzaku nach Surzunkri befördert*.
Fort. 983-1:10.

h.šu-ir.su-qa-ri – s. das vorige Stichwort.
PF 710:8.

h.šu-ir.su-un-kur-ri – s. das vorvorige Stichwort.
PF 1229:8/9.

hh.šu-iš-šá-ma N.pr.m. ap., verschrieben statt hh.zí-iš-šá-ma, s.d.
PF 1515:8/9.

hh.šu-iš-tur-ra N.pr.m. = medisch *xšaustra– (Sprachgut, 1975, 136 f.); s.a. hh.uk-šu-iš-tur--ra (derselbe Mann).
PF 1980:12.

hh.šu-iš-tur-rák-qa N.pr.m. = medisch *xšaustraka– (Sprachgut, 1975, 137, nach I. Gershevitch).
PF 1967:3/4.

hh.šu-iz-za N.pr.m. altiran.
Fort. 4499:2/3.

hh.šu-kam-qa N.pr.m. altiran.
Fort. 570-1:14.

f.šu-ku.dam-qa-at N.pr.fem. aE-aB *(Göttin) Šuku ist gütig*; šuku bedeutet vielleicht *Gesang*, s. d.šu-gu.
S.jur. 77:5.12.

šu-ku.ki-[den] N.pr.m. aE (Schülertäfelchen aus Susa), mögliche Bedeutung: *durch (die Göttin des) Gesanges magischer Schutzbann*(?).
Mém. 18, 1927, Nr. 33:2.

šu-ku-ku N.pr.m. aE, vielleicht *kleiner Singsang*(?); s.a. šu-gu-gu. R. Zadok (BzN 18, 1983, 105) stellt den Namen zu šuku, s. šu-uk-ku.
S.jur. 470:7.

šu-kur achE Bezeichnung eines Tieres auf der Weide.
PF 1717:5.11: 1 šu-kur GIŠ.IN.lg.na ... h.na-sir-na 1 QA ma-ki-iš-da *ein sukr auf der Stoppelfeldweide ... hat als Tagesration ein Maß [Gerste] verzehrt.* – Dieses Tier, nur einmal bezeugt, wurde in der Zeit von Mitte August bis Mitte November 500 v.Chr. mit Gerste gefüttert; Hallock (1969, 48): "The only clue to the nature of this beast is the amount of his daily ration, 1 QA, which is the top ration for sheep, but a low ration for horses or cattle".

šu-ku-ri aE, aus einem vermutlichen Zaubertext, vielleicht *Sänger*(?).
Inc. 70 E:6: aš-ha-hu-di mi-il-ki sa-ar ù šu-ku-ri gu-ub-ba.

šu-kur-ki-me-me – s. unter h.hal.šu-kur-ki-me-me

hh.šu-kur-na N.pr.m. = ap. *sukurna- (Sprachgut, 1975, 229, nach E. Benveniste).
PF 306:5.

ŠU.lg.kur-ri-ik sum.-achE, wörtlich *Hand-Verfügtes = Handvorrat.*
PF 422:7/8; s. unter ŠU.lg. Fort. 4695:4/5: ŠU.kur-ri-ik-na *für einen Handvorrat.*

šu-kur-ru-um = akkad. *Speer* (Hallock, 1969, S. V), nach A. Falkenstein Lehnwort aus dem Sumerischen; s.a. GIŠ.ŠI.DÙ.lg.ku-ti-ra = GIŠ.šu-kur-um.ku-ti-ra *Lanzenträger*, elamisch h.ri--pi.ku-ti-ra; V. Scheil (Mém. 9, 1907, 5): "javelot"; entsprechend auch Ju.B. Jusifov (VDI 85, 1963/3, 252). S.a. [š]u-ku-ur-ru-um.
S 19:1, 23:14 und 144:3°: GIŠ.ú-hi šu-kur-ru-um-na *'Steinholz' für Speere (oder Lanzen?).* 80:Rs.4: 2 MA.NA 1 šu-[kur]-ru-um a-h qa-iz-za-qa *2 Pfund [Eisen] ist zu einem Speer (einer Lanze?) hier geschmiedet worden.* Die sonstigen Belege in den Susa-Täfelchen haben GIŠ.šu-kur-ru-um, z.B. 4:1, 24:Rs.4, 29:6, 31:3 und rund 30 weitere Belege.

GIŠ.šu-kur-um.ku-ti-ra achE *Lanzenträger* (sg.); s.a. GIŠ.ŠI.DÙ.lg.ku-ti-ra.
PFa 19:4-6.

šu-ku-ša-ak(?) N.pr.m. aE (Schülertäfelchen aus Susa).
Mém. 18, 1927, Nr. 33:10.

[š]u-ku-ur-ru-um akkad. *Speer*; s. unter šu-kur-ru-um.
ShuN 28C I:18.

šu-la mE, Bedeutung unbekannt, vielleicht unvollständig.
ShuN 28 B:8: [....-i]n šu-la hu-ma-ak [.....].

h.šu-lag-gi achE Ortsname in der Elymais; s. unter h.šu-ul-lag-gi.
PF 1215:7/8. Fort. 3221:7/8. 10336:5.

hh.šu-lag-gi-ra N.pr.m. achE *der aus Sullake*, s. unter hh.šu-ul-lag-gi-ra und unter dem Ortsnamen h.šu-ul-lag-gi.
PF 112:2/3.

d.šul-gi.un.ha-ni-iš N.pr.m. sum.-aE *der (vergöttlichte) Šulgi liebte mich* (Ur-III-Zeit, vgl. R. Zadok, ElOn, 1984, 60).
BIN 3, 546:21.

šu-li-h nE *ich erpreßte*(?); V Scheil (Mém. 5, 1904, 86) geht von einem Verb "extraire" oder "tailler" aus.
TeHI 80:3 (Variante): [ich schlug das Land der Lallari] a-ak za-ab-be šu-li-h *und ich forderte seinen Tribut ein*; šu-li-h tritt hier an die Stelle von du-h *ich empfing*.

v.šul-lu-me N.pr.m. – s. den Ortsnamen URU.dim-tú šá v.šul-lu-me

h.šu-lu-gi Ortsname in der Elymais; s. unter h.šu-ul-lag-gi.
Fort. 636-12:5.

[š]u-lu-me-en-[ka] mE *ich bin ein Erstrebender*, Lesung von König (1965, 179); M.-J. Steve (Mém. 41, 1967, 93) hat nur [....] GAL me en [...]; s. unter šu-ul-lu-me-en-ga.
UntN 12 J-L:9/10.

šu-lu-me-qa mE *ich bin ein Erstrebender*, fehlerhafte Schreibung, s. das voraufgehende Stichwort.
UntN 12 B:2.

h.šu-lu-um achE *Getreidestand, Kornernte*(?) (Neue Wege, 1973, 91).
PF 2032:1: h.šu-lu-um ap-pa h.kur-ra-an h[u-b]e ... zí-ya-iš-da h.mi-ma-na-um ha hu-ud-da-iš-da *die Getreideernte von Kirra haben [vier namentlich genannte Perser] inspiziert und darüber eine Bestandsaufnahme angefertigt*. 2032:8.10.12.14; diese Belege zeigen, daß das Getreide bereits geerntet war und teils fünffachen, teils zehnfachen Ertrag ergeben hatte. Das Stichwort h.šá-u-lu-um hatte Hinz (Neue Wege, 1973, 173) mit h.šu-lu-um zusammengebracht und mit "Erntearbeiter" wiedergegeben; aber der Zusammenhang ist noch dunkel, und er übersetzt h.šá-u-lu-um jetzt mit *Sklaven*.

šu-ma nE *Triumph*(?)
TeHI 79:8: šá-al-har máš-si-h a-ak hi-el šu-ma si(?)-ik-qa-h *ich fällte Platanen(?) und errichtete eine Triumph(?)-Pforte*.

šu-ma-h mE *ich setzte ein*(?); König (1965, 127): "ich installierte" [Verwalter].
ShI 54 II:86.98°: hu-te-e-be šu-ma-h *Wegekundige(?) setzte ich ein(?).*

šu(?)-ma(?)-ha-ni aE Ortsname, vielleicht *Triumphlust*(?).
RGTC III (1980) 227.

h.šu-ma-ir achE *Schafstall*(?)
Fort. 8028:6: [24 Schafe] h.šu-ma-ir hh.kán-bu-z[í-y]a-na a-ak f.ú-ban-du-iš-na h.na-ri-e-za-iš-ma *für den Schafstall(?) des Kambyses und der [Frau] Hubanduš in Naryačya (heute Neirīz).* 8028:19: h.šu-ma-ir ap-pa hh.kán-bu-zí-ya-n[a] a-ak f.ú-ban-du-iš-na hu-pi-be-n[a] un-ra d.ITU.lg.tan-na 1 UDU.NITÁ.l[g] *[für den] Schafstall(?) des Kambyses und der [Frau] Hubanduš - ihnen [steht] jedem im Monat ein Stück Kleinvieh [zu]* (was für ein Jahr 24 Schafe ausmacht, die anfangs genannt sind).

h.šu-ma-ir.hh.nu-iš-ki-ip achE *Schafstallhüter*(pl.)(?).
Fort. 6544:4/5: [600 Maß Gerste] hh.LÚ.lg hh.ak-qa-be h.šu-ma-ir.hh.nu-iš-ki-ip hh.mi-iš-da-áš-ba-na h.ba-ir-šá-iš hh.hu-pi-be-na gal hh.li-ba-ip ap-pi-ni-na ap id-du *die Leute, die Schafstallhüter(?) des Vištāspa (Hystaspes) in Persepolis sind, für selbige Verpflegung für ihre Diener ihnen gib aus!* (es handelte sich um 9 Arbeiterinnen).

h.šu-ma-ir.ak-ši Ortsname in der Elymais (Bezirk VI), achE, vielleicht *Schafstall-Leitung*(?); s.a. h.šu-ma-rák-še. Vgl. alt aksir *Lenker.*
PF 717:5/6.

šu-ma-ma aE, achE, Koseform zu šu-ma, das vielleicht *Triumph* o.ä. bedeutet; s.a. šum-ma-ma, šu-um-ma-ma. R. Zadok (BzN 18, 1983, 105) stellt auch šu-mu-mu hierher, schwerlich zu Recht.
Mém. 18, 1927, Nr. 120:6. In altakkad. Zeit in Mesopotamien bezeugt (I.J. Gelb, MAD IV, 1970, Nr. 160:3, wo der Name in einer Liste [elamischer?] Handwerker auf pu-zu-zu folgt) und in Nuzi (Th. Meek, RA 32, 1935, 52). achE hh.šu-ma-ma in PF 2071:2.11.17.19.

h.šu-ma-rák-še Ortsname in der Elymais, s. unter h.šu-ma-ir.ak-ši.
PF 428:5/6.

hh.šu-mar-ri-ya N.pr.m.
Fort. 3289:2/3.

h.šu-ma-ru Ortsname in der Persis (Bezirk IV), wohl achE.
PF 439:3/4. 440:8. Fort. 5902:2/3.

šu-mi nE
Nin 11:15 (Kontext zerstört).

hh.šu-mi-na-[x] N.pr.m.
PF 2038:4.

hh.šu-mi-ra N.pr.m. = ap. *ĭšuvīra– (Sprachgut, 1975, 100, nach M. Mayrhofer).
PF 315:1/2. 1696:2. Fort. 2510:2. 4499:1/2. 7253:2.

hh.šu-mi-za-ak-qa N.pr.m., vielleicht = ap. *çavyačaka– (Sprachgut, 1975, 76).
PF 1646:2/3.

šum-ma-ma N.pr.m. aE; s. unter šu-ma-ma.
S.jur. 183:Rs.2.

d.šu-mu-du der nE Gott Simut in nA Überlieferung (R. Zadok, ElOn, 1984, 39: "with NA vowel harmony").
Aynard 54 V:23. Streck 767. Bauer 5 V:21.

šu-mu.lu-lu N.pr.m. aB-aE, von R. Zadok (ElOn, 1984, 58) mit "[My] name is Lulu" übersetzt.
S.jur. 209:6 und Rand, Zeile 1.

v.šu-mu-mu N.pr.m. nE, achE, Koseform zu šu-mu, das vielleicht *Ehre* o.ä. bedeutet. R. Zadok (BzN 18, 1983, 105) stellt den Namen zusammen mit šu-ma-ma, šu-um-ma-ma, šum-ma-ma, was nicht angehen dürfte.
Hanne 75 E. PF 1438:2/3(Det.hh). Fort. 9062:2/3(Det.hh).

šu-mu-na nE *zu Ehren*(?)
Hall 77:2: si-ya-an d.MÙŠ.LAM.na šu-mu-na *dem Tempel des (Gottes) Inšušinak zu Ehren(?).*

h.šu-mur-zí-du-ri nE Ortsname.
Oruru 48.

šu-mu-un N.pr.m. aE (Schülertäfelchen aus Susa), vielleicht *Lobpreis, Ehrung*(?).
Mém. 18, 1927, Nr. 33:8.

šu-na-a N.pr.m. aE
S.jur. 275:10.

šu-na-a-a N.pr.m. aE
Mém. 10, 1908, Nr. 104:10. S.jur. 12-13:Rs.10°. 97:4. 331:17°(?).

f.šu-na-a-ù-ti N.pr.fem. aE Koseform auf –ū im akkad. Femininum.
S.jur. 16:8.14°.45.

hh.šu-na-ra N.pr.m. achE (Lesung aller drei Zeichen unsicher.)
Fort. 475-2:63.

šu(?)-ni(?)-na nE
Omen Rs.23: GAM.ITU d.ši-mut-na GAM.ITU šu(?)-ni(?)-na i hi-tuk-na; V. Scheil (RA 14, 1917, 53) liest i-hi tuk-na und übersetzt: "Si au mois de Simut et de Šuni(?) un ihi a lieu(?)".

d.šun-nu-kúš-ù elam. Gottheit in assyr. Überlieferung, mit Adad gleichgesetzt.
CT XXV Taf. 24 (K 8219 mit K 7620), vgl. C. Frank, ZA 28, 1914, 326, der das letzte Zeichen irrig als šà las; B. Meissner, OLZ 13, 1910, Sp. 66, setzte für das erste Zeichen den Lautwert šin ein – vorläufig nicht zu entscheiden.

šu-nu-nu N.pr.m. aE.
S.jur. 465:2. Mém. 14, 1913, 66, Nr. 6 II:3. In Mesopotamien zur Ur-III-Zeit: YOS 4, 1919, Nr. 35: šú-nu-nu.

šu-pi-ir etwa *Anbeter*, s. den Gottesnamen d.ki-la-h.šu-pi-ir, d.ki-la-h.šu-bi-ir; s. ferner šu-pír.

šu-pi-lí-lí N.pr.m. aE; V. Scheil las šu-bi.ì-lí.
Mém. 10, 1908, Nr. 99:3.

hw.šu-pi-pi N.pr.m. nE; vgl. aE šu-bu-bu; nach R. Zadok (BzN 18, 1983, 105) zu šup zu stellen.
S 132:Rs.16/17. 208:Rs.1. 259:5. 281:21. 295:7.

hw.šu-pi-pi.la-ri N.pr.m. nE
S 7:9.

šu-pír etwa *Anbeter*; s. šu-pi-ir, šu-bi-ir und den Eigennamen hw.hu-ban.šu-pír.

šup-pu N.pr.m. aE, von R. Zadok (BzN 18, 1983, 119) als Hypokoristikon zu šup angesetzt; vgl. auch šu-ú-pi.
Mém. 14, 1913, Nr. 54:7.

šup-šu-pi-aš N.pr.m. kassitisch(?); vgl. achE hh.šup-šup-pi-ya.
S.jur. 77:Rs.6.

šup-šup-pi N.pr.m. aE, aus Haft Tepe, dem alten Kabnak, Lesung nach V. Scheil und R. Zadok (BzN 18, 1983, 94).
S.jur. 81:9.

hh.šup-šup-pi-ya N.pr.m. achE, Lesung nach R. Zadok (BzN 18, 1983, 94); vgl. die beiden voraufgehenden Stichwörter.
PF 1955:4. Fort. 483-3:14.

šu-pu-pu – s. šu-bu-bu

v.šu-qa-qa-ra N.pr.m. = medisch *sūkakara– (Sprachgut, 1975, 228 f., nach E. Benveniste).
Fort. 1016:1 (Hallock, 1969, 758b).

šu-ra-iš-da achE *er hat ersetzt*; vgl. auch šu-ur-ra-qa, šu-ur-rák-qa.
PF 596:6: [70 Maß Gerste hatte ein Priester erhalten] ha-du-iš ha šu-ra-iš-da; Koch (1977, 44): "Das Erhaltene hat er hier eingetauscht"; genauer wäre vielleicht: *Den Vorrat hat er hier ersetzt* [durch andere, nicht genannte Nahrungsmittel]; Hallock (1969, 195): "[he] presented(?) (it) for provisions" – schwerlich richtig.

šu-rák(?)-ki(?) achE *es ist ersetzt worden*; s. den Eigennamen f.na-ag(?)-gi-šu-rák(?)-ki(?) und vgl. šu-ur-ra-qa.

d.šu-ra-ma-ir Monatsname, s. das folgende Stichwort.
Fort. 1385:12/13.

d.šu-ra-ma-ra Monatsname = ap. *θūravāhara (2. Monat), s. unter d.tu-ir-ma-ir und d.šu-ur-ma-ir.
PF 1053:17. 1188:12/13. 1189:10. PFa 29:7 und mehrfach in diesem Täfelchen (Det.h). Fort. 965-2:9. 1589:14. 4450:10/11.

h.šu-r[a(?)]-ru-šá Ortsname in der Persis, wohl = h.šu-ra-u-šá, wie Hallock (1969, 759a) vermutete, s.d.
PF 682:7/8.

h.šu-ra-tur-ri-[i]š(?) Ortsname in der Persis, altiran.
Fort. 514- 1:23.

h.šu-ra-u-šá Ortsname in der Persis = medisch *srauša– (Neue Wege, 1973, 79; Sprachgut, 1975, 227); s.a. h.šu-r[a(?)]-ru-šá.
PF 1541:2/3.5. Fort. 3222:8. 8863:7/8.

šu-ri aus einem vermutlich aE Zaubertext; wenn = altem šu-ru und achE ši-ri, dann *Heil, Glück*.
Inc. 70 E:4: aš-ki-bi-a šu-ri aš-pa-še. Nin 2:17 (ohne jeden Kontext, vielleicht unvollständig).

šu-ri-im-ma N.pr.m. aE, möglicherweise *glückbringend*(?).
Mém. 10, 1908, Nr. 16:5. Mém. 18, 1927, Nr. 119:4. Nr. 130:6. Mém. 43, 1972 Nr. 2325 (Siegel des Arztes oder Schreibers des Königs Idadu). Weitere Belege wohl auch S.jur. 427:3.6, 479:7, 551:10.14.21, von V. Scheil šu-ri-im-ku gelesen.

d.šu-ri-ma-ir Monatsname = ap. *ϑūravāhara* (2. Monat), s. unter d.tu-ir-ma-ir und d.šu-ur-ma-ir.
PF 1286:13.

šu-ri-na aE *zum Glück*; M. Lambert (RA 68, 1974, 10) erwog verschiedenes, zuletzt Anschluß an šu-ru "de signification mal assurée", "descendance", "héritiers"; a.O. 11 Anm. 1 erwog er eine Ableitung von "succès", "richesse", "récompense", was dem von Hinz vorgeschlagenen *Heil, Glück* recht nahekommt.
Inc. Sc 2:1.3.5.8 (in parallelen Stellen): ku-ul me-en šu-ri-na pi-ir-ra-h si-iš-ki me-e[n š]u-ri-na za-za-h ha-ra-at me-en šu-[ri-n]a ha-at-ta-[h] hu-ut-ra-h me-en šu-ri-na mas-si-i-h *durch Bittflehen unterdrückte ich die Not zum Glück; Elend und Not zerschlug ('schmiedete') ich zum Glück; die Last der Not beseitigte ich zum Glück, ich überwältigte (sie); die Not zum Glück beseitigte ich ('schnitt ich ab').*

šu-ri-ri N.pr.m. aE, wohl Koseform von šuri *Heil Glück*; R. Zadok (BzN 18, 1983, 105) stellte das Wort zu šur, nicht überzeugend.
Mém. 10, 1908, Nr. 6:8. 27:4°. Mém. 18, 1927, Nr. 33:3 (Schülertäfelchen aus Susa).

šu-ri-ya N.pr.m. et fem. aE *glücklich*, nach R. Zadok (BzN 18, 1983, 114) Hypokoristikon zu šu(h)r.
Mém. 23, 1932, 213b.

šu-ru mE *Glück, Heil* (Fs. Jean de Menasce, 1974, 127); aE šu-ri, achE ši-ri; G. Hüsing (OLZ 8, 1905, Sp. 249 f.): "Schwester" (doch dies ist šutu); König (1965, 124): "Geschwistertum".
Shl 54 I:91: ù a-ak f.d.nah-hu-un-te.ú-tú šu-ru ni-qa-me na-ap-pi-ip ... i hu-ut-ta-ak-na *mir und der [Königin] Nahhunte-utu möge unser Glück durch die Götter ... bewirkt werden!* 54 I:94.

hh.šu-ru-ba – s. hh.qat-ru-ba

šu-ru-h-tu-ti N.pr.m. aE in aB Überlieferung = si-ir.uk-tu-h, s.d. R. Zadok (ElOn, 1984, 60): "with –h– due to the Hurrian environment [in Shemshara]; šu– may result from (Ass.?) vowel harmony".
J. Laessøe, Assyriological Studies (Chicago) 16, 192:50.

d.šu-ru-ma-ir Monatsname = ap. *ϑūravāhara* (2. Monat), s. unter d.tu-ir-ma-ir und d.šu-ur-ma-ir.
PF 975:10. 1061:9/10. Fort. 2231:18(ohne Det.). 2389:10. 3667:13/14. 9056:37(ohne Det.). 11283:10/11.

šu-ru-ma-mar – s. das vorige Stichwort.
Fort. 706:14 (Hallock, 1969, 964b).

šu-ru-mar – s. das vorvorige Stichwort. N. Sims-Williams (IIJ 20, 1978,97): "This is interesting as a rare instance of an El. sign of the type CaC rendering an OP form with ā", mit anderen Worten: mar steht für ap. °vāhara.
PF 1988:34. PFa 31:36.

d.šu-ru-ma-<šu>-ur – s. d.šu-ru-ma-ir.
Fort. 7090:10/11 (Hallock, 1969, 764b).

šu-ru-tu$_4$-ha Ortsname – s. unter h.ni-ri-bu-ni šu°.
ShI 54a:8.

šu-ru-ur mE *Beglücker, Beglückerin* (Gs. Jean de Menasce, 1974, 128). Vgl. achE ši-ri.
ShI 41:33: ta-ak-ki-me f.ba-ar.d.ú-li pa-ak ha-ni-ik.ú-ri šu-ru-ur.ú-ri-me in-ti-ik-qa *das Leben der Bar-Uli, meiner geliebten Tochter, meiner Glücksbringerin, erwünsche ich*; König (1965, 92): "... meiner erwählten Tochter, meiner schwesterlichen".

šu-si aE, akkadisiert, im Genitiv *von Susa*.
Stele des Königs Tempt-ahar (14. Jh. v.Chr.), akkad. Inschrift aus Haft Tepe, dem alten Kabnak, bei Erica Reiner (AfO 24, 1973, 88, Zeile 7. 89, Zeile 34. 90, Zeile 45), immer in der Wendung šà šu-si *von Susa*. Inschriftbruchstück desselben Königs in Mém. 2, 1900, 121, Zeile 1. Akkad. Ziegel desselben Königs in Mém. 4, 1902, Taf. 18, Nr. 3:1. H.T. 6, Siegelabdruck Zeile 6: [Tempt-ahar] LUGÀL šu-si. Akkad. Ziegelinschrift des Königs Inšušinak-zunkir-nappipir (etwa um 1300 v.Chr.) in Mém. 2, 1900, Taf. 25, Nr. 2 und 3, Zeile 1: LUGÀL šu-si.

šu-si-im wie im vorigen *von Susa*.
S.jur. 143:6: a-na URU.šu-si-um.[KI] *für die Stadt Susa*. 160:26: LUGAL šu-si-im *König von Susa*. 160:36: i-na šu-si-im *in Susa*. 181:13. 191:6. 242:Zeile 9 des Siegels: LUGAL šà šu-si-im *König von Susa*. 283:1 und Siegel, Zeile 2. 314:18. 396:2°. 397:2. 398:2. 473:8°. Mém. 6, 1905, Taf. 7, Nr. 3:1. In aE Strichschrift (KutI A:3, B:2, C:2, I:3), wo Hinz (IrAnt 2, 1962, 6 und AiFF, 1969, 29) šu-si-im las, ist vielleicht richtiger mit P. Meriggi (La scrittura proto-elamica, I, 1971, 205) šu-še-en zu lesen.

šu-si-na-ak akkad. (nE Zeit), Gott Inšušinak als Totenrichter.
Akkad. Grabtexte aus Susa (V. Scheil, RA 13, 1916, 165 ff. = Mém. 18, 1927, Nr. 251:3°. 252:5. 256:5°. In Nr. 256:4: šu-si-nak).

hh.šu-si-qa N.pr.m. = ap. *ϑūϑika-, s. hh.tu-tuk-qa. J.A. Delaunay (StIr 5, 1976, 28) erwägt den kassitischen Namen Šuzigaš, der seinerseits anscheinend eine Abkürzung von Šuzibugaš ist – nicht wahrscheinlich.
PF 1905:5/6.

šu-su-ul-la geogr. Bezeichnung, in Synonymen-Liste = e-lam-tum *Elam*.
JAOS 83, 1963, 428.

h.šu-šá achE Ortsname *Susa*.
PF 1355:13. PFa 29:55°. Fort. 294-2:5/6.

KUR.šu-šá-an nE Ortsbezeichnung in nA Überlieferung = *Susiana*.
AfO 8, 1932-1933, 182:12.

h.šu-šá-an nE, achE Ortsname *Susa*.
S 308:8: h.šu-šá-an-ma *in Susa*. DSf 20°.48 *in, nach Susa*, ap. çūšāyā (loc.), bab. šu-šá-an.KI. DSz 19: h.ul-hi.lg ap-pa h.šu-šá-an hu-ud-da-ri *dieser Palast, den ich in Susa erbaute*. 54 (ebenfalls *in Susa*). 30: ku-iš šu-šá-an *bis Susa*. PF 57:3 (*nach Susa*). 88:4 (*in Susa*). 89:6°. 90:4. 91:4. 92:5. 136:7 und sehr häufig in PFT und Fort.

URU.šu-šá-an nE Ortsname in nA Überlieferung *Susa*.
ABL 1007:Rs.14. Aynard 48 IV:5.36.69. V:19.35.66. Bauer 118. Streck 909 f.

hh.šu-šá-an-da N.pr.m. = ap. *saušyanta- (Sprachgut, 1975, 223, nach I. Gershevitch).
PF 294:4/5.

hh.šu-šá-an-da-šá N.pr.m.
Fort. 10782:9.

h.šu-šá-in – s. unter h.šu-šá-an.
Fort. 4951:11.

h.šu-še-en mE Ortsname *Susa, Susiana*; nach F. Vallat (Suse et l'Elam, 1980, 3) bezeichne h.šu-še-en die Susiana zum Unterschied von h.šu-šu-un als Stadt Susa.
ShI 44a:13, 44c:8/9, 47:5 und 54 I:19: me-ni-ik ... h.šu-še-en.ki *der Machthaber der Susiana bin ich*. 47:12: te-im-ti h.šu-še-en.ki *der Herr der Susiana bin ich*. 47:82. 54 I:19.32. 49 II:18°. IV:14.
In der Bedeutung *in, nach Susa* wohl ShI 47:82, 54 I:32.49, IV:14 und Inc. 68:5.

šu-še-en-ip mE *die Susier, Susianer*.
ShI 53 II:2: hu-ur-tu$_4$ an-ši-ni-ip-na a-ak šu-še-en-ip-na *das Untertanenvolk der Anzaner und Susianer*. 54 I:95: a-ak ba-la h.šu-še-en-ip hu-up-ša-an *und das Böse meide die Susianer*. 54 I:105°. Inc. 68:5°(Det.h).

h.šu-še-en-ni mE *susisch = von Susa*.
ShI 41:41.

h.šu-še-en-ni-[ir] mE *der von Susa, der der Susiana*.
HutI 61 A:5: me-ni-ir ha-tam$_5$-ti-ir a-ak h.šu-še-en-ni-[ir] *der Fürst von Elam und der Susiana*.

h.šu-še-en-pi mE *die (pl.) von Susa*.
ShI 54 I:12: na-ap-pi-ip h.šu-še-en-pi *die Götter von Susa*. 54 I:93.102. IV:10°°.13°.19°.

h.šu-še-en-ri mE *der von Susa, der der Susiana*.
HutI 60:2 und Anzan 1:8: me-ni-ir ha- tam$_5$-ti-ir a-ak h.šu-še-en-ri *der Fürst von Elam und der Susiana*.

h.šu-še-ni-ip mE *die Susier, Susianer*.
ShI 54 I:107.

šu-še-ni-ip-na aE, mE *der Susier, Susianer* (gen.pl.).
Siw 3:23: hu-úr-du an-ša-ni-ip-na [a]-gi šu-še-ni-ip-na *das Untertanenvolk der Anzaner und Susianer*. ShI 53:11 (ganz ähnlich).

šu-ši akkad. Genitiv *von Susa*.
In den akkad. juristischen Täfelchen aus Susa aus aE Zeit in der Wendung: LUGÀL šu-ši *König von Susa*, z.B. S.jur. 18:Rs.11. Auf einem Rollsiegel aus aB Zeit, gelesen von Erica Reiner (bei Edith Porada, Expedition 13, Nr. 3/4, 1971, 32): LUGÀL šu-ši ù an-za-an *König von Susiana und Anzan*.

šu-ši-im akkad. Genitiv *von Susa*.
Ziegel des Großregenten Tempt-agun aus Susa: sukkal šu-ši-im *Großregent von Susa (der Susiana)* in Mém. 6, 1905, 23. S.jur. 133:5: šar šu-ši-[im.KI] *König von Susa (der Susiana)*. 143:6. 320:Rs.7. 321-322:28 und mehrfach in diesem Täfelchen, vor allem in dem Eigennamen a-ni-ih̯.šu-–ši-im, wofür aber in den Zeilen 5, 43 und 60 šu-šu steht. Der Nominativ lautete also Šušu(n). 320:Rs.7. 428:7. Belege aus dem Mesopotamien aB Zeit in RGTC III (1980) 230.

šu-ši-i-[...] N.pr.m. aE
S.jur. 22:15.

d.šu-ši-na-ak elamische Gottesbezeichnung für den mesopotamischen Gott Ninurta nach CT XXV 12 (K.4339) III:3.

d.šu-ši-na-ak.DINGIR N.pr.m. "(In)Šušinak is god" bei R. Zadok, ElOn, 1984, 50 (keine Belegstelle angegeben).

šu-šu N.pr.m. aE, nach R. Zadok (BzN 18, 1983, 96) zweisilbiges Lallwort oder ein als Eigenname benutzter Gottesname.
S.jur. 219:4.

šu-šu-ga mE Ausnahmeschreibung für šu-šu-un-ga *[König] von Susa bin ich.*
UntN TZ 7:1 (zwei Belege).

h.šu-šu-h nE Sonderschreibung für *Susa* (*Susiana*).
HalI 77, Backsteinfragment o.

h.šu-šu-in achE Ortsname *nach Susa.*
PF 1953:35.

šu-šu-ka mE Ausnahmeschreibung für šu-šu-un-ka *[König] von Susa bin ich.*
UntN TZ 2:1.

šu-šu.li-wi(pi)-ir N.pr.m. aE-akkad., nach V. Scheil: "que Suse resplendisse!"
S.jur. 91:15.

šu-šu.ma-lu N.pr.m. aE-akkad.
S.jur. 353:38.

v.šu-šu.ṭà-ab N.pr.m. aE-aB *Susa ist gut.*
S.jur. 310:4.

šu-šu-un mE, nE Ortsname *Susa, Susiana*, von Šutruk-Nahhunte I. an fast ausnahmslos mit Det. h. S.a. den Eigennamen tan.šu-šu-un.
Hnum 4C:3. UntN 14:3. UntN Deilam 2: ú ... su-un-ki-ik an-za-an šu-su-un.ka *ich bin König von Anzan und Susiana (geworden).* ShuN 18:2. 19:2. 20:8/9: šu-šu-un te-en-gi-h *ich schickte nach Susa.* 21:3. 24a:3. 24b:2. 24c:5. 28A:2.4. ShI 34:2. 39:3. 40:6/7. 43:2. 45 I:17. 46:106. 56:4. 57:2. 58:3. 59:2. ShuN II. 71:2. HalI 77:1 (auch die Schreibung h.šu-šu-un-h ist belegt). ShI II. 78:3: za-na h.šu-šu-un-ra *die Herrin von Susa.* AHamI 87:5/6. Insgesamt 105 Belege in den Susa-Täfelchen, z.B. S 3:9 sowie am Ende von 7, 9, 10, 12°, 15, 16 usw.

šu-šu-un.ga mE *[König] von Susa bin ich (geworden)* als gelegentliche Varianten in den Inschriften mit šu-šu-un.ka.

[h.šu]-šu-un-h nE Sonderschreibung für *Susa* (*Susiana*).
HalI 77, Backsteinfragment o.

šu-šu-un.ka mE *[König] von Susa bin ich (geworden)*; s.a. šu-šu-un.ga, šu-šu-un.qa.
UntN 5 bis 15 und durchgängig in UntN TZ, stets im Königsprotokoll zu Anfang der Inschriften: su-un-ki-ik an-za-an šu-šu-un.ka *König von Anzan und der Susiana bin ich (geworden).*

šu-šu-un.qa mE, nE *[König] von Susa bin ich (geworden).*
ShuN 18:2. 19:2. 20:4. 28A:2. 28C I:4°. KutN 30:3. ShI 43:2. 45 I:17. Mit Det. h: Hnum 4 C:3. ShuN 21:3. 24a:3. 24b:2. 24c:5. KutN 31:2. ShI 39b bis 39m in Zeile 3, nur teilweise erhalten. 40:6/7. 56:4. 57:2. 58a:2. 59:2. ShuN II. 71:2.

h.šu-šu-un-ra nE *der (die) von Susa.*
ShI II. 78:3: d.DIL.BAD za-na h.šu-šu-un-ra *die (Göttin) Venusstern, die Herrin von Susa.* AHamI 87:7°/8.10°.

v.šu-šu-un.ta-ra-na N.pr.m. aE, fünfter König von Awan (etwa um 2450 v.Chr.). R. Zadok (ElOn, 1984, 57) betrachtet den Namen als aE-aB ""Šušun is (my) protective roof" (AHw., 1325b, s.v. tarānu(m), esp. 3)".
Mém. 23, 1932, S. IV, Zeile 5.

hh.šu-tak-qa N.pr.m. = ap. *çutaka–, s. unter hh.šu-da-ak-qa.
PFa 31:25.

šu-tar-šar-hu N.pr.m. nE in nB Überlieferung; R. Zadok (ElOn, 1984, 38): "looks as if it consists of Akk. šûturu 'prominent' (with a CVC sign) and šarhu 'proud' (AHw., 1186b. 1294b)". Verweist aber fragend auf šar-hu-pi-pi.
A.T. Clay, Babylonian business transactions I (1912) 82:17.

hh.šu(?)-tar-te-ir N.pr.m. achE – s. vorläufig unter hh.su(?)-tar-te-ir

šu-te-el(?)-[...] N.pr.m. aE
S.jur. 134:3.

šu-te-ir – s. vorläufig unter v.DINGIR.šu-te-ir

hh.šu-te-iz-za N.pr.m. = ap. *çutaiča– (Sprachgut, 1975, 77 f.); s.a. hh.šu-ut-te-iz-za.
PF 151:10/11. 640:2/3. 1029:2. 1830:13/14.

hh.šu-te-na N.pr.m. = ap. *çutaina– (Sprachgut, 1975, 78).
PF 53:2. Fort. 969-12:2/3. 969-13:2/3°.

šu-ti N.pr.m. aE, von R. Zadok (BzN 18, 1983, 119) als Hypokoristikon eingestuft.
Beleg aus Susa: S.jur. 384:21. Beleg aus dem Umma der Ur-III-Zeit: bei McNeil 81, durch NIM als elamisch gekennzeichnet.

šu-tin nE *Westen*(?) (ZA 58, 1967, 73).
Oruru 42 und Rs.2: IM.lg šu-tin *der West(?)wind*, wohl zu šutme *Nacht* gehörig.

šu-ti-ti N.pr.m. aE, Koseform zu šu-ti, vielleicht *der kleine Dunkle*(?).
Mém. 18, 1927, Nr. 156:5.

šu-tú mE, nE *Schwester*; die richtige Bedeutung fand als erster G. Hüsing, der jedoch später zu Unrecht von ihr abging (vgl. ArOr 18, 1950, 286). Die Bedeutung *Schwester* übernahmen V. Scheil (Mém. 11, 1911, 70), Th. Kluge (Le Muséon 1933, 115), M. Lambert (RA 66, 1972, 64), Erica Reiner (RA 67, 1973, 61) und Françoise Grillot (DAFI 3, 1973, 127). F. Bork (AfO 8, 1933-1934, 293) übersetzte "rechtmäßig", König (1965, 102) "Rechtschaffenheit". Vgl. auch den Eigennamen f.at-tar.šu-tú und das folgende Stichwort.
ShI 45 IX:7: am-ma šu-tú-e hi-iš a-ni ku-tu-un *seine Mutter, seine Schwester sollen keinen Namen [guten Ruf] bewahren!* HutI 60:4: ta-ak-ki-me i-gi šu-tú.ù-be-ni *das Leben meiner Brüder und Schwestern.* 62:5: ta-ak-ki-me i-gi šu-tú.ù-be-me "la vie de mes frères et soeurs" (F. Vallat, RA 79, 1985, 45). 64:3°. 65:8. HutI Anzan 1:39. Hanne 76:3.7: f.hu-h-in ru-tú šu-tú ha-ni-ik.ú-ri-na *der Huhin, meiner geliebten Gattin-Schwester* (ArOr 18, 1950, 292).

f.šu-tu.bu-ni N.pr.fem. aE, vielleicht *Schwesterherz*, aus Haft Tepe, dem alten Kabnak; vgl. i-gi.bu-ni.
S.jur. 74:6.14. 75:20.

šu-tur achE *Gerechtigkeit, Recht*; s.a. šu-tu_4-ur, šu-du-ur.
DB 63:80: šu-tur uk-ku hu-pa gi-ut *nach Gerechtigkeit bin ich vorgegangen*, ap. upari rštām upariyā[ya]m, bab. ina di-na-a-tú a-se-eg-gu (E.N. von Voigtlander, 1978, 44): "I proceed according to the laws" (a.O. 61). DNb 8a:5: šu-tur [ha]-ni mi-sa-iš in-[ni] ha-ni *Recht liebe ich, Unrecht liebe ich nicht*, ap. rāstam (acc.sg.n.), bab. kit-tum. 8b:7: a-ak [šu]-tur hu-be v.ú ha-ni *und das Recht liebe ich.*

šu-tur achE *gerecht, richtig, rechtens, ordnungsgemäß* (ZDMG 110, 1961, 248); Hallock (1969, 759a): "(accounting) balance".
DB 19:73: šu-t[ur] h.ba-pi-[li] in-ni li-ip-pu gi-ud-da *richtig an Babylon war ich noch nicht herangekommen* (Lesung des Stichwortes hier durch I. Gershevitch, TPS 1979, 141); ap. aϑai bābiru[m yaϑā nai u]pāyam, bab. ana DIN.TIR.KI la ka-šá-du. PF 233:7: [nach einer Aufzählung von Cerealien] PAP 470 ŠE.BAR.lg šu-tur da-qa *insgesamt sind 470 [Artaben] Gerste richtig deponiert worden*; Hallock (1969, 129): "has been carried forward (as) balance". Die Wendung šu-tur da-qa *richtig deponiert* findet sich ferner in PF 234:2, 235:2/3, 236:2, 237: 2 und mehrfach in PFT. 259:8: [die Zahlung ist noch zu leisten] šu-tur in-ni hu-ut-tuk *sie ist noch nicht richtig gemacht = sie ist noch nicht geleistet*; Hallock (1969, 135): "The balance has not been made (i.e. computed)". 272:15: šu-tur 5 ME 51 máš-zí-qa *ordnungsgemäß sind 551 [Stück Kleinvieh] entnommen worden*; Hallock (1969, 138): "(as) balance 551 were withdrawn". 1858:12: [ein Buchhalter sollte kommen] am šu-tur am-da in-ni ši-ni-ma-ak(?) *jetzt tatsächlich kommt er derzeit nicht*; Hallock (1969, 511): "Now he is not coming after all(?)". Zahlreiche weitere Belege in PFT. Fort. 5902:2. 8975:5 und passim.

hw.šu-tur.hu-ban N.pr.m. nE *Gerechtigkeit durch (Gott) Humban.*
S 140:9°. 304:6. Siegel v.šu-tur.hu-ban bei Cyrus Gordon, Iraq 6, 1939, 27 und Taf. X, Nr.86.

v.šu-túr.d.na-hu-un-de N.pr.m. nE in nA Überlieferung, s. elamisch v.šu-tur.d.UTU, König Šutur-Nahhunte = Šutruk-Nahhunte II., reg. 717 – 699.
A.G. Lie, The Inscriptions of Sargon II (1929) C_1:15. C_2:6. V, 4:17, ohne Gottesdet. in den Zeilen 333 und 367 der Annalen Sargons. Bei Sanherib v.šu-tur.d.na-hu-du (Luckenbill, Annals, 1924, S. 49:7) und v.šu-túr.d.na-hu-du (L.W. King, Catalogue of the Cuneiform Tablets in the Kouyonjuk Collection of the British Museum, Supplement, 1914, 1, Nr. 1).

šu-tur-ri nE *richtig, ordnungsgemäß.*
S 147:Rs.7: PAP i-ya-an GIŠ.gal-la-tam_6 šá.lg.na-ma šu-tur-r[i] PAP 29 MA.NA 10 IM [AN.BAR.lg].

GAM.šu(?)-[tur(?)]-ri-be-na nE *von den Šutirri-Leuten*(?), anscheinend eine Stammesbezeichnung.
Oruru Rs.3.

šu-tur-ri-pi nE
S 153:Rs.9.11°.14 und 16 in jeweils gleichen Wendungen: [x] za-an-šá-li-ir KÙ.BABBAR.lg.na ti-ip-da-nu a-h šu-tur-ri-pi, worauf jeweils ein Eigenname folgt. 201:5: [....] šu-tur-[ri-pi] hw.un-[sa-ak ...].

hh.šu-tur-ri-ri N.pr.m. achE, vielleicht *der kleine Gerechte*(?); s.a. hh.iš-tur-ri-ri, was eine Aussprache striri vermuten läßt. R. Zadok (BzN 18, 1983, 105) stellt als Möglichkeit auch šu-ut-ru-ru hierher.
PF 558:2. Fort. 2818:2.

šu-tur-uk – s. den Eigennamen [GAM].hu-ban.šu-tur-uk

v.šu-tur.d.UTU N.pr.m. nE-sum. König Šutur-Nahhunte, reg. 717 – 699 v.Chr.; s.a. v.šu-ut-ru-uk.d.UTU. S.a. die nA Umschreibungen v.d.iš-tar.na-an-hu-un-de, v.šu-túr.d.na-hu-un-de. Rollsiegel in P. Kahane, Le Musée d'Israel, Jérusalem. Catalogue no. 6: Archéologie (1965), pl. III-g und S. 38, no. 90; vgl. P. Amiet, Syria 44, 1967, 44 f., Abb. 14, hat einen Sohn hw.hu-ban.ki-tin im Susa der Zeit der Susa-Täfelchen; Lichtbild jetzt auch in RA 76, 1982, 61. ShuN II. 71:1: [ú v.š]u-tur.d.UTU šá-ak d.hu-ban-im-me-na-gi-ik-ki; derselbe auf Figurenknauf-Inschrift (Syria 44, 1967, 37, Lesung von M. Lambert). Hanne 75:10: LUGÀL v.šu-tur.d.UTU šá-ak in-da-da-ri-na *des Königs Šutur-Nahhunte, des Sohnes des Indada*. S 24:Rs.5 und 301:4, in beiden Fällen die Privatperson hw.šu-tur.d.UTU.

šu-tu$_4$-ur mE, nE *Recht, Gerechtigkeit*; s.a. šu-du-ur, šu-tur.
UntN TZ 31:4: tu$_4$-um-pa šu-tu$_4$-ur *Gnade (und) Recht*; Françoise Grillot (DAFI 3, 1973, 131): "l'"établissement" de l'"ordre"", wobei (nach S. 125) tumpa "ordre" bedeuten soll. ShuN II. 74:Rs.2: šu-tu$_4$-ur su-gìr [v.šu-ut-ru-uk.d.nah-hu-un-te i tu]-um-ba-an-ra *da Gerechtigkeit der König Šutruk-Nahhunte II. stiftet*; König (1965, 152): "das Gesetz, wenn es (oder welches) der König [Šutruk-Nahhunte st]iftet". 74:Rs.12: ki-te-en ap-pa šu-tu$_4$-ur d.in-šu-ši-na-ak a-ak su-gìr v.šu-ut-ru-uk.d.nah-hu-un-te i tu-um-ba-áš-da *der magische Schutzbann, den durch Gerechtigkeit (Gott) Inšušinak und König Šutruk-Nahhunte gestiftet haben.*

[š]u-tu-ur-ma nE *nach Gerechtigkeit, dem Rechte nach* (falls richtig gelesen).
ShuN II 73B:6: [.... š]u-tu-ur-ma hu-ut-[....]; so die Lesung Königs (1965, 149), der "nach Recht?" übersetzt; V. Scheil (Mém. 5, 1904, 68) hatte: [k]u-tu-ur pa-hu-tu-[...] gelesen.

hh.šu-ud-da N.pr.m. = ap. *çuta- (Sprachgut, 1975, 77, nach I. Gershevitch und M. Mayrhofer).
PF 111:2. 1515:2.

[hh.]šu-ud-da-u-d[a(?)] N.pr.m., möglicherweise Schreibfehler für hh.šu-ud-da-ya-u-da, s. das folgende Stichwort.
Fort. 5070:9.

hh.šu-ud-da-ya-u-da N.pr.m. = ap. *çutayauda- (Sprachgut, 1975, 78, nach M. Mayrhofer); s.a. hh.šu-da-ya-u-da.
PF 149:7/8. 156:9/10. 157:12/13. 245:7/8. 251:7/8. 372:2/3. 427:9/10 und sehr oft in PFT und Fort.

šu-ú-ga-li-ip N.pr.m. aE; R. Zadok (BzN 18, 1983, 110) stellt den Namen zu Sukali(t).
S.jur. 446:Rs.1.

h.šu-ug-da = ap. sugda, die Satrapie *Sogd*.
DPh 2:4. DSz 35. DNa 3:18(Det.v).

hw.šu-ug-da = ap. sugda *Sogder* (sg.), N.pr.m. als Ethnikon.
S 134:11.

hh.šu-ug-da = ap. sugda, N.pr.m. als Ethnikon *Sogder* (Sprachgut, 1975, 228, mit E. Benveniste und M. Mayrhofer).
PF 1659:3/4. 1660:3/4. Fort. 486-1:3/4.

hh.šu-ug-da-be = ap. sugda mit achE Pluralendung = *Sogder*(pl.).
PF 1132:4.

v.šu-ug-taš-be = ap. sugda mit achE Pluralendung = *Sogder*(pl.) in der Bedeutung *(Satrapie) Sogd*.
DB 6:13.

h.šu-ug-ti-ya-ip = ap. *sugdya mit achE Pluralendung = *Sogder* (pl.).
PF 1118:6/7. 1175:4/5. Fort. 3202:5.

šu-ú-h[a(?)] mE, Gegenstand aus Metall, vielleicht *Spiegel*; s.a. šu-ha.
Stolper, TTM I 105:3 (davor a-ak, sonst kein Kontext).

šu-uk-ki-it nE *Rede, Wort*(?) (Fs. Taqizadeh, 1962, 106).
Hanne 75:3: [in einem magisch gebannten Raum, der, wie es scheint, nicht geschaut und betreten werden durfte] šu-uk-ki-it in-ni a-h li-ul-ma-ma-na *wo kein Wort(?) hier verlauten durfte*.

šu-uk-ku N.pr.m. aE, aus Haft Tepe, dem alten Kabnak, von R. Zadok (BzN 18, 1983, 119) als Hypokoristikon eingestuft; wahrscheinlich ist das Stichwort zugleich der Name der Göttin d.šu-gu (s.d.), auf die R. Zadok (ElOn, 1984, 41) hinweist, vielleicht der Göttin des *Gesanges*(?), vgl. die beiden folgenden Stichwörter und den Eigennamen ku-ri.šu-uk-ku.
S.jur. 76:3.

hh.šu-uk-ku-iš N.pr.m. achE, vielleicht *singe!*; s.a. hh.ši-ku-iš und vgl. die voraufgehenden Stichwörter.
PF 1954:15.

f.šu-uk-ku-tu-uk N.pr.fem. aE, aus Haft Tepe, dem alten Kabnak, wohl aufzulösen in šukku + utuk *von [der Göttin des] Gesangs(?) gelobt(?)*; s.a. den Eigennamen ku-ri.šu-uk-ku.
S.jur. 74:22.

šu-uk-maš – lies šu-ib-maš

šu-uk-qa-ak mE
ShI 49:11: [.....] im-me šu-uk-qa-ak [.....]; König (1965, 116) hält im-me für die Schlußsilben einer Sache, die der Gott šukka-macht. Ob man *ši-im-me = aE ši-um-me *seine Nase* lesen dürfte?

hh.šu-uk-ra N.pr.m. = medisch *suxra- (Sprachgut, 1975, 228, nach I. Gershevitch und M. Mayrhofer).
Fort. 6766:2 (Hallock, 1969, 758b).

v.šu-uk-ri-e aE Ortsname.
Sir Rs.II':17' (W. Farber, ZA 64, 1974, 83).

šu-uk-ti-ti N.pr.m. aE, vielleicht *Liedchen*(?), s.a. šu-uk-ki-it.
Rollsiegel bei L. Delaporte, Catalogue des cylindres etc. (1920) 77, Nr. D[ieulafoy] 117: šu-uk-ti-ti DUMU hu-ban.a-a-h-pi-na.

[šu(?)-u]l(?)-bi.am-ma.ha-at-na-ak N.pr.m. aE, vgl. R. Zadok (ElOn, 1984, 6 und 41): "Šulpi: If not Elam. (name of either a profession or an office according to Salonen, StOr 36, 90), perhaps Sum. DN Šulpae (WdM 1, 128; Limet, Anthroponymie, 162[8]". Da am-ma elamisch *Mutter* ist, würde man geneigt sein, den Gottesnamen Šulpi als weiblich zu betrachten; doch der Eigenname šu-ul-pi.a-bi (s.d.) scheint dies auszuschließen. S.a. ha-at-na-ak. Bedeutung des Stichworts vielleicht *in (Gott) Šulpi war die Mutter verliebt*(??).
S.jur. 325:18.

šu-ul-la-e nE
ShuN II. 74:Rs.31/32: [....] pu-ud-da d.ar(?)-x-li šu-ul-la-e pu-ru tu_4-[.....].

h.šu-ul-lag-gi Ortsname in der Elymais (Bezirk VI); s.a. h.šu-lag-gi, h.šu-lu-gi, h.šu-ul-la-gi, h.šu-ul-lu-ug-gi und unter LÚ.šal-lu-ki-e-a.
PF 17:5/6. PFa 27:2/3. 29:42. Fort. 10238:12.

hh.šu-ul-lag-gi-ra N.pr.m. achE *der aus Šulake*; s.a. hh.šu-ul-la-ki-ra, hh.šu-lag-gi-ra, h.šu-ul-lu-ug-gi-ra.
PF 125:2-4. Fort. 5348:1(Det.v).

h.šu-ul-la-gi Ortsname in der Elymais, s. das vorvorige Stichwort.
PF 465:6.

hh.šu-ul-la-ki-ra N.pr.m. achE, s. das vorvorige Stichwort.
PF 136:6/7.

šu-ul-lu achE Bezeichnung eines Werkzeuges, vielleicht *Schaufel*(?); Hallock (1969, 758b): "evid. a kind of tool".
PF 335:5: 1 ba-is-ra-um 1 li-gi 1 el-pi 1 at-ti hi-pi-is 1 šu-ul-lu PAP 5 hu-ut-tuk-ki *ein Hammer(?), ein Meißel, eine Säge(?), eine Spitzhacke(?), eine Schaufel(?), insgesamt fünf Werkzeuge.*

šu-ul-lu-en-ga mE Fehlschreibung für šu-ul-lu-me-en-ga, s.d.
UntN TZ 24:2 als Variante.

h.šu-ul-lu-ma Ortsname in der Elymais, zwischen h.li-ud-du und h.hi-da-li. Vielleicht zu URU.dim-tú šá v.šul-lu-me zu stellen (AfO 20, 90:31).
Fort. 1018:13/14 (Hallock, 1969, 758b). 2227:23 (das Zeichen -ma versehentlich -sa geschrieben).

šu-ul-lu-me-en-ga mE *ich bin ein Erstrebender*, wörtlich vielleicht *ein Heranschaufler*(?); s.a. [š]u-lu-me-en-[ka], šu-lu-me-qa, šu-ul-lu-me-en-ka, šu-ul-lu-me-ga/ka, šu-ul-lu-un-ga. Das Stichwort kommt bisher nur bei Untaš-Napiriša und ausschließlich in der Wendung si-it-me.ú-me šu-ul-lu-me-en-ga *ich erstrebe(?) meine Gesundheit* vor. Es steht offenbar in Parallele zu si-it-me hi-en-ga *Gesundheit erbitte ich.* M. Lambert (IrAnt 5, 1965, 35) übersetzt "prolonger", "multiplier" ou "conserver sain"; König (1965, 57 Anm. 11) leitet den Ausdruck von der semitischen Wurzel šlm "Glück, Wohlbefinden" ab und übersetzt: "damit ich glücklich erhalte"; M.-J.Steve (Mém. 41, 1967, 10) lehnt die schon von V. Scheil (Mém. 3, 1901, 33) angenommene Beziehung zu semitisch šullumu mit Recht ab, deutet die elamische Wurzel šul- fragend als "recevoir, prendre" und übersetzt: "je reçois la santé, je jouis de la santé, d'où: "ma santé est prospère""; Françoise Grillot (Akkadica 27, 1982, 9): "suivre, poursuivre, continuer".
UntN TZ 1:3. 5:2. 7:2. 9:2 und neun weitere Belege.

šu-ul-lu-me-en-ka in Varianten zu dem voraufgehenden Stichwort, s.d.

šu-ul-lu-me-ga mE, s. die voraufgehenden Stichwörter.
UntN 11:3. 12:2 und auch auf Ziegeln aus Čoġā Zaṃbīl.

šu-ul-lu-me-ka – s. das vorige Stichwort.
UntN TZ 1:3 als Variante; weitere Belege in diesen Inschriften.

h.šu-ul-lu-sa – s. unter h.šu-ul-lu-ma

h.šu-ul-lu-ug-gi nE Ortsname in der Elymais, s. unter h.šu-ul-lag-gi.
S 235:12 (Det. h. zerstört).

h.šu-ul-lu-ug-gi-ra-na nE *von dem aus Šulake*; s. unter hh.šu-ul-lag-gi-ra.
S 123:Rs.4.

šu-ul-lu-un-ga mE *ich bin ein Erstrebender*, s. die korrekte Form šu-ul-lu-me-en-ga.
UntN 11 E in Variante.

šu-ul-ma-qa-e nE *sein Wohlstand*, wörtlich vielleicht *sein Zusammengeschaufeltes* (JRAS 1975, 112).
Omen 5: GAM.UN.lg šu-ul-ma-qa-e hal-ma(?)-an-taš i ti-im-ba-an *dem Volk wird sein Wohlstand(?) durch Bodenfülle(?) beschert*; V. Scheil (RA 14, 1917, 41) stellte das Wort irrig zur semitischen Wurzel šlm; wahrscheinlicher ist eine Verbindung zu dem Werkzeug šu-ul-lu *Schaufel*(?).

šu-ul-pi.a-bi N.pr.m. aE-akkad., vermutlich *(Gott) Šulpi ist mir Vater*.
S.jur. 174:18.

šu-ul-ši.ku-du-ur N.pr.m. aE, offenbar Verballhornung des Großregenten-Namens Kuduzuluš I. (Mitte des 18. Jhs. v.Chr.). Der Beleg findet sich auf einem Täfelchen aus Mari (Arch.éc. 109, CRRAI I°, 20) aus der Zeit des Zimri-Lim. G. Dossin (Syria 20, 1939, 109) hatte ursprünglich šu-ul-lim-ku-du-ur gelesen, und so erscheint der Name auch in Hinz, Das Reich Elam (1964) 150, ist aber abzuändern. In einer brieflichen Mitteilung von G. Dossin an W.G. Lambert von 1977 (Iraq 41, 1979, 42 Anm. 12) las er den Namen šu-ul-ši-ku-du-ur. S.a. das folgende Stichwort.

šu-ul-ši.ku-tur N.pr.m. aE in aB Überlieferung, nach R. Zadok (ElOn, 1984, 52) aus ku-du--zu-lu-uš hervorgegangen, s.d. und das voraufgehende Stichwort.
ARM 16/1, 199.

šu-ú-ma-a-a N.pr.m. aE, vielleicht *triumphierend*(?); vgl. nE šu-ma.
S.jur. 285:Rs.7.

šu-u-me-e N.pr.m. aE, nach R. Zadok (BzN 18, 1983, 108) suffigiertes Hypokoristikon.
S.jur. 543:3.

šu-um-ma-ma N.pr.m. aE, aus Haft Tepe, dem alten Kabnak, wohl Koseform zu šu-ma, das *Triumph* bedeuten könnte, s. unter šu-ma-ma. R. Zadok (BzN 18, 1983, 105) brachte das Stichwort zusammen mit šu-mu-mu, was nicht überzeugt.
S.jur. 52:25. 71:27. 74:24. 162:35.

šu-un-šu mE *Nischensockel*(?). Das Stichwort bezeichnet jeweils einen der drei in Čoġā Zaṃbīl erhaltenen runden Backsteinsockel mit vier Nischen in ihrem oberen Teil, weshalb Maggie Rutten (Mém. 32, 1963, 27) eine Deutung "niche, socle" erwog.
UntN TZ 6:4: [um meines Wohlergehens willen] šu-un-šu ir-pi ku-ši-h *erbaute ich runde(?) Nischensockel(?)*.

šu-un-ti-na nE, wohl Farbbezeichnung, vielleicht *gelb*(?); F. Bork (Zeughausurkunden, 1941, 9) hatte das Wort mit ši-in-ti.lg gleichgesetzt und mit "Wildleder" übersetzt. Daß es sich aber um eine Farbe handeln dürfte, zeigt S 50:2: 1 na-iz-be su-[lies: šu]-un-ti-na 1 KI.MIN BABBAR BABBAR *eine Gürtelschärpe(?), gelb(?), eine ditto weiß*.
S 109:7: 1 na-iz-be šu-un-ti-na. 110:Rs.2: 1 tuk-li šu-un-ti-na *ein gelbes(?) Gewand*. 112:1: 1 tuk-li šu-un-ti-na h.áš-šu-ra-ab-be *ein gelbes(?) Gewand nach Art der Assyrer*.

šu-up mE *Gottesdienst, Opferfest, Anbetung*; F. Vallat (AMI Erg.Bd. 10, 1983, 11): "sacrifice". S.a. d.šu-ip, achE d.ši-ip, ši-ib-be.
UntN Deilam 3: [der König erbaute einen Tempel für drei Götter] šu-up a-pi-me ... hu-ut-tah *ihren Gottesdienst ... beging ich*. Stolper, Malyān EDD 1976: Texts [Manuskript] M-603:15: a-ak [x (wohl eine Zahl)] d.šu-up b[a-.....] *und x Opferfeste* ...

šu-ú-pi N.pr.m. aE, nach R. Zadok (BzN 18, 1983, 119) ein Hypokoristikon von šup.
Mém. 10, 1908, Nr. 64:1.

v.šu-up-pu-ri N.pr.m. aE, vermutlich *mein Opferfest*(?); R. Zadok (BzN 18, 1983, 111) stellt den Namen fragend zu šupir, in Anm. 491: "Alternatively "my šup"?"
S.jur. 306:9.

GIŠ.šu-ur nE Gebrauchsgegenstand, offenbar aus einem Stoff pflanzlicher Herkunft.
S 5:7.8: 1 GIŠ.šu-ur kur-mín hw.hu-ban-[...-na] 1 GIŠ.šu-ur kur-mín hw.d.ra-ma-[....-na].

h.šu-ur-da Ortsname in der Persis oder Elymais.
PF 1185:6.

šu-ú-ri(?)-bi-i aE
Inc. 70 D:8: ši-i-pu si(?)-te(?) a-am šu-ú-ri(?)-bi-i.

šu-úr-ki-na N.pr.m. aE
Mém. 18, 1927, Nr. 181 IV:9.

h.šu-ur.ku-tur Ortsname in der Elymais (Bezirk VI), achE, wohl *Vize-Heger*.
PF 9:3°/4. 123:3/4. 506:6/7. 507:9. 575:7 und 9 weitere Belege in PFT. Fort. 295-2:2/3. 3233:9. 4548:2/3. 9262:5 und 5 weitere Belege in Fort.

h.šu-ur.LUGÀL.ri Ortsname in der Elymais (Bezirk VI), achE, wohl *der Vizekönigliche*; s.a. h.šu-ir.LUGÀL.ri, h.šu-ir.su-un-kur-ri, h.šu-ur.su-un-kur-ri, h.šu-ir.su-qa-ri.
PF 39:2°/3. 132:3. 1056:11. Fort. 656-3:7°/8°.In der Schreibung °hh.LUGÀL.ri: PF 122:3/4. 126:4. 127:3/4. 235:3/4. 1626:5/6.

d.šu-ur-ma-ir Monatsname = ap. ϑūravāhara (2. Monat) (Neue Wege, 1973, 66); s.a. d.šu-ra-ma-ir, d.šu-ra-ma-ra, d.šu-ri-ma-ir, d.šu-ru-ma-ir, šu-ru-ma-mar, šu-ru-mar, d.šu-ru-ma-<šu>-ur, d.šu-ur-ma-ra, šu-ur-ma-ráš und unter d.tu-ir-ma-ir.
PF 1078:9/10. 1079:10. 1279:10. Fort. 10343:14.

d.šu-ur-ma-ra – s. das vorige Stichwort.
Fort. 9117:16.

šu-ur-ma-ráš – s. das vorvorige Stichwort.
PT 53:10. 54:8.

šu-ur-rák-qa achE *es ist ersetzt worden*; s.a. šu-ur-ra-qa, su(?)-ur-ra-qa und vgl. den Eigennamen f.na-ag(?)-gi-šu-rák(?)-ki(?).
PF 365:8/9: nu-ti ha šu-ur-rák-qa *aufbewahrte [Gerste] ist durch sie [die gelieferte Gerste] ersetzt worden*; Koch (1977, 39 f.): "es wurde hier gegen Aufbewahrtes eingetauscht. (Es wäre denkbar, daß man schon längere Zeit gelagertes Getreide für Opferzwecke verbrauchte, das frischere statt dessen zunächst noch aufbewahrte.)"; Hallock (1969, 156): "It was presented(?) for setting aside (for seed?)".

šu-ur-ra-qa achE *es ist ersetzt worden*, s. das vorige Stichwort.
PF 346:8: [N hatte Gerste erhalten] GIŠ.GEŠTIN.lg ha šu-ur-ra-qa *Wein ist damit ersetzt worden*; Hallock (1969, 152): "It was presented(?) in place of wine".

šu-ur-ri-uk mE *es wurde ersetzt*(?); M.W. Stolper (TTM I, 1984, 113): "Cf. AE šur(r)a–, meaning uncertain, perhaps "present"".
Stolper, TTM I 79:5: [Kupfer und Antimon, zusammen 61 Pfund 16 Schekel] ša še-be a-ha du--uk-qa-qa šu-ur-ri-uk *für Kugeln(?), die damit überzogen (verkleidet) worden sind (und) ersetzt(?) wurden.*

h.šu-ur.su-un-kur-ri Ortsname in der Elymais, achE, s. unter h.šu-ur.LUGÀL.ri.
PF 2019:8-10.

h.šu-ur-šu-ub-ba Ortsname in Mesopotamien in mE Zeit, anscheinend mE.
ShI 54a:7.

h.šu-ur-te-te Ortsname in der Elymais (Bezirk VI).
PF 623:8 (versehentlich mit Det. hh). 997:3/4: h.šu-ur-te-te-ip *Leute aus Šurtete.*

šu-ù-še-en.ki mE *von Susa ... (bin) ich.*
HutI 61 B-C:15/16: me-ni-ik ha-ta-am-ti-ik a-gi šu-ù-še-en.ki *Fürst von Elam bin ich und von Susa bin ich.*

šu-ú-ši.KI *von Susa* (*der Susiana*) in dem akkad. Eigennamen bēl šu-ú-ši.KI aus aE Zeit.
S.jur. 77:Rs.5.

d.šu-uš-mu-si – lies d.da-mu-si

šu-uš-na-ki-ul N.pr.m., wohl = akkad. Šušnak(=Inšušinak).il[ī] *Inšušinak ist mein Gott* nach M.W. Stolper (TTM I 54 Anm. 5), der aber hinzufügt: "no definitely Akkadian names, however, appear in Malyan texts".
Stolper, TTM I 25:5.

šu-ut – lies šu-tú

šu-<ut>-ki-me mE *bei Nacht*; s. das folgende Stichwort.
UntN 15a:3; F. Vallat (IrAnt 16, 1981, 28): "chaque nuit"; a.O. 30: "Dans ce nouveau texte, l'infixe –ki– peut être rapproché de ki: 'un, unique, premier' et être traduit par 'chaque'".

šu-ut-ku-me mE *bei Nacht*, vgl. aE su-dè-it, s.a. šu-ut-me, šu-ut-ti-me, achE d.ši-ut-ma-na.
UntN Deilam 4: šu-ut-ku-me ša-at-ki-me *bei Nacht und Tag*; F. Vallat (AMI Erg.Bd. 10, 1983, 11): "chaque nuit, chaque jour".

šu-ut-me aE, mE *Nacht*, s.a. das vorige Stichwort.
Siw 3:20: šu-ut-me ša-at-me ki-it-ti-in te-e-me *als Segenshuld in der Dauer von Nacht und Tag.*
UntN 13:6: šu-ut-me ša-at-me ki-it-ti-in me-lu-uk-ma *in der langen Dauer von Nacht und Tag.*

hh.šu-ut(?)-pi(?)-um(?) N.pr.m.
Fort. 5662:2.

v.šu-ut-qa-ra N.pr.m., vielleicht = ap. ˚çutakāra-(?); s.a. hh.ši-ú-ut-qa-ra.
Fort. 11760:1.

v.šu-ut-ru-ru N.pr.m. nE, Koseform zu einer Grundbedeutung *Gerechtigkeit*.
ShuN II. 74:1.5.7.10 und mehrfach. Hanne 75 B und C, 76:12. S 299:8 Rs.10°.

šu-ut-ru-uk nE *es wurde überprüft*, ursprünglich *es wurde rechtgeleitet* o.ä.
ShuN II. 74:Rs.29: ba-lu-um a-ha šu-ut-ru-uk *der Speicher hier wurde überprüft*; Françoise Grillot (StIr 13, 1984, 190 Anm. 25): “"jugement“, "décision“ (litt. "jugé“, "décidé“, – participe accompli passif de šutru)”.

v.šu-ut-ru-uk.d.nah-hu-te N.pr.m. mE etwa *vom Sonnengott rechtgeleitet*, König Šutruk-Nahhunte I. (zweite Hälfte des 12. Jhs. v.Chr.); s. die übliche Schreibung v.šu-ut-ru-uk.d.nah-hu-un-te.
ShuN 17:1; Françoise Grillot (StIr 13, 1984, 190 Anm. 25): “a pour premier composant šutruk "jugement“, "décision“ (litt. "jugé“, "décidé“ ...), pourrait donc signifier "le jugement (c'est) Na(h)hunte (= la parole-juste)“”.

v.šu-ut-ru-uk.d.nah-hu-un-te N.pr.m. mE, s. das voraufgehende Stichwort.
ShuN 18 bis 28A jeweils in der ersten Zeile. 42:1. Deh-e nou 2:1°. 3:1°. KutN 29:1. 30:1. 31:1. In fast allen Inschriften von ShI (ab Nr. 32). HutI 61 A:7/8. 62:2: ša-ak ha-ni-ik v.šu-ut-ru-uk.d.nah-hu-un-te-ir *der geliebte Sohn des Šutruk-Nahhunte*. Akkad. Aufschriften des Königs Šutruk-Nahhunte I. in Mém. 2, 1900, 118 f., Taf. XXV, 2, auch in Mém. 1, 1900, 126, Taf. VI.

šu-ut-ru-uk.nah-hu-[un-te] mE, Name eines bisher nicht bekannten Königs vermutlich aus der Zeit nach Huteluduš-Inšušinak, also aus dem dunken 11. Jh. v.Chr.
Stolper, Malyān EDD 1976: Texts [Manuskript] M-603:8: [die Rede ist von Opferschafen, anscheinend für Gott Simut bestimmt] 14 su-gìr šu-ut-ru-uk.nah-hu-[un-te] 6 su-gìr ak-sir.KI.MIN ša [....] *14 [Schafe] von König Šutruk-Nahhunte (II.), 6 von König Aksir-Nahhunte.* – Dieser letzterwähnte König ist ebenfalls völlig unbekannt, und es mutet auch seltsam an, daß gleichzeitig zwei Könige in Anzan Opferschafe gestiftet haben, wie es den Anschein hat.

v.šu-ut-ru-uk.d.nah-hu-un-te N.pr.m. nE, König Šutruk-Nahhunte III. (717 – 699 v.Chr.). Akkad. Ziegelaufschrift dieses Herrschers aus Susa in Mém. 2, 1900, 118. ShuN II. (recte: III.) 74:Rs.18.

v.šu-ut-ru-uk.d.UTU N.pr.m. nE-sum., s. das vorige Stichwort.
ShuN II. (recte: III.) 72:1.8. 73 C:6°.

hh.šu-ut-te-iz-za N.pr.m. = ap. ˚çutaiča-, s. unter hh.šu-te-iz-za.
F 150:9°/10. 152:9/10. 153:9/10. 154:8/9 und acht weitere Belege in PFT. Fort. 514-1:3°.8.13.17. 4549:6. 4800:2. 11290:2°.

šu-ut-ti-me mE *Nacht*; s.a. unter šu-ut-ku-me; Françoise Grillot (DAFI 3, 1973, 155): “jour (?)”.
ShI 48:65: šu-ut-ti-me ša-at-ti-me ki-it-ti-in te-e-mi *als Segen in der Dauer von Nacht und Tag*; König (1965, 110): “nach Recht und Ritus? (oder Nacht und Tag)? in Dauer die Ernte(opfergaben)?”.

šu(?)-ut-zí-ma(?)-qa nE, nach V. Scheils Umschrift (Mém. 9, 1907, 113); die Zeichnung von J. E. Gautier gibt das šu– als zweifelsfrei, –ut– sieht fast wie –ip– aus, dann folgen –na–, –zí–, –na– und vielleicht –qa; voraus geht 1 kur-ip li-mín-na. Das Stichwort bleibt vorläufig unsicher.
S 126:5.

šu-[x] – lies šu-t[ur]

f.šu-ya-šu-um.am-ma N.pr.fem. aE *(Göttin) Siyašum ist [mir] Mutter*, aus Haft Tepe, dem alten Kabnak; s.a. f.si-ya-šu-um.am-ma.
S.jur. 5:12.

šu-zi-ga möglicherweise elamische Gottheit in akkad. Beschwörungsformel.
E. Ebeling, ArOr 21, 1953, 420: KAR Nr. 88, Frgm. 4, III, rechte Spalte:12.

U

u aE in Strichschrift *ich*, schon von F. Bork so gelesen.
KutI A:2. C:1. F:1. I:2. P.

ú mE, nE, achE *ich*.
Hnum 4 C:1. UntN 5 bis 15 fast durchgängig, nur selten ù, jeweils in Zeile 1. UntN TZ 2:3. 3:3. 4:2 und häufig. N.asu 16:1.3. ShuN 17:1.3. 18:1 und häufig. ShI 56:1. 57:1, sonst bei diesem König fast stets ù. Hanne 75:5. 75 A, B, C, D, F. 76:1. HalI 77:1. TeHI 79:5. 80:1 und mehrfach. AHamI 86:5. In den achE Königsinschriften v.ú geschrieben, in PFT hh.ú.

ú mE, nE *mir*
Hnum C 4:7: ú du-ni-h-ši-ni *mir mögen sie geben!* ShuN 28 A:18: ak-qa-ra im-me ú ša-am-mi-iš *keiner zeigte mir [den Weg]*. 28 A:19: im-me ú tu$_4$-ru-uš *er sagte es mir nicht*. In den Inschriften von Šilhak-Inšušinak wird *ich* mit ù wiedergeben, *mir* mit ú: ShI 43:4. 45 IV:13. 46:89. 47:69: nu-um ú te-im-ti *sei mir gnädig!* Nin 1:2. 5:2. 10:3. 11:5. 14:3.

ù aE, mE *ich*.
Hita 2 III:13: [bi-i]t-ir.ù-ri *mein Feind*. III:17. IV:18. Sir Vs 3 (W. Farber, ZA 74, 1974, 77). Siw 3:3: ù zí-we-pa-la-ar-hu-[h-pa-ak] *ich bin Ziwepalarhuhpak*. 3:7: ta-ak-me.ù-[me] *mein Leben*. UntN 12:1. UntN TZ 1:1 (doch meist ú bei diesem Herrscher). ShuN 19:1.4. 23:1. 24b:1. KutN Agat Zeile 2. KutN 31:3. ShI 32:1. 33:1. 34:1 und oft. HutI 61 B-C:7. 64:13. 65:2.

v.ú achE *mir, mein*.
DB 1:1. 2:3. 4:7. 5:8.9: d.u-ra-maš-da v.LUGÀL.me v.ú du-nu-iš *Ahuramazdāh übergab mir die Königsherrschaft*. 9:20. 10:21. 13:46. 25:13: v.bar-sir ki-ir v.ú v.li-ba-ru-ri *ein Perser, mein Gefolgsmann*, ap. pārsa mana bandaka, bab. LÚ qal-la-a LÚ par-sa-a-a. 70:7: v.ú ti-ib-ba *vor mir*, ap. paišiyā mā[m]. DSz 10: v.ú v.si.ú-ri *mein Großvater*. DSf 8:51: v.ú v.ad-da-da *mein Vater*, ap. mana pitā. (Belege nur in Auswahl.) PF 1792:4: [N] hh.ú ti-ri-šá *hatte mir gesagt*. 1798:8: [N] hh.ú da-ma *von mir entsandt*.

f.ú achE *ich* (weiblich).
PFa 27:5.

v.ú ... v.ú-un achE *mich* – s. unter v.ú-un, ú-in, v.ú-na-ha-in-ku

U.lg im Sinne von *Elle* – s. KÙŠ

h.Ú.lg = achE zí-ut *Trockenfutter* (nach Hallock, 1969, 766a).
PF 432:3: [Gerste] h.Ú.lg nu-ti-qa *als Trockenfutter aufbewahrt*; (Hallock, 1969, 168): "was set aside (for) fodder(?)". 465:4, 495:6, 522:4 (ohne Det.). 527:3. 528:3. 535:2. 538:1: GIŠ.Ú.lg. 542:2. 1652:4 (Det.GIŠ). 1700:2. 2065:2. Fort. 279-2:5. 2501:2. 2817:4. 4554:4. 5087:1.

ú.a-hi-in – s. vorläufig unter sir_x.a-hi-in

ú.a-h-ti – s. vorläufig unter sir_x.a-h-ti

hw.ú-al N.pr.m. nE
S 259:Rs.4.

hh.ú-áš-ba N.pr.m. = ap.-medisch *hvaspa– (Sprachgut, 1975, 132, mit I. Gershevitch und R. Schmitt); s.a. hh.ú-maš-ba, hh.ú-ma-iš-ba.
Hallock bei I. Gershevitch (TPS 1969, 198).

ú-ba achE – s. hu-ba und das dort Ausgeführte. Die Belege gehen parallel zu den dort genannten.
DB 26:25. 27:29.

ú-ba-[....] N.pr.m. mE
Stolper, Malyān EDD 1976: Texts [Manuskript] M-1517:2.

u_{18}-ba-a N.pr.m. aE, Name eines ensí von Adamdun in der Ur-III-Zeit.
Yale Babylonian Collection 13087, A. Goethe, JCS 17, 1963, 16 Anm. 57: "The name seems Elamite"; dies wird bestätigt durch ein Ur-III-Täfelchen aus Umma bei McNeil 81, wo ein Eigenname NIM.ù-ba-a vorkommt (wohl derselbe Mann). Goetzes Lesung u_x im Anschluß an I.J. Gelb für GIŠGAL ist jetzt mit R. Borger u_{18}.

LÚ.ú-ba-a-a-na-at nE Stammesname in nA Brief ABL 282:Rs.12; Waterman III 110: "evidently an Elamite tribe, mentioned only here".

ú-ba-a-qa nE
Inc. Sf 8: [....]-šir(?) ú-ba-a-qa ú-[....].

ú-ba-ar-ku N.pr.m. aE(?)
S.jur. 10:24.

hh.ú-ba-a-ú-na N.pr.m. = ap. *upayauna– (Sprachgut, 1975, 246, nach I. Gershevitch); s.a. hh.uk-ba-ya-u-na.
Fort. 754-3:2.

hh.ú-ba-ba-na N.pr.m. = ap. *upapāna– (Sprachgut, 1975, 244, nach E. Benveniste).
PF 298:17/18. 1170:2.

hh.ú-ba-d[u-iš] N.pr.m. = ap. *hubāδu–.
Fort. 294-4:2.

f.ú-ba-ir-da N.pr.fem. ap.
PF 2038:22.

f.ú-ban-du-iš N.pr.fem. = ap. *hubandu–.
Fort. 8028:7.20.

hh.ú-ba-qa-ma N.pr.m. = ap. *upakāma- (Sprachgut, 1975, 243, mit E. Benveniste); s.a. hh.uk-ba-qa-ma, hh.ib-ba-qa-ma.
PF 308:2/3.

v.ú-bar N.pr.m. nE in nA Brief ABL 1380:3.7.

hh.ú-ba-ra-u-da N.pr.m. = ap. *uparauda- (Sprachgut, 1975, 244); s.a. hh.ú-ba-ru-da, hh.uk-ba-ru-da.
Fort. 6219:2/3.

f.ú-bar-mi-ya N.pr.fem. = ap. *huparvyā- (Sprachgut, 1975, 126, mit I. Gershevitch); s.a. hh.hu-bar-mi(?)-ya(?).
PF 309:4.

ú-bar.šà-ap-pa N.pr.m. mB(?)-aE; V. Scheil (Mém. 23, 1932, 12): "Šappa ist un nom divin d'Elam"; R. Zadok (ElOn, 1984, 58) faßt das Vorderglied als akkad. auf und übersetzt: "Client of Šapa".
S.jur. 164:6(Det.v).7.

hh.ú-ba-ru-da N.pr.m. = ap. *uparauda-, s. unter hh.ú-ba-ra-u-da.
Fort. 4935:2.3.

hh.ú-ba-ru-iš N.pr.m. = ap. *hupārūya- (Sprachgut, 1975, 126, nach I. Gershevitch).
PF 2011:33.

ú-ba-šá-a-taš = ap. *upasaita- Adj. *fast weiß*; s. unter hu-ba-šá-a-taš.
Briefl. Mitteilung Hallock's an Hinz.

h.ú-ba-ši-in nE Ortsname; V. Scheil (Mém. 9, 1907, 64): "La ville d'Ubašin est certainement Ubasi-e des Assyriens" (Inschrift Adadniraris I. in RT 15, 138-140).
S 70:7.

hh.ú-ba-te N.pr.m. = ap. *upadaya-, s. unter hh.uk-ba-te-ya.
Hallock bei I. Gershevitch, Fs. Pagliaro II, 1969, 198.

h.ú-ba-ti-kin-na Ortsname in der Persis oder Elymais.
PF 975:4.

hh.ú-ba-ti-ya N.pr.m. - s. das vorvorige Stichwort.
PF 1365:2/3. PFa 18:2.

h.ú-ba-ti-ya-nu-iš Ortsname in der Persis, ap.
PF 2074:1.3.15°/16.

h.ú-bat-ti-ik-pa-an Ortsname in der Persis mit achE Locativendung -an; s.a. h.uk-ba-ut-ti--ik-pa.
Fort. 8943:15.

hh.ú-bat-ti-ya N.pr.m. = ap. *upadaya-, s. unter hh.uk-ba-te-ya.
PF 1366:2.

hh.ú(?)-be(?)-ru(?)-du-ya(?) N.pr.m. altiran.
Fort. 6525:3/4.

hh.ú-bír-da N.pr.m. = ap. *hubrta- (Sprachgut, 1975, 122, mit E. Benveniste).
Fort. 3126:1/2 (Hallock, 1969, 770a).

v.ú-bi-ya N.pr.m. – s. den Ortsnamen URU.É.v.ú-bi-ya

ub-ku/qu-mi-ya – s. unter up°

d.ú(?)-bur(?)-[...] N.pr.m.
S 299:Rs.4.

hh.ú-bu-ti-iš N.pr.m. = ap. *hubaudi– (Sprachgut, 1975, 122, nach M. Mayrhofer). S.a. den Flußnamen hu-bu-ti-iš, in Fort. 8952:4 in der Schreibung A.lg ú-b[u-ti-iš] erhalten.
PF 2087:43. Fort. 6180:3/4.

UD = akkad. ūmu *Tag*, elam. na-an.
Stolper, TTM I 3:8: h.ITU la-lu-be h.UD 15 KAM *am 15. Tag des Monats Lanlube*; in den meisten mE Wirtschaftsurkunden in TTM I belegt. Hanne 76:15.27: UD.ma *an einem Tag*. Oruru Rs.11: ITU ra-hal UD.ma *an einem Tag des Monats Rahal*. S 1:7: ITU KIN UD *an einem Tag des Monats Elūlu*. Ähnlich fast durchweg am Ende der Susa-Täfelchen, mehrfach – aber nicht als Regel – mit der Locativ-Endung -ma (z.B. 32:9).

ú-da-a N.pr.m. aE
S.jur. 442:19.

f.ú-da-ad-be-ra-na-ri N.pr.fem. nE
S 147:Rs.20.

h.ú-da-an-du-iš N.pr.m. = ap. *hudantu– (Sprachgut, 1975, 123, nach E. Benveniste).
PF 1301:4/5.

hh.u-da-a-ya N.pr.m. = ap. *audaya– *stark, kräftig*(?).
Fort. 9002:2.6.

ú-da-da N.pr.m. aE, Koseform, s. unter hu-ud-da-da, von R. Zadok (BzN 18, 1983, 101) zu hut– gestellt.
Mém. 14, 1913, Taf. 10, Nr. 72 II:2. In Mesopotamien: I.J. Gelb, MAD III 19.

ú-da-iš achE *er machte*; s.a. ut-taš, hu-taš und unter hu-ud-da-iš.
PF 359:5/6: [N hatte Gerste zugeteilt erhalten] d.na-ap-pi-na ha ú-da-iš *für die Götter hier verwertete er sie*.

hh.ú-da-na N.pr.m. = ap. hutāna, griech. Otanes; s. unter v.hu-ud-da-na.
PF 66:4. 1495:5. PT 36:7/8. 52:6/7. 1963-14:7. Fort. 310-1:2°. 451-1:3(?).

h.ú-da-rák-qa Ortsname in der Persis = ap. *hutāraka (Sprachgut, 1975, 128), wohl identisch mit h.ú-ma-da-rák-kaš, h.ha-da-rák-kaš = *hvatāraka–; s.a. h.hu-da-rák-kaš und vgl. den Eigennamen f.ud-da-rák-qa.
PF 1957:5.12.34.39.42. 1978:2. Fort. 8969:26. 8978:25.

[h(?).ú(?)]-da-um *Herrenhaus*(?), offenbar ein ap. Wort, nach Hallock (1969, 771b) "''palace(?)'', supposedly = OP viϑam", was aber nicht wahrscheinlich ist, denn ap. ϑa wird achE mit sa wiedergegeben.
PF 2071:5.

h.ú-da-za-am-mín nE Ortsname, wohl in der Elymais.
Oruru 45.50.

h.[ú-da]-za-am-mín-na.ú-be nE *meine Leute aus Udazammin.*
Oruru 47.

ud-da – s. unter hu-ud-du-ud-da

h.ud-da = ap. uta *und.*
A^2Sa:4.5°.5.

h.ud-da achE *zu bauen* mit Hallock (1969, 699b).
A^2Sa 4: hhh.hu še-ra h.ha-ba-da-na h.hi h.ud-da *ich befahl, diesen Apadāna (Säulenpalast) zu bauen*, ap. aδam nistāya apadānā imam akunai, bab. [ṭe-e]-mu al-ta-kan ap-pa-da-na a-[ga]-šum e-pu-uš.

UD.da sum.-achE, von Hallock (1969, 766b) als d.na-ra-an-da, d.na-ra-da *täglich* erkannt.
PF 1342:8: 2 hh.šá-lu-ip un-r[a] UD.da 1 QA [tan] du-iš-da *2 Herren haben jeder täglich eineinhalb Maß [Mehl] erhalten.* 1566:7.

hw.ud-da-da N.pr.m. nE, Koseform, s.a. hu-ud-da-da und aE ú-da-da, von R. Zadok (BzN 18, 1983, 101) zu hut- gestellt.
S 29:5.

ud-da-iš-da achE *er hat gemacht*; s.a. unter hu-ud-da-iš-da.
PF 419:7: [N entnahm Gerste] ma-ri-ya-um ha ud-da-iš-da *ein Essen hat er daraus bereitet*; Hallock (1969, 166): "[he] utilized (it) for mariyam". A^2Sa:3: h.in-na-ak-ki h.ha-ba-da-na hhh.da-ri-ya--ma-u-iš h.ab-ba-nu-ya-ak-qa-kam-man h.ud-da-iš-da *diesen Säulenpalast hat Darius, mein Ahn, erbaut*, ap. imam apadāna dārayavahuš apanyākama akunaš, bab. a-ga-šum ap-pa-da-an v.da-ri--ia-a-muš AD AD AD.ia i-te-pu-uš.

[h.u]d-da-ra achE *ich machte, baute*; s.a. hu-ud-da-ra, hu-ut-ra, ut-tar-ra.
A^2Sa 5: h.hi a[p-pa h.u]d-da-ra *dies, was ich gebaut habe*, ap. imam taya akunā (fehlerhaftes Altpersisch), bab. weicht ab.

f.ud-da-rák-qa N.pr.fem. = ap. *hutārakā- (Sprachgut, 1975, 128); s.a. den Ortsnamen h.ú-da-rák-qa.
Fort. 3300:5/6.

ud-du achE *gib aus, gib heraus!*, nach R.T. Hallock (JNES 17, 1958, 260 Anm. 8): "issue!". Die übliche Schreibung ist id-du; s.a. id, i-du.
PF 1837:8. 1838:6. 1839:8. 1845:8. 1846:6. 1847:9. 1848:5/6. 1856:8.12. Fort. 441-3:9. 9050:4. 11268:7.

ud-du-iš achE *gib aus! gib heraus!*
Fort. 5348:7: na-ak-qa-na 1 ME 30 ŠE.BAR.lg hh.ha-pi-pi h.rák-qat-mu ul-la-iš-da am hh.nu ha-mi ud-du-iš *als Ersatz hat Hapipi 1300 [Maß] Gerste nach Rakkatmu geliefert; liefere sie jetzt dort aus!*

hh.ud-du(?)-iš-ki-in-gi-ra achE Berufsbezeichnung.
PF 1800:15/16: ein Lieferant Pāta im Schatzhaus zu Persepolis erhielt für 4 Monate 360 Maß Weizen und 120 Maß Gerste angewiesen. Ihm als hh.ud-du(?)-iš-ki-in-gi-ra stand der Weizen zu, sein Bursche oder Knecht (pu-hu-e) bekam die Gerste, jener monatlich 90 Maß, dieser die Normalration von monatlich 30 Maß. Wir haben es also mit einem sehr gehobenen Beruf zu tun, vielleicht mit einem *Hofschatzlieferanten.*

ud-du.KI.MIN nE *Sachbedarf, Opferbedarf*.
Hanne 76:13: za-al-mu-mu ... ud-du.KI.MIN d.maš-ti-na uk-ku-mi táh *mein Bildwerk ... brachte ich über dem Opferbedarf der (Göttin) Mašti an*. 76:29.32: ud-du.KI.MIN ap-pa a-h da-ha *den Opferbedarf, den ich hier deponiert habe*; Françoise Grillot (JA 1970 [1971] 231): "les matériaux(?) qu'ici j'ai placés"; dieselbe zusammen mit F. Vallat (JA 1975 [1975] 215): "du "matériel" qu'ici j'ai placé".

ú-du-du N.pr.m. aE, Koseform, vielleicht *Lobpreischen*, vgl. ù-tu; von R. Zadok (BzN 18, 1983, 101) zu hut- gestellt, nicht wahrscheinlich.
S.jur. 71:22 (aus Haft Tepe, dem alten Kabnak). 331:5 und 348:Rs.5, beide Belege aus Susa.

v.ú-du-ni-e N.pr.m. nE in nB Urkunde von 541 v.Chr. aus Babel (VAS 3, 1907, Nr. 55:3), Sohn von v.im-ba-de-en. R. Zadok (Iran 14, 1976, 63) verweist auf den nA bezeugten Eigennamen v.i-tu-ni-i eines elamischen Kommandeurs, den er richtig mit "I gave it [this]" (ElOn, 1984, 10) übersetzt. In unserem Stichwort dürfte un.dunih in gleicher Bedeutung vorliegen (un aus u *ich* und in *es, ihn* verschmolzen). Doch ist immerhin zu erwägen, eine Form udu.ne in der möglichen Bedeutung *deinen Lobpreis [weihte ich Gott X]* anzusetzen.

UDU.NITÁ.lg = akkad. immeru *Schaf, Widder, Hammel*, in elam. Urkunden meist im Sinne von *Kleinvieh* gebraucht; die elam. Entsprechung des Sumerogramms dürfte ku-maš gewesen sein, das wörtlich *Ziegenbock, Ziegenböcke* bedeutet; Hallock (1969, 97): "small cattle".
ShuN 27:2 (ohne lg). Stolper, TTM I 83:4 (aus Bronze gefertigt). Weitere Belege in mE Urkunden aus Anzan bei Stolper, Malyān EDD 1976: Texts [Manuskript] M-1484. Inc. 69:16.18.47. ShuN II. 74:Rs.35.44 (je zweimal). Oruru Rs.10.14. Nin 6:2. TeHI 85:23°. S 109:12. 121:Rs.1. 287:3. 307:6. 308:3 (aus dem 22.Jahr des Darius = 500 v.Chr.). PF 58:6: [Hier werden 1 Ziegenbock, 1 Schafbock, 4 Ziegen, 7 Schafe und 4 Lämmer zusammengefaßt als] PAP 17 UDU.NITÁ.lg *17 Stück Kleinvieh*. 59:3. 61:3. 62:3. Zahlreiche Belege in PFT und Fort., in PF 1943:34.36 mit Det. h. PT 1:10.12. 9:12 und oft in PTT.

UDU.NITÁ.lg.ba-ak-q[a-ri] sum.-nE *Schafhirt*, wörtlich vermutlich *Schaf-Bläser* (Koch: *Schaf-Hüter*).
S 307:1/2. MLC 1308:13: UDU.NITÁ.lg da ba-ak-qa(?)-[ri?] (Lesung nach einer von M.W. Stolper freundlichst zur Verfügung gestellten Zeichnung).

UDU.NITÁ.lg.ba-te-ip sum.-achE *Schafhirten*, s.a. ba-te-ip.
PT 50:4: hh.[kur-taš] UDU.NITÁ.lg ba-te-ip "workmen herding sheep" (Cameron, 1948, 163).

d.ú-du-ra-an elamische männliche Gottheit in nA Überlieferung, s. d.hu-ut-ra-an, schwerlich — in Anlehnung an das Stichwort - d.hu-tú-ra-an zu lesen.
Rassam-Zylinder von Assurbanipal VI:35 (Streck 768); Aynard 54 V:25 hat nur d.du-ra-an; Bauer 5, V:22 läßt das Zeichen -du- vermissen.

f.ú-du-sa-na N.pr.fem. = ap. *hutauϑānā- (Sprachgut, 1975, 128, nach I. Gershevitch); s.a. f.ú-tam$_5$-sa-na.
PF 163:5/6.

ú-du-ú N.pr.m. aE, vielleicht *Lobpreis*, mE ú-tú.
Mém. 18, 1927, Nr.88 'face'.

f.ú-du-uk.ki-la-la N.pr.fem. aE, vielleicht *gelobt von (der Gottheit) Kilala* (irrig AiFF, 1969, 21), aus Haft Tepe, dem alten Kabnak, Tochter von Hutrara; s.a. den Frauennamen f.ú-tuk.d.in-šu-uš.
S.jur. 72:27.

ú-du-uk.si-mu-ut N.pr.m. aE, vielleicht *gelobt von (Gott) Simut.*
S.jur. 438:Rs.4.

hw.ú(?)-du-un-[...] N.pr.m. nE
S 284:8.

ú-el.lg nE *Tor, Pforte*, übertragen *(Königs-)Hof, Palast*; V. Scheil (Mém. 11, 1911, 111): "maison, propriété". S.a das folgende Stichwort sowie unter hi-el.
S 300:4: ú-el.lg a-ak ku(?)-du-ri-ni *die Pforte und dein Hirte.* 300:8: v.ha-a-in.ku-ši-ra ú-el.lg mu--ru-in ku-ši-ši-da *der 'Hausbauer' (Architekt) hat die Pforte aus Lehm erbaut.* Ähnlich 300:11.Rs.1. 4.7.

h.ú-el nE, achE *Tor, Pforte*, übertragen *(Königs-)Hof, Palast*, s. das vorige Stichwort.
Nin 3:3: h.ú-el áš-šu-ra-[ab-be-na] *zum Assyrerhof.* Nin 11:4: kap h.ú-e[l] *der Hofschatz.* DB 41:5: [die wenigen persischen Truppen, die] h.ú-el.ma da [v.ú ik-ki]-mar in-ni be-ip-ti-ip *bei Hofe nicht von mir abgefallen waren*; ap. und bab. weichen ab.

h.ú-el-man-nu achE *zum Hof gehörig*; F. Bork (OLZ 15, 1912, Sp. 68): "im Palast befindlich". Die frühere Lesung war h.ú-lam-man-nu, weshalb W. Eilers (AfO 18, 1957, 137) das Stichwort zu kassitisch ulam *Sproß, Nachkomme* stellte und es mit "'Sippe, Haus', also eigentlich wohl 'Nachkommenschaft'" übersetzte. Hallock (1969, 459, Anm. zu PF 1667) wollte h.ú-dam-man-nu (oder h.ú-tam-man-nu) lesen und es zu ap. viϑ- "royal house" stellen, was nicht angeht.
DB 24:11: v.taš-šu-íp v.ma-da-be ap-pa h.ú-el-man-nu *die zum Königshof gehörigen medischen Truppen (Garden)*, ap. kāra māda haya [viϑā-pati], bab. ú-qu šá KUR ma-da-a ma-la ina É la-IGI-iá. 40:3: [v.taš-šu-íp v.bar-sìp ap-pa h.]ú-el-man-nu *die persischen Garden*; ap. kāra pārsa haya viϑā-pati, bab. weicht ab.

[d.u]g(?)-gab-na aE Gottheit.
Hita 2 I:12.

ug-gi – s. unter uk-gi

ú-gu-ni N.pr.m. aE, vielleicht *dein Haupt*(?).
Mém. 18, 1927, Nr. 139:Rs.7'.

UH̯.lg *Ungeziefer*, akkad. kalmatu *Läuse.*
Hanne 76:25: ši-el UH̯.lg da-li-ib-be gi-li-ip hu-ma-ma-am-ba ta-iš-ni *Fässer(?) mit Ungeziefer sollen die führenden Steuereinnehmer(?), nachdem sie es in ihre Gewalt gebracht haben, [der Göttin] darbringen!* Omen Rs. 9.13 (nach V. Scheil, RA 14, 1917, 52: "insectes malfaisants").

u-ha-an achE *offen, ungescheut*(?)
PF 1860:6: šá-am máš-zí-ni be-ut u-ha-an li-lu-ni(?) *ich will den Strick(?) abschneiden, den Kampf offen in Gang setzen(?).*

h.ú-ha-kin(?)-na Ortsname in der Elymais (Bezirk VI).
PF 707:5/6.

v.ú-ha-na-un-ku achE *mich hier*, s.a. v.ú-na-un-ku, v.ú-na-ha-in-ku. F. Vallat, der Hausgeber der Inschrift DSz, liest v.ú-ha-ha-un ku-ut-taš (StIr 1, 1972, 10); in RA 64, 1970, 156 f., setzt er ein Verb kutta an, was nicht überzeugt. Näheres zur Form s. unter v.ú-na-un-ku.
DSz 6: hu-pír-ri v.LUGÀL.um-me v.ú-ha-na-un-ku ut-taš *selbiger das Königtum mir hier machte (= er schuf das Königtum für mich).*

GIŠ.ú-hi nE *Stange*(?) nach Ju.B. Jusifov (VDI 85, 1963/3, 243) der "drevko" ansetzt. Das Wort ist schwierig, denn ú-hi bedeutet einwandfrei *Kalkstein*, das Det. hingegen deutet auf Holz. S.a. GIŠ.ú-i-[..].lg.
S 19:1: 1 GIŠ.ú-hi šu-kur-ru-um-na *eine Stange(?) für einen Speer (eine Lanze?)*. 23:14 ebenso. 30:5: [x] GIŠ.ú-hi kás-su-na šá-mar-tuk-na *x Stangen(?) aus Horn für Rhyta(?)*. 47:8 ebenso (mit lg). 161:1: 10 ú-hi šá-mar-tuk-na. 144:3: 1 GIŠ.ú-hi ba-[....]. 254:2: [.....] GIŠ.ú-hi.lg zí(?)-[ti-qa(?)] *getrocknete Stangen(?)*.

ú-hi-im-ma mE *aus Kalkstein*; s.a. ú-h-um-ma. V. Scheil (RA 16, 1919, 196), der die Bedeutung des Wortes ermittelte, sah auch, daß das elam. Wort ins Assyrische eingedrungen war. R. Borger weist auf akkad. uḫummu *Fels* hin, das im Wörterbuch von C. Bezold (Babylonisch-Assyrisches Glossar 24) als elamisches Lehnwort bezeichnet ist, belegt in der Zeit von Sargon von Assyrien bis Assurbanipal. Da die Form nicht uḫimmu lautet, sondern uḫummu, dürfte die Entlehnung des elamischen Wortes in Akkadische in alte Zeit zurückreichen. Lesung nach König (1965, 78).
ShuN 25:3. 26:2/3: hu-h-pi-in ú-hi-im-ma *eine Wanne aus Kalkstein*.

ú-hi-in-ni mE *aus Kalkstein*, nach V. Scheil (Mém. 11, 1911, 70): bei dem Türangelstein scheine das Wort das Material zu bezeichnen, aus dem er besteht, "pierre calcaire très dure, dans l'occurence"; s.a. ú-h-na.
Hutl 65:9: hi-na-ap ú-hi-in-ni hu-ut-táh *Türangelsteine aus Kalkstein verfertigte ich*.

h.ú-hi-ma N.pr.m. achE *aus Stein*.
Fort. 8970:26.

ú-h-in-na nE *aus Kalkstein*; s.a. ú-hi-in-ni.
Hall 77:3 (in Bruchstück f), Variante zu ú-h-na.

ú-hi-tin nE
Oruru Rs.6: PAP h.hal 21 la i ú-hi-tin hal-nu-ti h.ba-har [...].

h.ú-hi-ya-ba Ortsname in der Persis (Bezirk V).
PF 2005:1.

ú-h-na nE *steinern*; s.a. ú-h-in-na, ú-hi-im-ma.
Hall 77:2: e-ri-en-tum₄ ú-h-na ti-pi-ha *Ziegel aus [Kunst-]Stein habe ich geformt*; König (1965, 169): "mit Brandziegeln, die ich aus Kalksteingrieß formte"; M.-J. Steve (Or 37, 1968, 293 Anm. 2): "signifie vraisemblablement "briques de pierre"", das Wort meine altes akti, das sehr einem natürlichen Sandstein ähnele; Françoise Grillot (DAFI 3, 1973, 136): "des "briques" de pierre".

ú-h-um-ma nE *im Felsen, Gestein*; s.a. ú-hi-im-ma.
Hanne 76:4: v.za-al-mi.ú-mi-ni... ú-h-um-ma h.tar-ri-šá ... ki-te-nu-h *mein Bildwerk ... in der Felswand zu Tarriša ... bannte ich magisch*; König (1965, 161): "auf dem Kalk-Felsen (der Kalkwand)".

v.ú-ḫu-ri N.pr.m. – s. den Ortsnamen URU.tíl.v.ú-ḫu-ri

u-hu-ut-taš achE, Sandhi-Schreibung für ha u-hu-ut-taš = ha hu-ut-taš *damit machte er*; s.a. u-ú-ut-taš.
PF 380:6.

GIŠ.ú-i-[..].lg nE, vgl. GIŠ.ú-hi.lg, vielleicht ebenfalls *Stange*(?)
S 154:25: 2 GIŠ.ú-i-[..].lg tuk-na kás-su-na *zwei Stangen(?) aus einem Paar Hörner*.

hh.ú-ib-ba-ma N.pr.m. = ap. *upama– (Sprachgut, 1975, 244, mit I. Gershevitch und M. Mayrhofer); s.a. hh.uk-ba-ma.
PF 1948:70.

hh.ú-ik-qa N.pr.m. = ap. vahauka, s. unter hh.ma-u-uk-qa.
PF 1520:2. Fort. 4469:3. 5839:2 (war anscheinend ein Inder). 8925:3.

[hh(?).]u-ik(?)-qa(?) N.pr.m., s. das voraufgehende Stichwort.
Fort. 8913:11.

hh.ú-ik-qa-ma N.pr.m. = ap. *hukāma–; s.a. hh.ú-qa-ma, v.uk-qa-ma.
Fort. 4951:3.

ú-in achE *mich*; s.a. un, v.ú-um, v.ú-un.
DSj 3: [v].ú d.u-ra-maš-da ú-in qa-ni-šá *Ahuramazdāh hatte mich befreundet (= war mir freund).*
DNb 9:42: a-ak šá-rák v.ú-in te-u[m(?)-...].

d.ú-in-di-ri-ka-ra-ak aE Gottheit in dem Eigennamen šu-zu-ub-ti d.ú-in-di-ri-ka-ra-ak in S.jur. 115:4. R. Zadok (ElOn, 1984, 50): "Is d.ú-in-di-ri-ka-ra-ak originally a royal name?"

ú-ip nE *mich (mir) ... sie (pl.)*; s.a. ú-up, up.
TeHI 79:6: DINGIR.GAL a-ak d.MÙŠ.LAM ú-ip táh-ha-am-ba *da (die Götter) Napiriša und Inšušinak mir (sie) halfen.*

hh.ú-ip-pír-ra-ud-da N.pr.m. = ap. *hufrata– (Sprachgut, 1975, 123); s.a. hh.ú-pír-ra-ad-da, hh.ú-pír-ra-da.
PF 668:2/3.

h.ú-ip-ra-du-iš ap.-achE Flußname *Euphrat*, bab. ÍD BURANUN (purattu). Die elam. Bezeichnung folgt der ap., die nach R. Schmitt volksetymologisch zu hufrātu– *mit guten Furten* aus bab. purattu umgebildet worden ist (Neue Wege, 1973, 138).
DB 19:73.

hh.ú-ip-ri-ri N.pr.m. achE; nach R. Zadok (BzN 18, 1983, 107) "probably Iranian".
PF 440:5.

hw.ú-ip-[ši]-iš N.pr.m. nE, vielleicht *Angsthase*, falls Lücke richtig ergänzt, vgl. ip-ši-iš.
S 40:4.

v.ú-ir nE, achE *mich*; s.a. ur.
Nin 1:14: hw.mu-uk-tu$_4$.ú-ra v.ú-ir hul-ku-iš *der Mann meines Gebieters(?) enttäuschte(?) mich.*
DB 13:40: [a]-nu v.ú-ir tur-na-um-pi *sie sollen mich ja nicht erkennen!* 21:2: ap-pi v.da-a-ya-[u]-iš v.ú-ir be-ip-ti-ip *dies waren die Länder, die mich verrieten (von mir abfielen)*, ap. imā dahyāva tayā hačāma hammiçyā abavan, bab. an-na-a-tú KUR.KUR šá ik-ki-ra-ʾ-in-ni.

hh.ú-ir-da-ad-da N.pr.m. = ap. *vrtāta–, s. unter hh.mur-da-ud-da. R. Zadok (BzN 18, 1983, 107): "probably Iranian".
PF 1761:2/3.

h.ú-ir-tak-ra nE *der aus Urtak*; der Ortsname bedeutet *mir wurde geholfen.*
S 120:7.

hh.ú-iš-ba N.pr.m. = medisch *huspā (Sprachgut, 1975, 127, nach I. Gershevitch).
PF 1045:2. Fort. 980-2:2. 5326:2: hh.u-iš-ba.

hh.ú-iš-ba-iš-[d]a N.pr.m. medisch.
Fort. 3219:4.

hh.ú-iš-ba-nu-iš N.pr.m. = ap. *ušbānu–, s. unter hh.hu-iš-ba-nu-iš.
PF 779:3. 1245:2/3.8/9°.

hh.ú-iš-ba-qa N.pr.m. = medisch *huspaka–, s. unter hh.hu-iš-ba-qa.
PF 1829:1. 1992:2.8. 1993:5.12. PFa 30:11.14. Fort. 4953:7. 8956:16. 9121:1°. 10199:7.

hh.ú-iš-bar-da N.pr.m. = ap. *husprda– (Sprachgut, 1975, 127, nach I. Gershevitch); s.a. hh.ú-iš-pír-da.
Fort. 5814:2. 9053:8.

ú-iš-bar-na-iš-be = ap. *usprna– *vollständig* mit achE Pluralendung bezeichnet Arbeiter, die *vollständig [zu Lasten der Krone verpflegt werden]* wie G.G. Cameron (JNES 17, 1958, 172) erkannte; s.a. ú-iš-pír-na-iš-be. Näheres in Sprachgut, 1975, 246.
PT 1957-1:11/12: ak-qa-be ú-iš-bar-na-iš-be h.i-ya-an uk-ku "(men) whose full accounts are chargeable against the court" (Cameron a.O.). PT 13:7/8. 15:8. 18:9/10.

hh.ú-iš-da-am-ma N.pr.m. altiran.
Fort. 8961:4.

hh.ú-iš-da-ik-qa N.pr.m. = ap. *uštaka– (Sprachgut, 1975, 247, nach I. Gershevitch).
PF 196:3.

hh.ú-iš-da-ma-qa-na N.pr.m. = ap. *uštamagāna– (Sprachgut, 1975, 247, nach E. Benveniste und I. Gershevitch).
PF 1983:6. 1984:4. Fort. 9023:6.

hh.ú-iš-da-na N.pr.m. = ap. *hustāna– (Koch: *vistāna-), s. unter hh.ú-iš-tan-na.
PF 138:6°. 139:7/8. 143:5/6°. 325:2. 334:5/6 und oft in PFT und Fort.

h.ú-iš-kán-na-iš Ortsname in der Persis (Bezirk III) = ap. *usxana– (Sprachgut, 1975, 246).
PF 983:4/5. Fort. 955-3:4/5: h.šá-la h.ú-iš-kán-na-iš. 1790:3/4. 5939:6. 6140:8. 6337:4/5. 9017:2.3/4.32. 11281:4°/5.

hh.ú-iš-ku N.pr.m.
Fort. 8928:17/18.

hh.ú-iš-ma-rák-kaš-be ap.-achE *Leute aus Husvaraka* (Sprachgut, 1975, 128).
PF 1445:4/5. Fort. 5850:4: hh.mi-iš-šu-man-ya ú-iš-ma-rák-kaš *Visavanya aus Husvaraka.*

h.ú-iš-nu-ri-maš anscheinend altiran. Berufsbezeichnung, s.a. das folgende Stichwort. Verbesserte Lesung durch R. T. Hallock (DAFI 8, 1978, 111).
PF 1551:6: hh.taš-šu-ip h.[ú]-iš-nu-ri-maš; 20 Mann kamen vom Satrapen von Susa nach Persepolis, erhielten jeder ein halbes Maß Wein. Fort. 294-2:3/4: 78 hh.kur-taš ú-[iš]-nu-ri-maš; ebenfalls von Susa nach Persepolis unterwegs, erhielten jeder ein Maß Mehl (einfache Ration).

ú-iš-nu-ri-maš-be achE Plural zum vorangehenden Stichwort.
PF 2049:6/7 (verbesserte Lesung Hallock's in DAFI 8, 1978, 111); sieben Mann, Arbeiter der Königin Artystone, erhielten jeder 1 Maß Mehl, kamen von oder gingen nach Arachosien. PFa 1 3:4: 15 hh.LÚ.lg h.ú-iš-nu-ri-maš-be; diese 15 Mann kamen von Susa nach Persepolis und erhielten jeder eineinhalb Maß Mehl.

hh.ú-iš-pír-da N.pr.m. = ap. *husprda–, s. unter hh.ú-iš-bar-da.
Fort. 3130:2. 9031:20.

ú-iš-pír-na-iš-be ap.-achE, s. unter ú-iš-bar-na-iš-be.
PT 12:6.

hh.ú-iš-pír-šá N.pr.m. ap.; vgl. hh.ú-iš-pír-da.
Fort. 8962:26/27.

hh.ú-iš-qa-ma N.pr.m. ap.
Fort. 966-4:3.

hh.ú-iš-qa-man-za N.pr.m. ap.
PF 2012:10.

hh.ú-iš-šá-ba N.pr.m. = ap. *uššapā– (Sprachgut, 1975, 247).
PF 1077:2/3.

h.ú-iš-šá-ir-ra Ortsname in der Persis, vermutlich = ap. *husāra–, s. unter h.hu-iš-šá-ra.
Fort. 6253:2/3.

h.ú-iš-šá-kam-pa-an Ortsname in der Persis (Bezirk IV) = ap. *uššakaufa– (Sprachgut, 1975, 247); s.a. h.ú-iš-šá-kam-pa-iš; allerdings gibt auch h.ur-šá-kam-pa-iš denselben Ort wieder, wie schon Hallock (1965, 771) vermutet hat (Koch).
PF 254:6. 646:7-9. 989:3/4. Fort. 5460:3/4. 5791:7.

h.ú-iš-šá-kam-pa-iš – s. das voraufgehende Stichwort.
Fort. 969-12:4/5. 969-13:4/5. 9017:11/12.

h.ú-iš-šá-ráš Ortsname in der Persis, wohl = ap. *husāra–, s. unter h.hu-iš-šá-ra.
PF 1857:25.

ú-[iš(?)-ši(?)]-ri-maš-be – s. ú-iš-nu-ri-maš-be

h.ú(?)-iš-ši-ya-na Ortsname in der Persis, ap.
Fort. 9048:13.

hh.ú-iš-šu-iš-na-qa-na N.pr.m. ap.
Fort. 8970:3. 9012:29. 9022:16/17°. 9028:19°.

hh.ú-iš-šu-ma N.pr.m. = ap. *huçavah– (Sprachgut, 1975, 122, nach I. Gershevitch und M. Mayrhofer).
PF 252:9. 1988:34.

hh.ú-iš-tan-na N.pr.m. = ap. *hustāna– (Sprachgut, 1975 128, mit R. Schmitt); s.a. hh.ú-iš--da-na, hh.hú-iš-da-na, hh.hu-iš-tam$_5$-na, hh.hu-iš-tan-na; da hh.mi-iš-da-na und hh.mi-iš-tan-na denselben Mann bezeichnen, ist wohl eine einheitliche Lesung *vistāna– anzusetzen (Koch).
PF 133:2°. 247:4/5. 385:3. 433:2. 436:3 und oft in PFT. Fort. 654-1:1/2. 672-1:2/3. 966-1:5. 3233:7/8. 5364:2/3 und häufig in Fort.

hh.ú-iš-tar-ru-iš N.pr.m.
Fort. 9027:13 (Inder).

h.ú-i-ya-ma Burg in Armenien, ap. huyavā, bab. URU.ú-ia-a-ma-', aram. hyw.
DB 28:33.

ú-iz-zí-ra achE *Reisender*(?)
PF 792:4/5: [Gerste N] hi-še ú-iz-zí-ra du-iš-da *hat ein Reisender(?) namens N erhalten.*

GAM.UK Pseudo-Logrogramm für akkad. ú-qu *Heer, Truppen*; V. Scheil (RA 14, 1917, 40) hat es richtig mit "armée" übersetzt; M. Lambert (IrAnt 5, 1965,35) wollte es ÙG lesen, aber das ist das Sumerogramm UN *Volk*.
Omen 4: GAM.UK me-it-ti zab-ba-be-ip šà-im-pi *die Invasionstruppen werden unterjocht.* 8: GAM.LUGÀL a-ak GAM.UK zab-ba-be-ip šà-im-pi *der König und das Heer werden unterjocht.*

ú-ka-ka N.pr.m. aE, vgl. nE f.ú-qa, wovon das Stichwort offenbar die Koseform darstellt, bezeugt aus altakkad. Zeit in Nuzi (Th. Meek, RA 32, 1935, 52).

h.ú-kán-du-ma Ortsname in der Persis = ap. *hukantava-.
Fort. 2030:2/3.

uk-ap achE = ukku ap, bedeutet in der Verwaltungssprache wörtlich *Konto ihnen*, d.h. *ihr Konto [wurde belastet - oder: erhielt eine Gutschrift (je nachdem)]*; s.a. uk-ku-ap, uk-qa-ap, uk-qa-ip.
PF 1178:8: [von 1024 Arbeitern stand jeder Vierergruppe ein Maß Bier zu; ihr Vorgesetzter] uk-ap za-ag-gi-iš-da *hat das Konto ihnen belastet = hat es ihnen angerechnet*; Hallock (1969, 339): "He paid (it) to them". Fort. 6037:11.

uk-ba-a-in-za-kar-raš = ap. *upānjakara- *Salber*(sg.) (Sprachgut, 1975, 244).
PF 1853:4/5.

h.uk-ba-[a(?)]-iš(?)-šá Lesung Hallock's (Nachlaß), vielleicht besser h.uk-ba-ha(?)-iš-šá zu lesen = uk-ba-áš-šá, s.d.
Fort. 4789:4/5; der Mann versorgte Maultiere des Königs.

uk-ba-a-pír-tam₆ - verschrieben statt uk-ba-a-ya-tam₆, s. unter uk-be-ya-taš.
PF 423:4.

uk-ba-áš-šá = ap. *upāsa- *Pferdemeister* (Sprachgut, 1975, 245, nach I. Gershevitch); entspricht gemäß PF 1793:4 in parallelem Kontext achE h.mu-du-un-ra *Husar, Kavallerist*. S.a. h.uk-ba-[a(?)]-iš-šá.
PF 1834:7.

uk-ba-ban-tuk-kaš = ap. *upabandaka-, vielleicht *Sklavenmeister*.
Fort. 8967:22: PAP 1 LIM máš-zí-qa uk-ba-ban(?)-tuk-kaš muš-ši-na hh.du-šá [a]m-ba-ra-ba-ráš *Insgesamt 1000 [Seah Gerste] entnommen vom Sklavenmeister(?) als Habensaldo für Tausa, den Speicherwart.*

hh.uk-ba-ha-hu-ut-ku-iš = medisch *upāvatgu- "cattle assistant" nach I. Gershevitch (TPS 1969, 183); s. unter hh.uk-ba-ma-ut-ku-iš.
Fort. 8910:31. 8943:32/33. 8951A:37. 9039:21°/22.

uk-ba-ha-mi-ši-ya = ap. *upa-āmigδya- (Sprachgut, 1975, 242), von Hallock (1969, 766b) als "assistant fruit handler" erkannt; *Vizeobstwart* (ZA 61, 1971, 295); s.a. hh.uk-ba-ha-mi-ti-ya.
PF 1980:22. Fort. 8957:16(-mi- fehlt). 8969A:4/5.

hh.uk-ba-ha-mi-ti-ya - s. das vorige Stichwort.
PF 1979:11/12. Fort. 8999:23/24.

hh.uk-ba-ip-da N.pr.m. ap. (*hupāfta-?)
Fort. 9057:41.

h.uk-ba-kam-pi-ya Ortsname in der Persis (Bezirk IV) = ap. *upakaufya-; s.a. h.uk-ba-ku-pi; auch bei h.uk-ba-ku-maš wird es sich um denselben Ort handeln (Koch).
PF 1952:2.14/15. 1956:14. 2084:13.18/19. Fort. 483-3:2. 6575:2. 9015:30.

hh.uk-ba-kar-na N.pr.m. = ap. *upakrna- (Sprachgut, 1975, 243); s.a. hh.uk-ba-kur-na.
PF 1080:3.

h.uk-ba-ku-maš Ortsname in der Persis, ap., entweder *upagava- oder *upagaumā- (Sprachgut, 1975, 243); Koch möchte auch hier *upakaufya- lesen, da es sich um denselben Ort wie h.uk-ba-kam-pi-ya handeln wird.
PF 1941:2.8.15. Fort.627-2:6°.16°.

h.uk-ba-ku-pi Ortsname in der Persis = ap. *upakaufya-, s. unter h.uk-ba-kam-pi-ya und das vorige Stichwort.
Fort. 974-1:6. 2141:5/6.

hh.uk-ba-kur-na N.pr.m. = ap. *upakrna-, s. unter hh.uk-ba-kar-na.
PF 46:2. 533:3/4. 1175:3. PFa 29:14.

hh.uk-ba-ma N.pr.m. = ap. *upama-, s. unter hh.ú-ib-ba-ma.
Fort. 1886:3.

hh.uk-ba-ma-ut-ku-iš = medisch *upāvatgu- "cattle assistant" (nach I. Gershevitch, s. Sprachgut, 1975, 245); Hallock (1969, 767a): "title of an official apparently concerned with grain for cattle". Die achE Entsprechung ist, wie Hallock (1969, 56) sah, hh.ha-za.tap, s.d. weitere Überlegungen, die zu einer Übersetzung *Verpächter* führen; s.a. hh.uk-ba-u-ut-ku-iš, hh.uk-ba-ha--hu-ut-ku-iš, hh.ib-ba-ma-ut-ku-iš.
PF 1955:33°. Fort. 624-1:39. 2218:35. 8909:43. 8939:17(ohne Det.). 8940:5(ebenso). 8941:19/20. 8961:42.47.

hh.uk-ba(?)-nu-na N.pr.m. altiran.
Fort. 2566:2/3 (Hallock, 1969, 767a).

uk-ba-pi-taš – verschrieben statt uk-ba-ya-taš, s. unter uk-be-ya-taš.
PF 428:4.

hh.uk-ba-qa-ma N.pr.m. = ap. *upakāma-, s. unter hh.ú-ba-qa-ma.
PF 115:2/3. 525:2. Fort. 279-3:2. 574-4:2.

h.uk-ba-rák-qa Ortsname in der Persis (Bezirk III), ap. vielleicht = *uparaxā.
PF 1992:4.6 Fort. 8941:14. 10199:18.

hh.uk-ba-ra-u-iš N.pr.m. = ap. *uparavahu- (Sprachgut, 1 975, 244, nach M. Mayrhofer).
Hallock an I. Gershevitch (TPS 1969, 197).

h.uk-ba-ri-an-za-ba Ortsname in der Persis, ap., Vorderglied upari *oben*; s.a. h.uk-bar-ri-an--da-[ba]-iš.
Fort. 8961:3. 10223:23.

h.uk-bar-ri-an-da-[ba]-iš Ortsname in der Persis, s. das vorige Stichwort.
PF 237:8/9.

hh.uk-ba-ru-da N.pr.m. = ap. *uparauda-, s. unter hh.ú-ba-ra-u-da.
Fort. 9020:3.

hh.uk-ba-ru(?)-ma N.pr.m. = ap. *upārva-; die von Hallock erwogene mögliche Lesung hh.uk-ba-e(?)-ma ist nicht wahrscheinlich.
Fort. 2572:3/4 (Hallock, 1969, 766b).

hh.uk-ba-sir-ma wohl altiran. Berufsbezeichnung.
PF 1946:19 und 21: 2 hh.pu-hu hh.iš-ku-ut-tur-ip hh.uk-ba-sir-ma-na *für zwei thrakische Buben, upasrβyā(?) ["Bleiknechte"?].*

uk-ba-še-taš = ap. *upasaita- Adj. *fast-weiß*, s. unter hu-ba-šá-a-taš.
Briefliche Mitteilung von R.T. Hallock an Hinz.

hh.uk-ba-te-na N.pr.m. = ap. upadainā-(?)
Fort. 8977:13.18.

hh.uk-ba-te-ya N.pr.m. = ap. *upadaya- (Sprachgut, 1975, 243, nach I. Gershevitch); s.a. hh.uk-ba-ti-ya, hh.ú-ba-ti-ya, hh.ú-bat-ti-ya, hh.ú-ba-te.
PF 1363:3/4. 1364:2. 1947:64. 1993:4. 2000:13. Fort. 5405:7/8°.

hh.uk-ba-ti-ig-ra N.pr.m. = ap. *upatigra- (Sprachgut, 1975, 245, mit E. Benveniste und M. Mayrhofer).
PF 2073:18.25.

hh.uk-ba-ti-ya N.pr.m. – s. das vorvorige Stichwort.
PF 2055:2.

v.uk-ba-[tur]-ra-an-ma N.pr.m. = ap. upadrama; in der Lücke stand wahrscheinlich -tur-, nicht -tar-. Ap. u-p-d-r-m, bab. v.ú-pa-da-ar-am-ma.
DB 16:57.

h.uk-ba-ut-ti-ik-pa Ortsname in der Persis, ap.; s.a. ú-bat-ti-ik-pa-an.
Fort. 9030:5.

hh.uk-ba-u-ut-ku-iš = medisch *upāvatgu-, s. unter hh.uk-ba-ma-ut-ku-iš.
PF 1961:8. 1962:3. Fort. 8978:5. 8996:11°. 9015:11: [Gerste von bewässertem Land sowie Reis] PAP hi hh.ba-qa-bar-na hh.uk-ba-u-ut-ku-iš hh.du-rák-qa hh.an-mi-ud-da GUD.lg du-e *dies alles für Bagafarnah, den Viehbetreuer (Verpächter), (und) Θūraka, den Stallmeister, für ihr eigenes Land.* 9003:7(ohne -iš). 9015:11.

hh.uk-ba(?)-ya-še = ap. *upāya-šai *sein Beigeordneter*(?).
Fort. 2407:6: hh.hi-pír-tam₅ a-ak hh.uk-ba(?)-ya-še.

hh.uk-ba-ya-u-na N.pr.m. = ap. *upayauna-, s. unter hh.ú-ba-a-ú-na.
Fort. 2859:3.

uk-ba-za-nu-ya = ap. *upaǰanya- *Dreinhauer*(sg.) = *Peitschenträger, Polizist*, s. das nächste Stichwort.
Fort. 2887:6: hh.man-ya-qa hi-še uk-ba-za-nu-ya *ein Polizist namens Manyaka.*

hh.uk-ba-za-nu-ya-ip ap.-achE = ap. *upaǰanyā- *Dreinhauer*(pl.) = *Peitschenträger, Polizisten*, s. unter hh.hu-ba-za-nu-ya-ip.
PF 1348:10.

f.uk-be-ri-[x]-ri(?)-ya N.pr.fem. altiran.(?)
Fort. 471-1:17.

h.uk-be-ya-iš Ortsname in der Persis, vermutlich verschrieben statt h.uk-be-ya-nu-iš, s.d.
Fort. 8909:10.35.

h.uk-be-ya-nu-iš Ortsname in der Persis, wohl = ap. *upayāniš.
Fort. 9048:20.

uk-be-ya-taš = ap. *upayāta- n., von Hallock (1969, 95) richtig mit "royal food supply" wiedergegeben, deutsch etwa *Sachbedarf, Lagerbestand*; D.N. MacKenzie (BSOAS 1971, 610) stellt das ap. Wort zu awest. yāta- n. *Anteil, Besitz* und übersetzt es mit "a 'bye-portion' of some sort". Es entspricht elam. hu-ut.KI.MIN, hu-ud-du.KI.MIN. S.a. uk-ba-a-pír-tam$_6$, uk-pi-ya-at--taš, uk-pi-ya-taš, uk-pi-ya-tam$_6$, ú-pi-ya-taš, uk-ba-pi-taš (verschrieben). M.W. Stolper (Bibl. Mesop. 7, 1977, 257) fand in bab. Kontext ú-pi-a-tu$_4$ im Sinne von "a royal impost paid in commodities and/or the stores of such commodities collected for the use of the crown".
PF 48:7: [Wein wurde herangeschafft] uk-be-ya-taš hh.LUGÀL.na-ma *für den Sachbedarf des Königs*. 49:12 ebenso. Fort. 2025:8/9. 3544:10.

hh.uk-be-za N.pr.m. = ap. *aupaiča- (Sprachgut, 1975, 51); s.a. hh.u-pi-iz-za.
PF 328:3.

uk-gi nE, achE; Koch (ZA 70, 1980, 108 ff.) sah, daß hier ein Nomen vorliegt, das sie als *Soll, Abgabe* auffaßte. Gemeint ist offenbar ukku.e = *sein Kopf*, in der Verwaltungssprache *sein Konto*. S 72:6: [....]-ul-ku uk-gi [....]. DB 63:82: ap-pan la-ik-ki-um-me ak-qa-ri uk-gi in-ni hu-ud-da = wörtlich *jemals Unrecht irgendeinem seinem Kopf nicht machte ich* = *ich tat keinem jemals Unrecht an*; ap. und bab. fehlt. PF 138:2: GIŠ.tar-mu.lg uk-gi da-qa *Getreide ist seinem Konto gutgebracht worden*; Hallock (1969, 113): "(grain) has been deposited to (the account of) N." 139:2. 140:2. 141:3: [Korn] gi-um uk-gi zik-kak-qa *ist auf seinen Vorrat aufgeschüttet worden* = *ist als Haben auf sein Konto gebucht worden*. Parallele Stellen in PF 142 bis 223. 232:6/7: [Kleinvieh] hh.su-ut-pi-ut uk-gi mar-ri-qa *ist zu Lasten des Kontos des Zutpit übernommen worden*. 1889:6: [Gerste wurde dem N gegeben] uk-gi ir zik-qa-an *man schreibe es seinem Konto gut*; Hallock (1969, 516): "To his (account) it (is) to be deposited". 1890:5. 1891:3. 1955:11.12. 1956:29. PFa 1:4.9. Fort. 3547:5. 9042:4.9. 9263:10 und passim.

v.uk-hu-[...] N.pr.m. nE
Nin 12:1.13.

hw.ú-ki-ik N.pr.m. nE, vielleicht *geborgen*, s. unter ú-k[i]-ma-ak; R. Zadok (BzN 18, 1983, 106) ergänzt fragend hw.ú-ki-ik-[ki] und stellt den Namen zu uk/uku (nicht überzeugend).
S 240:6. 259:Rs.9°.

ù-ki-i-ya N.pr.m. aE, vielleicht *bergend*; vgl. das voraufgehende Stichwort.
S.jur. 56:22.

ú-k[i]-ma-ak achE *einzustallen, einzuquartieren*(?) in Anlehnung an Hallock (1969, 767a): ""they (horses) are quartered(?)". Presumably Conj. IIm 3rd form of a verb uki-".
PF 1834:5/6: ANŠE.KUR.RA.lg ap-pa h.bar-mi-iz-za-an ú-k[i]-ma-ak *(für) Pferde, die in Parvyača unterzubringen sind(?)*.

hh.u-ki-ya-da-iš-ti-iš N.pr.m. ap.
Fort. 9056:29.

hh.uk-kam-pi N.pr.m. = ap. *hukaufya-(?)
Fort. 4578:17.

uk-kaš nE
Inc. Se B:13: v.ma-ta-du-mar pil-li pi-lak(?) uk-kaš.

hh.uk(?)-kaš(?)-ra N.pr.m. achE
Fort. 5620:6.

uk-ki – s. den nE Namen hw.ad-da.uk-ki

uk-ku mE *Kopf, Haupt* mit M. Lambert (RA 48, 1954, 158).
ShI D:6: [o Göttin Kirirиša] za-na me-en-ni-e uk-ku lu-h-ha-an hu-ni-ir ha-la-ti-ni-me in-ni ku--uš-ma-ni *du Herrin, deren Macht als segnendes(?) Haupt durch eine tönerne Lampe nicht zum Ausdruck gebracht werden kann* (unsicher); F. Grillot – F. Vallat (IrAnt 19, 1984, 22): "dame dont la magnificence est conçue en haut, – aucune image en argile d'elle ne peut (donc) être réalisée". Aber *oben* dürfte uk-ku-mi-na heißen, nicht lediglich uk-ku. Inc. 66:6: a-ak uk-ku lu-h-ha-an ur--ri-e in-ni še-ra-na *und ihre Glaubenskraft(?) als segnendes Haupt [der Göttin] kann nicht befohlen werden* (unsicher).

uk-ku mE, nE, achE *auf, gemäß, durch*, als Postposition zuerst erkannt von G. Hüsing (OLZ 7, 1904, Sp. 439); Grundbedeutung *Kopf*, wie M. Lambert sah (RA 48, 1954, 158); A. Hoffmann-Kutschke (OLZ 9, 1906, Sp. 486): "auf Grund von, nach, κατα"; E. Herzfeld (Klio 8, 1908, 66): "auf, auf Grund von"; V. Scheil (Mém. 11, 1911, 111): "contre, en échange, sur". In der achE Verwaltungssprache auch *Konto*. Häufiges nu uk-ku in mE Inschriften dürfte mit König nu-uk-ku zu lesen sein.
ShI 54 I:100: tu$_4$-ru-nu-un-ki [nu] uk-ku ku-ni-en-ni *was wir sagen, möge durch dich sich verwirklichen!* (hier ergäbe eine Lesung [nu]-uk-ku schwerlich Sinn). ShuN II. 74:Rs.24: ti-ik pu--ur-mu uk-ku ba-li-ik. TeHI 85:13.15°: su-um-mu-un uk-ku *gemäß Opferverpflichtung.* Oruru 37.Rs.29.31.43. S 132:Rs.17. 306:5. DB 63:80: šu-tur uk-ku *nach Gerechtigkeit*, ap. upari rštām, bab. ina di-na-a-tú. 70:5: ku-ud-da h.ha-la-at uk-ku ku-ud-da KUŠ.lg uk-ku *sowohl auf Lehm als auch auf Leder.* DNb 8c:11. DSf 14.15.16/17. DSz 12.13.15.22/23. DSi 5. DE 17. PF 43:4: kur-mín hh.ap-zí-zí-na uk-ku *auf Verfügung des Apzizi hin.* 116:10/11: uk-pi-ya-taš uk-ku *für [königlichen] Sachbedarf*. 185:4: [Getreide] N uk-ku zik-qa-qa *ist N gutgebracht worden*; Hallock (1969, 121): "has been deposited to (the account of) N." 462:4: [Mischgetreide] ŠE.BAR.lg uk-ku da-qa *ist anstelle von Gerste deponiert worden*; Hallock (1969, 173): "was received instead of (lit. "upon") barley"; Koch (ZA 70, 1980, 110) deutet uk-ku zik-qa-qa als "als Auferlegtes wurde deponiert"; wahrscheinlicher ist: *ist dem Konto gutgebracht worden.* Fort. 11693:7: [Wein] uk-ku máš-zí-qa *ist dem Konto entnommen [abgebucht] worden.* PT 1:12 und passim in PTT wie auch in PFT. XPa 8. XPb 10. XPc 7. XPd 7. XPh 8.31/32. XPj. XE 17. XV 13: v.LUGÀL h.mu-ru-un hi uk-ku *König auf dieser Erde*, ap. xšāyaϑya ahyāyā būmiyā, bab. LUGAL qaq-qa-ri.

f.uk-ku achE *Frauensperson*, wörtlich *Weibskopf*.
Fort. 8962:30: 1 hh.ba-gi-na hi-še du-šá f.uk-ku h.iš-ku-ud-ráb-be ap du-nu-iš *einen [Hammel] hatte einer namens Bagaina erhalten; Frauensleuten, Thrakerinnen – ihnen gab er ihn.* 9027:1/2: [linke Spalte:] 49 [QA Wein] – [rechte Spalte:] hh.da-ud-da-bar-ma hi-še du-šá 1570 [recte: 1470] f.uk-ku un-ra 30-ir-mak ap du-nu-iš-da *hatte einer namens Dātāparva erhalten [für] 1470 Frauensleute; jeder von ihnen hat er ein dreißigstel [Liter] gegeben.* Parallele Stellen im selben Täfelchen Zeile 4/5 (1359 Frauensleute), Zeile 8 (600 f.uk-ku), Zeile 10 (369 f.uk-ku, Lykerinnen).

uk-ku.lg nE *Mannsperson*, wörtlich *Kopf*.
Inc Se A:7: 6 uk-ku.lg v.gi-iš-ti-ra an-si in-na be-ip-tu$_4$-qa *6 Mannsleute mit Geštira als Anführer(?) waren nicht abtrünnig geworden.*

hh.uk-ku achE *Mannspersonen*, wörtlich *Mannsköpfe*.
Fort. 8962:33: 1 hh.ba-kam-ba-ma hi-še du-šá hh.uk-ku hh.ya-u-na-ip ap du-nu-iš h.ba-ir-šá pa-ráš *einen [Hammel] hatte einer namens Bagāupama erhalten; Mannspersonen, Ioniern – ihnen gab er ihn; sie reisten nach Persepolis.*

hh.uk-ku.MUNUS.lg achE-sum. *Frauensperson*; s.a. f.uk-ku.
Fort. 9048:28: 60 mar-ri-iš GIŠ.GEŠTIN.lg h.an-tur-ma hh.ba-qa-ba-da 1 hh.uk-ku.MUNUS.lg su-ut hu-taš(?) *60 Krüge Wein in Anturma machte Bagapāta für eine Frauensperson zum Tauschgeschäft* (d.h. er kaufte sie zum Preis von 582 Litern Wein = 105,– Goldmark).

uk-ku-ap achE *ihr Konto*, s. unter uk-ap.
Fort. 8925D:1: uk-ku-ap da-qa *auf ihr Konto wurde deponiert.*

uk-ku-ba-ti aE Name eines Kanales bei Susa; vgl. das nächste Stichwort.
S.jur. 371:3.

uk-ku-bat-ti nE *Kopfbedeckung, Hut*(?)
S 169:Rs.23: 1 uk-ku-bat-ti da-me tal-la[k] *eine vorher bereits erwähnte Kopfbedeckung(?).*

uk-ku-e mE *sein Haupt, seinen Kopf*.
ShI 45 IV:11: hal hu-up-še-en uk-ku-ur-ri uk-ku-e ku-ra-at-ni a-ak ú du-ni-it-ni *wer im Lande Hupšen [heute Deh-e nou] die Oberhand gewinnt, dessen Haupt mögest du versengen(?) und mir aushändigen!* (Lesungen gesichert durch ein Bruchstück ShuN Deh-e nou 3:6 bei M.-J. Steve, Or 37, 1968, 303); M. Lambert (RA 48, 1954, 159): "du chef du pays de Hupšen, que tu coupes sa tête (et) me la donnes!"

uk-ku-h-lak-ki nE *Mantel, Umhang*(?), s. unter uk-ku-lak-ki.
S 143:3: 2 ku-uk-tu$_4$ uk-ku-h-lak-ki 1 MA.NA har-qa-ma-an PAP hw.la-li.LU[GÀL] du-iš *2 Obergewand-Umhänge(?), 1 Pfund Purpur, das alles erhielt Lali-Zunkir.*

uk-ku-lak-ki nE *Mantel, Umhang, Cape*, gelegentlich *Panzerhemd* (Fs. Eilers, 1967, 91); V. Scheil (Mém. 9, 1907, 142): "se présente généralement comme une partie de costume; il en est de rouges et de blancs"; Ju.B. Jusifov (VDI 85, 1963/3, 242): "rubacha, panciri" ('Hemdbluse, Panzerhemden'). S.a. das voraufgehende Stichwort und [uk-ku-]ú-lak-ki.
S 65:5/6: [eineindrittel Pfund Purpur] 2 uk-ku-lak-ki a-h ul-la-qa *für zwei Mäntel hier geliefert.* 79:4. 87:4/5. 96:13°. 151:Rs.3: [x] uk-ku-lak-ki h.ba-pi-[li]-ib-be *x Mäntel nach Babylonierart.* 154:16: 4 uk-ku-lak-ki BABBAR BABBAR *vier weiße Mäntel.* 154:17: 1 uk-ku-lak-ki har-qa-ma--an *ein purpurroter Mantel.* 160:2: 1 uk-ku-lak-ki AN.BAR.lg.na *ein eisernes Panzerhemd*; V. Scheil a.O.: "ces effets sont en fer. On pourrait donc en inférer le sens de cuirasse".

uk-ku-lu.DINGIR N.pr.m. aE aus der Zeit von Tempt-ahar (um 1365 v.Chr.), aE-sum., vielleicht *ein Überwältigender(?) ist die Gottheit.* R. Zadok (ElOn, 1984, 16) liest den Namen Ukkuku-ilu.
S.jur. 248:14.

uk-ku-lu.d.IŠKUR N.pr.m. aE, vielleicht *ein Überwältigender ist der Wettergott (Adad).* Noch unveröffentlichter Täfelchenfund aus Susa TS. (I)X. 62: "mentionne un certain Ukkulu-Adad parmi les témoins d'un contrat", s. M.-J. Steve, IrAnt 15, 1980, 98.

uk-ku-lu.me-en-ra.mu-ur-ti N.pr.m. aE, vielleicht *ein Überwältigender ist der Fürst [auf dem] Thronsitz*(?); aus Haft Tepe, dem alten Kabnak; s.a. das folgende Stichwort und dak-nu-ra.d.me-en-ra.mur-ta.
S.jur. 162:32°. 163:1.

uk-ku-lu.me-ra.mur-ti N.pr.m. aE, s. das vorige Stichwort.
S.jur. 163:19.

uk-ku-lu.d.MÙŠ.EREN N.pr.m. aE-sum., vielleicht *ein Überwältigender ist (Gott) Inšušinak.*
S.jur. 139:6.

uk-ku-ma mE, nE, wörtlich *am Kopf*, in der Verwaltungssprache anscheinend *auf das Konto*, ja sogar *als Steuersoll*; nach Koch (ZA 70, 1980, 110 f.) *Soll, Abgabe*, nämlich = uk-ku-me.
UntN TZ 32:7: [si]-ya-an.ku-uk su-uk-ma im-me lu-pi-en su-lu-ka-ak uk-ku-ma hu-ma-ka-ak lu-pi-en *[der Prozessionszug(?)] darf sich Siyankuk [dem Heiligen Bezirk] im Staub(?) nicht nähern; wenn man sich mit Wasser besprengt(?) hat und [den Staub] am Kopf [vielleicht: auf seinem Kopf] entfernt(?) hat, darf man sich nähern.* Oruru 50: da-la-e [.....] GAM.šá-al-hu-ip h.ú-da-za-am-min uk-ku-ma da-qa be-el-qa *die Abgaben davon ... sind von den Herren in Udazammin als Soll abgeliefert, deponiert worden.* S 93:12: 4 pi-kin-taš pa-ru.lg hw. un-sa-ak-be-na uk-ku-ma zik-qa-ak *vier Hufeisen(?) für ein Maultier der Finanzbeamten wurde als Steuersoll gutgebracht.* 110:7: uk-ku-ma ul-la[k] *als Soll geliefert.* 187:Rs.13. 186:8 und 213:2/3: uk-ku-ma ul-la-qa *als Soll geliefert.*

uk-ku-me mE, nE *Soll, Abgabe, Beitrag, Verpflichtung*, wörtlich *Auferlegtes* (Koch, ZA 70, 1980, 110); s.a. uk-ku-ma, uk-ku-mi.
UntN 15:7/8: [einen Thronsitz für den Hochtempel] nu-um du-h a-ak u[k-k]u-me en zu-uk-ka-an-ka *euch [Göttern] stiftete ich, und als [Opfer-]Beitrag verbuche ich ihn*; Koch (a.O. 114): "und als Abgabe [*Soll*] deponiere ich ihn"; König (1965, 69): "nachdem (indem?) ich das Dach? (die Oberseite?) (wieder)hergestellt habe". ShI 45 II:14: [ich verfertigte einen Bronzebalken und einen Bronzebaldachin] a-ak la-an-si-it-ma si-is-ba-h a-ak uk-ku-me zu-uz-qa-táh *und ich ließ [beides] mit Gold glänzend machen, und als [Opfer-]Verpflichtung verbuchte ich es.* 47:81 ähnlich. ShuN II. 74:12: URU v.a-bu-li-ti hu-ut li-ku uk-ku-me da-qa *von der Abuliti-Stadt ist die [Steuer-]Leistung dem Reich als Abgabesoll zugewiesen worden* (schwierige Stelle); Koch (a.O. 111): "(was) vom Schreiber (oder Priester?) Apuliti im Gaben-Hort an Abgaben deponiert wurde".

uk-ku-mi nE *Soll, Abgabe*, s. das vorige Stichwort.
Hanne 76:13: [mein Bildwerk] ud-du.KI.MIN d.maš-ti-na uk-ku-mi táh *brachte ich an als Beitrag für den Opferbedarf der (Göttin) Mašti.* Oruru Rs.16: i hu-ud-du.KI.MIN ap-pa d.na-ap-pi-na uk-ku-mi da-qa *dieser Opferbedarf, der für die Götter als Beitrag ["Soll"] deponiert worden ist.*

uk-ku-mi-na nE *oben* – so schon G. Hüsing (OLZ 7, 1904, Sp. 438).
Hanne 75:2: AN.lg uk-ku-mi-na *am Himmel oben*; König (1965, 156): "für den Himmel oben"; M. Lambert (RA 68, 1974, 6): "dans le sommet du ciel".

uk-ku-na nE – lies nu-uk-ku-na

uk-ku-na achE *auf*.
PF 1810:7/8: KUŠ.lg uk-ku-na *auf Leder*. 1986:31.

˙uk-ku.na-ap-šá N.pr.m. spätelamisch, rekonstruiert von Hinz nach einer Mitteilung von G. Le Rider an M. Mayrhofer (vom 6.11.1978), wonach auf einer in Susa gefundenen Tetradrachme aus der Zeit vermutlich um 140 v.Chr. deutlich die griechische Aufschrift zu lesen ist: ΒΑΣΙΛΕΩΣ ΟΚΚΟΝΑΨΟΥ ΣΩΤΗΡΟΣ. M. Mayrhofer hatte an ˙Ukka-napša o.ä. gedacht; offenbar liegt als Vorderglied ukku *Kopf* vor, als Hinterglied d.na-ap.sa-a, s.d.

uk-ku-ni mE *als Pflichtgabe*(?); s.a. uk-ku-un-na.
ShI 47:86: d.be-el-ti-ya za-na te-en-ta-ar za-ab-ba-an-ri me-iš-ši uk-ku-ni en hu-ut-táh *der (Göttin) Bēltiya, der huldreichen Herrin, der Unterjocherin(?), machte ich Schleier(?) zur für sie [bestimmten] Pflichtgabe(?)*; König (1965, 108) transliteriert uk-ku-ni en-hu-ut-táh, gibt aber keinen Übersetzungsversuch.

uk-ku-pi-ip mE *über sie*(pl.)
N.asu 16:12: d.bì-el-ti-ya na-pír ri-ša-ar-ra pi-uk-ku-pi-ip me-it-ki-ni *die (Göttin) Bēltiya, die große Gottheit, möge über sie [die Frevler] losziehen!*

uk-ku-ra achE *der (welcher) über (etwas) ist.*
DSd 2: v.LUGÀL h.mu-ru-un hi uk-ku-ra *König auf dieser Erde*; F. Bork (ZDMG 64, 1910, 572) übersetzte treffend wörtlich: "der-über-diese-Erde-hin-ische König". DSf 6. DSi 2°. DSj 1. DW b, c, d. A²Sf 2.

hw.uk-ku-ra N.pr.m. nE, wohl *der darüber (oben) ist.*
S 290:2.

uk-ku-ra-ap nE *Schild* mit F. Bork (Zeughausurkunden, 1941, 18) und Ju.B. Jusifov (VDI 85, 1963/3, 243).
S 12:Rs.5: 1 uk-ku-ra-ap ki-ik-ki *ein gewölbter(?) Schild.* 61:6: [x] uk-ku-ra-ap [ki]-ik-ki qa-ab-be-na [AN].BAR.lg.na *x gewölbte(?) Schilde, mit Eisenrand.* 160:4. 166:1.7.9 (Aufzählung verschiedener Arten von Schilden). 166:11: 1 uk-ku-ra-ap kar-su-qa *ein bemalter Schild.* 168:8. 278:14°.

uk-ku-ra-ir-ra achE – s. uk-ku-ra.
DPf 4: v.LUGÀL h.mu-ru-un hi uk-ku-ra-ir-ra *König auf dieser Erde.* DNa 9. DSz 2/3.

uk-ku-ri nE *der Führer, Vorgesetzte.*
MLC 1308:3 (Kontext zerstört, Lesung nach Zeichnung von M.W. Stolper).

uk-ku-ri-ir mE, nE *auf ihn, über ihn*; V. Scheil (Mém. 11, 1911, 74): "supérieur à lui".
UntN TZ 2:8: ha-at DINGIR.GAL d.in-šu-uš-na-ak a-ak d.ki-ri-ri-ša si-ya-an.ku-uk.pa ri-uk-ku-ri-ir ta-ak-ni *das Strafzepter (der Götter) Napiriša, Inšušinak und Kiririša von Siyankuk falle auf ihn!* (wörtlich *werde auf ihn gelegt!*) 4:7. 31:8. 44:3: v.un-taš.DINGIR.GAL uk-ku-ri-ir mu-ur-ta-an *auf (König) Untaš-Napiriša wird er sich niederlassen.* N.asu 16:8. HutI 61 B-C:65: ha-at-ti ... uk-ku-ri-ir ta-ak-na *das Strafzepter ... falle auf ihn!* ShuN II. 71:6. S 302:5: a-h-te uk-ku-ri-ir máš-te-man-ra *er wird die Zinsen davon zu seinen Lasten auflaufen lassen.* 303b:8.

v.uk-ku.ta-hi-eš N.pr.m. aE, vielleicht *dem Kopf halfen [die Götter]*(?), dritter König von Awan (etwa 25. Jh. v.Chr.).
Mém. 23, 1932, S. IV:3.

[uk-ku]-ú-lak-ki nE *Mantel, Umhang*; s. unter uk-ku-lak-ki.
S 257:4: [x uk-ku]-ú-lak-ki har-qa-ma-an-na [h].áš-šu-ra-ab-be [....] *x Mäntel, purpurrot, nach Assyrerart.*

uk-ku-un-na nE *als Pflichtgabe*(?); s.a. uk-ku-ni.
ShuN II. 74:Rs.20: za-al-mu ap-pa ... d.[la]-qa-mar uk-ku-un-na i tak *das Bildwerk, das ... für (Gott) Lagamar als Pflichtgabe(?) hingestellt wurde*. Rs.21: za-al-mu ap-pa d.pi-ni-gìr uk-ku-un-na i tak *das Bildwerk, das für (Göttin) Pinengir als Pflichtgabe(?) hingestellt wurde*; M. Lambert (RA 49,1955, 152): "la statue qui est placée sur le parvis de Pinikir". Rs.36/37: [...] d.la-qa-mar uk-ku-un-na a-ha ku-ba-[....].

uk-ku-ur-ri mE *einer, der die Oberhand gewinnt*(?)
ShI 45 IV:11: hal hu-up-še-en uk-ku-ur-ri uk-ku-e ku-ra-at-ni a-ak ú du-ni-it-ni *wer im Land Hupšen [heute: Deh-e nou] die Macht an sich reißt, dessen Haupt mögest du versengen(?) und mir aushändigen!* (die Lesungen sind gesichert durch ein Bruchstück von ShuN Deh-e nou 3:6, s. unter uk-ku-e).

uk-ni nE, vielleicht unvollständig.
Inc. Se 8:9/10: šil(?)-im-me-ma uk-ni x x x x.

hh.uk-pi-iš N.pr.m. = ap. *aupiš (Sprachgut, 1975, 51); s.a. hh.u-pi-iš.
PF 1955:1.26.

h.uk-pír(?)-ri-kam-pi-iš Ortsname in der Persis (Bezirk III) = ap. *uparikaufya– (Sprachgut, 1975, 245).
PF 317:3/4°.

uk-pi-ya-at-taš = ap. *upayāta– n. *(königlicher) Sachbedarf*; s. unter uk-be-ya-taš.
PF 388:8: [N hatte Weizen erhalten] uk-pi-ya-at-taš hh.LUGÀL.na ha hu-ut-taš "[he] utilized it for the (royal) food supply(?)".

uk-pi-ya-tam$_6$ – s. das vorige Stichwort.
PF 395:7.

uk-pi-ya-taš – s. das vorvorige Stichwort.
PF 116:9/10: uk-pi-ya-taš uk-ku *für den (königlichen) Sachbedarf*; Hallock (1969, 108): "(It is) upon ("intended for"?) the (royal) food supply(?)". 124:7/8 ebenso. 392:5/6. 393:5/6: [N erhielt 60 Maß Reis] uk-pi-ya-taš ha ú-ut-taš-da *für den (königlichen) Sachbedarf hat er ihn verwendet*. 396:5/6. 2016:6/7. Fort. 5058:4/5. 5881:5°/6. 6314:8/9. 10724:4/5(Det.h).

hh.uk-pu-un-da N.pr.m. = ap. *upavanta– (Sprachgut, 1975, 245).
PF 378:3/4. 655:10.

uk-qa-ap achE = ukku ap, bedeutet in der Verwaltungssprache wörtlich *Konto ihnen*, d.h. *ihr Konto [wurde belastet* – oder: *erhielt eine Gutschrift* (je nachdem)]; s. unter uk-ap.
PF 1177:8: [N und sein Gehilfe erhielten Datteln für Arbeiterinnen] mi-ik-tam$_6$.lg.ma uk-qa-ap za-ik-qa-iš-da *als Obst haben sie [die Vorgesetzten] das Konto ihnen [den Arbeiterinnen] belastet = als Obst haben sie es ihnen angerechnet*; Hallock (1969, 333): "and paid (it) as fruit (ration) to (female) workers". 1897:2: GIŠ.mi-ik-tam$_6$ uk-qa-ap da-qa *Obst ist auf ihrem Konto 'deponiert' worden = Obst ist ihrem Konto gutgebracht worden*; Hallock (1969, 517): "Fruit deposited to their (accounts)". 1968:1 und noch mehrfach in PFT. Fort. 446-1:1°. 964-1:7. 9023:1. 10198:1.

uk-qa-ip achE – s. das vorige Stichwort.
PF 1956:19/20: [X und Y] 2-be-da uk-qa-ip da-ak *ihnen beiden wurde [Gerste] aufs Konto gutgebracht*; Hallock (1969, 562): "deposited to (the accounts of) 2 (persons)". Fort. 969-1:5.

v.uk-qa-ma N.pr.m. = ap. *hukāma-, s. unter hh.ú-ik-qa-ma. R. Zadok (JCS 29, 1977, 58) verweist auf bab. uk-ka-ma-ʾ (PBS 2/1 76:7).
PF 1857:2.

uk-ra nE *ein Überlegener*(?); s.a. den Eigennamen hw.hu-ban.uk-ra.
Hanne 76:2/3: [v.d.ma]-áš(?)-ti-na-h-pi uk-ra nu-h-hu *den Maštinahpi(?) als einen Überlegenen behandelten wir pfleglich* – noch sehr unsicher; König (1965, 161) las m[a]-x-x ku-ti-na-h-x uk-ra--nu-h-hu und übersetzte: "der ich (oder die wir) ..-te(n); wir haben verfügt". 76A:7: [...] uk-ra nu-h-[hu].

f.uk-rák-qa N.pr.fem. = ap. *ugrakā- (Sprachgut, 1975, 242, nach E. Benveniste).
PF 842:2.

uk-sir(?) nE, erstes Glied in einer Aufzählung von Sachen.
Nin 11:8: $2^5/_6$ uk-sir(?) 2 ba-ak-zí-[...] 1 ri-[...] 1 ma-[....] 1 hal-tin(?).

v.uk-še-hu N.pr.m. nE, Lesung am Anfang unsicher.
S 307:3/4.

hh.uk-ši-in-qa(?) N.pr.m.
Fort. 8952:5.

uk(?)-ši.d.mu-šà N.pr.m. aE
Mém. 18, 1927, Nr. 129:10.

hh.uk-ši-ya N.pr.m. = ap. *uxšya- (Sprachgut, 1975, 242, nach E. Benveniste).
PF 1984:10. Fort. 8970:7.

hh.uk-šu-iš-tur-ra N.pr.m. = medisch *xšaustra-, s. unter hh.šu-iš-tur-ra.
PF 1979:3.9.

uk-šu-ma-ri(?)-iš(?) achE *er zelebrierte, veranstaltete.*
Fort. 1234:9: d.ba-qa-da-u-ši-iš d.na-ap d.šá-iš-šá-qa-na in-ni uk-šu-ma-ri(?)-iš(?) *Gottesopfer für die übrigen Götter veranstaltete er nicht.*

hh.uk-šu-ma-tur-ra N.pr.m. = ap.-medisch *uxšyaxvāϑra-(?) (Sprachgut, 1975, 242).
Fort. 3678:3 (Hallock, 1969, 767b).

hh.uk-ti N.pr.m. altiran.
PF 622:2.

uk-tu-h aE – s. die Eigennamen at-tar.uk-tu-h, si-ir.uk-tuh

ú-ku achE, offenbar Teil einer Berufsbezeichnung.
PF 321:4/5: hh.mu-in-na hi-še ú-ku.GIŠ.ip-te-ku-[ra(?)] *ein X [= Berufsbezeichnung] namens Vahuna*; Hallock hat ú-ku-iš ip-te-ku-[x] und bemerkt: "the word division is uncertain"; ú-ku war jedoch ein selbständiges Wort, s. ú-ku-ra.

hh.ú-ku-ba-na N.pr.m. = ap. *hugaupāna- (Sprachgut, 1975, 123).
PF 391:2.

ú-ku-iš – s. vorläufig unter ú-ku

ú-ku-ra N.pr.m. aE
Mém. 18, 1927, Nr. 205:29.

hh.u-kur-rad-du-iš N.pr.m. = medisch *huxratu- (Sprachgut, 1975, 123, nach I. Gershevitch und M. Mayrhofer); eine Lesung *huxraϑu- wäre ap.
PFa 31:1.

h.ú-ku-uk nE Ortsname
S 125:Rs.10.

ú.ku-uk.ad-[da] N.pr.m. aE, wohl *mir ist Schutz der Vater*.
Mém. 10, 1908, Nr. 72:7.

ú-ku-un-pi-šà N.pr.m. aE
S.jur. 14:14.

ú-la-a mE Flußname in der Susiana, griech. Eulaios, der Ulai des Buches Daniel (8.16), eine – wohl künstlich geschaffene – Abzweigung des Karȟé-Flusses, der in den Dez einmündet und einst Susa umschloß, heute Šā'ūr genannt. M.-J. Steve (IrAnt 15, 1980, 104 Anm. 71): "La rivière Ulaï est la moderne Karkheh, non le Karun". S.a. das folgende Stichwort.
ShuN 28 B:6.9.

ÍD.ú-la-a-a – s. das vorige Stichwort. In einer akkad. Übersetzung des Gilgamesch-Epos, ergänzt nach P. Garelli (Gilgameš et sa légende [Paris 1960] 53) und O.R. Gurney (JCS 8, 1957, 92:11), findet sich ein im sumerischen Original noch nicht aufgetauchter Satz, wonach Gilgamesch mit Gott Enkidu zusammen "freudig am Ufer des heiligen Ulai einherwandelten" (freundlicher Hinweis von R. Borger). Aynard 40 II:65. Streck 813. Bauer 119. Piepkorn 68:91, 70:13. Parpola 366 erwähnt noch die Schreibungen ÍD.ú-la-a und ÍD.ú-la-ia. ABL 281:9. 1430:9.

h.ú-la-an mE Ortsname, in einer Aufzählung Susa, ... te-lu, Anzan, ..., Ulan.
ShI 46:108.

ú-lak-ki nE – ergänze: [uk-ku]-ú-lak-ki

ú-lam(?)-hu-un.KI aE Ortsname (Zeit von Kutik-Inšušinak, 23. Jh. v.Chr.).
Mém. 6, 1905, Taf. 4, V:2. RGTC 1, 1977, 164: Zu schlecht erhalten, um V. Scheils Umschrift zu prüfen.

ul-áš-da achE *er hat geliefert*; Hallock (1969, 103): "(he) delivered"; die übliche Schreibung ist ul-la-iš-da.
PF 84:2/3. 85:2/3. 87:2/3. 105:3. 106:4/5. 107:2/3. 627:3/4. Fort. 441-3:11/12(?). 8886:3. 9079:6°.

ul-be-te mE, wohl ulbet.e, vielleicht *seine Aussaat*(?).
ShI 45 IX:2: ul-be-te hi-en-be-ik-ni *seine Aussaat(?) soll verdorren!(?)* (Teil einer Fluchformel).

ul-hi mE *Wohnstatt, Tempel-Cella*; V. Scheil (Mém. 11, 1911, 111): "demeures, habitations"; M.-J. Steve (IrAnt 2, 1962, 30; Mém. 41, 1967, 16) sah, daß ein Teil des kukunnum, d.h. des *Hochtempels*, gemeint ist, und übersetzt "demeure"; König (1965, 225): "Opferkapelle der Familie, Hauskapelle"; R.T. Hallock (JNES 32, 1973, 148): "dwelling".
UntN TZ 2:2: ú-pa-at la-an-si-ti-ip-pa te-pu-h ul-hi i a-ha-a ku-ši-h *vergoldete Schriftziegel formte ich, diese Hochtempel-Cella hier erbaute ich.* 3:2 ebenso. 4:2: ul-hi i la-ni-ya ku-ši-h *diese 'versilberte' Hochtempel-Cella erbaute ich.* 4:6: ak-ka ul-hi i me-el-ka-an-ra *wer diese Cella beschädigt.*

ul-hi.lg nE *Wohnstatt, Palast.*
ShuN II. 74:Rs.11: ul-hi.lg.e ki-te-en a-ni en ki-te-en *seinen Palast soll er mit magischem Schutzbann nicht [selber] bannen!*; König (1965, 153): "in? meiner Hauskapelle? soll er das Schicksal nicht bestimmen". Oruru 36°.Rs.16°. AHamI 89:6°: ak-q[a u]l-hi.lg [....] *wer den Palast ...*

h.ul-hi.lg achE *Haus, Palast, Hof*; Hallock (1969, 767b): "(royal) house, estate".
DB 14:53: [ich mühte mich ab] ku-iš h.ul-hi.lg v.nu-qa-mi h.qa-te-ma zik-k[i-d]a *bis ich unser Haus [wieder] an seinen Platz gestellt hatte*, ap. yātā viϑam tayām ahmāxam gāϑavā avāstāyam, bab. a-di UGU šá É at-tu-nu ina áš-ri-šú a-na-ku lìb-bu-ú pa-na-as-su ul-ta-az-zi-zu. 14:54. 63:81: h.ul-hi.lg v.ú-ni-na-ma *in meinem Hause*, ap. mana viϑiyā, bab. a-na É at-tu-u-a. DSf 23° und DSz 18, 23 = *Palast*, entspricht ap. hadiš (nom.sg.n.) und bab. É.GAL = ekallu. DSj 4: ak--qa hi h.ul-hi.lg zí-ya-man-ra *wer diesen Palast erblickt*. PF 1835:5. 1836:4. 1837:3. 1855:6/7. 1987:32. 2075:8. PFa 27:8. Fort. 632-1:3(ohne Det.). 975-2:4/5. 5712:1/2. 6754:6: [hundert Stück Kleinvieh] h.ul-hi.lg hh.ú-ni-na-ma-mar ... id-du "(One hundred sheep) belonging to my estate give ...!" (G.G. Cameron, JNES 1, 1942, 216). 9036:13: h.ul-hi.lg hh.LUGÀL.na-ma *für den Königspalast*. XPc 10. XPd 10. XPh 48. XPi. XSa.

h.ul-hi.lg.e nE *sein Palast.*
AHamI 89:8 (Kontext zerstört).

h.ul-hi.lg.e-ma achE *in seinem Palast, an seinem Hof.*
DPc. DPi. XPi.

ul-hi.iš-šà-an N.pr.m. aE, könnte theoretisch *den Palast erquickend* bedeuten, ist aber doch wohl Schreibversehen für lu-h-hi-iš-ša-an, worauf bereits V. Scheil (Mém. 28, 1939, 112) hingewiesen hat. R. Zadok (ElOn, 1984, 18) verficht weiterhin eine Lesung ul-hi.iš-šà-an.
S.jur. 471:20.

h.ul-hi.lg.mar(?)-ri(?)-ip-ma achE, vielleicht *durch zum Hof gehörige [Truppen] = durch Garden* (ZDMG 113, 1963, 235); G.G. Cameron, JNES 14, 1960, 63 f.
DB 14:49: v.ú v.[taš]-šu-íb-na lu-ur a-ak áš a-ak v.kur-taš a-ak h.ul-hi.lg.mar(?)-ri(?)-ip-ma ap pi-li-ya *ich habe dem Volk Gehöfte, Vieh und Gesinde – und [zwar] durch Königshoftruppen – zurückerstattet*, ap. aδam niyaçārayam kārahya abičariš gaiϑāmča mānyamča viϑbišča, bab. ana-ku a-na ú-qu at-ta-din GUD.ḪI.A UDU.ḪI.A A.ŠÀ.MEŠ LÚ ḪUN.GÁ.MEŠ É qa-šá-a-tú.

h.ul-hi.lg.mi achE-ap. *mein (königliches) Haus*; an ulhi ist ap. -mai *mein* angehängt.
DPh 7: [mich schütze Ahuramazdāh] ku-ud-da h.ul-hi.lg.mi *und mein Haus*, ap. uta-mai viϑam, bab. u a-na É-ia. Ebenso DNa 5:43.

ul-hu mE *Kammer(?)*; G. Hüsing (Quellen, 1916, 59): "sollte es etwas wie "Mauerwerk" bedeuten?"; König (1965, 88): "Hauskapelle"; auch er nahm das Stichwort für eine Variante von ulhi.
ShI 37:4: si-ip.ra-ap-pi d.[i]š-n[i]-q[a]-ra-ab-me ul-hu la-an-si-ti-ya [ha-li-h] ku-ši-h *als Torverschluß(?) für (Gott) Išnikarab schuf, baute ich eine Kammer(?) aus Gold[lasurziegeln].*

d.ú-li mE *(Gott) 'Mannestum'* in dem weiblichen Eigennamen f.ba-ar.d.ú-li; s.d. und die Eigennamen tan.ú-li, tan-nu-li, si-mu-ut.ù-li.sini.ki(?). Möglicherweise ist mE d.u-[li(?)] hierher gehörig in Mém. 42, 1970, Siegel Nr. 109:4 aus Čoġā Zambīl (aber auch eine Lesung d.u-[zi] käme in Betracht).

ú-li-ir.ku-un nE *Tiermännchen* in akkad. Synonymen-Liste für akkad. zi-ka-[ru] (Br. Meissner, MVAG 1905, 237) in CT XVIII 19:17; C. Frank (MAOG 4, 1928-1929, 41), F. Bork (WZKM 36, 1929, 4), der ku-un als elam. *Tier* auffaßt, was zutreffen dürfte; Anne Draffkorn Kilmer (JAOS 83, 1963, 434:68). AHw III 1408: "Tiermännchen"?

ú-li-li N.pr.m. aE in aB Kontext, Koseform zu (Gott) Uli; so auch R. Zadok (BzN 18, 1983, 106).
YOS 12, 1979, Nr. 360:16.

ú-li-me aE Ortsname, wohl in der Susiana, wohl *Mannestum*.
S.jur. 515:Rs.3.

ú-li-me-x-y N.pr.m. aE
Mém. 18, 1927, Nr. 129:Rs.4'.

u-li-nu-nu N.pr. m. aE
Mém. 18, 1927, Nr. 181 I:10.

ú-li.ri-mu N.pr.m. aE, vielleicht *Mannesriemen*(?)
Mém. 10, 1908, Nr. 99:9. 122:7°.

ul-iš-da achE *er hat abgeliefert*, wohl unvollendeter Aspekt im Unterschied zum vollendeten Aspekt ul-áš-da, ul-la-iš-da, ul-la-áš-da; Hallock (1969, 112): "[he] delivered".
PF 137:3°.

ú-li.ṭá-bi N.pr.m. aE-aB *(Gott) Uli ist gut.*
S.jur. 331:18.

ul(?)-ki(?)-ib-be nE *Bewaffnete*(pl.), unsicher.
Nin 2:24: iz-zí-šá ši-ni ul(?)-ki(?)-ib-be *sie waren heranmarschiert, zogen weiter(?); sie waren Bewaffnete(?)* (Ende des Täfelchens).

hh.ul-ki-iš N.pr.m. achE, vielleicht *er war gerüstet*(?)
PF 1527:3.

ul-ki-na nE *Waffe*(?); F. Bork (Zeughausurkunden 1941, 18): "Rohrpfeil".
S 130:Rs.3: [Eisen im Gewicht von 11 Pfund] hw.hu-ban.hal-taš en-pi ÉRIN.lg hu-ma-šá za-bar-ru.lg ul-ki-na-na a-ráš kak-za-ma-ak *hatte Humban-haltaš, der Heereskommandeur, entnommen; es wurde [mit] Bronze [zusammen?] zu Waffen(?) seitens der Intendantur zum Schmieden gegeben.*

ul-la-ap(?) achE Bezeichnung eines noch unbekannten Nahrungsmittels.
PF 298:11°.

ul-la-áš-da achE *er hat abgeliefert*; Hallock (1969, 105): "[he] delivered". S.a. ul-la-iš-da, ul-áš-da.
PF 96:3/4°. 97:4. 100:3. 118:6. 128:4 und 5 weitere Belege in PFT. Fort. 3339:7. 5782:3. 7848:3. 7896:2. 10305:3.

hh.ul-la-ba-iz-zí-iš N.pr.m., könnte altiranisch sein (vgl. M. Mayrhofer, OnP, 1973, 8.1712 und 11.2.3.1), noch ungedeutet; s.a. hh.ul-la-ba-zí-iš.
PF 1592:3/4.

hh.ul-la-ba-zí-iš N.pr.m. – s. das vorige Stichwort.
Fort. 8625:6/7 (Hallock, 1969, 767b).

hh.ul-la-ip achE *Lieferer (pl.), Transporteure.*
Fort. 7874:4: hh.LÚ.lg h.kur-za-ip hh.ul-la-ip *fünf Mann, Arbeiter, Lieferer.*

ul-la-iš achE *er lieferte (ab)*; Hallock (1969, 103): "[he] delivered".
PF 82:2/3. 649:5. 1706:5/6: ha ul-la-iš *er lieferte [Gerste] hier ab.* Fort. 296-1:4/5: 1 mar-ri-iš GIŠ.Ì.l[g] ... h.kap-nu-iš-gi-ma ul-la-iš *einen Krug Öl ... lieferte er im Schatzhaus ab.* 3507:3.

ul-la-iš achE *sie lieferten (ab)*; Hallock (1969, 98): "[they] delivered".
PF 62:11/12. 63:11°. 65:9/10°. 68:9/10. 71:8. 73:9. 75:8. 2084:20: GIŠ.Ì.lg in-ni ul-la-iš *sie lieferten kein Öl.* Fort. 2435:8°. 2536:7. 2924:9/10. 9202:10/11 und passim.

ul-la-iš-da achE *er hat (ab)geliefert*; Hallock (1969, 102): "[he] delivered"; s.a. ul-la-áš-da, ul-áš-da.
PF 78:4/5: 10 ZÍD.DA.lg hh.ha-e-na h.li-ud-du-ma ul-la-iš-da *100 [Maß] Mehl hat Haina in Litu abgeliefert.* 79:3. 81:3. 83:2/3. 88:3 und 39 weitere Belege in PFT. Fort. 8319:12. 9079:5. 9368:4/5 und passim.

ul-la-iš-da achE *sie haben (ab)geliefert*; Hallock (1969, 97): "[they] delivered".
PF 58:14: [zwei Mann erhielten Häute] h.qa-ap-nu-iš-ki-ma ul-la-iš-da *sie haben sie im Schatzhaus abgeliefert.* 59:6/7. 60:8/9. 61:10/11.12/13. 69:10/11 und sechs weitere Belege in PFT.

ul-lak nE, achE *abgeliefert, ausgeliefert*; E. Bork (Zeughausurkunden, 1941, 18): "bestätigt"; Ju.B. Jusifov (VDI 85, 1963/3, 243): "prednaznačat', opredeljat'" ('vorherbestimmen, festsetzen').
S 110:7°. 113:3: 1 MA.NA GIŠ.kar-ik hw.um-be-da-da-na si-ri a-h ul-lak *ein 1 Pfund [schwerer] Helm(?) von Umbedada richtig hier abgeliefert.* 117:Rs.5. 146:3. 178:Rs.1. 228:2. DNa 4:27/28: v.u-ra-maš-da sa-ap zí-ya-šá hi h.mu-ru-un pír-ra-um-pi-ram(?) ha ul-lak *als Ahuramazdāh gesehen hatte, [daß] diese Erde dem Chaos ausgeliefert war*, ap. ahuramazdāh [ya]ϑā avaina imām būmim yau[δantim], bab. d.a-ḫu-ur-ma-az-da-' ki i-mu-ru KUR.MEŠ (matāte) an-ni-ti ni-ik-ra-ma a-na l[i]b-bi a-ḫa-meš su-um-mu-ḫu. Fort. 10223:37(?).

ul-la-ma-na achE *für den Transport* (Koch: *zum Abliefern*); s.a. ul-li-ma-na; Hallock (JNES 18, 1959, 15 Anm. 24): "That the nomen actionis ullamana (lit. "the transporting") here denotes a person is indicated by the resumptive pronoun i, "to him"".
PF 1952:13. 1955:24. 1956:24. 1959:9. 1960:23. 2001:2: 5 ME 50 GIŠ.GEŠTIN.lg ha-du-iš h.be-ul 20-na 55 ri-ud-da ul-la-ma-na i pa-ri-ma-ak *550 [Krüge] Wein Eingang ('Ernte') des Jahres 20 [des Darius]; 55 [Krüge] als Zehnter gehen an den Transport* (Koch: *davon waren 55 als Zehnter zum Abliefern fällig*); Hallock (1969, 604): "550 (marris of) wine (for) provisions (of) the 20th year 55 (marriš) was issued (as) tithe to (the man who did) the delivering". 2019:10/11. Fort. 451-2:19. 595-1:31. 1495:6°(Det.h). 2218:33. 2231:13. 8909:9. 8951A:27. 8961:36. 9001:7. 9020:24. 9039:12. 9056:33. 9057:38. 10223:37.

ul-la-man-ra achE *ein Ablieferer*; Hallock (1969, 109): "is delivering". S.a. ul-li-man-ra.
PF 120:3: 30 GIŠ.tar-mu hh.ki-te-ri-ri ul-la-man-ra *300 [Maß] Korn hatte Kiteriri zu liefern.* 121:3. Fort. 4551:3: [x Maß] GIŠ.pi-ut hh.za-du-uk-qa ul-la-man-ra be-ul 24-mi-na *Feigen hatte Zātuka für das Jahr 24 [des Darius] zu liefern.*

ul-la-na achE *um abzuliefern.*
PF 123:6: [Karer hatten 1100 Maß Weizen übernommen] h.šu-ur-ku-tur hh.bar-ru šá-ra-ma ul-la-na *um ihn in Šurkutir bei Barru als Zuständigem abzuliefern*; Hallock (1969, 109): "and (are) to deliver (at) Šurkutur (for) Parru to apportion". Fort. 9001:6(?).

h.ul-la-pi-ut-be-na Ortsname in der Elymais, achE, mit Personenplural und Genitiv *von den Leuten aus U.*; s. unter h.hu-li-pi-iš.
PF 226:3°/4. Fort. 2450:5/6.

ul-la-qa nE, achE *es ist, war (ab)geliefert worden*; Hallock (1969, 102): "was delivered".
S 1:3/4: 70 ku-uk-tu$_4$ ... ul-la-qa hw.ad-da-bar-ru du-iš-da *70 Obergewänder ... waren abgeliefert worden, Addabarru hat sie erhalten.* 22:3: 1 man-zí-um uk-ku-ma ul-la-qa kás-za-ak *ein [Riegel] war auf Bestellung(?) geliefert worden (und) wurde geschmiedet.* 65:6/7. 73:4°. 100:Rs.3. 213:3. 296:5. PF 76:5. 80:4. 104:8: ha ul-la-qa *war hier abgeliefert worden.* 112:5°. 115:5°. 116:4. 119:4. 548:3: [129840 Maß Gerste] ha-du-iš ul-la-qa *sind als [Ernte-]Eingang angeliefert worden.* 7 weitere Belege in PFT. Fort. 295-2:6/7. 2501:2/3. 6032:7. 8925D:1. 9038.1. 10202:1.

ul-li-ip nE, achE Gebrauchsgegenstand aus Filz, vielleicht *Kappe*(?); Ju.B. Jusifov (VDI 85, 1963/3, 243): "ožerel'e, cep'" ('Halsschmuck, Kette').
S 101:Rs.7: [x ul-l]i-ip da-bar-ri-um-na [hw.bar]-ri-man du-iš *x Kappen(?) aus Filz erhielt Barriman.* 126:Rs.1: [x] ul-li-ip [d]a-b[ar]-ri-um-[na]. 150:2: 3 ul-li-ip da-bar-ri-um-na *drei Kappen(?) aus Filz.* 160:1 (Lesung unsicher). Fort. 1667:5: [N hatte 200 Maß Gerste als Lohn erhalten] h.ik-x.lg (= h.ik-tin?) x y h.ul-li-ip ha zip-pi(?)-ma-ak h.kur-ra h.qa-ap-nu-iš-gi-ma *aus Stoff(?) waren von ihm xy Kappen(?) daraus zu nähen, in Kirra, im Schatzhaus.*

hh.ul-li-ip achE *Lieferanten, Beschaffer* (pl.)
Fort. 6064:2/3: hh.ul-li-ip hal-tin(?)-te(?) qa-ra-ma-ráš(?)-be(?) gal-ma du-iš *von den Lieferanten erhielten deren Ladung(?) die Inspizienten als Verpflegung.* 8975:33.

ul-li-ma-[az-ti] nE Gebrauchsgegenstand, s. ul-li-máš-ti.
S 290:3.

ul-li-ma-na achE *für den Transport* (Koch: *zum Abliefern*); s.a. ul-la-ma-na.
Fort. 5902:5. 6180:7 (Hallock, 1969, 767b: "delivery").

ul-li-man-ra achE *er ist ein (gewohnheitsmäßig) Beliefernder, Versorger*; Hallock (1969, 112): "He is delivering".
PF 138:9. 139:11. 140:10. Fort. 11237:10.

ul-li-máš-ti nE Bezeichnung eines Kleidungsstückes, vielleicht *Kopftuch*(?); s.a. ul-li-ma-[az-ti].
S 80:5: 1 ul-li-máš-ti li-man-na *ein Kopftuch(?) aus Leinen(?).* 154:7 ebenso. 169:6: 1 ul-li-máš-ti [....].

ul-li-na mE, nE = u.in.li-na *von mir als Gabe*; die Struktur wurde bereits von G. Hüsing erkannt (Quellen, 1916, 45), allerdings nicht die Bedeutung; F. Bork (MAOG 7,3, 1933, 26): "beständig". Vgl. un li-na (UntN TZ 27:5). In UntN TZ 53A:16 findet sich ú li-na, also ohne assimiliertes in dazwischen.
UntN 8 A:4. UntN TZ 1:8: hu-ut-tak ha-li-ik.ú-me d.in-šu-uš-na-ak ul-li-na te-la-ak-ni *das von mir Gemachte und Geschaffene sei (Gott) Inšušinak von mir als Gabe dargebracht!* 4:3. 7:5 und noch mehrfach in TZ. TeHI 79:9°.

h.ul-li-pi-ti Ortsname in der Elymais, s. unter h.hu-li-pi-iš.
PF 56:3.

ul-li-ra achE *Lieferant*; Koch (ZA 70, 1980, 122): "Beschaffungsbeamter"; Hallock (1969, 129): "delivery man"; s.a. hh.ul-li-ri.
PF 234:4°(Det.h). 235:6/7. 239:6/7(Det.hh). 546:9. 786:6: hh.ul-li-ra hh.kur-taš-na *der Belieferer (Versorger) der Arbeiter.* 787:3/4. 788:4. 1788:6: h.qa-ap-ma hh.ul-li-ra *im Schatz Lieferant.* 1789:6 und noch mehrfach in PFT. Fort. 1960:8. 2033-1:12. 2513:5 und passim.

hh.ul-li-ra-e achE *sein Lieferant*; Hallock (JNES 21, 1962, 54): "his delivery man".
PF 1948:70/71. Fort. 9017:33/34.

hh.ul-li-ri achE *Lieferant*; s.a. ul-li-ra.
PF 1951:30. Fort. 8908:22. 8945:22.32.

hh.ul-li-ri-e achE *sein Lieferant.*
Fort. 8975:2°.13°.

ul-li-ri-ri achE *sein Lieferant*; Hallock (1969, 96): "his delivery man"; in JNES 21, 1962, 53, deutet er das Stichwort zu Recht als ullir.eri, d.h. ullir.e.ri.
PF 54:6/7: hh.ma-nu-iš [t]u-ma-ra hh.man-ma-ak-qa ul-li-ri-ri du-ma-iš *Manuš, der Cerealienkommissar, (und) Xvanvaka, sein Lieferant, erhielten (es).* 244:6(Det.h). 249:8/9. 256:5/6. 279:4/5. 1940:26(Det.hh). 1941:6(Det.hh). 1942:28(Det.hh) und mehrfach in PFT. Fort. 481-2:8(Det.hh). 484-1:22°. 626-3:12. 2033-1:54(Det.hh) und passim.

hw.ul-li-ut(?)-na-ki-tam$_6$ N.pr.m. nE
S 106:Rs.4/5.

hh.ul-lu-ma N.pr.m. achE, vielleicht etwas wie *Raufbold*(?).
Fort. 10785:3/4.

ul-lu(?)-ra achE *Räuber, Wegelagerer*(?) (sg.); R.T. Hallock (DAFI 8, 1978, 172) hält das Stichwort für identisch mit ullira, schwerlich zu Recht.
PFa 28:6/7: hh.ru-ú hh.ak-qa h.tup-pi hu-be <ku(?)>-iz-za ul-lu(?)-ra hu-pír-ri pu-ut-tuk-qa sa--ak *der Mann, der das Täfelchen gebracht hat - von einem Wegelagerer(?) ist er verjagt worden, er floh*; Hallock a.O.: "The man who carried(?) that tablet, that delivery man(?) fled away".

ul-lu-ru-uk achE *überfallen*(?) (Part.Pass.)
UntN TZ 38:3: [der König hatte anscheinend einen befestigten Turm gebaut und Gott Napiriša gestiftet] si-ya-an.ku-uk ul-lu-ru-uk si-ya-an.ku-uk si-ma-áš *wird der [Heilige Bezirk] Siyankuk überfallen(?), verteidigt(?) er Siyankuk*; Françoise Grillot (StIr 13, 1984, 190 Anm. 25): ""cesser l'offrande" (litt. "offrande. arrêter")", wobei die Verfasserin für ru von einer Bedeutung "trancher", "rompre", "arrêter", "casser", d'où "ouvrir" ausgeht.

ul-ma achE = *ich dachte*, mit el-ma gleichzusetzen, wie Hallock (1969, 659) sah.
PF 2084:25: in-ni ul-ma hh.ap-pi-za-lu-um tur-na-in *ich dachte nicht, daß Appizalum es wußte*; Hallock a.O.: "I do not think(?) (that) Appizalum knows". Fort. 9018:14: am hu-be tu-ba-qa še-ra-ak ma(?)-ak(?)-ni(?) ul-ma *jetzt erging in betreff dessen Befehl: "Mag es verzehrt werden!", dachte ich.* In Fort. 5337:10/11 ist ul(?)-ma unsichere Lesung und gibt als "ich dachte" keinen Sinn.

ul-ma-at.lg achE, ein Farbmittel, vielleicht *Zinnober*(?); vgl. at-lu.lg.
PF 845:2: 3 GIŠ.kur-ri-ma ul-ma-at.lg *3 Seah Zinnober(?) [hat N erhalten].*

ul-ma-ut.lg achE, s. das vorige Stichwort.
PF 2028:2: 11 DIN.lg 5 ul-ma-ut.lg 5 at-lu.lg PAP 21 GIŠ.kur-ri-ma *11 [Seah] Gips(?), 5 [Seah] Zinnober(?), 5 [Seah] Ocker(?), insgesamt 21 Seah.*

GIŠ.ul-mi achE Bezeichnung eines pflanzlichen Nahrungsmittels außerhalb der Gattungen Cerealien und Obst, vielleicht *Erbsen, Linsen, Bohnen(?).*
Fort. 4649:1: 2 ME ŠE.BAR.lg GIŠ.ul-mi(?) šá-ag-gi du-qa h.li-ud-du-na h.be-ul 20-um-me-na *2000 [Maß] Gerste – Linsen(?) sind als ihr Gegenwert erhalten worden von [dem Ort] Litu im 20. Jahr [des Darius].*

h.ul-pu-h-ši.i-gi.ba-la-ap-me Ortsname in Elam, mE Zeit.
ShuN 28 A:24.

ul-ra – s. vorläufig unter su-up-pu-ú-ul-ra

ul-ra-iš-da – wahrscheinlich verschrieben statt ul-la-iš-da.
PF 67:9/10.

ul-šu-hu-[x] nE Bezeichnung eines wahrscheinlich weiblichen Kleidungsstückes.
S 240:Rs.2: 1 ku-uk-tu$_4$ [...] 1 gi-ut-máš-[ti ...] 1 ul-šu-hu-[x] f.id-du-du(?) [...] *ein Obergewand ... eine Bettdecke ... 1 ulšuhu[x] [erhielt(?)] Frau Iddudu.*

[...]-ul-ti – s. nu-ul-ti

v.ù-lu-h-[..(?)] aE Ortsname
Sir Rs.III':23' (W. Farber, ZA 64, 1974, 84).

Ulūlu – s. KIN

ú-lu-tu-ni N.pr.fem. aE, vgl. R. Zadok, ElOn, 1984, 45.
S.jur. 424:3.4.

um achE – vermutlich = am *jetzt.*
PF 1858:9: [in Elam] mu-ur hh.ú in-ni um pa-ri-man-qa *wohin ich jetzt nicht reise.*

d.UM Monatsname in Fort. 5056:16, stellt anscheinend die achE Form des Zeichens APIN dar und meint den achten Monat, achE Langel (Hallock, Nachlaß).

ú-ma nE *von mir (weg).*
Hanne 75:11.17: ú-ma be-ip-te-na *als ... von mir abgefallen war.*

hw.ú-ma N.pr.m. nE
S 61:3.

h.u-ma-ak-qa N.pr.m. = ap. *haumaka– (Sprachgut, 1975, 120, mit M. Mayrhofer); s.a. h.u-ma-qa, f.u-ma-ik-qa.
PF 662:2. 1980:3.8.13.22. Fort. 6140:3/4. 9020:26/27.

ù-ma-at-ti-it mE *züchtige du!*(?); s.a. ú-ma-at-ti-it. V. Scheil, F. Bork und F.W. König lösten u bzw. ú von einer Verbalform mattit ab; V. Scheil (Mém. 11, 1911, 41): "à moi tu livras!", F. Bork (MAOG 7,3, 1933, 31): "du hast mich gefördert(?)", König (1965, 125): "du förderst mich". Daß jedoch das u zum Stamm gehört, wird deutlich aus der Form ù-ma-ti-iš-pi, was nur bedeuten kann, daß etwas sie (die Feinde, – pi) X-machte; ein doppelter Akkusativ u plus pi scheidet aus. Auch Annelies Kammenhuber (AAntH 22, 1974, 198) deutet m a t (t) i– als "fördern, günstig gestalten"; die Parallelität zu limmat und kurat erweist aber, daß unser Stichwort eine für den Feind üble Einwirkung bezeichnet.
ShI 54 II:6: [.. .. ..] hu [.. .. ..] hu-ut-ta-[a]t ù-ma-at-ti-i[t] *[den Feind] mache du ...!, züchtige du!(?)*

ú-ma-at-ti-it mE *züchtige du!*(?), s. das voraufgehende Stichwort.
ShI 54 II:53°.65°.88. III:29°.58°.75°.93°°. 54a:11°. 54b:5°°/6.20°°: li-im-ma-at ku-ra-at ú-ma--at-ti-it *[die Feinde] verbrenne, versenge(?), züchtige du!(?)*

hh.ú(?)-ma-ba-ak-qa N.pr.m., das ú– kann nach Hallock (Nachlaß) möglicherweise auch zí- gelesen werden.
Fort. 9004:19/20.

hh.ú-ma-ba(?)-ma(?) N.pr.m.
PT 84:9.

hh.ú-ma-da-ad-da N.pr.m. = ap. *hvadata– (M. Mayrhofer, OnP, 1973, 8.1713, mit E. Benveniste).
PF 1049:4.

hh.u-ma-da-na N.pr.m. = ap. *haumadāna– (Sprachgut, 1975, 119).
Hallock bei I. Gershevitch (Fs. Pagliaro II, 1969, 241).

h.ú-ma-da-rák-kaš Ortsname in der Persis = ap. *hvatāraka–, s. unter h.ha-da-rák-kaš.
PF 306:4/5.

f.u-ma-ik-qa N.pr.fem. = ap. *haumakā– (Sprachgut, 1975, 120, mit M. Mayrhofer und R. Schmitt); s.a. hh.u-ma-qa, hh.u-ma-ak-qa.
PF 822:4/5.

hh.ú-ma-iš-ba N.pr.m. = ap.-medisch *hvaspa–, s. unter hh.ú-áš-ba.
Fort. 4467:3.

h.ú-ma-li-an Ortsname in der Elymais, achE
Fort. 9229:4.

ú-ma-lu-lu N.pr.m. aE
S.jur. 458 bulla 19:3.

GIŠ.u-ma-ma achE *Mehl*; vgl. ú-ma-qa *es ist gemahlen worden*; Hallock (1969, 768a): "evid. a kind of grain".
Fort. 6765:3.

hh.u-ma-mar-qa N.pr.m. = ap. haumavarga; vgl. u-mar-qa, v.u-mu-mar-qa-ip.
Fort. 8985:10.

hh.u-ma-mu-iš-šá N.pr.m. altiran.
Fort. 1873:2.

h.ú-ma-na-am = ap. *humāna– n. *Weiler, Dorf*, wörtlich *gute Bleibe*; s. unter h.hu-ma-nu-iš.
PF 694:4/5. 2033:5/6. Fort. 7865:4/5.

ú-ma-na-nu N.pr.m. aE in aB Überlieferung, nach R. Zadok (BzN 18, 1983, 115) entweder ein Hypokoristikon oder ein künstlicher akkad. Nominativ zu Umanana.
YOS 12, 1979, Nr. 358:13.

h.ú-ma-na-um = ap. *humāna– n. *Weiler, Dorf*, s. h.ú-ma-na-am.
DSz 3j:44; in DSf steht an dieser Stelle ap. āvahanam *Ortschaft*.

hh.u-man-na N.pr.m. = ap. *vahumanah–, s. unter hh.ma-u-man-na.
PF 1:9. 54:13/14. 1831:1(Det.v). Fort. 5206:3.

h.ú-ma-nu-iš = ap. *humāna– n. *Weiler, Dorf*, wörtlich *gute Bleibe*, s. unter h.hu-ma-nu-iš. S 308:9/10 (Lesung Hallock, 1969, 25). DSf 40 = ap. āvahanam *Ortschaft*. PF 665:5: h.ú-ma-nu-iš h.ha-da-rák-kaš hi-še hu-be-ma *in einem Dorf namens Hvatāraka*. 1999:9/10. Fort. 2023-1:57. 2149:5/6. 2859:2.17°. 8969:5. 8974:6. 9036:2.

hh.u-ma-qa N.pr.m. = ap. *haumaka–, s. unter hh.u-ma-ak-qa. PF 1979:4.12. 1983:2.4. 1484:2. Fort. 8994:4. 9023:2.4.

ú-ma-qa achE *es war gemahlen worden*; Hallock (1969, 445): "was ground". S.a. die Formen mit u-mi° und auch ha-mi°.
PF 1604:9: 20 ZÍD.DA.lg ... [N] du-šá za-u-mi-ip ap du-nu-iš-da h.be-ul 21-me-na ú-ma-qa ŠE.BAR.lg *200 [Maß] Mehl ... hatte N erhalten, er hat es Schwerarbeitern gegeben im 21. Jahr [des Darius]; gemahlen worden war Gerste.*

h.u(?)-ma-ra(?)-be Ortsname in der Persis mit achE Pluralendung = *Leute von Haumara*(?) Fort. 7093:5 (Hallock, 1969, 768a).

hh.ú-mar-da-ad-da N.pr.m. = ap. *hvardāta– (Sprachgut, 1975, 130, mit M. Mayrhofer); s.a. hh.ú-mar-da-da, hh.hu-mar-da-da.
PF 381:2/3. 382:3/4. 383:2/3. Fort. 978-1:1°/2.

hh.ú-mar-da-da N.pr.m. – s. das vorige Stichwort.
PF 326:5/6. 835:4/5. 836:4/5. 837:4/5. 838:5. 839:4/5. Fort. 2991:4/5. 9017:33.

hhh.u-mar-maš-da = ap. ahuramazdāh; die übliche Schreibung ist d.u-ra-maš-da.
A^2Sa 4.4/5.

u-mar-qa = ap. haumavargā *Haumaschwelger* (pl.); s.a. v.u-mu-mar-qa-ip.
XPh 3:22: h.šá-ak-qa u-mar-qa *die Haumaschwelger-Saken.*

hh.ú-mar-tam$_5$-na N.pr.m. = ap. *huvartana– (Sprachgut, 1975, 129, mit E. Benveniste und I. Gershevitch); s.a. hh.ú-mar-tan-na.
PF 1367:3.

hh.ú-mar-tan-na N.pr.m. – s. das vorige Stichwort.
PF 1946:73.77. Fort. 8923:12(?).26.

hh.ú-mar-ti-ya N.pr.m. = ap. *humartiya– (Sprachgut, 1975, 124, mit M. Mayrhofer).
PF 431:3/4. 765:3. Fort. 2530:3.

GIŠ.ú-ma-ru-ud-da = ap. *umrūta– *Birne(n)*, s. unter GIŠ.hu-ma-ru-ud-da.
PFa 33:14. Fort. 9042:1°.

h.ú-mar-za-na – Ortsname in der Persis (Bezirk IV) = ap. *hvarčanah– (Sprachgut, 1975, 130).
PF 1885:1/2. 1952:4.

hh.ú-mar-za-na N.pr.m., vgl. das vorige Stichwort.
Fort. 9022:6.

h.ú(?)-maš-[...] Ortsname in der Persis oder Elymais.
Fort. 10199:23.

hh.ú-maš-ba N.pr.m. ap.-medisch *hvaspa–, s. unter hh.ú-áš-ba.
Hallock bei I. Gershevitch (TPS 1969, 198).

hh.ú(?)-máš-qa(?) N.pr.m.
Fort. 9044:8/9.

hh.u-ma-tak-ma N.pr.m. = medisch *haumataxma-.
Fort. 8994:18.

ù-ma-ti-iš-pi mE *er züchtigte(?) sie* (pl.); vgl. das unter ù-ma-at-ti-it Gesagte.
ShI 54 II:8: na-ap-pi-ip ha-[tam_5]-ti-[ip] te-ma [......] hu-ut-ta-áš-[p]i ù-ma-ti-iš-pi.

hh.ú-ma-ya N.pr.m. = ap. *humāya-, s. unter hh.hu-ma-ya.
PF 387:7. 450:2/3. 571:3. 664:11/12. 672:2(Det.v) und häufig in PFT. PFa 31:11.29. Fort. 471-1:4. 632-1:7. 1831:6 und passim.

d.um-ba achE Gott Humban, s. d.hu-um-ban.
PF 351:7.

hw.um-ba N.pr.m. nE (Gottesname als Eigenname).
S 103:Rs.1.

d.um-ba-an-in-na achE *humbanisch*, wie Koch (Rel.Verh., 1977, 30 f.) gesehen hat. S.a. das folgende Stichwort und d.um-ba-in-na.
PF 344:6/7: [N hatte Wein erhalten] d.um-ba-an-in-na-ma la-iš-da *in einem humbanischen [Opfer] hat er ihn geopfert*.

d.um-ba-an-na achE *humbanisch*, s. das vorige Stichwort.
PF 341:5: [Opferwein] d.um-ba-an-na-ma ha la-iš-da *hat er in einem humbanischen [Opfer] hier geopfert*. 342:5/6. 345:4/5.

hw.um-ba-ba N.pr.m. nE, achE, Koseform zum Gottesnamen Humban.
S 29:4. 46:1°. 98:Rs.4: hw.šá-tin um-ba-ba *der Priester Umbaba*. Mit Det. hh: PF 773:3. 1956:1. Fort. 6169:11. 8960:1. 9057:1: hh.um-b[a]-b[a hh.šá-t]in.

h.um-ba-ba-an Ortsname in der Elymais (Bezirk VI); Hallock (1969, 768b) setzt den Ort mit h.um-ba-ba-nu-iš gleich, was zutreffen wird.
PF 2000:13.

h.um-ba-ba-nu-iš Ortsname in der Elymais, s. das voraufgehende Stichwort.
PF 720:5. Fort. 3186:7: h.um-ba-ba-nu.

v.um-ba-da-ra-a N.pr.m. nE in nA Überlieferung, s. d.hu-ban.táh-ra (König von Elam von 760? – 742 v.Chr.).
Aynard 54 V:36: v.um-man-i-kaš DUMU v.um-ba-da-ra-a. Streck 729. Bauer 119. Piepkorn 62:97. 72:57. Weitere Belege in APN 240.

um-ba.du-du N.pr.m. nE, wohl *Humban-Füllen*.
S 306:9.

hh.um-ba-du-iš N.pr.m. = ap. *hambāδu-, s. unter hh.am-ba-du-iš.
PF 1439:2. PFa 19:2/3. Fort. 3389:2/3.

v.um-ba-hab-u-a N.pr.m. nE, nur nA überliefert; statt hab kann auch kil, rim oder rin gelesen werden. Nach Assurbanipal war Humban-habua(?) Mitregent des Königs Humban-haltaš mit Residenz in Bupila (um 647 v.Chr.); s.a. v.am-ba-hab-u-a.
Aynard 46 III:66. Streck 729. Bauer 119.

hh.um(?)-ba(?)-ib-ba N.pr.m. achE, wohl = Humbaba.
Fort. 1924:3/4.

d.um-ba-in-na achE *humbanisch*, verkürzt aus d.um-ba-an-in-na (s.d.), wie Koch (Rel.Verh., 1977, 30 f.) gesehen hat; s.a. d.um-ba-an-na.
PF 343:4/5: [N hatte 7 Krüge Wein erhalten] d.um-ba-in-na-ma la-iš-da *in humbanischen [Opfern] hat er ihn geopfert*. 346:4/5. 2029:5/6. Fort. 1392:5/6.

h.um-ba-ir-taš-be achE Ortsname in der Elymais (Bezirk VI), mit achE Pluralendung = *Leute aus Umbartaš*; s.a. um-bar-taš-be.
PF 691:2.

v.um-ba.ki-di-ni N.pr.m. nE in nA Briefen = Humban-kiden *durch (Gott) Humban magischen Schutzbann*; s. das nächste Stichwort und hw.hu-ban.ki-tin.
ABL 425:6. 775:Rs.7. 777:7.

v.um-ba.ki-din-nu N.pr.m. nE in nA Überlieferung = Humban-kiden, s. das vorige Stichwort.
Streck 729 f. Bauer 119. Waterman III 159: "Umbakidini, nâgir of Hidali, an Elamite official, is known in the reign of Ashurbanipal".

um-ba-na achE *des (Gottes) Humban* – s. den Ortsnamen h.šil-la-um-ba-na

hw.um(?)-ban(?).hal-taš N.pr.m. nE *(Gott) Humban half dem Land*, s.a. unter hw.hu-ban.hal-taš.
Nin 25:12.

hw.u[m-ban.nu]-kaš N.pr.m. nE *(Gott) Humban segnete(?)*; s.a. hw.hu-ban.nu-kaš und unter v.hu-ba-ni-ga-áš.
S 90:2/3.

hw.um-ba-nu-nu – lies hw.um-ma-nu-nu

h.um-ba-qa Ortsname in der Persis (Bezirk III).
PF 693:4/5.

um-bar-taš-be Ortsname in der Elymais, mit achE Pluralendung *Leute aus Umbartaš*; s.a. h.um-ba-ir-taš-be.
Fort. 9117:6/7: 77 kur-taš h.kur-d[u]-šu-um-na 11 hh.kur-taš um-bar-taš-be-nu 77 *Arbeiter aus Kirdušum, 11 Arbeiter aus Umbartaš*.

hh.um-ba-tin(?)-[...] N.pr.m. achE.
Fort. 10201:23.

hw.um-ba-zí-zí N.pr.m. nE, Kosename.
S 4:4.

hw.um-be-da-da N.pr.m. nE.
S 113:2.

um-be-ik – s. te-um-be-ik

hw.um-be-nu-iš N.pr. m. nE.
S 25:10. 281:16: hw.um-be-nu-iš-ip *die Leute des Umbeniš*.

hw.um-be-ri-iš N.pr.m. nE.
S 112:7.

um-bi-bi N.pr.m. aE, Koseform wohl zu nE um(?)-pi in der vermutlichen Bedeutung *Wert*, s.d.
Mém. 10, 1908, Nr. 91:4.

um-bu-bu N.pr.m. aE, s.a. das nächste Stichwort. R. Zadok (BzN 18, 1983, 100) stellt den Namen zu Humban, nicht zwingend.
Mém. 9, 1907, 204.

f.um-bu-bu N.pr.fem. nE, Koseform.
S 182:4.

ù-me, ú-me aE, mE *mein* (auf Sachen bezogen).
Mit ù: Siw 3:7: ta-ak-me.ù-[me] *mein Leben*. Hnum 4 C:4. UntN TZ 1:2 und öfters in diesen Inschriften. KutN Agat 3.6. ShI 41 A:7.7/8.11. HutI 61 B:2. Mit ú: UntN TZ 1:2 und öfters. ShI 54 I:19. Belege nur eine Auswahl.

ù-me-e N.pr.m. aE.
S.jur. 543:3.

hh.ú-me-iz-za N.pr.m. = ap. *humaiča– (Sprachgut, 1975, 124); s.a. hh.ú-mi-iz-za.
PF 288:3.

ú-me-ni mE *das meinige*; s.a. ú-mi-ni.
ShI 45 II:16: ta-ak-ki-me.ú-me-ni *mein Leben* (acc.). 45 VI:1/2: hi-iš.ú-me-ni *meines Namens*. 47:28: [der König stellte Votivfiguren-Bildnisse seines Vaters und seiner Brüder auf] ú-me-ni *(und) das meinige*.

hh.ú-me-sa-na N.pr.m., wohl = ap.*humaiϑāna–.
Fort. 8962:26.

hh.ú-me-ya N.pr.m. = ap. *humāya–, s. unter hh.hu-ma-ya.
PF 526:2. 527:2. 528:2. 529:2. 530:2 und 7 weitere Belege in PFT. Fort. 2139:2. 3374:2/3. 4526:2. 5091:2. 5390:2. 9418:2/3. 9470:1/2. 11267:2.

hh.ú-me-ya-bar-na N.pr.m. = ap.-medisch *humāyafarnah– (Sprachgut, 1975, 125, mit E. Benveniste und M. Mayrhofer).
PF 2056:4/5.

v.um-hu-lu-ma-a' N.pr.m. nE in nA Briefen: ABL 281:22.Rs.13.21. 463:Rs.3. R. Zadok (ElOn, 1984, 81b) liest v.um-pak°.

hh.ú-mi N.pr.m. achE(?)
PF 1836:7.

hh.ú(?)-mi-[ik(?)]-rák-qa N.pr.m., wohl = ap. *huvigraka– (Ergänzung der Lücke durch Hinz).
Fort. 9048:6.

hh.ú-mi-iš-da N.pr.m. = ap. *humižda– (Sprachgut, 1975, 125, nach M. Mayrhofer).
Hallock bei I. Gershevitch (Fs. Pagliaro, II, 1969, 241).

hh.ú-mi-iš-du-ma N.pr.m. = ap. *huvistva–, s. unter hh.hu-maš-du-ma.
PF 117:2/3. 118:2/3. 256:4/5. 1230:3/4. 1231:3/4. 1408:3/4. 1444:3. 1846:1(Det.v). 1847:1(Det. v). Fort. 5337:3/4. 9020:3. 10457:1/2.

u-mi-iš-ni achE *sie sollen mahlen!*; "let them grind" (Hallock, Nachlaß).
Fort. 1472:19/20: ZÍD.DA.lg u-mi-iš-ni *sie sollen Mehl mahlen.*

u-mi-iš-šá achE *er hatte gemahlen* (Or 36, 1967, 333); Hallock (1969, 768b): "he ground (grain)". S.a. ú-mi-šá, ha-mi-iš-da. *Mehl* war wohl GIŠ.u-ma-ma.
PF 1583:4. 1594:5/6. Fort. 2240:5: 15 ŠE.BAR.lg ... hh.ba-qa-ba-šá du-šá u-mi-iš-šá h.ba-ir-šá-an ku-iz-da *150 [Maß] Gerste ... hatte Bagapāça erhalten; er hatte es gemahlen (und) hat es nach Persepolis befördert.*

hh.ú-mi-iš-šá N.pr.m. = ap. *humiça–, s. unter hh.hu-mi-iš-šá.
PF 1023:1/2. 1945:12.16. 1971:4. 2015:2/3. Fort. 607-1:2°/3. 5088:7/8. 6195:3. 8337:3/4. 9004:14. 9014:21. 9189:11.

hh.ú-mi-iš-ti-ma N.pr.m. = ap. *huvistva–, s. unter hh.hu-maš-du-ma.
Fort. 2568:3/4 (Hallock, 1969, 769a).

hh.ú-mi-iz-za N.pr.m. = ap. *humaiča–, s. hh.ú-me-iz-za.
PF 2025:10/11.22°. 2070:6.

ú-mi-ma mE *für mein*; bereits 1891 hatte F.H. Weissbach (Anzan. Inschriften, 141) ú-mi als *mein* erkannt.
ShuN 25:4, 27:3 und 28 A:4: ir-kin-ti.ú-mi-ma *für mein Wohlergehen.*

ú-mi-ni mE *das meinige*; s.a. die häufigere Form ú-me-ni.
ShI 34:5: ta-ak-ki-me.ú-mi-ni *mein Leben.* 48a:31: hi-iš.ú-mi-ni *meinen Namen.*

ú-mi-ni-be mE *die Meinigen.*
Stolper, Malyān EDD 1976: Texts [Manuskript] M-1157:14: ŠE.BAR.lg ú-mi-ni-be ú a-ak [....] *die Gerste haben die Meinigen, ich und [....].*

GIŠ.u-mi-ru-ud-da = ap. *umrūta– *Birne(n)*, s. unter GIŠ.hu-ma-ru-ud-da.
Fort. 8754:1/2.

u-mi-šá achE *er hatte gemahlen*; Hallock (1969, 443): "he ground"; s. unter u-mi-iš-šá.
PF 1592:6: [N erhielt Gerste] ZÍD.DA.lg u-mi-šá *er hatte es zu Mehl gemahlen.*

hh.ú-mi-šá N.pr.m. = ap. *humiça-, s. unter hh.hu-mi-iš-šá.
PF 91:6/7. 92:7.

hh.ú-mi-ut-ra N.pr.m. = medisch *humiϑra– (Sprachgut, 1975, 125, nach E. Benveniste und M. Mayrhofer); s.a. hh.hu-mi-ut-ra.
PF 1956:4.

h.ú-mi-ya-áš-šá Ortsname in der Persis (Festung, Bezirk III), vielleicht = ap. *humyāsa– (Sprachgut, 1975, 125).
PF 1972:2/3.

um-ki-[iš(?)] achE *sie bekommen*(?); Hallock (1969, 360): "get(?)".
PF 1264:9: 40 hh.LÚ.lg šá-lu-ip un-ra 1 GIŠ.QA.lg 20-kur um-ki-[iš(?)] *40 Mann, Freie, bekommen(?) jeder eineinhalb Maß [Mehl].*

hh.um-kur(?)-x-y N.pr.m.
Fort. 10201:16.

v.um-ma-an-me-na-nu N.pr.m. nE in nA Überlieferung; gemeint ist König Humban-menana (irrig Humban-nimena in Hinz, Das Reich Elam, 1964, 124 f.), im zweiten Glied Koseform menana zu me-na *Macht*(?). Der Name bedeutet also wahrscheinlich *(Gott) Humban ist Macht* in Koseform. Humban-menana regierte 691 – 687 v.Chr. S.a. v.um-man-me-na-na.
Sanherib-Inschrift bei A.K. Grayson, AfO 20, 1963, S. 88:13. 94:110. Luckenbill, Annals S. 47:24: v.um-ma-an-me-na-nu, 41 Anm. 8 Variante. Weitere Belege in APN 241.

v.um-ma-an-mi-na-a N.pr.m. nE in nA Brief ABL 1315:Rs.9, meint nE Humban-mena *(Gott) Humban ist Macht*(?).

um-ma-áš achE *er nahm an sich*; Hallock (1969, 145): "[he] acquired"; s. unter hu-ma-áš.
PF 304:2/3.

v.um-ma-hal-da-a-šu N.pr. m. nE in nA Brief ABL 280:Rs.17. 281:Rs.1.2. 462:17 = nE Humban-haltaš. Gemeint ist offenbar Humban-haltaš III. (vgl. Waterman III 108, der das Ende dessen Regierungszeit auf 639/8 ansetzt, regierte ab 648).
Die häufigere nA Schreibung ist v.um-man-al-da-si mit Varianten. ABL 280:Rs.20: v.um-ma-hal--da-šu; s.a. hum-ba.hal-da-šú in nB Überlieferung.

um-ma-iš achE *er nahm an sich, entnahm*; Hallock (1969, 145): "[he] acquired"; s. unter hu-ma-áš.
PF 304:6/7°. 416:4. 786:8. 820:9°.10. 975:13: [eine Arbeiterin war gestorben] d.ITU.lg 4-na gal in-ni um-ma-iš "(for) 4 months [she] did not get (her) rations" (Hallock, 1969, 281). 1261:3/4. 1281:5/6. 1395:6. Fort. 5034:4. 9344:5. 10304:4.

um-ma-iš achE *sie nahmen an sich, entnahmen.*
PF 790:4/5.

um-ma-iš-da achE *er hat an sich genommen, hat entnommen*; s.a. hu-ma-iš-da.
PF 812:4. Fort. 2297:8. 8958A:6: 4 LIM 6 ME 11 mar-ri-[iš] GIŠ.GEŠTIN.lg [N] ... hu-pír--ri um-ma-iš-da hu-ud-du.KI.MIN.ma h.bat-rák-qa-taš ku-iz *4611 Krüge Wein N ...; der hat ihn übernommen, für den [Krons-]Bedarf verbrachte er ihn nach Pasargadae.*

um-ma-iš-šá achE *er hatte an sich genommen, entnommen*; Hallock (1969, 94): "he acquired"; s. unter hu-ma-iš-šá.
PF 42:3: 29 mar-ri-iš GIŠ.GEŠTIN.lg.na hh.ap-pír-mar-šá um-ma-iš-šá *29 Krüge Weines hatte A. entnommen.*

um-ma-iš-šá achE *sie hatten an sich genommen, hatten entnommen*; s.a. hu-ma-iš-šá.
PF 1007:5. 1062:4. 1092:6. 1094:5. 1101:4 und fünf weitere Belege in PFT. Fort. 1205:5/6. 4906:5/6. 5389:3/4. 5766:5. 8245:5 und passim.

h.um-ma-ku-ur Ortsname in der Persis oder Elymais.
PF 995:3.

um-ma-ma N.pr.m. aE, bezeugt in altakkad. Zeit in Nuzi (Th. Meek, RA 32, 1935, 52).

-um-ma-na achE Endung bei einer Ordinalzahl, wahrscheinlich Fehlschreibung statt –um-me--ma-na o.ä., s. unter –um-me-man-na.
PF 607:7.

v.um-ma-na-a-a N.pr.m. mE in mB Überlieferung (Kassitenzeit, 14. Jh. v.Chr.).
BE XVII 75:5 (Plate 54).

hh.um(?)-ma-na-ap-pi N.pr.m. achE, für älteres Humban-ahpi *aus des (Gottes) Humban Geschlecht*; s. das folgende Stichwort.
Fort. 9174:4.

v.um-man-ab-ba N.pr.m. nE in nA Überlieferung = elam. hu-ban.a-h-pi *aus des (Gottes) Humban Geschlecht*; s.a. v.um-man-ap-pa, v.um-man-ap-pi, v.am-ba-ap-[pi], v.im-ba-ap-pi.
ABL 949:1 (Sohn des Königs Urtak).

v.um-man-al-da-si N.pr.m. nE in nA Überlieferung, elam. hw.hu-ban.hal-taš, Name dreier Fürsten bzw. Könige aus Elams Spätzeit (7. Jh. v.Chr.); Varianten: v.um-man-al-da-še, v.um--man-al-da-a-še, v.um-man-al-da-su, v.um-man-hal-da-a-šu. S.a. das nächste Stichwort.
Streck 730 f. Aynard 44 III:35.63. IV:18.42.53. Bauer 119. Einzelbelege in APN 240.

v.um-man-al-daš – s. das vorige Stichwort.
Aynard 44 III:35.63. IV:18.42.53. Piepkorn 60:92.

v.um-man-am-ni N.pr.m. nE in nA Überlieferung, Enkel von Humban-haltaš, s. nE hw.hu--ban.am-nu = Humban-amni in der vermutlichen Bedeutung *(Gott) Humban ist [wie] ein Berg*.
Bauer 119. APN 240.

hh.um-ma-na-na N.pr.m. achE Koseform; s.a. hh.hu-ban-na-na. Es ist allerdings keineswegs sicher, daß um-ma im Stichwort für Humban steht; vielleicht wurde imma gesprochen und gehört der Name zu ap. imaniš für achE v.um-man-nu-iš.
PF 117:7/8. 118:6°/7. 320:12. 682:2/3(verschrieben °-ma-ma-na). 685:3 und sechs weitere Belege in PFT. Fort. 461-1:7/8. 987-1:3. 2448:2/3. 2577:3/4. 4592:7. 5090:2. 10459:2°/3.

v.um-man-ap-pa N.pr.m. nE in nA Überlieferung = elam. hu-ban.a-h-pi *aus des (Gottes) Humban Geschlecht*; s. unter v.um-man-ab-ba.
Piepkorn 60:89. APN 241: K2867:20. III R 31, IV:80.90.

v.um-man-ap-pi – s. das vorige Stichwort.
Streck 731. Bauer 119.

hh.um-ma-na-u-nu N.pr.m. achE; derselbe Mann wie hh.um-ma-nu-nu (Koch).
PF 429:3/4. 519:4. 1623:3. Fort. 964-1:13/14: hh.um-ma-na-u-na.

hw.um-man-da-da N.pr.m. nE; das Vorderglied ist mit R. Zadok (BiOr 34, 1977, 78b) als Humban zu deuten.
S 5:6. 40:3/4. 98:5/6. 110:2. 119:Rs.2. 131:1. 169:Rs.25°.

v.um-man-hal-da-šu N.pr.m. nE in nA Überlieferung = Humban-haltaš III., s. unter v.um--man-al-da-si.
ABL 478:Rs.6. In der Schreibung °da-a-šu bei Streck 730.

v.um-man-i-gaš/ga-áš – s. unter v.um-man-ni-gaš

v.um-ma-ni-yá N.pr.m. nE in nA Brief ABL 214:1, nach Waterman III 87: "from the name (perhaps a bad spelling of Humbanigash), and his rôle in the letter, is best regarded as an Elamite prince who acknowledged the overlordship of Assyria". R. Zadok (BzN 18, 1983, 114) hält den Namen für ein Hypokoristikon zu Humban und läßt eine Lesung v.um-ba-ni-yá offen.

v.um-man-me-na-nu N.pr.m. nE in nA Überlieferung, König Humban-menana (reg. 691 – 687?); s.a. v.um-ma-an-me-na-nu.
K 2620:12. Bei Sanherib (Luckenbill, Annals 41:14) hat eine Variante v.um-ma-an-me-na-nu, der Haupttext v.um-man-me-na-nu. Eine Schreibung v.um-man-mi-na-a findet sich in K 12995.

um-man-na nE *aus Wolle*(??); Ju.B. Jusifov (VDI 85, 1963/3, 243) setzt das Stichwort mit akkad. ummânu *Handwerker* gleich.
S 182:2: 1 li-man-um-ri um-man-na hu-ma-qa *ein Fächer(?) aus Wolle(?) ist entnommen worden.*

hw.um(?)-man-na N.pr.m. nE, vielleicht zum vorigen Stichwort zu stellen.
S 268:5.

-um-man-na achE Endung für Ordinalzahlen; die übliche Schreibweise ist -um-me-man-na, weshalb Hallock (1969, 769b) einen Schreibirrtum für möglich hält.
PF 196:5/6. 1140:9. 1830:10.

v.um-man-ni-gaš N.pr.m. nE in nA Überlieferung, Name mehrerer Fürsten der Spätzeit Elams (7. Jh. v.Chr.), nE hw.hu-ban.nu-kaš; gemeint ist Humban-nigaš *(Gott) Humban segnete(?)*. Obige Schreibung ist die genaueste, belegt in ABL 280:Rs.16. Häufigste Schreibung ist v.um-man-i-gaš. Belege in: Streck 731 f. Aynard 40 II:67. Bauer 119 f. Piepkorn 60:89. 76:3. Weidner (AfO 8) 178. Andere Schreibungen: v.um-ma-ni-ga-áš in ABL 989:5; v.um-man-i-ga--áš in ABL 1309:16; v.um-ma-ni-i-gaš in ABL 1380:9.19; [v.um]-man-ni-ga-áš bei Streck 732. In nB Überlieferung um-ma-ni-ga-áš in Chronicle 1 bei Grayson, Chronicles I:9.33.38.39. S. weitere Eigennamen auf - nigaš unter dem Stichwort nu-kaš.

v.um-man-nu-iš N.pr.m. achE; ap. imaniš, bab. im-ma-ni-e-šú. Diese beiden Umschreibungen deuten auf eine Aussprache im für das Zeichen um hin.
DB 22:6. 52:53. DBf 3.

v.um-man.ši-bar N.pr.m. nE in nA Überlieferung *Humban-Anbeter*(?); eine Lesung v.um--man-ši-maš ist weniger wahrscheinlich; erwägt man sie, könnte man an eine Bedeutung *Humban siegte(?)* denken; s.a. das nächste Stichwort.
ABL 281:11. 460:3. 1170:2. Vgl. APN S. 241.

v.um-man.ši-bir N.pr.m. nE in nA Überlieferung, s. hw.hu-ban.šu-pír in der vermutlichen Bedeutung *Humban-Anbeter*; s.a. das voraufgehende Stichwort.
ABL 792:5. In F.M.Th. Böhl, Assyrische en Nieux-Babylonische Oorkonden (1936) 49 Nr. 787:2/3 als LÚ.i-la-mu-u *Elamer* bezeichnet.

v.um-ma-nu-nu N.pr.m. nE, achE, wahrscheinlich Immanunu gesprochen, Koseform, aber nicht von Humban abgeleitet, vgl. den nE Namen v.i-man-nu-u in nA Überlieferung und achE v.um-man-nu-iš = ap. imaniš, bab. v.im-ma-ni-e-šú.
ShI II. 78:2: v.LUGÀL v.ši-il-ha-ak.d.MÙŠ.LAM šá-ak v.um-ma-nu-nu-ra *König Šilhak-Inšušinak (II.), Sohn des Immanunu*. Mit Det. hw: S 90:8°. 158:Rs.8°. 165:4 (richtige Lesung -ma- nicht -ba- durch Ju.B. Jusifov): LUGÀL hw.um-ma-nu-nu *König Immanunu*. 167:10. 282:Rs.4(ohne Det.). 301:1. 302:1. 303a:2/3. 303b:1.11(ohne Det.). 305:2: [hw.]um-ma-nu-nu-na-a. Mit Det. hh: PF 36:3/4. 38:3/4. Fort. 9093:2. S. zu den letzten Belegen auch hh.um-ma-na-u-nu.

um-ma-qa achE *es wurde entnommen*; Hallock (1969, 769a) hatte das Stichwort aus Fort. 6032:4 angeführt, auf hu-ma-qa verwiesen und mit "it was acquired" übersetzt.
Fort. 1462:9/10: [20 Herren und 5 Diener erhielten 35 Maß Mehl für eine Tagesration] h.su--šá-an um-ma-qa h.ma-ti-iz-za pa-r[i-i]š-da *in Susa wurde [das Mehl] entnommen, sie sind nach Xvādaičya (bei Persepolis) gereist*. 5696:4.

um-mar(?) achE *er bekommt*(?)
PF 1264:12: [Hundewärter empfingen Mehlrationen] 38 hh.li-ba-ip ap-pi-ni un-ra na-an-s[ir-na] 1 GIŠ.QA.lg du-man um-mar(?) *von ihren 38 Knechten steht einem jeden als Tagesration 1 Maß zu, er bekommt(?) sie.*

um-maš achE *er nahm an sich, er entnahm*; Hallock (1969, 146): "[he] acquired"; s.a. unter hu-ma-áš.
PF 315:3. 334:6. 1288:3. 1696:4. Fort. 4499:3.

um-ma-šá achE *er hatte an sich genommen, hatte entnommen*; Hallock (1969, 109): "he acquired"; s.a. unter hu-ma-iš-šá.
PF 117:5. 118:4/5. 362:3/4. 371:4/5. 1338:10°. 1943:15.19.21.31.34. Fort. 4739:5. 9174:5.

um-ma-šá achE *sie hatten an sich genommen, hatten entnommen*; s.a. hu-ma-iš-šá.
PF 123:2/3: hh.kur-qa-be um-ma-šá "the Carians have acquired" (Hallock, 1969, 109). 1236:4. Fort. 4525:4. 4953:4.

um-maš-šá achE *er hatte an sich genommen, hatte entnommen*; s.a. unter hu-ma-iš-šá.
PF 1898:6. Fort. 7253:3/4.

um-ma(?)-ya achE *ich habe entnommen* (Koch).
Fort. 514-1:19/20: hu-pi-be-na 30 GUD.lg um-ma(?)-ya ... ap du-nu *für jene habe ich 30 Rinder entnommen ... - ihnen gab ich sie.*

um-me mE *nicht* statt des üblichen im-me, wohl durch Vokalharmonie zu vorausgehendem –up.
UntN TZ 53A:4: su-un-ki-ip ú-ri-[pu]-up um-me hu-h-táh-ša *die früheren Könige hatten nicht gemacht*. 53 B-C:4. 55:4.

-um-me achE Endung für Ordinalzahlen, Ausnahmeschreibung, s. -um-me-man-na.
PF 1462:13.

um-me-a N.pr.m. aE.
S.jur. 541:2.

um-me-en – s. den Eigennamen si-mu-ut.um-me-en

um-me-en-na – s. den Eigennamen in-zu-um-me-en-na

um(?)-me-ik-ki(?) achE *es ist entnommen worden*(?)
Fort. 9045:22.

-um-me-in-na achE Endung für Ordinalzahlen, Ausnahmeschreibung, s. -um-me-man-na.
PF 1079:12/13.

-um-me-ma achE Endung bei Ordinalzahlen; s. unter -um-me-man-na.
S 308:12 (Darius). DB 4:7: v.ú 9-um-me-ma *ich bin der neunte*; ebenso 4:10. 27:28; 30:44, 46:27° und 49:36: a-ak šá-rák 2-um-me-ma *zum zweitenmal*, ap. pati dvitiyam, bab. ina šá-ni-tu$_4$ KASKAL^{II} (*zu einem zweiten Feldzug*). 28:32: a-ak šá-rák 3-um-me-ma *zum drittenmal*, ap. pati çitiyam, bab. weicht ab. PF 44:7/8. 76:9: h.be-ul 18-um-me-ma *im 18. Jahr [des Darius]*; häufige Belege in PFT. PFa 8:11. Fort. 2597:14.

-um-me-man – s. das vorige Stichwort.
PF 1586:13. 1836:10: h.be-ul 21-um-me-man *im 21. Jahr [des Darius]*.

-um-me-ma-na achE Endung für Ordinalzahlen, s. -um-me-man-na.
PF 88:8. 505:7/8. 1125:13/14. 1126:15. 1200:10. 1215:13.

-um-me-man-me-na achE Endung für Ordinalzahlen, s. das folgende Stichwort.
PF 1727:8/9.

-um-me-man-na achE Endung für Ordinalzahlen, häufigste Schreibung; s.a. -am-me-man-na, -me, - me-ma, -me-ma-na, -me-man-na, -me-na, -me-na-ma, -me-um-me-na, -mi-man-na, -mi--me-na, -mi-na, -um-ma-na, -um-man-na, -um-me, - um-me-in-na, -um-me-ma, -um-me-man, -um-me-ma-na, -um-me-man-me-na, -um-me-man-na-ma, -um-me-man-na-na, -um-me-na, -um--me-na-ma, -um-me-ni, -um-me-ra, -um-mi-na.
PF 6:9: h.be-ul 22-um-me-man-na *22. Jahr [des Darius]*. 22:8. 23:7. 26:6. 31:5. 32:5. Zahlreiche Belege in PFT, PFa und Fort.

-um-me-man-na-ma – s. das voraufgehende Stichwort.
PF 231:6/7. 1207:9/10. 1208:8/9. 1982:11. 1983:3.15. 1984:8.18. 2080:23°. Fort. 9023:3.10°.

-um-me-man-na-na – s. die vorigen Stichwörter.
PF 1915:3/4.

-um-me-na achE Endung für Ordinalzahlen, s. die vorigen Stichwörter.
PF 7:9. 11:6/7. 13:7/8: h.be-ul 27-um-me-na *27. Jahr [des Darius]*. 14:9. 15:8/9. 16:8 und sehr häufig in PFT, PFa und Fort.

hw.um-me-na-[...] N.pr.m. nE
S 169:Rs.21.

-um-me-na-ma achE Endung für Ordinalzahlen, s. unter -um-me-man-na.
PF 144:10/11. 145:10/11. 166:9/10. 167:10/11 und öfter in PFT.

-um-me-ni achE Endung für Ordinalzahlen, s. unter -um-me-man-na.
PF 812:11: h.be-ul 23-um-me-ni *23. Jahr [des Darius]*.

-um-me-ra achE Endung für Ordinalzahlen, s. unter -um-me-man-na.
Fort. 5902:4: h.be-ul 20(+)12(?)-um-me-ra.

um-me-si N.pr.m. aE; s.a. um-me-šu.
S.jur. 210:3.

hh.um-me-sir N.pr.m. achE
PF 1950:18.32.

um-me-šu N.pr.m. aE (akkadisiert); s.a. um-me-si und vgl. R. Zadok, BzN 18, 1983, 112.
S.jur. 210:11.

um-mi-en-na – s. den Eigennamen si-mu-ut.um-mi-en-na; vielleicht gehört auch hierher ein Rollsiegel bei L. Delaporte, Catalogue des cylindres usw. (1920) 63 Nr. S[usa] 526: ku-uk.d.[....] DUMU um-mi-[....].

um-mi-mi N.pr.m. aE(?), bezeugt in altakkad. Zeit: I.J. Gelb, MAD IV, 1970, Nr. 47:Rs.7, auch in Nuzi zur selben Zeit (Th. Meek, RA 32, 1935, 52).

-um-mi-na achE Endung für Ordinalzahlen, s. unter -um-me-man-na.
PF 12:8: h.be-ul 23-um-mi-na *23. Jahr [des Darius]*.

hh.um-mu-ur-da-ik N.pr.m. achE *durch (Gott) Humban ward mir geholfen*(?).
PF 356:3/4. 357:3/4 (-da- doppelt geschrieben). 358:3/4.

um(?)-pi nE, möglicherweise *Wert*; vgl. die aE Koseform um-bi-bi.
MLC 1308:12: [2 Kor Gerste] um(?)-pi 5 ARAD.lg.na *als Wert(?) von fünf Sklaven* (unsicher) (Lesung nach von M.W. Stolper freundlicherweise zur Verfügung gestellter Zeichnung).

f.um-pu-pu – s. f.um-bu-bu

hh.um-pu-qa N.pr.m. achE; s.a. den Ortsnamen h.um-pu-uk-qa.
Fort. 484-1:22.

h.um-pu-ra Ortsname in der Persis oder Elymais, s. das folgende Stichwort.
PF 50:5/6.

h.um-pu-ra-an Ortsname in der Persis oder Elymais, s. unter h.um-pu-ra-nu-iš.
PF 621:3/4. Fort. 6767:4/5. 11693:10.

h.um-pu-ra-iš Ortsname in der Persis oder Elymais, s. das vorige Stichwort.
PF 876:7/8.

h.um-pu-ra-na Ortsname in der Persis oder Elymais; s. das folgende Stichwort.
PF 709:6/7.

h.um-pu-ra-nu-iš Ortsname in der Persis oder Elymais (Bezirk V/VI); s.a. h.um-pu-ra, h.um-pu-ra-an, h.um-pu-ra-iš, h.um-pu-ra-na, h.am-pu-ra-nu-iš.
PF 1022:3/4. 1101:6. 1115:6/7. Fort. 611-1:7/8. 1713:3/4. 1985:3/4. 2532:3/4. 2563:4/5. 5816:3°. 5964:3/4.

um-pu-ri-iš N.pr.m. nE.
S 123:Rs.2 (Vater von hw.hu-ban.ráš-ma).

h.um-pu-uk-qa Ortsname in der Persis oder Elymais; s.a. den Eigennamen hh.um-pu-qa.
PF 786:5.

v.u-mu-mar-qa-ip = ap. haumavarga *Haumaschwelger* mit achE Pluralendung; s.a. u-mar-qa.
DNa 3:20: v.šá-ak-qa v.u-mu-mar-qa-ip *die Haumaschwelger-Saken*. A^{3}Pe XIV: hi v.šá-ak-qa u-mu-mar-qa-ip *dies ist der Haumaschwelger-Sake*(sic!).

ú-mu-na nE *meiner*(?); vgl. ú-nu-nu.
ShuN II. 72:15: ak-qa ú-mu-na hi-iš-da *wer meiner vergessen sollte(?)*.

hh.ú-muš-ti-ma N.pr.m. = ap. *huvistva-, s. unter hh.hu-maš-du-ma.
PF 37:2/3. Fort. 3339:2/3. 8910:25/26. 9039:16.

f.ú-mu-ya-rák-qa N.pr.fem., vielleicht = ap. *huvyārakā- (Sprachgut, 1975, 129, nach I. Gershevitch).
Fort. 471-1:45.

un mE, nE, achE *mich, mir*; s. unter ú-in.
Hnum 4 C:3: un ha-ni-iš *mich liebte er*. UntN TZ 27:6: zi-it-me un du-ni-iš-ni *Gesundheit mir möge er schenken!* ShN 28 A:27: nu un táh-ha-an-ta *da du mir geholfen hast*. ShI 45 V:1: nu un ra-at-ni *du mögest mich nähren!* 48:64: un du-ni-it-ni *mir mögest du geben!* Nin 15:7.10. Inc. Se A:12.15.20. DPh 7: v.ú d.u-ra-maš-da un nu-iš-gi-iš-ni *mich möge Ahuramazdāh schützen!*, ap. mām ahuramazdāh pātu, bab. d.a-ḫu-ur-ma-az-da-ʾ ana-ku li-iṣ-ṣur-an-ni. DSab 3. XPa 17. Belege nur in Auswahl.

un mE *ich es*, Sandhischreibung für u – in.
UntN 5b:3 und 5c:3: [ich erbaute einen Tempel, dem Gott X] un tu$_4$-ni-h *ich ihn schenkte*. TZ 33:3. 34:4. Meist steht in solchen Wendungen lediglich in.

UN.lg *das Volk*; V. Scheil (RA 14, 1917, 39) erkannte, daß dieses Logogramm (auch ÙKU zu lesen) elamisch taššup wiedergibt.
Omen 2: UN.lg h.áš-šu-ra-ab-be-na *das Volk der Assyrer*. Omen 5.7(zweimal).10. Nin 2:20.

v.ú-na N.pr.m. mE(?).
Rollsiegel bei L. Delaporte, Catalogue des cylindres etc., II. – Acquisitions (1923) 182, Nr. A.837: v.ú-na DUMU šá-ri. P. Amiet (Arts Asiatiques 28, 1973, 30) hat versehentlich v.un-na.

hh.ú-na-ba-nu-iš N.pr.m. = ap. *hunabanū– (Sprachgut, 1975, 125).
PF 1345:3.

v.ú-na-ha-in achE *mich hier*, Deutung als Sandhischreibung mit F. Bork (MAOG 7,3, 1933, 17) = un ahan; s.a. v.ú-na-in und unter v.ú-na-un-ku.
DSi 5: sa-ap ap-pa-na-qa d.u-ra-maš-[da v.LU]GÀL v.ú-na-ha-in hu-ut-taš-da *nachdem Ahuramazdāh mich zum König gemacht hatte*; Françoise Grillot (DAFI 3, 1973, 152): "comme (le dieu) Ahuramazda m'a fait roi (litt. comme Ahuramazda, roi moi, là, m'avait fait)".

v.ú-na-ha-in-ku achE *mich hier*, s. das vorige Stichwort sowie unter v.ú-na-un-ku.
DSz 11: an-qa d.u-ra-maš-da v.ú v.LUGÀL v.ú-na-ha-in-ku ut-taš-da-na *als Ahuramazdāh mich (hier) zum König gemacht hatte.*

ú-na-in achE *mich hier* = un ahan, s. unter v.ú-na-ha-in.
DNa 4:28: v.ú v.LUGÀL ú-na-in hu-ut-taš *er machte mich zum König*, ap. mām xšāyaϑyam akunauš, bab. u ana-ku ina muḫ-ḫi-ši-na ana LUGAL.ú-tú ip-te-qid-an-ni.

h.ú-na-ir Ortsname in der Elymais, alt Huhnur, s. unter hu-h-nú-ur.
PF 11:4. 406:5/6. 924:3. 970:3. 2026:6. Fort. 2529:3. 4675:3. 5236:3. 6511:6/7.

hh.ú-na-ma N.pr.m. = ap *hunāma– (Sprachgut, 1975, 126, nach I. Gershevitch und M. Mayrhofer).
PF 1645:3.

ú-na-na N.pr.m. aE, Koseform zu v.ú-na, s.d.
Beleg aus Nuzi in altakkad. Zeit (Th. Meek RA 32, 1935, 52).

hh.ú-na-pa N.pr.m. = ap. *hunāfa– (Sprachgut, 1975, 125, nach I. Gershevitch und M. Mayrhofer).
Fort. 1711:5. 3670:4/5. 3671:8 (Hallock, 1969, 769b). 7908:2. 8800:7/8. 9053:6.

v.ú-na-un-ku achE *mich hier*, s. unter v.ú-ha-na-un-ku, wobei –ku als stark nasalierter Vorschlag zu nachfolgendem hu– in huttaš erscheint; Deutung als un ahan *mich hier* nach F. Bork (MAOG 7,3, 1933, 17).
DSf 9: hu-pír-ri v.LUGÀL v.ú-na-un-ku hu-ut-taš *der machte mich (hier) zum König*, ap. hau mām xšāyaϑya akunauš, bab. a-na-[ku LUGAL il-ta-ka-na-a]n-ni. 16.

v.[u]n(?)-ba-la-ni-ba-[...] N.pr.m. mE, möglicherweise *mich das Böse [verschone!]*(?)
Stolper, Malyān EDD 1976: Texts [Manuskript] M-1157:1.

hw.un(?)-ban(?)-me(?)-iš N.pr.m. nE
S 81:4.

v.un-da-du N.pr.m. nE in nA Überlieferung, von R. Zadok (BzN 18, 1983, 98) zu Recht als künstlicher akkad. Nominativ zu einem Hypokoristikon *un-da-da aufgefaßt; in un-da erblickt er (a.O. 101) untaš, also *mir half [Gott X]*.
ABL 281:11 (elamischer Beamter, Anhänger des Königs Humban-haltaš III.).

un-da-du nE, noch unklar.
S 231:5: h.áš-šu-ra-ap [...-k]i(?)-ip-pa un-da-du(?) [...] kar-su-qa h.áš-šu-ra-ap; um einen Eigennamen wird es sich nicht handeln, da das Det. hw. fehlt.

v.un-da-su N.pr.m. nE in nA Überlieferung = elam. un-taš *mir half [Gott X]*; Varianten v.un-da-si.
Streck 733. Bauer 120. Piepkorn 76:13. APN 241.

un-in nE, bezeichnet einen Schmuckgegenstand.
S 158:3: 1 un-in KÙ.GI.lg.na *ein unin aus Gold.*

v.ú-ni-na achE *von mir; mein*; s.a. hu-ni-na, v.ú-ni-ni.
DB 4:7: 8 v.LUGÀL.ip v.NUMUN.lg v.ú-ni-na *acht Könige meines Geschlechtes*, ap. 8 mana tauhmāy[ā taya]i [pa]rvam xšāyaϑyā āhan, bab. 8 ina ŠÀ NUMUN-ia at-tu-u-a ina pa-na-tu-u-a LUGAL-tu i-te-ep-šú. 7:15/16: li-ba-me v.ú-ni-na hu-ud-da-iš *meinen Dienst taten sie*. 58:70: da-a-ki da v.ú-ni-na ir-še-ik-ki hu-ut-tuk-qa šà-ri *es gab noch viel anderes von mir Geleistetes*. DNa 16: v.da-at-tam$_6$ ap-pa v.ú-ni-na *mein Gesetz*. Mehrere weitere Belege in Darius-Inschriften. PF 1803:4: hh.pu-hu hh.ú-ni-na *meine Burschen*. 1809:6/7.

v.ú-ni-na-ma achE *in meinem*.
DB 32:56: h.zí-ip v.ú-ni-na-ma *in meinem Tor*, ap. dvariyā-mai, bab. ina KÁ-iá. 33:66. 54:62: kur-pi v.ú-ni-na-ma *in meine Hände*, ap. ðastayā (sg.), bab. a-na ŠU^{II}-ia. 63:81. Fort. 632-1:4: ul-hi.lg f.ú-ni-na-ma *in meinem Palast* (von Königin Artystone gesagt).

hh.ú-ni-na-ma-mar achE *aus dem meinigen (her, heraus)*.
PFa 27:9: h.ul-hi.lg f.ú-ni-na-ma-mar *aus meinem Palast[bestand]* (von einer Frau gesagt). Fort. 6754:6: [hundert Schafe] h.ul-hi.lg hh.ú-ni-na-ma-mar *aus meinem Palast[bestand]* (vom König gesagt).

v.ú-ni-ni achE *von mir, mein*; s.a. v.ú-ni-na, hu-ni-na.
DSe § 3°°. PF 1804:4/5: hh.pu-hu hh.ú-ni-ni *meine Burschen*. 2067:11 und 2068:13: h.hal-mi ap-pa ap-pu-qa hh.ú-ni-ni *das Siegel, das früher das meine war*. 2067:13. 2068:16. Fort. 449-1:6/7. 514-1:25°. 1695:6. XPh 13: v.ú-ni-ni ba-zí-iš tin-gi-iš *meinen Tribut schickten sie*, ap. manā bāžim abaran, bab. man-da-at-šú-nu a-na-ku i-na-šu-un-nu. XPh 15: da-ad-da-um ap-pa v.ú-ni-ni *mein Gesetz*, ap. dātam taya mana, bab. da-a-tu at-tu-ú-a.

f.ú-ni-ni-ma-mar achE *von mir, aus meinem*(fem.)
PF 1835:5/6: h.ul-hi.lg f.ú-ni-ni-ma-mar *aus meinem Palast[bestand]* (nämlich der Königin Artystone).

hh.ú-ni-ni N.pr.m. achE
PT 21:19/20.

ú-ni-nu achE, Ausnahmeschreibung für ú-ni-ni *von mir, mein*.
Fort. 11268:4: h.u[l]-hi.lg ú-ni-nu-mar *von meinem Palast[bestand]* (aus einem Brief der Königin Artystone).

un-li-na mE, ist aufzulösen in: un li-na *von mir als Gabe*, s. unter un bzw. li-na

un-na achE, verschliffen aus oder verschrieben statt un-ra *jeder*.
PF 1380:4. 1528:5.

hh.un-nu-un-da N.pr.m. = ap. *xvanvanta-, s. unter hh.man-nu-man-da.
Fort. 1018:8 (Hallock, 1969, 724a).

hw.un-pa-a-a N.pr.m. nE; vgl. R. Zadok (BzN 18, 1983, 113).
S 117:Rs.1. 170:Rs.2(ohne Det.).

v.un.pa-haš.DINGIR.GAL N.pr.m. mE.-sum., König von Elam (2. Hälfte des 13. Jhs. v.Chr.), zu lesen: un.pahaš.Napiriša *mich beschützte der Großgott*; Königs Lesung (1965, 110) erweist sich als richtig im Hinblick auf den Eigennamen te-it.un.pa-[ha-aš] bzw. [te-it].un.pa-ha--aš.
ShI 48:43°/44. 48b:35°.

un-pa-su-ip nE Berufsbezeichnung (pl.)
S 211:2: [x] MA.NA da-bar-ri-um un-pa-su-ip [....] *x Pfund Filz die X-Macher(?)* ...

v.un-pa-tar.DINGIR.GAL – lies v.un.pa-haš.DINGIR.GAL

un-ra achE *jeder, jedes*; G.G. Cameron (1948, 102): "each". S.a. un-na, un-ra-na, ú-un-ra; konnte auch 1-ra geschrieben werden, s. unter –ra.
PF 770:12: h.ku-šu-ku-um lu-ri-qa un-ra 1 mar-ri-iš *für jede einzelne Opferstätte(?) ein Krug [Bier]*; Hallock (1969, 229): "(For) each (and) every shrine(?) (there was) 1 marriš". 783:7.10: un-ra d.ITU.lg.na *jeden Monat*; Hallock (1969, 232): "(for) each month". 848:13: 8 hh.LÚ.lg un-ra 3-na *acht Mann, jeder [erhält monatlich] 3 [Seah Gerste]*. Häufig in PFT, PFa und Fort., mitunter mit Det. hh. PT 12:15: 84 hh.LÚ.lg un-ra d.ITU.lg.tan-na 3 pan-su-kaš KÙ.BABBAR.lg du- man-ba *84 Mann, jedem stehen monatlich 3 Schekel Silber zu*; Cameron (a.O.): "84 men, each, per month, 2 shekels, silver, they are receiving". Häufig in PTT.

un-ra-na achE *jeder* – nach Hallock (1969, 770 a) offensichtlich ohne Bedeutungsveränderung gegenüber einfachem un-ra.
PF 1077:4/5. 1078:4. 1079:4. 1111:11°. 1125:11. 1253:9/10: hh.un-ra-[n]a. 1440:10 und passim. Fort. 445-2:11. 2502:8. 2888:5/6. 3919:21: f.un-ra-na (für Frauen). 6540:8. PT 63:15. 75:17.20.

un-ri-me-na nE *dessen Inhalt*(?)
S 139:2: 1 pi-ti an-nu-uk-ir-na un-ri-me-na GIŠ.ni-hi.lg pi-ti hu-h-qat-na-man-na a-h ut-uk-qa-qa *ein Zinnkrug mit Balsam(?) als Inhalt ist hier gegen einen Holzkrug umgetauscht(?) worden.*

un-sa-ak achE *es wurde eingetauscht*.
PF 376:4: [Getreide wurde ausgegeben] 4 UDU.NITÁ.lg un-sa-ak *vier Schafe wurden dafür eingetauscht*; Hallock (1969, 158): "4 sheep were received in exchange". 1957:29: [14 Artaben Gerste] sa-u-ur KAŠ.lg un-sa-ak *wurden gegen Sauerbier eingetauscht (= hingegeben)*.

hw.un-sa-ak nE, achE *Vizeschatzwart, Finanzchef* (ZA 52, 1950, 352; ZDMG 110, 1961, 241; ZA 61, 1971, 264); Cameron (1948, 89): "some kind of administrator"; Hallock (1969, 770a): "pps. "substitute", derived from Conj. II verbal adj. of unsa– ("to receive in exchange")", was richtig sein dürfte; der unsak war am Dariushofe in der Tat der Stellvertreter des Hofschatzwartes.
S 68:11. 79:4: 1 uk-ku-lak-ki hw.un-sa-ak du-iš *einen Mantel erhielt der Finanzchef*. 106:Rs.1. 143:2. 149:9. 151:Rs.1. 201:6°. Rollsiegel: [v.hu]-ban-nu-kaš DUMU un-sa-ak-[n]a (Mém. 43, 1972, Nr. 2193). PF 102:2: hh.un-sa-ak (als Ablieferer von 80 Maß Mehl erwähnt). PT 4:2: [530 Krša Silber] kur-mín hh.un-sa-ak-na *aus der Verfügung des Vizeschatzwartes [gezahlt]*. 5:2/3. 6:2/3. 7:3/4. 8:3/4.

hh.un-sa-ak N.pr.m. achE, vielleicht *Ersatz*.
Fort. 10201:5.

hw.un-sa-ak-be-ib-ba nE *Leute der Beamten des Finanzchefs.*
S 54:9/10: PAP 2 hw.un-sa-ak-be-ib-ba du-h-iš *dies alles erhielten zwei Leute von den Beamten des Finanzchefs.* 91:Rs.1°/2. 100:3. 157:Rs.1.

hw.un-sa-ak-be-na nE *von den Leuten (= Beamten) des Finanzchefs.*
S 93:11: 4 pi-kin-taš pa-ru.lg hw.un-sa-ak-be-na uk-ku-ma zik-qa-ak *4 Maultier-Hufeisen(?) wurden von den Beamten des Finanzchefs als Steuersoll abgeliefert.* 127:8: PAP 2 hw.hu-ut-lak hw.un-sa-ak-be-na *alles von zwei Beauftragten des Finanzchefs [abgeliefert].*

hw.un-sa-ak-be-ra nE *der Mann der Beamten des Finanzchefs*; F. Bork (Zeughausurkunden, 1941, 17): "der Sachwalter der Leute des Unsak".
S 6:7. 7:2. 16:5/6. 93:8. 98:7/8. 162:5. 178:1. 186:Rs.1°/2.

un-sa-ha nE *ich habe bezahlt* (ZDMG 110, 1961, 242); V. Scheil (Mém. 11, 1911, 98) hat, obwohl er in der Wortabtrennung irrte, richtig vermutet, daß die Wendung hier bedeuten muß: "je veux m'acquitter".
S 306:2: [Den A hatte der B vorgeladen] ir un-sa-ha ma-ra ti-ri-in-ra *indem er sagte: "Ich habe ihn bezahlt".*

hh.un-sa-ik-ra achE *Beamter des Vizeschatzwartes.*
PF 355:3/4.

un-sa-iš achE *er tauschte ein, er bezahlte.*
Fort. 574-4:4/5: 10 ŠE.BAR.lg ... [N] du-šá UDU.NITÁ.lg ha un-sa-iš *100 [Maß] Gerste ... hatte N erhalten; [einen] Hammel tauschte er dafür ein (bezahlte er damit).*

un-sa-qa achE *es ist eingetauscht, bezahlt worden*; Hallock (1969, 138): "was received in exchange."
PF 274:4/5: [27 Krüge Sauerwein wurden hergegeben] 81 ŠE.BAR.lg ha un-sa-qa *840 [Maß] Gerste sind dafür eingetauscht worden.* 275:4/5. 276:4. 277:4. 279:2. 367:4. Fort. 632-2:28: 19 GIŠ.sa-u-ir uk-ku un-sa-qa *190 [Maß Gerste] sind mit Sauerwein bezahlt worden.* 8250:4. 8970:6/7.

un-sa-šá achE *er hatte eingetauscht, bezahlt.*
PF 278:5: [N hatte 200 Maß Gerste erhalten] 2 UDU.NITÁ.lg un-sa-šá *zwei Hammel hatte er damit bezahlt* (Koch, ZA 70, 1980, 113). 363:5. 364:5°. 2030:4/5. PFa 3:4. Fort. 8884:5: [520 Maß Gerste] hh.ú-iš-da-na du-šá li-qa 4 mar-na ha un-sa-šá *hatte Vištāna erhalten; [die Gerste] wurde [von ihm] hingegeben, vier Frauen-Wollkleider hatte er damit bezahlt.*

hw.un.taš N.pr.m. nE, Kurzname *mir half [Gott X].*
S 31:2.

v.un-taš.DINGIR.GAL N.pr.m. mE-sum. = un.taš.napiriša *mir half der Großgott.* Untaš-Napiriša regierte nach M.-J. Steve (IrAnt 15, 1980, 102) 1260 – 1235 v.Chr. In Mém. 41, 1967, 9 bemerkte er: "La signification du nom royal paraît bien être "le dieu GAL m'a établi", c'est-á-dire, "m'a crée" ou "m'a fait roi""; R. Zadok (ElOn, 1984, 54): "Napi-riša has established me".
Der Name findet sich in Zeile 1 praktisch aller Inschriften von Untaš-Napiriša, bei König die Nummern 5a und ff. und in TZ. UntN Deilam 1 (ohne Det.). N.asu 16:2.3. Akkad. Inschrift des Herrschers in Mém. 10, 1908, Taf. 10:1. ShI 48b:33°.

hh.un-tuk-qa N.pr.m. ap., wahrscheinlich Name eines achämenidischen Prinzen der Dariuszeit.
Fort. 5712:2/3: [Gerste] ul-hi.lg hh.un-tuk-qa-na-ma-mar *aus dem Palast[bestand] des Hundika(?).*

u-nu achE, wörtlich wohl *fehlend*, übertragen *falsch*, in der Verwaltungssprache *Fehlbetrag, Defizit*. S.a. u-nu.tur-ri-gi.
Fort. 8975:6: [Personal hatte Gerste für sich verbraucht] [u]-nu pír-ru in-ni šá-ir-ra-qa h.be-ul 1 ha man-qa-qa *das Defizit(?) ist nicht eingetrieben worden, ein Jahr ist dadurch vergeudet(?) worden*. 8975:17: sa-ap ŠE.BAR.lg kur-ma-qa u-nu in-ni pír-r[u] šá-ra-qa na-an-be *"Nachdem die Gerste überstellt worden war, ist der Fehlbetrag(?) nicht eingetrieben worden", sagen sie*. 8975:28: [nachdem diese Gerste] hi kur-ma-qa u-nu in-ni e-iš-šá *überstellt worden war, hatte er den Fehlbetrag(?) nicht kontrolliert*.

h.ú-nu-da-ad-da Ortsname in der Persis (Bezirk IV), wohl = ap. *hunidāta– (Sprachgut, 1975, 126).
PF 209:7/8. 2074:10. Fort. 4963:4/5. 9044:16.24.

hh.ú-nu-iš-šá N.pr.m., vielleicht = ap. *huniša– (Sprachgut, 1975, 126).
PF 1521:2.

v.ú-nu-kaš N.pr.m. mE, nE, vielleicht *mich segnete(?) [Gott X]*, in nA Umschreibung ni-gaš, ni-ga-áš im Hinterglied; s.a. v.d.ši-mut.ú.nu-kaš.
Stolper, TTM I 30:4. ShuN II. 74:Rs.25. Mit Det. hw: S 23:13. 169:Rs.3(ohne Det.). 241:Rs.7(ohne Det.). 269:9.

ú-nu-nu nE *meiner*, vgl. ú-mu-na.
ShuN II. 73 A:3: [....-i]r na-an-ra u-nu-nu hi-šá-a-[an-ra(?)] *[wer mich einen X] nennt, meiner vergißt(?)*.

[hw].ú-nu-nu N.pr.m. nE.
S 305:8.

hh.ú-nu-qa-ma N.pr.m. = ap. *hunukāma– (Sprachgut, 1975, 126, mit M. Mayrhofer; vielleicht aber auch *hunigāma– mit I. Gershevitch).
PF 1160:3.

hw.ú-nu-qa-qa N.pr.m. nE, Koseform zu u.nuka *ich wurde pfleglich behandelt*(?), vgl. nu--iš-da; nach R. Zadok (BzN 18, 1983, 118) könne das Hypokoristikon auf ú-nu-kaš oder einen ähnlichen Namen zurückgehen. In BzN 19, 1984, 388, erwägt er jedoch eine Deutung als "*Hunuka– 'little son' with a reduplicated final syllable as in Elamite Ku-ud-da-ka-ka"; daß aber Perser in so früher Zeit (um 685 v.Chr.) bereits elamische Koseformen (Verdoppelung der Endsilbe) an ihre Namen angefügt hätten, ist nicht wahrscheinlich.
S 37:5°. 38:2. 103:6. 120:9. 123:10(ohne Det.).

u-nu.tur-ri-gi achE *ihre Falschaussage*(?)
PF 2071:17: u-nu.tur-ri-gi [in-ni ha]-pi-man-pi *ihre Falschaussage(?) untersuchen sie nicht*. 2071:21: u-nu.tur-ri-gi in-ni ha-pi-man-ti *ihre Falschaussage untersucht ihr nicht*. Vielleicht ist eine Übersetzung *ein Geständnis erpressen* zu erwägen.

hh.ú-nu-ya-ik-qa N.pr.m. = ap. *hunyāka (Sprachgut, 1975, 126, nach I. Gershevitch); s.a. hh.ú-nu-ya-qa.
Fort. 2227:22.

hh.ú-nu-ya-qa N.pr.m. ap., s. das vorige Stichwort.
Fort. 5088:15.

v.un-za-a-a N.pr.m. – s. den Ortsnamen URU.É.v.un-za-a-a

un(?)-za(?)-ak-qa(?) nE *es ist bezahlt worden* (falls Lesung richtig).
Oruru Rs.33.

GAM.v.un(?)-[za]g(?) nE *Schatzwart, Finanzchef*, wenn = un-sa-ak.
Oruru Rs.4: GAM.v.un(?)-[za]g(?) h.sa-at-tuk-ki-ip-na *der Finanzchef der regelmäßig Opfer Darbringenden.*

hw.un-zí-[ya(?)] N.pr.m. nE; s.a. den Ortsnamen URU.É.v.un-zí-ya.
S 94:Rs.8.

up mE = ú ip *ich sie*(pl.), *mir sie*(pl.); s. unter ú-ip.
ShuN 28 A:11: [mu]-ru up ša-am-mi-iš-ta *[Gott Inšušinak] hat mir ihr 'Wo' gezeigt = hat mir gezeigt, wo sie sind.* 28 B:11: [....] up d.IŠKUR hi-[it(?)...]. KutN Agat Zeile 7 (M. Lambert, JA 1971 [1971] 244): nu-uk-ku up tu-um-ba-ah "sur toi je les (les ex-voto?) placé". HutI 67:4: [nu-u]k-ku up zu-um-ba-h *als Gottesgabe stiftete ich sie (pl.)*; mit dem vorigen Beleg offensichtlich identisch.

ú-pa-a N.pr.m. aE.
S.jur. 182:13.

ú-pa-áš achE *Schritt*(?); vgl. nE hu-pa-šá.
PF 1859:15: h.hi-ya-um-me ki ú-pa-áš šil-la-šá *bezüglich des Palastes (Hofes) hatte er einen Schritt(?) 'gestärkt' = war er ein Stück vorangekommen(?).*

ú-pa-at mE *Ziegel*; so schon V. Scheil (Mém. 3, 1901, 10); L. Delaporte (OLZ 11, 1908, Sp. 340 f.) erkannte die Parallele von ha-la-at und ú-pa-at als Baumaterialien, während G. Hüsing (ebenda Sp. 516) "unter mir" übersetzte; M. Lambert (RA 49, 1955, 37): "brique"; M.-J.Steve (IrAnt 2, 1962, 73) wies nach, daß mE upat = akkad. libittu ist; P. Meriggi (Accad.Naz.Lincei, Quaderno 76, 1966, 564): "arenaria?"; Françoise Grillot (DAFI 3, 1973, 126): "briquetage".
UntN TZ 1:4/5. 5:4. 7:3. 8:3. 10:2 und sehr viele weitere Belege aus TZ, fast stets in der Wendung, daß ein Tempel ú-pa-at hu-us-si-ip-me *aus gebrannten Ziegeln* erbaut wurde. UntN TZ 2:1 und 3:2: ú-pa-at la-an-si-ti-ip-pa te-pu-h *ich formte vergoldete Ziegel*; M.-J. Steve (Mém. 41, 1967, 15): "j'ai gravé des briques d'or"; R.T. Hallock (JNES 32, 1973, 148): "I fashioned gilded bricks". ShuN 17:2: ú-pa-at ak-ti-ip-pa *Ziegel aus Kunstsandstein.* ShI 35:7 und 36:3.7: ú-pa-at ak-ti-ya-ma *Ziegel aus Kunstsandstein.* 40:9. 47:18: ú-pa-at ak-ti-[i]n-ni-ma *aus Kunstsandstein-Ziegeln.* 47:18.53°.74. 48:113. 48a:46. 59a:10°/11. HutI 61 B-C:31.33: ú-pa-at hu-us-si-ip a-gi ú-pa-at [ak]-ti-ip-na *aus Backsteinen und aus Kunstsandstein-Ziegeln.* 61 B:5: ù-pa-at.

ú-pa-at-im-ma mE *aus Lehmziegeln*; s.a. das folgende Stichwort. In ShI 59:3 steht in ganz parallelem Text zu ShI 58:3 für das Stichwort ha-la-at-im-ma.
ShI 35:4: si-ya-an d.in-šu-ši-na-ak-me ú-pa-at-im-ma ku-ši-ik *der Tempel des (Gottes) Inšušinak war aus Lehmziegeln erbaut.* 36:2. 58:3: si-ya-an DINGIR.GAL a-ak d.ki-ri-ri-ša-me ú-pa-at-im-ma ku-ši-iš *den Tempel des (Gottes) Napiriša und der (Göttin) Kiririša baute er aus Lehmziegeln.*

ú-pa-at-ma mE *aus Lehmziegeln*; s.a. ú-pa-at-im-ma.
KutN 29:3 und ShI 32:3: ku-um-pu-um ki-du-ú-ya ú-pa-at-ma ku-ši-ik *die äußere Wandverkleidung(?) war aus Lehmziegeln erbaut.*

ú-pa-at-ta mE *Ziegel*, Variante für übliches ú-pa-at.
UntN 12:4.

ú-pa-ti-pi mE, möglicherweise *Inschriftziegel*, vielleicht sind aber doch nur *Ziegel* gemeint; König (1965, 67 Anm. 11): "Ziegelwerk"; Françoise Grillot (JA 1970 [1971] 229): "ses briques". UntN TZ 4:6: ú-pa-ti-pi la-ni-e "ses briques d'argent" (M.-J. Steve, Mém. 41, 1967, 21); unter 46 Exemplaren einmal ú-pa-ti-pi-e la-ni-e. TZ 31:6: ak-ka ... u-pa-ti-pi du-ha-an-ra *wer ... die Ziegel herausreißt*, akkad. in TZ 32:8: [ša] ... li-bì-it-ta-šu i-na-as-sà-ḫu.

ú-pi – s. die Eigennamen tan.ì-lí.ù-pi, šà-du-ú-pi-i, f.pi-ru-pi

v.ú-pi-e-ri N.pr.m. nE(?) in nA Überlieferung; R. Zadok (ElOn, 1984, 60): "the name of the king of Tilwun in Sargon II's time APN, 242 with a doubtful Arabic etymology".

d.ú-pi-ir-ku-ba-ak mE Göttin; s. unter d.ú-pur-ku-ba-ak.
Siegel bei L. Delaporte, Catalogue des cylindres orientaux etc. (1910) 284 Nr. 503:4.

hh.u-pi-iš N.pr.m. = ap. *aupiš, s. unter hh.uk-pi-iš.
PF 1960:3.35.

hh.u-pi-iz-za N.pr.m. = ap. *aupaiča–, s. unter hh.uk-be-za; Koseform zu dem voraufgehenden Namen.
PF 1957:41. 1987:2. 2004:11. Fort. 8931:9.

v.ú-pi-iz-za N.pr.m. nE.
Nin 5:1.21°. S 172:Rs.5(Det.hw).

h.ú(?)-pi(?)-nu-za-an Ortsname in der Persis oder Elymais.
PF 1912:3.

h.ú-pír Ortsname in der Elymais (Bezirk VI); vgl. h.ú-pír-iz-za.
PF 56:4: h.ul-li-pi-ti-na-mar-ri h.ú-pír ku-ut-ik-qa *von Ullipitina nach Upir transportiert*.

hh.ú-pír-da – s. unter hh.ú-bír-da

ú-pi-ri achE *der, jener, selbiger*, ap. hau, bab. a-ga-šu-ú; s. unter hu-pír-ri.
PF 1243:6/7.

h.ú-pír-iz-za Ortsname in der Persis, vielleicht = ap. *hufryača–; s.a. h.ú-pír-ri-iz-za.
Fort. 2936:5/6.

hw.ú(?)-pír(?)-qa(?) N.pr.m. nE
S 259:Rs.1.

hh.ú-pír-ra-ad-da N.pr.m. = ap. *hufrata–, s. unter hh.ú-ip-pír-ra-ud-da.
PF 54:11. 763:2/3. 1821:1. 1822:1. 1823:1. 1824:1 (in den letzten vier Belegen Det.v). 1945:13. Fort. 627-2:20.23. 8974:7/8.

hh.ú-pír-ra-da N.pr.m. – s. das vorige Stichwort.
PF 761:2. 762:2. 764:2.

hh.ú-pír-ri achE *der, jener, selbiger*, ap. hau, bab. a-ga-šu-ú; s. unter hu-pír-ri.
PF 1242:6.

h.ú-pír-ri-iz-za Ortsname in der Persis, vielleicht = ap. *hufryača–; s.a. h.ú-pír-iz-za.
Fort. 2923:6/7. 2936:5/6. 3014:7/8: h.ú-pír-ri-iz-za-an.

hh.ú-pír-ri-ra N.pr.m. = ap. *huβrīra– (Sprachgut, 1975, 122, nach I. Gershevitch).
PF 1950:7/8.

[hh].ú(?)-pír-ri-ri N.pr.m. achE.
Fort. 445-2:4.

hh.ú-pír-ut(?)-tur(?) N.pr.m.
Fort. 10299:2.

ú-pi-ya-taš = ap. *upayāta- n. *(königlicher) Sachbedarf*, s. unter uk-be-ya-taš.
PF 389:5. 390:7. 391:3/4.

up-ku-me-ya mE – s. das nächste Stichwort.
UntN TZ 1:5. UntN $5e_8$:4. Backsteinfragment UntN bei W. Eilers, AMI 8, 1975, 45:4.

up-ku-mi-a mE *aus Kunstsandstein-Ziegeln*(?); wie schon V. Scheil (Mém. 3, 1901, 37 f.) erkannte, handelt es sich um die Bezeichnung eines Baumateriales; König (1965, 60 Anm. 16) dachte an "Luxusziegel". Zu beachten ist, daß der Ausdruck auch in den Schreibungen up-qu--mi-a, up-qu-mi-ya vorkommt. Das Zeichen –qu– ist in elamischen Wörtern nicht belegt, deutet also auf eine Entlehnung aus dem Akkadischen. Dies erwog bereits M.-J. Steve (Mém. 41, 1967, 11). Es liegt nahe, akkad. up-pu-uq heranzuziehen, das im Zusammenhang mit der Anfertigung von künstlichen Steinen belegt ist (ZA 36, 1925, 194, Zeile 2 der Edition von H. Zimmern); AHw I 222b gibt es mit "massiv" wieder. A. Leo Oppenheim (Glass and Glassmaking in Ancient Mesopotamia [1970] 96) übersetzt es mit "solid". Schließlich findet sich in HutI 61 B-C:34 in Parallele zu up-qu-mi-a der Ausdruck [ak]-ti-ip *Kunstsandstein*. Beide Ausdrücke dürften daher dasselbe meinen.
UntN TZ 1:5: ku-ku-un-nu-um up-ku-mi-a ku-ši-h *den Hochtempel erbaute ich aus Ziegeln aus künstlichem Sandstein(?)*. Varianten sind up-qu-mi-a, up-ku-mi-ya, up-qu-mi-ya, up-ku-me-ya. UntN $5e_7$:4.

up-qu-mi-a mE – s. das vorige Stichwort.
UntN TZ 1:5. 33:2. UntN, Inschrift in Berkeley (RA 72, 1978, 44:3).

up-qu-mi-im-ma mE *aus Kunstsandstein-Ziegeln*(?), s. das vorvorige Stichwort.
UntN $5e_2$:4.

up-qu-mi-ma mE – s. das vorige Stichwort.
UntN 5e:4. TZ 33:2: si-ya-an up-qu-mi-ma ku-ši-h *einen Tempel aus Kunstsandstein-Ziegeln(?) erbaute ich.*

up-qu-mi-ya mE – s. up-ku-mi-a.
UntN TZ 1:5.

up-si N.pr.m. aE.
Mém. 18, 1927, Nr. 219:Rs.4.

h.ú-pu Ortsname in Mesopotamien in mE Zeit = Opis am Tigris.
ShuN 28C I:10.

f.ú-pu.du-ni-[iš] N.pr.fem. mE (Kassitenzeit), vielleicht *die (Göttin) Upu(?) schenkte sie.*
Inc. Sa:10.

f.ú-pu.ha-li-ir N.pr.fem. nE, vielleicht *die (Göttin) Upu(?) ist eine Schöpferin* (oder *Künstlerin*).
S add.1:1.

hw.ú-pu-hu N.pr.m. nE
S 132:Rs.8.

f.ú-pu.li-man N.pr.fem. nE, vielleicht *die (Göttin) Upu(?) ist eine Schenkende(?).*
S 47:3.

f.ú-pu.mu-la N.pr.fem. nE
S 282:Rs.3.

f.ú-pu.nu-kaš N.pr.fem. nE, vielleicht *die (Göttin) Upu(?) segnete*(?); s.a. f.ú-pu.ú.nu-kaš.
S 36:9: f.ú-pu.nu-kaš.be-na *von den Leuten der (Frau) Upu-nigaš.* 122:4.

d.ú-pur-ku-ba-ak aE, mE, nE(?) Göttin; die Bedeutung des Namens könnte vielleicht sein: *durch die (Göttin) Upu(?) wurde sie aufgerichtet (geschaffen?).* S.a. d.ù-pu-ur-ku-bak, d.ú-pi-ir--ku-ba-ak. Vgl. A. Deimel, Pantheon babylonicum, 1914, Nr.1045.
S.jur. 284:7: [d.ú-pur]-ku-ba-ak. UntN 14:2 und 14a:3°: si-ya-an d.ú-pur-ku-ba-ak-me *den Tempel der (Göttin) Upurkubak.* S 299:Rs.4: v.d.ú(?)-pur(?)-[ku-ba-ak] (unsicher).

hh.ú-pu-ti-iš – s. unter hh.ú-bu-ti-iš

f.ú-pu-uk-ra N.pr.fem. nE
S 109:8. 141:3. 235:5.

f.ú-pu.ú.nu-kaš N.pr.fem. nE, vielleicht *die (Göttin) Upu(?) segnete(?) mich*; s.a. f.ú-pu.nu--kaš.
S 279:Rs.4.

d.ù-pu-ur-ku-bak mE Göttin; s. unter d.ú-pur-ku-ba-ak.
ShI C 1: [e d.ù-pu]-ur(?)-ku-bak za-na la-[....]; der Herausgeber C.B.F. Walker (Cuneiform Brick Inscriptions in the British Museum, 1981, 136) transliterierte nur [e d.]x-x-x-ku-pak, obwohl zumindest das Zeichen vor –ku– in seiner Zeichnung auf S. 138 deutlich ist; vermutlich ist es trotz seiner abweichenden Form als –ur– zu lesen. HutI 64:6: si-ya-an d.ù-pu-ur-ku-bak za-na hu-te hi-ši-ip-ri-ni *den Tempel der (Göttin) Upurkubak, der Herrin des Weges der Edeln.* Inc. 68:13: [e d.ù]-pu-ur-ku-bak za-na hu-[te hi-ši-ip-ri].

f.ú-qa N.pr.fem. nE *Freude, Wonne, Glück*(?); von R. Zadok (BzN 18, 1983, 119) als Hypokoristikon eingestuft unter Verweis auf hh.ú-ik-qa, hh.ú-uk-qa, die indessen beide einen ap. Namen wiedergeben dürften. Vgl. ú-ka-ka und hh.ú-qa-ak-qa.
S 53:5.

ú-qa-[...] N.pr.m. mE.
Stolper, Malyān EDD 1976: Texts [Manuskript] M-1471:3.

hh.ú-qa-ak-qa N.pr.m. achE, Koseform zu f.ú-qa? In Sprachgut (1975, 123) wurde ap. *hukākā- erwogen; R. Zadok (BzN 18, 1983, 106 Anm. 342): "less likely Iranian (see I. Gershevitch, St. Pagliaro 2, p. 239)" – er stellt den Namen zu elam. uk/uku.
PF 1436:3.9. 1856:1(Det.v).

h.ú-qa-ar-si-il-la am-ni e-be-ḫ Bezirksname aus Mesopotamien in mE Zeit am Ebeḫ-Gebirge dem heutigen Ǧebel Ḥamrīn (vgl. E. Weidner, AfO 9, 1933-34, 96 f.; RGTC II, 1974, 38), akkad. Ugarsallu. Vgl. dazu J.A. Brinkman, A Political History of Post-Kassite Babylonia 1158 – 722 B.C. (1968) 128 Anm. 756. Noch falsch gelesen bei Parpola 21 f. ("Aqarsallu") und 300 ("Salum"), auch bei G.G. Cameron, History of Early Iran (1936) 115 (frdl. Hinweis von R. Borger). mE am-ni bedeutet wohl Gebirge.
ShI 54 II:85.

hh.ú-qa-la-ku-ip achE *Leute von Ukalaku*(?)
PF 1598:2/3.

hh.ú-qa.li-iš N.pr.m. achE, vielleicht *Freude(? Glück?) schenkte [Gott X]*.
PF 116:4/5. Fort. 5518:4/5.

hh.ú-qa-ma N.pr.m. = ap. *hukāma–, s. unter hh.ú-ik-qa-ma.
PF 300:5(ohne Det.). 330:3. 1330:3/4. 2012:8. 2027:3. Fort. 4577:3/4.

hh.ú-qa-rák-qa-na N.pr.m. = ap. *hukärakāna– (Sprachgut, 1975, 124).
Hallock bei I. Gershevitch (TPS 1969, 198).

h.u-qa-ru-iš Ortsname in der Persis.
PF 1802:16/17.

hh.ú(?)-qa-te-ya N.pr.m. vielleicht = ap. *hugadaya–.
Fort. 2071:4 (Hallock [Nachlaß] schließt eine Lesung hh.zí-ut-te-ya nicht aus).

ú-qu-qu N.pr.m.; R. Zadok (BzN 18, 1983, 106) reiht diesen Namen unter die aE Hypokoristika ein, ihn fragend zu elamisch uk/uku stellend; aber wir haben bisher außer up-qu-mi-a, das ein Lehnwort aus dem Akkadischen sein dürfte, keinen Beleg für das Zeichen –qu– in elamischen Urkunden.
S.jur. 349:26.

ur mE, nE = u.ir *mir er, mir, mich*; s.a. v.ú-ir.
UntN TZ 27:2: d.na-h-hu-un-te ku-ul-la-an-ka ku-la-a ur tu_4-um-pa-an-ra *wenn ich den Sonnengott anrufe, öffnet er sich dem Rufen von mir*. UntN 10a:2. 10b:2. 10c:2. ShuN 20:7: d.in-šu--ši-na-ak na-pír.ú-ri ur tah-ha-an-ra *indem Inšušinak, mein Gott, mir half*. 21:3: ur tu_4-ru-un-ra *indem er mir sagte*. 22:5. 24a:4. 24b:3. 24c:6. 28A:2.9. 28 A:21: ur ša-am-me-en-ra *indem er mich geleitete*. ShuN II. 72:9: na-pír.ú-ri ur táh-ha-an-ra *indem mein Gott mir beistand*.

UR.lg = akkad. kalbu *Hund*.
PF 1264:5(zweimal). 1265:3. Fort. 1232:7: 4 UR.lg un-ra 1 QA du-šá *vier Hunde, jeder hatte ein Maß [Mehl] erhalten*. 4547:4.

[u]-ra achE *ich glaube* – ganz unsichere Ergänzung.
DNb 8d:15: hu-be [v].ú in-[ni u]-ra *das glaube ich nicht*, ap. ava mām nai vrnavatai, bab. a-ga-šu-ú ul a-qa-pa.

hh.u-ra N.pr.m. = ap. ahura, nach M. Mayrhofer (OnP, 1973, 8.1755) möglicherweise Kurzform eines *(-)ahura-Kompositums.
PT 31:20. 31a:x+3.

ú-ra achE, wahrscheinlich *Malz*, s. ú-ra.hu-ut-ti-ra

h.ú-ra-an-du-iš Ortsname in der Persis (Bezirk III), vielleicht = ap. *vrantuš (Sprachgut, 1975, 269); s.a. h.ú-ra-du-iš, h.ra-an-du-iš, h.mi-ra-an-du.
PF 893:5/6. 894:5/6. 895:5/6. 897:4/5. 949:3/4 und 23 weitere Belege in PFT. Fort. 352-1:4. 626-1:2. 966-3:3/4. 4591:4/5. 9051:3°/4.

ù ra-an(?)-iš-tik N.pr.fem. mE
Aufschrift auf dem Vorderarm einer weiblichen Person auf der Stele des Königs Untaš-Napiriša, von M. Pézard (RA 13, 1916, 122) Ra-rak U-tik gelesen, von König (1965, 69 Anm. 9) zu Ú-tik oder xx]-ú-tik vereinfacht; er meint, es sei die Mutter des Königs dargestellt, was zutreffen kann,

da auch dessen Gemahlin Napir-azu abgebildet ist. Neue Lesung wie oben durch F. Vallat (IrAnt 16, 1981, 31): "Le seul signe douteux est –an–, car il est précédé d'une éraflure. ... Quant à considérer –an– comme déterminatif divin est difficile puisqu'aucune divinité nommée Iš-tik n'est connue".

h.ú-ra-du-iš Ortsname in der Persis, s. das vorvorige Stichwort.
PF 864:3/4. Fort. 10822:5. PT Teh. 1957-1:5/6.

ú-ra.hu-ut-ti-ra achE *ein ura-Macher*, wobei ú-ra eine Speise sein muß, wohl eine Art Leckerbissen, aus Röstgerste bereitet, vermutlich *Malz*. Vgl. ap. ha-mar.
Fort. 9062:4/5: 4 ŠE.SA.A.lg kur-mín hh.šu-mu-mu hh.tur-pi-iš ú-ra.hu-ut-ti-ra du-iš-da *40 [Maß] Röstgerste hat aus der Verfügung des Šumumu der Malzbereiter(?) Trpiš erhalten.*

hh.ú-ra-ip-pu(?) N.pr.m.
Fort. 8958:8.

hh.ú-ra-iš-tuk-qa N.pr.m. = ap. *hurāstaka– (Sprachgut, 1975, 127).
Fort. 4962:2/3.

d.u-ra-maš-da = ap. Ahuramazdāh, der Gott Zarathustras; s.a. d.u-ri-um-maš-da.
DB 5:9 und sehr oft in der Behistān-Inschrift. DPf 19/20. DPh 6.7. DNa 26.40/41.44.45. DNb 7:1. DSf 1 und in anderen Darius-Inschriften. PF 337:7/8. 339:4. 771:4. Fort. 2785:4/5. 8943:2. XPa 1. XPb und in anderen Xerxes-Inschriften. A^2Sf 4. A^2Sg 3.

hh.ú-ra(?)-qa-ma N.pr.m., vielleicht = ap. *hurākāma– (Sprachgut, 1975, 127, nach M. Mayrhofer).
PF 1784:1/2.

hh.ú-ra-te-en-da N.pr.m. = ap. *vratayanta–, s. unter v.ra-te-in-da.
PT 15:27. 16:18. 18:23/24. 19:17/18.

hh.ú-ra-te-iz-za N.pr.m. = ap. *vrataiča– (Sprachgut, 1975, 269).
PF 1583:10. 1945:20/21.

hh.ú-ra-tin-da N.pr.m. – s. das vorvorige Stichwort.
Fort. 2071:2 (die beiden ersten Zeichen nicht ganz sicher). PT 3a:1/2. 45:4. 50:5. 51:6/7. Insgesamt 17 Belege in PTT.

ú-ra-tu-ba N.pr.m. aE.
S.jur. 6:1.

h.ú-ra-tuk-kaš Ortsname in der Persis (Bezirk V) = ap. *vrataka– (Sprachgut, 1975, 269).
PF 348:6/7.

h.ú-ra-ut-ma Ortsname in der Persis, vielleicht = ap. *huraϑva–.
Fort. 5963:4/5.

hh.ur-da-ak N.pr.m. achE *mir wurde geholfen [durch Gott X]*; vgl. nA Umschreibungen v.ur--ta-gu, v.ur-ta-gi, v.ur-ta-ku, v.ur-ta-ki, v.ur-tak. Aber auch eine Lesung hh.taš-da-ak ist möglich.
Fort. 10201:26.

URU.ur-da-li-ka Ortsname aus dem Elam nE Zeit, in Assurbanipals Bericht über seinen fünften Feldzug, der sich gegen Elam richtete.
Aynard 48 IV:6. Streck 813 (Rassam-Zylinder V:51).

ur-du-du N.pr.m. aE, Koseform, aus dem Mesopotamien altakkad. Zeit.
I.J. Gelb, MAD IV, 1970, Nr. 21:6.

ur(?)-du-ha mE, Bedeutung nicht zu ermitteln, da Kontext zerstört.
ShuN 28 C I:20.

hw.ur-gi-ti-in – s. vorläufig unter hw.lig-gi-ti-in

ú-ri mE, nE, achE *der von mir* – s. Beispiele wie na-pír.ú-ri *mein Gott*, v.si.ú-ri *mein Großvater* oder v.li-ba-ru-ri *mein Knecht*.

hw.ú-ri-[...] N.pr.m. nE.
S 170:Rs.2.

ú-ri-en-pu nE *Alabastron*(?)
S 158:5: 1 ú-ri-en-[pu] GIŠ.ni-hi.lg *ein Alabastron(?) mit Balsam(?)*. 166:23: 8 ú-[ri-en-pu] šá-[gi(?)] 50(?) hal-ti-na *8 Alabastra(?) als Gegenwert(?) für 50(?) haltin* (Gegenstand aus Silber?). 166:31: [x] ú-ri-en-pu [x] šà-mi-na [x] KI.MIN. li-pu.lg mi-ši-na. 278:11(?).

ú-ri-en-tu$_4$ mE *Backstein*, s. die übliche Schreibung e-ri-en-tu$_4$-um.
ShuN 18:3 (Variante).

u-ri-in-ra achE *einer, der glaubt; ein Glaubender*.
DB 58:71: hu-pír-ri in-ni u-ri-in-ra *der könnte es nicht glauben*, ap. nai-š[im] ima vrnavātai, bab. man-nu ... la i-qí-ip-pi.

ú-ri-ip mE *Gläubige, Fromme*(?) (pl.)
ShI 54 I:94: šu-ru ni-qa-me ú-ri-ip še-ik-pi-ip me-ni-ip ha-tam$_5$-ti-ip *unser Heil sind die Frommen(?), die Künstler(?) [und] die Fürsten von Elam*; König (1965, 124): "unser Geschwistertum wird (möge) durch die Vorsteher? der Zünfte?, die Fürsten von Elam ... gemacht sein"; Erica Reiner (Language, 1969, 100): "old(?) ...-s, leaders of Elam". I:104.106.

u-ri-iš achE *glaube!*
DB 56:67: hi ap-pa h.tup-pi hi-ma tal-li-ik hu-h-be u-ri-iš *dies, was in dieser Inschrift geschrieben ist, das glaube!*; ap. weicht etwas ab: taya mana krtam vrnavatām ϑvām, bab. qí-pa-an-ni. 60:73: am v.nu u-ri-iš *nun glaube du!*, ap. nūram ϑvām vrnavatām, bab. at-ta qí-i-pi.

u-ri-iš-ra achE, letztes Zeichen unsicher, Kontext unklar.
Fort. 5790:8/9: [Mehl wurde an Arbeiter verteilt] be(?)-[u]l(?) u-ri-iš-ra(?) da-qa 3 d.ITU.lg ha-tu-ma.

ú-ri-me mE *meines*, von einer Person gesagt.
ShI 45 II:18: ru-tu$_4$ ha-ni-ik.ú-ri-me *meiner geliebten Gattin*. 59a:6 ebenso. 47:27: at-ta ha-ni-ik.ú-ri-me *meines geliebten Vaters*. 47:28: i-gi ha-mi-it.ú-ri-me *meines treuen Bruders*. (Es sind nur Beispiele angeführt.)

ú-ri-pu-be mE *die früheren*; V. Scheil (Mém. 11, 1911, 111): "anciens". S.a. das nächste Stichwort.
UntN 13:3 und ShI 48a:23: su-un-ki-ip ú-ri-pu-be *die früheren Könige*.

ú-ri-pu-pi mE *die früheren*; s.a. ur-pu-up-pi. Schon 1876 stellte J. Oppert das Stichwort zu achE ir-pi-ip-pi *die früheren*. Ihm folgten F. Bork (OLZ 2, 1899, Sp. 337) und G. Hüsing (Quellen, 1916, 48); Erica Reiner (Language, 1969, 86): "old"; Françoise Grillot (JA 1970 [1971]

223; DAFI 3, 1973, 151): "les rois mes prédécesseurs" – aber das "mes" dürfte zuviel sein. Vgl. auch ur-pa-pu-up, ur-pu-ub-ba.
UntN TZ 22:2: su-un-ki-ip ú-ri-pu-pi *die früheren Könige*. 31:3. 32:3. 53:4. 54:4°. 55:4. 56:5. UntN 14:3.

ú-ri-pu-up mE, s. das vorige Stichwort.
UntN TZ 53A:4: su-un-ki-ip ú-ri-[pu]-up *die früheren Könige*. 53 B-C:3/4 (nur das letzte Zeichen erhalten). 54:4: [ú-r]i-pu-up. 55:4: [ú-ri]-pu-up. 56:5.

hh.u-ri-qa-ma N.pr.m. = ap. *ahurikāma– (Sprachgut, 1975, 24 f.).
PF 1877:4. 1878:3/4. 2011:35/36. Fort. 8923:7.7/8. 8945:7.12.15.23.32. 8952:3.30.

hh.ú-ri-ri N.pr.m. achE, Koseform zu ú-ri *der Meine*.
Fort., Mitteilung Hallock's an R. Zadok (BzN 18, 1983, 106), der den Namen wie hh.ú-ru-ru von Urun ableitet.

d.u-r[i]-um-maš-da = ap. Ahuramazdāh, der Gott Zarathustras; s. die übliche Schreibung d.u-ra-maš-da.
PF 338:4/5.

ur-ki-ki N.pr.m. nE in nB Überlieferung; R. Zadok (BzN 18, 1983, 106) stellt den Namen in Parallele zu a-mur-ki-ki. Vielleicht ist aber lik-ki-ki zu lesen.
BE IX, 1898, Nr. 82:20.

ur-ki-na – lies vorläufig lik-ki-na

v.ur-ku-te-en – lies vorläufig v.lik.ku-te-en

UR.lg.ku-<ti>-ra sum.-achE *Hundewart*; Hallock (1969, 360): "dog 'carrier(?)'".
PF 1264:3/4.

ur-ku-up-pu-h-ti Teil eines Ortsnamens aus Mesopotamien in mE Zeit, könnte ein elamischer Name sein (*ihr habt mich kuppu-gemacht*); s. unter vermutetem [h.bi-it].ur.ku-up-pu-h-ti.
ShI 54 III:50.

ur-ma-ak-ku mE, Bedeutung unbekannt.
Stolper, Malyān EDD 1976: Texts [Manuskript] M-603:10: [es werden gestiftete Opferschafe aufgezählt, wovon 14 ein König Šutruk-Nahhunte beisteuerte, 6 ein König Aksir-Nahhunte] 6(?) ur-ma-ak-ku [...] PAP 26 hi-du-me šu-hi l[a(?)-....].

ur-pa-gu-b[a-ak] akkad. Verballhornung des Namens der elamischen Göttin ú-pu-ur-ku-ba-ak, s.d.
Erich Ebeling, ArOr 21, 1953, 419: KAR Nr. 88, Frgm. 4 III, rechte Spalte, Zeile 8 (akkad. Beschwörungsformel).

ur-pa-pu-up mE *die früheren* (Personenplural), s. unter ú-ri-pu-pi. F.W. König (Drei altelam. Stelen, 1925, 42): "die früheren".
ShI 46:48: a-a-ni-ip ni-qa-be ur-pa-pu-up zu-uz-qa-táh *unsere früheren Verwandten ließ ich [als Votivfiguren] aufstellen.*

ur-pu-ub-ba mE *die früheren* im Personenplural, s.a. ú-ri-pu-pi, ú-ri-pu-be, ú-ri-pu-up, das vorige und das nachfolgende Stichwort sowie achE ir-pi-ip-pi. Françoiše Grillot (JA 1970 [1971] 233 Anm. 14) deutet unter Verweis auf R. Labat urip.p.u.ppa als "les anciens de moi" = "mes prédécesseurs".
ShuN 17:1/2: su-un-ki-ip ur-pu-ub-ba *die früheren Könige*. 28 A:8.17.22. 42:1/2.4/5. ShI 34:3. 35:15. 36:7. 40:7. 45 II:3. V:8.

ur-pu-up-pi mE *die früheren* im Personenplural, s. das voraufgehende Stichwort.
ShI 48:55/56: [nach einer langen Aufzählung von Königsnamen] a-p[i] su-[u]n-ki-ip ur-pu-up-pi *diese früheren Könige*; König (1965, 110): "diese (sind) die früheren Könige, (die)".

ur-qa nE, vielleicht Bezeichnung eines Gegenstandes aus Silber.
Nin 25:3: [....]-h-šá ur-qa la-n[i(?)].

h.ur-qa-da-a-a Ortsname, nE, möglicherweise h.lik-qa-da-a-a zu lesen.
S 164:7: d.ŠIMUT h.u[r-q]a-da-a-a-r[a-na] *(Gott) Simut von Urkadaya.*

ur-ri nE *Glaube*(?)
Omen Rs.28: GAM.hal-ha-tam$_5$-ti GAM.ur-ri in-ni(?) ki-ni-en *im Lande Elam wird kein Glaube(?) auftreten.*

ur-ri-e mE *sein (ihr) Glaube, der Glaube an ihn (sie)*(?); F. Grillot – F. Vallat (IrAnt 19, 1984, 24): "nous proposons de résoudre l'ensemble urri-e en ur(i)r-e et de le traduire par "sa représentation-exacte"".
ShI 54 IV:22: [a-ak hi-iš] a-ap-pi tu$_4$-ru-un-ri ur-ri-e i-ki-[....] *und wer von sich Nam' und Art kündet, seinen Glauben be[kennt(?)].* Hierher gehört auch aus Anzan Stolper, Malyān EDD 1976: Texts [Manuskript] M-172:3': [tu$_4$]-ru-un-ri ur-ri-e [....]. Inc. 66:6: me-en-ni-e sa-ap in-ni sa-be-en a-ak uk-ku lu-h-ha-an ur-ri-e in-ni še-ra-na *deren [der Gottheit] Macht kann durch ein Abbild [auf Erden] nicht wiedergegeben, und der Glaube an sie als ein segnendes Haupt(?) kann nicht [einfach] befohlen werden.* ShI, Inschrift auf dem Bronzebildwerk Sb 175 des Louvre (thèse inédite von Françoise Grillot, Paris 1977): [Gottesname] ... ur-ri-e hal-ma-aš-na *[die Gottheit X] ... möge seinen Glauben schwinden lassen!*; F. Grillot (IrAnt 19, 1984, 25): "que ND ... anéantisse sa représentation-exacte!"

ur-ri-i-zi-ni N.pr.m. aE.
S.jur. 318:2.8.10.13.15.20.22.

ur-si$_4$-si$_4$ N.pr.m. aE aus dem Mesopotamien altakkad. Zeit.
I.J. Gelb, MAD IV, 1970, Nr. 170:9.

h.ur-šá-kam-pa-iš Ortsname in der Persis; es wird sich vermutlich um denselben Ort handeln wie h.ú-iš-šá-kam-pa-an, s.d.
PF 2043:3/4. Fort. 7109:4. 7946:4.

v.ur-ta-gi/gu N.pr.m. nE in nA und nB Überlieferung *mir wurde geholfen [durch Gott X]*, Name eines Königs von Elam (Urtak, 674 – 663 v.Chr.) und mehrerer Elamer im Babylonien des 6. Jhs. v.Chr. (vgl. R. Zadok, Iran 14, 1976, 63 Anm. 18); s.a. v.ur-tak und unter hh.ur-da-ak. R. Zadok (ElOn, 1984, 42): "Has it anything to do with the river name Ortacea in Elam (Pliny, Nat.Hist., 6, 136)?"
ABL 998:1. VAS 3, Nr. 55:17 (bab. Urkunde von 541 v.Chr. aus Babel). VAS 3 Nr. 198:3, W. Eilers, ZDMG 94, 1940, 202 Anm. 6. Asarhaddon-Chronik (Chronicle 14 bei Grayson, Chronicles 126:18). Babylonische Chronik (Chronicle 1 bei Grayson, Chronicles IV:13). In der Schreibung v.ur-ta-ki (Genitiv) bei Aynard 40 II:67; v.ur-ta-ku in ABL 918:2.7 und bei Piepkorn 58:50. Allgemein APN 244.

v.ur-tak N.pr.m. nE in nA Überlieferung, s. das vorige Stichwort.
ABL 295:10.

UR.lg.hh.tuk-ki-ra sum.-achE *Hundedresseur* mit Françoise Grillot (DAFI 3, 1973, 160 Anm. 51): "formeur de chien" c.-à-d. "dresseur de chien"; Hallock (1969, 518): "dog ....er". Im Hinblick auf die Berufsbezeichnung h.har.lg.tuk-ki-ip dürfte die Grundbedeutung von tikki *klopfen* sein; F. Grillot a.O. nimmt eine Bedeutung "former", "destiner" an.
PF 1904:3/4.

ur-tu$_4$-ru mE, nE *Vermögenswerte*(?) o.ä.
ShI 46:97: gi-im a-ak ur-tu$_4$-ru d.in-su-uš-na-ak-me [h]i-il-la-h-ši *sie haben Hab und Gut des (Gottes) Inšušinak geplündert*. AHamI 86:3: ur-tu$_4$-[ru(?)....] (Satzanfang, Kontext zerstört).

ú-ru aE aus einem Beschwörungstext aus Mesopotamien zur Beruhigung eines Kindes.
VAS 17, 26:4 (bei J. van Dijk, 1982, 101): ni-ni pa-ši-na bi-il bi-il ú-ru bi-il hu-tu-h-ši.

URU Bedeutung unklar; nach Koch (ZA 70, 1980, 111 mit Anm. 34) könnte URU vor dem Eigennamen v.a-bu-li-ti (ShuN II. 74:11) als Titel aufzufassen sein im Hinblick auf spätbab. urù.gal (Schreibertitel höheren Ranges, auch Oberpriester).
ShuN II. 74:14 und 18: URU GÍBIL. Rs.22: 10 URU mu-ru-un.

URU.lg = akkad. ālu *Stadt*.
ShuN 28C II:6: 700 URU.lg. II:7: [h].ma-ra 600 URU.lg. Oruru Rs.35: d.DIL.BAD za-na URU.lg.na *(Göttin) Venusstern, die Herrin der Stadt*.

URUxA.KI Ortsname aus aE Zeit, nur in Quellen des Zweistromlandes bezeugt, Belege in RGTC I, 1977, 180 f., danach wohl Urua zu lesen: "Der Ort wird immer im Zusammenhang mit elamischen Ortsnamen genannt". Der Ort war offensichtlich identisch mit a-ra-wa.KI (s.d., auch zur geographischen Lage) und a-rú-a.KI. S.a. U.URUxA in RGTC II, 1974, 238.

ù-ru-az.KI Ortsname in aE Zeit, anscheinend in der Susiana.
Beleg aus Susa: S.jur. 144:3.11. Belege aus Mesopotamien: RGTC I, 1977, 181 (aus präsargonischer und sargonischer Zeit). Nach I.J. Gelb (JNES 32, 1973, 87) Stadt in Elam. Nach E. Sollberger und J.-R. Kupper (Inscriptions royales sumériennes et accadiennes [1971] 342) nahe bei URUxA gelegen. Ob nicht Identität vorliegt?

h.URU.qa-ap-lu Ortsname in Mesopotamien in mE Zeit; König (1965, 129) setzt zu der Lesung URU ein Fragezeichen.
ShI 54 III:54.

u-ru-ru N.pr.m. nE, achE, oruru ausgesprochen, von R. Zadok (BzN 18, 1983, 106) zusammen mit hh.ú-ri-ri zu Urun gestellt, nicht zwingend.
Oruru 34.36.38.40.Rs.8.11.15/16.18. – Mit Det. hw: S 80:Rs.7. 144:4. – Mit Det. hh: PF 352:3. 375:4. Fort. 1335:12/13.

v.ú-ru-ru N.pr.m. mE; vgl. das vorige Stichwort.
Stolper, TTM I 14:4. 15:4. 16:4. 17:5. 82:6°.

v.ú-ru-su-x N.pr.m. mE.
Stolper, TTM I 56:4.

f.ú.ru-tú N.pr.fem. nE, vielleicht *ich bin eine Erwählende(?)*, was übertragen anscheinend *Gattin* war.
ShuN II. 74:32/33.

f.ú-ru.tuk.d.el-ha-la-hu N.pr.fem. mE, Name einer Tochter Šilhak-Inšušinaks. M. Pézard (Mém. 15, 1914, 78) trennte u.rutu– ab und übersetzte "moi, épouse du dieu Elhalahu"; doch dürfte im Vorderglied das Wort urun (mit Wegfall des Nasals) vorliegen, so daß eine Deutung *Glaube ward empfangen durch (die Gottheit) Elhalahu* naheliegt.
ShI 34:7°. 40:15°/16. 41:17/18. 47:31°/32. 45 III:10. 54 I:23. 59:6. HutI Anzan I:14/15.

ú-ru-un – s. den Eigennamen ku-uk.ú-ru-un, und das nächstfolgende Stichwort

ú-ru-un.du-h N.pr.m. aE, aus Haft Tepe, dem alten Kabnak; vgl. den ebenfalls von dort stammenden Eigennamen ku-uk.ú-ru-un. Im Hinblick auf den achE Stamm u-ri- *glauben* erwägt Hinz eine Deutung des Stichwortes als *Glauben empfing ich*; V. Scheil (Mém. 22, 1930, 95): "Urun serait-il Varuna?" Dazu R. Zadok (ElOn, 1984, 47): "The names are from a period when Indo-Aryan names are attested throughout the Near East. The fact that there are no certain examples of the Indo-Iranian deity Varuna as a theophoric element of personal names ... is not conclusive evidence against Scheil's hypothesis".
S.jur. 81:8.

ú-sa-an nE *Göttin* = akkad. il-tu gemäß nA Überlieferung als Glosse zu dem Zeichen DAR oder SU_4 (bei Borger 300 als $usan_4$ bezeichnet). Vgl. F.H. Weißbach (Anzanische Inschriften, 1891, 137), der als erster auf die Urkunde K 2100 (jetzt CT XXV Taf. 18 II:18) hinwies; s.a. C. Frank, ZA 28, 1914, 326 Anm. 9, und MAOG 4, 1928-1929, 41.

GIŠ.ú-sa.nu-iš-ki-ip achE *Baumhüter, Baumwärter*(pl.); R.T. Hallock (DAFI 8, 1978, 116): "tree keepers". Vgl. Hinz, Or 39, 1970, 433. S.a. GIŠ.GIŠ.lg.nu-iš-ki-ip.
PT 38:8/9, von Cameron (1948, 144) noch irrig als "beer tenders" aufgefaßt, von Hallock (1969, 770b) zu hu-sa gestellt, das er (a.O. S. V) als "tree" erkannte.

f.ú-si-pír-ra N.pr.fem. = ap. *huϑifrā– (Sprachgut, 1975, 129, nach I. Gershevitch).
Fort. 5580:4.

h.ú-si(?)-ra-[x] N.pr.m. ap.(?)
PF 1977:3.

h.ú-sir-da-ra(?)-maš-da N.pr.m. altiran.
Fort. 451-2:21.

[f].ú(?)-sir-ra N.pr.fem. = ap. *hujīrā– (Sprachgut, 1975, 123, nach I. Gershevitch).
Fort. 471-1:61.

h.ú-su-k[u(?)-u]l(?)-li N.pr.m.
Fort. 8975:50.

h.ú-šá-a-ya N.pr.m. – s. unter hh.ú-šá-ya.
Fort. 6523:6/7. 9381:6/7.

h.ú-šá-mi-ya N.pr.m. = ap. *huçavya–(?)
Fort. 8251:2/3.

h.ú-šap_6-ti-iš N.pr.m. = ap. *hušafti– (Sprachgut, 1975, 128, nach I. Gershevitch).
PF 2085:12.

h.ú-šá-qa-ya N.pr.m. = ap. *hušhaxāya– (Sprachgut, 1975, 128, nach G.G. Cameron, unsicher).
Fort. 4467:9. 9455:6/7. 11282:11. PT 41:6/7.

hh.ú-šá-ya N.pr.m. = ap. *huçaya- (Sprachgut, 1975, 122, nach R. Schmitt); s.a. hh.hu-šá-a--ya, hh.hu-šá-ya, hh.ú-šá-a-ya.
PF 48:2/3. 49:3. 50:2/3. 339:2. 379:3 und zahlreiche weitere Belege in PFT. Fort. 600-2:2°. 656-2:3. 669-2:3°. 1189:2/3. 1204:2. 1335:3. 1871:2/3. 1967:2/3. 2446:2(-ya- versehentlich doppelt geschrieben). 2834:3 und öfter in Fort.

uš-du-na mE, Variante zu uš-ta-na, s.d.
UntN 13:2.

ú-še mE *das von mir = mein*, von Sachen ausgesagt, zum Unterschied von ú-ri *mein*, von einer Person gesagt.
ShI 44a:4, 44b:4 und 45 I:5: ki-iz-zu-um.ú-še *von meinem Hochtempel*.

f.ú-še-ma N.pr.fem. = ap. *huçaimā- (Sprachgut, 1975, 122, nach R. Schmitt).
PF 2038:27.

hh.u-še-na N.pr.m. ap.
Fort. 9048:13.

f.ú-še-na N.pr.fem. = ap. *uššaina- (Sprachgut, 1975, 246 f.)
Fort. 5580:4/5.

uš-hi.ù-ri aE *mein Beauftragter, mein Feldherr*(?) (ZA 58, 1967, 75); König (1965, 30 Anm. 9): "mein Gesandter" oder ähnlich.
Hita 2 III:6°. IV:18°. VI:21°°.

ú-ši-e-ku-ra aE, s. ú-šu-h-ri

hh.ú-ši-ra N.pr.m. = ap. *huçīra- (Sprachgut, 1975, 122, nach I. Gershevitch); wohl derselbe Mann wie hh.ú-ti-ra (Koch).
PF 1956:20.

uš(?)-ma-gi-ir-gi-ir N.pr.m. aE.
Mém. 18, 1927, Nr. 142:5.

[h].uš-mar-ma-za-aḫ Ortsname in Mesopotamien in mE Zeit.
ShI 54b:12.

v.uš-ta-gu N.pr.m. nE in nB Überlieferung, aus elam. ur-tak, vgl. R. Zadok (ElOn, 1984, 42).
VAS 3, 1907, 198:3.

uš-ta-na mE *Sockel, Fundament*(?) mit König (1965, 131); s.a. uš-du-na, uš-te-na, uš-ta-ni.
UntN 13:2: ku-ku-un-nu-um d.in-šu-ši-na-ak-me uš-ta-na in-tu$_4$-um i ka-táh (Variante: i qa-tu-h).
ShI 56:7: si-it.ša-am-ši sa-hi-ya h[u-ut-t]áh [......] h.šu-šu-un-me uš-ta-na [....].

uš-ta-ni mE *sein Fundament, Sockel*(?)
ShI 54 IV:16: li-qa-me ak-qa me-ni-i[r-ri] hu-ma-ak-ri uš-ta-ni si-il-ha-an-ri *wer [später] das Reich beherrscht (und) als einer, der [die Stele] an sich genommen hat, ihren Sockel festigt*; König (1965, 131): "Wer als Fürst das Reich in die Gewalt bekommt (und dann) das Fundament verstärkt".

uš-te-na mE – Variante zu uš-ta-na s.d.
UntN 13:2.

ú-šu-h-ri aus einem aE Beschwörungstext aus Mesopotamien für die Frau im Kindbett.
Enc. 70 H:3: zi-ni zi-pi-ik i-la-la za-ak ú-šu-h-ri ta-a-ab mu-uš-ku-ur-bi. J. van Dijk (1982, 100) nach YOS 11, 18:3: zi-iz-zi-pi-ik i-la-la za-ak ú-šu-h(?)-ri ša-a-ab; O.R. Gurney nach Bod AB 212: ú-ši-e-ku-ra ša-a-ab.

hh.ú-šu.hu-ut-ti-ip achE *Hürdenmacher*(pl.); anders Koch (ZA 70, 1980, 134), doch s. das unter hi-ši-in.hu-ut-ti-ra Gesagte.
Fort. 7908:3/4 (ein Mann und eine Frau in Aitek).

hh.ú-šu.hu-ut-ti-ra achE *Hürdenmacher*(sg.), s. das voraufgehende Stichwort.
PF 780:5/6. 1942:34. Fort. 8885:4/5 (ein Kappadokier).

ú-šu-ú-a N.pr.m. aE, Ableitung von ušu *Hürde*.
S.jur. 153:6.

f.ú-tam$_5$-sa-na N.pr.fem. = ap. *hutauϑānā–, s. unter f.ú-du-sa-na.
PF 162:6.

hh.ú-tar N.pr.m.; vgl. den vermutlichen Ortsnamen h(?).ut-tar.
PF 1835:7.

hh.ú-te-na N.pr.m. ap.
Fort. 8970:25.

ú(?)-te-te – vermutlich ib-te-te zu lesen, s.d.
Enc.70 H:5.

ut(?)-gi-ni nE
Enc. Se B:5: v.ma-ta-du ut(?)-gi-ni [u]k-ku hu-ud-da-ha-mar pil.lg i ba(?)-ab(?)-ba-an(?).

ú-ti – s. den Frauennamen f.ku-ne-ù-ti

hh.ú-ti.ha-el(?) N.pr.m. achE
PF 1326:3.

ut-in-šu-ut-gu(?)-ri.KI Ortsname in Elam, aE (23. Jh. v.Chr.).
Mém. 6, 1905, Taf. 4, II:2°. Mém. 14, 1913, 10, I:28. Lesung von V. Scheil; RGTC I, 1977, 163, hat lediglich: UD-in-X-X-RI.KI.

h.u-ti-nu-iš Ortsname in der Persis, wohl = ap. *autiniš (Sprachgut, 1975, 51).
PF 1907:2/3. Fort. 9048:7.

u-ti-ra achE – s. [ti]-ud(?)-da.u-ti-ra

hh.ú-ti-ra N.pr.m. achE *der Macher, Hersteller*; Koch hält den Namen für altiran., da es sich um denselben Mann wie hh.ú-ši-ra handeln wird.
PF 22:2/3. 23:2/3. 359:2. 572:2/3. 629:2. 644:14/15. 994:2. Fort. 601-1:2. 956-1:2. 4410:4/5. 5365:8/9. 7095. 9248:2/3.

hh.u-ti-še-za N.pr.m. ap.
Fort. 483-3:19.

ut(?)-iš-tum(?).KI Ortsname aus dem Elam aE Zeit.
Mém. 14, 1913, 10, III:21.

ut-ki-ik – s. vorläufig unter tú-ki-ik

ut-ma nE
S 178:Rs.1: [x (= Anzahl)] zip-pi ut-ma ul-lak.

h.ut-man-na nE Ortsname.
Oruru 43.

hw.ut-na-[...] N.pr.m. nE
S 169:Rs.2.

GIŠ.ut(?)-qa-su-iš – lies vorläufig GIŠ.qa(?)-qa-su-iš

ut-ru-šá achE, vermutlich Fehlschreibung für mi-ut-ru-šá, s.d.
Fort. 10387:2/3.

ut-ta nE *lebewohl! vale!*(?), als Briefschluß.
Inc. Se B:17: a-ak hal-la ya-ad-da mu-ru-un nu la-h-ti-ma-ak da a-ak ut-ta (Ende eines Briefes aus dem 7. Jh. v.Chr.).

hh.ut-tap-ti-iš N.pr.m., wohl = ap. *hutāfti-(?)
Fort. 10223:31

h(?).ut-tar – vermutlich Ortsname in der Persis; vgl. den Eigennamen hh.ú-tar. Denkbar wäre indessen auch, daß das folgende qa-te-ma noch mit zum Ortsnamen gehört, so daß der Ort h(?).ut-tar-qa-te (mit Loc.-Endung –ma) hieße (Koch).
Fort. 9044:21.

ut-tar-ra achE *ein Tuender, Täter*; Hallock (1969, 771b): "pps. "anyone"", was ansprechend erscheint. Das Stichwort ist offenbar identisch mit hu-ud-da-ra und dort genannten Formen; diese dürften nicht lediglich *ich machte* bedeuten, sondern stellen vielleicht huttanra *ein Machender* (zeitlos) dar.
DB 13:37: v.LÚ.lg.ir-ra in-na šà-ri in-ni ut-tar-ra "any man did not exist – not any doer" (G.G. Cameron, JCS 14, 1960, 63); ap. nai āha martiya, bab. mam-ma ia-a-nu.

ut-taš achE *er machte*; s. unter ú-da-iš.
DSz 6: hu-pír-ri v.LUGÀL.um-me v.ú-ha-na-an-ku ut-taš *selbiger machte die Königsherrschaft hier für mich = machte mich zum König*. PF 373:6: [Wein, den N erhalten hatte] d.na-ap-pi-na h[a u]t-taš *verwendete er hier für die Götter*.

ut-taš-da achE *er hat gemacht*; s. unter hu-ud-da-iš-da.
PF 350:5: [N hatte Gerste erhalten] d.hu-ban-na ha ut-taš-da "he utilized (it) for (the god) Humban" (Hallock, 1969, 153). 356:6/7. 357:6°. 360:5/6. Fort. 574-4:8°.

ut-taš-da-na achE *nachdem er gemacht hatte*.
DSz 11: an-qa d.u-ra-maš-da v.ú v.LUGÀL v.ú-na-ha-in-ku ut-taš-da-na *nachdem (als) Ahuramazdāh mich zum König gemacht hatte*; F. Vallat (RA 64, 1970, 156 f.) liest v.ú-na-ha-in ku-ut--taš-da-na, setzt also ein Verb kutta an, was nicht überzeugt, obwohl Françoise Grillot (DAFI 3, 1973, 160) ihm hierin folgt.

v.ut-te-di N.pr.m. nE in nA Überlieferung.
Streck 734: K 4457:2 (Name eines Hauptmannes der Bogenschützen).

ut-te-gu.KI Ortsname im Elam in aE Zeit (23.Jh. v.Chr.).
Mém. 14, 1913, 10, III:22.

ut-ti-man(?) nE
S 307:3: hw.um-[ma-nu-nu] ib-ba-an(?) ir ut-ti-man(?) v.uk-še hu-[....].

h.ut-ti-ti Ortsname in der Elymais (Bezirk VI), möglicherweise Koseform zu einer Wurzel utu/uti- *loben*.
PF 733:12/13. Fort. 5468:8/9: h.ut-ti-ti-be-na *für die Leute von Uttiti*.

ut-tuk-qa achE *es ist gemacht worden*; s.a. hu-ut-tuk-qa.
Fort. 6510:7: d.ba-qa-du-ši-ya-um d.mi-iš-du-ši-iš-na a-ak d.sa-a-kur-zí-iš-na ha ut-tuk-qa *ein Gottesopfer für die (Göttin) Miždušiš und (die Gottheit) Θaigračiš ist hier gemacht worden*. 9030:13.

h.ut-tur N.pr.m. achE, vermutlich *Lobpreiser*; vgl. auch den Frauennamen f.ú-tur.
Fort. 5468:3 (Priester).

u-tu – wahrscheinlich Koseformen auf –ū mit akkadisierender weiblicher Endung in den Eigennamen ma-an-ni-ya-ù-tu, ma-an-nu-ya-ù-tu. Dagegen dürfte in den Eigennamen a-gi-ya-ù-tu, ah-ti-ya-ù-tu, f.a-ma-a-a.ù-tu, pu-zi.ù-tu, pu-zu-ú.ù-tu und te-im-ti.[ù]-tú in utu das elamische Wort für *Lobpreis*(?) vorliegen.

d.UTU = akkad. šamšu, Šamaš *Sonne, Sonnengott*, elam. nahhunte, nur in nE Zeit gebraucht.
Hanne 75:10: LUGÀL v.šu-tur.d.UTU *König Šutur-Nahhunte* = Šutruk-Nahhunte II. (recte eigentlich III.). 75:23: d.UTU ir šà-ra-ra *als einer unter der Sonne*. 76:27. 76:35/36: d.sìn(XXX) a-ak d.UTU šá-ra-ma *unter Mond und Sonne*. Oruru Rs.41. Omen Rs.32: d.UTU ir šá-ra-ra hi-iš a-ni [ku-tu-un] *unter der Sonne soll er einen Namen nicht hegen!* Omen Rs.28: d.lg.UTU. Inc. ZO K:14.

UTU.É.be-na sum-nE *der Leute des Sonnengott-Tempels*.
TeHI 85:11

f.ú-tu$_4$.e.hi-h.d.pi-ni-gìr N.pr.fem. mE, vielleicht *den Lobpreis für sie weihte ich der (Göttin) Pinengir*; seine frühere Deutung von utu als "Schoß" gibt Hinz als irrig auf. Name einer Tochter Šilhak-Inšušinaks; s.a. das folgende Stichwort mit der häufigeren Lesung des Namens.
ShI 34:6. Bruchstück KS-3 No. 5:7 aus Čogā Pahn West (20,5 km westlich von Susa), s. M.W. Stolper, DAFI 8, 1978, 90. Die Schreibung f.ú-tú.e.hi-h.d.p[i-ni-gìr] auf einem wohl nE Ziegelbruchstück aus Tepe Bormī als Abschrift einer Inschrift von Šilhak-Inšušinak bei F. Vallat, DAFI 12, 1981, 196.

f.ú-tú.e.hi-h-hi.d.pi-ni-gìr N.pr.fem. mE, s. das vorige Stichwort.
ShI 40:16/17. 41:23/24. 45 III:12/13. 47:33°/34°. 54 I:25°. 59:6/7. HutI Anzan 1:22-24.

f.ú-tú.e.hi-hi.d.pi-ni-gìr N.pr.fem. mE, s. die voraufgehenden Stichwörter.
ShI 41 Variante.

utuk – s. die Eigennamen ki-ri-ru-du-uk, f.ma-an-zi-it.ú-tu-uk-ku, f.šu-uk-ku-tu-uk sowie die mit u-du-uk- beginnenden Eigennamen.

f.ú-tuk N.pr.fem. nE, wahrscheinlich *gelobt* (irrig in AiFF, 1969 21); V. Scheil (RA 25 1928 41): "servante(?)"; R. Zadok (BzN 18, 1983, 109): "poss. short for an utuk-name", was richtig sein dürfte, vgl. die beiden folgenden Stichwörter.
S 282:8.

f.ú-tuk.d.hu-te-qa-ša-an N.pr.fem. mE, wohl *gelobt von (Gott) Hutekašan*, Nichte von Huteluduš-Inšušinak (ausgehendes 12. Jh. v.Chr.).
HutI Anzan 1:41/42.

f.ú-tuk.d.in-šu-uš N.pr.fem. mE, wohl *gelobt von (Gott) Inšušinak*; s.a. die Eigennamen ú-du-uk.si-mu-ut, f.ú-du-uk.ki-la-la.
Inc. Sa:1 (Kassitenzeit).

ut-uk-qa-qa nE *es ist umgetauscht worden.*
S 139:4: 1 pi-ti an-nu-uk-ir-na un-ri-me-na GIŠ.ni-hi.lg pi-ti hu-h-qat-na-man-na a-h ut-uk-qa-qa *ein Zinnkrug mit Balsam(?) als Inhalt(?) ist hier gegen einen Holzkrug umgetauscht worden.*

d.UTU.li-[...]-lu N.pr.m. sum.-aE; ob das Vorderglied elam. Nahhunte oder akkad. Šamaš zu lesen ist, bleibt ungewiß.
Mém. 10, 1908, Nr. 126:5.

f.ú-tur N.pr.fem. achE, vermutlich *Lobpreiserin*; s.a. den männlichen Eigennamen hh.ut-tur.
Fort. 8952:19.

ú-tu$_4$-uk-na mE *es möge gelobt werden!*(?)
ShI 54 I:73: ù a-ak f.d.nah-hu-un-te.ú-tú in gi-ri-na ki-ik mu-ru-un pu-ur-na ú-tu$_4$-uk-na *ich und [Königin] Nahhunte-utu mögen für dieses Treuegelübde im Himmels- und Erdkreis gelobt werden!*; König (1965, 123): "(Von)? mir und der Nahhunte-utu wird (möge) am Feueraltar Himmel (und) Erde zum Unterpfand erhalten sein".

ú-ud-da achE *wir sind gewesen.*
DB 18:70: h.ti-ig-ra-an la-gi ú-ud-da (wörtlich) *den Tigris überquerend sind wir gewesen = wir setzten über den Tigris*, ap. tigrām viyatarayāmā, bab. ÍD di-ig-lat ni-te-bi-ir.

hh.ú-ud-da-na N.pr.m. = ap. hutāna; s. unter v.hu-ud-da-na.
PF 1400:2. 1401:2. 1687:2.

ú-ud-da-qa(?) achE *es ist gemacht, verwendet worden.*
PF 389:6: [Wein] ú-pi-ya-taš ha ú-ud-da-qa(?) *ist für den (königlichen) Sachbedarf verwendet worden*; Hallock (1969, 160): "It was utilized for the (royal) food supply(?)".

hh.ú-uk-qa N.pr.m. = ap. *hūka- (Sprachgut, 1975, 123); s.a. hh.ú-ik-qa, hh.hu-uk-qa. Koch hält es für ap. vahauka-, s. unter hh.ma-ú-uk-qa, wobei es sich um denselben Mann handeln könnte. Der nE Frauenname f.ú-qa gehört nicht hierher.
PF 531:2/3. 564:5/6. 651:7. Fort. 644-2:2. 3231:2/3. 3670:2. 3671:6/7. 9048:10 (in Zeilen 5, 9 und 11: hh.hu-uk-qa).

hh.ú-ul-la N.pr.m. achE
PFa 33:16.

hw.ú(?)-ul-la-nu N.pr.m. nE
S 153:11.

v.ú-um achE *mich*; s. unter ú-in.
DSf 9: hu-pír-ri [v].ú-um be-šá *der hatte mich erschaffen*, ap. hau mām adā, bab. šu-ú [ana-ku ib-na-an-ni].

GIŠ.ú-um-ru-ud-da = ap. *umrūta- *Birne(n)*, s. unter GIŠ.hu-ma-ru-ud-da.
PF 146:1-3. Fort. 5504:1/2.

ú-un mE *mir, für mich*; s.a. un sowie das folgende Stichwort.
ShI 54 I:88: ik-ti si-it-ta nu ú-un tal-l[i-ra]-ar-ra *du zeichnest ('schreibst') für mich ein günstiges [Schicksals-]Los.*

v.ú-un achE *mich*; s. unter ú-in.
DB 28:36: v.ú-un za-ti-iš *sie warteten auf mich*, ap. mām amānaya (sg.), bab. weicht ab. DPf 20 und DSz 56: v.ú d.u-ra-maš-da v.ú-un nu-iš-gi-iš-ni *mich möge Ahuramazdāh schützen*. DSz 13: v.LÚ.lg.ir-ra v.ú-un *einen Mann - mich!* DPh 7. DNa 42. DSj 5. XV 25. (Belege nicht vollständig.)

h.ú-un-ku-[i]š N.pr.m. achE
Fort. 5849:3/4.

ú-un-ra achE *jeder, jedes*; übliche Schreibung ist un-ra.
PF 1642:8/9. 1661:9/10. 1662:7. 1730:9. 1732:4/5. 1741:10. 1744:7/8. Fort. 1387:11/12. 2649:7°.10/11. 7895:4. 9370:10/11. 10783:4.

ú-un-ti-iš N.pr.m. ap.
PF 269:7/8. Fort. 637-2:8.

ú-up mE, nE *mir* ... *sie*(pl.), s. unter ú-ip.
ShuN 28 A:10: hu-te-e hu-sa.hi-te-ik-ip-pa ú-up ša-am-[me-iš] *den Weg zu den Schildkröten(?) - mir sie zeigte er*. AHamI 86:15: [zwei Götter] ú-up táh-ha-am-ba *indem sie mir halfen*.

v.ú-up(?)-un-ti N.pr.m. mE, möglicherweise unvollständig.
Stolper, Malyān EDD 1976: Texts [Manuskript] M-1160:7'.

ú-ut achE *wir sind*.
DB 3:6: v.šá-lu ú-ut *wir sind Freie (Adlige)*, ap. amātā ahmahi, bab. DUMU.DÙ.MEŠ a-ni-ni. DBa 3:8 ebenso. DB 4:8: v.nu-ku v.LUGÀL.ip ú-ut *wir sind Könige*, ap. vayam xšāyaϑyā ahmahi, bab. weicht ab. DBa 4:10 ebenso.

h.ú-ut-pír-ri achE Ortsname in der Elymais, s. unter h.hu-ut-pír-ri.
PF 1036:2/3. 1189:4/5.

h.ú-ut-ri-ya N.pr.m. = ap. *udriya– (Sprachgut, 1975, 241 f.).
PF 2011:13.29.

ú-ut-taš achE *er machte*; s. unter hu-ud-da-iš.
PF 426:5: [N hatte Getreide erhalten] KAŠ.lg ha ú-ut-taš "[he] made beer from it" (Hallock, 1969, 67).

ú-ut-taš-da achE *er hat gemacht*; s. unter hu-ud-da-iš-da.
PF 342:6/7. 358:7/8: [Gerste] d.na-ap-pi-na ha ú-ut-taš-da *für die Götter hat er sie verwendet*; Hallock (1969, 155): "[he] utilized (it) for the god(s)". 392:6/7. 393:7/8. 418:8/9. Fort. 5058:5/6. 6314:10. XV 1:7: ak-qa v.ik-še-ir-iš-šá v.LUGÀL.ir ú-ut-taš-da *der den Xerxes zum König gemacht hat*, ap. haya xšayaršām xšāyaϑyam akunauš, bab. šá a-na v.ḫi-ši-ʾ-ar-šá-ʾ LUGAL ib-nu-ú.

ú-ut-ti-ib-be achE *Macher*(pl.) – s. ba-zí.ú-ut-ti-ib-be

ú-ut-ti-ip achE *Macher*(pl.) – s. GIŠ.GEŠTIN.lg.ú-ut-ti-ip, ŠE.SA.A.lg.ú-ut-ti-ip

ú-ut-ti-ra achE *Macher*(sg.) – s. hh.ti-ud-da.ú-ut-ti-ra

u-ú-ut-taš-da achE Sonderschreibung, entstanden aus Sandhi-Schreibung von vorhergehendem ha und nachfolgendem hu-ut-taš-da *er hat gemacht*.
Fort. 3131:5/6: [N hatte zwei Pfauen erhalten] ab-ba-kán-nu-iš ha u-ú-ut-taš-da *er hat damit Verköstigung(?) gemacht*.

h.ú-ya-qa-an Ortsname in der Persis, ap. mit achE Locativ-Endung –an.
Fort. 8983:11/12.

hh.ú-ya-ra N.pr.m. = ap. *huyāra– (Sprachgut, 1975, 129, mit E. Benveniste).
PF 1945:8.15. 1952:3.9.

hh.ú-ya-rák-qa N.pr.m. = ap. *huyāraka– (Sprachgut, 1975, 130, mit I. Gershevitch und M. Mayrhofer).
Fort. 483-3:10.

hw.ú-ya-tan N.pr.m. nE
S 161:2.

UZ.lg = akkad. usu *Ente*, achE šu-da-ba.
Omen Rs.14.16.18.20 (stets ohne Kontext).

ÙZ.lg = akkad. enzu *Ziege*; diesem Sumerogramm entspricht elam. ku-ip-šu, ku-ip-ši, ki-ip-ši, wie M.W. Stolper (Malyān EDD 1976: Texts [Manuskript]) auf Grund der mE Urkunden M-1461 und M-1468 aus Anzan ermittelte, und nicht hi-du, wie R.T. Hallock angenommen hatte.
M-1461:1: KUŠ.lg ÙZ.lg KI.MIN hi-du.lg *Häute von Ziegen, ditto von Schafen.* M-1468:1: x KUŠ.lg UZ.lg y KUŠ hi-du.lg PAP 128 KUŠ.lg *x Häute von Ziegen, y Häute von Schafen, zusammen 128 Häute.*

hh.u-za-ak-qa N.pr.m. = ap. *aujaka– (Sprachgut, 1975, 51).
PF 1280:4.

ú-za-al-ti N.pr.m. aE
S.jur. 253:4.

ú-za-li N.pr.m. aE
S.jur. 1:28.

ú-za-lu-ka-at-ta N.pr.m. aE
S.jur. 110:15. Vielleicht ist in S.jur. 11:17 ú-za-lu-[ka-at-ta] zu lesen.

h.ú-za-man-na Ortsname in der Persis (Bezirk V) = ap. *hučamana– (Sprachgut, 1975, 122).
Fort. 6031:4/5 (Hallock, 1969, 771b).

h.ú-za-man-na-áš Ortsname, s. das vorige Stichwort.
PF 870:3.5/6. 2032:11. 2046:2/3.4/5.

ú-za-ra-um-mi = ap. hučāra-mai *erfolgreich mir*; R. Schmitt, Or 47, 1978, 108.
DSj 4. Dsz 16/17. DSf 18.

hw.uz-gi-ri(?)-[...] N.pr.m. in nE Zeit, vermutlich ein Hattier (Nordsyrer).
S 48:Rs.10°. 94:Rs.14.

ú-zi-a-a N.pr.m. aE, wohl *zur (Gottheit) Uzi gehörig*, vgl. R. Zadok (BzN 18, 1983, 117), der den Namen zu uzi stellt.
S.jur. 458 bulla 26:3.

h.ú-zí-ik-ráš Ortsname in der Persis, s. unter h.ú-zí-kur-ráš.
PF 51:3/4. 52:3/4. 1813:5/6. Fort. 650-10:6°.

h.ú-zí-ik-ri Ortsname in der Persis, s. das vorige Stichwort.
PF 699:7/8.

h.ú-zí-kur-ra-iš Ortsname, s. das folgende Stichwort.
Fort. 5866:6/7.

h.ú-zí-kur-ráš Ortsname in der Persis (Bezirk V), vielleicht = ap. *hujīkara–; an der Straße von Susa nach Persepolis. S.a. h.ú-zí-ik-ráš, h.ú-zí-ik-ri, h.ú-zí-kur-ra-iš.
PF 744:3/4.6/7. 963:4/5. 964:3.4/5. 965:3/4.5/6 und 16 weitere Belege in PFT. Fort. 4847:15. 4849:12/13. 4904:16°. 6142:13/14. 6157:14(ohne Det.). 9230:14/15.

hh.ú-zí-li-iš(?) N.pr.m. achE, wohl *(Gottheit) Uzi schenkte es.*
Fort. 8254:5/6.

ú-zi.na-pi-ir N.pr.m. aE, wohl aus den beiden Götternamen Uzi und Napir zusammengesetzt.
S.jur. 535:10.

ú-zi.tu-tu N.pr.m. aE, vielleicht *schwarz wie (Gott) Uzi*(?).
S.jur. 273:4.

ú-zu(?)-un-ka-[..] N.pr.m. aE
S.jur. 6:Rs.1.

h.uz-z[i-x] Ortsname in Mesopotamien in mE Zeit.
ShI 54 III:52.

h.uz-zi-en nE, anscheinend Titel oder Berufsbezeichnung, wörtlich wohl *Gehender, Wandler*(?), übertragen vielleicht *Kommissar*(?), *Inspizient*(?).
TeHI 85:11: [1 Rind 6 Stück Kleinvieh] h.uz-zi-en UTU.É.be-na *der Inspizient(?) der Leute des Sonnengott-Tempels.* 85:12: [1 Rind 6 Stück Kleinvieh] h.KI.MIN ba-ra-áš-be-na *ditto [= der Inspizient(?)] der Leute des baraš*; König (1965, 172) und R. Zadok (ElOn, 1984, 30) ziehen das Zeichen PÍR, das auf h.uz-zi-en folgt, dazu, das beide als Nahhunte deuten; dies müßte eigentlich aber mit dem Zeichen UD (= UTU *Sonne[ngott]*) geschrieben sein, das wohl auch gemeint ist. R. Zadok hält das Ganze für einen Eigennamen, aber in dieser Inschrift bezeichnet das Det. h. einen Berufsnamen.

uz-zí-h nE *ich ging*; König (1965, 174): "ich wandelte".
AHamI 86:13: sir.a-hi-in uz-zi-h *ins 'Reichtums-Haus'(? Koch: Versammlungs-Haus?) ging ich.* 86:25° (völlig verstümmelter Kontext).

v.uz-zí-[ik]-ku N.pr.m. nE.
S 307:1; v.uz-zí-[ik?]-ku DUMU v.táh-ha-ha. V. Scheil las: v.uz-zi-h(?) ku-tur, R. Zadok (ElOn, 1984, 25): uz-zi-ʾ-ku-tur; unklar.

uz-zu-un mE *er wandle, gehe!* (ArOr 18, 1950, 293); Françoise Grillot (JA 1970 [1971] 231): "que ... il ne puisse aller!"
ShI 45 VI:9: d.in-šu-ši-na-ak ir si-ra a-ni uz-zu-un *[ein Frevler] wandle nicht vor (Gott) Inšušinak!*; F. Grillot (JA 271, 1983, 212): "puisse-t-il ne pas se présenter devant Inšušinak!" 45 VIII:8 und 48b:67: d.nah-hu-un-te ir ša-ra-a-ra a-ni uz-zu-un *unter der Sonne wandle er nicht!*

uz-zu-un-ra mE *er als Gehender, Wandelnder.*
ShI 43:3: [Kuter-Nahhunte hatte einen Tempel nicht fertiggebaut] a-ak pur-ku uz-zu-un-ra *und da er dem Ende zu wandelte (= starb)*; König (1965, 95): "aber da er vorher dahingegangen? ist".

uz-zu-un-ta mE *du bist gegangen, gezogen.*
ShuN 28 A:14: ri-it-ru(?) [h].ha-áš-mar uz-zu-un-ta; König (1965, 80): ".. nach? (Land) Hašmar bist du gewandelt".

W

wa(pi)-al-ša mE in akkad. Überlieferung *Alabaster*; (M. Pézard, Mém. 15, 1914, 91 f.). Akkad. Text auf einem Alabaster-Zylinder aus Liyan (Būšehr), a.O. Taf. XIII, Nr.4:3: d.si-mu-ut.wa(pi)--ar-ta-aš a-na ba-la-ti-šu wa-al-ša i-pu-uš-ma a-na d.ki-ri-ri-ša i-di-in.

wa(pi)-ar – s. den Eigennamen te-ip-ti.un.wa-ar

wa(pi)-ar-ta-aš aE *er (sie) half gern(?)* – s. die Eigennamen na-wa-ar-ta-aš, d.si-mu-ut..wa(pi)-ar-ta-aš, za-na.wa(pi)-ar-ta-aš.

wa(pi)-a-zi-e aE, aus einem vermutlich aE Beschwörungstext aus Tello, vielleicht *seine Schere*(?)
Inc. 70 J:21: wa-a-zi-e za-pi-iš ha-ni-es *seine Schere(?) packte er, liebte er* (unsicher).

wa(pi)-gu-un.KI Ortsname aus dem Elam aE Zeit (23 Jh. v.Chr.).
Mém. 14, 1913, 10 III:20.

f.wa(pi)-hi-it N.pr.fem. aE, aus Haft Tepe, dem alten Kabnak; eine Lesung f.pi-hi-it ist jedoch nicht ausgeschlossen.
S.jur. 71:4.25.

WARAD (ÌR) – s. ARAD

we-el-gi-maš – s. den aE Namen at-ta.we-el-gi-maš

we-el-ki-im-ma-aš – s. den aE Eigennamen at-ta.we(pi)-el.ki-im-ma-aš

we(pi)-il-bi-ti aE *Vertrag*(?) (ZA 58, 1967, 75).
Hita 2 III:8°: uš-h[i.ù-ri] si-im-[it(?)] we-il-[bi-ti] ni-[gi-si-ba-an] *mein Feldherr(?) wird den Vertrag durch Majestät bewahren* (unsicher). IV:19: [u]š-hi.ù-ri w[e]-il-bi-ti [d]è-pi-ir [a-kà-dè].KI ha-a[p--hu] in-ri [....] *mein Feldherr(?) wird den Vertrag(?) mit dem Kanzler von Akkade loyal(?) nicht [übertreten?].*

we(pi)-il-ga-ni aE *dein Glück, deine Wohlfahrt* (ZA 58, 1967, 77); Erica Reiner (JCS 7, 1953, 35) liest PI-il-ga-ni-e [das e steht nicht da] = wi-il-kà-ni-e, "may be compared to melka 'to change' found in the maledictions ..." Das paßt jedoch nicht in den Sinnzusammenhang; vgl. auch die Namen Welkiša, Atta-welgimaš, die auf eine positive Bedeutung des Stichworts hindeuten. König (1965, 31) setzt einen Eigennamen Pilgani an.
Hita 2 V:17: we-il-ga-ni su-dè-it sa-dè-it hu-da-ra ha-ap-hu *einen, der dein Wohlergehen des Nachts und des Tags betreibt, hören wir an.*

we(pi)-il-ki-ša N.pr.fem. aE, wohl *sie hatte beglückt*(?), Mutter des Großregenten Tempt-agun I. (um 1700 v.Chr.).
Mém. 6, 1905, Taf. 7, Nr. 3:4.

we-ìr-gi-im-maš – s. den Eigennamen at-ta.we(pi)-ir-gi-im-maš

wel(pil)-ga-li aE *ich will beglücken*(?) (ZA 58, 1967, 78 f. 87); König (1965, 66) liest ṭe$_5$-ga-li, was ausgeschlossen ist.
Hita 2 X:22: ha-ni-ni-e wel-ga-li *die Liebe zu dir will ich beglücken(?).* XII:22: ni-bi [wel]-ga-li *die Deinen will ich beglücken(?).*

we(pi)-ti-in aE *Sieg, Erfolg*(?), vgl. aE me-te-en; König (1965, 34) liest pi-ti-in und stellt dies zu *pitte- "bestimmen".
Hita 2 XI:19: hu-ur-ti-pi ni-ka we-ti-in a-ha-an ha-áš-ak-li *durch unsere Untertanen möge der Sieg(?) hier in Ehren gehalten werden!*

v.wi-ik-še – s. unter v.pi-ik-še

Y

ya-a-a N.pr.m. aE, s. unter e-e-e.
S.jur. 142:6: v.ya-a-[a]. 181:30. 471:16.

d.ya-ab-na nE Gott in nA Überlieferung, in BA 5, 1906, 655:8 mit Enlil gleichgesetzt. W.G. Lambert (RlA 5, 1977, 228) hat gezeigt, daß der Name dieses Gottes auch als d.ya-ab-ru und d.ib-nu/na (s.d.) erscheint.
CT XXV Taf. 24 (K 8219 mit K 7620, wo das letzte Zeichen –nu ist), vgl. C. Frank, ZA 28, 1914, 326.

yà-ab-ra-ad.KI Ortsname in Elam in der Zeit von Ur III, aE.
RGTC II, 1974, 82, gibt zwei Belege mit vorgesetztem NIM, "lag im Bereich östlich des unteren Tigrislaufes im gemeinsamen Einflußbereich von Akkad, Subartu und Elam, s. A. Goetze, JCS 4, 98."

d.ya-ab-ru nE Gott in nA Überlieferung, s. das vorvorige Stichwort sowie den Eigennamen ì-lí.ab-ru-ú *mein Gott ist Yabru* aus aE Zeit.
W. von Soden, ZA 43, 1936, S. 18:65. Erica Reiner, Shurpu, Taf. II:163. G. Meier, AfO 12, S. 242:52. In allen drei Fällen folgen auf Gott Yabru die Götter Humban und Napiriša.

yà-ab-ru.KI aE Ortsname, enthalten in der Jahresformel des Jahres 7 von Amar-Sîn, Königs von Ur III: "Jahr, in dem der König Amar-Sîn Bītum-rabium, Yabru, alle ihre Länder sowie Huhnur zerstörte"; zur Lesung I.J. Gelb, AJSL 55, 1938, 76 f., zur Lage D.O. Edzard, AfO 19, 1959/60, 2[16.18].
CT 32, Taf. 29.

KUR.ya-ad-bu-ru Bezeichnung einer Landschaft in Elam, s.a. URU.sa-am-ú-na, das als befestigte Stadt dieser Gegend erwähnt wird.
Alle Belege aus assyr. Quellen bei Parpola 183; Schreibungen auch ya-a-di-bi-ri, ya-ad-bu-ri.

ya-ad-da nE *Gärten*(?).
Inc. Se B:14/15: a-ak hal-la ya-ad-da mu-ru-un nu la-h-ti-ma-ak da *und die Äcker(?), die Gärten(?), der Erdboden wurden von dir auch verwüstet* (unsicher).

ya-a-du N.pr.m. aE
S.jur. 90:14.

URU.ya-ah.di-ik nE Ortsname, anscheinend in der Gegend von Hidali.
ABL 961:6.14

ya-ak mE *und.*
UntN TZ 23:4: in-gi hi-en-ka in-ti-ik-ka ya-ak [ip-il-la-ti] ku-ši-h *[das und das] ersehne, erwünsche ich nicht, und (darum) erbaute ich einen Tempelhof(?).* Die auffallende Schreibung ya-ak für sonstiges a-ak könnte ein Hinweis darauf sein, daß a-ak in Wirklichkeit ayak gesprochen worden ist. Das anlautende a war in unserem Beleg nicht erforderlich, da das voraufgehende Wort auf –a endet.

ya-al-ma-an Name eines Bezirkes in Mesopotamien in mE Zeit, nach König (1965, 129 Anm. 11) die Fortsetzung des Ḫamrīn-Gebirges, nicht = hal-ma-an/Ḫolwān beim heutigen Sarpol.
ShI 54 III:25°°/26°.55.

ya-am-hu-na N.pr.m. aE.
Mém. 18, 1927, Nr. 184:3.

hh.ya-am-ma-ak-še-ud-da N.pr.m. = ap. *yamaxšaita–, s. unter hh.ya-ma-ak-še-ud-da.
Fort. 10822:6°/7.16. PT Teh. 1957-1:8/9.

v.ya-an-[...] N.pr.m.
Fort. 964-3:1.

ya-an-zu-ma-ak(?) N.pr.m. aE
S.jur. 538:6.

d.ya-ap-ru – s. d.ya-ab-ru

ya-as-an – s. unter LÚ.i-ši-an

hh.ya-áš-da N.pr.m. = medisch *yazda– (irrig Sprachgut, 1975, 273 f.); s.a. hh.ya-iš-da, hh.hi-a-iš-da, hh.ya-áš-ud-da, hh.ya-za-ud-da.
PF 761:3. Fort. 5997:3 (identisch mit hh.ya-za-ud-da in 5998:3).

h.ya-áš-da-an Ortsname in der Persis, mit achE Locativ-Endung –an.
Fort. 9026:11.24.

LÚ.ya-a-ši-an nE Stammesname in nA Brief ABL 280:14, bei Irgidu westlich Susa, s.a. ya-ši--an und unter LÚ.i-ši-an.

hh.ya-áš-na-ak-qa N.pr.m. = ap. *yasnaka– (Sprachgut, 1975, 273); s.a. hh.ya-iš-na-ak-qa, hh.ya-áš-na-ik-qa, hh.ya-áš-na-qa.
PF 2012:4.

hh.ya-áš-na-ik-qa N.pr.m. – s. das vorige Stichwort.
Fort. 6765:4/5 (Hallock, 1969, 772a).

hh.ya-áš-na-qa N.pr.m. – s. das vorvorige Stichwort.
Fort. 8948:3.

ya-áš-pu mE *Chalzedon* = akkad. NA_4.aš-pu-ú, hat nach B. Landsberger (JCS 21, 1967, 154 Anm. 84) nichts mit unserem Jaspis zu tun, sondern gehe auf sum. a m a š – p a – è zurück; dies übersetzt Landsberger allerdings nicht. Das Stichwort findet sich in einer mE Inschrift von Šilhak-Inšušinak auf einem Stein, der als Chalzedon von blaßblauer Färbung bestimmt ist, veröffentlicht von E. Sollberger in JCS 19, 1965, 31.

hh.ya-áš-ud-da N.pr.m. = ap. *yazda–, s. unter hh.ya-áš-da.
PF 762:2/3. Fort. 3126:2/3.

ya-a-ta-pa-da N.pr.m. aE; s.a. a-a-ta-pa-da, a-na-a-a-ti-a-pa-da.
S.jur. 176:18.

ya-a-te-ya-a N.pr.m. aE.
S.jur. 174:14.

hh.ya-a-ya N.pr.m. achE, nach J. A. Delaunay (StIr 5, 1976, 29) vielleicht = aram. y'h, y'' *schön, liebenswürdig*, mandäisch iaia. R. Zadok (BzN 18, 1983, 95) stellt den Namen jedoch wohl zu Recht zu aE ya-a-a; s. unter e-e-e.
PF 1941:17.

ya-ba-iš achE; Hallock (1969 771b): "pps. a locale".
PF 1293:14: [vier Mann reisten mit einer Siegelurkunde des Hofmarschalles Farnaka nach Susa] ya-ba-iš-ma ku-ti-iš; Hallock (1969, 367): "To(?) the yabaš they carried".

h.ya-bar-šá Ortsname in der Persis.
PF 1389:9.

ya-da nE *streng*(?).
ShuN II.73 C:3: te-nu-um na-ap-pi ya-da ba-ak-ra [....] *wer das Gebot der Götter streng beachtet(?)*; König (1965, 149): na-ap-pi-ya da-ba-ak-ra "der das Gesetz?, das göttliche? ..-te".

hh.ya-da-u-ši-ya N.pr.m. altiran.
PFa 30:11.

ya-e N.pr.m. aE, s. unter e-e-e.
S.jur. 29:12.

ya-e-e N.pr.m. aE, s. das vorige Stichwort.
S.jur. 50:37. 51:42. 53:34. 84:6. Aus Haft Tepe, dem alten Kabnak: S.jur. 75:23 und 81:15.

ya-e-e-tu N.pr.fem. aE, als weibliche Form akkadisiert; s.a. i-e-tum.
S.jur. 227:34. 249:14. 414:Rs.3.

ya-en-na N.pr.m. aE.
Mém. 18, 1927, Nr. 194:4.

ya-e-ya-e N.pr.m. – s. unter e-e-e.
S.jur. 261:3.

[y]a-ha-man-ra nE, einer, der eine negative Handlung verübt, Bedeutung noch nicht klar.
Oruru Rs.21: GIŠ.e-ul GAM.el-ma[r(?) y]a-ha-man-ra.

hh.ya-hu-ya-ib-ba N.pr.m.
Fort. 8986:19.

hh.ya-iš-da N.pr.m. = medisch *yazda–, s. unter hh.ya-áš-da.
PF 760:3/4.

hh.ya-iš-da-da N.pr.m. = ap. *yazdāta–.
Fort. 4918:7.

hh.ya-iš-na-ak-qa N.pr.m. = ap. *yasnaka–, s. unter hh.ya-áš-na-ak-qa.
PF 490:3/4.

hh.ya-iš-na-man-qa N.pr.m. = ap. *yasnamanga– (Sprachgut, 1975, 273, mit R. Schmitt).
Fort. 3671:4/5 (Hallock, 1969, 772a).

ya-ki(?)-ta-ri N.pr.m. mE(?)
Rollsiegel, Lesung von M. Lambert bei P. Amiet, Arts Asiatiques 26, 1973, 16, trägt den Zusatz: hu-ut-li, wohl *Sendbote*.

hh.ya-ku(?)-[...] N.pr.m.
Fort. 8931:23.

v.ya-lu aE Ortsname.
Sir II':28' (W. Farber, ZA 64, 1974, 84).

hh.ya-ma N.pr.m. = ap. yama- (Sprachgut, 1975, 273, nach I. Gershevitch, = awestisch Yima).
Fort. 314-3:3 (Priester).

hh.ya-ma-ak-qa N.pr.m. = ap. *yamaka- (Sprachgut, 1975, 273, mit E. Benveniste und I. Gershevitch).
PF 1025:2. 1943:31. 1961:28. Fort. 5342:2. 5459:4.

hh.ya-ma-ak-še-da N.pr.m., s. das folgende Stichwort.
Fort. 979-1:2-4.

hh.ya-ma-ak-še-ud-da N.pr.m. = ap. *yamaxšaita- (Sprachgut, 1975, 273, mit E. Benveniste); s.a. hh.ya-am-ma-ak-še-ud-da, hh.ya-ma-ak-še-da, hh.am-ma-ak-še-ud-da, hh.am-ma-ak-še--da, hh.am-ma-ik-še-da, hh.am-ma-ik-še-ud-da.
PF 808:2-4. 890:2/3. 891:2/3. 892:2/3. 893:2/3. 894:2-4. 895:2-4. 1774:3/4. Teh. 1968-2:3/4. 1968-3:2/3.

h.ya-ma-ba-kaš Ortsname in der Persis = ap. *yamabaga-.
Fort. 5148:5/6.

hh.ya-ma-šá-ud-da N.pr.m. = ap. yamāšāta- (Sprachgut, 1975, 273, nach I. Gershevitch).
Fort. 1961:3.

ya-mi-da-um ap., gemäß Hallock (brieflich an Hinz) nähere Kennzeichnung einer Wunschkost-Zuteilung, vielleicht = *yāvīta- *dauernd, ständig* (Sprachgut, 1975, 274); M. Mayrhofer (AfO 25, 1974-1977, 183a): "Meine erste Assoziation ist die mit avest. yauua- = ved. yáva- "Getreide", ved. yávya- "Getreidevorrat"; aber für -da-um sind allzuviele, und allesamt unsichere, Kombinationen möglich".
Fort. 4835:1/2: 2 GIŠ.BÁN.lg 8 GIŠ.QA.lg zib-ba ya-mi-da-um ... du-qa *28 Maß Dauerobst(?) ... sind empfangen worden* (nämlich von 28 lykischen Arbeitern in drei Monaten; jeder erhielt also im Monat ein drittel Maß).

hh.ya-mi-iz-za N.pr.m. = ap. *yuvaiča-, s. unter hh.hi-ú-mi-iz-za.
PF 1689:5. 1690:3.5.

ya-na-a = ap. yanai *aber, indes*; s.a. ya-ni, i-ya-ni.
XV 3:22.

h.ya(?)-na-pi-ud-da-be ap. Ortsname mit achE Personenableitung *Leute aus *Yanapitā(?)*.
Fort. 2477:9/10.

ya-ni = ap. yanai *aber, indes*; s. das vorvorige Stichwort.
PF 231:7. 243:6. 1952:18. 1954:20. 1956:32 und noch 8 weitere Belege in PFT. PFa 31:35. Fort. 10223:40 und mehrfach.

[y]a-qa = ap. yakā *Yakā-Holz*, Emendation von Hinz für Hallock's [š]á(?)-qa; achE GIŠ.še-iš-šá-ba-ut, np. ǧag, botanisch Dalbergia Sissoo Rxb. nach I. Gershevitch (BSOAS 20, 1957, 317 ff.), s.a GIŠ ya-qa-um.
PF 1246:13: [zwei Mann kamen im Auftrag des Königs nach Aitek] GIŠ.GIŠ.lg [y]a-qa-na máš-zí-iš-da *sie haben Yakā-Holz gefällt*; Hallock (1969, 356): "[they] withdrew wood (for) ....ing".

ya-qa-man-ra nE *ein Quälender, Mißhandelnder*(?)
Oruru Rs.20: ir e-ra du-man-ra ir i-ri-šá ir ya-qa-man-ra ir hal-pi-šá [ir] šá-li-ri *[wer den Knaben(?)] als sein Eigen zu sich nimmt, ihn, nachdem er ihn großgezogen hat, mißhandelt(?), ihn, nachdem er ihn geschlagen hat, pfählt(?).*

hh.ya(?)-qa-uk-qa N.pr.m. = ap. *yakauka-.
Fort. 9054:28.

GIŠ.ya-qa-um = ap. yakā (nom.sg.f.) im falsch verwendeten Akkusativ yakām, s. unter ya-qa.
DSz 6:31.

ya-ri-en-tum$_4$-ya – verschrieben statt e-ri-en-tum$_4$-ya *aus Backsteinen*, s.d.
Shl 48:182/183.

ya-si-ga-ru-ru N.pr.m. aE
Mém. 18, 1927, Nr. 129:11.

LÚ.ya-ši-an nE *Leute aus Yašian* bei Irgidu westlich Susa, benachbart mit Pillat, Hilim und Gumguhu, s. unter LÚ.i-ši-an. R. Zadok (AfO 28, 1981-1982, 136 f.): "Ia-as-an (or Ia-as-ìl, probably a West Semitic tribe)", verweist auf D.O. Edzard in RlA 5, 268 f. mit Lit.
ABL 1000:13.

h.ya-tur-ši-kaš Ortsname in der Persis, ap.
Fort. 10238:4.

hh.ya(?)-tu-tan N.pr.m. achE
PF 1327:8/9.

hh.ya-u-da N.pr.m. = ap. *yauda- (Sprachgut, 1975, 274, mit M. Mayrhofer).
PF 286:3.

hh.ya-u-da-ak-qa N.pr.m. = ap. *yaudaka- (Sprachgut, 1975, 274); s.a. hh.ya-u-tuk-qa.
PF 1943:21.

[hh].ya-u-da-mi-ra N.pr.m. = ap. *yaudavīra- (Sprachgut, 1975, 274, nach E. Benveniste).
PT 84:16.

ya-um achE(?), ein Nahrungsmittel oder dessen nähere Kennzeichnung.
PF 1163:2: [5 Maß - entweder Gerste oder Wein, Lesung unsicher] ya-um [als Wunschkost an genesende (besonders angestrengte) Arbeiter gegeben].

hh.ya-u-man-iz-za N.pr.m. = ap. *yauxmaniča- (Sprachgut, 1975, 274); es handelt sich aber um denselben Mann wie hh.hi-ú-mi-iz-za (Koch), s.d.
PF 1943:12.

v.ya-u-na = ap. yauna *Ionien*.
DSf 37(Det.h). DSz 39/40.

v.ya-u-na = ap. yauna *der Ionier.*
A^3Pe XXIII und XXVI.

v.ya-u-na = ap. yaunā *die Ionier.*
DNa 3:22/23.24. XPh 19(Det.h).

ya-u-na achE (das ya ist undeutlich); Hallock (1969, 772a): "pps. "fodder" or the like".
Fort. 1364:5/6 (Hallock a.O.).

hh.ya-u-na N.pr.m. = ap. *yaunya– (Sprachgut, 1975, 275); s.a. hh.ya-u-na-a und hh.ya-u--na-ya (derselbe Mann).
PF 1810:18/19. 1942:27. 1965:29. Fort. 627-2:4°. 965-2:18°. 10817:14/15. 11289:28.

hh.ya-u-na-a N.pr. m. – s. das vorige Stichwort.
PF 1798:20°. 1799:18/19. 1800:21/22. 1806:20/21. 1807:19/20. Fort. 294-3:24/25. 3187:3. 4578:18. 7974:18/19. 11761:23/24. PT 21:20/21.

v.ya-u-na-ap = ap. yauna mit achE Pluralendung *Ionier*(pl.); s. unter hh.ya-u-na-ip.
DSf 29. DSz 30.

hh.ya-u-na-bar-za N.pr.m. = medisch *yaunabrza– (anders Sprachgut, 1975, 274 f.); s.a. hh.ya-u-na-bír-za.
PF 1549:2.

hh.ya-u-na-bír-za – s. das vorige Stichwort.
Fort. 10666:1/2.

hh.ya-u-na-ip = ap. yauna mit achE Pluralendung *Ionier*(pl.); s.a. v.ya-u-na-ap, v.i-ya-u-na--ip, hh.i-u-nu-ya-ip.
DSz 45/46. PF 1224:8/9: f.ya-u-na-ip *Ionierinnen.* 2072:84.86°. Fort. 589-1:45/46. 2023-1:57. 8962:33. PT 15:6.

hh.ya-u-na-ya N.pr.m. = ap. *yaunya–, s. unter hh.ya-u-na.
PF 1808:15/16.

hh.ya-u-qa-bar-da N.pr.m. ap.
Fort. 11804:2.

hh.ya-u-te-na N.pr.m. = ap. *yaudaina– (Sprachgut, 1975, 274).
Fort. 601-1:3.

v.ya-ú-ti-ya-iš = ap. yutiyā, Name einer Landschaft in der östlichen Persis, heute die südliche Provinz Kermān, bab. |KUR| ia-ú-ti-ia; richtige Lesung Yutiyā (nicht Yautiyā) schon bei A. Hoffmann-Kutschke, OLZ 9, 1906, Sp. 482.
DB 40:1.

hh.ya-u-tuk-qa N.pr.m. = ap. *yaudaka–, s. unter hh.ya-u-da-ak-qa.
PF 2006:15. Fort. 5183:2. 9031:7. 9053:4.

ya-ù-ú N.pr.m. aE, wohl Koseform auf –ū, s.a. a-ù-ù.
S.jur. 125:13.

ya-ú-ya-tu N.pr.fem.(?) aE, wohl akkadisiertes Femininum zum vorigen Stichwort. Vgl. R. Zadok in BzN 18, 1983, 118.
S.jur. 281:14.

ya-we(pi)-e N.pr.m. aE, vermutlich = ya-e.
S.jur. 177:2.

h.ya-za-ud-da N.pr. m. = medisch *yazda-; Lesung gesichert durch Fort. 5997:3, wo hh.ya-áš-da (s.d.) denselben Priester wiedergibt.
Fort. 5998:3/4.

Z

[z]a(?)-a-ak-ku-ù N.pr. m. aE, Koseform auf -ū zu zak *Wert*; s.a. za-ak-ku-ú.
S.jur. 405:6.

za-ab-ba-an-ri mE *Unterjocher*(sg.), *einer, der Tribut auferlegt*(?); G. Hüsing (OLZ 8, 1905, Sp. 386): "die beherrschende"; F.W. König (Drei altelam. Stelen, 1925, 27 und 44): "die Zins (Tribut) erhält".
ShI 47:85: d.be-el-ti-ya za-na te-en-ta-ar za-ab-ba-an-ri me-iš-ši uk-ku ni-en hu-ut-táh *für (die Göttin) Bēltiya, die huldvolle, tributheischende(?) Herrin, verfertigte ich Schleier(?), die Abgaben sind*; König (1965, 108): "der (Göttin) Peltiya, der Herrin, der Tentar (Babylon) Zins leistet, ein ... machte ich".

za-ab-be nE *seinen Tribut* wie F.W. König (Drei altelam. Stelen, 1925, 44; 1965, 171); G. Hüsing (OLZ 7, 1904, Sp. 406): wohl "untertan".
TeHI 80:3: ha-al.lg la-al-la-ri-ib-be hal-pu-h a-ak za-ab-be du-h *das Land der Lallari ("Räuber"?) schlug ich, und ich nahm seinen Tribut entgegen.*

za-ab-bu.KI aE Ortsname.
Mém. 18, 1927, Nr.171:17.

za-ab-ša-li, za-ab-za-li – s. unter za-ap°

za-ab-za-bu-um N.pr.m. – s. zab-sa-bu-[um].

h.za-a-da N.pr.m. = ap. *čaita- (Sprachgut, 1975, 70, nach I. Gershevitch).
PF 778:2.

h.za-a-da-da N.pr.m. = ap. *čaitāta- (Sprachgut, 1975, 70).
Fort. 8865:2 (Hallock 1969 772a).

GIŠ.za-a-da-um = ap. *zaita- *Olive(nbaum)* (Sprachgut, 1975, 276); R.T. Hallock (DAFI 8, 1978, 136): "olive(?)".
PFa 33:1°°.41: GIŠ.hu-ir GIŠ.za-a-da-um *Ölbaumsetzlinge*; Hallock (a.O. 136): "olive seedlings(?)".

za-ag-gi achE *sein Wert* (zak.e).
PF 692:4: [ein feister Ochse] hh.LUGÀL ik-qa za-ag-gi h.an-za-am-na-ak-qa *seitens des Königs ist sein Wert in Hanjamanaka [zu entrichten]*; Hallock (1969, 214): "(was) paid to the king, (at) Anzamannakka".

za-ag-gi-iš achE *er zahlte, gab aus.*
PF 1179:10: [N hatte Mehl erhalten] hh.te-li-nu-ip ap za-ag-gi-iš *Reitern händigte er es aus*; Hallock (1969,339): "[he] paid (it) to ... riders". 1978:59: [Mandeln(?) (GIŠ.ha-su-ur)] f.(?).kur(?)-taš-be(?) ... ap za-ag-gi-iš *an Arbeiterinnen – an sie zahlte er sie aus.* Fort. 5404:14.

za-ag-gi-iš-da achE *er hat gezahlt, ausgegeben*; s.a. za-gi-iš-da, za-ig-gi-iš-da, za-ik-qa-iš-da.
PF 1178:8/9: [N hatte für insgesamt 1414 Mann Bier erhalten] uk-ap za-ag-gi-iš-da *auf ihr Konto hat er es ausgezahlt = ihnen hat er es ausgehändigt*; Hallock (1969, 339): "He paid (it) to them". 1181:5/6: [9 Krüge Wein hatte N erhalten] h.ku-šu-ku-um-ma za-ag-gi-iš-da *für Opferstätten hat er ihn ausgegeben*; Koch (Rel.Verh., 1977, 57 f.): "Er hat (ihn) in Opferhandlungen gezahlt(?)". 1986:9/10: [N hatte Früchte erhalten] f.kur-taš h.maš-da-ku-iš-na ap-ma za-ag-gi-iš-da *Arbeiterinnen in Mazdaguš - für sie hat er sie ausgegeben*; Hallock (1969, 588): "[he] paid (it) to (female) workers at Masdakuš". 1986:15. 1987:10/11.13°.14/15.

za-ag-gi-iš-ni achE *er soll zahlen, aushändigen!*
Fort. 964-1:7/8: [N hatte 46 Schafe erhalten] hh.ku[r-taš] ap-pa h.ba-ik-tur-ri-i[š]-mar kin-nu-qa hu-pi-be uk-qa-ap za-ag-gi-iš-ni *Arbeitern, die aus Baktrien eingetroffen sind, auf deren Konto soll er sie bezahlen = denen soll er [die Schafe] als ihr Guthaben aushändigen!*

za-ak aE, aus einem wohl aE Beschwörungstext aus Mesopotamien.
Inc. 70 H:2: zi-ni zi-pi-ik i-la-la za-ak. J. van Dijk (1982, 100) las in YOS 11, 18:2: zi-iz-zi-pi-ik i-la-la za-ak, O.R. Gurney in Bod AB 212 e-[la-la] za-[ak]. Die Beschwörungsformel ist für die Frau im Kindbett.

za-ak achE *Wert*; Cameron (1948, 52 f.): "equivalent", später (JNES 17, 1958, 161): "remaining payment"; Hallock (JNES 19, 1960, 92): "pay". In ZDMG 110 (1960/61) hatte Hinz noch "Betrag" eingesetzt; s.a. za-ik, za-ig-gi und den aE Eigennamen na-an-za-ak.
PT 36:5: [soundsoviel Silber] za-ak pír-nu-ip gal *Wert der halben Verpflegung*. 49:8. 49a-1. 49a-3. 50:7. 52:8 und noch mehrfach in PTT.

hh.za-ak-kam-qa N.pr.m. = ap. *čakauka- (Sprachgut, 1975, 70); s.a. hh.za-kam-uk-qa, hh.zí-kam-uk-qa, za-qa-u-qa, hh.za-ku-qa.
PF 832:3/4. 2082:17.

za-ak-ki-ip – s. hh.KUR.lg.za-ak-ki-ip

za-ak-ku-ú N.pr.m. aE, Koseform auf -ū zu zak *Wert*. Nach R. Zadok (BzN 18, 1983, 109) suffigiertes Hypokoristikon von zak. S.a. [z]a(?)-a-ak-ku-ù.
S.jur. 345:13. 379:29.

hh.za-ak-ma-na N.pr.m., wohl = ap. *čagmana- (Sprachgut, 1975, 69, nach I. Gershevitch).
PF 237:3/4.

za-ak-me achE *Preis* (ZDMG 110, 1961, 243); R.T. Hallock (JNES 19, 1960, 92): "payment"; Françoise Grillot (RA 68, 1974, 181 Anm. 4): "paiement".
PF 1976:11: [N] su-ut hu-ut-taš 1 A[NŠE].lg MUNUS.na ma-a-kur-ti-ya ... 23 1 BÁN ŠE.BAR.lg za-ak-me *machte ein Tauschgeschäft; eine im Hause aufgezogene Eselin - 23 [Artaben] 1 Seah Gerste war ihr Preis*. 1977:9. 1978:12. 1980:26. Fort. 441-3:10. 2859:10. 8994:13: za-ak-me šu--[tur] *richtiger Preis*. 8999:10. 9036:16: 180 [Krüge] GIŠ.GEŠTIN.lg za-ak-me su-ut hu-ut-tuk-qa *zum Preis von 180 [Krügen] Wein ist sie [die Sklavin] eingetauscht worden (= gekauft worden)*.

h.za-ak-za-ik-man-na achE *von Z.*, s. den nachfolgenden Ortsnamen.
Fort. 8770:6/7: hh.kur-taš h.z[a]-ak-za-ik-m[an-n]a *Arbeiter von Z.*.

h.za-ak-za-ku Ortsname in der Elymais (Bezirk VI), nach PF 40 offenbar unweit Šurzunkri; nach R. Zadok (BzN 18, 1983, 94) redupliziert aus zak, was einleuchtet. Darin dürfte eine Steigerung zum Ausdruck kommen, also ein großer *Wert* gemeint sein; die Endung betrachtet Hinz als Koseform auf -ū. S.a. h.za-ak-zik-ku und das voraufgehende Stichwort.

PF 13:1/2. 19:3/4. 39:1/2. 40:5/6. 248:7° und 17 weitere Belege in PFT. PFa 6:5. Fort. 577-3:6. 639-1:2. 1385:2/3. 1414:2. 1759:9°. 1860:3 und 7 weitere Belege in Fort.

h.za-ak-za-ku-ma-iš Ortsname in der Persis, wohl ap.
Fort. 4451:5.

h.za-ak-zik-ku – s. das vorvorige Stichwort.
Fort. 2227:10.

za-al-bu-bu N.pr.m. aE, Koseform
Mém. 18, 1927, Nr. 181 V:11.

za-al.in-zu N.pr.m. aE, das Hinterglied – inzu wohl Abkürzung von (Gott) Inšušinak, somit vielleicht *Streben (guter Wille) durch (Gott) Inšušinak*(?).
S.jur. 449:4.

za-al-ki(?)-i N.pr.m. aE.
S.jur. 228:18.

h.za-al-l[a–...] Ortsname in Mesopotamien in mE Zeit.
ShI 54 III:70.

za-al-li-ta-h N.pr.m. achE in spätbab. Überlieferung, vielleicht zal.e.tah *ich half seinem Streben (guten Willen)*(?).
PBS 2/I, 1912, linker Rand; dazu R. Zadok (ElOn, 1984, 42): "This spelling which occurs near the ring impression of this person, seems to be more significant than the variant Za-al-li-ti-h (line 2)".

za-al-mi nE Lehnwort aus akkad. ṣalmu *Bildwerk*; s.a. za-al-mu.
ShuN II. 74:22/23: ti-it nu-ku táh-ha-áš a-ak za-al-mi a-ha ku-ba-ak-ni na-an-ra *er sandte uns einen Bericht [des Inhalts]: "Auch ein Bildwerk [des Herrschers] sollte hier aufgerichtet werden!"*

za-al-mi-e nE *sein Bildwerk*.
Hanne 76:14: a-ak za-al-mi-e hu-h-da-ha *und sein [des Ministers] Bildwerk habe ich [auch] anfertigen lassen.*

v.za-al-mi.ú-mi-ni nE *mein Bildwerk*.
Hanne 76:3: v.za-al-mi.ú-mi-ni ... ki-te-nu-h *mein Bildwerk ... bannte ich magisch.*

za-al-mu = akkad. ṣalmu *Bildwerk, Statue, Figurine*, zuweilen auch *mein Bildwerk* bedeutend. S. die folgenden Stichwörter und za-al-mi, za-ul-man.
ShuN 24a:5. 24b:3. 24c:8. ShI 43:2.4 (hier sind anscheinend Flachbilder aus Backsteinen gemeint). Stolper, TTM I 1:2: [3 Pfund 8 Schekel Gold] ša za-al-mu-na "for statue(s)". 3:2. 7:3: [3 Pfund Kupfer, 3 Schekel Zinn] ba-at za-al-mu-na a-ha du-qa-qa *damit ist der Fuß (Sockel?) einer Statue verkleidet worden.* 4:2, 6:4 und 86:24: za-al-mu.lg. 85:2: 6 za-al-mu 1 KASKAL *sechs Bildwerke [als] eine Lieferung (Sendung).* 86:24: [2 Pfund 13 Schekel Gold] ša 4(?) za-al-mu.lg KÙ.GI *für vier(?) goldene Statuetten.* ShuN II. 74:24: za-al-mu ma-lak ku-bak *das Bildwerk wurde ausgearbeitet, aufgerichtet.* 74:Rs.9°.18.19.21.26.30. Hanne 76:18: za-al-mu pak-ni *mein Bildwerk werde behütet!* 76:23.29.

za-al-mu-me nE *mein Bildwerk*; s.a. za-al-mu-ú-me.
ShuN II. 74:Rs.3: za-al-mu-me ti-ik-qa-áš (Lesung unsicher) za-al-mu-me ir [ku-ba-a]k *mein Bildwerk wollte er, mein Bildwerk wurde errichtet.* Hanne 75:24. 76:5: za-al-mu-me te-ib-ba tak ki-te-nu-h *mein oben angebrachtes Bildwerk bannte ich magisch.* 76:12.20.31. Vielleicht AHamI 87:11°.

za-al-mu-mi nE – s. das vorige Stichwort.
ShuN II. 74:34/35.Rs.41/42.43: v.šu-ut-ru-ru šá-tin za-al-mu-mi a-ha ku-ba-áš-ni *Šutruru, der Oberpriester, soll mein Standbild hier aufrichten!* AHamI 87:11. 89:3° und 5°: za-al-mu-mi-na *meines Bildwerkes.*

za-al-mu-ú-me nE – s. das vorvorige Stichwort.
Hanne 75:7: za-al-mu-ú-me a-h táh *mein Bildwerk hier brachte ich an.* 75:7: za-al-mu-ú-me d.ti-ru-tur ... šá-al-hu-ba-iš *mein Bildwerk verlangte(?) (Gott) Tirutir.* 75:16.21. 75A:5/6.

d.za-al-mu-ú-mi nE *mein göttliches Bildwerk.*
Oruru Rs.13: 1 MUŠEN.lg 1 TI.lg d.za-al-mu-ú-mi šá-ra-ma da-ak-na *ein Huhn, eine Rippe sollen unter mein göttliches Bildwerk gelegt werden!* (oder sollte ein vom Herrscher gestiftetes Gottesbildwerk gemeint sein?).

za-al-mu-pi.lg mE *Statuen* im Plural lebender Wesen.
Stolper, TTM I 5:2.

za-al-na nE *aus Wildleder*(?); s.a. za-ul-na; F. Bork (Zeughausurkunden, 1941, 19): "mit Deckel"; Ju.B. Jusifov (VDI 85, 1963/3, 251): "ornament izobraženie" ('Ornament, bildliche Darstellung'), setzt es also offenbar = akkad. ṣalmu.
S 10:1: 3 ap-ti za-al-na *drei Köcher aus Wildleder(?).* 28:2°.6°. 29:1. 99:1°, in allen Belegen auf Köcher bezogen.

za-am nE *Anstrengung* (Or 36, 1967, 331), *Mühe, Arbeit.* S.a. den Frauennamen f.ku-ri.za-am.
HalI 77:3: e d.MÙŠ.LAM na-pír.ú-ri mi-it.ú-mi za-am a-nu ku-tu-un *o Inšušinak, mein Gott, lasse mein Los nicht zur Mühsal werden!*; König (1965, 169): "Meine Lebenskraft (mein Herz) laß nicht dahinschwinden (wörtlich: zu Ende werden)". Oruru Rs.40: za-am muš-nu-qa-ra [....]-šu-qa hal-pi-ik-ni *ein die Mühe Verderbender soll ge...t (und) getötet werden!*

za-a-ma N.pr.m. aE, nach R. Zadok (BzN 18, 1983, 119) Hypokoristikon.
S.jur. 504:6.

h.za-am-be-zak(?)-ip nE *Leute aus Zambezak*; V. Scheil (Mém. 9, 1907, 16) las das Zeichen, das wir –zak(?)– transliterieren, als –nir–. Dieses findet sich jedoch in keinen sonstigen elamischen Urkunden.
S 11:Rs.2 und 94:Rs.13°(ohne Det.): hw.bar-sìp h.za-am-be-zak-ip *Perser (pl.) aus Zambezak.*

[h.z]a-am-be-zak(?)-ra nE *der aus Zambezak.*
S 238:3.

d.za-am-ma-hu-un-de nE Gottheit in nA Überlieferung.
CT XXV Taf. 24 (K 8219), vgl. C. Frank, ZA 28, 1914, 325.

za-am-mi mE, Kultgegenstand, vielleicht *Krone* oder *Kranz*(?), aus Bronze gegossen und vergoldet, im Altarschrein aufgestellt; s.a. sa-am-mi.
Stolper, TTM I 14:3: [10 Schekel (83,33 Gramm) Gold] MUL.lg ša za-am-mi-na *zu Sternen für eine Krone(?) [oder einen Kranz(?)].*

v.za-am-mi aE Ortsname; s.a. h.za-am-mín-ma, h.za-mín.
Sir Rs.II':14' (W. Farber, ZA 64, 1974, 83).

za-am-mi-ik mE *es wurde (schwer) gearbeitet.*
ShuN 42:2: si-ya-an d.ma-an-za-at-me su-un-kip ur-pu-ub-ba ku-ši-h-ši-ta za-am-mi-ik *den Tempel der (Göttin) Manzat haben die früheren Könige erbaut; schwer wurde daran gearbeitet* (oder *er wurde gekrönt (oder bekränzt)?*).

v.za-am-mi-ip nE *Schwerarbeiter*(pl.); s. unter hh.za-mi-ip. Die Aussprache war vielleicht zomip, zommip (Or 36, 1967, 331).
Hanne 76:25: 1 ra-ba-áš-tim i-iš-ti mi-it.lg v.za-am-mi-ip ta-iš-ni *eine Schulter [des Opfertieres] als Fleisch(?)-Portion sollen die Schwerarbeiter darbringen!*

hh.za-am-mín-be nE *Schwerarbeiter*(pl.); schwerlich *Leute aus Zamin.*
Nin 15:13.14.

h.za-am-mín-ma nE *in Zamin*; s. unter v.za-am-mi.
S 141:14. 283:9/10.

za-a-na N.pr.m. aE
S.jur. 353:34.

hh.za-a-na N.pr.m. = medisch *zaina- (Sprachgut, 1975, 276, nach I. Gershevitch).
Hallock bei I. Gershevitch (TPS 1969, 199).

za-a-na-um = medisch *zaina- n. *Gratifikation, Bonus* (Sprachgut, 1975, 276).
PF 1184:8.

hh.za-an-du-ik-qa N.pr.m. = medisch *zantuka- (Sprachgut, 1975, 277, mit I. Gershevitch und M. Mayrhofer).
PF 128:2/3.

za-an-kin-ap nE, Material, das anscheinend einen Teil von Schilden bilden konnte, falls uk-ku-ra-ap *Schild* bedeutet; vielleicht *Obsidian*(??)
S 166:9: 3 uk-ku-ra-ap i-sir za-an-kin-ap-na *drei Schilde(?), die Spitze(?) aus Obsidian(?).* 166:5: 1 KI.MIN (= ukkurap) man-qa.lg.na i-sir za-an-[k]in-[ap-na]. 166:7°°.

za-an-na(?)-iz(?)-za achE, vielleicht *Vorratslager, Niederlage*, nach Hallock (1969, 773a): "a locale"; s. unter h.šá-an-šá.
Fort. 9054:1 (in Zusammenhang mit Gerste).

za-an-na-ú N.pr.m. aE, nach R. Zadok (BzN 18, 1983, 113) Hypokoristikon zu Zana, aber dann würde man einen weiblichen Namen vermuten, was möglich ist. Die Endung -ū ist offenbar eine aE Koseform gewesen.
S.jur. 274:13.

za-an.šá-li-ir nE Schmuckgegenstand, vielleicht *Fibel*(?).
S 153:Rs.8°.10°.12°.13.15: [x (Anzahl)] za-an.šá-li-ir KÙ.BABBAR.lg.na ti-ip-da-nu a-h šu-tur-ri-pi (folgt jeweils ein Eigenname).

h.za-an-za achE *Vorratsraum, Niederlage*, vielleicht auch *Stall*(?); s. unter h.šá-an-šá; Hallock (1969, 773a): "a locale".
PF 1955:12: [25 Artaben Gerste] h.za-an- za-ma hh.ma-ap-ra-ma-ti-ya du-iš *erhielt Xvafram\=atiya im (für das?) Vorratslager.* Fort. 9015:18: [120 Artaben Gerste] am-ba-ráš-na h.za-an-za-na hh.šá-ir(?)-ba-mar *des Speichers des Vorratslagers(?) von [dem Beamten?] Sarpa.*27. 10198:5: h.za-an-za-ma *im Stall(?)*, auf Pfauen (ba-is.KI.MIN) bezogen.

hh.za-a-pi-iš-ba-du(?) - nach Hallock (1969, 773a) eine Berufsbezeichnung, offenbar ap.
Fort. 7250:4/5 (Hallock a.O.).

za-ap-mu-ri aE Ortsname bei Susa.
S.jur. 209:4: PA_5 me-e za-ap-mu-ri *Kanal der Wasser von Zapmuri.*

[za]-ap-pa-h mE *ich unterjochte* – aber die Ergänzung Königs (1965, 83) bleibt unsicher, es wäre auch [qa]-ap-pa-h denkbar.
ShuN 28 C I:21.

GIŠ.za-ap-pan nE *Joch*(?); vgl. das nächste Stichwort.
S 5:2: 1 GIŠ.za-ap-pan šá-h-ši-[qa] *ein geschnitztes Joch(?).*

GIŠ.za-ap-pan.nu-ti-ip achE *Jochwarte*(?); s.a. GIŠ.za-pan.nu-ti-ip.
PF 1815:5: hh.kur-taš ap-pa GIŠ.za-ap-pan.nu-ti-i[p] h.ba-ir-šá-iš h.[ba]r-te-t[aš] h.bar-sa-ráš-ma *Arbeiter, die Jochwarte(?) zu Persepolis in der Domäne Parϑara [sind]*; Hallock (1969, 497): "workers who (are) handlers of zappan (wood at) Persepolis, in the partetaš (called) Parsaraš".
Fort. 5136:4/5 (dieselben Arbeiter).

za-ap-pi N.pr.m. aE, nach R. Zadok (BzN 18, 1983, 119) ein Hypokoristikon.
S.jur. 59:19.

h.za-ap-pi Ortsname in der Elymais (Bezirk VI), achE, vielleicht etwas wie mittelalterlich *Turm* (= Kerker) bedeutend, angesichts einer vermutlichen Grundbedeutung der Wurzel zap- von *packen, schnappen*; s.a. h.zap-pi.
Fort. 5119:10.

za-ap-pi-ya N.pr.m. aE in dem Ortsnamen URU.za-ap-pi-[ya] (S.jur. 206:21) oder URU šà za-ap-pi-ya (S.jur. 234:22.23).

za-ap-ra N.pr.m. aE, wohl identisch mit dem nächsten Stichwort.
Mém. 14, 1913, Taf. 10, Nr. 72 Rs. II:8.

za-ap-ru N.pr.m. aE, akkadisiert.
S.jur. 77:11. 84:Rs.9°. Als Genitiv za-ap-ri in S.jur. 3:Rs.10 (ki-iz-zu-li(?)-mi DUMU za-ap-ri), 124 (Siegel) und 274:15; in 205:21 za-ap-ri-im.

za-ap-ru-tu N.pr.fem.(?, akkadisiert?).
S.jur. 174:20.

za-ap-ša-li.KI aE Ortsbezeichnung, erste der sechs Landschaften von Simaški, vgl. M. Lambert (JA 267, 1979, 35 Anm. 108). Belege aus Mesopotamien in RGTC II, 1974, 242 f., darunter einmal za-ap-šal.KI. Zu den wenigen Belegen aus Susa s. za-ap-za-li.KI. P. Steinkeller (ZA 72, 1982, 243 f.): "it was a distant land, very rarely mentioned in cuneiform tablets. ... Zabšali must have been situated in either northwestern or central Iran, but its exact location remains unknown". Hinz (CAH $1/2^3$, 657) verlegte Zapšali nach dem heutigen Lorestān westlich von Ḫorramābād.

za-ap-za-li.KI – s. das vorige Stichwort.
Belege aus Susa: Mém. 10, 1908, Nr. 16:4. 25:2. 35:3.

za-ar-hi-il N.pr.m. aE.
S.jur. 160:33.

za-ar-i-[x-y]-ya N.pr.m. aE.
S.jur. 1:38.

za-ar-ni.KI aE Ortsname (23. Jh. v.Chr.); V. Scheil las za-ar-zal.KI, was auch möglich ist.
Mém. 6, 1905, Taf. 4, III:1. Mém. 14, 1913, 10, II:6.

za-ar-ri-ki N.pr.m. aE.
S.jur. 107:3. 235:12. 246:14°. 275:8. Akkadisiert v.za-ar-ri-ku in S.jur. 218:5.

za-ar-ti N.pr.m. aE.
S.jur. 170:26.

za-ar-ti-ya N.pr.m. aE, Ableitung zum vorigen Stichwort.
S.jur. 254:3. 278:3. 279:3. 280:3.

za-áš Fehlschreibung statt za-áš-maš, s. das folgende Stichwort.
PT 39:21.26.

za-áš-maš = ap. *čaçušva– *Viertel* (Cameron, 1948, 38; Neue Wege, 1973, 71); s.a. za-iš-šu-iš-ma, za-iš-šu-iš-maš, za-iš-šu-maš, za-šu-iš-ma.
PT 11:1.14. 17:14. 20:15. 40:1.10.13/14.16.18.21/22. Insgesamt 39 Belege in PTT.

hh.za-a-tar-ri-iš N.pr.m., vielleicht = ap. *čaidri– (Sprachgut, 1975, 70).
PF 1970:18/19. Fort. 10223:23.

GIŠ.za-at – lies iz-za-at

hh.za-at-ti-qa N.pr.m. achE, s.a. hh.za-at-tuk-qa. Hallock (Nachlaß) erwog eine Bedeutung "awaited", sicher zu Recht.
Fort. 5032:2.

hh.za-at-tuk-qa N.pr.m. achE, s. das vorige Stichwort. Die von M. Mayrhofer und Hinz (Sprachgut, 1975, 278) erwogene Deutung als medisch *zātaka–, paläographisch möglich, wird durch den neuen Beleg hh.za-at-ti-qa widerlegt.
PF 1957:22.

h.za-a-tuk-qa Ortsname in der Persis, wohl = ap. *čaitaka–, vgl. za-a-da. Bei h.a-tuk-qa handelt es sich um denselben Ort (Koch).
PF 2000:12.

hh.za-a-ut-ri-iš N.pr.m. = medisch *čaiϑri–.
Fort. 8945:21(–ut– versehentlich ausgelassen).31.

za-a-zi-ya N.pr.m. aE (Schülertäfelchen aus Susa).
Mém. 18, 1927, Nr. 33:Rs.1.

za-a-zu N.pr.m. aE, nach R. Zadok (BzN 18, 1983, 118) Hypokoristikon; Namen auf –ū im aE scheinen in der Tat Koseformen zu sein.
S.jur. 341:32.

f.za(?)-ba-[...] N.pr.fem. nE
S 185:11.

za-ba-an.KI Ortsname in Mesopotamien in aE und mE Zeit.
Mém. 10, 1908, Nr. 3:3. ShI 54a:22: h.za-ba-[an].

za-ba-ar mE *Teppich, Polster* o.ä.; s.a. za-bar, GIŠ.za-bar.
ShuN 28 A:32: 30 gi-im za-ba-ar *30 Saumlasten Teppiche(?)*.

za-ba-ar-ri-ik aE aus einem Beschwörungstext aus Mesopotamien für die Frau im Kindbett.
J. van Dijk (1982, 100) nach YOS 11, 5:1: zi-iz-zi-ri-ik za-ba-ar-ri-ik ri-ša-am ri-ša-am ti-la ri-ša-am ri-ša-am na-ap-ri-ša-am.

hh.za-ba-áš-šu(?) N.pr.m. Vielleicht ist der Name achE hh.za-ba-áš.qat zu lesen und als *er polsterte den Thron* zu deuten?
Fort. 10785:2/3.

za-ba-ba N.pr.m. aE Gottesname?
Täfelchen NCBT 2025:18 und 2147:25 aus dem Umma der Ur-III-Zeit (McNeil 257). In altakkad. Zeit auch aus Nuzi belegt (Th. Meek, RA 32, 1935, 52). Ein nB Schreiber in Hidali 653 v.Chr. hieß v.d.za-ba$_4$-ba$_4$.APIN.eš = Zababa-ereš (E. Leichty, "Bel-epuš and Tammaritu", in: Anatolian Studies 33, 1983, 154, Text BM 79013:24).

za-ba-me mE
ShI 54 1:74: za-ba-me qa-ak-hu li-na ta-ak-na *das zabame, das wir ...ten, möge als Gabe dargebracht werden!*; König (1965, 123) las 4 ba-me qa-ak hu-li-na.

za-bar aE mE *Kupfer*, sum. z a b a r, akkad. siparru *Bronze, Kupfer*. Da es in Mesopotamien kein Kupfer gibt, könnte das Wort elamisch sein. M.W. Stolper (Preliminary Report, 1976, 98 Anm. 5): "Whether za-bar, etc., is to be considered a loanword or a Kulturwort remains an open issue".
Akkad. Täfelchen Mém. 22, 1930, Nr. 149:3.13.15, aus Haft Tepe, dem alten Kabnak. ShuN 28 C I:14: [....] SIG$_4$.lg ša za-bar [...] *x Barren ('Ziegel') aus Kupfer*. Häufig in den mE Täfelchen aus Anzan (Tall-e Malyān), vgl. Stolper a.O. 92. Nach ihm ist dort die Bedeutung *Kupfer* wahrscheinlicher als *Bronze*, weil es zusammen mit a-na-ku.lg *Zinn* auftrete. In Anzan wurde das Stichwort teils mit lg geschrieben, teils ohne. Stolper, TTM I 2:1: [x MA].NA za-bar.lg [ša za]-al-mu-na *x Pfund Kupfer für ein Bildwerk*. 6:1.

GIŠ.za-bar nE *Polster*(?); s. unter za-ba-ar; F. Bork (Zeughausurkunden, 1941, 4): "Sohle"(?). S 7:4: 3 KUŠ.lg pap-pi-na GIŠ.gal-la-tam$_6$ GIŠ.za-bar GIŠ.qa-at-mur-ti GIŠ.ma-lu.za-el-na [a]-h la-li-qa *drei Schweinshäute(?) [und] Baumwolle(?) sind zu einem Polster(?) für den Thronsitz eines Holzbildwerkes hier gesattlert worden*. 131:5: 1 GIŠ.za-bar TI.lg.na hw.ku-du-[ib]-be a-h la-h-li-ik. 131:7: 1 hw.pi-in-na-a-a GIŠ.za-[bar] a-h la-h-li-iš.

GIŠ.za-bar.lg.tuk-ki-ra achE, wörtlich *Polsterklopfer, Teppichklopfer*(?), am Hofe des Darius ein *Ferrasch* (AiFF, 1969, Taf. 22 und 23).
Fort. 10237:8/9 (geleitete 437 Krüge Wein nach Persepolis), Zeile 14°° (betreute mehrere tausend Krüge Wein in Persepolis).

za-bar-ru.lg nE *Bronze* – so richtig schon V. Scheil (Mém. 8, 1907, 37); Ju.B. Jusifov (VDI 85, 1963/3, 251): "bronza, nakonečnik" ('Bronze, Pfeilspitze') – nur erstes richtig. S.a. za-bar *Kupfer*; sum. z a b a r, akkad. siparru.
S 22:4: PAP 30 ma-an-ban za-bar-ru.lg.na *insgesamt 30 Riegel aus Bronze*. 24:11. 31:1: 60 GIŠ.PAN.lg 5 za-bar-ru.lg.[na] *60 Bögen, davon fünf aus Bronze*; V. Scheil (a.O.): "Il existait des arcs ... de bronze (les fouilles en ont livré)". 58:8. 67:10. 79:7.Rs.6. 81:3. 96:4°. 108:12: 2 qa-am-su za-bar-ru.lg.na *zwei Trensen aus Bronze*. Noch weitere 18 Belege in den Susa-Täfelchen.

<za>-bar-ya mE *aus Kupfer*.
Stolper, TTM I 17:2: [1 Pfund 3 Schekel Kupfer] ša M[U]L.lg GAL <za>-bar-ya "for large stars of copper".

za-ba-[ul(?)]-la – s. den Eigennamen hh.ba-li.za-ba-[ul(?)]-la

[zab]-ba-an-ra nE *einer, der raubt, entwendet, verschleppt* (Fs. Taqizadeh, 1962, 116).
Hanne 76:33: ak-qa ... i mu-ma-ra-te [zab]-ba-an-ra *wer ... diese Weihgeschenke(?) raubt(?)*.

zab-ba-be-ip nE *Gefangene*(pl.)
Omen 5: GAM.UK me-it-ti zab-ba-be-ip šà-im-pi "l'armée des envahisseurs seront faits prisonniers" (V. Scheil, RA 14, 1917, 40; er las allerdings irrig pír-ba-be-ip lip-im-pi.) Omen 8: GAM.LUGÀL a-ak GAM.UK zab-ba-be-ip šà-im-pi *der König und das Heer werden unterjocht.*

zab-ba-ha nE *ich habe gefangengenommen* (Fs. Taqizadeh, 1962, 109); König (1965, 158) las irrig pír-ba-ha; er übersetzte aber richtig "ich habe eingefangen". Françoise Grillot (DAFI 8, 1978, 88) geht von einer Wurzel zappa/i "capturer" aus.
Hanne 75:13: 20 ku-du-be-be ap-in zab-ba-ha *20 ihrer Anführer – sie habe ich gefangengenommen.*

hh.zab-ba-iš N.pr.m. achE; s. die früheren Lesungen Hallock's als hh.pír-šu-iš, die wahrscheinlich irrig sind.
Fort. 632-2:23.

hh.zab-ba-ra N.pr.m. achE, im Sinne von *einer, der zupackt*; I. Gershevitch (vgl. M. Mayrhofer, OnP, 1973, 8.1808) stellte den Namen zu mitteliranisch *zabr. Es ist vermutlich derselbe Mann wie hh.zap-pír-na (Koch).
PF 17:4.

–zab-be achE *Fänger*(pl.) – s. hh.du-ma(?)-zab-be

za-bi-ri-ya N.pr.m. nE in nB/spätB Überlieferung, nach R. Zadok (BzN 18, 1983, 114) Hypokoristikon wie za-zi-ya, zi-ni-ya usw. Die Namen auf -ya dürften jedoch eher Ableitungen sein.
VAS 3, 1907, Nr. 55:14.

zab-sa-bu-[um] N.pr.m. aE(?); V. Scheil verweist auf H. Ranke, Early Babylonian Personal Names (1905) 178: za-ab-za-bu-um.
Mém. 10, 1908, Nr. 8:3.

hw.za-da N.pr.m. nE oder vielleicht medisch?
S 147:5.

hh.za-du-man-ya N.pr.m. = medisch *zātuvahyah- (Sprachgut, 1975, 278).
Fort. 969-11:4. 8318:3/4.

hh.za-du-uk-qa N.pr.m. = medisch *zātuka-.
Fort. 4551:2.

za-el nE *Bildwerk*(?); es fragt sich, ob hier das Zeichen -el- nicht doch die schon früher vermutete Lesung -lam- erfordert; es könnte sich um ein Lehnwort aus akkad. ṣalmu handeln.
S 118:Rs.4: 1 za-el na-pír-ri-um-na *ein Götterbildwerk(?).* 143:Rs.6. 181:Rs.6. 296:4: 1 ku-uk-tu_4 ... GIŠ.GIŠ.lg.za-el uk-ku-ma ul-la-qa *ein Obergewand ... für ein Holzbildwerk(?) geliefert*; s.a. GIŠ.ma-lu.za-el-na.

ZAG.lg = akkad. ašírtu *Heiligtum.*
Oruru Rs.15: ZAG.lg ap-pa šá-ra-mi-na GAM.u-ru-ru hu-e[l(?)] u[l]-hi.lg hal-nu-ti i hu-ud-du.KI.MIN ap-pa d.na-ap-pi-na uk-ku-mi da-qa.

za-gi-iš-da achE *er hat gezahlt, ausgegeben*; s. unter za-ag-gi-iš-da.
Fort. 3202:7: [N hatte Mehl erhalten] hh.kur-taš h.šu-ug-ti-ya-ip h.tam_5-uk-qa-an du-iš-da gal-lu-ma ap za-gi-iš-da *sogdische Arbeiter in Taukā haben es erhalten, als Verpflegung hat er es an sie ausgegeben.*

zag-ra-tu$_4$-me mE Lehnwort aus akkad. ziqquratu *Stufenturm, Ziggurat*; diese Lesung von M.-J. Steve (Mém. 41, 1967, 11 f.) ist der von König (1965, 61 Anm. 3), nämlich zig°, vorzuziehen. S. den einmaligen Beleg sig-ra-tu$_4$-me.
UntN TZ 1:7. 22:4. UntN 12:5.

za-h nE
Inc. 70 M:8 (ohne Kontext).

za-ha-ki aE Name eines Kanals in Susa.
S.jur. 102:2. 116:2°.

d.za-har-pa-ki-um nE, Name des zweiten elamischen Monats nach Hallock (1969, 74); s.a. d.za-ir-pa-ik-um, d.za-ir-pa-ki, d.za-ir-pa-ki-um, za-ir-pa-kum.
PF 1443:11/12.

za-h-ri mE *Wäger*(?), falls za-h-ru-um *Waage* bedeuten sollte; s.a. sah-ri. Gemeint ist Gott Inšušinak als Totenrichter und Strafengel, also als 'Seelenwäger'. In AiFF 1969, 22, wurde "Urteilsverkünder" erwogen. M. Lambert (IrAnt 5, 1965, 38) gab als Hypothese "mort, destruction"; König (1965, 211) übersetzte "Kälte, Schmerz"; die Endung –ri deutet jedoch auf eine Person.
UntN TZ 23:3: az-ki-[it] tu$_4$-ur za-h-ri hu-šu-ya in-gi hi-en-ka in-ti-ik-ka *für das Seelengericht(?) erbete, erwünsche ich keinen vergeltenden 'Wäger'(?).* ShI 40:22 und 23: az-ki-it tu-ur za-h-ri pu-hu-e a-ni hi-nu a-ak az-ki-it tu-ur za-h-ri pu-hu ni-qa-me-na a-ni hi-nu *für das Seelengericht(?) möchten wir keinen 'Wäger' (Strafvollzieher) für ihre Kinder [die der Königin], und für das Seelengericht(?) möchten wir keinen 'Wäger' für unsere Kinder.* 45 IV:4: az-ki-it tu-ur za-h-ri-a(?) hu-šu-ya a-ni hi-en-ki *für das Seelengericht(?) möchte ich ja keinen vergeltenden 'Wäger'.*

za-h-ri-a(?) mE *Wäger*(?), s. das vorige Stichwort.
ShI 45 IV:4.

za-h-ru nE *wägend, abwiegend*(?) – oder = za-h-ru-um?
ShuN II. 74:Rs.27: 15 mu-ru-un v.te-ip-pír-mi da-la ki-ir-ru šu-hi ba-al-ki za-h-ru i ha-ra-ak.

za-h-ru-um mE *Waage*(?); Françoise Grillot (IrAnt 18, 1983, 9 Anm. 32): "gond(s)".
ShI 48:128: zu-uk-ti za-h-ru-um-me ik-ti-ri zu-ba-ri-in-ni ša-ri-h a-ak su-h-te-ir d.in-su-uš-na-ak--me hu-ti-e-ma si-is-ra-h *einen Waagbalken(?) für den Wahrsager(?) goß ich aus Bronze, und ich ließ ihn [den Waagbalken] am Weg zum Inšušinak-Altar aufhängen*; F. Grillot (a.O. 9): "j'ai ouvré les assises(?) des gonds, éléments porteurs(?) de bronze, et je (les) ai fixés dans l'appareillage(?) du suhter d'Inšušinak".

za-ig-gi-iš-da achE *er hat gezahlt, ausgegeben*; s. unter za-ag-gi-iš-da.
PF 1180:7/8: [N hatte zwei Krüge Wein erhalten] si-ut-ma-ip ap-pu-ma za-ig-gi-iš-da *Genesenden (bzw. besonders Angestrengten) – für sie hat er ihn ausgegeben*; Hallock (1969, 339): "[he] paid (it) to sitmap (persons)".

za-ik achE *Wert*; s. unter za-ak.
PT 31:6: za-ik 2 ir-ma-ki gal UDU.NITÁ.lg.na *Wert der halben Hammelverpflegung.* 37:3. 38:6. 41:4. 42:4. 42a:4°. 46:4. 47:4. 48:4.

za-ik-qa-iš-da achE *sie haben gezahlt, ausgegeben*; s. unter za-ag-gi-iš-da.
PF 1177:9: [N und Gehilfen erhielten Datteln für Arbeiterinnen] mi-ik-tam$_6$.lg.ma uk-qa-ap za--ik-qa-iš-da *sie haben sie als Obst für ihr Konto ausgegeben*; Hallock (1969, 338): "[they] paid (it) as fruit (ration) to (female) workers".

h.za-ik-za-ik-man-na achE, Ableitung zu dem Ortsnamen h.za-ak-za-ku *aus Zakzaku*; s.a. h.za-ak-za-ik-man-na.
PF 1216:5/6. Fort. 9077:5°.

za-ip achE
Fort. 9039:18: [Gerste] 1 ŠU.lg GIŠ.šá-u-mar-ráš ma-qa za-ip, es folgt nu-ti-qa a-a[k h]a-du-qa a-ak [m]áš-zí-qa.

h.za-ip-pu-la-h-si-mi nE Ortsname, anscheinend Aipir/Izeh benachbart. Das zweite Zeichen ist vielleicht -mi-, nicht -ip-.
Hanne 76:1/2: ku-tur h.za-ap-pu-la-h-si-mi-ma *Fürst in Zappulahsimi*. 76 C 2°/3.

h.za-ir-ba-áš-ba Ortsname in der Persis = medisch *čarpāspa– (Sprachgut, 1975, 71).
PF 1886:1/2. Fort. 10198:11.

za-ir(?)-da-ra ap.?; von G.G. Cameron kollationiert, nach Hallock (1969, 773a): "evid. a locale" – nicht überzeugend.
PT 57:7/8: gal hh.nu-ti-be-ul mu-ši-in.zik-ki-ra za-ir(?)-da-ra-na *Verpflegung für Nidit-Bēl, den Buchhalter, zardara*.

hh.za-ir-du-iš N.pr.m. altiran.
PF 1957:30. Fort. 595-1:27. 8999:17/18°.29.

hh.za-ir(?)-du(?)-qa(?)-na N.pr.m. altiran.
Fort. 6538:2/3.

d.za-ir-ma-ki-um achE Monatsname, Hallock (DAFI 8, 1978, 119 Anm. d): "(ma) presumably error for pa"; s. d.za-ir-pa-ki-um.
PFa 9:12/13.

hh.za-ir-me-uk-qa N.pr.m. = medisch *zarmayauka– (Sprachgut, 1975, 277).
PF 2011:2.18.35.

hh.za-ir-na-ak-qa N.pr.m. = medisch *zarnaka–.
Fort. 10198:10.

hh.za-ir-na-ma N.pr.m. = medisch *zarnava– (Sprachgut, 1975, 278).
PF 1619:2/3. 1634:3. Fort. 1556:3. 3542:2/3. 7251:2/3. 9418:3/4.

hh.za-ir-na-ma-nu-ya N.pr.m. = medisch *zarnamaniya– (Sprachgut, 1975, 277, nach E. Benveniste und M. Mayrhofer).
PF 1314:3/4.

h.za-ir-na-mi-ya Ortsname in der Persis = medisch *zarnamiya– (Sprachgut, 1975, 277, nach R. Schmitt); s.a. den gleichlautenden Eigennamen.
Fort. 2849:16. 8978:24. 9318:1/2.

hh.za-ir-na-mi-ya N.pr.m. medisch, s. das vorige Stichwort und unter hh.šá-ir-na-mi-ya.
PF 1117:7/8. 1941:7.12. 1959:1. 1986:8. 1987:10.12.14. 2058:2/3. 2077:18. 2084:11. Fort. 595-1:26. 8931:36/37. 8992:3. 9000:4. 9003:13. 9020:4. 9054:8. 10198:19.

h.za-ir-na-mi-ya-ra medisch-achE *der aus Zarnamiya*, s.a. den Ortsnamen h.za-ir-na-mi-ya.
Fort. 6336:8.

hh.za-ir-nu-iš N.pr.m. = medisch *zarnu- (Sprachgut, 1975, 278, mit M. Mayrhofer).
PF 1975:6.

za-ir-nu-pa-sa-iš = medisch-ap. *zarnupaϑa- *Goldeinleger* (Sprachgut, 1975, 278, nach G.G. Cameron und I. Gershevitch).
PT 63:9/10.

h.za-ir-nu-pír-ra medische Berufsbezeichnung, die mit Gold zusammenhängt, vgl. das vorige Stichwort. Hinz bezweifelt die Lesung pír (im Nachlaß Hallock), würde kar vorziehen.
Fort. 5090:5. 10787:3.

hh.za-ir-nu-ya N.pr.m. = medisch *zarniya- *golden*, s. R. Zadok (AfO 28, 1981-1982, 138a): "golden, gold-coloured, yellow" unter Hinweis auf hh.šá-ir-nu-ya Nr. 8.1505 in Mayrhofer, OnP, 1973, 231, der seinerseits I. Gershevitch (BSOAS 33, 1970, 90) zitiert: "golden, goldfarbig" – allenfalls auch Kurzform eines 'Gold'-Namens.
PFa 33:37.

d.za-ir-pa-ik-um achE, Name des zweiten Monats, s. unter d.za-har-pa-ki-um.
PF 1011:14/15. 1044:13/14. 1080:12.

d.za-ir-pa-ki achE, s. das vorige Stichwort.
PFa 25:12/13.

d.za-ir-pa-ki-um achE, s. das vorvorige Stichwort.
PF 813:9/10. 826:6/7(ohne Det.). 1010:12°/13(-ir- fehlt). 1011:14/15. 1044:13/14. 1080:12°. 1677:12(ohne Det.) und 5 weitere Belege in PFT. PFa 7:5/6. 9:12/13(–ma– statt –pa– geschrieben). 17:10/11. 24:11°/12. 26:13. Fort. 955-5:5/6. 2403:6/7. 2502:11/12. 4547:8°(ohne Det.). 5366:8/9. 6114:13. 11021:10/11.

za-ir-pa-kum achE, s. die voraufgehenden Stichwörter.
PF 1770:13. Fort. 5310:16/17.

hh.za-ir-pu-ba-iš-ti-iš N.pr.m. ap.
Fort. 8985:14.

za-ir-ra – s. den Eigennamen hw.ku-tur.za-ir-ra, ku-te-ur-za-ri

hh.za(?)-i[(?)-..-t]i(?)-e-na N.pr.m.
Fort. 9051:10/11.

za-iš-ma-kaš = ap. *čaçušvaka- *Viertelstück* bei Silbergeld, erkannt von I. Gershevitch bei G.G. Cameron (JNES 24, 1965, 184); vgl. Neue Wege, 1973, 71.
PT 1963-20:18.24.

hh.za-iš-pi-iš-ši-ya N.pr.m. ap.
PF 1801:5.

za-iš-šu-iš-ma = ap. *čaçušva- *Viertel*, s. unter za-áš-maš.
PT 14:14.

za-iš-šu-iš-maš – s. das vorige Stichwort.
PT 13:4.19.

za-iš-šu-maš – s. za-iš-šu-iš-ma.
PT 15:19. 18:20. 22:18.

hh.za-iš-tur-za-ud-da N.pr.m. = medisch *sästrzäta–, s. unter hh.šá-iš-šá-ir-da-ad-da.
PF 1046:2.

h.za-iz-za-an achE Ortsnamen-Schreibung (mit Locativ-Affix) für bab. za-za-an-nu, ap. zāzā-na, Siedlung am Euphrat.
DB 19:73.

hh.za-iz-za-ap N.pr.m. achE, s.a. hh.za-iz-za-ip. R. Zadok (BzN 18, 1983, 96) hält den Namen für ein zweisilbiges Lallwort mit Suffix -p.
PF 834:2/3. 1671:12/13. Fort. 610-1:4°/5. 5310:2.

hh.za-iz-za-ip N.pr.m. achE, s. das vorige Stichwort.
PF 435:2/3. 1074:3/4. 1360:2/3. 1441:10/11. 1442:3. 1590:2/3. 1670:3. 1706:3/4. Fort. 470-1:1/2. 1966:2/3. 1973:2. 2077:4. 3388:2/3. 4740:2. 4954:2. 5056:2. 5349:2/3 und 4 weitere Belege in Fort.

hh.za-kam-uk-qa N.pr.m. = ap. *čakauka–, s. unter hh.za-ak-kam-qa.
PF 254:9°/10. 676:3. PFa 30:25. Fort. 5618:2. 5621:2/3.

hh.za-kar-na N.pr.m. = ap. *jāgarna– (Sprachgut, 1975, 142, nach I. Gershevitch).
PF 1139:3.

za-kar-ráš ap.?
Fort. 8975:51: me-ni(?) za-kar-ráš x hi ap-pa [....].

hw.zak(?)-en-be-iš N.pr.m. nE; sollte zaken (s. aE za-ki-en) *Plan* bedeuten, könnte ein *Planstifter* o.ä. vorliegen.
S 306:3. 307:7.

za-ki-en aE *Plan, Absicht*(?)
YOS 11, 5:4 (bei J. van Dijk, 1982, 101) in einem Beschwörungstext aus Mesopotamien: [tu-ut]-ki-en si-im-ti-ik-na [x x x] za-ki-en bar-ti-ik-na hu-h-tu tu-ut-ki-in hu-tu-uk-na *mag die Verleumdung(?) auch verherrlicht werden – [durch Gott X?] soll der Plan [der Verleumder?] verdorben(?) werden, mit Keulen(?) soll die Verleumdung(?) zerschmettert werden!*

za-ki-ki N.pr.m. aE; M. Lambert (RA 68, 1974, 5 Anm. 5) hält den Namen für akkad. zaqīqu. R. Zadok (BzN 18, 1983, 106) stellt ihn fragend zu zak. Hinz vermutet eine Koseform zu zakiš *Büffel*(?).
S.jur. 446:7.

zak(?)-iš nE *Büffel*(?)
S 287:1: 2 tuk zak(?)-iš kás-su 2 ha-te-e[n] UDU.NITÁ.lg az-za-qa-na *zwei Paar Büffel(?)hörner, zwei Bälge von großen Hammeln.*

zak-ki-na nE
Nin 3:13 (Kontext zerstört).

zak-kúm nE Name eines Bezirkes?
Oruru Rs.5: ba-ti zak-kúm *die Gegend von Zakkum(?)*

zak-man-ra nE, einer, der eine negative Tätigkeit ausübt, vielleicht *fortwirft*(?).
Oruru Rs.26/27: pi-iš hu-man-ra zí-ri-man-ra ri-ib-ba-man-ra ba-bar-ti-man-ra hi-man-ra zak-m[an]-ra *[wer] die Schrifttafel entwendet, schändet(?), vernichtet, verunstaltet(?), zerstückelt(?), fortwirft(?).*

hw.zak(?)-ri-en-be-iš N.pr.m. nE
S 304:3/4.9/10.

za-ku-ba(?) achE, vielleicht ein Behälter oder eine Maßeinheit.
Fort. 10199:17: [große Mengen Sesam] máš-zí-qa 10 za-ku-ba(?) hal(?)-mi-ma(?) ha(?)-pi(?); es folgt eine neue Buchungszeile über eingelagerten Sesam. Deutungsversuch: *entnommen, 10 Faß(?) gemäß gesiegelter Urkunde [zu Öl] zu pressen.*

hh.za-ku-qa N.pr.m. = ap. *čakauka-, s. unter hh.za-ak-kam-qa.
Fort. 9311:4.

hh.za-kur-ra N.pr.m. = ap. *čaxra- (Sprachgut, 1975, 70, nach I. Gershevitch); E. Lipiński (AAntH 25, 1977, 106 f.) will den Namen aram. *Zakkūr lesen, was unmöglich ist; denn elam. kur gibt in achE Zeit nur den Laut kir/kr wieder.
Fort. 1732:2.

h.za-kur-ra-šá-nu-iš Ortsname in der Persis, ap.
Fort. 4741:2/3.

hh.za-ku-ši-na-be N.pr.m.
PT 1963-7:6/7.

za-li achE *Vorrat, Proviant*(?), entspricht wohl ap. ha-ri-kaš, ha-ri-qa-iš, ha-ri-ik-qa.
PF 243:9: [im 22.Jahr des Darius wurden 700 Maß Gerste als Saatgut aufbewahrt] ya-ni h.be-ul 23-um-me-ma d.ITU.lg tur-na-ba-zí-iš-na-ma za-li áš-šá-qa *aber im 23. Jahr, im fünften Monat, ist der Vorrat(?) geprüft und in Ordnung befunden worden*; Hallock (1969, 131): "Afterwards, in the 23rd year, in the fifth month, the zali was reckoned". 1185:4: [160 Maß Gerstenahrung] hh.mu-du-nu-ip za-li-ma máš-zí-iš-šá du-iš-da *hatten Husaren als Proviant(?) entnommen, sie haben es erhalten*; Hallock (1969, 340): "the horsemen withdrew as zali and received".

GIŠ.za-li achE *Leinsamen*(?) nach Koch (ZA 70, 1980, 127 Anm. 120), auf jeden Fall eine wertvolle Getreideart, die nur in sehr kleinen Mengen vorkommt.
PF 649:1 [40 Maß als Ernteeingang]. 1133:1 [4 Maß als Gratifikation an vier Mann]. 1134:1/2. 1135:1. 1136:1. 1594:14. 2076:3.7.11.15.19 und noch mehrfach, stets hinter Gerste und Reis aufgeführt, za-li.lg geschrieben. Fort. 435-1:10: [Liste der Bestände in Taukä:] 40300 Maß Gerste, 215435 Maß Mischgetreide, 13140 Maß Sesam, 155 Maß Bier, 190 Maß GIŠ.za-li, 4680 Maß Hanfsamen(?) [ap. šá-na-kaš]. 949-1:14.17.20.23.24.26(alle ohne Det.). 2937:1 [20 Maß als Saatgut]. 3109:1. 3164:1. 4816:1/2. 6295:1(ohne Det.). 7844:1. 7907:1. 8030:1. 8984:6. 8993:2.5. 9033:2.6(ohne Det.).

f.za-li-li N.pr.fem. aE, schon in altakkad. Zeit auch aus Nuzi bezeugt (Th. Meek, RA 32, 1935,52), auch in der Schreibung za-li-li. R. Zadok (BzN 18, 1983, 106) stellt den Namen mit zal-la-la, zal-lu-lu zu zal.
S.jur. 76:20 (aus Haft Tepe, dem alten Kabnak). 402:17 (aus Susa, ohne Det., möglicherweise auch ein Mannesname).

za-li-te N.pr.m. aE, vielleicht *Bestrebung, guter Wille*(?), vgl. den Eigennamen za-al-li-ta-h.
Mém. 18, 1927, Nr. 183:5.

zal-la N.pr.m. aE, nach R. Zadok (BzN 18, 1983, 119) Hypokoristikon.
Mém. 14, 1913, 66, Nr. 6 III:14'.

zal-la-la N.pr.m. aE, Koseform zum vorigen; s.a. unter f.za-li-li.
Mém. 14, 1913, 66, Nr.6 I:2.

zal-lu-lu N.pr.m. aE, Koseform; s.a. unter f.za-li-li.
Mém. 14, 1913, 67, Nr. 6 I:10. 101, Nr. 66:6. 112, Nr. 72 Rs.IV:letzte Zeile.

hh.za-ma N.pr.m. wohl altiran., nach M. Mayrhofer (OnP, 1973, 8.1818) Kurzform zum folgenden Eigennamen.
PF 1000:4. Fort. 8804:2.

hh.za-ma-ak-qa N.pr.m. = ap. *Jāmaka–.
Fort. 8970:22.

hh.za-ma-áš-ba N.pr.m. = medisch *Jāmāspa–, (Sprachgut, 1975, 143, mit E. Benveniste, I. Gershevitch und M. Mayrhofer); s.a. hh.za-ma-iš-ba.
PF 447:5/6. 680:3/4. 1593:4. 1956:33. Fort. 1712:3. 5464:2.

hh.za-ma-iš-ba N.pr.m. – s. das vorige Stichwort.
PF 731:2. 812:2/3. 1259:2.

za-ma-ma achE *Geflügel*(?)
Fort. 624-2:25: [Aufzählung von Pfauen (ba-is.KI.MIN), 50 männliche ausgewachsene, 30 weibliche ausgewachsene, 10 ditto einjährige, 10 ditto Küken] PAP 1 ME za-ma-ma(?) hh.zí-ma-ak-qa kaš kur-ma-qa *insgesamt einhundert [Stück] Geflügel(?) sind dem Jīvaka überstellt worden.*

za-man nE, vielleicht unvollständig.
S 148:Rs.6: 1 šá-ir-šá-at-ti [hw.ak-si-in]-ki-li-ik-na za-man [....].

h.za-man-a-li Ortsname, wohl im Bereich der Lullu (nE Zeit).
ShuN II. 74:Rs.41: 5 mu-ru-un h.za-man-a-li-ma(?) [....].

hh.za-man-ba N.pr.m. vielleicht = ap. *čamanpā– (Sprachgut, 1975, 70).
PF 532:2.

hw.za-man-du-iš N.pr.m. Name eines Persers, ist aber offensichtlich hw.ha-du-iš zu lesen, s.d.

hh.za-man-ma N.pr.m. vielleicht = ap. *čamanva– (Sprachgut, 1975, 71); s.a. hh.za-man-nu-ma.
PF 859:2. Fort. 966-3:2. 2327:9/10. 7108:2. 8252:13. 9009:3(?).

hh.za-man-nu-ma N.pr.m. – s. das vorige Stichwort.
PF 225:12/13. 955:1/2. 1948:31°.71. Fort. 2346:2.

za-ma-qa achE *es wurde eingezahlt*(?) (Koch).
Fort. 570-2:15: [in einer Aufzählung von Rindern] 2 hal-pi-qa ha-sa-na za-ma-qa *zwei sind geschlachtet worden, erwachsene, sie wurden eingezahlt(?).* 8962:37: 1 ME 84 ha-du-mi-ya-mar za-ma-qa *184 [Stück Kleinvieh] von dem (frischen) Zuwachs sind eingezahlt worden(?).*

za-ma-taš achE oder ap.? Hallock (1969, 772b): "evid. a locale", vielleicht *Schuppen*(?).
PF 1956:27/28: [N hatte Gerste erhalten] za-ma-taš hh.har-ri-ya-u-za-qa-na h.man-qa-da ku-ti-iš-da *er hat sie zum Schuppen(?) des Aryāuǰaka in Mankāta(?) verbracht*; Hallock (1969, 562): "[he] took [nämlich die Gerste] (to) the zamataš of Harriyauzaka (at) Mankada".

h.za-me-ra achE *Mann aus Zame(?)*; Hallock (1969, 383): "exerter(?)".
PF 1358:4/5: hh.na-ri-ya-ma-na hi-še GIŠ.kán-za-ba h.za-me-ra *ein Schatzhüter namens Naryamanah, aus Zame(?).*

za-mi – s. den Frauennamen f.ku-ri.za-mi

za-mi-du-uk N.pr.m. aE (Ur-III-Zeit), vielleicht *die Mühewaltung wurde angenommen*(?).
Ann.Acad.Sc.Fennicae, B, 92, 529:Rs.x+28, vgl. R. Zadok, ElOn, 1984, 45.

hh.za-mi-ip achE *Schwerarbeiter*(pl.) (Or 36, 1967, 331); Hallock (1969, 11): "may mean "exerters", that is, workers engaged in hard physical labor". Die Schreibung za-u-m[i]-ip in PF 1166 stellt die Verbindung zu za-u-mi-in *Mühewaltung* her und deutet auf eine Aussprache zomip. S.a. hh.za-u-mi-ip, v.za-am-mi-ip, v.su-am-mi-ip. Der entsprechende ap. Ausdruck ist wohl f.ab--ba-uk-qa-iš-be (nur im fem. belegt, s.d.) (Koch).
PF 1058:4/5: hh.kur-taš hh.za-mi-ip *Gesinde, (und zwar) Schwerarbeiter*. 1153:9: f.MUNUS.lg za-mi-ip ha-ri-nu-ip *Frauen, (und zwar) Schwerarbeiterinnen, (nämlich) Landarbeiterinnen(?)*. 1165:4/5. 1359:10. 1586:6 und weitere Belege in PFT. PFa 31:10: f.kur-tas hh.za-mi-ip *Schwerarbeiterinnen*. Fort. 483-3:11.12/13.14/15.17. 577-4:5/6(?). 1639:5: f.za-mi-ip *Schwerarbeiterinnen*. 2531:5°. 2921:4. 5497:5. 6294:5/6. 8799:6/7. 9054:7. 10223:19.

za-mi-iš-da achE *er hat verarbeitet*.
PF 691:9: [Drei Rinder wurden vor dem König verzehrt] hh.qa-tam₅-qa za-mi-iš-da *[Hoffleischermeister] Gadauka hat sie verarbeitet*; Hallock (1969, 214): "Kadauka employed(?) them".

za-mi-ma – Fehlschreibung für den ap. Monatsnamen d.sa-mi-ya-maš, s.d.
Fort. 4697:14 (Cameron, 1948, 209b).

h.za-mín nE Ortsname, s. unter v.za-am-mi.
ShuN II. 74:30°: mu-ru-un h.za-[mín]. Nin 5:2: h.za-mín h.hal.ha-tam₅-ti-na *Zamin des Landes Elam*.

hh.za-mín-nu-ib(?)-[be(?)]-ma nE *über die Leute von Zamin*.
Nin 5:29/30: hh.za-mín-nu-ib(?)-[be(?)]-ma ha-iz-za-na *er wurde über die Leute von Zamin Meister(?)*.

h.za-mi(?)-pu-la-h-si-mi Ortsname, s. vorläufig unter h.za-ip-pu°

hh.za-mi-šá-ip achE Berufsbezeichnung oder Ethnikon? (pl.)
PF 1816:6: hh.kur-taš ap-pa hh.za-mi-šá-ip (14 Männer, 1 Junge, 7 Frauen, ein Mädchen). 1817:4°/5. 1818:4/5. Fort. 1382:4°. 1463:4°. 2031:5 (stets dieselbe Gruppe, jetzt um 3 Männer und 2 Frauen verringert; alle erhielten Mindestration).

za-mu aE Name eines Kanals(?).
S.jur. 502:Rs.1.

hh.za-mu N.pr.m. achE(?); s.a. hh.za-mu-iš.
PF 1724:3.

f.za-mu-ik-qa N.pr.fem. = ap. *Jāmaukā- (Sprachgut, 1975, 143, mit M. Mayrhofer).
PF 2038:31.

hh.za-mu-iš N.pr.m.; s.a. hh.za-mu.
PF 1182:2. 1247:3. Fort. 1636:3.

za-mu-un N.pr.m. aE
S.jur. 216:3. 218:2°.

za-mu-un aE Name einer Furt im Raum Susa, vgl. za-mu.
S.jur. 216:3. 218:2. 417:2.

za-na mE, nE *Herrin*, so schon P. Jensen (WZKM 6, 1892, 52); V. Scheil (Mém. 3, 1901, 75): "dame, maîtresse"; G. Hüsing (OLZ 8, 1905, Sp. 386): "Herrin"; Françoise Grillot (DAFI 3, 1973, 140): "dame". Zuweilen mit Det. d. *göttliche Herrin*. S.a. die aE Eigennamen ha-si-ri-ir.za-na, ku-uk.za-na.
ShI 44d:17: a-ak d.za-na te-en-tar-ri nu-uk-ku su-um-mu-h *und der huldvollen göttlichen Herrin verpflichtete ich mich zu Opfergaben*. 47:2(zweimal).85. 57:2.5.6. 58:5 in Variante. D:4.5.7.8.9. HutI 64:7. 65:1. Inc. 68:13. Inc. Sb. Hanne 75:12(Det.d).14. 76:4.7. ShI II. 78:3. Oruru 32(Kontext zerstört).Rs.35. S 150:Rs.6(Det.d).

za-na-a mE *Herrin*; die Ausnahmeschreibung deutet auf Länge des schließenden a.
ShI D:9.

f.za-na-ak-qa N.pr.fem. = ap. *čanakā- (Sprachgut, 1975, 71, nach M. Mayrhofer).
Fort. 471-1:37.

v.za-na-ar aE Ortsname.
Sir Rs.II?:13? (W. Farber, ZA 64, 1974, 83).

za-na-bu-na mE *Wurm*(?); J. van Dijk (a.O., s. unten): "In za-na-bu-na könnte das Logogramm za-na = mūnu "ein Insekt" stecken". Borger 202, Nr. 586: za-na = mūnu *Larve, Raupe*; pašsu *Puppe*. Es dürfte sich aber um ein elamisches Wort handeln; möglicherweise ist za-na bu-na zu lesen.
YOS 11, 4:2 (bei J. van Dijk, 1982, 101) in einem aus Mesopotamien stammenden Beschwörungstext gegen den Wurm: pi-te-eš pi-ni-ir za-na-bu-na pi-ti-eš pi-ni-ir *es barg der Jäger(?) den Wurm(?), es barg [ihn] der Jäger(?)*.

f.za-nah-pi N.pr.fem. nE = zana-ahpi *aus der Herrin Geschlecht*.
S 44:3: f.za-nah-pi-be-na *von den Leuten der [Frau] Zanāhpi [geliefert]*. 48:Rs.1°. 263:7°.

f.za-na.hu.š[à]-ri-it N.pr.fem. aE
S.jur. 289:3. 290:3°°.

za-na-na N.pr.fem., aE Koseform zu zana *Herrin*; so auch R. Zadok (BzN 18, 1983, 106).
S.jur. 420:7.16.

za-na-na-a-a N.pr.m. aE im Sinne von *der der kleinen Herrin Zugehörige*; R. Zadok (BzN 18, 1983, 113) hält die Endung für hypokoristisch und vergleicht hu-um-ba-a-a, ma-am-ma-a-a, ta-ta-a-a.
S.jur. 546:19. 547:11.

h.za-na-ra achE Berufsbezeichnung (sg.) – allenfalls Namensergänzung durch Hinweis auf Herkunftsort.
Fort. 975-2:1: [v.x-y]-ya h.za-na-ra [t]u_4-ru-iš *zu ...ya, dem zanara, sprich!*

za-na.wa(pi)-ar.ta-aš N.pr.m. aE, etwa *die [göttliche] Herrin half gern*.
Mém. 10, 1908, Nr. 122:3. Möglicherweise auch Nr. 100:4: za-na-[.....].

f.za-ni-ni N.pr.fem. nE, von R. Zadok (BzN 18, 1983, 106) fragend zu zana gestellt.
S 90:8.

hh.za-nu-iš N.pr.m., vielleicht = medisch *zani- (Sprachgut, 1975, 276).
PF 706:3. Fort. 673-3:3°.

f.za-nu-nu-u N.pr.fem. nE
S 23:5.

d.za-pa-ki-um achE Monatsname, Fehlschreibung für d.za-ir-pa-ki-um, s.d.
PF 1010:12/13.

hh.za-pan-mu-ma-na N.pr.m. achE
PF 1946:67.69.

GIŠ.za-pan.nu-ti-ip achE *Jochwarte*(?); s.a. GIŠ.za-ap-pan.nu-ti-ip.
Fort. 4718:4/5: hh.kur-taš ap-pa GIŠ.za-pan.[n]u-ti-ip h.ba-ir-šá-iš [h].bar-sa-ráš-ma *Arbeiter, die Jochwarte(?) sind zu Persepolis in [der Domäne] Parϑara* (3 Mann, 1 Frau).

za(?)-pi(?)-ib(?)-[be(?)] nE, Lesung ganz unsicher.
Oruru Rs.22: za(?)-pi(?)-ib(?)-[be(?)] pír(?)-ri(?)-[m]an-ra *wer seine Gefangenen(?) unterdrückt.*

za-pi-iš aus einem vermutlich aE Beschwörungstext aus Tello, wohl *er packte.*
Inc. 70 J:21: wa-a-zi-e za-pi-iš ha-ni-eš *seine Schere(?) packte er, liebte er* (unsicher).

za-pi-na achE *verschiedene, diverse*(?); vgl. hh.zap-pan.
Fort. 435-1:12: [in einer Bestandsliste aus Taukā sind erwähnt: Gerste, Mischgetreide, Sesam, Bier, Leinsamen(? GIŠ.za-li), Hanfsamen(? ap. šá-na-kaš) und als letztes] ab-be-be za-pi-na *diverse Nahrungsmittel.*

za-pi-ri N.pr.m. aE; R. Zadok (BiOr 34, 1977, 79b Anm. 20) zieht spätbab. "za-bi-ri-ia (VAS 3, 55:14, cf. Iran 14, p. 63)" heran als möglicherweise gleichen Namen.
S.jur. 77:4.

hh.zap-pan achE *diverse*(?); Hallock (1969, 773a): "qualifies workers". Das Stichwort gehört offenbar nicht zu GIŠ.za-ap-pan; vgl. za-pi-na.
PF 1497:3/4: 50 hh.kur-taš hh.zap-pan *50 diverse(?) Arbeiter.* Fort. 485-1:4: 255 hh.kur-taš [hh].zap-pan.

h.zap-pi Ortsname in der Elymais, achE, s. unter h.za-ap-pi.
PF 20:3. 21:3. 929:3. 930:3. 931:3. 932:3. 1012:4. 1090:6. 1113:6. 2041:3. Fort. 303-1:3. 1960:3. 4428:3/4. 5361:4. 11284:3.

zap-pi-iš achE *er nahm gefangen*, so schon A. Hoffmann-Kutschke (OLZ 9, 1906, Sp. 485); F. Bork (MAOG 7,3, 1933, 20): "er ließ Tribut zahlen"; Hallock (1969, 773a): ""he led in bonds," or the like".
DB 50:43: [v.taš-šu-íp a]p-pi-in zap-pi-iš *er nahm die Truppen gefangen*, ap. zerstört, bab. ú-qu ... id-duk u uṣ-ṣab-bit-su-nu.

h.zap-pi-ra achE *die [Frau] aus Zappi.*
PF 1790:8.

hh.zap-pír-na N.pr.m. = medisch *zabarna- (Sprachgut, 1975, 276); möglicherweise derselbe Mann wie hh.zab-ba-ra (Koch).
PF 475:3.

za(?)-qa achE, möglicherweise die kleine Maßbezeichnung von $^1/_{24}$ QA nach Hallock (1969, 772b).
PF 1944:26: [78 Arbeiter erhielten als Gratifikation jeder im Monat Gerste] 1 QA-na(?) 8 za(?)-qa; dazu bemerkt Hallock (1969, 531 Anm. j): "should somehow express the meaning $1^1/_3$ QA".

f.za-qa-[...] N.pr.fem.
Fort. 471-1:27.

za-qa-[ak(?)] nE *es wurde angefertigt, gearbeitet*(?)
S 82:3: 1 ap-ti kar-su-qa ... a-h za-qa-[ak(?)] *ein bemalter Köcher ... wurde hier angefertigt(?).*

f.za-qa-mar-ši-iš N.pr.fem., vielleicht = ap. *zāgavarsī- (Sprachgut, 1975, 276, nach I. Gershevitch).
Hallock bei I. Gershevitch (TPS 1969, 199).

h.za-qa-p[i(?)...] Ortsname in Mesopotamien in mE Zeit.
Shl 54 III:65.

za-qa-u-qa N.pr.m. = ap. *čakauka-, s. unter hh.za-ak-kam-qa.
Fort. 2152:3/4.

hw.za-ra-[...] N.pr.m. nE.
S 288:4.

za-ra-ak aE *es wurde verbreitet*(?)
YOS 11, 5:2 (bei J. van Dijk, 1982, 101) in einem Beschwörungstext aus Mesopotamien: [hu-ul] tu-ut-ki-en za-ra-ak hu-ul tu-ut-ki-en si-ik-na ... tu-ut-ki-in hu-tu-uk-na *mag durch Wachstum(?) die Verleumdung(?) auch verbreitet(?) werden, mag durch Wachstum(?) die Verleumdung auch verfestigt(?) werden ... es soll die Verleumdung [endlich doch] zerschmettert werden!* (der Wunschform si-ik-na entspricht paralleles za-ra-ak-na; wie auch anderwärts, kann in solchen Fällen das -na beim ersten Vorkommen weggelassen werden).

hh.za-ra-ak-qa N.pr.m. wohl = ap. *čāraka-.
Fort. 10723:2.

za-ra-h aE *ich verbreitete*(?)
Inc. 70 J:12 in einem Beschwörungstext aus Tello: di-bi-ra hi-ša-an-zi ka-iš(?)-ša-an x za-ra-h.

za-ra-kaš = ap. *čaraka- *weidend*; s. das nächste Stichwort.
Fort. 8925A:4/5: [Gerste] f.me-te-na-na du-šá 1 i-pu-ur za-ra-kaš ha sa-ti-iš-da *hatte Frau Metenana erhalten; einer weidenden Gans hat sie sie hier zugeteilt.*

za-rák-kaš = ap. *čaraka- *weidend* (Sprachgut, 1975, 71); s.a. das folgende und das voraufgehende Stichwort. Zum Unterschied von GIŠ.IN.lg.na bzw. achE ki-bat-na, unter denen wahrscheinlich *Strohweide* zu verstehen ist, also ein Abweiden der Stoppelfelder, meint der ap. Ausdruck offenbar ein Weiden im Freiland, also in der Steppe.
Fort. 9057:25: [Bagaina hatte Gerste erhalten] GUD.l[g] za-rák-kaš hi du-uk-kaš-da *er hat sie an frei weidende Rinder verfüttert.*

za-rák-qa = ap. *čaraka- *weidend*, s. das vorige Stichwort.
PF 1940:14: [Gerste] MUŠEN.lg za-rák-qa h.ma-te-zí-iš h.hal-sa-qa ma-ki-iš *weidendes Geflügel [Gänse und Enten] verzehrte [die Gerste] in Xvādaičya im [Steppen-]Freiland.* Fort. 2500:2: 50 UDU.NITÁ.lg GIŠ.I[N].lg.na 1 ME 65 za-rák-qa 40 qa-ri-ri PAP 2 ME 55 UDU.NITÁ.lg ... f.ir-da-ba-ma ti-ib-ba ma-ik-qa *50 [Stück] Kleinvieh aus Stoppelfeldweide, 165 [in der Steppe] frei weidende, 40 Lämmer, zusammen 255 Stück Kleinvieh ... sind vor der [Königin] Rtabāma verzehrt worden.*

hh.za-ra-ti-ya N.pr.m. = medisch *zaratiya- (Sprachgut, 1975, 277, nach M. Mayrhofer).
PF 140:6/7. 141:5/6. 142:5/6.

za(?)-ra-za-um = ap. *čāračam n. *Gefälligkeit*(?).
Fort. 8975:10:4 ME 26 hh.ba-qa-da-da du-šá za(?)-ra-za-um-na *4260 [Maß Gerste] hatte Bagadāta erhalten aus Gefälligkeit(?)* (es standen ihm nämlich nur 2580 Maß zu).

za-ri N.pr.m. nE, nach R. Zadok (BzN 18, 1983, 119) Hypokoristikon; s.a. ku-te-ur-za-ri, hw.ku-tur.za-ir-ra.
S 126:9: hw.mar-dúk DUMU za-ri *Marduk, Sohn des Zari.*

hh.za-ri-áš-ba N.pr.m. = medisch *zaryāspa– (Sprachgut, 1975, 278, nach E. Benveniste); *zariyaspa– nach R. Schmitt, StIr 14, 1985,1, 103.
PF 1719:4/5. Fort. 6147:2/3.

h.za-ri-be-na nE *der Leute von Zari.*
S 178:Rs.3: hw.hu-ut-lak h.za-ri-be-na *der Abgesandte der Leute aus Zari.*

h.za-ri-be-ra nE *der von den Leuten von Zari.*
S 71:2: hw.ap-pa-la-a-a [LUG]ÀL h.za-ri-be-ra *Appalaya, König der Leute von Zari.* 80:4.

hw.za-ri-man N.pr.m. nE; R. Zadok, ElOn, 1984, 34) liest den Namen za-ri-pap-pi.
S 27:4: hw.za-ri-man-pi-na *von den Leuten des Zariman.*

GAM.za-ri-šá N.pr.m. nE
Oruru Rs.14: GABA.lg GAM.za-ri-šá du-iš-ni *die Brust [des Opfertieres] soll Zariša erhalten!*

GIŠ.za-ru-um.lg nE *Schmierfett*(?); F. Bork (Zeughausurkunden, 1941, 12) deutete das Wort als ap. "Leder" (čarmā loc.sg.n.), Ju.B. Jusifov (VDI 85, 1963/3, 251) als "derevo" ('Holz').
S 113:4: 1 MA.NA GIŠ.za-ru-um.lg GIŠ.GIGIR.lg.na tan-na a-h gaz-qa-qa *ein Pfund Schmierfett(?) für einen Streitwagen, zur Hälfte(?) hier geschmiedet* – sehr unsicher.

hh.za-su-ma N.pr.m. = medisch *zazvah– (Sprachgut, 1975, 279, nach I. Gershevitch).
PF 1986:5.25.28.42.

za-šà-ra nE *einer, der knechtet*(?)
Omen Rs.24: [der Kronprinz soll den Feind nicht schonen(?)] an-qa in-ri ir hi-pa-qa za-šà-ra te-be DUMU GAM.LUGÀL GAM.ha-iz-za-na *wenn er ihn nicht als einen Besiegten(?) knechtet(?), wird der Verrat(?) um den Königssohn [oder: durch die Königssöhne?] gewaltig.*

[v].za-še-h-ši(?) N.pr.m. nE, Lesung unsicher, Bildbeischrift für den kleinen Sohn des Fürsten Hanne.
Hanne 76 H.

za-ši-iz-za-um = ap. *čiyāšiča–(?) *Gratifikation, Zuwendung*; s.a. za-ši-za-am, zí-ya-iš-ši-za--um.
Fort. 4524:7/8: [Arbeiter erhielten monatlich je ein halbes Maß Wein "Gratifikation"]. 6113:6/7: [260 Maß Gerste für 65 Arbeiter in drei Monaten] za-ši-iz-za-um-ma ap du-nu-iš-da zip-pi hi-da--qa *als Gratifikation haben [drei Beamte die Gerste] ihnen gegeben, die (königliche) Unterstützung einbegriffen*; die Zuwendung bestand also aus zweierlei Zusatzrationen, wobei die '(königliche) Unterstützung' (zippi) die kleinere von beiden war. An entsprechender Stelle wird sonst sa-ut (s.d.) angeführt; wenn Hallock's Ergänzung der Mengenangaben richtig ist, wie anzunehmen, würde auch die Höhe diesem entsprechen (Koch).

za-ši-za-am – s. das vorige Stichwort.
PF 1183:6: [N und seinen Gehilfen wurde Wein ausgehändigt] hu-pi-be-na za-ši-za-am ap-pi du--nu-qa *von jenen wurde [der Wein] als Gratifikation ihnen [den Arbeitern] gegeben* (jeder erhielt monatlich einen halben Liter Wein).

za-šu-iš-ma = ap. *čaçušva– *Viertel*, s. unter za-áš-maš.
PT 12:19.21.

za-ti-iš nE, achE *sie warteten, erwarteten.*
Nin 19:9: za-ti-[iš(?)] (Kontext zerstört). DB 25:20: [v.taš-šu-íp] ha-mi za-ti-iš ku-iš v.ú ši-in-nu gi–ut *[die Truppen] warteten dort, bis ich kam*, ap. avada mām amānaya [sg. = das Heer], bab. ina lib-bi i-dag-ga-lu-ʾ pa-ni-iá. 28:36: v.ú-un za-ti-iš *sie erwarteten mich.* 30:48: v.har-mi-nu-ya-ip ik–ki za-ti-iš *sie warteten in Armenien.* PFa 30:9.

hh.za-u-ki-iz-za N.pr.m. = ap. *čaukaiča–, s. unter hh.su-ki-iz-za.
PF 302:2/3. Fort. 4604:2/3. 4848:3.

za-ul.KI aE Ortsname, auch za-ú-la.KI und za-ú-ul.KI, Belege – nur aus Mesopotamien – in RGTC II, 1974, 243 f., mehrere mit vorgesetztem NIM.

za-ul-ba-ri-ya-áš achE-ap. Mischwort? Es bezeichnet einen ap. Eigennamen näher, doch ist unklar, ob es sich auf dessen Tätigkeit oder auf seine Herkunft bezieht.
Fort. 2151:4/5: [5 Hammel erhielt N] kur-mín hh.ba-qa-ak-qa-na za-ul-ba-ri-ya-áš-na *aus der Verfügung des Bagaka, des ...*

za-ul-man achE Lehnwort aus akkad. ṣalmu *Bildwerk*, s. za-al-mu.
DNa 33/34: v.za-ul-man zi-iš *sieh die Flachbilder an!*, ap. patikarā didi, bab. ALAM.MEŠ.šú-–nu a-mu-ur. DSab 1: hi h.za-ul-man har-in-na *dies ist die steinerne Statue*, ap. iyam patikara aϑangaina, bab. ṣa-lam ga-la-la a-ga-a. DMa 4: [a-a]k za-ul-ma[n-e(?)] *und sein(?) Relief* (Hinz, ZDMG 109, 1959, 125).

za-ul-na nE *aus Wildleder*(?); s.a. za-al-na.
S 240:5: 5 ap-ti pi-[ši-ir-na] za-ul-na a-[h ....] *fünf Köcher aus Leder(?) und Wildleder(?) wurden hier [verfertigt(?)].*

za-u-mi-in achE *Mühewaltung*, als Instrumental *durch die Mühewaltung [der Gottheit]*, ap. vašnā *nach dem Willen*, bab. ina ṣilli *im Schatten von.*
DB 5:8 und häufig in fast allen Achämeniden-Inschriften, in A^{2}Sd 4 ungenau šá-u-mi-in.

za-u-mi-ip achE *Schwerarbeiter*(pl.); s.a. za-mi-ip, offenbar zomip gesprochen.
PF 1166:3°/4: hh.kur-taš za-u-m[i]-ip *Gesinde, [und zwar] Schwerarbeiter.* 1170:4/5(Det.hh). 1192:4(Det.hh). 1533:7: [40 Mann] hal-la.hu-ut-ti-ip za-u-mi-ip *Erdarbeiter(?), Schwerarbeiter.* 1576:6 und noch mehrfach in PFT. Fort. 577-3:7. 1335:8°. 1393:7: f.kur-taš za-u-mi-ip *Schwerarbeiterinnen*; Hallock (1969, 773): "exerters"(?). 2078:7/8. 2308:6/7 und öfter in Fort.

za-u-mi-ra achE *Schwerarbeiter* (sg.)
Fort. 3149:3/4: 1 hh.LÚ.lg za-u-mi-ra *ein Mann, ein Schwerarbeiter.*

za-um(?)-ma achE *ich mühte mich ab, strengte mich an.*
DB 14:53 und 54: v.ú ba-li-ik-me za-um(?)-ma *mit Anstrengung bemühte ich mich*, ap. aδam hamataxšai, bab. ana-ku up-te-te-qí-id.

za-[um-man]-ra achE *einer, der sich anstrengt, Mühe gibt*, doch ist die Ergänzung der Lücke unsicher.
DNb 8e:16: v.[LÚ.lg.i]r-ra za-[um-man]-ra *ein Mann, der sich Mühe gibt*, ap. martiya taya kunauti, bab. a-me-lu šá mi-i[m]-ma ip-pu-u[š-š]u.

v.za-um(?)-mu(?) N.pr.m. achE.
Fort. 9050:1.

hh.za-ú-qa N.pr.m. = ap. *čauka– (Sprachgut, 1975, 71).
PF 197:3/4.

hh.za-ut-tur-ru-ba-ti-iš = medisch *čaϑrupati– *Vierschaftsführer* (Sprachgut, 1975, 71, von I. Gershevitch [bei G.G. Cameron, JNES 24, 1965, 177] erkannt als "head or chief of a gang or team of four men").
PT 1963-10:5.

za-wa-at – s. den Eigennamen ru-hu.za-wa(pi)-at

za-[x]-ar mE
ShI 54 II:16.

za-ya-an N.pr.m. aE
S.jur. 47:Rs.7.

za(?)-ya-kaš ap.(?), Eigenschaft eines Rindes.
Fort. 6669:1: 1 GUD.lg za(?)-ya-kaš (Hallock an Koch).

[h.za-za]-a-a-d[a]-nu-ib-be – s. das folgende Stichwort.
S 185:9.

h.za-za-a-da-nu-ib-be nE *nach Art der Leute von Zazaidani*; s.a. das vorige Stichwort.
S 63:1/2. 228:1°.

za-za-a-di N.pr.m. aE
Mém. 18, 1927, Nr. 120:13.

v.za-za-az N.pr.m. nE in nA Überlieferung, nach R. Zadok (BzN 18, 1983, 96) möglicherweise zweisilbiges Lallwort mit Suffix.
Bauer 17 VIII:4. Piepkorn 76:15.25.33, Vorsteher von Pillat. Streck 734 umschreibt v.za-za-áš (B VII 8,18; K 3400 [Bez. Cat. 637]) und verweist auf P. Jensen, WZKM 6, 1892, 26 und 216. Tallqvist, APN 247b.

v.za-zí-ir-ša-hi-be aE Ortsname (letztes Zeichen vielleicht –na).
Sir Rs. III':20' (W. Farber, ZA 64, 1974, 84).

za-zi-ya N.pr.m. aE, von R. Zadok (BzN 18, 1983, 114) als Hypokoristikon aufgefaßt.
S.jur. 544:3.

zi-a-a N.pr.m. aE, wohl ein Kosewort zu ziya– *schauen*; s.a. zi-ya-[a].
S.jur. 366:23. 351:26: zí-a-a-a. 366:23.

zi-a-na-am aE *Tempel* im akkad. Accusativ; s.a. zi-a-nam, zi-i-a-ni und die spätere Form si-ya-an.
Mém. 2, 1900, S. 78:8 in einer akkad. Ziegelinschrift des Großregenten Tempt-halki.

zi-a-nam – s. das vorige Stichwort.
Mém. 6, 1905, Taf. 7, Nr. 3:4, akkad. Inschrift des Großregenten Tempt-agun I.

zi-a-ni aE (akkadisierter?) Name eines Kanals in Susa, zu ziyan *Tempel* gehörig.
S.jur. 107:2.

zi-ba-a-gír N.pr.m. aE (Schülertäfelchen aus Susa), vgl. nE si-pa-ak-ir-ra *der glänzende*(?).
Mém. 18, 1927, Nr. 53:Rs.3.

hh.zí-ba-ak-qa N.pr.m. = medisch *zīpāka- (Sprachgut, 1975, 279, nach I. Gershevitch).
PF 239:6.

zi-ba-ba N.pr.m. aE, Koseform von der Wurzel ziba- *glänzen*(?), aus altakkad. Zeit in Nuzi bezeugt (Th. Meek, RA 32, 1935, 52).

zi-ba-ri N.pr.m. aE, etwa *der Glanzvolle*(?).
S.jur. 47:Rs.9.

zi-ba-ru-um offenbar aE Name eines Kanales in Susiana, akkadisiert.
S.jur. 452:6.

zib-ba achE, ein Wort mit schillernden Bedeutungen, wozu man Koch (AMI Erg.Bd. 10, 1983, 27 mit Anm. 59) und die Schreibungen zip, zip-pi, zip-pi-in, zip-pi-iš, zip-pu, zí-ip, zí-ip-pan, teilweise mit Det. GIŠ, vergleiche. Das Stichwort scheint sowohl *(königliche) Unterstützung* bedeuten zu können als auch *Obst*(?).
Fort. 8337:7: [225 Maß Sesam erhielten 125 Arbeiterinnen in drei Monaten] zib-ba si-šap₆ rák-qa-qa *als (königliche) Unterstützung für Knüpfteppiche(?)*.

zib-ba ya-mi-da-um achE-ap. *Dauerobst*(?)
Fort. 4835:1: 2 GIŠ.BÁN.lg 8 GIŠ.QA.lg zib-ba ya-mi-da-um *28 Maß Dauerobst(?)*.

zib-ba-iš-da achE *er hat genäht*.
PF 1149:4: at-man zib-ba-iš-da *er hat Mäntel(?) genäht*. Fort. 9308:3/4.

zib-ba-man-ra achE *ein (regelmäßig) Nähender* (Or 39, 1970, 434); s.a. zip-pi-man-ra.
PF 1150:6: [N hatte 340 Maß Gerste erhalten] 34 sa-ra-pi-iš zib-ba-man-ra *er näht [dafür] 34 (medische) Umhänge (Sarapis)*. 1151:5/6: tu-ip-te zib-ba-man-ra *er näht [dafür] einen Mantel(?)*. 1947:46: sa-ra-pi-iš h.[rák-q]a-an zib-ba-man-r[a] *näht Sarapis in Raxā*. Fort. 617-2:7/8: [tu-ip]-te zib-ba-[man-ra]. 1638:5.

zib-ba-qa nE *es ist genäht worden* (Or 39, 1970, 434); Ju.B. Jusifov (VDI 85, 1936/3, 253): "'krasit'" ('färben').
S 63:8: BAR GIŠ.ba-h-ú.[lg] ... a-h zib-[ba-qa] *ein halbes [Pfund] Garn(?) ... ist hier genäht worden*. 116:5: da-bar-ri-um [a]-h zib-ba-qa *Filz ist hier genäht worden*. 269:10: 1 tuk-li zib-ba-[qa] *ein Gewand genäht*.

zib-ba-ru achE *Kamel* nach R.T. Hallock (DAFI 8, 1978, 112, der allerdings zibbaruna ansetzt; das -na dürfte jedoch Affix sein. In einem Brief vom 25.11.1970 an Hinz hatte Hallock selber noch zib-ba-ru angesetzt).
PFa 26:5/6: [N hatte Mehl erhalten] gal har(?)-ra-na 33 zib-ba-ru-na *als Wegzehrung(?) für 33 Kamele*.

f.zí-be-na N.pr.fem. = medisch *zīpainā- (Sprachgut, 1975, 279, nach I. Gershevitch).
Fort. 3219:16.

GIŠ ZÍD.lg = akkad. qēmu *Mehl*, s. ZÍD.DA.lg.
Stolper Malyān EDD 1976: Texts [Manuskript] M-1462:1: 1 BÁN GIŠ.[x].lg, von Hinz nach den Zeichenspuren zu [ZÍD] ergänzt.

zí-da-el achE *Wunschkost*, entspricht nach Koch (AMI Erg.Bd. 10, 1983, 31) ap. *kāmaka; s.a. zí-za-el, was auf das Vorhandensein eines spirantisierten d (δ) im Elamischen hinzudeuten scheint. Vgl. ferner za-ši-iz-za-um und za-a-na-um.
Fort. 5377:9/10: [Mehl] f.kur-taš f.pa-iš-šá-be ... ra-te-um-ba zí-da-el-ma ap du-nu-iš-da *Arbeiterinnen, Schneiderinnen, ... stillenden, hat [N] ihnen als Wunschkost gegeben*.

zi-da-na aE Ortsname.
Mém. 18, 1927, Nr. 123:7/8 und 124:9°/10 in der Datumsformel eines elamischen Herrschers. Belege aus Mesopotamien aus der Ur-III-Zeit: zi-da-núm.KI, zi-da-nu-um.KI, zi-da-ni-um.KI und zí-ti-an.KI (RGTC II, 1974, 244). S.a. I.J. Gelb, Hurrians and Subarians (1944) 104, und H. Limet, CRRA 18, 136.

ZÍD.DA.lg = akkad. qēmu *Mehl*, elamisch vielleicht GIŠ.u-ma-ma, möglicherweise aber auch el, vielleicht auch GIŠ.e-ul.
Älteste Belege des Sumerogramms in den mE Täfelchen aus Tepe Malyān (Anzan), z.B. M-1463, vgl. M.W. Stolper (Malyān EDD 1976: Texts [Manuskript]); er setzt es mit elam. ši-man.lg gleich, was fraglich ist. Weitere Belege aus Anzan: M-1506:1. M-1509:1.3.4(?). ShuN II. 74:Rs.35: 2 PI ZÍD.DA.lg *zwei Scheffel Mehl*. 74:Rs.45. Oruru Rs.10(Det.GIŠ). PF 28:2/3. 30:1. 31:1 und rund weitere 500 Belege in PFT und Fort.

h.zí(?)-du(?)-iš nE Ortsname.
Oruru 48: ba-lu-um h.zí(?)-du(?)-iš-na *der Speicher von Ziduš(?)*.

zí-e-si N.pr.m. aE (18. Jh. v.Chr.)
S.jur. 397:4(Det.v).9.

ZI.GA = akkad. ṣītu *Abgang, Verlust*, buchungstechnisch *verausgabt*, entspricht, wie M.W. Stolper sah, in den Wirtschaftstäfelchen aus Anzan elamischem šar-ra-qa "disbursed".
Stolper, TTM I 64:3: [Kupfer/Bronze] [ZI].GA.lg – in den übrigen Belegen ohne lg. 70:7. Stolper, Malyān EDD 1976: Texts [Manuskript] M-315:1(?).8. M-603:1°.13. M-1470:1°. M-1471:9.

zi-ga.ki-ri-ip N.pr.m. aE, vielleicht *Thron für Göttinnen*(?).
Mém. 18, 1927, Nr. 108:Rs.1'. Nr. 115:Rs.22. Nr. 116:Rs.8', in den beiden letzten Täfelchen als DUMU zi-ib-ba bezeichnet.

zi-ga.lu-gu-ra aE *Thronerbe*(?) (ZA 58, 1967, 86); König (1965, 33) faßt Zigalugu als Eigennamen auf und übersetzt "Zigalugu-Sproß"; Annelies Kammenhuber (AAntH 22, 1974, 180): "Gattin-deine einen Sohn (der weibl. Linie) des Zigalugu möge gebären"; danach habe König Narām-Sîn die Schwester des Zigalugu geheiratet, und Zigalugu (nicht Hita) wäre der elamische Vertragspartner gewesen; nicht überzeugend. Statt –lu-gu ist wohl lungu zu lesen, vgl. den Frauennamen f.a-i-in.lu-un-gu in der vermutlichen Bedeutung *Haus-Erbin*.
Hita 2 X:25: ru_{14}-tu-ni-ri ru-hu-ur zi-ga-lu-gu-ra gú-si-iš-li *deine Gattin möge einen 'Muttersohn' als Thronerben(?) gebären!*

zig-ra-tu_4-me – lies zag-ra-tu_4-me

zí-hi-in aE *er soll abwehren!*(?) (ZA 58, 1967, 79); König (1965, 33) las [lu?-l]u-hi-in, doch das hat nicht Platz.
Hita 2 VI:23: hi-i[t] zí-hi-[in] hu-tu-[un] *mit dem Heer soll er abwehren(?), zerschmettern!* X:12: a-ni [zí(?)]-hi-in *sie [die Streitkräfte?] seien nicht zurückgewiesen!* (ZA 58, 1967, 85).

zi-h-ri-i N.pr.m. aE, vielleicht *Abwehrer*(?); nach R. Zadok (BzN 18, 1983, 108) handle es sich um ein suffigiertes Hypokoristikon.
S.jur. 70:10.

zi-h-ri-ri N.pr.m. aE, Koseform zum vorigen; R. Zadok (BzN 18, 1983, 99) hält den Namen für möglicherweise semitisch.
S.jur. 289:16. 290:18 (hier mit zí geschrieben).

zi-i-a-ni aE, akkadisiert (Genitiv) *des Tempels*; s. unter zi-a-na-am.
Mém. 2, 1900, Taf. 25, Nr. 2 und 3, Zeile 1 (akkad. Ziegelinschrift des Königs Inšušinak-zunkir-nappipir, etwa aus dem 14. Jh. v.Chr.).

zi-ib-ba N.pr.m. aE, Vater von zi-ga.ki-ri-ip.
Mém. 18, 1927, Nr. 115:Rs.23. Nr. 116:Rs.8'.

zí-ib-ba.KI.MIN achE *Wunschkost, Gratifikation*, s.a. zi-ip.KI.MIN und unter zib-ba.
PF 1148:6/7: [N hatte 80 Maß Weizen und 80 Maß Gerste erhalten] zí-ib-ba.KI.MIN (zibba-zibba) ha hu-ud-da-iš-da *er hat damit Wunschkost [für Arbeiter, nicht näher bezeichnet] gemacht.*

zi-ib-be aE, anscheinend Bezeichnung eines Ortsteiles von Susa.
S.jur. bulla 8:2. In bulla 7:2 zi-ib-be-e geschrieben.

zí-ik-kak nE, wörtlich *es wurde aufgeschüttet*, übertragen *es wurde abgeliefert*; s.a. zik-kak, zik-qa-ak.
S 140:7: 1 pi-ti an-[nu-uk-ir-na] GIŠ.ni-hi.[lg.na] hw.hu-ban.[t]an-na-an-na zi-[i]k-kak *ein Zinnkrug(?) mit Balsam(?) wurde von Humban-tannan abgeliefert.* 267:1: [....]-ni zí(?)-ik-kak.

zi-ik-ki N.pr.m. aE, aus Haft Tepe, dem alten Kabnak, in akkad. Kontext, vielleicht *dünn*(?), s. nE zik-ki.
H.T. 2:1.

zi-ik-ki-lu N.pr.m. aE.
S.jur. 225:12.

zi-ik(?)-ki-ya N.pr.m. aE.
S.jur. 316:12.

zi-ik-ku N.pr.m aE, wohl Koseform auf -ū zu zi-ik-ki, also in einer möglichen Bedeutung *Dünnerchen*(?).
S.jur. 3:Rs.11.

hh.zí-ik-ku-ku N.pr.m. achE, Koseform zum vorigen Namen, also etwa ein *liebes Dünnerchen*(?); s.a. hh.zik-ku-ku. R. Zadok (BzN 18, 1983, 106 Anm. 360) schließt eine altiranische Herkunft nicht aus unter Hinweis auf I. Gershevitch in Fs. Pagliaro II, 1969, 247; nicht überzeugend.
PF 1672:3/4.

d.zí-ik-la achE, Name des ersten elamischen Monats nach Hallock (1969, 74); s.a. d.zí-ik-li, d.zik-li.
PF 783:12/13. 785:9°/10. 1011:13. 1055:9/10. 1787:10(-ik- fehlt).

zi-ik-li N.pr.m. aE.
S.jur. 255:5. 311:8.

zí-ik-li achE Bezeichnung eines Nahrungsmittels; Hallock (1969 774b): "apparently a kind of bread".
PF 298:4.

d.zí-ik-li achE, s. das vorvorige Stichwort.
PF 794:7/8. 813:7/8. 1000:7(ohne Det.). 1018:8/9: d.zí-ik-li-nu. 1044:12 und 12 weitere Belege in PFT. PFa 9:6/7. 16:8(-ik- vergessen). Fort. 445-1:10°. 644-1:8/9. 983-1:17. 1670:11/12. 2992:9 und passim.

v.zi-ik-ra-[...] aE Ortsname.
Sir Rs.III':9' (W. Farber, ZA 64, 1974, 84).

zi-[i-la] aE *Standbild*; s. unter si-i-la.
Inc. 70 C IV:6: PAP 30 zi-[i-la táh] *insgesamt brachte ich 30 Standbilder an*; König (1965, 145): "zusammen 30 Bezirke [stellte ich auf]".

zi-i-la.bu-ra-pi.KI aE Ortsname (19. Jh. v.Chr) mit dem Vorderglied *Standbild, Bildwerk*.
Mém. 10, 1908, Nr. 84:3.

f.zi(?)-il-la-[...] N.pr.fem. aE, aus Haft Tepe, dem alten Kabnak.
S.jur. 154:1.

LÚ.zi-il-li-ri *der aus Zilli*(?), nE in nA Briefen ABL 281:11 (mit akkadisierendem °-ru am Ende) und 462:Rs.4. Vgl. sil-li-ib-be und šil-li-ra.

zí-im-ma-ma N.pr.m. aE; R. Zadok (BzN 18, 1983, 106 f.) stellt den Namen (zusammen mit zí-um-me-me) mit zwei Fragezeichen zu šimi/ziwi.
Mém. 10, 1908, Nr. 1:Rs.3.

zí-in achE *Kleinkind, Säugling*(?); s.a. den aE Eigennamen zi-ya-an.zi-in.
PF 974:15/16: 2 hh.pu-hu zí-in-na TUR.TUR gal-li in-ni du-man-pi *zwei Knaben als Säuglinge(?) haben selbst Kleinst-Rationen noch nicht zu erhalten*; Hallock (1969, 281): "2 zinna boys do not receive advance(?) rations".

zi-i-ni-[ni(?)] N.pr.m. aE; s. unter hw.si-ni-ni.
S.jur. 517:9 (Ergänzung Hinz).

[z]i-in-ki-ré.KI(?) aE Ortsname.
S.jur. 303:5. G. Dossin (Zeichnung) in Mém. 18, 1927, Nr. 85, dazu V. Scheil (Mém. 23, 1932, 164): "Peut-être le nom ancien du moderne Senkereh?" – unter Hinweis auf h.še-en-ku-ru bei ShI 54 II:44.

hh.zí-in-ku-ip achE Berufs- oder Ortsbezeichnung?
PF 1287:3/4: 50 hh.LÚ.lg hh.zí-in-ku-ip.

zí-in-na – s. unter zí-in

v.zí-in-za-ak-ri-iš N.pr.m. = ap. činčaxriš.
DB 22:4/5.

h.zí-ip achE *Portal, Tor(gebäude)*; s.a. si-ip, zip. F. Vallat (DAFI 4, 1974, 176 Anm. 14): "a peut-être pour origine l'accadien "sippu", cf. AHw, p. 1049".
DB 32:56: h.zí-ip v.ú-ni-na-ma ráb-ba-qa mar-ri-ik *an meinem Palasttor wurde er gefesselt gehalten*, ap. dvariyā-mai basta adārya, bab. ina KÁ-ia. 33:65/66.

zí-ip achE *(königliche) Unterstützung*, dürfte ap. *raifiš entsprechen, vgl. Koch (AMI Erg.Bd. 10, 1983, 27 ff. und Anm. 59); s. unter zib-ba und zí-ip.KI.MIN, zí-ib-ba.KI.MIN. Hallock (1969, 775a): "a kind of special ration".
PF 1086:11 und 1087:13: Arbeiterinnen erhielten monatlich jede ein Maß Mehl als Zuteilung (sa--at), und zwar (hi šà-ma) als ihr zí-ip. Ähnlich 1100:10. 1152:3: zi-ip ma-kin-ra *Verzehrer (sg.) einer (königlichen) Unterstützung*. Fort. 2218:14. 2648:2.

zí-ip.KI.MIN achE *(königliche) Unterstützung*; s.a. zi-ib-ba.KI.MIN.
Fort. 5309:6.

zí-ip-pan achE, offenbar mit zí-ip gleichbedeutend.
PF 1093:10: [34 Arbeiter erhielten jeder 6 Maß Mehl] a-ak 1 QA zí-ip-pan *und ein Maß als (königliche) Unterstützung.*

zí-ip-pi nE *Schlüpfer, Unterrock*(?) (Fs. Eilers, 1967, 95); s.a. zip-pi.
S 38:9: 1 zí-ip-pi hw.ku-tur-[....] *einen Schlüpfer(?) [erhielt] Kutur-[....].*

zí-ip-za-an achE, erscheint in einer rätselhaften Aufzählung von (abgeschnittenen?) Gliedmaßen wie Ohren, Zungen(?), Augen(?); Hallock (1969, 775a): "Pps. contains zip, "door"".
PT 81:4.

zí-ir-ra – s. den Eigennamen ki-ri-ri.ru-h-hu.zi-ir-ra

zí-ir-ri-ti N.pr.m. aE, aus Haft Tepe, dem alten Kabnak, in akkad. Kontext.
H.T. 2:3.

h.zí-ir-šá-ma Ortsname in der Persis, ap., s.a. h.zí-ir-šá-ma-iš, h.zi-ir-ši-ma.
Fort. 974-1:4/5.

h.zí-ir-šá-ma-iš – s. das vorige Stichwort.
Fort. 10782:12.

h.zí-ir-ši-ma – s. das vorvorige Stichwort.
Fort. 2141:4/5.

hh.zí-is-ra-ma-iš N.pr.m. = medisch *čiϑrava– (Sprachgut, 1975, 75, nach M. Mayrhofer); s.a. hh.zí-ut-ra-ma, hh.zí-ut-ra-maš.
PF 1482:7/8.

zí-iš nE achE *sieh, schau an!*; s.a. zí-ya-iš.
Nin 25:9 (ohne Kontext). DNa 4:34: v.za-ul-man zí-iš *sieh die Flachbilder an!*, ap. patikarā dīdi, bab. ALAM.MEŠ.šu-nu a-mu-ur.

zí(?)-iš-ma achE *als Verpflegung*; Hallock (1969, 775b): "evid. a kind of ration".
PF 1052:4: [Erdarbeiterinnen(?) erhielten Gerste] zí(?)-iš-ma *als Verpflegung.*

hh.zí-iš-mar-qa N.pr.m., vielleicht = ap. *čiçavrka– (Sprachgut, 1975, 73).
PF 1352:3.

zí-iš-na ap. wohl = *čišna– *Huhn, Hühner* (Sprachgut, 1975, 74); Hallock (1969, 775b): "a kind of fowl, evid. very small". S.a. zí-iš-na-iš sowie den ap. Eigennamen hh.zí-iš-na. In PF 1744 ergibt sich eine Reihenfolge: Gänse, Enten und MUŠEN.lg zí-iš-na-iš, was eine Übersetzung *Hühner* nahelegt. Nach PF 1745 bekamen fünf Enten täglich ein Maß (0,97 Liter) Gerste, aber *Hühner* nur ein Drittel soviel.
PF 1745:12: 60 MUŠEN.lg zí-iš-na na-ra-an-da 4 QA ŠE.BAR.lg du-iš-da "60 zišnaš fowl daily received 4 QA (of) grain" (Hallock, 1969, 477).

hh.zí-iš-na N.pr.m. ap., s. das vorige Stichwort.
PF 1081:3. Fort. 5346:4.

zí-iš-na-iš ap., s. das vorvorige Stichwort.
PF 1743:7/8. 1744:10/11.

hh.zí-iš-nu-qa N.pr.m. = ap. *čišnika– (Sprachgut, 1975, 74).
PF 1199:2/3.

v.zí-iš-pi-iš N.pr.m. = ap. čaišpiš (Teispes), Vater Kyros I. S.a. še-iš-be-iš, Genitiv čaišpaiš, was für unser Stichwort eine genauere Transliteration v.zé-iš-pi-iš nahelegt.
DB 2:4 (zweimal). DBa 5 (zweimal). Mit Det. hh. als ap. Privatperson: PF 388:3/4. 524:3.

zí-iš-šá = ap. čiça *Abkunft*, s. unter v.har-ri-ya.zí-iš-šá

hh.zí-iš-šá-ak-qa N.pr.m. = ap. *čiçaka- (Sprachgut, 1975, 72, mit I. Gershevitch und M. Mayrhofer).
Fort. 3107:3.

v.zí-iš-šá-an-tak-ma N.pr.m. = ap.-medisch čiçantaxma (Tritantaichmes); s.a. v.zí-iš-šá-in--tak-ma.
DBg 1.

hh.zí-iš-šá-ba-nu-iš N.pr.m. = ap. *čiçabānu- (Sprachgut, 1975, 72, nach E. Benveniste und M. Mayrhofer).
PF 95:2/3. 1584:2.3/4. 1611:2/3. Fort. 1745:2/3. 2419:2/3. 2799:2/3. 9199:2/3.

hh.zí-iš-šá-har-ba N.pr.m. = ap. *čiçārba- (Sprachgut, 1975, 72).
Fort. 5223:3/4.

hh.zí-iš-šá-hu-iš N.pr.m. = ap. *čiçavahu-, s. unter hh.zí-iš-šá-u-iš.
Fort. 1019:7/8 (Hallock, 1969, 775b).

hh.zí-iš-šá-hu-maš N.pr.m. = ap. *čiçava- (Sprachgut, 1975, 73, nach M. Mayrhofer; gemeint ist čiçāvahuš); s.a. hh.zí-iš-šá-ma, hh.zí-iš-šá-ma-iš, hh.zí-iš-šá-maš, hh.zí-iš-šá-ú-ma-iš, hh.zí-šá--ma-iš, hh.zí-šá-ma, hh.šu-iš-šá-ma.
PF 1413:8/9. 1424:6/7.

v.zí-iš-šá-in-tak-ma N.pr.m. = ap.-medisch čiçantaxma (Tritantaichmes); s.a. v.zí-iš-šá-an--tak-ma und vgl. hh.ti-iš-šá-an-tam$_5$-ma.
DB 33:59.63.64/65. 52:54°/55.

hh.zí-iš-šá-ma N.pr.m. = ap. *čiçava-, s. unter hh.zí-iš-šá-hu-maš.
PF 73:5/6(-ma fehlt). 74:5. 75:4/5, insgesamt elf Belege in PFT. Fort. 570-1:8. 1434:9°. 2435:5. 2535:5. 2596:8. 3234:4/5. 4382:8/9: hh.zí-iš-šá-ma-na.ik-qa. 4547:5. 6140:6. 6159:4/5. 6538:7/8. 8849:5°. 9359:4(-ma fehlt). 10843:6.

hh.zí-iš-šá-ma-ak-qa N.pr.m. = ap. *čiçavaka- (Sprachgut, 1975, 73, nach M. Mayrhofer).
PF 1493:6/7. Fort. 8701:10/11.

hh.zí-iš-šá-ma-iš N.pr.m. = ap. *čiçava-, s. unter hh.zí-iš-šá-hu-maš.
PF 1518:9/10. 1578:5.

hh.zí-iš-šá-maš – s. das vorige Stichwort.
PF 1917:2.

hh.zí-iš-šá-u-iš N.pr.m. = ap. *čiçāvahu- (Sprachgut, 1975, 73); s.a. hh.zí-iš-šá-hu-iš, hh.zí--iš-šá-ú-iš, hh.zí-iš-šá-u-ú-iš, hh.zí-šá-u, hh.zí-šá-u-iš.
PF 670:3. 671:3/4. 674:3. 678:3. 1285:8/9 und häufig in PFT. PFa 29:53°.59. Fort. 330$_A$-1:4°. 473-2:3. 615-1:1.3. 2000:7/8. 2033-1:22.24.27 und passim.

hh.zí-iš-šá-ú-iš – s. das vorige Stichwort.
PF 317:2. 672:9. 673:3. 675:3. 676:4. 677:4/5°. 1373:4 und oft in PFT. In den Briefen 1813 ff. mit Det. v. Fort. 315-1:7/8. 495-3:11. 650-10:3°. 1382:2 und häufig in Fort.

hh.zí-iš-šá-ú-ma-iš N.pr.m. = ap. *čiçava–, s. unter hh.zí-iš-šá-hu-maš.
PT 28:2/3. 29:3.

hh.zí-iš-šá-u-qa N.pr.m. = ap. *čiçauka– (Sprachgut, 1975, 73); s.a. hh.zí-iš-šu-qa, hh.zí-iš-šu-uk-qa, hh.zí-su-uk-qa, hh.zí-šu-uk-qa.
PF 1366:9.

hh.zí-iš-šá-u-ú-iš N.pr.m. = ap. *čiçāvahu–, s. unter hh.zí-iš-šá-u-iš.
PF 1811:3. 1949:6. Fort. 476-1:2°.3. 975-2:2/3. 2023-1:29.47.48.60. 2179-3:23. 3202:13. 8989:2(Det.v). 9037:5. 10817:2/3(Det.v). PT 31:2/3. 33:3(Det.v).

hh.zí-iš-še-iz-za N.pr.m. = ap. *čiçaiča– (Sprachgut, 1975, 72).
PF 1912:4/5. Fort. 1281:8/9.

hh.zí-iš-šu-ba-ma N.pr.m. = ap. *čiçā-upama– (Sprachgut, 1975, 73); s.a. das nächste Stichwort.
PF 604:3/4.

hh.zí-iš-šu-uk-ba-ma N.pr.m., s. das vorige Stichwort.
Fort. 9009:29/30.

hh.zí-iš-šu-qa N.pr.m. = ap. *čiçauka–, s. unter hh.zí-iš-šá-u-qa.
PF 1523:2/3. 1769:3.

zí-i-šu-šu N.pr.m. aE, Koseform.
S.jur. 207:Rs.3.

hh.zí-iš-šu-uk-qa N.pr.m. = ap. *čiçauka–, s. unter hh.zí-iš-šá-u-qa.
PF 41:4/5.

d.zí-it aE Gottheit, vielleicht *Heil*(?).
Hita 2 I:6.

zi-it-ha-šur(?) aE Ortsname (23. Jh. v.Chr.); RGTC I, 1977, 195 erwägt eine Lesung –gar für –šur, auch mit Fragezeichen.
Mém. 14, 1913, 10 III:17.

zi-it.hu-un-ti N.pr.m. aE, vielleicht *heilbringend*(?); Françoise Grillot (StIr 13, 1984, 188): "bonheur d'équité" ou "bonheur légitime".
Mém. 10, 1908, Nr. 1:3°.Rs.1.

zi-it-im-ma mE, wohl Sandhi-Schreibung für zitin.ma *in Gesundheit, in Wohlergehen*; s.a. si-it-me und vgl. zi-ti-in.
UntN TZ 26:3: su-un-ki-me tu$_4$-ur hi-h zi-it-im-ma hi-en-ka in-ti-ik-ka *um die Königsherrschaft betete ich, in Gesundheit ersehne, erwünsche ich sie.*

zi-it-me mE *Gesundheit, Wohlergehen* (ArOr 18, 1950, 290), meist si-it-me geschrieben, s.d.
UntN TZ 6:4. 27:6: zi-it-me un du-ni-iš-ni *Gesundheit möge er mir bescheren!* UntN 9 Ib:3. Ic:3. 10a:6. 10b:6. 10c:6.

zi-i-ù N.pr.m. aE, wohl Koseform auf –ū von einer Wurzel *schauen*(?).
S.jur. 486:2.

zi-i-zi N.pr.m. aE, Kosename.
Mém. 18, 1927, Nr. 131 II:3.

d.zí-iz-kur-ra achE Gottheit.
Fort. 2577:5/6: [Ummanana hatte 160 Maß Gerste erhalten] d.zí- iz-kur-ra-na ši-ip ha hu-ud-da--iš-da h.pu-mu-ma *für [die Gottheit] Zizkirra hat er damit ein Opferfest veranstaltet in Pumu.*

hh.zí-iz-za N.pr.m., vielleicht = ap. *čičča– (Sprachgut, 1975, 72, mit I. Gershevitch); nach R. Zadok (BiOr 34, 1977, 79a) könne der Name aber auch elamisch sein. Er verweist auf die Eigennamen um-ba-zi-zi und zi-iz-zi-ya; dagegen spricht aber der altiran. Name hh.zí-iz-za-ak-qa (s.d.) und auch hh.si-iz-za.
PF 1980:16.17.

hh.zí-iz-za-ak-qa N.pr.m., wohl = ap. *čiččaka– (Sprachgut, 1975, 72, mit I. Gershevitch).
Fort. 8961:6.14.

zí-iz-za-[um] nE – s. die reguläre Schreibung zí-iz-zí-um, sowie si-iz-zí-[um].
S 189:6: [x] tuk zí-iz-za-[um] *x Paar Sandalen(?).*

zi-iz-zi-pi-ik aE, aus einem Beschwörungstext für die Frau im Kindbett.
J. van Dijk (1982, 100) nach YOS 11, 18:1, Anfang der Beschwörung: zi-iz-zi-pi-ik i-la-la za-ak; in Bod. AB 212 nach O.R. Gurney: e-[la-la] za-[ak].

zi-iz-zi-ri-ik aE, aus einem Beschwörungstext aus Mesopotamien für die Frau im Kindbett.
J. van Dijk (1982, 100) nach YOS 11, 5:1: zi-iz-zi-ri-ik za-ba-ar-ri-ik ri-ša-am ri-ša-am ti-la ri-ša-am ri-ša-am na-ap-ri-ša-am.

zí-iz-zí-um nE *Sandalen*(?), s. unter si-iz-zí-[um].
S 79:6: 1 tuk zí-iz-zí-um *ein Paar Sandalen(?).* 105:8°. 168:12. 244:6°. 284:11.

zi-iz-zi-ya N.pr.m. et fem. aE, nach R. Zadok (BzN 18, 1983, 96) zweisilbiges Lallwort mit Suffix; die Bedeutung könnte aber einfach *beschuht*(?) sein. S.a. zi-zi-[ya].
S.jur. 34:3(Det.v). 138:14. 335:Rs.5. 394:10°. 416:24. 353:30: f.zi-iz-zi-ya.

v.zi-iz-zu N.pr.m. aE, vielleicht Koseform auf –ū, etwa *Schühchen*(?).
S.jur. 54:3.13.

hh.zí-kam-uk-qa N.pr.m. = ap. *čakauka–, s. unter hh.za-ak-kam-qa.
PF 2011:12.28.

zí-ki-ip – s. mu-ši-in.zí-ki-ip, mu-ši-in.zik-ip, mu-ši-in.zik-ki-ip

zi-ki-ri N.pr.m. aE, wohl *einer, der aufschüttet, aufstellt.*
S.jur. 227:3. 414:Rs.6.

zik-kak nE, achE *es wurde aufgeschüttet, deponiert, errichtet*; s.a. zí-ik-kak, zik-qa-ak. F.W. König (Burgbau, 1930, 49): cikka bezeichne jene Arbeiten beim Bauen, die in die Höhe (und nicht abwärts) gerichtet seien; er verweist auf aE cukkata, iteriert cuckata, nE cikkita "wiederherstellen, an seinen Platz bringen"; Françoise Grillot (JA 271, 1983, 213): "a été établi".
S 187:Rs.13: 4(?) pi-kin-taš si-hi-kak.lg pa-ru.lg uk-ku-ma zik-kak *vier(?) Hufeisen(?) aus Bronze für ein Maultier wurde als Steuersoll deponiert.* DSf 22: me-n[i h.si]-ut ha zik-kak *dann wurde Schotter hier aufgeschüttet*, ap. [passāva ϑik]ā a[van]ya, bab. NA_4.ḫ[i]-iṣ-ṣi ma-lu-ú. 23:[auf diesem Schotter] [v.ul]-hi.lg zik-kak *wurde der Palast errichtet*, ap. upari avām ϑikām hadiš frāšah[ya], bab. weicht ab. PF 156:7. 205:7: [Obst] hh.bu-ti-iz-za gi-um ug-gi zik-kak *wurde dem Baudaiča als Haben seinem Konto gutgebracht*; Hallock (1969, 124): "has been deposited (as) kem to (the account of) Putizza". 1829:4: [280 Stück Kleinvieh wurden dem N] uk-ku zik-kak *aufs Konto gutgebracht*; Koch (ZA 70, 1980, 134): "Diese 280 Schafe waren in dem Bezirk von X und Y "als Steuerabgaben hinterlegt" worden". 1955:11.12. Fort. 8252:11. 8948:8.

zik-kak-kak achE, s. das folgende Stichwort.
Fort. 3338:5.

zik-kak-qa achE *es ist aufgeschüttet worden*, in der Verwaltungssprache *es ist als Haben verbucht worden*; s.a. zik-kak-kak, zik-qa-qa, in PF 150 bis 155 findet sich die Schreibung zìk-kak-qa (bei Hallock zík-kak-qa transliteriert).
DSf 5:25: ap-pa [h.si-ut] ha zik-ka-qa *daß Schotter hier aufgeschüttet worden ist*, ap. avanya, bab. weicht ab. PF 141:3/4: [Gerste] gi-um uk-gi zik-kak-qa hh.mi-ut-ra-an-qa-na *ist dem Habenkonto des Viθranga gutgebracht worden*; Hallock (1969, 113): "has been deposited (as) kem to (the account of) Mitranka". 142:3/4. 143:3. 144:4/5. 145:4. 146:5/6 und zahlreiche weitere Belege in PFT. Fort. 8629:9. 9360:5. 9381:8/9. 9499:6/7 und passim.

zik-kán-ra achE, wörtlich *einer, der aufschüttet*, in der Verwaltungssprache *einer, der bucht, einträgt*.
PF 2071:19: hh.taš-šu-íp hh.ak-qa-[be hh.š]u-ma-ma ti-ut uk(?)-ku zik-kán-ra *das Personal, das Šumama in dem Bericht aufführt*; Hallock (1969, 642): "the officials(?), whom Šumama places upon(?) the report".

zik-kaš achE *er schüttete auf*.
PF 276:4°/5: [Mischgetreide wurde hergegeben, gegen Gerste] ha un-sa-qa ha [zi]k-kaš *ist es hier eingetauscht worden, hier schüttete er [der Eintauscher die Gerste] auf*; Hallock (1969, 139): "barley was received in exchange for it, and he deposited (it) in place of it".

zik-kaš-da achE *er hat aufgeschüttet*.
PF 1851:8.

zik-ki nE *dünn*(?); vgl. den aE Namen zi-ik-ki.
S 58:9: 1 za-bar-ru.lg GIŠ.šil-tur zik-ki hw.bar-ri-man-na *ein [Pfund] Bronze in dünnen(?) Plättchen(?) von Barriman [abgeliefert]*.

zik-ki-da achE *ich stellte, setzte*. Es handelt sich offenbar um ein zusammengesetztes Zeitwort zikki + tah, wobei jedes Element ungefähr gleiche Bedeutung hat.
DB 14:47: [zik-ki]-da, 50: [zik]-ki-da und 53: h.qa-te-ma zik-k[i-d]a (an allen drei Stellen so zu lesen) *ich setzte an seinen [gebührenden] Platz*, ap. gāθavā avāstāyam, bab. ina áš-ri-šú ul-ta-az-zi-iz.

zik-ki-ip – s. v.mu-iš-ši-in.zik-ki-ip, mu-ši-in.zik-ki-ip

zik-ki-me – s. mu-ši-in.zik-ki-me

h.zik(?)-ki-pi-qat-ap achE Berufsbezeichnung im Plural? Lesung ganz unsicher; Hallock (Nachlaß) erwog statt –ki– auch –ku– oder –lu–, das Zeichen –pi– könne auch –man-me gelesen werden; –qat– (Lesung Hinz) ist das Zeichen ŠU (oder auch SU?), für das Hallock auch eine Lesung –ba– erwog. Das Wort bezeichnet Arbeiter näher; es folgt eine parallele Bezeichnung a-ak hh.ma-man-mi-na(?)-ap. In beiden Fällen erwog Hallock auch eine geographische Bezeichnung, also *Leute aus A bzw. B*.
Fort. 9120:4/5.

zik-ki-ra – s. gal.zik-ki-ra, gal-li.zik-ki-ra, mu-ši-in.zik-ki-ra, hh.mu-iš-ši-in.zik-ki-ra, mu-iš-šá-an.zik-ki-ra

hh.zik-ku-ku N.pr.m. achE, vielleicht *liebes Dünnerchen*, s.a. hh.zí-ik-ku-ku.
Fort. 2723:4/5. 2958:2/3.

zik-kur-ti-um = akkad. ziqquratu *Tempelturm, Ziggurat* nach V. Scheil (Mém. 9, 1907, 48).
S 49:11: 1 li-gi AN.BAR.lg 7 MA.NA BAR.GIŠ sir-ri-me zik-kur-ti-um d.bír-mu-na a-h kás-za-ak *ein Barren Eisen im Gewicht von siebeneinhalb Pfund wurde zu einem Stufenturm des [Gottes] Birmu hier geschmiedet*; falls richtig übersetzt, kann es sich natürlich nur um die Maquette eines Tempelturms handeln wie auf der 'Sonnenaufgang'-Bronze des Königs Šilhak-Inšušinak, s. P. Amiet, Elam (1966) Nr. 297 A-B-C.

d.zik-li achE, Name des ersten elamischen Monats, s.unter d.zí-ik-li.
PF 820:9/10. Fort. 2403:5°/6. 5056:17.

zik-qa achE *ich schüttete auf, ich errichtete.*
DSz 23: h.si-ut hu-be uk-ku h.ul-hi.lg zik-qa *auf diesem Schotter errichtete ich den Palast*; ap. hat passivisch frāšah[ya], bab. e-li NA_4.ḫi-iṣ-ṣ[i É.GAL] e-te-pu-uš.

zik-qa achE *es wurde aufgeschüttet, deponiert*, s. das folgende Stichwort.
PF 197:5. 206:4. Fort. 2850:8. 2923:5/6.

zik-qa-ak nE *es wurde deponiert* (Koch, ZA 70, 1980, 27); s.a. zik-kak, zí-ik-kak, zik-qa, zik-qa--ak-qa. Ju.B. Jusifov (VDI 85, 1963/3, 250): "postavit', ostavljat', položit'" ('liefern, dalassen, deponieren').
S 82:4: 180 GIŠ.GI.lg a-h zik-qa-ak *180 Pfeile wurden hier deponiert.* 93:12: 4 pi-kin-taš pa--ru.lg hw.un-sa-ak-be-na uk-ku-ma zik-qa-ak *vier Maultier-Hufeisen(?) wurden von den Leuten des Finanzchefs als Steuersoll deponiert.* 106:Rs.3. 123:8. 126:8. 137:5: 4 li-gi AN.BAR.lg.na a-h zik-qa-ak *vier Barren Eisen wurden hier deponiert.* 275:3. 279:Rs.5.

zik-qa-ak-qa achE, s. das voraufgehende Stichwort.
Fort. 4424:5/6.

zik-qa-an achE *es werde aufgeschüttet!*, in der Verwaltungssprache *man verbuche!*
PF 1889:6/7: [Gerste gebe man dem N] uk-gi ir zik-qa-an *man verbuche sie auf sein Konto!*; Hallock (1969, 516): "To his (account) it (is) to be deposited". Fort. 6336:9.

zik-qa-[ap(?)] achE *Verbuchte* (pl.); I. Gershevitch (Asia Major 2, 1951-1952, 136): ""(wine-) pourers", i.e., cupbearers"; Hallock (1969, 774b): "they have been placed".
PT 77:5: hh.pu-hu ap-pa am h.i-ya-an uk-ku zik-qa-[ap(?)] *Burschen, die jetzt bei Hofe verbucht (geführt) sind.*

zìk-qa-iš achE *er schüttete auf, deponierte.*
PF 229:1/2: 2 pi-ut ha zìk-qa-iš GEŠTIN.lg *20 [Maß] Feigen hier deponierte er für Wein[herstellung]*; Hallock (1969, 128): "2 (BAR – recte: BÁN – of) figs he deposited for (making?) wine". 229:4/5.

zik-qa-iš-da achE *er hat aufgeschüttet, deponiert*, in der Verwaltungssprache *er hat verbucht.*
PF 227:5: [N hatte Getreide erhalten] KAŠ.lg ha zik-qa-iš-da *für Bier hat er sie hier verbucht (anrechnen lassen)*; Hallock (1969, 128): "[he] deposited (it) for (making?) beer". Ebenso 228:4, aber zìk-qa-iš-da geschrieben. 1849:8/9. 1850:6. Fort. 1940:6/7. 11025:7: [1000 Maß Gerste] hh.ap-pu-ma-na h.gi-sa-at ha zik-qa-iš-da hh.nu h.hi-da-li id-du *hat Appumana in Gesat hier deponiert; du gib sie in Hidali aus!* 11693:11: 8 h.mar-ri-iš GIŠ.GEŠTIN.lg ... hh.kam-bar-ma gal-ma du-iš 3 mar-ri-i[š] 4 d.na-an ha-tu uk-ku máš-zí-q[a] du-iš a-ak 5 mar-ri-iš h.um-pu-ra-an zik-qa-iš-da *8 Krüge Wein erhielt Gaubarva (Gobryas) als Verpflegung; 3 Krüge in vier Tagen, dem Konto entnommen, erhielt er, und 5 Krüge hat er in Umpura verbucht (anrechnen lassen).*

zik-qa-na achE *für das Einsetzen(?)*
Fort. 5070:7/8: [ein Pferdemeister erhielt drei Hammel] gal-li ANŠE.KUR.RA.lg.be kur-pi zik-qa-na *als Verpflegung für Pferdeknechte, die "die Hände eingesetzt(?) haben" = die sich abgearbeitet haben(?).*

zik-qa-qa nE, achE *es ist aufgeschüttet, deponiert, gesetzt worden*; Cameron (1948, 193): "have been placed". S. unter zik-kak-qa.
S 100:Rs.1: 4 MA.NA GIŠ.mu-ir-ri-um zik-qa-qa pu-un-qa-ak *4 Pfund Myrrhe sind deponiert worden, wurden eingefüllt.* 126:12: [ein Köcher, x Pfeile] a-h zik-qa-qa *sind hier abgeliefert worden.* DB 18:68: me-ni v.taš-šu-ip maš-qa-um-ma zik-qa-qa *dann sind Truppen auf Schlauchflöße verladen worden*; R.T. Hallock (JNES 18, 1959, 19) nahm hier Dittographie für gemeintes zik-qa an, was nach den Parallelfassungen denkbar ist (*ich verlud*), denn ap. hat: passāva aδam kāram maškāxvā avākanam, bab. ár-ki ana-ku ú-qu a-na ŠÀ GIŠ.MÁ.MEŠ šá KUŠ ú-se-li. PF 184:4: [Gerste] hh.áš-šá-šu-tuk-q[a uk-ku] zik-qa-qa *ist auf das Konto des Asaçutaka gebucht worden*; nach Koch (ZA 70, 1980, 107) kann das Stichwort durch da-qa *es wurde deponiert* ersetzt werden; so Hallock (1969, passim): "has been deposited". 185:4. 186:3/4 und 15 weitere Belege in PFT. Fort. 1800:3/4. 4788:3. 4956:4/5. 9413:4. 9501:4 und passim.

zik-ti-ip nE *Nagel*(?); V. Scheil (Mém. 9, 1907, 102): ""pointes", greffé sur un mot sémitique, ziqtu, "pointe, aiguillon""; so auch F. Bork (OLZ 13, 1910, Sp. 492); s.a. si-ik-ti.
S 114:3: 1 MA.NA AN.BAR.lg ... 180 zik-ti-ip a-h kás-za-qa *aus einem Pfund Eisen ... sind 180 Nägel(?) hier geschmiedet worden.*

zí-ku-qa achE *es ist angefordert worden* (Koch, ZA 71, 1981, 238 Anm. 19). S.a. su-ku-qa.
PF 591:10 und 592:9/10: hal-mi hh.ba-qa-gi-ya-na-ma h.sa-ap.KI.MIN hu-be-ma ap-pa hh.man-za-na-na zí-ku-qa *gesiegelte Urkunde des Bagaxaya, von welcher eine Abschrift von Xvančanah angefordert worden ist.* Fort. 644-2:5: [12040 Maß Gerste] [hh].kur-taš gal-li ma-ki-ip ap-pa hh.man-za-na-na zí-ku-qa h.kur-sa-mu-iš gal-lu-ma du-iš-da *hat er Arbeitern, Verpflegungsverzehrern, die von Xvančanah angefordert worden waren, in Krϑaviš als Verpflegung ausgehändigt.* 3204:10.

h.zí(?)-ku(?)-um-ma Ortsname in der Persis oder Elymais.
Fort. 9048:12.

zìl – s. unter šil

zi-la N.pr.m. aE, wohl *Gestalt, Figur*; von R. Zadok (BzN 18, 1983, 119) als Hypokoristikon bewertet.
Mém. 14, 1913, 62, Nr. 1 III:6.

zí-la nE, achE *Gestalt* als ursprüngliche Bedeutung, in der Wendung hi zí-la *dergestalt = so*, s. dies sowie unter si-i-la.
Oruru 37 (unsicher). DB 66:86: sa-ap in-nu-ib-be da zí-la ku-uk-da-in-da *[wenn du], soweit die Kraft dazu noch da ist, sie [die Bildwerke] so bewahrst*; ap. und bab. weichen etwas ab. DNa 4:31: sa-ap v.ú ha-ni-ra zí-la *so wie ich es wünschte*, ap. ya[ϑā] mām kāma āha, bab. lìb-bu-u šá ana-ku ṣe-ba-a-ka. PF 2084:27: [so wie die Speicherwarte aussagten] zí-la mu-ši-in ap-pi-ni hu-ut-tuk *so wurde ihre Abrechnung gemacht.* 6754:12: [so wie der König mir befohlen hat] zí-la hh.ú hh.nu ik-qa še-ra-man-qa *so befehle ich nun dir*; G.G. Cameron (JNES 1, 1942, 216): "so I am commanding you". Fort. 2407:9: hh.kur-taš sa-pi-iš ... š[e(?)r]a(?)-qa zí-la *die Arbeiter lernten ..., wie befohlen worden war.* 6064:1: f.pa-šap$_6$ hi zí-la ti-ri-man-ba *die Schneiderinnen sagen folgendes.*

v.zi-la-a aE Ortsname, wohl *Bildwerk* o.ä. Der Ortsname kommt mit zwei Zusätzen vor, mit li-i-e und ba-ti-e, die Erica Reiner (brieflich an W. Farber, ZA 64, 1974, 84) als *oberes* und *unteres* deuten möchte, was richtig sein dürfte.
Sir Rs.II':25' (Farber a.O.).

zi-la-an-da aE Ortsname in der Gegend von Susa.
S.jur. 465:3.

h.zí-la-ban Ortsname in der Elymais, achE, verkürzt aus h.zí-la.hu-ban, s.d.
PF 22:3/4. 23:3. 524:5/6.

h.zí-la.hu-ban Ortsname in der Elymais, achE, s.a. h.šil-la.um-ba-na, h.zí-la-ban und unter h.zí-la.um-ban
PF 247:4°. 388:4/5. Fort. 8768:8°.

zí-la.hu-ut-ti-ip achE *Bildhauer*(pl.); Cameron (1948, 125): "relief makers".
PT 25:8/9. 27:8(Det.h).

zí-la-ni achE *genau so.*
Fort. 8975:12: sa-ap hh.LUGÀL še-ra-iš-da zí-la-ni *wie der König befohlen hat – genau so!* Ebenso Zeile 31°/32.

zi-la-ni-e aE *dein Bildwerk, deine Statue* (ZA 58, 1967, 80); V. Scheil (Mém. 11, 1911, 120): "son ennemi(?)"; König (1965, 32 Anm. 19): "dein Bezirk".
Hita 2 VIII:11: [zi-l]a-ni-[e hu(?)-ut(?)]-ti-li *ein Bildwerk von dir will ich fürwahr anfertigen!(?)* VIII:25: zi-la-[ni-e] hu-[ut-ti-li(?)]. IX:23: zi-la-ni-e a-si$_{11}$-in a-ha-ar ha-áš-ak-li si$_{11}$-duk-[li] *dein Standbild mit Würde(?) hier soll in Ehren gehalten und wohlaufgenommen sein!(?)* XIII:16: [zi-l]a-ni-e [ku-tu(?)]-uš-li *dein Standbild möge er [Gott Inšušinak?] wahren!*

zi-la-ni-e-ip aE *deine Bildwerke, Standbilder* (ZA 58, 1967, 81).
Hita 2 VIII:22: zi-la-ni-e-ip a-[t]i-in si-ha(?)-a[r].

zi-la-ni-e-pi aE *deine Bildwerke, Standbilder* (ZA 58, 1967, 88).
Hita 2 XI:13: zi-la-ni-e-pi ha-áš-ak-li *deine Standbilder sollen in Ehren gehalten werden!(?)*

d.zí-la-tam$_6$ achE Name des fünften Monats, s. unter zí-ul-la-tam$_6$.
Fort. 2403:9.

h.zí-la.um-ban Ortsname in der Elymais (Bezirk VI), s.a. unter h.zí-la.hu-ban. Der Name bedeutet *Humban-Bildwerk* (Or 38, 1970, 426); deswegen dachte Hinz an das Felsbildwerk von Kūrangān bei Fahliyān. Es hat sich aber bei den Untersuchungen von Koch gezeigt, daß der Ort in der Elymais liegen und dort eine Poststation an der Straße von Susa nach Persepolis, vermutlich zwischen Dašer und Krdušum, sein wird. R. Zadok (ElOn, 1984, 51) übersetzt "Humpan's house".
PF 24:3/4. 476:5. 523:4/5. 967:4/5.

zi-li N.pr.fem. aE, von R. Zadok (BzN 18, 1983, 119) als Hypokoristikon eingestuft. Vielleicht zile gesprochen und mit dem nachfolgenden Stichwort identisch.
Mém. 14, 1913, 99, Nr. 54:6.

zi(?)-li-e N.pr.m. aE, vielleicht *Gedeihen, Fülle*, vgl. si-li-li, zí-li-li.
S.jur. 387:2.

zí-li-e[n(?)]-ra nE *ein Gedeihen-Macher, Förderer*(?), vgl. si-li-in.
Oruru Rs.42: [einen Namen soll der Schänder der Stiftungsurkunde sich nicht erwerben] a-ak ti-ut-táh-hi-e zi-li-e[n(?)]-ra a-nu hu-ut-tan.

zí-li-li N.pr.m. aE, vielleicht *kleines Gedeihen*(?), vgl. si-li-li.
Mém. 18, 1927, Nr. 192 I:3.

zi-li-li-ti aE Monatsname, wohl identisch mit achE zí-ul-la-tam$_6$ (s.d.), vielleicht *Monat des Gedeihens, Keimens*(?).
S.jur. 89:9: ITU zi-li-li-ti. 92:8. 93:7. 120:4. 121:4. 128:13. 180:15. 230:7. 244:8. Stele des Königs Tempt-ahar (um 1350 v.Chr.) bei Erica Reiner, AfO 24, 1973, 88:5: šà ITI zi-li-li-ti. 3:5°. 4:2°°. 9:8°.

hh.zí-li-[li(?)]-tam$_5$ N.pr.m. achE, wohl Name eines im Monat Zilitam/Zililitam Geborenen.
Fort. 1874:2/3.

zi-lí-lí-tum aE akkadisierter Monatsname, s. das vorvorige Stichwort. Er entsprach nach Erica Reiner (AfO 24, 1973, 110) dem babylonischen 10. Monat (Ṭebētu). Die achE Entsprechung zí-ul-la-tam$_6$ u.ä. (s.d.) bezeichnete allerdings den 5. Monat (etwa August).
Mém. 10, 1908, Nr. 1:Rs.6°. 10:Rs.2. 67:Rs.2. 70:Rs.3. 111:Rs.2°. S.jur. 291:13°. 385:Rs.1. Mém. 18, 1927, Nr. 110:Rs.2: ITU zi-lí-[lí-tum].

zí(?)-li-qa nE *gediehen*(?), vgl. mE si-li-.
Oruru Rs.17: tin(?)-ni-[x]-ap-ri zí(?)-li-qa d.na-ap-pi ta-iš-ni.

d.zí-li-tam$_6$ achE Name des fünften Monats, s. unter zí-ul-la-tam$_6$.
Fort. 9310:7.

d.zìl-la-tam$_6$, zìl-li-tam$_6$ – s. vorläufig unter šil°

zi-lu-ku N.pr.m. aE.
Mém. 18, 1927, Nr. 181 II:9.

zí-ma nE *vor* (räumlich), sonst stets si-ma geschrieben.
Oruru Rs.25: sah ... d.na-pír.ú-ri i zí-ma si-ra-ha *die Bronzetafel ..., die ich vor meiner Gottheit aufgehängt habe.*

hh.zí-ma-ak-qa N.pr.m. = ap. *Jīvaka- (Sprachgut, 1975, 143, mit W. Eilers); s.a. hh.zí-ma-ik-qa, hh.zí-ma-qa.
PF 2:2/3. 198:3/4. 983:2/3. 1853:3/4. 1995:6. PFa 1:4. Fort. 624-2:25. 955-3:2°. 969-12:5/6. 969-13:5/6. 2435:2/3. 2445:8. 2923:9/10. 2936:9/10. 3014:11. 8352:9°. 9042:4.

hh.zí(?)-ma-ba-ak-qa – s. hh.ú(?)-ma-ba-ak-qa

hh.zí-ma-ik-qa N.pr.m. – s. das vorvorige Stichwort.
PF 1210:12/13.

hh.zí-ma-iš(?)-x N.pr.m.
PF 254:7°.

zí-man-ba achE = zí-um-ba, anscheinend Personenplural zu sir, s.d.; die Bedeutung könnte ungefähr sein *tariflich eingestufte Personen*, ist aber unsicher.
Fort. 6044:15: 6 hh.KI.MIN [= pu-hu] si zí-man-ba KI.MIN [= un-ra] $^1/_2$.na *sechs Buben, vortarifliche(?); jeder [erhielt monatlich] 5 Maß [Gerste].* Dasselbe in Zeile 20, 5 Mädchen betreffend; es handelte sich also um Kleinkinder, die *vortariflich* galten, d.h. noch nicht in eine durch die Ziffern 5 bis herab auf 3 festgelegte Verpflegungsstufe eingereiht waren. 9198:20 ganz ähnlich mit Bezug auf 9 Mädchen.

zi-ma-ni.KI aE Ortsname.
Mém. 14, 1913, 84, Nr. 27:6.

hh.zí-ma-qa N.pr.m. = ap. *Jīvaka-, s. unter hh.zí-ma-ak-qa.
PF 783:3. PFa 33:25°. Fort. 11281:2.

hh.zí-mar-da-an(?)-ra N.pr.m. achE(?)
PF 976:2/3.

zí-ma-ya = ap. *Jīvya-, wörtlich *lebendig*, übertragen *persönlich*; in gleicher Bedeutung auch zí-mi.
PF 6:7: 3 LIM GIŠ.BÁN.lg ŠE.BAR.lg ... ku-ut-qa h.ba-ir-šá-iš hh.man-ma-ak-qa ... h.kán-ti-ma zí-ma-ya li-ik *30000 Maß Gerste ... sind nach Persepolis befördert worden; sie wurden Xvanvaka ... im Speicher persönlich abgeliefert.*

zí-mi = ap. *Jīvya-, s. das vorige Stichwort.
PF 1583:15/16: [N brachte Mehl nach Persepolis] gal-li hu-be ku-iz-za-iš zí-mi li-iš *diese Verpflegung hatte er gebracht, persönlich übergab er sie.* Fort. 8958A:11: [N hatte 46110 Maß Wein von Raxā nach Pasargadae befördert] hh.n[a]-ri-ya-ma-na hi-še GIŠ.GEŠTIN.lg.ku-ti-ra h.bat-rák-qa--taš-ma hu-pír-ri zí-mi li-iš *dem Weinwart namens Naryamanah in Pasargadae, diesem übergab er [den Wein] persönlich.*

zi-ni aus einem wohl aE Beschwörungstext aus Larsa; J. van Dijk las (brieflich) zi-iz-zi-pi-ik, s.d.
Inc. 70 H:1: zi-ni zi-pi-ik i-la-la za-ak (Worttrennung unsicher).

v.zi-ni-e-ni N.pr.m. nE in nA Überlieferung, s. unter hw.si-ni-ni. R. Zadok (BzN 18, 1983, 107) stellt den Namen zu zin.
ABL 576:9. P. Jensen, WZKM 6, 1892, 217 und 221. Streck 735. APN 249a.

v.zi-ni-i-ù N.pr. m. aE, Koseform auf -ū; von R. Zadok (BzN 18, 1983, 114) als Hypokoristikon zu zin gestellt. Vgl. auch zi-nu-ú.
S.jur. 334:2.

hh.zí-ni-iz-za N.pr.m. = ap. *činaiča- (Sprachgut, 1975, 74, mit I. Gershevitch und M. Mayrhofer); der Name könnte aber elamisch sein. R. Zadok (BiOr 34, 1977, 79b) verweist auf den nB bezeugten Namen am-ba-zi-ni-za, dessen zweites Glied elamisch sein dürfte; Zweifel an einer altiran. Deutung äußert er auch in BzN 18, 1983, 116. Da es sich um denselben Mann handelt, der sonst hh.zí-ni-ni geschrieben wird (s. das folgende Stichwort), hätten wir hier eine ap. Koseform an einem elam. Namen zu vermuten (Koch).
PF 666:2. Fort. 2855:1 und 11469:1 (beide Det.v).

zi-ni-ni N.pr.m. aE, achE; s. unter hw.si-ni-ni. R. Zadok (BzN 18, 1983, 107) stellt den Namen zu zin.
Mém. 10, 1908, Nr. 118:3. 120:3°. Mém. 18, 1927, Nr. 130:7. S.jur. 40:13. 328:25. 357:2. 475:3. 528:7. In achE Texten hh.zí-ni-ni geschrieben: PF 106:4. 354:3. 437:2. 440:2. 496:3 und häufig in PFT. Fort. 483-3:31. 969-1:1(Det.v). 984-1:2. 1192:2. 1336:2. 1857:2°. 2241:2/3. 2487:2/3 und öfter in Fort.

zi-ni-ni-ya N.pr.m. aE, wohl *der zu Zinene gehörige.*
Mém. 10, 1908, Nr. 112:3.

zi-ni-ya N.pr.m. aE, wohl *der zu Zine gehörige* ; R. Zadok (BzN 18, 1983, 114) faßt den Namen als Hypokoristikon zu zin auf.
S.jur. 333:22.

hh.zí(?)-nu(?)-qa(?) N.pr.m., vermutlich altiran.
Fort. 1472:7.

zi-nu-ú N.pr.fem. aE in aB Überlieferung, von R. Zadok (BzN 18, 1983, 109) wohl zu Recht als suffigiertes Hypokoristikon aufgefaßt und von zin abgeleitet. Vgl. v.zi-ni-i-ù.
TCL 18, 108:1.

hh.zí-nu-ya-pír N.pr.m. achE
PF 1808:14.

zip nE *Tor, Portal* – falls Wort vollständig; s. h.zí-ip.
S 300:13: v.LUGÀL zip [....].

zip achE *(königliche) Unterstützung*, s. unter zib-ba und zí-ip.
PF 1140:8: [Arbeiter erhielten Feigen] hu-pi-be zip-ma du-ma-iš *diese hatten sie als (königliche) Unterstützung zu erhalten.* 1143:4.

zi-pi-ik aus einem wohl aE Beschwörungstext aus Larsa.
Inc. 70 H:1: zi-ni zi-pi-ik i-la-la za-ak (Worttrennung unsicher); J. van Dijk las (brieflich) zi-iz-zi--pi-ik, s.d.

zí-pír(?)-qa N.pr.m. achE, Vater von Šati-Kiten.
Siegel 81 (Hallock, 1969, 775a).

zip-pi nE weibliches Kleidungsstück, von Hinz ursprünglich mit "Hose" wiedergegeben (ArOr 18, 1950, 306), was Ju.B. Jusifov (VDI 85, 1963/3, 253) übernahm, in Fs. Eilers (1967, 95) abgeändert in *Unterrock, Schlüpfer, Slip.*
S 7:8. 24:8. 39:5. 48:10°.Rs.7. 68:7 und 15 weitere Belege in den Susa-Täfelchen; in S 38:9 zí-ip-pi geschrieben.

zip-pi achE *(königliche) Unterstützung*, s. unter zib-ba und zí-ip.
PF 1097:19 und 21: [40 Arbeiter erhielten als Sonderzuteilung 264 Maß Mehl in sechs Monaten, jeder monatlich ein Maß] hi šá-ma 2 BÁN.lg 4 QA zip-pi-ma du-ma-iš-šá 10-ip 10-ip hh.kur-taš d.ITU.lg.na 1 QA zip-pi-ma du-m[a-i]š-da *darin [in den 264 Maß Mehl] einbegriffen hatten sie 24 Maß als (königliche) Unterstützung zu erhalten gehabt, und zwar haben jeweils zehn Arbeiter monatlich ein Maß als Unterstützung erhalten.* 1098:15: [Arbeiter erhielten monatlich als Sonderzuteilung (sat) jeder ein Maß Mehl] a-ak 30-kur-ma-ki zip-pi ap-pi-ni *und* $^{1}/_{30}$ *[BÁN = ein drittel Maß] als ihre (königliche) Unterstützung.* 1133:8. 1134:8 und noch mehrfach in PFT. Fort. 340-1:7. 615-1:71°. 656-3:11°. 952-1:10. 1206:18. 1219:6. 1861:13. 2023-1:30.33.34.36 und oft in Fort.

GIŠ.zip-pi achE *(königliche) Unterstützung* (nach Koch, AMI Erg.Bd. 10, 1983, 27 ff.), bestehend aus einer Gratifikation oder Beihilfe eines Lebens- oder Genußmittels pflanzlicher Herkunft, z.B. Gerste, Sauerwein, Trockenobst. S.a. das voraufgehende und das folgende Stichwort.
PF 1138:7: 73 mar-ri-iš GIŠ.sa-u-ur ... hh.kur-taš ... GIŠ.zip-pi-ma du-iš h.be-ul kap-pa-tan-na ... 1 ME 46 hh.kur-taš un-ra $^{1}/_{2}$ du-man-pi *73 Krüge [= 730 Maß] Sauerwein ... erhielten Arbeiter als Unterstützung für ein ganzes Jahr; ... 146 Arbeitern standen je ein halber [Krug] zu.* 1944:26 [78 Arbeiter erhielten monatlich je 1 $^{1}/_{3}$ Maß Gerste]. Fort. 2016:10.

zip-pi-in achE *(königliche) Unterstützung*, s. das vorige Stichwort.
Fort. 7907:4/5 [GIŠ.za-li (Leinsamen?) an 94 Arbeiter gegeben]. 8756:5/6°. 9370:4/5: GIŠ.zip--pi-in-ma *als (königliche) Unterstützung*.

zip-pi-iš achE *(königliche) Unterstützung*, s. unter zib-ba und zí-ip.
PF 1142:7: [lykische Arbeiter erhielten monatlich jeder ein Maß Feigen] zip-pi-iš-na du-ma-iš *als (königliche) Unterstützung stand ihnen dies zu*; Hallock (1969, 331): "received as zippi".

GIŠ.zip-pi-iš achE *Obst*(?). Der Ausdruck zippiš (s. das vorige Stichwort) erscheint nur zweimal mit dem Det. GIŠ (s.a. das folgende Stichwort), und hier kann es sich nicht um *(königliche) Unterstützungen* handeln.
PF 1986:34: [Die Obstbilanz des Jahres 18 des Darius wurde verbucht; im Jahr 19 gab es keine Eingänge] GIŠ.zip-pi-iš in-ni ku-iz *Obst brachte man keines*; Hallock (1969, 588): "The zippi they did not take".

GIŠ.zip-pi-iš.nu-iš-ki-ip achE *Obstwarte*, s. das vorige Stichwort.
PF 2018:46.

zip-pi(?)-ma-ak achE *es war zu nähen*.
Fort. 1667:6: [N hatte 200 Maß Gerste erhalten als Lohn] h.ik-x.lg x y h.ul-li-ip ha zip-pi-ma-ak h.kur-ra h.qa-ap-nu-iš-ki-ma *aus Tuch(?) waren von ihm Kappen(?) hier zu nähen gewesen, in Kirra, für das Schatzhaus*.

zip-pi-man-ra achE *ein (regelmäßig) Nähender*; s.a. zib-ba-man-ra.
Fort. 4837:5: hh.mi-šá-ba-ad-da du-iš pír(?)-ra(?)-ya-áš zip-pi-man-ra h.qa-ap-nu-iš-ki-ma h.kur--ra *Miçapāta erhielt [Gerste], ein Futter(?)-Näher im Schatzhaus zu Kirra*.

zip-pu-ma achE *als (königliche) Unterstützung, Gratifikation*, s. unter zib-ba.
Fort. 3109:6 [90 Arbeiter erhielten je ein Maß GIŠ.za-li].

h.zí-pu achE, nach Hallock (1969, 775a): "a locale. Pps. = zip, "door"".
PF 1152:7/8: 1 ME 20 ŠE.BAR.lg kur-mín hh.bar-ru-na zí-ip ma-kin-ra hh.tu$_4$-a-mu-qa hh.ak-qa--ya-iš-šá ha-iš-šá-iš-šá h.zí-pu ul-la-iš-da; bei den beiden letzten Wörtern könnte eine Art Sandhi-Schreibung vorliegen und lediglich zip ullašda gemeint sein: *er hat an den Hof geliefert*.

zip.zip-pi-ra achE vielleicht *Hofschneider* (sg.); Hallock (1969, 775a): "Pps. Conj. 1 ptc. of a reduplication of zibba-".
PF 875:5; es werden fünf Angestellte aufgezählt, eine Chefin von Schneiderinnen, zwei Torhüter, unser zipzippira und als letzter ein ra-ra.hu-ut-ti-ra, vielleicht ein *Kontrolleur*. Die beiden letzten erhielten jeder monatlich 10 Maß Wein, hatten also einen vergleichsweise hohen Rang inne.

hh.zí-qa N.pr.m.
Fort. 9044:6.

zí-qa-ra – s. ba-zí-qa-ra

h.zí-qa-ra-an Ortsname in der Persis (Bezirk III), vermutlich = ap. *Jigara– mit achE Locativendung –an (Sprachgut, 1975, 143).
PF 946:3/4. 1796:5/6. Fort. 3148:6(?). 8867:3/4. 9419:4.

zir – s. sir

hh.zí-ra-bìr-za-qa N.pr.m. = medisch *Jīrabrzaka– (Sprachgut, 1975, 143). Nach Hallock (Nachlaß) ist statt –bìr– möglicherweise auch –iz– zu lesen.
Fort. 2451:2.

hh.zí-ra-me-sa-na N.pr.m. = ap. *Jīravaiϑāna– (irrig Sprachgut, 1975, 75 oben).
Fort. 4994:2/3. 5350:6/7. 5516:2/3. 5765:2/3. 600-1:3/4: hh.zí-ra-mi-[s]a-na.

zi-ra-si N.pr.m. aE.
Mém. 14, 1913, 96 Nr. 49:6.

zí-ráš – s. f.am-ma.zí-ráš und vgl. aE f.si-ri-iš.[am-ma(?)]-ha-aš-[tu-uk]

hh.zí-ra-zab-be achE Berufsbezeichnung – oder *Leute aus Ziraza* – oder Eigenname?
PF 44:3/4: 5 ME GEŠTIN.lg ... hh.zí-ra-zab-be h.bat-ra-qa-taš ku-ti-iš *500 [Krüge] Wein ... beförderten die zirazabbe nach Pasargadae*; Hallock (1969, 94): "Zirazabbe (or "Ziraza persons") took (to the place) Batrakataš".

zí-ri-man-ra nE *einer, der schändet*(?)
Oruru Rs.26: pi-iš hu-man-ra zí-ri-man-ra *[wer] die Stiftungsurkunde wegnimmt, schändet(?).*

hh.zí-su-uk-qa N.pr.m., wahrscheinlich = ap. *čiččauka– (Sprachgut, 1975, 72); es ist derselbe Mann wie hh.zí-iš-šu-uk-qa (Koch).
PF 604:6. 945:2. Fort. 1869:4/5. 5479:6/7.

hh.zí-šá-in-du-iš N.pr.m., vielleicht = ap. *čiççandu– (Sprachgut, 1975, 73); s.a. hh.zí-šu-in-du-iš.
PF 1440:3. 1550:7/8.

hh.zí-šá-ma N.pr.m. = ap. *čiçava–, s. unter hh.zí-iš-šá-hu-maš.
PF 1454:9. 1500:6. 1504:5/6.

hh.zí-šá-ma-iš N.pr.m., s. das voraufgehende Stichwort.
PF 1476:7/8.

hh.zí-šá-u N.pr.m. = ap. *čiçāvahu–, s. unter hh.zí-iš-šá-u-iš.
PF 1458:8.

hh.zi-šá-u-iš – s. das vorige Stichwort.
PF 1459:4. Fort. 1857:10. 5662:8.

hh.zí-[..]-še(?)-da-ya(?) N.pr.m.
Fort. 5119:3/4.

hh.zí-šu-in-du-iš N.pr.m., vielleicht = ap. *čiççandu–, s. unter hh.zí-šá-in-du-iš.
Fort. 2512:8 (Hallock, 1969, 775b).

hh.zí-šu-uk-qa N.pr.m. = ap. *čiçauka–, s. unter hh.zí-iš-šá-u-qa.
PF 67:2/3. Fort. 1886:1/2.

zi-ta-na-tu N.pr.fem. aE, wohl akkadisiert.
S.jur. 132:3.

zi-te-ip anscheinend N.pr.m. aE.
S.jur. 504:14.

hh.zí-te-ku-ut-ra N.pr.m. = medisch *čitayagauϑra– (Sprachgut, 1975, 74, nach I. Gershevitch).
Fort. 974-2: 7/8. 2377:4/5. 2835:5/6.

zí-ti achE *drei.*
PF 1337:9: 40 hal-ki-ni QA(?).lg(?) zí-ti.ir-ma-qa *40 Welpen(?) [erhielten je] ein drittel Maß [Mehl]*; Hallock (1969, 378) las x-ti ir-ma-ka mit der Anmerkung: "x is possibly ú wr. over erasure", aber es ist ersichtlich das Zeichen zí. Fort. 2884:9: [für die Stationen Kirdušum und Dašer auf dem Wege nach Susa erhalten 720 Mann pro Station jeder eineinhalb Maß Mehl, 80 Mann ein Maß] 30 ap-pa 1 GIŠ.QA.lg zí-ti.ir-ma-ik-ki du-man-ba *30 [Mann], die ein drittel Maß zu erhalten haben* (aus der Rechnung des Täfelchens ergibt sich für diese 30 Rationenempfänger – offenbar Kinder – pro Station 10 Maß Mehl, was für jedes Kind ein drittel Maß ausmacht).

zi-ti – Variante in ShuN II. 72:16, s. unter zi-ti-in.

zí-ti-an.KI aE Ortsname, wohl identisch mit zi-da-na, s.d.
Mém. 10, 1908, Nr. 125:Rs.2.

zi-ti-in nE *Gesundheit, Wohlergehen, Heil*(?), vgl. zi-ti-im-ma = zitin.ma, und si-it-me.
ShuN II. 72:16: ak-qa ú-mu-na hi-iš da zi-ti-in d.in-šu-uš-na-ak-me ma-ni-iš-ni *wer meiner vergißt, der soll des Heils(?) des (Gottes) Inšušinak ermangeln(?)*; König (1965, 148) liest hi-iš-da(?) und übersetzt: "Wer ...t, (den) möge (wird) der Segen? des (Gottes) Inšušnak erfüllen?".

zí-ti-qa achE *getrocknet* (ZA 61, 1971, 295); Hallock (1969, 776a): pps. "dried".
PF 1987:25.52.67. 1988:29. 1989:5. 2080:2.5°.12.20. Fort. 9064:6 – in allen Belegen: GIŠ.šap$_6$ zí-ti-qa *getrocknete Trauben = Rosinen.*

hh.zí(?)-ti-zik-qa N.pr.m. achE, vielleicht *der ganz Dürre*(?).
PF 1177:6/7.

hh.zí-tur(?)-ra-ku N.pr.m.
PF 1312:2/3.

zí-ud-da – s. den Eigennamen hh.da-ki.zí-ud-da

f.zí-ul-la N.pr.fem. achE, vielleicht zu mE si-li *Gedeihen*(?); s. unter si-li-in.
Fort. 471-1:21.

zí-ul-la-tam$_6$ achE Name des fünften Monats nach Hallock (1969, 74); s.a. d.zí-la-tam$_6$, d.zí--li-tam$_6$, d.šil-la-tam$_6$, šil-li-tam$_6$. Cameron (1948, 41 Anm. 4) setzte den Monatsnamen gleich mit aE zi-lí-lí-tum (s.d. und zi-li-li-ti, si-li-li-ti), was richtig sein dürfte, obwohl der letzte der 10. Monat war und R.T. Hallock (JNES 9, 1950, 242 Anm. 18) betonte, kein achE Monatsname scheine von den aE Monatsnamen abzustammen.
PF 423:8/9. 2037:8°/9. Fort. 310-1:12°/13. 5897:14.

hh.zí-ul-pi-ra achE Berufsbezeichnung aus der Textilbranche, vielleicht *Zuschneider* (sg.).
PF 999:12.23.24. Der zilpira in Zeile 12 folgt auf 16 Frauen, die Luxusgewänder anfertigen; sie alle erhielten monatlich je 40 Maß Gerste, also 10 Maß mehr als die Normalration. Der zilpira von Zeile 23 folgt auf 12 Frauen, die feine Gewänder anfertigen; sie bekamen monatlich jeweils nur 20 Maß. In Zeile 24 wird die Frau des letzterwähnten zilpira genannt, die ebenfalls nur 20 Maß zugeteilt erhielt.

zí-ul-qa nE, kennzeichnet einen Gebrauchsgegenstand (eine Waffe?) aus Eisen näher.
S 3:2: 3 ma-ir-tak zí-ul-qa.

zí-um-ba achE = zí-man-ba (s.d.), anscheinend Personenplural zu sir, s.d. Die Bedeutung könnte ungefähr sein *tariflich eingestufte Personen*, ist aber noch unsicher.
Fort. 9195:16: [6] hh.KI.MIN [= pu-hu] si zí-um-ba *6 Knaben, vortarifliche(?)*. Anscheinend handelt es sich um Kinder, die noch so jung sind, daß sie für ihre Verpflegung noch nicht in eine bestimmte Rationenstufe eingereiht werden konnten; diese Stufen wurden mit den Ziffern 5 bis herab auf 3 bezeichnet, soweit den erhaltenen Belegen zu entnehmen.

f. zí-um-me-me N.pr.fem. achE; vgl. dazu R. Zadok unter zí-im-ma-ma.
Fort. 3219:13.

zí-ut achE *Trockenfutter*, wohl = Ú.lg; Hallock (1969, 107): "fodder(?)". Vgl. zí-ti-qa *getrocknet*.
PF 110:4. 355:5/6: [N hatte Gerste zugeteilt erhalten] d.na-ap GIŠ.zí-ut la-mi-na ra-hi-um(?)-x du-iš-[d]a. 496:4: [N hatte Gerste erhalten] zí-ut ha nu-ti-iš-da *als Trockenfutter hier hat er sie aufbewahrt*. 1651:3: [Gerste] zí-ut nu-ti-qa *war als Trockenfutter aufbewahrt worden*; Hallock (1969, 454): "was set aside (as) fodder(?)". Fort. 6063:4. 8029:2/3: [Gerste] zí-ut-ma nu-ti-[q]a *als Trockenfutter aufbewahrt*. 8913:5b: hh.ba-qa-tam$_5$-ma-na 80 GIŠ.tar-mu zí-ut hu-ut-taš-da 58(?) KAŠ.lg máš-zí-qa *Bagatahmāna hat 800 [Maß] Getreide als Trockenfutter verwendet; 58(?) [Krüge] Bier sind [dafür] entnommen worden.*

zí-ut achE, offenbar das Hohlmaß eines halben QA = 0,485 Liter.
Fort. 1385:7: [50 Mann erhielten 5 Krüge = 50 Maß zu je 0,97 Liter Öl] un-ra 1 d.ITU.lg.na zí-ut ki du-iš gal-li 2 d.ITU.lg.na *jeder erhielt im Monat ein zit; die Verpflegung [galt] für zwei Monate.*

zí-ut-la – s. den Eigennamen hh.ha-ri-zí-ut(?)-la

zí-ut-ma-ip achE *Genesende*(pl.), bzw. *besonders angestrengte, strapazierte [Arbeiter]*, s. unter si-ut-ma-ip.
PF 1634:4.

hh.zí-ut-ra-an-tak-ma N.pr.m. = medisch *čiϑrantaxma– (Sprachgut, 1975, 75, nach I. Gershevitch).
Fort. 490-1:32.

hh.zí-ut-ra-áš-ba-u-qa N.pr.m. = medisch *čiϑraspauka–(?)
Fort. 595-1:8/9.

hh.zí-ut-ra-ba-nu-iš N.pr.m. = medisch *čiϑrabānu–.
Fort. 8910:30/31. 9012:21/22 (d.ha-tar-mak-šá).

hh.zí-ut-ra-bar-na(?) N.pr.m. = medisch *čiϑrafarnah– (Sprachgut, 1975, 74, nach I. Gershevitch, I.M. D'jakonov und M. Mayrhofer).
Fort. 483-3:16. 8925:17(?).

hh.zí-ut-ra-bír-za-na N.pr.m. = medisch *čiϑrabrzana–.
PFa 29:8.

hh.zí-ut-ra-iš-ba-da N.pr.m. = medisch *čiϑraspāda– (Sprachgut, 1975, 75, nach I. Gershevitch).
Fort. 483-3:29.

hh.zí-ut(?)-rák(?)-qa(?) N.pr.m. = medisch *čiϑraka–.
Fort. 9058A:13.

hh.zí-ut-ra-ma N.pr.m. = medisch *čiϑrava-, ; s. unter hh.zí-iš-ra-ma-iš.
Fort. 9000:26.44(?). 10236:39°.

hh.zí-ut-ra-maš – s. das vorige Stichwort.
Fort. 595-1:38.

hh.zí-ut-ra-me-sa-na N.pr.m. = medisch *čiϑramaiϑana- (Sprachgut, 1975, 74 f., nach E. Benveniste).
PF 1128:2/3. Fort. 8925:19(-mi- statt -me-). 9048:15°.

hh.zí-ut-ra-mi-ut-ra N.pr.m. = medisch *čiϑramiϑra-.
Fort. 8978:5.

hh.zí-ut-ra-sir-ma N.pr.m. = medisch *čiϑrazrva-.
Fort. 8910:23 (d.ha-tar-[ma-ak-šá]).

hh.zí-ut-ra-tam$_5$(?)-šá-qa N.pr.m. = medisch-ap. *čiϑraδauçaka- (Sprachgut, 1975, 74, nach M. Mayrhofer).
Fort. 451-2:4.

hh.zí-ut-ri-na N.pr.m. = medisch *čiϑrina- (Sprachgut, 1975, 75, mit M. Mayrhofer).
PF 1788:4/5. 1789:5. 1947:10(?).31. Fort. 2033-1:12. 2513:3/4.

hh.zí-ut-ru-man-ya N.pr.m. = medisch *čiϑravanya-.
Fort. 8952:4 (Magier).

zí-ut-šá-ki-ra – s. den Eigennamen hw.LUGÀL.zí-ut.šá-ki-ra

hh.zí-ut-te-ya – s. unter hh.ú(?)-qa-te-ya

zi-u-u N.pr.m. aE, aus Haft Tepe, dem alten Kabnak, Koseform auf -ū, wohl zur Wurzel ziya- *schauen*.
S.jur. 71:24. 73:25: zi-ù-ù.

hh.zí-ú-uk-qa N.pr.m., wohl ap.
Fort. 5850:5/6.

zi-we(pi).bu-ni-i N.pr.m. aE, vielleicht *Luft-Herz*(?).
S.jur. 70:9.

zí-we(pi).pa-la-ar.hu-h-pa-ak N.pr.m. aE, Großregent des 18. Jhs. v.Chr., s. unter v.si--me.ba-la-ar.hu-h-pa-ak.
Siw 3:3°.17°. S.jur. 62:25. 53:Rs.7°. 64:Rs.11°. 134:9°. 200:23°.30°.50.61°. 242: Siegel Zeile 6. 346:Rs.6°. 396:1°. 397:Rs.15. Mém. 28, 1939, S. 15:7. Anzan-Täfelchen M-693:1: zí-we-[pa--la-ar-hu-h-pa-ak] bei M.W. Stolper, Preliminary Report (1976) 96; das Hinterglied konnte auch hu-up-pa-ak oder hu-up-pak geschrieben werden.

zí-ya achE *ich sah, sehe.*
DNb 8g:24°.25: an-qa v.b[e-ip-ti-ip v.ú zí-y]a a-[ak] an-qa [in-ni] zí-ya *ob ich Feinde vor mir sehe oder ob ich nicht sehe.*

f.zí-ya N.pr.fem. achE.
Fort. 471-1:20.

zi-ya-[a] N.pr.m. aE; s.a. zi-a-a.
S.jur. 332:25.

d.zí-ya-an nE, achE *Tempel*; s.a. si-ya-an. Eigentliche Bedeutung wohl *Schau-Stätte, Ort der Schauungen.*
Nin 6:3. DB 14:48: v.ú d.zí-ya-an d.na-ap-pan-na hu-ud-da *ich baute die Tempel der Götter [neu]*, ap. aδam akunavam āyaδanā, bab. ana-ku e-te-pu-uš É.MEŠ šá DINGIR.MEŠ (bitāte ša ilāni). Fort. 6336:4/5: [22 Krüge Sauerwein] hh.hu-mi-ut-ra am zí-ya-an li-ik *wurden von Humiϑra jetzt dem Tempel gegeben.* 8848:8/9: h.zí-ya-an.

zí-ya-an(?).ú-mi nE *mein Tempel.*
Nin 25:15.

zi-ya-an.zi-in N.pr.m. aE, vielleicht *Tempelkind, Tempelsproß*(?).
S.jur. 471:9.

zí-ya-áš nE *er sah* in dem Eigennamen [hw....]-in.zí-ya-áš in S 181:4.

zi-ya-a-tu N.pr.fem.(?) aE, wohl akkadisiert; vgl. R. Zadok (BzN 18, 1983, 117).
S.jur. 318:21.

zí-ya-in-ra achE *einer, der sieht, erblickt.*
DSj 4: ak-qa hi h.ul-hi.lg zí-ya-in-ra *wer diesen Palast erblickt* (berichtigte Lesung – statt zí-ya-man-ra – durch F. Vallat, brieflich an Hinz am 22.12.1971). Diese Wendung ist wohl auch in DSab 2 einzufügen, wo sie nicht erhalten ist.

zí-ya-in-ti achE *du siehst, erblickst.*
DB 65:84: v.nu ak-qa me-iš-ši-in h.tup-pi hi zí-ya-in-ti *du, der du nachmals diese Inschrift siehst*, ap. tuvam ka haya aparam imām dipim vainähi, bab. at-ta šá ina ár-ki NA_4.NA.RÚ.A šu-a-tú tam-ma-ru. 66:85/86.

zí-ya-iš achE *sieh!, schau an!*; s.a. zí-iš.
DNb 9:41: hu-[be] zí-ya-i[š] *das sieh an!*, ap. avašči dīdi, bab. a-ga-šu-ú a-m[u]-ur. Fort. 8865:8 (Hallock, 1969, 776b).

zí-ya-iš achE *sie sahen.*
DB 32:56: v.taš-šu-íp mar-be-ip-da ir zí-ya-iš *alle Leute sahen ihn*, ap. harva-šim kāra avaina, bab. ú-qu gab-bi im-ma-ru-uš. 33:66.

zí-ya-iš-da achE *er hat inspiziert, kontrolliert*; R.T. Hallock (Nachlaß): "[he] inspected".
Fort. 9472:15/16: [ein vom König entsandter Lanzenträger] h.bar-ri-ba-taš hh.LUGÀL.na zí-ya-iš-da *hat die Hürden des Königs inspiziert* (er erhielt täglich einen Liter Wein).

zí-ya-iš-da achE *sie haben inspiziert, kontrolliert.*
PF 2032:4: h.šu-lu-um ap-pa h.kur-ra-an h[u-b]e ... zí-ya-iš-da *die Getreideernte, die von Kirra, die haben [vier Perser] inspiziert* [und eine Bestandsaufnahme angefertigt]; Hallock (1969, 628): "The šulums of (the place) Kurra [N, X, Y, Z] have "seen" (inspected?)".

zí-ya-iš-šá achE *schaut an!*
PFa 27:15: hh.nu-mi h.hal-mi zí-ya-iš-šá mu-iš-ši-um-me hu-ut-taš *schaut die gesiegelte Urkunde an und macht die Buchung (Abrechnung)!*; R.T. Hallock (DAFI 8, 1978, 126): "Do you look at the sealed document and do the accounting".

zí-ya-iš-ši-za-um = ap. *čiyāšiča-(?) *Gratifikation, Zuwendung*; s. unter za-ši-iz-za-um.
Fort. 5694:12: [156 Maß Mehl erhielten N und sein Gehilfe für 52 Arbeiter der Königin Rtabāma] hu-pi-be-na zí-ya-iš-ši-za-um ap du-nu-ik *von ihnen [beiden] wurde [das Mehl] als Gratifikation ihnen [den Arbeitern] gegeben.*

zí-ya-ma-ak achE *es ist zu sehen, wird gesehen.*
XPa 3:15: ap-pa šá-rák hu-ut-tuk-qa zí-ya-ma-ak ši-iš-ni-na *was nun an schön Gebautem zu sehen ist*, ap. taya-pati krtam vainatai naibam, bab. šá ip-šá-ʾ im-mar-ru tab-ba-nu-ú.

z[í-y]a-[ma-ak]-ma-na achE *zum Gesehen-werden.*
DNb 7:2; undeutliche elamische Stelle, ap. ima frašam taya vainatai *dieses Herrliche, was gesehen wird (vor Augen ist)*, bab. bu-nu a-ga-a šá in-nam-ma-ri.

zí-ya-man-ra – lies zí-ya-in-ra

hh.zí-ya-na N.pr.m., vielleicht = medisch *zyānā– (Sprachgut, 1975, 279).
PF 1233:2. 1628:2. 1629:2. Fort. 577-3:4. 2308:3/4.

zi-ya-ni aE, akkadisierter Genitiv zu ziyan *Tempel.*
S.jur. 107:2.

zi-y[a-nim] aE, akkadisierter Genitiv zu ziyan *Tempel* nach der Ergänzung von V. Scheil in Mém. 14, 1913, 30, Rollsiegel Zeile 7.

zí-ya-nu-ip – s. GAM.pu-hu zí-ya-nu-ip

zí-ya-qa achE *es ist inspiziert, kontrolliert worden.*
Fort. 461-1:4/5: PAP hi KAŠ.lg zí-ya-qa *dieses ganze Bier ist überprüft worden.*

zí-ya-šá achE *er hatte gesehen.*
DNa 4:27: v.u-ra-maš-da sa-ap zí-ya-šá *als Ahuramazdāh .. gesehen hatte*, ap. ahuramazdāh [ya]ϑā avaina, bab. d.a-hu-ur-ma-az-da-ʾ ki i-mu-ru.

ZÍZ = akkad Šabaṭu, 11. Monat.
Omen 7 und 17: ITU ZÍZ *im Monat Šabaṭu.* S 8, 23, 28, 34, 39 und 20 weitere Belege in den Susa-Täfelchen.

zí-za-el achE *Wunschkost*, s. unter zí-da-el.
PF 1200:7/8: [N hatte Wein entnommen] hh.kur-taš f.pa-šá-be h.taš-pa-ak-na si-ut-ma-um-ba zí--za-el-ma ap du-nu-iš-da *dem Gesinde, Schneiderinnen in Tašpak, Genesenden (bzw. besonders strapazierten) – als Wunschkost ihnen hat er [den Wein] gegeben.* 1215:9/10. 1216:7/8. Fort. 3221:9. 6781:6/7. 9077:6/7 [Bier für Stillende]. 10910:8.

zi-za-nu-ra-ma(?) N.pr.m. aE.
Mém. 10, 1908, Nr. 104:15.

zi-zi-i N.pr.m. aE.
S.jur. 393:38. In der Schreibung zi-zi schon in altakkad. Zeit in Nuzi bezeugt (Th. Meek, RA 32, 1935, 52).

d.zí-zí.pa-h-ha nE Gottheit.
S 68:8: 1 GIŠ.šu-kur-ru-um 1 zip-pi d.zí-zí.pa-h-ha du-iš *einen Speer, einen Schlüpfer erhielt [die Gottheit] Zizipahha* (diese war demnach anscheinend weiblich).

zi-zi-[ya] N.pr.m. aE; s.a. zi-iz-zi-ya.
S.jur. 336:Rs.2.

zu-ar mE, wohl verschrieben statt zu-ba-ar *Bronze.*
ShI 47:77: si-h-ha zu-ar la-an-si-ti-in-ni ša-ri-h *einen Zahn aus Goldbronze goß ich.*

zu-ba-ar mE *Bronze*, sum. z a b a r, akkad. siparru, wie schon V. Scheil (Mém. 3, 1901, 79) erkannte; F.W. König (Drei altelam. Stelen, 1925, 41): "Kupfer". S.a. zu-bar; za-bar, za-bar.lg hingegen scheinen im Elamischen nicht *Bronze*, sondern *Kupfer* zu bedeuten.
ShI 46:51: zu-ba-ar la-an-si-ti-in-[ni] *Goldbronze*. 46:53°.56°.59°°. 47:21.22.23.79. 52:5.

zu-ba-ba N.pr.m. aE.
Mém. 18, 1927, Nr. 227:7.

zu-bar mE *Bronze*, s. unter zu-ba-ar.
ShI 50:1 (Kontext gestört).

zu-ba-ri-in-ni mE *aus Bronze, bronzen.*
ShI 48 II:129/130: [z]u-uk-ti za-h-ru-um-me ik-ti-ri zu-ba-ri-in-ni ša-ri-h *einen Waagbalken(?) für den Orakelpriester(?) aus Bronze goß ich.*

zu-ba-ri-ip.lg mE *Metallbeamte*(?); M.W. Stolper (TTM I, 1984, 140): "If ME zubar is correctly identified with za-bar, Sumerian zabar, and Akkadian siparru, this term ought to be a title or professional term characterizing persons who deal with copper or bronze, either as craftsmen or as specialized clerks. The two intact names, however, Tempipi and Danna-Pinigir, appear only in other Malyan texts which deal with gold and silver". Es dürfte sich bei zu-ba-ri-ip.lg um einen Oberbegriff *Metallbeamte* handeln. In Anzan waren offensichtlich verschiedene Metalle in einem gemeinsamen Lager aufbewahrt, und die zubarip waren die dafür zuständigen Beamten.
Stolper, TTM I 97:1: [2] zu-ba-ri-ip.lg 1 te-im-pi-pi 1 da-an-[n]a.d.pi-ni-gìr| [PA]P(?) 2 ša l[u(?)-d]u(?) GAL *[zwei] Metallbeamte(?), [nämlich] 1 Tempipi, 1 Danna-Pinengir, insgesamt zwei für das Große Lager.*

zu-ha-[....] N.pr.m. aE; das Zeichen zu- ist vielleicht besser su- zu lesen.
Mém. 10, 1908, Nr. 100:5.

zu(?)-ha-ra-du – s. vorläufig unter ba-ha.ra-du

d(?).zu(?)-ha-ša(?)-an... mE Gottheit, ganz unsichere Lesung.
Inc. 69:47.

zu-h-hu-ti N.pr.m. aE.
S.jur. 320:11.

zu-h-mu-tú mE *Stele, Denkstein*; s.a. su-h-mu-tú.
ShuN 22:5: zu-h-mu-tú v.na-ra-am.d.sîn(XXX).ir-ra hu-ma-h *die Stele des [Königs] Narām-Sîn brachte ich an mich (nahm ich weg).*

zu-h-zu – s. den Eigennamen ku-uk.zu-h-zu

zu-ir(?)-ru(?) N.pr.m. nE
Omen Rs.30 (Vater des a-te.ki-tin).

zu-ka-li-ku – s. den Monatsnamen ki-zìr-zu-ka-li-ku

zu-ki-ip aE *Könige*; so schon V. Scheil (Mém. 11, 1911, 5); s. unter su-un-ki-ip.
Hita 2 II:16. XI:7.27.

zu-ki-ki N.pr.m. aE, möglicherweise *Königlein*, schon in altakkad. Zeit aus Nuzi bezeugt (Th. Meek, RA 32, 1935, 52).

zu-kir aE *König*; s. unter su-un-ki-ir.
Hita 2 II:18.21°. VIII:5°°. IX:4.7. XI:29.

zu-ku-ša-ak – s. die bessere Schreibung su-ku-ša-ak.
UntN 9 $IIIb_{12}$:7.

zu-la-la N.pr.m. aE; vgl. die in Susa bezeugte Namensform zu-la-[l]i.
I.J. Gelb, MAD III, 244.

zu-la-l[i] N.pr.m. aE, Lesung R. Borger. S.a. zu-ul-la-l[i].
Mém. 18, 1927, Nr. 100, Siegelabdruck Zeile 3: ì-lí.tu-ra-am DUMU d.mi-[....] ARAD zu-la-[l]i. Zulali war somit ein bisher unbekannter aE Machthaber; das Täfelchen enthält eine Aufzählung von Gewändern und von Gegenständen aus Silber und aus Bronze.

zu-li-li N.pr.m. aE, schon in altakkad. Zeit aus Nuzi bezeugt (Th. Meek, RA 32, 1935, 52).

zu-lu – s. den Eigennamen hu-un-zu-lu

zu-lu-h mE *ich fachte an*(?)
ShI 54 I:12: [die Götter von Elam und Susa] zu-lu-h la-h-lu-h-[pi] na-ap-pi in tu-ur-na ba-ha qa--az-za-h-pi; König (1965, 110): "ich rufe?, ich trommle (schlage) [und?] die Götter "im Innern" zum Schutze schmiede (glühe)? ich sie (die Götter?)". Wahrscheinlich ist zu-lu-h parallel zu la--h-lu-h-[pi] und qa-az-za-h-pi als zu-lu-h-pi aufzufassen. Der Schluß dürfte bedeuten: *das Gute (ba-ha) schmiedete ich (qa-az-za-h) für sie (-pi).* Dann ist la-h-lu-h-[pi] *ich hämmerte für sie*, und so liegt für zu-lu-h eine Bedeutung *ich brachte zum Glühen* nahe; dies will aber nicht zu dem Königsnamen ku-du.zu-lu-uš passen, der versuchsweise mit *die Herde tränkt(e) [Gott X]* übersetzt wurde. Vorläufig wird folgende Übersetzung zur Diskussion gestellt: *[für die Götter von Elam und Susa] fachte ich [die Glut] an, für sie hämmerte ich; die Götter sind deswegen solche, daß ich das Gute schmiedete.*

zu-lu-uš – s. die Eigennamen ku-du.zu-lu-uš, si-in(?).zu-lu-uš

zu-ma-hu-na nE, ohne Kontext, Abteilung unsicher.
TeHI 85:18.

zu-me-e-[a] N.pr.m. aE in mB Überlieferung; s.a. su-me-a-a.
A.T. Clay, Cassite Personal Names (1912) 146.

zu-me-me N.pr.m. aE.
S.jur. 138:8. 181:3. 366:3.10.

zu-mi-tum aE (akkadisiert?), bezeichnete in Susa eine Stätte, an der geopfert wurde, folgt dem Hinweis *vor dem Thron*, wo ebenfalls ein Schaf geopfert wurde. V. Scheil (a.O. 43) dachte bei dem Stichwort an mE su-h-mu-tú *Stele*.
Mém. 10, 1908, Nr. 34:2.10.Rs.6.

zunk- aE Wortzeichen im Syllabar der aE Strichschrift für *König* (IrAnt 2, 1962, 8; AiFF, 1969, 29).
KutI A:2 und F:1: zunkik hal-me *(ich) König des Landes.* B:1: zunkir kik-me *(er) König des Himmels.* J:2: zunkir hal-me *(er) König des Landes.*

zunk-kik aE in Strichschrift *ich bin König.*
KutI I:4.

zur-ru-gu aE aus einem Beschwörungstext aus Mesopotamien.
Lamaštu III 50-52 (Ms. F. Köcher) bei J. van Dijk (1982, 100): zur-ru-gu zur-ru-gu ki-li zur-ru-gu ki-ri-ki-ri-ip ki-zu.

zu-ru-maš.KI aE Ortsname.
Mém. 10, 1908, Nr. 98:Rs.8.

zu-ú-a N.pr.m. aE, von R. Zadok (BzN 18, 1983, 114) als Hypokoristikon eingestuft.
S.jur. 518:Rs.3.

zu-ub-ba-as-si-si-ma aE (Kassitenzeit), möglicherweise zu-ub-ba-as-si si-ma zu lesen. V. Scheil (RA 25, 1928, 41) trennte -ma als Locatif-Affix ab, faßte das Stichwort somit als zu-ub-ba-as-si-si auf. Dieses könnte man etwa mit *Notariat* übersetzen.
Inc. Sa:Rs.6: zu-ub-ba-as-si-si-ma dub-bu du-uš-da *im Notariat(?) hat er die Urkunde erhalten.* Denkbar ist jedoch auch, bei Abtrennung von si-ma: *vor dem Notar (zubbassi) hat er die Urkunde erhalten.*

zu-ub-ba-h mE *ich mißachtete*(?); F.W. König (Drei altelam. Stelen, 1925, 27): "ich vergaß(?)", a.O. 48: "ich vernachlässigte", doch in seiner Ausgabe 1965, 108, gab er keinen Übersetzungsversuch mehr.
ShI 47:84: [Der König hatte etwas "geformt" (ti-pu-h)]; ki-[te-en(?)] ma-an a-ha te-en-gi-h ku-un-ti-ig-gi-h im-me a-ha zu-ub-ba-h *mit magischer Schutzbann-Macht(?) holte ich es hierher, ehrte(?) es, nicht mißachtete(?) ich es.*

f.zu-ub-bu-ur-ti N.pr.fem. akkadisiert.
S.jur. 277:3.

zu-uk-[...] mE
Stolper Malyān EDD 1976: Texts [Manuskript] M-1509:6: n[a]-áš GAL.lg zu-uk-[....] *Großverpflegung [an Mehl] ...*

zu-uk-ka aE *Aufschüttung*(?)
H.T. 10:5 in der Datumsformel: MU LUGÀL É.DÙ.A GAL zu-uk-ka šà ṭí-it-ṭì il-bu-u. P. Herrero bemerkte dazu (DAFI 6, 1976, 115): "Le terme sukku ne peut pas signifier "sanctuaire" dans ce contexte (cf. AHw s.v.). Nous préférons donc comprendre "remblai, talus, terrassement" (cf. CAD s.v., banû, 85, 1)". Entsprechend übersetzte er (a.O. 110): "Année où le roi a entouré la 'Grande Maison' d'un remblai d'argile". Das dürfte zutreffen, doch ist das Stichwort elamisch aufzufassen, zur Wurzel zukk- *aufschütten.*

zu-uk-ka-an mE *es werde aufgeschüttet, aufgerichtet*; richtige Lesung (statt ip-uk-ka-an) durch Françoise Grillot (DAFI 8, 1978, 85 Anm. 3).
UntN TZ 34:6: hu-sa-a ša-ar-ra-na a-ha-ar ka-da-an si-ti-i a-ha-ar zu-uk-ka-an *nachdem der Hain instandgesetzt worden ist, möge (wird) er [Gott Inšušinak] hier leben; Wohlbehagen hier für ihn werde (wird) aufgerichtet*; Anne Grangé (DAFI 8, 1978, 83): "(Dans) son bosquet (qui est) constitué, il vit là; pour son bien-être, il est installé là".

zu-uk-ka-an-ka mE *ich als Aufrichtender*; F. Bork (Elam. Studien, 1933, 30): "ich habe aufgehängt".
UntN 15:8: ku(?)-nu-um du-h a-ak u[k-k]u-me en zu-uk-ka-an-ka *ein kunum(?) erhielt ich, und ich richtete es darüber [oberhalb des Thronsitzes] auf.* – Der Satz ist schwierig; statt ku(?) könnte auch ma(?) gelesen werden, der Gegenstand könnte etwas in der Art eines Baldachin sein. König (1965, 69): "nachdem (indem?) ich das Dach? (die Oberseite?) (wieder)hergestellt habe"; Koch (ZA 70, 1980, 114) liest: ša-am-me-h-ši-ma nu-um du-h und übersetzt: "für euch habe ich ihn [den Thronsitz] erhalten, und als Abgabe ("Soll") deponiere ich ihn". Diese Auffassung findet in der späteren Verwaltungssprache einen Rückhalt, aber die an König angelehnte Lesung ša-am-me-h-ši-ma *sie geleiteten* o.ä. ist als Form auf -ma nicht deutbar, und nu-um *ihr* (2.pl.) dürfte nicht

für euch bedeuten. Der König erhielt also eine Sache, die entweder kunum oder manum hieß und noch unbekannt ist.

zu-uk-ki-e aE zukke *Amtssitz, Regierungspalast*(?); s.a. das nächste Stichwort.
S.jur. 383:4; dieser akkad. Text betrifft die Heirat zweier Personen i-na ṭi-iḫ zu-uk-ki-e šà ta-ta ù te-im-ti-a-gu-un *beim Regierungspalast(?) des [Großregenten] Tata und des [Susakönigs] Tempt-agun*; V. Scheil (Mém. 24, 1933, 82) übersetzte das Stichwort mit "chapelle", später (Mém. 28, 1939, 54) mit "cabinet", was richtiger erscheint. W. von Soden (AHw II 1055) erkannte das Stichwort als elamisch, hielt es allerdings für die Bezeichnung eines Funktionärs; es wiederholt sich in Zeile 12 der Urkunde.

zu-uk-ki-im aE im akkad. Genitiv, s. das vorige Stichwort.
S.jur. 406:3: i-na ti-iḫ zu-uk-ki-im [šà] te-im-ti-a-gu-un [ù ku]-uk.d.na-šu-ur *beim Regierungspalast von [Großregent] Tempt-agun und [Susakönig] Kuk-Našur*. I.J. Gelb, MAD III, 238 übersetzt [zu]-uk-ki-im in CT XXXII 1 i mit ""sanctuary" (or the like)".

zu-uk-ki-ir aE, mE *Regierungsbeauftragter, Statthalter* o.ä. mit Françoise Grillot (DAFI 8, 1978, 85), die zu Recht betont, daß das Stichwort nicht mit zu-un-ki-ir *König* verwechselt werden dürfe (so noch Erica Reiner in JCS 7, 1953, 33 f., die jedoch seine elamische Herkunft erkannt hatte).
S.jur. 282:21 und 398:15: ma-am-ma-an ha-we-ir zu-uk-ki-ir *wer nachmals Regierungsbeauftragter ist (= Macht ausübt)*. ShI 45 VII:8: su-gìr ... a-ak zu-uk-ki-ir tak-ni-ma "le roi ... ou le gouverneur qui aurait été placé ..." (Grillot a.O.).

zu-uk-ki-ir-ma-ni mE *um aufzurichten*.
ShI 41:43: mi-in-ti-lu-um h.šu-še-en-ni li-ši-e zu-uk-ki-ir-ma-ni ù si-ya-an-me ... ku-ši-h *um den Ruf(?) von Susa zu seiner Ehre(?) aufzurichten, ... baute ich eine Tempelanlage*; König (1965, 93): "um die Macht$^?$ von Susa in ihrem Glanze$^?$ wiederherzustellen, habe ich das Heiligtum ... gebaut".

zu-uk-ki.zu-uk-ki aE *Regierung*(?); Ju.B. Jusifov (Palestinskij Sbornik 11 (74) 1964, 15) lehnt Scheils Deutung (Mém.23, 1932, 26 Anm. 14) als einer Örtlichkeit ab, ebenso P. Koschakers Meinung (Or 4, 1936, 41), der anscheinend an selbständige Bevölkerungsgruppen dachte, und schlägt eine Deutung "Edikt" vor. Irrig Hinz in CAH^3 II, Teil 1, 1973, 275: "Königtum". Durch Verdoppelung schafft der Elamer Abstracta, z.B. huthut *Sachbedarf*, sapsap *Abschrift*, habehabe *Nahrungsmittel*. Das CAD K 489 f. übersetzt das Stichwort mit "persons of sukki-sukki-status", was nicht genau genug ist. AHw III 1055b: "ein Funktionär in Susa?"
S.jur. 181:14: wa-ar-ki ku-bu-us-sé-e šà DUMU.MEŠ šu-si-im.KI ù zu-uk-ki.zu-uk-ki *gemäß den Rechtsvorschriften der Bewohner von Susa und der Regierung*; CAD K 490: "according to the regulations pertaining to the citizens of Susa and persons of sukki-sukki-status". 206:28. 208:18. 209:Rs.5: ar-ki ku-bu-us-sé-e šà zu-uk-ki.zu-uk-ki šà te-im-ti.hal-ki LUḪ ù ku-uk.d.na-šu-ur ik-bu-sú *gemäß den Regierungs-Rechtsvorschriften, die Großregent Tempt-halki und (Susa-König) Kuk-Našur festgelegt haben*; CAD K 490: "according to the regulations concerning the sukki-sukki-persons which T. and K. had set up".

zu-uk-qa-na mE *nachdem (wieder) aufgerichtet waren* (Or 31, 1962, 35).
ShI 48:275: [zwanzig Tempel waren verfallen] a-ak pu-ut-ta-e zu-uk-qa-na ù ... e-ri-en-tum$_4$-ya be-ip-ši-h ku-ši-h *und nachdem ihre [Lehm-]Wände wieder aufgerichtet waren, erneuerte, baute ich sie ... mit Backsteinen* (gemeint ist die Backsteinverkleidung der Lehmziegel-Füllwände); König (1965, 112): "und da$^?$ ich ihre Bestände$^?$ (ihre Einrichtung$^?$) in Ordnung brachte, habe ich ... (sie)

mit Brandziegeln gegründet (und) gebaut"; Françoise Grillot – François Vallat (JA 1975 [1975] 215 Anm. 29): "et (qui) étaient placés à leur abandon".

zu-uk-qa-táh mE *ich richtete, stellte auf*; König (1965, 105): "ich stellte wieder auf".
ShI 47:81: ku-uk-ti zu-ba-ar la-an-si-it-in-ni ša-[ri-h uk-k]u-me zu-uk-qa-táh *ich goß einen Baldachin aus Goldbronze (und) richtete ihn darüber auf*; Koch (ZA 70, 1980, 111): "... die Abgaben [ukkume] habe ich festgelegt – bzw. (in Form einer Stiftungsurkunde) hinterlegt".

zu-uk-ti mE *Stange, Balken*(?)
ShI 48:128: zu-uk-ti za-h-ru-um-me ik-ti-ri zu-ba-ri-in-ni ša-ri-h a-ak su-h-te-ir d.in-su-uš-na-ak-me hu-ti-e-ma si-is-ra-h *einen Waagbalken(?) für den Orakelpriester(?) goß ich aus Bronze und ließ ihn am Weg zum Insušinak-Altarschrein aufhängen*; Françoise Grillot (IrAnt 18, 1983, 9): "j'ai ouvré les assises(?) des gonds, éléments porteurs(?) de bronze et je (les) ai fixés dans l'appareillage(?) du suhter d'Insušinak". Stolper, TTM I 47:3: [x Schekel Kupfer/Bronze] si-mi-it-tu$_{8}$-um zu-uk-ti ha-te-ya *zu einem Ring(?) für einen Innenbalken(?)*.

zu-ul mE *Wasser*(?) (Or 31, 1962, 38); s.a. hw.su-ul sowie den aE Ortsnamen ma-an.zu-ul-me.KI.
ShuN 28 A:28: zu-ul mu-ru-un a-ak li-im *Wasser(?), Erde und Feuer*; Françoise Grillot (StIr 13, 1984, 186 Anm.8): "zul murun ak lim likun = "splendeur de la terre et éclat du royaume." Notons que le sens premier ... de z/sul, dont le dérivé est z/sulu, pourrait être "éclair"".

zu-ul-la-l[i] N.pr.m. aE, möglicherweise *Wasserquell*(?); vgl. auch zu-la-l[i]; R. Zadok (BzN 18, 1983, 98) faßt das Stichwort auf als einen künstlichen akkad. Genitiv zu einem elamischen Hypokoristikon zu-ul-la-la.
TCL 18, 1933-1934, Nr. 95:1.

v.zu-ul-li-li N.pr.m. nE, Koseform zu zul.li, was möglicherweise *Wasser-Gabe* bedeutet; s.a. aE su-ul-li-li.
S 299:Rs.7.

zu-um-ba-h mE Fehlschreibung für tu-um-ba-h, s.d.
HutI 67:4: [..... nu-u]k-ku up zu-um-ba-h *als Weihgaben stiftete ich sie* [die Figuren im Personenplural wie in der Agat-Inschrift des Kuter-Nahhunte].

v.zu-um-du-ru N.pr.m. aE, akkadisiert, s.a. zu-un-du-ru.
S.jur. 37:3.15; Rand: UMBIN (ṣupur) zu-um-du-ri.

zu-ú-me N.pr.m. aE, von R. Zadok (BzN 18, 1983, 119) als Hypokoristikon eingestuft.
Mém. 10, 1908, Nr. 122:6.

zu-um-me-me N.pr.m. aE, Koseform.
S.jur. 181:3.

zu-um-me-ya mE, vielleicht Bestandteil des Ortsnamens h.ki-el.
ShuN 28 A:12: h.te-e-da me-te-en-ta gi-lu-ú h.ki-el zu-um-me-ya in-x ....-ti.

zu-un-du-ru N.pr.m. aE, akkadisiert, s.a. v.zu-um-du-ru.
S.jur. 166:30.

zu-un-ki-ik mE *König ich*; s.a. su-un-ki-ik.
UntN 9 Ib:1. Ic:1. II:1. 10a:1.

zu-un-[ki-ip] mE *die Könige*, s. unter su-un-ki-ip; die Aussprache war wahrscheinlich zunkip (tsunkip).
UntN TZ 55:3. 54:3: zu-u[n-ki-ip].

zu-un-ki-ir aE, mE *König er*, aE in Strichschrift (AiFF, 1969, 40); s. unter su-un-ki-ir.
KutI L:3. UntN 9 IIIb$_{12}$ (Variante).

d.zu-un-ki-ir ri-ša-ar-ra mE *(Gott) Großkönig.*
UntN 9 IVa:4. IVb:4.5.

zu-un-ki-ir.ú-ri aE *mein König*; vgl. das vorige Stichwort.
Inc.66:10/11.

zu-un-ki-ki N.pr.m. mE, Koseform *Königlein*; s.a. su-un-ki-ki.
Stolper, TTM I 27:5 und 31:7 – "is likely a hypocoristic of a name with sunki-, "king"".

zu-un-ki-me mE *Königsherrschaft, Königtum*, gesprochen wohl zunkme; s.a. su-gi-me.
UntN 9 Ia:3. b:2. c:2. d:2. IVb:3. 10a:6. b:6°. c:6. 11 B:3.

zu-un-ku-ku N.pr.m. aE, Kosename.
Stolper, Malyān EDD 1976: Texts [Manuskript] M-1470:4.

zu-up.šà-ha-an N.pr.m. aE, das Hinterglied meint die Gottheit d.šà-ha-an, s.d.
S.jur. 20:15.

zu-úr-zu-úr-ru-un aE *wir atmen*(?); M. Lambert (RA 68, 1974, 4 f.): "supérieur".
Inc. Sc 1:3: si$_{11}$-me-in ki-ki-in zu-úr-zu-úr-ru-un *die Luft(?) des Himmels atmen(?) wir*; M. Lambert (a.O.): "la voûte céleste, le ciel (sont) mes hauteurs".

zu-uš-bu-uš.KI aE Ortsname (23. Jh. v.Chr.), das Zeichen zu– ist unsicher.
Mém. 14, 1913, 10, III:9.

zu-uz-ka-táh mE *ich ließ aufrichten, aufstellen*; M.-J. Steve (Mém. 41, 1967, 95): "j'ai mis en place". Als Variante ist zu-uz-ga-táh belegt (Steve a.O.) S.a. zu-uz-qa-táh und vgl. zu-uk-qa-táh als nichtiterierte Form.
UntN TZ 53 A:6: si-a-an-ku-uk ri(?)-im-um la-am-[li-e]-ma zu-uz-ka-táh *in Siyankuk ließ ich einen Wildstier(?) als Kultstiftung(?) aufstellen.* 53 B-C 6. 54:6°°.

zu-uz-qa-ma-qa mE *um aufgestellt werden zu können.*
Stolper, TTM I 42:4: [15 Pfund Kupfer/Bronze] ša li-mi-tum$_4$ qa-as-su GAL a-ha zu-uz-qa-ma-qa *zur Einfassung eines großen Hornes, um es aufstellen zu können*; Stolper: "for ... of large ... to be applied(?) thereto(?)".

zu-uz-qa-táh mE *ich ließ aufrichten, aufstellen*, s. das vorvorige Stichwort und si-ik-qa-táh; König (1965, 105): "ich stellte (ordnungsgemäß?) auf"; Koch (ZA 70, 1980, 111) faßt ukkume zuzkatah auf als "die Abgaben habe ich festgelegt", bzw. "(in Form einer Stiftungsurkunde) hinterlegt".
ShI 45 II:14: [ich verfertigte einen Bronze-Baldachin] a-ak uk-ku-me zu-uz-qa-táh *und ließ ihn darüber aufrichten.* 46:48: a-a-ni-ip ni-qa-be ur-pa-pu-up zu-uz-qa-táh *unsere früheren Verwandten ließ ich [als Votivfiguren] aufstellen.*

zu-uz-qa-ta-h-ni mE *ich habe fürwahr aufrichten, hinstellen lassen*; V. Scheil (Mém. 11, 1911, 53-120): "je plaçai".
ShI 54 IV:10: hu-ut-ha-li-ik-[pi] ... li-ku-un hu-ut-táh a-ak na-ap-pi-[ip] ... gi-ri-ma-p[u z]u-uz-qa-ta-h-[ni] *Bildnisse ... als meine Stiftung verfertigte ich, und den Göttern ... habe ich sie als Unterpfand fürwahr aufstellen lassen*; König (1965, 130): "Embleme ... machte ich als Herrschaftszeichen? und den Göttern ... möchte ich sie am Feueraltar ordnungsgemäß? aufstellen".

zu-uz-zu N.pr.m. aE in aB Kontext. S.a. zu-zu.
YOS 12, 1979, Nr. 251:4.

v.zu-uz-zu-ul-la-at N.pr.m. nE, im Hinterglied vielleicht ellat *Säule* verborgen(?).
S 299:Rs.5.

zu-za-ni N.pr.m. aE.
Mém. 18, 1927, Nr. 157:8.

zu-zi-il-um N.pr.m. aE-altakkad., als Susier bezeichnet in H. de Genouillac, Textes de l'époque d'Agadé et de l'époque d'Ur 2/2, 1911, Nr. 4518 (RGTC I, 1977, 154 f.). R. Zadok (ElOn, 1984, 57): "Zuzu is (my) god".

zu-zu N.pr.m. aE, nach R. Zadok (BzN 18, 1983, 96) zweisilbiges Lallwort; s.a. zu-uz-zu.
Mém. 14, 1913, 67, Nr. 6 I:14'. 82, Nr. 24:Rs.I:3. Belege außerhalb von Susa: F. Thureau-Dangin (Recueil de tablettes chaldéennes, 1903, 57, Nr. 122:16). Aus altakkad. Zeit aus Nuzi bei Th. Meek (RA 32, 1935, 52), aus Mesopotamien bei I.J. Gelb (MAD IV, Nr. 16:Rs.5, aus Kish MAD V, 121, einmal Sohn eines Titi).

zu-zu-ki N.pr.m. aE.
Mém. 14, 1913, 96, Nr. 49:3.

zu-zu-zu N.pr.m. nE in nB-spätB Überlieferung, nach R. Zadok (BzN 18, 1983, 96) dreisilbiges Lallwort.
BIN 1, 1917, Nr. 174, 6.61.

ABKÜRZUNGSVERZEICHNIS

° hinter einer Belegstelle bedeutet: in diesem Wort oder Wortteil ist einiges ergänzt.
°° ist sehr viel ergänzt.

Determinative wie GAM, GIŠ u.ä. werden in der alphabetischen Aufreihung nicht berücksichtigt, d.h. GIŠ.ZÍD.DA.lg ist unter ZÍD.DA aufgeführt. Zitate von Zeilen in Urkunden ohne weiteren Vermerk beziehen sich auf die Vorderseite; nur Zeilen auf einer Rückseite werden durch Rs. gekennzeichnet.

a.	= auch
AAntH	= Acta Antiqua Academiae Scientiarum Hungaricae, Budapest
aB	= altbabylonisch
ABL	= Robert Francis Harper, Assyrian and Babylonian letters belonging to the Kouyunjik Collection of the British Museum, I - XIV (London/Chicago 1892 - 1914). Die Signatur der Keilschrifttafeln ist K (= Kouyunjik). Vollständige Bearbeitung durch Leroy Waterman, s. Waterman.
achE	= achämenidisch-elamisch
aE	= altelamisch (etwa 23. bis 15. Jh. v.Chr.)
AfO	= Archiv für Orientforschung, Berlin, Graz
AHamI	= Adda-Hamiti-Insušnak, elamischer König, regierte 653 - 648 v.Chr., Inschriften 86 - 89 bei König (1965).
AHw	= Wolfram von Soden, Akkadisches Handwörterbuch, Bände I - III (Wiesbaden 1959 - 1981)
AiFF	= Walther Hinz, Altiranische Funde und Forschungen (Berlin 1969)
AJSL	= American Journal of Semitic Languages and Literatures, Chicago
akkad.	= akkadisch
AMI	= Archäologische Mitteilungen aus Iran, hrsg. von Ernst Herzfeld
AMI N.F.	= Archäologische Mitteilungen aus Iran, Neue Folge [ab 1968], Berlin
Anm.	= Anmerkungen
AnOr	= Analecta Orientalia, Rom
Anzan 1	= s. unter HutI
a.O.	= am Orte
AOAT	= Alter Orient und Altes Testament, Veröffentlichungen zur Kultur und Geschichte des Alten Orients und des Alten Testaments, Kevelaer
AOT^{b,c}	= Museumssignatur des Louvre (Antiquités Orientales, Tello)
ap.	= altpersisch
A^{3}Pe	= Artaxerxes III. Persepolis, dreisprachige Beischriften am Südgrab dort zu den Thronträgerfiguren. Elamische Fassung nach E. Herzfeld, ApI 46 - 49 Nr. 24

ApI = Ernst Herzfeld, Altpersische Inschriften (AMI Erg.Bd. 1, Berlin 1938)

APN = Knut Leonard Tallqvist, Assyrian Personal Names (Helsinki 1914)

aram. = aramäisch

ARM = Archives royales de Mari, Paris

ArOr = Archiv Orientální, Prag

A^{2}Sa = Artaxerxes II. Susa, dreisprachige Inschrift a, elamische Fassung bei F.H. Weißbach, KA 122 und 124, dazu M.-J. Steve, IrAnt 4, 1975, 12 -15

A^{2}Sb = Artaxerxes II. Susa, dreisprachige einzeilige Inschrift b, elamische Fassung bei F.H. Weißbach, KA 124

A^{2}Sf = Artaxerxes II. Susa, dreisprachige Inschrift f, elamische Fassung nach V. Scheil, Mém. 21, 1929, Nr. 28 und Mém. 24, 1933, Nr. 28, sowie nach F.H. Weißbach, ZDMG 91, 1937, 650. Zwei weitere Bruchstücke dieser Inschrift haben sich in Babylon angefunden, vgl. F.H. Weißbach in F. Wetzel, E. Schmidt und A. Mallwitz, Das Babylon der Spätzeit (Berlin 1957) 49

A^{2}Sg = Artaxerxes II. Susa, Bruchstück einer elamischen Inschrift g, nach V. Scheil, Mém. 24, 1933, 129 Nr. 31

Aynard = Jeanne-Marie Aynard, Le prisme du Louvre AO 19. 939. Bibliothèque de l'École des Hautes Études, IVe section, sciences historiques et philologiques (Paris 1957) 309

BA = Beiträge zur Assyriologie und semitischen Sprachwissenschaft, Leipzig

bab. = babylonisch

BagM = Baghdader Mitteilungen, Berlin

Bauer = Theo Bauer, Das Inschriftenwerk Assurbanipals (Leipzig 1972)

BE = The Babylonian Expedition of the University of Pennsylvania, Series A: Cuneiform texts

BIFAO = Bulletin de l'Institut Français d'Archéologie Orientale au Caire, Le Caire

BIN = Babylonian Inscriptions in the Collection of James B. Nies

BiOr = Bibliotheca Orientalis, Leiden

BM = British Museum (Signatur mit nachfolgender Inventarnummer)

Borger = Rykle Borger, Assyrisch-babylonische Zeichenliste (Kevelaer 1978) mit Ergänzungsheft (Kevelaer 1981)

Bork, Zeughausurkunden = Ferdinand Bork, Die Zeughausurkunden von Susa. Teil I (= Altkaukasische Studien, Heft III, Leipzig 1941)

BSL = Bulletin de la Société de Linguistique de Paris, Paris

BSOAS = Bulletin of the School of Oriental and African Studies, London

Bu = Museumssignatur des British Museum (Budge)

BzN = Beiträge zur Namenforschung, Heidelberg

bzw. = beziehungsweise

CAD = The Assyrian Dictionary of the University of Chicago, Chicago [seit 1956]

CAH = The Cambridge Ancient History, Cambridge

Cameron (1948) = PTT

CMa	= Cyrus Mašhad-e Morġāb (Pasargadae), mehrfach belegte dreisprachige Bauinschrift mit dem Königsprotokoll Kyrus' II., nach R. Borger - W. Hinz, ZDMG 109, 1959, 125, nachträglich von Darius I. angebracht. Elamischer Wortlaut nach F.H. Weißbach, KA 126
CMc	= Cyrus Mašhad-e Morġāb (Pasargadae), zweisprachige erhaltene, ursprünglich dreisprachige Inschrift c mit dem Königsprotokoll Kyrus' II. auf Gewandfalten des Herrschers. Elamische Fassung nach E. Herzfeld, ApI Nr. 2, S. 2 und Taf. 1 Abb. 3.4
CRRA	= Compte rendu de la ... Rencontre assyriologique internationale
CT	= Cuneiform Texts from Babylonian Tablets .. in the British Museum
d.	= DINGIR, Determinativ
DAFI	= Cahiers de la Délégation Archéologique Française en Iran, Paris
DB	= Darius Behistan; elamische Fassung der großen dreisprachigen Inschrift nach F.H. Weißbach, KA 8 - 78, mit verbesserten Lesungen durch G.G. Cameron, JCS 14, 1960, 59 - 68. Zitiert nach Paragraphen und Zeilenzahl, nicht nach Kolumnen
DBa-k	= Darius Behistan, elf dreisprachige Beischriften a - k (k ohne bab. Fassung) zu den Figuren des Felsreliefs, elamische Fassung nach F.H. Weißbach, KA 74 -78
DE	= Darius Elvend, dreisprachige Inschrift, elamische Fassung bei F.H. Weißbach, KA 100. 102
Det.	= Determinativ
d.h.	= das heißt
DH	= Darius Hamadan, dreisprachige Inschrift auf einer Gold- und einer Silbertafel, elamischer Wortlaut bei E. Herzfeld, ApI 18, im Wortlaut identisch mit DPh
J. van Dijk, 1982	= J. van Dijk, Fremdsprachliche Beschwörungstexte in der südmesopotamischen literarischen Ueberlieferung in Berliner Beiträge zum Vorderen Orient, Bd. 1 (XXV. Rencontre Assyriologique Internationale Berlin 3. - 7. Juli 1978, Berlin 1982) 97 ff. (enthält 100 - 102 elamische Beschwörungen)
DMa	= Darius Mašhad-e Morġāb (Pasargadae), Bruchstücke einer in mehreren Exemplaren vorhanden gewesenen dreisprachigen Inschrift a des Darius, bisher CMb genannt, also Kyrus zugeschrieben. Elamischer Wortlaut nach W. Hinz, ZDMG 109, 1959, 125 (Zeichnungen von R. Borger)
DNa	= Darius Naqš-e Rostam, Inschrift a (obere dreisprachige Grabinschrift), elamische Fassung bei F.H. Weißbach, KA 86 - 90
DNb	= Darius Naqš-e Rostam, Inschrift b (untere Grabinschrift), elamische Fassung bei W. Hinz, AiFF (1969) 56. 58
DNc	= Darius Naqš-e Rostam, dreisprachige Beischrift c am Grabfelsen über dem Relief des Lanzenträgers Gaubarva, elamische Fassung bei F.H. Weißbach, KA 96
DNd	= Darius Naqš-e Rostam, dreisprachige Beischrift d am Grabfelsen über dem Relief des Hofkämmerers Aspačanāh, elamische Fassung bei F.H. Weißbach, KA 96

DPa = Darius Persepolis, dreisprachige Inschrift a, elamische Fassung bei F.H. Weißbach, KA 80

DPb = Darius Persepolis, Königsprotokoll b, dreisprachig, elamisch nur erhalten in einer Zeichnung von C. de Bruyn bei É. Benveniste, JA 239, 1951, 267 (Taf. II nach 268)

DPc = Darius Persepolis, Inschrift c, dreisprachig, mehrfach auf Türgewänden des Wohnpalastes, elamische Fassung bei F.H. Weißbach, KA 80. Vgl. E. Herzfeld, ApI 22

DPf = Darius Persepolis, Inschrift f, elamische Inschrift an der Burgmauer, bei F.H. Weißbach, KA 82. 84

DPh = Darius Persepolis, dreisprachige Inschrift h auf zwei Gold- und zwei Silbertafeln, bei E. Herzfeld, ApI 18. Taf. 6 links. Gleicher Text wie DH

DPi = Darius Persepolis, dreisprachige, je einzeilige Inschrift i auf Wandpflöcken aus künstlichem Lasurstein. Elamischer Wortlaut nach G.G. Cameron bei E.F. Schmidt, Persepolis II (Chicago 1957) 50 (mit Abb.); vgl. auch E. Herzfeld, ApI 23 und Taf. 7

DSab = Darius Susa, dreizeilige elamische Inschrift ab auf der dreisprachig beschrifteten Statue des Darius aus Susa, bei F. Vallat, RA 68, 1974, 159 und DAFI 4, 1974, 162

DSc = Darius Susa, einzeilige dreisprachige Inschrift c, elamische Fassung bei V. Scheil, Mém. 21, 1929, 35 Nr. 2; W. Hinz, ZDMG 95, 1941, 226

DSd = Darius Susa, zwei Bruchstücke einer dreizeiligen ap. und elamischen Inschrift, elam. Fassung bei V. Scheil, Mém. 21, 1929, 38 Nr. 4; W. Hinz, ZDMG 95, 1941, 226 f.

DSe = Darius Susa, dreisprachige Inschrift e, von der elamischen Fassung nur vier Bruchstücke erhalten, bei F.H. Weißbach, ZA 44, 1938, 161 f., und R.G. Kent - E.A. Speiser, JAOS 58, 1938, 119 f. Viertes Bruchstück (unergiebig) StIr 3, 1974, 15

DSf = Darius Susa, dreisprachige Inschrift f (Burgbauinschrift), elamische Fassung bei F. Vallat, StIr 1, 1972, 8. 10

DSi = Darius Susa, Inschrift i (ap. und elam.), elamische Fassung bei V. Scheil, Mém. 21, 1929, 42 Nr. 6; W. Hinz, ZDMG 95, 1942, 238 f.

DSj = Darius Susa, dreisprachige Inschrift j, elamische Fassung bei V. Scheil, Mém. 21, 1929, 44 Nr. 7; W. Hinz, ZDMG 95, 1942, 239 - 242

DSu = Darius Susa, Bruchstück einer fünfzeiligen elamischen Inschrift u, außer dem Königsprotokoll nicht ergänzbar, bei V. Scheil, Mém. 21, 1929, 68 Nr. 17

DSz = Darius Susa, elamische Bauinschrift z, Parallelfassung zu DSf, bei F. Vallat, StIr 1, 1972, 10. 12

DWa = Darius Weight, dreisprachige Gewichts-Inschrift a, bei F.H. Weißbach, KA 104

DWb = Darius Weight, dreisprachige Gewichts-Inschrift b, bei F.H. Weißbach, KA 104

DZc = Darius Suez, dreisprachige Inschrift c, elamische Fassung bei F.H.

Weißbach, KA 102 - 104, V. Scheil, BIFAO 30, 1931, 293 - 297, und W. Brandenstein, WZKM 39, 1932, 77 f.

Erg.Bd. = Ergänzungsband

f. = MUNUS, Determinativ

fem. = femininum, weiblich

Fort. = Signatur noch unveröffentlichter Täfelchen aus der Hofkammer des Darius zu Persepolis, teils aus dem Index des Buches von R.T. Hallock, Persepolis Fortification Tablets (Chicago 1969), teils aus seinem Nachlaß

Fs. = Festschrift

Fs. Eilers = Festschrift für Wilhelm Eilers. Ein Dokument der internationalen Forschung zum 27. September 1966 (Wiesbaden 1967)

Fs. Orbeli = Issledovanija po istorii kul'tury narodov vostoka - Sbornik v čest' akademika I.A. Orbeli (Herausgegeben von der Akademija Nauk SSSR, Otdelenie istoričeskich nauk, Moskau/Leningrad 1960)

Fs. Pagliaro = Studia Classsica et Orientalia Antonino Pagliaro Oblata. 3 Bde. (Rom 1969)

Fs. Spuler = Studien zur Geschichte und Kultur des vorderen Orients. Fs. für Bertold Spuler zum siebzigsten Geburtstag (Leiden 1981)

Fs. Taqizadeh = A Locust's Leg. Studies in Honour of S.H. Taqizadeh (London 1962)

GGA = Göttingische Gelehrte Anzeigen, Göttingen

gr. = griechisch

Grayson, Chronicles = A.K. Grayson, Assyrian and Babylonian Chronicles (New York 1975)

Gs. = Gedächtnisschrift

h. = horizontaler Keil als Determinativ

HABL = ABL, s.d.

HalI = Hal-lutaš-Inšušinak, elamischer König, regierte 699 - 693 v.Chr.; eine Lesung Hal-luduš-I° dürfte genauer sein (dùš für taš zu erwägen). Elamische Inschrift Nr. 77 bei König (1965), aus Susa

Hallock (1969) = PFT

Hanne = Name eines elamischen Kleinfürsten im Gebiet Mālamīr/Īẕé um 700 v.Chr., elamische Inschriften Nr. 75 mit Beischriften A - K und Nr. 76 mit kleineren Inschriften A - I bei König (1969), alle im Raum Mālamīr

hh. = zwei waagerechte Keile nacheinander, Determinativ

Hita = elamischer König des 23. Jhs. v.Chr., wahrscheinlicher Vertragspartner von Narām-Sîn von Akkad, elamische Inschrift Nr. 2 bei König (1969), verbessert bei W. Hinz, ZA 58, 1967, 91 - 93, aus Susa

Hnum = Humban-numena, elamischer König, regierte ca. 1300 - 1275 v.Chr., elamische Inschrift aus Liyan (Būšehr), bei König (1965) Nr. 4 (A. B. C)

HSS = Harvard Semitic Series, Cambridge/Mass.

H.T. = Haft Tepe südlich Susa, das alte Kabnak/Kabinak, Sigel für die akkadischen Täfelchen, von denen zehn P. Herrero, DAFI 6, 1976, 93 - 115, veröffentlicht hat

Hüsing, Quellen = Georg Hüsing, Die einheimischen Quellen zur Geschichte Elams I (Leipzig 1916)

HutI = Huteluduš-Inšušinak, elamischer König, regierte ca. 1120 - 1110 v.Chr. Inschriften: Anzan 1 (M. Lambert, RA 66, 1972, 63 - 65, und Erica Reiner, RA 67, 1973, 60 - 61) und Nr. 60 - 65 bei König (1965); dessen Nr. 61B und 61C ergänzt durch neue Inschrift, veröffentlicht von F. Vallat, DAFI 8, 1978, 98 mit Taf. IX, Sigel: HutI 61B-C, diese alle aus Susa. Die Inschrift HutI 62 liegt jetzt in drei Bruchstücken vollständig vor bei F. Vallat, RA 79, 1985, 43-50

Hw. = horizontaler Keil und Winkelhaken (= Zeichen BE), Determinativ vor nE Personennamen, speziell in den Susa-Täfelchen (Sigel: S)

IF = Indogermanische Forschungen, Berlin

IIJ = Indo-Iranian Journal, Den Haag

Inc. = Incertum, Sigel für elamische Inschriften unbestimmter Zuweisung

Inc. 1 = vierzeiliges Bruchstück einer archaischen elamischen Inschrift aus Liyan (Būšehr), bei König (1965) Nr. 1

Inc. 66 = höchstwahrscheinlich auf Šilhak-Inšušinak zurückgehend, vgl. ShI D

Inc. 67 = elamisches Inschriftbruchstück aus Susa (König, 1965, 142 f.), das nach Erica Reiner, Iran 12, 1972, 177, und RA 67, 1973, 58 Anm. 1, von Huteluduš-Inšušinak stammt

Inc. 68 = Bruchstück einer elamischen Inschrift aus Susa (König, 1965, 143 f.), wurde von V. Scheil, Mém. 5, 1904, König Šilhak-Inšušinak zugeschrieben, was nach König (143 Anm. 1) "wohl stimmen wird"

Inc. 69 = sogenannte 'Kriegerbronze' aus Susa mit mittelelamischer Inschrift, Bezifferung nach König (1965) 144

Inc. 70,A,B = Backsteinfragmente aus Liyan (Būšehr), bei König (1965) 145

Inc. 70 C = Bruchstück einer Arragonit-Stele aus Susa, bei König (1965) 145 f., nach ihm wohl aE Inschriftreste

Inc. 70 D = achtzeilige, offenbar archaisierende mE Inschrift auf einem Langdolch, bei G. Dossin, IrAnt 2, 1962, 154 f. Taf. XXI

Inc. 70 E = achtzeilige, anscheinend aE Zauber-Inschrift vom 26. Jahr des Samsu-iluna (1724 v.Chr.), bei F.M.Th. Böhl in Mededeelingen der Koniglijke Akademie van Wetenschappen, Afdeeling Letterkunde, Deel 78, Serie B, No. 2 (Amsterdam 1934) 30 Nr. 1003 Vs. Die Rs. ist sicher nicht elamisch

Inc. 70 F = achtzeilige, vermutlich aE Beschwörung auf sumerischer Urkunde PBS 1/II (Philadelphia 1919) Nr. 109. D.O. Edzard verdanken wir eine Transliteration (Brief vom 22.1.1965)

Inc. 70 G = fünfzeilige elamische Inschrift am Schluß eines akkad. Beschwörungstextes gegen den Skorpion, von J.J.A. van Dijk in Baghdad kopiert, veröffentlicht in Sumer, 13, 1957, 93, Zeilen 29 - 35. Transliteration von D.O. Edzard (Brief vom 22.1.1965)

Inc. 70 H = zwölf Zeilen elamischen Textes (wohl aE), anscheinend Beschwörungstext, aus der Babylonian Collection der Yale University (YOS XI: YBC 5624), kopiert von Mary Hussey, teilweise veröffentlicht von J. van Dijk, Or 44, 1975, 53, dazu seine Note additionelle auf

79. J. van Dijk verdanken wir eine Transliteration dieses Textes aus dem Tempel des Ninazu in Enegi (Brief vom 9.4.1975)

Inc. 70 J = Offenbar elamischer Beschwörungstext auf dem Täfelchen AO 4325 (Louvre) mit 14 Zeilen auf der Vs. und 12 Zeilen auf der Rs., bei G. Cros, Mission Française de Chaldée: Nouvelles Fouilles de Tello (Paris 1910) 212

Inc. 70 K = Bruchstücke eines elamischen Täfelchens wohl aus Susa im British Museum (BM 136846) mit geringen Resten von 19 Zeilen der Vs. und größeren Resten von 20 Zeilen der Rs., bei C.B.F. Walker, Iran 18, 1980, 77 Abb.2. Taf. Ib - IIb. Entgegen der Meinung von Walker ist der Text wohl nE, vermutlich aus der Zeit des Šilhak-Inšušinak II. (7. Jh. v.Chr.). Vgl. ShI II 78a aus derselben Gruppe käuflich erworbener Urkunden

Inc. 70 L = elamisches Verwaltungstäfelchen aus Sippar (nE), im British Museum (BM 56302), Kopie von T.G. Pinches, fünf Zeilen auf der Vs., eine Zeile auf der Rs., bei C.B.F. Walker, Iran 18, 1980, 80 Abb. 4

Inc. 70 M = elamisches Täfelchenbruchstück wohl aus Susa, im British Museum (BM 136845), Teile von zehn Zeilen auf der Vs., von vier auf der Rs., bei C.B.F. Walker, Iran 18, 1980, 77 Abb. 2. Taf. Ib - IIb, nach seiner Meinung mE Abschrift eines bab. lexikalischen Textes mit einer Liste von Tempelpersonal. M.-J. Steve, IrAnt 15, 1979, 84 Anm. 35, hält die Schrift mit Recht für jünger als mE. Vermutlich stammt der Text aus der Zeit des Šilhak-Inšušinak II. (7. Jh. v.Chr.)

Inc. P = elamische Inschrift auf einem Kalkstein-Bruchstück aus Persepolis, Teile von je vier Zeilen auf beiden Seiten, unergiebig. Lichtbild bei E. F. Schmidt, Persepolis II (Chicago 1957) 53 (Umschrift von G.G. Cameron)

Inc. Sa = Bruchstück eines elamischen Täfelchens aus der Kassitenzeit aus Susa, bei V. Scheil, RA 25, 1928, 40

Inc. Sc 1,2 = zwei elamische Texte aus dem 3. Jahrtausend, Nr. 1 mit 14 Zeilen, Nr. 2 mit 16 Zeilen, bei M. Lambert, RA 68, 1974, 3 - 14

Inc. Sd = dreizeiliges aE, bisher für akkad. gehaltenes Täfelchen aus Susa aus aB Zeit, bei V. Scheil, Mém. 28, 1939, 109 Nr. 468

Inc. Se A,B = zwei nE Briefe aus dem Susa des 7. Jhs. v. Chr., bei M. Lambert, JA 1977, 221 - 225. A umfaßt 21 Zeilen, B 17. Die Lesung ist teilweise noch unsicher

Inc. Sf = Bruchstück eines neunzeiligen Textes, offenbar nE, auf einem 10,5 cm hohen und 9 cm breiten Kalksteinscherben aus Susa, bei M.-J. Steve, StIr 4, 1975, 18 (in Umschrift). 19 (in Zeichnung)

IrAnt = Iranica Antiqua, Leiden

ITT = F. Thureau-Dangin et al., Inventaire des tablettes de Tello conservées au Musée Impérial Ottoman, 5 Bände (Paris 1910 - 1921)

JA = Journal Asiatique, Paris

JADD = C.H.W. Johns, Assyrian Deeds and Documents ... in the Kouyunjik Collections of the British Museum (Cambridge 1898, 1901, 1923)

JAOS = Journal of the American Oriental Society, New Haven/Conn.

JCS = Journal of Cuneiform Studies, New Haven/Conn., Cambridge/Mass.

JNES	= Journal of Near Eastern Studies, Chicago
JRAS	= Journal of the Royal Asiatic Society of Great Britain and Ireland, London
K	= Tafelsignaturen der Kouyunjik-Collection des British Museum
KA	= F.H. Weißbach, Die Keilinschriften der Achämeniden (Leipzig 1911)
KAR	= Erich Ebeling, Keilschrifttexte aus Assur religiösen Inhalts, I und II (Leipzig [1915-]1919 und [1920-]1923)
KB	= Keilschriftliche Bibliothek, hrsg. von E. Schrader, Berlin
Koch, Rel.Verh.	= Heidemarie Koch, Die religiösen Verhältnisse der Dareioszeit. Untersuchungen an Hand der elamischen Persepolistäfelchen (Wiesbaden 1977)
König, Drei altelam. Stelen	= Friedrich W. König, Drei alt-elamische Stelen, MVAG 30, 1925, 1 ff.
König (1965)	= Friedrich Wilhelm König, Die elamischen Königsinschriften (AfO Beiheft 16, Graz 1965)
KutI	= Kutik-Inšušinak (falls so zu lesen), elamischer König des 23. Jhs. v.Chr. Seine Inschriften in aE Strichschrift (oder solche aus seiner Zeit), bislang insgesamt 15, sind zum Teil identisch; es bleiben selbständig die Inschriften A, B, C/E, D, F/G/H/H_2, I, J, K, L, M, N, O, P, Q, R; C/E wird als C zitiert, F/G/H/H_2 als F. Texte nach W. Hinz, AiFF (1969) Kap. 1; Übersicht über alle Inschriften dort S. 28. Der Einfachheit und Datierung halber werden alle Strichinschriften unter dem Sigel KutI angeführt, also auch die Vasen-Inschrift Q aus Persepolis. Hinzugekommen ist die kurze Inschrift S aus Šahdād bei Kermān (W. Hinz, AMI N.F. 4, 1971, 21 - 24 Taf. 1). Die Inschriften A bis P und R stammen aus Susa
KutN	= Kutir-Nahhunte, elamischer König, regierte ca. 1155 - 1150 v.Chr. Zwei Ziegelinschriften aus Susa, bei König (1965) Nr. 29 und 30, eine aus Liyan (Būšehr), Nr. 31
KutN Agat	= achtzeilige mE Inschrift von Kutir-Nahhunte auf einem Agat, der sich zur Hälfte im Louvre, zur Hälfte in Teheran befindet, bei M. Lambert, JA 1970 (1971), 243 - 246
KZ	= Zeitschrift für vergleichende Sprachforschung auf dem Gebiete der indogermanischen Sprachen, begründet von A. Kuhn, Göttingen
Labat, Structure	= R. Labat, Structure de la langue élamite, Conférences de l'Institut de linguistique de l'Université de Paris 9 (Paris 1950-1951) 25 ff.
Language	= Erica Reiner, "The Elamite Language" im Handbuch der Orientalistik, Erste Abt., 2. Bd., 1. und 2. Abschnitt, Lieferung 2 (Leiden/Köln 1969) 54 - 118
lg	= Logogramm (das sumerische Zeichen MEŠ)
Luckenbill, Annals	= Daniel David Luckenbill, The Annals of Sennacherib (Chicago 1924)
m.	= masculinum, männlich
M-	= Sigel für die in Tall-e Malyān, dem alten Anzan, gefundenen mE Täfelchen, von M.W. Stolper ediert
mA	= mittelassyrisch
MacKenzie	= D.N. MacKenzie, A concise Pahlavi dictionary (London 1971)

MAD III	= I.J. Gelb, Glossary of Old Akkadian (Materials for the Assyrian Dictionary No. 3, Chicago 1957)
MAD IV	= I.J. Gelb, Sargonic Texts in the Louvre Museum (Chicago 1970)
MAD V	= I.J. Gelb, Sargonic Texts in the Ashmolean Museum, Oxford (Chicago 1970)
MAOG	= Mitteilungen der Altorientalischen Gesellschaft, Leipzig
Mayrhofer, OnP	= Manfred Mayrhofer, Onomastica Persepolitana. Das altiranische Namengut der PersepolisTäfelchen (Wien 1973)
mB	= mittelbabylonisch
McNeil	= Robert Clayton McNeil, The "Messenger Texts" of the Third Ur Dynasty (Ph.D.-Dissertation of the University of Pennsylvania, 1970)
MCS	= Manchester Cuneiform Studies, Manchester
MDOG	= Mitteilungen der Deutschen Orientgesellschaft, Berlin
mE	= mittelelamisch (etwa 15. bis 11. Jh. v.Chr.)
Mém.	= Mémoires de la Délégation en Perse, mit wechselndem Titel, derzeit Mémoires de la Délégation Archéologique en Iran, Paris (seit 1900)
Memnon	= Zeitschrift für die Kunst- und Kulturgeschichte des Alten Orients, Leipzig
MLC	= Signatur der J. Pierpont Morgan Library Collection
mp.	= mittelpersisch
MVAG	= Mitteilungen der Vorderasiatischen Gesellschaft (später: der Vorderasiatisch-Ägyptischen Gesellschaft), Leipzig
n.	= neutrum, sächlich
nA	= neuassyrisch
N.asu	= Napir-asu, elamische Königin, Gemahlin des Untaš-Napiriša (regierte ca. 1275 - 1240 v.Chr), bei König (1965) Nr. 16, Bronzestatuen-Inschrift aus Susa
nB	= neubabylonisch
NCBT	= Newell Collection of Babylonian Tablets. Cuneiform tablets owned by the Yale Babylonian Collection, New Haven/Conn.
nE	= neuelamisch (etwa 9. bis 6. Jh. v.Chr.)
Neue Wege	= Walther Hinz, Neue Wege im Altpersischen (Wiesbaden 1973)
Nies, UDT	= James B. Nies, Ur Dynasty Tablets (Leipzig 1920)
Nin	= Ninive, Sigel für 25 meist bruchstückhafte Briefe auf Tontafeln, nE, in Ninive gefunden, heute im British Museum, Autographie von F.H. Weißbach, BA 4, 1900, 175 - 201. In dieselbe Gruppe gehören auch die in Susa gefundenen Täfelchen S 88 und S add.1. Gemäß C.B.F. Walker, Iran 18, 1980, 79, gehören die Nummern Nin 8 und 9 Rücken an Rücken; Nr. 14 hat er durch ein neues Bruchstück ergänzt (Zeilen 4 - 6 sowie Reste der Zeilen 10 und 11). P. de Miroschedji, RA 76, 1982, 61, bezweifelt die Herkunft der Täfelchen aus Ninive und nimmt als Fundort die Susa-Intendantur des spätelamischen Reiches ab etwa 625 v. Chr. an. Die Zeit dürfte stimmen, aber wir haben es eher mit einem diplomatischen Briefwechsel zwischen einem elamischen General in Ninive und einem hohen Würdenträger in Susa zu tun. Die in Ninive gefundenen Tontafeln sind offensichtlich liederliche Abschriften der abgesandten Briefe.

NbN = Knut Tallqvist, Neubabylonisches Namenbuch zu den Geschäftsurkunden aus der Zeit des Šamaššumukîn bis Xerxes (Helsinki 1905)

np. = neupersisch

NPN = I.J. Gelb, P.M. Purves and A.A. MacRae, Nuzi Personal Names (Chicago 1943)

N_pr.m./fem. = männlicher bzw. weiblicher Eigenname

o.ä. = oder ähnlich

OIP = Oriental Institute Publications, Chicago

OLZ = Orientalistische Literatur-Zeitung, Berlin, Leipzig

Omen = nE Omen-Text aus Susa, bei V. Scheil, RA 14, 1917, 29. 59. Abb. S. 35 (Vs.) und S. 36 (Rs.). Als Wort- bzw. Satztrenner dient in dieser Inschrift das Zeichen GAM. Zeit vielleicht 8. Jh. v.Chr.

OnP = s. Mayrhofer, OnP

Or = Orientalia, Nova Series, Rom

Oruru = Oruru, Sohn des Dunini, vermutlich elamischer Kleinfürst des 8. oder 7. Jhs. v.Chr. in Gesat, Stifter einer in Persepolis freigelegten, durch Hitzeeinwirkung teilweise zerstörten Bronzetafel mit beidseitiger nE Inschrift, auf der Vorderseite ursprünglich 50 Zeilen, auf der Rückseite ursprünglich 48, dazu dreimalige Wiedergabe eines fünfzeiligen Siegels. Veröffentlichung bei E.F. Schmidt, Persepolis II (Chicago 1957) Taf. 28, mit einem Kommentar von G.G. Cameron (a.O. 64 f.)

Parpola = Simo Parpola, Neo-Assyrian Toponyms (Kevelaer 1970)

PBS = University of Pennsylvania, the Museum, Publications of the Babylonian Section, Philadelphia

PF = 'Persepolis Fortification', Sigel für die elamischen Hofkammertäfelchen des Darius aus Persepolis, veröffentlicht in PFT, das Täfelchen Fort. 6754 bei G.G. Cameron, JNES 1, 1942, 216

PFa = Sigel für die 33 elamischen Hofkammertäfelchen, die von R.T. Hallock, DAFI 8, 1978, 109 - 136, veröffentlicht wurden

PFT = Richard T. Hallock, Persepolis Fortification Tablets (OIP 92, Chicago 1969)

Piepkorn = Arthur Carl Piepkorn, Historical Prism Inscriptions of Ashurbanipal I (Chicago 1933)

PT = 'Persepolis Treasury', Sigel für die elamischen Hofschatztäfelchen aus Persepolis, veröffentlicht in PTT, insgesamt 84 ganze und bruchstückhafte Täfelchen. Fünf weitere Schatztäfelchen veröffentlichte G.G. Cameron in JNES 17, 1958, 172 - 176. mit der Signatur 1957-1 bis 1957-5, 20 weitere in JNES 24, 1965, 170 - 182, mit der Signatur 1963-1 bis 1963-20

PTT = George G. Cameron, Persepolis Treasury Tablets (OIP 65, Chicago 1948)

RA = Revue d'Assyriologie et d'Archéologie Orientale, Paris

RGTC = Répertoire Géographique des Textes Cunéiformes, Wiesbaden

RlA = Reallexikon der Assyriologie und vorderasiatischen Archäologie

Rs. = Rückseite (reverse): die Vorderseite von Keilschrifttäfelchen wird nicht ausdrücklich erwähnt. So bedeutet S 38:10 "Susatäfelchen 38,

Vorderseite Zeile 10"

RT = Recueil de Travaux relatifs à la philologie et à l'archéologie égyptiennes et assyriennes pour servir de Bulletin à la Mission Française du Caire, Paris

S = 'Susa', Sigel für nE Wirtschaftsurkunden aus dem Zeughaus von Susa, vielleicht um 685 v.Chr. anzusetzen, insgesamt 309 Täfelchen, veröffentlicht von V. Scheil, Mém. 9, 1907 (S 1 - 298), und Mém. 11, 1911, 89 ff. (S 299 - 309); S 308 verbessert gelesen von R.T. Hallock, PFT 25

s.a. = siehe auch

S add.1 = nE Brief aus Susa aus dem Zusammenhang der Ninive-Täfelchen (Sigel: Nin), veröffentlicht von H.H. Paper, Mém. 36, 1954, 79, Lesungen vielfach noch unsicher, Täfelchen heute in Teheran.

S add.2 = Bruchstück eines Täfelchens aus Susa mit Resten von vier Zeilen, möglicherweise achE, veröffentlicht von H.H. Paper, Mém. 36, 1954, 80

S add.3 = nE Tontäfelchen aus Susa, 1951 gefunden, veröffentlicht von H.H. Paper, Mém. 36, 1954, 81, Lesungen vielfach noch unsicher

S.jur. = Akkadische Rechtsurkunden aus dem Susa der Zeit der Großregenten (1. Hälfte des 2. Jahrtausends), nach laufenden Nummern zitiert, veröffentlicht von V. Scheil, Mém. 22, 1930 (Nr. 1 - 165); Mém. 23, 1932 (Nr. 166 - 327); Mém. 24, 1933 (Nr. 328 - 395); Mém. 28, 1939 (Nr. 396 - 551)

SAK = F. Thureau-Dangin, Die Sumerischen und Akkadischen Königsinschriften (Leipzig 1907)

SAOC = Studies in Ancient Oriental Civilization, Chicago

s.d. = siehe dort

SDa = Siegel Darius a im British Museum, elamischer Text bei F.H. Weißbach, KA 106

ShI = Šilhak-Inšušinak I., elamischer König, regierte ca. 1150 - 1120 v. Chr., Urheber der meisten mE Inschriften, bei König (1965) Nr. 32 - 41 und 43 - 59, alle aus Susa. Die Nr. 34 bei König ist unvollständig; einen fast vollständigen Text liefert ein Ziegel aus Susa, bei M.-J. Steve, Or 37, 1968, 295 f. Beide Texte wurden mit zwei verbesserten Lesungen zu einer Fassung Nr. 34 zusammengezogen. Weitere Bruchstücke derselben Inschrift stammen aus Čoġā Pahn West (20,5 km ostwärts Susa), veröffentlicht von M.W. Stolper, DAFI 8, 1978, 89 - 92

ShI 59a = vier Bruchstücke einer ursprünglich fünfzeiligen Ziegelinschrift des Königs Šilhak-Inšušinak I. aus Susa, veröffentlicht von M.-J. Steve, Or 37, 1968, 291 (Umschrift, Zeichnung). Taf. 46/47

ShI A = 16zeilige Inschrift des Königs Šilhak-Inšušinak I. auf einem Ziegel im British Museum, wohl aus Susa, 1957 aus Privatbesitz erworben (BM 132113), veröffentlicht von C.B.F. Walker, Cuneiform Brick Inscriptions in the British Museum (London 1981), 136 (Umschrift und englische Übersetzung)

ShI B = Bruchstück einer Ziegelinschrift des Königs Šilhak-Inšušinak I. mit

Resten von acht Zeilen im British Museum, wohl aus Susa, 1979 erworben (BM 90628), veröffentlicht von C.B.F. Walker, Cuneiform Brick Inscriptions in the British Museum (London 1981) 136 (Umschrift). 138 (Zeichnung); ähnelt inhaltlich ShI 34

ShI C = Bruchstück einer Ziegelinschrift des Königs Šilhak-Inšušinak I. mit Resten von neun Zeilen im British Museum, angeblich aus der Gegend von Mālamīr/Īẕé, 1920 erworben (BM 114682), veröffentlicht von C.B.F. Walker, Cuneiform Brick Inscriptions in the British Museum (London 1981) 136 (Umschrift). 138 (Zeichnung)

ShI Chalzedon = elfzeilige Inschrift des Königs Šilhak-Inšušinak I. auf einem Chalzedon im British Museum, veröffentlicht von E. Sollberger, JCS 19, 1965, 31 f.

ShI D = 23zeilige Inschrift Šilhak-Inšušinaks auf einemZiegel aus Kunstsandstein aus Susa, veröffentlicht von F. Grillot - F. Vallat, IrAnt 19, 1984, 21 f. Taf. I - III

ShI II. 78 = bisher einzige sichere Inschrift des Königs Šilhak-Inšušinak II., regierte 680 - 668(?) v. Chr., vier Zeilen auf einer Bronzefassung aus Susa, veröffentlicht von V. Scheil, Mém. 11, 1911, 78; bei König (1965) Nr. 78

ShI II. 78a = Bruchstücke von der oberen linken Ecke eines Täfelchens unbekannter Herkunft, 1977 vom British Museum erworben (BM 136847), veröffentlicht von C.B.F. Walker, Iran 18, 1980, 78 Abb. 3. Taf. Ib - IIb. Die Schreibung v.šil-ha-ak.d.MÙŠ. LAM deutet auf König Šilhak-Inšušinak II.

ShuN = Šutruk-Nahhunte I., elamischer König, regierte ca. 1185 - 1155 v.Chr., mE Inschriften bei König (1965) Nr. 17 - 28 C II

ShuN 42 = Bruchstücke von Inschrift-Backsteinen, von König (1965) als Nr. 42 aufgeführt, jedoch zweifelnd Šilhak-Inšušinak zugeschrieben. Neufunde liefern einen vollständigen Text zu zehn Zeilen, der einwandfrei auf Šutruk-Nahhunte I. zurückgeht. Herkunft aller Bruchstücke offenbar Deh-e nou, wahrscheinlich das alte Hupšen. Neufunde bei M.J. Steve, Or 37, 1968, 299 - 302, zitiert in Neufassung nach Bruchstück B dort, das alle Zeilenanfänge hat

ShuN II. = Šutruk-Nahhunte II., tatsächlich (zumindest in einer Inschrift und bei den Nachbarn in Mesopotamien) Šutur-Nahhunte, elamischer König, regierte 717 - 699 v.Chr., bei König (1965) Nr. 71 A+B. 72. 73 A,B,C. 74

Sir = Siruktuh I., dritter 'Großregent' der Epartiden, regierte wohl im ausgehenden 19. Jh. v.Chr. Bruchstücke einer Inschrift vorwiegend mit Ortsnamen, veröffentlicht von W. Farber, ZA 64, 1975, 77 - 84. Privatbesitz, Herkunft unbekannt

Siw 3 = Siwe-palar-huhpak, fünfter 'Großregent' aus dem Haus der Epartiden, regierte im 18. Jh. v.Chr.; 23zeilige aE Inschrift auf zwei Bruchstücken aus Susa (Tontafel), bei König (1965) Nr. 3

sog. = sogenannt(e/er)

spätB = spätbabylonisch

Sprachgut = Walther Hinz, Altiranisches Sprachgut der Nebenüberlieferungen

	(Wiesbaden 1975)
Steve (1967)	= M.-J. Steve, Tchoga Zanbil (Dur-Untash), Volume III: Textes élamites et accadiens de Tchoga Zanbil (Mémoires de la Délégation Archéologique en Iran 41, Paris 1967)
StIr	= Studia Iranica, Paris
Stolper (1981)	= Matthew W. Stolper, Inscribed Brick Fragment in Oscar White Muscarella (ed.), Ladders to Heaven - Art Treasures from Lands of the Bible (Toronto 1981)
Stolper, TTM I	= Matthew W. Stolper, Texts from Tall-i Malyan I - Elamite Administrative Texts (1972 - 1974 Seasons) (Occasional Publications of the Babylonian Fund 6, Philadelphia 1984)
Strassmaier	= J.N. Strassmaier, Babylonische Texte, Heft 1 - 7 (Leipzig 1889), Heft 8 - 12 (Leipzig 1890); zitiert nach Königsnamen (Cyrus, Camb., Darius)
Streck	= Maximilian Streck, Assurbanipal und die letzten assyrischen Könige bis zum Untergange Niniveh's, Bd. I - III (durchgehend paginiert, der erste Band mit römischen Ziffern) (Leipzig 1916)
sum.	= sumerisch
TCL	= Musée du Louvre, Département des Antiquités Orientales, Textes cunéiformes, Paris
Teh.	= Teheran, bezieht sich auf Schatzhaustäfelchen aus Persepolis, die G.G. Cameron dort abgeschrieben hat; er veröffentlichte sie in JNES 17, 1958, 172 - 176 (PT 1957:1-5) und 24, 1965, 170 - 186 (PT 1963:1-20)
TeHI	= Tempt-Humban-Inšušinak, elamischer König, regierte 668(?) - 653 v.Chr., bei König (1965) Nr. 79 - 85
TIM	= Texts in the Iraq Museum, Wiesbaden
TNB	= K.L. Tallqvist, Neubabylonisches Namenbuch(1905), auch einfach NN abgekürzt
TPS	= Transactions of the Philological Society, Oxford
TTM	= siehe unter Stolper, TTM I
TZ	= Tchoga Zanbil (Čoġā Zaṃbīl) 46 km südostwärts von Susa, das alte Dur Untaš. Mit TZ werden alle mE Urkunden des Königs Untaš-Napiriša (regierte ca. 1275 - 1240 v.Chr., Sigel: UntN) bezeichnet, die M.-J. Steve in Mém. 41, 1967, veröffentlicht hat, mit dessen Bezifferung, auch wenn diese Urkunden zum Teil nach Susa gelangt und früher schon veröffentlicht waren
UDT	= siehe Nies, UDT
UET	= Ur Excavations, Texts, London
UntN	= Untaš-Napiriša, elamischer König, regierte ca. 1275 - 1240 v.Chr., mE Inschriften, bei König (1965) Nr. 5a - 15 mit Nachträgen als Nr. 7 IV - 13c auf S. 176 - 180. Diese Inschriften stammen wohl überwiegend aus Tchoga Zanbil, auch wenn sie in Susa gefunden wurden. Die in Tchoga Zanbil gefundenen mE Inschriften von Untaš-Napiriša sind im Wörterbuch nicht nach König (1965) zitiert, sondern nach M.-J. Steve, Mém. 41, 1967, mit dem Sigel UntN TZ.

Inschriften bei König sind lediglich als UntN mit der entsprechenden Nr. zitiert

UntN 15a = Bruchstück einer vierzeiligen mE Inschrift auf einer Stele des Königs Untaš-Napiriša aus Susa im Louvre, veröffentlicht von F. Vallat, IrAnt 16, 1981, 27

UntN Deilam = fünfzeilige mE Inschrift auf Ziegeln aus Deilam in Ḫūzestān, von Sa'īd Gangavī 1972/73 bei einer Sondage freigelegt, in Zeichnung veröffentlicht von F. Vallat in Proceedings of the IInd Annual Symposium on Archaeological Research in Iran. Muzeh-e Irān-e Bāstān, Tehran, Iran, 29th October - 1st November 1973 (Teheran 1974) persische S. 63 (Zeichnung steht dort auf dem Kopf). Endgültige Veröffentlichung durch F. Vallat in AMI Erg.Bd. 10 (1983) 11 - 18. Taf. 1,1

UntN TZ = Inschriften des Königs Untaš-Napiriša aus Tchoga Zanbil, siehe unter TZ

v. = vertikaler Keil, Determinativ

VAS = Vorderasiatische Schriftdenkmäler der Königlichen Museen zu Berlin, Berlin

VAT = Museumssignatur Berlin (Vorderasiatische Abteilung T(h)ontafeln)

VDI = Vestnik Drevnej Istorii, Moskau/Leningrad

vgl. = vergleiche

Vs. = Vorderseite. Bei Tontäfelchen mit Vorder- und Rückseite wird der Text auf der Vorderseite in der Regel nur nach Zeilen vermerkt, ohne den Zusatz Vs. Textzeilen auf der Rückseite eines Täfelchens sind immer durch Rs. gekennzeichnet

Waterman = Leroy Waterman, Royal Correspondence of the Assyrian Empire (vollständige Bearbeitung von ABL), I - IV (Ann Arbor 1930 - 1936)

Weißbach, Neue Beiträge = F.H. Weißbach, Neue Beiträge zur Kunde der susischen Inschriften (Abh. d. Königl. Sächs. Ges. d. Wissensch. 34 - Phil.-hist. Klasse 14,7, 1894)

WO = Welt des Orients, Wuppertal, Stuttgart, Göttingen

WZKM = Wiener Zeitschrift für die Kunde des Morgenlandes, Wien

XE = Xerxes Elvend, dreisprachige Inschrift zu je 20 Zeilen, Gegenstück zu DE. Elamische Fassung bei F.H. Weißbach, KA 116

XPa = Xerxes Persepolis, dreisprachige Inschrift a des Xerxes in vier Exemplaren an den Innenmauern des großen Tores in Persepolis. Elamische Fassung bei F.H. Weißbach, KA 106 - 108

XPb = Xerxes Persepolis, dreisprachige Bauinschrift b des Xerxes an der Ostseite des Apadāna. Elamische Fassung bei E. Herzfeld, ApI 24 f. Taf. 9

XPc = Xerxes Persepolis, dreisprachige Inschrift c im Darius-Palast zu Persepolis. Elamische Fassung in etwa nach F.H. Weißbach, KA 110 - 112

XPd = Xerxes Persepolis, dreisprachige Inschrift d in vier Exemplaren, zwei gleiche (da) auf den Säulen der NO- und SW-Ecke des Xerxespalastes in Persepolis. Elamische Fassung nach F.H. Weißbach, KA 112 - 114

XPe = Xerxes Persepolis, dreisprachiges Königsprotokoll e des Xerxes in seinem Palast in Persepolis, mehrfach erhalten. Elamische Fassung nach F.H. Weißbach, KA 114

XPh = Xerxes Persepolis, als 'Daiva-Inschrift' bekannte dreisprachige Inschrift h des Xerxes auf Steintafeln aus Persepolis. Elamische Fassung vollständig bei G.G. Cameron, WO 2, 1959, 470 476. Taf. 13 - 16

XPi = Xerxes Persepolis, Bruchstücke einer einzeiligen dreisprachigen Inschrift i des Xerxes auf einem Wandknauf aus künstlichem Lasurstein in Persepolis, vgl. DPi. Elamische Fassung bei E. Herzfeld, ApI 23. Taf. 7

XPj = Xerxes Persepolis, dreisprachige, jeweils einzeilige Inschrift j des Xerxes auf Säulenbasen aus Persepolis. Elamische Fassung nach E. Herzfeld, ApI 41 Nr. 17

XPk = Xerxes Persepolis, einzeiliges Kurzprotokoll k des Xerxes, ap. und achE auf Gewandfalten der Königsfigur an der Mitteltür des Darius-Wohnpalastes in Persepolis, Gegenstück zu DPb. Elamische Fassung nach E. Herzfeld, ApI 42 Nr. 18

XPl = Xerxes Persepolis, dreisprachige Inschrift l des Xerxes auf Bruchstücken von Säulenbasen. Elamische Fassung bei M.-J. Steve, StIr 4, 1975, 20

XSa = Xerxes Susa, dreisprachige, je zweizeilige Bauinschrift a des Xerxes auf einer Säulenbasis in Susa. Elamische Fassung nach F.H. Weißbach, KA 114

XV = Xerxes Van, dreisprachige Inschrift des Xerxes zu je 27 Zeilen in einer Felsnische der Burg von Van in Kleinasien. Elamische Fassung nach F.H. Weißbach, KA 116 - 118

YBC = Yale Babylonian Collection

YOS = Yale Oriental Series, New Haven/Conn.

ZA = Zeitschrift für Assyriologie und vorderasiatische Archäologie, Berlin

Zadok, ElOn = Ran Zadok, The Elamite Onomasticon (Neapel 1984)

ZDMG = Zeitschrift der Deutschen Morgenländischen Gesellschaft, Leipzig, Wiesbaden

ZKM = Zeitschrift für die Kunde des Morgenlandes, Göttingen, Bonn

ZfMuR = Zeitschrift für Missionskunde und Religionswissenschaft, Berlin

BIBLIOGRAPHIE

In die Bibliographie wurde nur aufgenommen, was sich auf Schrift und Sprache der Elamer bezieht, sei es auch nur beiläufig oder in Anmerkungen.

1711

Bruins, Cornelis de, Reizen over Moskovie door Persie en Indie (Amsterdam 1711)
[Abb. 131: dreisprachige Inschrift XPca; Abb. 132: ebenso DPa; Abb. 133: ebenso DPb; Abb. 134: ebenso DPc; gute Zeichnungen]

Chardin, Jean, Voyages de Monsieur le Chevalier Chardin, en Perse, et autres lieux de l'Orient, Tome premier (Amsterdam 1711)
[Zu Seite 118 die Tafel LXIX, auf der links eine elamische Inschrift in zwei Zeilen steht, wohl aus DPa, wertlos]

1712

Kaempfer, Engelbert, Amoenitates exoticarum politico-physio-medicarum fasciculi V (Lemgo 1712)
[Auf Seite 346 die Inschrift DPc, elamischer Wortlaut am linken Fensterrand des Darius-Palastes zu Persepolis, wertlos]

1778

Niebuhr, Carsten, Reisebeschreibung nach Arabien und anderen umliegenden Ländern, Band II mit Tafelband (Kopenhagen 1778)
[Elamische Inschriften: Tafel XXIV D = DPa; Tafel XXIV F = XPe; Tafel XXXI K = DPf]

1812

Morier, James, A Journey through Persia, Armenia, and Asia Minor (London 1812)
[Zu Seite 144 im Tafelband Tafel XXIX mit einer dreisprachigen Inschrift auf einem Pfeiler in Pasargadae]

1815

Grotefend, G[eorg] F[riedrich], Über die Erklärung der Keilinschriften, und besonders der Inschriften von Persepolis, in: A.H.L. Heeren, Ideen über die Politik, den Verkehr und den Handel der vornehmsten Völker der alten Welt. I. Teil, I. Abteilung (Göttingen 1815) Beilage I

1821

Ouseley, Sir William, Travels in various countries of the East; more particularly Persia. Band II (London 1921) Tafelband
[Tafel XLI: DPc dreisprachig; Tafel XLVII: einige kleine elamische Inschriftenbruchstücke aus Persepolis im Besitze des Verfassers; Tafel XLIX, fig. 5: dreisprachige Kyrus-Inschrift auf Palastpfeiler in Pasargadae]

Porter, Robert Ker, Travels in Georgia, Persia, Armenia, Ancient Babylonia, etc. etc. during the years 1817, 1818, 1819, and 1820. Tafelband I (London 1821)
[Tafel 13 zeigt die dreisprachige Inschrift über der Geniusfigur am Torgebäude des Kyrus in Pasargadae, heute verschwunden; Tafel 56 enthält die elamische Inschrift DPf]

1838
Beer, E.F.F., Über die neuesten Forschungen zur Entzifferung der Keilschrift, in: Allgemeine Literatur-Zeitung 1838, I. Band, 1-47.

1839
Rich, Claudius James, Narrative of a Journey to the Site of Babylon in 1811 ... with a Narrative of a Journey to Persepolis (London 1839)
[elamische Inschriften: CMc (Tafel XII), XPca (Tafel XIV), XPda (Tafel XVII), XPe (Tafel XVIII unten Mitte), XPe auf Gewändern (Tafel XIX), XPdb (Tafel XXI), XPa (Tafel XXV)]

Saint-Martin, J., Nouvelles Observations sur les Inscriptions de Persépolis, in: Mémoires de l'Institut Royal de France; Académie des Inscriptions et Belles-lettres, Band 12, seconde partie (Paris 1839) 113-146
[auf Tafel nach S. 144 Zeichnung der Xerxes-Vase a, elamisch unbrauchbar]

1840
Grotefend, Georg Friedrich, Neue Beiträge zur Erläuterung der babylonischen Keilschrift (Hannover 1840)
[Seite 5, Fig. II Erstveröffentlichung des Darius-Siegels SDa im Britischen Museum]

Schulz, Fr. Ed., Mémoire sur le lac de Van et ses environs, in: Journal Asiatique III[e] série, Band 9, Paris 1840, 257-323, mit Tafelband
[im Tafelband die Inschriften von Van und Elvend]

1842
Texier, Charles, Description de l'Arménie, la Perse et la Mésopotamie, Iière partie (Paris 1842)
[auf Tafeln 39 und 61 die Inschriften von Van und Elvend]

1844
Westergaard, N.L., On the Deciphering of the second Achaemenian or Median Species of arrowheaded Writing, in: Mémoires de la Société Royale des Antiquaires du Nord 1840-1844 (Kopenhagen 1844) 271-439.
[NRa elam. auf Tafel 12]

1845
Longpérier, Adrien de, Vase fabriqué en Égypte pendant la domination perse, in: Revue Archéologique, Jahrgang 1, Seconde partie, Paris 1845, 444-451
[enthält auf S. 446 Zeichnung der viersprachigen Inschrift auf einer Vase wohl Artaxerxes' I., Keilschriftwiedergabe ungenau]

Westergaard, N.L., Zur Entzifferung der Achämenidischen Keilschrift zweiter Gattung, in: Zeitschrift für die Kunde des Morgenlandes, Band 6, Heft 2, Bonn 1845, 337-466
[hält sie für medisch]

1846
Rawlinson, Henry, Memoir on Cuneiform Inscriptions, in: Journal of the Royal Asiatic Society, Band 10, London 1846, 1-52
[hielt damals auf S. 32-39 das Elamische noch für skythisches Medisch]

1848
Hincks, Edward, On the first and second kinds of Persepolis Writing, in: The Transactions of the Royal Irish Academy, Band 21, Polite Literature (Dublin 1848) 114-131
[deutsch 1850 von R. Delius]

Hincks, Edward, On the three Kinds of Persepolitan Writing, and on the Babylonian Lapidary Characters, in: The Transactions of the Royal Irish Academy, Band 21, Polite Literature (Dublin 1848) 233-248

1849

Saulcy, Fr. de, Recherches analytiques sur les Inscriptions cunéiformes du système médique, in: Journal Asiatique, IV[e] série, Band 14, Paris 1849, 93-213

1850

Hincks, Edward, Über die erste und zweite Gattung der Persepolitanischen Schrift, übersetzt von N. Delius, in: ZKM 7, Bonn 1850, 201-228

Lowenstern, Isidore, Lettre à M. de Saulcy sur la deuxième Écriture de Persépolis, in: Revue Archéologique, VI[e] année, seconde partie, Paris 1850, 490-496

Lowenstern, Isidore, Remarques sur la deuxième Écriture cunéiforme de Persépolis, in: Revue Archéologique, VI[e] année, seconde partie, Paris 1850, 687-728
| 722-725 DE|

Luzzato, Philoxène, Etudes sur les Inscriptions assyriennes de Persépolis, Hamadan, Van et Khorsabad (Padoue 1850)

Saulcy, Fr. de, Recherches analytiques sur les Inscriptions cunéiformes du système médique. Deuxième Mémoire, in: Journal Asiatique, IV[e] série, Band 15, Paris 1850, 397-528

1851

Holtzmann, Adolf, Ueber die zweite Art der achämenidischen Keilschrift, in: ZDMG 5, Leipzig 1851, 145-178
| überholt|

Layard, A.H., Inscriptions in the Cuneiform Character from Assyrian Monuments discovered by A.H. Layard (London 1851)
| Zeichnungen der Inschriften Hanne 75 auf S. 36 und 37, Hanne 76 auf S. 31 und 32|

Oppert, Jules, Etudes sur les Inscriptions des Achéménides, conçues dans l'Idiome des anciens Perses, in: JA IV. série, Band 17, 255-296, 378-430, 534-567; Band 18, 56-83, 322-366, 553-584

1852

Holtzmann, Adolf, Ueber die zweite Art der achämenidischen Keilschrift, II, III, in: ZDMG 6, Leipzig 1852, 35-47
|überholt|

|Loftus, William Kennett|, Lithographic Facsimiles of Inscriptions in the Cuneiform Character from the Ruins of Susa (|London| 1852)
|Inschriften A²Sa (Tafeln 1-5) und A²Sb (Tafel 16); UntN 13 (Tafel 9); ShuN 28 A (Tafel 13), ShuN 28 C I (Tafel 17); KutN 30 (Tafel 12); ShI 32 (Tafel 10), ShI 40 (Tafel 19), ShI 55 (Tafel 15)|

Oppert, Jules, Etudes sur les Inscriptions des Achéménides, conçues dans l'Idiome des anciens Perses, in: JA IV. série, Band 19, 1982, 140-213

1854

Holtzmann, Adolf, Ueber die zweite Art der achämenidischen Keilschrift, IV, in: ZDMG 8, Leipzig 1854, 329-345

1855
Haug, Martin, Anzeige von Edwin Norris "Memoir" in JRAS 15, 1855, veröffentlicht in GGA, Göttingen 1855, Stücke 77-81; 2. Band 761-806

Norris, Edwin, Memoir on the Scythic Version of the Behistun Inscription, in: JRAS 15, London 1855, 1-213
[grundlegend]

Norris, Edwin, Addenda to the Paper at the Beginning of the Volume, on the Scythic Version of the Behistun Inscription, JRAS 15, London 1855, 431-433
[8 lithographierte Tafeln mit DB, DE; in den "Addenda" DNc, d, e]

1856
Westergaard, N.L., Om den anden eller den sakiske Art af Akhaemenidernes Kileskrift, in: Det kongelige Danske Videnskabernes Selskabs Skrifter, Femte Raekke, Historiks og philosophisk Afdeling; Andet Binds, forste Hefte (Kopenhagen 1856) 39-178

1857
Loftus, William Kennett, Travels and Researches in Chaldaea and Susiana (London 1857)
[S. 370-373 Inschrift A^2Sa]

1859
Oppert, Jules, Expédition scientifique en Mésopotamie, exécutée par Ordre du Gouvernement de 1851 à 1854 par MM. F. Fresnel, F. Thomas et J. Oppert, Band II (Paris 1859)

1862
Mordtmann, A.D., Erklärung der Keilinschriften zweiter Gattung, in: ZDMG 16, Leipzig 1862, 1-126
[erkannte als erster diese Inschriften als "susisch"]

1870
Mordtmann, A.D., Ueber die Keilinschriften zweiter Gattung, in: ZDMG 24, Leipzig 1870, 1-84
[enthält auf Tafel II als Erstveröffentlichungen die mE Inschriften ShuN 18, KutN 29]

1874
Lenormant, François, Choix de textes cunéiformes inédits ou incomplètement publiés jusqu'à ce jour. Deuxième Fascicule (Inscriptions Susiennes) (Paris 1874)
[enthält als Nr.41 archaische Inschrift Inc. 1, als Nr. 49 und 50 die Inschriften Inc. 70 A und 70 B, alle aus Liyan/Būšehr]

Sayce, H.A., The Languages of the Cuneiform Inscriptions of Elam and Media, in: Transactions of the Society of Biblical Archaeology, Band 3, London 1874, 465-485
[erwägt erstmals die Bezeichnung "elamitisch", gibt sie aber auf für "amardisch"]

1879
Oppert, Jules, Le peuple et la langue des Mèdes (Paris 1879)
[enthält S. 214 ff. DZb und c]

1882
Stolze, F., Persepolis. Die achämenidischen und sassanidischen Denkmäler und Inschriften von Persepolis zum ersten Male photographisch aufgenommen von F. Stolze. Herausgegeben auf Veranlassung des fünften internationalen Orientalisten-Congresses zu Berlin, 2 Bände (Berlin 1882)

1883

Delattre, P., Le Peuple et l'Empire des Mèdes, in: Mémoires des Savants étrangers publiés par L'Académie Royale des Sciences, des Lettres et des Beaux-Arts de Belgique, Band 45, Brüssel 1883. [nennt das achE "anzanisch"]

Halévy, Joseph, Mélanges de Critique et d'Histoire relatifs aux Peuples sémitiques (Paris 1883) [S. 7 ff., 116 ff., hält das achE für einen susischen Dialekt]

1885

Sayce, A.H., The Inscriptions of Mal-Amir and the Language of the second Column of the Akhaemenian Inscriptions, in: Actes du VIième Congrès international des Orientalistes, tenu en 1883 à Leide, 2ième Partie, Section I: Sémitique (Leiden 1885) 637-756

1887

Ménant, Joachim, La Stèle de Chalouf; Essai de Restitution du Texte perse, in: RT 9, livr. 3/4, Paris 1887
[enthält Keilschrifttext von DZb,c]

1888

Bertin, G., Abridged Grammar of the Languages of the Cuneiform Inscriptions (London 1888)
[S. 81-94 neue kurze Grammatik des "Medischen"]

Budge, E.A.W., On a Babylonian weight with a trilingual inscription, in: Proceedings of the Society of Biblical Archaeology, Band 10, London 1888, 464-466
[Inschrift DWa]

1890

Sayce, A.-H., Amardian or 'Protomedic' Tablets in the British Museum, in: RT 13, Paris 1890, 126-131
[erster Versuch der Umschreibung und Übersetzung einiger der nE Ninive-Täfelchen (Sigel: Nin)]

Weissbach, F.H., Die Achämenideninschriften zweiter Art. Herausgegeben und bearbeitet von F.H. Weissbach (Assyriologische Bibliothek, Band 9, Leipzig 1890)
[enthält auf S. 3 f. eine Bibliographie des früheren Schrifttums]

1891

Dieulafoy, Marcel, L'Acropole de Suse d'après les fouilles exécutées en 1884, 1885, 1886 sous les auspices du Musée du Louvre (Paris 1891)
[Fig. 284 auf S. 429 mE Inschrift ShI 52]

Jensen, P., Besprechung von F. H. Weißbach, Die Achämenideninschriften zweiter Art, in: ZA 6, 1891, 167-182

Quentin, Aurèle, Textes susiens, in: JA 8. Serie, Band 17, Paris 1891, 150-155

Weissbach, F.H., Anzanische Inschriften und Vorarbeiten zu ihrer Entzifferung (Abhandlungen der Königl. Sächsischen Gesellschaft der Wissenschaften XXVII/Phil.-hist. Klasse XII, 2, Leipzig 1891)
[Erstveröffentlichung von ShuN 19 in Zeichnung (Tafel I, A) und Umschrift (S. 133); ShI 57 (Tafel IV, A), 58 (Tafel IV, B), 59 (Tafel V, D); mE Zeichenliste auf Tafel VI]

Winckler H[ugo], Zu den altsusischen Inschriften, in: ZA 6, 1891, 317-326

1892
Jensen, P., Elamitische Eigennamen. Ein Beitrag zur Erklärung der elamischen Inschriften, in: WZKM 6, Wien 1892, 47-70 und 209-226

1893
Billerbeck, A., Susa. Eine Studie zur alten Geschichte Westasiens (Leipzig 1893)

1894
Weissbach, F.H., Neue Beiträge zur Kunde der susischen Inschriften (Abhandlungen der Königl. Sächsischen Gesellschaft der Wissenschaften XXIV/Phil.-hist. Klasse XIV/7, Leipzig 1894)

1895
Weissbach, F.H., Anzanisches, in: ZDMG 49, 1895, 592-604

1896
Winkler, Heinrich, Die sprache der zweiten columne der dreisprachigen inschriften und das altaische (Programm des städt. Johannes-Gymnasiums zu Breslau, Breslau 1896)

1897
Hüsing, Georg, Die iranischen Eigennamen in den Achämenideninschriften (Dissertation, Norden 1897)

1898
Foy, Willy, Beiträge zur Erklärung der susischen Achämenideninschriften, in: ZDMG 52, 1898, 119-131, 564-605

Hüsing, G., Iteration im Elamischen, in: OLZ 1, 1898, Teil I: Sp. 174-176, Teil II: Sp. 384-385

Hüsing, G., Neu-Elamisches, in: OLZ 1, 1898, Sp. 301-304

1899
Bork, F., Šutruk-Nahhunte C und D, in: OLZ 2, 1899, Sp. 336-337

Foy, Willy, Beiträge zur erklärung der altpersischen keilinschriften, in: KZ 35, Gütersloh 1899, 1-78

Hüsing, G., Iteration im Elamischen III, in: OLZ 2, 1899, Sp. 111-113.

Hüsing, G., Šutruk-Nahhunte C und D, in: OLZ 2, 1899, Sp. 178-180

1900
Bork, F., Zur elamischen Iteration, in: OLZ 3, 1900, Sp. 8-12

Bork, F., Šutruk-Nahhunte A, in: OLZ 3, 1900, Sp. 291-295

Foy, Willy, Die neuelamische Inschrift Art.Sus.a., in: WZKM 14, Wien 1900, 277-300

Foy Willy, Altpersisches und Neuelamisches, in: ZDMG 54, 1900, 341-377

Foy, Willy, Zur Xerxes-Inschrift von Van, in: ZDMG 54, 1900, 406-407

Hüsing, G., Reduplikation und Iteration in elamischen Eigennamen, in: OLZ 3, 1900, Sp. 83-85

Scheil, V[incent], Stèle de victoire du roi Naram-Sin, in: RT 22, 1900, 27-29
[gutes Lichtbild der Sieges-Inschrift Šutruk-Nahhuntes]

Scheil, V., Textes élamites-sémitiques, première série (Mém. Band 2, Paris 1900)

Weissbach, F.H., Susische Thontäfelchen, in: BA Band 4, Leipzig 1900, 168-202 [Die sog. Ninive-Briefe, Sigel: Nin; Briefe 8 und 9 bilden nach Erica Reiner und F. Vallat einen join, bestätigt durch C.B.F. Walker ("join back to back")]

1901

Hüsing, G., Der Nasal der k-laute im Elamischen, in: OLZ 4, 1901, Sp. 138-141

Hüsing, G., Nochmals Šutruk-Nahhunte C und D, in: OLZ 4, 1901, Sp. 444-448

Jensen, P., Alt- und Neuelamitisches, in: ZDMG 55, 1901, 223-240

Scheil, V., Textes élamites-anzanites, première série (Mém. Band 3, Paris 1901)

1902

Bork, Ferdinand, Die Inschriften ^{nap}Tepti-^{nap}Huban-^{nap}NINNI-LAMs, in: OLZ 5, 1902, Sp. 372-375

Hüsing, G., Elamisches, in: ZDMG 56, 1902, 790-795

Hüsing, G., Iteration im Elamischen IV, in: OLZ 5, 1902, Sp. 45-49

Hüsing, G., Die neuelamischen Könige in den Funden von Susa, in: OLZ 5, 1902, Sp. 92-96

Hüsing, G., Besprechung von Mém. Band 3 [1901], in: OLZ 5, 1902, Sp. 287-293. Dazu Berichtigung in OLZ 6, 1903, Sp. 57-58.

Scheil, V., Textes élamites-sémitiques, deuxième série (Mém. Band 4, Paris 1902)

Scheil, V., Pièce juridique d'Élam, en langue sémitique, in: RT 24, Paris 1902, 26-28 [neu veröffentlicht in Mém. 4, 1902, 175 f., und in Mém. 22, 1930, 86 f.]

1903

Bork, F., Ein neuer elamischer König, in: OLZ 6, 1903, Sp. 18

Hüsing, Georg, Katru, in: OLZ 6, 1903, Sp. 381-382

1904

Hüsing, Georg, Zum elamischen Wörterbuche, in: OLZ 7, 1904, Sp. 112-113

Hüsing, G., Iteration im Elamischen V, in: OLZ 7, 1904, Sp. 332-336

Hüsing, Georg, Besprechung von Mém. Band 5 (Paris 1904) in: OLZ 7, 1904, Sp. 400-406

Hüsing, G., Die Lautwerte der Mal-Amir-Inschriften, in: OLZ 7, 1904, Sp. 437-440

Scheil, V., Textes élamites-anzanites, deuxième série (Mém. Band 5, Paris 1904)

1905

Bork, Ferdinand, Elamisches, in: BA Band 4, 1905, 431-433

Bork, F., Zur protoelamischen Schrift, in: OLZ 8, 1905, Sp. 323-330

Genouillac, H. de, Les dieux de l'Élam, in: RT 27, Paris 1905, 94-119

Hüsing, G., Zur Struktur des Elamischen, in: OLZ 8, 1905, Sp.50-54

Hüsing, G., Zum Texte des Hal-lutuš-Inšušinak II., in: OLZ 8, 1905, Sp. 133-135

Hüsing, G., Hadamdun, in: OLZ 8, 1905, Sp. 248-250

Hüsing, Georg, Die Götter Elams, in: OLZ 8, 1905, Sp. 385-390

Hüsing, G., Zur elamischen Genetivkonstruktion, in: OLZ 8, 1905, Sp. 549-553

Scheil, V., Documents archaïques en écriture proto-élamite, in: Mém. 6 (Paris 1905) 57-128 und Tafeln 12 bis 22

Scheil, V., Miscellen V. Ḫapirti ou Ḫatamti?, in: OLZ 8, 1905, Sp. 203-204

Scheil, V., Misc. VI: Ḫatamti, in: OLZ 8, 1905, Sp. 250-251

Scheil, V., Textes élamites-sémitiques, troisième série, in: Mém. Band 6 (Paris 1905) 1-56

1906

Bork, F., Zur Erklärung der elamischen Briefe, in: BA Band 5, 1906, 401-404

Hoffmann-Kutschke, A., Zu den Achamaniden-Inschriften, in: OLZ 9, 1906, Sp. 481-488

Hüsing, G., Semitische Lehnwörter im Elamischen, in: BA Band 5, 1906, 405-412

Hüsing, Georg, Zu Mal-Amir, in: OLZ 9, 1906, Sp. 605-606

Hüsing, Georg, Halpirti, in: OLZ 9, 1906, Sp. 601-604
[irrig, ist Haltamti zu lesen]

1907

Bork, Ferdinand, Besprechung von V. Scheil, Mém. Band 9 (Paris 1907), in: OLZ 10, 1907, Sp. 474-479, Sp. 520-529

King, L.W. und Thompson, R.C., The Sculptures and Inscription of Darius the Great on the Rock of Behistûn in Persia (London 1907)
[elamische Fassung S. 93-157, noch immer grundlegend]

Scheil, V., Textes élamites-anzanites, troisième série (Mém. Band 9, Paris 1907)
[Zeichnungen der Täfelchen von J. E. Gautier; Sigel: S]

Weissbach, F.H., Besprechung des Buches von L.W. King und R.C. Thompson, The Sculptures and Inscription of Darius the Great on the Rock of Behistûn in Persia (London 1907), in: ZDMG 61, 1907, 722-733

Winkler, Heinrich, Elamisch und Kaukasisch, in: OLZ 10, 1907, Sp. 565-573

1908

Bork, Ferdinand, Besprechung von V. Scheil, Mém. Band 10 (Paris 1908), in: OLZ 11, 1908, Sp. 322-330

Delaporte, Louis, Le mot anzanite *ha-la-at*, in: OLZ 11, 1908, Sp. 340-341

Hüsing, G., Die Namen der Könige von Ančan, in: OLZ 11, 1908, Sp. 318-322

Hüsing, G., Die Fluchformeln von Mal-Amir, in: OLZ 11, 1908, Sp. 337-340

Hüsing, G., Das elamische Wort *u-pat*, in: OLZ 11, 1908, Sp. 515-517

Scheil, V., Textes élamites-sémitiques, quatrième série (Mém. Band 10, Paris 1908)

1909

Gautier, J.-E., Le 'Sit Šamši' de Šilḫak In Šušinak, in: RT 31, Paris 1909, 41-49, 3 Tafeln

Hüsing, G., Über die Sprache Elams (Vortrag), in: Sechsundachtzigster Jahres-Bericht der Schlesischen Gesellschaft für vaterländische Cultur, Breslau 1909, IV. Abteilung, 3-18

Weissbach, F.H., Besprechung von A. Hoffmann-Kutschkes zwei Schriften zu den altpersischen Keilinschriften, in: ZDMG 63, 1909, 830-846

1910
Bork, Ferdinand, Nochmals das Alter der altpersischen Keilschrift, in: ZDMG 64, 1910, 569-580

Bork, Ferdinand, Das Venusjahr, in: Memnon 4, 1910, 83-105
[verfehlt]

Delaporte, Louis, Catalogue des cylindres orientaux et des cachets assyro-babyloniens, perses et syro-cappadociens de la Bibliothèque Nationale (Paris 1910) mit Album (40 Tafeln)
[Enthält als Nr. 503 ein elamisches Rollsiegel]

Hüsing, G., Die elamische Sprachforschung, in: Memnon 4, 1910, 5-40

Scheil, V., L'extension de la langue anzanite, in: Académie des Inscriptions et Belles-Lettres, Comptes Rendus des Séances de l'Année 1910 (Paris 1910) 564-575

Weissbach, F.H., Die sogenannte Inschrift von Kerman, in: Bulletin de l'Académie Impériale des Sciences de St. Pétersbourg, VI. Série, Band IV (St. Petersburg 1910) 481-486
[Inschrift DWb]

1911
Hrozný, Friedrich, Das Venusjahr und der elamische Kalender, in: Memnon 5, 1911, 81-98
[Mit einer nicht stichhaltigen Entgegnung von F. Bork, a.O. 99-102]

Hüsing, G., Die große Stele des Šutruk-Nahhunte I., in: OLZ 14, 1911, Sp. 393-396

Scheil, V., Textes élamites-anzanites, quatrième série (Mém. Band 11, Paris 1911)

Weissbach, F.H., Die Keilinschriften am Grabe des Darius Hystaspis
(Abhandlungen der Königl. Sächsischen Gesellschaft der Wissenschaften XXIX/Phil.-hist. Klasse I, Leipzig 1911)

Weissbach, F.H., Die Keilinschriften der Achämeniden (Vorderasiatische Bibliothek Band 3, Leipzig 1911)
[Sigel: KA; noch immer grundlegend]

1912
Bork, F., Besprechung von F.H. Weissbach, Die Keilinschriften der Achämeniden (Leipzig 1911), in: OLZ 15, 1912, Sp. 63-70

Frank, Carl, Zur Entzifferung der altelamischen Inschriften
(Anhang zu den Abhandlungen der Königl. Preuss. Akademie der Wissenschaften vom Jahre 1912, Berlin 1912)

1913
Trombetti, Alfredo, La posizione linguistica dell'elamitico (Memoria presentata il 26 febbraio 1913 alle Classe di Scienze morali della R. Accademia delle Scienze dell'Istituto di Bologna, Bologna 1913)
[22 Seiten, behauptet Verwandtschaft des Elamischen mit dem Dravidischen]

Scheil, V., Textes élamites-sémitiques, cinquième série (Mém. Band 14, Paris 1913)

Weissbach, F.H., Zur Kritik der Achämenideninschriften, in: ZDMG 67, 1913, 271-341

1914

Frank, C[arl], Elamische Götter, in: ZA 28, 1914, 323-329

Hüsing, Georg, Zum Bronzetext des Šilhak-Inšušinak, in: OLZ 17, 1914, Sp. 460-463

Hüsing, G., Lakti-Šipak von Bit-Zariaš-ku?, in: OLZ 17, 1914, Sp. 156-157

Pézard, Maurice, Mission à Bender-Bouchir. Documents archéologiques et épigraphes (Mém. Band 15, Paris 1914)
[enthält auf S. 93-96 als 'Appendice' einen Beitrag des Verfassers: Le Présent-Futur]

1915

Gustavs, Arnold, Verbindungs-Linien zwischen dem Mitannischen, dem Elamischen und dem Lykischen, in: Memnon 7, 1915, 228-232

1916

Hüsing, Georg, Die einheimischen Quellen zur Geschichte Elams. I. Teil: Altelamische Texte in Umschrift mit Bemerkungen, einer Einleitung und einem Anhang (Leipzig 1916)
[II. Teil nicht erschienen]

Pézard, Maurice, Reconstitution d'une stèle d'Untaš^{nap}GAL, in: RA 13, Paris 1916, 119-124

Scheil, V., Cylindres et légendes inédits. III: Empreintes à noms élamites (Époque de Rim-Sin), in: RA 13, 1916, 5-25; Teil III davon S. 10 f.

Scheil, V., Textes funéraires, in: RA 13, 1916, 165-174
[akkadische Texte aus Susa]

1917

Bork, F., Besprechung von G. Hüsing, Die einheimischen Quellen zur Geschichte Elams (Leipzig 1916), in: OLZ 20, 1917, Sp. 79-83

Gustavs, A., Elamisches, in: Theologisches Literaturblatt, 38. Jahrgang, Leipzig 1917, Sp. 193-198. 209-211
[lediglich Referat, keine eigene Forschung]

Hüsing, Georg, Der elamische Gott Memnon, in: MVAG 1916, 21. Jahrgang, Leipzig 1917, 35-68

Scheil, V., Déchiffrement d'un document anzanite relatif aux présages, in: RA 14, 1917, 29-59
[nE Text mit dem Sigel 'Omen']

Scheil, V., Notules, in: RA 14, 1917, 92-93: "Tablette mentionnant Gurigugu".
[Vgl. Mém. 18, 1927, Nr. 171]

1919

Scheil, V., Légendes de Šutruk Naḫḫunte sur cuves de pierre, in: RA 16, 1919, 195-200
[ShuN 25, 26, 27]

1920

Bork, Ferdinand, Das kaukasische "wir", in: OLZ 23, 1920, Sp. 158-162
[das auf das Elamische Bezügliche verfehlt]

Delaporte, Louis, Musée du Louvre. Catalogue des cylindres, cachets et pierres gravées de style oriental. Avec le concours de M.Fr. Thureau-Dangin pour la partie épigraphique. I. – Fouilles et missions (Paris 1920)
[enthält etwa 15 Rollsiegel mit elamischem Namengut]

Gelderen, C. van, De Elamologie, in: Nieuwe Theologische Studien, Jahrgang 3, Groningen/Den Haag 1920, 79-87
[lediglich Referat, keine eigene Forschung]

1921

Hüsing, Georg, Die Völker Alt-Kleinasiens, in: Wiener Prähistorische Zeitschrift, 7. und 8. Jahrgang, 1920 und 1921, Wien 1921, 29-52
[bezieht S. 31-33 das Elamische ein, bezeichnet das Kaspische als nordelamische Sprache; überholt]

Legrain, L., Empreintes de Cachets Élamites (Mém. Band 16, Paris 1921)

1923

Frank, Carl, Die altelamischen Steininschriften (Drittes Jahrtausend v.Chr.) – Ein neuer Beitrag zur Entzifferung (Berlin 1923) 24 Seiten

Delaporte, Louis, Musée du Louvre. Catalogue des cylindres, cachets et pierres gravées de style oriental. Avec le concours de M.Fr. Thureau-Dangin pour la partie épigraphique. II. – Acquisitions (Paris 1923)
[enthält auf S. 182 "Intailles élamites"]

Scheil, V., Textes de Comptabilité Proto-Élamites (Nouvelle Série)
(Mém. Band 17, Paris 1923)

1924

Gelderen, C. van, Elamietische goden en koningen, in: Stemmen des tijds, maandschrift voor Christendom en cultuur 13/I, Utrecht 1924, 1-28

Pézard, Maurice, Reconstitution d'une stèle de Adda-Hamiti-In-Sušnak, in: Babyloniaca 8, Paris 1924, 1-26 und Tafel
[A.HamI 88 auf Tafel I E, einzige Veröffentlichung vor König (1965)]

1925

Bork, Ferdinand, Elam. B. Sprache, in: Reallexikon der Vorgeschichte, hrsg. von Max Ebert, Band III (Berlin 1925) 70-83

Frank, Carl, Elam. A. Schrift, in: Reallexikon der Vorgeschichte III, 1925, 83-84

König, Friedrich Wilhelm, Drei altelamische Stelen, MVAG 1925,1, 30. Jahrgang, Leipzig 1925

König, Friedrich Wilhelm, Die Berliner elamischen Texte VA 3397-3402, in: WZKM 32, Wien 1925, 212-220
[mE Inschrift ShuN 42]

König, Friedrich Wilhelm, Zur Frage ^{d}GAL = ^{nap}Hutran, in: AfO 2, Berlin 1924-1925, 130-131
[Gleichsetzung irrig, DINGIR.GAL = Napiriša]

Langdon, St.H., Besprechung der Deutung der proto-elamischen Zahlzeichen durch V. Scheil in Mém. 17 (Paris 1923), in: JRAS 1925, 169-173

Scheil, V., Passim, in: RA 22, 1925, 142-162
[Teile betreffen Elamisches]

Śmieszek, Antoni, Bezdźwięczne *l* w języku elamickim i proto-chettyckim, in: Rocznik Orjentalistiyczny, Band II (1919-1924), Lwów 1925, 145-152

1926

Herzfeld, Ernst, Eine neue Dareios-Inschrift aus Hamadan, in: Deutsche Literatur-Zeitung 47, 1926, 2105-2108
[dreisprachige Inschrift DH = DPh]

König, Friedrich Wilhelm, Mutterrecht und Thronfolge im alten Elam, in: Festschrift der Nationalbibliothek in Wien (Wien 1926) 529-552

König, Friedrich Wilhelm, Corpus Inscriptionum Elamicarum. Unter Mitwirkung von Ferdinand Bork und Georg Hüsing bearbeitet und herausgegeben von Friedrich Wilhelm König. I. Die altelamischen Texte. Tafeln (Hannover, ohne Jahr [1926])

Schmidt, W[ilhelm], Das Elamische, in: Sprachfamilien und Sprachenkreise der Erde (Heidelberg 1926) 72
[unergiebig]

Smith, Sidney, Assyriological Notes. Inscription of Darius on Gold Tablet, in: JRAS 1926, 433-436
[dreisprachige Inschrift DH = DPh]

1927

Dossin, Georges, Autres Textes Sumériens et Accadiens (Mém. Band 18, Paris 1927)
[259 Autographien sumerischer und akkadischer Täfelchen aus Alt-Susa]

Schawe, Josef, Untersuchung der Elambriefe aus dem Archiv Assurbanipals. Beiträge zur elamisch-assyrischen Geschichte in der Sargonidenzeit (Dissertation, Berlin 1927)

Scheil, V., Carptim, in: RA 24, 1927, 31-48
[darin die Abschnitte 5 und 7 auf Elam bezüglich]

Weissbach, F.H., Zu der Goldinschrift des Dareios I., in: ZA 37, 1927, 291-294
[zu DH = DPh]

1928

Bleichsteiner, Robert, Beiträge zur Kenntnis der elamischen Sprache, in: Anthropos 23, 1928, 167-198

Bork, Ferdinand, Schriftprobleme aus Elam, in: Archiv für Schreib- und Buchwesen, Jahrgang 2, Wolfenbüttel 1928, 57-61

Scheil, V., La division du pouvoir à Suse, in: RA 25, 1928, 31-36

Scheil, V., Sparsim, in: RA 25, 1928, 37-49
[darin: 3. Bon plaisir royal, S. 40, mE Täfelchen-Bruchstück Inc. Sa]

1929

Bork, Ferdinand, Elamisches Sprachgut in keilschriftlichen Vokabularen, in: WZKM 36, 1929, 1-12

Frank, Carl, Fremdsprachliche Glossen in assyrischen Listen und Vokabularen, in: Fs. B. Meissner, MAOG 4, Leipzig 1928-1929, 36-45
[Elamisches auf S. 39-41]

Herzfeld, Ernst, Drei Inschriften aus persischem Gebiet, in: MAOG 4, 1928/29 (Fs. Bruno Meissner), 81-86
[darunter ShI 41 A]

Opitz, Dietrich, Ein altpersisches Specksteinrelief?, in: AfO 5, 1928-1929, 168-170
[von ihm als Fälschung erkannt, trotz Verteidigung der angeblichen Inschrift LUGÀL bar-sìb v.kur "König (von) Persien, Ku[ruš]" durch J. Lewy im Jahrbuch des Bernischen Historischen Museums in Bern, 29, 1949, 64 ff.]

Scheil, V., Documents et arguments, in: RA 26, 1929, 1-19
[erster Teil auf Elam bezüglich]

Scheil, V., Inscriptions des Achéménides à Suse (Mém. Band 21, Paris 1929)

1930

König, Friedrich Wilhelm, Der Burgbau zu Susa nach dem Bauberichte des Königs Dareios I., MVAG 35, 1. Heft, Leipzig 1930

Scheil, V., Actes Juridiques Susiens (Mém. Band 22, Paris 1930)
[S.jur. 1 bis 165]

Scheil, V., Inscription de Darius à Suez (menues restitutions), in: RA 27, 1930, 93-95
[derselbe Beitrag auch in BIFAO 30, 1931 293-297]

1931

Herzfeld, Ernst, Die Magna Charta von Susa. Teil I: Text und Commentar, in: AMI 3, Berlin 1931, 29-81
[DSf]

König, Friedrich Wilhelm, Geschichte Elams (Der Alte Orient, 29. Band, Heft 4, Leipzig 1931)

1932

Brandenstein, Wilhelm, Die neuen Achämenideninschriften, in: WZKM 39, Wien 1932, 7-97

Herzfeld, Ernst, A new inscription of Xerxes from Persepolis, in: SAOC 5, Chicago 1932
[= Herzfeld ApI Nr. 15, XPf]

Poebel, Arno, The Name of Elam in Sumerian, Akkadian, and Hebrew, in: AJSL 48, 1931-1932, 20-26

Poebel, Arno, The Acropolis of Susa in the Elamite Inscriptions, in: AJSL 49, Chicago 1932, 125-140

Scheil, V., Kutir Naḫḫunte I., in: RA 29, 1932, 67-76

Scheil, V., Actes Juridiques Susiens (Suite: n° 166 à n° 327) (Mém. Band 23, Paris 1932)

Weissbach, F.H., Besprechung von V. Scheil, Inscriptions des Achéménides à Suse, und F.W. König, Der Burgbau zu Susa, in: AfO 6, 1931-1932, 37-45

1933

Bork, Ferdinand, Elamische Studien, MAOG Band 7, Heft 3, Leipzig 1933
[Neudruck 1972]

Bork, Ferdinand, Zur Religion der alten Elamer, in: ZfMuR 48, Berlin 1933, 161-176

Kluge, Th., Das Elamische: ein Versuch zu einer sprachlichen Eingliederung, in: Le Muséon 46, Löwen 1933, 111-156

Scheil, V., Actes Juridiques Susiens (Suite: n° 328 à n° 395) (Mém. Band 24, Paris 1933)

Weissbach, F.H., Zu der neuen Xerxes-Inschrift von Persepolis, in: ZA 41, 1933, 318-321
[XPf]

1934
Bork, Ferdinand, Die elamische Klammer, in: AfO 9, 1933-1934, 292-300

1935
Eilers, Wilhelm, Das Volk der *karkā* in den Achämenideninschriften, in: OLZ 38, 1935, Sp. 201-213
[Karer]

Meer, P.E.v.d., Textes Scolaires de Suse (Mém. Band 27, Paris 1935)
[297 sumerisch-akkadische Schultexte aus Alt-Susa]

Scheil, V., Textes de Comptabilité Proto-Élamites. Troisième Série (Mém. Band 26, Paris 1935)

1936
Cameron, George G., History of Early Iran (Chicago 1936)

Furlani, Giuseppe, Divinità gemelle nel pantheon elamico?, in: Studi e Materiali di Storia delle Religioni, Band 12, Bologna 1936, 51-65

Scheil, V., Siruktuḫ-Sirtuḫ, in: RA 33, 1936, 152

1937
Hartmann, Hans, Zur neuen Inschrift des Xerxes aus Persepolis, in: OLZ 40, 1937, Sp. 145-160
[zu XPh]

Herzfeld, Ernst, Xerxes' Verbot des Daiva-Cultes, in: AMI 8, Berlin 1937, 56-77
[Inschrift XPh]

Koşay, Hamit Zübeyr, Elamca türkçe dilakrabalığı ['Elamisch-türkische Sprachverwandtschaft']
(Ankara 1937)

Weissbach, F.H., Achämenidisches, in: ZDMG 91, 1937, 643-651
[zu A^2Sd]

1938
Herzfeld, Ernst, Altpersische Inschriften (AMI Erg.Bd. 1, Berlin 1938)
[Sigel: ApI; enthält u.a. die elamischen Fassungen DSf, DH, DSe, DSj, DPc, DWc, XPb, XPh, A^3P]

Kent, Roland G., The Restauration of Order by Darius, in: JAOS 58, 1938, 112-121
[auf S. 119 f. elamische Fassung von DSe von E.A. Speiser]

König, Friedrich Wilhelm, Relief und Inschrift des Koenigs Dareios I am Felsen von Bagistan (Leiden 1938)

Poebel, Arno, The names and the order of the Old Persian and Elamite months during the Achaemenian period, in: AJSL 55, 1938, 130-141

Weissbach, F.H., Die dreisprachige Inschrift Darius Susa e, in: ZA 44, 1938, 150-169

1939
Hinz, Walther, Zur iranischen Altertumskunde, in: ZDMG 93, 1939, 363-380
[Abb. 6 Lichtbild der elamischen Fassung von DPf von H. Wulff]

Scheil, V., Mélanges Épigraphiques (Mém. Band 28, Paris 1939)

Schmidt, Erich F., The Treasury of Persepolis and other discoveries in the homeland of the Achaemenians (The Oriental Institute of the University of Chicago – Oriental Institute Communications, No. 2, Chicago 1939)

Weissbach, F.H., Die elamische Übersetzung der *Daiwa*-Inschrift, in: Symbolae Paulo Koschaker dedicatae (Leiden 1939) 189-198

1941
Bork, Ferdinand, Die Zeughausurkunden von Susa. Teil I: Schrift, Sprache, Chronologie (Altkaukasische Studien, Heft III, Leipzig 1941)

1942
Cameron, George G., Darius' daughter and the Persepolis inscriptions, in: JNES 1, 1942, 214-218
[PF 6754; bezieht sich auf die Kyrus-Tochter Artystone]

Hallock, Richard T., Darius I, the King of the Persepolis Tablets, in: JNES 1, 1942, 230-232

Hinz, Walther, Zur Behistun-Inschrift des Dareios, in: ZDMG 96, 1942, 326-349

1943
Friedrich, Johannes, Die Partikeln der zitierten Rede im Achämenidisch-Elamischen, in: Or 12, 1943, 23-30

1947
Labat, René, Note sur la conjugaison élamite. Une forme litigieuse: 1ère pers. plur. *kuštatta, in: JCS 1, 1947, 65-66

1948
Cameron, George G., Persepolis Treasury Tablets (OIP 55, Chicago 1948)
[Sigel: PTT]

1949
Deimel, A[nton], Ein unerklärtes Zeichen der Keilschrift, der proto-elamischen und kretischen Schrift, in: ArOr 17, Prag 1949, I 112-116 (Fs. Hrozný)

Friedrich, Johannes, Altpersisches und Elamisches, in: Or 18, 1949, 1-29

Hallock, Richard T., Two Elamite texts from Syllabary A, in: JNES 8, 1949, 356-358

Mecquenem, R. de, Épigraphie Proto-Élamite, in: Mém. 31, 1949, 5-150

Rutten, M[aggie], Archéologie Susienne: Deux fragments de tablette provenant de Suse au nom de Siwepalarhuhpak, in: Mém. 31, 1949, 151-167
[aE Inschrift Siw]

1950
Hallock, Richard T., New light from Persepolis, in: JNES 9, 1950, 237-252

Hinz, W., Besprechung von G.G. Cameron, Persepolis Treasury Tablets (Chicago 1948), in: ZA 49, 1950, 347-353

Hinz, Walther, Elamisch *is-ma-lu*, in: Or 19, 1950, 408-415
[GIŠ.ma-lu *Holz*]

Hinz, Walther, Elamisches, in: ArOr 18, Prag 1950, 282-306

Hinz, Walther, The Elamite Version of the Record of Darius's Palace at Susa, in: JNES 9, 1950, 1-7
[DSf]

Labat, René, Besprechung von G.G. Cameron, Persepolis Treasury Tablets (Chicago 1948), in: BiOr 7, 1950, 81-85

1951

Benveniste, Émile, Une inscription perse achéménide du Cabinet des Médailles, in: JA 239, 1951, 261-273
[enthält DPb elamisch, Tafel II nach S. 268 aus C. de Bruyn, in Umschrift auf S. 267]

Cameron, George G., The Old Persian Text of the Bisitun Inscription, in: JCS 5, 1951, 47-54
[enthält auch Elamisches]

Labat, René, Structure de la langue élamite (État présent de la question), in: Conférences de l'Institut de linguistique de l'Université de Paris IX, années 1950-1951 (Paris 1951) 23-42
[noch immer grundlegend]

Paper, H.H., Elamite Texts from Tchoga-Zambil, in: JNES 14, 1951, 42-48

Tjurin, V.O., Social'noe položenie *kur-taš* po dokumentam iz "sokroviščnicy" Persepolja ['Die soziale Lage der *kur-taš* nach den Urkunden aus dem Schatzhaus von Persepolis'], in: VDI 37, 1951/3, 21-29

1952

Benveniste, É., Beitrag über das Elamische in: A. Meillet und M. Cohen, Les langues du monde, 2. Auflage (Paris 1952) 195-198

Gershevitch, Ilya, Besprechung von G.G. Cameron, Persepolis Treasury Tablets (Chicago 1948), in: Asia Major 2, London 1951/1952, 132-144

Hinz, Walther, Die Einführung der altpersischen Schrift. Zum Absatz 70 der Behistun-Inschrift, in: ZDMG 102, 1952, 28-38

Hinz, W., Zum elamischen Wortschatz, in: ZA 50, 1952, 237-252

1953

Paper, Herbert H., An Elamite Etymology, in: Language 29, 1953, 66-68

Reiner, Erica, Elamite ḫawir sukkir, in: JCS 7, 1953, 33-35

Rutten, M[aggie], Les documents épigraphiques de Tchogha Zembil (Mém. Band 32, Paris 1953)

Schmidt, Erich F., Persepolis I. Structures, Reliefs, Inscriptions (OIP Band 68, Chicago 1953)

1954

Harmatta, János, Irano-Elamica I und Irano-Elamica II, ungarisch, in: Antik Tanulmányok (Studia Antiqua), Band I, Budapest 1954, 66-83 und 253-261
[über PT nu-da-nu, mit nu-tán-nu-ya-iš verwechselt, und pan-su-kaš; in II über die Lesung des Zeichens EL als ram]

Harmatta, János, Elamica I, in: Acta Linguistica Academiae Scientiarum Hungaricae 4, Budapest 1954, 287-311

Lambert, Maurice, Besprechung von Maggie Rutten, Les documents épigraphiques de Tchogha Zembil (Paris 1953), in: RA 48, 1954, 157-159

Paper, Herbert H., Note préliminaire sur la date des trois tablettes élamites de Suse, in: Mém. 36, Paris 1954, 79-82

1955

Eilers, Wilhelm, Altpersische Miszellen I, in: ZA 51, 1955, 225-236
[enthält vereinzelt Elamisches]

Harmatta, János, Elamica II, in: Acta Linguistica Academiae Scientiarum Hungaricae 5, Budapest 1955, 281-293

Harmatta, János, Irano-Elamica III (ungarisch), in: Antik Tanulmányok (Studia Antiqua), Band II (Budapest 1955) 199-206
[über ak-qa-ya-še]

Lambert, Maurice, Épigraphie élamite (I und II), in: RA 49, 1955, 42-45 und 149-153

Leibovici, M., Littérature élamite, in: Histoire des Littératures I (Encyclopédie de la Pléiade, Paris 1955) 326-331

Paper, Herbert H., The Phonology and Morphology of Royal Achaemenid Elamite (Dissertation, Ann Arbor 1955)

Paper, Herbert H., Elamite texts from Tchogha-Zambil, 1936-39, in: JNES 14, 1955, 42-48
[Besprechung von M. Rutten, Mém. 32, 1953]

1956

Eilers, Wilhelm, Besprechung von M. Rutten, Mém. 32, 1953, in: OLZ 51, 1956, Sp. 45-48

Hallock, Richard T., Besprechung von H.H. Paper, The Phonology and Morphology of Royal Achaemenid Elamite (Ann Arbor 1955), in: JAOS 76, 1956, 43-46

Harmatta, János, An Old Persian Loan-Word in Elamite, in: Acta Orientalia 5, Budapest 1956, 196-203
[ak-qa-ya-še]

Henning, W[alter] B[runo], The "Coin" with Cuneiform Inscription, in: Numismatic Chronicle, Sixth Series, Band 16, 1956, 327-328
[In einem Kabuler Fund eines Hortes ungefähr vom Jahre 380 v.Chr. fanden sich auf einem viereckigen Stück Silber zwei Keilschriftzeichen und davor der Rest eines dritten, die Henning zu [ul-hi.lg]-e-ma hu-[ut-tuk-qa] ergänzte und für den Ausschnitt aus einem wohl ursprünglich 50 cm langen dreisprachigen Inschrift-Fries auf einem Silbertablett oder einem Schalenrand hielt. Das Bruchstück selber ist 17,5 mm lang]

Mecquenem, R. de, Notes protoélamites, in: RA 50, 1956, 200-204

1957

Cameron, George G., An Elamite Bronze Plaque, in: Erich F. Schmidt, Persepolis II (OIP 69, Chicago 1957) 64-65
[Sigel: Oruru]

Hamp, Eric P., Elamite Phonology and Morphology, in: Word. Journal of the Linguistic Circle of New York, Band 13, New York 1957, 499-513
[Strukturalistisch-linguistische Besprechung der Untersuchung von H.H. Paper von 1955]

Rosén, H.B., Besprechung von H.H. Paper's Untersuchung von 1955, in: Israel Exploration Journal 7, Jerusalem 1957, 130-134

Schmidt, Erich F., Persepolis II. Contents of the Treasury and other Discoveries (OIP 69, Chicago 1957)

1958

Benveniste, É., Notes sur les tablettes élamites de Persepolis, in: JA 246, 1958, 49-65

Cameron, George G., Persepolis Treasury tablets old and new, in: JNES 17, 1958, 161-176

Hallock, Richard T., Notes on Achaemenid Elamite, in: JNES 17, 1958, 256-262

Hinz, Walther, Zur achämenidischen Hofverwaltung. Nach den Funden im Schatzhaus von Persepolis, in: ZDMG 108, 1958, 126-132

Jusifov, Ju.B., Chozjajstvennye dokumenty iz Suz i chronologija rannich Achemenidov ['Die Wirtschaftsurkunden aus Susa und die Chronologie der frühen Achämeniden'], in: VDI 65, 1958/3, 18-32

Jusifov, Ju.B., Carskoe remeslennoe chozjajstvo v Ėlame midijsko-persidskogo vremeni ['Königliches Handwerkswesen im Elam der medisch-persischen Zeit'], in: Trudy Instituta Istorii Akademii Nauk Azerbajdžanskoj SSR, Band 13, Baku 1958, 80-107
[das hier gegebene elamische Glossar ist vollständiger enthalten in VDI 84 und 85 von 1963]

1959

Borger, R. und Hinz, W., Eine Dareios-Inschrift aus Pasargadae, in: ZDMG 109, 1959, 117-127

Cameron, George G., The "Daiva" Inscription of Xerxes: in Elamite, in: WdO 1959, 470-476, Tafeln 13 bis 16
[XPh]

Hallock, Richard T., The finite verb in Achaemenid Elamite, in: JNES 18, 1959, 1-19

Hallock, Richard T., The Elamite Texts from Persepolis, in: Akten des vierundzwanzigsten Internationalen Orientalisten-Kongresses München 28. August bis 4. September 1957 (Wiesbaden 1959) 177-179
[nur geographische Erwägungen]

Tjurin, V.O., Antaki (Iz istorii narodnych dviženij v achemenidskom Irane) ['Die Antaks (Aus der Geschichte der Volksbewegungen im achämenidischen Iran)'], in: VDI 68, 1959/2, 21-44
[fußt auf PT 4 und 5]

1960

Cameron, George G., The Elamite Version of the Bisitun Inscriptions, in: JCS 14, 1960, 59-68
[wichtige Überprüfung am Felsen von Behistan]

Dandamayev, M[uchammad], Foreign Slaves on the Estates of the Achaemenid Kings and their Nobles, in: XXV International Congress of Orientalists – Papers presented by the USSR Delegation (Moskau 1960)

Hallock, Richard T., A new look at the Persepolis Treasury Tablets, in: JNES 19, 1960, 90-100

Jusifov, Ju.B., Dolgovye dokumenty iz Suz (VII v. do n.ė.) ['Schuldurkunden aus Susa (7.Jh.v.d. Zw.)'], in: Fs. Orbeli (Issledovanija po istorii kul'tury narodov vostoka – Sbornik v čest' akademika I.A. Orbeli. Herausgegeben von der Akademija Nauk SSSR, Otdelenie istoričeskich nauk, Moskau/Leningrad 1960) 518-524

Jusifov, Jusif B., Kuplja-prodaža nedvižimogo imuščest a i častnoe zemlevladenie v Ėlame (II tysyačelenie do n.ė.) ['Kauf und Verkauf von Immobilien und der private Landbesitz in Elam (2. Jahrtausend v.d.Zw.)'], in: Klio 38, 1960, 5-22

Jusifov, Ju.B., Recenzii: važnoe issledovanie po ėlamskomu jazyku ['Besprechungen: eine wichtige Untersuchung zur elamischen Sprache'], in: Palestinskij Sbornik 5 (68), Moskau/Leningrad 1960, 142-147
[gemeint ist H.H. Paper's Dissertation von 1955]

Reiner, Erica, Calques sur le vieux-perse en élamite achéménide, in: BSL 55, 1960, 222-227

Tjurin (Tiourine), V.O., Quelques nouvelles observations sur les documents économiques élamites de Persépolis, XXV Congrès International des Orientalistes – Conférences présentées par la Délégation de l'USSR. Edition de Littérature Orientale (Moskau 1960) 14 Seiten
[fußt auf PTT]

1961

Bruins, E. M. et Rutten, M[aggie], Textes mathématiques de Suse (Mém. Band 34, Paris 1961)

De Meyer, L[eon], Une famille susienne du temps des Sukkalmaḫḫu, in: IrAnt 1, Leiden 1961, 8-19

Ghirshman, Roman, Tchoga-Zanbil – Rapport préliminaire de la IX[e] campagne (1961-1962), in: Arts Asiatiques 8, Paris 1961, 243-262
[enthält auf S. 260 die 'Bilingue' aus Tshogha Zanbil]

Hinz, Walther, Zu den Persepolis-Täfelchen, in: ZDMG 110, 1961, 236-251
[zu PTT]

Jusifov, Ju.B., Terminy dlja rabov v Midii, Ėlame i Persii serediny I tysjačeletija do n.ė. ['Die Fachausdrücke für Sklaven in Medien, Elam und Persien um die Mitte des ersten Jahrtausends v.d.Zw.'], in: VDI 78, 1961/4, 32-49

Lambert, Maurice, Littérature élamite, in: L'Histoire Générale des Littératures, Paris 1961, 36-41

1962

Brice, William C., The Writing System of the Proto-Elamite Account Tablets of Susa, in: Bulletin of the John Rylands Library, Band 45, Nr. 1, September 1962 (Manchester 1962) 15-39

Dossin, Georges, Bronzes inscrits du Luristan de la collection Foroughi, in: IrAnt 2, 1962, 149-164 und Tafeln XIII bis XXXIV
[davon elamisch die Aufschrift auf einem Langdolch Tafel XXI, Text S. 154 f. Tafel XXIV (Inschrift Nr. 14 auf S. 158) auf einer Bronzeaxt Nebukadnezars I., enthält in Zeile 2 anscheinend elamischen Wortlaut]

Hallock, Richard T., The pronominal suffixes in Achaemenid Elamite, in: JNES 21, 1962, 53-56

Hinz, Walther, Die elamischen Inschriften des Hanne, in: A Locust's Leg. Studies in honour of S.H. Taqizadeh (London 1962) 105-116

Hinz, Walther, Elamisch hu-sa, in: Or 31, 1962, 34-44
[als "Horn" gedeutet, irrig]

Hinz, Walther, Zur Entzifferung der elamischen Strichschrift, in: IrAnt 2, 1962, 1-21

Lambert, Maurice, Épigraphie élamite (III), in: RA 56, 1962, 91-94

Meyer, Leon de, L'accadien des contrats de Suse, IrAnt, Supplément I (Leiden 1962)

Salonen, Erkki, Untersuchungen zur Schrift und Sprache des Altbabylonischen von Susa. Mit Berücksichtigung der Mâlamir-Texte (Studia Orientalia, edidit Societas Orientalis Fennica XXVII: 1, Helsinki 1962)
[wichtig für die Chronologie Elams]

Steve, M[arie]-J[oseph], Textes élamites de Tchogha-Zanbil, in: IrAnt 2, 1962, 22-76

1963

Brice, William C., A Comparison of the Account Tablets of Susa in the Proto-Elamite Script with those of Hagia Triada in Linear A, in: Kadmos 2, 1963, 27-28, 2 Abb.

Draffkorn Kilmer, Anne, The first tablet of *malku* = *šarru* together with its explicit version, in: JAOS 83, 1963, 421-446
[enthält einige elamisch/akkadische Synonyma]

Hinz, Walther, Elamica, in: Or 32, 1963, 1-20

Hinz, Walther, Zu § 14 der Behistun-Inschrift, in: ZDMG 113, 1963, 231-235

Jusifov, Ju.B., Ėlamskie chozjajstvennye dokumenty iz Suz. Transkripcija, perevod i kommentarij ['Die elamischen Wirtschaftsurkunden aus Susa. Umschrift, Übersetzung und Kommentar'], in: VDI 84, 1963/2, 191-222, 85, 1963/3, 200-261
[Neuedition der Susa-Täfelchen, Sigel S]

Labat, René, Elam c. 1600-1200 B.C. (Cambridge Ancient History, Volume II, Chapter xxix, Cambridge 1963) [Auslieferung als Heft]

Reich, J.J., The Horse-Head Ideogram in the Proto-Elamite Script and Minoan B, in: Kadmos 2, 1963, 151-152, eine Tafel

Reiner, Erica, Mâlamīr, in: RA 57, 1963, 169-174
[zweifelte mit Recht die Herkunft der sog. Malamir-Täfelchen aus Mālamīr/Īẕé an; Herkunftsort ist nach neueren Einsichten wahrscheinlich Haft Tepe, das alte Kabnak/Kabinak]

Steve, M.-J., Textes élamites de Tchogha-Zanbil (Suite), in: IrAnt 3, 1963, 102-123

1964
Harmatta, János, Das Problem der Sklaverei im altpersischen Reich, in: Neue Beiträge zur Geschichte der Alten Welt, Band I: Alter Orient und Griechenland, hrsg. von Elisabeth Charlotte Welskopf ([Ost-]Berlin 1964) Sonderdruck S. 1-11
[behandelt achämenidisch-elamische Ausdrücke]

Hinz, Walther, Persia c. 1800-1550 B.C. (Cambridge Ancient History, Volume II, Chapter vii, Cambridge 1964) [Auslieferung als Heft; endgültig erschienen in der Buchausgabe 1973, Volume II, Part 1, 256-288]

Hinz, Walther, Das Reich Elam (Urban-Bücher Nr. 82, Stuttgart 1964)

Hinz, W., Zu altpersisch *brazmaniya*, in: Or 33, 1964, 262
[Lesung aufgrund der elamischen Umschreibung]

Jusifov, Ju.B., Ėlamskoe *sugir* ['Das elamische *sugir*'], in: Palestinskij Sbornik, 11 (74), Moskau/Leningrad 1964, 9-15
[hält sugir irrig für "Erlaß" oder "Stele mit Erlaß"]

König, F.W., Geschwisterehe in Elam, in: RlA III, 1964, 224-231

Labat, René, Elam and Western Persia c. 1200-1000 B.C. (Cambridge Ancient History, Volume II, chapter xxxii, Cambridge 1964) [Auslieferung als Heft]

Meyer, L. de, Elamitische Literatuur, in: Moderne Encyclopedie der Wereldliteratuur, II (Gent 1964) 496 f.

1965
Cameron, George G., New Tablets from the Persepolis Treasury (with contributions by I. Gershevitch), in: JNES 24, 1965, 167-192

Hallock, Richard T., The verb *šara-* in Achaemenid Elamite, in: JNES 24, 1965, 271-273

Hallock, Richard T., The Verbal Nouns in Achaemenid Elamite, in: Studies in Honor of Benno Landsberger on his seventy-fifth birthday April 21, 1965 (The Oriental Institute of the University of Chicago. Assyriological Studies No. 16, Chicago 1965) 121-125

Hinz, Walther, The Elamite God d.*GAL*, in: JNES 24, 1965, 351-354

Hinz, Walther, Die untere Grabinschrift des Dareios, in: ZDMG 115, 1965, 227-241

Hinz, Walther, Besprechung von W. Brandenstein und M. Mayrhofer, Handbuch des Altpersischen (Wiesbaden 1964), in: ZDMG 115, 1965, 392-396
[enthält einiges Elamische]

Jusifov, Jusif B., Chramovoe chozjajstvo v Ėlame ['Tempelwirtschaft in Elam'], in: Klio 46, 1965, 5-25

Jusifov, Ju.B., Ėlam – Social'no-ekonomičeskaja istorija. Avtoreferat dissertacii na soiskanie učenoj stepeni doktora istoričeskich nauk ['Sozial- und Wirtschaftsgeschichte Elams. Selbstreferat der Dissertation zur Erlangung des Doktorgrades der Geschichtswissenschaften']. Izdatel'stvo Akademii nauk Azerbajdžanskoj SSR [Verlag der Akademie der Wissenschaften der Sowjetrepublik Aserbeidschan] (Baku 1965) 59 Seiten

König, Friedrich Wilhelm, Die elamischen Königsinschriften (AfO Beiheft 16, Graz 1965) 44 Tafeln [derzeit grundlegende Ausgabe in Transliteration und versuchsweiser deutscher Übersetzung; Sigel: König (1965)]

Lambert, Maurice, Les inscriptions élamites de Tchogha-Zanbil, in: IrAnt 5, 1965, 18-38

Reiner, Erica, The Earliest Elamite Inscription?, in: JNES 24, 1965, 337-340 [bezweifelt, daß die Inschrift Inc. 1 archaisch sei]

Sollberger, Edmond, A new inscription of Šilhak-Inšušinak, in: JCS 19, 1965, 31-32 [ShI Chalzedon]

1966

Amiet, Pierre, Elam (Auvers-sur-Oise 1966) 610 Seiten, 435 Tafeln [archäologisch grundlegend]

Ghirshman, R[oman], Tchoga Zanbil (Dur-Untash). Volume I: La Ziggurat. Avec la collaboration de Mme T. Ghirshman et de MM Haeny, Jacquet, Vicari, Siebold, Sixtus, Weatherhead, Auberson et Gasche, Architectes (Mém. Band 39, Paris 1966)

Ghirshman, R. et Steve, M.-J., Suse – Campagne de l'hiver 1964-1965. Rapport préliminaire, in: Arts Asiatiques 13, Paris 1966, 3-32 [enthält S. 6 und 12 einiges Elamische]

Harmatta, J[ános], The Bisitun Inscription and the Introduction of the Old Persian Cuneiform Script, in: AAntH 14, Budapest 1966, 255-283

Jusifov, Ju.B., Dogovor o "bratstve" v Ėlame ['"Bruderschafts"-Vertrag in Elam'], in: VDI 98, 1966/4, 3-16

Lambert, Maurice, Cylindres de Suse des premiers temps des Sukal-mah, in: IrAnt 6, 1966, 34-42, 2 Tafeln

Meriggi, Piero, L'Elamico, in: Accademia Nazionale dei Lincei, Anno CCCLXIII – 1966, Quaderno N. 76. Probleme Attuali di Scienza et di Cultura. Atti del Convegno sul tema: La Persia e il Mondo Greco-Romano (Roma 11-14 aprile 1965) (Rom 1966) 559-567

1967

Amiet, Pierre, Éléments émaillés du décor architectural néo-élamite, in: Syria 44, Paris 1967, 27-46 [enthält zwei nE Inschriften, gelesen von Maurice Lambert]

Berger, P[aul]-R[ichard], Akkadisches aus Elam. Zu dem akkadischen Passus eines elamischen Backsteins aus Tschogha Sambil, in: Or 36, 1967, 421-425

Boehmer, Rainer Michael, Zur Datierung des Epirmupi, in: ZA 58, 1967, 302-310

Brice, William C., The Structure of Linear A, with some Proto-Elamite and Proto-Indic comparisons, in: Europa – Studien zur Geschichte und Epigraphik der frühen Aegaeis. Festschrift für Ernst Grumach (Berlin 1967) 32-44 [die proto-elamische Schrift überwiegend symbolisch, ideographisch oder logographisch, nicht phonetisch]

D'jakonov, I[gor] M., Ėlamskij jazyk ['Die elamische Sprache'] = Kapitel III in seinem Buche: Jazyki drevnej Perednej Azii ['Die Sprachen des alten Vorderasien'] (Moskau 1967) 85-112
[im Anhang: Ėlamskie teksty ['Elamische Texte'] in Umschrift und russischer Übersetzung mit Anmerkungen (S. 439-442)]

Hinz, Walther, Elams Vertrag mit Narām-Sîn von Akkade, in: ZA 58, 1967, 66-96
[Inschrift Hita 2]

Hinz, Walther, Zu den Zeughaustäfelchen aus Susa, in: Festschrift für Wilhelm Eilers. Ein Dokument der internationalen Forschung zum 27. September 1966 (Wiesbaden 1967) 85-98

Hinz, Walther, Elamica II, in: Or 36, 1967, 323-333

Jusifov, Ju.B., Besprechung von W. Hinz, Das Reich Elam (Stuttgart 1964), in: VDI 102, 1967/4, 168-171

Jusifov, Ju.B., Obščie čerty nasledovanija v graždanskoj i pravjaščej sem'jach Ėlama ['Grundzüge des Erbrechts in den bürgerlichen und regierenden Familien Elams'], in: AAntH 15, Budapest 1967, 247-254

Lambert, Maurice, Shutruk-Nahunte et Shutur-Nahunte. Appendice zu dem Aufsatz von Pierre Amiet, Éléments émaillés du décor architectural néo-élamite, in: Syria 44, Paris 1967, 47-51

Salonen, Erkki, Glossar zu den altbabylonischen Urkunden aus Susa (Studia Orientalia edidit Societas Orientalis Fennica, Band 36, Helsinki 1967)
[enthält im Abschnitt "Unklares" S. 115-117 zum Teil elamische Wörter in akkadischem Kontext]

Sato, Susumu, On the Disputed Elamite *šaki* in the Persepolis Treasury Tablets, in: Bulletin of the Society for Near Eastern Studies in Japan, 10/1-2, 1967, 39-53, japanisch mit englischer Zusammenfassung

Steve, M.-J., Tchoga Zanbil (Dur-Untash) – Volume III: Textes élamites et accadiens de Tchoga Zanbil (Mém. Band 41, Paris 1967)
[grundlegend]

1968

Ghirshman, R., Tchoga Zanbil (Dur Untash). Volume II: Temenos, Temples, Palais, Tombes. Avec la collaboration de Mme T. Ghirshman et de Paul Auberson, Architecte. Étude des ossements humains par Mlle D. Ferembach (Mém. Band 40, Paris 1968)

Hinz, Walther, Die Entstehung der altpersischen Keilschrift, in: AMI N.F. 1, 1968, 95-98

Hinz, Walther, Besprechung von É. Benveniste, Titres et noms propres en iranien ancien (Paris 1966), in: ZDMG 118, 1968, 432-435
[enthält auch elamische Eigennamen]

Hinz, Walther, Legende des Rollsiegels Nr. 97, in: Ursula Moortgat-Correns, Die ehemalige Rollsiegelsammlung Erwin Oppenländer, in: BagM 4, Berlin 1968, 294-295

Jusifov, Ju.B., Ėlam – Social'no-ekonomičeskaja istorija ['Sozial- und Wirtschaftsgeschichte Elams'] (Moskau 1968) 407 Seiten

Nagel, W. und Strommenger, E., Elam und das Akkade-Reich, Abschnitt V in dem Aufsatz Reichsakkadische Glyptik und Plastik im Rahmen der mesopotamisch-elamischen Geschichte, in: Berliner Jahrbuch für Vor- und Frühgeschichte 8, 1968, 137–206
[im besonderen S. 185-206]

Sollberger, Edmond, A Tankard for Atta-Hušu, in: JCS 22, 1968, 30-33, 3 Fotos

Steve, M.-J., Fragmenta Elamica (Tab. XLVI-XLVIII), in: Or 37, 1968, 290-303

Wilhelm, Gernot, Legenden, in: Ursula Moortgat-Correns, Die ehemalige Rollsiegel-Sammlung Erwin Oppenländer, in: BagM 4, Berlin 1968, 290-293

1969

Diakonoff (D'jakonov), I[gor] M., On the Interpretation of § 70 of the Bisitūn Inscription (Elamite Version), in: AAntH 17, Budapest 1969, 105-107

Eilers, Wilhelm, Vier Bronzewaffen mit Keilinschriften aus West-Iran, in: Persica 4, Den Haag 1969, 1-56
[elamische Inschrift auf Schwert, veröffentlicht von G. Dossin in IrAnt 2, 1962, Nr. 10, bei Eilers auf S. 4]

Fauth, Wolfgang, Kleinasiat. Ουπις und Μαλις, in: BzN 4, Heidelberg 1969, 148-171
[darin S. 169-171 Bezug auf Elamisches, besonders Humban]

Gershevitch, Ilya, Amber at Persepolis, in: Studia Classica et Orientalia Antonino Pagliaro Oblata, Band II (Rom 1969) 167-251
[behandelt die iranischen Eigennamen aus PFT]

Hallock, Richard T., Persepolis Fortification Tablets (OIP Band 92, Chicago 1969) 776 Seiten
[grundlegende Veröffentlichung; Sigel: PFT]

Hinz, Walther, Beitrag zum Stichwort "Gott": C. Nach elamischen Texten, in: RlA III, 7. Lieferung, Berlin 1969, 546-547

Hinz, Walther, Altiranische Funde und Forschungen. Mit Beiträgen von Rykle Borger und Gerd Gropp (Berlin 1969)
[Sigel: AiFF; Kapitel I behandelt die elamischen Strichinschriften; auf S. 56-58 DNb elamisch]

Hinz, Walther, C. Die Schrift der Elamer, in: Handbuch der Archäologie – Allgemeine Grundlagen der Archäologie, herausgegeben von Ulrich Hausmann (München 1969) 222-227

Kupper, J.-R., Le pays de Simaški, in: Iraq 31, 1969, 24-27
[früher irrig Simaš gelesen]

Mayrhofer, Manfred, Zu den neuen Iranier-Namen aus Persepolis, in: Studia Classica et Orientalia Antonino Pagliaro Oblata, III (Rom 1969) 107-117
[behandelt die iranischen Eigennamen in PFT]

Meriggi, P[iero], Altsumerische und proto-elamische Bilderschrift, in: ZDMG Supplementa I: XVII. Deutscher Orientalistentag vom 21. bis 27. Juli 1968 in Würzburg, Vorträge, Teil I (Wiesbaden 1969) 156-163

Meriggi, P., Zur Lesung und Deutung der proto-elamischen Königsinschriften, in: BiOr 26, 1969, 176-177 und Tafel II

Reiner, Erica, The Elamite Language, in: Handbuch der Orientalistik, Erste Abteilung, Zweiter Band, Erster und zweiter Abschnitt, Lieferung 2 (Leiden/Köln 1969) 54-118
[grundlegend]

Vallat, François, Fragments de textes cunéiformes de Suse, in: RA 63, 1969, 181-188

1970

Börker-Klähn, Jutta, Untersuchungen zur altelamischen Archäologie (Dissertation, Berlin 1970) [wichtig für Chronologie]

Diakonoff (D'jakonov), I.M., The Origin of the "Old Persian" Writing System and the Ancient Oriental Epigraphic and Annalistic Traditions, in: W.B. Henning Memorial Volume (London 1970) 98-124

Dietrich, Manfred, Die Aramäer Südbabyloniens in der Sargonidenzeit (700-648) (Kevelaer 1970) [enthält elamisches Namenmaterial]

Dijk, J. van, Remarques sur l'histoire d'Elam et d'Ešnunna, in: AfO 23, Graz 1970, 63-71 [behandelt den Großregenten Kuduzuluš in Malgi'um]

Gershevitch, Ilya, Island-Bay and the Lion, in: BSOAS 33, 1970, 82-91 [zu iranischen Eigennamen in PFT]

Gershevitch, Ilya, Iranian Nouns and Names in Elamite Garb, in: TPS 1969, London 1970, 167-200

Hinz, Walther, Die elamischen Buchungstäfelchen der Darius-Zeit, Besprechungsartikel des Buches von R.T. Hallock, PFT (1969), in: Or 39, 1970, 421-440

Lambert, Maurice, Objets inscrits du Musée du Louvre, in: RA 64, 1970, 69-72

Mallowan, [Sir] Max, Elamite Problems. Albert Reckitt Archaeological Lecture – British Academy 1969, in: Proceedings of the British Academy, Band 55, London 1970, 255-292, 8 Tafeln [archäologisch]

Porada, Edith, Tchoga Zanbil (Dur-Untash). Volume IV: La Glyptique. Légendes des cylindres par Erica Reiner (Mém. Band 42, Paris 1970)

Schmidt, Erich F. [posthum], Persepolis III – The Royal Tombs and Other Monuments (OIP Band 70, Chicago 1970)
[enthält die elamische Fassung von DNa, DNb und Beischriften]

Schmitt, Rüdiger, Kritische Bemerkungen zur Deutung iranischer Namen im Elamischen, in: KZ 84, 1970, 11-26

Sollberger, Edmond, Princes fantômes, in: RA 64, 1970, 173-174
[aE König Enpi-luhhan existiert nicht, wohl Lu-ur-ra-ak.lu-uh-ha-an zu lesen]

Vallat, François, Table élamite de Darius I[er], in: RA 64, 1970, 149-160
[DSz]

Vallat, François, Fragments de Suse (1969-1970), in: RA 64, 1970, 171

1971

Carter, Elizabeth, Elam in the Second Millenium B.C.: The Archaeological Evidence (Dissertation, ungedruckt, Chicago, Illinois, Dezember 1971) 445 Seiten
[Microfilm Thesis No. 723692 des Department of Photoduplication, The University of Chicago Library, Chicago]

Grillot, Françoise, À propos de la notion de subordination dans la syntaxe élamite, in: JA 258, 1970 (Paris 1971) 213-236

Hallock, Richard T., The Evidence of the Persepolis Tablets. Being one chapter of Volume two of the Cambridge History of Iran – With a preface by Ilya Gershevitch (Middle East Centre, Cambridge 1971) [Sonderheft, 31 Seiten]
– Jetzt Kapitel 11 von The Cambridge History of Iran, Band II (Cambridge 1985) 588-609

Hinz, Walther, Achämenidische Hofverwaltung, in: ZA 61, 1971, 260-311

Hinz, Walther, Persia, c. 2400 – 1800 B.C. = Chapter XXIII in The Cambridge Ancient History, Third Edition, Volume I, Part 2. (Cambridge 1971) 644-680

Hinz, Walther, Eine altelamische Tonkrug-Aufschrift vom Rande der Lut, in: AMI N.F. 4, 1971, 21-24 und Tafel I

Hinz, Walther, Zu den elamischen Burgbau-Inschriften Darius I. aus Susa, in: AAntH 19, Budapest 1971, 17-24

Klíma, Josef, Das Wasserordal in Elam. Nach den akkadischen Urkunden aus Susa und Ḫuḫnur (Mālamir), in: ArOr 39, Prag 1971, 401-424
[statt Ḫuḫnur wohl richtig Kabnak/Kabinak, heute Haft Tepe]

Labat, René, Élamismes dans la syntaxe babylonienne de textes susiens bilingues, in: JA 258, 1970 (Paris 1971) 237-241

Lamberg-Karlovsky, C.C., The Proto-Elamite Settlement at Tepe Yaḥyā, in: Iran 9, 1971, 87-96
[enthält S. 89 sechs proto-elamische Täfelchen heimischer Herkunft]

Lambert, Maurice, Une inscription de Kutir-Nahhunte, in: JA 258, 1970 (Paris 1971) 243-246

Lambert, Maurice, Investiture de fonctionnaires en Elam, in: JA 259, 1971 (Paris 1971) 217-221

Lambert, M., Note brève, in: RA 65, 1971, 181 Nr. 11.
[enthält Hinweis auf Inschrift HutI]

Mayrhofer, Manfred, Aus der Namenwelt Alt-Irans. Die zentrale Rolle der Namenforschung in der Linguistik des Alt-Iranischen (Innsbrucker Beiträge zur Sprachwissenschaft, Vorträge 3, Innsbruck 1971) 24 Seiten
[geht S. 15 f. auf die iranischen Namen in den Susa-Täfelchen ein]

Meriggi, Piero, Zu den neuen Inschriften in proto-elamischer Prunkschrift, in: BiOr 28, 1971, 171-173
[zu KutI Silbervase]

Meriggi, Piero, La Scrittura Proto-Elamica. Parte I[a]: La scrittura et il contenuto dei testi (Accademia Nazionale dei Lincei, Rom 1971) 225 Seiten und 4 Tafeln mit Inschriften

Meriggi, Piero, Besprechung von Erica Reiner, The Elamite Language im Handbuch der Orientalistik (1969), in: BiOr 28, 1971, 72

Porada, Edith, Aspects of Elamite Art and Archaeology, in: Expedition 13, Philadelphia 1971, Nr. 3-4, 28-34
[enthält Siegelinschriften mit elamischen Namen]

Rosenkranz, Bernhard, Zur Genealogie des Elamischen, in: Anthropos 66, 1971, 202-216

Vallat, François, Deux nouvelles "Chartes de Fondation" d'un palais de Darius I[er] à Suse, in: Syria 48, Paris 1971, 53-59
[DSz elam. u. akkad. übersetzt, 2 Fotos]

Vallat, François, Les documents épigraphiques de l'Acropole (1969-1971), in: DAFI 1, Paris ohne Jahr (= 1971), 235-245, Tafeln xxiv und xxv
[protoelamische Täfelchen; ein akkad. Täfelchen mit dem elamischen Namen ki-mah-si-ir (S. 244)]

1972

Amiet, Pierre, Glyptique susienne des origines à l'époque des Perses Achéménides. Cachets, sceaux-cylindres et empreintes antiques découverts à Suse de 1913 à 1967. Volume I. [Texte] Volume II. [Tafeln] (Mém. Band 43, Paris 1972)
[wichtig für elamische Namenforschung; Inschriften bearbeitet von Maurice Lambert, Christiane Desroches-Noblecourt und Jean Starcky]

Dandamaev, M.A., Novye dokumenty carskogo chozjajstva v Irane (509-494 gg. do n.ė.) (Obzor tekstov, izdannych P.T. Challokom) ['Neue Dokumente der königlichen Hofhaltung in Iran (509-494 v.d.Zw.) (Überblick über die von R.T. Hallock veröffentlichten Texte)'], in: VDI 119, 1972/1, 3-27

Dandamayev, M.A., Connections Between Elam And Babylonia In The Achaemenid Period, in: The Memorial Volume of the VIth International Congress of Iranian Art and Archaeology – Teheran– Isfahan – Shiraz – 11th-18th April 1968, Volume 1 (Teheran 1972) 258-264

De Waele, Eric, Shutruk-Nahunte II et les reliefs rupestres dits néo-élamites d'Iseh/Malamir, in: Revue des Archéologues et Historiens d'Art de Louvain, Band 5, Löwen 1972, 17-32, 5 Tafeln

Gershevitch, Ilya, Notes on the Toponyms *Āsh* and *Nisā*, Anhang zu J. Hansman, Elamites, Achaemenians and Anshan, in: Iran 10, London 1972, 124-125

Hansman, John, Elamites, Achaemenians and Anshan, in: Iran 10, 1972, 101-124

Hinz, Walther, The Lost World of Elam – Recreation of a Vanished Civilization. Translated by Jennifer Barnes (London 1972) 192 Seiten, 32 Tafeln
[Übersetzung von "Das Reich Elam" (1964)]

Hinz, Walther, Unter den Notes brèves in RA 66, Paris 1972, 93, Notiz zum Nachfolger von Girnamme als König von Simaški
[Lesevorschlag: Lu-[ur]-ra-ak.lu-uh-ha-an]

Hinz, Walther, Die Quellen, zu dem Band: Beiträge zur Achämenidengeschichte, in: Historia, Zeitschrift für Alte Geschichte, Einzelschrift Heft 18, Wiesbaden 1972, 5-14

Hinz, Walther, Die Zusätze zur Darius-Inschrift von Behistan, in: AMI N.F. 5, 1972, 243-251

Hinz, Walther, Besprechung des W.B. Henning Memorial Volume (London 1970), in: IF 77, 1972, 290-296
[enthält Elamica/Iranica]

Klíma, Joseph, L'ordalie par le fleuve en Elam (d'après les documents akkadiens de Suse et de Ḫuḫnur-Mālamir), in: RA 66, 1972, 39-59

Lambert, Maurice, Ḫutélutush-Insushnak et le pays d'Anzan, in: RA 66, 1972, 61-76

Mayrhofer, Manfred, Altpersische Wörter auf einer neugefundenen elamischen Inschrift, in: Die Sprache 18, Wien 1972, 53-54
[Deutung von h.da-pu-iš-qa-um]

Perrot, Jean, Fouille stratigraphique de l'acropole de Suse, in: Bastan Chenassi va Honar-e Iran – Revue d'Archéologie et d'Art Iraniens, No. 9-10, Teheran 1972
[S. 39 Backsteinbruchstück mit 6zeiliger Inschrift KutN 29, transliteriert von M.-J. Steve]

Schmitt, Rüdiger, Persepolitanisches. I, in: Die Sprache 18, Wien 1972, 49-52
[h.ma-da-áš-ba, h.ma-da-bar-na]

Soden, Wolfram von, Der neubabylonische Funktionär *simmagir* und der Feuertod des Šamaš-šum-ukīn, in: ZA 62, 1972, 84-90
[vermutet in simmagir einen elamischen Titel]

Vajman, A.A., O svazi protoëlamskoj pis'mennosti s protosumerskoj (A comparative study of the Proto-Elamite and Proto-Sumerian scripts), in: VDI 121, 1972/3, 124-133

Vallat, François, Deux inscriptions élamites de Darius Ier, in: StIr 1, 1972, 3-13 und 3 Tafeln
[DSf und DSz]

Vallat, François, Épigraphie achéménide, in: DAFI 2, 1972, 203-217
[enthält ein Bruchstück einer bisher unbekannten Fassung von DSf elam., nichts Neues an Text]

1973

Amiet, Pierre, Glyptique élamite à propos de documents nouveaux, in: Arts Asiatiques 26, Paris 1973, 3-64, 18 Tafeln inbegriffen
[Siegelaufschriften übersetzt von M. Lambert]

Cameron, George G., The Persian Satrapies and Related Matters, in: JNES 32, 1973, 47-56
[erörtert gewisse elamische Ausdrücke der Achämeniden-Inschriften]

Dandamaev, M.A., Rabotniki carskogo chozjajstva v Irane v konce VI – pervoj polovine V v. do n.è., in: VDI 125, 1973/3, 3-26
[Auf S. 25 f. englische Zusammenfassung: "Royal Estate Workers in Iran (End of VI, first half of V century B.C.)"]

Diakonoff (D'jakonov), I.M., Besprechung des Beitrages von Erica Reiner über das Elamische im Handbuch des Orientalistik (1969), in: OLZ 68, 1973, Sp. 13-16

Grillot, Françoise, La postposition génitive -na en élamite, in: DAFI 3, 1973, 115-169

Hallock, R.T., The Persepolis Fortification Archive, in: Or 42, 1973, 320-323

Hallock, Richard T., On the Middle Elamite Verb, in: JNES 32, 1973, 148-151

Harmatta, J., Altiranische Funde und Forschungen. Zu einem Buche von Walther Hinz, in: Die Sprache 19, Wien 1973, 68-79
[Besprechungsaufsatz, behandelt auf S. 69-71 die altelamische Strichschrift]

Harmatta, János, Elámi, óperzsa, párthus és közepperzsa feliratok ['Elamische, altpersische, parthische und mittelpersische Inschriften'], in: Antik Tanulmányok 20, Budapest 1973, 213-219

Hinz, Walther, Neue Wege im Altpersischen (Göttinger Orientforschungen, Veröffentlichungen des Sonderforschungsbereiches Orientalistik an der Georg-August-Universität Göttingen, III. Reihe: Iranica, Band 1, Wiesbaden 1973) 174 Seiten
[behandelt vielfach Elamisches]

Hinz, Walther, Persia, c. 1800-1550 B.C. = Chapter VII von The Cambridge Ancient History, Third Edition, Volume II, Part 1 (Cambridge 1973) 256-288

Mayrhofer, Manfred, Onomastica Persepolitana. Das altiranische Namengut der Persepolis-Täfelchen (Wien 1973)

Mayrhofer, Manfred, Der Reiner-Test, in: Fs. Heinrich Otten (Wiesbaden 1973) 191-197
[Schreibung elamisch -ad-da- meint altpersisch -ata-]

Meyer, Leon de, Epart sukkalmah?, in: Fs. Franz M.Th. de Liagre Böhl (Leiden 1973) 293-294
[enthält Täfelchenbruchstück (akkad.) aus Susa mit den elam. Eigennamen Epart und Silhaha und mit dem Monatsnamen Lallubum]

Reiner, Erica, The Location of Anšan, in: RA 67, 1973, 57-62
[Anzan = Tall-e Malyān; Aufsatz enthält die Inschrift HutI Anzan 1 in allen bisher bekannten Fassungen]

Reiner, Erica, Inscription from a Royal Elamite Tomb, in: AfO 24, 1973, 87-102
[akkad. Inschrift von Tempt-ahar]

Sato, Susumu, On the *kurtaš*, in: Bulletin of the Society for Near Eastern Studies in Japan, 16/1, 1973, 1-24
[japanisch mit engl. Zusammenfassung]

Vallat, François, Les tablettes proto-élamites de l'Acropole (Campagne 1972), in: DAFI 3, 1973, 93-103

1974

Farber, Walter, Eine elamische Inschrift aus der 1. Hälfte des 2. Jahrtausends, in: ZA 64, Berlin 1974, 74-86

Grillot, Françoise, À propos du verbe moyen élamite, in: JA 1974 (Paris 1974) 31-35

Grillot, Françoise, Besprechung von R.T. Hallock, Persepolis Fortification Tablets (Chicago 1969), in: RA 68, Paris 1974, 179-183

Hinz, Walther, Die Behistan-Inschrift des Darius in ihrer ursprünglichen Fassung, in: AMI N.F. 7, Berlin 1974, 121-134, Tafeln 29 und 30

Hinz, Walther, Besprechungsaufsatz zu Manfred Mayrhofer, Onomastica Persepolitana (Wien 1973), in: BzN 9, 1974, 257-261

Hinz, Walther, Glückwunsch aus Persepolis, in: Mémorial Jean de Menasce (Louvain 1974) 125-129

Jusifov, Ju.B., K voprosu ob èlamskom prestolonasledii ('Zur Frage der elamischen Thronfolge'), in: VDI 129, Moskau 1974/3, 3-19

Kammenhuber, A[nnelies], Historisch-geographische Nachrichten aus der althurritischen Überlieferung, dem Altelamischen und den Inschriften der Könige von Akkad für die Zeit vor dem Einfall der Gutäer (ca. 2200/2136), in: AAntH 22, Budapest 1974, 157-247

Lambert, Maurice, Deux textes élamites du III[e] millénaire, in: RA 68, Paris 1974, 3-14

Lecoq, Pierre, Le problème de l'écriture vieux-perse, in: Acta Iranica 3, Teheran-Lüttich 1974, 25-107

McAlpin, David W., Toward Proto-Elamo-Dravidian, in: Language 50, Baltimore 1974, 89-101

McAlpin, D.W., Elamite and Dravidian: The Morphological Evidence, in: International Journal of Dravidian Linguistics, 3, 1974, 343-358

Meriggi, Piero, La scrittura proto-elamica. Parte II^a: Catalogo dei segni. Parte III^a: Testi (Accademia Nazionale dei Lincei, Rom 1974) 285 und 188 Seiten

Reiner, Erica, Tall-i Malyān, Epigraphic Finds, 1971-72, in: Iran 12, London 1974, 176
[erweist die Gleichsetzung des genannten Ortes mit dem alten Anzan; enthält auf Tafel IIIc ein Foto eines Täfelchens mit protoelamischer Schrift (M-632)]

Schmitt, Rüdiger, Achaimenidisch-elamisch *ha-ni-ra*, in: Or 43, Rom 1974, 411-412

Stefanini, R., Besprechung von Piero Meriggi, La Scrittura Proto-Elamica, Teil I (Rom 1971), in: JCS 26, 1974, 122-129

Steve, M.-J., Inscriptions des Achéménides à Suse (Fouilles de 1952 à 1965), in: StIr 3, Paris 1974, 7-28, 8 Zeichnungen, Tafeln I-III
[DSe, auch elamisch]

Steve, M.-J., Inscriptions des Achéménides à Suse (suite), in: StIr 3, Paris 1974, 135-169, 11 Zeichnungen, Tafeln XVII bis XXII
[vorwiegend DSf]

Vallat, François, Les briques inscrites de Deylam – Texte déchiffré par François Vallat, eingefügt in den persischen Bericht von Saʿīd Ganǧavī über archäologische Grabungen in Ḫūzestān 1972/1973, in: Proceedings of the IInd Annual Symposium on Archaeological Research in Iran – Muzeh-e Irān-e Bāstān, Tehran, Iran, 29th October – 1st November 1973, hrsg. von Dr. Firouz Bagherzadeh (Teheran 1974) 63-65 (persisch paginiert), Foto S. 66

Vallat, François, La triple inscription cunéiforme de la statue de Darius Ier (DSab), in: RA 68, Paris 1974, 157-166, 4 Tafeln

Vallat, François, Les textes cunéiformes de la statue de Darius, in: DAFI 4, Paris 1974, 161-170, Zeichnungen S. 209-212, Fotos S. 237 und 254

Vallat, François, L'inscription trilingue de Xerxes à la porte de Darius, in: DAFI 4, Paris 1974, 171-180, Zeichnung S. 215, Fotos S. 253 und 256

Yusifov, Yu.B., The Problem of the Order of Succession in Elam again, in: AAntH 2, Budapest 1974, 321-331
[enthält nur wenig Sprachliches]

Zvelebil, Kamil V., Dravidian and Elamite a real break-through?, in: JAOS 94, 1974, 384-385

1975

Dandamajev, M., Besprechungsaufsatz über M. Mayrhofer, Onomastica Persepolitana (Wien 1973), in: GGA 227, Heft 3/4, Göttingen 1975, 225-239

Eilers, Wilhelm, Zwei kurze elamische Inschriften, in: AMI N.F. 8, Berlin 1975, 43-45, zwei Zeichnungen, eine Tafelabbildung
[erste Inschrift von Šutruk-Nahhunte, bisher unbekannt, zweite von Untaš-Napiriša, bekannt]

Grillot, Françoise et Vallat, François, Le semi-auxiliaire *ma-* en élamite, in: JA 1975, Paris 1975, 211-217

Hinz, Walther, Altiranisches Sprachgut der Nebenüberlieferungen. Unter Mitarbeit von Peter-Michael Berger, Günther Korbel und Annegret Nippa (Göttinger Orientforschungen – Veröffentlichungen des Sonderforschungsbereiches Orientalistik an der Georg-August-Universität Göttingen, III, Reihe: Iranica, Band 3, Wiesbaden 1975)

Hinz, Walther, Problems of Linear Elamite, in: JRAS, London 1975, 106-115, 3 Zeichnungen, 2 Tafeln

Hinz, Walther, Beiträge zum RlA Band IV: Hišep-ratep, Hišur, Hita, Huhnur, Humban, Humban-haltaš, Humban-nikaš, Humban-nimena, Humban-numena, Hurpatila, Huteluduš-Inšušinak, Hutran, Hutran-tempt, Hystaspes.

Jusifov, Ju.B., Elamische Probleme, in: OLZ 70, 1975, Sp. 437-440
[Besprechung des Beitrages Elamite Problems von Max Mallowan, 1969]

Labat, René, Elam c. 1600-1200 B.C., in: The Cambridge Ancient History, Third Edition, Volume II, Part 2 (Cambridge 1975) 379-416

Labat, René, Elam and Western Persia, c. 1200-1000 B.C., in: The Cambridge Ancient History, Third Edition, Volume II, Part 2 (Cambridge 1975) 482-506

Steve, M.-J., Inscriptions des Achéménides à Suse (Fin), in: StIr 4, Paris 1975, 7-26, 15 Zeichnungen, Tafeln I-V
[vor allem A^2Sa und Xerxes-Inschriften aus Susa]

Stolper, Matthew W., Elamite Administrative Texts from Tall-i Malyan. Paper presented to the 185th annual meeting of the American Oriental Society, Columbus, Ohio, April 23, 1975.

1976

Amiet, Pierre, Disjecta membra aelamica – Le décor architectural en briques émaillées à Suse, in: Arts Asiatiques 32, Paris 1976, 13-28, mit 22 Abbildungen
[Abb. 11 auf S. 22 zeigt einen hellgrün lasierten Ziegel mit Teilinschrift von vier Zeilen in Mittelelamisch. Zu den Inschriften siehe M. Lambert, Arts Asiatiques 34, 1978, 3-27]

Delaunay, J.A., Remarques sur quelques noms de personne des archives élamites de Persépolis, in: StIr 5, 1976, 9-31
[semitische Namen in PF]

De Waele, Eric, Remarques sur les inscriptions élamites de Šekāf-e Salmān et Kūl-e Farah près Izeh, in: Le Muséon 89, Louvain 1976, 441-450, Tafeln VI und VII
[Tafeln enthalten Beischriften]

Hakemi, Ali, Écriture pictographique dans les fouilles de Shahdad (Permanent Bureau of the International Congress of Iranian Art and Archaeology, Teheran 1976) 46 Seiten xerokopierte Vervielfältigung

Hansman, J., Gilgamesh, Humbaba and the Land of the Erin-Trees, in: Iraq 38, 1976, 23-35
[Humbaba = Humban]

Harmatta, János, Two Economic Documents from the Sāsānian Age, in: Oikumene 1, 1976, 235-237
[Auch über PF 3959 = JNES 9, 1950, 247]

Herrero, Pablo, Tablettes administratives de Haft-Tépé, in: DAFI 6, Paris 1976, 93-116

Lambert, Maurice, Note brève No. 3, in: RA 70, 1976, 95

Schmitt, Rüdiger, Epitaphios auf altpersisch *hya*, in: StIr 5, 1976, 149-154
[verwendet elamisches Material aus Persepolis]

Skalmowski, Wojciech, Elamite and Akkadian Translation of the Old Persian Periphrastic Perfect, in: Folia Orientalia 17, Kraków 1976, 217-229

Stolper, Matthew (zusammen mit Elizabeth Carter), Middle Elamite Malyan, in: Expedition (The Magazine of Archaeology) 18/2, Philadelphia 1976, 33-42
[enthält auf S. 39 zwei mE Wirtschaftstexte]

Stolper, Matthew W., Preliminary Report on Texts from Tāl-e Malyān 1971-1974, in: Proceedings of the IVth Annual Symposium on Archaeological Research in Iran 3rd-8th November 1975, Firouz Bagherzadeh, Editor (Teheran 1976) 89-100

Zadok, Ran, On the connections between Iran and Babylonia in the sixth century B.C., in: Iran 14, London 1976, 61-78
[enthält Studien zu elamischen Namen]

1977

Grillot, Françoise, Une inscription élamite de Šilhak-Inšušinak gravée sur le monument en bronze Sb 175 du Musée du Louvre (Thèse inédite, Paris)

Hallock, Richard T., The Use of Seals on the Persepolis Fortification Tablets, in: Bibliotheca Mesopotamica. Edited by Giorgio Buccellati. Volume Six: Seals and Sealing in the Ancient Near East, edited by McGuire Gibson and Robert D. Biggs (Malibu 1977) 127-133

Hinz (Chinc), W. (V.), Gosudarstvo Ėlam ['Das Reich Elam'], Aus dem Deutschen übersetzt von L.L. Šochinaja. Verantwortlicher Redakteur: Ju.B. Jusifov (Moskau 1977)

Koch, Heidemarie, Die religiösen Verhältnisse der Dareioszeit – Untersuchungen an Hand der elamischen Persepolistäfelchen (Göttinger Orientforschungen. Veröffentlichungen des Sonderforschungsbereiches Orientalistik an der Georg-August-Universität Göttingen. III. Reihe: Iranica. Band 4, Wiesbaden 1977)

Lambert, Maurice, Deux textes élamites de la fin du septième siècle, in: JA, Paris 1977, 221-225

Lipiński, E., Western Semites in Persepolis, in: AAntH 25, Budapest 1977, 101-112
[deutet 23 Eigennamen in PF-Täfelchen als westsemitisch]

Mayrhofer, Manfred, Die Nebenüberlieferung des Altwestiranischen. Zu einem Buche von Walther Hinz, in: AfO 25, Ernst-Weidner-Gedenkband, 1974/1977, 179-184

Meriggi, P., Iscrizioni proto-elamiche dell'Iran orientale, in: Kadmos 16, 1977, 1-4

Metzler, D., Ptolemaios' Geographie und die Topographie der Persepolis Fortification Tablets, in: ZDMG Supplement III, 2 (Wiesbaden 1977) 1057-1060

Stolper, Matthew W., Three Iranian Loanwords in Late Babylonian Texts, in: Bibliotheca Mesopotamica. Edited by Giorgio Buccellati. Volume Seven (Malibu 1977) 251-266

Zadok, R., Besprechung von W. Hinz, Neue Wege im Altpersischen (1973), in: BiOr 34, No. 1/2, 1977, 76-80

Zadok, Ran, Besprechung von M. Mayrhofer, Onomastica Persepolitana (Wien 1973), in: JCS 29, 1977, 57-59

1978
Diakonoff (D'jakonov), I.M., A Cuneiform Charter from Western Iran (The Metropolitan Museum, Rogers Fund 1952, No. 52. 119. 12), in: Fs. Lubor Matouš. Herausgegeben von B. Hruška – G. Komoróczy I (Budapest 1978) 51 –68, zwei Tafeln, zwei Zeichnungen
[S. 63: zieht Verwandtschaft des Elamischen, Kassitischen und Urdravidischen in Betracht]

Foxvog, Daniel A., Royal Inscriptions at Berkeley, in: RA 72, 1978, 41-46
[auf S. 44 eine elamische Ziegelinschrift = Königs Nr. 12]

Grillot, Françoise, Note à propos des bases élamites *zukki* – *zukka*, in: DAFI 8, Paris 1978, 85-88

Grillot, Françoise, et Vallat, François, Le verbe élamite "pi(š)ši", in: DAFI 8, Paris 1978, 81-84

Hallock, Richard T., Selected Fortification Texts, in: DAFI 8, Paris 1978, 109-136
[Hofkammertäfelchen des Darius aus Persepolis, Sigel: PFa]

Lamberg-Karlovsky, C.C., The Proto-Elamites on the Iranian Plateau, in: Antiquity 52/205, 1978, 114-120

Lambert, Maurice, Disjecta membra aelamica (II). Inscriptions du décor architectural construit par Shilhak-Inshushinak, in: Arts Asiatiques 34, Paris 1978, 3-27, 23 Zeichnungen, 1 Tafel

Le Brun, A., et Vallat, F., L'origine de l'écriture à Suse, in: DAFI 8, Paris 1978, 11-52, 6 Tafeln

Mawet, Francine, Vieux-perse *brazmaniy(a)-* et les nouvelles données de l'onomastique élamite, in: StIr 7, 1978, 7-22

Schmitt, Rüdiger, Fragen der Anthroponomastik des achaimenidischen Vielvölkerstaates, in: ZDMG 128, 1978, 116-124

Schmitt, Rüdiger, De verbis atque litteris titulorum Susianorum restituendis, in: Or 47, Rom 1978, 105-108

Sims-Williams, Nicholas, Besprechung von M. Mayrhofer, Onomastica Persepolitana (Wien 1973), in: IIJ 20, 1978, 95-98

Stolper, Matthew W., šarnuppu, in: ZA 68, 1978, 261-269
[elamisches Wort in akkadischem Kontext]

Stolper, Matthew W., Inscribed Fragments from Khuzistān, in: DAFI 8, Paris 1978, 89-96, 9 Abbildungen

Vallat, François, Une brique élamite de Hutelutush-Insushnak, in: DAFI 8, Paris 1978, 97-107, eine Tafel

Voigtlander, Elizabeth N. von, The Bisitun Inscription of Darius the Great – Babylonian Version. Corpus Inscriptionum Iranicarum, Part I: Inscriptions of Ancient Iran. Vol. II: The Babylonian Versions of the Achaemenian Inscriptions, Texts I. (London 1978)
[Für die elamische Fassung vielfach wichtig]

Wilhelm, Gernot, Ist das Elamische eine Ergativsprache?, in: AMI N.F. 11, Berlin 1978, 7-12

1979
Amiet, Pierre, Archaeological discontinuity and ethnic duality in Elam, in: Antiquity 53, 1979, 195-204, mit Tafeln XX-XXI
[enthält S. 202 Siegelaufschrift mit dem Herrschernamen Bala-iššan]

Gershevitch, Ilya, The Alloglottography of Old Persian, in: TPS 1979, Oxford 1979, 114-190

Gropp, G[erd], Zwei achämenidische Gefäße mit Inschriften, in: AMI N.F. 12, Berlin 1979, 321-328 [enthält auf einer Diorit-Schale aus Babylon den Namen des ersten Artaxerxes in vier Sprachen]

Jusifov, Ju.B., K voprosu o rabstve v Ėlame ['Zur Frage der Sklaverei in Elam'], in: Peredneaziatskij Sbornik III – Istorija i filologija stran drevnego vostoka ['Vorderasiatischer Sammelband III – Geschichte und Philologie der Länder des Alten Orients'] (Moskau 1979) 231-242

Lambert, Maurice, Le prince de Suse Ilish-mani, et l'Elam de Naramsin à Ibisîn, in: JA 267, 1979 (Paris 1979) 11-40

Lambert, W.G., Near Eastern Seals in the Gulbenkian Museum of Oriental Art, University of Durham, in: Iraq 41, 1979, 1-45
[drei elamische beschriftete Siegel: Nr. 42, 83 und 98]

Mayrhofer, Manfred, Aus der Namenwelt Alt-Irans, neugedruckt in Ausgewählte Kleine Schriften (Wiesbaden 1979) 127-141
[behandelt iranische Namen in den Susa-Täfelchen]

Vallat, François, Les inscriptions du palais d'Artaxerxès II, in: DAFI 10, Paris 1979, 145-154, zwei Tafeln Zeichnungen

1980

Amiet, P., La glyptique du second millénaire en provenance des chantiers A et B de la Ville Royale de Suse = Annexe 4 zu dem Beitrag von M.-J.Steve, H. Gasche und L. de Meyer in Iranica Antiqua 15, Gent 1980, 133-147
[neue Siegelinschrift auf S. 139]

Hinz, Walther, Beiträge zum RIA Band V (Berlin 1976-1980): Idaddu, Idattu-napir, Idattu-tempt, Idide, Igehalki, Indabigaš [recte: Indabibi], Inšušinak, Kiden-Hutran, Kiden-Sīn, Kikku-siwe-tempt, Kindattu, Kiririša.

Kawase, Toyoko, Sheep and Goats in the Persepolis Royal Economy, in: Acta Sumerologica Nr.2, Juli 1980, 37-51
[Verfasserin benutzt die PF-Täfelchen]

Koch, Heidemarie, Steuern in der achämenidischen Persis?, in: ZA 70, 1980, 105-137

Lambert, W.G., Išme-karāb (Išne-karāp), in RIA Band V, 1976-1980, 196 f.; Jabnu, a.O. 229

Miroschedji, P. de, Le dieu élamite Napirisha, in: RA 74, 1980, 129-143

Roaf, Michael, Texts about the Sculptures and Sculptors at Persepolis, in: Iran 18, 1980, 65-74

Schmitt, Rüdiger, Zur babylonischen Version der Bīsutūn-Inschrift, in: AfO 27, 1980 (Doppelband), 106-126
[geht auch auf die elamische Fassung von DB ein]

Steve, M.-J., Gasche, H. et de Meyer, L., La Susiane au deuxième millénaire: à propos d'une interprétation des fouilles de Suse, in: IrAnt 15, Gent 1980, 49-154, mit 6 Tafeln
[wichtig für Chronologie; enthält auch einiges Wortmaterial]

Stolper, Matthew W., Besprechung von M. Mayrhofer, Supplement zur Sammlung der altpersischen Inschriften (Wien 1978), in: AfO 27, 1980 (Doppelband), 174-176
[enthält auf den Seiten 175 und 176 ein neues elam. Bruchstück von DSe aus Privatbesitz]

Vallat, François, Suse et l'Elam (Recherche sur les grandes civilisations, Mémoire n° 1. Études Elamites) (Paris 1980) 5 farbige geographische Tafeln

Vallat, François, Documents épigraphiques de la Ville Royale I (1972 et 1975), in: DAFI 11, Paris 1980, 135-139, mit 7 Zeichnungen
[Inschriftenbruchstücke aus der Ur-III-Zeit]

Walker, C.B.F., Elamite Inscriptions in the British Museum, in: Iran 18, London 1980, 75-81

Weippert, M., Kdeorlaomer, in RlA Band V, 1976-1980, 543 f.

1981

Diakonoff, Igor Mikhailovič, Ist das Elamische eine Ergativsprache?, in: AMI N.F. 14, Berlin 1981, 7-8 (englisch)

Hinz, Walther, Aus der Werkstatt des Elamischen Wörterbuches, in: Studien zur Geschichte und Kultur des Vorderen Orients – Festschrift für Bertold Spuler zum siebzigsten Geburtstag, hrsg. von Hans R. Roemer und Albrecht Noth (Leiden 1981) 171-180

Koch, Heidemarie, "Hofschatzwarte" und "Schatzhäuser" in der Persis, in: ZA 71, 1981, 232-247

McAlpin, David W., Proto-Elamo-Dravidian: The Evidence and its Implications (Transactions of the American Philosophical Society, Volume 71, Part 3, Philadelphia 1981)

Meyer, L. de, Les structures politiques en Susiane à l'époque des sukkalmah, in: A. Finet, Le pouvoir local en Mésopotamie et dans les régions adjacentes (Brüssel 1981) 92-97

Miroschedji, P. de, Le dieu élamite au serpent et aux eaux jaillissantes, in: IrAnt 16, 1981, 1-25 und Tafeln I-XI
[Tafel VII Siegel von König Tempt-ahar um 1375 v.Chr. aus Haft Tepe/Kabnak]

Schmitt, Rüdiger, Altpersische Siegel-Inschriften (Österreichische Akademie der Wissenschaften, Phil.-hist. Klasse, Sitzungsberichte, 381. Band; Veröffentlichungen der Iranischen Kommission, hrsg. von Manfred Mayrhofer, Band 10, Wien 1981) 49 Seiten, 8 Abbildungen
[enthält auch dreisprachige Königs-Siegel von Darius und Xerxes]

Sims-Williams, Nicholas, The final paragraph of the tomb-inscription of Darius I (DNb, 50-60): the Old Persian text in the light of an Aramaic version, in: BSOAS 44, London 1981, 1-7
[enthält auch Aufschlüsse zu DNb elamisch]

Stolper, M.W., Inscribed Brick Fragment, in: Oscar White Muscarella (editor), Ladders to Heaven — Art Treasures from Lands of the Bible (Toronto 1981) 203-204, Nr. 163
[Ziegel mit Teilen der Inschrift Shl 57 aus Liyan in Lichtbild, Transliteration und englischer Übersetzung]

Vallat, François, L'inscription de la stèle d'Untash-Napirisha, in: IrAnt 16, Gent 1981, 27-33
[Inschrift UntN 15a, 4 Zeilen, nicht vollständig erhalten, Erstveröffentlichung]

Vallat, François, Un fragment de brique de Tepe Bormi inscrit en élamite, in: DAFI 12, 1981, 193-196, mit Abbildungen 65 und 66

Walker, C.B.F., Cuneiform Brick Inscriptions in the British Museum (London 1981)
[enthält auf S. 130-138 elamische Ziegelinschriften, darunter drei neue von Shilhak-Inshushinak]

1982

Diakonoff, I.M. – siehe unter Wilhelm, G.

Dijk, Jan van, Fremdsprachliche Beschwörungstexte in der südmesopotamischen literarischen Überlieferung, in: Berliner Beiträge zum Vorderen Orient, Band 1 (XXV. Rencontre Assyriologique Internationale Berlin 3. bis 7. Juli 1978) (Berlin 1982) 97-110
[enthält auf S. 100-102 elamische Beschwörungen]

Gershevitch, Ilya, Diakonoff on Writing, with an Appendix by Darius, in: Societies and Languages of the Ancient Near East – Studies in honour of I.M. Diakonoff (Warminster 1982) 99-109
[zu DB § 70]

Grillot, Françoise, Notes à propos des formules votives élamites, in: Akkadica 27, 1982, 5-15

Miroschedji, Pierre de, Notes sur la glyptique de la fin de l'Élam, in: RA 76, 1982, 51-63
[enthält nE Rollsiegel]

van Soldt, W.H., The Cuneiform Texts in the Rijksmuseum van Oudheden, Leiden (I), in: Oudheidkundige mededelingen uit het Rijksmuseum van Oudheden te Leiden 63 (Leiden 1982) 43-50
[enthält auf den Seiten 44-48 Exemplare der mE Inschriften Hnum 4 C, UntN 12c, ShI 32, 57 und 59]

Stolper, Matthew W., On the Dynasty of Šimaški and the Early Sukkalmaḫs, in: ZA 72, 1982, 42-67

Wilhelm, G. und Diakonoff, I.M., Noch einmal zur behaupteten Ergativität des Elamischen, in: AMI 15, Berlin 1982, 7-8 (zwei Briefe an die Redaktion von AMI)

1983

Gershevitch, Ilya, Extrapolation of Old Persian from Elamite, in: AMI Ergänzungsband 10, 1983, 51-56

Grillot, Françoise, Le "Suhter" Royal de Suse, in: IrAnt 18, Gent 1983, 1-23

Grillot, Françoise, Le mécanisme des groupes nominaux en élamite, in: JA 271, Paris 1983, 207-218

Hinz, Walther, Beiträge zum RlA Band VI: Kudur-Nahhunte, Kuduzuluš, Kuk-Kirweš, Kuk-Nahhunte, Kuk-Našur, Kuk-Simut, Kuk-tanra, Kurigugu, Kuter-Nahhunte, Kuter-Silhaha, Kutik-Inšušinak, Kutir-Nahhunte.

Koch, Heidemarie, Zu den Lohnverhältnissen der Dareioszeit in Persien, in: AMI Erg.Bd. 10, Berlin 1983, 19-50

Vallat, François, Les briques élamites de Deylam, in: AMI Erg.Bd. 10, 1983, 11-18 und Tafel I, 1

Zadok, Ran, A Tentative Structural Analysis of Elamite Hypocoristica, in: BzN N.F. 18, 1983, 93-120

Zadok, Ran, Lexical and onomastic notes, in: Oriens Antiquus 22, Rom 1983, 217-220

1984

Borger, Rykle, und Hinz, Walther, Die Behistun-Inschrift Darius' des Großen, in: Texte aus der Umwelt des Alten Testaments, hrsg. von Otto Kaiser, Band I, Lieferung 4: Historisch-chronologische Texte I (Gütersloh 1984) 419-450
[enthält eine deutsche Übersetzung der elam. Fassung von DB]

Carter, Elizabeth, and Stolper, Matthew W., Elam – Surveys of Political History and Archaeology (University of California Publications. Near Eastern Studies, Volume 25, Berkeley, Los Angeles, London, 1984)

Grillot, Françoise, Trinôme de la royauté en Élam, in: StIr 13, 1984, 185-191

Grillot, Françoise, et Vallat, François, Dédicace de Šilhak-Inšušinak à Kiririša, in: IrAnt 19, 1984, 21-29, Tafeln I-III
[Sigel: ShI 59A]

Herrenschmidt, Clarisse, Deux remarques sur les inscriptions royales achéménides. – 1. La racine √ ^{2}dā "placer, poser; créer" et ses équivalents élamites, in: StIr 13, 1984, 151-155

Kawase, Toyoko, Female Workers "pašap" in the Persepolis Royal Economy, in: Acta Sumerologica No. 6, July 1984, 19-31

Stolper, Matthew W., Texts from Tall-i Malyan I – Elamite Administrative Texts (1972-1974) (Occasional Publications of the Babylonian Fund 6, Philadelphia 1984)

Vallat, François, Une inscription cunéiforme de Bouchir, in: Dédalo 23, 1984, 255-260
[erweist die Inschrift Hnum 4 B, von König elamisch ergänzt, als akkadisch]

Weisberg, D., The Length of the Reign of Ḫallušu-Inšušinak, in: JAOS 104, 1984, 213-217

Zadok, Ran, On Some Non-Semitic Names in the Ancient Near East, in: BzN 19, 1984, 385-389
[S. 388: II. Some Iranian Names in Elamite Documents]

Zadok, Ran, The Elamite Onomasticon (Istituto Universitario Orientale, Supplemento n. 4 agli Annali – vol. 44, fasc. 3, Napoli 1984)

1985

Diakonoff, I.M., Elam, in: The Cambridge History of Iran, Band II (Cambridge 1985) 1-24

Dijk, J.van – Goetze, A. – Hussey, M.I., Early Mesopotamian Incantations and Rituals (Yale Oriental Series, Babylonian Texts Vol. XI. New Haven / London 1985).
[Elamisches in den Nummern 4, 5, 18]

Hansman, J., Anshan in the Elamite and Achaemenian periods, in: The Cambridge History of Iran, Band II (Cambridge 1985) 25-35

Shahbazi, A. Shapur (editor): Old Persian Inscriptions of the Persepolis platform. Corpus Inscriptionum Iranicarum – Part I, Vol. I, Portfolio I: Plates i-xlviii, Introduction 9-17 (London 1985)
[enthält teilweise auch elamische Inschriften]

Stolper, Matthew W., Proto-Elamite texts from Tall-i Malyan, in: Kadmos 24, 1985, 1-12, 4 Abbildungen

Vallat, François, Hutelutuš-Inšušinak et la famille royale élamite, in: RA 79, 1985, 43-50

1986

Dijk, J. van, Die dynastischen Heiraten zwischen Kassiten und Elamern: eine verhängnisvolle Politik, in: Or 55, 1986, 159-170
[Für elamische Königsnamen nützlich]

Schmitt, Rüdiger, Bīsutūn – Babylon – Elephantine. Dareios' Thema mit Variationen, in: Fs. Karl Oberhuber (Innsbrucker Beiträge zur Kulturwissenschaft, Bd. 24, Innsbruck 1986) 223-230

Steve, M.-J., La fin de l'Élam: à propos d'une empreinte de sceau-cylindre, in: StIr 15, 1986, 7-21, pl. 1.

KONKORDANZ DER SIGNATUREN

Erst nach Beendigung der Arbeiten am Wörterbuch erfuhren wir, daß das Oriental Institute in Chicago beschlossen hat, für zukünftige Publikationen des bisher noch nicht publizierten Materials die von R.T. Hallock nachträglich angebrachten Signaturen zu benutzen, ohne Angabe der Grabungsnummer. Da im Wörterbuch indessen stets nach den Grabungsnummern (Fort.) zitiert wird, geben wir hier eine Konkordanz dieser verschiedenen Nummern, einmal in der Reihenfolge der Grabungsnummern und anschließend geordnet nach Hallock's Signaturen.

Fort.	Hallock							
x22	S_1	-2545	435-1	W	- 521	504-1	U	- 567
279-1	N	- 352	435-2	W	- 522	506-1	W	- 568
279-2	F	- 353	441-1	G	- 523	509-1	A	- 569
279-3	A	- 354	441-2	R	- 524	509-2	Q	- 570
287-1	C_2	- 355	441-3	T	- 525	510-1	W	- 571
287-2	Q	- 356	445-1	P	- 526	514-1	L_3	- 572
290-1	K_2	- 357	445-2	P	- 527	570-1	G	- 705
290-2	N	- 358	446-1	W	- 530	570-2	W	- 706
291-1	L_1	- 359	448-1	K_2	- 528	573-8	L_1	-2308
291-2	F	- 360	448-2	L_1	- 529	574-1	F	- 707
294-1	L_2	- 361	449-1	T	- 531	574-2	L_1	- 708
294-2	Q	- 362	449-2	Q	- 532	574-3	H	- 709
294-3	T	- 363	449-3	K_3	- 533	574-4	E	- 710
294-4	Q	- 364	451-1	V	- 534	574-5	S_1	- 711
294-5	M	- 365	451-2	W	- 535	577-1	L_1	- 712
295-1	E	- 366	453-1	L_3	- 536	577-2	L_2	- 713
295-2	B	- 367	454-1	D	- 537	577-3	M	- 714
295-3	L_1	- 368	461-1	W	- 538	577-4	M	- 715
296-1	B	- 369	469-1	L_3	- 539	579-1	Q	- 716
302-1	S_1	- 370	470-1	P	- 540	579-2	L_2	- 717
303-1	L_2	- 371	471-1	K_3	- 541	579-3	K_3	- 718
303-2	C_1	- 372	473-1	L_1	- 542	579-4	C_6	- 719
307-1	D	- 373	473-2	T	- 543	580-1	C_2	- 720
307-2	T	- 374	475-2	V	-2335	580-2	L_3	- 721
310-1	Q	- 375	476-1	V	- 544	580-3	E	- 722
313-1	S_1	- 376	481-1	W	- 545	586-1	L_1	- 723
314-1	G	- 377	481-2	W	- 546	586-2	Q	- 724
314-2	L_2	- 378	482-1	V	- 547	587-3	N	- 725
314-3	E	- 379	483-3	V	- 548	589-1	V	- 726
314-4	S_1	- 380	484-1	W	- 549	591-1	T	- 727
315-1	Q	- 381	485-1	Q	- 550	595-1	V	- 728
315-2	Q	- 382	485-2	N	- 551	600-1	K_3	- 729
324-1	A	- 383	485-3	E	- 552	600-2	L_1	- 730
324-2	K_3	- 384	486-1	L_2	- 553	601-1	F	- 731
329-1	Q	- 385	486-2	J	- 554	601-2	S_2	- 732
330A-1	Q	- 386	486-3	L_1	- 555	605-1	N	- 733
340-1	M	- 387	487-1	K_1	- 556	606-1	M	- 734
340-2	G	- 388	488-1	W	- 557	607-1	L_3	- 735
340-3	M	- 389	490-1	V	- 558	610-1	F	- 736
352-1	L_1	- 390	495-1	C_2	- 559	610-2	B	- 737
352-2	G	- 391	495-2	K_1	- 560	611-1	K_3	- 738
352-3	B	- 392	495-3	K_1	- 561	612-1	Q	- 739
427-1	Q	- 517	500-1	L_1	- 562	612-2	Q	- 740
432-1	G	- 518	500-2	L_2	- 563	614-1	L_1	- 741
432-2	U	- 519	500-3	N	- 564	614-2	L_2	- 742
433-1	V	- 520	500-4	L_1	- 565	614-3	L_1	- 743
			501-1	B	- 566	614-4	P	- 744

615-1	V	- 745
617-1	U	- 746
617-2	E	- 747
617-3	K_1	- 748
622-1	G	- 749
622-2	L_1	- 750
622-3	R	- 751
622-4	C_1	- 752
622-5	S_2	- 753
624-1	W	- 754
624-2	W	- 755
626-1	V	- 756
626-2	W	- 757
626-3	W	- 758
627-1	W	- 759
627-2	W	- 760
632-1	T	- 761
632-2	V	- 762
635-1	K_2	- 763
636-2	J	- 766
636-12	A	- 764
636-18	Q	- 765
637-1	G	- 767
637-2	C4	- 768
637-3	C_2	- 769
637-4	P	- 770
639-1	L_2	- 771
639-2	Q	- 772
642-1	Q	- 773
644-1	K_2	- 774
644-2	L_1	- 775
649-1	W	- 776
650-5	F	- 777
650-3	H	- 778
650-10	H	- 779
650-11	L_1	- 780
650-12	G	- 781
654-1	L_1	- 782
656-1	L_1	- 783
656-2	K_2	- 784
656-3	M	- 785
658-1	Q	- 786
658-2	G	- 787
658-3	L_2	- 788
658-4	L_2	- 789
669-1	J	- 790
669-2	E	- 791

670-1	Q	- 792
670-2	K_2	- 793
672-1	K_3	- 794
673-1	S_2	- 795
673-2	L_1	- 796
673-3	J	- 797
673-4	T	- 798
674-1	U	- 799
946-1	B	-1478
946-2	M	-1479
946-3	W	-1480
948-1	W	-1481
948-2	V	-1482
948-3	W	-1483
949-1	V	-1484
952-1	M	-1485
952-2	L_1	-1486
952-3	W	-1487
955-1	L_1	-1488
955-2	Q	-1489
955-3	L_1	-1490
955-4	L_1	-1491
955-5	Q	-1492
955-6	F	-1493
956-1	L_1	-1494
956-2	P	-1495
956-3	C_2	-1496
956-4	Q	-1497
957-1	L_1	-1498
957-2	L_1	-1499
957-3	L_1	-1500
958-1	L_3	-1501
958-2	M	-1502
959-1	S3	-1503
959-2	L_1	-1504
959-3	C_1	-1505
963-1	M	-1506
964-1	T	-1507
964-2	S_2	-1508
964-3	T	-1509
965-1	K_2	-1510
965-2	T	-1511
966-1	K_1	-1512
966-2	N	-1513
966-3	L_1	-1514
966-4	Q	-1515
966-5	Q	-1516

969-1	T	-1517
969-10	Q	-1518
969-11	Q	-1519
969-12	M	-1520
969-13	L_1	-1521
970-1	F	-1522
971-1	J	-1523
971-2	L_1	-1524
974-1	J	-1525
974-2	D	-1526
975-1	C_1	-1527
975-2	T	-1528
978-1	L_1	-1529
979-1	L_1	-1530
980-1	M	-1531
980-2	S_3	-1532
980-3	M	-1533
980-4	C_1	-1534
982-1	S_3	-1535
982-2	F	-1536
983-1	S_1	-1537
983-2	T	-1538
984-1	S_3	-1539
984-2	L_1	-1540
986-1	S_1	-1541
987-1	P	-1542
1088	S_1	-2537
1089	G	-2538
1176	Q	- 301
1177	S_1	- 302
1178	F	- 303
1179	C_1	- 304
1188	Q	- 305
1189	J	- 306
1190	L_2	- 307
1191	K_2	- 308
1192	Q	- 309
1204	E	- 310
1205	M	- 311
1206	M	- 312
1207	N	- 313
1218	G	- 314
1219	M	- 315
1232	B	- 316
1233	Q	- 317
1234	K_1	- 318
1248	G	- 319

1249	F	- 320	1591	M	- 411	1874	N	- 457
1264	C_1	- 321	1592	L_1	- 412	1884	T	- 458
1265	A	- 322	1601	L_1	- 413	1885	N	- 459
1266	L_2	- 323	1602	G	- 414	1886	C_2	- 460
1267	J	- 324	1603	C_2	- 415	1887	Q	- 461
1280	A	- 325	1617	G	- 416	1888	G	- 462
1281	A	- 326	1618	C_1	- 417	1903	S_1	- 463
1291	Q	- 327	1619	E	- 418	1904	K_3	- 464
1292	L_1	- 328	1620	Q	- 419	1905	L_1	- 465
1335	M	- 329	1620-3	V	-2338	1924	S_1	- 466
1336	Q	- 330	1666	S_3	- 420	1925	H	- 467
1348	C_1	- 331	1667	R	- 421	1938	U	- 468
1349	C_1	- 332	1668	C_1	- 422	1939	G	- 469
1382	T	- 333	1669	U	- 423	1940	C_1	- 470
1384	S_2	- 335	1670	Q	- 424	1941	K_2	- 471
1385	L_2	- 336	1682	T	- 425	1959	Q	- 472
1386	S_1	- 337	1695	T	- 426	1960	C_2	- 473
1387	L_1	- 338	1696	P	- 427	1961	K_3	- 474
1392	E	- 339	1712	Q	- 428	1962	H	- 475
1393	R	- 340	1713	L_1	- 429	1963	L_2	- 476
1394	S_1	- 341	1722	B	- 430	1964	C5	- 477
1395	S_1	- 342	1732	Q	- 431	1965	G	- 478
1414	L_2	- 343	1745	S_2	- 432	1966	P	- 479
1434	B	- 344	1758	P	- 433	1967	Q	- 480
1435	M	- 345	1759	L_2	- 434	1972	L_3	- 481
1436	N	- 346	1760	Q	- 435	1973	P	- 482
1461	N	- 347	1789	A	- 436	1985	L_1	- 483
1462	Q	- 348	1790	L_1	- 437	1986	Q	- 484
1463	T	- 349	1791	L_2	- 438	2000	Q	- 485
1464	L_2	- 350	1800	C_1	- 439	2016	M	- 486
1472	T	- 351	1801	F	- 440	2017	Q	- 487
1495	G	- 393	1811	Q	- 441	2018	Q	- 488
1496	T	- 394	1812	G	- 442	2023-1	V	-2486
1509	C_6	- 395	1830	Q	- 443	2025	A	- 489
1510	S_2	- 396	1831	C_2	- 444	2026	J	- 490
1526	L_2	- 397	1832	Q	- 445	2027	L_3	- 491
1527	Q	- 398	1844	Q	- 446	2028	G	- 492
1528	N	- 399	1857	Q	- 447	2023	Q	- 493
1536	Q	- 400	1858	L_1	- 448	2030	G	- 494
1537	E	- 401	1859	L_1	- 449	2031	T	- 495
1538	E	- 402	1860	L_2	- 450	2032	L_1	- 496
1555	Q	- 405	1861	M	- 451	2033-1	V	-2493
1556	R	- 406	1862	F	- 452	2071	B	- 497
1557	L_2	- 407	1870	C_6	- 453	2075	Q	- 498
1588	M	- 408	1871	J	- 454	2076	Q	- 499
1589	L_3	- 409	1872	Q	- 455	2077	F	- 500
1590	M	- 410	1873	Q	- 456	2078	R	- 501

2092	L_1	-2307	2378	G	- 603	2533	E	- 650
2093	M	-2316	2379	G	- 604	2534	N	- 651
2108	T	- 502	2380	L_2	- 605	2535	Q	- 652
2138	S_2	- 503	2389	L_2	- 606	2536	B	- 653
2139	M	- 504	2390	L_1	- 607	2577	E	- 654
2140	Q	- 505	2391	B	- 608	2578	S_1	- 655
2141	J	- 506	2392	W	- 609	2579	L_3	- 656
2147	G	- 507	2403	L_2	- 610	2594	U	-2333
2148	K_3	- 508	2404	S_1	- 611	2595	Q	-2320
2149	H	- 509	2405	G	- 612	2596	S_3	-2332
2150	G	- 510	2406	E	- 613	2597	L_2	-2314
2151	C_6	- 511	2407	T	- 614	2615	A	- 657
2152	K_3	- 512	2418	Q	- 615	2647	U	- 658
2166	L_1	- 513	2419	S_1	- 616	2648	M	- 659
2167	L_1	- 514	2435	B	- 617	2649	N	- 660
2179-3	V	-2339	2444	Q	- 618	2684	L_2	- 661
2194	Q	- 515	2445	C_1	- 619	2685	F	- 662
2195	P	- 516	2446	Q	- 620	2686	Q	- 663
2218	V	- 573	2447	Q	- 621	2687	Q	- 664
2227	W	- 574	2448	Q	- 622	2688	F	- 665
2229	W	- 575	2449	F	- 623	2689	Q	- 666
2230	W	- 576	2450	G	- 624	2707	Q	- 667
2231	V	- 577	2451	L_3	- 625	2708	N	- 668
2240	R	- 579	2458	Q	- 626	2720	Q	- 669
2241	Q	- 580	2459	C_6	- 627	2721	D	- 670
2251	M	- 581	2460	A	- 628	2723	S_2	- 672
2295	L_1	- 582	2477	M	- 629	2724	A	- 673
2296	M	- 583	2478	U	- 630	2740	N	- 674
2297	S_1	- 584	2479	U	- 631	2753	M	- 675
2298	T	- 585	2480	L_1	- 632	2754	J	- 676
2299	S_1	- 586	2481	M	- 633	2763	L_2	- 677
2305	A	- 587	2482	E	- 634	2764	N	- 678
2306	L_2	- 588	2483	F	- 635	2765	E	- 679
2307	G	- 589	2484	G	- 636	2766	P	- 680
2308	M	- 590	2485	Q	- 637	2783	Q	- 681
2309	U	- 591	2486	E	- 638	2784	M	- 682
2310	Q	- 592	2487	S_1	- 639	2785	K_1	- 683
2327	U	- 593	2488	E	- 640	2786	Q	- 684
2328	F	- 594	2500	J	- 641	2787	G	- 685
2329	K_1	- 595	2501	S_1	- 642	2798	Q	- 686
2344	Q	- 596	2502	Q	- 643	2799	S_1	- 687
2345	W	- 597	2513	T	- 644	2800	A	- 688
2346	K_1	- 598	2514	Q	- 645	2801	F	- 689
2358	S_2	- 599	2529	L_1	- 646	2814	Q	- 690
2359	B	- 600	2530	E	- 647	2815	S_1	- 691
2360	G	- 601	2531	R	- 648	2816	Q	- 692
2377	D	- 602	2532	L_1	- 649	2817	F	- 693

2818	F	- 694	3097	Q	- 837	3326	G	- 884
2834	E	- 695	3106	L_1	- 838	3335	Q	- 885
2835	D	- 696	3107	Q	- 839	3336	B	- 886
2836	J	- 697	3108	F	- 840	3337	B	- 887
2837	H	- 698	3109	M	- 841	3338	C_1	- 888
2849	W	- 699	3128	L_2	- 842	3339	B	- 889
2850	C_1	- 700	3129	N	- 843	3352	L_1	- 890
2851	W	- 701	3130	P	- 844	3353	S_1	- 891
2855	T	- 702	3131	E	- 845	3354	F	- 892
2859	W	- 704	3146	J	- 846	3355	E	- 893
2872	C_1	- 800	3147	H	- 847	3356	E	- 894
2873	Q	- 801	3148	N	- 848	3374	P	- 895
2874	Q	- 802	3149	M	- 849	3375	E	- 896
2884	Q	- 803	3161	Q	- 850	3376	P	- 897
2885	Q	- 804	3162	Q	- 851	3388	M	- 898
2886	S_3	- 805	3163	P	- 852	3390	Q	- 900
2887	Q	- 806	3164	M	- 853	3507	G	-2305
2888	Q	- 807	3165	M	- 854	3508	L_2	-2315
2921	M	- 808	3166	J	- 855	3509	L_1	-2309
2922	Q	- 809	3185	M	- 856	3510	C_6	-2302
2923	C_1	- 810	3186	J	- 857	4371	M	-1201
2924	B	- 811	3187	Q	- 858	4372	T	-1202
2935	Q	- 812	3188	Q	- 859	4381	S_2	-1203
2936	C_1	- 813	3189	L_3	- 860	4382	Q	-1204
2937	F	- 814	3190	D	- 861	4383	E	-1205
2957	Q	- 815	3202	Q	- 862	4384	C_2	-1206
2958	S_1	- 816	3203	C_6	- 863	4385	S_2	-1207
2959	C_1	- 817	3204	F	- 864	4386	U	-1208
2960	H	- 818	3219	N	- 865	4407	L_3	-1209
2961	A	- 819	3220	M	- 866	4408	F	-1210
2978	L_2	- 820	3221	N	- 867	4409	L_1	-1211
2979	S_1	- 821	3222	Q	- 868	4410	M	-1212
2980	K_1	- 822	3231	F	- 869	4423	Q	-1213
2981	L_1	- 823	3232	C_2	- 870	4424	C_1	-1214
2982	E	- 824	3233	M	- 871	4425	P	-1215
2991	K_3	- 825	3234	B	- 872	4426	Q	-1216
2992	Q	- 826	3235	M	- 873	4427	E	-1217
2993	Q	- 827	3250	G	- 874	4428	L_2	-1218
2994	Q	- 828	3287	D	- 875	4429	Q	-1219
2995	S_1	- 829	3288	F	- 876	4447	L_1	-1220
3013	E	- 830	3289	K_3	- 877	4448	L_2	-1221
3014	C_2	- 831	3290	Q	- 878	4449	K_3	-1222
3030	L_2	- 832	3291	Q	- 879	4450	M	-1223
3059	Q	- 833	3300	B	- 880	4452	Q	-1225
3060	C_2	- 834	3323	Q	- 881	4466	C_6	-1226
3072	P	- 835	3324	C_1	- 882	4467	S_1	-1227
3096	M	- 836	3325	M	- 883	4468	L_1	-1228

4469	L_2	-1229
4470	K_1	-1230
4489	B	-1231
4499	S_1	-1232
4500	U	-1233
4501	P	-1234
4502	Q	-1235
4523	D	-1236
4524	M	-1237
4525	M	-1238
4526	L_1	-1239
4536	A	-1240
4537	N	-1241
4547	P	-1242
4548	A	-1243
4549	G	-1244
4550	F	-1245
4551	B	-1246
4552	S_1	-1247
4553	Q	-1248
4554	F	-1249
4562	L_1	-1250
4563	M	-1251
4575	Q	-1252
4576	B	-1253
4577	D	-1254
4578	T	-1255
4579	C_2	-1256
4580	A	-1257
4581	Q	-1258
4582	C_6	-1259
4591	L_1	-1260
4592	E	-1261
4604	K_1	-1262
4605	C_2	-1263
4606	Q	-1264
4622	S_1	-1265
4649	D	-1266
4650	M	-1267
4663	Q	-1268
4664	T	-1269
4673	Q	-1270
4674	Q	-1271
4675	L_1	-1272
4700	K_2	-1273
4709	M	-1274
4710	S_1	-1275
4711	Q	-1276
4712	E	-1277
4713	C_1	-1278
4717	S_1	-1279
4718	T	-1280
4719	L_1	-1281
4739	F	-2304
4740	B	-1282
4741	U	-1283
4742	S_1	-1284
4743	P	-1285
4776	Q	-2321
4777	M	-1286
4778	G	-1287
4788	C_1	-1288
4789	T	-1289
4790	L_2	-1290
4791	N	-1291
4798	S_1	-1292
4799	Q	-1293
4800	L_2	-1294
4801	Q	-1295
4813	U	-1296
4814	Q	-1297
4815	G	-1298
4816	M	-1299
4824	Q	-1300
4834	L_1	-2313
4835	M	-1301
4836	L_1	-1302
4837	M	-1303
4838	B	-1304
4847	Q	-1305
4848	U	-1306
4849	Q	-1307
4950	Q	-1308
4860	P	-2318
4861	L_1	-1309
4872	Q	-2322
4873	D	-1310
4874	Q	-1311
4904	Q	-2323
4905	L_1	-1312
4906	L_2	-1313
4907	U	-1314
4908	E	-1315
4918	G	-2306
4919	A	-1316
4920	Q	-1317
4934	P	-2319
4935	S_1	-2328
4936	M	-1318
4937	C_6	-1319
4951	Q	-2324
4952	Q	-1320
4953	L_2	-1321
4954	Q	-1322
4955	U	-1323
4956	C_1	-1324
4957	Q	-1325
4962	Q	-2325
4963	U	-2334
4964	Q	-1326
4965	S_1	-1327
4966	G	-1328
4967	Q	-1329
4968	N	-1330
4982	Q	-2326
4983	S_1	-1331
4984	J	-1332
4985	S_1	-1333
4986	S_3	-1334
4992	M	-1335
4994	N	-1337
4995	U	-1338
5012	L_2	-1339
5032	Q	-2327
5033	U	-1340
5034	L_2	-1341
5035	L_1	-1342
5042	E	-1343
5043	L_1	-1344
5045	R	-1346
5046	L_2	-1347
5055	G	-1348
5056	L_1	-1349
5057	C_1	-1350
5058	E	-1351
5070	T	-1352
5071	M	-1353
5072	G	-1354
5073	S_1	-1355
5074	L_1	-1356
5086	M	-1357

5087	U	-1358	5364	J	-1407	5579	C_1	-1455
5088	H	-1359	5365	G	-1408	5580	N	-1456
5089	G	-1360	5366	Q	-1409	5605	C_1	-1457
5090	Q	-1361	5377	N	-1410	5606	Q	-1458
5091	S_1	-1362	5389	N	-1411	5607	L_3	-1459
5098	A	-1363	5390	L_1	-1412	5618	H	-1460
5117	M	-1364	5391	E	-1413	5619	B	-1461
5118	A	-1365	5392	C_1	-1414	5620	C_6	-1462
5119	M	-1366	5393	D	-1415	5621	H	-1463
5135	Q	-1367	5394	W	-1416	5633	E	-1464
5136	T	-1368	5395	Q	-1417	5634	Q	-1465
5137	T	-1369	5403	C_1	-1418	5635	Q	-1466
5147	K_2	-1370	5404	N	-1419	5644	G	-1467
5148	L_2	-1371	5405	G	-1420	5645	W	-1468
5183	N	-1372	5417	Q	-1421	5661	P	-1469
5209	C_1	-1373	5418	G	-1422	5662	Q	-1470
5220	Q	-1375	5419	S_2	-1423	5663	M	-1471
5221	S_1	-1376	5420	Q	-1424	5664	G	-1472
5222	P	-1377	5431	M	-1425	5678	L_1	-1473
5223	C_2	-1378	5432	B	-1426	5679	A	-1474
5236	L_1	-1379	5433	L_1	-1427	5680	C_1	-1475
5237	L_1	-1380	5447	L_2	-1428	5681	S_1	-1476
5249	M	-1381	5457	N	-1429	5682	K_3	-1477
5298	T	-1382	5458	S_1	-1430	5694	M	-1543
5299	J	-1383	5459	N	-1431	5695	S_1	-1544
5300	J	-1384	5460	M	-1432	5696	A	-1545
5308	L_1	-1385	5468	E	-1433	5710	S_1	-1546
5309	M	-1386	5469	M	-1434	5711	L_1	-1547
5310	L_1	-1387	5479	A	-1435	5712	D	-1548
5326	S_1	-1388	5495	S_2	-1436	5765	M	-1549
5327	P	-1389	5496	M	-1437	5766	N	-1550
5328	F	-1390	5497	M	-1438	5767	C_1	-1551
5337	M	-1391	5504	C_1	-1439	5779	Q	-1552
5339	P	-1393	5505	Q	-1440	5780	K_3	-1553
5340	C_1	-1394	5515	M	-1441	5781	F	-1554
5341	B	-1395	5516	M	-1442	5782	G	-1555
5342	L_1	-1396	5517	S_3	-1443	5783	K_2	-1556
5346	L_3	-1397	5518	A	-1444	5784	P	-1557
5347	Q	-1398	5519	E	-1445	5785	L_1	-1558
5348	T	-1399	5520	M	-1446	5790	M	-1559
5349	E	-1400	5538	F	-1447	5791	C_1	-1560
5350	E	-1401	5539	C_1	-1448	5809	L_1	-1561
5351	Q	-1402	5540	C_1	-1449	5810	K_3	-1562
5352	L_3	-1403	5548	E	-1450	5811	L_3	-1563
5361	L_1	-1404	5549	Q	-1451	5812	Q	-1564
5362	L_2	-1405	5564	G	-1453	5813	Q	-1565
5363	U	-1406	5578	G	-1454	5814	Q	-1566

5815	F	-1567
5816	L_1	-1568
5817	H	-1569
5821	Q	-1570
5839	Q	-1571
5840	L_3	-1572
5841	Q	-1573
5849	F	-1574
5850	G	-1575
5866	M	-1576
5867	E	-1577
5880	C_1	-1578
5881	E	-1579
5886	Q	-1580
5902	C_2	-2301
5908	A	-1581
5921	L_1	-1582
5922	C3	-1583
5923	L_1	-1584
5924	Q	-1585
5925	L_1	-1586
5936	L_1	-1587
5937	L_1	-1588
5938	M	-1589
5939	T	-1590
5946	E	-1591
5961	Q	-1592
5962	S_1	-1593
5963	C_1	-1594
5964	L_1	-1595
5965	D	-1596
5985	G	-1597
5986	S_1	-1598
5987	F	-1599
5996	C_1	-1600
5997	K_1	-1601
5998	K_1	-1602
5999	S_1	-1603
6016	U	-1604
6037	M	-1605
6038	E	-1606
6039	F	-1607
6040	C_1	-1608
6041	Q	-1609
6041A	F	-1610
6043	L_2	-1611
6044	L_1	-1612
6045	E	-1613
6046	B	-1614
6047	C_2	-1615
6060	Q	-1616
6061	Q	-1617
6062	Q	-1618
6063	F	-1619
6064	U	-1620
6065	Q	-1621
6086	M	-1622
6087	C_6	-1623
6113	M	-1624
6114	L_2	-1625
6127	K_3	-1626
6128	L_2	-1627
6140	C4	-1628
6141	A	-1629
6142	Q	-1630
6143	Q	-1631
6144	G	-1632
6145	Q	-1633
6146	Q	-1634
6147	Q	-1635
6157	Q	-1636
6158	G	-1637
6159	B	-1638
6160	G	-1639
6182	Q	-1640
6183	L_1	-1641
6184	S_1	-1642
6195	N	-1643
6196	L_2	-1644
6197	M	-1645
6218	M	-1646
6219	Q	-1647
6220	M	-1648
6237	P	-1649
6238	S_1	-1650
6253	A	-1651
6265	P	-1652
6266	L_2	-1653
6289	G	-1654
6290	S_2	-1655
6291	Q	-1656
6292	Q	-1657
6293	F	-1658
6294	M	-1659
6295	C_6	-1660
6296	E	-1661
6309	Q	-1662
6310	S_1	-1663
6311	S_1	-1664
6312	T	-1665
6313	L_1	-1666
6314	E	-1667
6321	M	-1668
6335	C_1	-1669
6336	C_1	-1670
6337	L_1	-1671
6338	E	-1672
6477	Q	-1673
6478	S_1	-1674
6479	L_2	-1675
6480	L_1	-1616
6481	G	-1617
6509	U	-1678
6510	E	-1679
6511	E	-1680
6512	Q	-1681
6513	M	-1682
6514	C_1	-1683
6515	Q	-1684
6516	P	-1690
6523	C_1	-1685
6524	Q	-1686
6525	C_1	-1687
6526	L_1	-1688
6527	P	-1689
6528	M	-1691
6529	S_1	-1692
6530	M	-1693
6538	Q	-1694
6539	M	-1695
6540	Q	-1696
6541	L_1	-1697
6542	B	-1698
6543	F	-1699
6544	T	-1700
7843	L_2	-2142
7844	M	-2143
7848	B	-2144
7866	N	-2145
7867	F	-2146
7868	Q	-2147

7874	L_2	-2148	8282	M	-2116	8801	K_3	-2234
7875	Q	-2149	8315	U	-2117	8802	E	-2235
7881	U	-2150	8316	Q	-2118	8803	B	-2236
7895	Q	-2151	8317	Q	-2119	8804	M	-2237
7896	B	-2152	8318	K_2	-2120	8846	C_1	-2238
7907	M	-2153	8319	B	-2121	8847	L_1	-2239
7908	L_2	-2154	8320	M	-2122	8848	C_6	-2240
7909	L_2	-2155	8334	L_2	-2123	8849	B	-2241
7934	H	-2156	8335	L_2	-2124	8852	K_1	-2243
7943	Q	-2157	8336	S_1	-2125	8853	G	-2244
7944	L_3	-2158	8337	M	-2126	8854	S_2	-2245
7945	C_4	-2159	8338	G	-2127	8855	Q	-2246
7946	L_1	-2160	8344	L_2	-2128	8856	N	-2247
7951	C_1	-2161	8345	L_1	-2129	8867	L_1	-2248
7952	S_1	-2162	8346	L_1	-2130	8881	L_1	-2249
7972	L_1	-2163	8347	N	-2131	8882	L_1	-2250
7973	H	-2164	8348	Q	-2132	8883	S_1	-2251
7974	T	-2165	8349	Q	-2133	8884	C_5	-2252
7998	F	-2166	8350	L_2	-2134	8885	K_2	-2253
8004	L_1	-2167	8351	H	-2135	8886	B	-2254
8005	B	-2168	8352	N	-2136	8907	W	-2476
8006	S_1	-2169	8353	L_3	-2137	8908	V	-2477
8017	L_1	-2170	8365	L_1	-2138	8909	V	-2478
8018	Q	-2171	8366	Q	-2139	8910	V	-2479
8019	M	-2172	8367	D	-2140	8912	W	-2256
8020	A	-2173	8368	C_1	-2141	8913	W	-2257
8028	T	-2174	8700	J	-2213	8917A	L_1	-2258
8029	S_1	-2175	8701	Q	-2214	8920	W	-2180
8030	M	-2176	8702	P	-2215	8921	W	-2181
8031	F	-2177	8703	F	-2216	8923	V	-2183
8032	D	-2178	8714	M	-2217	8925	V	-2184
8033	K_3	-2179	8715	Q	-2218	8925A	S_1	-2185
8244	K_2	-2101	8716	Q	-2219	8925B	N	-2186
8245	L_2	-2102	8717	L_1	-2292	8925C	L_1	-2187
8246	S_2	-2103	8726	H	-2220	8925D	W	-2188
8250	C_5	-2104	8727	E	-2221	8927	W	-2189
8251	F	-2105	8728	Q	-2222	8928	W	-2190
8252	C_1	-2106	8753	R	-2223	8929	W	-2191
8253	Q	-2107	8754	C_1	-2224	8931	W	-2192
8254	Q	-2108	8755	E	-2225	8932	W	-2193
8255	C_2	-2109	8756	Q	-2226	8933	W	-2194
8276	A	-2110	8757	N	-2227	8934	V	-2195
8277	D	-2111	8768	F	-2229	8939	W	-2196
8278	N	-2112	8769	Q	-2230	8940	W	-2197
8279	Q	-2113	8770	N	-2231	8941	V	-2198
8280	C_1	-2114	8799	M	-2232	8942	W	-2199
8281	Q	-2115	8800	C_1	-2233	8943	V	-2200

8944	W	-2201
8945	V	-2202
8946	C_6	-2203
8949	W	-2204
8951	W	-2205
8951A	V	-2206
8952	V	-2259
8952A	W	-2260
8956	W	-2207
8957	W	-2208
8958	W	-2209
8958A	A	-2210
8961	V	-2211
8961A	W	-2212
8962	V	-2261
8966	W	-2262
8967	W	-2263
8968	W	-2264
8969	V	-2265
8969A	W	-2266
8969B	W	-2267
8970	V	-2268
8971	W	-2269
8972	W	-2270
8974	W	-2271
8975	W	-2272
8977	W	-2273
8978	W	-2274
8983	W	-2275
8984	W	-2276
8985	W	-2277
8986	W	-2278
8989	T	-2279
8990	W	-2280
8991	W	-2281
8992	W	-2282
8993	W	-2283
8994	W	-2284
8995	W	-2285
8996	V	-2286
8997	W	-2287
8998	W	-2288
8999	W	-2289
9000	V	-2290
9001	W	-2291
9002	W	-2292
9003	W	-2293
9004	W	-2294
9006	W	-2295
9007	W	-2296
9008	W	-2297
9009	W	-2298
9011	V	-2299
9012	W	-2300
9014	W	-2340
9015	W	-2341
9017	V	-2342
9018	W	-2343
9020	V	-2344
9021	W	-2345
9022	W	-2346
9023	W	-2347
9026	W	-2348
9027	V	-2349
9028	W	-2350
9030	W	-2351
9031	W	-2352
9032	W	-2353
9033	W	-2354
9036	W	-2355
9037	V	-2356
9038	W	-2357
9039	V	-2358
9040	W	-2359
9043	W	-2361
9044	V	-2362
9045	W	-2363
9048	W	-2364
9049	V	-2365
9050	T	-2366
9051	T	-2367
9052	W	-2368
9053	W	-2369
9054	V	-2370
9056	V	-2371
9057	V	-2372
9058	W	-2373
9058A	W	-2374
9059	W	-2375
9062	K_2	-2376
9063	L_1	-2377
9064	C_2	-2378
9077	N	-2379
9078	Q	-2380
9079	B	-2381
9090	G	-2382
9091	Q	-2383
9092	C_2	-2384
9093	F	-2385
9094	A	-2386
9105	Q	-2387
9106	S_1	-2388
9107	U	-2389
9117	M	-2390
9118	M	-2391
9119	Q	-2392
9120	M	-2393
9121	T	-2394
9131	L_1	-2395
9132	Q	-2396
9133	C_2	-2397
9158	D	-2398
9159	C_6	-2399
9160	M	-2400
9161	H	-2401
9174	E	-2402
9175	Q	-2403
9176	Q	-2404
9189	N	-2405
9190	S_1	-2406
9191	Q	-2407
9192	M	-2408
9198	L_1	-2409
9199	R	-2410
9200	M	-2411
9201	M	-2412
9202	B	-2413
9213	F	-2414
9229	F	-2415
9230	Q	-2416
9248	S_1	-2417
9249	L_5	-2418
9250	S_1	-2419
9262	F	-2420
9263	C_1	-2421
9264	F	-2422
9265	C_1	-2423
9273	Q	-2424
9286	H	-2425
9287	Q	-2426
9288	Q	-2427

9289	F	-2428	9501	C_1	-2475	10725	P	-2509
9290	U	-2429	9975	M	-2317	10782	Q	-2510
9308	M	-2430	10198	W	-2539	10783	Q	-2511
9309	L_3	-2431	10199	W	-2540	10784	Q	-2512
9310	Q	-2432	10201	?	-2541	19785	E	-2513
9311	C_2	-2433	10202	W	-2542	10786	B	-2514
9317	P	-2434	10223	V	-2337	10787	T	-2515
9318	U	-2435	10236	V	-2487	10817	T	-2566
9319	F	-2436	10237	V	-2492	10819	Q	-2516
9330	U	-2437	10238	W	-2494	10820	G	-2517
9343	G	-2438	10239	W	-2495	10821	L_1	-2518
9344	L_3	-2439	10298	Q	-2496	10822	M	-2519
9355	C_1	-2440	10299	Q	-2543	10823	N	-2520
9356	M	-2441	10304	N	-2497	10841	L_2	-2567
9357	C_1	-2442	10305	B	-2480	10843	Q	-2568
9358	Q	-2443	10306	G	-2498	10844	Q	-2569
9359	Q	-2444	10307	L_1	-2481	10887	E	-2521
9360	C_1	-2445	10308	A	-2499	10892	A	-2570
9368	G	-2446	10309	P	-2500	10908	L_1	-2571
9369	P	-2447	10332	Q	-2547	10909	T	-2572
9370	M	-2448	10333	L_2	-2548	10910	N	-2573
9380	L_2	-2449	10336	A	-2549	11020	L_2	-2574
9381	C_1	-2450	10342	L_1	-2550	11021	P	-2575
9396	G	-2451	10343	P	-2551	11022	C_1	-2576
9412	S_1	-2452	10386	L_1	-2501	11023	P	-2577
9413	C_1	-2453	10387	J	-2502	11025	T	-2578
9417	S_2	-2454	10388	Q	-2503	11026	L_1	-2579
9418	N	-2455	10436	Q	-2552	11027	Q	-2580
9419	L_1	-2456	10437	G	-2553	11237	C_1	-2581
9446	Q	-2457	10438	J	-2554	11239	Q	-2582
9447	M	-2458	10457	M	-2555	11243	M	-2583
9454	L_1	-2459	10459	P	-2556	11246	Q	-2584
9455	U	-2460	10461	Q	-2557	11248	C_1	-2585
9456	U	-2461	10462	P	-2558	11249	?	-2586
9457	F	-2462	10612	C_1	-2559	11259	Q	-2522
9470	N	-2463	10613	Q	-2560	11267	L_3	-2488
9471	Q	-2464	10615	T	-2561	11268	T	-2523
9472	P	-2465	10665	K_1	-2482	11275	L_1	-2524
9473	E	-2466	10666	Q	-2504	11276	Q	-2483
9486	R	-2467	10667	L_3	-2505	11277	Q	-2525
9487	Q	-2468	10668	G	-2506	11281	L_1	-2526
9488	E	-2469	10691	G	-2562	11282	M	-2527
9496	L_1	-2470	10719	Q	-2507	11283	L_3	-2484
9497	S_1	-2471	10720	S_2	-2508	11284	L_1	-2528
9498	Q	-2472	10721	C_6	-2563	11289	T	-2529
9499	C_1	-2473	10723	L_3	-2564	11290	L_2	-2489
9500	W	-2474	10724	E	-2565	11469	T	-2544

11470	W	-2546
11687	L_3	-2530
11690	S_1	-2531
11691	R	-2532
11692	C_1	-2485
11693	H	-2533
11758	P	-2534
11760	T	-2535
11761	T	-2536
11804	W	-2490
11806	W	-2491
Teh.1968-1	S_2	-2329
Teh.1968-2	L_1	-2310
Teh.1968-3	L_1	-2311
Teh.1968-4	S_2	-2330
Teh.1968-5	S_2	-2331
Teh.1968-6	L_1	-2312
fehlt	V/W	-2587
fehlt	C_1	-2588
fehlt	K_1	-2589
fehlt	V	-2590
fehlt	V/W	-2591
fehlt	W	-2592
fehlt		-2593
fehlt		-2594
fehlt		-2595
fehlt	C_6	-2303

Hallock		Fort.
Q	- 301	1176
S_1	- 302	1177
F	- 303	1178
C_1	- 304	1179
Q	- 305	1188
J	- 306	1189
L_2	- 307	1190
K_2	- 308	1191
Q	- 309	1192
E	- 310	1204
M	- 311	1205
M	- 312	1206
N	- 313	1207
G	- 314	1218

M	- 315	1219
B	- 316	1232
Q	- 317	1233
K_1	- 318	1234
G	- 319	1248
F	- 320	1249
C_1	- 321	1264
A	- 322	1265
L_2	- 323	1266
J	- 324	1267
A	- 325	1280
A	- 326	1281
Q	- 327	1291
L_1	- 328	1292
M	- 329	1335
Q	- 330	1336
C_1	- 331	1348
C_1	- 332	1349
T	- 333	1382
S_2	- 335	1384
L_2	- 336	1385
S_1	- 337	1386
L_1	- 338	1387
E	- 339	1392
R	- 340	1393
S_1	- 341	1394
S_1	- 342	1395
L_2	- 343	1414
B	- 344	1434
M	- 345	1435
N	- 346	1436
N	- 347	1461
Q	- 348	1462
T	- 349	1463
L_2	- 350	1464
T	- 351	1472
N	- 352	279-1
F	- 353	279-2
A	- 354	279-3
C_2	- 355	287-1
Q	- 356	287-2
K_2	- 357	290-1
N	- 358	290-2
L_1	- 359	291-1
F	- 360	291-2
L_2	- 361	294-1
Q	- 362	294-2

T	- 363	294-3
Q	- 364	294-4
M	- 365	294-5
E	- 366	295-1
B	- 367	295-2
L_1	- 368	295-3
B	- 369	296-1
S_1	- 370	302-1
L_2	- 371	303-1
C_1	- 372	303-2
D	- 373	307-1
T	- 374	307-2
Q	- 375	310-1
S_1	- 376	313-1
G	- 377	314-1
L_2	- 378	314-2
E	- 379	314-3
S_1	- 380	314-4
Q	- 381	315-1
Q	- 382	315-2
A	- 383	324-1
K_3	- 384	324-2
Q	- 385	329-1
Q	- 386	330A-1
M	- 387	340-1
G	- 388	340-2
M	- 389	340-3
L_1	- 390	352-1
G	- 391	352-2
B	- 392	352-3
G	- 393	1495
T	- 394	1496
C_6	- 395	1509
S_2	- 396	1510
L_2	- 397	1526
Q	- 398	1527
N	- 399	1528
Q	- 400	1536
E	- 401	1537
E	- 402	1538
Q	- 405	1555
R	- 406	1556
L_2	- 407	1557
M	- 408	1588
L_3	- 409	1589
M	- 410	1590
M	- 411	1591

L_1	- 412	1592
L_1	- 413	1601
G	- 414	1602
C_2	- 415	1603
G	- 416	1617
C_1	- 417	1618
E	- 418	1619
Q	- 419	1620
S_3	- 420	1666
R	- 421	1667
C_1	- 422	1668
U	- 423	1669
Q	- 424	1670
T	- 425	1682
T	- 426	1695
P	- 427	1696
Q	- 428	1712
L_1	- 429	1713
B	- 430	1722
Q	- 431	1732
S_2	- 432	1745
P	- 433	1758
L_2	- 434	1759
Q	- 435	1760
A	- 436	1789
L_1	- 437	1790
L_2	- 438	1791
C_1	- 439	1800
F	- 440	1801
Q	- 441	1811
G	- 442	1812
Q	- 443	1830
C_2	- 444	1831
Q	- 445	1832
Q	- 446	1844
Q	- 447	1857
L_1	- 448	1858
L_1	- 449	1859
L_2	- 450	1860
M	- 451	1861
F	- 452	1862
C_6	- 453	1870
J	- 454	1871
Q	- 455	1872
Q	- 456	1873
N	- 457	1874
T	- 458	1884
N	- 459	1885
C_2	- 460	1886
Q	- 461	1887
G	- 462	1888
S_1	- 463	1903
K_3	- 464	1904
L_1	- 465	1905
S_1	- 466	1924
H	- 467	1925
U	- 468	1938
G	- 469	1939
C_1	- 470	1940
K_2	- 471	1941
Q	- 472	1959
C_2	- 473	1960
K_3	- 474	1961
H	- 475	1962
L_2	- 476	1963
C5	- 477	1964
G	- 478	1965
P	- 479	1966
Q	- 480	1967
L_3	- 481	1972
P	- 482	1973
L_1	- 483	1985
Q	- 484	1986
Q	- 485	2000
M	- 486	2016
Q	- 487	2017
Q	- 488	2018
A	- 489	2025
J	- 490	2026
L_3	- 491	2027
G	- 492	2028
Q	- 493	2023
G	- 494	2030
T	- 495	2031
L_1	- 496	2032
B	- 497	2071
Q	- 498	2075
Q	- 499	2076
F	- 500	2077
R	- 501	2078
T	- 502	2108
S_2	- 503	2138
M	- 504	2139
Q	- 505	2140
J	- 506	2141
G	- 507	2147
K_3	- 508	2148
H	- 509	2149
G	- 510	2150
C_6	- 511	2151
K_3	- 512	2152
L_1	- 513	2166
L_1	- 514	2167
Q	- 515	2194
P	- 516	2195
Q	- 517	427-1
G	- 518	432-1
U	- 519	432-2
V	- 520	433-1
W	- 521	435-1
W	- 522	435-2
G	- 523	441-1
R	- 524	441-2
T	- 525	441-3
P	- 526	445-1
P	- 527	445-2
K_2	- 528	448-1
L_1	- 529	448-2
W	- 530	446-1
T	- 531	449-1
Q	- 532	449-2
K_3	- 533	449-3
V	- 534	451-1
W	- 535	451-2
L_3	- 536	453-1
D	- 537	454-1
W	- 538	461-1
L_3	- 539	469-1
P	- 540	470-1
K_3	- 541	471-1
L_1	- 542	473-1
T	- 543	473-2
V	- 544	476-1
W	- 545	481-1
W	- 546	481-2
V	- 547	482-1
V	- 548	483-3
W	- 549	484-1
Q	- 550	485-1
N	- 551	485-2
E	- 552	485-3

L_2	- 553	486-1
J	- 554	486-2
L_1	- 555	486-3
K_1	- 556	487-1
W	- 557	488-1
V	- 558	490-1
C_2	- 559	495-1
K_1	- 560	495-2
K_1	- 561	495-3
L_1	- 562	500-1
L_2	- 563	500-2
N	- 564	500-3
L_1	- 565	500-4
B	- 566	501-1
U	- 567	504-1
W	- 568	506-1
A	- 569	509-1
Q	- 570	509-2
W	- 571	510-1
L_3	- 572	514-1
V	- 573	2218
W	- 574	2227
W	- 575	2229
W	- 576	2230
V	- 577	2231
R	- 579	2240
Q	- 580	2241
M	- 581	2251
L_1	- 582	2295
M	- 583	2296
S_1	- 584	2297
T	- 585	2298
S_1	- 586	2299
A	- 587	2305
L_2	- 588	2306
G	- 589	2307
M	- 590	2308
U	- 591	2309
Q	- 592	2310
U	- 593	2327
F	- 594	2328
K_1	- 595	2329
Q	- 596	2344
W	- 597	2345
K_1	- 598	2346
S_2	- 599	2358
B	- 600	2359
G	- 601	2360
D	- 602	2377
G	- 603	2378
G	- 604	2379
L_2	- 605	2380
L_2	- 606	2389
L_1	- 607	2390
B	- 608	2391
W	- 609	2392
L_2	- 610	2403
S_1	- 611	2404
G	- 612	2405
E	- 613	2406
T	- 614	2407
Q	- 615	2418
S_1	- 616	2419
B	- 617	2435
Q	- 618	2444
C_1	- 619	2445
Q	- 620	2446
Q	- 621	2447
Q	- 622	2448
F	- 623	2449
G	- 624	2450
L_3	- 625	2451
Q	- 626	2458
C_6	- 627	2459
A	- 628	2460
M	- 629	2477
U	- 630	2478
U	- 631	2479
L_1	- 632	2480
M	- 633	2481
E	- 634	2482
F	- 635	2483
G	- 636	2484
Q	- 637	2485
E	- 638	2486
S_1	- 639	2487
E	- 640	2488
J	- 641	2500
S_1	- 642	2501
Q	- 643	2502
T	- 644	2513
Q	- 645	2514
L_1	- 646	2529
E	- 647	2530
R	- 648	2531
L_1	- 649	2532
E	- 650	2533
N	- 651	2534
Q	- 652	2535
B	- 653	2536
E	- 654	2577
S_1	- 655	2578
L_3	- 656	2579
A	- 657	2615
U	- 658	2647
M	- 659	2648
N	- 660	2649
L_2	- 661	2684
F	- 662	2685
Q	- 663	2686
Q	- 664	2687
F	- 665	2688
Q	- 666	2689
Q	- 667	2707
N	- 668	2708
Q	- 669	2720
D	- 670	2721
S_2	- 672	2723
A	- 673	2724
N	- 674	2740
M	- 675	2753
J	- 676	2754
L_2	- 677	2763
N	- 678	2764
E	- 679	2765
P	- 680	2766
Q	- 681	2783
M	- 682	2784
K_1	- 683	2785
Q	- 684	2786
G	- 685	2787
Q	- 686	2798
S_1	- 687	2799
A	- 688	2800
F	- 689	2801
Q	- 690	2814
S_1	- 691	2815
Q	- 692	2816
F	- 693	2817
F	- 694	2818
E	- 695	2834

D	- 696	2835
J	- 697	2836
H	- 698	2837
W	- 699	2849
C_1	- 700	2850
W	- 701	2851
T	- 702	2855
W	- 704	2859
G	- 705	570-1
W	- 706	570-2
F	- 707	574-1
L_1	- 708	574-2
H	- 709	574-3
E	- 710	574-4
S_1	- 711	574-5
L_1	- 712	577-1
L_2	- 713	577-2
M	- 714	577-3
M	- 715	577-4
Q	- 716	579-1
L_2	- 717	579-2
K_3	- 718	579-3
C_6	- 719	579-4
C_2	- 720	580-1
L_3	- 721	580-2
E	- 722	580-3
L_1	- 723	586-1
Q	- 724	586-2
N	- 725	587-3
V	- 726	589-1
T	- 727	591-1
V	- 728	595-1
K_3	- 729	600-1
L_1	- 730	600-2
F	- 731	601-1
S_2	- 732	601-2
N	- 733	605-1
M	- 734	606-1
L_3	- 735	607-1
F	- 736	610-1
B	- 737	610-2
K_3	- 738	611-1
Q	- 739	612-1
Q	- 740	612-2
L_1	- 741	614-1
L_2	- 742	614-2
L_1	- 743	614-3
P	- 744	614-4
V	- 745	615-1
U	- 746	617-1
E	- 747	617-2
K_1	- 748	617-3
G	- 749	622-1
L_1	- 750	622-2
R	- 751	622-3
C_1	- 752	622-4
S_2	- 753	622-5
W	- 754	624-1
W	- 755	624-2
V	- 756	626-1
W	- 757	626-2
W	- 758	626-3
W	- 759	627-1
W	- 760	627-2
T	- 761	632-1
V	- 762	632-2
K_2	- 763	635-1
A	- 764	636-12
Q	- 765	636-18
J	- 766	636-2
G	- 767	637-1
C4	- 768	637-2
C_2	- 769	637-3
P	- 770	637-4
L_2	- 771	639-1
Q	- 772	639-2
Q	- 773	642-1
K_2	- 774	644-1
L_1	- 775	644-2
W	- 776	649-1
F	- 777	650-5
H	- 778	650-3
H	- 779	650-10
L_1	- 780	650-11
G	- 781	650-12
L_1	- 782	654-1
L_1	- 783	656-1
K_2	- 784	656-2
M	- 785	656-3
Q	- 786	658-1
G	- 787	658-2
L_2	- 788	658-3
L_2	- 789	658-4
J	- 790	669-1
E	- 791	669-2
Q	- 792	670-1
K_2	- 793	670-2
K_3	- 794	672-1
S_2	- 795	673-1
L_1	- 796	673-2
J	- 797	673-3
T	- 798	673-4
U	- 799	674-1
C_1	- 800	2872
Q	- 801	2873
Q	- 802	2874
Q	- 803	2884
Q	- 804	2885
S_3	- 805	2886
Q	- 806	2887
Q	- 807	2888
M	- 808	2921
Q	- 809	2922
C_1	- 810	2923
B	- 811	2924
Q	- 812	2935
C_1	- 813	2936
F	- 814	2937
Q	- 815	2957
S_1	- 816	2958
C_1	- 817	2959
H	- 818	2960
A	- 819	2961
L_2	- 820	2978
S_1	- 821	2979
K_1	- 822	2980
L_1	- 823	2981
E	- 824	2982
K_3	- 825	2991
Q	- 826	2992
Q	- 827	2993
Q	- 828	2994
S_1	- 829	2995
E	- 830	3013
C_2	- 831	3014
L_2	- 832	3030
Q	- 833	3059
C_2	- 834	3060
P	- 835	3072
M	- 836	3096
Q	- 837	3097

L_1	- 838	3106
Q	- 839	3107
F	- 840	3108
M	- 841	3109
L_2	- 842	3128
N	- 843	3129
P	- 844	3130
E	- 845	3131
J	- 846	3146
H	- 847	3147
N	- 848	3148
M	- 849	3149
Q	- 850	3161
Q	- 851	3162
P	- 852	3163
M	- 853	3164
M	- 854	3165
J	- 855	3166
M	- 856	3185
J	- 857	3186
Q	- 858	3187
Q	- 859	3188
L_3	- 860	3189
D	- 861	3190
Q	- 862	3202
C_6	- 863	3203
F	- 864	3204
N	- 865	3219
M	- 866	3220
N	- 867	3221
Q	- 868	3222
F	- 869	3231
C_2	- 870	3232
M	- 871	3233
B	- 872	3234
M	- 873	3235
G	- 874	3250
D	- 875	3287
F	- 876	3288
K_3	- 877	3289
Q	- 878	3290
Q	- 879	3291
B	- 880	3300
Q	- 881	3323
C_1	- 882	3324
M	- 883	3325
G	- 884	3326
Q	- 885	3335
B	- 886	3336
B	- 887	3337
C_1	- 888	3338
B	- 889	3339
L_1	- 890	3352
S_1	- 891	3353
F	- 892	3354
E	- 893	3355
E	- 894	3356
P	- 895	3374
E	- 896	3375
P	- 897	3376
M	- 898	3388
Q	- 900	3390
M	-1201	4371
T	-1202	4372
S_2	-1203	4381
Q	-1204	4382
E	-1205	4383
C_2	-1206	4384
S_2	-1207	4385
U	-1208	4386
L_3	-1209	4407
F	-1210	4408
L_1	-1211	4409
M	-1212	4410
Q	-1213	4423
C_1	-1214	4424
P	-1215	4425
Q	-1216	4426
E	-1217	4427
L_2	-1218	4428
Q	-1219	4429
L_1	-1220	4447
L_2	-1221	4448
K_3	-1222	4449
M	-1223	4450
Q	-1225	4452
C_6	-1226	4466
S_1	-1227	4467
L_1	-1228	4468
L_2	-1229	4469
K_1	-1230	4470
B	-1231	4489
S_1	-1232	4499
U	-1233	4500
P	-1234	4501
Q	-1235	4502
D	-1236	4523
M	-1237	4524
M	-1238	4525
L_1	-1239	4526
A	-1240	4536
N	-1241	4537
P	-1242	4547
A	-1243	4548
G	-1244	4549
F	-1245	4550
B	-1246	4551
S_1	-1247	4552
Q	-1248	4553
F	-1249	4554
L_1	-1250	4562
M	-1251	4563
Q	-1252	4575
B	-1253	4576
D	-1254	4577
T	-1255	4578
C_2	-1256	4579
A	-1257	4580
Q	-1258	4581
C_6	-1259	4582
L_1	-1260	4591
E	-1261	4592
K_1	-1262	4604
C_2	-1263	4605
Q	-1264	4606
S_1	-1265	4622
D	-1266	4649
M	-1267	4650
Q	-1268	4663
T	-1269	4664
Q	-1270	4673
Q	-1271	4674
L_1	-1272	4675
K_2	-1273	4700
M	-1274	4709
S_1	-1275	4710
Q	-1276	4711
E	-1277	4712
C_1	-1278	4713
S_1	-1279	4717
T	-1280	4718

L_1	-1281	4719
B	-1282	4740
U	-1283	4741
S_1	-1284	4742
P	-1285	4743
M	-1286	4777
G	-1287	4778
C_1	-1288	4788
T	-1289	4789
L_2	-1290	4790
N	-1291	4791
S_1	-1292	4798
Q	-1293	4799
L_2	-1294	4800
Q	-1295	4801
U	-1296	4813
Q	-1297	4814
G	-1298	4815
M	-1299	4816
Q	-1300	4824
M	-1301	4835
L_1	-1302	4836
M	-1303	4837
B	-1304	4838
Q	-1305	4847
U	-1306	4848
Q	-1307	4849
Q	-1308	4950
L_1	-1309	4861
D	-1310	4873
Q	-1311	4874
L_1	-1312	4905
L_2	-1313	4906
U	-1314	4907
E	-1315	4908
A	-1316	4919
Q	-1317	4920
M	-1318	4936
C_6	-1319	4937
Q	-1320	4952
L_2	-1321	4953
Q	-1322	4954
U	-1323	4955
C_1	-1324	4956
Q	-1325	4957
Q	-1326	4964
S_1	-1327	4965
G	-1328	4966
Q	-1329	4967
N	-1330	4968
S_1	-1331	4983
J	-1332	4984
S_1	-1333	4985
S_3	-1334	4986
M	-1335	4992
N	-1337	4994
U	-1338	4995
L_2	-1339	5012
U	-1340	5033
L_2	-1341	5034
L_1	-1342	5035
E	-1343	5042
L_1	-1344	5043
R	-1346	5045
L_2	-1347	5046
G	-1348	5055
L_1	-1349	5056
C_1	-1350	5057
E	-1351	5058
T	-1352	5070
M	-1353	5071
G	-1354	5072
S_1	-1355	5073
L_1	-1356	5074
M	-1357	5086
U	-1358	5087
H	-1359	5088
G	-1360	5089
Q	-1361	5090
S_1	-1362	5091
A	-1363	5098
M	-1364	5117
A	-1365	5118
M	-1366	5119
Q	-1367	5135
T	-1368	5136
T	-1369	5137
K_2	-1370	5147
L_2	-1371	5148
N	-1372	5183
C_1	-1373	5209
Q	-1375	5220
S_1	-1376	5221
P	-1377	5222
C_2	-1378	5223
L_1	-1379	5236
L_1	-1380	5237
M	-1381	5249
T	-1382	5298
J	-1383	5299
J	-1384	5300
L_1	-1385	5308
M	-1386	5309
L_1	-1387	5310
S_1	-1388	5326
P	-1389	5327
F	-1390	5328
M	-1391	5337
P	-1393	5339
C_1	-1394	5340
B	-1395	5341
L_1	-1396	5342
L_3	-1397	5346
Q	-1398	5347
T	-1399	5348
E	-1400	5349
E	-1401	5350
Q	-1402	5351
L_3	-1403	5352
L_1	-1404	5361
L_2	-1405	5362
U	-1406	5363
J	-1407	5364
G	-1408	5365
Q	-1409	5366
N	-1410	5377
N	-1411	5389
L_1	-1412	5390
E	-1413	5391
C_1	-1414	5392
D	-1415	5393
W	-1416	5394
Q	-1417	5395
C_1	-1418	5403
N	-1419	5404
G	-1420	5405
Q	-1421	5417
G	-1422	5418
S_2	-1423	5419
Q	-1424	5420
M	-1425	5431

B	-1426	5432
L_1	-1427	5433
L_2	-1428	5447
N	-1429	5457
S_1	-1430	5458
N	-1431	5459
M	-1432	5460
E	-1433	5468
M	-1434	5469
A	-1435	5479
S_2	-1436	5495
M	-1437	5496
M	-1438	5497
C_1	-1439	5504
Q	-1440	5505
M	-1441	5515
M	-1442	5516
S_3	-1443	5517
A	-1444	5518
E	-1445	5519
M	-1446	5520
F	-1447	5538
C_1	-1448	5539
C_1	-1449	5540
E	-1450	5548
Q	-1451	5549
G	-1453	5564
G	-1454	5578
C_1	-1455	5579
N	-1456	5580
C_1	-1457	5605
Q	-1458	5606
L_3	-1459	5607
H	-1460	5618
B	-1461	5619
C_6	-1462	5620
H	-1463	5621
E	-1464	5633
Q	-1465	5634
Q	-1466	5635
G	-1467	5644
W	-1468	5645
P	-1469	5661
Q	-1470	5662
M	-1471	5663
G	-1472	5664
L_1	-1473	5678
A	-1474	5679
C_1	-1475	5680
S_1	-1476	5681
K_3	-1477	5682
B	-1478	946-1
M	-1479	946-2
W	-1480	946-3
W	-1481	948-1
V	-1482	948-2
W	-1483	948-3
V	-1484	949-1
M	-1485	952-1
L_1	-1486	952-2
W	-1487	952-3
L_1	-1488	955-1
Q	-1489	955-2
L_1	-1490	955-3
L_1	-1491	955-4
Q	-1492	955-5
F	-1493	955-6
L_1	-1494	956-1
P	-1495	956-2
C_2	-1496	956-3
Q	-1497	956-4
L_1	-1498	957-1
L_1	-1499	957-2
L_1	-1500	957-3
L_3	-1501	958-1
M	-1502	958-2
S3	-1503	959-1
L_1	-1504	959-2
C_1	-1505	959-3
M	-1506	963-1
T	-1507	964-1
S_2	-1508	964-2
T	-1509	964-3
K_2	-1510	965-1
T	-1511	965-2
K_1	-1512	966-1
N	-1513	966-2
L_1	-1514	966-3
Q	-1515	966-4
Q	-1516	966-5
T	-1517	969-1
Q	-1518	969-10
Q	-1519	969-11
M	-1520	969-12
L_1	-1521	969-13
F	-1522	970-1
J	-1523	971-1
L_1	-1524	971-2
J	-1525	974-1
D	-1526	974-2
C_1	-1527	975-1
T	-1528	975-2
L_1	-1529	978-1
L_1	-1530	979-1
M	-1531	980-1
S_3	-1532	980-2
M	-1533	980-3
C_1	-1534	980-4
S_3	-1535	982-1
F	-1536	982-2
S_1	-1537	983-1
T	-1538	983-2
S_3	-1539	984-1
L_1	-1540	984-2
S_1	-1541	986-1
P	-1542	987-1
M	-1543	5694
S_1	-1544	5695
A	-1545	5696
S_1	-1546	5710
L_1	-1547	5711
D	-1548	5712
M	-1549	5765
N	-1550	5766
C_1	-1551	5767
Q	-1552	5779
K_3	-1553	5780
F	-1554	5781
G	-1555	5782
K_2	-1556	5783
P	-1557	5784
L_1	-1558	5785
M	-1559	5790
C_1	-1560	5791
L_1	-1561	5809
K_3	-1562	5810
L_3	-1563	5811
Q	-1564	5812
Q	-1565	5813
Q	-1566	5814
F	-1567	5815

L_1	-1568	5816
H	-1569	5817
Q	-1570	5821
Q	-1571	5839
L_3	-1572	5840
Q	-1573	5841
F	-1574	5849
G	-1575	5850
M	-1576	5866
E	-1577	5867
C_1	-1578	5880
E	-1579	5881
Q	-1580	5886
A	-1581	5908
L_1	-1582	5921
C3	-1583	5922
L_1	-1584	5923
Q	-1585	5924
L_1	-1586	5925
L_1	-1587	5936
L_1	-1588	5937
M	-1589	5938
T	-1590	5939
E	-1591	5946
Q	-1592	5961
S_1	-1593	5962
C_1	-1594	5963
L_1	-1595	5964
D	-1596	5965
G	-1597	5985
S_1	-1598	5986
F	-1599	5987
C_1	-1600	5996
K_1	-1601	5997
K_1	-1602	5998
S_1	-1603	5999
U	-1604	6016
M	-1605	6037
E	-1606	6038
F	-1607	6039
C_1	-1608	6040
Q	-1609	6041
F	-1610	6041A
L_2	-1611	6043
L_1	-1612	6044
E	-1613	6045
B	-1614	6046
C_2	-1615	6047
Q	-1616	6060
L_1	-1616	6480
G	-1617	6481
Q	-1617	6061
Q	-1618	6062
F	-1619	6063
U	-1620	6064
Q	-1621	6065
M	-1622	6086
C_6	-1623	6087
M	-1624	6113
L_2	-1625	6114
K_3	-1626	6127
L_2	-1627	6128
C4	-1628	6140
A	-1629	6141
Q	-1630	6142
Q	-1631	6143
G	-1632	6144
Q	-1633	6145
Q	-1634	6146
Q	-1635	6147
Q	-1636	6157
G	-1637	6158
B	-1638	6159
G	-1639	6160
Q	-1640	6182
L_1	-1641	6183
S_1	-1642	6184
N	-1643	6195
L_2	-1644	6196
M	-1645	6197
M	-1646	6218
Q	-1647	6219
M	-1648	6220
P	-1649	6237
S_1	-1650	6238
A	-1651	6253
P	-1652	6265
L_2	-1653	6266
G	-1654	6289
S_2	-1655	6290
Q	-1656	6291
Q	-1657	6292
F	-1658	6293
M	-1659	6294
C_6	-1660	6295
E	-1661	6296
Q	-1662	6309
S_1	-1663	6310
S_1	-1664	6311
T	-1665	6312
L_1	-1666	6313
E	-1667	6314
M	-1668	6321
C_1	-1669	6335
C_1	-1670	6336
L_1	-1671	6337
E	-1672	6338
Q	-1673	6477
S_1	-1674	6478
L_2	-1675	6479
U	-1678	6509
E	-1679	6510
E	-1680	6511
Q	-1681	6512
M	-1682	6513
C_1	-1683	6514
Q	-1684	6515
C_1	-1685	6523
Q	-1686	6524
C_1	-1687	6525
L_1	-1688	6526
P	-1689	6527
P	-1690	6516
M	-1691	6528
S_1	-1692	6529
M	-1693	6530
Q	-1694	6538
M	-1695	6539
Q	-1696	6540
L_1	-1697	6541
B	-1698	6542
F	-1699	6543
T	-1700	6544
K_2	-2101	8244
L_2	-2102	8245
S_2	-2103	8246
C_5	-2104	8250
F	-2105	8251
C_1	-2106	8252
Q	-2107	8253
Q	-2108	8254

C_2	-2109	8255
A	-2110	8276
D	-2111	8277
N	-2112	8278
Q	-2113	8279
C_1	-2114	8280
Q	-2115	8281
M	-2116	8282
U	-2117	8315
Q	-2118	8316
Q	-2119	8317
K_2	-2120	8318
B	-2121	8319
M	-2122	8320
L_2	-2123	8334
L_2	-2124	8335
S_1	-2125	8336
M	-2126	8337
G	-2127	8338
L_2	-2128	8344
L_1	-2129	8345
L_1	-2130	8346
N	-2131	8347
Q	-2132	8348
Q	-2133	8349
L_2	-2134	8350
H	-2135	8351
N	-2136	8352
L_3	-2137	8353
L_1	-2138	8365
Q	-2139	8366
D	-2140	8367
C_1	-2141	8368
L_2	-2142	7843
M	-2143	7844
B	-2144	7848
N	-2145	7866
F	-2146	7867
Q	-2147	7868
L_2	-2148	7874
Q	-2149	7875
U	-2150	7881
Q	-2151	7895
B	-2152	7896
M	-2153	7907
L_2	-2154	7908
L_2	-2155	7909
H	-2156	7934
Q	-2157	7943
L_3	-2158	7944
C_4	-2159	7945
L_1	-2160	7946
C_1	-2161	7951
S_1	-2162	7952
L_1	-2163	7972
H	-2164	7973
T	-2165	7974
F	-2166	7998
L_1	-2167	8004
B	-2168	8005
S_1	-2169	8006
L_1	-2170	8017
Q	-2171	8018
M	-2172	8019
A	-2173	8020
T	-2174	8028
S_1	-2175	8029
M	-2176	8030
F	-2177	8031
D	-2178	8032
K_3	-2179	8033
W	-2180	8920
W	-2181	8921
V	-2183	8923
V	-2184	8925
S_1	-2185	8925A
N	-2186	8925B
L_1	-2187	8925C
W	-2188	8925D
W	-2189	8927
W	-2190	8928
W	-2191	8929
W	-2192	8931
W	-2193	8932
W	-2194	8933
V	-2195	8934
W	-2196	8939
W	-2197	8940
V	-2198	8941
W	-2199	8942
V	-2200	8943
W	-2201	8944
V	-2202	8945
C_6	-2203	8946
W	-2204	8949
W	-2205	8951
V	-2206	8951A
W	-2207	8956
W	-2208	8957
W	-2209	8958
A	-2210	8958A
V	-2211	8961
W	-2212	8961A
J	-2213	8700
Q	-2214	8701
P	-2215	8702
F	-2216	8703
M	-2217	8714
Q	-2218	8715
Q	-2219	8716
H	-2220	8726
E	-2221	8727
Q	-2222	8728
R	-2223	8753
C_1	-2224	8754
E	-2225	8755
Q	-2226	8756
N	-2227	8757
F	-2229	8768
Q	-2230	8769
N	-2231	8770
M	-2232	8799
C_1	-2233	8800
K_3	-2234	8801
E	-2235	8802
B	-2236	8803
M	-2237	8804
C_1	-2238	8846
L_1	-2239	8847
C_6	-2240	8848
B	-2241	8849
K_1	-2243	8852
G	-2244	8853
S_2	-2245	8854
Q	-2246	8855
N	-2247	8856
L_1	-2248	8867
L_1	-2249	8881
L_1	-2250	8882
S_1	-2251	8883
C_5	-2252	8884

K_2	-2253	8885	W	-2300	9012	W	-2348	9026
B	-2254	8886	C_2	-2301	5902	V	-2349	9027
W	-2256	8912	C_6	-2302	3510	W	-2350	9028
W	-2257	8913	C_6	-2303	fehlt	W	-2351	9030
L_1	-2258	8917A	F	-2304	4739	W	-2352	9031
V	-2259	8952	G	-2305	3507	W	-2353	9032
W	-2260	8952A	G	-2306	4918	W	-2354	9033
V	-2261	8962	L_1	-2307	2092	W	-2355	9036
W	-2262	8966	L_1	-2308	573-8	V	-2356	9037
W	-2263	8967	L_1	-2309	3509	W	-2357	9038
W	-2264	8968	L_1	-2310	Teh.1968-2	V	-2358	9039
V	-2265	8969	L_1	-2311	Teh.1968-3	W	-2359	9040
W	-2266	8969A	L_1	-2312	Teh.1968-6	W	-2361	9043
W	-2267	8969B	L_1	-2313	4834	V	-2362	9044
V	-2268	8970	L_2	-2314	2597	W	-2363	9045
W	-2269	8971	L_2	-2315	3508	W	-2364	9048
W	-2270	8972	M	-2316	2093	V	-2365	9049
W	-2271	8974	M	-2317	9975	T	-2366	9050
W	-2272	8975	P	-2318	4860	T	-2367	9051
W	-2273	8977	P	-2319	4934	W	-2368	9052
W	-2274	8978	Q	-2320	2595	W	-2369	9053
W	-2275	8983	Q	-2321	4776	V	-2370	9054
W	-2276	8984	Q	-2322	4872	V	-2371	9056
W	-2277	8985	Q	-2323	4904	V	-2372	9057
W	-2278	8986	Q	-2324	4951	W	-2373	9058
T	-2279	8989	Q	-2325	4962	W	-2374	9058A
W	-2280	8990	Q	-2326	4982	W	-2375	9059
W	-2281	8991	Q	-2327	5032	K_2	-2376	9062
W	-2282	8992	S_1	-2328	4935	L_1	-2377	9063
W	-2283	8993	S_2	-2329	Teh.1968-1	C_2	-2378	9064
W	-2284	8994	S_2	-2330	Teh.1968-4	N	-2379	9077
W	-2285	8995	S_2	-2331	Teh.1968-5	Q	-2380	9078
V	-2286	8996	S_3	-2332	2596	B	-2381	9079
W	-2287	8997	U	-2333	2594	G	-2382	9090
W	-2288	8998	U	-2334	4963	Q	-2383	9091
W	-2289	8999	V	-2335	475-2	C_2	-2384	9092
V	-2290	9000	V	-2337	10223	F	-2385	9093
W	-2291	9001	V	-2338	1620-3	A	-2386	9094
W	-2292	9002	V	-2339	2179-3	Q	-2387	9105
L_1	-2292	8717	W	-2340	9014	S_1	-2388	9106
W	-2293	9003	W	-2341	9015	U	-2389	9107
W	-2294	9004	V	-2342	9017	M	-2390	9117
W	-2295	9006	W	-2343	9018	M	-2391	9118
W	-2296	9007	V	-2344	9020	Q	-2392	9119
W	-2297	9008	W	-2345	9021	M	-2393	9120
W	-2298	9009	W	-2346	9022	T	-2394	9121
V	-2299	9011	W	-2347	9023	L_1	-2395	9131

Q	-2396	9132
C_2	-2397	9133
D	-2398	9158
C_5	-2399	9159
M	-2400	9160
H	-2401	9161
E	-2402	9174
Q	-2403	9175
Q	-2404	9176
N	-2405	9189
S_1	-2406	9190
Q	-2407	9191
M	-2408	9192
L_1	-2409	9198
R	-2410	9199
M	-2411	9200
M	-2412	9201
B	-2413	9202
F	-2414	9213
F	-2415	9229
Q	-2416	9230
S_1	-2417	9248
L_3	-2418	9249
S_1	-2419	9250
F	-2420	9262
C_1	-2421	9263
F	-2422	9264
C_1	-2423	9265
Q	-2424	9273
H	-2425	9286
Q	-2426	9287
Q	-2427	9288
F	-2428	9289
U	-2429	9290
M	-2430	9308
L_3	-2431	9309
Q	-2432	9310
C_2	-2433	9311
P	-2434	9317
U	-2435	9318
F	-2436	9319
U	-2437	9330
G	-2438	9343
L_3	-2439	9344
C_1	-2440	9355
M	-2441	9356
C_1	-2442	9357
Q	-2443	9358
Q	-2444	9359
C_1	-2445	9360
G	-2446	9368
P	-2447	9369
M	-2448	9370
L_2	-2449	9380
C_1	-2450	9381
G	-2451	9396
S_1	-2452	9412
C_1	-2453	9413
S_2	-2454	9417
N	-2455	9418
L_1	-2456	9419
Q	-2457	9446
M	-2458	9447
L_1	-2459	9454
U	-2460	9455
U	-2461	9456
F	-2462	9457
N	-2463	9470
Q	-2464	9471
P	-2465	9472
E	-2466	9473
R	-2467	9486
Q	-2468	9487
E	-2469	9488
L_1	-2470	9496
S_1	-2471	9497
Q	-2472	9498
C_1	-2473	9499
W	-2474	9500
C_1	-2475	9501
W	-2476	8907
V	-2477	8908
V	-2478	8909
V	-2479	8910
B	-2480	10305
L_1	-2481	10307
K_1	-2482	10665
Q	-2483	11276
L_3	-2484	11283
C_1	-2485	11692
V	-2486	2023-1
V	-2487	10236
L_3	-2488	11267
L_2	-2489	11290
W	-2490	11804
W	-2491	11806
V	-2492	10237
V	-2493	2033-1
W	-2494	10238
W	-2495	10239
Q	-2496	10298
N	-2497	10304
G	-2498	10306
A	-2499	10308
P	-2500	10309
L_1	-2501	10386
J	-2502	10387
Q	-2503	10388
Q	-2504	10666
L_3	-2505	10667
G	-2506	10668
Q	-2507	10719
S_2	-2508	10720
P	-2509	10725
Q	-2510	10782
Q	-2511	10783
Q	-2512	10784
E	-2513	19785
B	-2514	10786
T	-2515	10787
Q	-2516	10819
G	-2517	10820
L_1	-2518	10821
M	-2519	10822
N	-2520	10823
E	-2521	10887
Q	-2522	11259
T	-2523	11268
L_1	-2524	11275
Q	-2525	11277
L_1	-2526	11281
M	-2527	11282
L_1	-2528	11284
T	-2529	11289
L_3	-2530	11687
S_1	-2531	11690
R	-2532	11691
H	-2533	11693
P	-2534	11758
T	-2535	11760
T	-2536	11761

S_1	-2537	1088
G	-2538	1089
W	-2539	10198
W	-2540	10199
?	-2541	10201
W	-2542	10202
Q	-2543	10299
T	-2544	11469
S_1	-2545	x22
W	-2546	11470
Q	-2547	10332
L_2	-2548	10333
A	-2549	10336
L_1	-2550	10342
P	-2551	10343
Q	-2552	10436
G	-2553	10437
J	-2554	10438
M	-2555	10457
P	-2556	10459
Q	-2557	10461
P	-2558	10462
C_1	-2559	10612
Q	-2560	10613
T	-2561	10615
G	-2562	10691
C_6	-2563	10721
L_3	-2564	10723
E	-2565	10724
T	-2566	10817
L_2	-2567	10841
Q	-2568	10843
Q	-2569	10844
A	-2570	10892
L_1	-2571	10908
T	-2572	10909
N	-2573	10910
L_2	-2574	11020
P	-2575	11021
C_1	-2576	11022
P	-2577	11023
T	-2578	11025
L_1	-2579	11026
Q	-2580	11027
C_1	-2581	11237
Q	-2582	11239
M	-2583	11243
Q	-2584	11246
C_1	-2585	11248
?	-2586	11249
V/W	-2587	fehlt
C_1	-2588	fehlt
K_1	-2589	fehlt
V	-2590	fehlt
V/W	-2591	fehlt
W	-2592	fehlt
	-2593	fehlt
	-2594	fehlt
	-2595	fehlt